

Dansk udgave

Retsforskrifter

Indhold

I *Retsakter, hvis offentliggørelse er obligatorisk*

.

II *Retsakter, hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk*

Europa-Parlamentet

2004/132/EF, Euratom:

★ **Endelig vedtagelse af den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2004** 1

Bind I

Pris for EUT L 53: 125,50 EUR

DA

De akter, hvis titel er trykt med magre typer, er løbende retsakter inden for landbrugspolitikken og har normalt en begrænset gyldighedsperiode.
Titlen på alle øvrige akter er trykt med fede typer efter en asterisk.

II

(Retsakter, hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk)

EUROPA-PARLAMENTET

**ENDELIG VEDTAGELSE
af den Europæiske Unions almindelige budget
for regnskabsåret 2004**

(2004/132/EF, Euratom)

EUROPA-PARLAMENTETS FORMAND,

der henviser til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 272, stk. 4, tredje afsnit, og stk. 7,

der henviser til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Atomenergifællesskab, særlig artikel 177,

der henviser til Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter ⁽¹⁾,

der henviser til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget ⁽²⁾, særlig artikel 40,

der henviser til den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren ⁽³⁾ og til afgørelsen af 19. maj 2003 om tilpasning af de finansielle overslag under hensyn til udvidelsen,

der henviser til det foreløbige forslag til Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2004, forelagt af Kommissionen,

der henviser til forslaget til Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2004, vedtaget af Rådet,

der henviser til Europa-Parlamentets beslutning af 23. oktober 2003 om forslaget til Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2004, sektion III — Kommissionen,

der henviser til Europa-Parlamentets beslutning af 23. oktober 2003 om forslaget til Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2004, sektion I — Europa-Parlamentet, sektion II — Rådet, sektion IV — Domstolen, sektion V — Revisionsretten, sektion VI — Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg, sektion VII — Regionsudvalget, sektion VIII (A) — Den Europæiske Ombudsmand, sektion VIII (B) — Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse,

⁽¹⁾ EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42.

⁽²⁾ EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1.

⁽³⁾ EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1. Ændret ved Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse 2003/429/EF (EUT L 147 af 14.6.2003, s. 25).

der henviser til de ændringer og ændringsforslag til forslaget til almindeligt budget, Europa-Parlamentet vedtog den 23. oktober 2003,

der henviser til Rådets modifikationer af Europa-Parlamentets ændringer og ændringsforslag til forslaget til almindeligt budget,

der henviser til resultaterne af budgetsamrådet den 24. november 2003,

der henviser til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse af 18. december 2003 om anvendelse af fleksibilitetsinstrumentet til rehabilitering og genopbygning af Irak i henhold til punkt 24 i den interinstitutionelle aftale,

der henviser til ændringskrivelse nr. 1/2004, 2/2004 og 3/2004 til forslaget til Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2004,

der henviser til forretningsordenens artikel 92 og bilag IV,

der henviser til Europa-Parlamentets beslutning af 18. december 2003,

FASTSLÅR:

at den procedure, som er fastsat i artikel 272 i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab og artikel 177 i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Atomenergifællesskab, er tilendebragt, og at Den Europæiske Unions almindelige budget for regnskabsåret 2004 er endeligt vedtaget.

Udfærdiget i Strasbourg, den 18. december 2003.

Pat COX

Formand

DEN EUROPÆISKE UNIONS ALMINDELIGE BUDGET FOR REGNSKABSÅRET 2004

INDHOLDSFORTEGNELSE

	Side
SAMLET OVERSIGT OVER INDTÆGTER	
A. Indledning og det almindelige budgets finansiering	I/11
B. Budgetpost	I/23
C. Personale	I/109
D. Unionens faste ejendom	I/133
OVERSIGT OVER INDTÆGTER OG UDGIFTER FORDELT PÅ DE ENKELTE SEKTIONER	
Sektion I: Europa-Parlamentet	I/137
— Indtægter	I/140
— Udgifter	I/150
Sektion II: Rådet	I/211
— Indtægter	I/214
— Udgifter	I/226
Sektion III: Kommissionen (bind II)	II/1
— Indtægter	II/15
— Udgifter	II/63
Sektion IV: Domstolen	I/285
— Indtægter	I/288
— Udgifter	I/298
Sektion V: Revisionsretten	I/349
— Indtægter	I/352
— Udgifter	I/362
Sektion VI: Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg	I/411
— Indtægter	I/414
— Udgifter	I/422

Side

Sektion VII: Regionsudvalget	I/469
— Indtægter	I/472
— Udgifter	I/480
Sektion VIII: Den Europæiske Ombudsmand og Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse	I/527
— Del A: Den Europæiske Ombudsmand	I/531
— Indtægter	I/532
— Udgifter	I/539
— Del B: Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse	I/565
— Indtægter	I/566
— Udgifter	I/571

INDHOLDSFORTEGNELSE — BIND I

Side

SAMLET OVERSIGT OVER INDTÆGTER

A. Indledning og det almindelige budgets finansiering	I/11
B. Budgetpost	I/23
— Afsnit 1: Egne indtægter	I/24
— Afsnit 2: Regulering af opkrævningsomkostninger	I/43
— Afsnit 3: Overskud, saldi og tilpasninger	I/45
— Afsnit 4: EF-skatter og diverse EF-afgifter	I/56
— Afsnit 5: Indtægter i forbindelse med institutionernes administration	I/62
— Afsnit 6: Bidrag til EF-programmer, refusion af udgifter, indtægter ved ydelser mod vederlag og bidrag inden for rammerne af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde og andre aftaler, finansielle korrektioner og andre bidrag og tilbagebetalinger	I/71
— Afsnit 7: Morarenter og bøder	I/91
— Afsnit 8: Lånoptagelse og långivning	I/94
— Afsnit 9: Diverse indtægter	I/106
C. Personale	I/109
D. Unionens faste ejendom	I/133

OVERSIGT OVER INDTÆGTER OG UDGIFTER FORDELT PÅ DE ENKELTE SEKTIONER

Sektion I: Europa-Parlamentet	I/137
— Indtægter	I/140
— Afsnit 4: EF-skatter og EF-afgifter	I/140
— Afsnit 5: Indtægter i forbindelse med institutionens administration	I/142
— Afsnit 6: Bidrag til EF-programmer, refusioner af udgifter samt indtægter ved ydelser mod vederlag	I/146
— Afsnit 9: Diverse indtægter	I/148
— Udgifter	I/150
— Afsnit 1: Udgifter vedrørende personer, der er knyttet til institutionen	I/152
— Afsnit 2: Ejendomme, materiel og forskellige driftsudgifter	I/179
— Afsnit 3: Udgifter i forbindelse med institutionens udførelse af særlige opgaver	I/203
— Afsnit 10: Andre udgifter	I/208
Sektion II: Rådet	I/211
— Indtægter	I/214
— Afsnit 4: EF-skatter, -afgifter og -gebyrer	I/214
— Afsnit 5: Indtægter fra institutionens administration	I/216
— Afsnit 6: Bidrag til Fællesskabsprogrammerne, refusion af udgifter og indtægter	I/220
— Afsnit 7: Morarenter	I/222
— Afsnit 9: Diverse indtægter	I/224

	Side
— Udgifter	I/226
— Afsnit 1: Udgifter vedrørende personer, der er knyttet til institutionen	I/228
— Afsnit 2: Ejendomme, materiel og forskellige driftsudgifter	I/249
— Afsnit 3: Udgifter ved institutionens udførelse af særlige opgaver	I/270
— Afsnit 10: Andre udgifter	I/282
Sektion IV: Domstolen	I/285
— Indtægter	I/288
— Afsnit 4: EF-skatter, -afgifter og -tilbageholdelser	I/288
— Afsnit 5: Indtægter fra institutionens administration	I/291
— Afsnit 9: Diverse indtægter	I/296
— Udgifter	I/298
— Afsnit 1: Udgifter vedrørende personer, der er knyttet til institutionen	I/300
— Afsnit 2: Ejendomme, materiel og forskellige driftsudgifter	I/327
— Afsnit 3: Udgifter i forbindelse med institutionens udførelse af særlige opgaver	I/344
— Afsnit 10: Andre udgifter	I/346
Sektion V: Revisionsretten	I/349
— Indtægter	I/352
— Afsnit 4: EF-skatter og diverse EF-afgifter	I/352
— Afsnit 5: Indtægter i forbindelse med institutionens administration	I/355
— Afsnit 9: Diverse indtægter	I/360
— Udgifter	I/362
— Afsnit 1: Udgifter vedrørende personer, der er knyttet til institutionen	I/364
— Afsnit 2: Ejendomme, materiel og forskellige driftsudgifter	I/390
— Afsnit 10: Andre udgifter	I/408
Sektion VI: Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg	I/411
— Indtægter	I/414
— Afsnit 4: EF-skatter og diverse EF-afgifter	I/414
— Afsnit 5: Indtægter hidrørende fra institutionens administration	I/416
— Afsnit 9: Andre indtægter	I/420
— Udgifter	I/422
— Afsnit 1: Udgifter vedrørende personer, der er knyttet til institutionen	I/424
— Afsnit 2: Ejendomme, materiel og forskellige driftsudgifter	I/447
— Afsnit 10: Andre udgifter	I/466
Sektion VII: Regionsudvalget	I/469
— Indtægter	I/472
— Afsnit 4: EF-skatter og diverse EF-afgifter	I/472
— Afsnit 5: Indtægter hidrørende fra institutionens administration	I/474
— Afsnit 9: Andre indtægter	I/478

	Side
— Udgifter	I/480
— Afsnit 1: Udgifter vedrørende personer, der er knyttet til institutionen	I/482
— Afsnit 2: Ejendomme, materiel og forskellige driftsudgifter	I/505
— Afsnit 10: Andre udgifter	I/524
Sektion VIII: Den Europæiske Ombudsmand og Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse	I/527
— Del A: Den Europæiske Ombudsmand	I/531
— Indtægter	I/532
— Afsnit A-4: EF-skatter og diverse EF-afgifter	I/532
— Afsnit A-6: EF-skatter og diverse EF-afgifter	I/535
— Afsnit A-9: Diverse indtægter	I/537
— Udgifter	I/539
— Afsnit A-1: Udgifter vedrørende personer, der er knyttet til institutionen	I/541
— Afsnit A-2: Ejendomme, materiel og forskellige driftsudgifter	I/553
— Afsnit A-3: Udgifter i forbindelse med institutionens udførelse af særlige opgaver	I/560
— Afsnit A-10: Andre udgifter	I/562
— Del B: Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse	I/565
— Indtægter	I/566
— Afsnit B-4: EF-skatter og diverse EF-afgifter	I/566
— Afsnit B-9: Diverse indtægter	I/569
— Udgifter	I/571
— Afsnit B-1: Udgifter vedrørende personer, der er knyttet til institutionen	I/573
— Afsnit B-2: Ejendomme, materiel og forskellige driftsudgifter	I/585
— Afsnit B-10: Andre udgifter	I/592

Medmindre andet er angivet, er beløbene i dette budgetdokument udtrykt i euro.

A. INDLEDNING OG DET ALMINDELIGE BUDGETS FINANSIERING

INDLEDNING

EU's almindelige budget er det dokument, der for hvert regnskabsår forudgående angiver og godkender de samlede indtægter og udgifter, der skønnes nødvendige for Fællesskabet og Det Europæiske Atomenergifællesskab.

Ved opstillingen og gennemførelsen af budgettet skal principperne om enhed, realistisk budget, etårighed, ligevægt, én regningsenhed, bruttoprincippet, specificeringsprincippet, principperne om ansvarlig økonomisk forvaltning og åbenhed overholdes.

- *Enhedsprincippet* og *princippet om et realistisk budget* betyder, at samtlige Fællesskabets samt Unionens indtægter og udgifter, når disse afholdes over budgettet, skal samles i et enkelt dokument.
- *Princippet om etårighed* betyder, at budgettet vedtages for ét regnskabsår ad gangen, og at bevillingerne for dette regnskabsår, både forpligtelsesbevillingerne og betalingsbevillingerne, i princippet skal anvendes i løbet af det pågældende regnskabsår.
- Ifølge ligevægtsprincippet skal overslaget over regnskabsårets indtægter være lig med betalingsbevillingerne for samme regnskabsår. Låntagning med henblik på at dække et eventuelt budgetunderskud er ikke foreneligt med systemet med egne indtægter og er derfor ikke tilladt.
- Budgettet opstilles og gennemføres, og regnskabet aflægges i euro ifølge *princippet om én regningsenhed*.
- Ifølge *bruttoprincippet* dækker alle indtægterne tilsammen alle betalingsbevillinger med undtagelse af et begrænset antal indtægter, der afsættes til dækning af specifikke udgifter. Indtægter og udgifter indføres fuldt ud i budgettet, uden at de modregnes hinanden.
- *Specificeringsprincippet* betyder, at enhver bevilling skal gå til noget bestemt og bruges til et bestemt formål for at undgå, at en bevilling kan forveksles med en anden.
- *Princippet om forsvarlig økonomisk forvaltning* defineres ved henvisning til principperne om sparsommelighed, produktivitet og effektivitet.
- Budgettet udarbejdes under hensyn til *åbenhedsprincippet*, hvorved der sikres korrekte oplysninger om gennemførelsen af budgettet og regnskabet.

Budgettet for 2004 adskiller sig fra tidligere budgetter på et punkt.

For første gang undersøger EU's budget i sin nye aktivitetsbaserede struktur.

Udgifterne i budgettet for de nuværende 15 medlemsstater udgør i alt 99 528,887 mio. EUR i forpligtelsesbevillinger og 94 618,747 mio. EUR i betalingsbevillinger, hvilket er en forskel på henholdsvis - 0,28 % og + 2,26 % i forhold til 2003-budgettet.

Budgetindtægterne for de 15 medlemsstater udgør i alt 94 618,747 mio. EUR. Den ensartede indkaldelsessats for momsindtægten ligger på 0,3030 %, og for BNI-indtægten vedkommende ligger satsen på 0,7168 %. De traditionelle egne indtægter (told, landbrugsafgifter og sukkerafgifter) tegner sig for 11,68 % af finansieringen af 2004-budgettet, momsindtægten for 14,08 % og BNI-indtægten for 73,39 %. Overslaget over diverse indtægter for dette regnskabsår udgør 805,6 mio. EUR.

De egne indtægter, der er nødvendige til finansiering af 2004-budgettet for de 15 medlemsstater, udgør 0,97 % af disse medlemsstaters samlede bruttonationalindkomst (BNI), hvilket ligger under det loft på 1,24 % af BNI, der fremkommer ved den beregningsmetode, der er fastsat i artikel 3, stk. 1, i Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42).

Ved hjælp af følgende tabeller kan man skridt for skridt følge beregningen af finansieringen af 2004-budgettet for de 15 medlemsstater.

DET ALMINDELIGE BUDGETS FINANSIERING

Bevillinger, der skal dækkes i 2004 i henhold til bestemmelserne i artikel 1 i Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter

UDGIFTER

Beskrivelse	Budget 2004	Budget 2003 ⁽¹⁾	Procentvis ændring
1. Landbrug	44 761 410 000	44 780 450 000	- 0,04
2. Strukturforanstaltninger	28 962 402 882	28 173 097 000	+ 2,80
3. Interne politikker	6 606 058 969	6 198 406 000	+ 6,58
4. Foranstaltninger udadtil	4 950 907 978	4 694 010 314	+ 5,47
5. Administration	6 039 768 114	5 381 971 098	+ 12,22
6. Forbehold	442 000 000	434 000 000	+ 1,84
7. Førtiltrædelsesstøtte	2 856 200 000	2 862 902 686	- 0,23
Udgifter i alt ⁽²⁾	94 618 747 943	92 524 837 098	+ 2,26
⁽¹⁾ Tallene i denne kolonne svarer til tallene i 2003-budgettet (EUT L 54 af 28.2.2003) plus ændringsbudget nr. 1, 2, 3, 4, 5, 6 og 7/2003.			
⁽²⁾ Artikel 268, stk. 3, i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab fastslår, at »indtægter og udgifter på budgettet skal balancere«.			

INDTÆGTER

Beskrivelse	Budget 2004	Budget 2003 ⁽¹⁾	Procentvis ændring
Diverse indtægter (afsnit 4 til 9)	805 658 532	837 078 989	- 3,75
Disponibelt overskud fra det foregående regnskabsår (kapitel 3 0, artikel 3 0 0)	p.m.	7 413 481 988	
Overskud af egne indtægter som følge af en overførsel fra EUGFL-kapitler, Garantisektionen (kapitel 3 0, artikel 3 0 1)	p.m.	p.m.	
Overskud af egne indtægter som følge af tilbagebetaling af overskud fra Garantifonden for aktioner i forhold til tredjelande (kapitel 3 0, artikel 3 0 2)	p.m.	263 330 000	
Saldi for egne indtægter hidrørende fra moms og for egne indtægter baseret på BNP/BNI vedrørende tidligere regnskabsår (kapitel 3 1 og 3 2)	p.m.	p.m.	
Indtægter afsnit 3-9 i alt	805 658 532	8 513 890 977	- 90,54
Nettobeløb for told, landbrugsafgifter og sukkerafgifter (kapitel 1 0, 1 1 og 1 2)	11 049 000 000	10 906 200 000	+ 1,31
Egne indtægter fra moms på grundlag af ensartet sats (tabel 1-2, kapitel 1 3)	13 319 471 292	21 748 030 275	- 38,76
Restbeløb, der skal finansieres gennem den supplerende indtægt (egne indtægter på grundlag af BNI, tabel 3-4, kapitel 1 4)	69 444 618 119	51 356 715 846	+ 35,22
Bevillinger, der skal dækkes gennem egne indtægter, jf. artikel 2 i afgørelse 2000/597/EF, Euratom ⁽²⁾	93 813 089 411	84 010 946 121	+ 11,67
Udgifter i alt ⁽³⁾	94 618 747 943	92 524 837 098	+ 2,26

⁽¹⁾ Tallene i denne kolonne svarer til tallene i 2003-budgettet (EUT L 54 af 28.2.2003) plus ændringsbudget nr. 1, 2, 3, 4, 5, 6 og 7/2003.

⁽²⁾ De egne indtægter i FFB for 2004 er fastsat på grundlag af de budgetoverslag, der blev vedtaget på det 128. møde i Det Rådgivende Udvalg for Egne Indtægter den 23. april 2003.

⁽³⁾ Artikel 268, stk. 3, i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab fastslår, at »indtægter og udgifter på budgettet skal balancere«.

TABEL 1

Beregning af udjævningen af de ensartede momsregningsgrundlag i henhold til bestemmelserne i artikel 2, stk. 1, litra c), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom

Medlemsstat	1 % af det ikke-udjævnedede momsregningsgrundlag	1 % af BNI	Udjævningssats (%)	1 % af BNI multipliceret med udjævningssatsen	1 % af det udjævnedede momsregningsgrundlag	Medlemsstater, hvis momsgrundlag er udjævnet
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5) ⁽¹⁾	(6)
Belgien	1 136 005 000	2 851 850 000	50	1 425 925 000	1 136 005 000	
Danmark	769 837 000	1 965 545 000	50	982 772 500	769 837 000	
Tyskland	9 862 567 000	21 995 480 000	50	10 997 740 000	9 862 567 000	
Grækenland	839 136 000	1 636 305 000	50	818 152 500	818 152 500	Grækenland
Spanien	4 384 805 000	7 692 360 000	50	3 846 180 000	3 846 180 000	Spanien
Frankrig	7 592 565 000	16 322 194 000	50	8 161 097 000	7 592 565 000	
Irland	669 530 000	1 191 290 000	50	595 645 000	595 645 000	Irland
Italien	5 111 376 000	13 484 519 000	50	6 742 259 500	5 111 376 000	
Luxembourg	148 070 000	210 860 000	50	105 430 000	105 430 000	Luxembourg
Nederlandene	2 284 080 000	4 749 115 000	50	2 374 557 500	2 284 080 000	
Østrig	1 079 955 000	2 271 675 000	50	1 135 837 500	1 079 955 000	
Portugal	854 964 000	1 367 850 000	50	683 925 000	683 925 000	Portugal
Finland	610 760 000	1 491 690 000	50	745 845 000	610 760 000	
Sverige	1 149 065 000	2 731 903 000	50	1 365 951 500	1 149 065 000	
Det Forenede Kongerige	8 311 547 000	16 925 413 000	50	8 462 706 500	8 311 547 000	
I alt	44 804 262 000	96 888 049 000		48 444 024 500	43 957 089 500	

(¹) Det grundlag, der skal anvendes, overstiger ikke 50 % af BNI.

Beregning af den ensartede indkrævningsats for egne indtægter hidrørende fra moms (artikel 2, stk. 4, i afgørelse 2000/597/EF, Euratom):

Ensertet sats (%) = maksimal momssats fastfrosset momssats

A. Den maksimale indkaldelsessats er fastsat til 0,50 % for 2004

B. Beregning af satsen fastfrosset ved korrektionen til fordel for Det Forenede Kongerige (artikel 2, stk. 4, litra b), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom):

1) Beregning af den teoretiske andel for medlemsstater med lettere finansiel byrde

I henhold til artikel 5, stk. 1, i afgørelse 2000/597/EF, Euratom er Tysklands (D), Nederlandenes (NL), Østrigs (A) og Sveriges (S) finansielle bidrag begrænset til en fjerdedel af deres normale bidrag.

Beregning af andele for medlemsstater med lettere finansiel byrde, f.eks. Tyskland:

Tysklands teoretiske momsbidrag = [Tysklands udjævnede momsgrundlag / (EU's udjævnede momsgrundlag – Det Forenede Kongeriges udjævnede momsgrundlag)] × 1/4 × korrektion til fordel for Det Forenede Kongerige

Taleksempel: Tyskland

Tysklands teoretiske momsbidrag = (9 862 567 000) / (43 957 089 500 – 8 311 547 000) × 1/4 × 4 659 749 907 = 322 320 075

2) Beregning af fastfrosset sats

Fastfrosset sats = [korrektion til fordel for Det Forenede Kongerige – teoretiske momsbidrag (D + NL + A + S)] / [EU's udjævnede momsgrundlag – udjævnede momsgrundlag (Det Forenede Kongerige + D + NL + A + S)]

Fastfrosset sats = [4 659 749 907 – (322 320 075 + 74 646 371 + 35 294 176 + 37 552 771)] / [43 957 089 500 – (8 311 547 000 + 9 862 567 000 + 2 284 080 000 + 1 079 955 000 + 1 149 065 000)]

Fastfrosset sats = 0,196989235537378 %

Ensertet sats:

0,5 % - 0,196989235537378 % = 0,303010764462622 %

TABEL 2

Fordelingen af de egne indtægter hidrørende fra merværdiafgiften (moms) i henhold til bestemmelserne i artikel 2, stk. 1, litra c), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom (kapitel 1 3)

Medlemsstat	1 % af det udjævnedes momsberegningsgrundlag	Maksimal momsindkrævningssats (%)	Ensartet sats for egne indtægter fra moms(%)	Egne momsindtægter efter den ensartede sats
	(1)	(2)	(3)	(4) = (1) × (3)
Belgien	1 136 005 000	0,50	0,303010764	344 221 743
Danmark	769 837 000	0,50	0,303010764	233 268 898
Tyskland	9 862 567 000	0,50	0,303010764	2 988 463 966
Grækenland	818 152 500	0,50	0,303010764	247 909 014
Spanien	3 846 180 000	0,50	0,303010764	1 165 433 942
Frankrig	7 592 565 000	0,50	0,303010764	2 300 628 925
Irland	595 645 000	0,50	0,303010764	180 486 847
Italien	5 111 376 000	0,50	0,303010764	1 548 801 949
Luxembourg	105 430 000	0,50	0,303010764	31 946 425
Nederlandene	2 284 080 000	0,50	0,303010764	692 100 827
Østrig	1 079 955 000	0,50	0,303010764	327 237 990
Portugal	683 925 000	0,50	0,303010764	207 236 637
Finland	610 760 000	0,50	0,303010764	185 066 855
Sverige	1 149 065 000	0,50	0,303010764	348 179 064
Det Forenede Kongerige	8 311 547 000	0,50	0,303010764	2 518 488 210
Ialt	43 957 089 500			13 319 471 292

TABEL 3

Fastsættelse af den ensartede sats og fordelingen af de indtægter, som skal indbetales på grundlag af bruttonationalproduktet i henhold til bestemmelserne i artikel 2, stk. 1, litra d), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom (kapitel 1 4)

Medlemsstat	1 % af BNI	Ensartet sats for de supplerende egne indtægter	Supplerende egne indtægter efter den ensartede sats
	(1)	(2)	(3) = (1) × (2)
Belgien	2 851 850 000	0,7167511 ⁽¹⁾	2 044 066 696
Danmark	1 965 545 000		1 408 806 590
Tyskland	21 995 480 000		15 765 285 033
Grækenland	1 636 305 000		1 172 823 450
Spanien	7 692 360 000		5 513 507 684
Frankrig	16 322 194 000		11 698 950 912
Irland	1 191 290 000		853 858 448
Italien	13 484 519 000		9 665 044 163
Luxembourg	210 860 000		151 134 142
Nederlandene	4 749 115 000		3 403 933 519
Østrig	2 271 675 000		1 628 225 612
Portugal	1 367 850 000		980 408 026
Finland	1 491 690 000		1 069 170 486
Sverige	2 731 903 000		1 958 094 549
Det Forenede Kongerige	16 925 413 000		12 131 308 809
I alt	96 888 049 000		69 444 618 119

⁽¹⁾ Beregning af satsen: 69 444 618 119 / 96 888 049 000 = 0,71675112499169.

TABEL 4

Indtægter på grundlag af BNI — Finansiering af reserver (artikel 2, stk. 1, litra d), og artikel 6 i afgørelse 2000/597/EF, Euratom)
(kapitel 1 4)

Medlemsstat	Reserver fra långivning og sikkerhedsstillelse for långivning	Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:	Egne indtægter på grundlag af BNI, eksklusive reserver	Egne momsindtægter efter den ensartede sats
	(1)	(2)	(3)	(4) = (1) + (2) + (3)
Belgien	6 505 022	6 505 022	2 031 056 652	2 044 066 696
Danmark	4 483 375	4 483 375	1 399 839 840	1 408 806 590
Tyskland	50 171 316	50 171 316	15 664 942 401	15 765 285 033
Grækenland	3 732 384	3 732 384	1 165 358 682	1 172 823 450
Spanien	17 546 143	17 546 143	5 478 415 398	5 513 507 684
Frankrig	37 230 648	37 230 648	11 624 489 616	11 698 950 912
Irland	2 717 312	2 717 312	848 423 824	853 858 448
Italien	30 757 960	30 757 960	9 603 528 243	9 665 044 163
Luxembourg	480 968	480 968	150 172 206	151 134 142
Nederlandene	10 832 651	10 832 651	3 382 268 217	3 403 933 519
Østrig	5 181 652	5 181 652	1 617 862 308	1 628 225 612
Portugal	3 120 043	3 120 043	974 167 940	980 408 026
Finland	3 402 520	3 402 520	1 062 365 446	1 069 170 486
Sverige	6 231 425	6 231 425	1 945 631 699	1 958 094 549
Det Forenede Kongerige	38 606 581	38 606 581	12 054 095 647	12 131 308 809
I alt	221 000 000	221 000 000	69 002 618 119	69 444 618 119
1 % af 1 % af BNI	0,0023	0,0023	0,7122	0,7168

TABEL 5

Korrektion af budgetulige vægtene til fordel for Det Forenede Kongerige i regnskabsåret 2003 i henhold til bestemmelserne i artikel 4 i afgørelse 2000/597/EF, Euratom (kapitel 1 5)

Beskrivelse	Koefficient (%) ⁽¹⁾	Beløb
1. Det Forenede Kongeriges andel (i %) af de samlede ikke udjævnede momsgrundlag	19,27 %	
2. Det Forenede Kongeriges andel (i %) af de samlede fordelte udgifter	8,88 %	
3. (1) – (2)	10,38 %	
4. Fordelte udgifter i alt		78 012 899 288
5. (3) × (4)		8 101 226 495
6. 0,66 × (5) = oprindeligt beløb		5 346 809 487
7. Det Forenede Kongeriges fordel ⁽²⁾		620 520 210
8. Referencekompensation for Det Forenede Kongerige = (6) – (7)		4 726 289 277
9. Ekstraordinære gevinster i traditionelle egne indtægter ⁽³⁾		66 539 370
10. Korrektion til fordel for Det Forenede Kongerige = (8) – (9)		4 659 749 907
⁽¹⁾ Afrundede tal. ⁽²⁾ Det drejer sig om den fordel, Det Forenede Kongerige opnår gennem den gældende ordning for egne indtægter i forhold til de tidligere ordninger, på grund af indførelsen af BNI-indtægten og udjævningen af momsgrundlagene. ⁽³⁾ Disse ekstraordinære gevinster svarer til den fordel, Det Forenede Kongerige opnår gennem den gældende ordning for egne indtægter i forhold til de tidligere ordninger, på grund af forhøjelsen fra 2001 af den procent af de traditionelle egne indtægter, som medlemsstaterne tilbageholder til dækning af omkostningerne ved opkrævning af de egne indtægter.		

TABEL 6

Beregning af finansieringen af korrektionen til fordel for Det Forenede Kongerige, fastsat til - 4 659 749 907 EUR (kapitel 1 5)

Medlemsstat	Andele i BNI-beregningsgrundlag	Andele uden Det Forenede Kongerige	Andele uden Tyskland, Nederlandene, Østrig, Sverige og Det Forenede Kongerige	3/4 af Tysklands, Nederlandenes, Østrigs og Sveriges andel af kolonne (2)	Kolonne (4) fordelt efter fordelings-nøglen i kolonne (3)	Finansierings-nøgle	Finansierings-nøgle anvendt på korrektionen
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6) = (2) + (4) + (5)	(7)
Belgien	2,94	3,57	5,91		1,76	5,33	248 262 824
Danmark	2,03	2,46	4,08		1,21	3,67	171 107 090
Tyskland	22,70	27,51	0,—	- 20,63	0,—	6,88	320 441 649
Grækenland	1,69	2,05	3,39		1,01	3,06	142 445 676
Spanien	7,94	9,62	15,95		4,75	14,37	669 644 974
Frankrig	16,85	20,41	33,85		10,08	30,49	1 420 900 112
Irland	1,23	1,49	2,47		0,74	2,23	103 705 672
Italien	13,92	16,86	27,97		8,33	25,19	1 173 871 267
Luxembourg	0,22	0,26	0,44		0,13	0,39	18 356 049
Nederlandene	4,90	5,94	0,—	- 4,45	0,—	1,48	69 187 590
Østrig	2,34	2,84	0,—	- 2,13	0,—	0,71	33 094 949
Portugal	1,41	1,71	2,84		0,84	2,56	119 075 794
Finland	1,54	1,87	3,09		0,92	2,79	129 856 470
Sverige	2,82	3,42	0,—	- 2,56	0,—	0,85	39 799 791
Det Forenede Kongerige	17,47	0,—	0,—		0,—	0,—	—
I alt	100,—	100,—	100,—	- 29,78	29,78	100,—	4 659 749 907

Beregningerne er foretaget med 15 decimaler.

TABEL 7

Oversigt over det almindelige budgets finansiering efter type af egne indtægter og medlemsstat

Medlemsstat	Landbrugs- afgifter netto (75 %)	Sukker- og isoglucose- afgifter netto (75 %)	Toldafgifter netto (75 %)	I alt traditionelle egne indtægter netto (75 %)	Egne indtægter efter den ensartede sats	Egne indtægter på grundlag af BNI, eksklusive reserver	Egne indtægter på grundlag af BNI, reserver	Korrektion til for- del for Det For- enede Kongerige	Egne indtægter i alt ⁽¹⁾
	(1)	(2)	(3)	(4) = (1) + (2) + (3)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9) = (4) + (5) + (6) + (7) + (8)
Belgien	16 275 000	21 000 000	1 026 450 000	1 063 725 000	344 221 743	2 031 056 652	13 010 044	248 262 824	3 700 276 263
Danmark	5 250 000	12 225 000	197 025 000	214 500 000	233 268 898	1 399 839 840	8 966 750	171 107 090	2 027 682 578
Tyskland	102 600 000	129 675 000	2 091 225 000	2 323 500 000	2 988 463 966	15 664 942 401	100 342 632	320 441 649	21 397 690 648
Grækenland	8 550 000	4 725 000	132 075 000	145 350 000	247 909 014	1 165 358 682	7 464 768	142 445 676	1 708 528 140
Spanien	27 075 000	9 600 000	676 875 000	713 550 000	1 165 433 942	5 478 415 398	35 092 286	669 644 974	8 062 136 600
Frankrig	94 275 000	97 500 000	898 275 000	1 090 050 000	2 300 628 925	11 624 489 616	74 461 296	1 420 900 112	16 510 529 949
Irland	525 000	2 850 000	103 275 000	106 650 000	180 486 847	848 423 824	5 434 624	103 705 672	1 244 700 967
Italien	51 600 000	24 600 000	984 150 000	1 060 350 000	1 548 801 949	9 603 528 243	61 515 920	1 173 871 267	13 448 067 379
Luxembourg	150 000	—	12 750 000	12 900 000	31 946 425	150 172 206	961 936	18 356 049	214 336 616
Nederlandene	143 400 000	23 700 000	1 021 875 000	1 188 975 000	692 100 827	3 382 268 217	21 665 302	69 187 590	5 354 196 936
Østrig	7 650 000	9 675 000	159 300 000	176 625 000	327 237 990	1 617 862 308	10 363 304	33 094 949	2 165 183 551
Portugal	14 475 000	375 000	93 825 000	108 675 000	207 236 637	974 167 940	6 240 086	119 075 794	1 415 395 457
Finland	2 625 000	2 175 000	75 300 000	80 100 000	185 066 855	1 062 365 446	6 805 040	129 856 470	1 464 193 811
Sverige	10 425 000	5 475 000	265 350 000	281 250 000	348 179 064	1 945 631 699	12 462 850	39 799 791	2 627 323 404
Det Forenede Kongerige	354 225 000	16 350 000	2 112 225 000	2 482 800 000	2 518 488 210	12 054 095 647	77 213 162	- 4 659 749 907	12 472 847 112
I alt	839 100 000	359 925 000	9 849 975 000	11 049 000 000	13 319 471 292	69 002 618 119	442 000 000	—	93 813 089 411

⁽¹⁾ Egne indtægter i alt i % af BNI: (93 813 089 411 / (9 688 804 900 000)) = 0,97 %; loft for egne indtægter i % af BNI: 1,24 %.

B. ALMINDELIG OVERSIGT OVER INDTÆGTER PR. BUDGETPOST

Afsnit	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
1	EGNE INDTÆGTER	93 813 089 411	84 010 946 121	79 775 369 905,89
2	REGULERING AF OPKRÆVNINGSSOMKOSTNINGER	—	—	– 2 023 032 973,59
3	OVERSKUD, SALDI OG TILPASNINGER	p.m.	7 676 811 988	15 320 647 690,19
4	EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER	669 609 187	608 095 787	575 248 831,97
5	INDTÆGTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONERNES ADMINISTRATION	66 496 286	95 173 696	140 676 657,31
6	BIDRAG TIL EF-PROGRAMMER, REFUSION AF UDGIFTER, INDTÆGTER VED YDELSER MOD VEDERLAG OG BIDRAG INDEN FOR RAMMERNE AF DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE OG ANDRE AFTALER, FINANSIELLE KORREKTIONER OG ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER	200 000	90 601 701	876 420 333,59
7	MORARENTER OG BØDER	p.m.	p.m.	631 451 854,20
8	LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING	25 863 805	21 681 805	56 708 830,70
9	DIVERSE INDTÆGTER	43 489 254	21 526 000	80 913 515,17
	TILSAMMEN	94 618 747 943	92 524 837 098	95 434 404 645,43

AFSNIT 1

EGNE INDTÆGTER

KAPITEL 1 0 — LANDBRUGSAFGIFTER, DER INDEN FOR RAMMERNE AF DEN FÆLLES LANDBRUGSPOLITIK AF FÆLLESSKABERNES INSTITUTIONER ER PÅLAGT VAREUDVEKSLINGEN MED IKKE-MEDLEMSSTATER (ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA A), I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM)

KAPITEL 1 1 — AFGIFTER OG ANDRE GEBYRER, DER FASTSÆTTES INDEN FOR RAMMERNE AF DEN FÆLLES MARKEDSORDNING FOR SUKKER (ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA A), I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM)

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 1 0			
1 0 0	<i>Landbrugsafgifter, der inden for rammerne af den fælles landbrugspolitik af Fællesskabernes institutioner er pålagt vareudvekslingen med ikke-medlemsstater (artikel 2, stk. 1, litra a), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom)</i>			
1 0 0 0	Landbrugsafgifter, der inden for rammerne af den fælles landbrugspolitik af Fællesskabernes institutioner er pålagt vareudvekslingen med ikke-medlemsstater (artikel 2, stk. 1, litra a), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom)	839 100 000	879 825 000	1 180 247 286,05
	Artikel 1 0 0 i alt	839 100 000	879 825 000	1 180 247 286,05
	KAPITEL 1 0 I ALT	839 100 000	879 825 000	1 180 247 286,05
	KAPITEL 1 1			
1 1 0	<i>Produktionsafgifter — sukker</i>	355 915 972	539 775 000	727 225 069,73
1 1 1	<i>Lagerafgifter — sukker</i>	p.m.	p.m.	13 932,—
1 1 2	<i>Produktionsafgifter — isoglucose</i>	3 087 180	4 650 000	6 583 942,32
1 1 3	<i>Beløb, der opkræves for produktion af C-sukker, C-isoglucose og C-insulinsirup, der ikke eksporteres</i>	p.m.	p.m.	65 189 642,41
1 1 4	<i>Beløb, der opkræves for substitutionssukker og isoglucose under C-kvoten</i>	p.m.	p.m.	0,—
1 1 5	<i>Afgift ved produktion af insulinsirup</i>	921 848	2 175 000	2 036 602,14
1 1 6	<i>Tillægsafgift i henhold til forordning (EØF) nr. 1107/88</i>	p.m.	p.m.	63 789 306,34
	KAPITEL 1 1 I ALT	359 925 000	546 600 000	864 838 494,94

KAPITEL 1 2 — TOLD OG ANDRE AFGIFTER I HENHOLD TIL ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA B), I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM

KAPITEL 1 3 — EGNE MOMSINDTÆGTER I HENHOLD TIL ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA C), I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM

KAPITEL 1 4 — EGNE INDTÆGTER BEREGNET PÅ BASIS AF BRUTTONATIONALINDKOMSTEN I HENHOLD TIL ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA D), OG ARTIKEL 6 I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 1 2			
1 2 0	Told og andre afgifter i henhold til artikel 2, stk. 1, litra b), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom	9 849 975 000	9 479 775 000	12 917 508 660,66
	KAPITEL 1 2 I ALT	9 849 975 000	9 479 775 000	12 917 508 660,66
	KAPITEL 1 3			
1 3 0	Egne momsindtægter i henhold til artikel 2, stk. 1, litra c), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom	13 319 471 292	21 748 030 275	22 538 960 831,71
	KAPITEL 1 3 I ALT	13 319 471 292	21 748 030 275	22 538 960 831,71
	KAPITEL 1 4			
1 4 0	Egne indtægter beregnet på basis af bruttonationalindkomsten i henhold til artikel 2, stk. 1, litra d), og artikel 6 i afgørelse 2000/597/EF, Euratom			
1 4 0 0	Egne indtægter beregnet på basis af bruttonationalindkomsten i henhold til artikel 2, stk. 1, litra d), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom, bortset fra den del, der svarer til reserven til lånegarantier og reserven til nødhjælp	69 002 618 119	50 922 715 846	45 680 904 694,69
1 4 0 1	De egne indtægter beregnet på basis af bruttonationalindkomsten i medfør af artikel 2, stk. 1, litra d), og artikel 6 i afgørelse 2000/597/EF, Euratom, der svarer til den monetære reserve under EUGFL, Garantisektionen	—	—	0,—
1 4 0 2	De egne indtægter beregnet på basis af bruttonationalindkomsten i medfør af artikel 2, stk. 1, litra d), og artikel 6 i afgørelse 2000/597/EF, Euratom, der svarer til reserven til lån og lånegarantier	221 000 000	217 000 000	169 444 789,01

KAPITEL 1 4 — EGNE INDTÆGTER BEREGNET PÅ BASIS AF BRUTTONATIONALINDKOMSTEN I HENHOLD TIL ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA D), OG ARTIKEL 6 I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM (fortsat)

KAPITEL 1 5 — KORREKTION AF BUDGETULIGEVÆGTE

KAPITEL 1 9 — MEDLEMSSTATERNES UDGIFTER TIL OPKRÆVNING AF EGNE INDTÆGTER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
1 4 0	(fortsat)			
1 4 0 3	De egne indtægter beregnet på basis af bruttonationalindkomsten i medfør af artikel 2, stk. 1, litra d), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom, der svarer til reserven til nødhjælp	221 000 000	217 000 000	0,—
	Artikel 1 4 0 i alt	69 444 618 119	51 356 715 846	45 850 349 483,70
	KAPITEL 1 4 I ALT	69 444 618 119	51 356 715 846	45 850 349 483,70
	KAPITEL 1 5			
1 5 0	Korrektion af budgetulige vægtene til fordel for Det Forenede Kongerige i overensstemmelse med artikel 4 og 5 i afgørelse 2000/597/EF, Euratom	0	0	149 032 265,55
	KAPITEL 1 5 I ALT	—	—	149 032 265,55
	KAPITEL 1 9			
1 9 0	Medlemsstaternes udgifter til opkrævning af egne indtægter	—	—	- 3 725 567 116,72
	KAPITEL 1 9 I ALT	—	—	- 3 725 567 116,72
	Afsnit 1 i alt	93 813 089 411	84 010 946 121	79 775 369 905,89

AFSNIT 1

EGNE INDTÆGTER

KAPITEL 1 0 — LANDBRUGSAFGIFTER, DER INDEN FOR RAMMERNE AF DEN FÆLLES LANDBRUGSPOLITIK AF FÆLLESSKABERNES INSTITUTIONER ER PÅLAGT VAREUDVEKSLINGEN MED IKKE-MEDLEMSSTATER (ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA A), I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM)

1 0 0 Landbrugsafgifter, der inden for rammerne af den fælles landbrugspolitik af Fællesskabernes institutioner er pålagt vareudvekslingen med ikke-medlemsstater (artikel 2, stk. 1, litra a), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom)

1 0 0 0 Landbrugsafgifter, der inden for rammerne af den fælles landbrugspolitik af Fællesskabernes institutioner er pålagt vareudvekslingen med ikke-medlemsstater (artikel 2, stk. 1, litra a), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom)

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
839 100 000	879 825 000	1 180 247 286,05

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42), særlig artikel 2, stk. 1, litra a).

Landbrugsafgifterne opkræves ved import fra tredjelande af landbrugsprodukter, der omfattes af markedsordningerne, for at udligne forskellen mellem priserne på verdensmarkedet og de priser, der er enighed om at tilstræbe inden for Fællesskabet.

Fra 2003 er overslagene opført som nettobeløb (uden opkrævningsomkostninger).

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	16 275 000	19 275 000	22 903 253,38
Danmark	5 250 000	4 650 000	7 379 988,—
Tyskland	102 600 000	118 875 000	144 188 738,67
Grækenland	8 550 000	7 875 000	12 014 481,64
Spanien	27 075 000	28 575 000	38 084 712,76
Frankrig	94 275 000	80 175 000	132 588 171,41
Irland	525 000	600 000	714 214,31
Italien	51 600 000	44 625 000	72 600 059,49
Luxembourg	150 000	225 000	230 789,24
Nederlandene	143 400 000	158 700 000	201 752 079,78
Østrig	7 650 000	6 750 000	10 798 091,45
Portugal	14 475 000	25 350 000	20 382 948,07
Finland	2 625 000	4 875 000	3 740 545,50
Sverige	10 425 000	13 125 000	14 682 822,03
Det Forenede Kongerige	354 225 000	366 150 000	498 186390,32
Konto 1 0 0 0 i alt	839 100 000	879 825 000	1 180 247 286,05

KAPITEL 1 1 — AFGIFTER OG ANDRE GEBYRER, DER FASTSÆTTES INDEN FOR RAMMERNE AF DEN FÆLLES MARKEDSORDNING FOR SUKKER (ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA A), I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM)

1 1 0

Produktionsafgifter — sukker

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
355 915 972	539 775 000	727 225 069,73

Rådets forordning (EF) nr. 1260/2001 af 19. juni 2001 om den fælles markedsordning for sukker (EFT L 178 af 30.6.2001, s. 1).

I den fælles markedsordning for sukker fastsættes det, at sukkerfabrikanterne indbetaler basis- og B-produktionsafgifter, som svarer til udgifterne til markedsstøtten.

Det loft, der er fastlagt for disse afgifter, og som er omhandlet i artikel 15 i forordning (EF) nr. 1260/2001, kan dog medføre, at afgifterne ikke fuldt ud dækker det forventede tab, når der findes et overskud, som kan udføres, og som beregnes i henhold til bestemmelserne i stk. 1 og 2 i nævnte artikel. I så tilfælde skal den ekstra afgift, som er omhandlet i artikel 1 1 6 i dette kapitel, betales af sukkerfabrikkerne i overensstemmelse med artikel 16 i forordning (EF) nr. 1260/2001.

Fra 2003 opføres overslagene som nettobeløb (uden opkrævningsomkostninger).

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	19 423 587	29 449 918	42 885 486,74
Danmark	12 225 000	17 400 000	27 103 162,21
Tyskland	129 199 115	141 557 060	226 066 029,71
Grækenland	4 583 633	8 718 690	10 150 210,43
Spanien	9 045 422	22 273 954	19 844 940,60
Frankrig	97 267 101	139 614 524	215 177 768
Irland	2 850 000	5 850 000	6 370 127,23
Italien	24 378 049	51 574 201	53 822 769,16
Luxembourg	—	—	0,—
Nederlandene	23 387 492	57 466 190	51 774 048,05
Østrig	9 675 000	14 850 000	21 407 409,13
Portugal	273 376	1 115 845	579 788,82
Finland	2 098 338	4 316 232	4 670 194,84
Sverige	5 475 000	10 800 000	12 045 515,08
Det Forenede Kongerige	16 034 859	34 788 386	35 327 619,73
<i>Artikel 1 1 0 i alt</i>	355 915 972	539 775 000	727 225 069,73

KAPITEL 1 1 — AFGIFTER OG ANDRE GEBYRER, DER FASTSÆTTES INDEN FOR RAMMERNE AF DEN FÆLLES MARKEDSORDNING FOR SUKKER (ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA A), I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM) (fortsat)

1 1 1 Lagerafgifter — sukker

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	13 932,—

Under denne konto opføres indtægter hidrørende fra restbeløb af sukkerlagerafgifter, idet Rådets forordning (EF) nr. 1260/2001 af 19. juni 2001 om den fælles markedsordning for sukker (EFT L 178 af 30.6.2001, s. 1), indebærer afskaffelse af lagerafgifter. Samtidig dækker denne artikel de beløb, der skal betales i tilfælde, hvor forpligtelsen til at oplagre overført sukker ikke overholdes, jf. artikel 5 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 65/82 af 13. januar 1982 om gennemførelsesbestemmelser vedrørende overførsel af sukker til det følgende produktionsår, og de beløb, der skal betales i henhold til Rådets forordning (EØF) nr. 1789/81 af 30. juni 1981 ved manglende overholdelse af de generelle regler om mindstelagre i sukkersektoren.

Fra 2003 opføres overslagene som nettobeløb (uden opkrævningsomkostninger).

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	p.m.	p.m.	0,—
Danmark	p.m.	p.m.	0,—
Tyskland	p.m.	p.m.	72,—
Grækenland	p.m.	p.m.	0,—
Spanien	p.m.	p.m.	0,—
Frankrig	p.m.	p.m.	0,—
Irland	p.m.	p.m.	0,—
Italien	p.m.	p.m.	0,—
Luxembourg	—	—	0,—
Nederlandene	p.m.	p.m.	13 860,—
Østrig	p.m.	p.m.	0,—
Portugal	p.m.	p.m.	0,—
Finland	p.m.	p.m.	0,—
Sverige	p.m.	p.m.	0,—
Det Forenede Kongerige	p.m.	p.m.	0,—
<i>Artikel 1 1 1 i alt</i>	p.m.	p.m.	13 932,—

KAPITEL 1 1 — AFGIFTER OG ANDRE GEBYRER, DER FASTSÆTTES INDEN FOR RAMMERNE AF DEN FÆLLES MARKEDSORDNING FOR SUKKER (ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA A), I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM) (fortsat)

1 1 2

Produktionsafgifter — isoglucose

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
3 087 180	4 650 000	6 583 942,32

Rådets forordning (EF) nr. 1260/2001 af 19. juni 2001 om den fælles markedsordning for sukker (EFT L 178 af 30.6.2001, s. 1).

I den fælles markedsordning for sukker fastsættes det, at sukkerfabrikanterne indbetaler basis- og B-produktionsafgifter, som svarer til udgifterne til markedsstøtten.

Det loft, der er fastlagt for disse afgifter, og som er omhandlet i artikel 15 i forordning (EF) nr. 1260/2001, kan dog medføre, at afgifterne ikke fuldt ud dækker det forventede tab, når der findes et overskud, som kan udføres, og som beregnes i henhold til bestemmelserne i stk. 1 og 2 i nævnte artikel. I så tilfælde skal den ekstra afgift, som er omhandlet i artikel 1 1 6 i dette kapitel, betales af sukkerfabrikkerne i overensstemmelse med artikel 16 i forordning (EF) nr. 1260/2001.

Fra 2003 opføres overslagene som nettobeløb (uden opkrævningsomkostninger).

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	868 147	1 245 363	1 916 789,21
Danmark	—	—	0,—
Tyskland	475 884	567 939	832 677,70
Grækenland	141 368	206 310	313 051,51
Spanien	554 578	901 046	1 216 699,72
Frankrig	232 017	335 476	513 276,59
Irland	—	—	0,—
Italien	221 951	325 799	490 032,77
Luxembourg	—	—	0,—
Nederlandene	99 808	338 530	220 949,13
Østrig	—	—	0,—
Portugal	101 624	159 155	215 530,80
Finland	76 662	108 768	170 624,25
Sverige	—	—	0,—
Det Forenede Kongerige	315 141	461 614	694 310,64
<i>Artikel 1 1 2 i alt</i>	3 087 180	4 650 000	6 583 942,32

KAPITEL 1 1 — AFGIFTER OG ANDRE GEBYRER, DER FASTSÆTTES INDEN FOR RAMMERNE AF DEN FÆLLES MARKEDSORDNING FOR SUKKER (ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA A), I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM) (fortsat)

1 1 3

Beløb, der opkræves for produktion af C-sukker, C-isoglucose og C-insulinsirup, der ikke eksporteres

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	65 189 642,41

Kommissionens forordning (EØF) nr. 2670/81 af 14. september 1981 om gennemførelsesbestemmelser for produktionen ud over kvoterne inden for sukkersektoren (EFT L 262 af 16.9.1981, s. 14), senest ændret ved forordning (EF) nr. 95/2002 (EFT L 17 af 19.1.2002, s. 37).

Fra 2003 opføres overslagene som nettobeløb (uden opkrævningsomkostninger).

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	p.m.	p.m.	0,—
Danmark	p.m.	p.m.	0,—
Tyskland	p.m.	p.m.	65 189 642,41
Grækenland	p.m.	p.m.	0,—
Spanien	p.m.	p.m.	0,—
Frankrig	p.m.	p.m.	0,—
Irland	p.m.	p.m.	0,—
Italien	p.m.	p.m.	0,—
Luxembourg	—	—	0,—
Nederlandene	p.m.	p.m.	0,—
Østrig	p.m.	p.m.	0,—
Portugal	p.m.	p.m.	0,—
Finland	p.m.	p.m.	0,—
Sverige	p.m.	p.m.	0,—
Det Forenede Kongerige	p.m.	p.m.	0,—
<i>Artikel 1 1 3 i alt</i>	p.m.	p.m.	65 189 642,41

KAPITEL 1 1 — AFGIFTER OG ANDRE GEBYRER, DER FASTSÆTTES INDEN FOR RAMMERNE AF DEN FÆLLES MARKEDSORDNING FOR SUKKER (ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA A), I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM) (fortsat)

1 1 4

Beløb, der opkræves for substitutionssukker og isoglucose under C-kvoten

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Kommissionens forordning (EØF) nr. 2670/81 af 14. september 1981 om gennemførelsesbestemmelser for produktionen ud over kvoterne inden for sukkersektoren (EFT L 262 af 16.9.1981, s. 14), senest ændret ved forordning (EF) nr. 95/2002 (EFT L 17 af 19.1.2002, s. 37).

Fra 2003 opføres overslagene som nettobeløb (uden opkrævningsomkostninger).

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	p.m.	p.m.	0,—
Danmark	p.m.	p.m.	0,—
Tyskland	p.m.	p.m.	0,—
Grækenland	p.m.	p.m.	0,—
Spanien	p.m.	p.m.	0,—
Frankrig	p.m.	p.m.	0,—
Irland	p.m.	p.m.	0,—
Italien	p.m.	p.m.	0,—
Luxembourg	—	—	0,—
Nederlandene	p.m.	p.m.	0,—
Østrig	p.m.	p.m.	0,—
Portugal	p.m.	p.m.	0,—
Finland	p.m.	p.m.	0,—
Sverige	p.m.	p.m.	0,—
Det Forenede Kongerige	p.m.	p.m.	0,—
<i>Artikel 1 1 4 i alt</i>	p.m.	p.m.	0,—

KAPITEL 1 1 — AFGIFTER OG ANDRE GEBYRER, DER FASTSÆTTES INDEN FOR RAMMERNE AF DEN FÆLLES MARKEDSORDNING FOR SUKKER (ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA A), I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM) (fortsat)

1 1 5

Afgift ved produktion af insulinsirup

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
921 848	2 175 000	2 036 602,14

Rådets forordning (EF) nr. 1260/2001 af 19. juni 2001 om den fælles markedsordning for sukker (EFT L 178 af 30.6.2001, s. 1).

Som følge af forlængelsen af den gældende produktionsordning for sukker skal en tilsvarende ordning gælde for produktion af insulinsirup, der er et direkte substitutionsprodukt for isoglucose og flydende sukker. Formålet er, at insulinsirup ikke må forstyrre markedet, der præges af overskud, og derved øge de udgifter, som sukker- og isoglucoseproducenterne som de eneste skal afholde i forbindelse med eksport.

Derfor er det i den fælles markedsordning for sukker fastsat, at virksomheder, der producerer insulinsirup, indbetaler basis- og B-produktionsafgifter, samt tillægsindbetalinger, når det er nødvendigt, som svarer til udgifterne til markedsstøtten.

Fra 2003 opføres overslagene som nettobeløb (uden opkrævningsomkostninger).

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	708 265	1 329 719	1 563 784,98
Danmark	p.m.	p.m.	0,—
Tyskland	p.m.	p.m.	0,—
Grækenland	p.m.	p.m.	0,—
Spanien	p.m.	p.m.	0,—
Frankrig	882	p.m.	1 951,—
Irland	p.m.	p.m.	0,—
Italien	p.m.	p.m.	0,—
Luxembourg	—	—	0,—
Nederlandene	212 701	845 281	470 866,16
Østrig	p.m.	p.m.	0,—
Portugal	p.m.	p.m.	0,—
Finland	p.m.	p.m.	0,—
Sverige	p.m.	p.m.	0,—
Det Forenede Kongerige	p.m.	p.m.	0,—
<i>Artikel 1 1 5 i alt</i>	921 848	2 175 000	2 036 602,14

KAPITEL 1 1 — AFGIFTER OG ANDRE GEBYRER, DER FASTSÆTTES INDEN FOR RAMMERNE AF DEN FÆLLES MARKEDSORDNING FOR SUKKER (ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA A), I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM) (fortsat)

1 1 6 Tillægsafgift i henhold til forordning (EØF) nr. 1107/88

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	63 789 306,34

Rådets forordning (EF) nr. 1260/2001 af 19. juni 2001 om den fælles markedsordning for sukker (EFT L 178 af 30.6.2001, s. 1).

Denne tillægsafgift skal fuldt ud dække det samlede tab som omhandlet i artikel 15 i forordning (EF) nr. 1260/2001, der konstateres fra produktionsåret 1988/89, og som eventuelt ikke dækkes af indtægterne af basis- og B-produktionsafgifterne for disse produktionsår.

Fra 2003 opføres overslagene som nettobeløb (uden opkrævningsomkostninger).

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	p.m.	p.m.	4 007 989,90
Danmark	p.m.	p.m.	2 333 449,99
Tyskland	p.m.	p.m.	19 504 157,70
Grækenland	p.m.	p.m.	902 799,61
Spanien	p.m.	p.m.	1 935 500,25
Frankrig	p.m.	p.m.	18 594 809,—
Irland	p.m.	p.m.	566 583,—
Italien	p.m.	p.m.	4 789 267,22
Luxembourg	—	—	0,—
Nederlandene	p.m.	p.m.	4 522 416,80
Østrig	p.m.	p.m.	1 852 127,73
Portugal	p.m.	p.m.	76 390,72
Finland	p.m.	p.m.	429 579,14
Sverige	p.m.	p.m.	1 074 304,74
Det Forenede Kongerige	p.m.	p.m.	3 199 930,54
<i>Artikel 1 1 6 i alt</i>	p.m.	p.m.	63 789 306,34

KAPITEL 1 2 — TOLD OG ANDRE AFGIFTER I HENHOLD TIL ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA B), I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM

1 2 0

Told og andre afgifter i henhold til artikel 2, stk. 1, litra b), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
9 849 975 000	9 479 775 000	12 917 508 660,66

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42), særlig artikel 2, stk. 1, litra b).

Anvendelsen af toldindtægterne som egne indtægter til finansiering af de fælles udgifter er en logisk følge af varernes frie bevægelse inden for Fællesskabet.

Fra 2003 opføres overslagene som nettobeløb (uden opkrævningsomkostninger)

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	1 026 450 000	987 825 000	1 346 218 598,88
Danmark	197 025 000	189 675 000	258 458 375,49
Tyskland	2 091 225 000	2 012 925 000	2 743 157 131,24
Grækenland	132 075 000	127 050 000	173 185 045,38
Spanien	676 875 000	651 450 000	887 748 795,69
Frankrig	898 275 000	864 450 000	1 178 103 867,49
Irland	103 275 000	99 375 000	135 352 771,68
Italien	984 150 000	947 100 000	1 290 735 766,83
Luxembourg	12 750 000	12 225 000	16 696 148,67
Nederlandene	1 021 875 000	983 475 000	1 340 453 652,62
Østrig	159 300 000	153 300 000	208 941 221,51
Portugal	93 825 000	90 300 000	123 021 694,63
Finland	75 300 000	72 450 000	98 734 722,73
Sverige	265 350 000	255 375 000	348 004 862,17
Det Forenede Kongerige	2 112 225 000	2 032 800 000	2 768 696 005,65
<i>Artikel 1 2 0 i alt</i>	9 849 975 000	9 479 775 000	12 917 508 660,66

KAPITEL 1 3 — EGNE MOMSINDTÆGTER I HENHOLD TIL ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA C), I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM

1 3 0

Egne momsindtægter i henhold til artikel 2, stk. 1, litra c), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
13 319 471 292	21 748 030 275	22 538 960 831,71

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42), særlig artikel 2, stk. 1, litra c).

Under hensyn til udjævningen af momsgrundlaget og under hensyn til kompensationen til Det Forenede Kongerige anslås de egne momsindtægter at beløbe sig til følgende på grundlag af den ensartede momssats på 0,3030 %:

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	344 221 743	558 192 650	561 648 138,—
Danmark	233 268 898	376 076 338	363 557 494,77
Tyskland	2 988 463 966	4 907 546 297	5 242 918 883,04
Grækenland	247 909 014	386 364 238	369 060 939,96
Spanien	1 165 433 942	1 841 418 958	1 773 849 758,04
Frankrig	2 300 628 925	3 738 658 705	3 842 038 242,—
Irland	180 486 847	283 082 435	274 039 829,04
Italien	1 548 801 949	2 476 245 305	2 759 015 762,04
Luxembourg	31 946 425	51 043 049	53 013 906,—
Nederlandene	692 100 827	1 127 686 690	1 165 894 238,04
Østrig	327 237 990	530 273 360	544 573 980,96
Portugal	207 236 637	332 373 222	328 392 255,96
Finland	185 066 855	301 691 483	300 317 175,—
Sverige	348 179 064	566 181 135	559 812 464,18
Det Forenede Kongerige	2 518 488 210	4 271 196 410	4 400 827 764,68
<i>Artikel 1 3 0 i alt</i>	13 319 471 292	21 748 030 275	22 538 960 831,71

KAPITEL 1 4 — EGNE INDTÆGTER BEREGNET PÅ BASIS AF BRUTTONATIONALINDKOMSTEN I HENHOLD TIL ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA D), OG ARTIKEL 6 I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM

1 4 0 Egne indtægter beregnet på basis af bruttonationalindkomsten i henhold til artikel 2, stk. 1, litra d), og artikel 6 i afgørelse 2000/597/EF, Euratom

1 4 0 0 Egne indtægter beregnet på basis af bruttonationalindkomsten i henhold til artikel 2, stk. 1, litra d), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom, bortset fra den del, der svarer til reserven til lånegarantier og reserven til nødhjælp

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
69 002 618 119	50 922 715 846	45 680 904 694,69

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42), særlig artikel 2, stk. 1, litra d).

Satsen for medlemsstaternes BNI for regnskabsåret beløber sig, når der ses bort fra reserven til lånegarantier og reserven til nødhjælp, til 0,7122 %.

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	2 031 056 652	1 486 121 201	1 360 650 146,96
Danmark	1 399 839 840	1 021 773 777	925 375 347,17
Tyskland	15 664 942 401	11 585 668 063	10 544 651 578,—
Grækenland	1 165 358 682	824 062 429	705 880 204,04
Spanien	5 478 415 398	3 927 496 464	3 392 733 535,96
Frankrig	11 624 489 616	8 532 470 991	7 578 556 162,04
Irland	848 423 824	603 776 375	524 139 157,96
Italien	9 603 528 243	7 002 026 439	6 351 812 514,—
Luxembourg	150 172 206	108 867 888	101 396 444,—
Nederlandene	3 382 268 217	2 469 688 500	2 259 549 831,96
Østrig	1 617 862 308	1 189 185 865	1 071 268 565,04
Portugal	974 167 940	708 906 926	628 095 706,96
Finland	1 062 365 446	780 675 173	687 437 181,96
Sverige	1 945 631 699	1 427 080 495	1 217 800 719,55
Det Forenede Kongerige	12 054 095 647	9 254 915 260	8 331 557 599,09
Konto 1 4 0 0 i alt	69 002 618 119	50 922 715 846	45 680 904 694,69

KAPITEL 1 4 — EGNE INDTÆGTER BEREGNET PÅ BASIS AF BRUTTONATIONALINDKOMSTEN I HENHOLD TIL ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA D), OG ARTIKEL 6 I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM (fortsat)

1 4 0 (fortsat)

1 4 0 1 De egne indtægter beregnet på basis af bruttonationalindkomsten i medfør af artikel 2, stk. 1, litra d), og artikel 6 i afgørelse 2000/597/EF, Euratom, der svarer til den monetære reserve under EUGFL, Garantisektionen

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	—	0,—

Rådets forordning (EF) nr. 2040/2000 af 26. september 2000 om budgetdisciplin (EFT L 244 af 29.9.2000, s. 27), særlig artikel 9, stk. 2, som bestemmer, at den monetære reserve bortfalder fra regnskabsåret 2003.

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42), særlig artikel 2, stk. 1, litra d), og artikel 6.

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	—	—	0,—
Danmark	—	—	0,—
Tyskland	—	—	0,—
Grækenland	—	—	0,—
Spanien	—	—	0,—
Frankrig	—	—	0,—
Irland	—	—	0,—
Italien	—	—	0,—
Luxembourg	—	—	0,—
Nederlandene	—	—	0,—
Østrig	—	—	0,—
Portugal	—	—	0,—
Finland	—	—	0,—
Sverige	—	—	0,—
Det Forenede Kongerige	—	—	0,—
Konto 1 4 0 1 i alt	—	—	0,—

KAPITEL 1 4 — EGNE INDTÆGTER BEREGNET PÅ BASIS AF BRUTTONATIONALINDKOMSTEN I HENHOLD TIL ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA D), OG ARTIKEL 6 I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM (fortsat)

1 4 0 (fortsat)

1 4 0 2 De egne indtægter beregnet på basis af bruttonationalindkomsten i medfør af artikel 2, stk. 1, litra d), og artikel 6 i afgørelse 2000/597/EF, Euratom, der svarer til reserven til lån og lånegarantier

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
221 000 000	217 000 000	169 444 789,01

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 2728/94 af 31. oktober 1994 om oprettelse af en garantifond for aktioner i forhold til tredjeland (EFT L 293 af 12.11.1994, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, Euratom) nr. 1149/1999 (EFT L 139 af 2.6.1999, s. 1).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2040/2000 af 26. september 2000 om budgetdisciplin (EFT L 244 af 29.9.2000, s. 27).

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42), særlig artikel 2, stk. 1, litra d), og artikel 6.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), særlig artikel 26 og 45.

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	6 505 022	6 332 897	5 050 780,—
Danmark	4 483 375	4 354 145	3 434 440,17
Tyskland	50 171 316	49 370 698	39 142 109,94
Grækenland	3 732 384	3 511 626	2 620 251,—
Spanien	17 546 143	16 736 474	12 593 943,—
Frankrig	37 230 648	36 359 926	28 131 860,14
Irland	2 717 312	2 572 908	1 945 622,28
Italien	30 757 960	29 838 152	23 578 146,—
Luxembourg	480 968	463 925	376 387,—
Nederlandene	10 832 651	10 524 231	8 387 526,09
Østrig	5 181 652	5 067 549	3 976 585,60
Portugal	3 120 043	3 020 907	2 331 513,—
Finland	3 402 520	3 326 738	2 551 790,27
Sverige	6 231 425	6 081 303	4 480 314,11
Det Forenede Kongerige	38 606 581	39 438 521	30 843 520,41
Konto 1 4 0 2 i alt	221 000 000	217 000 000	169 444 789,01

KAPITEL 1 4 — EGNE INDTÆGTER BEREGNET PÅ BASIS AF BRUTTONATIONALINDKOMSTEN I HENHOLD TIL ARTIKEL 2, STK. 1, LITRA D), OG ARTIKEL 6 I AFGØRELSE 2000/597/EF, EURATOM (fortsat)

1 4 0 (fortsat)

1 4 0 3 De egne indtægter beregnet på basis af bruttonationalindkomsten i medfør af artikel 2, stk. 1, litra d), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom, der svarer til reserven til nødhjælp

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
221 000 000	217 000 000	0,—

Konklusionerne fra Det Europæiske Råd i Edinburgh den 11. og 12. december 1992 vedrørende oprettelse af en nødhjælpsreserve.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2040/2000 af 26. september 2000 om budgetdisciplin (EFT L 244 af 29.9.2000, s. 27).

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42), særlig artikel 2, stk. 1, litra d), og artikel 6.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), særlig artikel 26 og 45.

Når Kommissionen mener, at det er nødvendigt at gøre brug af denne reserve, indkalder den så hurtigt som muligt til et treparts-møde med det formål at få budgetmyndighedens (Rådet og Parlamentets) godkendelse, dels af at det er nødvendigt at bruge reserven, dels af det krævede beløbs størrelse. Anvendelsen af reserven sker ved, at det pågældende beløb overføres til de berørte budgetposter.

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	6 505 022	6 332 897	0,—
Danmark	4 483 375	4 354 145	0,—
Tyskland	50 171 316	49 370 698	0,—
Grækenland	3 732 384	3 511 626	0,—
Spanien	17 546 143	16 736 474	0,—
Frankrig	37 230 648	36 359 926	0,—
Irland	2 717 312	2 572 908	0,—
Italien	30 757 960	29 838 152	0,—
Luxembourg	480 968	463 925	0,—
Nederlandene	10 832 651	10 524 231	0,—
Østrig	5 181 652	5 067 549	0,—
Portugal	3 120 043	3 020 907	0,—
Finland	3 402 520	3 326 738	0,—
Sverige	6 231 425	6 081 303	0,—
Det Forenede Kongerige	38 606 581	39 438 521	0,—
Konto 1 4 0 3 i alt	221 000 000	217 000 000	0,—

KAPITEL 1 5 — KORREKTION AF BUDGETULIGE VÆGTE

1 5 0

Korrektion af budgetulige vægtene til fordel for Det Forenede Kongerige i overensstemmelse med artikel 4 og 5 i afgørelse 2000/597/EF, Euratom

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
0	0	149 032 265,55

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42), særlig artikel 4 og 5.

Fordelelsen af korrektionen er som følger.

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	248 262 824	293 160 920	279 005 444,04
Danmark	171 107 090	201 561 044	189 758 256,79
Tyskland	320 441 649	379 120 871	367 295 894,04
Grækenland	142 445 676	162 559 352	144 742 878,96
Spanien	669 644 974	774 760 818	695 690 313,—
Frankrig	1 420 900 112	1 683 164 903	1 554 005 952,—
Irland	103 705 672	119 104 443	107 476 326,—
Italien	1 173 871 267	1 381 260 501	1 302 458 442,—
Luxembourg	18 356 049	21 475 914	20 791 647,96
Nederlandene	69 187 590	80 460 248	80 538 789,96
Østrig	33 094 949	38 742 614	38 184 009,96
Portugal	119 075 794	139 843 107	128 792 931,96
Finland	129 856 470	154 000 530	140 961 081,—
Sverige	39 799 791	46 493 010	42 531 678,92
Det Forenede Kongerige	- 4 659 749 907	- 5 475 708 275	- 4 943 201 381,04
<i>Artikel 1 5 0 i alt</i>	0	0	149 032 265,55

KAPITEL 1 9 — MEDLEMSSTATERNES UDGIFTER TIL OPKRÆVNING AF EGNE INDTÆGTER

1 9 0

Medlemsstaternes udgifter til opkrævning af egne indtægter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	—	– 3 725 567 116,72

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42), særlig artikel 2, stk. 3.

Ifølge artikel 42 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), kan budgettet ikke omfatte negative indtægter. Derfor annulleres denne artikel fra 2003, og overslagene over de traditionelle egne indtægter (artikel 1 0 0, 1 1 0, 1 1 1, 1 1 2, 1 1 3, 1 1 4, 1 1 5, 1 1 6 og 1 2 0) opføres som nettobeløb.

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	—	—	– 354 873 975,66
Danmark	—	—	– 73 825 058,30
Tyskland	—	—	– 799 734 612,71
Grækenland	—	—	– 49 161 805,21
Spanien	—	—	– 237 207 662,36
Frankrig	—	—	– 386 207 296,34
Irland	—	—	– 35 750 923,98
Italien	—	—	– 355 648 820,68
Luxembourg	—	—	– 4 231 734,41
Nederlandene	—	—	– 399 537 463,64
Østrig	—	—	– 60 749 712,64
Portugal	—	—	– 36 069 088,75
Finland	—	—	– 26 929 870,99
Sverige	—	—	– 94 218 140,30
Det Forenede Kongerige	—	—	– 811 420 950,75
<i>Artikel 1 9 0 i alt</i>	—	—	– 3 725 567 116,72

AFSNIT 2

REGULERING AF OPKRÆVNINGSOMKOSTNINGER

KAPITEL 2 0 — REGULERING AF OPKRÆVNINGSOMKOSTNINGER

2 0 0 Regulering af opkrævningsomkostninger

2 0 0 0 Regulering af opkrævningsomkostninger (for 2001)

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	—	- 2 023 032 973,59

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42), særlig artikel 2, stk. 3, og artikel 10, stk. 1 og 2, litra c).

Den nye afgørelse om ordningen vedrørende egne indtægter forudsætter, at medlemsstaterne, som opkrævningsomkostninger, kan tilbageholde 25 % af de traditionelle egne indtægter, der er fastlagt efter den 31. december 2000, med undtagelse af de beløb, der skulle være frigjort inden den 28. februar 2001, og som fortsat er genstand for en tilbageholdelse på 10 % (artikel 10, stk. 2, litra c), i afgørelse 2000/597/EF, Euratom).

I betragtning af, at den sidste medlemsstat ratificerede den nye afgørelse den 5. februar 2002, og at denne træder i kraft den 1. marts 2002, samt at regnskabsåret 2001 er afsluttet, er det nødvendigt at tage hensyn til indvirkningen med tilbagevirkende kraft på de opkrævningsomkostninger, medlemsstaterne har haft i perioden fra marts til december 2001 (eftersom beløbene er indbetalt med et fradrag på 10 %).

Denne post skal således dække tilbagebetalingen til medlemsstaterne af forskellen i tilbageholdelsessatsen mellem den gamle og den nye afgørelse vedrørende inddrivelse af traditionelle egne indtægter. Beløbene i tillægs- og ændringsbudget nr. 2/2002 er — i ændringsbudget nr. 3/2002 — blevet justeret på grundlag af de faktiske tal i forvaltningsregnskabet for 2001.

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	—	—	- 176 111 614,—
Danmark	—	—	- 41 066 286,30
Tyskland	—	—	- 434 586 736,—
Grækenland	—	—	- 25 812 128,—
Spanien	—	—	- 126 294 341,—
Frankrig	—	—	- 209 176 959,33
Irland	—	—	- 22 166 004,—
Italien	—	—	- 198 645 467,17
Luxembourg	—	—	- 2 582 063,—
Nederlandene	—	—	- 238 608 333,—
Østrig	—	—	- 31 752 835,—
Portugal	—	—	- 22 727 916,—
Finland	—	—	- 16 651 750,29
Sverige	—	—	- 49 302 611,19
Det Forenede Kongerige	—	—	- 427 547 929,31
Konto 2 0 0 0 i alt	—	—	- 2 023 032 973,59

AFSNIT 3

OVERSKUD, SALDI OG TILPASNINGER

KAPITEL 3 0 — DISPONIBELT OVERSKUD FRA DET FOREGÅENDE REGNSKABSÅR

KAPITEL 3 1 — SALDI OG TILPASNINGER AF SALDI HIDRØRENDE FRA EGNE MOMSINDTÆGTER OG FINANSIELLE BIDRAG VEDRØRENDE TIDLIGERE REGNSKABSÅR I HENHOLD TIL ARTIKEL 10, STK. 4, 5, 6 OG 9, I FORORDNING (EF, EURATOM) NR. 1150/2000

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 3 0			
3 0 0	Disponibelt overskud fra det foregående regnskabsår	p.m.	7 413 481 988	15 002 522 103,55
3 0 1	Overskud af egne indtægter som følge af en overførsel fra EUGFL-kapitler, Garantisektionen	p.m.	p.m.	0,—
3 0 2	Overskud af egne indtægter som følge af tilbagebetaling af overskud fra Garantifonden for Aktioner i Forhold til Tredjelände	p.m.	263 330 000	372 460 000,—
	KAPITEL 3 0 I ALT	p.m.	7 676 811 988	15 374 982 103,55
	KAPITEL 3 1			
3 1 0	Resultatet af anvendelse af artikel 10, stk. 4, 5, 6 og 9, i forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 vedrørende regnskabsårene fra 1982			
3 1 0 3	Resultatet af anvendelse af artikel 10, stk. 4, 5, 6 og 9, i forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 vedrørende regnskabsårene fra 1982	p.m.	p.m.	- 150 786 347,40
	Artikel 3 1 0 i alt	p.m.	p.m.	- 150 786 347,40
	KAPITEL 3 1 I ALT	p.m.	p.m.	- 150 786 347,40

KAPITEL 3 2 — SALDI OG TILPASNINGER AF SALDI BEREGNET PÅ BASIS AF BRUTTONATIONALINDKOMSTEN VEDRØRENDE TIDLIGERE REGNSKABSÅR I HENHOLD TIL ARTIKEL 10, STK. 7, 8 OG 9, I FORORDNING (EF, EURATOM) NR. 1150/2000

KAPITEL 3 3 — TILBAGEFØRSLER TIL MEDLEMSSTATERNE

KAPITEL 3 4 — TILPASNING SOM FØLGE AF, AT VISSE MEDLEMSSTATER IKKE DELTAGER I FÆLLESSKABETS POLITIK VEDRØRENDE RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 3 2			
3 2 0	Resultatet af anvendelse af artikel 10, stk. 7,8 og 9, i forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 vedrørende regnskabsårene fra 1995			
3 2 0 3	Resultatet af anvendelse af artikel 10, stk. 7, 8 og 9, i forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 vedrørende regnskabsårene fra 1995	p.m.	p.m.	97 261 471,47
	Artikel 3 2 0 i alt	p.m.	p.m.	97 261 471,47
	KAPITEL 3 2 I ALT	p.m.	p.m.	97 261 471,47
	KAPITEL 3 3			
3 3 0	Tilbageførsler til Grækenland, Spanien og Portugal			
	KAPITEL 3 3 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 3 4			
3 4 0	Tilpasning, for så vidt angår regnskabsåret 2000, af virkningen af, at visse medlemsstater ikke deltager i Fællesskabets politik vedrørende retlige og indre anliggender			
	KAPITEL 3 4 I ALT	p.m.	p.m.	0,—

KAPITEL 3 5 — RESULTATET AF DEN ENDELIGE BEREKNING AF FINANSIERINGEN AF KORREKTIONEN AF BUDGETULIGE VÆGTENE TIL FORDEL FOR DET FORENEDE KONGERIGE

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 3 5			
3 5 0	Resultatet af den endelige beregning af finansieringen af korrektionen af budgetulige vægtene til fordel for Det Forenede Kongerige fra regnskabsåret 2000			
3 5 0 0	Resultatet af den endelige beregning af finansieringen af korrektionen af budgetulige vægtene til fordel for Det Forenede Kongerige i regnskabsåret 2000	p.m.		
	Artikel 3 5 0 i alt	p.m.		
3 5 9	Resultatet af den endelige beregning af finansieringen af korrektionen af budgetulige vægtene til fordel for Det Forenede Kongerige i regnskabsårene efter 1991			
3 5 9 8	Resultatet af den endelige beregning af finansieringen af korrektionen af budgetulige vægtene til fordel for Det Forenede Kongerige i regnskabsåret 1998	—	—	– 809 537,43
3 5 9 9	Resultatet af den endelige beregning af finansieringen af korrektionen af budgetulige vægtene til fordel for Det Forenede Kongerige i regnskabsåret 1999		0	
	Artikel 3 5 9 i alt	—	0	– 809 537,43
	KAPITEL 3 5 I ALT	p.m.	0	– 809 537,43
	Afsnit 3 i alt	p.m.	7 676 811 988	15 320 647 690,19

AFSNIT 3

OVERSKUD, SALDI OG TILPASNINGER

KAPITEL 3 0 — DISPONIBELT OVERSKUD FRA DET FOREGÅENDE REGNSKABSÅR

3 0 0 *Disponibelt overskud fra det foregående regnskabsår*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	7 413 481 988	15 002 522 103,55

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42), særlig artikel 7.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), særlig artikel 26 og 45.

Ifølge artikel 15 i finansforordningen opføres saldoen for hvert regnskabsår — alt efter om det drejer sig om et overskud eller et underskud — som indtægt eller udgift på budgettet for det følgende regnskabsår.

De relevante overslag over de nævnte indtægter eller udgifter opføres i budgettet under budgetbehandlingen og eventuelt ved hjælp af en ændringsskrivelse forelagt i overensstemmelse med artikel 34 i finansforordningen. Overslagene udarbejdes efter principperne i artikel 15 i forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000.

Efter forelæggelsen af regnskabet for hvert regnskabsår opføres forskellen mellem de heri indeholdte tal og overslagene i budgettet for det følgende regnskabsår ved hjælp af et ændringsbudget.

Et underskud opføres under konto 27 02 01 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen.

3 0 1 *Overskud af egne indtægter som følge af en overførsel fra EUGFL-kapitler, Garantisektionen*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Rådets forordning (EF) nr. 2040/2000 af 26. september 2000 om budgetdisciplin (EFT L 244 af 29.9.2000, s. 27), særlig artikel 12.

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42), særlig artikel 7.

3 0 2 *Overskud af egne indtægter som følge af tilbagebetaling af overskud fra Garantifonden for Aktioner i Forhold til Tredjelande*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	263 330 000	372 460 000,—

Under artiklen opføres, i henhold til artikel 15 i forordning (EF) nr. 2040/2000 og artikel 3 i forordning (EF, Euratom) nr. 2728/94, eventuelle overskydende beløb i forhold til det målbeløb, der er fastsat for Garantifonden.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 2728/94 af 31. oktober 1994 om oprettelse af en garantifond for aktioner i forhold til tredjeland (EFT L 293 af 12.11.1994, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, Euratom) nr. 1149/1999 (EFT L 139 af 2.6.1999, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2040/2000 af 26. september 2000 om budgetdisciplin (EFT L 244 af 29.9.2000, s. 27).

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42), særlig artikel 7.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), særlig artikel 4, stk. 3.

KAPITEL 3 1 — SALDI OG TILPASNINGER AF SALDI HIDRØRENDE FRA EGNE MOMSINDTÆGTER OG FINANSIELLE BIDRAG VEDRØRENDE TIDLIGERE REGNSKABSÅR I HENHOLD TIL ARTIKEL 10, STK. 4, 5, 6 OG 9, I FORORDNING (EF, EURATOM) NR. 1150/2000

3 1 0 Resultatet af anvendelse af artikel 10, stk. 4, 5, 6 og 9, i forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 vedrørende regnskabsårene fra 1982

3 1 0 3 Resultatet af anvendelse af artikel 10, stk. 4, 5, 6 og 9, i forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 vedrørende regnskabsårene fra 1982

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	- 150 786 347,40

Tidligere artikel 3 1 8, 3 1 9 og 3 1 0

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1), særlig artikel 10, stk. 4, 5, 6 og 9.

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	p.m.	p.m.	- 48 006 640,43
Danmark	p.m.	p.m.	54 651 796,82
Tyskland	p.m.	p.m.	- 482 785 460,34
Grækenland	p.m.	p.m.	- 3 503 588,14
Spanien	p.m.	p.m.	55 448 133,23
Frankrig	p.m.	p.m.	170 029 057,79
Irland	p.m.	p.m.	7 597 738,27
Italien	p.m.	p.m.	- 39 994 027,03
Luxembourg	p.m.	p.m.	- 1 242 985,20
Nederlandene	p.m.	p.m.	- 10 715 312,68
Østrig	p.m.	p.m.	9 152 291,40
Portugal	p.m.	p.m.	6 748 377,84
Finland	p.m.	p.m.	- 11 248 986,63
Sverige	p.m.	p.m.	5 197 842,40
Det Forenede Kongerige	p.m.	p.m.	137 885 415,30
Konto 3 1 0 3 i alt	p.m.	p.m.	- 150 786 347,40

KAPITEL 3 2 — SALDI OG TILPASNINGER AF SALDI BEREGNET PÅ BASIS AF BRUTTONATIONALINDKOMSTEN VEDRØRENDE TIDLIGERE REGNSKABSÅR I HENHOLD TIL ARTIKEL 10, STK. 7, 8 OG 9, I FORORDNING (EF, EURATOM) NR. 1150/2000

3 2 0 Resultatet af anvendelse af artikel 10, stk. 7,8 og 9, i forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 vedrørende regnskabsårene fra 1995

3 2 0 3 Resultatet af anvendelse af artikel 10, stk. 7, 8 og 9, i forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 vedrørende regnskabsårene fra 1995

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	97 261 471,47

Tidligere artikel 3 2 8, 3 2 9 og 3 2 0

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1), særlig artikel 10, stk. 7, 8 og 9.

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	p.m.	p.m.	- 29 966 351,78
Danmark	p.m.	p.m.	- 35 736 420,51
Tyskland	p.m.	p.m.	- 79 326 802,26
Grækenland	p.m.	p.m.	- 3 704 803,93
Spanien	p.m.	p.m.	25 413 591,56
Frankrig	p.m.	p.m.	78 040 191,07
Irland	p.m.	p.m.	11 416 190,47
Italien	p.m.	p.m.	15 007 837,72
Luxembourg	p.m.	p.m.	- 1 075 640,21
Nederlandene	p.m.	p.m.	- 3 068 403,99
Østrig	p.m.	p.m.	- 5 201 639,87
Portugal	p.m.	p.m.	5 459 604,34
Finland	p.m.	p.m.	3 472 830,49
Sverige	p.m.	p.m.	- 1 552 906,77
Det Forenede Kongerige	p.m.	p.m.	118 084 195,14
Konto 3 2 0 3 i alt	p.m.	p.m.	97 261 471,47

KAPITEL 3 3 — TILBAGEFØRSLER TIL MEDLEMSSTATERNE

3 3 0

Tilbageførsler til Grækenland, Spanien og Portugal

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Akt af 28. maj 1979 vedrørende tiltrædelsesvilkårene for Den Helleniske Republik og tilpasningerne af traktaterne (EFT L 291 af 19.11.1979, s. 17).

Akt af 12. juni 1985 vedrørende tiltrædelsesvilkårene for Kongeriget Spanien og Den Portugisiske Republik og tilpasningerne af traktaterne (EFT L 302 af 15.11.1985, s. 23).

Rådets afgørelse 94/728/EF, Euratom af 31. oktober 1994 om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 293 af 12.11.1994, s. 9), særlig artikel 9.

I artikel 127 i tiltrædelsesakten fastsættes det, at Grækenland i overgangsperioden 1981 til 1985 vil få tilbageført en faldende del af de finansielle bidrag beregnet på grundlag af bruttonationalindkomsten og de egne momsindtægter, som de indbetaler til det almindelige budget.

Kun de korrektioner af momssaldiene for regnskabsårene 1981 til 1985, som er opført i kapitel 3 1, kan føre til justeringer af de finansielle bidrag indbetalt af Grækenland i de samme regnskabsår.

I artikel 187 og 374 i tiltrædelsesakten fastsættes det, at Spanien og Portugal i overgangsperioden 1986 til 1991 vil få tilbageført en faldende del af deres indbetalinger til det almindelige budget, for så vidt angår egne momsindtægter og finansielle bidrag beregnet på grundlag af bruttonationalindkomsten, eksklusiv deres andel i finansieringen af fradraget til fordel for Det Forenede Kongerige.

Spanien og Portugal har desuden siden regnskabsåret 1988 fået tilbageført en del af deres indbetalinger, for så vidt angår den supplerende indtægt og deres andel i finansieringen af fradraget til fordel for Det Forenede Kongerige.

Udelukkende tilpasningerne af moms- og BNI-grundlaget for regnskabsårene 1986 til 1991, som opført i kapitlerne 3 1 og 3 2, kan føre til positive eller negative tilbageførsler til Spanien og Portugal.

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Grækenland	p.m.	p.m.	0,—
Spanien	p.m.	p.m.	0,—
Portugal	p.m.	p.m.	0,—
<i>Artikel 3 3 0 i alt</i>	p.m.	p.m.	0,—

KAPITEL 3 4 — TILPASNING SOM FØLGE AF, AT VISSE MEDLEMSSTATER IKKE DELTAGER I FÆLLESSKABETS POLITIK VEDRØRENDE RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

3 4 0

Tilpasning, for så vidt angår regnskabsåret 2000, af virkningen af, at visse medlemsstater ikke deltager i Fællesskabets politik vedrørende retlige og indre anliggender

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Tidligere konto 3 4 0 0, 3 4 0 1, 3 4 0 2 og 3 4 0 3

Protokollerne om Danmarks og Det Forenede Kongeriges og Irlands stilling i forbindelse med samarbejdet om retlige og indre anliggender, som er knyttet til Amsterdam-traktaten, særlig artikel 3 henholdsvis artikel 5.

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	p.m.	p.m.	0,—
Danmark	p.m.	p.m.	0,—
Tyskland	p.m.	p.m.	0,—
Grækenland	p.m.	p.m.	0,—
Spanien	p.m.	p.m.	0,—
Frankrig	p.m.	p.m.	0,—
Irland	p.m.	p.m.	0,—
Italien	p.m.	p.m.	0,—
Luxembourg	p.m.	p.m.	0,—
Nederlandene	p.m.	p.m.	0,—
Østrig	p.m.	p.m.	0,—
Portugal	p.m.	p.m.	0,—
Finland	p.m.	p.m.	0,—
Sverige	p.m.	p.m.	0,—
Det Forenede Kongerige	p.m.	p.m.	0,—
Artikel 3 4 0 i alt	p.m.	p.m.	0,—

KAPITEL 3 5 — RESULTATET AF DEN ENDELIGE BEREGNING AF FINANSIERINGEN AF KORREKTIONEN AF BUDGETULIGE VÆGTENE TIL FORDEL FOR DET FORENEDE KONGERIGE

3 5 0 Resultatet af den endelige beregning af finansieringen af korrektionen af budgetulige vægtene til fordel for Det Forenede Kongerige fra regnskabsåret 2000

Ny artikel

3 5 0 0 Resultatet af den endelige beregning af finansieringen af korrektionen af budgetulige vægtene til fordel for Det Forenede Kongerige i regnskabsåret 2000

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.		

Ny konto

Resultatet af den endelige beregning af finansieringen af korrektionen af budgetulige vægtene til fordel for Det Forenede Kongerige i regnskabsåret 2000

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	p.m.		
Danmark	p.m.		
Tyskland	p.m.		
Grækenland	p.m.		
Spanien	p.m.		
Frankrig	p.m.		
Irland	p.m.		
Italien	p.m.		
Luxembourg	p.m.		
Nederlandene	p.m.		
Østrig	p.m.		
Portugal	p.m.		
Finland	p.m.		
Sverige	p.m.		
Det Forenede Kongerige	p.m.		
Konto 3 5 0 0 i alt	p.m.		

KAPITEL 3 5 — RESULTATET AF DEN ENDELIGE BEREGNING AF FINANSIERINGEN AF KORREKTIONEN AF BUDGETULIGE VÆGTENE TIL FORDEL FOR DET FORENEDE KONGERIGE (fortsat)

3 5 9 Resultatet af den endelige beregning af finansieringen af korrektionen af budgetulige vægtene til fordel for Det Forenede Kongerige i regnskabsårene efter 1991

3 5 9 8 Resultatet af den endelige beregning af finansieringen af korrektionen af budgetulige vægtene til fordel for Det Forenede Kongerige i regnskabsåret 1998

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	—	- 809 537,43

Resultatet af den endelige beregning af finansieringen af korrektionen af budgetulige vægtene til fordel for Det Forenede Kongerige i regnskabsåret 1998.

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien	—	—	993 411,—
Danmark	—	—	6 469 590,77
Tyskland	—	—	- 14 301 269,—
Grækenland	—	—	772 344,—
Spanien	—	—	10 131 667,—
Frankrig	—	—	- 48 079 694,—
Irland	—	—	7 136 957,—
Italien	—	—	- 543 460,—
Luxembourg	—	—	476 508,—
Nederlandene	—	—	5 736 722,—
Østrig	—	—	- 3 708 426,—
Portugal	—	—	1 991 776,—
Finland	—	—	- 3 189 005,—
Sverige	—	—	25 607 258,74
Det Forenede Kongerige	—	—	9 696 082,06
Konto 3 5 9 8 i alt	—	—	- 809 537,43

KAPITEL 3 5 — RESULTATET AF DEN ENDELIGE BEREGNING AF FINANSIERINGEN AF KORREKTIONEN AF BUDGETULIGE VÆGTENE TIL FORDEL FOR DET FORENEDE KONGERIGE (fortsat)

3 5 9 (fortsat)

3 5 9 9 Resultatet af den endelige beregning af finansieringen af korrektionen af budgetulige vægtene til fordel for Det Forenede Kongerige i regnskabsåret 1999

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	0	

Resultatet af den endelige beregning af finansieringen af korrektionen af budgetulige vægtene til fordel for Det Forenede Kongerige i regnskabsåret 1999.

Medlemsstater	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
Belgien		1 805 097	
Danmark		- 8 959 386	
Tyskland		55 807 643	
Grækenland		- 1 488 535	
Spanien		12 928 210	
Frankrig		- 40 957 487	
Irland		9 753 152	
Italien		- 56 634 761	
Luxembourg		1 775 608	
Nederlandene		5 864 299	
Østrig		7 043 861	
Portugal		3 997 886	
Finland		2 194 022	
Sverige		- 4 257 925	
Det Forenede Kongerige		11 128 316	
Konto 3 5 9 9 i alt		0	

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 4 0			
4 0 0	<i>Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd, øvrige ansatte og pensionister samt medlemmer af Den Europæiske Investeringsbanks organer, af Den Europæiske Centralbank, af Den Europæiske Investeringsfond og deres personale og pensionister</i>	447 718 642	397 991 911	363 287 785,38
4 0 1	<i>Personalets bidrag til pensionsordning</i>	201 923 453	181 410 036	167 337 894,11
4 0 3	<i>Provenu af det midlertidige bidrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	p.m.	28 693 840	44 623 152,48
4 0 4	<i>Provenu af det særlige fradrag i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	19 967 092		
	KAPITEL 4 0 I ALT	669 609 187	608 095 787	575 248 831,97
	Afsnit 4 i alt	669 609 187	608 095 787	575 248 831,97

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

4 0 0

Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd, øvrige ansatte og pensionister samt medlemmer af Den Europæiske Investeringsbanks organer, af Den Europæiske Centralbank, af Den Europæiske Investeringsfond og deres personale og pensionister

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
447 718 642	397 991 911	363 287 785,38

Protokol vedrørende De Europæiske Fællesskabers privilegier og immuniteter, særlig artikel 13.

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer, for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær samt for præsidenten for, medlemmerne af og justitssekretæren i Retten i Første Instans (EFT L 187 af 8.8.1967, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2778/98 (EFT L 347 af 23.12.1998, s. 1).

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 260/68 af 29. februar 1968 om fastlæggelse af betingelserne for og fremgangsmåden ved opkrævning af skat til De Europæiske Fællesskaber (EFT L 56 af 4.3.1968, s. 8), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2459/98 (EFT L 307 af 17.11.1998, s. 3).

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 1860/76 af 29. juni 1976 om fastsættelse af vilkårene for personalet ved Det Europæiske Institut til Forbedring af Leve- og Arbejdsvilkårene (EFT L 214 af 6.8.1976, s. 24), senest ændret ved forordning (Euratom, EKSF, EØF) nr. 680/87 (EFT L 72 af 14.3.1987, s. 15).

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 2290/77 af 18. oktober 1977 om lønningsregulativ for Revisionsrettens medlemmer (EFT L 268 af 20.10.1977, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, Euratom, EKSF) nr. 840/95 (EFT L 85 af 19.4.1995, s. 10).

Bestyrelsen for Den Europæiske Investeringsbank har besluttet fra juli 2000 at anvende bankens særlige indeksering på lønninger udelukkende og at fastholde den indeksering, der er vedtaget af Rådet for Den Europæiske Union, og som finder anvendelse på samtlige øvrige institutioner, for så vidt angår de indtægtsgrupper, der lægges til grund for fællesskabsskatten.

Europa-Parlamentet	42 899 120
Rådet	22 919 000
Kommissionen:	323 025 361
— drift	(254 715 000)
— forskning og teknologisk udvikling	(38 703 000)
— Det Europæiske Genopbygningsagentur	(1 100 420)
— Det Europæiske Luftfartssikkerhedsagentur	(p.m.)
— Det Europæiske Arbejdsmiljøagentur	(178 401)
— Det Europæiske Søfartssikkerhedsagentur	(p.m.)
— Det Europæiske Miljøagentur	(993 631)
— Det Europæiske Agentur for Lægemiddelvurdering	(2 613 069)
— Den Europæiske Fødevarer sikkerhedsautoritet	(p.m.)
— EU-organernes Oversættelsescenter	(617 000)
— Det Europæiske Center for Udvikling af Erhvervsuddannelse	(484 473)
— Eurojust	(p.m.)
— Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstitut	(453 067)
— Det Europæiske Institut til Forbedring af Leve- og Arbejdsvilkårene	(574 805)
— Det Europæiske Overvågningscenter for Narkotika og Narkotikamisbrug	(362 454)
— Det Europæiske Observationscenter for Racisme og Fremmedhad	(132 992)
— EF-Sortsmyndigheden	(191 925)

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG (fortsat)**4 0 0 (fortsat)**

— Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder	(3 820 000)	
— Kontoret for Harmonisering i det Indre Marked	(2 555 238)	
— De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor	(1 191 000)	
— Publikationskontoret	(2 553 886)	
— Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig	(2 754 000)	
— Kontoret for Infrastruktur og Logistik i Bruxelles	(6 492 000)	
— Kontoret for Infrastruktur og Logistik i Luxembourg	(2 539 000)	
Domstolen		15 677 000
Revisionsretten		6 744 000
Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg		3 947 434
Regionsudvalget		2 005 534
Ombudsmanden		326 193
Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse		p.m.
Den Europæiske Investeringsbank		20 850 000
Den Europæiske Centralbank		8 900 000
Den Europæiske Investeringsfond		425 000
	I alt	447 718 642

4 0 1**Personalets bidrag til pensionsordning**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
201 923 453	181 410 036	167 337 894,11

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 83, stk. 2.

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 1860/76 af 29. juni 1976 om fastsættelse af vilkårene for personalet ved Det Europæiske Institut til Forbedring af Leve- og Arbejdsvilkårene (EFT L 214 af 6.8.1976, s. 1), senest ændret ved forordning (Euratom, EKSF, EØF) nr. 680/87 (EFT L 72 af 14.3.1987, s. 15).

Europa-Parlamentet	25 483 016
Rådet	15 746 000
Kommissionen:	144 080 290
— drift	(99 711 000)
— forskning og teknologisk udvikling	(27 141 000)
— Det Europæiske Genopbygningsagentur	(782 179)
— Det Europæiske Luftfartssikkerhedsagentur	(p.m.)
— Det Europæiske Arbejdsmiljøagentur	(144 369)
— Det Europæiske Søfartssikkerhedsagentur	(p.m.)
— Det Europæiske Miljøagentur	(485 932)
— Det Europæiske Agentur for Lægemiddelvurdering	(1 245 457)
— Den Europæiske Fødevarerikkerhedsautoritet	(p.m.)
— EU-organernes Oversættelsescenter	(585 000)

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG (fortsat)**4 0 1 (fortsat)**

— Det Europæiske Center for Udvikling af Erhvervsuddannelse	(406 231)	
— Eurojust	(p.m.)	
— Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstitut	(316 151)	
— Det Europæiske Institut til Forbedring af Leve- og Arbejdsvilkårene	(400 349)	
— Det Europæiske Overvågningscenter for Narkotika og Narkotikamisbrug	(306 320)	
— Det Europæiske Observationscenter for Racisme og Fremmedhad	(96 647)	
— EF-Sortsmyndigheden	(131 809)	
— Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder	(1 446 000)	
— Kontoret for Harmonisering i det Indre Marked	(2 504 025)	
— De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor	(392 000)	
— Publikationskontoret	(2 902 821)	
— Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig	(1 746 000)	
— Kontoret for Infrastruktur og Logistik i Bruxelles	(2 377 000)	
— Kontoret for Infrastruktur og Logistik i Luxembourg	(960 000)	
Domstolen		7 753 000
Revisionsretten		3 933 000
Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg		3 085 059
Regionsudvalget		1 664 335
Ombudsmanden		178 753
Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse		p.m.
	I alt	201 923 453

4 0 3**Provenu af det midlertidige bidrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	28 693 840	44 623 152,48

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 66a.

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer, for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær samt for præsidenten for, medlemmerne af og justitssekretæren i Retten i Første Instans (EFT 187 af 8.8.1967, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2778/98 (EFT L 347 af 23.12.1998, s. 1).

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 2290/77 af 18. oktober 1977 om lønningsregulativ for Revisionsrettens medlemmer (EFT L 268 af 20.10.1977, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, Euratom, EKSF) nr. 840/95 (EFT L 85 af 19.4.1995, s. 10).

Bestemmelserne i vedtægtens artikel 66 a om indførelse af et midlertidigt bidrag finder anvendelse indtil 30. juni 2003.

Europa-Parlamentet		p.m.
Rådet		p.m.
Kommissionen:		p.m.
— drift	(p.m.)	
— forskning og teknologisk udvikling	(p.m.)	
— Det Europæiske Genopbygningsagentur	(p.m.)	

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG (fortsat)**4 0 3 (fortsat)**

— Det Europæiske Luftfartssikkerhedsagentur	(p.m.)	
— Det Europæiske Arbejds miljøagentur	(p.m.)	
— Det Europæiske Søfartssikkerhedsagentur	(p.m.)	
— Det Europæiske Miljøagentur	(p.m.)	
— Det Europæiske Agentur for Lægemiddelvurdering	(p.m.)	
— Den Europæiske Fødevarer sikkerhedsautoritet	(p.m.)	
— EU-organernes Oversættelsescenter	(p.m.)	
— Det Europæiske Center for Udvikling af Erhvervsuddannelse	(p.m.)	
— Eurojust	(p.m.)	
— Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstitut	(p.m.)	
— Det Europæiske Institut til Forbedring af Leve- og Arbejdsvilkårene	(p.m.)	
— Det Europæiske Overvågningscenter for Narkotika og Narkotikamisbrug	(p.m.)	
— Det Europæiske Observationscenter for Racisme og Fremmedhad	(p.m.)	
— EF-Sortsmyndigheden	(p.m.)	
— Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder	(p.m.)	
— Kontoret for Harmonisering i det Indre Marked	(p.m.)	
— De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor	(p.m.)	
— Publikationskontoret	(p.m.)	
— Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig	(p.m.)	
— Kontoret for Infrastruktur og Logistik i Bruxelles	(p.m.)	
— Kontoret for Infrastruktur og Logistik i Luxembourg	(p.m.)	
Domstolen		p.m.
Revisionsretten		p.m.
Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg		p.m.
Regionsudvalget		p.m.
Ombudsmanden		p.m.
Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse		p.m.
	I alt	p.m.

4 0 4**Provenu af det særlige fradrag i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
19 967 092		

Ny artikel

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 66a, som ændret ved forordning (EF) nr.... (EUT L... af..., s....).

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer, for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær samt for præsidenten for, medlemmerne af og justitssekretæren i Retten i Første Instans (EFT 187 af 8.8.1967, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2778/98 (EFT L 347 af 23.12.1998, s. 1).

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG (fortsat)

4 0 4 (fortsat)

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 2290/77 af 18. oktober 1977 om lønningsregulativ for Revisionsrettens medlemmer (EFT L 268 af 20.10.1977, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, Euratom, EKSF) nr. 840/95 (EFT L 85 af 19.4.1995, s. 10).

Europa-Parlamentet		2 213 793
Rådet		1 475 854
Kommissionen:		14 750 987
— drift	(11 894 000)	
— forskning og teknologisk udvikling	(1 136 326)	
— Det Europæiske Genopbygningsagentur	(95 259)	
— Det Europæiske Luftfartssikkerhedsagentur	(p.m.)	
— Det Europæiske Arbejdsmiljøagentur	(15 835)	
— Det Europæiske Søfartssikkerhedsagentur	(p.m.)	
— Det Europæiske Miljøagentur	(48 458)	
— Det Europæiske Agentur for Lægemiddelvurdering	(99 744)	
— Den Europæiske Fødevarer sikkerhedsautoritet	(p.m.)	
— EU-organernes Oversættelsescenter	(56 043)	
— Det Europæiske Center for Udvikling af Erhvervsuddannelse	(41 214)	
— Eurojust	(p.m.)	
— Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstitut	(42 060)	
— Det Europæiske Institut til Forbedring af Leve- og Arbejdsvilkårene	(41 866)	
— Det Europæiske Overvågningscenter for Narkotika og Narkotikamisbrug	(30 827)	
— Det Europæiske Observationscenter for Racisme og Fremmedhad	(9 182)	
— EF-Sortsmyndigheden	(11 005)	
— Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder	(186 000)	
— Kontoret for Harmonisering i det Indre Marked	(192 770)	
— De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor	(58 000)	
— Publikationskontoret	(237 010)	
— Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig	(132 388)	
— Kontoret for Infrastruktur og Logistik i Bruxelles	(303 000)	
— Kontoret for Infrastruktur og Logistik i Luxembourg	(120 000)	
Domstolen		759 419
Revisionsretten		388 240
Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg		259 849
Regionsudvalget		105 212
Ombudsmanden		13 738
Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse		p.m.
	I alt	19 967 092

AFSNIT 5

INDTÆGTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONERNES ADMINISTRATION

KAPITEL 5 0 — INDTÆGT VED SALG AF LØSØRE OG FAST EJENDOM

KAPITEL 5 1 — LEJEINDTÆGTER

KAPITEL 5 2 — AFKAST AF INVESTERET KAPITAL OG UDLÅNSKAPITAL, BANKRENTER OG ANDRE RENTER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 5 0			
5 0 0	<i>Indtægt ved salg af løsøre</i>	2 000	1 000	0,—
5 0 1	<i>Indtægt ved salg af fast ejendom</i>	p.m.	p.m.	0,—
5 0 2	<i>Indtægt ved salg af publikationer, tryksager og film</i>	195 000	88 000	127 337,82
5 0 3	<i>Indtægt ved salg af transportmateriel</i>	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 5 0 I ALT	197 000	89 000	127 337,82
	KAPITEL 5 1			
5 1 0	<i>Indtægt ved udlejning af inventar og materiel</i>	1 000	1 000	0,—
5 1 1	<i>Indtægt ved udlejning og fremleje af fast ejendom samt refusion af diverse lejeafgifter</i>			
5 1 1 0	Indtægt ved udlejning og fremleje af fast ejendom	p.m.	20 000	11 960,88
5 1 1 1	Refusion af diverse lejeafgifter	p.m.	p.m.	0,—
	Artikel 5 1 1 i alt	p.m.	20 000	11 960,88
	KAPITEL 5 1 I ALT	1 000	21 000	11 960,88
	KAPITEL 5 2			
5 2 0	<i>Afkast af investeret kapital og udlånskapital, bankrenter og andre renter oppebåret på institutionernes konti</i>	8 654 000	13 050 000	13 159 677,30
5 2 1	<i>Afkast af investeret kapital og udlånskapital, bankrenter og andre renter oppebåret på subventionerede organers konti og overført til Kommissionen</i>	p.m.	p.m.	35 626 174,09

KAPITEL 5 2 — AFKAST AF INVESTERET KAPITAL OG UDLÅNSKAPITAL, BANKRENTER OG ANDRE RENTER (fortsat)

KAPITEL 5 4 — IKKE-ANVENDTE INDTÆGTER, DER KAN ANVENDES PÅ NY (FINANSFORORDNINGENS ARTIKEL 27)

KAPITEL 5 5 — PERSONALETS OVERFØRSEL ELLER TILBAGEKØB AF PENSIONSRETTIGHEDER

KAPITEL 5 6 — ANDRE BIDRAG TIL PENSIONSORDNINGEN

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
5 2 2	<i>Renter af forfinansieringer</i>	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 5 2 I ALT	8 654 000	13 050 000	48 785 851,39
	KAPITEL 5 4			
5 4 0	<i>Ikke-anvendte indtægter, der kan anvendes på ny (finansforordningens artikel 27)</i>	p.m.	39 000 000	24 259 121,81
	KAPITEL 5 4 I ALT	p.m.	39 000 000	24 259 121,81
	KAPITEL 5 5			
5 5 0	<i>Personalets overførsel eller tilbagekøb af pensionsrettigheder</i>	49 602 000	36 792 000	61 671 268,34
	KAPITEL 5 5 I ALT	49 602 000	36 792 000	61 671 268,34
	KAPITEL 5 6			
5 6 1	<i>Arbejdsgiverbidrag fra de decentraliserede organer til pensionsordningen</i>	6 642 286	6 121 696	5 173 703,32
5 6 2	<i>Bidrag til pensionsordningen fra tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der har opnået tjenestefrihed af personlige årsager</i>	100 000	100 000	82 196,82
	KAPITEL 5 6 I ALT	6 742 286	6 221 696	5 255 900,14

KAPITEL 5 7 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER I FORBINDELSE MED DEN ADMINISTRATIVE DRIFT AF INSTITUTIONERNE**KAPITEL 5 8 — DIVERSE GODTGØRELSER****KAPITEL 5 9 — ANDRE INDTÆGTER I FORBINDELSE MED ADMINISTRATIONEN**

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 5 7			
5 7 0	Andre bidrag og tilbagebetalinger i forbindelse med den administrative drift af institutionerne			
5 7 0 0	Andre bidrag og tilbagebetalinger i forbindelse med den administrative drift af institutionerne	1 000 000	p.m.	
	Artikel 5 7 0 i alt	1 000 000	p.m.	
	KAPITEL 5 7 I ALT	1 000 000	p.m.	
	KAPITEL 5 8			
5 8 0	Diverse godtgørelser			
		p.m.	p.m.	246 270,43
	KAPITEL 5 8 I ALT	p.m.	p.m.	246 270,43
	KAPITEL 5 9			
5 9 0	Andre indtægter i forbindelse med administrationen			
		300 000	p.m.	318 946,50
	KAPITEL 5 9 I ALT	300 000	p.m.	318 946,50
	Afsnit 5 i alt	66 496 286	95 173 696	140 676 657,31

AFSNIT 5

INDTÆGTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONERNES ADMINISTRATION

KAPITEL 5 0 — INDTÆGT VED SALG AF LØSØRE OG FAST EJENDOM

5 0 0

Indtægt ved salg af løsøre

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
2 000	1 000	0,—
Europa-Parlamentet		p.m.
Rådet		1 000
Kommissionen:		p.m.
— drift	(p.m.)	
— forskning og teknologisk udvikling	(p.m.)	
Domstolen		p.m.
Revisionsretten		1 000
Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg		p.m.
Regionsudvalget		p.m.
		I alt 2 000

5 0 1

Indtægt ved salg af fast ejendom

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

5 0 2

Indtægt ved salg af publikationer, tryksager og film

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
195 000	88 000	127 337,82

Fra og med 2003 betragtes disse indtægter, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), som formålsbestemte og giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

Europa-Parlamentet		p.m.
Rådet		p.m.
Kommissionen:		p.m.
— drift	(p.m.)	
— forskning og teknologisk udvikling	(p.m.)	
Domstolen		p.m.
Revisionsretten		115 000
Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg		80 000
Regionsudvalget		p.m.
		I alt 195 000

KAPITEL 5 0 — INDTÆGT VED SALG AF LØSØRE OG FAST EJENDOM (fortsat)**5 0 3 Indtægt ved salg af transportmateriel**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Kommissionen

p.m.

Revisionsretten

—

KAPITEL 5 1 — LEJEINDTÆGTER**5 1 0 Indtægt ved udlejning af inventar og materiel**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
1 000	1 000	0,—

Fra og med 2003 betragtes disse indtægter, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), som formålsbestemte og giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

Rådet

1 000

Kommissionen:

p.m.

— drift

(p.m.)

— forskning og teknologisk udvikling

(p.m.)

Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg

p.m.

Regionsudvalget

p.m.

I alt

1 000

5 1 1 Indtægt ved udlejning og fremleje af fast ejendom samt refusion af diverse lejeafgifter**5 1 1 0 Indtægt ved udlejning og fremleje af fast ejendom**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	20 000	11 960,88

Fra og med 2003 betragtes disse indtægter, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), som formålsbestemte og giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

Europa-Parlamentet

p.m.

Rådet

p.m.

Kommissionen:

p.m.

— drift

(p.m.)

— forskning og teknologisk udvikling

(p.m.)

Domstolen

—

Revisionsretten

—

Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg

p.m.

Regionsudvalget

p.m.

I alt

p.m.

KAPITEL 5 1 — LEJEINDTÆGTER (fortsat)**5 1 1 (fortsat)**

5 1 1 1 Refusion af diverse lejeafgifter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Fra og med 2003 betragtes disse indtægter, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), som formålsbestemte og giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

Europa-Parlamentet		p.m.
Rådet		p.m.
Kommissionen:		p.m.
— drift	(p.m.)	
— forskning og teknologisk udvikling	(p.m.)	
Domstolen		—
Revisionsretten		—
Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg		p.m.
Regionsudvalget		p.m.
	I alt	p.m.

KAPITEL 5 2 — AFKAST AF INVESTERET KAPITAL OG UDLÅNSKAPITAL, BANKRENTER OG ANDRE RENTER**5 2 0 Afkast af investeret kapital og udlånskapital, bankrenter og andre renter oppebåret på institutionernes konti**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
8 654 000	13 050 000	13 159 677,30
Europa-Parlamentet		2 500 000
Rådet		500 000
Kommissionen		5 000 000
Domstolen		125 000
Revisionsretten		225 000
Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg		64 000
Regionsudvalget		240 000
	I alt	8 654 000

5 2 1 Afkast af investeret kapital og udlånskapital, bankrenter og andre renter oppebåret på subventionerede organers konti og overført til Kommissionen

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	35 626 174,09
Kommissionen		p.m.

KAPITEL 5 2 — AFKAST AF INVESTERET KAPITAL OG UDLÅNSKAPITAL, BANKRENTER OG ANDRE RENTER (fortsat)**5 2 2 Renter af forfinansieringer**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

Kommissionen

p.m.

KAPITEL 5 4 — IKKE-ANVENDTE INDTÆGTER, DER KAN ANVENDES PÅ NY (FINANSFORORDNINGENS ARTIKEL 27)**5 4 0 Ikke-anvendte indtægter, der kan anvendes på ny (finansforordningens artikel 27)**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	39 000 000	24 259 121,81

Disse indtægter svarer til transaktioner, der i 2003 fortsat er omfattet af bestemmelserne i artikel 27 i finansforordningen af 21. december 1977 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 356 af 31.12.1977, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 762/2001 (EFT L 111 af 20.4.2001, s. 1).

I henhold til denne artikel skal genanvendelsen af indtægter ske inden udgangen af det regnskabsår, der følger efter det regnskabsår, i hvilket beløbene er blevet indkasseret. De indtægter, som kan anvendes på ny, men som ikke er anvendt inden den fastsatte frist, opføres under denne artikel.

Kommissionen

—

Domstolen

p.m.

Revisionsretten

p.m.

I alt

p.m.

KAPITEL 5 5 — PERSONALETS OVERFØRSEL ELLER TILBAGEKØB AF PENSIONSRETTIGHEDER**5 5 0 Personalets overførsel eller tilbagekøb af pensionsrettigheder**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
49 602 000	36 792 000	61 671 268,34

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 107 og artikel 4, artikel 11, stk. 2 og 3, og artikel 48 i bilag VIII.

Europa-Parlamentet

1 500 000

Rådet

p.m.

Kommissionen:

47 000 000

— drift

(47 000 000)

— forskning og teknologisk udvikling

(p.m.)

— Publikationskontoret

(p.m.)

Domstolen

250 000

Revisionsretten

852 000

Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg

p.m.

Regionsudvalget

p.m.

I alt

49 602 000

KAPITEL 5 6 — ANDRE BIDRAG TIL PENSIONSORDNINGEN

5 6 1

Arbejdsgiverbidrag fra de decentraliserede organer til pensionsordningen

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
6 642 286	6 121 696	5 173 703,32

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 83, stk. 2.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 41 og 43.

5 6 2

Bidrag til pensionsordningen fra tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der har opnået tjenestefrihed af personlige årsager

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
100 000	100 000	82 196,82

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 83, stk. 2, og artikel 40, stk. 3.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 41 og 43.

KAPITEL 5 7 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER I FORBINDELSE MED DEN ADMINISTRATIVE DRIFT AF INSTITUTIONERNE

5 7 0

Andre bidrag og tilbagebetalinger i forbindelse med den administrative drift af institutionerne

5 7 0 0

Andre bidrag og tilbagebetalinger i forbindelse med den administrative drift af institutionerne

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
1 000 000	p.m.	

Fra og med 2003 betragtes disse indtægter, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), som formålsbestemte og giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

Rådet	p.m.
Kommissionen	p.m.
Domstolen	p.m.
Revisionsretten	p.m.
Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg	1 000 000
Regionsudvalget	p.m.
I alt	1 000 000

KAPITEL 5 8 — DIVERSE GODTGØRELSER

5 8 0

Diverse godtgørelser

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	246 270,43

Fra og med 2003 betragtes disse indtægter, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), som formålsbestemte og giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

Rådet	p.m.
Kommissionen	p.m.
Domstolen	p.m.
Revisionsretten	p.m.
I alt	p.m.

KAPITEL 5 9 — ANDRE INDTÆGTER I FORBINDELSE MED ADMINISTRATIONEN

5 9 0

Andre indtægter i forbindelse med administrationen

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
300 000	p.m.	318 946,50
Kommissionen		300 000
		<hr/> 300 000

AFSNIT 6

**BIDRAG TIL EF-PROGRAMMER, REFUSION AF UDGIFTER, INDTÆGTER VED YDELSER MOD VEDERLAG OG BIDRAG
INDEN FOR RAMMERNE AF DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE OG ANDRE AFTALER,
FINANSIELLE KORREKTIONER OG ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER**

KAPITEL 6 0 — BIDRAG TIL EF-PROGRAMMER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 6 0			
6 0 1	Samarbejdsaftaler om kontrolleret termonuklear fusion og plasmafysik			
6 0 1 1	Samarbejdsaftaler Schweiz-Euratom om kontrolleret termonuklear fusion og plasmafysik	p.m.	p.m.	0,—
6 0 1 2	Europæiske aftaler om udvikling af fusionsenergi	p.m.	p.m.	13 415 176,—
	<i>Artikel 6 0 1 i alt</i>	p.m.	p.m.	13 415 176,—
6 0 2	Samarbejdsaftaler med tredjelande som led i Fællesskabets forskningsprogrammer	p.m.	p.m.	21 488 002,32
6 0 3	Samarbejdsaftaler med tredjelande som led i Fællesskabets programmer på industriområdet	p.m.	p.m.	0,—
6 0 4	Samarbejdsaftaler med organer i tredjelande inden for rammerne af videnskabelige og teknologiske projekter af betydning for Fællesskabet (Eureka o.a.)	p.m.	p.m.	2 500,—
6 0 5	Europæiske samarbejdsaftaler om videnskabelig og teknisk forskning	200 000	200 000	10 760,11
6 0 8	Diverse indtægter, som anvendes til aktioner vedrørende humanitær nødhjælp	p.m.	p.m.	0,—
6 0 9	Tredjemands deltagelse i fællesskabsaktiviteter			
6 0 9 1	Indtægter fra ansøgerlandes deltagelse i fællesskabsprogrammer	p.m.	p.m.	304 799 877,82
6 0 9 2	Tredjemands deltagelse i fællesskabsaktiviteter	p.m.	p.m.	19 552,—
6 0 9 3	Indtægter fra tredjelands deltagelse i toldsamarbejdsaftaler	p.m.	p.m.	207 985,—
	<i>Artikel 6 0 9 i alt</i>	p.m.	p.m.	305 027 414,82
	KAPITEL 6 0 I ALT	200 000	200 000	339 943 853,25

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 6 1			
6 1 0	Refusion af udgifter afholdt for en anden institutions regning			
6 1 0 0	Indbetalt andel af provenu af EKSF-afgifter i medfør af artikel 20 i traktaten af 8. april 1965	—	—	2 794 520,—
6 1 0 1	Refusion af andre udgifter afholdt for en anden institutions regning	—	—	0,—
6 1 0 2	Refusion af sociale udgifter afholdt for en anden institutions regning	p.m.	p.m.	0,—
6 1 0 3	Refusion af tilskud	—	—	0,—
	<i>Artikel 6 1 0 i alt</i>	p.m.	p.m.	2 794 520,—
6 1 1	Refusion af udgifter afholdt for en eller flere staters regning			
6 1 1 0	Bidrag, der skal opkræves hos medlemsstater, der har deltaget i mellemstatslige konferencer	—	—	0,—
6 1 1 1	Bidrag i henhold til aftalen med Island og Norge	p.m.	401 701	396 922,—
6 1 1 2	Bidrag til administrative udgifter som følge af afgørelse truffet af repræsentanterne for medlemsstaternes regeringer, forsamlet i Rådet, den 27. februar 2002 om de finansielle konsekvenser af udløbet af EKSF-traktaten	—	p.m.	1 455 616,—
6 1 1 3	Indtægter fra placeringer som følge af afgørelse truffet af medlemsstaternes repræsentanter, forsamlet i Rådet, den 27. februar 2002, om de finansielle konsekvenser af udløbet af EKSF-traktaten	p.m.	p.m.	
	<i>Artikel 6 1 1 i alt</i>	p.m.	401 701	1 852 538,—
6 1 2	Refusion af udgifter specielt afholdt i forbindelse med udførelse af bestillingsarbejder mod vederlag	p.m.	p.m.	0,—
6 1 3	Oppebårne beløb i henhold til artikel 8 i forordning (EF) nr. 1258/1999	p.m.	p.m.	0,—
6 1 4	Refusion af EF-støtte til projekter og aktioner i tilfælde af kommerciel udnyttelse			
6 1 4 0	Refusion af EF-støtte til projekter og aktioner vedrørende nye energiteknologier i tilfælde af kommerciel udnyttelse	p.m.	p.m.	0,—
6 1 4 1	Refusion af EF-støtte til aktioner på databehandlingsområdet i tilfælde af kommerciel udnyttelse	p.m.	p.m.	0,—
6 1 4 2	Refusion af EF-støtte til demonstrationsprojekter på det agro-industrielle område i tilfælde af kommerciel udnyttelse	—	p.m.	0,—

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
6 1 4	(fortsat)			
6 1 4 3	Refusion af støtte ydet som led i EF-foranstaltninger for tilvejebringelse af risikovillig kapital til små og mellemstore virksomheder	p.m.	p.m.	3 854 375,45
	<i>Artikel 6 1 4 i alt</i>	p.m.	p.m.	3 854 375,45
6 1 5	Refusion af ikke-anvendt EF-støtte			
6 1 5 0	Refusion af ikke-anvendt støtte fra Den Europæiske Socialfond, Den Europæiske Fond for Regionaludvikling og Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget	p.m.	p.m.	0,—
6 1 5 1	Refusion af ikke-anvendte tilskud til opnåelse af balance på diverse budgetter	p.m.	p.m.	0,—
6 1 5 2	Refusion af ikke-anvendte rentegodtgørelser	p.m.	p.m.	0,—
6 1 5 3	Refusion af ikke-anvendte beløb i forbindelse med kontrakter indgået af institutionen	p.m.	p.m.	249 276,97
6 1 5 7	Refusion af acontobeløb inden for rammerne af strukturfondene og Samhørighedsfonden	p.m.	p.m.	
6 1 5 8	Refusion af ikke-anvendt EF-støtte af forskellig art	p.m.	p.m.	7 025 154,94
6 1 5 9	Refusion fra modtagere af EF-støtte af forskud, der ikke er anvendt på ny	—	90 000 000	392 534 164,36
	<i>Artikel 6 1 5 i alt</i>	p.m.	90 000 000	399 808 596,27
6 1 6	Refusion af udgifter afholdt på vegne af Det Internationale Atomenergiagentur	p.m.	p.m.	0,—
6 1 7	Refusion af beløb udbetalt som led i Fællesskabets bistand til tredjelande			
6 1 7 0	Refusion som led i samarbejdet med Sydafrika	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Artikel 6 1 7 i alt</i>	p.m.	p.m.	0,—
6 1 8	Refusion i forbindelse med fødevarerhjelpen			
6 1 8 0	Refusion fra ordremodtagere eller modtagere af fødevarerhjelpe af for meget udbetalte beløb i forbindelse med fødevarerhjelpen	p.m.	p.m.	0,—
6 1 8 1	Refusion af yderligere udgifter forårsaget af modtagerne af fødevarerhjelpe	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Artikel 6 1 8 i alt</i>	p.m.	p.m.	0,—
6 1 9	Anden refusion af udgifter afholdt for fremmed regning			
6 1 9 0	Anden refusion af udgifter afholdt for fremmed regning, hvor der ikke kan ske genanvendelse	—	—	0,—

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER (fortsat)**KAPITEL 6 2 — INDTÆGTER VED YDELSER MOD VEDERLAG**

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
6 1 9	(fortsat)			
6 1 9 1	Anden refusion af udgifter afholdt for fremmed regning i henhold til Rådets afgørelse 94/179/Euratom	p.m.	p.m.	0,—
	Artikel 6 1 9 i alt	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 6 1 I ALT	p.m.	90 401 701	408 310 029,72
	KAPITEL 6 2			
6 2 0	Levering mod vederlag af råmaterialer eller specielle fissile materialer (Euratomtraktatens artikel 6, litra b))	—	p.m.	0,—
6 2 2	Indtægter fra Det Fælles Forskningscenters ydelser for tredjemand mod vederlag			
6 2 2 1	Indtægter fra driften af HFR, som kan opføres som supplerende bevillinger	p.m.	p.m.	3 820 567,—
6 2 2 2	Andre indtægter i forbindelse med Det Fælles Forskningscenters ydelser for tredjemand mod vederlag, som kan anvendes til dækning af bevillinger opført i oversigten over udgifter	p.m.	p.m.	26 145,77
6 2 2 3	Andre indtægter af Det Fælles Forskningscenters ydelser for tredjemand mod vederlag, som kan opføres som supplerende bevillinger	p.m.	p.m.	11 098 653,62
6 2 2 4	Indtægter af Kommissionens licenser på patenterbare og ikke-patenterbare opfindelser, der er et resultat af fællesskabsforskning udført af Det Fælles Forskningscenter	p.m.	p.m.	134 206,01
6 2 2 5	Andre indtægter i Det Fælles Forskningscenter	p.m.	p.m.	0,—
6 2 2 6	Indtægter fra Det Fælles Forskningscenters ydelser for andre af Kommissionens tjenestegrene på konkurrencemæssige betingelser, som anvendes til supplerende bevillinger	p.m.	p.m.	18 124 796,22
	Artikel 6 2 2 i alt	p.m.	p.m.	33 204 368,62
6 2 3	Indtægter ved ydelser, der mod vederlag er udført for tredjemand på forskningsområdet	—	p.m.	0,—
6 2 4	Indtægter af Kommissionens licenser på patenterbare og ikke-patenterbare opfindelser, der er et resultat af fællesskabsforskningen (indirekte foranstaltninger)	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 6 2 I ALT	p.m.	p.m.	33 204 368,62

KAPITEL 6 3 — BIDRAG INDEN FOR RAMMERNE AF DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE**KAPITEL 6 4 — BIDRAG SOM LED I ANDRE AFTALER****KAPITEL 6 5 — FINANSIELLE KORREKTIONER****KAPITEL 6 6 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER**

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 6 3			
6 3 0	Bidrag fra EFTA-medlemslandene i forbindelse med aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde	p.m.	p.m.	94 962 082,—
	KAPITEL 6 3 I ALT	p.m.	p.m.	94 962 082,—
	KAPITEL 6 4			
6 4 0	Bidrag som led i Schengen-reglerne			
6 4 0 0	Bidrag som led i Schengen-aftalerne (Island og Norge)	p.m.	p.m.	0,—
	Artikel 6 4 0 i alt	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 6 4 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 6 5			
6 5 0	Finansielle korrektioner			
6 5 0 0	Finansielle korrektioner under strukturfondene	p.m.	p.m.	
	Artikel 6 5 0 i alt	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 6 5 I ALT	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 6 6			
6 6 0	Andre bidrag og tilbagebetalinger			
6 6 0 0	Andre bidrag og tilbagebetalinger, der er formålsbestemte	p.m.	p.m.	

AFSNIT 6

**BIDRAG TIL EF-PROGRAMMER, REFUSION AF UDGIFTER, INDTÆGTER VED YDELSER MOD VEDERLAG OG BIDRAG
INDEN FOR RAMMERNE AF DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE OG ANDRE AFTALER,
FINANSIELLE KORREKTIONER OG ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER**

KAPITEL 6 0 — BIDRAG TIL EF-PROGRAMMER

6 0 1 Samarbejdsaftaler om kontrolleret termonuklear fusion og plasmafysik

6 0 1 1 Samarbejdsaftaler Schweiz-Euratom om kontrolleret termonuklear fusion og plasmafysik

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Indtægter hidrørende fra samarbejdsaftalerne mellem Schweiz og Euratom, navnlig aftalen af 14. september 1978.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel 08 12 03 (indirekte foranstaltning) i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, afhængig af de udgifter, der skal dækkes.

6 0 1 2 Europæiske aftaler om udvikling af fusionsenergi

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	13 415 176,—

Indtægter hidrørende fra de multilaterale EFDA-aftaler mellem Det Europæiske Atomenergifællesskab og de 18 associerede partnere på fusionsområdet, og specielt aftalen af 30. marts 1999.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel 08 12 03 (indirekte foranstaltning) i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, afhængig af de udgifter, der skal dækkes.

Indtægterne skal anvendes til at dække de associeredes bidrag til finansieringen af udgifter i forbindelse med Joint Fund som følge af anvendelsen af JET-strukturerne i overensstemmelse med EFDA.

6 0 2 Samarbejdsaftaler med tredjelande som led i Fællesskabets forskningsprogrammer

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	21 488 002,32

Resolution af 21. november 1991 vedtaget af ministrene fra de stater, der deltager i Det Europæiske Samarbejde om Videnskabelig og Teknisk Forskning (Cost) (EFT C 333 af 24.12.1991, s. 1).

Indtægter hidrørende fra de samarbejdsaftaler, som Fællesskabet har indgået med tredjelande — særlig dem, der deltager i det europæiske samarbejde om videnskabelig og teknisk forskning — med sigte på at knytte dem til Fællesskabets forskningsprogrammer.

Disse eventuelle midler er beregnet til dækning af mødeudgifter, kontrakter med sagkyndige samt forskningskontrakter i tilknytning til de pågældende programmer.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel 02 03 03, 06 06 04, 08 12 03, 09 04 04 og 11 05 02 (indirekte foranstaltninger) i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, afhængig af de udgifter, der skal dækkes.

6 0 3 Samarbejdsaftaler med tredjelande som led i Fællesskabets programmer på industriområdet

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Resolution af 21. november 1991 vedtaget af ministrene fra de stater, der deltager i Det Europæiske Samarbejde om Videnskabelig og Teknisk Forskning (Cost) (EFT C 333 af 24.12.1991, s. 1).

KAPITEL 6 0 — BIDRAG TIL EF-PROGRAMMER (fortsat)**6 0 3 (fortsat)**

Indtægter hidrørende fra de samarbejdsaftaler, som Fællesskabet har indgået med europæiske tredjelande — særlig dem, der deltager i det europæiske samarbejde om videnskabelig og teknisk forskning — med henblik på at knytte dem til Fællesskabets forskningsprogrammer.

6 0 4 Samarbejdsaftaler med organer i tredjelande inden for rammerne af videnskabelige og teknologiske projekter af betydning for Fællesskabet (Eureka o.a.)

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	2 500,—

Indtægter hidrørende fra samarbejdsaftaler mellem Fællesskabet og organer i tredjelande inden for rammerne af videnskabelige og teknologiske projekter af betydning for Fællesskabet (Eureka o.a.).

Indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel 02 03 03, 06 06 04, 08 12 03, 09 04 04 og 11 05 02 (indirekte foranstaltninger) i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen.

6 0 5 Europæiske samarbejdsaftaler om videnskabelig og teknisk forskning

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
200 000	200 000	10 760,11

Resolution af 21. november 1991 vedtaget af ministrene fra de stater, der deltager i Det Europæiske Samarbejde om Videnskabelig og Teknisk Forskning (Cost) (EFT C 333 af 24.12.1991, s. 1).

Indtægter hidrørende fra de stater, der deltager i det europæiske samarbejde om videnskabelig og teknisk forskning, med henblik på at dække de udgifter, der er opført under afsnit 08 og under kapitel 02 03, 06 06, 09 04 og 11 05 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen.

Indtægter, der overstiger overslagene, opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel 02 03 03, 06 06 04, 08 12 03, 09 04 04 og 11 05 02 (indirekte foranstaltninger).

6 0 8 Diverse indtægter, som anvendes til aktioner vedrørende humanitær nødhjælp

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Tredjemands eventuelle deltagelse i aktioner vedrørende humanitær nødhjælp.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under afsnit 23 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen.

6 0 9 Tredjemands deltagelse i fællesskabsaktiviteter**6 0 9 1 Indtægter fra ansøgerlandes deltagelse i fællesskabsprogrammer**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	304 799 877,82

Europaaførelse af 23. december 1963 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Tyrkiet på den anden side (EFT 217 af 29.12.1964, s. 3687/64).

Europaaførelse af 1. marts 1971 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Malta på den anden side (EFT L 61 af 14.3.1971, s. 1).

Europaaførelse af 14. maj 1973 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Cypern på den anden side (EFT L 133 af 21.5.1973, s. 1).

KAPITEL 6 0 — BIDRAG TIL EF-PROGRAMMER (fortsat)**6 0 9 (fortsat)****6 0 9 1 (fortsat)**

Europaaf tale af 16. december 1991 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Ungarn på den anden side (EFT L 347 af 31.12.1993, s. 2).

Europaaf tale af 16. december 1991 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Polen på den anden side (EFT L 348 af 31.12.1993, s. 2).

Europaaf tale af 1. februar 1993 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Rumænien på den anden side (EFT L 357 af 31.12.1994, s. 2).

Europaaf tale af 8. marts 1993 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Bulgarien på den anden side (EFT L 358 af 31.12.1994, s. 3).

Europaaf tale af 4. oktober 1993 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Den Tjekkiske Republik på den anden side (EFT L 360 af 31.12.1994, s. 2).

Europaaf tale af 4. oktober 1993 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Den Slovakiske Republik på den anden side (EFT L 359 af 31.12.1994, s. 2).

Europaaf tale af 12. juni 1995 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Letland på den anden side (EFT L 26 af 2.2.1998, s. 3).

Europaaf tale af 12. juni 1995 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Litauen på den anden side (EFT L 51 af 20.2.1998, s. 3).

Europaaf tale af 12. juni 1995 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Estland på den anden side (EFT L 68 af 9.3.1998, s. 3).

Europaaf tale af 12. december 1998 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Slovenien på den anden side (EFT L 51 af 26.2.1999, s. 2).

Supplerende protokoller til Europaaf talerne (artikel 228 og 238) med henblik på visse fællesskabsprogrammernes åbning for deltagelse fra ansøgerlandene.

Indtægter fra de associeringsaftaler, Fællesskabet har indgået med de ovenfor nævnte ansøgerlande med henblik på deres deltagelse i forskellige fællesskabsprogrammer.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger beregnet til finansiering af de udgifter, hvortil disse indtægter er øremærkede.

6 0 9 2**Tredjemands deltagelse i fællesskabsaktiviteter**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	19 552,—

Tredjemands eventuelle deltagelse i fællesskabsaktiviteter.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger beregnet til finansiering af de udgifter, hvortil disse indtægter er øremærkede.

6 0 9 3**Indtægter fra tredjelands deltagelse i toldsamarbejdsaftaler**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	207 985,—

Konvention af 20. maj 1987 om en fælles forsendelsesprocedure (EFT L 226 af 13.8.1987, s. 2), senest ændret ved afgørelse nr. 3/99 truffet af Den Blandede Kommission EF-EFTA (EFT L 5 af 8.1.2000, s. 78).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 210/97/EF af 19. december 1996 om vedtagelse af et handlingsprogram for toldvæsenet i EF (Told 2000) (EFT L 33 af 4.2.1997, s. 24), senest ændret ved beslutning nr. 105/2000/EF (EFT L 13 af 19.1.2000, s. 13).

Rådets beslutning af 19. marts 2001, hvorved der gives Kommissionen bemyndigelse til på Det Europæiske Fællesskabs vegne at forhandle om en ændring af konventionen om oprettelse af Toldsamarbejdsrådet, undertegnet i Bruxelles den 15. december 1950, med henblik på at gøre det muligt for Det Europæiske Fællesskab at blive medlem af nævnte organisation.

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 253/2003/EF af 11. februar 2003 om vedtagelse af et handlingsprogram for toldvæsenet i EF (Told 2007) (EUT L 36 af 12.2.2003, s. 1).

På denne konto opføres tredjelands bidrag til toldsamarbejdsaftalerne. Det drejer sig bl.a. om Transit-projektet og projektet for formidling af toldmæssige og andre data (ved hjælp af telematik).

KAPITEL 6 0 — BIDRAG TIL EF-PROGRAMMER (fortsat)**6 0 9 (fortsat)****6 0 9 3 (fortsat)**

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som bevillinger under artikel 14 03 01 (Told 2000) og 14 03 02 (Told 2007) i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen.

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER**6 1 0 Refusion af udgifter afholdt for en anden institutions regning**

6 1 0 0 Indbetalt andel af provenu af EKSF-afgifter i medfør af artikel 20 i traktaten af 8. april 1965

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	—	2 794 520,—

Rådets afgørelse 77/729/EKSF af 21. november 1977 om tilpasning af den del af Det Europæiske Kul- og Stålfællesskabs administrationsudgifter, der dækkes af afgifterne på produktion af kul og stål (EFT L 306 af 30.11.1977, s. 28).

Ved denne afgørelse blev den del af EKSF's administrationsudgifter, der skal dækkes af afgifter, fastsat til 5 mio. EUR. Da EKSF-traktaten udløb den 23. juli 2002, er der ikke opført indtægter under denne konto (se konto 6 1 1 2).

6 1 0 1 Refusion af andre udgifter afholdt for en anden institutions regning

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	—	0,—

6 1 0 2 Refusion af sociale udgifter afholdt for en anden institutions regning

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Europa-Parlamentet

p.m.

6 1 0 3 Refusion af tilskud

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	—	0,—

6 1 1 Refusion af udgifter afholdt for en eller flere staters regning

6 1 1 0 Bidrag, der skal opkræves hos medlemsstater, der har deltaget i mellemstatslige konferencer

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	—	0,—

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER (fortsat)**6 1 1** (fortsat)

6 1 1 1 Bidrag i henhold til aftalen med Island og Norge

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	401 701	396 922,—

Rådets afgørelse 1999/437/EF af 17. maj 1999 om visse gennemførelsesbestemmelser til den aftale, som Rådet for Den Europæiske Union har indgået med Republikken Island og Kongeriget Norge om disse staters associering i gennemførelsen, anvendelsen og udviklingen af Schengen-reglerne (EFT L 176 af 10.7.1999, s. 31).

Bidrag til administrationsomkostningerne i forbindelse med aftalen af 18. maj 1999, som Rådet for Den Europæiske Union har indgået med Republikken Island og Kongeriget Norge om disse to staters associering i gennemførelsen, anvendelsen og udviklingen af Schengen-reglerne, og navnlig artikel 12 i aftalen (EFT L 176 af 10.7.1999, s. 36).

Rådet p.m.
Rådets afgørelse 2001/886/RIA af 6. december 2001 om udviklingen af anden generation af Schengen-informationssystemet (SIS II) (EFT L 328 af 13.12.2001, s. 1).

Ifølge betragtning 10 i Rådets forordning (EF) nr. 2424/2001 af 6. december 2001 om udviklingen af anden generation af Schengen-informationssystemet (SIS II) (EFT L 328 af 13.12.2001, s. 4) skal der udarbejdes en ordning, der giver repræsentanter for Island og Norge mulighed for at blive associeret i arbejdet i de udvalg, der bistår Kommissionen i udøvelsen af dennes gennemførelsesbeføjelser.

Eventuelle indtægter kan i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) opføres som supplerende bevillinger under artikel 18 02 02 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen.

Kommissionen p.m.

6 1 1 2 Bidrag til administrative udgifter som følge af afgørelse truffet af repræsentanterne for medlemsstaternes regeringer, forsamlet i Rådet, den 27. februar 2002 om de finansielle konsekvenser af udløbet af EKSF-traktaten

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	p.m.	1 455 616,—

I afgørelse 2002/234/EKSF, der blev truffet af repræsentanterne for medlemsstaternes regeringer, forsamlet i Rådet, den 27. februar 2002 om de finansielle konsekvenser af udløbet af EKSF-traktaten og om Kul- og Stålforskningsfonden (EFT L 79 af 22.3.2002, s. 42) hedder det, at alle EKSF's aktiver og passiver, som de står pr. 23. juli 2002, fra den 24. juli 2002 forvaltes af Kommissionen på medlemsstaternes vegne.

I bilag I, punkt 6, i ovennævnte afgørelse hedder det, at udgifterne til administrationen af de afviklings-, placerings- og forvaltningsoperationer, der er nævnt i denne afgørelse, som svarer til de udgifter, der omhandles i artikel 20 i traktaten om oprettelse af et fælles Råd og en fælles Kommission for De Europæiske Fællesskaber af 8. april 1965, og hvis beløb blev ændret ved Rådets afgørelse af 21. november 1977, afholdes af Kommissionen over Den Europæiske Unions almindelige budget og udlignes ved overførsel af et fast beløb på 3,3 mio. EUR om året pro rata temporis fra fondens kapitalreserve.

På dette grundlag udgør betalingen fra fondens reservekapital for perioden 24. juli 2002 til 31. december 2002 1 455 616 EUR.

For regnskabsårene før 2004 opføres indtægter i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under konto A-1 1 0 0, A-7 0 0 0, A-2 0 0 0, A-2 4 2 1, A-7 0 7 0, A-2 2 5 5 og A-2 3 2 0 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen.

6 1 1 3 Indtægter fra placeringer som følge af afgørelse truffet af medlemsstaternes repræsentanter, forsamlet i Rådet, den 27. februar 2002, om de finansielle konsekvenser af udløbet af EKSF-traktaten

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

I Rådets beslutning 2003/76/EF af 1. februar 2003 om fastsættelse af de nødvendige bestemmelser til gennemførelse af den protokol, der er knyttet til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, om de finansielle konsekvenser af udløbet af EKSF-traktaten og om Kul- og Stålforskningsfonden (EUT L 29 af 5.2.2003, s. 22) hedder det, at Kommissionen varetager afviklingen af de af Det Europæiske Kul- og Stålfællesskabs finansielle operationer, som ikke er afsluttet, når EKSF-traktaten udløber.

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER (fortsat)**6 1 1 (fortsat)****6 1 1 3 (fortsat)**

I artikel 4 i ovennævnte beslutning hedder det, at nettoindtægterne fra placeringer af de disponible aktiver udgør indtægter på Den Europæiske Unions almindelige budget. Disse indtægter har et særligt anvendelsesformål, nemlig finansiering af forskningsprojekter i sektorer knyttet til kul- og stålindustrien gennem en kul- og stålforskningsfond.

I fondens første periode er der på EKSF's balance pr. 31. december 2002 foretaget en hensættelse, som betyder, at der afsættes et beløb på 60 000 000 EUR i 2004. Ifølge artikel 4 i beslutning 2003/76/EF anvendes 72,8 % af fondens midler til forskning på stålområdet.

Indtægterne opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under kapitel 08 13 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen.

6 1 2 Refusion af udgifter specielt afholdt i forbindelse med udførelse af bestillingsarbejder mod vederlag

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger beregnet til finansiering af de udgifter, hvortil disse indtægter er øremærkede.

6 1 3 Oppebårne beløb i henhold til artikel 8 i forordning (EF) nr. 1258/1999

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Rådets forordning (EF) nr. 1258/1999 af 17. maj 1999 om finansiering af den fælles landbrugspolitik (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 103).

De beløb, der tilbagekræves som følge af uregelmæssigheder eller forsømmelser i forbindelse med finansieringen af den fælles landbrugspolitik, betales til de administrative organer, der udbetalte dem. Disse organer trækker de tilbagekrævede beløb fra de udgifter, der finansieres over EUGFL. Der bliver således kun tale om en indtægtskontering, hvis de tilbagekrævede beløb overstiger udgifterne.

6 1 4 Refusion af EF-støtte til projekter og aktioner i tilfælde af kommerciel udnyttelse**6 1 4 0 Refusion af EF-støtte til projekter og aktioner vedrørende nye energiteknologier i tilfælde af kommerciel udnyttelse**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Rådets forordning (EØF) nr. 3056/73 af 9. november 1973 om støtte til fællesskabsprojekter inden for kulbrintesektoren (EFT L 312 af 13.11.1973, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 1302/78 af 12. juni 1978 om finansiel støtte til projekter til udnyttelse af alternative energikilder (EFT L 158 af 16.6.1978, s. 3).

Rådets forordning (EØF) nr. 1303/78 af 12. juni 1978 om finansiel støtte til demonstrationsprojekter til energibesparelse (EFT L 158 af 16.6.1978, s. 6).

Rådets forordning (EØF) nr. 727/79 af 9. april 1979 om anvendelse af forordning (EØF) nr. 1302/78 om finansiel støtte til projekter til udnyttelse af alternative energikilder inden for sektoren vedrørende solenergi (EFT L 93 af 12.4.1979, s. 3).

Rådets forordning (EØF) nr. 728/79 af 9. april 1979 om anvendelse af forordning (EØF) nr. 1302/78 om finansiel støtte til projekter til udnyttelse af alternative energikilder på området flydendegørelse og forgasning af fast brændsel (EFT L 93 af 12.4.1979, s. 5).

Rådets forordning (EØF) nr. 1971/83 af 11. juli 1983 om finansiel støtte til industrielle pilotprojekter og demonstrationsprojekter inden for likvefaktion og forgasning af fast brændsel (EFT L 195 af 19.7.1983, s. 1), ændret ved forordning (EØF) nr. 2125/84 (EFT L 196 af 26.7.1984, s. 3).

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER (fortsat)**6 1 4** (fortsat)

6 1 4 0 (fortsat)

Rådets forordning (EØF) nr. 1972/83 af 11. juli 1983 om finansiel støtte til demonstrationsprojekter til udnyttelse af alternative energikilder, energibesparelse og erstatning af kulbrinter (EFT L 195 af 19.7.1983, s. 6), ændret ved forordning (EØF) nr. 2126/84 (EFT L 196 af 26.7.1984, s. 4).

Rådets forordning (EØF) nr. 3639/85 af 20. december 1985 om et program til støtte for den teknologiske udvikling i kulbrintesektoren (EFT L 350 af 27.12.1985, s. 25).

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger beregnet til finansiering af de udgifter, hvortil disse indtægter er øremærkede.

6 1 4 1 Refusion af EF-støtte til aktioner på databehandlingsområdet i tilfælde af kommerciel udnyttelse

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Resten af indtægterne fra refusion af EF-støtte til aktioner på databehandlingsområdet i tilfælde af kommerciel udnyttelse.

Rådets forordning (EØF) nr. 1996/79 af 11. september 1979 om en fællesskabsordning for støtte på databehandlingsområdet (EFT L 231 af 13.9.1979, s. 1).

6 1 4 2 Refusion af EF-støtte til demonstrationsprojekter på det agro-industrielle område i tilfælde af kommerciel udnyttelse

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	p.m.	0,—

Refusion af EF-støtte til demonstrationsprojekter på det agro-industrielle område i tilfælde af kommerciel udnyttelse.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel B6-5 5 1 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen.

6 1 4 3 Refusion af støtte ydet som led i EF-foranstaltninger for tilvejebringelse af risikovillig kapital til små og mellemstore virksomheder

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	3 854 375,45

Kommissionens beslutning af 21. december 1988 om iværksættelse af pilotforsøget »Eurotech Capital« (E/1783/88).

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger beregnet til finansiering af de udgifter, hvortil disse indtægter er øremærkede.

6 1 5 Refusion af ikke-anvendt EF-støtte

6 1 5 0 Refusion af ikke-anvendt støtte fra Den Europæiske Socialfond, Den Europæiske Fond for Regionaludvikling og Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Refusion af støtte fra Den Europæiske Socialfond, Den Europæiske Fond for Regionaludvikling og Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget.

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER (fortsat)**6 1 5** (fortsat)

6 1 5 0 (fortsat)

Fra og med 2003 betragtes disse indtægter i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som formålsbestemte og giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

6 1 5 1 Refusion af ikke-anvendte tilskud til opnåelse af balance på diverse budgetter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Fra og med 2003 betragtes disse indtægter i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som formålsbestemte og giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

6 1 5 2 Refusion af ikke-anvendte rentegodtgørelser

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Fra og med 2003 betragtes disse indtægter i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som formålsbestemte og giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

6 1 5 3 Refusion af ikke-anvendte beløb i forbindelse med kontrakter indgået af institutionen

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	249 276,97

Fra og med 2003 betragtes disse indtægter i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som formålsbestemte og giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

6 1 5 7 Refusion af acontobeløb inden for rammerne af strukturfondene og Samhørighedsfonden

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), særlig artikel 39, stk. 3.

Rådets forordning (EF) nr. 1265/1999 af 21. juni 1999 om ændring af bilag II til forordning (EF) nr. 1164/94 om oprettelse af Samhørighedsfonden (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 62), særlig artikel 1, stk. 4.

Kommissionens forordning (EF) nr. 448/2001 af 2. marts 2001 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 for så vidt angår proceduren for finansielle korrektioner af interventioner under strukturfondene (EFT L 64 af 6.3.2001, s. 13).

Under denne konto opføres refusioner af acontobeløb inden for rammerne af strukturfondene (Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget, Udviklingssektionen, Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet, Den Europæiske Fond for Regionaludvikling og Den Europæiske Socialfond) og Samhørighedsfonden.

De beløb, der opføres under denne konto, medfører i henhold til artikel 18 og 157 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), at de opføres som supplerende bevillinger under de tilsvarende poster i afsnit 04, 05, 11 og 13 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, hvis de viser sig nødvendige for ikke at reducere strukturfondenes og Samhørighedsfondens deltagelse i den pågældende intervention.

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER (fortsat)**6 1 5** (fortsat)

6 1 5 8 Refusion af ikke-anvendt EF-støtte af forskellig art

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	7 025 154,94

Fra og med 2003 betragtes disse indtægter i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som formålsbestemte og giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

6 1 5 9 Refusion fra modtagere af EF-støtte af forskud, der ikke er anvendt på ny

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	90 000 000	392 534 164,36

6 1 6 Refusion af udgifter afholdt på vegne af Det Internationale Atomenergiagentur

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Refusion af Den Internationale Atomenergiorganisations andel af de beløb, Kommissionen har udbetalt til de af organisationen gennemførte kontrolforanstaltninger inden for rammerne af kontrolaftalerne (artikel 06 05 01 og 06 05 02 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen).

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger beregnet til finansiering af de udgifter, hvortil disse indtægter er øremærkede.

6 1 7 Refusion af beløb udbetalt som led i Fællesskabets bistand til tredjelande

6 1 7 0 Refusion som led i samarbejdet med Sydafrika

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1726/2000 af 29. juni 2000 om udviklingssamarbejde med Sydafrika (EFT L 198 af 4.8.2000, s. 1).

Refusioner foretaget af ordremodtagere eller modtagere af for meget udbetalte beløb som led i udviklingssamarbejdet med Sydafrika.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel 21 03 17 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen.

6 1 8 Refusion i forbindelse med fødevarerhjælpen

6 1 8 0 Refusion fra ordremodtagere eller modtagere af fødevarerhjælp af for meget udbetalte beløb i forbindelse med fødevarerhjælpen

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Bestemmelserne i licitationsbekendtgørelserne og de finansielle bestemmelser, der danner bilag til Kommissionens skrivelser, og som fastsætter betingelserne for ydelse af fødevarerhjælp.

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER (fortsat)**6 1 8 (fortsat)**

6 1 8 1 Refusion af yderligere udgifter forårsaget af modtagerne af fødevarerhjælp

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Bestemmelserne i de leveringsbetingelser, der danner bilag til Kommissionens skrivelser, og som fastsætter betingelserne for ydelse af fødevarerhjælp.

6 1 9 Anden refusion af udgifter afholdt for fremmed regning

6 1 9 0 Anden refusion af udgifter afholdt for fremmed regning, hvor der ikke kan ske genanvendelse

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	—	0,—

6 1 9 1 Anden refusion af udgifter afholdt for fremmed regning i henhold til Rådets afgørelse 94/179/Euratom

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Eventuelle indtægter kan i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) opføres som supplerende bevillinger under artikel 22 02 03 og 19 06 05 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen.

KAPITEL 6 2 — INDTÆGTER VED YDELSER MOD VEDERLAG**6 2 0 Levering mod vederlag af råmaterialer eller specielle fissile materialer (Euratom-traktatens artikel 6, litra b))**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	p.m.	0,—

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Atomenergifællesskab, særlig artikel 6, litra b).

Indtægter fra levering af råmaterialer og specielle fissile materialer til medlemsstaterne til gennemførelsen af deres forskningsprogrammer.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger beregnet til finansiering af de udgifter, hvortil disse indtægter er øremærkede.

6 2 2 Indtægter fra Det Fælles Forskningscenters ydelser for tredjemand mod vederlag

6 2 2 1 Indtægter fra driften af HFR, som kan opføres som supplerende bevillinger

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	3 820 567,—

Indtægter af driften af højfluxreaktoren (HFR) i Det Fælles Forskningscenters anlæg i Petten.

Bidrag fra tredjemand, navnlig Tyskland, Frankrig og Nederlandene, til dækning af udgifter af enhver art til Det Fælles Forskningscenters drift af HFR-reaktoren.

KAPITEL 6 2 — INDTÆGTER VED YDELSER MOD VEDERLAG (fortsat)**6 2 2 (fortsat)****6 2 2 1 (fortsat)**

Indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel 10 01 05 og 10 04 04 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen.

Afslutning af tidligere programmer

Indtægterne tilvejebringes af Tyskland, Frankrig og Nederlandene.

6 2 2 2 Andre indtægter i forbindelse med Det Fælles Forskningscenters ydelser for tredjemand mod vederlag, som kan anvendes til dækning af bevillinger opført i oversigten over udgifter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	26 145,77

Indtægter indbetalt af de personer, virksomheder og nationale organer, for hvilke Det Fælles Forskningscenter udfører arbejde og/eller præsterer ydelser mod vederlag.

Disse bevillinger skal endvidere anvendes til tilbagebetaling til forskudsfonden for de tidligere fælles programmer.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger beregnet til finansiering af de udgifter, hvortil disse indtægter er øremærkede.

6 2 2 3 Andre indtægter af Det Fælles Forskningscenters ydelser for tredjemand mod vederlag, som kan opføres som supplerende bevillinger

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	11 098 653,62

Beløb indbetalt af de personer, virksomheder og nationale organer, for hvilke Det Fælles Forskningscenter udfører arbejde og/eller præsterer ydelser mod vederlag.

Eventuelle indtægter kan i henhold til artikel 18 og artikel 161, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) opføres som supplerende bevillinger under artikel 10 01 05 og 10 04 02 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, op til et beløb svarende til de udgifter, der er forbundet med hver kontrakt med tredjemand.

6 2 2 4 Indtægter af Kommissionens licenser på patenterbare og ikke-patenterbare opfindelser, der er et resultat af fællesskabsforskning udført af Det Fælles Forskningscenter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	134 206,01

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Atomenergifællesskab, særlig artikel 12.

Rådets forordning (EØF) nr. 2380/74 af 17. september 1974 om den ordning om udbredelse af viden, der skal gælde for forskningsprogrammerne for Det Europæiske Økonomiske Fællesskab (EFT L 255 af 20.9.1974, s. 1).

Eventuelle indtægter kan i henhold til artikel 18 Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) opføres som supplerende bevillinger under artikel 10 01 05, 10 04 02 og 10 04 03 og kapitel 10 02 og 10 03 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen.

6 2 2 5 Andre indtægter i Det Fælles Forskningscenter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Indtægter hidrørende fra bidrag, godtgørelse eller gaver fra tredjemand til de forskellige aktiviteter i Det Fælles Forskningscenter.

KAPITEL 6 2 — INDTÆGTER VED YDELSER MOD VEDERLAG (fortsat)**6 2 2 (fortsat)****6 2 2 5 (fortsat)**

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel 10 01 05 og kapitel 10 02, 10 03 og 10 04 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen.

6 2 2 6 Indtægter fra Det Fælles Forskningscenters ydelser for andre af Kommissionens tjenestegrene på konkurrencemæssige betingelser, som anvendes til supplerende bevillinger

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	18 124 796,22

Indtægter fra andre af Kommissionens tjenestegrene, som Det Fælles Forskningscenter udfører arbejde for og/eller yder tjenester mod betaling, og indtægter i forbindelse med deltagelse i aktiviteterne under rammeprogrammerne for forskning og teknologisk udvikling.

Eventuelle indtægter kan i henhold til artikel 18 og artikel 161, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) opføres som supplerende bevillinger under artikel 10 01 05, 10 02 04, 10 03 03, 10 04 01 og 10 04 03 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, op til et beløb svarende til de specifikke udgifter, der er forbundet med hver kontrakt med andre tjenestegrene i Kommissionen.

6 2 3 *Indtægter ved ydelser, der mod vederlag er udført for tredjemand på forskningsområdet*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	p.m.	0,—

Indtægter hidrørende fra aftaler om ydelser til tredjemand på bestilling og mod vederlag.

For regnskabsårene før 2004 opføres eventuelle indtægter i henhold til artikel 18 Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som bevillinger, enten under artikel B6-4 5 1 (Det Fælles Forskningscenter) eller under artikel B6-5 5 1 (indirekte foranstaltning) i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, afhængig af de udgifter, der skal dækkes.

6 2 4 *Indtægter af Kommissionens licenser på patenterbare og ikke-patenterbare opfindelser, der er et resultat af fællesskabsforskningen (indirekte foranstaltninger)*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Atomenergifællesskab, særlig artikel 12.

Rådets forordning (EØF) nr. 2380/74 af 17. september 1974 om den ordning om udbredelse af viden, der skal gælde for forskningsprogrammerne for Det Europæiske Økonomiske Fællesskab (EFT L 255 af 20.9.1974, s. 1).

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger beregnet til finansiering af de udgifter, hvortil disse indtægter er øremærkede.

KAPITEL 6 3 — BIDRAG INDEN FOR RAMMERNE AF DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE**6 3 0** *Bidrag fra EFTA-medlemslandene i forbindelse med aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	94 962 082,—

Aftale om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde (EFT L 1 af 3.1.1994, s. 3).

Under denne artikel opføres bidrag fra EFTA-medlemslandene i forbindelse med deres finansielle deltagelse i Fællesskabets aktiviteter i overensstemmelse med artikel 82 og protokol 32 til aftalen.

KAPITEL 6 3 — BIDRAG INDEN FOR RAMMERNE AF DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE (fortsat)**6 3 0 (fortsat)**

Den samlede deltagelse fremgår af den oversigt, der er medtaget til orientering i bilag V i oversigten over udgifterne i sektion III, Kommissionen.

Bidragene fra EFTA-medlemslandene stilles til Kommissionens rådighed i overensstemmelse med artikel 1-3 i protokol 32 til aftalen.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger beregnet til finansiering af de udgifter, hvortil disse indtægter er øremærkede.

KAPITEL 6 4 — BIDRAG SOM LED I ANDRE AFTALER**6 4 0 Bidrag som led i Schengen-reglerne****6 4 0 0 Bidrag som led i Schengen-aftalerne (Island og Norge)**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Rådets afgørelse 2001/258/EF af 15. marts 2001 om indgåelse af en aftale mellem Det Europæiske Fællesskab og Republikken Island og Kongeriget Norge om kriterier og mekanismer for fastsættelse af, hvilken stat der er ansvarlig for behandlingen af en asylansøgning indgivet i en medlemsstat eller i Island eller Norge (EFT L 93 af 3.4.2001, s. 38), navnlig artikel 9.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel 18 03 05 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen.

KAPITEL 6 5 — FINANSIELLE KORREKTIONER**6 5 0 Finansielle korrektioner****6 5 0 0 Finansielle korrektioner under strukturfondene**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes og samordningen mellem disse og interventioner gennemført af Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11), navnlig artikel 24.

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), navnlig artikel 39, stk. 3.

Kommissionens forordning (EF) nr. 448/2001 af 2. marts 2001 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 for så vidt angår proceduren for finansielle korrektioner af interventioner under strukturfondene (EFT L 64 af 6.3.2001, s. 13).

Denne konto skal dække de finansielle korrektioner under strukturfondene (Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget, Udviklingssektionen, Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet, Den Europæiske Fond for Regionaludvikling og Den Europæiske Socialfond).

De beløb, der opføres under denne konto, kan i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) opføres som supplerende bevillinger under de tilsvarende budgetposter i afsnit 04, 05, 11 og 13 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, hvis de viser sig nødvendige for at dække risiciene for annullering eller reduktion af tidligere vedtagne korrektioner.

KAPITEL 6 6 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER

6 6 0 Andre bidrag og tilbagebetalinger

6 6 0 0 Andre bidrag og tilbagebetalinger, der er formålsbestemte

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

Under denne konto opføres i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) eventuelle indtægter, der ikke er forudset i andre dele af afsnit 6, og som medfører opførelse af supplerende bevillinger beregnet til finansiering af de udgifter, hvortil disse indtægter er øremærkede.

Europa-Parlamentet		p.m.
Rådet		p.m.
Kommissionen		p.m.
Ombudsmanden		p.m.
		p.m.
	I alt	p.m.

6 6 0 1 Andre bidrag og tilbagebetalinger, der ikke er formålsbestemte

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

Europa-Parlamentet		p.m.
Kommissionen		p.m.
		p.m.
	I alt	p.m.

AFSNIT 7

MORARENTER OG BØDER

KAPITEL 7 0 — MORARENTER

KAPITEL 7 1 — BØDER

KAPITEL 7 2 — RENTER AF INDLÅN OG BØDER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 7 0			
7 0 0	Morarenter			
7 0 0 0	Renter, der forfalder til betaling, fordi beløbene er bogført for sent i medlemsstaternes finansforordninger	p.m.	p.m.	2 277 398,42
7 0 0 1	Andre morarenter	p.m.	p.m.	10 624 455,78
	Artikel 7 0 0 i alt	p.m.	p.m.	12 901 854,20
	KAPITEL 7 0 I ALT	p.m.	p.m.	12 901 854,20
	KAPITEL 7 1			
7 1 0	Bøder, tvangsbøder og sanktioner			
7 1 1	Opkrævning af bøder i forbindelse med uregelmæssigheder og svig til skade for Fællesskabets finansielle interesser	p.m.	p.m.	618 550 000,—
7 1 2	Tvangsbøder og faste beløb, der pålægges medlemsstaterne i tilfælde af manglende fuldbyrdelse af en dom afsagt af Domstolen på grund af manglende opfyldelse af forpligtelser i henhold til traktaten	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 7 1 I ALT	p.m.	p.m.	618 550 000,—
	KAPITEL 7 2			
7 2 0	Renter af indlån og bøder			
7 2 0 0	Renter af indlån og bøder som følge af iværksættelsen af proceduren vedrørende uforholdsmæssigt store underskud	p.m.	p.m.	
	Artikel 7 2 0 i alt	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 7 2 I ALT	p.m.	p.m.	
	Afsnit 7 i alt	p.m.	p.m.	631 451 854,20

AFSNIT 7

MORARENTER OG BØDER

KAPITEL 7 0 — MORARENTER

7 0 0 **Morarenter**

7 0 0 0 Renter, der forfalder til betaling, fordi beløbene er bogført for sent i medlemsstaternes finansforordninger

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	2 277 398,42

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), særlig artikel 71, stk. 4.

Rådet p.m.

Kommissionen p.m.

I alt p.m.

7 0 0 1 Andre morarenter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	10 624 455,78

Rådets forordning nr. 17 af 6. februar 1962 om anvendelse af bestemmelserne i traktatens artikel 81 (tidligere artikel 85) og 82 (tidligere artikel 86) (EFT L 13 af 21.2.1962, s. 204/62), som ændret ved og suppleret med følgende forordninger:

— 59 (EFT 58 af 10.7.1962, s. 1655/62)

— 118/63/EØF (EFT 162 af 7.11.1963, s. 2696/63)

— (EØF) nr. 2822/71 (EFT L 285 af 29.12.1971, s. 49).

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11), særlig artikel 24.

Rådets forordning (EØF) nr. 4064/89 af 21. december 1989 om kontrol med virksomhedssammenslutninger (EFT L 395 af 30.12.1989, s. 1; berigtiget udgave: EFT L 257 af 21.9.1990, s. 13), særlig artikel 14 og 15.

Kommissionens forordning (EØF) nr. 1865/90 af 2. juli 1990 om betaling af morarenter ved forsinket tilbagebetaling af støtte fra strukturfondene (EFT L 170 af 3.7.1990, s. 35).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), særlig artikel 71, stk. 4.

KAPITEL 7 1 — BØDER

7 1 0 **Bøder, tvangsbøder og sanktioner**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	618 550 000,—

Rådets forordning nr. 11 af 27. juni 1960 vedrørende afskaffelse af forskelsbehandling med hensyn til transportpriser og transportvilkår udfærdiget i henhold til artikel 79, stk. 3, i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab (EFT 52 af 16.8.1960, s. 1121/60), ændret ved forordning (EØF) nr. 3626/84 (EFT L 335 af 22.12.1984, s. 4), særlig artikel 17 og 18.

KAPITEL 7 1 — BØDER (fortsat)**7 1 0 (fortsat)**

Rådets forordning nr. 17 af 6. februar 1962 om anvendelse af bestemmelserne i traktatens artikel 81 (tidligere artikel 85) og 82 (tidligere artikel 86) (EFT L 13 af 21.2.1962, s. 204/62), som ændret ved og suppleret med følgende forordninger:

— 59 (EFT 58 af 10.7.1962, s. 1655/62)

— 118/63/EØF (EFT L 162 af 7.11.1963, s. 2696/63)

— (EØF) nr. 2822/71 (EFT L 285 af 29.12.1971, s. 49)

særlig artikel 15 og 16. Forordning nr. 17 er senest ændret ved forordning (EF) nr. 1216/1999 (EFT L 148 af 15.6.1999, s. 5).

Rådets forordning (EØF) nr. 1017/68 af 19. juli 1968 om anvendelse af konkurrenceregler for transport med jernbane, ad landeveje og sejlbare vandveje (EFT L 175 af 23.7.1968, s. 1), særlig artikel 22 og 23.

Rådets forordning (EØF) nr. 4064/89 af 21. december 1989 om kontrol med virksomhedssammenslutninger (EFT L 395 af 30.12.1989, s. 1; berigtiget udgave: EFT L 257 af 21.9.1990, s. 13), særlig artikel 14 og 15.

7 1 1 Opkrævning af bøder i forbindelse med uregelmæssigheder og svig til skade for Fællesskabets finansielle interesser

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Rådets forordning (EØF) nr. 2913/92 af 12. oktober 1992 om indførelse af en EF-toldkodeks (EFT L 302 af 19.10.1992, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 105/2000/EF af 17. december 1999 om ændring af beslutning nr. 210/97/EF af 19. december 1996 om vedtagelse af et handlingsprogram for toldvæsenet i EF (»Told 2000«) (EFT L 13 af 19.1.2000, s. 1).

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42).

7 1 2 Tvangsbøder og faste beløb, der pålægges medlemsstaterne i tilfælde af manglende fuldbyrdelse af en dom afsagt af Domstolen på grund af manglende opfyldelse af forpligtelser i henhold til traktaten

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 228 (tidligere artikel 171), stk. 2, indført ved Maastricht-traktaten om Den Europæiske Union (artikel G, punkt 51).

KAPITEL 7 2 — RENTER AF INDLÅN OG BØDER**7 2 0 Renter af indlån og bøder****7 2 0 0 Renter af indlån og bøder som følge af iværksættelsen af proceduren vedrørende uforholdsmæssigt store underskud**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

Rådets forordning (EF) nr. 1467/97 af 7. juli 1997 om fremskyndelse og afklaring af proceduren i forbindelse med uforholdsmæssigt store underskud (EFT L 209 af 2.8.1997, s. 6), særlig artikel 6.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), særlig artikel 18, stk. 1, litra b).

Indtægter af renter af deponerede beløb og bøder som følge af iværksættelsen af proceduren vedrørende uforholdsmæssigt store underskud.

AFSNIT 8

LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING

KAPITEL 8 0 — INDTÆGTER I FORBINDELSE MED DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING I MEDLEMSSTATERNE

KAPITEL 8 1 — LÅN YDET AF KOMMISSIONEN

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 8 0			
8 0 0	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for optagelse af fællesskabslån med henblik på betalingsbalancestøtte</i>	p.m.	p.m.	0,—
8 0 1	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for Euratom-lån</i>	p.m.	p.m.	0,—
8 0 2	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for optagelse af fællesskabslån med henblik på fremme af investeringerne i Fællesskabet (nyt fællesskabsinstrument)</i>	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 8 0 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 8 1			
8 1 0	<i>Afdrag på og renteafkast af lån på særlige vilkår og risikovillig kapital ydet inden for rammerne af det finansielle samarbejde med tredjelande i Middelhavsområdet</i>	21 850 000	21 668 000	29 997 659,77
8 1 1	<i>Afdrag på og renteafkast af lån Kommissionen har ydet til forbedring af vanderende arbejdstageres boligforhold</i>	13 805	13 805	36 049,15
8 1 2	<i>Afdrag på og renteafkast af byggelån Kommissionen har ydet institutionernes tjenestemænd</i>	—	p.m.	0,—
8 1 3	<i>Afdrag på og renteafkast af lån og risikovillig kapital, som Kommissionen har ydet til udviklingslande i Latinamerika, Asien og Middelhavsområdet samt Sydafrika inden for rammerne af samarbejdet EC Investment Partners</i>	p.m.	p.m.	11 290 423,84
8 1 4	<i>Afdrags- og rentebetalinger af lån ydet til de lande, der er hårdest ramt af Golfkrisen</i>	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 8 1 I ALT	21 863 805	21 681 805	41 324 132,76

KAPITEL 8 2 — INDTÆGTER I FORBINDELSE MED DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING TIL TREDJELANDE

KAPITEL 8 3 — INDTÆGTER I FORBINDELSE MED DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅN YDET TIL TREDJELANDE AF FINANSIERINGSINSTITUTTER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 8 2			
8 2 0	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for det lånoptagningsprogram, som Fællesskabet har etableret med henblik på ydelse af økonomisk støtte til tredjelande i Middelhavsområdet</i>	p.m.	p.m.	0,—
8 2 1	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for et lån, der optages af Fællesskabet, med henblik på ydelse af økonomisk støtte til tredjelande i Central- og Østeuropa</i>	p.m.	p.m.	0,—
8 2 3	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for et lån optaget af Fællesskabet med henblik på ydelse af økonomisk støtte til SNG-landene og Mongoliet</i>	p.m.	p.m.	0,—
8 2 5	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for et lån optaget af Fællesskabet med henblik på ydelse af økonomisk støtte til de vestlige Balkanlande</i>	p.m.	p.m.	0,—
8 2 6	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for Euratom-lån beregnet til finansieringen af en forbedring af effektiviteten og sikkerheden på atomkraftværkerne i de central- og østeuropæiske lande og i SNG-landene</i>	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 8 2 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 8 3			
8 3 0	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån fra Den Europæiske Investeringsbank til tredjelande i Middelhavsområdet</i>	p.m.	p.m.	10 704 697,94
8 3 1	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån fra Den Europæiske Investeringsbank til tredjelande i Central- og Østeuropa og det vestlige Balkan</i>	p.m.	p.m.	0,—
8 3 2	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån fra Den Europæiske Investeringsbank til andre tredjelande</i>	p.m.	p.m.	0,—
8 3 4	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån fra Den Europæiske Investeringsbank til Sydafrika</i>	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 8 3 I ALT	p.m.	p.m.	10 704 697,94

KAPITEL 8 5 — UDbytTER AF MEDLEMSKAB AF GARANTIORGANER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
8 5 0	KAPITEL 8 5			
	<i>Udbytter fra Den Europæiske Investeringsfond</i>	4 000 000	p.m.	4 680 000,—
	KAPITEL 8 5 I ALT	4 000 000	p.m.	4 680 000,—
	Afsnit 8 i alt	25 863 805	21 681 805	56 708 830,70

AFSNIT 8

LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING

KAPITEL 8 0 — INDTÆGTER I FORBINDELSE MED DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING I MEDLEMSSTATERNE

8 0 0 *Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for optagelse af fællesskabslån med henblik på betalingsbalancestøtte*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Rådets forordning (EØF) nr. 397/75 af 17. februar 1975 om fællesskabslån (EFT L 46 af 20.2.1975, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 682/81 af 16. marts 1981 om tilpasning af mekanismen med fællesskabslån bestemt til støtte af medlemsstaternes betalingsbalancer (EFT L 73 af 19.3.1981, s. 1).

Rådets beslutning 83/298/EØF af 16. maj 1983 om et fællesskabslån til Den Franske Republik (EFT L 153 af 11.6.1983, s. 44).

Rådets forordning (EØF) nr. 1131/85 af 30. april 1985 om ændring af forordning (EØF) nr. 682/81 om tilpasning af mekanismen med fællesskabslån bestemt til støtte af medlemsstaternes betalingsbalancer (EFT L 118 af 1.5.1985, s. 59).

Akt af 12. juni 1985 vedrørende vilkårene for Kongeriget Spaniens og Den Portugisiske Republiks tiltrædelse og tilpasningerne af traktaterne (EFT L 302 af 15.11.1985, s. 23), særlig erklæring fra Det Europæiske Økonomiske Fællesskab, anført i slutakten om anvendelse af mekanismen med fællesskabslån til fordel for Portugal.

Rådets beslutning 85/543/EØF af 9. december 1985 om et fællesskabslån til fordel for Den Helleniske Republik (EFT L 341 af 19.12.1985, s. 17).

Rådets forordning (EØF) nr. 1969/88 af 24. juni 1988 om indførelse af en enhedsordning for mellemfristet betalingsbalancestøtte til medlemsstaterne (EFT L 178 af 8.7.1988, s. 1).

Rådets beslutning 91/136/EØF af 4. marts 1991 om et fællesskabslån til Den Helleniske Republik (EFT L 66 af 13.3.1991, s. 22).

Rådets beslutning 93/67/EØF af 18. januar 1993 om et fællesskabslån til Den Italienske Republik (EFT L 22 af 30.1.1993, s. 121).

Rådets forordning (EF) nr. 332/2002 af 18. februar 2002 om indførelse af en mekanisme for mellemfristet betalingsbalancestøtte til medlemsstaterne (EFT L 53 af 23.2.2002, s. 1).

EF's sikkerhedsstillelse omfatter lån optaget på kapitalmarkederne eller ydet af penge- og finansieringsinstitutter. De lån, der således kan ydes medlemsstaterne, er begrænset til et beløb på 14 mia. EUR i udestående hovedstol.

Under denne artikel opføres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under artikelkonto 01 04 01 01 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, i det omfang, hvor disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II til sektion III gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

8 0 1 *Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for Euratom-lån*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Rådets afgørelse 77/270/Euratom af 29. marts 1977 om bemyndigelse af Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på et bidrag til finansiering af atomkraftværker (EFT L 88 af 6.4.1977, s. 9).

Rådets afgørelse 77/271/Euratom af 29. marts 1977 om gennemførelse af afgørelse 77/270/Euratom om bemyndigelse af Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på et bidrag til finansieringen af atomkraftværker (EFT L 88 af 6.4.1977, s. 11).

Rådets afgørelse 80/29/Euratom af 20. december 1979 om ændring af afgørelse 77/271/Euratom om gennemførelse af afgørelse 77/270/Euratom om bemyndigelse af Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på et bidrag til finansieringen af atomkraftværker (EFT L 12 af 17.1.1980, s. 28).

Rådets afgørelse 82/170/Euratom af 15. marts 1982 om ændring af afgørelse 77/271/Euratom, for så vidt angår det samlede beløb for de Euratom-lån, som Kommissionen kan optage med henblik på et bidrag til finansieringen af atomkraftværker (EFT L 78 af 24.3.1982, s. 21).

Rådets afgørelse 85/537/Euratom af 5. december 1985 om ændring af afgørelse 77/271/Euratom, for så vidt angår det samlede beløb for de Euratom-lån, som Kommissionen kan optage med henblik på et bidrag til finansieringen af atomkraftværker (EFT L 334 af 12.12.1985, s. 23).

KAPITEL 8 0 — INDTÆGTER I FORBINDELSE MED DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING I MEDLEMSSTATERNES (fortsat)

8 0 1 (fortsat)

Rådets afgørelse 90/212/Euratom af 23. april 1990 om ændring af afgørelse 77/271/Euratom om gennemførelse af afgørelse 77/270/Euratom om bemyndigelse for Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på et bidrag til finansieringen af atomkraftværker (EFT L 112 af 3.5.1990, s. 26).

Rådets afgørelse 94/179/Euratom af 21. marts 1994 om ændring af afgørelse 77/270/Euratom om bemyndigelse for Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på bidrag til finansiering af forbedring af sikkerheden og effektiviteten i atomkraftværkerne i visse tredjelandslande (EFT L 84 af 29.3.1994, s. 41).

Under denne artikel opføres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under artikelkonto 01 04 01 02 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, i det omfang, hvor disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II til sektion III gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

8 0 2

Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for optagelse af fællesskabslån med henblik på fremme af investeringerne i Fællesskabet (nyt fællesskabsinstrument)

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Rådets afgørelse 78/870/EØF af 16. oktober 1978 om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 298 af 25.10.1978, s. 9).

Rådets afgørelse 79/486/EØF af 14. maj 1979 om gennemførelse af afgørelse 78/870/EØF om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 125 af 22.5.1979, s. 16).

Rådets afgørelse 80/739/EØF af 22. juli 1980 om anvendelse for anden gang af afgørelse 78/870/EØF om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 205 af 7.8.1980, s. 19).

Rådets afgørelse 80/1103/EØF af 25. november 1980 om supplerings af afgørelse 80/739/EØF om anvendelse for anden gang af afgørelse 78/870/EØF om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet for så vidt angår anvendelsen af en del af anden lånetranche (EFT L 326 af 2.12.1980, s. 19).

Rådets afgørelse 81/19/EØF af 20. januar 1981 om Fællesskabets ekstraordinære hjælp til genopbygning af de katastroferamte områder i Italien ved jordskælvet i november 1980 (EFT L 37 af 10.2.1981, s. 21).

Rådets afgørelse 81/1013/EØF af 14. december 1981 om Fællesskabets ekstraordinære hjælp til genopbygning af de katastroferamte områder i Grækenland efter jordskælvet i februar/marts 1981 (EFT L 367 af 23.12.1981, s. 27).

Rådets afgørelse 82/169/EØF af 15. marts 1982 om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 78 af 24.3.1982, s. 19).

Rådets afgørelse 82/268/EØF af 26. april 1982 om anvendelse af afgørelse 82/169/EØF om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 116 af 30.4.1982, s. 16).

Rådets afgørelse 83/200/EØF af 19. april 1983 om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån under Det Nye Fællesskabsinstrument til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 112 af 28.4.1983, s. 26).

Rådets afgørelse 83/308/EØF af 13. juni 1983 om supplerings af afgørelse 83/200/EØF om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån under det nye fællesskabsinstrument til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 164 af 23.6.1983, s. 31).

Rådets afgørelse 84/383/EØF af 23. juli 1984 om anvendelse af afgørelse 83/200/EØF om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån under det nye fællesskabsinstrument til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 208 af 3.8.1984, s. 53).

Rådets afgørelse 87/182/EØF af 9. marts 1987 om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån under det nye fællesskabsinstrument til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 71 af 14.3.1987, s. 34).

Maksimumsbeløbet for de lån, som Kommissionen kan optage, er fastsat til 6 830 000 000 EUR, hvoraf 1 mia. EUR kan henføres til afgørelse 78/870/EØF, 1 mia. EUR til afgørelse 82/169/EØF, medens 1 080 000 000 EUR kan henføres til afgørelse 81/19/EØF og afgørelse 81/1013/EØF. Fra dette maksimumsbeløb skal trækkes lån, som Den Europæiske Investeringsbank har ydet over egne midler til samme formål, og lån på 3 mia. EUR, der er optaget i henhold til afgørelse 83/200/EØF og 750 000 000 EUR ifølge afgørelse 87/182/EØF.

Under denne artikel opføres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under artikelkonto 01 04 01 03 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, i det omfang, hvor disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II til sektion III gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

KAPITEL 8 1 — LÅN YDET AF KOMMISSIONEN

8 1 0 Afdrag på og renteafkast af lån på særlige vilkår og risikovillig kapital ydet inden for rammerne af det finansielle samarbejde med tredjelande i Middelhavsområdet

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
21 850 000	21 668 000	29 997 659,77

Under denne artikel opføres afdrag på hovedstolen og renteafkast af lån på særlige vilkår, og risikovillig kapital, som med bevillingerne under konto 22 03, 19 08 og 19 01 oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, er ydet til tredjelande i Middelhavsområdet.

De faktiske indtægter overstiger normalt de foreløbige beløb, der er opført på budgettet; dette skyldes rentebetalingerne på lån på særlige vilkår og risikovillig kapital, som kan indbetales allerede i forrige regnskabsår samt i indeværende regnskabsår. Renterne af lån på særlige vilkår og af risikovillig kapital begynder at løbe fra udbetalingstidspunktet: I første tilfælde betales de halvårligt, i andet tilfælde som regel årligt.

8 1 1 Afdrag på og renteafkast af lån Kommissionen har ydet til forbedring af vandrende arbejdstageres boligforhold

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
13 805	13 805	36 049,15

Lån til fordel for vandrende arbejdstagere ved hjælp af en del af bevillingerne under konto 04 04 03 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, er rentebærende og giver anledning til tilbagebetaling af kapital.

8 1 2 Afdrag på og renteafkast af byggelån Kommissionen har ydet institutionernes tjenestemænd

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	p.m.	0,—

Byggelån til institutionernes tjenestemænd er rentebærende og giver anledning til tilbagebetaling i kapital.

8 1 3 Afdrag på og renteafkast af lån og risikovillig kapital, som Kommissionen har ydet til udviklingslande i Latinamerika, Asien og Middelhavsområdet samt Sydafrika inden for rammerne af samarbejdet EC Investment Partners

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	11 290 423,84

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 772/2001 af 4. april 2001 om afslutning og afvikling af projekter, der tidligere er godkendt af Kommissionen i medfør af Rådets forordning (EF) nr. 213/96 af 29. januar 1996 om gennemførelse af det finansielle instrument »European Communities Investment Partners« til fordel for lande i Asien, Latinamerika, Middelhavsområdet samt Sydafrika (EFT L 112 af 21.4.2001, s. 1).

Under denne artikel registreres tilbagebetaling af hovedstol og renteafkast af lån og risikovillig kapital ydet gennem bevillinger opført under artikel 19 02 07 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, for så vidt angår EC Investment Partners.

8 1 4 Afdrags- og rentebetalinger af lån ydet til de lande, der er hårdest ramt af Golfkrisen

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Rådets forordning (EØF) nr. 3557/90 af 4. december 1990 om økonomisk bistand til de lande, der er mest direkte berørt af Golfkrisen (EFT L 347 af 12.12.1990, s. 1).

KAPITEL 8 2 — INDTÆGTER I FORBINDELSE MED DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING TIL TREDJELANDE
8 2 0 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for det lånoptagningsprogram, som Fællesskabet har etableret med henblik på ydelse af økonomisk støtte til tredjelande i Middelhavsområdet

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Rådets afgørelse 94/938/EF af 22. december 1994 om supplerende makrofinansiel bistand til Algeriet (EFT L 366 af 31.12.1994, s. 28).

Under denne artikel opføres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 04 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, i det omfang, hvor disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II til sektion III gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

8 2 1 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for et lån, der optages af Fællesskabet, med henblik på ydelse af økonomisk støtte til tredjelande i Central- og Østeuropa

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Rådets afgørelse 91/384/EØF af 22. juli 1991 om mellemfristet bistand til Rumænien (EFT L 208 af 30.7.1991, s. 64).

Rådets afgørelse 92/511/EØF af 19. oktober 1992 om supplerende mellemfristet finansiel bistand til Bulgarien (EFT L 317 af 31.10.1992, s. 94).

Rådets afgørelse 92/551/EØF af 27. november 1992 om yderligere mellemfristet finansiel bistand til Rumænien (EFT L 353 af 3.12.1992, s. 30).

Rådets afgørelse 94/369/EF af 20. juni 1994 om yderligere makrofinansiel bistand til Rumænien (EFT L 168 af 2.7.1994, s. 29).

Rådets afgørelse 97/472/EF af 22. juli 1997 om supplerende langfristet finansiel bistand til Bulgarien (EFT L 200 af 29.7.1997, s. 61).

Rådets afgørelse 1999/731/EF af 8. november 1999 om supplerende makrofinansiel bistand til Bulgarien (EFT L 294 af 16.11.1999, s. 27).

Rådets afgørelse 1999/732/EF af 8. november 1999 om supplerende makrofinansiel bistand til Rumænien (EFT L 294 af 16.11.1999, s. 29).

Under denne artikel opføres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 05 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, i det omfang, hvor disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II til sektion III gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

8 2 3 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for et lån optaget af Fællesskabet med henblik på ydelse af økonomisk støtte til SNG-landene og Mongoliet

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Rådets afgørelse 91/658/EØF af 16. december 1991 om ydelse af et mellemfristet lån til Sovjetunionen og dens republikker (EFT L 362 af 31.12.1991, s. 89).

Rådets afgørelse 94/346/EF af 13. juni 1994 om makrofinansiel bistand til Moldova (EFT L 155 af 22.6.1994, s. 27).

Rådets afgørelse 94/940/EF af 22. december 1994 om makrofinansiel bistand til Ukraine (EFT L 366 af 31.12.1994, s. 32).

Rådets afgørelse 95/132/EF af 10. april 1995 om ydelse af makrofinansiel bistand til Hviderusland (EFT L 89 af 21.4.1995, s. 28).

Rådets afgørelse 95/442/EF af 23. oktober 1995 om supplerende makrofinansiel bistand til Ukraine (EFT L 258 af 28.10.1995, s. 63).

Rådets afgørelse 96/242/EF af 25. marts 1996 om supplerende makrofinansiel bistand til Moldova (EFT L 80 af 30.3.1996, s. 60).

Rådets afgørelse 97/787/EF af 17. november 1997 om ekstraordinær finansiel bistand til Armenien og Georgien (EFT L 322 af 25.11.1997, s. 37).

Rådets afgørelse 98/592/EF af 15. oktober 1998 om supplerende makrofinansiel bistand til Ukraine (EFT L 284 af 22.10.1998, s. 45).

Rådets afgørelse 2000/244/EF af 20. marts 2000 om ændring af afgørelse 97/787/EF om ekstraordinær finansiel bistand til Armenien og Georgien med henblik på at udvide den til at omfatte Tadsjikistan (EFT L 77 af 28.3.2000, s. 11).

Rådets afgørelse 2002/639/EF af 12. juli 2002 om supplerende makrofinansiel bistand til Ukraine (EFT L 209 af 6.8.2002, s. 22).

Under denne artikel opføres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 06 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, i det omfang, hvor disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

KAPITEL 8 2 — INDTÆGTER I FORBINDELSE MED DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING TIL TREDJELANDE (fortsat)
8 2 5 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for et lån optaget af Fællesskabet med henblik på ydelse af økonomisk støtte til de vestlige Balkanlande

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Rådets afgørelse 97/471/EF af 22. juli 1997 om makrofinansiel bistand til Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien (EFT L 200 af 29.7.1997, s. 59).

Rådets afgørelse 1999/282/EF af 22. april 1999 om makrofinansiel bistand til Albanien (EFT L 110 af 28.4.1999, s. 13).

Rådets afgørelse 1999/325/EF af 10. maj 1999 om makrofinansiel bistand til Bosnien-Hercegovina (EFT L 123 af 13.5.1999, s. 57).

Rådets afgørelse 1999/733/EF af 8. november 1999 om supplerende makrofinansiel bistand til Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien (EFT L 294 af 16.11.1999, s. 31).

Rådets afgørelse 2001/549/EF af 16. juli 2001 om makrofinansiel bistand til Forbundsrepublikken Jugoslavien (EFT L 197 af 21.7.2001, s. 38).

Rådets afgørelse 2002/882/EF af 5. november 2002 om yderligere makrofinansiel bistand til Forbundsrepublikken Jugoslavien (EFT L 308 af 9.11.2002, s. 25).

Rådets afgørelse 2002/883/EF af 5. november 2002 om supplerende makrofinansiel bistand til Bosnien-Hercegovina (EFT L 308 af 9.11.2002, s. 28).

Under denne artikel opføres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 07 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, i det omfang, hvor disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II til sektion III gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

8 2 6 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for Euratom-lån beregnet til finansieringen af en forbedring af effektiviteten og sikkerheden på atomkraftværkerne i de central- og østeuropæiske lande og i SNG-landene

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Rådets afgørelse 94/179/Euratom af 21. marts 1994 om ændring af afgørelse 77/270/Euratom om bemyndigelse for Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på bidrag til finansiering af forbedring af sikkerheden og effektiviteten i atomkraftværkerne i visse tredjelande (EFT L 84 af 29.3.1994, s. 41).

Vedrørende retsgrundlaget for Euratom-lånene henvises til anmærkningen i artikel 8 0 1.

Under denne artikel opføres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 08 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, i det omfang, hvor disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II til sektion III gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

KAPITEL 8 3 — INDTÆGTER I FORBINDELSE MED DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅN YDET TIL TREDJELANDE AF FINANSIERINGSINSTITUTTER
8 3 0 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån fra Den Europæiske Investeringsbank til tredjelande i Middelhavsområdet

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	10 704 697,94

Rådets afgørelse af 8. marts 1977 (Middelhavs-protokoller).

Rådets afgørelse 78/666/EØF af 25. juli 1978 om indgåelse af finansprotokollen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Grækenland (EFT L 225 af 16.8.1978, s. 25).

Rådets forordning (EØF) nr. 2210/78 af 26. september 1978 om indgåelse af samarbejdsaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Demokratiske Folkerepublik Algeriet (EFT L 263 af 27.9.1978, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2211/78 af 26. september 1978 om indgåelse af samarbejdsaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Marokko (EFT L 264 af 27.9.1978, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2212/78 af 26. september 1978 om indgåelse af samarbejdsaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Tunesiske Republik (EFT L 265 af 27.9.1978, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2237/78 af 26. september 1978 om indgåelse af finansprotokollen og tillægsprotokollen til overenskomsten mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Portugisiske Republik (EFT L 274 af 29.9.1978, s. 1).

KAPITEL 8 3 — INDTÆGTER I FORBINDELSE MED DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅN YDET TIL TREDJE-LANDE AF FINANSIERINGSINSTITUTTER (fortsat)**8 3 0 (fortsat)**

Rådets forordning (EØF) nr. 1273/80 af 23. maj 1980 om indgåelse af interimsprotokollen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Socialistiske Føderative Republik Jugoslavien om fremskyndet iværksættelse af protokol nr. 2 til samarbejdsaftalen (EFT L 130 af 27.5.1980, s. 98).

Rådets forordning (EØF) nr. 3323/80 af 18. december 1980 om indgåelse af en aftale i form af en brevveksling mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Portugisiske Republik om ydelse af støtte til Portugal forud for tiltrædelsen (EFT L 349 af 23.12.1980, s. 1).

Rådets afgørelse af 4. juni 1981 (finansielt samarbejde med Spanien).

Rådets afgørelse af 19. juli 1982 (yderligere ekstraordinær bistand til genopbygning af Libanon).

Rådets forordning (EØF) nr. 3177/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Demokratiske Folkerepublik Algeriet (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 3178/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Egypten (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 8).

Rådets forordning (EØF) nr. 3179/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Det Hashemitiske Kongerige Jordan (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 15).

Rådets forordning (EØF) nr. 3180/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Libanon (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 22).

Rådets forordning (EØF) nr. 3181/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Marokko (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 29).

Rådets forordning (EØF) nr. 3182/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Syrien (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 36).

Rådets forordning (EØF) nr. 3183/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Tunesien (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 43).

Rådets afgørelse af 17. oktober 1983 (forlængelse af det finansielle samarbejde med Spanien og Portugal).

Rådets forordning (EØF) nr. 3354/83 af 22. november 1983 om indgåelse af protokollen om finansielt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Israel (EFT L 335 af 30.11.1983, s. 7).

Rådets forordning (EØF) nr. 787/84 af 26. marts 1984 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Cypern (EFT L 85 af 28.3.1984, s. 37).

Rådets afgørelse af 18. juni 1984 (skrivelse fra Rådets formand til Den Europæiske Investeringsbank med henstilling om anden forlængelse af det finansielle samarbejde med Spanien og Portugal).

Rådets afgørelse af 9. oktober 1984 (lån uden for protokollen med Jugoslavien).

Rådets afgørelse 87/604/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af den anden protokol vedrørende finansielt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Socialistiske Føderative Republik Jugoslavien (EFT L 389 af 31.12.1987, s. 65).

Rådets afgørelse 88/30/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Demokratiske Folkerepublik Algeriet (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 1).

Rådets afgørelse 88/31/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Egypten (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 9).

Rådets afgørelse 88/32/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Det Hashemitiske Kongerige Jordan (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 17).

Rådets afgørelse 88/33/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Libanon (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 25).

Rådets afgørelse 88/34/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Tunesiske Republik (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 33).

Rådets afgørelse 88/453/EØF af 30. juni 1988 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Marokko (EFT L 224 af 13.8.1988, s. 32).

Rådets afgørelse 88/597/EØF af 21. november 1988 om indgåelse af protokollen om finansielt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Israel (EFT L 327 af 30.11.1988, s. 51).

Rådets afgørelse 89/378/EØF af 12. juni 1989 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Malta (EFT L 180 af 27.6.1989, s. 46).

Rådets afgørelse 90/153/EØF af 26. februar 1990 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Cypern (EFT L 82 af 29.3.1990, s. 32).

Rådets afgørelse 92/44/EØF af 19. december 1991 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Tunesiske Republik (EFT L 18 af 25.1.1992, s. 34).

KAPITEL 8 3 — INDTÆGTER I FORBINDELSE MED DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅN YDET TIL TREDJELANDE AF FINANSIERINGSINSTITUTTER (fortsat)

8 3 0 (fortsat)

Rådets afgørelse 92/206/EØF af 16. marts 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Demokratiske Folkerepublik Algeriet (EFT L 94 af 8.4.1992, s. 13).

Rådets afgørelse 92/207/EØF af 16. marts 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Egypten (EFT L 94 af 8.4.1992, s. 21).

Rådets afgørelse 92/208/EØF af 16. marts 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Det Hashemitiske Kongerige Jordan (EFT L 94 af 8.4.1992, s. 29).

Rådets afgørelse 92/209/EØF af 16. marts 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Libanesiske Republik (EFT L 94 af 8.4.1992, s. 37).

Rådets afgørelse 92/210/EØF af 16. marts 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Staten Israel (EFT L 94 af 8.4.1992, s. 45).

Rådets forordning (EØF) nr. 1763/92 af 29. juni 1992 om finansielt samarbejde af interesse for alle tredjelande i Middelhavsområdet (EFT L 181 af 1.7.1992, s. 5).

Rådets afgørelse 92/548/EØF af 16. november 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Marokko (EFT L 352 af 2.12.1992, s. 13).

Rådets afgørelse 92/549/EØF af 16. november 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Syriske Arabiske Republik (EFT L 352 af 2.12.1992, s. 21).

Rådets afgørelse 93/408/EØF af 19. juli 1993 om indgåelse af protokollen om finansielt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Slovenien (EFT L 189 af 29.7.1993, s. 152).

Rådets afgørelse 94/67/EF af 24. januar 1994 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Syriske Arabiske Republik (EFT L 32 af 5.2.1994, s. 44).

Rådets afgørelse 95/484/EF af 30. oktober 1995 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Fællesskab og Republikken Malta (EFT L 278 af 21.11.1995, s. 14).

Rådets afgørelse 95/485/EF af 30. oktober 1995 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Fællesskab og Republikken Cypern (EFT L 278 af 21.11.1995, s. 22).

Forslag til Rådets forordning om iværksættelse af en særlig finansielt samarbejdsforanstaltning til fordel for Tyrkiet, forelagt af Kommissionen den 31. juli 1995 (EFT C 271 af 17.10.1995, s. 12).

Rådets afgørelse 97/256/EF af 14. april 1997 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (de central- og østeuropæiske lande, Middelhavslandene, landene i Latinamerika og Asien, Sydafrika, Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien og Bosnien-Hercegovina) (EFT L 102 af 19.4.1997, s. 33), senest ændret ved afgørelse 98/729/EF (EFT L 346 af 22.12.1998, s. 54).

Rådets afgørelse 1999/786/EF af 29. november 1999 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank (EIB) mod tab i forbindelse med lån til projekter til genopbygning af de jordskælvsramte områder i Tyrkiet (EFT L 308 af 3.12.1999, s. 35).

Rådets afgørelse 2000/24/EF af 22. december 1999 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (Central- og Østeuropa, Middelhavslandene, Latinamerika og Asien samt Den Sydafrikanske Republik) (EFT L 9 af 13.1.2000, s. 24).

Rådets afgørelse 2000/788/EF af 4. december 2000 om ændring af afgørelse 2000/24/EF for at indføre et særligt handlingsprogram for Den Europæiske Investeringsbank til støtte for konsolidering og intensivering af toldunionen mellem Fællesskabet og Tyrkiet (EFT L 314 af 14.12.2000, s. 27).

Under denne artikel opføres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 09 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, i det omfang, hvor disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II til sektion III gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

8 3 1

Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån fra Den Europæiske Investeringsbank til tredjelande i Central- og Østeuropa og det vestlige Balkan

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Rådets afgørelse 90/62/EØF af 12. februar 1990 om Fællesskabets ydelse af garanti over for Den Europæiske Investeringsbank i tilfælde af tab i forbindelse med lån bevilget til projekter i Ungarn og Polen (EFT L 42 af 16.2.1990, s. 68).

Rådets afgørelse 91/252/EØF af 14. maj 1991 om udvidelse af anvendelsesområdet for afgørelse 90/62/EØF om Fællesskabets ydelse af garanti over for Den Europæiske Investeringsbank i tilfælde af tab i forbindelse med lån bevilget til projekter i Ungarn og Polen til også at omfatte Tjekkioslovakiet, Bulgarien og Rumænien (EFT L 123 af 18.5.1991, s. 44).

Rådets afgørelse 93/166/EØF af 15. marts 1993 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank med henblik på at dække tab på lån til investeringsprojekter i Estland, Letland og Litauen (EFT L 69 af 20.3.1993, s. 42).

KAPITEL 8 3 — INDTÆGTER I FORBINDELSE MED DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅN YDET TIL TREDJELANDE AF FINANSIERINGSINSTITUTTER (fortsat)

8 3 1 (fortsat)

Rådets afgørelse 93/696/EF af 13. december 1993 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank med henblik på at dække tab i forbindelse med lån til projekter i de central- og østeuropæiske lande (Polen, Ungarn, Den Tjekkiske Republik, Den Slovakiske Republik, Rumænien, Bulgarien, Estland, Letland, Litauen og Albanien) (EFT L 321 af 23.12.1993, s. 27).

Rådets afgørelse 97/256/EF af 14. april 1997 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (de central- og østeuropæiske lande, Middelhavslandene, landene i Latinamerika og Asien, Sydafrika, Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien og Bosnien-Hercegovina) (EFT L 102 af 19.4.1997, s. 33), senest ændret ved afgørelse 98/729/EF (EFT L 346 af 22.12.1998, s. 54).

Rådets afgørelse 98/348/EF af 19. maj 1998 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter i Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien og om ændring af afgørelse 97/256/EF om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (de central- og østeuropæiske lande, Middelhavslandene, landene i Latinamerika og Asien samt Sydafrika) (EFT L 155 af 29.5.1998, s. 53).

Rådets afgørelse 98/729/EF af 14. december 1998 om ændring af afgørelse 97/256/EF med henblik på at udvide fællesskabsgarantien til Den Europæiske Investeringsbank til også at omfatte lån til projekter i Bosnien-Hercegovina (EFT L 346 af 22.12.1998, s. 54).

Rådets afgørelse 2000/24/EF af 22. december 1999 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (Central- og Østeuropa, Middelhavslandene, Latinamerika og Asien samt Den Sydafrikanske Republik) (EFT L 9 af 13.1.2000, s. 24).

Rådets afgørelse 2000/688/EF af 7. november 2000 om ændring af afgørelse 2000/24/EF med henblik på at udvide fællesskabsgarantien til Den Europæiske Investeringsbank til også at omfatte lån til projekter i Kroatien (EFT L 285 af 10.11.2000, s. 20).

Rådets afgørelse 2001/778/EF af 6. november 2001 om ændring af afgørelse 2000/24/EF med henblik på udvidelse af fællesskabsgarantien til Den Europæiske Investeringsbank til også at omfatte lån til projekter i Forbundsrepublikken Jugoslavien (EFT L 292 af 9.11.2001, s. 43).

Under denne artikel opføres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 10 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, i det omfang, hvor disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II til sektion III gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

8 3 2 **Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån fra Den Europæiske Investeringsbank til andre tredjelande**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Rådets afgørelse 93/115/EØF af 15. februar 1993 hvorved Fællesskabet stiller garanti for Den Europæiske Investeringsbank for tab i forbindelse med lån til projekter af fælles interesse i visse tredjelande (EFT L 45 af 23.2.1993, s. 27).

Rådets afgørelse 96/723/EF af 12. december 1996 om Fællesskabets garanti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter af fælles interesse i latinamerikanske og asiatiske lande, med hvilke Fællesskabet har indgået samarbejdsaftaler (EFT L 329 af 19.12.1996, s. 45).

Rådets afgørelse 97/256/EF af 14. april 1997 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (de central- og østeuropæiske lande, Middelhavslandene, landene i Latinamerika og Asien, Sydafrika, Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien og Bosnien-Hercegovina) (EFT L 102 af 19.4.1997, s. 33), senest ændret ved afgørelse 98/729/EF (EFT L 346 af 22.12.1998, s. 54).

Rådets afgørelse 2000/24/EF af 22. december 1999 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (Central- og Østeuropa, Middelhavslandene, Latinamerika og Asien samt Den Sydafrikanske Republik) (EFT L 9 af 13.1.2000, s. 24).

Rådets afgørelse 2001/777/EF af 6. november 2001 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med en særlig långivningsaktion til fordel for udvalgte miljøprojekter i området langs Ruslands Østersøkyst som led i den nordlige dimension (EFT L 292 af 9.11.2001, s. 41).

Under denne artikel opføres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 11 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, i det omfang, hvor disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II til sektion III gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

KAPITEL 8 3 — INDTÆGTER I FORBINDELSE MED DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅN YDET TIL TREDJE-LANDE AF FINANSIERINGSINSTITUTTER (fortsat)
8 3 4 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån fra Den Europæiske Investeringsbank til Sydafrika

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Rådets afgørelse 95/207/EF af 1. juni 1995 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank med henblik på at dække tab i forbindelse med lån til projekter i Sydafrika (EFT L 131 af 15.6.1995, s. 31).

Rådets afgørelse 97/256/EF af 14. april 1997 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (de central- og østeuropæiske lande, Middelhavslændene, landene i Latinamerika og Asien, Sydafrika, Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien og Bosnien-Hercegovina) (EFT L 102 af 19.4.1997, s. 33), senest ændret ved afgørelse 98/729/EF (EFT L 346 af 22.12.1998, s. 54).

Rådets afgørelse 2000/24/EF af 22. december 1999 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (Central- og Østeuropa, Middelhavslændene, Latinamerika og Asien samt Den Sydafrikanske Republik) (EFT L 9 af 13.1.2000, s. 24).

Under denne artikel opføres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 12 i oversigten over udgifter i sektion III, Kommissionen, i det omfang, hvor disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II til sektion III gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

KAPITEL 8 5 — UDBYTTER AF MEDLEMSKAB AF GARANTIORGANER
8 5 0 Udbyttet fra Den Europæiske Investeringsfond

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
4 000 000	p.m.	4 680 000,—

Rådets afgørelse 94/375/EF af 6. juni 1994 om Fællesskabets medlemskab af Den Europæiske Investeringsfond (EFT L 173 af 7.7.1994, s. 12).

Under denne artikel opføres eventuelle udbytter af medlemskab af Den Europæiske Investeringsfond.

AFSNIT 9

DIVERSE INDTÆGTER

KAPITEL 9 0 — DIVERSE INDTÆGTER

KAPITEL 9 1 — BIDRAG FRA EUROPA-PARLAMENTETS MEDLEMMER TIL EN PENSIONSORDNING

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
9 0 0	KAPITEL 9 0			
	<i>Diverse indtægter</i>	37 081 000	20 076 000	79 452 853,17
	KAPITEL 9 0 I ALT	37 081 000	20 076 000	79 452 853,17
9 1 0	KAPITEL 9 1			
	<i>Bidrag fra Europa-Parlamentets medlemmer til en pensionsordning</i>	6 408 254	1 450 000	1 460 662,—
	KAPITEL 9 1 I ALT	6 408 254	1 450 000	1 460 662,—
	Afsnit 9 i alt	43 489 254	21 526 000	80 913 515,17
	TILSAMMEN	94 618 747 943	92 524 837 098	95 434 404 645,43

AFSNIT 9
DIVERSE INDTÆGTER

KAPITEL 9 0 — DIVERSE INDTÆGTER

9 0 0

Diverse indtægter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
37 081 000	20 076 000	79 452 853,17

Indtægter i forbindelse med tjenestegrenenes almindelige virke.

Europa-Parlamentet	p.m.
Ombudsmanden	p.m.
Rådet	20 000
Kommissionen	37 000 000
Domstolen	10 000
Revisionsretten	35 000
Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg	16 000
Regionsudvalget	p.m.
I alt	37 081 000

KAPITEL 9 1 — BIDRAG FRA EUROPA-PARLAMENTETS MEDLEMMER TIL EN PENSIONSORDNING

9 1 0

Bidrag fra Europa-Parlamentets medlemmer til en pensionsordning

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
6 408 254	1 450 000	1 460 662,—

Regulativet om omkostningsgodtgørelser og andre godtgørelser til Europa-Parlamentets medlemmer, særlig bilag III.

Europa-Parlamentet	6 408 254
--------------------	-----------

C. PERSONALE

Bevilget personale

Institution	2003		2004	
	Faste stillinger	Midlertidige stillinger	Faste stillinger	Midlertidige stillinger
Europa-Parlamentet	4 170	790		
Rådet	2 866	53		
Kommissionen				
— Drift	16 260	459	16 982	406
— Forskning og teknologisk udvikling	3 556	50	3 622	50
— Publikationskontoret	519	—	536	—
— Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig	173	127	183	146
— De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor	90	1	92	1
— Kontoret for Forvaltning og Fastansættelse af Individuelle Rettigheder	307		308	
— Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Bruxelles	595		589	
— Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Luxembourg	224	2	224	2
— Det Europæiske Center for Udvikling af Erhvervsuddannelse	35	48		
— Det Europæiske Institut til Forbedring af Leve- og Arbejdsvilkårene	88	—		—
Domstolen	862	278		
Revisionsretten	509	96		
Det Økonomiske og Sociale Udvalg	501	24		
Regionsudvalget	230	22		
Ombudsmanden	13	18		
Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse	—	—	—	—
I alt	30 998	1 968	22 536	605

Fordelingen af disse ansatte efter kategori og lønklasse skal holdes inden for de grænser, der er angivet i tabellerne på de følgende sider.

Sektion I — Europa-Parlamentet

Kategorier og lønklasser	2003				
	Faste stillinger			Midlertidige stillinger	
				Andre	Politiske grupper
Uden for kategori	1	—		—	—
A 1	9	—		1	—
A 2	25	—		1	10
A 3	88	1		6	23
A 4	140	2		8	61
A 5	49	4		4	44
A 6	75	3		8	57
A 7	113	4		21	73
A 8	8	—		—	—
I alt	507	14		49	268
LA 3	45	—		—	—
LA 4	367	—		—	—
LA 5	104	—		—	—
LA 6	133	—		—	—
LA 7	388	—		—	—
LA 8	43	—		—	—
I alt	1 080 ⁽¹⁾	—		—	—
B 1	176	4		3	48
B 2	80	2		1	26
B 3	132	3		18	39
B 4	56	3		6	13
B 5	173	2		2	42
I alt	617	14		30	168
C 1	805	20		2	90
C 2	156	3		5	52
C 3	230	15		11	30
C 4	150	7		—	14
C 5	324	2		10	44
I alt	1 665	47		28	230
D 1	182	3		9	7
D 2	34	1		—	1
D 3	5	—		—	—
D 4	—	—		—	—
I alt	221	4		9	8
Tilsammen	4 091⁽²⁾	79⁽³⁾		116⁽⁴⁾	674

4 881⁽⁵⁾ ⁽⁶⁾

⁽¹⁾ Heraf 763 i oversættelses- og 317 i tolketjenesten.

⁽²⁾ Heraf 15 forfremmelser med personlig indplacering (to A 3 til A 2, en A 4 til A 3, 10 C 1 til B 3, en C 2 til C 1 og en D 1 til C 3), der gives i undtagelsestilfælde til fortjenstfulde tjenestemænd på sidste trin i deres kategori (minimumsalder på 60 år og mindst to års indplacering på sidste løntrin i øverste lønklasse i kategorien) og med mange års tjeneste (mindst 25 år).

⁽³⁾ Virtuel reserve til tjenestemænd, der midlertidigt gør tjeneste i tjenestens interesse, og som ikke er medregnet i det samlede tal.

⁽⁴⁾ Heraf 24 til formandens kabinet, 14 til næstformændenes sekretariat, 5 C 3 til kvæstorernes sekretariat, 11 til GD I (it), 13 til GD II, 18 til GD III, 1 til GD IV, 10 til GD V, 12 til GD VI, 3 til Personaleudvalget, 1 til tjenesten for forbindelserne til de politiske grupper (koordinering af Løsgængerne), 4 til Juridisk Tjeneste (indtil den 31.12.2004).

⁽⁵⁾ Bevillingerne til oprettelse af 1 A 7-stilling (2001-budgettet) er opført i den særlige reserve i kapitel 10 0.

⁽⁶⁾ Til det samlede antal stillinger på 4 897 skal der med henblik på udvidelsen føjes 365 faste stillinger til Generalsekretariatet og 45 midlertidige stillinger til de politiske grupper, idet de tilsvarende bevillinger opføres i den særlige reserve i kapitel 10 3.

Kategorier og lønklasser	2004					
	Faste stillinger			Midlertidige stillinger		
				Andre	Politiske grupper	
Uden for kategori	1	—		—	—	
A 1	9	—		1	—	
A 2	28	—		1	10	
A 3	92	1		6	23	
A 4	160	2		8	68	
A 5	53	4		3	40	
A 6	77	3		8	56	
A 7	130	4		26	71	
A 8	6	—		—	—	
I alt	555	14		53	268	
LA 3	45	—		—	—	
LA 4	395	—		—	—	
LA 5	88	—		—	—	
LA 6	134	—		—	—	
LA 7	571	—		—	—	
LA 8	45	—		—	—	
I alt	1 278 ⁽¹⁾	—		—	—	
B 1	192	4		17	50	
B 2	75	2		1	25	
B 3	129	3		7	40	
B 4	82	3		3	13	
B 5	279	2		2	50	
I alt	757	14		30	178	
C 1	758	20		2	92	
C 2	193	3		5	51	
C 3	190	15		11	28	
C 4	205	7		—	15	
C 5	395	2		8	50	
I alt	1 741	47		26	236	
D 1	142	3		9	7	
D 2	24	1		—	1	
D 3	14	—		—	—	
D 4	—	—		—	—	
I alt	180	4		9	8	
Tilsammen	4 512 ⁽²⁾	79 ⁽³⁾		118 ⁽⁴⁾	690	
	5 320 ⁽⁵⁾					

⁽¹⁾ Heraf 887 oversættelses- og 391 i tolketjenesten.

⁽²⁾ Heraf 22 forfremmelser med personlig indplacering (to A 3 til A 2, 6 C 1 til B 3 og 14 D 1 til C 3), der gives i undtagelsestilfælde til fortjenstfulde tjenestemænd på sidste trin i deres kategori (minimumsalder på 60 år og mindst to års indplacering på sidste løntrin i øverste lønklasse i kategorien) og med mange års tjeneste (mindst 25 år).

⁽³⁾ Virtuel reserve til tjenestemænd, der midlertidigt gør tjeneste i tjenestens interesse, og som ikke er medregnet i det samlede tal.

⁽⁴⁾ Heraf 23 til formandens kabinet, 14 til næstformændenes sekretariat, 5 C 3 til kvæstorernes sekretariat, 11 til GD I (it), 21 til GD II, (heraf 8 A 7 indtil den 31.12.2008) 8 til GD III, 1 til GD IV, 11 til GD V, 16 til GD VI, 3 til Personaleudvalget, 1 til tjenesten for forbindelserne til de politiske grupper (koordinering af Løsgængerne), 4 til Juridisk Tjeneste (indtil den 31.12.2004).

⁽⁵⁾ Bevillingerne til oprettelse af 3 A 3, 9 A 7, 3 B 5 og 9 C 5 til GD II og bevillingerne til oprettelse af 3 A 7 til Juridisk Tjeneste er opført i den særlige reserve i kapitel 10 0.

Sektion II — Rådet

Kategorier og lønklasser	Rådet					
	2003			2004		
	Faste stillinger		Midlertidige stillinger	Faste stillinger		Midlertidige stillinger
Uden for kategori	2		—	2		—
A 1	11		—	11		—
A 2	27 ⁽¹⁾		4	29 ⁽²⁾		2
A 3	51 ⁽³⁾		7	51 ⁽⁴⁾		9
A 4	95 ⁽⁵⁾		10	92 ⁽⁶⁾		8
A 5	72		4	74		12
A 6	53		—	60		—
A 7	67		—	88		—
A 8	—		—	—		—
I alt	376		25	405		31
LA 3	36		—	45		—
LA 4	176		—	178		—
LA 5	251		—	265		—
LA 6	124		—	160		—
LA 7	170		—	233		—
LA 8	—		—	—		—
I alt	757		—	881		—
B 1	59		2	57		2
B 2	49		—	48		—
B 3	64		—	65		—
B 4	34		—	34		—
B 5	88		13	106		13
I alt	294		15	310		15
C 1	438		1	426		1
C 2	324		—	317		—
C 3	241		—	238		—
C 4	141		—	141		—
C 5	237		—	350		—
I alt	1 381		1	1 472		1
D 1	68		—	67		—
D 2	—		—	—		—
D 3	—		—	—		—
D 4	—		—	—		—
I alt	68		—	67		—
Tilsammen	2 878 ⁽⁷⁾		41	3 137 ⁽⁸⁾		47

⁽¹⁾ Heraf 4 med personlig indplacering i lønklasse A 1.

⁽²⁾ Heraf 4 med personlig indplacering i lønklasse A 1.

⁽³⁾ Heraf 7 med personlig indplacering i lønklasse A 2.

⁽⁴⁾ Heraf 7 med personlig indplacering i lønklasse A 2.

⁽⁵⁾ Heraf 5 med personlig indplacering i lønklasse A 3.

⁽⁶⁾ Heraf 5 med personlig indplacering i lønklasse A 3.

⁽⁷⁾ Tjeneste på halvtidsbasis inden for visse stillinger kan udlignes ved ansættelse af tjenestemænd inden for rammerne af det antal stillinger, der hermed frigøres pr. kategori.

⁽⁸⁾ Tjeneste på halvtidsbasis inden for visse stillinger kan udlignes ved ansættelse af tjenestemænd inden for rammerne af det antal stillinger, der hermed frigøres pr. kategori.

Sektion III — Kommissionen

Kategorier og lønklasser	Drift					
	2004			2003		
	Faste stillinger	Heraf faste stillinger under Forsyningsagenturet	Midlertidige stillinger	Faste stillinger	Heraf faste stillinger under Forsyningsagenturet	Midlertidige stillinger
A 1	33	—	—	28	—	—
A 2	219 ⁽¹⁾	—	22	194 ⁽²⁾	—	22
A 3	649 ⁽³⁾ ⁽⁴⁾	2 ⁽⁵⁾	32	598 ⁽⁶⁾ ⁽⁷⁾	2 ⁽⁸⁾	32
A 4	1 426 ⁽⁹⁾ ⁽¹⁰⁾	3	57	1 366 ⁽¹¹⁾ ⁽¹²⁾	3	72
A 5	1 402 ⁽¹³⁾ ⁽¹⁴⁾ ⁽¹⁵⁾	1	71	1 384 ⁽¹⁶⁾ ⁽¹⁷⁾ ⁽¹⁸⁾	1	89
A 6	1 098	2	20	1 041	2	20
A 7	1 375	—	—	1 364	—	—
A 8	225 ⁽¹⁹⁾	—	—	125	—	—
I alt	6 427	8	202	6 100	8	235
LA 3	62 ⁽²⁰⁾	—	—	54 ⁽²¹⁾	—	—
LA 4	541 ⁽²²⁾	—	1	527 ⁽²³⁾	—	1
LA 5	485	—	1	487	—	1
LA 6	352	—	2	352	—	2
LA 7	406	—	2	429	—	2
LA 8	208	—	—	36	—	—
I alt	2 054	—	6 ⁽²⁴⁾	1 885	—	6 ⁽²⁵⁾
B 1	748	1	21	745	1	26
B 2	642 ⁽²⁶⁾	2	17	646 ⁽²⁷⁾	2	22
B 3	809	1	36	807	1	41
B 4	539	3	16	527	3	21
B 5	552	—	—	530	—	—
I alt	3 290 ⁽²⁸⁾	7	90 ⁽²⁹⁾	3 255 ⁽³⁰⁾	7	110 ⁽³¹⁾
C 1	1 147	6	24	1 161	6	24
C 2	1 105	1	42	1 109	1	42
C 3	1 193	—	20	1 196	—	20
C 4	728	2	9	648	2	9
C 5	751	—	13	569	—	13
I alt	4 924	9	108	4 683	9	108
D 1	239	—	—	239	—	—
D 2	48	—	—	86	—	—
D 3	—	—	—	12	—	—
D 4	—	—	—	—	—	—
I alt	287	—	—	337	—	—
Tilsammen	16 982 ⁽³²⁾ ⁽³³⁾ ⁽³⁴⁾	24	406	16 260 ⁽³⁵⁾ ⁽³⁶⁾ ⁽³⁷⁾	24	459

⁽¹⁾ Heraf 27 med personlig indplacering i lønklasse A 1.

⁽²⁾ Heraf 27 med personlig indplacering i lønklasse A 1.

⁽³⁾ Heraf 21 med personlig indplacering i lønklasse A 2.

⁽⁴⁾ Heraf 2 med personlig indplacering i lønklasse A 2 i medfør af artikel 8 i Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 259/68.

⁽⁵⁾ Stillingen som generaldirektør for agenturet varetages af en tjenestemand i lønklasse A 2 (personlig indplacering), som er udnævnt til generaldirektør i henhold til Euratom-traktatens artikel 53. Stillingen som assisterende generaldirektør for agenturet varetages af en tjenestemand i lønklasse A 3, som er udnævnt til assisterende generaldirektør i henhold til Euratom-traktatens artikel 53.

⁽⁶⁾ Heraf 21 med personlig indplacering i lønklasse A 2.

- (7) Heraf 2 med personlig indplacering i lønklasse A 2 i medfør af artikel 8 i Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 259/68.
- (8) Stillingen som generaldirektør for agenturet varetages af en tjenestemand i lønklasse A 2 (personlig indplacering), som er udnævnt til generaldirektør i henhold til Euratom-traktatens artikel 53.
- (9) Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse A 3, idet denne normering anvendes for tjenestemænd, som ifølge Domstolens retspraksis i sag 20/63 og 21/63 samt 79/63 og 82/63 har ret til en normering som A 3.
- (10) Heraf 11 med personlig indplacering i lønklasse A 3.
- (11) Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse A 3, idet denne normering anvendes for tjenestemænd, som ifølge Domstolens retspraksis i sag 20/63 og 21/63 samt 79/63 og 82/63 har ret til en normering som A 3.
- (12) Heraf 11 med personlig indplacering i lønklasse A 3.
- (13) Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse A 3, idet denne normering anvendes for tjenestemænd, som ifølge Domstolens retspraksis i sag 20/63 og 21/63 samt 79/63 og 82/63 har ret til en normering som A 3.
- (14) Heraf 11 med personlig indplacering i lønklasse A 3.
- (15) Der oprettes en stilling med indplacering i lønklasse A 5 til en person, som på interinstitutionelt plan skal overvåge offentliggørelsen af budgettet på alle stadier. Arbejdsbeskrivelsen fastlægges på interinstitutionelt plan af alle de institutioner, som samarbejder inden for SEI-BUD-projektet, og godkendes af det interinstitutionelle paritetiske udvalg. I overensstemmelse med arbejdets art kan den tjenestemand, som beklæder denne stilling under Generaldirektoratet for Budget, udlånes til en anden institution i en begrænset periode i tjenestens interesse, jf. vedtægtens artikel 37.
- (16) Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse A 3, idet denne normering anvendes for tjenestemænd, som ifølge Domstolens retspraksis i sag 20/63 og 21/63 samt 79/63 og 82/63 har ret til en normering som A 3.
- (17) Heraf 11 med personlig indplacering i lønklasse A 3.
- (18) Der oprettes en stilling med indplacering i lønklasse A 5 til en person, som på interinstitutionelt plan skal overvåge offentliggørelsen af budgettet på alle stadier. Arbejdsbeskrivelsen fastlægges på interinstitutionelt plan af alle de institutioner, som samarbejder inden for SEI-BUD-projektet, og godkendes af det interinstitutionelle paritetiske udvalg. I overensstemmelse med arbejdets art kan den tjenestemand, som beklæder denne stilling under Generaldirektoratet for Budget, udlånes til en anden institution i en begrænset periode i tjenestens interesse, jf. vedtægtens artikel 37.
- (19) Bevillinger til 25 stillinger opføres i reserven.
- (20) Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse A 2.
- (21) Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse A 2.
- (22) Heraf 2 med personlig indplacering i lønklasse LA 3 til Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.
- (23) Heraf 2 med personlig indplacering i lønklasse LA 3 til Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.
- (24) Heraf 3 LA til Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.
- (25) Heraf 3 LA til Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.
- (26) Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse B 1 i medfør af artikel 8 i Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 259/68.
- (27) Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse B 1 i medfør af artikel 8 i Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 259/68.
- (28) Heraf 206 stillinger som sekretariatsoverassistent, teknisk overassistent, sekretariatsassistent og teknisk assistent.
- (29) Heraf 17 stillinger som sekretariatsoverassistent og teknisk overassistent.
- (30) Heraf 206 stillinger som sekretariatsoverassistent, teknisk overassistent, sekretariatsassistent og teknisk assistent.
- (31) Heraf 17 stillinger som sekretariatsoverassistent og teknisk overassistent.
- (32) Hertil kommer 34 stillinger i lønklasse A 7/A 6, som er oprettet ad hoc uden tildeling af bevillinger med henblik på udstationering af tjenestemænd i AVS-landene.
- (33) Halvtidsbesættelse af visse stillinger kan opvejes ved kontraktansættelse af yderligere personale inden for den således frigjorte stillingsmasse pr. kategori.
- (34) Heraf 2 stillinger i Det Økonomiske og Monetære Udvalgs sekretariat.
- (35) Hertil kommer 34 stillinger i lønklasse A 7/A 6, som er oprettet ad hoc uden tildeling af bevillinger med henblik på udstationering af tjenestemænd i AVS-landene.
- (36) Halvtidsbesættelse af visse stillinger kan opvejes ved kontraktansættelse af yderligere personale inden for den således frigjorte stillingsmasse pr. kategori.
- (37) Heraf 2 stillinger i Det Økonomiske og Monetære Udvalgs sekretariat.

Kategorier og lønklasser	Forskning og teknologisk udvikling — Det Fælles Forskningscenter					
	2004			2003		
	Videnskabelig og teknisk tjenestegruppe	Administrativ tjenestegruppe	I alt	Videnskabelig og teknisk tjenestegruppe	Administrativ tjenestegruppe	I alt
A 1	2 ⁽¹⁾	—	2	2 ⁽²⁾	—	2
A 2	9	1	10	9	1	10
A 3	33	7	40	38	8	46
A 4	148	12	160	160	12	172
A 5	179	11	190	155	5	160
A 6	213	2	215	180	6	186
A 7	133	9	142	133	5	138
A 8	15	1	16	15	1	16
I alt	732	43	775	692	38	730
B 1	102	32	134	125	35	160
B 2	124	19	143	125	20	145
B 3	100	11	111	100	10	110
B 4	135	10	145	115	7	122
B 5	56	8	64	54	4	58
I alt	517	80	597	519	76	595
C 1	138	116	254	166	138	304
C 2	62	37	99	54	33	87
C 3	52	33	85	47	27	74
C 4	33	18	51	23	15	38
C 5	21	19	40	21	13	34
I alt	306	223	529	311	226	537
D 1	10	13	23	10	13	23
D 2	6	3	9	6	3	9
D 3	1	1	2	4	1	5
D 4	—	—	—	—	—	—
I alt	17	17	34	20	17	37
Tilsammen ⁽³⁾	1 572	363	1 935	1 542	357	1 899

⁽¹⁾ Heraf 1 tjenestemand, som er omfattet af bestemmelserne i artikel 93 i vedtægten.

⁽²⁾ Heraf 1 tjenestemand, som er omfattet af bestemmelserne i artikel 93 i vedtægten.

⁽³⁾ Bevillinger, der ikke er udnyttet på grund af, at visse stillinger er besat med personale, der arbejder på halvtidsbasis, kan udnyttes ved ansættelse af øvrige ansatte.

Forskning og teknologisk udvikling — Indirekte aktioner

Kategorier og lønklasser	2004				2003			
	Faste videnskabelige og tekniske stillinger	Faste administrative stillinger	Midlertidige stillinger	I alt	Videnskabelige og tekniske stillinger	Administrative stillinger	Midlertidige stillinger	I alt
A 1	1	—		1	1			1
A 2	17 ⁽¹⁾	2		19	17 ⁽²⁾	2		19
A 3	72 ⁽³⁾	8		80	72 ⁽⁴⁾	8		80
A 4	282	29		311	282	29		311
A 5	253	27		280	253	27		280
A 6	126	35	11	172	126	35	11	172
A 7	54	46	17	117	54	37	17	108
A 8	4	17		21	4	10		14
I alt	809	164	28	1 001	809	148	28	985
B 1	45	35		80	45	35		80
B 2	12	50		62	12	50		62
B 3	2	60		62	2	60		62
B 4	3	46	6	55	3	42	6	51
B 5	1	25	9	35	1	23	9	33
I alt	63	216	15	294	63	210	15	288
C 1	—	90		90		90		90
C 2	—	93		93		93		93
C 3	—	109		109		109		109
C 4	—	93	2	95		88	2	90
C 5	—	50	5	55		47	5	52
I alt	—	435	7	442		427	7	434
Tilsammen ⁽⁵⁾	872	815	50	1 737	872	785	50	1 707

⁽¹⁾ Heraf 2 med personlig indplacering i lønklasse A 1.

⁽²⁾ Heraf 2 med personlig indplacering i lønklasse A 1.

⁽³⁾ Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse A 2.

⁽⁴⁾ Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse A 2.

⁽⁵⁾ Bevillinger, der ikke er udnyttet på grund af, at visse stillinger er besat med personale, der arbejder på halvtidsbasis, kan udnyttes ved ansættelse af øvrige ansatte.

Oversættelsescentret for Den Europæiske Unions Organer

Kategorier og lønklasser	Faste stillinger		Midlertidige stillinger	
	2003	2004	2003	2004
A 2	—	—	1	1
A 3	—	—	—	—
A 4/A 5	2	2	—	—
A 6/A 7	3	3	1	2
I alt	5	5	2	3
LA 3	1	1	—	—
LA 4/LA 5	5	6	12	15
LA 6/LA 7/LA 8	2	6	52	64
I alt	8	13	64	79
B 1	—	—	—	—
B 2/B 3	3	4	5	6
B 4/B 5	2	3	19	18
I alt	5	7	24	24
C 1	—	—	—	1
C 2/C 3	1	1	8	9
C 4/C 5	1	2	36	37
I alt	2	3	44	47
D	—	—	4	—
I alt	—	—	4	—
Tilsammen	20	28	138	153

Liste over decentraliserede organer

Stillingsfortegnelserne for nedenstående decentraliserede organer er opført under bemærkningerne til følgende budgetposter:

02 04 02 01	Det Europæiske Agentur for Lægemiddelvurdering
04 03 04 01	Det Europæiske Institut til Forbedring af Leve- og Arbejdsvilkårene
04 03 05 02	Det Europæiske Arbejdsmiljøagentur
04 04 06 01	Det Europæiske Overvågningscenter for Racisme og Fremmedhad
06 02 01 01	Det Europæiske Luftfartssikkerhedsagentur
06 02 02 01	Det Europæiske Søfartssikkerhedsagentur
06 02 08 01	Det Europæiske Jernbaneagentur
07 04 01 01	Det Europæiske Miljøagentur
09 03 05 01	Det Europæiske Agentur for Net- og Informationssikkerhed
12 03 01 01	Kontoret for Harmonisering i det Indre Marked
15 03 01 03	Det Europæiske Center for Udvikling af Erhvervsuddannelse
15 03 03 01	Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstitut
17 04 05	EF-Sortsmyndigheden
17 04 08 01	Den Europæiske Fødevarerikkerhedsautoritet
18 06 04 01	Eurojust
18 07 01 01	Det Europæiske Overvågningscenter for Narkotika og Narkotikamisbrug
19 07 01	Det Europæiske Genopbygningsagentur

Publikationskontoret

Kategorier og lønklasser	Publikationskontoret					
	2003			2004		
	Faste stillinger			Faste stillinger		
A 1	1			1		
A 2	1			3		
A 3	8			8		
A 4	4			4		
A 5	9			15		
A 6	10			10		
A 7	20			23		
A 8	—			8		
I alt	53			72		
B 1	44			46		
B 2	40			45		
B 3	71			72		
B 4	57			50		
B 5	33			32		
I alt	245			245		
C 1	39			42		
C 2	34			36		
C 3	35			37		
C 4	41			41		
C 5	30			41		
I alt	179			197		
D 1	30			10		
D 2	11			11		
D 3	1			1		
D 4	—			—		
I alt	42			22		
Tilsammen	519⁽¹⁾ ⁽²⁾			536⁽³⁾ ⁽⁴⁾		

⁽¹⁾ Heraf 2 stillinger som teknisk overassistent og sekretariatsoverassistent.

⁽²⁾ Halvtidsbesættelse af visse stillinger kan opvejes ved kontraktansættelse af yderligere personale inden for den således frigjorte stillingsmasse pr. kategori.

⁽³⁾ Heraf 2 stillinger som teknisk overassistent og sekretariatsoverassistent.

⁽⁴⁾ Halvtidsbesættelse af visse stillinger kan opvejes ved kontraktansættelse af yderligere personale inden for den således frigjorte stillingsmasse pr. kategori.

Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig

Kategorier og lønklasser	Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig					
	2003			2004		
	Faste stillinger		Midlertidige stillinger	Faste stillinger		Midlertidige stillinger
A 1	1		—	1		—
A 2	2		3	2		3
A 3	5		4	5		4
A 4	11		17	13		21
A 5	12		17	14		25
A 6	8		—	11		2
A 7	20		20	23		25
A 8	—		—	—		—
I alt	59		61	69		80
B 1	9		18	9		18
B 2	6		—	6		—
B 3	22		48	22		48
B 4	6		—	6		—
B 5	7		—	7		—
I alt	50		66	50		66
C 1	6		—	6		—
C 2	12		—	12		—
C 3	15		—	15		—
C 4	13		—	13		—
C 5	14		—	14		—
I alt	60		—	60		—
D 1	1		—	1		—
D 2	1		—	1		—
D 3	2		—	2		—
D 4	—		—	—		—
I alt	4		—	4		—
Tilsammen	173		127	183		146
	300			329⁽¹⁾ ⁽²⁾		

⁽¹⁾ Heraf 1 A 2, 1 A 5, 1 B 3, 1 C 3, 1 A 5 T og 3 A 7 T i Overvågningsudvalgets sekretariat. Stillingerne besættes på forslag af Overvågningsudvalget navnlig ved midlertidig tjeneste i anden stilling i tjenestens interesse, jf. tjenestemandsvedtægtens artikel 37.

⁽²⁾ Heraf 80 stillinger til interne undersøgelser i overensstemmelse med artikel 4 i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1073/1999. Undersøgerne samles i et særdirektorat.

Det Europæiske Personaleudvælgelseskontor

Kategorier og lønklasser	Det Europæiske Personaleudvælgelseskontor					
	2003			2004		
	Faste stillinger		Midlertidige stillinger	Faste stillinger		Midlertidige stillinger
A 1	—		—	—		—
A 2	—		1	—		1
A 3	1 ⁽¹⁾		—	1		—
A 4	2		—	1		—
A 5	2		—	2		—
A 6	1		—	1		—
A 7	3 ⁽²⁾		—	6		—
A 8	—		—	—		—
I alt	9		1	11		1
B 1	3 ⁽³⁾		—	3		—
B 2	11 ⁽⁴⁾		—	11		—
B 3	5 ⁽⁵⁾		—	5		—
B 4	2 ⁽⁶⁾		—	2		—
B 5	5 ⁽⁷⁾		—	5		—
I alt	26		—	26		—
C 1	11 ⁽⁸⁾		—	11		—
C 2	10 ⁽⁹⁾		—	10		—
C 3	8 ⁽¹⁰⁾		—	8		—
C 4	13 ⁽¹¹⁾		—	13		—
C 5	11 ⁽¹²⁾		—	11		—
I alt	53		—	53		—
D 1	—		—	—		—
D 2	—		—	—		—
D 3	2		—	2		—
D 4	—		—	—		—
I alt	2		—	2		—
Tilsammen	90		1	92		1
		91		93		

⁽¹⁾ Stilling hidrørende fra Rådet.

⁽²⁾ Heraf 1 stilling hidrørende fra Europa-Parlamentet.

⁽³⁾ Heraf 1 stilling hidrørende fra Europa-Parlamentet.

⁽⁴⁾ Heraf 1 stilling hidrørende fra Europa-Parlamentet og en stilling hidrørende fra Rådet.

⁽⁵⁾ Heraf 1 stilling hidrørende fra Europa-Parlamentet.

⁽⁶⁾ Heraf 1 stilling hidrørende fra Europa-Parlamentet.

⁽⁷⁾ Heraf 1 stilling hidrørende fra Europa-Parlamentet og en stilling hidrørende fra Rådet.

⁽⁸⁾ Heraf 1 stilling hidrørende fra Europa-Parlamentet og en stilling hidrørende fra Rådet.

⁽⁹⁾ Heraf 1 stilling hidrørende fra Europa-Parlamentet og en stilling hidrørende fra Rådet.

⁽¹⁰⁾ Heraf en stilling hidrørende fra Europa-Parlamentet og en stilling hidrørende fra Rådet.

⁽¹¹⁾ Heraf 1 stilling hidrørende fra Europa-Parlamentet og en stilling hidrørende fra Rådet.

⁽¹²⁾ Heraf 4 stillinger hidrørende fra Europa-Parlamentet, 1 stilling hidrørende fra Rådet, 1 stilling hidrørende fra Domstolen, 1 stilling hidrørende fra Revisionsretten og 1 stilling hidrørende fra Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg.

Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder

Kategorier og lønklasser	Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder					
	2003			2004		
	Faste stillinger		Midlertidige stillinger	Faste stillinger		Midlertidige stillinger
A 1	—		—	—		—
A 2	1		—	1		—
A 3	4		—	4		—
A 4	4		—	5		—
A 5	1		—	1		—
A 6	3		—	4		—
A 7	1		—	1		—
A 8	—		—	—		—
I alt	14		—	16		—
B 1	21		—	21		—
B 2	24		—	24		—
B 3	13		—	13		—
B 4	14		—	14		—
B 5	3		—	3		—
I alt	75		—	75		—
C 1	76		—	75		—
C 2	54		—	54		—
C 3	47		—	47		—
C 4	23		—	23		—
C 5	6		—	6		—
I alt	206		—	205 ⁽¹⁾		—
D 1	8		—	8		—
D 2	4		—	4		—
D 3	—		—	—		—
D 4	—		—	—		—
I alt	12		—	12		—
Tilsammen	307 ⁽²⁾			308		—

⁽¹⁾ Blokeret med henblik på konvertering af stillinger til bevillinger: 27 C-stillinger, 13 C 3-stillinger, 14 C 4-stillinger.

⁽²⁾ Halvtidsansættelse kan for visse stillingers vedkommende udlignes gennem ansættelse af andre personer i forhold til det antal stillinger, der således frigøres i hver kategori.

Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Bruxelles

Kategorier og lønklasser	Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Bruxelles					
	2003			2004		
	Faste stillinger		Midlertidige stillinger	Faste stillinger		Midlertidige stillinger
A 1	—		—	—		—
A 2	1		—	1		—
A 3	6		—	6		—
A 4	7		—	7		—
A 5	10		—	10		—
A 6	2		—	2		—
A 7	7		—	7		—
A 8	—		—	—		—
I alt	33		—	33		—
B 1	19		—	18		—
B 2	15		—	14		—
B 3	17		—	16		—
B 4	11		—	11		—
B 5	9		—	9		—
I alt	71		—	68		—
C 1	67		—	65		—
C 2	65		—	64		—
C 3	73		—	73		—
C 4	57		—	57		—
C 5	13		—	13		—
I alt	275		—	272		—
D 1	156		—	156		—
D 2	55		—	55		—
D 3	5		—	5		—
D 4	—		—	—		—
I alt	216		—	216		—
Tilsammen	595		—	589		—
	595 ⁽¹⁾			589 ⁽²⁾		
<p>⁽¹⁾ Halvtidsbesættelse af visse stillinger kan opvejes ved kontraktansættelse af yderligere personale inden for den således frigjorte stillingsmasse pr. kategori.</p> <p>⁽²⁾ Halvtidsbesættelse af visse stillinger kan opvejes ved kontraktansættelse af yderligere personale inden for den således frigjorte stillingsmasse pr. kategori.</p>						

Kontor for Infrastruktur og Logistik, Luxembourg

Kategorier og lønklasser	Kontor for Infrastruktur og Logistik, Luxembourg					
	2003			2004		
	Faste stillinger		Midlertidige stillinger	Faste stillinger		Midlertidige stillinger
A 1	—		—	—		—
A 2	1		—	1		—
A 3	3		—	3		—
A 4	4		—	5		—
A 5	2		—	2		—
A 6	2		—	3		—
A 7	—		—	—		—
A 8	—		—	—		—
I alt	12		—	14		—
B 1	8		—	8		—
B 2	7		—	7		—
B 3	3		2	3		2
B 4	3		—	3		—
B 5	1		—	2		—
I alt	22		2	23		2
C 1	29		—	27		—
C 2	32		—	31		—
C 3	32		—	32		—
C 4	17		—	17		—
C 5	6		—	6		—
I alt	116		—	113		—
D 1	54		—	54		—
D 2	19		—	19		—
D 3	1		—	1		—
D 4	—		—	—		—
I alt	74		2	74		2
Tilsammen	224		2	224		2
	226 ⁽¹⁾			226 ⁽²⁾		
<p>(¹) Halvtidsansættelse kan for visse stillingers vedkommende udlignes gennem ansættelse af andre personer i forhold til det antal stillinger, der således frigøres i hver kategori.</p> <p>(²) Halvtidsansættelse kan for visse stillingers vedkommende udlignes gennem ansættelse af andre personer i forhold til det antal stillinger, der således frigøres i hver kategori.</p>						

Sektion IV — Domstolen

Kategorier og lønklasser	Domstolen					
	2004			2003		
	Faste stillinger		Midlertidige stillinger	Faste stillinger		Midlertidige stillinger
A 1	—		—	—		—
A 2	7		1	6		1
A 3	14 ⁽¹⁾		39 ⁽²⁾	13 ⁽³⁾		25 ⁽⁴⁾ ⁽⁵⁾
A 4	12 ⁽⁶⁾		59	12 ⁽⁷⁾		39
A 5	17		65	17		40
A 6	10		20	10		14
A 7	35		1	18		1
A 8	—		—	—		—
I alt	95		185	76		120
LA 3	23 ⁽⁸⁾		—	21 ⁽⁹⁾		—
LA 4	98		—	88		—
LA 5	70		1	80		1
LA 6	132		2	166		2
LA 7	243		24	3		24
LA 8	37		—	—		—
I alt	603 ⁽¹⁰⁾		27	358 ⁽¹¹⁾		27
B 1	23		1	23		1
B 2	27 ⁽¹²⁾		5	27 ⁽¹³⁾		3
B 3	29		26	29		18
B 4	24 ⁽¹⁴⁾		24	27 ⁽¹⁵⁾		15
B 5	95 ⁽¹⁶⁾		40	40 ⁽¹⁷⁾		29
I alt	198		96	146		66
C 1	60		—	55		—
C 2	55		—	60		—
C 3	38		63	38		43
C 4	34		1	44		1
C 5	115		1	35		1
I alt	302		65	232		45
D 1	25		1	25		1
D 2	15		4	15		4
D 3	10		15	10		15
D 4	—		—	—		—
I alt	50		20	50		20
Subtotal	1 248 ⁽¹⁸⁾		393	862 ⁽¹⁹⁾		278
Tilsammen	1 641 ⁽²⁰⁾ ⁽²¹⁾			1 140 ⁽²²⁾ ⁽²³⁾		

⁽¹⁾ Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse A 2.

⁽²⁾ Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse A 2.

⁽³⁾ Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse A 2.

⁽⁴⁾ Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse A 2.

⁽⁵⁾ Heraf to fastansatte tjenestemænd med personlig indplacering i lønklasse A 2 og fem fastansatte tjenestemænd med personlig indplacering i lønklasse A 2, så længe deres embedsperiode som referendarer varer, idet det forudsættes, at referendarstillingerne besættes med midlertidigt ansatte, efterhånden som disse stillinger frigøres.

- (⁶) Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse A 3.
- (⁷) Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse A 3.
- (⁸) Dont 1 A 2 à titre personnel.
- (⁹) Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse A 2.
- (¹⁰) Heraf 79 LA-stillinger i tolketjenesten.
- (¹¹) Heraf 40 LA-stillinger i tolketjenesten.
- (¹²) Heraf to stillinger som sekretariatsoverassistent eller teknisk overassistent.
- (¹³) Heraf to stillinger som sekretariatsoverassistent eller teknisk overassistent.
- (¹⁴) Heraf 10 stillinger som sekretariatsassistent eller teknisk assistent.
- (¹⁵) Heraf 10 stillinger som sekretariatsassistent eller teknisk assistent.
- (¹⁶) Heraf 8 stillinger som sekretariatsassistent eller teknisk assistent.
- (¹⁷) Heraf 8 stillinger som sekretariatsassistent eller teknisk assistent.
- (¹⁸) Eksklusive den virtuelle reserve, uden tildeling af bevillinger, for så vidt angår tjenestemænd midlertidigt tilknyttet medlemmerne af Domstolen eller Retten i Første Instans (3 A 4, 3 A 5, 3 A 6, 3 LA 4, 3 LA 5, 9 LA 6, 8 B 4, 2 B 5, 3 C 1, 15 C 2, 15 C 3, 6 D 1, 6 D 2).
- (¹⁹) Eksklusive den virtuelle reserve, uden tildeling af bevillinger, for så vidt angår tjenestemænd midlertidigt tilknyttet medlemmerne af Domstolen eller Retten i Første Instans (2 A 4, 2 A 5, 2 A 6, 2 LA 4, 2 LA 5, 6 LA 6, 5 B 4, 1 B 5, 2 C 1, 10 C 2, 10 C 3, 4 D 1, 4 D 2).
- (²⁰) Eksklusive den virtuelle reserve, uden tildeling af bevillinger, for så vidt angår tjenestemænd midlertidigt tilknyttet medlemmerne af Domstolen eller Retten i Første Instans (3 A 4, 3 A 5, 3 A 6, 3 LA 4, 3 LA 5, 9 LA 6, 8 B 4, 2 B 5, 3 C 1, 15 C 2, 15 C 3, 6 D 1, 6 D 2).
- (²¹) Halvtidsbesættelse af visse stillinger kan opvejes ved kontraktansættelse af yderligere personale inden for den således frigjorte stillingsmasse pr. kategori.
- (²²) Eksklusive den virtuelle reserve, uden tildeling af bevillinger, for så vidt angår tjenestemænd midlertidigt tilknyttet medlemmerne af Domstolen eller Retten i Første Instans (2 A 4, 2 A 5, 2 A 6, 2 LA 4, 2 LA 5, 6 LA 6, 5 B 4, 1 B 5, 2 C 1, 10 C 2, 10 C 3, 4 D 1, 4 D 2).
- (²³) Halvtidsbesættelse af visse stillinger kan opvejes ved kontraktansættelse af yderligere personale inden for den således frigjorte stillingsmasse pr. kategori.

Sektion V — Revisionsretten

Kategori og lønklasse	Revisionsretten ⁽¹⁾					
	Faste stillinger			Midlertidige stillinger		
	2003		2004	2003		2004
HC	—		—	1		1
A 1	—		—	—		—
A 2	8		8	—		—
A 3	21 ⁽²⁾		23 ⁽³⁾	15 ⁽⁴⁾		28 ⁽⁵⁾ ⁽⁶⁾
A 4	41 ⁽⁷⁾		40 ⁽⁸⁾	18 ⁽⁹⁾		13 ⁽¹⁰⁾
A 5	30		40 ⁽¹¹⁾	17 ⁽¹²⁾		28 ⁽¹³⁾ ⁽¹⁴⁾
A 6	35		35	1		1
A 7	87		109 ⁽¹⁵⁾	—		—
A 8	—		—	—		—
I alt	222		255	52		71
LA 3	9		9	—		—
LA 4	13		14	—		—
LA 5	21		31 ⁽¹⁶⁾	—		—
LA 6	12		12	—		—
LA 7	19		53 ⁽¹⁷⁾	—		—
LA 8	—		—	—		—
I alt	74		119	—		—
B 1	20		22	—		—
B 2	15		14	—		—
B 3	16		16	15 ⁽¹⁸⁾		26 ⁽¹⁹⁾ ⁽²⁰⁾
B 4	7		8	—		—
B 5	18		23 ⁽²¹⁾	—		—
I alt	76		83	15		26
C 1	33 ⁽²²⁾		34 ⁽²³⁾	—		—
C 2	26		28	—		—
C 3	23		26	15		25 ⁽²⁴⁾
C 4	15		15	—		—
C 5	27		30 ⁽²⁵⁾	—		—
I alt	124		133	15		25
D 1	10 ⁽²⁶⁾		9	—		—
D 2	4		2	—		—
D 3	—		—	13		13
D 4	—		—	—		—
I alt	14		11	13		13
Tilsammen	510 ⁽²⁷⁾		601 ⁽²⁸⁾ ⁽²⁹⁾	95 ⁽³⁰⁾		135 ⁽³¹⁾

⁽¹⁾ Ved opstillingen af denne stillingsfortegnelse er der taget hensyn til de ændringer, institutionen har indført med virkning fra regnskabsåret 2003 i overensstemmelse med artikel 47, stk. 1, i finansforordningen.

⁽²⁾ Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse A 2.

⁽³⁾ Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse A 2.

⁽⁴⁾ Ansatte i A 3-stillinger og i A 5-stillinger i medlemmernes kabinetter gør tjeneste på samme betingelser med hensyn til indplacering som dem, der gælder for tjenestemænd.

- (⁵) Ansatte i A 3-stillinger og i A 5-stillinger i medlemmernes kabinetter gør tjeneste på samme betingelser med hensyn til indplacering som dem, der gælder for tjenestemænd.
- (⁶) Heraf 11 nye stillinger med henblik på udvidelsen.
- (⁷) Heraf 3 med personlig indplacering i lønklasse A 3.
- (⁸) Heraf 1 med personlig indplacering i lønklasse A 3.
- (⁹) Heraf 2 med personlig indplacering i lønklasse A 3.
- (¹⁰) 3 stillinger reserveret til de nationale revisionsretter slettes af fortegnelsen.
- (¹¹) Heraf 10 nye stillinger med henblik på udvidelsen, som eventuelt kan omdannes til A 3 til medarbejdere fra de nye medlemsstater.
- (¹²) Ansatte i A 3-stillinger og i A 5-stillinger i medlemmernes kabinetter gør tjeneste på samme betingelser med hensyn til indplacering som dem, der gælder for tjenestemænd.
- (¹³) Ansatte i A 3-stillinger og i A 5-stillinger i medlemmernes kabinetter gør tjeneste på samme betingelser med hensyn til indplacering som dem, der gælder for tjenestemænd.
- (¹⁴) Heraf 11 nye stillinger med henblik på udvidelsen.
- (¹⁵) Heraf 23 nye stillinger med henblik på udvidelsen.
- (¹⁶) Heraf 10 nye stillinger med henblik på udvidelsen.
- (¹⁷) Heraf 35 nye stillinger med henblik på udvidelsen.
- (¹⁸) Stillinger som sekretariatsoverassistent, heraf 2 BS 2 med personlig indplacering.
- (¹⁹) Stillinger som sekretariatsoverassistent, heraf 2 BS 2 med personlig indplacering.
- (²⁰) Heraf 11 nye stillinger med henblik på udvidelsen.
- (²¹) Heraf 5 nye stillinger med henblik på udvidelsen og 1 ny stilling uafhængigt af udvidelsen.
- (²²) Heraf 3 med personlig indplacering i lønklasse B 3.
- (²³) Heraf 2 med personlig indplacering i lønklasse B 3.
- (²⁴) Heraf 10 nye stillinger med henblik på udvidelsen.
- (²⁵) Heraf 7 nye stillinger med henblik på udvidelsen.
- (²⁶) Heraf 3 med personlig indplacering i lønklasse C 3.
- (²⁷) Halvtidsbesættelse af visse stillinger kan opvejes ved kontraktansættelse af yderligere personale inden for den således frigjorte stillingsmasse pr. kategori.
- (²⁸) Halvtidsbesættelse af visse stillinger kan opvejes ved kontraktansættelse af yderligere personale inden for den således frigjorte stillingsmasse pr. kategori.
- (²⁹) Eksklusive den nominelle reserve uden bevillingstildeling til tjenestemænd, der gør midlertidig tjeneste i kabinetterne (1 A 3, 5 A 4, 6 A 5, 7 A 6, 5 A 7, 1 B 1, 1 B 2, 1 B 3, 1 B 4, 1 B 5, 12 C 1, 4 C 2, 5 C 3, 2 C 4, 2 C 5, 1 D 1 og 3 D 2).
- (³⁰) Halvtidsbesættelse af visse stillinger kan opvejes ved kontraktansættelse af yderligere personale inden for den således frigjorte stillingsmasse pr. kategori.
- (³¹) Halvtidsbesættelse af visse stillinger kan opvejes ved kontraktansættelse af yderligere personale inden for den således frigjorte stillingsmasse pr. kategori.

Sektion VI — Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg

Kategorier og lønklasser	Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg					
	2003			2004		
	Faste stillinger		Midlertidige stillinger	Faste stillinger		Midlertidige stillinger
Uden for kategori	1		—	1		—
A 1	—		—	—		—
A 2	5		—	5		—
A 3	8		1	8		1
A 4	11		2	12		2
A 5	9		1	11		1
A 6	10		—	11		—
A 7	16		5	22		5 ⁽¹⁾
A 8	—		—	—		—
I alt	59		9	69		9
LA 3	11		—	15		—
LA 4	35		—	34 ⁽²⁾		—
LA 5	24		—	27		—
LA 6	35		—	36		—
LA 7	37		—	87		—
LA 8	—		—	—		—
I alt	142		—	199		—
B 1	11		1	12		1
B 2	15		2	16		1
B 3	17		1	14		2
B 4	12		—	12		2
B 5	21		4	34		3
I alt	76		8	88		9
C 1	50		—	54		—
C 2	54		3	54		2
C 3	44		4	40		4
C 4	21		—	18		—
C 5	31		—	48		—
I alt	200		7	214		6
D 1	7		—	10		—
D 2	7		—	4		—
D 3	9		—	9		—
D 4	—		—	—		—
I alt	23		—	23		—
Tilsammen	501		24	594 ⁽³⁾		24

⁽¹⁾ Til formandens og gruppernes sekretariat og ejendomstjenesten (to A 7 og en B 5 indtil udgangen af 2004).

⁽²⁾ En LA 4 er blevet nedlagt med henvisning til artikel 55, stk. 2, i henhold til de finansielle bestemmelser af 21.12.1977.

⁽³⁾ Halvtidsbesættelse af visse stillinger kan opvejes ved kontraktansættelse af yderligere personale inden for den således frigjorte stillingsmasse pr. kategori.

Sektion VII — Regionsudvalget

Kategorier og lønklasser	Regionsudvalget					
	2003			2004		
	Faste stillinger		Midlertidige stillinger	Faste stillinger		Midlertidige stillinger
Uden for kategori	—		1	—		1
A 1	—		—	—		—
A 2	2		—	2		—
A 3	4		1	4		1
A 4	5		—	6		—
A 5	9		3	9		4
A 6	10		1	7		1
A 7	16		6	29		9
A 8	—		—	—		—
I alt	46		11	57		15
LA 3	1		—	6		—
LA 4	9		—	11		—
LA 5	15		—	13		—
LA 6	9		—	12		—
LA 7	24		—	118		—
LA 8	—		—	—		—
I alt	58		—	160		—
B 1	2		—	4		—
B 2	4		—	3		—
B 3	5		1	4		1
B 4	6		—	6		—
B 5	12		4	27		4
I alt	29		5	44		5
C 1	6		—	8		—
C 2	12		—	10		—
C 3	19		1	20		1
C 4	20		3	19		3
C 5	32		1	56		1
I alt	89		5	113		5
D 1	3		—	3		—
D 2	2		—	2		—
D 3	3		—	3		—
D 4	—		—	—		—
I alt	8		—	8		—
Tilsammen	230 ⁽¹⁾		22 ⁽²⁾ ⁽³⁾	382 ⁽⁴⁾		26 ⁽⁵⁾ ⁽⁶⁾

⁽¹⁾ Halvtidsbesættelse af visse stillinger kan opvejes ved kontraktansættelse af yderligere personale inden for den således frigjorte stillingsmasse pr. kategori.

⁽²⁾ Halvtidsbesættelse af visse stillinger kan opvejes ved kontraktansættelse af yderligere personale inden for den således frigjorte stillingsmasse pr. kategori.

⁽³⁾ Heraf 1 A 3, 1 A 7, 1 B 3 og 1 C 3 tilnyttet formandens kabinet som midlertidigt ansatte, 2 A 5, 1 A 6, 5 A 7, 4 B 5, 3 C 4, 1 C 5 tilknyttet grupperne efter politisk tilhørsforhold som midlertidigt ansatte og 1 midlertidigt ansat A 5 i bygningstjenesten.

⁽⁴⁾ Halvtidsbesættelse af visse stillinger kan opvejes ved kontraktansættelse af yderligere personale inden for den således frigjorte stillingsmasse pr. kategori.

⁽⁵⁾ Halvtidsbesættelse af visse stillinger kan opvejes ved kontraktansættelse af yderligere personale inden for den således frigjorte stillingsmasse pr. kategori.

⁽⁶⁾ Heraf 1 A 3, 2 A 7, 1 B 3 og 1 C 3 tilnyttet formandens kabinet som midlertidigt ansatte, 3 A 5, 1 A 6, 7 A 7, 4 B 5, 3 C 4 og 1 C 5 tilknyttet grupperne efter politisk tilhørsforhold som midlertidigt ansatte og 1 midlertidigt ansat A 5 i bygningstjenesten.

Sektion VIII, Del A — Ombudsmanden

Kategorier og lønklasser	Ombudsmanden					
	2003			2004		
	Faste stillinger		Midlertidige stillinger	Faste stillinger		Midlertidige stillinger
Uden for kategori	—		—	—		—
A 1	—		—	—		—
A 2	—		—	—		1
A 3	1		1	1		1
A 4	2		—	2		1
A 5	—		5	—		5
A 6	—		1	—		1
A 7	—		5	—		7
A 8	—		—	—		—
I alt	3		12	3		16
LA 3	—		—	—		—
LA 4	—		—	—		—
LA 5	—		—	—		—
LA 6	—		—	—		—
LA 7	—		—	—		—
LA 8	—		—	—		—
I alt	—		—	—		—
B 1	—		—	—		—
B 2	—		—	—		—
B 3	1		—	1		—
B 4	2		1	2		1
B 5	1		2	1		2
I alt	4		3	4		3
C 1	—		—	—		1
C 2	1		1	1		1
C 3	—		—	—		—
C 4	3		1	3		1
C 5	2		1	4		1
I alt	6		3	8		4
D 1	—		—	—		—
D 2	—		—	—		—
D 3	—		—	—		—
D 4	—		—	—		—
I alt	—		—	—		—
Tilsammen	13		18	15		23

Sektion VIII, Del B — Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse

Kategorier og lønklasser	Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse					
	2004			2003		
	Faste stillinger		Midlertidige stillinger	Faste stillinger		Midlertidige stillinger
Uden for kategori	—		—	—		—
A 1	—		—	—		—
A 2	—		—	—		—
A 3	—		—	—		—
A 4	—		—	—		—
A 5	—		—	—		—
A 6	—		—	—		—
A 7	—		—	—		—
A 8	—		—	—		—
I alt	—		—	—		—
LA 3	—		—	—		—
LA 4	—		—	—		—
LA 5	—		—	—		—
LA 6	—		—	—		—
LA 7	—		—	—		—
LA 8	—		—	—		—
I alt	—		—	—		—
B 1	—		—	—		—
B 2	—		—	—		—
B 3	—		—	—		—
B 4	—		—	—		—
B 5	—		—	—		—
I alt	—		—	—		—
C 1	—		—	—		—
C 2	—		—	—		—
C 3	—		—	—		—
C 4	—		—	—		—
C 5	—		—	—		—
I alt	—		—	—		—
D 1	—		—	—		—
D 2	—		—	—		—
D 3	—		—	—		—
D 4	—		—	—		—
I alt	—		—	—		—
Tilsammen	—		—	—		—

D. UNIONENS FASTE EJENDOM

Oversigt

Institutioner		Lejede bygninger		Unionens faste ejendom
		Bevillinger 2004 ⁽¹⁾	Bevillinger 2003 ⁽²⁾	
Sektion I	Europa-Parlamentet	52 404 900	182 645 788	1 162 967 945 ⁽³⁾
Sektion II	Rådet	12 731 000 ⁽⁴⁾	8 173 000	244 030 884
Sektion III	Kommissionen ⁽⁵⁾ :			1 401 444 360
	— hjemsted (Bruxelles og Luxembourg)	184 004 000	132 590 904	1 248 864 871
	— kontorer i Fællesskabet	9 440 000	7 470 000	—
	— delegationer	51 067 000	55 484 000	26 775 387
	— Det Fælles Forskningscenter	—	—	125 804 102
	— Publikationskontoret	6 485 000	5 785 000	—
	— Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig	3 634 000	3 535 000	— ⁽⁶⁾
	— De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor	1 725 000	1 659 000	—
	— Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder	2 989 000	3 394 000	—
	— Kontoret for Infrastruktur og Logistik i Bruxelles	4 868 000	5 868 000	—
	— Kontoret for Infrastruktur og Logistik i Luxembourg	2 389 000	2 677 000	—
Sektion IV	Domstolen	21 267 000	9 436 500	80 075 659 ⁽⁷⁾
Sektion V	Revisionsretten	3 427 000	2 713 000	29 983 853
Sektion VI	Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg	10 377 510	10 370 147	162 030 551,95
Sektion VII	Regionsudvalget	5 464 490	4 932 792	66 755 185,89
Sektion VIII	Den Europæiske Ombudsmand	202 058	189 070	—
I alt		356 701 458	478 365 477	3 121 986 764,84

⁽¹⁾ Disse bevillinger omfatter de kumulerede beløb, der er opført som leje (artikel 2 0 0) og anskaffelse af ejendomme (artikel 2 0 6).

⁽²⁾ Disse bevillinger omfatter de kumulerede beløb, der er opført som leje (artikel 2 0 0) og anskaffelse af ejendomme (artikel 2 0 6).

⁽³⁾ På tidspunktet for overslaget af 31. december 2001.

⁽⁴⁾ Disse bevillinger omfatter de kumulerede beløb, der er opført som leje (konto 2 0 0 0 og artikel 3 3 0) og anskaffelse af ejendomme (artikel 2 0 6).

⁽⁵⁾ Herunder eksterne kontorer og udgifter til administrativ infrastruktur som led i forskningspolitikken.

⁽⁶⁾ Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig benytter en del af bygningen, Joseph II 30, som er angivet på nedenstående liste over Kommissionens ejendomme i Bruxelles.

⁽⁷⁾ Bogført nettoværdi opført i regnskabet pr. 31. december 2002. I medfør af leje-/købskontrakten af 15. november 1994 om bygningerne Anneks »A«, »B« og »C« til Palæet. Domstolen skal overdrages ejendomsretten til disse bygninger i 2007.

Fortegnelse over Den Europæiske Unions bygninger

Institutioner	Sted	Købsår	Beløb	
			Subtotal	Total
Europa-Parlamentet	Bruxelles			826 681 625
	Grunde	1998	81 112 687	
	Paul-Henri Spark (D1)	1998	113 710 505	
	Paul-Henri Spark (D2)	1998	43 250 746	
	Altiero Spinelli (D3)	1998	549 249 689	
	Atrium	1999	39 357 998	
	Strasbourg (Louise-Weiss) ⁽¹⁾	1998		329 949 089
	Jean Monnet-Huset (Bazoches)	1982		108 864
	Lissabon	1986		1 429 167
Athen	1991		4 799 200	
Rådet	Bruxelles	1995		244 030 884
Kommissionen	Bruxelles			1 248 864 871
	Overijse	1974	1 130 972	
	Loi 130	1987	68 131 164	
	Breydel	1989	32 698 415	
	Haren	1993	8 995 217	
	Clovis	1995	16 682 115	
	Cours Saint-Michel 1	1997	24 682 219	
	Belliard 232 ⁽²⁾	1997	30 581 852	
	Demot 24 ⁽³⁾	1997	44 968 133	
	Breydel II ⁽⁴⁾	1997	47 586 282	
	Beaulieu 29/31/33 ⁽⁵⁾	1997	71 477 361	
	Charlemagne ⁽⁶⁾	1997	195 491 239	
	Demot 28 ⁽⁷⁾	1997	36 332 525	
	Joseph II 99 ⁽⁸⁾	1997	27 194 865	
	Loi 86 ⁽⁹⁾	1997	38 971 188	
	Luxembourg 46 ⁽¹⁰⁾	1997	53 484 695	
	Montoyer 59 ⁽¹¹⁾	1997	27 473 222	
	Froissart 101 ⁽¹²⁾	1999	26 459 968	
	VM 18 ⁽¹³⁾	1999	22 089 243	
	Joseph II 70 ⁽¹⁴⁾	1999	57 460 708	
	Loi 41 ⁽¹⁵⁾	1999	92 408 711	
	SC 11 ⁽¹⁶⁾	1999	26 680 540	
	Joseph II 30 ⁽¹⁷⁾	2000	56 658 143	
	Joseph II 54 ⁽¹⁸⁾	2000	66 463 290	
	Joseph II 79 ⁽¹⁹⁾	2001	61 150 787	
	VM2 ⁽²⁰⁾	2002	66 600 017	
	Palmerston	2002	9 850 000	
	SPA 3	2003	37 162 000	
	Marseille	1994		—
	Milano	1994		—
	Lissabon	1994		—
	Ispira		98 916 257	125 804 102
	Geel		22 103 248	
Karlsruhe		435 367		
Petten		4 349 230		
Eksterne kontorer ⁽²¹⁾				
Pretoria (Sydafrika)	1994	640 723		
	1996	825 235		
Buenos Aires (Argentina)	1992	583 924		
Canberra (Australien)	1983	106 245		
	1990	1 205 306		

Fortegnelse over Den Europæiske Unions bygninger (fortsat)

Institutioner	Sted	Købsår	Beløb	
			Subtotal	Total
	Cotonou (Benin)	1992	221 169	
	Gaborone (Botswana)	1982	37 029	
		1985	37 551	
		1987	30 173	
	Brasilia (Brasilien)	1994	491 916	
	Ouagadougou (Burkina Faso)	1984	26 078	
		1997	912 250	
	Bujumbura (Burundi)	1982	38 648	
		1986	214 841	
	Ottawa (Canada)	1977	—	
	Praia (Kap Verde)	1981	11 273	
	Bangui (Den Centralafrikanske Republik)	1983	21 200	
	Beijing (Kina)	1995	4 212 830	
	Nicosia (Cypern)	1992	204 497	
	Moroni (Comorerne)	1988	38 456	
	Brazzaville (Congo)	1994	119 425	
	San José (Costa Rica)	1994	558 812	
	Abidjan (Côte d'Ivoire)	1993	271 703	
		1994	275 864	
	Paris (Frankrig)	1990	3 949 825	
		1991	166 152	
	Libreville (Gabon)	1996	135 389	
	Banjul (Gambia)	1989	52 800	
	Bissau (Guinea-Bissau)	1995	438 327	
	Malabo (Ækvatorialguinea)	1986	106 560	
	Maseru (Lesotho)	1985	22 960	
		1990	178 926	
		1991	431 315	
	Lilongwe (Malawi)	1982	30 176	
		1988	33 771	
	Rabat (Marokko)	1987	129 346	
	Mexico (Mexico)	1994	1 925 120	
	Windhoek (Namibia)	1992	506 452	
		1993	129 600	
	Abuja (Nigeria)	1992	526 064	
	Niamey (Niger)	1997	113 802	
	Port Moresby (Papua Ny Guinea)	1982	93 274	
	Kigali (Rwanda)	1980	38 224	
	Dakar (Senegal)	1984	129 600	
	Honiara (Salomonøerne)	1990	49 917	
	Mbabane (Swaziland)	1982	—	
		1987	193 555	
	N'Djamena (Tchad)	1982	9 140	
	Kampala (Uganda)	1986	105 038	
	New York (USA)	1987	585 244	
	Washington (USA)	1997	282 942	
	Montevideo (Uruguay)	1990	168 655	
	Lusaka (Zambia)	1982	37 600	
	Harare (Zimbabwe)	1990	215 404	
		1994	312 500	
	Dar es Salam (Tanzania)	2002	4 602 126	26 784 951
	Kommissionen i alt			1 401 453 924

Fortegnelse over Den Europæiske Unions bygninger (fortsat)

Institutioner	Sted	Købsår	Beløb	
			Subtotal	Total
Domstolen	Luxembourg	1994		80 075 659
Revisionsretten	Luxembourg	1990		29 983 853
Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg	<i>Bruxelles</i>			162 030 551,95
	Montoyer	2001	51 405 747,98	
	Belliard	2001	110 624 803,97	
Regionsudvalget	<i>Bruxelles</i>			66 755 185,89
	Montoyer	2001	25 074 312,29	
	Belliard	2001	41 680 873,60	
Tilsammen				3 121 986 764,84

(¹) Langtidslejekontrakt med forkøbsret. Den 31. december 2001 var købsoptionen endnu ikke benyttet.

(²) Langtidslejekontrakt med forkøbsret.

(³) Langtidslejekontrakt med forkøbsret.

(⁴) Langtidslejekontrakt med forkøbsret.

(⁵) Langtidslejekontrakt med forkøbsret.

(⁶) Langtidslejekontrakt med forkøbsret.

(⁷) Langtidslejekontrakt med forkøbsret.

(⁸) Langtidslejekontrakt med forkøbsret.

(⁹) Langtidslejekontrakt med forkøbsret.

(¹⁰) Langtidslejekontrakt med forkøbsret (tidligere Marie de Bourgogne).

(¹¹) Langtidslejekontrakt med forkøbsret.

(¹²) Langtidslejekontrakt med forkøbsret.

(¹³) Langtidslejekontrakt med forkøbsret.

(¹⁴) Langtidslejekontrakt med forkøbsret.

(¹⁵) Langtidslejekontrakt med forkøbsret.

(¹⁶) Langtidslejekontrakt med forkøbsret.

(¹⁷) Langtidslejekontrakt med forkøbsret (delvis benyttet af OLAF).

(¹⁸) Langtidslejekontrakt med forkøbsret.

(¹⁹) Langtidslejekontrakt med forkøbsret.

(²⁰) Langtidslejekontrakt med forkøbsret.

(²¹) De eksterne kontorers bygninger omfatter 24 kontorbygninger, 25 delegationschefboliger, 25 tjenstemandsboliger og to parkeringspladser.

SEKTION I

PARLAMENTET

INDTÆGTER**De Europæiske Fællesskabers bidrag til finansiering af Europa-Parlamentets udgifter for regnskabsåret 2004**

Tekst	Beløb
Udgifter	1 231 000 000
Egne indtægter	– 81 004 183
Bidrag	1 149 995 817

PARLAMENTET

Egne indtægter

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 4 0			
4 0 0	<i>Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til medlemmer, tjenestemænd og øvrige ansatte</i>	42 899 120	32 389 413	29 299 283,—
4 0 1	<i>Personaletsbidrag til pensionsordningen</i>	25 483 016	22 025 441	21 107 511,—
4 0 3	<i>Provenu af det midlertidige bidrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	p.m.	5 983 671	5 162 565,—
4 0 4	<i>Provenu af det særlige fradrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	2 213 793		
	KAPITEL 4 0 I ALT	70 595 929	60 398 525	55 569 359,—
	Afsnit 4 i alt	70 595 929	60 398 525	55 569 359,—

Egne indtægter

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

4 0 0 *Provenuaf skat på lønninger og godtgørelser til medlemmer, tjenestemænd og øvrige ansatte*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
42 899 120	32 389 413	29 299 283,—

Anmærkninger

Protokolvedrørende De Europæiske Fællesskabers privilegier og immuniteter, særlig artikel 13.

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 260/68 af 29. februar 1968 om fastlæggelse af betingelserne for og fremgangsmåden ved opkrævning af skat til De Europæiske Fællesskaber (EFT L 56 af 4.3.1968, s. 8), senest ændret ved forordning (EKSF, EF, Euratom) nr. 2190/97 (EFT L 301 af 5.11.1997, s. 1).

4 0 1 *Personaletsbidrag til pensionsordningen*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
25 483 016	22 025 441	21 107 511,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 8 3, stk. 2.

4 0 3 *Provenu af det midlertidige bidrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	5 983 671	5 162 565,—

Anmærkninger

Rådetsforordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3831/91 af 19. december 1991 om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber samt af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne med henblik på indførelse af et midlertidigt bidrag (EFT L 361 af 31.12.1991, s. 7).

4 0 4 *Provenu af det særlige fradrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
2 213 793		

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, navnlig artikel 66a som ændret ved revideret forslag om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og afansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne

PARLAMENTET

AFSNIT 5

INDTÆGTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONENS ADMINISTRATION

KAPITEL 5 0 — INDTÆGT VED SALG AF LØSØRE OG FASTEJENDOM

KAPITEL 5 1 — LEJEINDTÆGTER

KAPITEL 5 2 — AFKAST AF INVESTERET KAPITAL OG UDLÅNSKAPITAL, BANKRENTER OG ANDRE RENTER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 5 0			
5 0 0	Indtægt ved salg af løsøre	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 5 0 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 5 1			
5 1 1	Indtægt ved udlejning og fremlejeaf fast ejendom samt refusion af diverse lejeafgifter			
5 1 1 0	Indtægt ved udlejning og fremlejeaf fast ejendom	p.m.	p.m.	
5 1 1 1	Refusionaf diverse lejeafgifter	p.m.	p.m.	
	Artikel 5 1 1 i alt	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 5 1 I ALT	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 5 2			
5 2 0	Afkast af investeret kapital og udlånskapital, bankrenter og andre renter	2 500 000	3 000 000	3 118 981,—
	KAPITEL 5 2 I ALT	2 500 000	3 000 000	3 118 981,—

KAPITEL 5 5 — OVERFØRSLER ELLER TILBAGEKØB AF PERSONALETSPENSIONSRETTIGHEDER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
5 5 0	KAPITEL 5 5 <i>Overførsler eller tilbagekøb af personaletspensionsrettigheder</i>	1 500 000	1 500 000	5 366 609,—
	KAPITEL 5 5 I ALT	1 500 000	1 500 000	5 366 609,—
	Afsnit 5 i alt	4 000 000	4 500 000	8 485 590,—

PARLAMENTET

AFSNIT 5

INDTÆGTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONENS ADMINISTRATION

KAPITEL 5 0 — INDTÆGT VED SALG AF LØSØRE OG FASTEJENDOM

5 0 0 *Indtægt ved salg af løsøre*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

KAPITEL 5 1 — LEJEINDTÆGTER

*Anmærkninger**Nyt kapitel*5 1 1 *Indtægt ved udlejning og fremlejeaf fast ejendom samt refusion af diverse lejeafgifter**Anmærkninger**Ny artikel*

5 1 1 0 Indtægt ved udlejning og fremlejeaf fast ejendom

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

*Anmærkninger**Ny konto*

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

5 1 1 1 Refusion af diverse lejeafgifter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

*Anmærkninger**Ny konto*

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KAPITEL 5 2 — AFKAST AF INVESTERET KAPITAL OG UDLÅNSKAPITAL, BANKRENTER OG ANDRE RENTER**5 2 0*****Afkast af investeret kapital og udlånskapital, bankrenter og andre renter***

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
2 500 000	3 000 000	3 118 981,—

KAPITEL 5 5 — OVERFØRSLER ELLER TILBAGEKØB AF PERSONALETSPENSIONSRETTIGHEDER**5 5 0*****Overførsler eller tilbagekøb af personalepensionsrettigheder***

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
1 500 000	1 500 000	5 366 609,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 107, artikel 11, stk. 2, og artikel 48 i bilag VIII.

PARLAMENTET

AFSNIT 6

BIDRAG TIL EF-PROGRAMMER, REFUSIONER AF UDGIFTER SAMT INDTÆGTER VED YDELSER MOD VEDERLAG

KAPITEL 6 1 — REFUSIONER AF DIVERSE UDGIFTER

KAPITEL 6 6 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 6 1			
6 1 0	Refusion af udgifter afholdt foren anden institutions regning			
6 1 0 2	Refusion af sociale udgifter afholdt for en anden institutions regning (herunder til tjenestemandsansat personale og øvrige ansatte i småbørnscentrets vuggestue)	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Artikel 6 1 0 i alt</i>	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 6 1 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 6 6			
6 6 0	Andrebidrag og tilbagebetalinger			
6 6 0 0	Andreformålsbestemte bidrag og tilbageførsler	p.m.	p.m.	
6 6 0 1	Andre bidrag og tilbagebetalinger der ikke formålsbestemte	p.m.	p.m.	
	<i>Artikel 6 6 0 i alt</i>	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 6 6 I ALT	p.m.	p.m.	
	Afsnit 6 i alt	p.m.	p.m.	0,—

AFSNIT 6

BIDRAG TIL EF-PROGRAMMER, REFUSIONERAF UDGIFTER SAMT INDTÆGTER VED YDELSER MOD VEDERLAG

KAPITEL 6 1 — REFUSIONAF DIVERSE UDGIFTER

6 1 0 Refusion af udgifter afholdt foren anden institutions regning

6 1 0 2 Refusion af sociale udgifter afholdtfor en anden institutions regning (herunder til tjenstemandsansat personaleog øvrige ansatte i småbørnscentrets vuggestue)

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

KAPITEL 6 6 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER

*Anmærkninger**Nyt kapitel*

6 6 0 Andrebidrag og tilbagebetalinger

*Anmærkninger**Ny artikel*

6 6 0 0 Andreformålsbestemte bidrag og tilbageførsler

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

*Anmærkninger**Ny konto*

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningenvedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerendebevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

6 6 0 1 Andre bidrag og tilbagebetalingerder ikke formålsbestemte

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

*Anmærkninger**Ny konto*

PARLAMENTET

AFSNIT 9

DIVERSE INDTÆGTER

KAPITEL 9 0 — DIVERSE INDTÆGTER

KAPITEL 9 1 — BIDRAG FRA MEDLEMMERNE TIL EN PENSIONSORDNING

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 9 0			
9 0 4	<i>Lønninger</i>	p.m.	p.m.	42 150,—
9 0 6	<i>Diverse</i>	p.m.	p.m.	1 698 245,—
	KAPITEL 9 0 I ALT	p.m.	p.m.	1 740 395,—
	KAPITEL 9 1	6 408 254	1 450 000	1 460 662,—
	KAPITEL 9 1 I ALT	6 408 254	1 450 000	1 460 662,—
	Afsnit 9 i alt	6 408 254	1 450 000	3 201 057,—
	TILSAMMEN	81 004 183	66 348 525	67 256 006,—

AFSNIT 9
DIVERSE INDTÆGTER

KAPITEL 9 0 — DIVERSE INDTÆGTER

9 0 4 **Lønninger**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	42 150,—

Anmærkninger

Godtgørelse fra forsikringselskaberne af tjenestemandslønninger i tilfælde af ulykker.

9 0 6 **Diverse**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	1 698 245,—

KAPITEL 9 1 — BIDRAG FRA MEDLEMMERNE TIL EN PENSIONSORDNING

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
6 408 254	1 450 000	1 460 662,—

Anmærkninger

Regulativet om omkostningsgodtgørelser og andre godtgørelser til Europa-Parlamentets medlemmer, særlig bilag III.

PARLAMENTET

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1	UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN			
1 0	MEDLEMMERAF INSTITUTIONEN	126 382 722	102 850 745	100 057 172,—
1 1	TJENSTGØRENDE PERSONALE	441 803 136	366 575 553	334 705 074,—
1 2	GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN	13 866 800	7 663 173	8 214 781,—
1 3	TJENESTEREJSER OG BEFORDRING	16 109 970	17 845 000	16 533 894,—
1 4	INFRASTRUKTUR AF SOCIO-MEDICINSK ART	925 540	670 000	656 037,—
1 5	PRAKTIKKURSER OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND	2 151 150	1 982 181	1 898 989,—
1 6	VELFÆRD	225 745	176 059	153 371,—
1 7	UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION	880 000	760 000	705 363,—
1 8	INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE	47 825 736	42 290 808	39 129 122,—
	Afsnit 1 i alt	650 170 799	540 813 519	502 053 803,—
2	EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER			
2 0	INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AFEJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED	204 369 387	192 093 847	220 113 655,—
2 1	DATAMATIK OG TELEKOMMUNIKATION	66 096 703	64 373 000	49 518 210,—
2 2	LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSEHERMED	27 321 600	19 495 745	17 820 136,—
2 3	LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER	19 083 000	17 009 000	12 466 493,—
2 5	UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER	4 436 000	9 797 000	1 193 403,—
2 6	UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER	3 121 000	1 400 000	1 455 873,—
2 7	PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER	42 325 000	31 745 000	30 693 712,—
2 8	FAST EJENDOM, LØSØRE OG INTERINSTITUTIONELLETJENESTER	26 980 900	15 758 700	13 608 165,—

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002) (fortsat)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 9	TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER	1 785 000	1 822 500	1 629 208,—
	Afsnit 2 i alt	395 518 590	353 494 792	348 498 855,—
3	UDGIFTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONENS UDFØRELSE AF SÆRLIGE OPGAVER			
3 6	UDGIFTER TIL TIDLIGERE MEDLEMMERSMØDER OG AKTIVITETER	140 000	180 000	100 000,—
3 7	SÆRLIGE UDGIFTER FOR VISSE INSTITUTIONER OG ORGANER	43 574 000	38 393 000	36 255 247,—
3 9	UDGIFTER TIL PARLAMENTARISK ASSISTANCE	122 570 000	95 778 096	90 304 115,—
	Afsnit 3 i alt	166 284 000	134 351 096	126 659 362,—
10	ANDRE UDGIFTER			
10 0	FORMÅLSBESTEMTERESERVER	8 026 611	6 599 968	0,—
10 1	RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER	11 000 000	10 000 000	0,—
10 2	RESERVE TIL STATUT FOR EUROPA-PARLAMENTETS MEDLEMMER	p.m.	p.m.	0,—
10 3	RESERVE TIL UDVIDELSEN	p.m.	41 385 000	
	Afsnit 10 i alt	19 026 611	57 984 968	0,—
	TILSAMMEN	1 231 000 000	1 086 644 375	977 212 020,—

PARLAMENTET

AFSNIT 1

UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMERAF INSTITUTIONEN

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 1 0			
1 0 0	Lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg			
1 0 0 0	Grundlønninger, godtgørelser og tillæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 0 0 4	Rejse- og opholdsudgifter i forbindelse med møder, mødeindkaldelser og dermed forbundne omkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	59 586 722	51 090 000	52 167 067,—
1 0 0 5	Medlemmersærlige udgifter til rejser under udøvelse af deres mandat			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 470 000	1 100 000	1 200 000,—
1 0 0 6	Godtgørelse for generelle udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	34 370 000	27 578 745	26 598 980,—
1 0 0 7	Godtgørelse af udgifter forbundet med formandshvervets udøvelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	154 000	152 000	146 546,—
	<i>Artikel 1 0 0 i alt</i>	95 580 722	79 920 745	80 112 593,—
1 0 1	Syge- og ulykkesforsikring og andre sociale forpligtelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 857 000	1 560 000	1 606 528,—
1 0 2	Overgangsgodtgørelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	5 225 000	p.m.	6 681,—
1 0 3	Pensioner			
1 0 3 0	Alderspension			
	Ikke-opdelte bevillinger	8 710 000	7 600 000	7 026 554,—
1 0 3 1	Invalidepension			
	Ikke-opdelte bevillinger	610 000	350 000	307 094,—
1 0 3 2	Efterladtepension			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 300 000	2 500 000	2 341 979,—
1 0 3 3	Frivillig pensionsordning for medlemmerne			
	Ikke-opdelte bevillinger	10 300 000	9 150 000	8 179 999,—
	<i>Artikel 1 0 3 i alt</i>	21 920 000	19 600 000	17 855 626,—

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMERAF INSTITUTIONEN (fortsat)**KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 0 5	Kurser for medlemmerne			
1 0 5 0	Sprog-og edb-kurser			
	Ikke-opdelte bevillinger	700 000	720 000	456 438,—
	Artikel 1 0 5 i alt	700 000	720 000	456 438,—
1 0 8	Kursdifferencer			
	Ikke-opdelte bevillinger	100 000	50 000	19 306,—
1 0 9	Reserve til dækning af medlemmernes godtgørelser og tillæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 000 000	1 000 000	0,—
	KAPITEL 1 0 I ALT	126 382 722	102 850 745	100 057 172,—
	KAPITEL 1 1			
1 1 0	Tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, som er anført i stillingsfortegnelsen			
1 1 0 0	Grundlønninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	278 971 928 (¹)	260 304 019 (²)	239 349 564,—
1 1 0 1	Familietillæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	24 675 699 (³)	23 094 929 (⁴)	21 034 007,—
1 1 0 2	Udlandstillæg og særligt udlandstillæg (inklusive det i artikel 97 i EKSF-vedtægten nævnte)			
	Ikke-opdelte bevillinger	39 084 677 (⁵)	36 593 194 (⁶)	33 240 011,—
1 1 0 3	Sekretariatstillæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 184 537	2 795 892	2 631 361,—
	Artikel 1 1 0 i alt	345 916 841	322 788 034	296 254 943,—

(¹) En bevilling på 690 929 EUR er opført under kapitel 10 0.

(²) En bevilling på 27 379 EUR er opført under kapitel 10 0.

(³) En bevilling på 60 731 EUR er opført under kapitel 10 0.

(⁴) En bevilling på 2 412 EUR er opført under kapitel 10 0.

(⁵) En bevilling på 95 968 EUR er opført under kapitel 10 0.

(⁶) En bevilling på 3 821 EUR er opført under kapitel 10 0.

PARLAMENTET

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 1 1	Øvrige ansatte			
1 1 1 0	Hjælpeansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	14 476 205	13 394 652	12 809 195,—
1 1 1 1	Hjælpeansatte med henblik på udvidelsen			
	Ikke-opdelte bevillinger	40 000 000	p.m.	p.m.
1 1 1 2	Lokalt ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	611 000	482 000	285 381,—
1 1 1 3	Særlige rådgivere			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Artikel 1 1 1 i alt</i>	55 087 205	13 876 652	13 094 576,—
1 1 3	Syge- og ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervssygdom, arbejdsløshedsforsikring og opretholdelse af pensionsrettigheder			
1 1 3 0	Sygeforsikring			
	Ikke-opdelte bevillinger	9 894 378 (¹)	9 216 471 (²)	8 442 495,—
1 1 3 1	Ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervssygdomme			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 580 703 (³)	2 412 276 (⁴)	2 235 880,—
1 1 3 2	Arbejdsløshedsforsikring for midlertidigtansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	290 496	338 000	284 800,—
1 1 3 3	Stiftelse eller opretholdelse af midlertidigt ansattes pensionsrettigheder			
	Ikke-opdelte bevillinger	13 200	11 500	10 932,—
	<i>Artikel 1 1 3 i alt</i>	12 778 777	11 978 247	10 974 107,—
1 1 4	Diverse tillæg og godtgørelser			
1 1 4 0	Ydelse ved barnefødsel og i tilfælde af død			
	Ikke-opdelte bevillinger	18 662	24 000	17 257,—
1 1 4 1	Godtgørelse af årlige rejseudgifter: tjenestested-hjemsted			
	Ikke-opdelte bevillinger	5 562 000	4 836 000	4 314 029,—
1 1 4 2	Bolig- og befordringstilskud			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.

(¹) En bevilling på 24 387 EUR er opført under kapitel 10 0.

(²) En bevilling på 962 EUR er opført under kapitel 10 0.

(³) En bevilling på 6 254 EUR er opført under kapitel 10 0.

(⁴) En bevilling på 252 EUR er opført under kapitel 10 0.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 1 4	<i>(fortsat)</i>			
1 1 4 3	Fasttjenstlig godtgørelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	60 049	79 700	83 564,—
1 1 4 4	Fast godtgørelse for befodringsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	62 810	64 500	60 725,—
1 1 4 5	Særlig godtgørelse til regnskabsførereog forskudsbestyrere			
	Ikke-opdelte bevillinger	—	—	28 297,—
1 1 4 9	Andre godtgørelser og refusioner			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 000	1 000	584,—
	<i>Artikel 1 1 4 i alt</i>	5 704 521	5 005 200	4 504 456,—
1 1 5	Overarbejde			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 175 000	1 367 000	1 079 643,—
1 1 8	Godtgørelse af udgifter i forbindelsemed tiltræden og udtræden af tjenesten samt forflyttelse			
1 1 8 1	Rejseudgifter(inklusive familiemedlemmers rejseudgifter)			
	Ikke-opdelte bevillinger	481 585	113 500	43 505,—
1 1 8 2	Bosættelsespenge ved tiltræden, udtræden og forflyttelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 727 789	1 670 000	853 877,—
1 1 8 3	Flytteudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 566 742	1 370 000	488 141,—
1 1 8 4	Midlertidige dagpenge			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 076 493	1 650 000	826 245,—
	<i>Artikel 1 1 8 i alt</i>	8 852 609	4 803 500	2 211 768,—
1 1 9	Tilpasning af vederlag til tjenestemænd og øvrigeansatte			
1 1 9 0	Justeringskoefficienter			
	Ikke-opdelte bevillinger	7 019 915	6 756 920	6 585 581,—

PARLAMENTET

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 1 9	(fortsat)			
1 1 9 1	Formålsbestemt reserve			
	Ikke-opdelte bevillinger	5 268 268 (¹)	p.m. (²)	0,—
	Artikel 1 1 9 i alt	12 288 183	6 756 920	6 585 581,—
	KAPITEL 1 1 I ALT	441 803 136	366 575 553	334 705 074,—
	KAPITEL 1 2			
1 2 1	Ventepenge og godtgørelser ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse			
1 2 1 0	Godtgørelse ved fritagelse fra stillingen af tjenstlige grunde i medfør af vedtægtsartikel 41 og 50			
	Ikke-opdelte bevillinger	654 500	1 135 800	1 335 473,—
1 2 1 6	Godtgørelser ved definitiv udtræden af tjenesten (forordning (Euratom, EKSF, EØF) nr. 2274/87)			
	Ikke-opdelte bevillinger	15 400	229 000	242 225,—
1 2 1 7	Godtgørelser ved definitiv udtræden af tjenesten (forordning (EF, Euratom, EKSF) nr. 2688/95 og (EF, Euratom, EKSF) nr. 2689/95)			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 817 000	4 748 973	5 269 657,—
1 2 1 8	Særlig pensioneringsordning for fastansatte og midlertidigt ansatte i Europa-Parlamentet			
	Ikke-opdelte bevillinger	6 828 800	p.m.	p.m.
	Artikel 1 2 1 i alt	11 315 700	6 113 773	6 847 355,—
1 2 3	Sygeforsikring			
	Ikke-opdelte bevillinger	385 000	208 000	217 104,—
1 2 9	Tilpasning af diverse godtgørelser			
1 2 9 0	Justeringskoefficienter			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 025 500	1 202 000	1 150 322,—

(¹) En bevilling på 8 342 EUR er opført under kapitel 10 0.

(²) En bevilling på 15 142 EUR er opført under kapitel 10 0.

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN (fortsat)**KAPITEL 1 3 — TJENESTEREJSE OG BEFORDRING****KAPITEL 1 4 — INFRASTRUKTUR AF SOCIO-MEDICINSK ART****KAPITEL 1 5 — PRAKTIKKURSER OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 2 9	(fortsat)			
1 2 9 1	Formålsbestemt reserve			
	Ikke-opdelte bevillinger	140 600	139 400	0,—
	Artikel 1 2 9 i alt	2 166 100	1 341 400	1 150 322,—
	KAPITEL 1 2 I ALT	13 866 800	7 663 173	8 214 781,—
	KAPITEL 1 3			
1 3 0	Tjenesterejse- og befodringsudgifter samt andre udgifter i forbindelse hermed			
1 3 0 1	Tjenesterejseudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	16 109 970	17 845 000	16 533 894,—
	Artikel 1 3 0 i alt	16 109 970	17 845 000	16 533 894,—
	KAPITEL 1 3 I ALT	16 109 970	17 845 000	16 533 894,—
	KAPITEL 1 4			
1 4 1	Lægetjeneste			
	Ikke-opdelte bevillinger	925 540	670 000	656 037,—
	KAPITEL 1 4 I ALT	925 540	670 000	656 037,—
	KAPITEL 1 5			
1 5 0	Omkostninger i forbindelse med afholdelse af praktikkurser inden for institutionen			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 682 150	1 592 181	1 646 661,—

PARLAMENTET

KAPITEL 1 5 — PRAKTIKKURSER OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND (fortsat)**KAPITEL 1 6 — VELFÆRD****KAPITEL 1 7 — UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 5 2	Institutionens og de offentlige administrationerstilrådsstillelse af personale			
	Ikke-opdelte bevillinger	469 000	390 000	252 328,—
	KAPITEL 1 5 I ALT	2 151 150	1 982 181	1 898 989,—
	KAPITEL 1 6			
1 6 0	Ekstraordinærhjælp			
	Ikke-opdelte bevillinger	19 000	17 000	17 000,—
1 6 2	Velfærdsforanstaltninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	121 745	90 710	72 316,—
1 6 4	Supplerende støtte til handicappede			
1 6 4 0	Udgifter, der ikke godtgøres af RCAM og andre særlige interventioner			
	Ikke-opdelte bevillinger	85 000	68 349	64 055,—
	Artikel 1 6 4 i alt	85 000	68 349	64 055,—
	KAPITEL 1 6 I ALT	225 745	176 059	153 371,—
	KAPITEL 1 7			
1 7 0	Udgiffter til receptioner og repræsentation			
1 7 0 0	Medlemmer af institutionen			
	Ikke-opdelte bevillinger	800 000	680 000	635 377,—
1 7 0 1	Personale			
	Ikke-opdelte bevillinger	40 000	40 000	29 986,—

KAPITEL 1 7 — UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION (fortsat)**KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 7 0	(fortsat)			
1 7 0 2	Udgifter til repræsentation og driftsudgifter i formandens kontor			
	Ikke-opdelte bevillinger	40 000	40 000	40 000,—
	Artikel 1 7 0 i alt	880 000	760 000	705 363,—
	KAPITEL 1 7 I ALT	880 000	760 000	705 363,—
	KAPITEL 1 8			
1 8 2	Efteruddannelse			
1 8 2 0	Efteruddannelse og faglig videreuddannelse samt personaleoplysning			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 380 000	2 000 000	1 768 534,—
	Artikel 1 8 2 i alt	2 380 000	2 000 000	1 768 534,—
1 8 4	Restauranter og kantiner			
1 8 4 0	Restauranternes og kantineernes løbende driftsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	800 000	800 000	449 900,—
	Artikel 1 8 4 i alt	800 000	800 000	449 900,—
1 8 6	Aktiviteter til fremme af kontakten mellem de ansatte			
1 8 6 0	Aktiviteter til fremme af kontakten mellem de ansatte og andre velfærdsforanstaltninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	228 500	223 000	202 868,—
1 8 6 3	Småbørnscentret og vuggestuer med sær aftaler			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 653 236	3 590 808	2 637 049,—
	Artikel 1 8 6 i alt	4 881 736	3 813 808	2 839 917,—

PARLAMENTET

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 8 7	Andre ydelser			
1 8 7 0	Tolkeog konferencemedhjælp			
	Ikke-opdelte bevillinger	28 700 000 (¹)	25 000 000	24 650 000,—
1 8 7 2	Andre ydelser, oversættelses- og skrivearbejdeudført uden for institutionen			
	Ikke-opdelte bevillinger	10 140 000 (²)	10 407 000	8 864 337,—
1 8 7 3	Interinstitutionelle samarbejdsforanstaltninger på sprogområdet			
	Ikke-opdelte bevillinger	250 000		
	<i>Artikel 1 8 7 i alt</i>	39 090 000	35 407 000	33 514 337,—
1 8 8	Udgifter ved ansættelse			
1 8 8 0	Forskelligeudgifter ved ansættelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	674 000	270 000	556 434,—
	<i>Artikel 1 8 8 i alt</i>	674 000	270 000	556 434,—
	KAPITEL 1 8 I ALT	47 825 736	42 290 808	39 129 122,—
	Afsnit 1 i alt	650 170 799	540 813 519	502 053 803,—

(¹) En bevilling på 2 500 000 EUR er opført under kapitel 10 0.

(²) En bevilling på 2 100 000 EUR er opført under kapitel 10 0.

AFSNIT 1

UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMERAF INSTITUTIONEN

1 0 0 **Lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg**

1 0 0 0 Grundlønninger, godtgørelser og tillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne konto skal finansiere udbetalingen af lønninger til Europa-Parlamentets medlemmer, som i overensstemmelse med fremgangsmåden over for medlemmerne af Fællesskabets andre institutioner bør lønnes over denne institutions budget og ikke over medlemsstaternes budgetter.

1 0 0 4 Rejse- og opholdsudgifter i forbindelse med møder, mødeindkaldelser og dermed forbundne omkostninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
59 586 722	51 090 000	52 167 067,—

Anmærkninger

Denne bevillinger beregnet på grundlag af den nuværende ordning vedrørende godtgørelse af rejse- og opholdsudgifter.

Den er også bestemt til at dække udgifterne til deltagelse i en konference mellem parlamentarikere fra WTO-medlemsstaterne og møder i en parlamentarisk forsamling under WTO, når en sådan er blevet oprettet.

1 0 0 5 Medlemmers særlige udgifter til rejser under udøvelse af deres mandat

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 470 000	1 100 000	1 200 000,—

Anmærkninger

Regulativet om omkostningsgodtgørelser og andre godtgørelser til Europa-Parlamentets medlemmer, særlig artikel 10.

Det årlige beløb på 3 500 EUR pr. medlem kan ikke overskrides.

1 0 0 6 Godtgørelse for generelle udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
34 370 000	27 578 745	26 598 980,—

Anmærkninger

Regulativet om omkostningsgodtgørelser og andre godtgørelser til Europa-Parlamentets medlemmer, særlig artikel 13.

Denne godtgørelse skal dække udgifter til medlemmernes parlamentariske aktiviteter, særlig i den medlemsstat hvor de er valgt.

PARLAMENTET

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMERAF INSTITUTIONEN (fortsat)**1 0 0 (fortsat)**

1 0 0 7 Godtgørelse af udgifter forbundet med formandshvervets udøvelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
154 000	152 000	146 546,—

Anmærkninger

Præsidiets afgørelse af 20. marts 1991.

Denne bevilling skal dække de faste opholds- og repræsentationsgodtgørelser i forbindelse med formandens varetagelse af sine opgaver.

1 0 1 Syge- og ulykkesforsikring og andre sociale forpligtelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 857 000	1 560 000	1 606 528,—

Anmærkninger

Regulativet om omkostningsgodtgørelser og andre godtgørelser til Europa-Parlamentets medlemmer, særlig artikel 17, 18, 19, 20 og 21.

Præsidiets afgørelse af 20. oktober 1958, senest ændret ved Præsidiets afgørelse af 3. april 1990.

Præsidiets afgørelse af 24. september 1986, senest ændret ved Præsidiets afgørelse af 17. juli 1997.

Præsidiets afgørelse af 18. juni 1975, senest ændret ved Præsidiets afgørelse af 3. april 1990.

Præsidiets afgørelse af 19. januar 1978, senest ændret ved Præsidiets afgørelse af 17. juli 1997.

Denne bevilling skal dække ulykkesforsikring, sygeforsikring, udgifter til hjemsendelse og godtgørelse af udgifter i forbindelse med den årlige lægeundersøgelse, livsforsikring, forsikring mod tyveri og tab af personlige effekter og edb-udstyr.

1 0 2 Overgangsgodtgørelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 225 000	p.m.	6 681,—

Anmærkninger

Regulativet om omkostningsgodtgørelser og andre godtgørelser til Europa-Parlamentets medlemmer, særlig bilag V.

Præsidiets afgørelser af 18. maj 1988, senest ændret ved Præsidiets afgørelse af 16. februar 1998.

Denne bevilling skal dække overgangsgodtgørelse ved mandatophør.

1 0 3 Pensioner

1 0 3 0 Alderspension

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
8 710 000	7 600 000	7 026 554,—

Anmærkninger

Regulativet om omkostningsgodtgørelser og andre godtgørelser til Europa-Parlamentets medlemmer, særlig bilag III.

Præsidiets afgørelse af 24. og 25. maj 1982, senest ændret ved Præsidiets afgørelse af 13. september 1995.

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMERAF INSTITUTIONEN (fortsat)**1 0 3 (fortsat)**

1 0 3 1 Invalidepension

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
610 000	350 000	307 094,—

Anmærkninger

Regulativet om omkostningsgodtgørelser og andre godtgørelser til Europa-Parlamentets medlemmer, særlig bilag II.
Præsidiets afgørelse af 24. og 25. maj 1982, senest ændret ved Præsidiets afgørelse af 3. april 1995.

1 0 3 2 Efterladtepension

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 300 000	2 500 000	2 341 979,—

Anmærkninger

Regulativet om omkostningsgodtgørelser og andre godtgørelser til Europa-Parlamentets medlemmer, særlig bilag I.
Præsidiets afgørelse af 29. april 1980, senest ændret ved Præsidiets afgørelse af 10. juli 1995.

1 0 3 3 Frivillig pensionsordning for medlemmerne

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 300 000	9 150 000	8 179 999,—

Anmærkninger

Regulativet om omkostningsgodtgørelser og andre godtgørelser til Europa-Parlamentets medlemmer, særlig bilag IX.
Præsidiets afgørelse af 12. juni 1990, senest ændret ved Præsidiets afgørelse af 20. september 2000.
Denne bevilling skaldække institutionens andel af den supplerende frivillige pensionsordning for medlemmerne.
Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningsartikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 300 000 EUR.

1 0 5 Kurser for medlemmerne

1 0 5 0 Sprog-og edb-kurser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
700 000	720 000	456 438,—

Anmærkninger

Regulativet om omkostningsgodtgørelser og andre godtgørelser til Europa-Parlamentets medlemmer, særlig artikel 4, 8, 12, 22 og 22a.
Præsidiets afgørelse af 10. maj 1989, senest ændret ved Præsidiets afgørelse af 1. juli 2002.
Denne bevilling skal dække udgifter til sprogkurser for medlemmerne, udgifter til edb-kurser for medlemmerne og deres medarbejdere samt udgifter til fjernundervisning og indkøb af undervisningsmateriale til selvstudium.

PARLAMENTET

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMERAF INSTITUTIONEN (fortsat)

1 0 8 Kursdifferencer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
100 000	50 000	19 306,—

Anmærkninger

Regulativet om omkostningsgodtgørelser og andre godtgørelser til Europa-Parlamentets medlemmer, særlig artikel 13.
Denne bevilling skal dække kursdifferencer i forbindelse med godtgørelsen for generelle udgifter.

1 0 9 Reserve til dækning af medlemmernes godtgørelser og tillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 000 000	1 000 000	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække virkningerne af eventuelle reguleringer af medlemmernes godtgørelser.
Bevillingen er en reserve og kan først anvendes, efterat den er overført til de relevante poster i dette kapitel.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE

1 1 0 Tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, som er anført i stillingsfortegnelsen

1 1 0 0 Grundlønninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 278 971 928	(²) 260 304 019	239 349 564,—
<p>(¹) En bevilling på 690 929 EUR er opført under kapitel 10 0. (²) En bevilling på 27 379 EUR er opført under kapitel 10 0.</p>		

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 62 og 66.

Denne bevilling skal dække grundlønninger til tjenestemænd og midlertidigt ansatte. Den er beregnet på grundlag af stillingsfortegnelsen for regnskabsåret og under hensyntagen til de stillinger, for hvilke ansættelsesproceduren er igang.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 316 000 EUR.

1 1 0 1 Familietillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 24 675 699	(²) 23 094 929	21 034 007,—
<p>(¹) En bevilling på 60 731 EUR er opført under kapitel 10 0. (²) En bevilling på 2 412 EUR er opført under kapitel 10 0.</p>		

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 62, 67 og 68a og bilag VII, afdeling 1.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 0 (fortsat)**

1 1 0 1 (fortsat)

Denne bevillingskal dække familietillæg, som omfatter:

- husstandstillæg
- børnetilskud
- uddannelsesstillæg

til tjenestemænd og midlertidigt ansatte.

1 1 0 2 Udlandstillæg og særligt udlandstillæg (inklusive det i artikel 97 i EKSF-vedtægten nævnte)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
39 084 677 (¹)	36 593 194 (²)	33 240 011,—
<p>(¹) En bevilling på 95 968 EUR er opført under kapitel 10 0. (²) En bevilling på 3 821 EUR er opført under kapitel 10 0.</p>		

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 62 og 69 og artikel 4 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække udlandstillæg og særligt udlandstillæg til tjenestemænd og midlertidigt ansatte.

1 1 0 3 Sekretariatstillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 184 537	2 795 892	2 631 361,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 4a i bilag VII.

Denne bevilling skal dække sekretariatstillæg til tjenestemænd i kategori C, der har en stilling som sekretær med stenografi og maskinskrivning eller som maskinskriver, telexoperatør, direktionssekretær eller chefsekretær.

1 1 1 Øvrige ansatte

1 1 1 0 Hjælpeansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
14 476 205	13 394 652	12 809 195,—

Anmærkninger

Ansættelsesvilkår for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Denne bevilling skal dække vederlag og arbejdsgiverbidrag til den sociale sikringsordning for hjælpeansatte, som skal erstatte tjenestemænd, der midlertidigt er ude af stand til at udøve deres tjeneste, og som skal bistå det faste personale, navnlig under mødeperioderne, og især det tekniske personale (trykkeri, reproduktion, distribution, budtjeneste, audiovisuelle medier) samt andre tilknyttede udgifter.

Bevillingen dækker ligeledes honorarer til lægepersonale og andet sundhedspersonale, der betales efter regning, og i særlige tilfælde ansættelse af vikarer.

PARLAMENTET

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 1 (fortsat)**

1 1 1 1 Hjælpeansatte med henblik på udvidelsen

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
40 000 000	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Ansættelsesvilkår for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Denne bevilling skal dække vederlag samt arbejdsgiverbidrag til den sociale sikringsordning for hjælpeansatte, der specifikt ansættes for at dække behov i tilknytning til udvidelsen.

Den skal ligeledes i særligetilfælde kunne dække ansættelse af vikarer.

1 1 1 2 Lokalt ansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
611 000	482 000	285 381,—

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 4 og afsnit IV.

Denne bevilling skal dække vederlag samt arbejdsgiverbidrag til den sociale sikringsordning for lokalt ansatte samt andre tilknyttede udgifter.

1 1 1 3 Særlige rådgivere

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 5, 82 og 83.

Denne bevilling skal dække vederlag samt arbejdsgiverbidrag til arbejdsulykkesforsikrings- og pensionsordningen for særlige rådgivere.

1 1 3 Syge- og ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdom, arbejdsløshedsforsikring og opretholdelse af pensionsrettigheder

1 1 3 0 Sygeforsikring

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 9 894 378	(²) 9 216 471	8 442 495,—

(¹) En bevilling på 24 387 EUR er opført under kapitel 10 0.

(²) En bevilling på 962 EUR er opført under kapitel 10 0.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 72.

Sygeforsikringsordningen for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 23.

Denne bevilling skal dække arbejdsgiverbidrag til sygeforsikring på 3,4 % af grundlønningen.

De ansattes bidrag udgør 1,7 % af grundlønningen.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 3 (fortsat)****1 1 3 1 Ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 2 580 703	(²) 2 412 276	2 235 880,—

(¹) En bevilling på 6 254 EUR er opført under kapitel 10 0.

(²) En bevilling på 252 EUR er opført under kapitel 10 0.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 73.

Denne bevilling skal dække:

- arbejdsgiverbidrag til ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme på 0,87 % af grundlønnen
- præmiertil forsikring mod sportsskader i tilknytning til Europa-Parlamentets sportscenteri Bruxelles og Strasbourg for medlemmernes medarbejdere og hjælpeansatte.

1 1 3 2 Arbejdsledshedsforsikring for midlertidigt ansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
290 496	338 000	284 800,—

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne, særlig artikel 28a.

Denne bevillingskal dække institutionens bidrag til den særlige arbejdsledshedskasse, jf. artikel 28a, stk. 7, i ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne.

1 1 3 3 Stiftelse eller opretholdelse af midlertidigt ansattes pensionsrettigheder

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
13 200	11 500	10 932,—

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne, særlig artikel 42.

Denne bevillingskal dække institutionens betalinger til midlertidigt ansatte til stiftelse eller opretholdelse af pensionsrettigheder i hjemlandet.

1 1 4 Diverse tillæg og godtgørelser**1 1 4 0 Ydelse ved barnefødsel og i tilfælde af død**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
18 662	24 000	17 257,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 74 og 75.

Denne bevilling skal dække ydelser ved barnefødsel (198,31 EUR) og ved en tjenstemandsdød, udgifter i forbindelse med transport af afdøde til hjemstedet.

PARLAMENTET

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 4** (fortsat)

1 1 4 1 Godtgørelse af årlige rejseudgifter: tjenestested-hjemsted

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 562 000	4 836 000	4 314 029,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 8 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække et fast beløb til dækning af rejseudgifter for tjenestemænd og midlertidigt ansatte, for ægtefæller og personer, over for hvem der består forsørgerpligt, fra tjenestested til hjemsted på følgende betingelser:

- en gang pr. kalenderår, såfremt afstanden pr. jernbane udgør mere end 50 km, men mindre end 725 km
- to gange pr. kalenderår, såfremt afstanden pr. jernbane udgør mindst 725 km.

1 1 4 2 Bolig- og befordringstilskud

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 14a og 14b i bilag VII.

1 1 4 3 Fasttjenstlig godtgørelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
60 049	79 700	83 564,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 14 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække fast tjenstlig godtgørelse.

1 1 4 4 Fast godtgørelse for befordringsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
62 810	64 500	60 725,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 15 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække fast godtgørelse af befordringsudgifter.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 4 (fortsat)**

1 1 4 5 Særlig godtgørelse til regnskabsførere og forskudsbestyrere

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
—	—	28 297,—

1 1 4 9 Andre godtgørelser og refusioner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 000	1 000	584,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 34.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne, særlig artikel 47.

Denne bevilling skal dække:

- godtgørelse i tilfælde af afskedigelse af en tjenestemand på prøve, såfremt denne er klart uegnet
- godtgørelse i tilfælde af institutionens opsigelse af en midlertidigt ansat kontrakt
- forskellen mellem de bidrag, de hjælpeansatte indbetaler til en pensionsordning i enmedlemsstat, og bidragene til Fællesskabernes pensionsordning i tilfælde af ændring af en kontrakt.

1 1 5**Overarbejde**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 175 000	1 367 000	1 079 643,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 56 og bilag VI.

Overarbejdebetalen ifølge vedtægten udelukkende til tjenestemænd og øvrige ansatte istillingsgruppe C og D og i forhold til deres grundløn.

Denne bevilling skal dække faste godtgørelser og betaling efter timetakst til tjenestemænd og øvrige ansatte for overarbejdstimer, der ikke har kunnet afspadseres.

1 1 8**Godtgørelse af udgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten samt forflyttelse**

1 1 8 1 Rejseudgifter (inklusive familiemedlemmers rejseudgifter)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
481 585	113 500	43 505,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 20 og 71 samt artikel 7 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække rejseudgifter foransatte (inklusive familiemedlemmer) ved tiltræden eller udtræden af tjenesten eller ved forflyttelse til et nyt tjenestested.

PARLAMENTET

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 8** (fortsat)

1 1 8 2 Bosættelsespenge ved tiltræden, udtræden og forflyttelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 727 789	1 670 000	853 877,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 5 og 6 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække godtgørelser, der andrager to måneders grundløn for tjenestemænd, som har ret til husstandstillæg, og en måneds grundløn for de øvrige. Dertilkommer ansatte, der må skifte bopæl ved tiltræden eller udtræden af tjenesten eller ved forflyttelse til et nyt tjenestested.

1 1 8 3 Flytteudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 566 742	1 370 000	488 141,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 20 og 71 samt artikel 9 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække flytteudgifter for de i konto 1 1 8 2 anførte ansatte.

1 1 8 4 Midlertidige dagpenge

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 076 493	1 650 000	826 245,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 20 og 71 samt artikel 10 i bilag VII.

Ansættelsesvilkår for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 25 og 69.

Denne bevilling skal dække dagpenge til ansatte, som godtgør, at de er nødt til at skifte bopæl ved tiltræden af tjenesten.

1 1 9 Tilpasning af vederlag til tjenestemænd og øvrige ansatte

1 1 9 0 Justeringskoefficienter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
7 019 915	6 756 920	6 585 581,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 64 og 65 og bilag XI.

Denne bevilling skal dække virkningen af de justeringskoefficienter, der anvendes på vederlag for tjenestemænd, midlertidigt ansatte og hjælpeansatte samt på overtidsbetaling.

Den dækker ligeledes virkningerne af den justeringskoefficient, som anvendes på den del af vederlagene, der overføres til et andet land end det, hvor tjenestestedet er beliggende.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 9 (fortsat)**

1 1 9 1 Formålsbestemt reserve

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 5 268 268	p.m. (²)	0,—
(¹) En bevilling på 8 342 EUR er opført under kapitel 10 0. (²) En bevilling på 15 142 EUR er opført under kapitel 10 0.		

Anmærkninger

Vedtægtenfor tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 65 og bilag XI.

Dennebevilling skal dække virkningen af eventuelle tilpasninger af vederlagene, der vedtages af Rådet i løbet af regnskabsåret.

Bevillingen er en reserveog kan først anvendes, efter at den er overført til de relevante poster idette kapitel.

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAGI FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN**1 2 1 Ventepengeog godtgørelser ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse**

1 2 1 0 Godtgørelserved fritagelse fra stillingen af tjenstlige grunde i medfør af vedtægtsartikel 41 og 50

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
654 500	1 135 800	1 335 473,—

Anmærkninger

Vedtægtenfor tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 41 og 50 ogbilag IV.

Denne bevilling skal dække godtgørelsertil tjenestemænd:

- som er sat på ventepenge som følgeaf en nedskæring i antallet af stillinger i institutionen
- ellersom beklæder en stilling i lønklasse A 1 og A 2, og som fritages fra stillingenaf tjenstlige grunde.

1 2 1 6 Godtgørelser ved definitiv udtrædenaf tjenesten (forordning (Euratom, EKSF, EØF) nr. 2274/87)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
15 400	229 000	242 225,—

Anmærkninger

Rådetsforordning (Euratom, EKSF, EØF) nr. 2274/87 af 23. juli 1987 om indførelseaf særlige foranstaltninger vedrørende midlertidigt ansattes udtræden af tjenesteni De Europæiske Fællesskaber (EFT L 209 af 31.7.1987, s. 1).

PARLAMENTET

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAGI FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN (fortsat)**1 2 1** (fortsat)

1 2 1 7 Godtgørelser ved definitiv udtræden af tjenesten (forordning (EF, Euratom, EKSF) nr. 2688/95 og (EF, Euratom, EKSF) nr. 2689/95)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 817 000	4 748 973	5 269 657,—

Anmærkninger

Rådets forordning (EF, Euratom, EKSF) nr. 2688/95 af 17. november 1995 om særlige foranstaltninger for tjenestemænds udtræden af tjenesten i De Europæiske Fællesskaber som følge af Østrigs, Finlands og Sveriges tiltrædelse (EFT L 280 af 23.11.1995, s. 1).

Rådetsforordning (EF, Euratom, EKSF) nr. 2689/95 af 17. november 1995 om særlige foranstaltninger for midlertidigt ansattes udtræden af tjenesten i De Europæiske Fællesskaber som følge af Østrigs, Finlands og Sveriges tiltrædelse (EFT L 280 af 23.11.1995, s. 4).

1 2 1 8 Særlig pensioneringsordning for fastansatte og midlertidigt ansatte i Europa-Parlamentet

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 828 800	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Rådetsforordning (EF, Euratom) nr. 1748/2002 af 30. september 2002 om særlige foranstaltninger for endelig udtræden af tjenesten for De Europæiske Fællesskabers fastansatte tjenestemænd i Europa-Parlamentet og midlertidigt ansatte i de politiske grupper i Europa-Parlamentet i forbindelse med institutionens modernisering (EFT L 264 af 2.10.2002, s. 9).

1 2 3 **Sygeforsikring**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
385 000	208 000	217 104,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 72.

Denne bevilling skal dække institutionens bidrag til sygeforsikring for modtagerne af de godtgørelser, der er anført i konto 1 2 1 0, 1 2 1 6, 1 2 1 7 og 1 2 1 8.

1 2 9 **Tilpasning af diverse godtgørelser**

1 2 9 0 Justeringskoefficienter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 025 500	1 202 000	1 150 322,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 64.

Denne bevilling skal dække virkningerne af de justeringskoefficienter, der anvendes på forskellige godtgørelser, hvis bevillinger er opført under dette kapitel.

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN (fortsat)**1 2 9 (fortsat)****1 2 9 1** Formålsbestemt reserve

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
140 600	139 400	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 65.

Denne bevilling skal dække virkningen af eventuelle tilpasninger af vederlagene, som Rådet vedtager i løbet af regnskabsåret.

Bevillingen er en reserve og kan først anvendes, efter at den er overført til de relevante poster i dette kapitel.

KAPITEL 1 3 — TJENESTEREJSER OG BEFORDRING**1 3 0** *Tjenesterejse- og befodringsudgifter samt andre udgifter i forbindelse hermed***1 3 0 1** Tjenesterejseudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
16 109 970	17 845 000	16 533 894,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 71 samt artikel 11-13 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække befodringsudgifter, dagpenge i forbindelse med tjenesterejser samt ekstraudgifter eller ekstraordinæreudgifter afholdt i forbindelse med en tjenesterejse.

KAPITEL 1 4 — INFRASTRUKTUR AF SOCIO-MEDICINSK ART**1 4 1** *Lægetjeneste*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
925 540	670 000	656 037,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 59 og artikel 8 i bilag II.

Denne bevilling skal dække udgifter til drift af lægetjenesten på de tre arbejdssteder, herunder indkøb af materiel og farmaceutiske produkter osv., udgifter i forbindelse med forebyggende lægeundersøgelser, omkostninger i forbindelse med Invalitetsudvalgets arbejde samt udgifter til behandling hos eksterne speciallæger, når lægetjenesten anser det for nødvendigt.

Dendækker ligeledes udgifter til indkøb af visse arbejdsredskaber, der skønnes nødvendige af medicinske grunde.

KAPITEL 1 5 — PRAKTIKKURSER OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND**1 5 0** *Omkostninger i forbindelse med afholdelse af praktikkurser inden for institutionen*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 682 150	1 592 181	1 646 661,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til rejser og tjenesterejser samt ulykkes- og sygeforsikring under praktikantopholdet.

PARLAMENTET

KAPITEL 1 5 — PRAKTIKKURSER OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND (fortsat)**1 5 2 Institutionens og de offentlige administrationerstilrådgivningsstilling af personale**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
469 000	390 000	252 328,—

Anmærkninger

Præsidietsafgørelse af 26. oktober 1988, senest ændret ved Præsidiets afgørelse af 2. februar 2000.

Denne bevilling skal dække udgifterne til gennemførelsen af bestemmelserne om tilrådgivningsstilling af tjenestemænd i Parlamentet og tjenestemænd i medlemsstaternes administrationer eller fra andre lande, der er specificeret i bestemmelserne.

KAPITEL 1 6 — VELFÆRD**1 6 0 Ekstraordinærhjælp**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
19 000	17 000	17 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 76.

Denne bevilling skal dække foranstaltninger til fordel for tjenestemænd og øvrige ansatte, der befinder sig i en særlig vanskelig situation.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 8 000 EUR.

1 6 2 Velfærdsforanstaltninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
121 745	90 710	72 316,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 9, stk. 3, tredje afsnit.

Denne bevilling skal finansiere et tilskud til Personaleudvalget og mindre udgifter til velfærdsforanstaltninger.

1 6 4 Supplerende støtte til handicappede**1 6 4 0 Udgifter, der ikke godtgøres af RCAM og andre særlige interventioner**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
85 000	68 349	64 055,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal ses som et led i en politik til fordel for handicappede og omfatter følgende handicappede personer:

- tjenestemænd og midlertidigt ansatte i aktiv tjeneste
- ægtefæller til tjenestemænd og midlertidigt ansatte
- samtlige børn, overfor hvem der i henhold til vedtægten består forsørgerpligt.

KAPITEL 1 6 — VELFÆRD (fortsat)**1 6 4 (fortsat)**

1 6 4 0 (fortsat)

Denskal gøre det muligt inden for budgettets muligheder og efter, at eventuel nationale rettigheder i enten bopælslandet eller oprindelseslandet er udtømt, at godtgøre andre nødvendige udgifter end lægeudgifter, som er en følge af handicappet, og som er behørigt begrundede.

KAPITEL 1 7 — UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION**1 7 0 Udgiftertil receptioner og repræsentation**

1 7 0 0 Medlemmeraf institutionen

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
800 000	680 000	635 377,—

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække udgifter i forbindelse med receptions- og repræsentationsforpligtelser, der påhviler Europa-Parlamentet.

1 7 0 1 Personale

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
40 000	40 000	29 986,—

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække generalsekretariatets receptions- og repræsentationsudgifter.

1 7 0 2 Udgifter til repræsentationog driftsudgifter i formandens kontor

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
40 000	40 000	40 000,—

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække repræsentationsudgifter og tilskud til sekretariatsudgifterfor formandens kontor.

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE*Anmærkninger*

Aktiviteterne under nærværendekapitel er omfattet af et interinstitutionelt samarbejde, som indebærer konsultationerinstitutionerne imellem og en styrkelse af de fælles forvaltningsmekanismerfor at sikre en rationel udnyttelse af bevillingerne.

PARLAMENTET

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)**1 8 2 Efteruddannelse**

1 8 2 0 Efteruddannelse og faglig videreuddannelse samt personaleoplysning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 380 000	2 000 000	1 768 534,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 24, stk. 3.

Denne bevilling skal dække udgifter til afholdelse af interinstitutionelle efteruddannelseskurser og faglige videreuddannelseskurser, herunder sprogkurser. Den kan i behørigt begrundede tilfælde anvendes til afholdelse af institutionens egne kurser. De sprogkurser, der afholdes i Bruxelles, er også åbne for parlamentsmedlemmernes medarbejdere i Bruxelles, som Europa-Parlamentet udbetaler godtgørelse for, jf. artikel 14 i regulativet om omkostningsgodtgørelser og andre godtgørelser til Europa-Parlamentets medlemmer.

Den dækker ligeledes udgifter til indkøb og fremstilling af undervisningsmateriale samt særlige undersøgelser foretaget af eksperter med henblik på udarbejdelse og gennemførelse af uddannelsesprogrammer.

Bevillingen dækker desuden faglige uddannelseskurser vedrørende spørgsmål i forbindelse med handicappede og uddannelsesforanstaltninger i forbindelse med ligestilling og karriererådgivning, særlig udarbejdelse af kompetenceoversigter.

1 8 4 Restauranter og kantiner

1 8 4 0 Restauranternes og kantineernes løbende driftsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
800 000	800 000	449 900,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække løbende administrationsudgifter i forbindelse med drift af restauranter og kantiner.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j)), anslås til 600 000 EUR.

1 8 6 Aktiviteter til fremme af kontakten mellem de ansatte

1 8 6 0 Aktiviteter til fremme af kontakten mellem de ansatte og andre velfærdsforanstaltninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
228 500	223 000	202 868,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal tilskynde og finansielt støtte ethvert initiativ, der har til formålet fremme det sociale samvær mellem ansatte af forskellige nationaliteter, i form af tilskud til personalets klubber og sports- og kulturaktiviteter, samt bidrage til at dække omkostningerne i forbindelse med et permanent fritidscenter (kulturelle aktiviteter, sportsaktiviteter, fritidsaktiviteter, restaurant).

Denne bevilling skal ligeledes dække den finansielle deltagelse i interinstitutionelle sociale aktiviteter.

KAPITEL 18 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)**1 8 6** (fortsat)

1 8 6 3 Småbørnscentret og vuggestuer med sær aftaler

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 653 236	3 590 808	2 637 049,—

Anmærkninger

Denne bevillingskal dække Parlamentets andel af de samlede udgifter til småbørnscentret og de eksterne vuggestuer, med hvilke der er indgået en aftale.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb fra forældrebidrag, jf. finansforordningens artikel 18, stk.1, litra e) til j), anslås til 1 010 000 EUR.

1 8 7**Andre ydelser**

1 8 7 0 Tolkeog konferencemedhjælp

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 28 700 000	25 000 000	24 650 000,—
(¹) En bevilling på 2 500 000 EUR er opført under kapitel 10 0.		

Anmærkninger

Præsidietsafgørelse af 16. februar 1983.

Bestemmelser vedrørende tolke.

Bevillinger beregnet på basis af systemet med den justerede arbejdstid.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 100 000 EUR.

1 8 7 2 Andre ydelser, oversættelses- og skrivearbejde udført uden for institutionen

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 10 140 000	10 407 000	8 864 337,—
(¹) En bevilling på 2 100 000 EUR er opført under kapitel 10 0.		

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække oversættelses-, skrivearbejde, kodning og teknisk bistand udført af ikke-ansatte.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 250 000 EUR.

1 8 7 3 Interinstitutionelle samarbejdsforanstaltninger på sprogområdet

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
250 000		

*Anmærkninger**Ny konto*

Denne bevilling skal dække udgifterne til deforanstaltninger, der vedtages af Det Interinstitutionelle Udvalg om Oversættelse og Tolkning (CITI) med henblik på at fremme det interinstitutionelle samarbejde på sprogområdet.

PARLAMENTET

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)**1 8 8 Udgifter ved ansættelse**

1 8 8 0 Forskelligeudgifter ved ansættelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
674 000	270 000	556 434,—

Anmærkninger

Vedtægtenfor tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 27 til 31 ogartikel 33 samt bilag III.

Europa-Parlamentets, Rådets, Kommissionens, Domstolens, Revisionsrettens, Det Økonomiske og Sociale Udvalgs, Regionsudvalgetsog Ombudsmandens afgørelse 2002/620/EF af 25. juli 2002 om oprettelse af DeEuropæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor (EFT L 197 af 26.7.2002, s. 53) og afgørelse 2002/621/EF truffet af Europa-Parlamentets, Rådets ogKommissionens generalsekretærer, Domstolens justitssekretær, Revisionsrettens, Det Økonomiske og Sociale Udvalgs og Regionsudvalgets generalsekretærer ogOmbudsmandens repræsentant den 25. juli 2002 om organisation og drift af DeEuropæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor (EFT L 197 af 26.7.2002, s. 56).

Denne bevilling skal dække udgifter til tilrettelæggelse af udvælgelsesprocedurer i henhold til artikel 3 i afgørelse 2002/621/EF samtrejse- og opholdsudgifter for kandidater, der skal til samtale eller lægeundersøgelsemed henblik på ansættelse.

Denne bevilling dækker endvidere udgifertil udvælgelsesprocedurer for midlertidigt ansatte, hjælpeansatte og lokaltansatte.

I behørigt begrundede tilfælde og efter høring af Personaleudvælgelseskontoretkan bevillingen anvendes til udvælgelsesprøver, Europa-Parlamentet selv afholder.

Detformålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 50 000 EUR.

AFSNIT 2

EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AFEJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 0			
2 0 0	Leje og acontobetaling			
2 0 0 0	Leje			
	Ikke-opdelte bevillinger	47 391 000	36 219 900	149 396 008,—
2 0 0 1	Acontobetaling			
	Ikke-opdelte bevillinger	20 000 000	20 000 000	0,—
	<i>Artikel 2 0 0 i alt</i>	67 391 000	56 219 900	149 396 008,—
2 0 1	Forsikringer			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 172 582	1 450 772	515 471,—
2 0 2	Vand, gas, elektricitet og opvarmning			
	Ikke-opdelte bevillinger	10 807 755	9 215 331	8 087 261,—
2 0 3	Rengøring og vedligeholdelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	31 311 566	21 565 868	20 491 075,—
2 0 4	Indretning af lokaler			
	Ikke-opdelte bevillinger	15 332 651	13 226 400	11 395 058,—
2 0 5	Sikring af og tilsyn med bygninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	26 971 000	23 296 000	17 926 973,—
2 0 6	Ejendoms erhvervelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 327 500	5 600 000	10 327 500,—
2 0 7	Opførelse af bygninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
2 0 8	Andre udgifter vedrørende bygninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 112 862	3 367 304	1 974 309,—
2 0 9	Formålsbestemt reserve i forbindelse med institutionens investeringer i fast ejendom			
	Ikke-opdelte bevillinger	44 942 471	58 152 272	p.m.
	KAPITEL 2 0 I ALT	204 369 387	192 093 847	220 113 655,—

PARLAMENTET

KAPITEL 2 1 — DATAMATIK OG TELEKOMMUNIKATION**KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSEHERMED**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 1			
2 1 0	Udstyr, driftsudgifter og ydelservedrørende datamatik og telekommunikation			
2 1 0 0	Indkøb, arbejder, vedligeholdelse og tilpasning af materiel og programmel			
	Ikke-opdelte bevillinger	41 921 278 (¹)	39 204 000	26 182 934,—
2 1 0 2	Eksterne ydelser til drift, udvikling og tilpasning af edb-systemerne			
	Ikke-opdelte bevillinger	24 175 425	25 169 000	23 335 276,—
	Artikel 2 1 0 i alt	66 096 703	64 373 000	49 518 210,—
	KAPITEL 2 1 I ALT	66 096 703	64 373 000	49 518 210,—
	KAPITEL 2 2			
2 2 0	Tekniskmateriel og tekniske anlæg			
2 2 0 0	Indkøb og fornyelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	8 872 600	3 611 000	3 076 613,—
2 2 0 2	Leje, vedligeholdelse, drift og reparation			
	Ikke-opdelte bevillinger	7 880 000	6 259 500	5 409 696,—
2 2 0 4	Kontormaskiner			
	Ikke-opdelte bevillinger	60 000	60 000	36 723,—
	Artikel 2 2 0 i alt	16 812 600	9 930 500	8 523 032,—
2 2 1	Inventar			
2 2 1 0	Indkøb og fornyelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 600 000	2 682 845	2 837 573,—

(¹) En bevilling på 2 500 000 EUR er opført under kapitel 10 0.

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSEHERMED (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 2 1	(fortsat)			
2 2 1 2	Leje, vedligeholdelse, drift og reparation			
	Ikke-opdelte bevillinger	42 000	40 000	39 610,—
	Artikel 2 2 1 i alt	2 642 000	2 722 845	2 877 183,—
2 2 2	Transportmateriel			
2 2 2 0	Indkøb og fornyelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	355 000	150 000	95 438,—
2 2 2 2	Leje, vedligeholdelse, drift og reparation			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 970 000	2 636 000	2 691 638,—
	Artikel 2 2 2 i alt	3 325 000	2 786 000	2 787 076,—
2 2 3	Udgifter til dokumentation og bibliotek			
2 2 3 0	Bibliotek, dokumentation og mediatek			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 393 000	2 124 000	1 857 436,—
2 2 3 1	Specielt biblioteks-, arkiv- og forskningsmateriel og -ydelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	464 000	400 000	394 686,—
	Artikel 2 2 3 i alt	2 857 000	2 524 000	2 252 122,—
2 2 4	Kunstværker			
	Ikke-opdelte bevillinger	25 000	25 000	21 477,—
2 2 6	Andre dokumentationsudgifter			
2 2 6 0	Anskaffelse af bøger, subscriptions og andet dokumentationsmateriale til sprog-tjenesterne			
	Ikke-opdelte bevillinger	145 000	169 400	94 398,—
2 2 6 1	Abonnementer			
	Ikke-opdelte bevillinger	365 000	330 000	278 211,—
	Artikel 2 2 6 i alt	510 000	499 400	372 609,—
2 2 7	Udgifter til arkivsamlinger			
2 2 7 0	Behandling af Europa-Parlamentets og dets organers arkivsamlinger på diverse medier, erhvervelse af arkivmateriale på substitutionsmedier			
	Ikke-opdelte bevillinger	900 000	758 000	986 637,—

PARLAMENTET

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSEHERMED (fortsat)**KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 2 7	(fortsat)			
2 2 7 1	Behandling af arkivmateriale fra Europa-Parlamentetsmedlemmer overdraget i form af gaver eller ved testamente			
	Ikke-opdelte bevillinger	250 000	250 000	0,—
	Artikel 2 2 7 i alt	1 150 000	1 008 000	986 637,—
	KAPITEL 2 2 I ALT	27 321 600	19 495 745	17 820 136,—
	KAPITEL 2 3			
2 3 0	Papir og kontorartikler			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 357 000	3 130 000	2 827 530,—
2 3 1	Finansielleudgifter			
2 3 1 0	Bankomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	400 000	325 000	310 000,—
2 3 1 9	Andre finansielle udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	50 000	50 000	24 488,—
	Artikel 2 3 1 i alt	450 000	375 000	334 488,—
2 3 2	Retsomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	210 000	200 000	189 997,—
2 3 3	Skadeserstatninger, renter og udestående gæld			
	Ikke-opdelte bevillinger	50 000	25 000	51 240,—
2 3 4	Andre driftsudgifter			
2 3 4 0	Diverseforsikringer			
	Ikke-opdelte bevillinger	205 000	240 000	156 941,—
2 3 4 1	Tjeneste-og arbejdsbeklædning			
	Ikke-opdelte bevillinger	160 000	280 000	148 015,—
2 3 4 2	Diverseudgifter til interne møder			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 400 000	1 300 000	1 207 525,—

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER (fortsat)

KAPITEL 2 5 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 3 4	(fortsat)			
2 3 4 3	Intern transport og flytning af tjenestegrene			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 010 000	850 000	298 409,—
2 3 4 4	Diverse driftsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	40 000	40 000	32 005,—
	<i>Artikel 2 3 4 i alt</i>	2 815 000	2 710 000	1 842 895,—
2 3 6	Porto og telekommunikationsgebyrer			
2 3 6 0	Porto og andre forsendelsesomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 098 000	2 252 000	1 133 676,—
2 3 6 1	Telekommunikation			
	Ikke-opdelte bevillinger	11 103 000	8 317 000	6 086 667,—
	<i>Artikel 2 3 6 i alt</i>	12 201 000	10 569 000	7 220 343,—
	KAPITEL 2 3 I ALT	19 083 000	17 009 000	12 466 493,—
	KAPITEL 2 5			
2 5 0	Møder og indkaldelser i almindelighed			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 216 000	8 507 000	372 773,—
2 5 3	Diverse udgifter ved afholdelse af og deltagelse i konferencer, kongresser og møder			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 220 000	1 290 000	820 630,—
	KAPITEL 2 5 I ALT	4 436 000	9 797 000	1 193 403,—

PARLAMENTET

KAPITEL 2 6 — UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER

KAPITEL 2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 6			
2 6 0	Budgetfor ekstern ekspertise til udvalgene, konsultationer, studier og undersøgelser af begrænset omfang samt Stoa-programmet			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 121 000	1 400 000 (¹)	1 455 873,—
	KAPITEL 2 6 I ALT	3 121 000	1 400 000	1 455 873,—
	KAPITEL 2 7			
2 7 0	Den Europæiske Unions Tidende			
	Ikke-opdelte bevillinger	10 785 500	7 200 000	7 960 000,—
2 7 1	Publikationer			
2 7 1 0	Generelle publikationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 982 500	2 265 000	1 674 975,—
	Artikel 2 7 1 i alt	2 982 500	2 265 000	1 674 975,—
2 7 2	Informationsudgifter			
2 7 2 1	Udgift til publikation, information og deltagelse i offentlige arrangementer			
	Ikke-opdelte bevillinger	11 450 000	6 800 000 (²)	6 710 893,—
2 7 2 3	Tilrettelæggelse af og modtagelse i forbindelse med gruppebesøg, Euroscola-programmet og indbydelse af opinionsdannende personer			
	Ikke-opdelte bevillinger	15 512 000	13 885 000	13 049 240,—
2 7 2 5	Tilrettelæggelse af kollokvier, seminarer og kulturelle aktioner			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 595 000	1 595 000	1 298 604,—
	Artikel 2 7 2 i alt	28 557 000	22 280 000	21 058 737,—
	KAPITEL 2 7 I ALT	42 325 000	31 745 000	30 693 712,—

(¹) En bevilling på 800 000 EUR er opført under kapitel 10 0.

(²) En bevilling på 2 000 000 EUR er opført under kapitel 10 0.

KAPITEL 2 8 — FAST EJENDOM, LØSØRE OG INTERINSTITUTIONELLETJENESTER**KAPITEL 2 9 — TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 8			
2 8 0	Eksternekontorer (infrastruktur)			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 828 900	4 250 700	3 663 643,—
2 8 1	Eksterne kontorer (andre udgifter)			
	Ikke-opdelte bevillinger	5 652 000	5 003 000 (¹)	3 524 654,—
2 8 2	Audiovisuelle medier (infrastruktur)			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 450 000	3 205 000	2 940 717,—
2 8 3	Udgifter til audiovisuel information			
2 8 3 0	Udgifter til audiovisuel information			
	Ikke-opdelte bevillinger	10 050 000	3 300 000 (²)	3 479 151,—
2 8 3 1	Transmission af plenarmøder og møder på internettet			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 000 000	p.m.	
	<i>Artikel 2 8 3 i alt</i>	12 050 000	3 300 000	3 479 151,—
	KAPITEL 2 8 I ALT	26 980 900	15 758 700	13 608 165,—
	KAPITEL 2 9			
2 9 4	Uddannelsesforanstaltninger og stipendier			
2 9 4 1	Stipendier til uddannelse og videreuddannelse af konferencetolke			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 280 000	1 350 000	1 220 508,—
	<i>Artikel 2 9 4 i alt</i>	1 280 000	1 350 000	1 220 508,—
2 9 9	Andre tilskud			
2 9 9 3	Udgifter til fremme af forbindelserne mellem Europa-Parlamentet og de nationale parlamenter			
	Ikke-opdelte bevillinger	185 000	140 000	105 618,—

(¹) En bevilling på 1 250 000 EUR er opført under kapitel 10 0.

(²) En bevilling på 2 000 000 EUR er opført under kapitel 10 0.

AFSNIT 2

EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER

Anmærkninger

Da forsikringselskaberne ikke længere dækker skader på Europa-Parlamentets bygninger i tilfælde af arbejdsconflikter og terroristangreb, skal denne risiko dækkes over Den Europæiske Unions budget.

Bevillingerne under dette afsnit dækker derfor alle udgifter til tilknytning til skader som følge af arbejdsconflikter og terroristangreb.

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

2 0 0 *Leje og acontobetaling*

2 0 0 0 Leje

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
47 391 000	36 219 900	149 396 008,—

Anmærkninger

Denne bevillingskal dække udgifter til leje af institutionens bygninger eller dele af bygninger.

Dette dækker ligeledes ejendomsskat på fast ejendom. Lejen er udregnet for 12 måneder på grundlag af eksisterende kontrakter eller kontrakter, som er under udarbejdelse; der er heri fastsat en indeksregulering i forhold til leveomkostningerne eller byggeomkostningerne.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 401 500 EUR.

2 0 0 1 Acontobetaling

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
20 000 000	20 000 000	0,—

*Anmærkninger**Ny konto*

Denne bevilling skal dække acontobetaling for bygninger eller dele af bygninger i henhold til løbende kontrakter eller kontrakter under forberedelse.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 100 000 EUR.

2 0 1 *Forsikringer*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 172 582	1 450 772	515 471,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække forsikringspræmierne.

PARLAMENTET

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AFEJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 0 2 Vand, gas, elektricitet og opvarmning**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 807 755	9 215 331	8 087 261,—

Anmærkninger

Denne bevillingskal dække udgifter til vand, gas, elektricitet og opvarmning.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 50 000 EUR.

2 0 3 Rengøring og vedligeholdelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
31 311 566	21 565 868	20 491 075,—

Anmærkninger

Denne bevillingskal dække udgifter i henhold til gældende kontrakter til vedligeholdelse af lokaler, elevatorer, centralvarmeanlæg, klimaanlæg og branddøre samt tilrotteudryddelse, malerarbejde, reparationer osv.

Før forlængelse eller indgåelse af kontrakter hører institutionen i overensstemmelse med finansforordningens artikel 91, stk. 3, de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre bestemmelser).

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 50 000 EUR.

2 0 4 Indretning af lokaler

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
15 332 651	13 226 400	11 395 058,—

Anmærkninger

Denne bevillingskal dække udførelse af indretningsarbejde og andre udgifter i forbindelse med indretning, særlig honorar til arkitekter, ingeniører osv.

2 0 5 Sikring af og tilsyn med bygninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
26 971 000	23 296 000	17 926 973,—

Anmærkninger

Denne bevillingskal hovedsagelig dække udgifterne ved bevogtning og tilsyn med Europa-Parlamentets bygninger på de tre sædvanlige arbejdssteder.

Før forlængelse eller indgåelse af kontrakter hører institutionen i overensstemmelse med finansforordningens artikel 91, stk. 3, de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre bestemmelser).

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 80 000 EUR.

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AFEJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 0 6 Ejendomserhvervelser**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 327 500	5 600 000	10 327 500,—

Anmærkninger

Denne bevillingskal finansiere ejendomserhvervelser. Tilskuddene i forbindelse med grundene og byggemodningen heraf behandles i overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningen.

2 0 7 Opførelse af bygninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne artikel skal modtage eventuelle bevillinger til opførelse af bygninger.

2 0 8 Andre udgifter vedrørende bygninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 112 862	3 367 304	1 974 309,—

Anmærkninger

Denne bevillingskal dække de øvrige løbende udgifter vedrørende ejendomme, som ikke specielt specificeret under de andre artikler i nærværende kapitel, og især teknisk bistand i forbindelse med større anlægsarbejder.

Den skal desuden dække udgifterne til ombygninger, der er nødvendige af hensyn til handicappede ansatte og besøgende i Europa-Parlamentet ifølge den allerede aftalte undersøgelse af adgangsmulighederne for handicappede.

Bevillingen dækker endvidere udgifter i forbindelse med offentlige tjenesteydelser.

2 0 9 Formålsbestemt reserve i forbindelse med institutionens investeringer i fast ejendom

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
44 942 471	58 152 272	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til eventuelle investeringer i fast ejendom.

Bevillingen er en reserve og kan først anvendes, efter at den er overført til de relevante poster i dette kapitel.

KAPITEL 2 1 — DATAMATIK OG TELEKOMMUNIKATION*Anmærkninger*

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller til indgåelse af en lejekontrakt eller en leje-/købekontrakt med henblik på anskaffelse af materiel eller levering af tjenesteydelser, hører institutionen i overensstemmelse med finansforordningens artikel 91, stk. 3, de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået.

PARLAMENTET

KAPITEL 2 1 — DATAMATIK OG TELEKOMMUNIKATION (fortsat)**2 1 0 Udstyr, driftsudgifter og ydelservedrørende datamatik og telekommunikation**

2 1 0 0 Indkøb, arbejder, vedligeholdelse og tilpasning af materiel og programmel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 41 921 278	39 204 000	26 182 934,—
(¹) En bevilling på 2 500 000 EUR er opført under kapitel 10 0.		

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække udgifter til indkøb, leje, vedligeholdelse og tilpasningaf materiel og programmel for institutionen og dertil hørende arbejder. Dettemateriel og programmel vedrører navnlig Data og- Telekommunikationscentretssystemer, edb i afdelingerne og de politiske grupper samt den elektroniskeafstemning.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningsartikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 41 000 EUR.

Der afsættes bevilling på 1 300 000 EUR til installering af en tredje pc på medlemmerneskontorer i Bruxelles efter anmodning.

2 1 0 2 Eksterne ydelser til drift, udviklingog tilpasning af edb-systemerne

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
24 175 425	25 169 000	23 335 276,—

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække udgifter til bistand fra rådgivende edb-firmaer til driftaf Datacentret og netværket, udarbejdelse og vedligeholdelse af applikationer, bistand til brugerne, herunder medlemmerne, gennemførelse af særlige undersøgersamt udarbejdelse og indlæsning af teknisk dokumentation.

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSEHERMED*Anmærkninger*

Nårbevillingen skal dække udgifter til indkøb eller til indgåelse af en lejekontrakteller en leje-/købekontrakt med henblik på anskaffelse af materiel eller leveringaf tjenesteydelser, hører institutionen i overensstemmelse med finansforordningsartikel 91, stk. 3, de øvrige institutio-ner om de betingelser, de hver isærhar opnået.

2 2 0 Tekniskmateriel og tekniske anlæg

2 2 0 0 Indkøb og fornyelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
8 872 600	3 611 000	3 076 613,—

Anmærkninger

Denne bevillingskal dække indkøb af yderligere materiel og tekniske anlæg (faste og mobile), til trykkeri, arkiver, sikkerhed, restaurationer, bygninger osv.

Denskal endvidere dække udskiftning af udstyr i trykkeriet og arkiverne, indenfor telefontjenesten og i kantinerne og indkøbscentralerne samt sikkerheds-og konferenceudstyr osv.

Den dækker også udgifter til offentliggørelseaf salg og udrangering af materiel.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordnings artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 15000 EUR.

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSEHERMED (fortsat)**2 2 0 (fortsat)****2 2 0 2** Leje, vedligeholdelse, drift og reparation

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
7 880 000	6 259 500	5 409 696,—

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække leje af materiel og tekniske installationer samt vedligeholdelse og reparation af materiel under konto 2 2 0 0 til 2 2 0 2.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 10 000 EUR.

2 2 0 4 Kontormaskiner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
60 000	60 000	36 723,—

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække udgifter til indkøb (førstegangsanskaffelser, fornyelser eller leje), vedligeholdelse og reparation af kontormaskiner, som f.eks. regnemaskiner, diktafoner, skrivemaskiner osv.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 2 000 EUR.

2 2 1 Inventar**2 2 1 0** Indkøb og fornyelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 600 000	2 682 845	2 837 573,—

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække indkøb af yderligere inventar, udskiftning af inventar, der er for gammelt eller ikke opfylder normerne for hygiejne og ergonomi, eller som ikke er tilpasset den nye kontorteknologi og arbejdsgang.

2 2 1 2 Leje, vedligeholdelse, drift og reparation

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
42 000	40 000	39 610,—

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække udgifter til leje, vedligeholdelse, drift og reparation af inventar.

PARLAMENTET

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSEHERMED (fortsat)**2 2 2 Transportmateriel**

2 2 2 0 Indkøb og fornyelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
355 000	150 000	95 438,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til indkøb og fornyelse af bil- og cykelparken.

Detformålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j)), anslås til 40 000 EUR.

2 2 2 2 Leje, vedligeholdelse, drift og reparation

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 970 000	2 636 000	2 691 638,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække leje af vogne, hyrebiler, busser og lastbiler med eller uden chauffør.

Den skal endvidere dække udgifter til vedligeholdelse, drift og reparation af tjenestebiler samt forsikringer i forbindelse hermed. Beløbene tager højde for den forventede udvikling i udgifterne til disse ydelser.

2 2 3 Udgifter til dokumentation og bibliotek

2 2 3 0 Bibliotek, dokumentation og mediatek

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 393 000	2 124 000	1 857 436,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udvidelse og fornyelse af de generelle oversigtsværker og ajourføring af biblioteketsværker
- abonnemeter på aviser, tidsskrifter, hos nyhedsbureauer ved offentliggørelse og onlinetjenester, herunder udgifter til copyrightafgifter i forbindelse med reproduktion og skriftlig og/eller elektronisk udbredelse af disse abonnemeter
- abonnemeter eller servicekontrakter vedrørende levering af artikelanalyser af tidsskrifter eller indlæsning på optisk læsbare medier af uddrag af disse tidsskrifter
- udgifter til brug af eksterne databaser for dokumentation og statistik, bortset fra databaser og udgifter til telekommunikation
- udgifter i forbindelse med de opgaver, Europa-Parlamentet påtager sig inden for rammerne af det internationale og/eller interinstitutionelle samarbejde.

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSEHERMED (fortsat)**2 2 3 (fortsat)****2 2 3 1** Specielt biblioteks-, arkiv-og forskningsmateriel og -ydelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
464 000	400 000	394 686,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- køber leje af specielt materiel, herunder elektrisk, elektronisk, edb-, biblioteks-, dokumentations- og mediateksmateriel og -systemer herunder arkiver og forskningstjenestersamt ydelser udefra i forbindelse med erhvervelse, udvikling, installation, anvendelse og vedligeholdelse af dette materiel og systemer (Arcdoc, GED, Libman, OPAC, Webpublications, WIP)
- indbindings- og vedligeholdelsesmaterialerog -arbejder til biblioteket, dokumentationen, mediateket, herunder arkiver
- udgifter, herunder materiel, til interne publikationer (brochurer, undersøgelser osv.)og kommunikation (newsletter, videoer, cd-rommer osv.).

2 2 4**Kunstværker**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
25 000	25 000	21 477,—

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække udgifter til erhvervelse af kunstværker, udgifter tilindkøb af specifikt materiel og løbende udgifter i forbindelse hermed, herunderudgifter til indramming, restaurering, rengøring, forsikring samt lejlighedsvisetransportudgifter.

2 2 6**Andre dokumentationsudgifter****2 2 6 0** Anskaffelseaf bøger, subscriptions og andet dokumentationsmateriale til sprog tjenesterne

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
145 000	169 400	94 398,—

Anmærkninger

Denne bevillingskal dække udgifter til anskaffelse af ordbøger, leksika og andre værker til sprog tjenesterne.

2 2 6 1**Abonnementer**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
365 000	330 000	278 211,—

Anmærkninger

Denne bevillingskal dække abonnementer på aviser og tidsskrifter, abonnementer hos nyhedsbureauer, servicekontrakter vedrørende levering af avisartikelanalyser og copyrightafgifter.

PARLAMENTET

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSEHERMED (fortsat)**2 2 7 Udgifter til arkivsamlinger**

2 2 7 0 Behandling af Europa-Parlamentets og dets organers arkivsamlinger på diverse medier, erhvervelse af arkivmateriale på substitutionsmedier

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
900 000	758 000	986 637,—

Anmærkninger

Rådets forordning (EØF, Euratom) nr. 354/83 af 1. februar 1983 om åbning for offentligheden af de historiske arkiver for Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Det Europæiske Atomenergifællesskab (EFT L 43 af 15.2.1983, s. 1).

Præsidiets afgørelse af 28. november 2001 om aktindsigt i Europa-Parlamentets dokumenter.

Generalsekretærens afgørelse af 31. maj 2002 om gennemførelsesbestemmelserne vedrørende registreringen af dokumenter.

Præsidiets afgørelse af 16. december 2002 om styrkelse af informationen og gennemsueligheden: Europa-Parlamentets arkiver.

De interne bestemmelser for Europa-Parlamentets arkiver godkendt af Præsidiumet den 16. december 2002.

Europa-Parlamentets forretningsorden.

Denne bevilling skal dække udgifter til eksterne ydelser i forbindelse med arkivering, herunder sortering, klassificering og omklassificering, udgifter til arkiveringsydelser og erhvervelse og udnyttelse af arkivmateriale på substitutionsmedier (mikrofilm, diskette, bånd osv.).

2 2 7 1 Behandling af arkivmateriale fra Europa-Parlamentets medlemmer overdraget i form af gaver eller ved testamente

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
250 000	250 000	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til behandling af arkivmateriale, som Europa-Parlamentets medlemmer har indsamlet under udøvelsen af deres mandat og overdraget i form af gaver eller ved testamente til Europa-Parlamentet, De Europæiske Fællesskabers Historiske Arkiver eller en sammenslutning eller stiftelse inden for rammerne af et regulativ vedtaget af Europa-Parlamentet.

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER*Anmærkninger*

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller til indgåelse af en lejekontrakt eller en leje-/købekontrakt med henblik på anskaffelse af materiel eller levering af tjenesteydelser, hører institutionen i overensstemmelse med finansforordningens artikel 91, stk. 3, de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået.

2 3 0 Papir og kontorartikler

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 357 000	3 130 000	2 827 530,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække køb af papir, kuverter, kontorartikler, materiale til trykkeri- og reproduktionsafdelingerne osv.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 10000 EUR.

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER (fortsat)**2 3 1 Finansielle udgifter**

2 3 1 0 Bankomkostninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
400 000	325 000	310 000,—

Anmærkninger

Denne bevillingskal dække bankomkostninger (provisioner, kursdifferencer og diverse omkostninger).

2 3 1 9 Andre finansielle udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
50 000	50 000	24 488,—

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække andre finansielle udgifter, herunder udgifter i tilknytningtil finansieringen af bygninger.

2 3 2 Retsomkostninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
210 000	200 000	189 997,—

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække omkostninger, som De Europæiske Fællesskabers Domstolog Retten i Første Instans tilpligter Europa-Parlamentet at bære, advokatbistandi sager ved medlemsstaternes og Fællesskabets retter, juridisk rådgivningi forbindelse med andre sager, som forelægges for Den Juridiske Tjeneste, og indkøb af juridisk litteratur.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 5000 EUR.

2 3 3 Skadeserstatninger, renter og udestående gæld

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
50 000	25 000	51 240,—

Anmærkninger

Finansforordningenaft 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget(EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Denne bevilling skal dække udgifternetil skadeserstatninger, renter samt eventuel gæld som nævnt i finansforordningensartikel 8, stk. 3.

PARLAMENTET

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER (fortsat)

2 3 4 Andre driftsudgifter

2 3 4 0 Diverseforsikringer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
205 000	240 000	156 941,—

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække udgifter i forbindelse med forsikringer, der ikke udtrykkeligt er medtaget under andre konti. Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 10 000 EUR.

2 3 4 1 Tjeneste- og arbejdsbeklædning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
160 000	280 000	148 015,—

Anmærkninger

Regulativet af 17. juni 1996 om udlevering af tjeneste- og arbejdsbeklædning.

Dennebevilling skal dække udgifter til indkøb og vedligeholdelse af beklædning til parlamentsbetjente, chauffører og flyttemænd, læge- og sundhedspersonalet og teknikere.

2 3 4 2 Diverseudgifter til interne møder

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 400 000	1 300 000	1 207 525,—

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække udgifter til forfriskninger og andre drikkevarer, lejlighedsvist lette måltider, der serveres i forbindelse med institutionens møder.

2 3 4 3 Intern transport og flytning af tjenestegrene

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 010 000	850 000	298 409,—

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække udgifterne til flytning og intern transport foretaget af flyttefirmaer eller ved hjælp af midlertidige flyttefolks serviceydelser.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 40 000 EUR.

2 3 4 4 Diverse driftsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
40 000	40 000	32 005,—

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække diverse driftsudgifter, der ikke specielt er omfattet af andre budgetposter under denne artikel, som f.eks. indkøb af køreplaner og tidstabeller for jernbane og fly, offentliggørelse i dagblade og salg af udvalgt materiel.

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER (fortsat)**2 3 6 Porto og telekommunikationsgebyrer**

2 3 6 0 Porto og andre forsendelsesomkostninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 098 000	2 252 000	1 133 676,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til porto, ekspedition og befordring med postvæseneller kurerservice.

2 3 6 1 Telekommunikation

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
11 103 000	8 317 000	6 086 667,—

Anmærkninger

Denne bevillingskal dække udgifter til abonnementer og kommunikation via kabler eller radiobølger (fastnet, mobilnet, tv) samt udgifter til datatransmissionsnet og informatiktjenester.

Detformålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 140 000 EUR.

KAPITEL 2 5 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER**2 5 0 Møder og indkaldelser i almindelighed**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 216 000	8 507 000	372 773,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække rejse- og opholdsudgifter samt andre udgifter i forbindelse hermed for sagkyndige og andre - herunder personer, der har indgivet andragender til Parlamentet -, der indkaldes til udvalgmøder, studie- og arbejdsgrupper.

Denne bevilling skal også dække Europa-Parlamentets udgifter som vært ved De Handicappedes Parlament, der skal afholdes i 2003 som led i det europæiske handicapår.

2 5 3 Diverse udgifter ved afholdelse af og deltagelse i konferencer, kongresser og møder

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 220 000	1 290 000	820 630,—

Anmærkninger

Denne bevillingskal først og fremmest dække udgifterne i forbindelse med afholdelse af møderuden for arbejdsstederne.

Bevillingen skal endvidere dække udgifter til foranstaltninger i forbindelse med institutionaliseringen af WTO's parlamentariske forsamling.

PARLAMENTET

KAPITEL 2 6 — UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER**2 6 0 Budgetfor ekstern ekspertise til udvalgene, konsultationer, studier og undersøgelser af begrænset omfang samt Stoa-programmet**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 121 000	(¹) 1 400 000	1 455 873,—
(¹) En bevilling på 800 000 EUR er opført under kapitel 10 0.		

Anmærkninger

Præsidietsafgørelse af 17. februar 1997 med en bekræftelse af Stoas mandat og Præsidietsafgørelser af 7. juli 2000 og 4. april 2001.

Præsidiets afgørelse af 11. marts 2003 om lovgivningsmæssig bistand til Europa-Parlamentet og dets medlemmer og om oprettelse af et budget for ekstern ekspertise til udvalgene.

Denne bevilling skal dække udgifterne til kontrakter med kvalificerede eksperter og forskningsinstitutter med henblik på undersøgelser og andre forskningsaktiviteter (workshopper, rundbordskonferencer, ekspertpaneler, konferencer), der gennemføres for Parlamentets organer og administration. Bevillingerne dækker ligeledes udgifterne til evaluering af undersøgelserne og Stoa's deltagelse i videnskabelige organer.

KAPITEL 2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSDUGIFTER**2 7 0 Den Europæiske Unions Tidende**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 785 500	7 200 000	7 960 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til traditionel (dvs. på papir eller film) eller elektronisk trykning af de tekster, som Europa-Parlamentet skal offentliggøre i *Den Europæiske Unions Tidende*, bl.a. i henhold til Europa-Parlamentets forretningsorden, især artikel 17, 36 og 45 og forretningsordenen for Den Paritetiske Forsamling AVS-EU (budgetter, skriftlige forespørgsler, protokoller, meddelelser).

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 400 000 EUR.

2 7 1 Publikationer**2 7 1 0 Generelle publikationer**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 982 500	2 265 000	1 674 975,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til traditionel udgivelse (dvs. på papir eller film) af Europa-Parlamentets officielle publikationer bortset fra *Den Europæiske Unions Tidende*, f.eks. publikationer af generel art og forskelligarbejdsdokumenter og tryksager samt den videre behandling af disse publikationer, dokumenter og tryksager.

Den skal desuden dække udgifter til målrettede publikationer om Parlamentets virksomhed med henblik på at sikre handicappede adgang til informationer.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 150 000 EUR.

KAPITEL 2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER (fortsat)**2 7 2 Informationsudgifter***Anmærkninger*

Bevillingerne under denne artikel dækker de operationelle informationsudgifter med undtagelse af udgifterne til den audiovisuelle sektor.

2 7 2 1 Udgiften til publikation, information og deltagelse i offentlige arrangementer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
11 450 000	(¹) 6 800 000	6 710 893,—
⁽¹⁾ En bevilling på 2 000 000 EUR er opført under kapitel 10 0.		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække tilskud til informationspublikationer, herunder elektroniske informationsaktiviteter, deltagelse i offentlige arrangementer, udstillinger og messer i EU's medlemsstater og i ansøgerlandene.

2 7 2 3 Tilrettelæggelse af og modtagelse i forbindelse med gruppebesøg, Euroscola-programmet og indbydelse af opinionsdannende personer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
15 512 000	13 885 000	13 049 240,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække tilskud til besøgsgrupper samt alle udgifter til modtagelse, ledelse og infrastrukturer, udgifter til Euroscola-programmet, finansiering af praktikantophold for opinionsdannende personer fra tredjelande.

Højst 45 besøgere pr. gruppe kan få tilskud.

Et beløb på 50 000 EUR afsættes til handicappede besøgende.

2 7 2 5 Tilrettelæggelse af kollokvier, seminarer og kulturelle aktioner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 595 000	1 595 000	1 298 604,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter og tilskud i forbindelse med tilrettelæggelse af nationale eller internationale kollokvier og seminarer for opinionsdannende personer fra medlemsstaterne og ansøgerlandene samt udgifter til tilrettelæggelse af parlamentariske kollokvier og symposier og finansiering af kulturelle initiativer af europæisk interesse, hovedsagelig Sakharov-prisen. Bevillingen skal desuden op til et beløb på højst 300 000 EUR dække udgifterne i forbindelse med »mødesalsarrangementerne« i Strasbourg og Bruxelles i overensstemmelse med det årsprogram, som Præsidiethar vedtaget.

KAPITEL 2 8 — FAST EJENDOM, LØSØRE OG INTERINSTITUTIONELLE TJENESTER*Anmærkninger*

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller til indgåelse af en lejekontrakt eller en leje-/købekontrakt med henblik på anskaffelse af materiel eller levering af tjenesteydelser, hører institutionen i overensstemmelse med finansforordningsartikel 91, stk. 3, de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået.

PARLAMENTET

KAPITEL 2 8 — FAST EJENDOM, LØSØRE OG INTERINSTITUTIONELLETJENESTER (fortsat)

2 8 0 Eksternekontorer (infrastruktur)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 828 900	4 250 700	3 663 643,—

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække udgifter til leje af institutionens eksterne kontorer.

Dendækker ligeledes ejendomsskat på fast ejendom. Lejen er udregnet for 12 månederog på grundlag af eksisterende kontrakter eller kontrakter, som er under udarbejdelse;der er heri fastsat en indeksregulering i forhold til leveomkostningerne ellerbyggeomkostningerne.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningensartikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 90 000 EUR.

2 8 1 Eksterne kontorer (andre udgifter)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 652 000	(¹) 5 003 000	3 524 654,—
(¹) En bevilling på 1 250 000 EUR er opført under kapitel 10 0.		

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække de eksterne kontorers driftsudgifter.

Det formålsbestemteindtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 110 000 EUR.

2 8 2 Audiovisuelle medier (infrastruktur)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 450 000	3 205 000	2 940 717,—

Anmærkninger

Denne bevillingskal dække den audiovisuelle sektors infrastrukturudgifter og dertil knyttedeudgifter.

2 8 3 Udgifter til audiovisuel information

2 8 3 0 Udgifter til audiovisuel information

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 050 000	(¹) 3 300 000	3 479 151,—
(¹) En bevilling på 2 000 000 EUR er opført under kapitel 10 0.		

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække den audiovisuelle sektors driftsbudget (ydelse i institutionenseget regi og ekstern bistand som f.eks. teknisk arbejde for radio- og tv-stationer, indspilning, produktion og samproduktion, distribution af audiovisuelle programmer, leje af linjer og transmission af tv- og radioprogrammer, andre foranstaltningertil udvikling af institutionens forbindelser med de organer, der benytteraudiovisuelle medier).

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningensartikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 13 000 EUR.

KAPITEL 2 8 — FAST EJENDOM, LØSØRE OG INTERINSTITUTIONELLETJENESTER (fortsat)**2 8 3 (fortsat)****2 8 3 1** Transmission af plenarmøder og møder på internettet

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 000 000	p.m.	

Anmærkninger

Europa-Parlamentets beslutning af 12. marts 2002 om retningslinjerne for 2003-budgetproceduren (EUT C 47 af 27.2.2003).

Europa-Parlamentets beslutning af 15. maj 2002 om overslag over Europa-Parlamentets indtægter og udgifter for regnskabsåret 2003 (A5-117/2002).

Europa-Parlamentets beslutning af 14. maj 2003 om Europa-Parlamentets budgetoverslag for regnskabsåret 2004 (A5-140/2003).

Denne bevilling skal dække udgifterne til direkte transmission af plenarmøder og udvalgsmøder på internettet.

Den skal endvidere gå til oprettelse af passende arkiver og etablering af en søgemaskine, der kan sikre borgerne permanent adgang til disse oplysninger.

KAPITEL 2 9 — TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER**2 9 4 Uddannelsesforanstaltninger og stipendier****2 9 4 1** Stipendier til uddannelse og videreuddannelse af konferencetolke

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 280 000	1 350 000	1 220 508,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække foranstaltninger til uddannelse af konferencetolke, bl.a. i samarbejde med tolkeskoler, samt stipendier til uddannelse og videreuddannelse af tolke, indkøb af undervisningsmateriale og udgifter i forbindelse hermed.

2 9 9 Andre tilskud**2 9 9 3** Udgifter til fremme af forbindelserne mellem Europa-Parlamentet og de nationale parlamenter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
185 000	140 000	105 618,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne i forbindelse med fremme af forbindelserne mellem Europa-Parlamentet og de nationale parlamenter.

Den vedrører de parlamentariske forbindelser med undtagelse af dem, der er dækket af kapitel 1 0, 1 3 og 3 7, informations- og dokumentationsudveksling samt bistand til analyse og forvaltning af disse oplysninger, herunder med Det Europæiske Center for Parlamentarisk Forskning og Dokumentation (CERDP).

Konferencen af formænd for de europæiske parlamentariske forsamlinger (juni 1977), for parlamenterne i Den Europæiske Union (september 2000, marts 2001).

PARLAMENTET

KAPITEL 2 9 — TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER (fortsat)**2 9 9** (fortsat)

2 9 9 5

Støtte til demokratisk valgte parlamenter i Central- og Østeuropa og Middelhavsområdet

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
320 000	332 500	303 082,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække styrkelsen af samarbejdet mellem Europa-Parlamentet og de demokratiskvalgte parlamenter i Central- og Østeuropa, det tidligere Sovjetunionen og Middelhavsområdet. Samarbejdet med parlamenterne i Unionens fremtidige medlemsstater prioriteres.

Den dækker ligeledes finansieringen af samarbejdsprogrammer og uddannelsesforanstaltninger for de ovennævnte parlameters personale.

Uddannelsesforanstaltningerne omfatter informationsbesøg i Europa-Parlamentet i Bruxelles, Luxembourg og Strasbourg; bevillingen dækker helt eller delvis deltagerens udgifter, især rejse- og opholdsudgifter og dagpenge.

Denne bevilling skal endelig dække samarbejdsforanstaltninger navnlig på lovgivningsområdet samt foranstaltninger i forbindelse med dokumentation, analyse og information, herunder med Det Europæiske Center for Parlamentarisk Forskning og Dokumentation (CERDP).

AFSNIT 3

UDGIFTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONENS UDFØRELSE AF SÆRLIGE OPGAVER

KAPITEL 3 6 — UDGIFTER TIL TIDLIGERE MEDLEMMERSMØDER OG AKTIVITETER

KAPITEL 3 7 — SÆRLIGE UDGIFTER FOR VISSE INSTITUTIONER OG ORGANER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 3 6			
3 6 0	Udgifter til tidligere medlemmers møder og aktiviteter			
3 6 0 0	Udgifter til tidligere medlemmers møder og aktiviteter			
	Ikke-opdelte bevillinger	(¹) 60 000	100 000	100 000,—
3 6 0 1	Udgifter til Det Europæiske Parlamentariske Selskabs møder og aktiviteter			
	Ikke-opdelte bevillinger	80 000	80 000	0,—
	<i>Artikel 3 6 0 i alt</i>	140 000	180 000	100 000,—
	KAPITEL 3 6 I ALT	140 000	180 000	100 000,—
	KAPITEL 3 7			
3 7 0	Særlige udgifter for Europa-Parlamentet			
3 7 0 0	Diverse organisationsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	304 000	420 000	330 540,—
3 7 0 1	Deltagelse i de politiske grupper og løsgængernes sekretariatsudgifter, administrative udgifter og udgifter til politisk virksomhed og oplysningsarbejde			
	Ikke-opdelte bevillinger	43 250 000	37 948 000	34 906 452,—
3 7 0 9	Bidrag til internationale organisationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	20 000	25 000	18 255,—
	<i>Artikel 3 7 0 i alt</i>	43 574 000	38 393 000	35 255 247,—

(¹) En bevilling på 40 000 EUR er opført under kapitel 10 0.

PARLAMENTET

KAPITEL 3 7 — SÆRLIGE UDGIFTER FOR VISSE INSTITUTIONER OG ORGANER (fortsat)

KAPITEL 3 9 — UDGIFTER TIL PARLAMENTARISK ASSISTANCE

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 7 1	Bidrag til europæiske politiske partier			
3 7 1 0	Bidrag til europæiske politiske partier			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
	Artikel 3 7 1 i alt	p.m.	p.m.	0,—
3 7 2	Bidrag til fonden til finansiering af Konventet om Den Europæiske Unions Fremtid			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m. (¹)	1 000 000,—
	KAPITEL 3 7 I ALT	43 574 000	38 393 000	36 255 247,—
	KAPITEL 3 9			
3 9 0	Parlamentariske assistenter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
3 9 1	Godtgørelse af sekretariatsudgifter			
3 9 1 0	Godtgørelse af sekretariatsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	121 070 000	94 278 096	89 349 406,—
3 9 1 1	Kursdifferencer			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 500 000	1 500 000	954 709,—
	Artikel 3 9 1 i alt	122 570 000	95 778 096	90 304 115,—
	KAPITEL 3 9 I ALT	122 570 000	95 778 096	90 304 115,—
	Afsnit 3 i alt	166 284 000	134 351 096	126 659 362,—

(¹) En bevilling på 500 000 EUR er opført under kapitel 10 0.

AFSNIT 3

UDGIFTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONENS UDFØRELSE AF SÆRLIGE OPGAVER

KAPITEL 3 6 — UDGIFTER TIL TIDLIGERE MEDLEMMERSMØDER OG AKTIVITETER

3 6 0 Udgifter til tidligere medlemsmøder og aktiviteter

3 6 0 0 Udgifter til tidligere medlemsmøder og aktiviteter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 60 000	100 000	100 000,—
(¹) En bevilling på 40 000 EUR er opført under kapitel 10 0.		

Anmærkninger

Dennebevilling dækker udgifter til møder i foreningen af tidligere medlemmer af Europa-Parlamentet samt eventuelle andre udgifter.

3 6 0 1 Udgifter til Det Europæiske Parlamentariske Selskabs møder og aktiviteter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
80 000	80 000	0,—

Anmærkninger

Dennebevilling dækker udgifter til Det Europæiske Parlamentariske Selskabs mødersamt eventuelle andre udgifter.

KAPITEL 3 7 — SÆRLIGE UDGIFTER FOR VISSE INSTITUTIONER OG ORGANER

3 7 0 Særlige udgifter for Europa-Parlamentet

3 7 0 0 Diverseorganisationsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
304 000	420 000	330 540,—

Anmærkninger

Dennebevilling skal dække diverse organisationsudgifter til interparlamentariskemøder, rejser i forbindelse med interparlamentariske aktiviteter og ad hoc-delegationer.

3 7 0 1 Deltagelse i de politiske gruppersog løsgængernes sekretariatsudgifter, administrative udgifter og udgifter til politisk virksomhed og oplysningsarbejde

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
43 250 000	37 948 000	34 906 452,—

Anmærkninger

Regulativvedtaget af Præsidiumet den 1. februar 2001.

Dennebevilling skal for de politiske grupper og løsgængerne dække:

- sekretariats-, administrations- og driftsudgifter,
- udgifter til politiskeaktiviteter og informationsvirksomhed som led i Den Europæiske Unions politiskeaktiviteter.

PARLAMENTET

KAPITEL 3 7 — SÆRLIGE UDGIFTER FOR VISSE INSTITUTIONER OG ORGANER (fortsat)**3 7 0 (fortsat)**

3 7 0 9 Bidrag til internationale organisationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
20 000	25 000	18 255,—

Anmærkninger

Præsidietsafgørelse af 1. marts 2001 (Internationalt Institut for Demokrati).

Denne bevilling skal dække bidrag til internationale organisationer, som Parlamentet eller et af dets organer er medlem af (Den Interparlamentariske Union, Sammenslutningen af Parlamenternes Generalsekretærer, 12+-Gruppen under Den Interparlamentariske Union).

3 7 1 Bidrag til europæiske politiske partier

3 7 1 0 Bidrag til europæiske politiske partier

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 191.

På baggrund af behovet for gennemsækelighed og styrkelse af den demokratiske kontrol i Den Europæiske Union skal denne konto anvendes til på europæisk plan at finansiere politiske partier, der medvirker til at henlede opmærksomheden på EU og udtrykke EU-borgernes politiske ønsker.

Kommissionen skal snarest muligt fremsætte et forslag med en statut for politiske partier med henblik på overholdelse af traktaten.

3 7 2 Bidrag til fonden til finansiering af Konventet om Den Europæiske Unions Fremtid

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m. (¹)	1 000 000,—
(¹) En bevilling på 500 000 EUR er opført under kapitel 10 0.		

Anmærkninger

Denne artikel skal dække Europa-Parlamentets bidrag til fonden til finansiering af Konventet om Den Europæiske Unions Fremtid, der blev indkaldt af Det Europæiske Råd i Læken den 14. og 15. december 2001.

Interinstitutionel aftale af 28. februar 2002 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Europa-Kommissionen om finansieringen af Konventet om Den Europæiske Unions Fremtid.

Afgørelse 2002/176/EU truffet af repræsentanterne for medlemsstaternes regeringer, forsamlet i Rådet den 21. februar 2002, om oprettelse af en fond til finansiering af Konventet om Den Europæiske Unions Fremtid og om finansforskrifter for forvaltningen af denne fond (EFT L 60 af 1.3.2002, s. 56).

KAPITEL 3 9 — UDGIFTER TIL PARLAMENTARISK ASSISTANCE**3 9 0****Parlamentariske assistenter**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Forslag til Rådets forordning (EF) om ændring af forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 259/68 om vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og om ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i disse Fællesskaber, forelagt af Kommissionen den 18. maj 1998 (EFT C 179 af 11.6.1998, s. 16).

Generelle gennemførelsesbestemmelser (Præsidiets afgørelse af...).

Bevillinger til denne artikel kan kun overføres fra artikel 3 9 1 0 »Godtgørelse af medlemmernes sekretariatsudgifter«.

3 9 1**Godtgørelse af sekretariatsudgifter****3 9 1 0**

Godtgørelse af sekretariatsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
121 070 000	94 278 096	89 349 406,—

Anmærkninger

Regulativet om omkostningsgodtgørelser og andre godtgørelser til Europa-Parlamentets medlemmer, særlig artikel 14-16.

Denne bevilling skal dække udgifter i forbindelse med ansættelse af eller udnyttelse af tjenester fra en eller flere assistenter.

3 9 1 1

Kursdifferencer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 500 000	1 500 000	954 709,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække kursdifferencer, der belaster Europa-Parlamentets budget i henhold til bestemmelserne om godtgørelse af sekretariatsudgifter.

PARLAMENTET

AFSNIT 10
ANDRE UDGIFTER

KAPITEL 10 0 — FORMÅLSBESTEMTERESERVER**KAPITEL 10 1 — RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER****KAPITEL 10 2 — RESERVE TIL STATUT FOR EUROPA-PARLAMENTETS MEDLEMMER****KAPITEL 10 3 — RESERVE TIL UDVIDELSEN**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 10 0	8 026 611	6 599 968	0,—
	KAPITEL 10 0 I ALT	8 026 611	6 599 968	0,—
	KAPITEL 10 1	11 000 000	10 000 000	0,—
	KAPITEL 10 1 I ALT	11 000 000	10 000 000	0,—
	KAPITEL 10 2	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 10 2 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 10 3	p.m.	41 385 000	
	KAPITEL 10 3 I ALT	p.m.	41 385 000	
	Afsnit 10 i alt	19 026 611	57 984 968	0,—
	TILSAMMEN	1 231 000 000	1 086 644 375	977 212 020,—

AFSNIT 10
ANDRE UDGIFTER

KAPITEL 10 0 — FORMÅLSBESTEMTERESERVER

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
8 026 611	6 599 968	0,—

Anmærkninger

Deter hensigtsmæssigt at opføre en reserve til dækning af eventuelle udgifter til følgende budgetposter:

Konto	11 0 0	Grundlønninger	690 929
Konto	1 1 0 1	Familietilæg	60 731
Konto	11 0 2	Udlandstillæg og særligt udlandstillæg (inklusive det i artikel 97 i EKSF-vedtægten nævnte)	95 968
Konto	1 1 3 0	Sygeforsikring	24 387
Konto	11 3 1	Ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervsygdomme	6 254
Konto	11 9 1	Formålsbestemtereserver	8 342
Konto	1 8 7 0	Tolke og konferencemedhjælp	2 500 000
Konto	1 8 7 2	Andre ydelser, oversættelses- og skrivearbejde udført uden for institutionen	2100 000
Konto	2 1 0 0	Indkøb, arbejder, vedligeholdelse og tilpasning af materiel og programmel	2 500 000
Konto	36 0 0	Udgifter tidligere medlemmers møder og aktiviteter	40 000
		Ialt	8026 611

KAPITEL 10 1 — RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
11 000 000	10 000 000	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de uforudsete udgifter som følge af budgetbeslutninger truffet i løbet af regnskabsåret.

KAPITEL 10 2 — RESERVE TIL STATUT FOR EUROPA-PARLAMENTETS MEDLEMMER

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Europa-Parlamentets beslutning af 3. december 1998 om udkast til statut for Europa-Parlamentets medlemmer (EFT C 398 af 21.12.1998, s. 24).

KAPITEL 10 3 — RESERVE TIL UDVIDELSEN

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	41 385 000	

Anmærkninger

Denne bevilling dækker udgifterne til institutionens forberedelser med henblik på udvidelsen.

SEKTION II

RÅDET

INDTÆGTER**De Europæiske Fællesskabers bidrag til finansiering af udgifter for Rådet for regnskabsåret 2004**

Tekst	Beløb
Udgifter	524 806 200
Egne indtægter	- 40 662 854
Bidrag	484 143 346

RÅDET

AFSNIT 4

EF-SKATTER, -AFGIFTER OG -GEBYRER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG TIL PERSONALET

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 4 0			
4 0 0	<i>Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til tjenestemænd og øvrige ansatte</i>	22 919 000	20 942 000	19 649 003,04
4 0 1	<i>Personalets bidrag til pensionsordningen og til arbejdsløshedsordningen</i>	15 746 000	14 397 000	13 499 351,85
4 0 3	<i>Provenu af det midlertidige bidrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	p.m.	1 826 000	3 441 691,05
4 0 4	<i>Provenu af det særlige fradrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	1 475 854		
	KAPITEL 4 0 I ALT	40 140 854	37 165 000	36 590 045,94
	Afsnit 4 i alt	40 140 854	37 165 000	36 590 045,94

AFSNIT 4

EF-SKATTER, -AFGIFTER OG -GEBYRER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG TIL PERSONALET

4 0 0 *Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til tjenestemænd og øvrige ansatte*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
22 919 000	20 942 000	19 649 003,04

Anmærkninger

Protokollen vedrørende De Europæiske Fællesskabers privilegier og immuniteter, særlig artikel 13.

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 260/68 af 29. februar 1968 om fastlæggelse af betingelserne for og fremgangsmåden ved opkrævning af skat til De Europæiske Fællesskaber (EFT L 56 af 4.3.1968, s. 8), senest ændret ved forordning (EKSF, EF, Euratom) nr. 2190/97 (EFT L 301 af 5.11.1997, s. 1).

4 0 1 *Personalets bidrag til pensionsordningen og til arbejdsløshedsordningen*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
15 746 000	14 397 000	13 499 351,85

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 83, stk. 2.

4 0 3 *Provenu af det midlertidige bidrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	1 826 000	3 441 691,05

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 66a.

4 0 4 *Provenu af det særlige fradrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
1 475 854		

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, navnlig artikel 66a, som ændret ved revideret forslag om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne

RÅDET

AFSNIT 5

INDTÆGTER FRA INSTITUTIONENS ADMINISTRATION

KAPITEL 5 0 — INDTÆGT VED SALG AF LØSØRE OG FAST EJENDOM

KAPITEL 5 1 — LEJEINDTÆGTER

KAPITEL 5 2 — AFKAST AF INVESTERET KAPITAL OG UDLÅNSKAPITAL, BANKRENTER OG ANDRE RENTER

KAPITEL 5 5 — PERSONALETS OVERFØRSEL ELLER TILBAGEKØB AF PENSIONSRETTIGHEDER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 5 0			
5 0 0	<i>Indtægt ved salg af løsøre</i>	1 000	1 000	0,—
5 0 2	<i>Indtægt ved salg af publikationer, tryksager og film</i>	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 5 0 I ALT	1 000	1 000	0,—
	KAPITEL 5 1			
5 1 0	<i>Indtægt ved udlejning af inventar og materiel</i>	1 000	1 000	0,—
5 1 1	<i>Indtægt ved udlejning og fremleje af fast ejendom samt refusion af diverse lejeafgifter</i>	p.m.	20 000	11 960,88
	KAPITEL 5 1 I ALT	1 000	21 000	11 960,88
	KAPITEL 5 2			
5 2 0	<i>Afkast af investeret kapital, bankrenter og andre renter påført institutionens konti</i>	500 000	500 000	562 671,90
	KAPITEL 5 2 I ALT	500 000	500 000	562 671,90
	KAPITEL 5 5			
5 5 0	<i>Personalets overførsel eller tilbagekøb af pensionsrettigheder</i>	p.m.	p.m.	3 308 728,72
	KAPITEL 5 5 I ALT	p.m.	p.m.	3 308 728,72

KAPITEL 5 7 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER I FORBINDELSE MED DEN ADMINISTRATIVE DRIFT AF INSTITUTIONERNE

KAPITEL 5 8 — DIVERSE GODTGØRELSER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
5 7 0	KAPITEL 5 7			
	<i>Andre bidrag og tilbagebetalinger i forbindelse med den administrative drift af institutionerne</i>	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 5 7 I ALT	p.m.	p.m.	
5 8 0	KAPITEL 5 8			
	<i>Diverse godtgørelser</i>	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 5 8 I ALT	p.m.	p.m.	
	Afsnit 5 i alt	502 000	522 000	3 883 361,50

RÅDET

AFSNIT 5

INDTÆGTER FRA INSTITUTIONENS ADMINISTRATION

KAPITEL 5 0 — INDTÆGT VED SALG AF LØSØRE OG FAST EJENDOM

5 0 0 *Indtægt ved salg af løsøre*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
1 000	1 000	0,—

5 0 2 *Indtægt ved salg af publikationer, tryksager og film*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KAPITEL 5 1 — LEJEINDTÆGTER

5 1 0 *Indtægt ved udlejning af inventar og materiel*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
1 000	1 000	0,—

Anmærkninger

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

5 1 1 *Indtægt ved udlejning og fremleje af fast ejendom samt refusion af diverse lejeafgifter*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	20 000	11 960,88

Anmærkninger

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KAPITEL 5 2 — AFKAST AF INVESTERET KAPITAL OG UDLÅNSKAPITAL, BANKRENTER OG ANDRE RENTER**5 2 0 Afkast af investeret kapital, bankrenter og andre renter påført institutionens konti**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
500 000	500 000	562 671,90

KAPITEL 5 5 — PERSONALETS OVERFØRSEL ELLER TILBAGEKØB AF PENSIONSRETTIGHEDER**5 5 0 Personalets overførsel eller tilbagekøb af pensionsrettigheder**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	3 308 728,72

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 107 og artikel 11, stk. 2, og artikel 48 i bilag VIII.

KAPITEL 5 7 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER I FORBINDELSE MED DEN ADMINISTRATIVE DRIFT AF INSTITUTIONERNE**5 7 0 Andre bidrag og tilbagebetalinger i forbindelse med den administrative drift af institutionerne**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

Anmærkninger

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KAPITEL 5 8 — DIVERSE GODTGØRELSE**5 8 0 Diverse godtgørelser**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

Anmærkninger

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

RÅDET

AFSNIT 6

BIDRAG TIL FÆLLESSKABSPROGRAMMERNE, REFUSION AF UDGIFTER OG INDTÆGTER

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER

KAPITEL 6 6 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 6 1			
6 1 1	Refusion af udgifter afholdt for en eller flere staters regning			
6 1 1 1	Aftaler med tredjelande om bidrag til administrative omkostninger ved gennemførelsen, anvendelsen og udviklingen af Schengen-reglerne	p.m.	401 701	396 922,—
	Artikel 6 1 1 i alt	p.m.	401 701	396 922,—
	KAPITEL 6 1 I ALT	p.m.	401 701	396 922,—
	KAPITEL 6 6			
6 6 0	Andre bidrag og tilbagebetalinger			
6 6 0 0	Andre formålsbestemte bidrag og tilbageførsler	p.m.	p.m.	
	Artikel 6 6 0 i alt	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 6 6 I ALT	p.m.	p.m.	
	Afsnit 6 i alt	p.m.	401 701	396 922,—

AFSNIT 6

BIDRAG TIL FÆLLESSKABSPROGRAMMERNE, REFUSION AF UDGIFTER OG INDTÆGTER

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER

6 1 1 *Refusion af udgifter afholdt for en eller flere staters regning*

6 1 1 1 Aftaler med tredjelande om bidrag til administrative omkostninger ved gennemførelsen, anvendelsen og udviklingen af Schengen-reglerne

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	401 701	396 922,—

Anmærkninger

Rådets afgørelse 1999/437/EF af 17. maj 1999 om visse gennemførelsesbestemmelser til den aftale, som Rådet for Den Europæiske Union har indgået med Republikken Island og Kongeriget Norge om disse staters associering i gennemførelsen, anvendelsen og udviklingen af Schengen-reglerne (EFT L 176 af 10.7.1999, s. 31).

Bidrag til administrative omkostninger i forbindelse med den aftale af 18. maj 1999, som Rådet for Den Europæiske Union har indgået med Republikken Island og Kongeriget Norge om disse to staters associering i gennemførelsen, anvendelsen og udviklingen af Schengen-reglerne (EFT L 176 af 10.7.1999, s. 36), særlig artikel 12.

I overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) kan indtægterne give anledning til opførelse af supplerende bevillinger under afsnit 1 og 2 i oversigten over udgifter i sektion II, Rådet.

KAPITEL 6 6 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER

6 6 0 *Andre bidrag og tilbagebetalinger*

6 6 0 0 Andre formålsbestemte bidrag og tilbageførsler

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

Anmærkninger

Under denne konto opføres, i overensstemmelse med bestemmelserne artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), eventuelle indtægter, der ikke er forudset i andre dele af afsnit 6, og som medfører opførelse af supplerende bevillinger beregnet til finansiering af de udgifter, hvortil disse indtægter er øremærkede.

RÅDET

AFSNIT 7
MORARENTER

KAPITEL 7 0 — MORARENTER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
7 0 0	KAPITEL 7 0			
	<i>Morarenter</i>	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 7 0 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	Afsnit 7 i alt	p.m.	p.m.	0,—

AFSNIT 7
MORARENTER

KAPITEL 7 0 — MORARENTER

7 0 0

Morarenter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

RÅDET

AFSNIT 9
DIVERSE INDTÆGTER

KAPITEL 9 0 — DIVERSE INDTÆGTER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
9 0 0	KAPITEL 9 0			
	<i>Diverse indtægter</i>	20 000	20 000	52 865,61
	KAPITEL 9 0 I ALT	20 000	20 000	52 865,61
	Afsnit 9 i alt	20 000	20 000	52 865,61
	TILSAMMEN	40 662 854	38 108 701	40 923 195,05

AFSNIT 9
DIVERSE INDTÆGTER

KAPITEL 9 0 — DIVERSE INDTÆGTER

9 0 0

Diverse indtægter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
20 000	20 000	52 865,61

RÅDET

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1	UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN			
1 0	MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN	211 000	205 000	258 496,74
1 1	TJENSTGØRENDE PERSONALE	267 485 200	244 873 000	228 786 032,12
1 2	GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN	2 939 000	405 000	529 776,89
1 3	TJENESTEREJSER OG BEFORDRING	4 680 000	4 170 000	4 100 000,—
1 4	INFRASTRUKTUR AF SOCIALMEDICINSK ART	310 000	270 000	382 434,95
1 6	VELFÆRD	273 000	252 000	252 000,—
1 7	UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION	866 000	707 000	795 671,60
1 8	INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE	4 812 000	3 199 000	2 894 080,11
	Afsnit 1 i alt	281 576 200	254 081 000	237 998 492,41
2	EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER			
2 0	INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED	62 010 000	42 198 000	33 719 680,49
2 1	UDGIFTER I FORBINDELSE MED DATABASEHANDLING	21 895 000	10 573 000	10 760 223,77
2 2	LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED	5 830 000	10 197 000	5 775 057,38
2 3	LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER	65 663 000	57 223 000	53 728 942,35
2 4	PORTO OG TELEKOMMUNIKATIONSGEBYRER	3 995 000	3 013 000	2 979 839,77
2 5	UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER	27 315 000	24 700 000	28 978 660,17
2 6	UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER	55 000	55 000	40 321,76
2 7	PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSDUGIFTER	25 193 000	8 697 000	26 932 031,99
2 8	FORBINDELSESKONTORER	338 000		
2 9	TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER	10 000	230 000	405 500,—
	Afsnit 2 i alt	212 304 000	156 886 000	163 320 257,68

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002) (fortsat)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3	UDGIFTER VED INSTITUTIONENS UDFØRELSE AF SÆRLIGE OPGAVER			
3 1	ORDNINGEN FOR VEDERLAG OG GODTGØRELSE FOR DEN EUROPÆISKE UNIONS MILITÆRSTAB, DER ER OPRETTET SOM LED I DEN EUROPÆISKE SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK (ESFP), OG FOR UDSATIONEREDE NATIONALE EKSPERTER SAMT SÆRLIGE RÅDGIVERE SOM LED I DE HERMED FORBUNDNE AKTIVITETER	6 727 000	5 827 000	5 081 000,—
3 2	DRIFTSUDGIFTER FOR DEN EUROPÆISKE UNIONS MILITÆRSTAB, DER ER OPRETTET SOM LED I DEN EUROPÆISKE SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK (ESFP)	833 000	1 137 000	439 295,11
3 3	SPECIFIKKE INFRASTRUKTURUDGIFTER SOM LED I GENNEMFØRELSEN AF DEN EUROPÆISKE SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK (ESFP)	21 728 000	9 862 000	7 277 276,30
3 4	UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER	638 000	1 220 000	700 000,—
	Afsnit 3 i alt	29 926 000	18 046 000	13 497 571,41
10	ANDRE UDGIFTER			
10 0	FORMÅLSBESTEMTE RESERVER	p.m.	p.m.	
10 1	RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER	1 000 000	1 000 000	
10 2	FORMÅLSBESTEMTE RESERVER: EJENDOMME	p.m.	p.m.	
10 3	FORMÅLSBESTEMTE RESERVER: OFFENTLIGGØRELSE AF GÆLDENDE FÆLLESSKABSRET	p.m.	1 660 000	
	Afsnit 10 i alt	1 000 000	2 660 000	
	TILSAMMEN	524 806 200	431 673 000	414 816 321,50

RÅDET

AFSNIT 1

UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 1 0			
1 0 2	Midlertidige godtgørelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	94 848,52
1 0 3	Pensioner			
1 0 3 0	Alderspension			
	Ikke-opdelte bevillinger	167 000	165 000	125 305,08
1 0 3 2	Efterladtepension			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
	Artikel 1 0 3 i alt	167 000	165 000	125 305,08
1 0 9	Formålsbestemt reserve til tilpasning af godtgørelser og pensioner			
1 0 9 0	Justeringskoefficienter			
	Ikke-opdelte bevillinger	42 000	40 000	38 343,14
1 0 9 1	Formålsbestemt reserve			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 000	p.m.	
	Artikel 1 0 9 i alt	44 000	40 000	38 343,14
	KAPITEL 1 0 I ALT	211 000	205 000	258 496,74
	KAPITEL 1 1			
1 1 0	Tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, som er anført i stillingsfortegnelsen			
1 1 0 0	Grundløn			
	Ikke-opdelte bevillinger	184 421 000	171 279 000	160 341 977,44

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 1 0	<i>(fortsat)</i>			
1 1 0 1	Familieltillæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	16 792 000	15 245 000	14 290 000,—
1 1 0 2	Udlandstillæg og særligt udlandstillæg (inklusive det i artikel 97 i EKSF-vedtægten nævnte)			
	Ikke-opdelte bevillinger	26 372 000	23 665 000	21 868 416,92
1 1 0 3	Sekretariatstillæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 456 000	2 383 000	2 232 868,04
	<i>Artikel 1 1 0 i alt</i>	230 041 000	212 572 000	198 733 262,40
1 1 1	Øvrige ansatte			
1 1 1 0	Hjælpeansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	899 000,—
1 1 1 1	Hjælpeansatte tolke			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 1 1 2	Lokalt ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 158 000	520 000	542 000,—
1 1 1 3	Særlige rådgivere			
	Ikke-opdelte bevillinger	200 000	3 600 000	4 661 000,—
1 1 1 4	Hjælpeansatte oversættere			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 1 1 8	Udstationerede nationale eksperter			
	Ikke-opdelte bevillinger	655 000	621 000	0,—
	<i>Artikel 1 1 1 i alt</i>	2 013 000	4 741 000	6 102 000,—
1 1 3	Syge- og ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervssygdomme og arbejdsløshedsforsikring			
1 1 3 0	Sygeforsikring			
	Ikke-opdelte bevillinger	6 604 000	5 994 000	5 579 272,85
1 1 3 1	Ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervssygdomme			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 697 000	1 541 000	1 398 982,—
1 1 3 2	Midlertidigt ansattes arbejdsløshedsforsikring			
	Ikke-opdelte bevillinger	31 000	84 000	40 385,20
1 1 3 3	Etablering eller opretholdelse af pensionsrettigheder for midlertidigt ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	48 000	48 000	976,18
	<i>Artikel 1 1 3 i alt</i>	8 380 000	7 667 000	7 019 616,23

RÅDET

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 1 4	Diverse tillæg og godtgørelser			
1 1 4 0	Ydelse ved barnefødsel og ydelse ved dødsfald			
	Ikke-opdelte bevillinger	100 000	129 000	4 609,44
1 1 4 1	Udgifter til årlige rejser fra tjenestestedet til hjemstedet			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 717 000	4 282 000	3 809 913,27
1 1 4 2	Boligtilskud og befordringstilskud			
	Ikke-opdelte bevillinger	63 000	61 000	61 816,50
1 1 4 4	Fast godtgørelse af befordringsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	13 000	13 000	10 485,96
1 1 4 5	Særlig godtgørelse til regnskabsførere og forskudsbestyrere			
	Ikke-opdelte bevillinger	—	5 000	5 160,—
1 1 4 7	Godtgørelse for skifteholds- eller turnustjeneste eller beredskab på tjenestestedet eller i hjemmet			
	Ikke-opdelte bevillinger	518 000	519 000	458 000,—
1 1 4 9	Andre godtgørelser og refusioner			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 840 000	1 583 000	1 469 172,13
	<i>Artikel 1 1 4 i alt</i>	7 251 000	6 592 000	5 819 157,30
1 1 5	Overarbejde			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 870 000	2 870 000	2 524 413,15
1 1 7	Arbejde udført af hjælpepersonale			
1 1 7 5	Andet arbejde, der udføres uden for institutionen			
	Ikke-opdelte bevillinger	663 000	565 000	2 949 000,—
1 1 7 8	Teknisk bistand og støtte til forskellige aktiviteter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	55 000	60 000,—
	<i>Artikel 1 1 7 i alt</i>	663 000	620 000	3 009 000,—
1 1 8	Godtgørelser og udgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten samt forflyttelse			
1 1 8 1	Rejseudgifter (inklusive familiemedlemmernes rejseudgifter)			
	Ikke-opdelte bevillinger	320 000	187 000	95 000,—
1 1 8 2	Bosættelsespenge ved tiltræden, fratræden og forflyttelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 181 000	2 158 000	870 000,—
1 1 8 3	Flytteudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 532 200	2 215 000	735 000,—

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 1 8	(fortsat)			
1 1 8 4	Midlertidige dagpenge			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 409 000	1 601 000	315 000,—
	Artikel 1 1 8 i alt	9 442 200	6 161 000	2 015 000,—
1 1 9	Bevilling til dækning af tilpasninger af vederlag til tjenestemænd og øvrige ansatte			
1 1 9 0	Justeringskoefficienter			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 741 000	3 650 000	3 563 583,04
1 1 9 1	Formålsbestemte reserver			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 084 000	p.m.	
	Artikel 1 1 9 i alt	6 825 000	3 650 000	3 563 583,04
	KAPITEL 1 1 I ALT	267 485 200	244 873 000	228 786 032,12
	KAPITEL 1 2			
1 2 1	Ventepenge og godtgørelser ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse			
1 2 1 0	Godtgørelser ved fritagelse fra stillingen af tjenstlige grunde i medfør af vedtæg- tens artikel 41 og 50			
	Ikke-opdelte bevillinger	287 000	368 000	465 824,51
1 2 1 5	Godtgørelser ved endelig udtræden af tjenesten (forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3518/85)			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 2 1 8	Godtgørelser og tillæg til personale, der er fratrukket tjenesten			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 318 000	p.m.	
	Artikel 1 2 1 i alt	2 605 000	368 000	465 824,51
1 2 3	Sygesikring			
	Ikke-opdelte bevillinger	86 000	11 000	9 998,92
1 2 9	Tilpasning af forskellige godtgørelser			
1 2 9 0	Justeringskoefficienter			
	Ikke-opdelte bevillinger	214 000	26 000	53 953,46

RÅDET

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN (fortsat)**KAPITEL 1 3 — TJENESTEREJSE OG BEFORDRING****KAPITEL 1 4 — INFRASTRUKTUR AF SOCIALMEDICINSK ART****KAPITEL 1 6 — VELFÆRD**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 2 9	(fortsat)			
1 2 9 1	Formålsbestemte reserver			
	Ikke-opdelte bevillinger	34 000	p.m.	
	Artikel 1 2 9 i alt	248 000	26 000	53 953,46
	KAPITEL 1 2 I ALT	2 939 000	405 000	529 776,89
	KAPITEL 1 3			
1 3 0	Tjenesterejse- og befodringsudgifter samt andre udgifter i forbindelse hermed			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 680 000	4 170 000	4 100 000,—
	KAPITEL 1 3 I ALT	4 680 000	4 170 000	4 100 000,—
	KAPITEL 1 4			
1 4 0	Restauranter og kantiner			
1 4 0 0	Udgifter til drift af restauranter og kantiner			
	Ikke-opdelte bevillinger	—	p.m.	164 890,40
1 4 0 1	Udgifter til ombygning og nye installationer i restauranter og kantiner			
	Ikke-opdelte bevillinger	—	p.m.	9 544,55
	Artikel 1 4 0 i alt	—	p.m.	174 434,95
1 4 1	Lægetjeneste			
	Ikke-opdelte bevillinger	310 000	270 000	208 000,—
	KAPITEL 1 4 I ALT	310 000	270 000	382 434,95
	KAPITEL 1 6			
1 6 0	Ekstraordinær hjælp			
	Ikke-opdelte bevillinger	18 000	16 000	16 000,—

KAPITEL 1 6 — VELFÆRD (fortsat)

KAPITEL 1 7 — UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 6 1	Aktiviteter til fremme af kontakten mellem de ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	125 000	115 000	115 000,—
1 6 2	Andre velfærdsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	45 000	41 000	41 000,—
1 6 4	Supplerende støtte til handicappede			
	Ikke-opdelte bevillinger	85 000	80 000	80 000,—
	KAPITEL 1 6 I ALT	273 000	252 000	252 000,—
	KAPITEL 1 7			
1 7 0	Udgifter til receptioner og repræsentation			
	Ikke-opdelte bevillinger	866 000	707 000	795 671,60
	KAPITEL 1 7 I ALT	866 000	707 000	795 671,60
	KAPITEL 1 8			
1 8 2	Efteruddannelse og faglig videreuddannelse samt personaleoplysning			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 660 000	1 439 000	986 018,96
1 8 3	Oversættelsestjenester			
1 8 3 1	Supplerende ydelser til oversættelsestjenesten			
	Ikke-opdelte bevillinger	125 000		
1 8 3 2	Interinstitutionelle samarbejdsforanstaltninger på sprogområdet			
	Ikke-opdelte bevillinger	300 000		
	Artikel 1 8 3 i alt	425 000		
1 8 4	Udgifter til drift af restauranter og kantiner			
	Ikke-opdelte bevillinger	900 000	20 000	
1 8 6	Aktiviteter til fremme af den sociale kontakt mellem de ansatte			
1 8 6 0	Den sociale kontakt mellem de ansatte og andre sociale foranstaltninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	15 000	15 000	15 000,—

AFSNIT 1

UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN

1 0 2 **Midlertidige godtgørelser**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	94 848,52

Anmærkninger

Denne artikel skal dække overgangsgodtgørelser og familietillæg til institutionens medlemmer efter udtræden af tjenesten.

1 0 3 **Pensioner**

1 0 3 0 Alderspension

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
167 000	165 000	125 305,08

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække alderspension til institutionens generalsekretærer.

1 0 3 2 Efterladtepension

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne konto skal dække efterladtepension til de tidligere generalsekretærers ægtefæller og børn, jf. konto 1 0 3 0.

1 0 9 **Formålsbestemt reserve til tilpasning af godtgørelser og pensioner**

1 0 9 0 Justeringskoefficienter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
42 000	40 000	38 343,14

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække justeringskoefficienterne for alderspensionen til institutionens tidligere generalsekretærer, jf. konto 1 0 3 0.

1 0 9 1 Formålsbestemt reserve

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 000	p.m.	

Anmærkninger

Denne konto skal dække virkningerne af eventuelle tilpasninger af vederlag, midlertidige godtgørelser og pensioner, som Rådet træffer afgørelse om i løbet af regnskabsåret.

RÅDET

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN (fortsat)**1 0 9** (fortsat)

1 0 9 1 (fortsat)

Den er af formålsbestemt art og kan først anvendes, når den er blevet overført til de relevante poster i dette kapitel.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE*Anmærkninger*

Der er foretaget en fast nedskæring på 4,9 % af konto 1 1 0 0, 1 1 0 1, 1 1 0 2, 1 1 3 0, 1 1 3 1, 1 1 4 1, 1 1 9 0 og 1 1 9 1 (uden tilknytning til udvidelsen).

Bevillingerne under dette kapitel er ansat på grundlag af Rådets stillingsfortegnelse for indeværende regnskabsår.

1 1 0 Tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, som er anført i stillingsfortegnelsen

1 1 0 0 Grundløn

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
184 421 000	171 279 000	160 341 977,44

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 62 og 66.

1 1 0 1 Familietillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
16 792 000	15 245 000	14 290 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 62, 67 og 68a samt afdeling I i bilag VII.

Denne bevilling skal dække familietillæggene, som omfatter:

- husstandstillæg
- børnetilskud
- uddannelsestillæg.

1 1 0 2 Udlandstillæg og særligt udlandstillæg (inklusive det i artikel 97 i EKSF-vedtægten nævnte)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
26 372 000	23 665 000	21 868 416,92

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 62 og 69 samt artikel 4 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække tillæg til tjenestemænd, der opfylder ovennævnte artikler.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 0 (fortsat)**

1 1 0 3 Sekretariatstillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 456 000	2 383 000	2 232 868,04

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 4a i bilag VII.

1 1 1 Øvrige ansatte

1 1 1 0 Hjælpeansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	899 000,—

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Denne konto skal dække ansatte, der særlig antages af hensyn til den forøgede arbejdsbyrde og for at afløse tjenestemænd, der midlertidigt er ude af stand til at udføre deres arbejde (sygdom, graviditet osv.).

1 1 1 1 Hjælpeansatte tolke

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Denne konto skal dække vederlag samt arbejdsgiverbidrag til den sociale sikringsordning for hjælpeansatte tolke.

1 1 1 2 Lokalt ansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 158 000	520 000	542 000,—

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 4 og afsnit IV.

Denne bevilling skal dække vederlag samt arbejdsgiverbidrag til den sociale sikringsordning for lokalt ansatte.

1 1 1 3 Særlige rådgivere

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
200 000	3 600 000	4 661 000,—

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne, særlig artikel 5, samt artikel 82 og 83.

RÅDET

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 1 (fortsat)**

1 1 1 3 (fortsat)

Retningslinjer vedrørende fremgangsmåden for udnævnelsen og de administrative ordninger for EU's særlige repræsentanter, godkendt af Rådet den 30. marts 2000.

Denne bevilling skal dække:

- løn- og administrationsudgifter vedrørende de særlige rådgivere, som er udnævnt af Rådet med henblik på varetagelsen af særlige ekspertopgaver, undtagen dem, der er omfattet af den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (EFSP)
- løn-, godtgørelses- og administrationsudgifter vedrørende EU's særlige repræsentanter og deres ikke-udstationerede medarbejdere.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j)), anslås til 50 000 EUR.

1 1 1 4

Hjælpeansatte oversættere

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Denne konto skal dække vederlag samt arbejdsgiverbidrag til den sociale sikringsordning for hjælpeansatte oversættere.

1 1 1 8

Udstationerede nationale eksperter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
655 000	621 000	0,—

Anmærkninger

Rådets afgørelse 2003/479/EF af 16. juni 2003 om ansættelsesvilkårene for udstationerede nationale eksperter og militærpersoner i Generalsekretariatet for Rådet og om ophævelse af afgørelserne af 25. juni 1997 og 22. marts 1999 samt afgørelse 2001/41/EF og 2001/496/EUSP (EUT L 160 af 28.6.2003, s. 72).

Denne bevilling skal dække godtgørelser til samt administrative udgifter vedrørende de udstationerede nationale eksperter, især i forbindelse med de aktiviteter, der henhører under området retlige og indre anliggender (RIA).

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j)), anslås til 10 000 EUR.

1 1 3**Syge- og ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme og arbejdsløshedsforsikring**

1 1 3 0

Sygeforsikring

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 604 000	5 994 000	5 579 272,85

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 72 og artikel 24 i bilag X.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 3 (fortsat)**

1 1 3 1 Ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 697 000	1 541 000	1 398 982,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 73, artikel 15 i bilag VIII og artikel 25 i bilag X.

1 1 3 2 Midlertidigt ansattes arbejdsløshedsforsikring

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
31 000	84 000	40 385,20

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne, særlig artikel 28a (vedrørende midlertidigt ansatte).

1 1 3 3 Etablering eller opretholdelse af pensionsrettigheder for midlertidigt ansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
48 000	48 000	976,18

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne, særlig artikel 42.

Denne bevilling skal dække bidrag fra institutionen til etablering eller opretholdelse af pensionsrettigheder for midlertidigt ansatte i deres hjemland.

1 1 4 Diverse tillæg og godtgørelser

1 1 4 0 Ydelse ved barnefødsel og ydelse ved dødsfald

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
100 000	129 000	4 609,44

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, navnlig artikel 70, 74 og 75.

1 1 4 1 Udgifter til årlige rejser fra tjenestestedet til hjemstedet

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 717 000	4 282 000	3 809 913,27

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, navnlig bilag VII, artikel 8.

Tjenestemænd er berettiget til at få refunderet udgifter til årlige rejser fra tjenestestedet til hjemstedet for sig selv og deres familie.

RÅDET

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

1 1 4 (fortsat)

1 1 4 2 Boligtilskud og befordringstilskud

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
63 000	61 000	61 816,50

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 14a og 14b i bilag VII.

1 1 4 4 Fast godtgørelse af befordringsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
13 000	13 000	10 485,96

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 15 i bilag VII.

Denne bevilling er bestemt til at dække fast godtgørelse til befordringsudgifter, der ydes i medfør af den ovennævnte artikel.

1 1 4 5 Særlig godtgørelse til regnskabsførere og forskudsbestyrere

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
—	5 000	5 160,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække den særlige godtgørelse, som ydes tjenestemænd i deres egenskab af regnskabsførere, underordnet regnskabsfører eller forskudsbestyrere.

1 1 4 7 Godtgørelse for skifteholds- eller turnustjeneste eller beredskab på tjenestestedet eller i hjemmet

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
518 000	519 000	458 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 56a og 56b.

Denne bevilling skal dække godtgørelser for skifteholds- eller turnustjeneste eller for rådighedstjeneste på arbejdspladsen og i hjemmet.

1 1 4 9 Andre godtgørelser og refusioner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 840 000	1 583 000	1 469 172,13

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 34 og 70a og bilag X.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne, særlig artikel 47.

Denne bevilling skal dække betaling af andre godtgørelser, der især ydes i medfør af følgende bestemmelser i vedtægten:

- artikel 34, stk. 2 (godtgørelse ved afskedigelse af tjenestemænd på prøve)
- artikel 70a (godtgørelse for undervisning i forbindelse med faglig videreuddannelse)

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 4 (fortsat)**

1 1 4 9 (fortsat)

- bilag X (institutionen afholder boligudgifterne for de tjenestemænd, der har tjenestested i Genève eller New York)
- artikel 47, stk. 1, i vilkårene for de øvrige ansatte (godtgørelse i tilfælde af, at midlertidigt ansattes kontrakter opsiges).

1 1 5**Overarbejde**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 870 000	2 870 000	2 524 413,15

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 56 og bilag VI.

Denne bevilling skal dække faste godtgørelser og timebetaling for overarbejde, der er udført af tjenestemænd og hjælpeansatte i kategorierne C og D, som ikke har kunnet modtage godtgørelse i form af afspadsering efter de fastsatte regler.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j)), anslås til 5 000 EUR.

1 1 7**Arbejde udført af hjælpepersonale**

1 1 7 5

Andet arbejde, der udføres uden for institutionen

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
663 000	565 000	2 949 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til alt det arbejde, der udføres af personer, som ikke er knyttet til institutionen, navnlig:

- hjælpepersonale inden for telekommunikation (telefoni osv.)
- hjælpepersonale til møderne i Luxembourg og Strasbourg
- midlertidigt personale til forskelligt arbejde.

Hvad angår det arbejde, der udføres uden for institutionen, skal denne, inden den viderefører eller indgår kontrakter til beløb på over 46 000 EUR, forhøre sig hos de andre institutioner om de vilkår, de har opnået i tilsvarende kontrakter, med henblik på at begrænse udgifterne.

1 1 7 8

Teknisk bistand og støtte til forskellige aktiviteter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	55 000	60 000,—

Anmærkninger

Denne konto skal dække personaleudgifterne til Schengen-informationssystemet (SIS).

RÅDET

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 8 Godtgørelser og udgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten samt forflyttelse**

1 1 8 1 Rejseudgifter (inklusive familiemedlemmernes rejseudgifter)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
320 000	187 000	95 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 20 og 71 og artikel 7 i bilag VII.

Bevillingen skal dække refusion af rejseudgifter for de ansatte ved tiltræden eller fratræden af tjenesten.

Den dækker ligeledes rejseudgifterne til deres familiemedlemmer.

1 1 8 2 Bosættelsespenge ved tiltræden, fratræden og forflyttelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 181 000	2 158 000	870 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 5 og 6 i bilag VII.

Denne bevilling, som skal dække bosættelsespenge og bosættelsespenge ved fratræden, udgør to måneders grundløn for tjenestemænd, der modtager husstandstillæg, og en måneds grundløn for de øvrige tjenestemænd.

1 1 8 3 Flytteudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 532 200	2 215 000	735 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 20 og 71 og artikel 9 i bilag VII.

1 1 8 4 Midlertidige dagpenge

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 409 000	1 601 000	315 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 10 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække dagpenge til tjenestemænd og midlertidigt ansatte, som kan godtgøre, at de har måttet skifte bopæl efter deres indtræden i tjenesten.

1 1 9 Bevilling til dækning af tilpasninger af vederlag til tjenestemænd og øvrige ansatte

1 1 9 0 Justeringskoefficienter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 741 000	3 650 000	3 563 583,04

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 64 og 65.

Bevillingen skal dække virkningen af de justeringskoefficienter, som anvendes på vederlag for tjenestemænd, midlertidigt ansatte og hjælpeansatte samt på overtidsbetaling.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 9** (fortsat)

1 1 9 1 Formålsbestemte reserver

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 084 000	p.m.	

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 65.

Denne bevilling skal dække omkostninger i forbindelse med eventuelle tilpasninger af vederlag, hvorom Rådet måtte træffe afgørelse i løbet af regnskabsåret.

Den er af formålsbestemt art og kan først anvendes efter overførsel til de relevante poster i dette kapitel.

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSER OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN**1 2 1** *Ventepenge og godtgørelser ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse*

1 2 1 0 Godtgørelser ved fritagelse fra stillingen af tjenstlige grunde i medfør af vedtægtens artikel 41 og 50

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
287 000	368 000	465 824,51

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, navnlig artikel 41 og 50.

1 2 1 5 Godtgørelser ved endelig udtræden af tjenesten (forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3518/85)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3518/85 af 12. december 1985 om indførelse af særlige foranstaltninger vedrørende tjenestemænds udtræden af tjenesten i De Europæiske Fællesskaber i anledning af Spaniens og Portugals tiltrædelse (EFT L 335 af 13.12.1985, s. 56).

1 2 1 8 Godtgørelser og tillæg til personale, der er fratrukket tjenesten

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 318 000	p.m.	

Anmærkninger

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1747/2002 af 30. september 2002 om særlige foranstaltninger for endelig udtræden af tjenesten for De Europæiske Fællesskabers fastansatte tjenestemænd i Rådet for Den Europæiske Union i forbindelse med institutionens modernisering (EFT L 264 af 2.10.2002, s. 5)

RÅDET

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN (fortsat)

1 2 3 Sygesikring

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
86 000	11 000	9 998,92

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, navnlig artikel 72.

Denne bevilling skal dække arbejdsgiverandelen i sygesikringen for modtagere af ventepenge og godtgørelser ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse.

1 2 9 Tilpasning af forskellige godtgørelser

1 2 9 0 Justeringskoefficienter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
214 000	26 000	53 953,46

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, navnlig artikel 64 og 65.

1 2 9 1 Formålsbestemte reserver

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
34 000	p.m.	

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, navnlig artikel 65.

Denne bevilling skal dække omkostninger i forbindelse med eventuelle tilpasninger af godtgørelser, hvorom Rådet måtte træffe afgørelse i løbet af regnskabsåret.

Bevillingen er formålsbestemt og kan først anvendes, efter at den er overført til de relevante poster i dette kapitel.

KAPITEL 1 3 — TJENESTEREJSER OG BEFORDRING

1 3 0 Tjenesterejse- og befodringsudgifter samt andre udgifter i forbindelse hermed

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 680 000	4 170 000	4 100 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 11, 12 og 13 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække personalets tjenesterejse- og befodringsudgifter.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 50 000 EUR.

KAPITEL 1 4 — INFRASTRUKTUR AF SOCIALMEDICINSK ART**1 4 0 **Restauranter og kantiner****

1 4 0 0 Udgifter til drift af restauranter og kantiner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
—	p.m.	164 890,40

1 4 0 1 Udgifter til ombygning og nye installationer i restauranter og kantiner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
—	p.m.	9 544,55

1 4 1 **Lægetjeneste**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
310 000	270 000	208 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 59 og artikel 8 i bilag II.

Denne bevilling skal navnlig dække driftsudgifter til skadestuen, udgifter i forbindelse med lægeundersøgelser og udgifter, der kan forventes i forbindelse med invaliditetsudvalgene.

Den dækker ligeledes udgifter til indkøb af visse arbejdsredskaber, der skønnes nødvendige af medicinske grunde.

KAPITEL 1 6 — VELFÆRD**1 6 0 **Ekstraordinær hjælp****

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
18 000	16 000	16 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 76.

Denne bevilling skal dække foranstaltninger til hjælp for tjenestemænd og andre ansatte, der befinder sig i en særlig situation.

1 6 1 **Aktiviteter til fremme af kontakten mellem de ansatte**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
125 000	115 000	115 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til fremme af kontakten mellem de ansatte.

RÅDET

KAPITEL 1 6 — VELFÆRD (fortsat)**1 6 2 Andre velfærdsudgifter**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
45 000	41 000	41 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække andre sociale interventioner.

1 6 4 Supplerende støtte til handicappede

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
85 000	80 000	80 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal ses som led i en politik til fordel for handicappede og omfatter følgende handicappede personer:

- tjenestemænd i aktiv tjeneste
- ægtefæller til tjenestemænd i aktiv tjeneste
- samtlige børn, over for hvem der i henhold til vedtægten består forsørgerpligt.

Den skal gøre det muligt inden for budgettets muligheder, og efter at eventuelle nationale rettigheder i enten bopælslandet eller oprindelseslandet er udtømt, at godtgøre andre nødvendige udgifter end lægeudgifter, som er en følge af handicapet, og som er behørigt begrundede.

KAPITEL 1 7 — UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION**1 7 0 Udgifter til receptioner og repræsentation**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
866 000	707 000	795 671,60

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne vedrørende de forpligtelser, der påhviler institutionen i form af udgifter til reception og repræsentation på andre områder end den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP).

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 2 000 EUR.

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE*Anmærkninger*

De aktiviteter, der omfattes af dette kapitel, indgår i et interinstitutionelt samarbejde, der medfører et samråd mellem institutionerne og en styrkelse af de fælles forvaltningsmekanismer med henblik på rationalisering af udgifterne.

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)**1 8 2 Efteruddannelse og faglig videreuddannelse samt personaleoplysning**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 660 000	1 439 000	986 018,96

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 24, stk. 3.

Denne bevilling skal dække udgifter til afholdelse af efteruddannelseskurser og faglige videreuddannelseskurser, både interinstitutionelle og inden for institutionen, herunder sprogkurser.

Bevillingen dækker endvidere indskrivningsgebyrer for tjenestemænds deltagelse i seminarer og konferencer.

Den dækker ligeledes køb af undervisningsmateriale og teknisk materiel til uddannelse af personalet.

1 8 3 Oversættelsestjenester**1 8 3 1 Supplerende ydelser til oversættelsestjenesten**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
125 000		

*Anmærkninger**Ny konto*

Denne bevilling skal dække udgifter til ydelser fra uafhængige oversættere eller oversættere ansat via vikarbureauer eller maskinskrivning eller andre opgaver, som oversættelsestjenesten får udført uden for institutionen.

Eventuelle ydelser fra Oversættelsescentret i Luxembourg afregnes også over denne konto.

1 8 3 2 Interinstitutionelle samarbejdsforanstaltninger på sprogområdet

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
300 000		

*Anmærkninger**Ny konto*

Denne bevilling skal dække udgifter til interinstitutionelle aktiviteter på sprogområdet.

1 8 4 Udgifter til drift af restauranter og kantiner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
900 000	20 000	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække løbende administrationsudgifter i forbindelse med drift af restauranter og kantiner.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 10 000 EUR.

RÅDET

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)**1 8 6 Aktiviteter til fremme af den sociale kontakt mellem de ansatte**

1 8 6 0 Den sociale kontakt mellem de ansatte og andre sociale foranstaltninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
15 000	15 000	15 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Rådets bidrag til Fællesskabets friluftscener i Overijssel.

1 8 6 3 Småbørnscentret og andre vuggestuer og fritidshjem

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 257 000	1 643 000	1 536 428,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Rådets andel af udgifterne til småbørnscentret og andre vuggestuer og fritidshjem (som skal betales til Kommissionen).

1 8 6 4 Rådets vuggestue

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
215 000		

*Anmærkninger**Ny konto*

Denne bevilling skal dække administrationsudgifter i forbindelse med driften af Rådets vuggestue.

Indtægterne fra forældrenes bidrag og bidrag fra de organisationer, hvor forældrene er ansat, opføres som formålsbestemte indtægter.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 450 000 EUR.

1 8 8 Udgifter ved ansættelse

1 8 8 0 Forskellige udgifter ved ansættelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
340 000	82 000	356 633,15

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 27-31 og artikel 33 samt bilag III.

Denne bevilling skal dække interinstitutionel afholdelse af udvælgelsesprøver med henblik på ansættelse af personale (annoncer, publikationsudgifter, udgifter til indkaldelse af ansøgere, leje af lokaler, inventar, maskiner samt lægeundersøgelser uden for institutionen i forbindelse med tiltrædelsen osv.).

I tilfælde, der behørigt motiveres med funktionsbehov, kan institutionen efter samråd med de andre institutioner delvis anvende disse bevillinger til afholdelse af sine egne udvælgelsesprøver.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

AFSNIT 2

EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 0			
2 0 0	Leje			
2 0 0 0	Leje			
	Ikke-opdelte bevillinger	14 575 000	9 041 000	4 609 756,97
2 0 0 1	Leje af mødelokaler i forbindelse med eksterne møder og missioner			
	Ikke-opdelte bevillinger	59 000	59 000	
	<i>Artikel 2 0 0 i alt</i>	14 634 000	9 100 000	4 609 756,97
2 0 1	Forsikringer			
	Ikke-opdelte bevillinger	269 000	180 000	170 852,40
2 0 2	Vand, gas, elektricitet og opvarmning			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 021 000	2 500 000	2 063 168,53
2 0 3	Rengøring og vedligeholdelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	9 170 000	8 150 000	7 507 000,—
2 0 4	Indretning af lokaler			
	Ikke-opdelte bevillinger	13 851 000	16 950 000	6 494 578,87
2 0 5	Bygningers sikkerhed og overvågning			
	Ikke-opdelte bevillinger	5 600 000	3 728 000	3 191 000,—
2 0 6	Ejendomserhvervelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	13 500 000	p.m.	8 500 000,—
2 0 7	Opførelse af bygninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
2 0 8	Udgifter forud for erhvervelse, opførelse og indretning af bygninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 725 000	1 350 000	1 022 738,82
2 0 9	Andre ejendomsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	240 000	240 000	160 584,90
	KAPITEL 2 0 I ALT	62 010 000	42 198 000	33 719 680,49

RÅDET

KAPITEL 2 1 — UDGIFTER I FORBINDELSE MED DATABEHANDLING**KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 1			
2 1 0	Hardware, udgifter vedrørende anvendelse af edb-systemer samt tjenesteydelser i forbindelse hermed			
2 1 0 0	Indkøb af edb-hardware og -software			
	Ikke-opdelte bevillinger	10 938 000	5 229 000	5 465 320,03
2 1 0 2	Vedligeholdelse og reparation af edb-hardware og -software			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 215 000	1 191 000	1 601 368,97
2 1 0 4	Eksterne tjenesteydelser med henblik på anvendelse og etablering af edb-systemer			
	Ikke-opdelte bevillinger	7 742 000	4 153 000	3 693 534,77
	<i>Artikel 2 1 0 i alt</i>	21 895 000	10 573 000	10 760 223,77
	KAPITEL 2 1 I ALT	21 895 000	10 573 000	10 760 223,77
	KAPITEL 2 2			
2 2 0	Kontormaskiner			
2 2 0 0	Førstegangsanskaffelse og udskiftning af kontormaskiner			
	Ikke-opdelte bevillinger	30 000	30 000	4 000,—
2 2 0 2	Leje, vedligeholdelse og reparation af kontormaskiner			
	Ikke-opdelte bevillinger	5 000	15 000	3 000,—
	<i>Artikel 2 2 0 i alt</i>	35 000	45 000	7 000,—
2 2 1	Inventar			
2 2 1 0	Førstegangsanskaffelse og fornyelse af inventar			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 445 000	1 530 000	815 418,63
2 2 1 2	Leje, vedligeholdelse og reparation af inventar			
	Ikke-opdelte bevillinger	60 000	50 000	26 489,82
	<i>Artikel 2 2 1 i alt</i>	2 505 000	1 580 000	841 908,45

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 2 2	Teknisk materiel og tekniske anlæg			
2 2 2 0	Førstegangsanskaffelse og udskiftning af teknisk materiel og tekniske anlæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 355 000	3 575 000	1 573 726,16
2 2 2 2	Leje, vedligeholdelse og reparation af materiel og tekniske anlæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	876 000	2 271 000	1 313 763,70
2 2 2 4	Eksterne tjenesteydelser med henblik på drift og installation af materiel og tekniske anlæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	69 000	1 931 000	1 276 018,73
	Artikel 2 2 2 i alt	2 300 000	7 777 000	4 163 508,59
2 2 3	Transportmateriel			
2 2 3 0	Førstegangsanskaffelse og udskiftning af transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	130 000	110 000	96 780,—
2 2 3 2	Leje, vedligeholdelse, drift og reparation af transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	185 000	168 000	140 160,34
	Artikel 2 2 3 i alt	315 000	278 000	236 940,34
2 2 5	Udgifter til dokumentation og bibliotek			
2 2 5 0	Bibliotek, anskaffelse af bøger og værker på papir og på et digitalt medium, abonnementer på informationstjenester			
	Ikke-opdelte bevillinger	605 000	447 000	468 333,64
2 2 5 3	Abonnementer hos nyhedsbureauer			
	Ikke-opdelte bevillinger	55 000	55 000	47 366,36
2 2 5 4	Udgifter til bogbinderarbejde og vedligeholdelse af bibliotekets værker			
	Ikke-opdelte bevillinger	15 000	15 000	10 000,—
	Artikel 2 2 5 i alt	675 000	517 000	525 700,—
	KAPITEL 2 2 I ALT	5 830 000	10 197 000	5 775 057,38
	KAPITEL 2 3			
2 3 0	Papirvarer og kontorartikler			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 009 000	4 067 000	3 838 900,09

RÅDET

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 3 2	Finansielle udgifter			
2 3 2 0	Bankomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	65 000	55 000	64 888,52
2 3 2 9	Andre finansielle udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
	Artikel 2 3 2 i alt	65 000	55 000	64 888,52
2 3 3	Procesomkostninger og retsomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	400 000	300 000	490 000,—
2 3 4	Skadeserstatning og erstatninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
2 3 5	Andre driftsudgifter			
2 3 5 0	Diverse forsikringer			
	Ikke-opdelte bevillinger	73 000	86 000	77 617,79
2 3 5 1	Tjeneste- og arbejdsbeklædning			
	Ikke-opdelte bevillinger	175 000	170 000	154 943,09
2 3 5 2	Diverse udgifter til interne møder			
	Ikke-opdelte bevillinger	290 000	240 000	239 054,48
2 3 5 3	Flytning af tjenestegrene og transport af materiel i forbindelse med konferencer			
	Ikke-opdelte bevillinger	55 000	50 000	25 539,20
2 3 5 9	Andre driftsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	25 000	100 000	99 999,18
	Artikel 2 3 5 i alt	618 000	646 000	597 153,74
2 3 8	Teknisk og administrativ bistand til forskellige aktiviteter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	5 000	0,—
2 3 9	Ydelser mellem institutionerne — Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer			
	Ikke-opdelte bevillinger	60 571 000	52 150 000	48 738 000,—
	KAPITEL 2 3 I ALT	65 663 000	57 223 000	53 728 942,35

KAPITEL 2 4 — PORTO OG TELEKOMMUNIKATIONSGEBYRER

KAPITEL 2 5 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER

KAPITEL 2 6 — UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 4			
2 4 0	Porto og andre forsendelsesomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	200 000	325 000	222 000,—
2 4 1	Telefon, telegraf, telex, fjernsyn			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 795 000	2 688 000	2 757 839,77
	KAPITEL 2 4 I ALT	3 995 000	3 013 000	2 979 839,77
	KAPITEL 2 5			
2 5 0	Møder og indkaldelser i almindelighed			
2 5 0 1	Møder og indkaldelser i almindelighed			
	Ikke-opdelte bevillinger	27 165 000	24 670 000	28 950 000,—
2 5 0 2	Rejseudgifter til andre eksperter			
	Ikke-opdelte bevillinger	130 000	p.m.	0,—
	Artikel 2 5 0 i alt	27 295 000	24 670 000	28 950 000,—
2 5 5	Diverse udgifter ved afholdelse af og deltagelse i konferencer og kongresser og møder			
	Ikke-opdelte bevillinger	20 000	30 000	28 660,17
	KAPITEL 2 5 I ALT	27 315 000	24 700 000	28 978 660,17
	KAPITEL 2 6			
2 6 0	Begrænsede konsultationer, studier og undersøgelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	55 000	55 000	40 321,76
	KAPITEL 2 6 I ALT	55 000	55 000	40 321,76

RÅDET

KAPITEL 2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER

KAPITEL 2 8 — FORBINDELSKONTORER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 7			
2 7 0	Den Europæiske Unions Tidende			
	Ikke-opdelte bevillinger	24 097 000	7 627 000	25 995 000,—
2 7 1	Publikationer			
2 7 1 0	Generelle publikationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	615 000	585 000	560 000,—
2 7 1 9	Udgifter til udbredelse og fremme af publikationer og offentlige arrangementer			
	Ikke-opdelte bevillinger	120 000	105 000	95 000,—
	Artikel 2 7 1 i alt	735 000	690 000	655 000,—
2 7 2	Udgifter til information			
2 7 2 0	Udgifter til information			
	Ikke-opdelte bevillinger	100 000	82 000	77 031,99
2 7 2 1	Det Europæiske Råd			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	80 000	
	Artikel 2 7 2 i alt	100 000	162 000	77 031,99
2 7 3	Udvikling af en europæisk bevidsthed hos unge			
2 7 3 3	Stipendier til kursusophold i institutionens tjenestegrene			
	Ikke-opdelte bevillinger	261 000	218 000	205 000,—
	Artikel 2 7 3 i alt	261 000	218 000	205 000,—
	KAPITEL 2 7 I ALT	25 193 000	8 697 000	26 932 031,99
	KAPITEL 2 8			
2 8 0	Forbindelseskontorer			
	Ikke-opdelte bevillinger	338 000		
	KAPITEL 2 8 I ALT	338 000		

RÅDET

AFSNIT 2

EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

Anmærkninger

Bevillingerne opført under dette kapitel skal dække udgifter til investering i fast ejendom, leje af ejendomme og andre udgifter i forbindelse med forvaltningen, brugen og indretningen af bygningerne, bortset fra udgifter til Kortenberg.

2 0 0 Leje

2 0 0 0 Leje

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
14 575 000	9 041 000	4 609 756,97

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække leje og skat for Rådets bygninger, leje af lokaler, et lager og parkeringspladser:

- lokaler i Bruxelles (undtagen Kortenberg-bygningen)
- lokaler i Luxembourg (Kirchberg)
- lokaler i Genève
- lokaler i New York
- lokaler i Strasbourg.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 45 000 EUR.

2 0 0 1 Leje af mødelokaler i forbindelse med eksterne møder og missioner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
59 000	59 000	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til leje af mødelokaler uden for arbejdsstederne.

2 0 1 Forsikringer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
269 000	180 000	170 852,40

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække præmier i henhold til kontrakter indgået med forsikringsselskaber vedrørende Rådets bygninger.

2 0 2 Vand, gas, elektricitet og opvarmning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 021 000	2 500 000	2 063 168,53

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til vand, gas, elektricitet og opvarmning.

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 0 3 Rengøring og vedligeholdelse**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
9 170 000	8 150 000	7 507 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække følgende udgifter til rengøring og vedligeholdelse:

- rengøring af kontorer, værksteder og depoter (herunder gardiner, tapeter, tæpper, persiener osv.)
- udskiftning af slidte gardiner, tapeter og tæpper
- malerarbejde
- forskellig vedligeholdelse
- reparation af de tekniske installationer
- teknisk materiel
- vedligeholdelseskontrakter vedrørende de forskellige tekniske installationer (luftkonditionering, opvarmning, affaldshåndtering, elevatorer).

Før forlængelse eller indgåelse af kontrakter på over 46 000 EUR og for at rationalisere udgifterne indhenter institutionen oplysning hos de andre institutioner om, hvilke betingelser hver af dem har opnået (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre klausuler) for en lignende kontrakt.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 50 000 EUR.

2 0 4 Indretning af lokaler

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
13 851 000	16 950 000	6 494 578,87

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til udførelse af indretningsarbejder, især:

- indretning og ombygning af lokaler efter de tjenstlige behov
- tilpasning af lokaler og tekniske installationer til gældende krav og standarder med hensyn til sikkerhed og hygiejne.

Rådets direktiv 89/391/EØF af 12. juni 1989 om iværksættelse af foranstaltninger til forbedring af arbejdstagernes sikkerhed og sundhed under arbejdet (EFT L 183 af 29.6.1989, s. 1).

2 0 5 Bygningers sikkerhed og overvågning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 600 000	3 728 000	3 191 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække forskellige udgifter vedrørende personers og ejendoms fysiske sikkerhed, særlig kontrakter om overvågning af bygningerne, vedligeholdelseskontrakter for sikkerhedsinstallationer, køb, leje og vedligeholdelse af brandslukningsudstyr, udgifter til lovpligtig kontrol og indkøb af mindre artikler.

Før forlængelse eller indgåelse af kontrakter og for at rationalisere udgifterne indhenter institutionen oplysning hos de andre institutioner om, hvilke betingelser hver af dem har opnået for en lignende kontrakt.

RÅDET

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 0 6** *Ejendoms erhvervelse*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
13 500 000	p.m.	8 500 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække erhvervelsen af en bygning med henblik på udvidelsen af Den Europæiske Union.

2 0 7 *Opførelse af bygninger*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne artikel skal navnlig dække eventuel opførelse af en bygning med henblik på udvidelsen af Den Europæiske Union.

2 0 8 *Udgifter forud for erhvervelse, opførelse og indretning af bygninger*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 725 000	1 350 000	1 022 738,82

Anmærkninger

Denne bevilling skal bl.a. dække ekspertassistance som led i undersøgelserne vedrørende tilpasning og udvidelse af institutionens bygninger.

2 0 9 *Andre ejendomsudgifter*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
240 000	240 000	160 584,90

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de øvrige løbende ejendomsudgifter, som ikke er specielt fastsat i de øvrige artikler i dette kapitel, navnlig udgifter til renovation, materiel til skiltning, kontrol udført af specialiserede firmaer osv.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 12 000 EUR.

KAPITEL 2 1 — UDGIFTER I FORBINDELSE MED DATABASEHANDLING*Anmærkninger*

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller til indgåelse af en kontrakt med henblik på anskaffelse af materiel eller levering af tjenesteydelser, hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået.

KAPITEL 2 1 — UDGIFTER I FORBINDELSE MED DATABASEHANDLING (fortsat)**2 1 0 Hardware, udgifter vedrørende anvendelse af edb-systemer samt tjenesteydelser i forbindelse hermed**

2 1 0 0 Indkøb af edb-hardware og -software

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 938 000	5 229 000	5 465 320,03

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til indkøb eller leje af materiel og programmel til brug i forbindelse med edb-systemer og -applikationer. Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 100 000 EUR.

2 1 0 2 Vedligeholdelse og reparation af edb-hardware og -software

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 215 000	1 191 000	1 601 368,97

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til service og vedligeholdelse af udstyr og programmel til brug i forbindelse med edb-systemer og -applikationer.

2 1 0 4 Eksterne tjenesteydelser med henblik på anvendelse og etablering af edb-systemer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
7 742 000	4 153 000	3 693 534,77

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til teknisk bistand og instruktion leveret af service- og rådgivningsfirmaer inden for edb-området med henblik på anvendelse og etablering af edb-systemer og -applikationer, herunder bistand til brugerne.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j)), anslås til 100 000 EUR.

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED*Anmærkninger*

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller til indgåelse af en kontrakt med henblik på anskaffelse af materiel eller levering af tjenesteydelser, hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået.

2 2 0 Kontormaskiner

2 2 0 0 Førstegangsanskaffelse og udskiftning af kontormaskiner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
30 000	30 000	4 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal anvendes til førstegangsanskaffelse og udskiftning af skrivemaskiner, regnemaskiner og diktafonanlæg.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 100 EUR.

RÅDET

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 2 0** (fortsat)

2 2 0 2 Leje, vedligeholdelse og reparation af kontormaskiner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 000	15 000	3 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til leje, vedligeholdelse og reparation af skrive-, regne- og diktermaskiner.

2 2 1 Inventar

2 2 1 0 Førstegangsanskaffelse og fornyelse af inventar

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 445 000	1 530 000	815 418,63

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til førstegangsanskaffelse af inventar og specialinventar samt til fornyelse af en del af det inventar, der er mindst 15 år gammelt, eller som ikke kan repareres.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 2 000 EUR.

2 2 1 2 Leje, vedligeholdelse og reparation af inventar

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
60 000	50 000	26 489,82

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til:

- leje af inventar i forbindelse med tjenesterejser og møder uden for Rådets lokaler
- vedligeholdelse og reparation af inventar.

2 2 2 Teknisk materiel og tekniske anlæg

2 2 2 0 Førstegangsanskaffelse og udskiftning af teknisk materiel og tekniske anlæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 355 000	3 575 000	1 573 726,16

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indkøb eller fornyelse af materiel og tekniske anlæg (faste og mobile) til bl.a. trykkeri/distribution, arkivering, indkøbstjenesten, sikkerhedstjenesten, konferenceudstyr, telekommunikation (telefax), restauranten og bygningerne.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 5 000 EUR.

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 2 2** (fortsat)**2 2 2 2** Leje, vedligeholdelse og reparation af materiel og tekniske anlæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
876 000	2 271 000	1 313 763,70

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække leje af materiel og tekniske anlæg samt vedligeholdelse og reparation af materiel under konto 2 2 2 0 og 2 2 2 2.

2 2 2 4 Eksterne tjenesteydelser med henblik på drift og installation af materiel og tekniske anlæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
69 000	1 931 000	1 276 018,73

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til teknisk bistand og kontrol til bl.a. trykkeri/distribution, indkøbstjenesten, sikkerhedstjenesten, konferenceudstyr, telekommunikation (telefax) og restauranten.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 10 000 EUR.

2 2 3 **Transportmateriel****2 2 3 0** Førstegangsanskaffelse og udskiftning af transportmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
130 000	110 000	96 780,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække førstegangsanskaffelse og udskiftning af vognparken.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 20 000 EUR.

2 2 3 2 Leje, vedligeholdelse, drift og reparation af transportmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
185 000	168 000	140 160,34

Anmærkninger

Denne bevilling skal navnlig dække:

- udgifter til leje af biler, når Rådets egne transportmidler ikke er disponible, navnlig i forbindelse med tjenesterejser
- udgifter til vedligeholdelse og reparation af tjenestevogne (køb af benzin, dæk osv.).

RÅDET

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 2 5 Udgifter til dokumentation og bibliotek**

2 2 5 0 Bibliotek, anskaffelse af bøger og værker på papir og på et digitalt medium, abonnementer på informationstjenester

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
605 000	447 000	468 333,64

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne ved

- anskaffelse af bøger og værker til biblioteket på papir og/eller på et digitalt medium
- abonnementer på aviser, tidsskrifter samt på analyser af deres indhold og på andre online-publikationer (bortset fra pressebureauer); denne bevilling dækker ligeledes eventuelle copyright-afgifter for gengivelse og udsendelse af disse publikationer i skriftlig og/eller elektronisk form
- adgangsgebyr i forbindelse med anvendelse af eksterne informations- og statistikdatabaser.

2 2 5 3 Abonnementer hos nyhedsbureauer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
55 000	55 000	47 366,36

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til fjernskriverabonnement hos pressebureauerne.

2 2 5 4 Udgifter til bogbinderarbejde og vedligeholdelse af bibliotekets værker

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
15 000	15 000	10 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til bogindbinding og lignende, som er nødvendigt for at bevare bogværker og tidsskrifter.

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER**2 3 0 Papirvarer og kontorartikler**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 009 000	4 067 000	3 838 900,09

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til køb af papir, papirvarer og kontorartikler, materiale til postforsendelse, tryksager, materiale til reproduktionsafdelingen, materiale til båndoptagelse af møder og magnetkort.

Denne bevilling skal dække udgifter til følgende papirvarer og artikler:

- papir
- fotokopieringsudgifter og -afgifter
- papirvarer og kontorartikler (gængse artikler)
- tryksager
- materiale til postforsendelse (kuverter, indpakningspapir, plader til frankeringsmaskine)
- materiale til reproduktionsafdelingen (tryksværte, offsetplader, film og kemikalier)

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER (fortsat)**2 3 0** (fortsat)

- materiale til båndoptagelse af møder og magnetkort til automatiske skrivemaskiner og edb-maskiner
- materiale til fordelingstjenesten og arkiverne
- materiale til sikkerhedstjenesten og konferencetjenesten.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 20 000 EUR.

2 3 2 Finansielle udgifter**2 3 2 0** Bankomkostninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
65 000	55 000	64 888,52

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til dækning af bankgebyrer (provision, agio, forskellige udgifter).

2 3 2 9 Andre finansielle udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne konto skal dække andre finansielle udgifter.

2 3 3 Procesomkostninger og retsomkostninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
400 000	300 000	490 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække omkostninger, som De Europæiske Fællesskabers Domstol og Retten i Første Instans tilpligter Rådet at bære, samt advokatbistand i sager ved retterne.

Den dækker ligeledes udgifterne i forbindelse med advokatbistand.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 10 000 EUR.

2 3 4 Skadeserstatning og erstatninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne artikel skal dække udgifter til skadeserstatning og erstatninger, som kan pålægges Rådet.

RÅDET

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER (fortsat)

2 3 5 Andre driftsudgifter

2 3 5 0 Diverse forsikringer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
73 000	86 000	77 617,79

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække forsikringer, bortset fra forsikringer vedrørende fast ejendom, opført under artikel 2 0 1.

2 3 5 1 Tjeneste- og arbejdsbeklædning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
175 000	170 000	154 943,09

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til køb af uniformer til konferencetjenesten og til sikkerhedstjenesten, til arbejdsbeklædning til personalet i værkstederne og de interne tjenester og til reparation og vedligeholdelse af uniformer.

2 3 5 2 Diverse udgifter til interne møder

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
290 000	240 000	239 054,48

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til drikkevarer, lejlighedsvis en let servering, i forbindelse med interne møder.

2 3 5 3 Flytning af tjenestegrene og transport af materiel i forbindelse med konferencer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
55 000	50 000	25 539,20

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til flytning og til transport af materiel ved Rådets og associeringsrådenes samlinger samt til intern transport.

2 3 5 9 Andre driftsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
25 000	100 000	99 999,18

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække andre driftsudgifter, der ikke er særligt omhandlet i de foregående poster.

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER (fortsat)**2 3 8 Teknisk og administrativ bistand til forskellige aktiviteter**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	5 000	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne i forbindelse med tjenesteydelser til tredjepartsorganisationer.

2 3 9 Ydelser mellem institutionerne — Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
60 571 000	52 150 000	48 738 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de ydelser, som Kommissionens tolke præsterer for Rådet, undtagen i forbindelse med møder vedrørende den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP).

KAPITEL 2 4 — PORTO OG TELEKOMMUNIKATIONSGBYRER**2 4 0 Porto og andre forsendelsesomkostninger**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
200 000	325 000	222 000,—

2 4 1 Telefon, telegraf, telex, fjernsyn

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 795 000	2 688 000	2 757 839,77

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække abonnements- og kommunikationsudgifterne, udgifterne til telematik samt telegraf- og telexforbindelser, bortset fra udgifter inden for den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP).

Ved udarbejdelsen af disse overslag er der taget hensyn til værdien af opkrævningen af telefon- og telegrafgebyrer.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 400 000 EUR.

KAPITEL 2 5 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER**2 5 0 Møder og indkaldelser i almindelighed****2 5 0 1 Møder og indkaldelser i almindelighed**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
27 165 000	24 670 000	28 950 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække refusion af rejseudgifter, der afholdes af formandskabet og af delegationerne i anledning af:

— Rådets samlinger

— møder, der holdes inden for Rådets rammer undtagen møder vedrørende den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP).

RÅDET

KAPITEL 2 5 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER (fortsat)**2 5 0 (fortsat)****2 5 0 2** Rejseudgifter til andre eksperter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
130 000	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække rejse- og opholdsudgifter for eksperter, der er indkaldt af eller sendt på tjenesterejse af generalsekretæren eller vicegeneralsekretæren (afgørelse nr. 494/2002 truffet af generalsekretæren/den højtstående repræsentant).

2 5 5***Diverse udgifter ved afholdelse af og deltagelse i konferencer og kongresser og møder***

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
20 000	30 000	28 660,17

KAPITEL 2 6 — UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER**2 6 0*****Begrænsede konsultationer, studier og undersøgelser***

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
55 000	55 000	40 321,76

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til studier og specialiserede undersøgelser foretaget af højt kvalificerede eksperter.

Den dækker ligeledes køb af undersøgelser, der allerede er foretaget, eller af abonnementer hos specialiserede forskningsinstitutter.

Denne bevilling skal fortrinsvis dække udgifter til udformningen af institutionens nye politik vedrørende information og forbindelser til offentligheden.

KAPITEL 2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER**2 7 0*****Den Europæiske Unions Tidende***

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
24 097 000	7 627 000	25 995 000,—

Anmærkninger

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 500 000 EUR.

KAPITEL 2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER (fortsat)**2 7 1 Publikationer**

2 7 1 0 Generelle publikationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
615 000	585 000	560 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til udgivelse af publikationerne på elleve sprog i henhold til bestemmelserne i afgørelse 69/13/Euratom, EKSF, EØF af 16. januar 1969 om oprettelse af Kontoret for De Europæiske Fællesskabers Officielle Publikationer (EFT L 13 af 18.1.1969, s. 19).

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 10 000 EUR.

2 7 1 9 Udgifter til udbredelse og fremme af publikationer og offentlige arrangementer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
120 000	105 000	95 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til offentliggørelser og oplysningsvirksomhed samt offentlige arrangementer i forbindelse med institutionens virksomhed og de hermed forbundne tilrettelæggelses- og infrastrukturudgifter.

2 7 2 Udgifter til information

2 7 2 0 Udgifter til information

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
100 000	82 000	77 031,99

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter i forbindelse med Rådets offentlige samlinger og assistance til de audiovisuelle medier, der dækker institutionens arbejde (leje af materiel og kontrakter om radio- og tv-optagelser, anskaffelse, vedligeholdelse og reparation af det materiel, der er nødvendigt til radio- og tv-transmissioner, fotoopgaver udført af fotografer uden for institutionen osv.).

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 50 000 EUR.

2 7 2 1 Det Europæiske Råd

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	80 000	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til audiovisuel dækning og lignende udgifter i forbindelse med Det Europæiske Råd.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 280 000 EUR.

RÅDET

KAPITEL 2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSDGIFTER (fortsat)**2 7 3 Udvikling af en europæisk bevidsthed hos unge**

2 7 3 3 Stipendier til kursusophold i institutionens tjenestegrene

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
261 000	218 000	205 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække stipendier til kursusophold i Generalsekretariatet for Rådets tjenestegrene.

KAPITEL 2 8 — FORBINDELSESKONTORER**2 8 0 Forbindelseskontorer**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
338 000		

Anmærkninger

Ny artikel (tidligere artikel 2 8 0 omdøbt til 2 9 0)

Denne bevilling er bestemt til at dække driftsudgifterne ved forbindelseskontorerne i New York og Geneve, der ikke er særligt omhandlet i de foregående poster.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 1 000 EUR.

KAPITEL 2 9 — TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER**2 9 0 Tilskud og deltagelse i udgifter**

2 9 0 0 Tilskud og deltagelse i udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 000	30 000	5 500,—

Anmærkninger

Tidligere konto 2 8 0 0

Denne bevilling skal dække Rådets deltagelse i udgifter, der afholdes af nogle få sammenslutninger, hvis aktivitet står i umiddelbar forbindelse med EF-institutionernes aktivitet.

KAPITEL 2 9 — TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER (fortsat)**2 9 0** (fortsat)

2 9 0 9

Bidrag til fonden til finansiering af Det Europæiske Konvent

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	200 000	400 000,—

*Anmærkninger**Tidligere konto 2 8 0 9*

Afgørelse 2002/176/EU truffet af repræsentanterne for medlemsstaternes regeringer, forsamlet i Rådet, den 21. februar 2002 om oprettelse af en fond til finansiering af Konventet om Den Europæiske Unions Fremtid og om finansforskrifter for forvaltning af denne fond (EFT L 60 af 1.3.2002, s. 56).

Interinstitutionel aftale af 28. februar 2002 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om finansieringen af Konventet om Den Europæiske Unions Fremtid (EFT C 54 af 1.3.2002, s. 1).

Denne bevilling skal dække Rådets bidrag til fonden til finansiering af Konventet om Den Europæiske Unions Fremtid, som Det Europæiske Råd på sit møde i Laeken den 14. og 15. december 2001 besluttede af indkalde.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 50 000 EUR.

RÅDET

AFSNIT 3

UDGIFTER VED INSTITUTIONENS UDFØRELSE AF SÆRLIGE OPGAVER

KAPITEL 3 1 — ORDNINGEN FOR VEDERLAG OG GODTGØRELSE FOR DEN EUROPÆISKE UNIONS MILITÆRSTAB, DER ER OPRETTET SOM LED I DEN EUROPÆISKE SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK (ESFP), OG FOR UDSTATIONEREDE NATIONALE EKSPERTER SAMT SÆRLIGE RÅDGIVERE SOM LED I DE HERMED FORBUNDNE AKTIVITETER

KAPITEL 3 2 — DRIFTSUDGIFTER FOR DEN EUROPÆISKE UNIONS MILITÆRSTAB, DER ER OPRETTET SOM LED I DEN EUROPÆISKE SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK (ESFP)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 3 1			
3 1 0	Godtgørelser til udstationerede nationale militærpersoner			
	Ikke-opdelte bevillinger	5 235 000	4 982 000	4 392 000,—
3 1 1	Godtgørelser til de nationale eksperter, der er udstationeret som led i aktiviteter i forbindelse med ESFP			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 352 000	665 000	689 000,—
3 1 3	Særlige rådgivere i forbindelse med den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP)			
	Ikke-opdelte bevillinger	140 000	180 000	
	KAPITEL 3 1 I ALT	6 727 000	5 827 000	5 081 000,—
	KAPITEL 3 2			
3 2 0	Udgifter i forbindelse med de nationale militærpersoners tjenesterejser			
	Ikke-opdelte bevillinger	550 000	852 000	247 000,—
3 2 1	Udgifter i forbindelse med de nationale eksperters tjenesterejser (udveksling)			
	Ikke-opdelte bevillinger	96 000	96 000	50 000,—
3 2 2	Administrative udgifter forbundet med de rejser, der foretages af de nationale militærpersoner fra Den Europæiske Unions militærstab			
	Ikke-opdelte bevillinger	20 000	35 000	3 000,—
3 2 5	Udgifter i forbindelse med deltagelse i kurser, konferencer og kongresser som led i mandatet fra Den Europæiske Unions Militærstab			
	Ikke-opdelte bevillinger	15 000	15 000	8 795,12
3 2 6	Undersøgelsesudgifter: køb af ekspertise, informationer eller særlige oplysninger som led i mandatet for Den Europæiske Unions Militærstab			
	Ikke-opdelte bevillinger	128 000	103 000	123 499,99

KAPITEL 3 2 — DRIFTSUDGIFTER FOR DEN EUROPÆISKE UNIONS MILITÆRSTAB, DER ER OPRETTET SOM LED I DEN EUROPÆISKE SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK (ESFP) (fortsat)
KAPITEL 3 3 — SPECIFIKKE INFRASTRUKTURUDGIFTER SOM LED I GENNEMFØRELSEN AF DEN EUROPÆISKE SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK (ESFP)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 2 7	Repræsentationsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	24 000	36 000	7 000,—
	KAPITEL 3 2 I ALT	833 000	1 137 000	439 295,11
	KAPITEL 3 3			
3 3 0	Husleje			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 760 000	3 690 000	3 597 999,23
3 3 1	Udgifter til bygningernes drift			
3 3 1 1	Forsikringer			
	Ikke-opdelte bevillinger	8 000	8 000	7 014,19
3 3 1 2	Vand, gas, elektricitet og opvarmning			
	Ikke-opdelte bevillinger	305 000	390 000	268 000,—
3 3 1 3	Rengøring og vedligeholdelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	657 000	880 000	560 935,25
3 3 1 4	Indretning af lokaler			
	Ikke-opdelte bevillinger	100 000	85 000	353 067,09
3 3 1 5	Bygningers sikkerhed og overvågning			
	Ikke-opdelte bevillinger	920 000	920 000	861 610,22
3 3 1 8	Undersøgelser af bygningen			
	Ikke-opdelte bevillinger	25 000	25 000	24 146,75
3 3 1 9	Andre ejendomsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	20 000	22 000	15 634,75
	Artikel 3 3 1 i alt	2 035 000	2 330 000	2 090 408,25
3 3 2	Databehandlings- og telekommunikationssystemer samt tekniske anlæg med henblik på den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik			
3 3 2 0	Anskaffelse af edb-hardware og -software			
	Ikke-opdelte bevillinger	13 825 000	1 774 000	674 683,81
3 3 2 2	Vedligeholdelse af edb-hardware og specifikke databehandlingssystemer			
	Ikke-opdelte bevillinger	528 000	532 000	129 498,79

RÅDET

KAPITEL 3 3 — SPECIFIKKE INFRASTRUKTURUDGIFTER SOM LED I GENNEMFØRELSEN AF DEN EUROPÆISKE SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK (ESFP) (fortsat)
KAPITEL 3 4 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 3 2	<i>(fortsat)</i>			
3 3 2 4	Eksterne tjenesteydelser med henblik på anvendelse og etablering af edb-systemer			
	Ikke-opdelte bevillinger	650 000	650 000	349 814,46
3 3 2 5	Udgifter til sikring af informationssystemer			
	Ikke-opdelte bevillinger	175 000	125 000	110 899,48
	<i>Artikel 3 3 2 i alt</i>	15 178 000	3 081 000	1 264 896,54
3 3 3	Løsøre og forskellige andre driftsudgifter			
3 3 3 1	Sikkert specialinventar			
	Ikke-opdelte bevillinger	65 000	60 000	59 293,08
3 3 3 3	Papirvarer og kontorartikler			
	Ikke-opdelte bevillinger	80 000	195 000	80 000,—
3 3 3 5	Tjenestebeklædning			
	Ikke-opdelte bevillinger	15 000	11 000	3 000,—
3 3 3 9	Diverse udgifter til møder og andre driftsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	5 000	7 000	0,—
	<i>Artikel 3 3 3 i alt</i>	165 000	273 000	142 293,08
3 3 4	Telekommunikationsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	590 000	488 000	181 679,20
	KAPITEL 3 3 I ALT	21 728 000	9 862 000	7 277 276,30
	KAPITEL 3 4			
3 4 0	Møder og indkaldelser i almindelighed			
3 4 0 0	Møder og indkaldelser i almindelighed			
	Ikke-opdelte bevillinger	638 000	1 220 000	700 000,—

KAPITEL 3 4 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 4 0	(fortsat)			
3 4 0 1	Tolkning			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.		
	Artikel 3 4 0 i alt	638 000	1 220 000	700 000,—
	KAPITEL 3 4 I ALT	638 000	1 220 000	700 000,—
	Afsnit 3 i alt	29 926 000	18 046 000	13 497 571,41

RÅDET

AFSNIT 3

UDGIFTER VED INSTITUTIONENS UDFØRELSE AF SÆRLIGE OPGAVER

KAPITEL 3 1 — ORDNINGEN FOR VEDERLAG OG GODTGØRELSE FOR DEN EUROPÆISKE UNIONS MILITÆRSTAB, DER ER OPRETTET SOM LED I DEN EUROPÆISKE SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK (ESFP), OG FOR Udstationerede nationale eksperter samt særlige rådgivere som led i de hermed forbundne aktiviteter

3 1 0 Godtgørelser til udstationerede nationale militærpersoner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 235 000	4 982 000	4 392 000,—

Anmærkninger

Rådets afgørelse 2001/80/FUSP af 22. januar 2001 om oprettelse af Den Europæiske Unions Militærstab (EFT L 27 af 30.1.2001, s. 7).

Rådets afgørelse 2003/479/EF af 16. juni 2003 om ansættelsesvilkårene for udstationerede nationale eksperter og militærpersoner i Generalsekretariatet for Rådet og om ophævelse af afgørelserne af 25. juni 1997 og 22. marts 1999 samt afgørelse 2001/41/EF og 2001/496/FUSP (EUT L 160 af 28.6.2003, s. 72).

Denne bevilling skal dække udgifter vedrørende ordningen for vederlag og godtgørelser til nationale militærpersoner, der skal udføre opgaver som led i den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP) som medlemmer af Den Europæiske Unions Militærstab.

3 1 1 Godtgørelser til de nationale eksperter, der er udstationeret som led i aktiviteter i forbindelse med ESFP

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 352 000	665 000	689 000,—

Anmærkninger

Rådets afgørelse 2003/479/EF af 16. juni 2003 om ansættelsesvilkårene for udstationerede nationale eksperter og militærpersoner i Generalsekretariatet for Rådet og om ophævelse af afgørelserne af 25. juni 1997 og 22. marts 1999 samt afgørelse 2001/41/EF og 2001/496/FUSP (EUT L 160 af 28.6.2003, s. 72).

Denne bevilling skal dække udgifterne vedrørende ordningen for vederlag og godtgørelser til de nationale eksperter, der skal udføre opgaver som led i den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP), navnlig inden for områderne krisestyring og informationssikkerhed.

3 1 3 Særlige rådgivere i forbindelse med den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
140 000	180 000	

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 5, 82 og 83.

Denne bevilling skal dække vederlag til og rejseudgifter for de særlige rådgivere, som Rådet har udnævnt med henblik på udførelse af særlige ekspertopgaver som led i den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP).

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 10 000 EUR.

KAPITEL 3 2 — DRIFTSUDGIFTER FOR DEN EUROPÆISKE UNIONS MILITÆRSTAB, DER ER OPRETTET SOM LED I DEN EUROPÆISKE SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK (ESFP)
3 2 0 Udgifter i forbindelse med de nationale militærpersoners tjenesterejser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
550 000	852 000	247 000,—

Anmærkninger

Rådets afgørelse 2001/80/FUSP af 22. januar 2001 om oprettelse af Den Europæiske Unions Militærstab (EFT L 27 af 30.1.2001, s. 7).

Rådets afgørelse 2003/479/EF af 16. juni 2003 om ansættelsesvilkårene for udstationerede nationale eksperter og militærpersoner i Generalsekretariatet for Rådet og om ophævelse af afgørelserne af 25. juni 1997 og 22. marts 1999 samt afgørelse 2001/41/EF og 2001/496/FUSP (EUT L 160 af 28.6.2003, s. 72).

Denne bevilling skal dække udgifterne i forbindelse med tjenesterejser som led i mandatet fra Den Europæiske Unions militærstab.

3 2 1 Udgifter i forbindelse med de nationale eksperters tjenesterejser (udveksling)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
96 000	96 000	50 000,—

Anmærkninger

Rådets afgørelse 2003/479/EF af 16. juni 2003 om ansættelsesvilkårene for udstationerede nationale eksperter og militærpersoner i Generalsekretariatet for Rådet og om ophævelse af afgørelserne af 25. juni 1997 og 22. marts 1999 samt afgørelse 2001/41/EF og 2001/496/FUSP (EUT L 160 af 28.6.2003, s. 72).

Denne bevilling skal dække udgifterne i forbindelse med de udstationerede nationale eksperters tjenesterejser som led i udvekslingsordningen.

3 2 2 Administrative udgifter forbundet med de rejser, der foretages af de nationale militærpersoner fra Den Europæiske Unions militærstab

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
20 000	35 000	3 000,—

Anmærkninger

Rådets afgørelse 2001/80/FUSP af 22. januar 2001 om oprettelse af Den Europæiske Unions Militærstab (EFT L 27 af 30.1.2001, s. 7).

Rådets afgørelse 2003/479/EF af 16. juni 2003 om ansættelsesvilkårene for udstationerede nationale eksperter og militærpersoner i Generalsekretariatet for Rådet og om ophævelse af afgørelserne af 25. juni 1997 og 22. marts 1999 samt afgørelse 2001/41/EF og 2001/496/FUSP (EUT L 160 af 28.6.2003, s. 72).

Denne bevilling skal dække de lejlighedsvis udgifter, der opstår uden for Rådets arbejdssted i forbindelse med de nationale militærpersoners rejser: midlertidig leje af arbejdslokaler og teknisk udstyr, kortvarig anvendelse af oversættere og tolke, telekommunikationsudgifter og forskellige andre mødeomkostninger.

3 2 5 Udgifter i forbindelse med deltagelse i kurser, konferencer og kongresser som led i mandatet fra Den Europæiske Unions Militærstab

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
15 000	15 000	8 795,12

Anmærkninger

Rådets afgørelse 2001/80/FUSP af 22. januar 2001 om oprettelse af Den Europæiske Unions Militærstab (EFT L 27 af 30.1.2001, s. 7).

Denne bevilling skal dække udgifter i forbindelse med deltagelse i kurser, konferencer og kongresser som led i mandatet for Den Europæiske Unions Militærstab.

RÅDET

KAPITEL 3 2 — DRIFTSUDGIFTER FOR DEN EUROPÆISKE UNIONS MILITÆRSTAB, DER ER OPRETTET SOM LED I DEN EUROPÆISKE SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK (ESFP) (fortsat)**3 2 6 Undersøgellesudgifter: køb af ekspertise, informationer eller særlige oplysninger som led i mandatet for Den Europæiske Unions Militærstab**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
128 000	103 000	123 499,99

Anmærkninger

Rådets afgørelse 2001/80/FUSP af 22. januar 2001 om oprettelse af Den Europæiske Unions Militærstab (EFT L 27 af 30.1.2001, s. 7).

Denne bevilling skal dække udgifter i forbindelse med køb af ekspertise, informationer eller særlige oplysninger som led i mandatet fra Den Europæiske Unions Militærstab.

3 2 7 Repræsentationsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
24 000	36 000	7 000,—

Anmærkninger

Rådets afgørelse 2001/78/FUSP af 22. januar 2001 om nedsættelse af Den Udenrigs- og Sikkerhedspolitiske Komité (EFT L 27 af 30.1.2001, s. 1).

Rådets afgørelse 2001/80/FUSP af 22. januar 2001 om oprettelse af Den Europæiske Unions Militærstab (EFT L 27 af 30.1.2001, s. 7).

Denne bevilling skal dække receptions- og repræsentationsudgifter for Den Udenrigs- og Sikkerhedspolitiske Komité og for de nationale militærpersoner, der er udstationeret ved Den Europæiske Unions Militærstab.

KAPITEL 3 3 — SPECIFIKKE INFRASTRUKTURUDGIFTER SOM LED I GENNEMFØRELSEN AF DEN EUROPÆISKE SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK (ESFP)**3 3 0 Husleje**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 760 000	3 690 000	3 597 999,23

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til leje af Kortenberg-bygningen i Bruxelles, der skal huse tjenestemændene og de udstationerede militære eksperter, der er beskæftiget inden for den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP).

3 3 1 Udgifter til bygningernes drift*Anmærkninger*

Denne artikel skal anvendes til dækning af udgifterne i forbindelse med forvaltningen, driften og indretningen af Kortenberg-bygningen i Bruxelles, der skal huse tjenestemændene og de udstationerede militære eksperter, der er beskæftiget inden for den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP).

3 3 1 1 Forsikringer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
8 000	8 000	7 014,19

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække forsikringspræmien for Kortenberg-bygningen.

KAPITEL 3 3 — SPECIFIKKE INFRASTRUKTURUDGIFTER SOM LED I GENNEMFØRELSEN AF DEN EUROPÆISKE SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK (ESFP) (fortsat)
3 3 1 (fortsat)
3 3 1 2 Vand, gas, elektricitet og opvarmning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
305 000	390 000	268 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til vand, gas, elektricitet og opvarmning af Kortenbergsbygningen.

3 3 1 3 Rengøring og vedligeholdelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
657 000	880 000	560 935,25

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække følgende udgifter til rengøring og vedligeholdelse:

- rengøring af kontorer, værksteder og depoter (herunder gardiner, tapeter, tæpper, persiener osv.)
- udskiftning af slidte gardiner, tapeter og tæpper
- malerarbejde
- forskellig vedligeholdelse
- reparation af de tekniske installationer
- teknisk materiel
- vedligeholdelseskontrakter vedrørende de forskellige tekniske installationer (luftkonditionering, opvarmning, affaldshåndtering, elevatorer).

Før forlængelse eller indgåelse af kontrakter på over 46 000 EUR og for at rationalisere udgifterne indhenter institutionen oplysning hos de andre institutioner om, hvilke betingelser hver af dem har opnået (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre klausuler) for en lignende kontrakt.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 10 000 EUR.

3 3 1 4 Indretning af lokaler

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
100 000	85 000	353 067,09

Anmærkninger

Rådets direktiv 89/391/EØF af 12. juni 1989 om iværksættelse af foranstaltninger til forbedring af arbejdstagernes sikkerhed og sundhed under arbejdet (EFT L 183 af 29.6.1989, s. 1).

Denne bevilling skal dække udgifter til udførelse af indretningsarbejder, især:

- indretning af lokaler efter de tjenstlige behov
- tilpasning af arbejdsbetingelserne til gældende krav og standarder med hensyn til sikkerhed og hygiejne

3 3 1 5 Bygningers sikkerhed og overvågning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
920 000	920 000	861 610,22

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de omkostninger, der er forbundet med sikringsarbejderne og bevogtningsopgaverne i Kortenbergsbygningen.

RÅDET

KAPITEL 3 3 — SPECIFIKKE INFRASTRUKTURUDGIFTER SOM LED I GENNEMFØRELSEN AF DEN EUROPÆISKE SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK (ESFP) (fortsat)**3 3 1 (fortsat)**

3 3 1 8 Undersøgelser af bygningen

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
25 000	25 000	24 146,75

Anmærkninger

Denne bevilling skal anvendes til dækning af omkostningerne i forbindelse med arkitekt- og ingeniørundersøgelserne i forbindelse med ibrugtagningen af Kortenbergsbygningen.

3 3 1 9 Andre ejendomsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
20 000	22 000	15 634,75

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de øvrige løbende ejendomsudgifter, som ikke er specielt fastsat i de øvrige artikler i dette kapitel.

Den dækker navnlig udgifter til renovation, materiel til skiltning, kontrol udført af specialiserede firmaer osv.

3 3 2 Databehandlings- og telekommunikationssystemer samt tekniske anlæg med henblik på den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik*Anmærkninger*

Denne artikel skal anvendes til at dække anskaffelsen, vedligeholdelsen samt udviklingen af de tekniske anlæg og specifikke databehandlings-systemer til brug for tjenestemændene og de udstationerede nationale eksperter inden for den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP).

3 3 2 0 Anskaffelse af edb-hardware og -software

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
13 825 000	1 774 000	674 683,81

Anmærkninger

Denne bevilling skal anvendes til dækning af udgifterne ved indkøb, leje eller udskiftning af hardware og software til edb-systemer og -applikationer, kontorautomatiserings- og telekommunikationsudstyr samt tekniske anlæg til brug for de tjenestegrene, der beskæftiger sig med anliggender vedrørende den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP).

3 3 2 2 Vedligeholdelse af edb-hardware og specifikke databehandlingsystemer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
528 000	532 000	129 498,79

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til vedligeholdelse og reparation af hardware og software til edb-systemer og -applikationer, kontorautomatiserings- og telekommunikationsudstyr samt tekniske anlæg til brug for de tjenestegrene, der beskæftiger sig med anliggender vedrørende den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP).

KAPITEL 3 3 — SPECIFIKKE INFRASTRUKTURUDGIFTER SOM LED I GENNEMFØRELSEN AF DEN EUROPÆISKE SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK (ESFP) (fortsat)**3 3 2 (fortsat)****3 3 2 4** Eksterne tjenesteydelser med henblik på anvendelse og etablering af edb-systemer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
650 000	650 000	349 814,46

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til teknisk bistand og instruktion leveret af service- og rådgivningsvirksomheder inden for edb-området med henblik på anvendelse af edb-systemer og -applikationer samt kontorautomatiserings- og telekommunikationsudstyr samt tekniske anlæg til brug for de tjenestegrene, der beskæftiger sig med anliggender vedrørende den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP).

3 3 2 5 Udgifter til sikring af informationssystemer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
175 000	125 000	110 899,48

Anmærkninger

Afgørelse truffet af vicegeneralsekretæren den 18. december 2000 om oprettelse af en Infosec-enhed.

Denne bevilling skal dække specifikke udgifter vedrørende foranstaltninger, der iværksættes af »Enheden for Informationssystemers Sikkerhed« (Infosec).

Den omfatter bl.a. anskaffelse af edb-hardware og -software til måling og kontrol samt inddragelse af ekstern ekspertise inden for lovgivning om, forskning i samt kontrol af informationssystemers sikkerhed.

3 3 3 Løsøre og forskellige andre driftsudgifter**3 3 3 1** Sikkert specialinventar

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
65 000	60 000	59 293,08

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække førstegangsanskaffelse af sikkert specialinventar til brug for tjenestemændene og de udstationerede nationale eksperter inden for den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP).

3 3 3 3 Papirvarer og kontorartikler

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
80 000	195 000	80 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indkøb af papirvarer og kontorartikler til brug for tjenestemændene og de udstationerede nationale eksperter inden for den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP).

RÅDET

KAPITEL 3 3 — SPECIFIKKE INFRASTRUKTURUDGIFTER SOM LED I GENNEMFØRELSEN AF DEN EUROPÆISKE SIKKERHEDS- OG FORSVARSPOLITIK (ESFP) (fortsat)**3 3 3 (fortsat)****3 3 3 5 Tjenestebeklædning**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
15 000	11 000	3 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til førstegangsanskaffelse af tjenestebeklædning og andet tilbehør navnlig til brug for vagtpersonalet med ansvar for Kortenberg-bygningen.

3 3 3 9 Diverse udgifter til møder og andre driftsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 000	7 000	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til møder og diverse andre administrative udgifter i forbindelse med gennemførelsen af den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP), og som ikke er specifikt opført under en anden konto.

3 3 4 Telekommunikationsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
590 000	488 000	181 679,20

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække abonnements-, kommunikations- og telematikudgifter, der specifikt vedrører de foranstaltninger, som gennemføres som led i den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP).

Ved udarbejdelsen af disse overslag er der taget hensyn til forhøjelsen af værdien af opkrævningen af telefon- og telegrafgebyrer samt af de nye takstafalter, der er indgået med Belgacom.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, anslås til 15 000 EUR.

KAPITEL 3 4 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER**3 4 0 Møder og indkaldelser i almindelighed****3 4 0 0 Møder og indkaldelser i almindelighed**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
638 000	1 220 000	700 000,—

*Anmærkninger**Tidligere artikel 3 4 0 (delvis)*

Rådets afgørelse 2001/78/FUSP af 22. januar 2001 om nedsættelse af Den Udenrigs- og Sikkerhedspolitiske Komité (EFT L 27 af 30.1.2001, s. 1).

Denne bevilling skal dække rejseudgifter, der afholdes af formandskabet og delegationerne i anledning af møderne i Den Udenrigs- og Sikkerhedspolitiske Komité og Militærkomitéen samt andre møder, der specifikt afholdes som led i den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP).

KAPITEL 3 4 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER (fortsat)**3 4 0** (fortsat)

3 4 0 1 Tolkning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.		

*Anmærkninger**Tidligere artikel 3 4 0 (delvis)*

Rådets afgørelse 2001/78/FUSP af 22. januar 2001 om nedsættelse af Den Udenrigs- og Sikkerhedspolitiske Komité (EFT L 27 af 30.1.2001, s. 1).

Denne bevilling skal dække de ydelser, som Kommissionens tolke præsterer for Rådet i forbindelse med møderne i Den Udenrigs- og Sikkerhedspolitiske Komité og Militærkomitéen samt andre møder, der specifikt afholdes som led i den europæiske sikkerheds- og forsvarspolitik (ESFP).

RÅDET

AFSNIT 10
ANDRE UDGIFTER

KAPITEL 10 0 — FORMÅLSBESTEMTE RESERVER**KAPITEL 10 1 — RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER****KAPITEL 10 2 — FORMÅLSBESTEMTE RESERVER: EJENDOMME****KAPITEL 10 3 — FORMÅLSBESTEMTE RESERVER: OFFENTLIGGØRELSE AF GÆLDENDE FÆLLESSKABSRET**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 10 0	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 10 0 I ALT	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 10 1	1 000 000	1 000 000	
	KAPITEL 10 1 I ALT	1 000 000	1 000 000	
	KAPITEL 10 2	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 10 2 I ALT	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 10 3	p.m.	1 660 000	
	KAPITEL 10 3 I ALT	p.m.	1 660 000	
	Afsnit 10 i alt	1 000 000	2 660 000	
	TILSAMMEN	524 806 200	431 673 000	414 816 321,50

AFSNIT 10
ANDRE UDGIFTER

KAPITEL 10 0 — FORMÅLSBESTEMTE RESERVER

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	

Anmærkninger

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

De bevillinger, der er opført i dette kapitel, er udelukkende formålsbestemte reserver og kan først anvendes, når de er blevet overført til andre kapitler i budgettet i overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningen.

KAPITEL 10 1 — RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 000 000	1 000 000	

KAPITEL 10 2 — FORMÅLSBESTEMTE RESERVER: EJENDOMME

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	

KAPITEL 10 3 — FORMÅLSBESTEMTE RESERVER: OFFENTLIGGØRELSE AF GÆLDENDE FÆLLESSKABSRET

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	1 660 000	

SEKTION IV

DOMSTOLEN

INDTÆGTER**De Europæiske Fællesskabers bidrag
til finansiering af udgifter for Domstolen for regnskabsåret 2004**

Tekst	Beløb
Udgifter	231 334 965
Egne indtægter	– 24 574 419
Bidrag	206 760 546

DOMSTOLEN

Egne indtægter

AFSNIT 4

EF-SKATTER, -AFGIFTER OG -TILBAGEHOLDELSER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 4 0			
4 0 0	<i>Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til institutionens medlemmer, tjenestemænd og øvrige ansatte</i>	15 677 000	12 063 000	11 262 252,22
4 0 1	<i>Personalets bidrag til pensionsordningen</i>	7 753 000	6 038 000	5 750 681,76
4 0 3	<i>Provenu af det midlertidige bidrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	p.m.	940 000	1 770 965,75
4 0 4	<i>Provenu af det særlige fradrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	759 419		
	KAPITEL 4 0 I ALT	24 189 419	19 041 000	18 783 899,73
	Afsnit 4 i alt	24 189 419	19 041 000	18 783 899,73

Egne indtægter

AFSNIT 4

EF-SKATTER, -AFGIFTER OG -TILBAGEHOLDelser

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

4 0 0 *Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til institutionens medlemmer, tjenestemænd og øvrige ansatte*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
15 677 000	12 063 000	11 262 252,22

Anmærkninger

Protokol vedrørende De Europæiske Fællesskabers privilegier og immuniteter, særlig artikel 13.

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer og for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær samt for præsidenten for, medlemmerne af og justitssekretæren i Retten i Første Instans (EFT L 187 af 8.8.1967, s. 1), senest ændret ved forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 3762/92 (EFT L 383 af 29.12.1992, s. 4).

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 260/68 af 29. februar 1968 om fastlæggelse af betingelserne for og fremgangsmåden ved opkrævning af skat til De Europæiske Fællesskaber (EFT L 56 af 4.3.1968, s. 8), senest ændret ved forordning (EKSF, EF, Euratom) nr. 2190/97 (EFT L 301 af 5.11.1997, s. 1).

4 0 1 *Personalets bidrag til pensionsordningen*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
7 753 000	6 038 000	5 750 681,76

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 83, stk. 2.

4 0 3 *Provenu af det midlertidige bidrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	940 000	1 770 965,75

Anmærkninger

Protokol vedrørende De Europæiske Fællesskabers privilegier og immuniteter, særlig artikel 13.

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer og for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær samt for præsidenten for, medlemmerne af og justitssekretæren i Retten i Første Instans (EFT L 187 af 8.8.1967, s. 1), senest ændret ved forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 3762/92 (EFT L 383 af 29.12.1992, s. 4).

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3831/91 af 19. december 1991 om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber samt af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne med henblik på indførelse af et midlertidigt bidrag (EFT L 361 af 31.12.1991, s. 7).

DOMSTOLEN

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG (fortsat)

4 0 4 *Provenu af det særlige fradrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
759 419		

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, navnlig artikel 66a, som ændret ved revideret forslag om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne.

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer og for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær, samt for præsidenten for, medlemmerne af og justitssekretæren i Retten i Første Instans (EFT 187 af 8.8.1967, s. 1,), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2778/98 (EFT L 347 af 23.12.1998, s. 1).

AFSNIT 5

INDTÆGTER FRA INSTITUTIONENS ADMINISTRATION

KAPITEL 5 0 — INDTÆGT VED SALG AF LØSØRE OG FAST EJENDOM

KAPITEL 5 2 — INDTÆGT FRA INVESTERET KAPITAL OG UDLÅNSKAPITAL, BANKRENTER OG ANDRE RENTER

KAPITEL 5 4 — IKKE-ANVENDTE INDTÆGTER, DER KAN GENANVENDES (I HENHOLD TIL FINANSFORORDNINGENS ARTIKEL 27)

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 5 0			
5 0 0	<i>Indtægt ved salg af løsøre</i>	p.m.	p.m.	0,—
5 0 2	<i>Indtægt ved salg af publikationer, tryksager og film</i>			
5 0 2 0	Indtægt ved salg af publikationer, tryksager og film	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Artikel 5 0 2 i alt</i>	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 5 0 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 5 2			
5 2 0	<i>Indtægt fra investeret kapital og udlånskapital, bankrenter og andre renter godskrevet institutionens konti</i>	125 000	125 000	127 619,58
	KAPITEL 5 2 I ALT	125 000	125 000	127 619,58
	KAPITEL 5 4			
5 4 0	<i>Ikke-anvendte indtægter, der kan genanvendes (i henhold til finansforordningens artikel 27)</i>	p.m.	p.m.	23 342,43
	KAPITEL 5 4 I ALT	p.m.	p.m.	23 342,43

DOMSTOLEN

KAPITEL 5 5 — PERSONALETS OVERFØRSLER ELLER TILBAGEKØB AF PENSIONSRETTIGHEDER**KAPITEL 5 7 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER I FORBINDELSE MED DEN ADMINISTRATIVE DRIFT AF INSTITUTIONERNE****KAPITEL 5 8 — DIVERSE GODTGØRELSE**

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
5 5 0	KAPITEL 5 5 Personalets overførsler eller tilbagekøb af pensionsrettigheder	250 000	250 000	784 110,13
	KAPITEL 5 5 I ALT	250 000	250 000	784 110,13
5 7 0	KAPITEL 5 7 Andre bidrag og tilbagebetalinger i forbindelse med den administrative drift af Institutionerne			
5 7 0 0	Andre bidrag og tilbagebetalinger i forbindelse med den administrative drift af Institutionerne	p.m.	p.m.	
	Artikel 5 7 0 i alt	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 5 7 I ALT	p.m.	p.m.	
5 8 0	KAPITEL 5 8 Diverse godtgørelser			
5 8 0 0	Diverse godtgørelser	p.m.	p.m.	
	Artikel 5 8 0 i alt	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 5 8 I ALT	p.m.	p.m.	
	Afsnit 5 i alt	375 000	375 000	935 072,14

AFSNIT 5

INDTÆGTER FRA INSTITUTIONENS ADMINISTRATION

KAPITEL 5 0 — INDTÆGT VED SALG AF LØSØRE OG FAST EJENDOM

5 0 0 *Indtægt ved salg af løsøre*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

5 0 2 *Indtægt ved salg af publikationer, tryksager og film*

5 0 2 0 Indtægt ved salg af publikationer, tryksager og film

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

*Anmærkninger**Ny konto*

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KAPITEL 5 2 — INDTÆGT FRA INVESTERET KAPITAL OG UDLÅNSKAPITAL, BANKRENTER OG ANDRE RENTER

5 2 0 *Indtægt fra investeret kapital og udlånskapital, bankrenter og andre renter godskrevet institutionens konti*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
125 000	125 000	127 619,58

KAPITEL 5 4 — IKKE-ANVENDTE INDTÆGTER, DER KAN GENANVENDES (I HENHOLD TIL FINANSFORORDNINGENS ARTIKEL 27)

5 4 0 *Ikke-anvendte indtægter, der kan genanvendes (i henhold til finansforordningens artikel 27)*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	23 342,43

Anmærkninger

Disse indtægter svarer til transaktioner, der i 2003 fortsat er omfattet af artikel 27 i finansforordningen af 21. december 1977 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 356 af 31.12.1977, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 762/2001 (EFT L 111 af 20.4.2001, s. 1).

I henhold til denne artikel skal genanvendelsen af indtægter ske inden udgangen af det regnskabsår, der følger efter det regnskabsår, i hvilket beløbene er blevet indkasseret. De indtægter, som kan anvendes på ny, men som ikke er anvendt inden for den fastsatte frist, opføres under denne artikel.

DOMSTOLEN

KAPITEL 5 5 — PERSONALETS OVERFØRSLER ELLER TILBAGEKØB AF PENSIONSRETTIGHEDER**5 5 0 Personalets overførsler eller tilbagekøb af pensionsrettigheder**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
250 000	250 000	784 110,13

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 107, artikel 11, stk. 2, og artikel 48 i bilag VIII.

KAPITEL 5 7 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER I FORBINDELSE MED DEN ADMINISTRATIVE DRIFT AF INSTITUTIONERNE*Anmærkninger**Nyt kapitel***5 7 0 Andre bidrag og tilbagebetalinger i forbindelse med den administrative drift af Institutionerne***Anmærkninger**Ny artikel***5 7 0 0 Andre bidrag og tilbagebetalinger i forbindelse med den administrative drift af Institutionerne**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

*Anmærkninger**Ny konto*

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KAPITEL 5 8 — DIVERSE GODTGØRELSE*Anmærkninger**Nyt kapitel***5 8 0 Diverse godtgørelser***Anmærkninger**Ny artikel***5 8 0 0 Diverse godtgørelser**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

*Anmærkninger**Ny konto*

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt

DOMSTOLEN

AFSNIT 9

DIVERSE INDTÆGTER

KAPITEL 9 0 — DIVERSE INDTÆGTER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
9 0 0	KAPITEL 9 0			
	<i>Diverse indtægter</i>	10 000	10 000	1 261,14
	KAPITEL 9 0 I ALT	10 000	10 000	1 261,14
	Afsnit 9 i alt	10 000	10 000	1 261,14
	TILSAMMEN	24 574 419	19 426 000	19 720 233,01

AFSNIT 9
DIVERSE INDTÆGTER

KAPITEL 9 0 — DIVERSE INDTÆGTER

9 0 0

Diverse indtægter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
10 000	10 000	1 261,14

DOMSTOLEN

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1	UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN			
1 0	MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN	22 886 000	17 046 000	15 785 528,30
1 1	TJENSTGØRENDE PERSONALE	135 875 465	100 487 814	93 626 095,35
1 2	GODTGØRELSE OG DIVERSE BIDRAG VED ENDELIG UDTRÆDELSE AF TJENESTEN	p.m.	p.m.	0,—
1 3	TJENESTEREJSER OG BEFORDRING	380 000	350 000	311 492,21
1 4	SOCIOMICINISK INFRASTRUKTUR	121 000	96 000	176 452,—
1 6	VELFÆRD	27 300	23 300	7 915,75
1 7	UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION	96 700	83 000	181 964,76
1 8	INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE	10 316 400	6 615 400	6 453 291,15
	Afsnit 1 i alt	169 702 865	124 701 514	116 542 739,52
2	EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER			
2 0	INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED	40 725 000	13 686 600	16 473 922,32
2 1	UDGIFTER TIL DATABASEHANDLING	9 046 000	5 230 000	4 599 880,32
2 2	LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED	4 482 100	1 787 500	1 741 109,04
2 3	LØBENDE ADMINISTRATIVE UDGIFTER	2 431 000	1 254 000	1 224 903,02
2 4	PORTO OG TELEKOMMUNIKATION	1 016 000	714 000	584 608,52
2 5	UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER	407 000	325 000	322 404,79
2 6	UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER	p.m.	p.m.	0,—
2 7	PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSDUGIFTER	3 136 000	2 546 000	2 536 989,21
2 9	TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER	359 000	325 000	293 565,02
	Afsnit 2 i alt	61 602 100	25 868 100	27 777 382,24

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002) (fortsat)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3	UDGIFTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONENS UDFØRELSE AF SÆRLIGE OPGAVER			
3 7	SÆRLIGE UDGIFTER FOR VISSE INSTITUTIONER OG ORGANER	30 000	30 000	29 181,49
	Afsnit 3 i alt	30 000	30 000	29 181,49
10	ANDRE UDGIFTER			
10 0	FORMÅLSBESTEMTE RESERVER	p.m.	p.m.	0,—
10 1	RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER	p.m.	p.m.	0,—
	Afsnit 10 i alt	p.m.	p.m.	0,—
	TILSAMMEN	231 334 965	150 599 614	144 349 303,25

DOMSTOLEN

AFSNIT 1

UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 1 0			
1 0 0	Lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg			
1 0 0 0	Grundløn			
	Ikke-opdelte bevillinger	11 099 000	8 204 000	8 026 334,04
1 0 0 1	Boligtilskud			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 666 000	1 243 000	1 203 951,03
1 0 0 2	Familieltillæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	760 000	575 000	504 854,84
1 0 0 3	Repræsentationstillæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	507 000	389 000	374 594,66
	<i>Artikel 1 0 0 i alt</i>	14 032 000	10 411 000	10 109 734,57
1 0 1	Syge- og ulykkesforsikring og andre sociale forpligtelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	642 000	503 000	449 354,88
1 0 2	Overgangsgodtgørelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 770 000	1 240 000	1 359 187,62
1 0 3	Pensioner			
1 0 3 0	Alderspension			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 284 000	2 373 000	2 110 273,73
1 0 3 1	Invalidepension			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 0 3 2	Efterladtepension			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 477 000	1 245 000	1 237 309,54
	<i>Artikel 1 0 3 i alt</i>	3 761 000	3 618 000	3 347 583,27
1 0 4	Tjenesterejseudgifter, befodringsudgifter og andre hermed forbundne udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	213 000	160 000	145 000,—

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN (fortsat)

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 0 5	Godtgørelser og udgifter i forbindelse med tiltrædelse og fratrædelse			
1 0 5 0	Rejseomkostninger (inklusive familiemedlemmers)			
	Ikke-opdelte bevillinger	62 000	29 000	135,40
1 0 5 1	Bosættelsespenge			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 040 000	420 000	34 002,48
1 0 5 2	Flytteudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	540 000	256 000	11 175,—
	<i>Artikel 1 0 5 i alt</i>	1 642 000	705 000	45 312,88
1 0 6	Kurser for institutionens medlemmer			
1 0 6 0	Sprogkurser			
	Ikke-opdelte bevillinger	279 000	137 000	80 000,—
1 0 6 1	Edb-kurser			
	Ikke-opdelte bevillinger	42 000	12 000	1 524,50
	<i>Artikel 1 0 6 i alt</i>	321 000	149 000	81 524,50
1 0 9	Tilpasninger af lønningsregulativet			
1 0 9 0	Justeringskoefficient			
	Ikke-opdelte bevillinger	240 000	260 000	247 830,58
1 0 9 1	Formålsbestemt reserve med henblik på eventuelle tilpasninger af lønningsregulativet			
	Ikke-opdelte bevillinger	265 000	p.m.	0,—
	<i>Artikel 1 0 9 i alt</i>	505 000	260 000	247 830,58
	KAPITEL 1 0 I ALT	22 886 000	17 046 000	15 785 528,30
	KAPITEL 1 1			
1 1 0	Tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der gør tjeneste i en stilling, som er anført i stillingsfortegnelsen			
1 1 0 0	Grundløn			
	Ikke-opdelte bevillinger	92 002 109	72 503 008	68 582 979,97

DOMSTOLEN

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 1 0	(fortsat)			
1 1 0 1	Familietilæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	7 502 923	5 768 190	5 403 880,37
1 1 0 2	Udlandstillæg og særligt udlandstillæg (herunder det i artikel 97 i EKSF-vedtægten omhandlede)			
	Ikke-opdelte bevillinger	14 963 052	11 570 226	10 887 478,12
1 1 0 3	Faste godtgørelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	559 000	471 000	433 180,12
	Artikel 1 1 0 i alt	115 027 084	90 312 424	85 307 518,58
1 1 1	Øvrige ansatte			
1 1 1 0	Hjælpeansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 664 000	1 061 000	816 955,47
1 1 1 1	Hjælpeansatte tolke			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 1 1 2	Lokalt ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 1 1 3	Særlige rådgivere			
	Ikke-opdelte bevillinger	166 000	72 000	69 139,16
1 1 1 4	Hjælpeansatte oversættere			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 1 1 8	Udstationerede nationale eksperter			
	Ikke-opdelte bevillinger	320 000		
	Artikel 1 1 1 i alt	4 150 000	1 133 000	886 094,63
1 1 3	Syge- og ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme, arbejdsløshedsforsikring og bevarelse af pensionsrettigheder			
1 1 3 0	Sygeforsikring			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 268 896	2 540 309	2 373 042,31
1 1 3 1	Ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme			
	Ikke-opdelte bevillinger	862 589	670 081	595 989,14
1 1 3 2	Arbejdsløshedsforsikring for midlertidigt ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	168 000	128 000	117 508,13

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 1 3	(fortsat)			
1 1 3 3	Stiftelse eller opretholdelse af pensionsrettigheder for midlertidigt ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	84 000	69 000	68 571,39
	<i>Artikel 1 1 3 i alt</i>	4 383 485	3 407 390	3 155 110,97
1 1 4	Diverse tillæg og godtgørelser			
1 1 4 0	Ydelser ved barnefødsel og i tilfælde af død			
	Ikke-opdelte bevillinger	55 000	39 000	81 499,72
1 1 4 1	Udgifter til årlige rejser fra tjenestested til hjemsted			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 146 000	1 240 000	1 139 089,06
1 1 4 2	Bosættelsespenge og befordringstilskud			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 1 4 3	Fast tjenstlig godtgørelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 1 4 4	Fast godtgørelse for befordringsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 1 4 5	Særlige godtgørelser til regnskabsførere og forskudsbestyrere			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 000	6 000	11 958,—
1 1 4 7	Tillæg for skifteholds- eller turnustjeneste eller rådighedsstillelse på tjenestestedet og/eller i hjemmet			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 1 4 9	Andre godtgørelser og refusioner			
	Ikke-opdelte bevillinger	10 000	7 000	0,—
	<i>Artikel 1 1 4 i alt</i>	2 214 000	1 292 000	1 232 546,78
1 1 5	Overarbejde			
	Ikke-opdelte bevillinger	482 000	478 000	447 933,36
1 1 8	Godtgørelser og udgifter i forbindelse med tiltrædelse og udtrædelse af tjenesten samt forflyttelse			
1 1 8 1	Rejseudgifter (inklusive familiemedlemmers)			
	Ikke-opdelte bevillinger	148 000	40 000	31 000,—
1 1 8 2	Bosættelsespenge ved tiltrædelse, udtrædelse og forflyttelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 850 000	991 000	468 000,—

DOMSTOLEN

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG DIVERSE BIDRAG VED ENDELIG UDTRÆDELSE AF TJENESTEN

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 1 8	(fortsat)			
1 1 8 3	Flytteudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 060 000	441 000	163 294,01
1 1 8 4	Midlertidige dagpenge			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 845 000	742 000	475 163,95
	Artikel 1 1 8 i alt	5 903 000	2 214 000	1 137 457,96
1 1 9	Tilpasninger af vederlag til tjenestemænd og øvrige ansatte			
1 1 9 0	Justeringskoefficienter			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 087 000	1 651 000	1 459 433,07
1 1 9 1	Formålsbestemt reserve			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 628 896	p.m.	0,—
	Artikel 1 1 9 i alt	3 715 896	1 651 000	1 459 433,07
	KAPITEL 1 1 I ALT	135 875 465	100 487 814	93 626 095,35
	KAPITEL 1 2			
1 2 1	Ventepenge og godtgørelse ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse			
1 2 1 0	Ventepenge og godtgørelser ved fritagelse fra stillingen af tjenstlige grunde i henhold til vedtægtens artikel 41 og 50			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 2 1 5	Godtgørelser ved udtrædelse af tjenesten (forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3518/85)			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
	Artikel 1 2 1 i alt	p.m.	p.m.	0,—
1 2 3	Sygesikring			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 2 9	Tilpasninger af pensioner og forskellige godtgørelser			
1 2 9 0	Justeringskoefficienter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG DIVERSE BIDRAG VED ENDELIG UDTRÆDELSE AF TJENESTEN (fortsat)**KAPITEL 1 3 — TJENESTEREJSER OG BEFORDRING****KAPITEL 1 4 — SOCIOMEDICINSK INFRASTRUKTUR****KAPITEL 1 6 — VELFÆRD**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 2 9	(fortsat)			
1 2 9 1	Formålsbestemt reserve			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
	Artikel 1 2 9 i alt	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 1 2 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 1 3			
1 3 0	Tjenesterejse- og befordringsudgifter og andre hermed forbundne udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	380 000	350 000	311 492,21
	KAPITEL 1 3 I ALT	380 000	350 000	311 492,21
	KAPITEL 1 4			
1 4 1	Lægetjeneste			
1 4 1 0	Lægetjeneste			
	Ikke-opdelte bevillinger	96 000	96 000	176 452,—
1 4 1 1	Anskaffelse af medicinsk udstyr			
	Ikke-opdelte bevillinger	25 000	p.m.	0,—
	Artikel 1 4 1 i alt	121 000	96 000	176 452,—
	KAPITEL 1 4 I ALT	121 000	96 000	176 452,—
	KAPITEL 1 6			
1 6 0	Ekstraordinær bistand			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 000	3 000	0,—
1 6 1	Aktiviteter til fremme af den sociale kontakt blandt de ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	7 300	3 300	3 000,—

DOMSTOLEN

KAPITEL 1 6 — VELFÆRD (fortsat)**KAPITEL 1 7 — UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION****KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 6 4	Supplerende støtte til handicappede			
	Ikke-opdelte bevillinger	17 000	17 000	4 915,75
	KAPITEL 1 6 I ALT	27 300	23 300	7 915,75
	KAPITEL 1 7			
1 7 0	Udgifter til receptioner og repræsentation			
1 7 0 0	Udgifter til receptioner og repræsentation for medlemmer af institutionen			
	Ikke-opdelte bevillinger	92 500	80 000	178 726,76
1 7 0 1	Udgifter til receptioner og repræsentation for personalet			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 200	3 000	3 238,—
	Artikel 1 7 0 i alt	96 700	83 000	181 964,76
	KAPITEL 1 7 I ALT	96 700	83 000	181 964,76
	KAPITEL 1 8			
1 8 0	Interinstitutionelt samarbejde			
1 8 0 2	Dagcentret for mindre børn og andre vuggestuer og børnehaver			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 066 000	907 000	946 000,—
	Artikel 1 8 0 i alt	1 066 000	907 000	946 000,—
1 8 2	Faglig videreuddannelse			
1 8 2 0	Faglig videreuddannelse af personalet, omskoling samt personaleoplysning			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 305 000	674 000	530 319,16
	Artikel 1 8 2 i alt	1 305 000	674 000	530 319,16

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 8 3	Samarbejde mellem institutionerne på det lingvistiske område			
1 8 3 0	Samarbejde mellem institutionerne på det lingvistiske område			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.		
	Artikel 1 8 3 i alt	p.m.		
1 8 4	Restauranter og kantiner			
1 8 4 0	Udgifter til løbende drift af restauranter og kantiner			
	Ikke-opdelte bevillinger	98 000	50 000	50 000,—
1 8 4 1	Normale ændringer og nyanskaffelser af udstyret i restauranter og kantiner			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 8 4 2	Ekstraordinære ændringer og nyanskaffelser af udstyret i restauranter og kantiner			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
	Artikel 1 8 4 i alt	98 000	50 000	50 000,—
1 8 6	Aktiviteter til fremme af den sociale kontakt blandt de ansatte			
1 8 6 0	Aktiviteter til fremme af den sociale kontakt blandt de ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	64 000	56 000	55 000,—
1 8 6 1	Det interinstitutionelle sportscenter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
	Artikel 1 8 6 i alt	64 000	56 000	55 000,—
1 8 7	Andre sociale foranstaltninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	6 400	6 400	6 200,—
1 8 8	Forskellige udgifter ved ansættelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	525 000	105 000	377 818,59
1 8 9	Andre ydelser			
1 8 9 0	Freelancetolke fra den fælles tjeneste for konferencetolke			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 8 9 1	Andre freelancetolke			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 141 000	846 000	900 000,—
1 8 9 3	Lejlighedsvis teknisk hjælp ved tolkning			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 000	4 000	4 000,—

AFSNIT 1

UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN

1 0 0 **Lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg**

1 0 0 0 Grundløn

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
11 099 000	8 204 000	8 026 334,04

Anmærkninger

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer og for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær (EFT L 187 af 8.8.1967, s. 1) senest ændret ved forordning (EKSF, EØF, Euratom), nr. 2426/91 (EFT L 222 af 10.8.1991, s. 1).

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 4045/88 af 19. december 1988 om lønningsregulativ for præsidenten, for medlemmerne af og justitssekretæren i De Europæiske Fællesskabers Ret af Første Instans (EFT L 356 af 24.12.1988, s. 1).

Denne bevilling er bestemt til at dække institutionens medlemmers grundløn.

1 0 0 1 Boligtilskud

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 666 000	1 243 000	1 203 951,03

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionens medlemmer, jf. navnlig artikel 4.

Denne bevilling er bestemt til at dække boligtilskud for institutionens medlemmer.

1 0 0 2 Familietillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
760 000	575 000	504 854,84

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionens medlemmer, jf. navnlig artikel 3.

Denne bevilling er bestemt til at dække familietillæg, dvs.:

— husstandstillæg

— børnetilskud

— uddannelsestillæg

til institutionens medlemmer.

1 0 0 3 Repræsentationstillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
507 000	389 000	374 594,66

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionens medlemmer, jf. navnlig artikel 4.

Denne bevilling er bestemt til at dække repræsentationstilskud og funktionstillæg til institutionens medlemmer.

DOMSTOLEN

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN (fortsat)**1 0 1 Syge- og ulykkesforsikring og andre sociale forpligtelser**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
642 000	503 000	449 354,88

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionens medlemmer, jf. navnlig artikel 11 og 14.

Denne bevilling er bestemt til at dække:

- arbejdsgiverandelen (0,87 %) af udgifterne til erhvervs sygdoms- og ulykkesforsikring
- arbejdsgiverandelen (3,4 %) af udgifterne til sygeforsikring
- ydelser ved fødsel
- godtgørelser i tilfælde af dødsfald.

1 0 2 Overgangsgodtgørelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 770 000	1 240 000	1 359 187,62

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionens medlemmer, jf. navnlig artikel 7.

Denne bevilling er bestemt til at dække overgangsgodtgørelser, familietillæg samt udgifterne i forbindelse med justeringskoefficienterne for tidligere medlemmers bopælslande efter fratrædelse.

1 0 3 Pensioner**1 0 3 0 Alderspension**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 284 000	2 373 000	2 110 273,73

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionens medlemmer, jf. navnlig artikel 8, 9 og 18.

Denne bevilling er bestemt til at dække alderspension til tidligere medlemmer af institutionen samt udgifterne i forbindelse med justeringskoefficienterne for disse tidligere medlemmers bopælslande.

1 0 3 1 Invalidepension

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN (fortsat)**1 0 3 (fortsat)**

1 0 3 2 Efterladtepension

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 477 000	1 245 000	1 237 309,54

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionens medlemmer, jf. navnlig artikel 15 og 18.

Denne bevilling er bestemt til at dække efterladtepension til enker og/eller efterladte børn af tidligere medlemmer af institutionen samt udgifterne i forbindelse med justeringskoefficienterne for de pågældendes bopælslande.

1 0 4**Tjenesterejseudgifter, befordringsudgifter og andre hermed forbundne udgifter**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
213 000	160 000	145 000,—

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionens medlemmer, jf. navnlig artikel 6.

Denne bevilling er bestemt til at dække befordringsudgifter, dagpenge i forbindelse med tjenesterejser samt ekstraudgifter eller ekstraordinære udgifter afholdt i forbindelse med en tjenesterejse.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j)), anslås til 100 EUR.

1 0 5**Godtgørelser og udgifter i forbindelse med tiltrædelse og fratrædelse**

1 0 5 0 Rejseomkostninger (inklusive familiemedlemmers)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
62 000	29 000	135,40

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionens medlemmer, jf. navnlig artikel 5.

Denne bevilling er bestemt til at dække rejseomkostninger (herunder familiemedlemmers) ved tiltrædelse og fratrædelse af institutionens medlemmer.

1 0 5 1

Bosættelsespenge

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 040 000	420 000	34 002,48

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionens medlemmer, jf. navnlig artikel 5.

Denne bevilling er bestemt til at dække bosættelsespenge ved tiltrædelse og fratrædelse af institutionens medlemmer.

DOMSTOLEN

KAPITEL 10 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN (fortsat)**105 (fortsat)**

1052 Flytteudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
540 000	256 000	11 175,—

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionens medlemmer, jf. navnlig artikel 5.

Denne bevilling er bestemt til at dække flytteudgifterne ved tiltrædelse og fratrædelse af institutionens medlemmer.

106 Kurser for institutionens medlemmer*Anmærkninger*

Bevillingerne i denne artikel er bestemt til at dække udgifterne ved Domstolens medlemmers deltagelse i sprog- eller andre efteruddannelses-kurser.

1060 Sprogkurser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
279 000	137 000	80 000,—

1061 Edb-kurser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
42 000	12 000	1 524,50

109 Tilpasninger af lønningsregulativet

1090 Justeringskoefficient

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
240 000	260 000	247 830,58

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionens medlemmer, jf. navnlig artikel 4a.

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne i forbindelse med de justeringskoefficienter, der anvendes på:

- grundlønninger
- boligtilskud
- børnetilskud,
- overførsler til udlandet af en del af institutionens ansattes vederlag (analog anvendelse af artikel 17 i bilag III til vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber).

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN (fortsat)**1 0 9 (fortsat)**

1 0 9 1 Formålsbestemt reserve med henblik på eventuelle tilpasninger af lønningsregulativet

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
265 000	p.m.	0,—

Anmærkninger

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Denne bevilling er bestemt til at dække omkostninger i forbindelse med eventuelle tilpasninger af vederlag og pensioner, som Rådet måtte træffe beslutning om i løbet af regnskabsåret.

Bevillingerne er udelukkende formålsbestemte reserver, som kun kan anvendes efter overførsel til andre artikler eller konti i dette kapitel i overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningen.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE*Anmærkninger*

I dette kapitel er der foretaget en fast nedskæring på 3 %.

1 1 0 Tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der gør tjeneste i en stilling, som er anført i stillingsfortegnelsen

1 1 0 0 Grundløn

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
92 002 109	72 503 008	68 582 979,97

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 62 og 66.

Denne bevilling er bestemt til at dække tjenestemænds og midlertidigt ansattes grundløn.

1 1 0 1 Familietillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
7 502 923	5 768 190	5 403 880,37

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 62, 67 og 68 samt afdeling I i bilag VII.

Denne bevilling er bestemt til at dække familietillæg, som omfatter:

- husstandstillæg
- børnetilskud
- uddannelsestillæg

for tjenestemænd og midlertidigt ansatte.

DOMSTOLEN

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 0** (fortsat)

1 1 0 2 Udlandstillæg og særligt udlandstillæg (herunder det i artikel 97 i EKSF-vedtægten omhandlede)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
14 963 052	11 570 226	10 887 478,12

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 62 og 69 samt artikel 4 i bilag VII.

Denne bevilling er bestemt til at dække udlandstillæg og særlige udlandstillæg til tjenestemænd og midlertidigt ansatte.

1 1 0 3 Faste godtgørelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
559 000	471 000	433 180,12

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 4a i bilag VII.

Denne bevilling er bestemt til at dække sekretariatstillæg til tjenestemænd i kategori C, der beklæder en stilling som stenograf, fjernskriverassistent, typograf, direktionssekretær eller chefsekretær.

1 1 1 **Øvrige ansatte**

1 1 1 0 Hjælpeansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 664 000	1 061 000	816 955,47

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 3 og afsnit III.

Denne bevilling er bestemt til at dække lønninger samt arbejdsgiverandelen af bidraget til den sociale sikringsordning for hjælpeansatte.

1 1 1 1 Hjælpeansatte tolke

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, jf. artikel 3 og afsnit III.

Denne bevilling er bestemt til at dække lønninger samt arbejdsgiverandelen af bidraget til den sociale sikringsordning for hjælpeansatte tolke.

1 1 1 2 Lokalt ansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 4 og afsnit IV.

Denne bevilling er bestemt til at dække lønninger samt arbejdsgiverandelen af bidraget til den sociale sikringsordning for lokalt ansatte.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 1 (fortsat)**

1 1 1 3 Særlige rådgivere

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
166 000	72 000	69 139,16

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 5, 82 og 83.

Denne bevilling er bestemt til at dække honorarer og udgifter, for så vidt angår særlige rådgivere, herunder honorarer for så vidt angår den rådgivende læge.

1 1 1 4 Hjelpeansatte oversættere

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, jf. artikel 3 og afsnit III.

Denne bevilling er bestemt til at dække lønninger samt arbejdsgiverandelen af bidraget til den sociale sikringsordning for hjelpeansatte oversættere.

1 1 1 8 Udstationerede nationale eksperter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
320 000		

*Anmærkninger**Ny konto*

Denne bevilling skal dække udgifter i forbindelse med udstationering ved Domstolen af tjenestemænd fra medlemsstaterne eller andre nationale eksperter.

1 1 3 Syge- og ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme, arbejdsløshedsforsikring og bevarelse af pensionsrettigheder

1 1 3 0 Sygeforsikring

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 268 896	2 540 309	2 373 042,31

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 72.

Ordningen vedrørende sygesikring for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 23.

Denne bevilling er bestemt til at dække arbejdsgiverandelen af bidraget til sygeforsikringsordningen (3,4 % af grundlønnen). De ansattes bidrag andrager 1,7 % af grundlønnen.

DOMSTOLEN

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 3** (fortsat)

1 1 3 1 Ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
862 589	670 081	595 989,14

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 73 og artikel 15 i bilag VIII.

Denne bevilling er bestemt til at dække:

- arbejdsgiverandelen af bidraget til erhvervs sygdoms- og ulykkesforsikringsordningen (0,87 % af grundlønnen)
- yderligere udgifter som følge af anvendelsen af vedtægtens bestemmelser på dette område.

1 1 3 2 Arbejdsledshedsforsikring for midlertidigt ansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
168 000	128 000	117 508,13

Anmærkninger

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 2799/85 af 27. september 1985 om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i disse Fællesskaber (EFT L 265 af 8.10.1985, s. 1).

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til arbejdsledshedsforsikring for midlertidigt ansatte.

1 1 3 3 Stiftelse eller opretholdelse af pensionsrettigheder for midlertidigt ansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
84 000	69 000	68 571,39

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 42.

Denne bevilling er bestemt til at dække de betalinger, som institutionen skal foretage til fordel for midlertidigt ansatte for at stifte eller opretholde pensionsrettigheder i disses hjemlande.

1 1 4 Diverse tillæg og godtgørelser

1 1 4 0 Ydelser ved barnefødsel og i tilfælde af død

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
55 000	39 000	81 499,72

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 70, 74 og 75.

Denne bevilling skal dække ydelser ved barnefødsel og i tilfælde af en tjenstemands død udbetaling af den afdødes fulde løn indtil udgangen af den tredje måned efter dødsfaldet, samt udgifterne ved transport af afdøde til dennes hjemsted.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 4** (fortsat)

1 1 4 1 Udgifter til årlige rejser fra tjenestested til hjemsted

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 146 000	1 240 000	1 139 089,06

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 8 og bilag VII.

Denne bevilling er bestemt til at dække refusion af udgifterne ved de ansattes (tjenestemænd og midlertidigt ansatte) rejse fra tjenestestedet til hjemstedet i forbindelse med den årlige ferie, herunder rejseudgifter for ægtefæller og andre, som den ansatte har forsørgerpligt overfor.

1 1 4 2 Bosættelsespenge og befordringstilskud

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

1 1 4 3 Fast tjenstlig godtgørelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

1 1 4 4 Fast godtgørelse for befodringsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

1 1 4 5 Særlige godtgørelser til regnskabsførere og forskudsbestyrere

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 000	6 000	11 958,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække den særlige godtgørelse — samt de hermed forbundne udgifter til renter — der ydes til tjenestemænd, der er regnskabsførere, underordnede regnskabsførere eller forskudsbestyrere i henhold til artikel 75 i finansforordningen af 21. december 1977 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 356 af 31.12.1977, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 762/2001 (EFT L 111 af 20.4.2001, s. 1).

Denne godtgørelse er ikke omfattet af finansforordningen (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1). Bevillingen anvendes i 2003 derfor udelukkende til renter i forbindelse med godtgørelser, der var forfaldne til betaling ved udgangen af 2002, og frem til deres udbetaling.

1 1 4 7 Tfillæg for skifteholds- eller turnustjeneste eller rådighedsstillelse på tjenestestedet og/eller i hjemmet

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

DOMSTOLEN

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 4 (fortsat)**

1 1 4 9 Andre godtgørelser og refusioner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 000	7 000	0,—

Anmærkninger

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Kul- og Stålfællesskab (EKSF), jf. navnlig artikel 95.

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 34.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 47.

Denne bevilling er bestemt til at dække følgende udgifter:

- udligningsgodtgørelse til tjenestemænd ved EKSF, hvis nettoløn er blevet nedsat
- erstatning ved afskedigelse af en prøveansat tjenestemand i tilfælde af, at den pågældende har vist sig klart uegnet
- godtgørelse til en midlertidig ansat ved institutionens opsigelse af denne
- godtgørelse af udgifter til sikring af sådanne tjenestemænds bopæl, som er ansat ved Fællesskabets delegationer eller kontorer
- tilbagekøb af tidligere hjælpeansattes pensionsrettigheder, når de udnævnes til midlertidigt ansatte eller tjenestemænd.

1 1 5**Overarbejde**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
482 000	478 000	447 933,36

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 56 og bilag VI.

Denne bevilling er bestemt til at dække faste godtgørelser og timeoverarbejdsbetaling til tjenestemænd og hjælpeansatte i kategorierne C og D, samt lokalt ansatte, for så vidt angår præsteret arbejde, der ikke har kunnet afspadseres efter reglerne herom.

1 1 8**Godtgørelser og udgifter i forbindelse med tiltrædelse og udtrædelse af tjenesten samt forflyttelse**

1 1 8 1

Rejseudgifter (inklusive familiemedlemmers)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
148 000	40 000	31 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 20 og 71 og artikel 7 i bilag VII.

Denne bevilling er bestemt til at dække rejseomkostninger ved de ansattes tiltrædelse og udtrædelse (herunder familiemedlemmers).

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 8 (fortsat)**

1 1 8 2 Bosættelsespenge ved tiltrædelse, udtrædelse og forflyttelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 850 000	991 000	468 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 5 og 6 i bilag VII.

Denne bevilling er bestemt til i det væsentlige at dække bosættelsespenge til ansatte, der må skifte bopæl efter tiltrædelsen af tjenesten, samt bosættelsespenge ved udtrædelse af tjenesten, i tilfælde af oprettelse af bopæl et andet sted.

1 1 8 3 Flytteudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 060 000	441 000	163 294,01

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 20 og 71 og artikel 9 i bilag VII.

Denne bevilling er bestemt til at dække flytteudgifter til ansatte, der må skifte bopæl efter tiltrædelsen af tjenesten, samt flytteudgifter ved udtrædelse af tjenesten i tilfælde af oprettelse af bopæl et andet sted.

1 1 8 4 Midlertidige dagpenge

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 845 000	742 000	475 163,95

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 20 og 71, samt artikel 10 i bilag VII.

Denne bevilling er bestemt til at dække dagpenge til ansatte, der godtgør at måtte skifte bopæl efter tiltrædelsen af tjenesten.

1 1 9 Tilpasninger af vederlag til tjenestemænd og øvrige ansatte

1 1 9 0 Justeringskoefficienter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 087 000	1 651 000	1 459 433,07

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 64 og 65.

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne i forbindelse med de justeringskoefficienter, der finder anvendelse på:

- tjenestemænds og hjælpeansattes løn
- overarbejdsbetaling.

DOMSTOLEN

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 9 (fortsat)**

1 1 9 1 Formålsbestemt reserve

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 628 896	p.m.	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 65.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne i forbindelse med eventuelle tilpasninger af vederlagene, som Rådet måtte træffe beslutning om i løbet af regnskabsåret.

Den er udelukkende en formålsbestemt reserve, som kun kan anvendes efter overførsel til andre artikler eller konti i dette kapitel i overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningen.

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSER OG DIVERSE BIDRAG VED ENDELIG UDTRÆDELSE AF TJENESTEN**1 2 1 Ventepenge og godtgørelse ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse**

1 2 1 0 Ventepenge og godtgørelser ved fritagelse fra stillingen af tjenstlige grunde i henhold til vedtægten artikel 41 og 50

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 41 og 50 og bilag IV.

Denne bevilling er bestemt til at dække godtgørelser til tjenestemænd:

- der sættes på ventepenge som følge af en nedskæring i antallet af stillinger i institutionen
- der beklæder en stilling i lønklasse A 1 eller A 2, og som fritages fra deres stilling af tjenstlige grunde.

1 2 1 5 Godtgørelser ved udtrædelse af tjenesten (forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3518/85)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3518/85 af 12. december 1985 om indførelse af særlige foranstaltninger vedrørende tjenestemænds udtræden af tjenesten i De Europæiske Fællesskaber i anledning af Spaniens og Portugals tiltrædelse (EFT L 335 af 13.12.1985, s. 56).

Denne bevilling er bestemt til at dække godtgørelser til tjenestemænd, over for hvem der træffes foranstaltninger til udtrædelse af tjenesten i dennes interesse for at opfylde de behov, der er en følge af nye medlemsstaters tiltrædelse af De Europæiske Fællesskaber.

1 2 3 Sygesikring

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 72.

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG DIVERSE BIDRAG VED ENDELIG UDTRÆDELSE AF TJENESTEN (fortsat)**1 2 3 (fortsat)**

Denne bevilling er bestemt til at dække arbejdsgiverandelen af bidraget til sygesikring af de under konto 1 2 1 0 og 1 2 1 5 anførte tjenestemænd.

1 2 9 Tilpasninger af pensioner og forskellige godtgørelser**1 2 9 0** Justeringskoefficienter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 64 og 65.

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter i forbindelse med de justeringskoefficienter, der finder anvendelse på godtgørelser omfattet af konto 1 2 1 0 og 1 2 1 5.

1 2 9 1 Formålsbestemt reserve

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 65.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter i forbindelse med eventuelle tilpasninger af vederlag og godtgørelser, som Rådet måtte træffe beslutning om i løbet af regnskabsåret.

Den er udelukkende en formålsbestemt reserve og kan først anvendes, når den er blevet overført til andre artikler og konti i dette kapitel i overensstemmelse med finansforordningens bestemmelser.

KAPITEL 1 3 — TJENESTEREJSER OG BEFORDRING**1 3 0 Tjenesterejse- og befodringsudgifter og andre hermed forbundne udgifter**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
380 000	350 000	311 492,21

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 11, 12 og 13 i bilag VII.

Denne bevilling er bestemt til at dække befodringsudgifter, dagpenge i forbindelse med tjenesterejser samt ekstraudgifter eller ekstraordinære udgifter afholdt i forbindelse med en tjenesterejse.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 100 EUR.

KAPITEL 1 4 — SOCIOMEDICINSK INFRASTRUKTUR**1 4 1 Lægetjeneste***Anmærkninger*

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 59 og artikel 8 i bilag II.

DOMSTOLEN

KAPITEL 1 4 — SOCIOMEDICINSK INFRASTRUKTUR (fortsat)**1 4 1 (fortsat)**

Denne bevilling skal dække udgifter til den årlige helbredsundersøgelse af alle tjenestemænd, herunder analyser og lægeundersøgelser, der bliver forlangt i forbindelse med helbredsundersøgelser, samt til drift af lægetjenesten.

1 4 1 0 Lægetjeneste

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
96 000	96 000	176 452,—

1 4 1 1 Anskaffelse af medicinsk udstyr

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
25 000	p.m.	0,—

KAPITEL 1 6 — VELFÆRD**1 6 0 Ekstraordinær bistand**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 000	3 000	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, jf. navnlig artikel 76.

Denne bevilling er bestemt til at dække støtteforanstaltninger til ansatte, som kommer i særligt vanskelige situationer.

1 6 1 Aktiviteter til fremme af den sociale kontakt blandt de ansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
7 300	3 300	3 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at fremme og økonomisk at støtte initiativer, der kan bidrage til at fremme den sociale kontakt mellem ansatte af forskellige nationaliteter, f.eks. i form af støtte til personaleklubber, herunder klubber med sportsligt eller kulturelt sigte.

1 6 4 Supplerende støtte til handicappede

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
17 000	17 000	4 915,75

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til politik til fordel for handicappede og omfatter følgende handicappede personer:

- tjenestemænd og midlertidigt ansatte i aktiv tjeneste
- tjenestemænd og midlertidigt ansattes ægtefæller
- børn, over for hvem der i henhold til vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber består forsørgerpligt.

Den skal gøre det muligt inden for budgettets muligheder og efter, at eventuelle nationale rettigheder i enten bopælslandet eller oprindelseslandet er udtømt, at godtgøre andre nødvendige udgifter end lægeudgifter, som er en følge af handicapet, og som er behørigt begrundede.

KAPITEL 17 — UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION**1 7 0 Udgifter til receptioner og repræsentation**

1 7 0 0 Udgifter til receptioner og repræsentation for medlemmer af institutionen

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
92 500	80 000	178 726,76

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne i forbindelse med receptioner og repræsentation, som institutionen må afholde.

1 7 0 1 Udgifter til receptioner og repræsentation for personalet

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 200	3 000	3 238,—

KAPITEL 18 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE*Anmærkninger*

De aktiviteter, der er dækket af dette kapitel, er omfattet af et interinstitutionelt samarbejde, som med henblik på en rationel udnyttelse af bevillingerne kræver høring mellem institutionerne og en styrkelse af de fælles forvaltningsmekanismer.

1 8 0 Interinstitutionelt samarbejde

1 8 0 2 Dagcentret for mindre børn og andre vuggestuer og børnehaver

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 066 000	907 000	946 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Domstolens andel af administrationsudgifterne til småbørnscentre i Luxembourg.

1 8 2 Faglig videreuddannelse

1 8 2 0 Faglig videreuddannelse af personalet, omskoling samt personaleoplysning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 305 000	674 000	530 319,16

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 24, stk. 3.

Denne bevilling skal dække udgifter til afholdelse af interinstitutionelle efteruddannelseskurser og faglige videreuddannelseskurser, herunder sprogkurser.

Den dækker endvidere indkøb af undervisningsmateriale og teknisk udstyr.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 100 EUR.

DOMSTOLEN

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)**1 8 3 Samarbejde mellem institutionerne på det lingvistiske område***Anmærkninger**Ny artikel*

1 8 3 0 Samarbejde mellem institutionerne på det lingvistiske område

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.		

*Anmærkninger**Ny konto*

Disse bevillinger skal dække udgifter til de foranstaltninger, som vedtages af Comité Interinstitutionnel de la Traduction et de l'Interprétation (CITI) med henblik på at fremme samarbejdet mellem institutionerne på det lingvistiske område.

1 8 4 Restauranter og kantiner

1 8 4 0 Udgifter til løbende drift af restauranter og kantiner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
98 000	50 000	50 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække anskaffelse og vedligeholdelse af udstyret i restaurant og cafeteria samt en andel af driftsudgifterne.

1 8 4 1 Normale ændringer og nyanskaffelser af udstyret i restauranter og kantiner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

1 8 4 2 Ekstraordinære ændringer og nyanskaffelser af udstyret i restauranter og kantiner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

1 8 6 Aktiviteter til fremme af den sociale kontakt blandt de ansatte

1 8 6 0 Aktiviteter til fremme af den sociale kontakt blandt de ansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
64 000	56 000	55 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til på interinstitutionelt plan at fremme og økonomisk at støtte initiativer, der kan bidrage til at fremme den sociale kontakt mellem ansatte af forskellige nationaliteter, f.eks. i form af støtte til personaleklubber, herunder klubber med sportsligt eller kulturelt sigte.

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)**1 8 6 (fortsat)**

1 8 6 1 Det interinstitutionelle sportscenter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække Domstolens bidrag til driftsudgifter for et interinstitutionelt sportscenter i Luxembourg.

1 8 7**Andre sociale foranstaltninger**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 400	6 400	6 200,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til på interinstitutionelt plan at dække udgifter til andre foranstaltninger og anden støtte til ansatte og deres familier som for eksempel støtte til feriecentre, husmoderafløsere, juridisk bistand mv.

1 8 8**Forskellige udgifter ved ansættelse**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
525 000	105 000	377 818,59

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til indkaldelse af ansøgere og leje af lokaler og maskiner i forbindelse med afholdelse af interinstitutionelle udvælgelsesprøver. I behørigt begrundede tilfælde og efter høring af de øvrige institutioner kan en del af disse bevillinger om nødvendigt anvendes til afholdelse af institutionens egne udvælgelsesprøver.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 100 EUR.

1 8 9**Andre ydelser**

1 8 9 0 Freelancetolke fra den fælles tjeneste for konferencetolke

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

1 8 9 1

Andre freelancetolke

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 141 000	846 000	900 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter for arbejde, der udføres af kontraktansatte eller lejlighedsvis beskæftigede tolke.

DOMSTOLEN

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)**1 8 9** (fortsat)

1 8 9 3 Lejlighedsvis teknisk hjælp ved tolkning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 000	4 000	4 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække vederlag for arbejde udført af kontraktansatte eller lejlighedsvis beskæftigede teknikere.

1 8 9 4 Freelancekorrekturlæsere

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
240 000	200 000	110 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække ekstraarbejde i forbindelse med korrektur af domme, herunder bl.a. vederlag og forsikringsudgifter, befordrings- og opholdsudgifter, udgifter i forbindelse med tjenesterejser for freelancekorrekturlæsere, samt de hermed forbundne administrative omkostninger.

1 8 9 5 Andet arbejde udført af personer udefra

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
317 000	267 000	233 953,40

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til andet arbejde, for så vidt dette ikke har kunnet udføres af institutionens egne tjenestegrene.

1 8 9 6 Bistand udefra — oversættelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 550 000	3 500 000	3 240 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til bistand fra personer uden for oversættelsesdirektoratet — selvstændige og vikarer, der udfører oversættelsesarbejde, maskinskrivningsopgaver mv.

AFSNIT 2

EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 0			
2 0 0	Leje			
2 0 0 0	Leje			
	Ikke-opdelte bevillinger	11 227 000	2 280 500	2 173 500,—
2 0 0 1	Godtgørelser for leje/køb			
	Ikke-opdelte bevillinger	22 640 000	7 156 000	10 039 687,76
	<i>Artikel 2 0 0 i alt</i>	33 867 000	9 436 500	12 213 187,76
2 0 1	Forsikringer			
	Ikke-opdelte bevillinger	32 000	32 000	28 787,86
2 0 2	Vand, gas, elektricitet og opvarmning			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 501 000	950 000	890 000,—
2 0 3	Rengøring og vedligeholdelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 511 000	2 120 000	1 960 247,32
2 0 4	Indretning af lokaler			
	Ikke-opdelte bevillinger	120 000	120 000	432 064,15
2 0 5	Sikkerhedsforanstaltninger og overvågning ved og i Domstolens bygninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 438 000	853 100	834 021,34
2 0 6	Erhvervelse af fast ejendom			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
2 0 8	Andre udgifter med tilknytning til erhvervelse eller opførelse af fast ejendom			
	Ikke-opdelte bevillinger	82 000	82 000	22 650,51
2 0 9	Andre udgifter vedrørende fast ejendom			
	Ikke-opdelte bevillinger	174 000	93 000	92 963,38
	KAPITEL 2 0 I ALT	40 725 000	13 686 600	16 473 922,32

DOMSTOLEN

KAPITEL 2 1 — UDGIFTER TIL DATABEHANDLING**KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 1			
2 1 0	Kontormateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 087 000	1 995 000	1 554 880,32
2 1 1	Edb-arbejder			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 959 000	3 235 000	3 045 000,—
	KAPITEL 2 1 I ALT	9 046 000	5 230 000	4 599 880,32
	KAPITEL 2 2			
2 2 0	Tekniske installationer og kontorudstyr			
2 2 0 0	Førstegangsanskaffelser af materiel og tekniske anlæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	373 000	80 000	88 901,99
2 2 0 1	Fornyelser af materiel og tekniske anlæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	185 000	60 000	22 164,94
2 2 0 2	Leje af materiel og tekniske anlæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
2 2 0 3	Vedligeholdelse, drift og reparation af materiel og tekniske anlæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	99 000	92 000	80 528,05
	Artikel 2 2 0 i alt	657 000	232 000	191 594,98
2 2 1	Inventar			
2 2 1 0	Førstegangsanskaffelser af inventar			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 502 000	105 000	110 552,11
2 2 1 1	Fornyelser af inventar			
	Ikke-opdelte bevillinger	90 500	90 500	84 951,88
2 2 1 2	Leje af inventar			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
2 2 1 3	Vedligeholdelse, drift og reparation af inventar			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 000	3 000	2 400,—
	Artikel 2 2 1 i alt	1 595 500	198 500	197 903,99

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE UDGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 2 3	Transportmateriel			
2 2 3 0	Førstegangsanskaffelser af transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	378 000	p.m.	0,—
2 2 3 1	Fornyelser af transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	296 000	178 000	205 829,—
2 2 3 2	Leje af transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	321 000	211 000	211 000,—
2 2 3 3	Vedligeholdelse, drift og reparation af transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	264 000	206 000	185 781,07
	<i>Artikel 2 2 3 i alt</i>	1 259 000	595 000	602 610,07
2 2 5	Udgifter til dokumentation og bibliotek			
2 2 5 0	Bibliotek, indkøb af bøger			
	Ikke-opdelte bevillinger	768 000	596 000	601 875,36
2 2 5 1	Særligt biblioteks-, dokumentations- og mangfoldiggørelsesmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	45 000	36 000	24 106,57
2 2 5 2	Abonnementer på aviser og tidsskrifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	73 000	57 000	61 868,—
2 2 5 3	Abonnementer hos nyhedsbureauer			
	Ikke-opdelte bevillinger	29 600	22 000	17 132,—
2 2 5 4	Udgifter til indbinding og vedligeholdelse af bibliotekets værker			
	Ikke-opdelte bevillinger	33 000	31 000	31 000,—
2 2 5 5	Abonnementer på hurtig levering af oplysninger via teleskærm			
	Ikke-opdelte bevillinger	22 000	20 000	13 018,07
	<i>Artikel 2 2 5 i alt</i>	970 600	762 000	749 000,—
	KAPITEL 2 2 I ALT	4 482 100	1 787 500	1 741 109,04
	KAPITEL 2 3			
2 3 0	Papirvarer og kontorartikler			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 728 000	1 084 000	1 100 000,—

DOMSTOLEN

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 3 2	Finansielle udgifter			
2 3 2 0	Bankomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	10 000	10 000	2 000,—
2 3 2 9	Andre finansielle udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Artikel 2 3 2 i alt</i>	10 000	10 000	2 000,—
2 3 3	Procesomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	20 000	20 000	0,—
2 3 4	Skadeserstatninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
2 3 5	Andre driftsudgifter			
2 3 5 0	Diverse forsikringer			
	Ikke-opdelte bevillinger	28 000	17 000	17 689,63
2 3 5 1	Tjenesteuniformer mv. samt arbejdsbeklædning			
	Ikke-opdelte bevillinger	94 000	65 000	51 781,40
2 3 5 2	Diverse udgifter til interne møder			
	Ikke-opdelte bevillinger	38 000	28 000	36 224,—
2 3 5 3	Indretning og flytning af tjenestegrene			
	Ikke-opdelte bevillinger	6 000	6 000	6 000,—
2 3 5 4	Diverse mindre udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
2 3 5 5	Ydelser præsteret af tredjemand			
	Ikke-opdelte bevillinger	490 000		
2 3 5 9	Andre driftsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	17 000	24 000	11 207,99
	<i>Artikel 2 3 5 i alt</i>	673 000	140 000	122 903,02
2 3 9	Ydelser mellem institutionerne			
2 3 9 1	Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)

KAPITEL 2 4 — PORTO OG TELEKOMMUNIKATION

KAPITEL 2 5 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER

KAPITEL 2 6 — UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 3 9	(fortsat)			
2 3 9 3	Den Juridiske Edb-tjeneste			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
	Artikel 2 3 9 i alt	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 2 3 I ALT	2 431 000	1 254 000	1 224 903,02
	KAPITEL 2 4			
2 4 0	Porto og andre forsendelsesomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	402 000	278 000	310 000,—
2 4 1	Telekommunikation			
	Ikke-opdelte bevillinger	614 000	436 000	274 608,52
	KAPITEL 2 4 I ALT	1 016 000	714 000	584 608,52
	KAPITEL 2 5			
2 5 0	Møder og indkaldelser i almindelighed			
	Ikke-opdelte bevillinger	115 000	85 000	85 000,—
2 5 5	Diverse udgifter til afholdelse af og deltagelse i konferencer, kongresser og møder			
	Ikke-opdelte bevillinger	292 000	240 000	237 404,79
	KAPITEL 2 5 I ALT	407 000	325 000	322 404,79
	KAPITEL 2 6			
2 6 0	Konsultationer, studier og undersøgelser af begrænset omfang			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 2 6 I ALT	p.m.	p.m.	0,—

DOMSTOLEN

KAPITEL 2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSDGIFTER**KAPITEL 2 9 — TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 7			
2 7 0	Den Europæiske Unions Tidende			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 095 000	783 000	750 000,—
2 7 1	Publikationer			
2 7 1 0	Generelle publikationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 583 000	1 534 000	1 599 000,—
2 7 1 9	Udgifter til udbredelse og fremme af publikationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	267 000	135 000	98 904,56
	<i>Artikel 2 7 1 i alt</i>	1 850 000	1 669 000	1 697 904,56
2 7 2	Udgifter til information og deltagelse i offentlige arrangementer			
	Ikke-opdelte bevillinger	191 000	94 000	89 084,65
	KAPITEL 2 7 I ALT	3 136 000	2 546 000	2 536 989,21
	KAPITEL 2 9			
2 9 8	Studielegater			
	Ikke-opdelte bevillinger	239 000	225 000	208 566,10
2 9 9	Andre tilskud			
	Ikke-opdelte bevillinger	120 000	100 000	84 998,92
	KAPITEL 2 9 I ALT	359 000	325 000	293 565,02
	Afsnit 2 i alt	61 602 100	25 868 100	27 777 382,24

AFSNIT 2

EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

2 0 0 Leje

2 0 0 0 Leje

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
11 227 000	2 280 500	2 173 500,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække leje af bygninger eller dele af bygninger, som institutionen råder over.
Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 100 EUR.

2 0 0 1 Godtgørelser for leje/køb

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
22 640 000	7 156 000	10 039 687,76

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække godtgørelser for leje/køb af anneks A, B og C til Palais.
Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 100 EUR.

2 0 1 Forsikringer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
32 000	32 000	28 787,86

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække betaling af præmier i henhold til forsikringspolicer vedrørende de bygninger, som institutionen råder over.

2 0 2 Vand, gas, elektricitet og opvarmning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 501 000	950 000	890 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til forbrug af vand, gas, elektricitet og varme.
Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 100 EUR.

DOMSTOLEN

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 0 3 Rengøring og vedligeholdelse**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 511 000	2 120 000	1 960 247,32

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til vedligeholdelse og rengøring, i henhold til gældende kontrakter, af lokaler og tekniske installationer samt nødvendige udgifter til tjenesteydelser og materiel i forbindelse med den almindelige vedligeholdelse (malerarbejder, reparationer osv.) af de bygninger, som institutionen råder over.

Før forlængelse eller indgåelse af kontrakter hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre bestemmelser).

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 100 EUR.

2 0 4 Indretning af lokaler

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
120 000	120 000	432 064,15

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til udførelse af forskellige indretningsarbejder som f.eks. ændringer af kontorernes indbyrdes placering samt de i denne forbindelse nødvendige tilpasninger af de tekniske installationer.

2 0 5 Sikkerhedsforanstaltninger og overvågning ved og i Domstolens bygninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 438 000	853 100	834 021,34

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til overvågning af de bygninger, som institutionen råder over.

Før forlængelse eller indgåelse af kontrakter hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre bestemmelser).

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 100 EUR.

2 0 6 Erhvervelse af fast ejendom

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

2 0 8 Andre udgifter med tilknytning til erhvervelse eller opførelse af fast ejendom

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
82 000	82 000	22 650,51

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 0 9 Andre udgifter vedrørende fast ejendom**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
174 000	93 000	92 963,38

Anmærkniger

Denne bevilling er bestemt til at dække andre løbende udgifter med tilknytning til bygningerne, som ikke er særligt omhandlet i andre artikler i dette kapitel, herunder navnlig afgifter til vejvæsen, kloakering og renovation, udgifter til skiltning osv.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 100 EUR.

KAPITEL 2 1 — UDGIFTER TIL DATABEHANDLING**2 1 0 Kontormateriel**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 087 000	1 995 000	1 554 880,32

Anmærkniger

Denne bevilling er bestemt til at dække køb, leje og vedligeholdelse af alt edb- og kontorautomatiseringsudstyr.

2 1 1 Edb-arbejder

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 959 000	3 235 000	3 045 000,—

Anmærkniger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til edb-analyser og -programmering.

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED*Anmærkniger*

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller indgåelse af en lejekontrakt eller en leje-/købekontrakt med henblik på anskaffelse af materiel eller levering af tjenesteydelser, hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået.

2 2 0 Tekniske installationer og kontorudstyr**2 2 0 0 Førstegangsanskaffelser af materiel og tekniske anlæg**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
373 000	80 000	88 901,99

Anmærkniger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til indkøb af teknisk udstyr.

DOMSTOLEN

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 2 0** (fortsat)

2 2 0 1 Fornyelser af materiel og tekniske anlæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
185 000	60 000	22 164,94

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til fornyelse af teknisk udstyr, herunder navnlig:

- audiovisuelt udstyr samt udstyr til arkiver, bibliotek og tolkning, som f.eks. tolkekabiner, hovedtelefoner og lyttebokse til simultantolke-anlæg
- forskelligt udstyr til de værksteder, som varetager vedligeholdelsen af bygningerne
- telekommunikationsudstyr
- udstyr til brug for kopieringsarbejder, fordelingsopgaver og postforsendelse.

2 2 0 2 Leje af materiel og tekniske anlæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække navnlig udgifterne til leje af telefonudstyr og -anlæg.

2 2 0 3 Vedligeholdelse, drift og reparation af materiel og tekniske anlæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
99 000	92 000	80 528,05

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til vedligeholdelse og reparation af materiel og udstyr, som er nævnt i konto 2 2 0 0, 2 2 0 1 og 2 2 0 2.

2 2 1 Inventar

2 2 1 0 Førstegangsanskaffelser af inventar

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 502 000	105 000	110 552,11

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til indkøb af yderligere inventar.

2 2 1 1 Fornyelser af inventar

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
90 500	90 500	84 951,88

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til udskiftning af en del inventar, som er mindst 15 år gammelt, og af inventar, som ikke længere kan istandsættes.

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 2 1 (fortsat)**

2 2 1 2 Leje af inventar

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

2 2 1 3 Vedligeholdelse, drift og reparation af inventar

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 000	3 000	2 400,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til vedligeholdelse og reparation af inventar.

2 2 3 Transportmateriel

2 2 3 0 Førstegangsanskaffelser af transportmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
378 000	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til anskaffelse af transportmidler.

2 2 3 1 Fornyelser af transportmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
296 000	178 000	205 829,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til udskiftning af vogne, der har kørt over 120 000 km.

2 2 3 2 Leje af transportmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
321 000	211 000	211 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til leje og drift af lejede biler.

2 2 3 3 Vedligeholdelse, drift og reparation af transportmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
264 000	206 000	185 781,07

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til i det væsentlige at dække udgifterne til vedligeholdelse, reparation, garage- og parkeringspladser, motorvejsafgifter og forsikring, for så vidt angår tjenestevognene.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 100 EUR.

DOMSTOLEN

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 2 5 Udgifter til dokumentation og bibliotek**

2 2 5 0 Bibliotek, indkøb af bøger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
768 000	596 000	601 875,36

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til anskaffelse af værker, dokumenter og andre publikationer samt opdatering af eksisterende.

2 2 5 1 Særligt biblioteks-, dokumentations- og mangfoldiggørelsesmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
45 000	36 000	24 106,57

Anmærkninger

Denne bevilling skal navnlig dække:

- registrering på bånd af institutionens afgørelser og køb af edb-baseret juridisk dokumentation
- særligt udstyr og materiel til biblioteket.

2 2 5 2 Abonnementer på aviser og tidsskrifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
73 000	57 000	61 868,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til abonnementer på aviser, tidsskrifter og diverse nyhedsbreve.

2 2 5 3 Abonnementer hos nyhedsbureauer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
29 600	22 000	17 132,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til abonnementer hos nyhedsbureauer.

2 2 5 4 Udgifter til indbinding og vedligeholdelse af bibliotekets værker

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
33 000	31 000	31 000,—

2 2 5 5 Abonnementer på hurtig levering af oplysninger via teleskærm

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
22 000	20 000	13 018,07

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne i forbindelse med forespørgsler til visse eksterne juridiske datalagre.

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE UDGIFTER*Anmærkniger*

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller indgåelse af en lejekontrakt eller en leje-/købekontrakt med henblik på anskaffelse af materiel eller levering af tjenesteydelser, hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået.

2 3 0 Papirvarer og kontorartikler

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 728 000	1 084 000	1 100 000,—

Anmærkniger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til indkøb af følgende former for papir- og kontorartikler:

- offsetpapir
- papir til fotokopiering, fotokopier samt gebyrer
- papir og kontorartikler
- materiel til reproduktionsafdelingen
- materiel til post- og fordelingstjenesterne
- båndoptagelsesmateriel
- tryksager og formularer
- materiel til dataanlæg og tekstbehandlingsmaskiner
- andet udstyr og materiel, som ikke er optaget under inventar.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), som især stammer fra salg af publikationer, som er trykt i Rettens eget trykkeri, anslås til 40 000 EUR.

2 3 2 Finansielle udgifter**2 3 2 0 Bankomkostninger**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 000	10 000	2 000,—

Anmærkniger

Denne bevilling er bestemt til at dække bankudgifter (kommission, kurstab, diverse omkostninger).

De bankrenter, som institutionen oppebærer, medtages under indtægter.

2 3 2 9 Andre finansielle udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

2 3 3 Procesomkostninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
20 000	20 000	0,—

Anmærkniger

Denne bevilling er bestemt til at dække bl.a. honorarer til de advokater, som bistår institutionens befuldmægtigede i tvister mellem institutionens administration og dens tjenestemænd eller andre ansatte.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 100 EUR.

DOMSTOLEN

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**2 3 4 Skadeserstatninger**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

2 3 5 Andre driftsudgifter**2 3 5 0** Diverse forsikringer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
28 000	17 000	17 689,63

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til forskellige forsikringer (herunder navnlig civilretligt ansvar, tyveri, risici i forbindelse med tekstbehandlingsudstyr og elektroniske risici).

2 3 5 1 Tjenesteuniformer mv. samt arbejdsbeklædning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
94 000	65 000	51 781,40

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til anskaffelse, vedligeholdelse og rensning, først og fremmest for så vidt angår:

- medlemmernes embedskåber
- uniformer til betjente og chauffører
- arbejdstøj til personalet i reproduktionsafdelingen og til det personale, der varetager vedligeholdelsesopgaver.

2 3 5 2 Diverse udgifter til interne møder

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
38 000	28 000	36 224,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække diverse udgifter i forbindelse med interne møder.

2 3 5 3 Indretning og flytning af tjenestegrene

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 000	6 000	6 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til flytning og geninstallering af materiel, inventar og kontorudstyr.

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**2 3 5** (fortsat)

2 3 5 4 Diverse mindre udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

2 3 5 5 Ydelser præsteret af tredjemand

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
490 000		

*Anmærkniger**Ny konto*

Denne bevilling skal dække driftsudgifter afholdt af tjenesteydere.

2 3 5 9 Andre driftsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
17 000	24 000	11 207,99

Anmærkniger

Denne bevilling er bestemt til at dække andre driftsudgifter, der ikke er særligt omhandlet i de foregående poster.

2 3 9 Ydelser mellem institutionerne

2 3 9 1 Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

2 3 9 3 Den Juridiske Edb-tjeneste

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkniger

Denne bevilling er bestemt til at dække et eventuelt bidrag, som Kommissionen måtte anmode de andre institutioner om til dækning af udgifterne ved Den Juridiske Edb-tjeneste (dataformidling via institutionernes fælles base).

KAPITEL 2 4 — PORTO OG TELEKOMMUNIKATION**2 4 0 Porto og andre forsendelsesomkostninger**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
402 000	278 000	310 000,—

Anmærkniger

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 100 EUR.

DOMSTOLEN

KAPITEL 2 4 — PORTO OG TELEKOMMUNIKATION (fortsat)**2 4 1 Telekommunikation**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
614 000	436 000	274 608,52

Anmærkniger

Denne bevilling skal dække udgifter til telekommunikation såsom abonnementer, udgifter til telefonsamtaler (faste og mobile anlæg) samt fornyelse, reparation og vedligeholdelse af telefoninstallationer og -anlæg.

Den dækker endvidere udgifter til net til transmission af data.

Beløbet for de indtægter, som anvendes i henhold til finansforordningens artikel 18, stk. 1, punkt e)-j), anslås til 42 000 EUR.

KAPITEL 2 5 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER**2 5 0 Møder og indkaldelser i almindelighed**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
115 000	85 000	85 000,—

Anmærkniger

Denne bevilling er bestemt til at dække først og fremmest udgifterne til afholdelse af de seminarer mv. ved institutionen, som i samarbejde med justitsministerierne gennemføres for dommere og andre jurister fra medlemsstaterne.

2 5 5 Diverse udgifter til afholdelse af og deltagelse i konferencer, kongresser og møder

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
292 000	240 000	237 404,79

Anmærkniger

Udviklingen med hensyn til fællesskabsrettens anvendelse for så vidt angår henholdsvis institutionens og de nationale retsinstansers praksis forudsætter, at der afholdes orienteringsmøder med dommere fra de højere nationale retsinstanser samt fællesskabsretssagkyndige.

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til afholdelse af sådanne møder, herunder deltagerens rejse- og opholdsudgifter.

KAPITEL 2 6 — UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER**2 6 0 Konsultationer, studier og undersøgelser af begrænset omfang**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

KAPITEL 2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSDGIFTER**2 7 0 Den Europæiske Unions Tidende**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 095 000	783 000	750 000,—

Anmærkniger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til institutionens meddelelser i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 50 000 EUR.

KAPITEL 2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSDUDGIFTER (fortsat)**2 7 1 Publikationer**

2 7 1 0 Generelle publikationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 583 000	1 534 000	1 599 000,—

Anmærkniger

Denne bevilling er navnlig bestemt til at dække udgifterne til trykning og forsendelse af Samling af Afgørelser fra Domstolen, herunder afgørelser fra Retten i Første Instans samt af Systematisk Oversigt over Afgørelser vedrørende Fællesskabsretten.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 504 900 EUR.

2 7 1 9 Udgifter til udbredelse og fremme af publikationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
267 000	135 000	98 904,56

Anmærkniger

Denne bevilling er navnlig bestemt til at dække udgifterne til udgivelse af Oversigten over Arbejdet ved Domstolen samt af andre brochurer vedrørende Domstolen, som besøgende modtager.

2 7 2 Udgifter til information og deltagelse i offentlige arrangementer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
191 000	94 000	89 084,65

Anmærkniger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til indkøb og fremstilling af værker til udbredelse af kendskabet til fællesskabsretten, andre udgifter til information samt udgifter til fotografering.

KAPITEL 2 9 — TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER**2 9 8 Studielegater**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
239 000	225 000	208 566,10

Anmærkniger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til legater til praktikanter, der deltager i forsknings- og dokumentationsopgaver i institutionens tjenestegrene.

2 9 9 Andre tilskud

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
120 000	100 000	84 998,92

Anmærkniger

Denne bevilling er bestemt til at dække tilskud i forbindelse med besøg ved institutionen.

DOMSTOLEN

AFSNIT 3

UDGIFTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONENS UDFØRELSE AF SÆRLIGE OPGAVER

KAPITEL 3 7 — SÆRLIGE UDGIFTER FOR VISSE INSTITUTIONER OG ORGANER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 3 7			
3 7 1	Særlige udgifter for Domstolen			
3 7 1 0	Særlige omkostninger i forbindelse med behandlingen af sager			
	Ikke-opdelte bevillinger	30 000	30 000	29 181,49
3 7 1 1	Det i henhold til Euratom-traktatens artikel 18 oprettede voldgiftsudvalg			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Artikel 3 7 1 i alt</i>	30 000	30 000	29 181,49
	KAPITEL 3 7 1 ALT	30 000	30 000	29 181,49
	Afsnit 3 i alt	30 000	30 000	29 181,49

AFSNIT 3

UDGIFTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONENS UDFØRELSE AF SÆRLIGE OPGAVER

KAPITEL 3 7 — SÆRLIGE UDGIFTER FOR VISSE INSTITUTIONER OG ORGANER

3 7 1 *Særlige udgifter for Domstolen*

3 7 1 0 Særlige omkostninger i forbindelse med behandlingen af sager

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
30 000	30 000	29 181,49

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at sikre en uhindret retspleje, således at der er midler til rådighed med henblik på bevillinger af fri proces, omkostninger til vidner og sagkyndige, udgifter i forbindelse med afholdelse af åstedforretninger og indhentelse af udtalelser mv. fra andre retsinstanser som led i forberedelsen af sager, advokathonorarer samt andre udgifter, som Domstolen eventuelt vil skulle afholde.

3 7 1 1 Det i henhold til Euratom-traktatens artikel 18 oprettede voldgiftsudvalg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

DOMSTOLEN

AFSNIT 10
ANDRE UDGIFTER

KAPITEL 10 0 — FORMÅLSBESTEMTE RESERVER**KAPITEL 10 1 — RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 10 0	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 10 0 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 10 1	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 10 1 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	Afsnit 10 i alt	p.m.	p.m.	0,—
	TILSAMMEN	231 334 965	150 599 614	144 349 303,25

AFSNIT 10
ANDRE UDGIFTER

KAPITEL 10 0 — FORMÅLSBESTEMTE RESERVER

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

KAPITEL 10 1 — RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

SEKTION V

REVISIONSRETEN

INDTÆGTER**De Europæiske Fællesskabers bidrag til finansiering
af Revisionsrettens udgifter for regnskabsåret 2004**

Tekst	Beløb
Udgifter	95 284 530
Egne indtægter	– 12 293 240
Bidrag	82 991 290

REVISIONSRET TEN

Egne indtægter

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 4 0			
4 0 0	<i>Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte</i>	6 744 000	5 665 000	5 845 000,—
4 0 1	<i>Personalets bidrag til pensionsordningen</i>	3 933 000	3 361 000	2 980 000,—
4 0 3	<i>Provenu af det midlertidige bidrag i form af fradrag i nettovederlag, der udbetales til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	p.m.	1 024 000	920 000,—
4 0 4	<i>Provenu af det særlige fradrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	388 240		
	KAPITEL 4 0 I ALT	11 065 240	10 050 000	9 745 000,—
	Afsnit 4 i alt	11 065 240	10 050 000	9 745 000,—

Egne indtægter

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

4 0 0 *Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
6 744 000	5 665 000	5 845 000,—

Anmærkninger

Protokollen vedrørende De Europæiske Fællesskabers privilegier og immuniteter, særlig artikel 13.

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer og for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær samt for præsidenten for, medlemmerne af og justitssekretæren i Retten i Første Instans (EFT L 187 af 8.8.1967, s. 1), senest ændret ved forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 3762/92 (EFT L 383 af 29.12.1992, s. 4).

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 260/68 af 29. februar 1968 om fastlæggelse af betingelserne for og fremgangsmåden ved opkrævning af skat til De Europæiske Fællesskaber (EFT L 56 af 4.3.1968, s. 8), senest ændret ved forordning (EKSF, EF, Euratom) nr. 2190/97 (EFT L 301 af 5.11.1997, s. 1).

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 2290/77 af 18. oktober 1977 om lønningsregulativ for Revisionsrettens medlemmer (EFT L 268 af 20.10.1977, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, Euratom, EKSF) nr. 840/95 (EFT L 85 af 19.4.1995, s. 10).

4 0 1 *Personalets bidrag til pensionsordningen*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
3 933 000	3 361 000	2 980 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 83, stk. 2.

4 0 3 *Provenu af det midlertidige bidrag i form af fradrag i nettovederlag, der udbetales til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	1 024 000	920 000,—

Anmærkninger

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer og for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær samt for præsidenten for, medlemmerne af og justitssekretæren i Retten i Første Instans (EFT L 187 af 8.8.1967, s. 1), senest ændret ved forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 3762/92 (EFT L 383 af 29.12.1992, s. 4).

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 2290/77 af 18. oktober 1977 om lønningsregulativ for Revisionsrettens medlemmer (EFT L 268 af 20.10.1977, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, Euratom, EKSF) nr. 840/95 (EFT L 85 af 19.4.1995, s. 10).

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3831/91 af 19. december 1991 om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber samt af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne med henblik på indførelse af et midlertidigt bidrag (EFT L 361 af 31.12.1991, s. 7).

REVISIONSRETTE

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG (fortsat)

4 0 4 *Provenu af det særlige fradrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
388 240		

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, navnlig artikel 66a som ændret ved revideret forslag om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne.

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 2290/77 af 18. oktober 1977 om lønningsregulativ for Revisionsrettens medlemmer (EFT L 268 af 20.10.1977, s. 1), senest ændret ved Rådets forordning (EF, Euratom, EKSF) nr. 840/95 (EFT L 85 af 19.4.1995, s. 10). 10).

AFSNIT 5

INDTÆGTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONENS ADMINISTRATION

KAPITEL 5 0 — INDTÆGTER VED SALG AF LØSØRE OG FAST EJENDOM

KAPITEL 5 2 — AFKAST AF INVESTERET KAPITAL OG UDLÅNSKAPITAL, BANKRENTER OG ANDRE RENTER

KAPITEL 5 4 — DIVERSE UUDNYTTEDE INDTÆGTER, DER KAN ANVENDES PÅ NY (FINANSFORORDNINGENS ARTIKEL 27)

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 5 0			
5 0 0	<i>Indtægt ved salg af løsøre</i>	1 000	p.m.	0,—
5 0 2	<i>Indtægt ved salg af publikationer, tryksager og film</i>	115 000	88 000	127 337,82
5 0 3	<i>Indtægt ved salg af transportmateriel</i>	—	p.m.	
	KAPITEL 5 0 I ALT	116 000	88 000	127 337,82
	KAPITEL 5 2			
5 2 0	<i>Afkast af investeret kapital og udlånskapital, bankrenter og andre renter oppebåret på institutionens konti</i>	225 000	121 000	215 141,81
	KAPITEL 5 2 I ALT	225 000	121 000	215 141,81
	KAPITEL 5 4			
5 4 0	<i>Diverse uudnyttede indtægter, der kan anvendes på ny (finansforordningens artikel 27)</i>	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 5 4 I ALT	p.m.	p.m.	

REVISIONSRETTE

KAPITEL 5 5 — PERSONALETS OVERFØRSEL ELLER TILBAGEKØB AF PENSIONSRETTIGHEDER**KAPITEL 5 7 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER I FORBINDELSE MED DEN ADMINISTRATIVE DRIFT AF INSTITUTIONERNE****KAPITEL 5 8 — DIVERSE GODTGØRELSE**

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
5 5 0	KAPITEL 5 5			
	<i>Personalets overførsel eller tilbagekøb af pensionsrettigheder</i>	852 000	1 042 000	762 811,13
	KAPITEL 5 5 I ALT	852 000	1 042 000	762 811,13
5 7 0	KAPITEL 5 7			
	<i>Andre bidrag og tilbagebetalinger i forbindelse med den administrative drift af Institutionerne</i>	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 5 7 I ALT	p.m.	p.m.	
5 8 0	KAPITEL 5 8			
	<i>Diverse godtgørelser</i>	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 5 8 I ALT	p.m.	p.m.	
	Afsnit 5 i alt	1 193 000	1 251 000	1 105 290,76

AFSNIT 5

INDTÆGTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONENS ADMINISTRATION

KAPITEL 5 0 — INDTÆGTER VED SALG AF LØSØRE OG FAST EJENDOM

5 0 0 *Indtægt ved salg af løsøre*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
1 000	p.m.	0,—

5 0 2 *Indtægt ved salg af publikationer, tryksager og film*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
115 000	88 000	127 337,82

Anmærkninger

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

5 0 3 *Indtægt ved salg af transportmateriel*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	p.m.	

Anmærkninger

Ny artikel

KAPITEL 5 2 — AFKAST AF INVESTERET KAPITAL OG UDLÅNSKAPITAL, BANKRENTER OG ANDRE RENTER

5 2 0 *Afkast af investeret kapital og udlånskapital, bankrenter og andre renter oppebåret på institutionens konti*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
225 000	121 000	215 141,81

REVISIONSRET TEN

KAPITEL 5 4 — DIVERSE UUDNYTTEDE INDTÆGTER, DER KAN ANVENDES PÅ NY (FINANSFORORDNINGENS ARTIKEL 27)*Anmærkninger**Nyt kapitel***5 4 0 Diverse uudnyttende indtægter, der kan anvendes på ny (finansforordningens artikel 27)**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

*Anmærkninger**Ny artikel*

Disse indtægter svarer til transaktioner, der i 2003 fortsat er omfattet af artikel 27 i finansforordningen af 21. december 1977 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 356 af 31.12.1977, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 762/2001 (EFT L 111 af 20.4.2001, s. 1) I henhold til denne artikel skal genanvendelsen af indtægter ske inden udgangen af det regnskabsår, der følger efter det regnskabsår, i hvilket beløbene er blevet indkasseret. De indtægter, som kan anvendes på ny, men som ikke er anvendt inden for den fastsatte frist, opføres under denne artikel.

KAPITEL 5 5 — PERSONALETS OVERFØRSEL ELLER TILBAGEKØB AF PENSIONSRETTIGHEDER**5 5 0 Personalets overførsel eller tilbagekøb af pensionsrettigheder**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
852 000	1 042 000	762 811,13

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 107, artikel 11, stk. 2, og artikel 48 i bilag VIII.

KAPITEL 5 7 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER I FORBINDELSE MED DEN ADMINISTRATIVE DRIFT AF INSTITUTIONERNE*Anmærkninger**Nyt kapitel***5 7 0 Andre bidrag og tilbagebetalinger i forbindelse med den administrative drift af Institutionerne**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

*Anmærkninger**Ny artikel*

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KAPITEL 5 8 — DIVERSE GODGØRELSE*Anmærkninger**Ny kapitel***5 8 0*****Diverse godtgørelser***

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

*Anmærkninger**Ny artikel*

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

REVISIONSRETTE

AFSNIT 9

DIVERSE INDTÆGTER

KAPITEL 9 0 — DIVERSE INDTÆGTER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
9 0 0	KAPITEL 9 0			
	<i>Diverse indtægter</i>	35 000	30 000	33 233,42
	KAPITEL 9 0 I ALT	35 000	30 000	33 233,42
	Afsnit 9 i alt	35 000	30 000	33 233,42
	TILSAMMEN	12 293 240	11 331 000	10 883 524,18

AFSNIT 9
DIVERSE INDTÆGTER

KAPITEL 9 0 — DIVERSE INDTÆGTER

9 0 0

Diverse indtægter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
35 000	30 000	33 233,42

REVISIONSRET TEN

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1	UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN			
1 0	MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN	9 158 000	6 733 000	7 142 068,25
1 1	TJENSTGØRENDE PERSONALE	67 157 530	55 983 000	50 407 594,13
1 2	GODTGØRELSE OG DIVERSE BIDRAG VED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN	p.m.	p.m.	0,—
1 3	TJENESTEREJSER OG BEFORDRING	2 860 000	2 894 189	2 379 000,—
1 4	SOCIOMEDICINSK INFRASTRUKTUR	60 000	36 000	36 000,—
1 5	UDLÅNTE SAGKYNDIGE OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND	801 000	100 000	99 999,06
1 6	VELFÆRD	3 000	3 000	0,—
1 7	RECEPTIONS- OG REPRÆSENTATIONSUDGIFTER	205 000	137 600	131 600,—
1 8	INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE	1 741 000	1 457 000	1 430 114,86
	Afsnit 1 i alt	81 985 530	67 343 789	61 626 376,30
2	EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER			
2 0	INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED	5 186 000	5 641 000	14 710 566,13
2 1	UDGIFTER TIL DATABEHANDLING	3 037 000	1 409 000	2 446 696,94
2 2	LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED	1 692 000	680 000	667 532,—
2 3	LØBENDE ADMINISTRATIVE UDGIFTER	743 000	634 400	544 160,86
2 4	PORTO OG TELEKOMMUNIKATIONSUDGIFTER	586 000	477 000	343 536,16
2 5	UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER	107 000	96 000	99 011,38
2 6	UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER	230 000	190 000	121 700,64
2 7	PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER	1 718 000	605 500	2 198 175,33
	Afsnit 2 i alt	13 299 000	9 732 900	21 131 379,44

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002) (fortsat)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10	ANDRE UDGIFTER			
10 0	FORMÅLSBESTEMTE RESERVER	p.m.	p.m.	0,—
10 1	RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER	p.m.	p.m.	0,—
	Afsnit 10 i alt	p.m.	p.m.	0,—
	TILSAMMEN	95 284 530	77 076 689	82 757 755,74

REVISIONSRET TEN

AFSNIT 1

UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 1 0			
1 0 0	Lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg			
1 0 0 0	Grundlønninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 428 000	3 027 000	2 980 500,—
1 0 0 1	Boligtilskud			
	Ikke-opdelte bevillinger	664 000	454 000	447 100,—
1 0 0 2	Familieltillæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	303 000	210 000	206 000,—
1 0 0 3	Repræsentationstillæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	—	—	0,—
	<i>Artikel 1 0 0 i alt</i>	5 395 000	3 691 000	3 633 600,—
1 0 1	Syge- og ulykkesforsikring og andre sociale forpligtelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	269 000	210 000	204 875,—
1 0 2	Overgangsgodtgørelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	612 000	683 000	1 062 400,—
1 0 3	Pensioner			
1 0 3 0	Alderspension			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 257 000	1 240 000	1 127 000,—
1 0 3 1	Invalidepension			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 0 3 2	Efterladtepension			
	Ikke-opdelte bevillinger	281 000	277 000	270 100,—
	<i>Artikel 1 0 3 i alt</i>	1 538 000	1 517 000	1 397 100,—
1 0 4	Tjenesterejseudgifter, befodringsudgifter og ekstraudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	281 000	185 000	150 000,—

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN (fortsat)**KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 0 5	Godtgørelser og udgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten			
1 0 5 0	Rejseudgifter (inklusive familiemedlemmernes rejseudgifter)			
	Ikke-opdelte bevillinger	36 000	p.m.	4 573,53
1 0 5 1	Bosættelsespenge ved tiltræden og udtræden			
	Ikke-opdelte bevillinger	340 000	p.m.	245 875,70
1 0 5 2	Flytteudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	158 000	p.m.	79 785,55
	<i>Artikel 1 0 5 i alt</i>	534 000	p.m.	330 234,78
1 0 6	Faglig videreuddannelse og sprogkurser for medlemmer af institutionen			
	Ikke-opdelte bevillinger	45 000	26 000	25 999,38
1 0 9	Tilpasninger af lønningsregulativet			
1 0 9 0	Justeringskoefficienter			
	Ikke-opdelte bevillinger	377 000	421 000	337 859,09
1 0 9 1	Formålsbestemt reserve			
	Ikke-opdelte bevillinger	107 000	p.m.	0,—
	<i>Artikel 1 0 9 i alt</i>	484 000	421 000	337 859,09
	KAPITEL 1 0 I ALT	9 158 000	6 733 000	7 142 068,25
	KAPITEL 1 1			
1 1 0	Tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, som er anført i stillingsfortegnelsen			
1 1 0 0	Grundlønninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	46 206 744	39 994 000	35 867 884,92
1 1 0 1	Familietillæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 932 787	3 493 000	3 112 250,—
1 1 0 2	Udlandstillæg og særligt udlandstillæg (inklusive det i EKSF-vedtægtens artikel 97 nævnte)			
	Ikke-opdelte bevillinger	7 417 720	6 453 000	5 778 250,—

REVISIONSRETTE

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 1 0	(fortsat)			
1 1 0 3	Faste godtgørelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	273 000	236 000	222 750,—
	Artikel 1 1 0 i alt	57 830 251	50 176 000	44 981 134,92
1 1 1	Øvrige ansatte			
1 1 1 0	Hjælpeansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 100 000	639 000	1 093 295,54
1 1 1 1	Hjælpeansatte tolke			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 1 1 2	Lokalt ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 1 1 3	Særlige rådgivere			
	Ikke-opdelte bevillinger	28 000	17 000	22 000,—
1 1 1 4	Hjælpeansatte oversættere			
	Ikke-opdelte bevillinger	232 000	75 000	94 352,51
	Artikel 1 1 1 i alt	1 360 000	731 000	1 209 648,05
1 1 3	Syge- og ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme, arbejdsløshedsforsikring og bevarelse af pensionsrettigheder			
1 1 3 0	Sygeforsikring			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 569 331	1 371 000	1 234 964,—
1 1 3 1	Ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme			
	Ikke-opdelte bevillinger	402 128	351 000	319 400,—
1 1 3 2	Midlertidigt ansattes arbejdsløshedsforsikring			
	Ikke-opdelte bevillinger	53 000	44 000	52 950,—
1 1 3 3	Stiftelse eller bevarelse af midlertidigt ansattes pensionsrettigheder			
	Ikke-opdelte bevillinger	22 000	21 000	2 116,—
	Artikel 1 1 3 i alt	2 046 459	1 787 000	1 609 430,—
1 1 4	Diverse tillæg og godtgørelser			
1 1 4 0	Ydelse ved barnefødsel og ved død			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 000	2 000	2 000,—

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 1 4	<i>(fortsat)</i>			
1 1 4 1	Rejseudgifter i forbindelse med årlige rejser fra tjenestested til hjemland			
	Ikke-opdelte bevillinger	678 000	641 000	604 000,—
1 1 4 3	Særlig fast tjenestegodtgørelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 1 4 4	Faste godtgørelser for tjenstlig kørsel			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 1 4 5	Særlig godtgørelse til regnskabsførere og forskudsbestyrere			
	Ikke-opdelte bevillinger	—	4 000	3 600,—
1 1 4 9	Andre godtgørelser og refusioner			
	Ikke-opdelte bevillinger	6 000	5 000	2 180,—
	<i>Artikel 1 1 4 i alt</i>	686 000	652 000	611 780,—
1 1 5	Overarbejde			
	Ikke-opdelte bevillinger	495 000	405 000	418 000,—
1 1 8	Godtgørelser og udgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten samt forflyttelse			
1 1 8 1	Rejseudgifter (inklusive familiemedlemmers rejseudgifter)			
	Ikke-opdelte bevillinger	36 000	19 000	19 000,—
1 1 8 2	Bosættelsespenge ved tiltræden, udtræden og forflyttelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	736 292	492 000	256 000,—
1 1 8 3	Flytteudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	661 000	355 000	110 101,16
1 1 8 4	Midlertidige dagpenge			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 372 000	280 000	228 500,—
	<i>Artikel 1 1 8 i alt</i>	2 805 292	1 146 000	613 601,16
1 1 9	Tilpasninger af vederlag til tjenestemænd og øvrige ansatte			
1 1 9 0	Justeringskoefficienter			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 140 000	1 086 000	964 000,—

REVISIONSRETTE

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG DIVERSE BIDRAG VED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 1 9	(fortsat)			
1 1 9 1	Formålsbestemt reserve			
	Ikke-opdelte bevillinger	794 528	p.m.	0,—
	Artikel 1 1 9 i alt	1 934 528	1 086 000	964 000,—
	KAPITEL 1 1 I ALT	67 157 530	55 983 000	50 407 594,13
	KAPITEL 1 2			
1 2 1	Ventepenge og godtgørelser ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse			
1 2 1 0	Godtgørelser ved fritagelse fra stillingen af tjenstlige grunde i medfør af vedtæg- tens artikel 41 og 50			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 2 1 5	Godtgørelser ved udtræden af tjenesten (forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3518/85)			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
	Artikel 1 2 1 i alt	p.m.	p.m.	0,—
1 2 3	Sygeforsikring			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 2 9	Tilpasninger af diverse godtgørelser			
1 2 9 0	Justeringskoefficienter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
1 2 9 1	Formålsbestemt reserve			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
	Artikel 1 2 9 i alt	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 1 2 I ALT	p.m.	p.m.	0,—

KAPITEL 1 3 — TJENESTEREJSER OG BEFORDRING

KAPITEL 1 4 — SOCIOMEDICINSK INFRASTRUKTUR

KAPITEL 1 5 — UDLÅNTE SAGKYNDIGE OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 3 0	KAPITEL 1 3			
	Tjenesterejse- og befodringsudgifter samt andre udgifter i forbindelse hermed			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 860 000	2 894 189	2 379 000,—
	KAPITEL 1 3 I ALT	2 860 000	2 894 189	2 379 000,—
1 4 1	KAPITEL 1 4			
	Lægetjeneste			
	Ikke-opdelte bevillinger	60 000	36 000	36 000,—
	KAPITEL 1 4 I ALT	60 000	36 000	36 000,—
1 5 2	KAPITEL 1 5			
	Udveksling af personale mellem Fællesskaberne og den private og offentlige sektor i medlemsstaterne			
	Nationale og internationale tjenestemænd og ansatte i den private sektor, som midlertidigt ansættes i Revisionsretten			
1 5 2 0	Ikke-opdelte bevillinger	781 000	80 000	99 999,06
1 5 2 1	Tjenestemænd fra Revisionsretten, som midlertidigt ansættes i nationale administrationer, i internationale organisationer og i den private og offentlige sektor i medlemsstaterne			
	Ikke-opdelte bevillinger	20 000	20 000	0,—
	Artikel 1 5 2 i alt	801 000	100 000	99 999,06
	KAPITEL 1 5 I ALT	801 000	100 000	99 999,06

REVISIONSRETTE

KAPITEL 1 6 — VELFÆRD

KAPITEL 1 7 — RECEPTIONS- OG REPRÆSENTATIONSUDGIFTER

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 1 6			
1 6 0	Ekstraordinær hjælp			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 000	1 000	0,—
1 6 4	Supplerende støtte til handicappede			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 000	2 000	0,—
	KAPITEL 1 6 I ALT	3 000	3 000	0,—
	KAPITEL 1 7			
1 7 0	Receptions- og repræsentationsudgifter			
1 7 0 0	Receptions- og repræsentationsudgifter for medlemmerne af institutionen			
	Ikke-opdelte bevillinger	202 000	135 000	129 000,—
1 7 0 1	Personalets receptions- og repræsentationsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 000	2 600	2 600,—
	Artikel 1 7 0 i alt	205 000	137 600	131 600,—
	KAPITEL 1 7 I ALT	205 000	137 600	131 600,—
	KAPITEL 1 8			
1 8 0	Interinstitutionelt samarbejde			
1 8 0 2	Dagcentret for mindre børn og andre vuggestuer og børnehaver			
	Ikke-opdelte bevillinger	679 000	563 000	595 000,—
	Artikel 1 8 0 i alt	679 000	563 000	595 000,—

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 8 2	Videreuddannelse og personaleoplysning			
1 8 2 0	Faglig videreuddannelse, efteruddannelse samt personaleoplysning			
	Ikke-opdelte bevillinger	503 000	370 000	441 959,20
	Artikel 1 8 2 i alt	503 000	370 000	441 959,20
1 8 3	Fremme af det interinstitutionelle samarbejde på det sproglige område			
1 8 3 0	Fremme af det interinstitutionelle samarbejde på det sproglige område			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	—	
	Artikel 1 8 3 i alt	p.m.	—	
1 8 4	Restauranter og kantiner			
1 8 4 0	Udgifter til løbende drift af restauranter og kantiner			
	Ikke-opdelte bevillinger	18 000	14 000	12 000,—
1 8 4 1	Normale ændringer og nyanskaffelser af installationer i restauranter og kantiner			
	Ikke-opdelte bevillinger	75 000	73 000	38 000,—
	Artikel 1 8 4 i alt	93 000	87 000	50 000,—
1 8 6	Aktiviteter til fremme af kontakten blandt de ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	38 000	33 000	25 000,—
1 8 7	Andre velfærdsforanstaltninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 000	2 000	2 000,—
1 8 8	Forskellige udgifter ved ansættelse			
1 8 8 0	Forskellige udgifter ved ansættelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	45 000	45 000	112 000,—
	Artikel 1 8 8 i alt	45 000	45 000	112 000,—
1 8 9	Andre ydelser			
1 8 9 1	Andre tolke			
	Ikke-opdelte bevillinger	41 000	24 000	24 000,—
1 8 9 5	Andre ydelser udført uden for institutionen			
	Ikke-opdelte bevillinger	123 000	113 000	102 930,66

AFSNIT 1

UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN

Anmærkninger

Under dette kapitel er der foreløbigt opført et beløb på 2 375 724 EUR til dækning af udgifter vedrørende udvidelsen.

1 0 0 Lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg

1 0 0 0 Grundlønninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 428 000	3 027 000	2 980 500,—

Anmærkninger

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 2290/77 af 18. oktober 1977 om lønningsregulativ for Revisionsrettens medlemmer (EFT L 268 af 20.10.1977, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, Euratom, EKSF) nr. 840/95 (EFT L 85 af 19.4.1995, s. 10), særlig artikel 2.

Denne bevilling skal dække grundlønninger til Revisionsrettens medlemmer.

1 0 0 1 Boligtilskud

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
664 000	454 000	447 100,—

Anmærkninger

Lønningsregulativet for Revisionsrettens medlemmer, særlig artikel 4.

Denne bevilling skal dække boligtilskud til Revisionsrettens medlemmer.

1 0 0 2 Familietillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
303 000	210 000	206 000,—

Anmærkninger

Lønningsregulativet for Revisionsrettens medlemmer, særlig artikel 3.

Denne bevilling skal dække familietillæg

— husstandstillæg

— børnetillæg

— uddannelsestillæg

til Revisionsrettens medlemmer.

REVISIONSRETTE

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN (fortsat)**1 0 0 (fortsat)**

1 0 0 3 Repræsentationstillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
—	—	0,—

1 0 1 Syge- og ulykkesforsikring og andre sociale forpligtelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
269 000	210 000	204 875,—

Anmærkninger

Lønningsregulativet for Revisionsrettens medlemmer, særlig artikel 12.

Denne bevilling skal dække:

- arbejdsgiverbidrag på 0,87 % til forsikring mod erhvervs sygdomme og ulykkesforsikring
- arbejdsgiverbidrag på 3,4 % til sygeforsikring
- i tilfælde af et af Revisionsrettens medlemmers død:
 - afdødes fulde vederlag indtil udgangen af den tredje måned efter den måned, hvor døden indtraf
 - udgifter til transport af afdøde til hjemstedet.

1 0 2 Overgangsgodtgørelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
612 000	683 000	1 062 400,—

Anmærkninger

Lønningsregulativet for Revisionsrettens medlemmer, særlig artikel 8.

Denne bevilling skal dække overgangsgodtgørelse og familietillæg til tidligere medlemmer af Revisionsretten.

1 0 3 Pensioner

1 0 3 0 Alderspension

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 257 000	1 240 000	1 127 000,—

Anmærkninger

Lønningsregulativet for Revisionsrettens medlemmer, særlig artikel 9 og 10.

Denne bevilling skal dække alderspension til tidligere medlemmer af Revisionsretten.

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN (fortsat)**1 0 3 (fortsat)**

1 0 3 1 Invalidepension

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Lønningsregulativet for Revisionsrettens medlemmer, særlig artikel 11.

1 0 3 2 Efterladtepension

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
281 000	277 000	270 100,—

Anmærkninger

Lønningsregulativet for Revisionsrettens medlemmer, særlig artikel 16.

Denne bevilling skal dække efterladtepension til enker og forsørgelsesberettigede børn efter et tidligere medlem af Revisionsretten.

1 0 4 Tjenesterejseudgifter, befordringsudgifter og ekstraudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
281 000	185 000	150 000,—

Anmærkninger

Lønningsregulativet for Revisionsrettens medlemmer, særlig artikel 7.

Denne bevilling skal dække befordringsudgifter, tjenesterejseudgifter samt ekstraudgifter eller ekstraordinære udgifter i forbindelse med en tjenesterejse.

1 0 5 Godtgørelser og udgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten

1 0 5 0 Rejseudgifter (inklusive familiemedlemmernes rejseudgifter)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
36 000	p.m.	4 573,53

Anmærkninger

Lønningsregulativet for Revisionsrettens medlemmer, særlig artikel 6.

Denne bevilling skal dække rejseudgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten for medlemmer af Revisionsretten.

1 0 5 1 Bosættelsespenge ved tiltræden og udtræden

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
340 000	p.m.	245 875,70

Anmærkninger

Lønningsregulativet for Revisionsrettens medlemmer, særlig artikel 6.

Denne bevilling skal dække bosættelsespenge, der udbetales medlemmer af Revisionsretten ved deres tiltræden og udtræden.

REVISIONSRET TEN

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN (fortsat)**1 0 5** (fortsat)

1 0 5 2 Flytteudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
158 000	p.m.	79 785,55

Anmærkninger

Lønningsregulativet for Revisionsrettens medlemmer, særlig artikel 6.

Denne bevilling skal dække flytteudgifter for medlemmer af Revisionsretten ved deres tiltræden og udtræden.

1 0 6 Faglig videreuddannelse og sprogkurser for medlemmer af institutionen

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
45 000	26 000	25 999,38

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække faglig videreuddannelse og sprogkurser for Revisionsrettens medlemmer.

1 0 9 Tilpasninger af lønningsregulativet

1 0 9 0 Justeringskoefficienter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
377 000	421 000	337 859,09

Anmærkninger

Lønningsregulativet for Revisionsrettens medlemmer, særlig artikel 5.

Denne bevilling skal dække virkningerne af de justeringskoefficienter, der anvendes på:

- grundlønninger
- boligtilskud
- familietillæg
- overgangsgodtgørelse
- alderspension
- invalidepension
- efterladtepension

for medlemmer af Revisionsretten.

1 0 9 1 Formålsbestemt reserve

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
107 000	p.m.	0,—

Anmærkninger

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Denne bevilling skal dække virkningerne af de løntilpasninger, som Rådet måtte vedtage i løbet af regnskabsåret.

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN (fortsat)**1 0 9 (fortsat)**

1 0 9 1 (fortsat)

Den er udelukkende en formålsbestemt reserve, som kun kan anvendes efter overførsel til andre artikler eller konti i dette kapitel i overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningen.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE*Anmærkninger*

Der er foretaget en fast nedskæring på 3,70 % i bevillingerne under dette kapitel.

Under dette kapitel er der foreløbigt opført et beløb på 9 899 038 EUR til dækning af udgifter vedrørende udvidelsen.

1 1 0 Tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, som er anført i stillingsfortegnelsen

1 1 0 0

Grundlønninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
46 206 744	39 994 000	35 867 884,92

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 62 og 66.

Denne bevilling skal dække grundlønninger til tjenestemænd og midlertidigt ansatte.

1 1 0 1

Familieltillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 932 787	3 493 000	3 112 250,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 62, 67 og 68a og bilag VII, afdeling I.

Denne bevilling skal dække husstands-, børne- og uddannelsstillæg til tjenestemænd og midlertidigt ansatte.

1 1 0 2

Udlandstillæg og særligt udlandstillæg (inklusive det i EKSF-vedtægtens artikel 97 nævnte)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
7 417 720	6 453 000	5 778 250,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 62 og 69 og artikel 4 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække udlandstillæg og særligt udlandstillæg til tjenestemænd og midlertidigt ansatte.

1 1 0 3

Faste godtgørelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
273 000	236 000	222 750,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 4a i bilag VII.

REVISIONSRETTE

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 0 (fortsat)**

1 1 0 3 (fortsat)

Denne bevilling skal dække sekretariatstillæg til tjenestemænd i kategori C, der har stilling som sekretær med stenografi og maskinskrivning eller som maskinskriver, telexoperatør, direktionssekretær eller chefsekretær.

1 1 1 Øvrige ansatte

1 1 1 0 Hjælpeansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 100 000	639 000	1 093 295,54

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Denne bevilling skal dække vederlag og arbejdsgiverbidrag til den sociale sikringsordning for hjælpeansatte (hjælpeansat sekretariatspersonale eller andet personale i perioder med spidsbelastning og i tilfælde af langtidsfravær).

1 1 1 1 Hjælpeansatte tolke

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Denne bevilling skal dække vederlag og arbejdsgiverbidrag til den sociale sikringsordning for hjælpeansatte tolke.

1 1 1 2 Lokalt ansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 4 og afsnit IV.

Denne bevilling skal dække vederlag (herunder overarbejdsbetaling) og arbejdsgiverbidraget til den sociale sikringsordning for lokalt ansatte.

1 1 1 3 Særlige rådgivere

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
28 000	17 000	22 000,—

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 5, 82 og 83.

Denne bevilling skal desuden dække den rådgivende læges honorarer og øvrige udgifter.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 1 (fortsat)**

1 1 1 4 Hjælpeansatte oversættere

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
232 000	75 000	94 352,51

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Denne bevilling skal dække vederlag og arbejdsgiverbidrag til den sociale sikringsordning for hjælpeansatte oversættere.

1 1 3 Syge- og ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme, arbejdsløshedsforsikring og bevarelse af pensionsrettigheder

1 1 3 0 Sygeforsikring

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 569 331	1 371 000	1 234 964,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 72.

Sygeforsikringsordningen for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 23.

Denne bevilling skal dække arbejdsgiverbidrag til sygeforsikring på 3,4 % af grundlønnen.

De ansattes bidrag udgør 1,7 % af grundlønnen.

1 1 3 1 Ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
402 128	351 000	319 400,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 73 og artikel 15 i bilag VIII.

Denne bevilling skal dække arbejdsgiverbidrag til ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme på 0,87 % af grundlønnen, samt de ekstra udgifter, der følger af anvendelsen af vedtægtens bestemmelser på dette område.

1 1 3 2 Midlertidigt ansattes arbejdsløshedsforsikring

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
53 000	44 000	52 950,—

Anmærkninger

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 2799/85 af 27. september 1985 om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i disse Fællesskaber (EFT L 265 af 8.10.1985, s. 1), navnlig artikel 28a i ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte.

Denne bevilling skal dække arbejdsløshedsforsikring af midlertidigt ansatte.

REVISIONSRETTE

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 3 (fortsat)**

1 1 3 3 Stiftelse eller bevarelse af midlertidigt ansattes pensionsrettigheder

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
22 000	21 000	2 116,—

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 42.

Denne bevilling skal dække overførsler, som institutionen foretager med henblik på stiftelse eller bevarelse af midlertidigt ansattes pensionsrettigheder i hjemlandet.

1 1 4 Diverse tillæg og godtgørelser

1 1 4 0 Ydelse ved barnefødsel og ved død

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 000	2 000	2 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 70, 74 og 75.

Denne bevilling skal dække ydelser ved barnefødsel (198,31 EUR) og ved en tjenestemands død afdødes fulde vederlag indtil udgangen af den tredje måned efter den måned, hvori døden indtraf, samt udgifter i forbindelse med transport af afdøde til hjemstedet.

1 1 4 1 Rejseudgifter i forbindelse med årlige rejser fra tjenestested til hjemland

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
678 000	641 000	604 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 8 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække et fast beløb til dækning af rejseudgifter for tjenestemænd og midlertidigt ansatte, for ægtefæller og personer, over for hvem der består forsørgerpligt, fra tjenestested til hjemsted på følgende betingelser:

- en gang pr. kalenderår, såfremt afstanden pr. jernbane udgør mere end 50 km, men mindre end 725 km
- to gange pr. kalenderår, såfremt afstanden pr. jernbane udgør mindst 725 km.

1 1 4 3 Særlig fast tjenestegodtgørelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 4 (fortsat)**

1 1 4 4 Faste godtgørelser for tjenstlig kørsel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

1 1 4 5 Særlig godtgørelse til regnskabsførere og forskudsbestyrere

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
—	4 000	3 600,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække den særlige godtgørelse med påløbne renter, som ydes tjenestemænd, der beklæder en post som regnskabsfører, underordnet regnskabsfører eller forskudsbestyrer, jf. artikel 75 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

1 1 4 9 Andre godtgørelser og refusioner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 000	5 000	2 180,—

Anmærkninger

Vedtægten for Det Europæiske Kul- og Stålfællesskab, særlig artikel 95.

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 34.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 47.

Denne bevilling skal dække:

- den kompensationsgodtgørelse, som tildeles fastansatte EKSF-tjenestemænd, hvis nettovederlag er faldet
- godtgørelse i tilfælde af afskedigelse af en tjenestemand på prøve, såfremt denne er klart uegnet
- godtgørelse i tilfælde af institutionens opsigelse af en midlertidigt ansats kontrakt
- godtgørelse af udgifter i forbindelse med sikringen af boliger for tjenestemænd i delegationer og kontorer i Fællesskabet
- tilbagekøb af pensionsrettigheder for tidligere hjælpeansatte, der er blevet midlertidigt ansat eller udnævnt til tjenestemænd.

1 1 5**Overarbejde**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
495 000	405 000	418 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 56 og bilag VI.

Denne bevilling skal dække faste godtgørelser og godtgørelser på timebasis i forbindelse med overarbejde, som ydes af tjenestemænd, midlertidigt ansatte og hjælpeansatte i kategori C og D samt af lokalt ansatte, og for hvem det ikke har været muligt at foretage afspadsering efter de gældende regler.

REVISIONSRETTE

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

1 1 8 Godtgørelser og udgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten samt forflyttelse

1 1 8 1 Rejseudgifter (inklusive familiemedlemmers rejseudgifter)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
36 000	19 000	19 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 20 og 71 samt artikel 7 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække rejseudgifter for ansatte (inklusive familiemedlemmer) ved tiltræden eller udtræden af tjenesten.

1 1 8 2 Bosættelsespenge ved tiltræden, udtræden og forflyttelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
736 292	492 000	256 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 5 og 6 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække bosættelsespenge for ansatte, der må skifte bopæl ved tiltræden af tjenesten, samt for ansatte, der skifter bopæl ved udtræden af tjenesten.

1 1 8 3 Flytteudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
661 000	355 000	110 101,16

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 20 og 71 samt artikel 9 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække flytteudgifter for ansatte, der må skifte bopæl ved tiltræden af tjenesten, samt for ansatte, der skifter bopæl ved udtræden af tjenesten.

1 1 8 4 Midlertidige dagpenge

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 372 000	280 000	228 500,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 20 og 71 samt artikel 10 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække dagpenge til ansatte, som godtgør, at de er nødt til at skifte bopæl ved tiltræden af tjenesten.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 9 Tilpasninger af vederlag til tjenestemænd og øvrige ansatte**

1 1 9 0 Justeringskoefficienter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 140 000	1 086 000	964 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 64 og 65.

Denne bevilling skal dække virkningen af de justeringskoefficienter, der anvendes på vederlag for tjenestemænd, midlertidigt ansatte og hjælpeansatte samt på overtidsbetaling.

1 1 9 1 Formålsbestemt reserve

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
794 528	p.m.	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 65 og 65a samt bilag XI.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Denne bevilling skal dække virkningen af eventuelle tilpasninger af vederlagene, som Rådet vedtager i løbet af regnskabsåret.

Den er udelukkende en formålsbestemt reserve, som kun kan anvendes efter overførsel til andre artikler eller konti i dette kapitel i overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningen.

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG DIVERSE BIDRAG VED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN**1 2 1 Ventepenge og godtgørelser ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse**

1 2 1 0 Godtgørelser ved fritagelse fra stillingen af tjenstlige grunde i medfør af vedtægtens artikel 41 og 50

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 41 og 50 samt bilag IV.

Denne bevilling skal dække godtgørelser til tjenestemænd, som er sat på ventepenge som følge af en nedskæring i antallet af stillinger i institutionen, eller som beklæder en stilling i lønklasse A 2, og som fritages fra stillingen af tjenstlige grunde.

1 2 1 5 Godtgørelser ved udtræden af tjenesten (forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3518/85)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3518/85 af 12. december 1985 om indførelse af særlige foranstaltninger vedrørende tjenestemænds udtræden af tjenesten i De Europæiske Fællesskaber i anledning af Spaniens og Portugals tiltrædelse (EFT L 335 af 13.12.1985, s. 56).

Denne bevilling skal dække godtgørelser til tjenestemænd, som udtræder endeligt af tjenesten af tjenstlige grunde og under hensyntagen til de behov, der er en følge af nye medlemsstaters tiltrædelse af Fællesskaberne.

REVISIONSRETTE

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG DIVERSE BIDRAG VED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN (fortsat)

1 2 3 **Sygeforsikring**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 72.

Denne bevilling skal dække institutionens bidrag til sygeforsikring for pensionerede tjenestemænd og for tjenestemænd, der er hhv. på ventepenge, fritaget fra stillingen og afskediget, og som modtager godtgørelser.

1 2 9 **Tilpasninger af diverse godtgørelser**

1 2 9 0 Justeringskoefficienter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 64 og 65.

Denne bevilling skal dække virkningerne af de justeringskoefficienter, der anvendes på pensioner og diverse godtgørelser.

1 2 9 1 Formålsbestemt reserve

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 65 og 65a samt bilag XI.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Denne bevilling skal dække virkningen af eventuelle tilpasninger af vederlagene, som Rådet vedtager i løbet af regnskabsåret.

Den er udelukkende en formålsbestemt reserve, som kun kan anvendes efter overførsel til andre artikler eller konti i dette kapitel i overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningen.

KAPITEL 1 3 — TJENESTEREJSE OG BEFORDRING

1 3 0 **Tjenesterejse- og befodringsudgifter samt andre udgifter i forbindelse hermed**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 860 000	2 894 189	2 379 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 11, 12 og 13 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække befodringsudgifter, inklusive ekstraudgifter til udstedelse af rejsehjemmel og reservationer, tjenesterejseudgifter samt ekstraudgifter eller ekstraordinære udgifter afholdt i forbindelse med en tjenesterejse, som er foretaget af Rettens vedtægtsmæssige personale, af sagkyndige, af nationale eller internationale embedsmænd, der er udstationeret i Retten, og af praktikanter.

KAPITEL 1 4 — SOCIOMEDICINSK INFRASTRUKTUR*Anmærkninger*

Under dette kapitel er foreløbigt opført et beløb på 16 038 EUR til dækning af udgifter vedrørende udvidelsen.

1 4 1**Lægetjeneste**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
60 000	36 000	36 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 59 og artikel 8 i bilag II.

Denne bevilling skal dække udgifter til den årlige helbredsundersøgelse af alle tjenestemænd, herunder analyser og lægeundersøgelser, der bliver forlangt i forbindelse med helbredsundersøgelsen.

KAPITEL 1 5 — UDLÅNTE SAGKYNDIGE OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND*Anmærkninger*

Under dette kapitel er foreløbigt opført et beløb på 350 000 EUR til dækning af udgifter vedrørende udvidelsen.

1 5 2**Udveksling af personale mellem Fællesskaberne og den private og offentlige sektor i medlemsstaterne****1 5 2 0**

Nationale og internationale tjenestemænd og ansatte i den private sektor, som midlertidigt ansættes i Revisionsretten

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
781 000	80 000	99 999,06

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til udlån og midlertidig ansættelse af tjenestemænd fra medlemsstaterne og af andre sagkyndige i Revisionsretten eller til konsultering af kortere varighed.

1 5 2 1

Tjenestemænd fra Revisionsretten, som midlertidigt ansættes i nationale administrationer, i internationale organisationer og i den private og offentlige sektor i medlemsstaterne

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
20 000	20 000	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække refusion af de ekstraudgifter, som udvekslingen medfører for Fællesskabernes tjenestemænd.

REVISIONSRETTE

KAPITEL 1 6 — VELFÆRD

1 6 0

Ekstraordinær hjælp

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 000	1 000	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 76.

Denne bevilling skal dække støtteforanstaltninger for ansatte, som befinder sig i en særlig vanskelig situation.

1 6 4

Supplerende støtte til handicappede

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 000	2 000	0,—

Anmærkninger

Som led i en politik til fordel for handicappede tager denne bevilling sigte på følgende handicappede personer:

- tjenestemænd og midlertidigt ansatte i aktiv tjeneste
- ægtefæller til tjenestemænd og midlertidigt ansatte i aktiv tjeneste
- børn, over for hvem der i henhold til vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber består forsørgerpligt.

Inden for den givne ramme og når alle rettigheder indrømmet på nationalt plan i bopæls- eller hjemlandet er udnyttet fuldt ud, kan der ydes godtgørelse af andre udgifter end udgifter som følge af sygdom, som er fundet nødvendige, som skyldes det pågældende handicap, og som er behørigt underbygget.

KAPITEL 1 7 — RECEPTIONS- OG REPRÆSENTATIONSUDGIFTER

Anmærkninger

Under dette kapitel er foreløbigt opført et beløb på 62 518 EUR til dækning af udgifter vedrørende udvidelsen.

1 7 0

Receptions- og repræsentationsudgifter

1 7 0 0

Receptions- og repræsentationsudgifter for medlemmerne af institutionen

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
202 000	135 000	129 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter i forbindelse med receptions- og repræsentationsforpligtelser, der påhviler Revisionsretten.

1 7 0 1

Personalets receptions- og repræsentationsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 000	2 600	2 600,—

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE

Anmærkninger

Aktiviteterne under dette kapitel indgår i et interinstitutionelt samarbejde, som indebærer høring mellem institutionerne og styrkelse af de fælles forvaltningsmekanismer med henblik på rationel udnyttelse af bevillingerne.

Under dette kapitel er foreløbigt opført et beløb på 264 978 EUR til dækning af udgifter vedrørende udvidelsen.

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)**1 8 0 Interinstitutionelt samarbejde**

1 8 0 2 Dagcentret for mindre børn og andre vuggestuer og børnehaver

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
679 000	563 000	595 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Revisionsrettens andel af administrationsudgifterne til småbørnscentre i Luxembourg.

1 8 2 Videreuddannelse og personaleoplysning

1 8 2 0 Faglig videreuddannelse, efteruddannelse samt personaleoplysning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
503 000	370 000	441 959,20

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 24, stk. 3.

Denne bevilling skal dække udgifter til afholdelse af interinstitutionelle faglige videreuddannelseskurser, sprogkurser og seminarer vedrørende revision og økonomisk forvaltning samt udgifter til deltagelse i tilsvarende seminarer i medlemsstaterne.

Den dækker endvidere indkøb af undervisningsmateriale og teknisk udstyr til uddannelse af personalet.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 2 500 EUR.

1 8 3 Fremme af det interinstitutionelle samarbejde på det sproglige område

1 8 3 0 Fremme af det interinstitutionelle samarbejde på det sproglige område

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	—	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til foranstaltninger vedtaget af det interinstitutionelle udvalg for oversættelse og tolkning (CITI) til fremme af det interinstitutionelle samarbejde på det sproglige område.

1 8 4 Restauranter og kantiner

1 8 4 0 Udgifter til løbende drift af restauranter og kantiner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
18 000	14 000	12 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til restaurant- og kantinedrift.

REVISIONSRETTE

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)**1 8 4 (fortsat)**

1 8 4 1 Normale ændringer og nyanskaffelser af installationer i restauranter og kantiner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
75 000	73 000	38 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække istandsættelse og fornyelse efter 16 års brug af restaurant- og kantineinventar, således at de gældende nationale bestemmelser om sundhed og sikkerhed opfyldes.

1 8 6**Aktiviteter til fremme af kontakten blandt de ansatte**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
38 000	33 000	25 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal tilskynde til og dække finansiel støtte til ethvert initiativ, der kan fremme den sociale kontakt mellem ansatte af forskellige nationaliteter, såsom støtte til klubber, sportsforeninger og kulturelle foreninger for personalet.

1 8 7**Andre velfærdsforanstaltninger**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 000	2 000	2 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække andre foranstaltninger for og anden støtte til ansatte og deres familier.

1 8 8**Forskellige udgifter ved ansættelse**

1 8 8 0

Forskellige udgifter ved ansættelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
45 000	45 000	112 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til annoncer, indkaldelse af ansøgere, leje af lokaler og maskiner i forbindelse med afholdelse af interinstitutionelle udvælgelsesprøver samt deltagernes rejseudgifter og lægeundersøgelser. I behørigt begrundede tilfælde og efter høring af de øvrige institutioner kan en del af denne bevilling om nødvendigt anvendes til afholdelse af institutionens egne udvælgelsesprøver.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 10 000 EUR.

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)

1 8 9 Andre ydelser

1 8 9 1 Andre tolke

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
41 000	24 000	24 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække honorarer, social sikring, rejseudgifter og dagpenge til freelancetolke og andre ikke-fastansatte tolke.

1 8 9 5 Andre ydelser udført uden for institutionen

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
123 000	113 000	102 930,66

Anmærkninger

Denne bevilling skal navnlig dække udgifter i forbindelse med:

- midlertidigt personale, bl.a. telefonister, assistenter med maskinskrivning og stenografi, betjente og teknisk personale til alle Rettens afdelinger
- reproduktions- og skrivearbejde udført uden for institutionen, når dette arbejde ikke kan udføres i Rettens egne afdelinger
- edb-udgifter til udarbejdelse af diverse underliggende materiale til Rettens eget brug og til forelæggelse for budgetmyndigheden.

1 8 9 6 Ydelser udført uden for institutionen for oversættelsesafdelingen

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
217 000	220 000	77 225,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til oversættelsesarbejde, som udføres af freelanceoversættere og midlertidige oversættere, eller til skrivearbejde mv., som ikke kan udføres af Revisionsrettens oversættelsesafdeling, eller udgifter til deltagelse i interinstitutionelle projekter på det sproglige område.

REVISIONSRET TEN

AFSNIT 2

EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

KAPITEL 2 1 — UDGIFTER TIL DATABEHANDLING

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 0			
2 0 0	Leje			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 427 000	2 713 000	1 488 480,93
2 0 1	Forsikringer			
	Ikke-opdelte bevillinger	57 000	29 000	7 371,12
2 0 2	Vand, gas, elektricitet og opvarmning			
	Ikke-opdelte bevillinger	443 000	353 000	313 344,—
2 0 3	Rengøring og vedligeholdelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	605 000	521 000	504 638,50
2 0 4	Indretning af lokaler			
	Ikke-opdelte bevillinger	120 000	1 334 000	58 327,15
2 0 5	Sikring af og tilsyn med ejendomme			
	Ikke-opdelte bevillinger	793 000	545 000	440 904,71
2 0 6	Ejendoms erhvervelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	500 000	p.m.	11 591 000,—
2 0 8	Andre udgifter forud for ejendoms erhvervelse eller opførelse af bygninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	175 000	105 000	274 956,72
2 0 9	Andre udgifter vedrørende ejendomme			
	Ikke-opdelte bevillinger	66 000	41 000	31 543,—
	KAPITEL 2 0 I ALT	5 186 000	5 641 000	14 710 566,13
	KAPITEL 2 1			
2 1 1	Datanet			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 680 000	1 239 000	2 312 904,07

KAPITEL 2 1 — UDGIFTER TIL DATABEHANDLING (fortsat)**KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 1 4	Analyse- og programmering, forudgående analyser og specialopgaver udført af tredjemand			
	Ikke-opdelte bevillinger	357 000	170 000	133 792,87
	KAPITEL 2 1 I ALT	3 037 000	1 409 000	2 446 696,94
	KAPITEL 2 2			
2 2 0	Tekniske installationer og kontormateriel			
2 2 0 0	Førstegangsanskaffelser — materiel og tekniske installationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	6 000	6 000	3 981,25
2 2 0 1	Fornydelse af materiel og tekniske installationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	16 000	16 000	12 353,66
2 2 0 2	Leje af materiel og tekniske installationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
2 2 0 3	Vedligeholdelse, drift og reparation af materiel og tekniske installationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	10 000	10 000	6 359,70
2 2 0 4	Kontormateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	188 000	158 000	127 837,39
	<i>Artikel 2 2 0 i alt</i>	220 000	190 000	150 532,—
2 2 1	Inventar			
2 2 1 0	Førstegangsanskaffelser af inventar			
	Ikke-opdelte bevillinger	373 000	90 000	65 000,—
2 2 1 1	Fornydelse af inventar			
	Ikke-opdelte bevillinger	41 000	11 000	70 000,—
2 2 1 2	Leje af inventar			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
2 2 1 3	Vedligeholdelse, drift og reparation af inventar			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 000	2 000	2 000,—
	<i>Artikel 2 2 1 i alt</i>	416 000	103 000	137 000,—

REVISIONSRET TEN

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE UDGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 2 3	Transportmateriel			
2 2 3 0	Førstegangsanskaffelse af transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	450 000	p.m.	0,—
2 2 3 1	Fornyelse af transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	180 000	107 000	103 000,—
2 2 3 2	Leje af transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 000	2 000	2 000,—
2 2 3 3	Vedligeholdelse, drift og reparation af transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	209 000	149 000	149 000,—
	Artikel 2 2 3 i alt	841 000	258 000	254 000,—
2 2 5	Udgifter til dokumentation og bibliotek			
2 2 5 0	Bibliotek, boganskaffelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	37 000	17 000	15 000,—
2 2 5 1	Specielt biblioteks-, dokumentations- og mangfoldiggørelsesmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 000	2 000	0,—
2 2 5 2	Abonnementer på aviser og tidsskrifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	103 000	64 000	68 000,—
2 2 5 3	Abonnementer hos nyhedsbureauer			
	Ikke-opdelte bevillinger	69 000	44 000	43 000,—
2 2 5 4	Udgifter til bogbinderarbejde og vedligeholdelse af bibliotekets bøger			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 000	2 000	0,—
	Artikel 2 2 5 i alt	215 000	129 000	126 000,—
	KAPITEL 2 2 I ALT	1 692 000	680 000	667 532,—
	KAPITEL 2 3			
2 3 0	Papirvarer og kontorartikler			
	Ikke-opdelte bevillinger	162 000	124 000	114 000,—

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 3 2	Finansielle udgifter			
2 3 2 0	Bankomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	19 000	16 000	15 000,—
2 3 2 1	Kursdifferencer			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
2 3 2 9	Andre finansielle udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Artikel 2 3 2 i alt</i>	19 000	16 000	15 000,—
2 3 3	Procesomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	20 000	20 000	3 761,90
2 3 4	Skadeserstatning			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
2 3 5	Andre driftsudgifter			
2 3 5 0	Diverse forsikringer			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 000	1 400	730,13
2 3 5 1	Tjeneste- og arbejdsbeklædning			
	Ikke-opdelte bevillinger	31 000	21 000	19 990,83
2 3 5 2	Diverse udgifter til interne møder			
	Ikke-opdelte bevillinger	51 000	34 000	33 678,—
2 3 5 3	Intern transport og flytning af tjenestegrene			
	Ikke-opdelte bevillinger	49 000	60 000	8 000,—
2 3 5 4	Småudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 000	1 000	1 000,—
2 3 5 9	Andre driftsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	10 000	7 000	7 000,—
	<i>Artikel 2 3 5 i alt</i>	144 000	124 400	70 398,96
2 3 9	Ydelser mellem institutionerne			
2 3 9 1	Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer			
	Ikke-opdelte bevillinger	398 000	350 000	341 000,—
	<i>Artikel 2 3 9 i alt</i>	398 000	350 000	341 000,—
	KAPITEL 2 3 I ALT	743 000	634 400	544 160,86

REVISIONSRETTE

KAPITEL 2 4 — PORTO OG TELEKOMMUNIKATIONSUDGIFTER

KAPITEL 2 5 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER

KAPITEL 2 6 — UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER

KAPITEL 2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSDUGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 4			
2 4 0	Porto og andre forsendelsesomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	48 000	38 000	36 536,16
2 4 1	Telefon, telegraf, fjernskriver og fjernsyn			
	Ikke-opdelte bevillinger	538 000	439 000	307 000,—
	KAPITEL 2 4 I ALT	586 000	477 000	343 536,16
	KAPITEL 2 5			
2 5 0	Møder og indkaldelser i almindelighed			
	Ikke-opdelte bevillinger	16 000	16 000	3 168,87
2 5 5	Afholdelse af og deltagelse i konferencer, kongresser og møder			
	Ikke-opdelte bevillinger	91 000	80 000	95 842,51
	KAPITEL 2 5 I ALT	107 000	96 000	99 011,38
	KAPITEL 2 6			
2 6 0	Konsultationer, studier og undersøgelser af begrænset omfang			
	Ikke-opdelte bevillinger	230 000	190 000	121 700,64
	KAPITEL 2 6 I ALT	230 000	190 000	121 700,64
	KAPITEL 2 7			
2 7 0	Den Europæiske Unions Tidende			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 470 000	450 000	2 050 000,—

KAPITEL 2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 7 1	Publikationer			
2 7 1 0	Generelle publikationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
2 7 1 9	Udgifter til udbredelse og fremme af publikationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	120 000	100 000	109 109,42
	Artikel 2 7 1 i alt	120 000	100 000	109 109,42
2 7 2	Udgifter til udbredelse af information og deltagelse i offentlige arrangementer			
	Ikke-opdelte bevillinger	6 000	5 500	4 477,11
2 7 3	Udvikling af en europæisk bevidsthed hos unge			
	Ikke-opdelte bevillinger	122 000	50 000	34 588,80
	KAPITEL 2 7 I ALT	1 718 000	605 500	2 198 175,33
	Afsnit 2 i alt	13 299 000	9 732 900	21 131 379,44

REVISIONSRETTE

AFSNIT 2

EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

Anmærkninger

Da forsikringsselskaberne ikke længere dækker skader på Revisionsrettens bygninger i tilfælde af arbejdskonflikter og terroristangreb, skal denne risiko dækkes over Den Europæiske Unions budget. Bevillingerne under dette afsnit dækker derfor alle udgifter i tilknytning til skader som følge af arbejdskonflikter og terroristangreb.

Under dette kapitel er foreløbigt opført et beløb på 2 955 000 EUR til dækning af udgifter vedrørende udvidelsen.

2 0 0

Leje

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 427 000	2 713 000	1 488 480,93

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til leje i Luxembourg og Bruxelles.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 25 000 EUR.

2 0 1

Forsikringer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
57 000	29 000	7 371,12

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de i forsikringspolicerne fastsatte præmier vedrørende de bygninger, institutionen benytter, herunder løsøre og kunstgenstande.

2 0 2

Vand, gas, elektricitet og opvarmning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
443 000	353 000	313 344,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til forbrug af vand, gas, elektricitet og varme.

2 0 3

Rengøring og vedligeholdelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
605 000	521 000	504 638,50

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til rengøring og vedligeholdelse af lokaler, elevatorer, varmeanlæg, klimaanlæg, elektriske installationer samt eventuelle udskiftninger og reparationer.

Den skal endvidere dække udgifter til rengøringsmidler, vaskeri- og renseriudgifter samt alt nødvendigt vedligeholdelsesmateriale.

Før forlængelse eller indgåelse af kontrakter hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre bestemmelser), jf. i øvrigt artikel 63 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 0 4 Indretning af lokaler**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
120 000	1 334 000	58 327,15

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til indretning af lokaler, bl.a. opstilling af skillevægge, gardiner, kabel- og malerarbejde, tapet, gulvbelægning, forsænkede lofter og tekniske installationer i tilknytning hertil.

2 0 5 Sikring af og tilsyn med ejendomme

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
793 000	545 000	440 904,71

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække diverse udgifter i forbindelse med sikring af ejendommene, især kontrakten om tilsyn med bygningerne, anskaffelse og vedligeholdelse af brandbekæmpelsesmateriel og udstyr til medlemmerne af det frivillige brandværn mv.

Før forlængelse eller indgåelse af kontrakter hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre bestemmelser), jf. i øvrigt artikel 63 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

2 0 6 Ejendomserhvervelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
500 000	p.m.	11 591 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen i årlige trancher af udvidelserne af Revisionsrettens bygning på Kirchberg i Luxembourg.

2 0 8 Andre udgifter forud for ejendomserhvervelse eller opførelse af bygninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
175 000	105 000	274 956,72

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til bygningsekspertes.

2 0 9 Andre udgifter vedrørende ejendomme

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
66 000	41 000	31 543,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække andre løbende udgifter vedrørende ejendomme, der ikke er opført særskilt under dette kapitels andre artikler, såsom kloakering, renovation, vejskat, vejafmærkning mv.

REVISIONSRETTE

KAPITEL 2 1 — UDGIFTER TIL DATABEHANDLING*Anmærkninger*

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller til indgåelse af en lejekontrakt eller en leje-/købekontrakt med henblik på anskaffelse af materiel eller levering af tjenesteydelser, hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået, jf. i øvrigt artikel 63 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Under dette kapitel er foreløbigt opført et beløb på 1 120 000 EUR til dækning af udgifter vedrørende udvidelsen.

2 1 1***Datanet***

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 680 000	1 239 000	2 312 904,07

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække følgende driftsudgifter:

- indkøb, leje og vedligeholdelse af mini- og mikrodatamater og terminaler tilsluttet Kommissionens datacenter i Luxembourg
- indkøb, leje og vedligeholdelse af andet edb-materiel, programmel, tilbehør og oplysningsmateriale
- edb-kabler.

2 1 4***Analyse- og programmering, forudgående analyser og specialopgaver udført af tredjemand***

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
357 000	170 000	133 792,87

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter vedrørende eksternt personale og arbejde udført uden for institutionen.

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED*Anmærkninger*

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller til indgåelse af en lejekontrakt eller en leje-/købekontrakt med henblik på anskaffelse af materiel eller levering af tjenesteydelser, hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået, jf. i øvrigt artikel 63 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Under dette kapitel er foreløbigt opført et beløb på 737 300 EUR til dækning af udgifter vedrørende udvidelsen.

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 2 0 Tekniske installationer og kontormateriel**

2 2 0 0 Førstegangsanskaffelser — materiel og tekniske installationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 000	6 000	3 981,25

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til indkøb af teknisk udstyr.

2 2 0 1 Fornyelse af materiel og tekniske installationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
16 000	16 000	12 353,66

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til fornyelse af teknisk udstyr.

2 2 0 2 Leje af materiel og tekniske installationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække leje af materiel og tekniske installationer.

2 2 0 3 Vedligeholdelse, drift og reparation af materiel og tekniske installationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 000	10 000	6 359,70

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til vedligeholdelse og reparation af materiel opført under konto 2 2 0 0 til 2 2 0 2.

2 2 0 4 Kontormateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
188 000	158 000	127 837,39

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indkøb, leje og vedligeholdelse af alle former for kontor-edb, såsom fotokopieringsmaskiner, telekommunikationsudstyr, diktafoner, regnemaskiner mv.

REVISIONSRETTE

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)

2 2 1 **Inventar**

2 2 1 0 Førstegangsanskaffelser af inventar

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
373 000	90 000	65 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indkøb af ekstra inventar.

2 2 1 1 Fornyelse af inventar

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
41 000	11 000	70 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække fornyelse af nedslidt eller beskadiget inventar.

2 2 1 2 Leje af inventar

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

2 2 1 3 Vedligeholdelse, drift og reparation af inventar

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 000	2 000	2 000,—

2 2 3 **Transportmateriel**

2 2 3 0 Førstegangsanskaffelse af transportmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
450 000	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indkøb af transportmateriel.

2 2 3 1 Fornyelse af transportmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
180 000	107 000	103 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udskiftning af biler, som har været i drift i mindst fire år, eller som har kørt over 140 000 km.

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 2 3 (fortsat)**

2 2 3 2 Leje af transportmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 000	2 000	2 000,—

2 2 3 3 Vedligeholdelse, drift og reparation af transportmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
209 000	149 000	149 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække samtlige udgifter vedrørende transportmateriel såsom vedligeholdelse, reparationer, forsikringer, benzin og diesellole, parkeringsudgifter og motorvejsafgifter mv.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 20 000 EUR.

2 2 5 Udgifter til dokumentation og bibliotek

2 2 5 0 Bibliotek, boganskaffelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
37 000	17 000	15 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække anskaffelse af værker og, bortset fra tidsskrifter, andre publikationer, der er nødvendige for tjenestegrene, herunder især sprog-tjenesten.

2 2 5 1 Specielt biblioteks-, dokumentations- og mangfoldiggørelsesmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 000	2 000	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til indkøb af arkivmateriel og -udstyr samt til reoler, lagerplads og mangfoldiggørelse efter bibliotekets behov.

2 2 5 2 Abonnementer på aviser og tidsskrifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
103 000	64 000	68 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til avis- og tidsskriftsabonnementer, herunder især økonomiske fagtidsskrifter, således at man — hvilket er af betydning for revisionsarbejdet — til stadighed kan følge med i pressen.

REVISIONSRET TEN

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 2 5** (fortsat)**2 2 5 3** Abonnementer hos nyhedsbureauer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
69 000	44 000	43 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække abonnementer hos nyhedsbureauer.

2 2 5 4 Udgifter til bogbinderarbejde og vedligeholdelse af bibliotekets bøger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 000	2 000	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til bogbinderarbejde og vedligeholdelse af bibliotekets bøger.

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE UDGIFTER*Anmærkninger*

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller til indgåelse af en lejekontrakt eller en leje-/købekontrakt med henblik på anskaffelse af materiel eller levering af tjenesteydelser, hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået, jf. i øvrigt artikel 63 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Under dette kapitel er foreløbigt opført et beløb på 151 400 EUR til dækning af udgifter vedrørende udvidelsen.

2 3 0 **Papirvarer og kontorartikler**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
162 000	124 000	114 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til papirvarer og kontorartikler.

2 3 2 **Finansielle udgifter****2 3 2 0** Bankomkostninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
19 000	16 000	15 000,—

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**2 3 2** (fortsat)

2 3 2 1 Kursdifferencer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

2 3 2 9 Andre finansielle udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

2 3 3 **Procesomkostninger**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
20 000	20 000	3 761,90

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække omkostninger og salærer, som Revisionsretten måtte blive pålagt.

2 3 4 **Skadeserstatning**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

2 3 5 **Andre driftsudgifter**

2 3 5 0 Diverse forsikringer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 000	1 400	730,13

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til forsikring af de ansattes bagage under tjenesterejser.

2 3 5 1 Tjeneste- og arbejdsbeklædning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
31 000	21 000	19 990,83

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indkøb af tjenesteuniformer til betjente og chauffører samt af anden arbejdsbeklædning.

REVISIONSRETTE

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**2 3 5** (fortsat)

2 3 5 2 Diverse udgifter til interne møder

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
51 000	34 000	33 678,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække forfriskninger og småanretninger, der serveres ved interne møder.

2 3 5 3 Intern transport og flytning af tjenestegrene

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
49 000	60 000	8 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække omkostninger i forbindelse med flytning og transport af materiel, inventar og kontorartikler.

2 3 5 4 Småudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 000	1 000	1 000,—

2 3 5 9 Andre driftsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 000	7 000	7 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække andre driftsudgifter, der ikke er specificeret under ovenstående poster, og udgifter til vedligeholdelses- og reparationsmateriel.

2 3 9 Ydelser mellem institutionerne

2 3 9 1 Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
398 000	350 000	341 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække betaling af tjenesteydelser fra Europa-Parlamentets og Kommissionens tolketjenester.

KAPITEL 2 4 — PORTO OG TELEKOMMUNIKATIONSUDGIFTER*Anmærkninger*

Under dette kapitel er foreløbigt opført et beløb på 107 000 EUR til dækning af udgifter vedrørende udvidelsen.

KAPITEL 2 4 — PORTO OG TELEKOMMUNIKATIONSUDGIFTER (fortsat)**2 4 0 Porto og andre forsendelsesomkostninger**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
48 000	38 000	36 536,16

2 4 1 Telefon, telegraf, fjernskriver og fjernsyn

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
538 000	439 000	307 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække telekommunikationsudgifter af enhver art, herunder abonnementer, telefonlinjer, kommunikationsudgifter samt vedligeholdelse, indkøb, udskiftning, reparationer og vedligeholdelse af telefonanlæg og -udstyr.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j)), anslås til 40 000 EUR.

KAPITEL 2 5 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER*Anmærkninger*

Under dette kapitel er foreløbigt opført et beløb på 25 000 EUR til dækning af udgifter vedrørende udvidelsen.

2 5 0 Møder og indkaldelser i almindelighed

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
16 000	16 000	3 168,87

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække rejseudgifter, ophold og ekstraudgifter for eksperter, som indkaldes af studie- og arbejdsgrupper, samt udgifterne til afholdelse af sådanne møder, såfremt de ikke dækkes af den eksisterende infrastruktur.

2 5 5 Afholdelse af og deltagelse i konferencer, kongresser og møder

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
91 000	80 000	95 842,51

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække diverse udgifter ved afholdelse af og deltagelse i konferencer, kongresser og møder.

KAPITEL 2 6 — UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER**2 6 0 Konsultationer, studier og undersøgelser af begrænset omfang**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
230 000	190 000	121 700,64

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til kontrakter med højt kvalificerede sagkyndige om studier inden for revision og på det administrative område.

REVISIONSRETTE

KAPITEL 2 6 — UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER (fortsat)**2 6 0 (fortsat)**

I forbindelse med revisionen må Revisionsretten undertiden lade eksterne sagkyndige foretage tekniske undersøgelser og analyser (kemiske, fysiske, statistiske). De eksterne undersøgelser særlige og undertiden uforudsigelige karakter nødvendiggør en bevilling til undersøgelser. Uden disse midler kunne Revisionsretten blive hæmmet i udøvelsen af sit mandat og dens uafhængighed indskrænket.

Bevillingen omfatter også udgifter i forbindelse med den revision, et uafhængigt revisionsfirma foretager af Revisionsrettens regnskaber. Revisionsberetningen offentliggøres i *Den Europæiske Unions Tidende*.

KAPITEL 2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER*Anmærkninger*

Under dette kapitel er foreløbigt opført et beløb på 756 460 EUR til dækning af udgifter vedrørende udvidelsen.

2 7 0 Den Europæiske Unions Tidende

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 470 000	450 000	2 050 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Revisionsrettens offentliggørelser i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 88 000 EUR.

2 7 1 Publikationer*Anmærkninger*

Denne bevilling skal dække udgifter i forbindelse med udbredelse af kendskabet til dokumenter om almindeligt revisionsarbejde og om Rettens virksomhed.

2 7 1 0 Generelle publikationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

*Anmærkninger**Ny konto*

Denne bevilling skal dække udgifterne til offentliggørelse og udbredelse af beretninger og udtalelser, som Retten har vedtaget i henhold til artikel 248, stk. 4, andet afsnit, og artikel 280, stk. 4, i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab.

2 7 1 9 Udgifter til udbredelse og fremme af publikationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
120 000	100 000	109 109,42

*Anmærkninger**Ny konto*

Denne bevilling skal dække udgifter i forbindelse med udbredelse af dokumenter om revisionsarbejdet generelt og om Rettens virksomhed.

KAPITEL 2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER (fortsat)

2 7 2

Udgifter til udbredelse af information og deltagelse i offentlige arrangementer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 000	5 500	4 477,11

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække omkostninger i forbindelse med afholdelse af kurser om Revisionsrettens virksomhed for universitetslærere, redaktører af fagtidsskrifter og andre fagfolk fra medlemsstaterne.

2 7 3

Udvikling af en europæisk bevidsthed hos unge

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
122 000	50 000	34 588,80

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til praktikantophold i Revisionsrettens tjenestegrene.

REVISIONSRETTE

AFSNIT 10
ANDRE UDGIFFER

KAPITEL 10 0 — FORMÅLSBESTEMTE RESERVER**KAPITEL 10 1 — RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFFER**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 10 0	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 10 0 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 10 1	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 10 1 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	Afsnit 10 i alt	p.m.	p.m.	0,—
	TILSAMMEN	95 284 530	77 076 689	82 757 755,74

AFSNIT 10
ANDRE UDGIFTER

KAPITEL 10 0 — FORMÅLSBESTEMTE RESERVER

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

KAPITEL 10 1 — RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

SEKTION VI

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

INDTÆGTER**De Europæiske Fællesskabers bidrag til finansiering af Det Økonomiske og Sociale
Udvalgs udgifter for regnskabsåret 2004**

Tekst	Beløb
Udgifter	101 759 127
Egne indtægter	– 8 552 879
Bidrag	93 206 248

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

Egne indtægter

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADrag I VEDERLAG TIL PERSONALET

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 4 0			
4 0 0	<i>Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til institutionens medlemmer, tjenestemænd, andre ansatte og andre, der modtager en pension</i>	4 003 867	3 371 691	3 288 009,87
4 0 1	<i>Personalets bidrag til pensionsordningen</i>	3 129 163	2 630 221	2 569 695,79
4 0 3	<i>Provenu af det midlertidige bidrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til institutionens medlemmer, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	p.m.	619 953	605 967,24
4 0 4	<i>Provenu af det særlige fradrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	259 849		
	KAPITEL 4 0 I ALT	7 392 879	6 621 865	6 463 672,90
	Afsnit 4 i alt	7 392 879	6 621 865	6 463 672,90

Egne indtægter**AFSNIT 4****EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER****KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG TIL PERSONALET****4 0 0 Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til institutionens medlemmer, tjenestemænd, andre ansatte og andre, der modtager en pension**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
4 003 867	3 371 691	3 288 009,87

Anmærkninger

Protokol vedrørende De Europæiske Fællesskabers privilegier og immuniteter, særlig artikel 13.

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 260/68 af 29. februar 1968 om fastlæggelse af betingelserne for og fremgangsmåden ved opkrævning af skat til De Europæiske Fællesskaber (EFT L 56 af 4.3.1968, s. 8), senest ændret ved forordning (EKSF, EF, Euratom) nr. 2190/97 (EFT L 301 af 5.11.1997, s. 1).

4 0 1 Personalets bidrag til pensionsordningen

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
3 129 163	2 630 221	2 569 695,79

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 83, stk. 2.

4 0 3 Provenu af det midlertidige bidrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til institutionens medlemmer, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	619 953	605 967,24

Anmærkninger

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3831/91 af 19. december 1991 om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber samt af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne med henblik på indførelse af et midlertidigt bidrag (EFT L 361 af 31.12.1991, s. 7).

4 0 4 Provenu af det særlige fradrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
259 849		

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, navnlig artikel 66a, som ændret ved revideret forslag om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne.

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

AFSNIT 5

INDTÆGTER HIDRØRENDE FRA INSTITUTIONENS ADMINISTRATION

KAPITEL 5 0 — INDTÆGT VED SALG AF LØSØRE OG FAST EJENDOM

KAPITEL 5 1 — LEJEINDTÆGTER

KAPITEL 5 2 — AFKAST AF INVESTERET KAPITAL OG UDLÅNSKAPITAL, BANKRENTER OG ØVRIGE RENTER

KAPITEL 5 3 — KURSGEVINSTER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 5 0			
5 0 0	<i>Indtægt ved salg af løsøre</i>	p.m.	p.m.	p.m.
5 0 2	<i>Indtægt ved salg af publikationer, tryksager og film</i>	80 000	p.m.	p.m.
	KAPITEL 5 0 I ALT	80 000	p.m.	p.m.
	KAPITEL 5 1			
5 1 0	<i>Indtægt ved udlejning af inventar og materiel</i>	p.m.	p.m.	p.m.
5 1 1	<i>Indtægt ved udlejning og fremleje af fast ejendom samt refusion af diverse leje-afgifter</i>	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 5 1 I ALT	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 5 2	64 000	64 000	115 854,88
	KAPITEL 5 2 I ALT	64 000	64 000	115 854,88
	KAPITEL 5 3	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 5 3 I ALT	p.m.	p.m.	p.m.

KAPITEL 5 5 — PERSONALETS OVERFØRSEL ELLER TILBAGEKØB AF PENSIONSRETTIGHEDER**KAPITEL 5 7 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER**

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
5 5 0	KAPITEL 5 5			
	<i>Personalets overførsel eller tilbagekøb af pensionsrettigheder</i>	p.m.	p.m.	1 049 823,66
	KAPITEL 5 5 I ALT	p.m.	p.m.	1 049 823,66
5 7 0	KAPITEL 5 7			
	<i>Andre bidrag og tilbagebetalinger</i>	1 000 000	p.m.	
	KAPITEL 5 7 I ALT	1 000 000	p.m.	
	Afsnit 5 i alt	1 144 000	64 000	1 165 678,54

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

AFSNIT 5

INDTÆGTER HIDRØRENDE FRA INSTITUTIONENS ADMINISTRATION

KAPITEL 5 0 — INDTÆGT VED SALG AF LØSØRE OG FAST EJENDOM

5 0 0 *Indtægt ved salg af løsøre*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

5 0 2 *Indtægt ved salg af publikationer, tryksager og film*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
80 000	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KAPITEL 5 1 — LEJEINDTÆGTER

5 1 0 *Indtægt ved udlejning af inventar og materiel*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

5 1 1 *Indtægt ved udlejning og fremleje af fast ejendom samt refusion af diverse lejeafgifter*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KAPITEL 5 2 — AFKAST AF INVESTERET KAPITAL OG UDLÅNSKAPITAL, BANKRENTER OG ØVRIGE RENTER

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
64 000	64 000	115 854,88

KAPITEL 5 3 — KURSGEVINSTER

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	p.m.

KAPITEL 5 5 — PERSONALETS OVERFØRSEL ELLER TILBAGEKØB AF PENSIONSRETTIGHEDER**5 5 0 Personalets overførsel eller tilbagekøb af pensionsrettigheder**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	1 049 823,66

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 17, artikel 11, stk. 2, og artikel 48 i bilag VII.

KAPITEL 5 7 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER*Anmærkninger**Ny kapitel***5 7 0 Andre bidrag og tilbagebetalinger**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
1 000 000	p.m.	

*Anmærkninger**Ny artikel*

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

AFSNIT 9
ANDRE INDTÆGTER

KAPITEL 9 0 — ANDRE INDTÆGTER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 9 0	16 000	16 000	48 848,03
	KAPITEL 9 0 I ALT	16 000	16 000	48 848,03
	Afsnit 9 i alt	16 000	16 000	48 848,03
	TILSAMMEN	8 552 879	6 701 865	7 678 199,47

AFSNIT 9
ANDRE INDTÆGTER

KAPITEL 9 0 — ANDRE INDTÆGTER

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
16 000	16 000	48 848,03

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1	UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN			
1 0	MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN	12 402 050	8 517 890	7 535 798,—
1 1	TJENSTGØRENDE PERSONALE	50 530 114	43 253 245	40 713 247,—
1 2	GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN	p.m.	p.m.	p.m.
1 3	TJENESTEREJSER OG BEFORDRING	412 500	330 000	294 000,—
1 4	INFRASTRUKTUR AF SOCIOMEDICINSK ART	33 135	30 000	28 995,—
1 5	UDLÅNTE SAGKYNDIGE OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND	240 000	120 000	74 379,—
1 6	VELFÆRD	60 000	60 000	45 000,—
1 7	UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION	124 000	110 000	82 558,—
1 8	INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE	8 682 125	7 547 175	5 573 820,—
	Afsnit 1 i alt	72 483 924	59 968 310	54 347 797,—
2	EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER			
2 0	INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED	19 056 581	14 012 590	13 193 144,—
2 1	UDGIFTER TIL DATABASEHANDLING	2 204 288	2 332 320	2 513 418,—
2 2	LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED	2 896 085	1 699 022	1 722 864,—
2 3	LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER	1 363 202	426 180	503 066,—
2 4	PORTO OG TELEKOMMUNIKATIONSUDGIFTER	817 800	555 000	336 694,—
2 5	UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER	741 000	541 238	167 778,—
2 6	UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER	725 000	675 000	545 839,—
2 7	PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSDUGIFTER	1 456 247	942 300	829 502,—
2 9	TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER	15 000	15 000	7 500,—
	Afsnit 2 i alt	29 275 203	21 198 650	19 819 805,—

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002) (fortsat)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10	ANDRE UDGIFTER			
10 0	FORMÅLSBESTEMTE RESERVER	p.m.	p.m.	p.m.
10 1	RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER	p.m.	p.m.	p.m.
10 2	RESERVE TIL OVERTAGELSE AF BYGNINGER	p.m.	p.m.	p.m.
	Afsnit 10 i alt	p.m.	p.m.	p.m.
	TILSAMMEN	101 759 127	81 166 960	74 167 602,—

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

AFSNIT 1

UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 1 0			
1 0 0	Lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg			
1 0 0 0	Grundlønninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 0 0 3	Godtgørelse af repræsentationsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	25 550	25 000	25 000,—
1 0 0 4	Rejse- og opholdsudgifter i forbindelse med møder, mødeindkaldelser og dermed forbundne udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	12 300 000	8 450 390	7 482 227,—
1 0 0 5	Særlige rejsegodtgørelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 0 0 6	Godtgørelse til dækning af udgifter i forbindelse med medlemmernes udøvelse af deres mandat			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	Artikel 1 0 0 i alt	12 325 550	8 475 390	7 507 227,—
1 0 1	Syge- og ulykkesforsikring og andre sociale forpligtelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	38 000	23 000	21 976,—
1 0 6	Kurser for institutionens medlemmer			
	Ikke-opdelte bevillinger	38 500	19 500	6 595,—
	KAPITEL 1 0 I ALT	12 402 050	8 517 890	7 535 798,—
	KAPITEL 1 1			
1 1 0	Tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, som er anført i stillingsfortegnelsen			
1 1 0 0	Grundlønninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	35 993 918	31 518 143	29 981 083,—

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 1 0	<i>(fortsat)</i>			
1 1 0 1	Familiestillæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 114 404	2 887 560	2 581 473,—
1 1 0 2	Udlandstillæg og særligt udlandstillæg (inklusive det i artikel 97 i EKSF-vedtægten nævnte)			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 642 586	4 116 463	3 852 323,—
1 1 0 3	Sekretariatstillæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	360 557	314 238	294 559,—
	<i>Artikel 1 1 0 i alt</i>	44 111 465	38 836 404	36 709 438,—
1 1 1	Øvrige ansatte			
1 1 1 0	Hjælpeansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	794 000	738 765	656 280,— (¹)
1 1 1 1	Hjælpeansatte tolke			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 1 1 2	Lokalt ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 1 1 3	Særlige konsulenter			
	Ikke-opdelte bevillinger	88 000	49 603	36 174,—
1 1 1 4	Hjælpeansatte oversættere			
	Ikke-opdelte bevillinger	300 000	160 500	243 712,— (²)
	<i>Artikel 1 1 1 i alt</i>	1 182 000	948 868	936 166,—
1 1 3	Syge- og ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme, arbejdsløshed samt opretholdelse af pensionsrettigheder			
1 1 3 0	Sygeforsikring			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 278 345	1 082 468	1 059 181,—
1 1 3 1	Ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme			
	Ikke-opdelte bevillinger	345 089	285 384	271 026,—
1 1 3 2	Arbejdsløshedsforsikring for midlertidigt ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	45 000	30 000	26 489,—

(¹) En bevilling på 124 950,— EUR er opført under kapitel 10 0.

(²) En bevilling på 124 950,— EUR er opført under kapitel 10 0.

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 1 3	(fortsat)			
1 1 3 3	Erhvervelse eller opretholdelse af pensionsrettigheder for midlertidigt ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	Artikel 1 1 3 i alt	1 668 434	1 397 852	1 356 696,—
1 1 4	Diverse tillæg og godtgørelser			
1 1 4 0	Ydelse ved barnefødsel og i tilfælde af død			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 500	4 500	26 080,—
1 1 4 1	Årlige rejseudgifter fra tjenestestedet til hjemstedet			
	Ikke-opdelte bevillinger	865 000	687 510	620 625,—
1 1 4 3	Fast funktionsgodtgørelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 1 4 4	Fast godtgørelse af befodringsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 000	4 000	3 570,—
1 1 4 5	Særlig godtgørelse for regnskabsførere og forskudsbestyrere			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 000	10 000	17 765,—
1 1 4 9	Andre godtgørelser og refusioner			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	Artikel 1 1 4 i alt	877 500	706 010	668 040,—
1 1 5	Overarbejdsbetaling			
	Ikke-opdelte bevillinger	156 000	135 000	89 125,—
1 1 8	Godtgørelser og udgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten samt forflyttelse			
1 1 8 1	Rejseudgifter (inklusive familiemedlemmernes rejseudgifter)			
	Ikke-opdelte bevillinger	55 000	14 000	17 225,—
1 1 8 2	Bosættelsespenge ved tiltræden, fratræden og forflyttelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	270 000	247 936	80 270,—
1 1 8 3	Flytteudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	118 000	97 266	55 307,—
1 1 8 4	Midlertidige dagpenge			
	Ikke-opdelte bevillinger	673 000	232 697	217 503,—
	Artikel 1 1 8 i alt	1 116 000	591 899	370 305,—

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 1 9	Bevilling til dækning af tilpasninger af vederlag til tjenestemænd og øvrige ansatte			
1 1 9 0	Justeringskoefficienter			
	Ikke-opdelte bevillinger	707 172	637 212	583 477,—
1 1 9 1	Formålsbestemt reserve			
	Ikke-opdelte bevillinger	711 543	p.m.	p.m.
	Artikel 1 1 9 i alt	1 418 715	637 212	583 477,—
	KAPITEL 1 1 I ALT	50 530 114	43 253 245	40 713 247,—
	KAPITEL 1 2			
1 2 1	Ventepenge og godtgørelser ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse			
1 2 1 0	Godtgørelser ved fritagelse fra stillingen af tjenstlige grunde i medfør af vedtægts artikel 41 og 50			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 2 1 5	Godtgørelser for udtræden af tjenesten (forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3518/85)			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	Artikel 1 2 1 i alt	p.m.	p.m.	p.m.
1 2 3	Sygesikring			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 2 9	Tilpasning af sygesikring			
1 2 9 0	Justeringskoefficienter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 2 9 1	Formålsbestemte reserver			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	Artikel 1 2 9 i alt	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 1 2 I ALT	p.m.	p.m.	p.m.

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

KAPITEL 1 3 — TJENESTEREJSER OG BEFORDRING**KAPITEL 1 4 — INFRASTRUKTUR AF SOCIOMEDICINSK ART****KAPITEL 1 5 — UDLÅNTE SAGKYNDIGE OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 3 0	KAPITEL 1 3			
	Tjenesterejse- og befordringsudgifter samt andre udgifter i forbindelse hermed			
	Ikke-opdelte bevillinger	412 500	330 000	294 000,—
	KAPITEL 1 3 I ALT	412 500	330 000	294 000,—
1 4 1	KAPITEL 1 4			
	Lægetjeneste			
	Ikke-opdelte bevillinger	33 135	30 000	28 995,—
	KAPITEL 1 4 I ALT	33 135	30 000	28 995,—
1 5 0	KAPITEL 1 5			
	Udgifter til transport og ophold for nationale sagkyndige i midlertidig tjeneste i institutionen			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 5 2	Personalemobilitet mellem EF-institutionerne og den offentlige og private sektor i medlemslandene			
1 5 2 0	Nationale og internationale tjenestemænd og ansatte i den private sektor, som midlertidigt ansættes i institutionen			
	Ikke-opdelte bevillinger	240 000	120 000	74 379,—
1 5 2 1	Tjenestemænd ved Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg, som midlertidigt ansættes i nationale og internationale administrationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	Artikel 1 5 2 i alt	240 000	120 000	74 379,—
	KAPITEL 1 5 I ALT	240 000	120 000	74 379,—

KAPITEL 1 6 — VELFÆRD

KAPITEL 1 7 — UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 1 6			
1 6 0	Ekstraordinær hjælp			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 6 4	Supplerende støtte til handicappede			
	Ikke-opdelte bevillinger	60 000	60 000	45 000,—
	KAPITEL 1 6 I ALT	60 000	60 000	45 000,—
	KAPITEL 1 7			
1 7 0	Udgifter til receptioner og repræsentation			
1 7 0 0	Receptions- og repræsentationsudgifter for medlemmerne af institutionen			
	Ikke-opdelte bevillinger	114 000	100 000	74 558,—
1 7 0 1	Receptions- og repræsentationsudgifter for medlemmer af personalet			
	Ikke-opdelte bevillinger	10 000	10 000	8 000,—
	Artikel 1 7 0 i alt	124 000	110 000	82 558,—
	KAPITEL 1 7 I ALT	124 000	110 000	82 558,—
	KAPITEL 1 8			
1 8 2	Efteruddannelse og faglig videreuddannelse samt personaleoplysning			
1 8 2 0	Efteruddannelse og faglig videreuddannelse samt personaleoplysning			
	Ikke-opdelte bevillinger	300 000	220 000	194 514,—
	Artikel 1 8 2 i alt	300 000	220 000	194 514,—

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 8 3	Interinstitutionelt samarbejde på det sproglige område			
1 8 3 0	Interinstitutionelt samarbejde på det sproglige område			
	Ikke-opdelte bevillinger	85 000		
	Artikel 1 8 3 i alt	85 000		
1 8 4	Restauranter og kantiner			
1 8 4 0	Løbende driftsudgifter til restauranter og kantiner			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 8 4 1	Udgifter til ombygning og nye installationer i restaurant og kantine			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	Artikel 1 8 4 i alt	p.m.	p.m.	p.m.
1 8 6	Sociale relationer blandt personalet			
1 8 6 0	Sociale relationer blandt personalet			
	Ikke-opdelte bevillinger	32 625	19 000	26 269,—
1 8 6 3	Småbørnscentret og andre vuggestuer og fritidshjem			
	Ikke-opdelte bevillinger	529 000	425 375	393 474,—
	Artikel 1 8 6 i alt	561 625	444 375	419 743,—
1 8 7	Andre velfærdsforanstaltninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	8 500	6 800	8 500,—
1 8 8	Forskellige udgifter ved ansættelse			
1 8 8 0	Forskellige udgifter ved ansættelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	180 000	80 000	8 986,—
	Artikel 1 8 8 i alt	180 000	80 000	8 986,—
1 8 9	Andre ydelser			
1 8 9 1	Tolkeydelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	7 000 000	6 350 000	4 583 490,—
1 8 9 3	Midlertidig konferencemedhjælp			
	Ikke-opdelte bevillinger	7 000	7 000	4 000,—
1 8 9 5	Andre eksterne ydelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	140 000	139 000	156 620,—

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

AFSNIT 1

UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN

1 0 0 **Lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg**

1 0 0 0 Grundlønninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

1 0 0 3 Godtgørelse af repræsentationsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
25 550	25 000	25 000,—

Anmærkninger

Bevillingen skal dække godtgørelse til formanden og næstformændene for Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg.

1 0 0 4 Rejse- og opholdsudgifter i forbindelse med møder, mødeindkaldelser og dermed forbundne udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
12 300 000	8 450 390	7 482 227,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække betalinger til medlemmerne af EØSU og deres suppleanter, som foretages i henhold til den gældende ordning vedrørende godtgørelse af transportudgifter samt møde- og rejsedagpenge.

Bevillingen fordeles som følger:

— plenarforsamlinger	3 818 048
— gruppe I, II og III	172 910
— sektioner	3 238 564
— studiegrupper	3 469 890
— budgetgruppen	46 733
— udtalelsernes opfølgning, kvalitet og synlighed	385 543
— diverse	1 168 312
	I alt 12 300 000

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN (fortsat)**1 0 0 (fortsat)**

1 0 0 5 Særlige rejsegodtgørelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

1 0 0 6 Godtgørelse til dækning af udgifter i forbindelse med medlemmernes udøvelse af deres mandat

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække godtgørelse af udgifter, som gruppe- og sektionsformænd samt ordførere afholder som led i udøvelsen af deres mandat.

1 0 1 Syge- og ulykkesforsikring og andre sociale forpligtelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
38 000	23 000	21 976,—

Anmærkninger

Bevillingen skal navnlig dække udgifter til syge- og ulykkesforsikring for medlemmerne af Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg.

1 0 6 Kurser for institutionens medlemmer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
38 500	19 500	6 595,—

Anmærkninger

Bevillingen skal dække en del af kursusgebyrerne i forbindelse med EØSU-medlemmernes sprogkurser eller andre efteruddannelsesseminarer.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE*Anmærkninger*

I dette kapitel er der foretaget en fast nedskæring på 4 %.

1 1 0 Tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, som er anført i stillingsfortegnelsen*Anmærkninger*

Bevillingerne i denne artikel er beregnet på grundlag af bestemmelserne i EF-tjenestemandsvedtægten og reglerne for kontraktansatte i De Europæiske Fællesskaber.

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 0** (fortsat)

1 1 0 0 Grundlønninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
35 993 918	31 518 143	29 981 083,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 62 og 66.

Bevillingen er beregnet på grundlag af stillingsoversigten.

1 1 0 1 Familietillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 114 404	2 887 560	2 581 473,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, især artikel 67.

Denne bevilling skal dække familietillæggene, som omfatter:

- husstandstillæg
- børnetilskud
- uddannelsestillæg.

1 1 0 2 Udlandstillæg og særligt udlandstillæg (inklusive det i artikel 97 i EKSF-vedtægten nævnte)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 642 586	4 116 463	3 852 323,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 4 i bilag VII.

Denne bevilling ydes til tjenestemænd, der opfylder de fastsatte betingelser i ovennævnte artikel.

1 1 0 3 Sekretariatstillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
360 557	314 238	294 559,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 4a i bilag VII.

Denne bevilling skal dække godtgørelse til tjenestemænd i kategori C med fastansættelse i en stilling som stenograf eller maskinskriver.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

1 1 1 Øvrige ansatte

1 1 1 0 Hjælpeansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
794 000	738 765	(¹) 656 280,—
⁽¹⁾ En bevilling på 124 950,— EUR er opført under kapitel 10 0.		

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Denne bevilling skal dække aflønning af hjælpeansatte samt arbejdsgiverens bidrag til disses sociale sikring. Hjælpeansatte ansættes for at imødegå store arbejdsbyrder og til afløsning af tjenestemænd, som er ude af stand til på normal vis at udøve deres funktioner (sygeorlov, barselsorlov, tjenestefrihed af personlige årsager og halvtidsbeskæftigelse).

1 1 1 1 Hjælpeansatte tolke

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne, særlig artikel 3 og afsnit III.

Denne konto er bestemt til at dække løn samt arbejdsgiverens bidrag til hjælpeansatte tolkes sociale sikring.

1 1 1 2 Lokalt ansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Denne bevilling skal dække aflønning af lokalt ansatte (herunder overarbejdsbetaling) samt arbejdsgivernes bidrag til disses sociale sikring.

1 1 1 3 Særlige konsulenter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
88 000	49 603	36 174,—

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne, særlig artikel 5, 82 og 83.

Denne bevilling skal dække honorarer og udgifter til særlige rådgivere, herunder honorarer til den rådgivende læge.

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 1** (fortsat)

1 1 1 4 Hjælpeansatte oversættere

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
300 000	160 500	(¹) 243 712,—
(¹) En bevilling på 100 000,— EUR er opført under kapitel 10 0.		

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Denne bevilling skal dække aflønning af hjælpeansatte oversættere samt arbejdsgiverens bidrag til disses sociale sikring.

1 1 3 Syge- og ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervssygdomme, arbejdsløshed samt opretholdelse af pensionsrettigheder

1 1 3 0 Sygeforsikring

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 278 345	1 082 468	1 059 181,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække institutionens bidrag til den fælles sygesikringsordning.

1 1 3 1 Ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervssygdomme

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
345 089	285 384	271 026,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervssygdomme.

1 1 3 2 Arbejdsløshedsforsikring for midlertidigt ansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
45 000	30 000	26 489,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække arbejdsløshedsforsikring for midlertidigt ansatte.

I forbindelse med udvidelsen vil der i øget omfang blive gjort brug af midlertidigt ansatte i afventning af, at de nyoprettede stillinger besættes.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 3 (fortsat)**

1 1 3 3 Erhvervelse eller opretholdelse af pensionsrettigheder for midlertidigt ansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 42.

Denne bevilling skal dække institutionens indbetalinger til fordel for midlertidigt ansatte for at sikre, at disse erhverver eller opretholder deres pensionsrettigheder i deres hjemland.

1 1 4 Diverse tillæg og godtgørelser

1 1 4 0 Ydelse ved barnefødsel og i tilfælde af død

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 500	4 500	26 080,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 70, 74 og 75.

Denne bevilling skal dække ydelse af disse tillæg, der sker på grundlag af ovennævnte artikler.

1 1 4 1 Årlige rejseudgifter fra tjenestestedet til hjemstedet

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
865 000	687 510	620 625,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 8 i bilag VII.

Tjenestemændene er i forbindelse med den årlige ferie berettigede til godtgørelse for dem selv og for deres familie af rejseudgifter fra tjenestestedet til hjemstedet.

1 1 4 3 Fast funktionsgodtgørelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

1 1 4 4 Fast godtgørelse af befordringsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 000	4 000	3 570,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 15 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække fast godtgørelse af befordringsudgifter, der ydes i medfør af ovennævnte artikel.

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 4** (fortsat)

1 1 4 5 Særlig godtgørelse for regnskabsførere og forskudsbestyrere

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 000	10 000	17 765,—

Anmærkninger

Finansforordningen af 21. december 1977 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 356 af 31.12.1977, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 762/2001 (EFT L 111 af 20.4.2001, s. 1), særlig artikel 75.

Denne bevilling skal dække den særlige godtgørelse, som ydes tjenestemænd i deres egenskab af regnskabsfører, underordnet regnskabsfører eller forskudsbestyrer.

Uanset at den nye finansforordning af 25. juni 2002, der trådte i kraft 1. januar 2003, har ophævet den særlige godtgørelse for regnskabsførere, underordnede regnskabsførere og forskudsbestyrere, skal der fortsat beregnes renter af endnu ikke udbetalte godtgørelser og afsættes finansielle midler hertil.

1 1 4 9 Andre godtgørelser og refusioner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 34.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 47.

Denne bevilling skal dække godtgørelse i forbindelse med opsigelse af en prøveansat tjenestemand samt godtgørelse i forbindelse med institutionens opsigelse af en midlertidigt ansats kontrakt.

1 1 5 Overarbejdsbetaling

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
156 000	135 000	89 125,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 56 og bilag VI.

Denne bevilling skal dække faste overarbejdsgodtgørelser og overtidsbetaling i henhold til gældende timesatser udført af tjenestemænd, midlertidigt ansatte og hjælpeansatte i kategori C og D, som ikke har kunnet kompenseres i henhold til reglerne om afspadsning.

1 1 8 Godtgørelser og udgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten samt forflyttelse

1 1 8 1 Rejseudgifter (inklusive familiemedlemmernes rejseudgifter)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
55 000	14 000	17 225,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 20 og 71 samt artikel 7 i bilag VII hertil.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 8 (fortsat)**

1 1 8 2 Bosættelsespenge ved tiltræden, fratræden og forflyttelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
270 000	247 936	80 270,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 5 og 6 i bilag VII hertil.

1 1 8 3 Flytteudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
118 000	97 266	55 307,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 20 og 71 samt artikel 9 i bilag VII hertil.

1 1 8 4 Midlertidige dagpenge

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
673 000	232 697	217 503,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 10 i bilag VII hertil.

1 1 9 Bevilling til dækning af tilpasninger af vederlag til tjenestemænd og øvrige ansatte

1 1 9 0 Justeringskoefficienter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
707 172	637 212	583 477,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 64 og 65.

1 1 9 1 Formålsbestemt reserve

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
711 543	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 65.

Denne bevilling skal dække omkostninger i forbindelse med eventuelle tilpasninger af vederlag, hvorom Rådet måtte træffe afgørelse i løbet af regnskabsåret.

Den er af formålsbestemt art og kan først anvendes, efter at den er overført til de relevante poster i dette kapitel.

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN**1 2 1 Ventepenge og godtgørelser ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse**

1 2 1 0 Godtgørelser ved fritagelse fra stillingen af tjenstlige grunde i medfør af vedtægtens artikel 41 og 50

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 41 og 50 samt bilag IV hertil.

1 2 1 5 Godtgørelser for udtræden af tjenesten (forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3518/85)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3518/85 af 12. december 1985 om indførelse af særlige foranstaltninger vedrørende tjenestemænds udtræden af tjenesten i De Europæiske Fællesskaber i anledning af Spaniens og Portugals tiltrædelse (EFT L 335 af 13.12.1985, s. 56).

1 2 3 Sygesikring

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 72.

Denne bevilling skal dække arbejdsgiverens bidrag til sygesikringen for pensionerede tjenestemænd, tjenestemænd, der modtager en godtgørelse efter at være sat på ventepenge, fritaget fra stillingen af tjenstlige grunde eller afskediget.

1 2 9 Tilpasning af sygesikring

1 2 9 0 Justeringskoefficienter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 64 og 65.

1 2 9 1 Formålsbestemte reserver

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 65.

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN (fortsat)**1 2 9** (fortsat)

Denne bevilling skal dække omkostninger i forbindelse med eventuelle tilpasninger af godtgørelser, hvorom Rådet måtte træffe afgørelse i løbet af regnskabsåret.

Den er af formålsbestemt art og kan først anvendes, efter at den er overført til de relevante poster i dette kapitel.

KAPITEL 1 3 — TJENESTEREJSE OG BEFORDRING**1 3 0****Tjenesterejse- og befordringsudgifter samt andre udgifter i forbindelse hermed**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
412 500	330 000	294 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 11 til 13 i bilag VII hertil.

Denne bevilling skal dække befordringsudgifter, udbetaling af dagpenge i forbindelse med tjenesterejser samt ekstraudgifter eller ekstraordinære udgifter, som afholdes i forbindelse med tjenesterejse.

Bevillingen fordeles som følger:

— formandskabet	10 000
— rådgivende funktioner	153 000
— presse og kommunikation	19 000
— interinstitutionelt samarbejde	28 000
— faglig uddannelse	84 000
— andre tjenestegrene i generalsekretariatet	12 500
— andre aktiviteter i EØSU	76 000
— tillæg for lange, besværlige rejser	30 000
	412 500
I alt	412 500

KAPITEL 1 4 — INFRASTRUKTUR AF SOCIOMEDICINSK ART**1 4 1****Lægetjeneste**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
33 135	30 000	28 995,—

Anmærkninger

Bevillingen skal dække udgifter til de årlige lægeundersøgelser og til arbejdsmedicin samt til drift af lægetjenesterne.

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

KAPITEL 1 5 — UDLÅNTE SAGKYNDIGE OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND**1 5 0 Udgifter til transport og ophold for nationale sagkyndige i midlertidig tjeneste i institutionen**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

1 5 2 Personalemobilitet mellem EF-institutionerne og den offentlige og private sektor i medlemslandene

1 5 2 0 Nationale og internationale tjenestemænd og ansatte i den private sektor, som midlertidigt ansættes i institutionen

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
240 000	120 000	74 379,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal anvendes til i givet fald at dække en del af udgifterne for tjenestemænd fra nationale forvaltninger og private ansatte, som deltager i udveksling.

1 5 2 1 Tjenestemænd ved Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg, som midlertidigt ansættes i nationale og internationale administrationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 38.

Denne bevilling skal dække godtgørelse af ekstrabyrder, som udvekslingen medfører for tjenestemænd i Fællesskabet.

KAPITEL 1 6 — VELFÆRD**1 6 0 Ekstraordinær hjælp**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 76.

Denne bevilling skal dække hjælp til tjenestemænd og andre ansatte, som befinder sig i en særlig vanskelig situation.

1 6 4 Supplerende støtte til handicappede

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
60 000	60 000	45 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne for en politik til fordel for handicappede og omfatter følgende handicappede personer:

- tjenestemænd og midlertidigt ansatte i aktiv tjeneste
- tjenestemænds og midlertidigt ansattes ægtefæller

KAPITEL 1 6 — VEFÆRD (fortsat)**1 6 4 (fortsat)**

— børn, over for hvem der i henhold til vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber består forsørgerpligt.

Den skal gøre det muligt inden for budgettets muligheder, og efter at eventuelle nationale rettigheder i enten bopælslandet eller oprindelseslandet er udtømt, at godtgøre andre nødvendige udgifter end lægeudgifter, som er en følge af handicapet, og som er behørigt begrundede.

KAPITEL 1 7 — UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION**1 7 0 Udgifter til receptioner og repræsentation**

1 7 0 0 Receptions- og repræsentationsudgifter for medlemmerne af institutionen

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
114 000	100 000	74 558,—

Anmærkninger

Vedtøget af Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalgs Præsidium den 23. maj 2000.

Bevillingen skal dække de udgifter, der er forbundet med institutionens receptions- og repræsentationsforpligtelser.

1 7 0 1 Receptions- og repræsentationsudgifter for medlemmer af personalet

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 000	10 000	8 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til receptioner og repræsentation afholdt af visse tjenestemænd i institutionens interesse.

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE*Anmærkninger*

De aktiviteter, der er dækket af dette kapitel, er omfattet af et interinstitutionelt samarbejde, som kræver høring mellem institutionerne og styrkelse af de fælles forvaltningsmekanismer med henblik på rationalisering af udgifterne.

1 8 2 Efteruddannelse og faglig videreuddannelse samt personaleoplysning

1 8 2 0 Efteruddannelse og faglig videreuddannelse samt personaleoplysning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
300 000	220 000	194 514,—

Anmærkninger

Vedtøget for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 24, stk. 3.

Denne bevilling skal dække udgifterne til videreuddannelse og efteruddannelse samt sprogkurser på interinstitutionelt plan.

Den dækker ligeledes køb af undervisningsmateriale og teknisk materiel til uddannelse af personalet.

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)**1 8 3 Interinstitutionelt samarbejde på det sproglige område**

1 8 3 0 Interinstitutionelt samarbejde på det sproglige område

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
85 000		

*Anmærkninger**Ny konto*

Denne bevilling skal dække udgifter til foranstaltninger, som Det Interinstitutionelle Udvalg for Oversættelse og Tolkning (CITI) beslutter at iværksætte for at fremme det interinstitutionelle samarbejde på det sproglige område.

1 8 4 Restauranter og kantiner

1 8 4 0 Løbende driftsudgifter til restauranter og kantiner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække driften af restauranten.

1 8 4 1 Udgifter til ombygning og nye installationer i restaurant og kantine

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til ombygning af og nye installationer i restaurant og kantiner.

1 8 6 Sociale relationer blandt personalet

1 8 6 0 Sociale relationer blandt personalet

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
32 625	19 000	26 269,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til tilskyndelse af finansiel støtte til ethvert initiativ, som tjener til fremme af kontakten mellem medarbejderne. Den dækker ligeledes Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalgs andel i udgifterne til fremme af sociale, sportslige, pædagogiske og kulturelle aktiviteter i Det Interinstitutionelle Europæiske Center i Overijsje.

1 8 6 3 Småbørnscentret og andre vuggestuer og fritidshjem

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
529 000	425 375	393 474,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalgs andel i udgifterne til småbørnscentret og andre vuggestuer og fritidshjem.

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)**1 8 7 Andre velfærdsforanstaltninger**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
8 500	6 800	8 500,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække foranstaltninger til gavn for personalet, bortset fra hjælp, som omfattes af de øvrige artikler i nærværende kapitel (familiehjælp osv.).

1 8 8 Forskellige udgifter ved ansættelse**1 8 8 0** Forskellige udgifter ved ansættelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
180 000	80 000	8 986,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til annoncering, indkaldelse af ansøgere og afholdelse af åbne udvælgelsesprøver på interinstitutionel basis. I behørigt begrundede tilfælde og efter høring af de øvrige institutioner kan en del af bevillingen anvendes til institutionens afholdelse af egne udvælgelsesprøver.

1 8 9 Andre ydelser**1 8 9 1** Tolkeydelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
7 000 000	6 350 000	4 583 490,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til tolkning. Bevillingen skal dække udgifter til vederlag, socialsikringsbidrag samt rejse- og opholdsudgifter for ansatte tolke.

1 8 9 3 Midlertidig konferencemedhjælp

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
7 000	7 000	4 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til midlertidig konferencemedhjælp i tilfælde af for meget arbejde.

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)**1 8 9** (fortsat)

1 8 9 5 Andre eksterne ydelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
140 000	139 000	156 620,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til alle ydelser, der lejlighedsvis udføres af personer, der ikke er knyttet til institutionen.

1 8 9 6 Supplerende ydelser til oversættelsestjenesten

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
400 000	300 000	197 967,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til ydelser fra uafhængige oversættere eller oversættere ansat via vikarbureauer eller maskinskrivning eller andre opgaver, som oversættelsestjenesten får udført uden for institutionen. Man benytter sig systematisk af freelanceoversættere fra den liste, som er opstillet efter de interinstitutionelle indkaldelser af tilbud.

Eventuelle ydelser fra Oversættelsescentret i Luxembourg afregnes også over denne konto.

AFSNIT 2

EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 0			
2 0 0	Leje og forpagtningsafgifter			
2 0 0 0	Leje			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 250 000	6 942 910	10 025 432,—
2 0 0 1	Forpagtningsafgifter o.l.			
	Ikke-opdelte bevillinger	8 910 000	3 435 600	
	<i>Artikel 2 0 0 i alt</i>	11 160 000	10 378 510	10 025 432,—
2 0 1	Forsikringer			
	Ikke-opdelte bevillinger	110 000	88 598	85 048,—
2 0 2	Vand, gas, elektricitet og opvarmning			
	Ikke-opdelte bevillinger	437 690	459 173	337 867,—
2 0 3	Rengøring og vedligeholdelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 830 000	1 121 089	1 249 123,—
2 0 4	Indretning af lokaler			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 945 000	246 230	115 904,—
2 0 5	Sikkerhed og overvågning af bygninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 413 391	1 410 990	1 219 770,—
2 0 6	Køb af fast ejendom			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
2 0 8	Andre forberedende udgifter i forbindelse med køb af fast ejendom eller opførelse af ejendomme			
	Ikke-opdelte bevillinger	160 500	308 000	160 000,—
2 0 9	Andre udgifter i forbindelse med fast ejendom			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 2 0 I ALT	19 056 581	14 012 590	13 193 144,—

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

KAPITEL 2 1 — UDGIFTER TIL DATABEHANDLING**KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 1			
2 1 1	It-udstyr			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 657 544	1 807 180	1 819 820,—
2 1 4	Systemarbejde og særlige opgaver, som udføres uden for institutionen			
	Ikke-opdelte bevillinger	546 744	525 140	693 598,—
	KAPITEL 2 1 I ALT	2 204 288	2 332 320	2 513 418,—
	KAPITEL 2 2			
2 2 0	Tekniske installationer og kontormateriel			
2 2 0 0	Førstegangsanskaffelser — materiel og tekniske installationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	133 336	152 408	19 344,—
2 2 0 1	Fornyelser af materiel og tekniske installationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	343 834	16 160	5 861,—
2 2 0 2	Leje af materiel og tekniske installationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	954 610	501 748	410 539,—
2 2 0 3	Vedligeholdelse, drift og reparation af materiel og tekniske installationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	774 850	655 870	479 547,—
	<i>Artikel 2 2 0 i alt</i>	2 206 630	1 326 186	915 291,—
2 2 1	Inventar			
2 2 1 0	Førstegangsanskaffelse af inventar			
	Ikke-opdelte bevillinger	173 200	133 096	551 131,—
2 2 1 1	Udskiftning af inventar			
	Ikke-opdelte bevillinger	120 000	25 000	83 875,—
2 2 1 2	Leje af inventar			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 2 1	(fortsat)			
2 2 1 3	Vedligeholdelse, drift og istandsættelse af inventar			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 350	3 500	3 143,—
	Artikel 2 2 1 i alt	296 550	161 596	638 149,—
2 2 3	Transportmateriel			
2 2 3 0	Førstegangsanskaffelse af transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
2 2 3 1	Udskiftning af transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
2 2 3 2	Leje af transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	80 000	43 000	26 419,—
2 2 3 3	Vedligeholdelse, drift og istandsættelse af transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	17 000	23 250	17 320,—
	Artikel 2 2 3 i alt	97 000	66 250	43 739,—
2 2 5	Udgifter til dokumentation og bibliotek			
2 2 5 0	Bibliotek, anskaffelse af bøger			
	Ikke-opdelte bevillinger	126 000	54 650	54 960,—
2 2 5 1	Specielt biblioteks-, dokumentations- og reproduktionsmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	64 100	10 050	2 068,—
2 2 5 2	Abonnementer på aviser og tidsskrifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	65 445	49 350	46 393,—
2 2 5 3	Abonnementer hos nyhedsbureauer			
	Ikke-opdelte bevillinger	31 000	17 000	13 269,—
2 2 5 4	Udgifter til bogbinderarbejde og vedligeholdelse af bibliotekets værker			
	Ikke-opdelte bevillinger	9 360	13 940	8 995,—
2 2 5 5	Abonnementer på databaser			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	Artikel 2 2 5 i alt	295 905	144 990	125 685,—
	KAPITEL 2 2 I ALT	2 896 085	1 699 022	1 722 864,—

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 3			
2 3 0	Papir- og kontorartikler			
	Ikke-opdelte bevillinger	435 852	223 600	335 104,—
2 3 2	Finansielle udgifter			
2 3 2 0	Bankomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	32 000	20 000	27 000,—
2 3 2 9	Andre finansielle udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Artikel 2 3 2 i alt</i>	32 000	20 000	27 000,—
2 3 3	Procesomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	20 000	20 000	19 874,—
2 3 4	Skadeserstatninger og renter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
2 3 5	Andre driftsudgifter			
2 3 5 0	Diverse forsikringer			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 000	3 005	1 864,—
2 3 5 1	Tjeneste- og arbejdsbeklædning			
	Ikke-opdelte bevillinger	33 000	30 000	24 040,—
2 3 5 2	Diverse udgifter til interne møder			
	Ikke-opdelte bevillinger	120 000	60 000	39 359,—
2 3 5 3	Intern transport og flytning af tjenestegrene			
	Ikke-opdelte bevillinger	696 750	55 975	47 065,—
2 3 5 9	Andre driftsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	23 600	13 600	8 760,—
	<i>Artikel 2 3 5 i alt</i>	875 350	162 580	121 088,—
2 3 9	Ydelser mellem institutionerne — Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 2 3 I ALT	1 363 202	426 180	503 066,—

KAPITEL 2 4 — PORTO OG TELEKOMMUNIKATIONSUDGIFTER

KAPITEL 2 5 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER

KAPITEL 2 6 — UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 4			
2 4 0	Porto og andre forsendelsesomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	390 000	245 000	206 244,—
2 4 1	Telefon, telegraf, telex, fjernsyn			
	Ikke-opdelte bevillinger	427 800	310 000	130 450,—
	KAPITEL 2 4 I ALT	817 800	555 000	336 694,—
	KAPITEL 2 5			
2 5 0	Rejse- og opholdsudgifter i forbindelse med møder, mødeindkaldelser og dermed forbundne udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
2 5 2	Udgifter til tilrettelæggelse af arbejdet i Den Rådgivende Kommission »Kul — Stål — Industrielle Ændringer«			
	Ikke-opdelte bevillinger	391 000	356 238	26 815,—
2 5 5	Diverse udgifter til organisering af og deltagelse i konferencer, kongresser og møder			
	Ikke-opdelte bevillinger	350 000	185 000	140 963,—
	KAPITEL 2 5 I ALT	741 000	541 238	167 778,—
	KAPITEL 2 6			
2 6 0	Konsultationer, studier og undersøgelser af begrænset omfang			
2 6 0 0	Udgifter til høringer			
	Ikke-opdelte bevillinger	625 000	575 000	545 839,—

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

KAPITEL 2 6 — UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER (fortsat)**KAPITEL 2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 6 0	(fortsat)			
2 6 0 1	Eksterne studier			
	Ikke-opdelte bevillinger	100 000	100 000	p.m.
	Artikel 2 6 0 i alt	725 000	675 000	545 839,—
	KAPITEL 2 6 I ALT	725 000	675 000	545 839,—
	KAPITEL 2 7			
2 7 0	Den Europæiske Unions Tidende			
	Ikke-opdelte bevillinger	665 000	413 400	380 000,—
2 7 1	Publikationer og promovering af publikationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	348 147	240 000	199 520,—
2 7 2	Udgifter til information			
	Ikke-opdelte bevillinger	258 000	150 000	131 482,—
2 7 3	Udvikling af en europæisk bevidsthed hos unge			
2 7 3 0	Udvikling af en europæisk bevidsthed hos unge			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
2 7 3 3	Udgifter til tilrettelæggelse af kursusophold i institutionens tjenestegrene			
	Ikke-opdelte bevillinger	185 100	138 900	118 500,—
	Artikel 2 7 3 i alt	185 100	138 900	118 500,—
	KAPITEL 2 7 I ALT	1 456 247	942 300	829 502,—

KAPITEL 2 9 — TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 9 4	KAPITEL 2 9 Stu di estipendier			
2 9 4 0	Forsknings- og stu di estipendier			
	Ikke-opdelte bevillinger	15 000	15 000	7 500,—
	<i>Artikel 2 9 4 i alt</i>	15 000	15 000	7 500,—
	KAPITEL 2 9 I ALT	15 000	15 000	7 500,—
	Afsnit 2 i alt	29 275 203	21 198 650	19 819 805,—

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

AFSNIT 2

EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

Anmærkninger

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), særlig artikel 60.

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller indgåelse af en kontrakt om levering af materiel eller tjenesteydelser, hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået.

2 0 0 Leje og forpagtningsafgifter**2 0 0 0 Leje**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 250 000	6 942 910	10 025 432,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til leje af bygninger samt udgifter til leje i forbindelse med møder, der holdes i bygninger, som benyttes permanent.

2 0 0 1 Forpagtningsafgifter o.l.

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
8 910 000	3 435 600	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække forpagtningsafgifter og andre lignende udgifter, som påhviler institutionen i henhold til lejekontrakter.

2 0 1 Forsikringer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
110 000	88 598	85 048,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække brand-, ansvars-, tyveri- og glasskadeforsikringer.

2 0 2 Vand, gas, elektricitet og opvarmning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
437 690	459 173	337 867,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til vand, gas, elektricitet og opvarmning.

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 0 3 Rengøring og vedligeholdelse**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 830 000	1 121 089	1 249 123,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til rengøring og vedligeholdelse, i henhold til gældende kontrakter, af lokaler, tekniske installationer samt udgifter til det nødvendige arbejde og materiel i forbindelse med en generel vedligeholdelse af bygninger (malerarbejde, reparationer osv.).

2 0 4 Indretning af lokaler

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 945 000	246 230	115 904,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække arbejder i forbindelse med indretning af lokaler, herunder opsætning af skillevægge, gulvbelægning og malerarbejde.

2 0 5 Sikkerhed og overvågning af bygninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 413 391	1 410 990	1 219 770,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter i forbindelse med sikkerhed, herunder overvågning af bygningerne.

2 0 6 Køb af fast ejendom

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

2 0 8 Andre forberedende udgifter i forbindelse med køb af fast ejendom eller opførelse af ejendomme

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
160 500	308 000	160 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække undersøgelser forud for indflytning i en ny ejendom.

2 0 9 Andre udgifter i forbindelse med fast ejendom

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

KAPITEL 2 1 — UDGIFTER TIL DATABEHANDLING*Anmærkninger*

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller indgåelse af en kontrakt om levering af materiel eller tjenesteydelser, hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået.

2 1 1 It-udstyr

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 657 544	1 807 180	1 819 820,—

Anmærkninger

Bevillingen skal dække følgende udgifter:

- indkøb, leje og vedligeholdelse af computere
- indkøb, leje og vedligeholdelse af it-materiel og af programmel, andet materiel og dokumentationsmateriale.

2 1 4 Systemarbejde og særlige opgaver, som udføres uden for institutionen

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
546 744	525 140	693 598,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække personale, der ikke er tilknyttet institutionen, og arbejde, der udføres uden for institutionen, efter de løbende kontrakter.

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED*Anmærkninger*

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller indgåelse af en kontrakt om levering af materiel eller tjenesteydelser, hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået.

2 2 0 Tekniske installationer og kontormateriel**2 2 0 0 Førstegangsanskaffelser — materiel og tekniske installationer**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
133 336	152 408	19 344,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til anskaffelse af teknisk udstyr.

2 2 0 1 Fornyelser af materiel og tekniske installationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
343 834	16 160	5 861,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til udskiftning af teknisk udstyr.

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 2 0** (fortsat)

2 2 0 2 Leje af materiel og tekniske installationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
954 610	501 748	410 539,—

Anmærkninger

Bevillingen skal dække udgifter til leje af materiel og tekniske installationer.

2 2 0 3 Vedligeholdelse, drift og reparation af materiel og tekniske installationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
774 850	655 870	479 547,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til vedligeholdelse og reparation af materiel opført under konto 2 2 0 0, 2 2 0 1 og 2 2 0 2.

2 2 1 Inventar

2 2 1 0 Førstegangsanskaffelse af inventar

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
173 200	133 096	551 131,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indkøb af møbler og specialmøbler.

2 2 1 1 Udskiftning af inventar

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
120 000	25 000	83 875,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udskiftning af en del inventar, som er nedskrevet, og af inventar, som ikke længere kan istandsættes.

2 2 1 2 Leje af inventar

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

2 2 1 3 Vedligeholdelse, drift og istandsættelse af inventar

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 350	3 500	3 143,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til maling, vedligeholdelse og istandsættelse af møbler.

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 2 3 Transportmateriel**

2 2 3 0 Førstegangsanskaffelse af transportmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

2 2 3 1 Udskiftning af transportmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udskiftning af tjenestevogne.

2 2 3 2 Leje af transportmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
80 000	43 000	26 419,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal gøre det muligt at leje taxi og vogne, navnlig uden for sekretariatets sæde, og i tilfælde, hvor det ikke er muligt at disponere over en af Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalgs egne vogne.

2 2 3 3 Vedligeholdelse, drift og istandsættelse af transportmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
17 000	23 250	17 320,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække forsikring og vedligeholdelse af tjenestevogne.

2 2 5 Udgifter til dokumentation og bibliotek

2 2 5 0 Bibliotek, anskaffelse af bøger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
126 000	54 650	54 960,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække anskaffelse af bøger, ordbøger og leksika til de forskellige oversættelsesafdelinger og til biblioteket for medlemmerne af Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg.

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 2 5** (fortsat)

2 2 5 1 Specielt biblioteks-, dokumentations- og reproduktionsmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
64 100	10 050	2 068,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække køb af særligt materiel til biblioteket.

2 2 5 2 Abonnementer på aviser og tidsskrifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
65 445	49 350	46 393,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække abonnementer på aviser, tidsskrifter og andre publikationer samt ophavsret til beskyttede værker.

2 2 5 3 Abonnementer hos nyhedsbureauer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
31 000	17 000	13 269,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til abonnementer hos nyhedsbureauer.

2 2 5 4 Udgifter til bogbinderarbejde og vedligeholdelse af bibliotekets værker

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
9 360	13 940	8 995,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til indbinding af *Den Europæiske Unions Tidende* og af diverse brochurer.

2 2 5 5 Abonnementer på databaser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til abonnement på eksterne databaser via edb-systemet.

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER*Anmærkninger*

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller indgåelse af en kontrakt om levering af materiel eller tjenesteydelser, hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået.

2 3 0 Papir- og kontorartikler

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
435 852	223 600	335 104,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indkøb af papir, kuverter, kontorartikler og materialer til trykkeri- og reproduktionsafdelingen samt visse eksterne trykkeriarbejder.

2 3 2 Finansielle udgifter**2 3 2 0 Bankomkostninger**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
32 000	20 000	27 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække agio og diverse omkostninger.

2 3 2 9 Andre finansielle udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

2 3 3 Procesomkostninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
20 000	20 000	19 874,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække alle udgifter af juridisk karakter.

2 3 4 Skadeserstatninger og renter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

2 3 5 Andre driftsudgifter**2 3 5 0 Diverse forsikringer**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 000	3 005	1 864,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække forskellige forsikringer (ansvar, tyveri).

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER (fortsat)**2 3 5** (fortsat)

2 3 5 1 Tjeneste- og arbejdsbeklædning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
33 000	30 000	24 040,—

Anmærkninger

Bevillingen skal dække indkøb, vedligeholdelse og rensning af tjenesteuniformer til kontorbetjente og chauffører samt af andre former for arbejdstøj.

2 3 5 2 Diverse udgifter til interne møder

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
120 000	60 000	39 359,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til læskedrikke og lejlighedsvis til lettere måltider, som serveres under interne møder.

2 3 5 3 Intern transport og flytning af tjenestegrene

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
696 750	55 975	47 065,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække alle flytteudgifter og udgifter til intern transport, foretaget af flyttefirmaer, eller ydelser præsteret af virksomheder for intern transport.

2 3 5 9 Andre driftsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
23 600	13 600	8 760,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække driftsudgifter, som ikke falder under de øvrige opførte poster.

2 3 9 Ydelser mellem institutionerne — Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække tjenesteydelser fra Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

KAPITEL 2 4 — PORTO OG TELEKOMMUNIKATIONSUDGIFTER*Anmærkninger*

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller indgåelse af en kontrakt om levering af materiel eller tjenesteydelser, hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået.

2 4 0 Porto og andre forsendelsesomkostninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
390 000	245 000	206 244,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til dækning af udgifter til frankering af og porto på almindelige forsendelser, samt forsendelsesomkostninger for postpakker m.m. sendt med luftpost, over hav og med jernbane.

2 4 1 Telefon, telegraf, telex, fjernsyn

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
427 800	310 000	130 450,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække faste abonnementsudgifter og udgifter ved brugen af telefon, telex og telefax samt medfinansiering af det udstyr, som medlemmerne stiller til rådighed, så de kan modtage EØSU's dokumenter via telekommunikation.

KAPITEL 2 5 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER**2 5 0 Rejse- og opholdsudgifter i forbindelse med møder, mødeindkaldelser og dermed forbundne udgifter**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække betalinger til EØSU's eksperter, som foretages i henhold til den gældende ordning vedrørende godtgørelse af transportudgifter samt møde- og rejseudgifter.

2 5 2 Udgifter til tilrettelæggelse af arbejdet i Den Rådgivende Kommission »Kul — Stål — Industrielle Ændringer«

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
391 000	356 238	26 815,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter i forbindelse med aktiviteterne i Den Rådgivende Kommission »Kul — Stål — Industrielle Ændringer« med undtagelse af dagpenge og godtgørelse af rejseudgifter til medlemmerne.

KAPITEL 2 5 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER (fortsat)**2 5 5 Diverse udgifter til organisering af og deltagelse i konferencer, kongresser og møder**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
350 000	185 000	140 963,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter, herunder repræsentationsudgifter, i forbindelse med Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalgs deltagelse i kongresser, konferencer, kollokvier og symposier m.v. samt udvalgets afholdelse af høringer, konferencer eller møder af generel eller speciel karakter.

Den skal også dække samtlige udgifter ved afholdelse af møder eller drøftelser mellem Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg og tilsvarende organer (herunder det økonomiske og sociale liv) i Den Europæiske Union og tredjelande, især de central- og østeuropæiske lande, forbindelserne med landene i Middelhavsområdet, samarbejdet med lande i Afrika, Vestindien og Stillehavet, forbindelserne med Den Europæiske Frihandelssammenslutning (EFTA) (samarbejde som led i Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde) samt forbindelserne med Mercosur og landene i Latinamerika.

Endelig skal bevillingen dække udgifter i forbindelse med besøg i Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalg, som aflægges af erhvervs- og fagdelegationer fra tredjelande, samt udgifter i forbindelse med det årlige møde for tidligere medlemmer af udvalget.

KAPITEL 2 6 — UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER**2 6 0 Konsultationer, studier og undersøgelser af begrænset omfang****2 6 0 0 Udgifter til høringer**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
625 000	575 000	545 839,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække betalinger til Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalgs eksperter, som foretages i henhold til den gældende høring vedrørende godtgørelse af transportudgifter samt møde- og rejsedagpenge.

2 6 0 1 Eksterne studier

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
100 000	100 000	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til høring af personer med særligt sagkundskab på specifikke områder samt til gennemførelse af eksterne studier på kontraktbasis ved hjælp af kvalificerede eksperter og forskningsinstitutter.

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

KAPITEL 2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER**2 7 0 Den Europæiske Unions Tidende**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
665 000	413 400	380 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til trykning af offentliggørelser i *Den Europæiske Unions Tidende*.

2 7 1 Publikationer og promovering af publikationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
348 147	240 000	199 520,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til EØSU-publikationer på ethvert medium, som fremmer publikationerne og informationsvirksomheden i almindelighed.

2 7 2 Udgifter til information

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
258 000	150 000	131 482,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække alle udgifter til information af pressen om Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalgs mål og virksomhed samt udgifter til informationsindsats over for offentligheden og det økonomiske og sociale livs organisationer.

2 7 3 Udvikling af en europæisk bevidsthed hos unge**2 7 3 0 Udvikling af en europæisk bevidsthed hos unge**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

2 7 3 3 Udgifter til tilrettelæggelse af kursusophold i institutionens tjenestegrene

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
185 100	138 900	118 500,—

Anmærkninger

Bevillingen skal dække administrative praktikantophold for unge akademikere.

KAPITEL 2 9 — TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER**2 9 4 *Stu di estipendier***

2 9 4 0 Forsknings- og stu di estipendier

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
15 000	15 000	7 500,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal i begrænset omfang medvirke til gennemførelse af forskningsprojekter inden for Det Europæiske Økonomiske og Sociale Udvalgs virkefelt, som er af særlig betydning for den europæiske integrationsproces.

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE OG SOCIALE UDVALG

AFSNIT 10
ANDRE UDGIFTER

KAPITEL 10 0 — FORMÅLSBESTEMTE RESERVER**KAPITEL 10 1 — RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER****KAPITEL 10 2 — RESERVE TIL OVERTAGELSE AF BYGNINGER**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 10 0	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 10 0 I ALT	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 10 1	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 10 1 I ALT	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 10 2	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 10 2 I ALT	p.m.	p.m.	p.m.
	Afsnit 10 i alt	p.m.	p.m.	p.m.
	TILSAMMEN	101 759 127	81 166 960	74 167 602,—

AFSNIT 10
ANDRE UDGIFTER

KAPITEL 10 0 — FORMÅLSBESTEMTE RESERVER

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

KAPITEL 10 1 — RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

KAPITEL 10 2 — RESERVE TIL OVERTAGELSE AF BYGNINGER

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

SEKTION VII

REGIONSUDVALGET

INDTÆGTER**De Europæiske Fællesskabers bidrag til finansiering
af Regionsudvalget udgifter for regnskabsåret 2004**

Tekst	Beløb
Udgifter	58 807 154
Egne indtægter	- 4 015 081
Bidrag	54 792 073

REGIONSUDVALGET

Egne indtægter

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG TIL PERSONALET

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 4 0			
4 0 0	<i>Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til institutionens medlemmer, tjenestemænd, andre ansatte og andre, der modtager en pension</i>	2 005 534	1 456 368	1 336 929,44
4 0 1	<i>Personalets bidrag til pensionsordningen</i>	1 664 335	1 197 112	1 109 902,19
4 0 3	<i>Provenu af det midlertidige bidrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til institutionens medlemmer, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	p.m.	267 756	245 353,51
4 0 4	<i>Provenu af det særlige fradrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	105 212		
	KAPITEL 4 0 I ALT	3 775 081	2 921 236	2 692 185,14
	Afsnit 4 i alt	3 775 081	2 921 236	2 692 185,14

Egne indtægter

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG TIL PERSONALET

4 0 0 *Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til institutionens medlemmer, tjenestemænd, andre ansatte og andre, der modtager en pension*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
2 005 534	1 456 368	1 336 929,44

Anmærkninger

Protokol vedrørende De Europæiske Fællesskabers privilegier og immuniteter, særlig artikel 13.

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 260/68 af 29. februar 1968 om fastlæggelse af betingelserne for og fremgangsmåden ved opkrævning af skat til De Europæiske Fællesskaber (EFT L 56 af 4.3.1968, s. 8), senest ændret ved forordning (EKSF, EF, Euratom) nr. 2190/97 (EFT L 301 af 5.11.1997, s. 1).

4 0 1 *Personalets bidrag til pensionsordningen*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
1 664 335	1 197 112	1 109 902,19

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 83, stk. 2.

4 0 3 *Provenu af det midlertidige bidrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til institutionens medlemmer, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	267 756	245 353,51

Anmærkninger

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3831/91 af 19. december 1991 om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber samt af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne med henblik på indførelse af et midlertidigt bidrag (EFT L 361 af 31.12.1991, s. 7).

4 0 4 *Provenu af det særlige fradrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
105 212		

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, navnlig artikel 66a som ændret ved revideret forslag om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne.

REGIONSUDVALGET

AFSNIT 5

INDTÆGTER HIDRØRENDE FRA INSTITUTIONENS ADMINISTRATION

KAPITEL 5 0 — INDTÆGT VED SALG AF LØSØRE OG FAST EJENDOM

KAPITEL 5 1 — LEJEINDTÆGTER

KAPITEL 5 2 — AFKAST AF INVESTERET KAPITAL OG UDLÅNSKAPITAL, BANKRENTER OG ØVRIGE RENTER

KAPITEL 5 3 — KURSGEVINSTER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 5 0			
5 0 0	<i>Indtægt ved salg af løsøre</i>	p.m.	p.m.	p.m.
5 0 2	<i>Indtægt ved salg af publikationer, tryksager og film</i>	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 5 0 I ALT	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 5 1			
5 1 0	<i>Indtægt ved udlejning af inventar og materiel</i>	p.m.	p.m.	p.m.
5 1 1	<i>Indtægt ved udlejning af fast ejendom</i>	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 5 1 I ALT	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 5 2	240 000	240 000	220 097,98
	KAPITEL 5 2 I ALT	240 000	240 000	220 097,98
	KAPITEL 5 3	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 5 3 I ALT	p.m.	p.m.	p.m.

KAPITEL 5 5 — PERSONALETS OVERFØRSEL ELLER TILBAGEKØB AF PENSIONSRETTIGHEDER**KAPITEL 5 7 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER I FORBINDELSE MED DEN ADMINISTRATIVE DRIFT AF INSTITUTIONERNE**

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
5 5 0	KAPITEL 5 5			
	<i>Personalets overførsel eller tilbagekøb af pensionsrettigheder</i>	p.m.	p.m.	252 967,31
	KAPITEL 5 5 I ALT	p.m.	p.m.	252 967,31
5 7 0	KAPITEL 5 7			
	<i>Andre bidrag og tilbagebetalinger i forbindelse med den administrative drift af institutionerne</i>	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 5 7 I ALT	p.m.	p.m.	
	Afsnit 5 i alt	240 000	240 000	473 065,29

REGIONSUDVALGET

AFSNIT 5

INDTÆGTER HIDRØRENDE FRA INSTITUTIONENS ADMINISTRATION

KAPITEL 5 0 — INDTÆGT VED SALG AF LØSØRE OG FAST EJENDOM

5 0 0 *Indtægt ved salg af løsøre*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	p.m.

5 0 2 *Indtægt ved salg af publikationer, tryksager og film*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KAPITEL 5 1 — LEJEINDTÆGTER

5 1 0 *Indtægt ved udlejning af inventar og materiel*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

5 1 1 *Indtægt ved udlejning af fast ejendom*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KAPITEL 5 2 — AFKAST AF INVESTERET KAPITAL OG UDLÅNSKAPITAL, BANKRENTER OG ØVRIGE RENTER

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
240 000	240 000	220 097,98

KAPITEL 5 3 — KURSGEVINSTER

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	p.m.

KAPITEL 5 5 — PERSONALETS OVERFØRSEL ELLER TILBAGEKØB AF PENSIONSRETTIGHEDER**5 5 0 *Personalets overførsel eller tilbagekøb af pensionsrettigheder***

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	252 967,31

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 17, artikel 11, stk. 2, og artikel 48 i bilag VII.

KAPITEL 5 7 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER I FORBINDELSE MED DEN ADMINISTRATIVE DRIFT AF INSTITUTIONERNE*Anmærkninger**Nyt kapitel***5 7 0 *Andre bidrag og tilbagebetalinger i forbindelse med den administrative drift af institutionerne***

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

*Anmærkninger**Ny artikel*

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

AFSNIT 9
ANDRE INDTÆGTER

KAPITEL 9 0 — ANDRE INDTÆGTER

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	4 979,28

REGIONSUDVALGET

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1	UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN			
1 0	MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN	4 430 039	4 220 000	3 658 215,68
1 1	TJENSTGØRENDE PERSONALE	28 704 004	18 820 898	17 888 377,88
1 2	GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN	p.m.	p.m.	p.m.
1 3	TJENESTEREJSER OG BEFORDRING	442 800	260 000	234 134,66
1 4	INFRASTRUKTUR AF SOCIO-MEDICINSK ART	25 488	14 000	20 500,—
1 5	UDLÅNTE SAGKYNDIGE OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND	120 000	38 600	38 275,75
1 6	VELFÆRD	p.m.	p.m.	p.m.
1 7	UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION	115 000	65 000	62 285,87
1 8	INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE	5 319 563	3 089 135	2 620 661,58
	Afsnit 1 i alt	39 156 894	26 507 633	24 522 451,42
2	EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER			
2 0	INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED	11 129 342	7 441 635	6 365 149,54
2 1	UDGIFTER TIL DATABASEHANDLING	1 348 897	1 572 844	1 563 541,06
2 2	LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED	1 952 657	1 160 711	946 846,73
2 3	LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER	756 214	293 400	294 584,63
2 4	PORTO OG TELEKOMMUNIKATIONSUDGIFTER	539 900	381 800	364 662,99
2 5	UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER	495 000	170 000	104 876,18
2 6	UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER	640 000	452 000	278 466,41
2 7	PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSDUGIFTER	1 412 000	1 013 413	847 044,17
2 9	TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER	16 000	6 000	5 000,—
	Afsnit 2 i alt	18 290 010	12 491 803	10 770 171,71

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002) (fortsat)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10	ANDRE UDGIFTER			
10 0	FORMÅLSBESTEMTE RESERVER	1 360 250	p.m.	0,—
10 1	RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER	p.m.	p.m.	p.m.
10 2	RESERVE TIL OVERTAGELSE AF BYGNINGER	p.m.	p.m.	p.m.
	Afsnit 10 i alt	1 360 250	p.m.	0,—
	TILSAMMEN	58 807 154	38 999 436	35 292 623,13

REGIONSUDVALGET

AFSNIT 1

UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 1 0			
1 0 0	Lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg			
1 0 0 0	Grundlønninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 0 0 3	Godtgørelse af repræsentationsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 0 0 4	Rejse- og opholdsudgifter i forbindelse med møder og mødeindkaldelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 180 750 (¹)	4 050 000	3 636 625,59
1 0 0 5	Særlige rejsegodtgørelser i forbindelse med medlemmernes udøvelse af deres mandat			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 0 0 6	Godtgørelse til dækning af udgifter i forbindelse med medlemmernes udøvelse af deres mandat			
	Ikke-opdelte bevillinger	201 952	140 000	2 662,12
	<i>Artikel 1 0 0 i alt</i>	4 382 702	4 190 000	3 639 287,71
1 0 1	Syge- og ulykkesforsikring og andre sociale forpligtelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	18 537	10 000	4 927,97
1 0 6	Kurser for institutionens medlemmer			
	Ikke-opdelte bevillinger	28 800	20 000	14 000,—
	KAPITEL 1 0 I ALT	4 430 039	4 220 000	3 658 215,68

(¹) En bevilling på 1 360 250 EUR er opført under kapitel 10 0.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 1 1			
1 1 0	Tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, som er anført i stillingsfortegnelsen			
1 1 0 0	Grundlønninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	19 837 130	13 857 402	13 224 039,02
1 1 0 1	Familietillæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 451 857	1 000 455	971 729,20
1 1 0 2	Udlandstillæg og særligt udlandstillæg (inklusive det i artikel 97 i EKSF-vedtægten nævnte)			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 449 495	1 771 083	1 636 332,92
1 1 0 3	Sekretariatstillæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	173 693	149 000	114 794,81
	<i>Artikel 1 1 0 i alt</i>	23 912 175	16 777 940	15 946 895,95
1 1 1	Øvrige ansatte			
1 1 1 0	Hjælpeansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	646 629	450 000	434 776,91
1 1 1 1	Hjælpeansatte tolke			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 1 1 2	Lokalt ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 1 1 3	Særlige konsulenter			
	Ikke-opdelte bevillinger	19 340	20 000	21 196,63
1 1 1 4	Hjælpeansatte oversættere			
	Ikke-opdelte bevillinger	228 144	70 000	54 333,38
	<i>Artikel 1 1 1 i alt</i>	894 113	540 000	510 306,92
1 1 3	Syge- og ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme, arbejdsløshed samt opretholdelse af pensionsrettigheder			
1 1 3 0	Sygeforsikring			
	Ikke-opdelte bevillinger	686 501	484 832	457 407,62
1 1 3 1	Ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme			
	Ikke-opdelte bevillinger	175 748	124 237	117 041,13

REGIONSUDVALGET

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 1 3	(fortsat)			
1 1 3 2	Arbejdsløshedsforsikring for midlertidigt ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	37 944	25 400	26 466,24
1 1 3 3	Erhvervelse eller opretholdelse af pensionsrettigheder for midlertidigt ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Artikel 1 1 3 i alt</i>	900 193	634 469	600 914,99
1 1 4	Diverse tillæg og godtgørelser			
1 1 4 0	Ydelse ved barnefødsel og i tilfælde af død			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 000	3 000	396,63
1 1 4 1	Årlige rejseudgifter fra tjenestestedet til hjemstedet			
	Ikke-opdelte bevillinger	405 545	273 000	259 667,93
1 1 4 3	Fast funktionsgodtgørelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 1 4 4	Fast godtgørelse af befodringsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	416	0,—
1 1 4 5	Særlig godtgørelse for regnskabsførere og forskudsbestyrere			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 000	7 200	5 373,02
1 1 4 9	Andre godtgørelser og refusioner			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Artikel 1 1 4 i alt</i>	409 545	283 616	265 437,58
1 1 5	Overarbejdsbetaling			
	Ikke-opdelte bevillinger	102 236	65 000	62 853,23
1 1 8	Godtgørelser og udgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten samt forflyttelse			
1 1 8 1	Rejseudgifter (inklusive familiemedlemmernes rejseudgifter)			
	Ikke-opdelte bevillinger	96 074	10 452	5 733,85
1 1 8 2	Bosættelsespenge ved tiltræden, fratræden og forflyttelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	542 487	82 812	101 502,75
1 1 8 3	Flytteudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	454 465	49 807	40 707,08

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 1 8	(fortsat)			
1 1 8 4	Midlertidige dagpenge			
	Ikke-opdelte bevillinger	686 000	121 038	117 465,63
	Artikel 1 1 8 i alt	1 779 026	264 109	265 409,31
1 1 9	Bevilling til dækning af tilpasninger af vederlag til tjenestemænd og øvrige ansatte			
1 1 9 0	Justeringskoefficienter			
	Ikke-opdelte bevillinger	363 313	255 764	236 559,90
1 1 9 1	Formålsbestemt reserve			
	Ikke-opdelte bevillinger	343 403	—	0,—
	Artikel 1 1 9 i alt	706 716	255 764	236 559,90
	KAPITEL 1 1 I ALT	28 704 004	18 820 898	17 888 377,88
	KAPITEL 1 2			
1 2 1	Ventepenge og godtgørelser ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse			
1 2 1 0	Godtgørelser ved fritagelse fra stillingen af tjenstlige grunde i medfør af vedtægten artikel 41 og 50			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 2 1 5	Godtgørelse for udtræden af tjenester (forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3518/85)			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	Artikel 1 2 1 i alt	p.m.	p.m.	p.m.
1 2 3	Sygesikring			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 2 9	Tilpasning af sygesikring			
1 2 9 0	Justeringskoefficienter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.

REGIONSUDVALGET

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN (fortsat)**KAPITEL 1 3 — TJENESTEREJSER OG BEFORDRING****KAPITEL 1 4 — INFRASTRUKTUR AF SOCIO-MEDICINSK ART****KAPITEL 1 5 — UDLÅNTE SAGKYNDIGE OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 2 9	(fortsat)			
1 2 9 1	Formålsbestemt reserve			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	Artikel 1 2 9 i alt	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 1 2 I ALT	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 1 3			
1 3 0	Tjenesterejse- og befodringsudgifter samt andre udgifter i forbindelse hermed			
	Ikke-opdelte bevillinger	442 800	260 000	234 134,66
	KAPITEL 1 3 I ALT	442 800	260 000	234 134,66
	KAPITEL 1 4			
1 4 1	Lægetjeneste			
	Ikke-opdelte bevillinger	25 488	14 000	20 500,—
	KAPITEL 1 4 I ALT	25 488	14 000	20 500,—
	KAPITEL 1 5			
1 5 0	Udgifter til transport og ophold for nationale sagkyndige i midlertidig tjeneste i institutionen			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 5 2	Personalemobilitet mellem EF-institutionerne og den offentlige og private sektor i medlemslandene			
1 5 2 0	Nationale og internationale tjenestemænd og ansatte i den private sektor, som midlertidigt ansættes i institutionen			
	Ikke-opdelte bevillinger	120 000	38 600	38 275,75

KAPITEL 1 5 — UDLÅNTE SAGKYNDIGE OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND (fortsat)**KAPITEL 1 6 — VELFÆRD****KAPITEL 1 7 — UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 5 2	(fortsat)			
1 5 2 1	Tjenestemænd ved Regionsudvalget, som midlertidigt ansættes i nationale og internationale administrationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	Artikel 1 5 2 i alt	120 000	38 600	38 275,75
	KAPITEL 1 5 I ALT	120 000	38 600	38 275,75
	KAPITEL 1 6			
1 6 0	Ekstraordinær hjælp			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 6 4	Supplerende støtte til handicappede			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 1 6 I ALT	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 1 7			
1 7 0	Udgifter til receptioner og repræsentation			
1 7 0 0	Receptions- og repræsentationsudgifter for medlemmerne af institutionen			
	Ikke-opdelte bevillinger	106 000	60 000	59 504,21
1 7 0 1	Receptions- og repræsentationsudgifter for medlemmer af personalet			
	Ikke-opdelte bevillinger	9 000	5 000	2 781,66
	Artikel 1 7 0 i alt	115 000	65 000	62 285,87
	KAPITEL 1 7 I ALT	115 000	65 000	62 285,87

REGIONSUDVALGET

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 1 8			
1 8 2	Efteruddannelse og faglig videreuddannelse samt personaleoplysning			
1 8 2 0	Efteruddannelse og faglig videreuddannelse samt personaleoplysning			
	Ikke-opdelte bevillinger	134 405	98 000	76 931,80
	Artikel 1 8 2 i alt	134 405	98 000	76 931,80
1 8 3	Interinstitutionelt samarbejde på det sproglige område			
1 8 3 0	Interinstitutionelt samarbejde på det sproglige område			
	Ikke-opdelte bevillinger	85 000		
	Artikel 1 8 3 i alt	85 000		
1 8 4	Restauranter og kantiner			
1 8 4 0	Løbende driftsudgifter til restauranter og kantiner			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
1 8 4 1	Udgifter til ombygning og nye installationer i restaurant og kantine			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	Artikel 1 8 4 i alt	p.m.	p.m.	p.m.
1 8 6	Sociale relationer blandt personalet			
1 8 6 0	Sociale relationer blandt personalet			
	Ikke-opdelte bevillinger	22 800	10 000	8 431,—
1 8 6 3	Småbørnscentret og andre vuggestuer og fritidshjem			
	Ikke-opdelte bevillinger	302 468	180 000	105 358,—
	Artikel 1 8 6 i alt	325 268	190 000	113 789,—
1 8 7	Andre velfærdsforanstaltninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 000	2 500	1 873,56
1 8 8	Forskellige udgifter ved ansættelse			
1 8 8 0	Forskellige udgifter ved ansættelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	243 240	40 000	29 906,26
	Artikel 1 8 8 i alt	243 240	40 000	29 906,26

REGIONSUDVALGET

AFSNIT 1

UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

KAPITEL 10 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN

1 0 0 **Lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg**

1 0 0 0 Grundlønninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

1 0 0 3 Godtgørelse af repræsentationsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne konto skal dække godtgørelse til formanden for Regionsudvalget og til næstformændene.

1 0 0 4 Rejse- og opholdsudgifter i forbindelse med møder og mødeindkaldelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 4 180 750	4 050 000	3 636 625,59
(¹) En bevilling på 1 360 250 EUR er opført under kapitel 10 0.		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække godtgørelse af rejseudgifter og dagpenge for medlemmerne af Regionsudvalget og deres stedfortrædere i anledning af plenarmøder og andre møder.

Den fordeles som følger:

— plenarforsamlinger	2 010 750
— ekstraordinære præsidiemøder	50 000
— politiske grupper	250 000
— underudvalg	1 330 000
— arbejdsgrupper	160 000
— ad hoc-grupper/udvalg/forretningsordenskommission	40 000
— seminarer og andre aktiviteter	240 000
— diverse	100 000
	I alt 4 180 750

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN (fortsat)**1 0 0 (fortsat)**

1 0 0 5 Særlige rejsegodtgørelser i forbindelse med medlemmernes udøvelse af deres mandat

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

1 0 0 6 Godtgørelse til dækning af udgifter i forbindelse med medlemmernes udøvelse af deres mandat

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
201 952	140 000	2 662,12

Anmærkninger

Bevillingen skal dække:

- udgifter til kontorhold og til telefon og porto
- udgifter, som medlemmer af institutionen afholder for at stille en fax eller en pc til Regionsudvalgets rådighed med henblik på forsendelse af dokumenter.

1 0 1 Syge- og ulykkesforsikring og andre sociale forpligtelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
18 537	10 000	4 927,97

Anmærkninger

Bevillingen skal navnlig dække udgifter til syge- og ulykkesforsikring for medlemmerne af Regionsudvalget.

1 0 6 Kurser for institutionens medlemmer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
28 800	20 000	14 000,—

Anmærkninger

Bevillingen skal dække en del af kursusgebyrerne i forbindelse med medlemmernes sprogkurser eller andre efteruddannelsesseminarer.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE*Anmærkninger*

I dette kapitel er der foretaget en fast nedskæring på 3 %.

1 1 0 Tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, som er anført i stillingsfortegnelsen*Anmærkninger*

Bevillingerne i denne artikel er beregnet på grundlag af bestemmelserne i EF-tjenestemandsvedtægten og reglerne for kontraktansatte i De Europæiske Fællesskaber.

REGIONSUDVALGET

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

1 1 0 (fortsat)

1 1 0 0 Grundlønninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
19 837 130	13 857 402	13 224 039,02

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 62 og 66.

Bevillingen er beregnet på grundlag af stillingsoversigten.

1 1 0 1 Familietillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 451 857	1 000 455	971 729,20

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, især artikel 67.

Denne bevilling skal dække familietillæggene, som omfatter:

- husstandstillæg
- børnetilskud
- uddannelsestillæg.

1 1 0 2 Udlandstillæg og særligt udlandstillæg (inklusive det i artikel 97 i EKSF-vedtægten nævnte)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 449 495	1 771 083	1 636 332,92

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 4 i bilag VII.

Denne bevilling ydes til tjenestemænd, der opfylder de fastsatte betingelser i ovennævnte artikel.

1 1 0 3 Sekretariatstillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
173 693	149 000	114 794,81

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 4a i bilag VII.

Denne bevilling skal dække godtgørelse til tjenestemænd i kategori C med fastansættelse i en stilling som stenograf eller maskinskriver.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 1 Øvrige ansatte**

1 1 1 0 Hjælpeansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
646 629	450 000	434 776,91

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Bevillingen skal dække aflønning af hjælpeansatte samt arbejdsgiverens bidrag til disses sociale sikring. Hjælpeansatte ansættes for at imødegå store arbejdsbyrder eller til afløsning af tjenestemænd, som er ude af stand til på normal vis at udføre deres funktioner.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

1 1 1 1 Hjælpeansatte tolke

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne, særlig artikel 3 og afsnit III.

Denne bevilling er bestemt til at dække løn samt arbejdsgiverens bidrag til hjælpeansatte tolkes sociale sikring.

1 1 1 2 Lokalt ansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne, særlig artikel 3 og afsnit III.

Denne bevilling er bestemt til at dække lønninger (herunder overarbejdsbetaling) samt arbejdsgiverens bidrag til lokalt ansattes sociale sikring.

1 1 1 3 Særlige konsulenter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
19 340	20 000	21 196,63

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne, særlig artikel 5, 82 og 83.

Denne bevilling skal dække honorarer og udgifter til særlige rådgivere, herunder honorarer til den rådgivende læge.

REGIONSUDVALGET

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 1 (fortsat)**

1 1 1 4 Hjælpeansatte oversættere

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
228 144	70 000	54 333,38

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Denne bevilling skal dække aflønning af hjælpeansatte oversættere samt arbejdsgiverens bidrag til disses sociale sikring.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

1 1 3 Syge- og ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme, arbejdsløshed samt opretholdelse af pensionsrettigheder

1 1 3 0 Sygeforsikring

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
686 501	484 832	457 407,62

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække institutionens bidrag til den fælles sygesikringsordning.

1 1 3 1 Ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
175 748	124 237	117 041,13

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme.

1 1 3 2 Arbejdsløshedsforsikring for midlertidigt ansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
37 944	25 400	26 466,24

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække arbejdsløshedsforsikring for midlertidigt ansatte.

1 1 3 3 Erhvervelse eller opretholdelse af pensionsrettigheder for midlertidigt ansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 42.

Denne konto skal dække institutionens indbetalinger til fordel for midlertidigt ansatte for at sikre, at disse erhverver eller opretholder deres pensionsrettigheder i deres hjemland.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

1 1 4 Diverse tillæg og godtgørelser

1 1 4 0 Ydelse ved barnefødsel og i tilfælde af død

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 000	3 000	396,63

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 70, 74 og 75.

Denne bevilling skal dække ydelse af disse tillæg, der sker på grundlag af ovennævnte artikler.

1 1 4 1 Årlige rejseudgifter fra tjenestestedet til hjemstedet

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
405 545	273 000	259 667,93

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 8 i bilag VII.

Tjenestemændene er berettigede til godtgørelse for dem selv og for deres familie af rejseudgifter fra tjenestestedet til hjemstedet.

1 1 4 3 Fast funktionsgodtgørelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

1 1 4 4 Fast godtgørelse af befordringsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	416	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 15 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække fast godtgørelse af befordringsudgifter, der ydes i medfør af ovennævnte artikel.

1 1 4 5 Særlig godtgørelse for regnskabsførere og forskudsbestyrere

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 000	7 200	5 373,02

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække den særlige godtgørelse, som ydes tjenestemænd med funktion som regnskabsfører, underordnet regnskabsfører eller forskudsbestyrer.

REGIONSUDVALGET

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 4 (fortsat)**

1 1 4 9 Andre godtgørelser og refusioner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 34.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 47.

Denne bevilling skal dække godtgørelse i forbindelse med opsigelse af en prøveansat tjenestemand samt godtgørelse i forbindelse med institutionens opsigelse af en midlertidigt ansats kontrakt.

1 1 5**Overarbejdsbetaling**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
102 236	65 000	62 853,23

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 56 og bilag VI.

Denne bevilling skal dække faste overarbejdsgodtgørelser og overtidsbetaling i henhold til gældende timesatser udført af tjenestemænd, midlertidigt ansatte og hjælpeansatte i kategori C og D, som ikke har kunnet kompenseres i henhold til reglerne om afspadsering.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

1 1 8**Godtgørelser og udgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten samt forflyttelse**

1 1 8 1 Rejseudgifter (inklusive familiemedlemmernes rejseudgifter)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
96 074	10 452	5 733,85

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 20 og 71 samt artikel 7 i bilag VII hertil.

1 1 8 2 Bosættelsespenge ved tiltræden, fratræden og forflyttelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
542 487	82 812	101 502,75

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 5 og 6 i bilag VII hertil.

1 1 8 3 Flytteudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
454 465	49 807	40 707,08

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 20 og 71 samt artikel 9 i bilag VII hertil.

KAPITEL 1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**1 1 8 (fortsat)**

1 1 8 4 Midlertidige dagpenge

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
686 000	121 038	117 465,63

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 10 i bilag VII hertil.

1 1 9 Bevilling til dækning af tilpasninger af vederlag til tjenestemænd og øvrige ansatte

1 1 9 0 Justeringskoefficienter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
363 313	255 764	236 559,90

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 64 og 65.

1 1 9 1 Formålsbestemt reserve

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
343 403	—	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 65.

Denne bevilling skal dække omkostninger i forbindelse med eventuelle tilpasninger af vederlag, hvorom Rådet måtte træffe afgørelse i løbet af regnskabsåret.

Den er af formålsbestemt art og kan først anvendes, efter at den er overført til de relevante poster i dette kapitel.

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN**1 2 1 Ventepenge og godtgørelser ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse**

1 2 1 0 Godtgørelser ved fritagelse fra stillingen af tjenstlige grunde i medfør af vedtægtens artikel 41 og 50

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 41 og 50 samt bilag IV hertil.

REGIONSUDVALGET

KAPITEL 1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN (fortsat)**1 2 1** (fortsat)

1 2 1 5 Godtgørelse for udtræden af tjenester (forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3518/85)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3518/85 af 12. december 1985 om indførelse af særlige foranstaltninger vedrørende tjenestemænds udtræden af tjenesten i De Europæiske Fællesskaber i anledning af Spaniens og Portugals tiltrædelse (EFT L 335 af 13.12.1985, s. 56).

1 2 3**Sygesikring**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 72.

Denne bevilling skal dække arbejdsgiverens bidrag til sygesikringen for pensionerede tjenestemænd, tjenestemænd, der modtager en godtgørelse efter at være sat på ventepenge, fritaget fra stillingen af tjenstlige grunde eller afskediget.

1 2 9**Tilpasning af sygesikring**

1 2 9 0

Justeringskoefficienter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 64 og 65.

1 2 9 1

Formålsbestemt reserve

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 65.

Denne konto skal dække omkostninger i forbindelse med eventuelle tilpasninger af godtgørelser, hvorom Rådet måtte træffe afgørelse i løbet af regnskabsåret.

Den er af formålsbestemt art og kan først anvendes, efter at den er overført til de relevante poster i dette kapitel.

KAPITEL 1 3 — TJENESTEREJSER OG BEFORDRING**1 3 0****Tjenesterejse- og befodringsudgifter samt andre udgifter i forbindelse hermed**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
442 800	260 000	234 134,66

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 11 til 13 i bilag VII hertil.

Denne bevilling skal dække befodringsudgifter, udbetaling af dagpenge i forbindelse med tjenesterejser samt ekstraudgifter eller ekstraordinære udgifter, som afholdes i forbindelse med tjenesterejse.

De fordeles som følger:

— formandskab	30 000	(7 %)
— politiske grupper	53 000	(12 %)
— rådgivende funktioner	60 000	(13 %)
— kommunikation og presse	58 000	(13 %)
— andre af generalsekretariatets tjenester	241 800	(55 %)
	I alt	442 800 (100 %)

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

KAPITEL 1 4 — INFRASTRUKTUR AF SOCIO-MEDICINSK ART**1 4 1****Lægetjeneste**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
25 488	14 000	20 500,—

Anmærkninger

Bevillingen skal dække udgifter til de årlige lægeundersøgelser og til arbejdsmedicin samt til drift af lægetjenesten.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

KAPITEL 1 5 — UDLÅNTE SAGKYNDIGE OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND**1 5 0****Udgifter til transport og ophold for nationale sagkyndige i midlertidig tjeneste i institutionen**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

1 5 2**Personalemobilitet mellem EF-institutionerne og den offentlige og private sektor i medlemslandene****1 5 2 0**

Nationale og internationale tjenestemænd og ansatte i den private sektor, som midlertidigt ansættes i institutionen

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
120 000	38 600	38 275,75

Anmærkninger

Bevillingen skal anvendes til i givet fald at dække en del af udgifterne for tjenestemænd fra nationale forvaltninger og private ansatte, som deltager i udveksling.

REGIONSUDVALGET

KAPITEL 1 5 — UDLÅNTE SAGKYNDIGE OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND (fortsat)

1 5 2 (fortsat)

1 5 2 1 Tjenestemænd ved Regionsudvalget, som midlertidigt ansættes i nationale og internationale administrationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 38.

Denne bevilling skal dække godtgørelse af ekstrabyrder, som udvekslingen medfører for tjenestemænd i Fællesskabet.

KAPITEL 1 6 — VELFÆRD

1 6 0

Ekstraordinær hjælp

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 76.

Denne bevilling skal dække hjælp til tjenestemænd og andre ansatte, som befinder sig i en særlig vanskelig situation.

1 6 4

Supplerende støtte til handicappede

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne for en politik til fordel for handicappede og omfatter følgende handicappede personer:

- tjenestemænd og midlertidigt ansatte i aktiv tjeneste
- tjenestemænds og midlertidigt ansattes ægtefæller
- børn, over for hvem der i henhold til vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber består forsørgerpligt.

Den skal gøre det muligt inden for budgettets muligheder, og efter at eventuelle nationale rettigheder i enten bopælslandet eller oprindelseslandet er udtømt, at godtgøre andre nødvendige udgifter end lægeudgifter, som er en følge af handicapet, og som er behørigt begrundede.

KAPITEL 1 7 — UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION

1 7 0

Udgifter til receptioner og repræsentation

1 7 0 0 Receptions- og repræsentationsudgifter for medlemmerne af institutionen

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
106 000	60 000	59 504,21

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de udgifter, der er forbundet med institutionens receptions- og repræsentationsforpligtelser.

KAPITEL 1 7 — UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION (fortsat)**1 7 0 (fortsat)**

1 7 0 1 Receptions- og repræsentationsudgifter for medlemmer af personalet

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
9 000	5 000	2 781,66

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til receptioner og repræsentation afholdt af visse tjenestemænd i institutionens interesse.

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE*Anmærkninger*

De aktiviteter, der er dækket af dette kapitel, er omfattet af et interinstitutionelt samarbejde, som kræver høring mellem institutionerne og styrkelse af de fælles forvaltningsmekanismer med henblik på rationalisering af udgifterne.

1 8 2 Efteruddannelse og faglig videreuddannelse samt personaleoplysning

1 8 2 0 Efteruddannelse og faglig videreuddannelse samt personaleoplysning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
134 405	98 000	76 931,80

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 24, stk. 3.

Denne bevilling skal dække udgifterne til videreuddannelse og efteruddannelse samt sprogkurser på interinstitutionelt plan.

Den dækker ligeledes køb af undervisningsmateriale og teknisk materiel til uddannelse af personalet.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

1 8 3 Interinstitutionelt samarbejde på det sproglige område

1 8 3 0 Interinstitutionelt samarbejde på det sproglige område

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
85 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Regionsudvalgets andel af udgifter, der går til foranstaltninger til fremme af det interinstitutionelle samarbejde på det sproglige område, som Det Interinstitutionelle Udvalg for Oversættelse og Tolkning (CITI) beslutter at iværksætte.

REGIONSUDVALGET

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)**1 8 4** **Restauranter og kantiner**

1 8 4 0 Løbende driftsudgifter til restauranter og kantiner

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække driften af restauranten.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

1 8 4 1 Udgifter til ombygning og nye installationer i restaurant og kantine

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til ombygning af og nye installationer i restaurant og kantine.

1 8 6 **Sociale relationer blandt personalet**

1 8 6 0 Sociale relationer blandt personalet

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
22 800	10 000	8 431,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til tilskyndelse af finansiel støtte til ethvert initiativ, som tjener til fremme af kontakten mellem medarbejderne.

Den dækker ligeledes Regionsudvalgets andel i udgifterne til fremme af sociale, sportslige, pædagogiske og kulturelle aktiviteter i Det Interinstitutionelle Europæiske Center i Overijse.

1 8 6 3 Småbørnscentret og andre vuggestuer og fritidshjem

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
302 468	180 000	105 358,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Regionsudvalgets andel i udgifterne til småbørnscentret og andre vuggestuer og fritidshjem.

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)**1 8 7 Andre velfærdsforanstaltninger**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 000	2 500	1 873,56

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække foranstaltninger til gavn for personalet, bortset fra hjælp, som omfattes af de øvrige artikler i dette kapitel (feriekolonier, familiehjælp osv.).

1 8 8 Forskellige udgifter ved ansættelse

1 8 8 0 Forskellige udgifter ved ansættelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
243 240	40 000	29 906,26

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til indkaldelse af ansøgere og leje af lokaler og maskiner i forbindelse med afholdelse af interinstitutionelle udvælgelsesprøver. I behørigt begrundede tilfælde og efter høring af de øvrige institutioner kan en del af disse bevillinger om nødvendigt anvendes til afholdelse af institutionens egne udvælgelsesprøver.

1 8 9 Andre ydelser

1 8 9 1 Tolkning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 000 000	2 406 135	2 094 690,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til tolkning. Bevillingen skal dække udgifter til vederlag, socialsikringsbidrag samt rejse- og opholdsudgifter for ansatte tolke.

1 8 9 3 Konferencemedhjælp

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
7 650	7 500	6 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til midlertidig konferencemedhjælp i tilfælde af for meget arbejde.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

1 8 9 5 Andre eksterne ydelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
120 000	120 000	110 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til alle ydelser, der udføres af personer, der ikke er knyttet til institutionen.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

REGIONSUDVALGET

KAPITEL 1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)**1 8 9** (fortsat)

1 8 9 6 Supplerende ydelser til oversættelsestjenesten

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
400 000	225 000	187 470,96

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til ydelser fra uafhængige oversættere eller oversættere ansat via vikarbureauer eller maskinskrivning eller andre opgaver, som oversættelsestjenesten får udført uden for institutionen. Man benytter sig systematisk af freelance-oversættere fra den liste, som er opstillet efter de interinstitutionelle indkaldelser af tilbud.

Eventuelle ydelser fra Oversættelsescentret i Luxembourg afregnes også over denne konto.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

AFSNIT 2

EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 0			
2 0 0	Leje			
2 0 0 0	Leje			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 238 769	3 470 090	4 826 868,59
2 0 0 1	Afgifter til langtidslejemål med forkøbsret og analoge udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 386 571	1 994 400	
	<i>Artikel 2 0 0 i alt</i>	6 625 340	5 464 490	4 826 868,59
2 0 1	Forsikringer			
	Ikke-opdelte bevillinger	59 298	45 772	37 894,31
2 0 2	Vand, gas, elektricitet og opvarmning			
	Ikke-opdelte bevillinger	246 810	226 685	174 420,—
2 0 3	Rengøring og vedligeholdelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 539 536	555 328	612 549,49
2 0 4	Indretning af lokaler			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 073 870	238 640	66 229,15
2 0 5	Sikkerhed og overvågning af bygninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 444 988	705 620	582 588,—
2 0 6	Køb af fast ejendom			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
2 0 8	Andre forberedende udgifter i forbindelse med køb af fast ejendom eller opførelse af ejendomme			
	Ikke-opdelte bevillinger	139 500	205 100	64 600,—
2 0 9	Andre udgifter i forbindelse med fast ejendom			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 2 0 I ALT	11 129 342	7 441 635	6 365 149,54

REGIONSUDVALGET

KAPITEL 2 1 — UDGIFTER TIL DATABEHANDLING

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 1			
2 1 1	It-udstyr			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 023 641	1 265 994	1 153 358,56
2 1 4	Systemarbejde og særlige opgaver, som udføres uden for institutionen			
	Ikke-opdelte bevillinger	325 256	306 850	410 182,50
	KAPITEL 2 1 I ALT	1 348 897	1 572 844	1 563 541,06
	KAPITEL 2 2			
2 2 0	Tekniske installationer og kontormateriel			
2 2 0 0	Førstegangsanskaffelser — materiel og tekniske installationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	129 904	105 422	3 839,29
2 2 0 1	Fornyer af materiel og tekniske installationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	204 166	10 900	11 341,21
2 2 0 2	Leje af materiel og tekniske installationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	523 390	263 902	232 638,86
2 2 0 3	Vedligeholdelse, drift og reparation af materiel og tekniske installationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	454 867	406 416	310 557,26
2 2 0 4	Kontormateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	—	0,—
	Artikel 2 2 0 i alt	1 312 327	786 640	558 376,62
2 2 1	Inventar			
2 2 1 0	Førstegangsanskaffelse af inventar			
	Ikke-opdelte bevillinger	255 000	158 811	242 151,25
2 2 1 1	Fornyer af inventar			
	Ikke-opdelte bevillinger	80 000	70 000	17 986,—
2 2 1 2	Leje af inventar			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 2 1	(fortsat)			
2 2 1 3	Vedligeholdelse, drift og istandsættelse af inventar			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 650	1 500	735,62
	Artikel 2 2 1 i alt	339 650	230 311	260 872,87
2 2 3	Transportmateriel			
2 2 3 0	Førstegangsanskaffelse af transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
2 2 3 1	Fornyelser af transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
2 2 3 2	Leje af transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	68 000	38 000	25 885,83
2 2 3 3	Vedligeholdelse, drift og istandsættelse af transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	17 000	27 250	17 480,68
	Artikel 2 2 3 i alt	85 000	65 250	43 366,51
2 2 5	Udgifter til dokumentation og bibliotek			
2 2 5 0	Bibliotek, anskaffelse af bøger			
	Ikke-opdelte bevillinger	26 600	33 350	41 547,28
2 2 5 1	Specielt biblioteks-, dokumentations- og reproduktionsmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	31 515	4 950	0,—
2 2 5 2	Abonnementer på aviser og tidsskrifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	45 105	34 150	27 953,70
2 2 5 3	Abonnementer hos nyhedsbureauer			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	13 021,03
2 2 5 4	Udgifter til bogbinderarbejde og vedligeholdelse af bibliotekets værker			
	Ikke-opdelte bevillinger	6 000	6 060	1 708,72
2 2 5 5	Abonnementer på databaser			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
	Artikel 2 2 5 i alt	109 220	78 510	84 230,73

REGIONSUDVALGET

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 2 7	Udgifter til arkiver			
	Ikke-opdelte bevillinger	106 460	p.m.	0,—
	KAPITEL 2 2 I ALT	1 952 657	1 160 711	946 846,73
	KAPITEL 2 3			
2 3 0	Papir- og kontorartikler			
	Ikke-opdelte bevillinger	262 148	149 400	197 919,56
2 3 2	Finansielle udgifter			
2 3 2 0	Bankomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	31 416	22 000	22 000,—
2 3 2 9	Andre finansielle udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	Artikel 2 3 2 i alt	31 416	22 000	22 000,—
2 3 3	Procesomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	20 000	20 000	0,—
2 3 4	Skadeserstatninger og renter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
2 3 5	Andre driftsudgifter			
2 3 5 0	Diverse forsikringer			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 000	1 000	737,92
2 3 5 1	Tjeneste- og arbejdsbeklædning			
	Ikke-opdelte bevillinger	34 000	14 000	12 304,80
2 3 5 2	Diverse udgifter til interne møder			
	Ikke-opdelte bevillinger	53 000	33 000	36 912,35
2 3 5 3	Intern transport og flytning af tjenestegrene			
	Ikke-opdelte bevillinger	343 250	47 600	24 710,—

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER (fortsat)**KAPITEL 2 4 — PORTO OG TELEKOMMUNIKATIONSUDGIFTER****KAPITEL 2 5 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER****KAPITEL 2 6 — UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 3 5	(fortsat)			
2 3 5 9	Andre driftsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	11 400	6 400	0,—
	Artikel 2 3 5 i alt	442 650	102 000	74 665,07
	KAPITEL 2 3 I ALT	756 214	293 400	294 584,63
	KAPITEL 2 4			
2 4 0	Porto og andre forsendelsesomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	360 000	205 000	202 960,34
2 4 1	Telefon, telegraf, telex, fjernsyn			
	Ikke-opdelte bevillinger	179 900	176 800	161 702,65
	KAPITEL 2 4 I ALT	539 900	381 800	364 662,99
	KAPITEL 2 5			
2 5 1	Mødeudgifter vedrørende repræsentanter fra ansøgerlandene			
	Ikke-opdelte bevillinger	350 000	70 000	64 116,37
2 5 5	Diverse udgifter til organisering af og deltagelse i konferencer, kongresser og møder			
	Ikke-opdelte bevillinger	145 000	100 000	40 759,81
	KAPITEL 2 5 I ALT	495 000	170 000	104 876,18
	KAPITEL 2 6			
2 6 0	Studier, undersøgelser og konsultationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	640 000	452 000	278 466,41
	KAPITEL 2 6 I ALT	640 000	452 000	278 466,41

REGIONSUDVALGET

KAPITEL 2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER

KAPITEL 2 9 — TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 2 7			
2 7 0	Den Europæiske Unions Tidende			
	Ikke-opdelte bevillinger	420 000	250 000	250 000,—
2 7 1	Publikationer			
2 7 1 0	Generelle offentliggørelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	367 000	307 000	246 563,28
2 7 1 9	Andre offentliggørelser og udgifter til oplysningsvirksomhed			
	Ikke-opdelte bevillinger	226 000	192 000	82 928,67
	Artikel 2 7 1 i alt	593 000	499 000	329 491,95
2 7 2	Udgifter til udbredelse af oplysning og til deltagelse i offentlige arrangementer			
	Ikke-opdelte bevillinger	239 000	165 000	179 354,90
2 7 3	Udvikling af en europæisk bevidsthed hos unge			
2 7 3 0	Udvikling af en europæisk bevidsthed hos unge			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
2 7 3 3	Udgifter til tilrettelæggelse af kursusophold i institutionens tjenestegrene			
	Ikke-opdelte bevillinger	160 000	99 413	88 197,32
	Artikel 2 7 3 i alt	160 000	99 413	88 197,32
	KAPITEL 2 7 I ALT	1 412 000	1 013 413	847 044,17
	KAPITEL 2 9			
2 9 4	Stuðiestipendier			
2 9 4 0	Forsknings- og stuðiestipendier			
	Ikke-opdelte bevillinger	16 000	6 000	5 000,—
	Artikel 2 9 4 i alt	16 000	6 000	5 000,—
	KAPITEL 2 9 I ALT	16 000	6 000	5 000,—
	Afsnit 2 i alt	18 290 010	12 491 803	10 770 171,71

AFSNIT 2

EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

Anmærkninger

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller indgåelse af en kontrakt om levering af materiel eller tjenesteydelser, hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået.

2 0 0 Leje

2 0 0 0 Leje

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 238 769	3 470 090	4 826 868,59

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til leje af ejendomme og udgifter til leje af mødelokaler uden for de bygninger, der er i permanent brug.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 4 300 000 EUR.

2 0 0 1 Afgifter til langtidslejemål med forkøbsret og analoge udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 386 571	1 994 400	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til afgifter til langtidslejemål med forkøbsret og analoge udgifter, som institutionen skal afholde ifølge leje-købsaftaler.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 8 900 000 EUR.

2 0 1 Forsikringer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
59 298	45 772	37 894,31

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække brand-, ansvars-, tyveri- og glasskadeforsikringer.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

2 0 2 Vand, gas, elektricitet og opvarmning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
246 810	226 685	174 420,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til vand, gas, elektricitet og opvarmning.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

REGIONSUDVALGET

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)

2 0 3 Rengøring og vedligeholdelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 539 536	555 328	612 549,49

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til rengøring og vedligeholdelse, i henhold til gældende kontrakter, af lokaler, tekniske installationer samt udgifter til det nødvendige arbejde og materiel i forbindelse med en generel vedligeholdelse af bygninger (malerarbejde, reparationer osv.).

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j)), anslås til 1 000 EUR.

2 0 4 Indretning af lokaler

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 073 870	238 640	66 229,15

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække arbejder i forbindelse med indretning af lokaler, herunder opsætning af skillevægge, gulvbelægning og malerarbejde.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j)), anslås til 1 000 EUR.

2 0 5 Sikkerhed og overvågning af bygninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 444 988	705 620	582 588,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter i forbindelse med sikkerhed, herunder overvågning af bygningerne.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j)), anslås til 1 000 EUR.

2 0 6 Køb af fast ejendom

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

2 0 8 Andre forberedende udgifter i forbindelse med køb af fast ejendom eller opførelse af ejendomme

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
139 500	205 100	64 600,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække undersøgelser forud for indflytning i en ny ejendom.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j)), anslås til 1 000 EUR.

KAPITEL 2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 0 9 Andre udgifter i forbindelse med fast ejendom**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

KAPITEL 2 1 — UDGIFTER TIL DATABEHANDLING*Anmærkninger*

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller indgåelse af en kontrakt om levering af materiel eller tjenesteydelser, hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået.

2 1 1 It-udstyr

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 023 641	1 265 994	1 153 358,56

Anmærkninger

Bevillingen skal dække:

- udgifter til indkøb, leje og vedligeholdelse af computere
- udgifter til indkøb, leje og vedligeholdelse af it-materiel og af programmel, andet materiel og dokumentationsmateriale.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j)), anslås til 1 000 EUR.

2 1 4 Systemarbejde og særlige opgaver, som udføres uden for institutionen

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
325 256	306 850	410 182,50

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække personale, der ikke er tilknyttet institutionen, og arbejde, der udføres uden for institutionen, efter de løbende kontrakter.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j)), anslås til 1 000 EUR.

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED*Anmærkninger*

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller indgåelse af en kontrakt om levering af materiel eller tjenesteydelser, hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået.

REGIONSUDVALGET

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)

2 2 0 Tekniske installationer og kontormateriel

2 2 0 0 Førstegangsanskaffelser — materiel og tekniske installationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
129 904	105 422	3 839,29

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til anskaffelse af teknisk udstyr.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

2 2 0 1 Fornyelser af materiel og tekniske installationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
204 166	10 900	11 341,21

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til udskiftning af teknisk udstyr.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 2 000 EUR.

2 2 0 2 Leje af materiel og tekniske installationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
523 390	263 902	232 638,86

Anmærkninger

Bevillingen skal dække udgifter til leje af materiel og tekniske installationer.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

2 2 0 3 Vedligeholdelse, drift og reparation af materiel og tekniske installationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
454 867	406 416	310 557,26

Anmærkninger

Bevillingen skal dække udgifter til vedligeholdelse og reparation af materiel opført under budgetposterne 2 2 0 0 til 2 2 0 2.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

2 2 0 4 Kontormateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	—	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække bl.a. udgifterne til køb, leje, drift og vedligeholdelse i forbindelse med det integrerede edb/etb- og telekommunikationssystem, som omfatter netværk, centrale og decentraler lagerenheder, arbejdsstationer, printere og andre ydre enheder samt softwarelicenser.

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 2 0** (fortsat)

2 2 0 4 (fortsat)

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

2 2 1 Inventar

2 2 1 0 Førstegangsanskaffelse af inventar

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
255 000	158 811	242 151,25

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indkøb af møbler og specialmøbler.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

2 2 1 1 Fornyelse af inventar

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
80 000	70 000	17 986,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udskiftning af en del inventar, som er nedskrevet, og af inventar, som ikke længere kan istandsættes.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

2 2 1 2 Leje af inventar

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

2 2 1 3 Vedligeholdelse, drift og istandsættelse af inventar

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 650	1 500	735,62

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til maling, vedligeholdelse og istandsættelse af møbler.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

REGIONSUDVALGET

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)

2 2 3 **Transportmateriel**

2 2 3 0 Førstegangsanskaffelse af transportmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

2 2 3 1 Fornyelser af transportmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udskiftning af tjenestevogne.

2 2 3 2 Leje af transportmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
68 000	38 000	25 885,83

Anmærkninger

Denne bevilling skal gøre det muligt at leje taxi og vogne, navnlig uden for sekretariatets sæde, og i tilfælde, hvor det ikke er muligt at disponere over en af Regionsudvalgets egne vogne.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

2 2 3 3 Vedligeholdelse, drift og istandsættelse af transportmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
17 000	27 250	17 480,68

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække forsikring og vedligeholdelse af tjenestevogne.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

2 2 5 **Udgifter til dokumentation og bibliotek**

2 2 5 0 Bibliotek, anskaffelse af bøger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
26 600	33 350	41 547,28

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække anskaffelse af bøger, ordbøger og leksika til de forskellige oversættelsesafdelinger og til biblioteket for medlemmerne af Regionsudvalget.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 2 5** (fortsat)

2 2 5 1 Specielt biblioteks-, dokumentations- og reproduktionsmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
31 515	4 950	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække køb af særligt materiel til biblioteket.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

2 2 5 2 Abonnementer på aviser og tidsskrifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
45 105	34 150	27 953,70

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til evaluering af virkningen af Regionsudvalgets aktiviteter og andre spørgsmål af interesse i relation til informationsmidlerne, herunder Regionsudvalgets abonnement på presseklip, dagspressen, tidsskrifter og andre publikationer samt copyright-afgifter. Bevillingen dækker ligeledes udgifter til abonnementer på tidsskrifter.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

2 2 5 3 Abonnementer hos nyhedsbureauer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	13 021,03

2 2 5 4 Udgifter til bogbinderarbejde og vedligeholdelse af bibliotekets værker

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 000	6 060	1 708,72

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til indbinding af *Den Europæiske Unions Tidende* og af diverse brochurer.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

2 2 5 5 Abonnementer på databaser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til abonnement på eksterne databaser via edb-systemet.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

REGIONSUDVALGET

KAPITEL 2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED (fortsat)**2 2 7 Udgifter til arkiver**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
106 460	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til eksterne præstationer omfattende samtlige arkiveringstransaktioner, herunder også sortering, klassificering og omklassificering i depoter, udgifter til arkivpræstationer, indkøb og udnyttelse af arkiver bestående af alternative arkiveringsformer (mikrofilm, elektronisk lagrede data, kassetter, osv.).

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER*Anmærkninger*

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller indgåelse af en kontrakt om levering af materiel eller tjenesteydelser, hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået.

2 3 0 Papir- og kontorartikler

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
262 148	149 400	197 919,56

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indkøb af papir, kuverter, kontorartikler og materialer til reproduktionsafdelingerne samt visse eksterne trykkeri-arbejder.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

2 3 2 Finansielle udgifter**2 3 2 0 Bankomkostninger**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
31 416	22 000	22 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække agio og diverse omkostninger.

2 3 2 9 Andre finansielle udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER (fortsat)**2 3 3 Procesomkostninger**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
20 000	20 000	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække alle udgifter af juridisk karakter.

2 3 4 Skadeserstatninger og renter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

2 3 5 Andre driftsudgifter**2 3 5 0** Diverse forsikringer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 000	1 000	737,92

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække forskellige forsikringer (ansvar, tyveri).

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

2 3 5 1 Tjeneste- og arbejdsbeklædning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
34 000	14 000	12 304,80

Anmærkninger

Bevillingen skal dække indkøb, vedligeholdelse og rensning af tjenesteuniformer til kontorbetjente og chauffører samt af andre former for arbejdstøj.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

2 3 5 2 Diverse udgifter til interne møder

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
53 000	33 000	36 912,35

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til læskedrikke og lejlighedsvis til lettere måltider, som serveres under interne møder.

REGIONSUDVALGET

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER (fortsat)**2 3 5** (fortsat)**2 3 5 3** Intern transport og flytning af tjenestegrene

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
343 250	47 600	24 710,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække alle flytteudgifter og udgifter til intern transport, foretaget af flyttefirmaer eller ydelser præsteret af virksomheder for intern transport.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

2 3 5 9 Andre driftsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
11 400	6 400	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække driftsudgifter, som ikke falder under de øvrige opførte poster.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

KAPITEL 2 4 — PORTO OG TELEKOMMUNIKATIONSUDGIFTER*Anmærkninger*

Når bevillingen skal dække udgifter til indkøb eller indgåelse af en kontrakt om levering af materiel eller tjenesteydelser, hører institutionen de øvrige institutioner om de betingelser, de hver især har opnået.

2 4 0 **Porto og andre forsendelsesomkostninger**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
360 000	205 000	202 960,34

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til dækning af udgifter til frankering af og porto på almindelige forsendelser, samt forsendelsesomkostninger for postpakker m.m. sendt med luftpost, over hav og med jernbane.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

2 4 1 **Telefon, telegraf, telex, fjernsyn**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
179 900	176 800	161 702,65

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække faste abonnementsafgifter og udgifter ved brugen af telefon, telex og telefax.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 50 000 EUR.

KAPITEL 2 5 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER**2 5 1 Mødeudgifter vedrørende repræsentanter fra ansøgerlandene**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
350 000	70 000	64 116,37

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække afregningen af rejse- og opholdsudgifter for ansøgerlandenes regionale og lokale repræsentanter i forbindelse med deres deltagelse i Regionsudvalgets arbejde.

2 5 5 Diverse udgifter til organisering af og deltagelse i konferencer, kongresser og møder

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
145 000	100 000	40 759,81

Anmærkninger

Denne bevilling skal på den ene side dække udgifter, herunder repræsentationsudgifter, i forbindelse med Regionsudvalgets repræsentation på konferencer, kollokvier, symposier osv. og på den anden side udgifter i forbindelse med Regionsudvalgets afholdelse af konferencer og møder af generel eller specifik karakter.

KAPITEL 2 6 — UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER**2 6 0 Studier, undersøgelser og konsultationer**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
640 000	452 000	278 466,41

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække kontraktmæssig gennemførelse af undersøgelser uden for institutionen foretaget af kvalificerede eksperter og forskningsinstitutter. Derudover skal den dække betalingen til kvalificerede personer på specifikke områder, der deltager i Regionsudvalgets aktiviteter, i henhold til reglerne for godtgørelse af transportudgifter og ydelse af dagpenge til eksperter, der deltager i Regionsudvalgets aktiviteter.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 1 000 EUR.

KAPITEL 2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER**2 7 0 Den Europæiske Unions Tidende**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
420 000	250 000	250 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til trykning af offentliggørelser i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) til j), anslås til 15 000 EUR.

REGIONSUDVALGET

KAPITEL 2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER (fortsat)

2 7 1 **Publikationer**

2 7 1 0 Generelle offentliggørelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
367 000	307 000	246 563,28

Anmærkninger

Afgørelse 69/13/Euratom, EKSF, EØF af 16. januar 1969 om oprettelse af Kontoret for De Europæiske Fællesskabers Officielle Publikationer (EFT L 13 af 18.1.1969, s. 19).

Denne bevilling skal dække udgifter til trykning uden for huset af Regionsudvalgets forskellige publikationer på fællesskabsprogene samt udgifter til benyttelse af databaser og anvendelse af enhver anden form for medier til brug for publikationer og informationsvirksomhed.

2 7 1 9 Andre offentliggørelser og udgifter til oplysningsvirksomhed

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
226 000	192 000	82 928,67

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til distribution af publikationer og fremstilling af PR- og oplysningsmateriale, benyttelse af databaser og anvendelse af enhver anden form for medier til brug for public relations og oplysningsvirksomhed.

2 7 2 **Udgifter til udbredelse af oplysning og til deltagelse i offentlige arrangementer**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
239 000	165 000	179 354,90

Anmærkninger

Denne bevilling skal anvendes til at dække udgifter, herunder repræsentationsudgifter, i forbindelse med foranstaltninger til orientering af offentligheden om Regionsudvalgets mål og arbejde.

2 7 3 **Udvikling af en europæisk bevidsthed hos unge**

2 7 3 0 Udvikling af en europæisk bevidsthed hos unge

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

2 7 3 3 Udgifter til tilrettelæggelse af kursusophold i institutionens tjenestegrene

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
160 000	99 413	88 197,32

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække praktikantophold for unge akademikere.

KAPITEL 2 9 — TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER**2 9 4 *Studiestipendier***

2 9 4 0 Forsknings- og studiestipendier

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
16 000	6 000	5 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til på den ene side at dække gennemførelse af forskningsprojekter af begrænset omfang inden for Regionsudvalgets virkefelt, som er af særlig betydning for den europæiske integrationsproces, og på den anden side udgifterne i forbindelse med udskrivning af prisopgaver og overrækkelse af priser.

REGIONSUDVALGET

AFSNIT 10

ANDRE UDGIFTER

KAPITEL 10 0 — FORMÅLSBESTEMTE RESERVER

KAPITEL 10 1 — RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER

KAPITEL 10 2 — RESERVE TIL OVERTAGELSE AF BYGNINGER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL 10 0	1 360 250	p.m.	0,—
	KAPITEL 10 0 I ALT	1 360 250	p.m.	0,—
	KAPITEL 10 1	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 10 1 I ALT	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 10 2	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL 10 2 I ALT	p.m.	p.m.	p.m.
	Afsnit 10 i alt	1 360 250	p.m.	0,—
	TILSAMMEN	58 807 154	38 999 436	35 292 623,13

AFSNIT 10
ANDRE UDGIFTER

KAPITEL 10 0 — FORMÅLSBESTEMTE RESERVER

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 360 250	p.m.	0,—

Anmærkninger

Bevillingerne opført i dette kapitel er af formålsbestemt art, og de kan først anvendes, efter at de er overført til andre kapitler i budgettet, jf. Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Konto	1 0 0 4	Rejse- og opholdsudgifter i forbindelse med møder og mødeindkaldelser	1 360 250
		I alt	1 360 250

KAPITEL 10 1 — RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

KAPITEL 10 2 — RESERVE TIL OVERTAGELSE AF BYGNINGER

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Bevillingerne i dette kapitel er bestemt til at dække udgifter i forbindelse med overtagelse af bygninger, der forlades af Europa-Parlamentet. Den kan anvendes efter overførsel til andre kapitler i budgettet i overensstemmelse med bestemmelserne i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

SEKTION VIII

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

INDTÆGTER**De Europæiske Fællesskabers bidrag til finansiering af Den Europæiske Ombudsmans og Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelses udgifter for regnskabsåret 2004**

Tekst	Beløb
SEKTION VIII A — DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND	
Udgifter	5 684 814
Egne indtægter	– 513 764
SEKTION VIII B — DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE	
Udgifter	—
Egne indtægter	p.m.
Bidrag	5 171 050

SEKTION VIII A — DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del A

(Den Europæiske Ombudsmand)

Egne indtægter

AFSNIT A-4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL A-4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL A-4 0			
A-4 0 0	<i>Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte</i>	323 403	258 275	228 390,16
A-4 0 1	<i>Personalets bidrag til pensionsordningen</i>	176 623	136 385	121 348,94
A-4 0 3	<i>Provenu af det midlertidige bidrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	p.m.	40 172	32 037,58
A-4 0 4	<i>Provenu af det særlige fradrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	13 738		
	KAPITEL A-4 0 I ALT	513 764	434 832	381 776,68
	Afsnit A-4 i alt	513 764	434 832	381 776,68

Egne indtægter

AFSNIT A-4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL A-4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

A-4 0 0 *Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
323 403	258 275	228 390,16

Anmærkninger

Protokol vedrørende De Europæiske Fællesskabers privilegier og immuniteter, særlig artikel 13.

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer og for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær samt for præsidenten for medlemmerne af og justitssekretæren i Retten i Første Instans (EFT 187 af 8.8.1967, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2778/98 (EFT L 347 af 23.12.1998, s. 1).

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 260/68 af 29. februar 1968 om fastlæggelse af betingelserne for og fremgangsmåden ved opkrævning af skat til De Europæiske Fællesskaber (EFT L 56 af 4.3.1968, s. 8), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2459/98 (EFT L 307 af 17.11.1998, s. 3).

Europa-Parlamentets afgørelse 94/262/EKSF, EF, Euratom af 9. marts 1994 vedrørende ombudsmandens statut og de almindelige betingelser for udøvelsen af hans hverv (EFT L 113 af 4.5.1994, s. 15), særlig artikel 10, stk. 2 og 3.

A-4 0 1 *Personalets bidrag til pensionsordningen*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
176 623	136 385	121 348,94

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 83, stk. 2.

A-4 0 3 *Provenu af det midlertidige bidrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	40 172	32 037,58

Anmærkninger

Protokol vedrørende De Europæiske Fællesskabers privilegier og immuniteter, særlig artikel 13.

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer og for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær samt for præsidenten for medlemmerne af og justitssekretæren i Retten i Første Instans (EFT 187 af 8.8.1967, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2778/98 (EFT L 347 af 23.12.1998, s. 1).

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3931/91 af 19. december 1991 om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber samt af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne med henblik på indførelse af et midlertidigt bidrag (EFT L 361 af 31.12.1991, s. 7).

Europa-Parlamentets afgørelse 94/262/EKSF, EF, Euratom af 9. marts 1994 vedrørende ombudsmandens statut og de almindelige betingelser for udøvelsen af hans hverv (EFT L 113 af 4.5.1994, s. 15), særlig artikel 10, stk. 2 og 3.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del A

(Den Europæiske Ombudsmand)

KAPITEL A-4 0 — FRADRAG I VEDERLAG (fortsat)

A-4 0 4 *Provenu af det særlige fradrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
13 738		

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, navnlig artikel 66a, som ændret ved revideret forslag om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del A

(Den Europæiske Ombudsmand)

AFSNIT A-6

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

Anmærkninger

Nyt afsnit

KAPITEL A-6 6 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER

Anmærkninger

Nyt kapitel

A-6 6 0 Andre bidrag og tilbagebetalinger

Anmærkninger

Ny artikel

A-6 6 0 0 Andre formålsbestemte bidrag og tilbageførsler

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.		

Anmærkninger

Ny konto

Under denne konto opføres, i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), eventuelle indtægter, som medfører opførelse af supplerende bevillinger beregnet til finansiering af de udgifter, hvortil disse indtægter er øremærkede.

AFSNIT A-9

DIVERSE INDTÆGTER

KAPITEL A-9 0 — DIVERSE INDTÆGTER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
A-9 0 0	KAPITEL A-9 0			
	<i>Diverse indtægter</i>	p.m.	p.m.	13 901,75
	KAPITEL A-9 0 I ALT	p.m.	p.m.	13 901,75
	Afsnit A-9 i alt	p.m.	p.m.	13 901,75
	TILSAMMEN	513 764	434 832	395 678,43

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del A

(Den Europæiske Ombudsmand)

AFSNIT A-9

DIVERSE INDTÆGTER

KAPITEL A-9 0 — DIVERSE INDTÆGTER

A-9 0 0

Diverse indtægter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	13 901,75

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del A
(Den Europæiske Ombudsmand)

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
A-1	UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN			
A-1 0	MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN	601 333	539 859	334 733,22
A-1 1	TJENSTGØRENDE PERSONALE	3 369 513	2 592 748	2 165 209,71
A-1 2	GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN	p.m.	p.m.	0,—
A-1 3	TJENESTEREJSER OG BEFORDRING	85 000	80 000	79 738,74
A-1 5	PRAKTIKKURSER OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND	35 000	35 000	43 000,—
A-1 6	VELFÆRD	1 000	1 000	0,—
A-1 7	UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION	6 000	5 000	4 713,21
A-1 8	INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE	714 000	466 120	473 500,37
	Afsnit A-1 i alt	4 811 846	3 719 727	3 100 895,25
A-2	EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER			
A-2 0	INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED	264 968	260 926	250 145,—
A-2 1	DATAMATIK OG TELEKOMMUNIKATION	40 000	40 000	39 890,86
A-2 2	LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED	65 000	55 000	15 079,83
A-2 3	LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER	70 000	70 000	53 565,20
A-2 5	UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER	30 000	30 000	904,84
A-2 6	UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER	10 000	10 000	0,—
A-2 7	PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER	390 000	250 000	273 680,93
A-2 9	TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER	p.m.	p.m.	0,—
	Afsnit A-2 i alt	869 968	715 926	633 266,66

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del A

(Den Europæiske Ombudsmand)

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002) (fortsat)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
A-3	UDGIFTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONENS UDFØRELSE AF SÆRLIGE OPGAVER			
A-3 7	SÆRLIGE UDGIFTER FOR VISSE INSTITUTIONER OG ORGANER	3 000	3 000	1 584,87
	Afsnit A-3 i alt	3 000	3 000	1 584,87
A-10	ANDRE UDGIFTER			
A-10 0	FORMÅLSBESTEMT RESERVE	p.m.	p.m.	0,—
A-10 1	RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER	p.m.	p.m.	0,—
	Afsnit A-10 i alt	p.m.	p.m.	0,—
	TILSAMMEN	5 684 814	4 438 653	3 735 746,78

AFSNIT A-1

UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

KAPITEL A-1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN

KAPITEL A-1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL A-1 0			
A-1 0 0	Lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	272 347	258 665	254 558,64
A-1 0 1	Syge- og ulykkesforsikring og andre sociale forpligtelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	11 963	9 043	8 838,43
A-1 0 2	Overgangsgodtgørelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	146 355	111 148	0,—
A-1 0 3	Pensioner			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
A-1 0 4	Tjenesterejse- og befodringsudgifter samt andre udgifter i forbindelse hermed			
	Ikke-opdelte bevillinger	40 000	33 000	26 920,85
A-1 0 5	Godtgørelse og udgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten			
	Ikke-opdelte bevillinger	77 813	77 813	0,—
A-1 0 6	Kurser for medlemmerne			
	Ikke-opdelte bevillinger	5 000	5 000	180,—
A-1 0 9	Reserve til tilpasning af lønningsregulativet			
	Ikke-opdelte bevillinger	47 855	45 190	44 235,30
	KAPITEL A-1 0 I ALT	601 333	539 859	334 733,22
	KAPITEL A-1 1			
A-1 1 0	Tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, som er anført i stillingsfortegnelsen			
A-1 1 0 0	Grundlønninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 098 918	1 635 467	1 372 722,—
A-1 1 0 1	Familieltillæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	212 150	141 300	125 862,68

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del A

(Den Europæiske Ombudsmand)

KAPITEL A-1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

KAPITEL A-1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
A-1 1 0	(fortsat)			
A-1 1 0 2	Udlandstillæg og særligt udlandstillæg (inklusive det i artikel 97 i EKSF-vedtægten nævnte)			
	Ikke-opdelte bevillinger	259 850	222 853	178 976,19
A-1 1 0 3	Sekretariatstillæg			
	Ikke-opdelte bevillinger	17 451	12 475	10 779,87
	Artikel A-1 1 0 i alt	2 588 369	2 012 095	1 688 340,74
A-1 1 1	Øvrige ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	100 000	80 000	112 710,71
A-1 1 3	Syge- og ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdom, arbejdsløshedsforsikring og opretholdelse af pensionsrettigheder			
	Ikke-opdelte bevillinger	119 277	97 315	69 873,16
A-1 1 4	Diverse tillæg og godtgørelser			
	Ikke-opdelte bevillinger	32 775	37 302	27 103,82
A-1 1 5	Overarbejde			
	Ikke-opdelte bevillinger	5 000	5 000	0,—
A-1 1 8	Godtgørelse af udgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten samt forflyttelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	158 989	137 205	29 114,16
A-1 1 9	Tilpasning af vederlag til tjenestemænd og øvrige ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger	365 103	223 831	238 067,12
	KAPITEL A-1 1 I ALT	3 369 513	2 592 748	2 165 209,71
	KAPITEL A-1 2			
A-1 2 1	Ventepenge og godtgørelser ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
A-1 2 3	Sygeforsikring			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del A
(Den Europæiske Ombudsmand)

KAPITEL A-1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN (fortsat)

KAPITEL A-1 3 — TJENESTEREJSER OG BEFORDRING

KAPITEL A-1 5 — PRAKTIKKURSER OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND

KAPITEL A-1 6 — VELFÆRD

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002	
A-1 2 9	<i>Tilpasning af diverse godtgørelser</i>	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
		KAPITEL A-1 2 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
A-1 3 0	KAPITEL A-1 3 <i>Tjenesterejsudgifter</i>	Ikke-opdelte bevillinger	85 000	80 000	79 738,74
		KAPITEL A-1 3 I ALT	85 000	80 000	79 738,74
A-1 5 0	KAPITEL A-1 5 <i>Omkostninger i forbindelse med afholdelse af praktikkurser inden for institutionen og i forbindelse med udveksling af personale mellem institutionen og den offentlige sektor i medlemsstaterne</i>	Ikke-opdelte bevillinger	35 000	35 000	43 000,—
		KAPITEL A-1 5 I ALT	35 000	35 000	43 000,—
A-1 6 0	KAPITEL A-1 6 <i>Ekstraordinær hjælp</i>	Ikke-opdelte bevillinger	1 000	1 000	0,—
		KAPITEL A-1 6 I ALT	1 000	1 000	0,—

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del A

(Den Europæiske Ombudsmand)

KAPITEL A-1 7 — UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION**KAPITEL A-1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
A-1 7 0	KAPITEL A-1 7			
	Udgifter til receptioner og repræsentation			
	Ikke-opdelte bevillinger	6 000	5 000	4 713,21
	KAPITEL A-1 7 I ALT	6 000	5 000	4 713,21
A-1 8 2	KAPITEL A-1 8			
	Efteruddannelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	20 000	20 000	5 917,87
A-1 8 6	Aktiviteter til fremme af kontakten mellem personalets medlemmer			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 000	3 000	1 400,—
A-1 8 7	Ekstraydelser			
A-1 8 7 5	Udgifter til oversættelse og tolkning			
	Ikke-opdelte bevillinger	500 000	280 120	303 182,50
A-1 8 7 8	Støtte til aktiviteter			
	Ikke-opdelte bevillinger	171 000	163 000	163 000,—
	Artikel A-1 8 7 i alt	671 000	443 120	466 182,50
A-1 8 8	Diverse udgifter i forbindelse med ansættelse			
	Ikke-opdelte bevillinger	20 000		
	KAPITEL A-1 8 I ALT	714 000	466 120	473 500,37
	Afsnit A-1 i alt	4 811 846	3 719 727	3 100 895,25

AFSNIT A-1

UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

KAPITEL A-1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN

A-1 0 0 *Lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
272 347	258 665	254 558,64

Anmærkninger

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer, for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær såvel som for præsidenten, medlemmerne og justitssekretæren i Retten i Første Instans (EFT 187 af 8.8.1967, s. 1), senest ændret ved forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 3762/92 (EFT L 383 af 29.12.1992, s. 4).

Europa-Parlamentets afgørelse 94/262/EKSF, EF, Euratom af 9. marts 1994 vedrørende ombudsmandens statut og de almindelige betingelser for udøvelsen af hans hverv (EFT L 113 af 4.5.1994, s. 15).

A-1 0 1 *Syge- og ulykkesforsikring og andre sociale forpligtelser*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
11 963	9 043	8 838,43

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionernes medlemmer, særlig artikel 11 og 14.

Denne bevilling skal dække:

- arbejdsgiverbidrag på 0,87 % til forsikring mod erhvervs sygdomme og ulykkesforsikring
- arbejdsgiverbidrag på 3,4 % til sygeforsikring
- ydelse ved barnefødsel
- godtgørelser i tilfælde af dødsfald.

A-1 0 2 *Overgangsgodtgørelse*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
146 355	111 148	0,—

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionernes medlemmer, særlig artikel 7.

Denne bevilling skal dække overgangsgodtgørelse og familietillæg samt justeringskoefficienter for opholdslandene.

A-1 0 3 *Pensioner*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionernes medlemmer, særlig artikel 8, 9, 15 og 18.

Denne bevilling skal dække alderspension samt justeringskoefficient for medlemmernes opholdsland samt efterladtepension til enker og børn samt justeringskoefficienter for opholdslandene.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del A

(Den Europæiske Ombudsmand)

KAPITEL A-1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN (fortsat)**A-1 0 4 Tjenesterejse- og befodringsudgifter samt andre udgifter i forbindelse hermed**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
40 000	33 000	26 920,85

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionernes medlemmer, særlig artikel 6.

Denne bevilling skal dække befodringsudgifter, dagpenge i forbindelse med tjenesterejser samt ekstraudgifter eller ekstraordinære udgifter i forbindelse med en tjenesterejse.

A-1 0 5 Godtgørelse og udgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
77 813	77 813	0,—

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionernes medlemmer, særlig artikel 5.

Denne bevilling skal dække rejseudgifter (inklusive familiemedlemmer) ved tiltræden og fratræden, bosættelsespenge samt flytteudgifter ved tiltræden og fratræden.

A-1 0 6 Kurser for medlemmerne

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 000	5 000	180,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække faglig videreuddannelse og sprogkurser.

A-1 0 9 Reserve til tilpasning af lønningsregulativet

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
47 855	45 190	44 235,30

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionernes medlemmer, særlig artikel 4a og finansforordningen.

Denne bevilling skal dække virkningerne af justeringskoefficienterne, samt virkninger af eventuelle tilpasninger og vederlag og pensioner, der vedtages af Rådet i løbet af regnskabsåret.

KAPITEL A-1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE

A-1 1 0 Tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, som er anført i stillingsfortegnelsen

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 62 og 66.

A-1 1 0 0 Grundlønninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 098 918	1 635 467	1 372 722,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække grundlønninger til tjenestemænd og midlertidigt ansatte.

A-1 1 0 1 Familietillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
212 150	141 300	125 862,68

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække familietillæg, som omfatter:

- husstandstillæg
- børnetilskud
- uddannelsestillæg

til tjenestemænd og midlertidigt ansatte.

A-1 1 0 2 Udlandstillæg og særligt udlandstillæg (inklusive det i artikel 97 i EKSF-vedtægten nævnte)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
259 850	222 853	178 976,19

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udlandstillæg og særligt udlandstillæg til tjenestemænd og midlertidigt ansatte.

A-1 1 0 3 Sekretariatstillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
17 451	12 475	10 779,87

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække sekretariatstillæg til tjenestemænd i kategori C.

A-1 1 1 Øvrige ansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
100 000	80 000	112 710,71

Anmærkninger

Ansættelsesvilkår for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Denne bevilling er bestemt til at dække vederlag og arbejdsgiverbidrag til den sociale sikringsordning for hjælpeansatte, lokalt ansatte og særlige rådgivere.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del A
(Den Europæiske Ombudsmand)

KAPITEL A-1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

A-1 1 3 Syge- og ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdom, arbejdsløshedsforsikring og opretholdelse af pensionsrettigheder

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
119 277	97 315	69 873,16

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber.

Denne bevilling skal dække arbejdsgiverbidrag til sygeforsikring (artikel 72), til ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme (artikel 73), institutionens bidrag til den særlige arbejdsløshedskasse (artikel 28a, stk. 7, i ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne), og institutionens betalinger til midlertidigt ansatte til stiftelse eller opretholdelse af pensionsrettigheder i hjemlandet (artikel 42 i ansættelsesvilkårene for øvrige ansatte i Fællesskaberne).

Den skal desuden dække udgifterne til den årlige lægeundersøgelse for tjenestemænd og øvrige ansatte, herunder de analyser og undersøgelser, der anmodes om i forbindelse med denne lægeundersøgelse.

A-1 1 4 Diverse tillæg og godtgørelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
32 775	37 302	27 103,82

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 70, 74 og 75.

Denne bevilling skal dække ydelser ved barnefødsel (artikel 70, 74 og 75) og et fast beløb til dækning af rejseudgifter fra tjenestested til hjemsted (artikel 8 i bilag VII), bolig- og befordringstilskud (artikel 14a og 14b i bilag VII), en fast godtgørelse for tjenestudlæg (artikel 14 i bilag VII), en fast godtgørelse af befodringsudgifter (artikel 15 i bilag VII).

A-1 1 5 Overarbejde

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 000	5 000	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 56 og bilag VI.

Overarbejde betales ifølge vedtægten udelukkende til tjenestemænd og øvrige ansatte i stillingsgruppe C og D og i forhold til deres grundløn.

A-1 1 8 Godtgørelse af udgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten samt forflyttelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
158 989	137 205	29 114,16

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber.

Denne bevilling skal dække udgifter i forbindelse med rejseudgifter for ansatte (inklusive familiemedlemmer) ved tiltræden eller udtræden af tjenesten eller ved forflyttelse til et nyt tjenestested (artikel 20 og 71 samt artikel 7 i bilag VII), godtgørelser til ansatte, der må skifte bopæl ved tiltræden eller udtræden af tjenesten eller ved forflyttelse til et nyt tjenestested (artikel 5 og 6 i bilag VII), flytteudgifter (artikel 20 og 71 samt artikel 9 i bilag VII) og dagpenge til ansatte, som godtgør, at de er nødt til at skifte bopæl ved tiltræden af tjenesten (artikel 20 og 71 samt artikel 10 i bilag VII).

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE
Del A
 (Den Europæiske Ombudsmand)

KAPITEL A-1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

A-1 1 9 Tilpasning af vederlag til tjenestemænd og øvrige ansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
365 103	223 831	238 067,12

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber.

Denne bevilling skal dække virkningen af justeringskoefficienter (artikel 64 og 65 og bilag XI), samt virkningen af eventuelle tilpasninger af vederlagene, der vedtages af Rådet i løbet af regnskabsåret (artikel 65 og bilag XI).

KAPITEL A-1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN

A-1 2 1 Ventepenge og godtgørelser ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 41 og 50 og bilag IV.

Denne bevilling skal dække godtgørelser til tjenestemænd, der er sat på ventepenge, eller som beklæder en stilling, der nedlægges af tjenstlige grunde.

A-1 2 3 Sygeforsikring

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 72.

Denne bevilling skal dække institutionens bidrag til sygeforsikring for modtagerne af de godtgørelser, der er anført i artikel A-1 2 1.

A-1 2 9 Tilpasning af diverse godtgørelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber.

Denne bevilling skal dække virkningen af de justeringskoefficienter, der anvendes på de godtgørelser, der er anført i artikel A-1 2 1 (artikel 64 og 65) og virkningen af eventuelle tilpasninger af vederlagene, som Rådet vedtager i løbet af regnskabsåret (artikel 65).

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del A

(Den Europæiske Ombudsmand)

KAPITEL A-1 3 — TJENESTEREJSER OG BEFORDRING

A-1 3 0 Tjenesterejseudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
85 000	80 000	79 738,74

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 71 samt artikel 11-13 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække befordringsudgifter, dagpenge i forbindelse med tjenesterejser samt ekstraudgifter eller ekstraordinære udgifter afholdt i forbindelse med en tjenesterejse.

KAPITEL A-1 5 — PRAKTIKKURSER OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND

A-1 5 0 Omkostninger i forbindelse med afholdelse af praktikkurser inden for institutionen og i forbindelse med udveksling af personale mellem institutionen og den offentlige sektor i medlemsstaterne

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
35 000	35 000	43 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække en godtgørelse, tjenesterejse- og befordringsudgifter for praktikanter samt ulykkes- og sygeforsikring under praktikkurser samt udgifter i forbindelse med udveksling af personale mellem Den Europæiske Ombudsmand, nationale ombudsmænd og internationale ombudsmandsorganisationer.

KAPITEL A-1 6 — VELFÆRD

A-1 6 0 Ekstraordinær hjælp

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 000	1 000	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 76.

Denne bevilling skal dække foranstaltninger til fordel for tjenestemænd og øvrige ansatte, der befinder sig i en særlig vanskelig situation.

KAPITEL A-1 7 — UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION

A-1 7 0 Udgifter til receptioner og repræsentation

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 000	5 000	4 713,21

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til receptioner og repræsentation og indkøb af artikler til repræsentation.

KAPITEL A-1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE

A-1 8 2 Efteruddannelse

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
20 000	20 000	5 917,87

Anmærkninger

Ny artikel

Tidligere artikel A-1 1 2

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 24, stk 3.

A-1 8 6 Aktiviteter til fremme af kontakten mellem personalets medlemmer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 000	3 000	1 400,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal tilskynde og finansielt støtte ethvert initiativ, der har til formål at fremme det sociale samvær mellem ansatte af forskellige nationaliteter, dvs. støtte til personaleklubber, foreninger, kulturelle aktiviteter osv. samt et bidrag til udgifterne i forbindelse med faste fritidscentre (kulturelle aktiviteter, sport osv.).

A-1 8 7 Ekstraydelser

Anmærkninger

Ny artikel

Tidligere artikel A-1 1 7

A-1 8 7 5 Udgifter til oversættelse og tolkning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
500 000	280 120	303 182,50

Anmærkninger

Ny konto

Tidligere konto A-1 1 7 5

Denne bevilling skal dække eventuelle udgifter til ekstraydelser, navnlig oversættelse og renskrift af årsberetningen og andre dokumenter samt tolkning foretaget af kontraktansatte tolke og freelancetolke og andre udgifter i forbindelse hermed.

A-1 8 7 8 Støtte til aktiviteter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
171 000	163 000	163 000,—

Anmærkninger

Ny konto

Tidligere konto A-1 1 7 8

Denne bevilling skal dække det samlede »administrationsgebyr«, der skal betales til Europa-Parlamentet til dækning af Parlamentets personaleudgifter i forbindelse med ydelsen af generelle tjenester såsom administration af kontrakter, lønninger og godtgørelser samt edb-tjenester.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del A

(Den Europæiske Ombudsmand)

KAPITEL A-1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE (fortsat)**A-1 8 8****Diverse udgifter i forbindelse med ansættelse**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
20 000		

*Anmærkninger**Ny artikel*

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 27 til 31 og 33 samt bilag III.

Denne bevilling skal dække ansættelsesudgifter i forbindelse med det udvælgelsesarbejde, der udføres af De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor (EPSO) på vegne af Den Europæiske Ombudsmand, samt de omkostninger, der er forbundet med, at institutionen selv organiserer udvælgelsesprocedurer for midlertidigt ansatte, hjælpeansatte eller andre ansatte.

AFSNIT A-2

EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER

KAPITEL A-2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

KAPITEL A-2 1 — DATAMATIK OG TELEKOMMUNIKATION

KAPITEL A-2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL A-2 0			
A-2 0 0	Leje og andre udgifter i forbindelse med bygninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	264 968	260 926	250 145,—
	KAPITEL A-2 0 I ALT	264 968	260 926	250 145,—
	KAPITEL A-2 1			
A-2 1 0	Udstyr, driftsudgifter og ydelser vedrørende datamatik			
	Ikke-opdelte bevillinger	35 000	35 000	39 890,86
A-2 1 1	Udstyr, driftsudgifter og ydelser vedrørende telekommunikation			
	Ikke-opdelte bevillinger	5 000	5 000	0,—
	KAPITEL A-2 1 I ALT	40 000	40 000	39 890,86
	KAPITEL A-2 2			
A-2 2 0	Løsøre og omkostninger i forbindelse hermed			
	Ikke-opdelte bevillinger	30 000	30 000	10 476,81
A-2 2 2	Transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger	30 000	20 000	0,—
A-2 2 3	Udgifter til dokumentation og bibliotek			
	Ikke-opdelte bevillinger	5 000	5 000	4 603,02
	KAPITEL A-2 2 I ALT	65 000	55 000	15 079,83

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del A

(Den Europæiske Ombudsmand)

KAPITEL A-2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER**KAPITEL A-2 5 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER****KAPITEL A-2 6 — UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER****KAPITEL A-2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
A-2 3 0	KAPITEL A-2 3			
	Løbende administrative driftsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	70 000	70 000	53 565,20
	KAPITEL A-2 3 I ALT	70 000	70 000	53 565,20
A-2 5 0	KAPITEL A-2 5			
	Møder i almindelighed			
	Ikke-opdelte bevillinger	30 000	30 000	904,84
	KAPITEL A-2 5 I ALT	30 000	30 000	904,84
A-2 6 0	KAPITEL A-2 6			
	Konsultationer, studier og undersøgelser af begrænset omfang			
	Ikke-opdelte bevillinger	10 000	10 000	0,—
	KAPITEL A-2 6 I ALT	10 000	10 000	0,—
A-2 7 0	KAPITEL A-2 7			
	Publikations- og informationsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	390 000	250 000	273 680,93
	KAPITEL A-2 7 I ALT	390 000	250 000	273 680,93

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del A
(Den Europæiske Ombudsmand)

KAPITEL A-2 9 — TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
A-2 9 9	KAPITEL A-2 9			
	<i>Andre tilskud</i>			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL A-2 9 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	Afsnit A-2 i alt	869 968	715 926	633 266,66

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del A

(Den Europæiske Ombudsmand)

AFSNIT A-2

EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER

KAPITEL A-2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

A-2 0 0 *Leje og andre udgifter i forbindelse med bygninger*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
264 968	260 926	250 145,—

Anmærkninger

Administrativ aftale mellem Den Europæiske Ombudsmand og Europa-Parlamentet.

Denne bevilling skal anvendes til betaling af en fast afgift til Europa-Parlamentet for de kontorer, det stiller til rådighed for Ombudsmanden i Strasbourg og Bruxelles. Den dækker leje og udgifter til forsikringer, vand, elektricitet, opvarmning, rengøring og vedligeholdelse, sikkerhed og overvågning samt diverse andre bygningsudgifter, herunder ombygning, reparation og fornyelse af de pågældende kontorer.

KAPITEL A-2 1 — DATAMATIK OG TELEKOMMUNIKATION

A-2 1 0 *Udstyr, driftsudgifter og ydelser vedrørende datamatik*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
35 000	35 000	39 890,86

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til:

- indkøb, leje, service og vedligeholdelse af udstyr og udvikling af programmel
- bistand til drift og vedligeholdelse af edb-systemer
- edb-opgaver, der overdrages til tredjemand og andre udgifter i forbindelse med edb-tjenester.

A-2 1 1 *Udstyr, driftsudgifter og ydelser vedrørende telekommunikation*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 000	5 000	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til leje, service og vedligeholdelse af telekommunikationsmateriel og andre udgifter i forbindelse med telekommunikation (transmissionsnet, telefoncentraler og -apparater o.l., telefaxapparater, telex, installationsudgifter osv.).

KAPITEL A-2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED**A-2 2 0 Løsøre og omkostninger i forbindelse hermed**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
30 000	30 000	10 476,81

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til:

- materiel som bl.a. telefonapparater, regnemaskiner, arkiver osv.
- kontormaskiner (skrivemaskiner, fotokopimaskiner, læser-skrivere osv.)
- udskiftning og vedligeholdelse af tekniske installationer
- teknisk materiel
- indkøb og udskiftning af møbler
- alle andre relevante artikler og udgifter i forbindelse hermed.

A-2 2 2 Transportmateriel

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
30 000	20 000	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til:

- anskaffelse og fornyelse af transportmateriel
- leje af biler i kortere eller længere perioder, når behovet overstiger bilparkens kapacitet
- vedligeholdelse, reparation og forsikring af tjenestebiler (køb af brændstof, olie, dæk, forskelligt udstyr, reservedele, værktøj osv.).

A-2 2 3 Udgifter til dokumentation og bibliotek

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 000	5 000	4 603,02

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter vedrørende Den Europæiske Ombudsmands bibliotek, særlig til:

- ajourføring af bibliotekets værker, subscriptions og oversættelse samt indkøb af biblioteksmateriel og installering heraf
- abonnemeter og fornyelse af abonnemeter på aviser, tidsskrifter, nyhedsbureauer og andre udgifter i forbindelse hermed.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del A

(Den Europæiske Ombudsmand)

KAPITEL A-2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER**A-2 3 0****Løbende administrative driftsudgifter**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
70 000	70 000	53 565,20

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til:

- indkøb af papir, kuverter, kontorartikler og materiale til reproduktionsafdelingerne (papir til kopimaskiner og papir til traditionel eller elektronisk trykning og distribution, kontorartikler osv.)
- postekspeditionsomkostninger og omkostninger til befordring med kurerservice, forsendelsesomkostninger og distribution til den brede offentlighed
- abonnementsudgifter og udgifter ved brugen af telefon, telegraf og telex, telematikudgifter og andre installationsudgifter i forbindelse hermed
- andre løbende administrative driftsudgifter (finansielle udgifter, retsomkostninger osv.).

KAPITEL A-2 5 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER**A-2 5 0****Møder i almindelighed**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
30 000	30 000	904,84

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække rejse- og opholdsudgifter samt andre udgifter i forbindelse hermed for sagkyndige og andre, der indkaldes til udvalgmøder, studie- og arbejdsgrupper.

KAPITEL A-2 6 — UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER**A-2 6 0****Konsultationer, studier og undersøgelser af begrænset omfang**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 000	10 000	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til studier og/eller undersøgelser, som gives i kontrakt til kvalificerede sagkyndige og forskningsinstitutter samt offentliggørelse af studier og udgifter i forbindelse hermed.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE
Del A
 (Den Europæiske Ombudsmand)

KAPITEL A-2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSDGIFTER

A-2 7 0 *Publikations- og informationsudgifter*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
390 000	250 000	273 680,93

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække publikations- og informationsudgifter, navnlig til:

- trykning i forbindelse med offentliggørelser i *Den Europæiske Unions Tidende*
- trykning og reproduktion på de officielle sprog af diverse publikationer (årsberetningen osv.)
- tryksager (fremstillet traditionelt eller elektronisk) til udbredelse af information om Den Europæiske Ombudsmand (publicity og foranstaltninger til at øge den brede offentligheds kendskab til ombudsmandsinstitutionen)
- alle andre udgifter i forbindelse med institutionens informationspolitik (symposier, seminarer, deltagelse i offentlige arrangementer osv.).

KAPITEL A-2 9 — TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER

A-2 9 9 *Andre tilskud*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter (ud over de i artikel A-2 7 0 omhandlede) i forbindelse med ombudsmandens besøgsgrupper samt udgifter vedrørende publicity og foranstaltninger til information af offentligheden (heriblandt opinionsdannende personer) om Den Europæiske Ombudsmands målsætninger, virksomhed og rolle.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del A

(Den Europæiske Ombudsmand)

AFSNIT A-3

UDGIFTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONENS UDFØRELSE AF SÆRLIGE OPGAVER

KAPITEL A-3 7 — SÆRLIGE UDGIFTER FOR VISSE INSTITUTIONER OG ORGANER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
A-3 7 0	KAPITEL A-3 7			
	<i>Særlige udgifter for Ombudsmanden</i>			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 000	3 000	1 584,87
	KAPITEL A-3 7 I ALT	3 000	3 000	1 584,87
	Afsnit A-3 i alt	3 000	3 000	1 584,87

AFSNIT A-3

UDGIFTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONENS UDFØRELSE AF SÆRLIGE OPGAVER

KAPITEL A-3 7 — SÆRLIGE UDGIFTER FOR VISSE INSTITUTIONER OG ORGANER

A-3 7 0

Særlige udgifter for Ombudsmanden

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 000	3 000	1 584,87

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter, der er knyttet til Ombudsmandens særlige opgaver, f.eks. forbindelserne til de nationale og internationale ombudsmandsinstitutioner samt medlemsbidrag til internationale organisationer.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del A

(Den Europæiske Ombudsmand)

AFSNIT A-10

ANDRE UDGIFTER

KAPITEL A-10 0 — FORMÅLSBESTEMT RESERVE

KAPITEL A-10 1 — RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL A-10 0	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL A-10 0 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL A-10 1	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL A-10 1 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	Afsnit A-10 i alt	p.m.	p.m.	0,—
	TILSAMMEN	5 684 814	4 438 653	3 735 746,78

AFSNIT A-10
ANDRE UDGIFTER**KAPITEL A-10 0 — FORMÅLSBESTEMT RESERVE**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL A-10 1 — RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Dette kapitel skal dække de uforudsete udgifter som følge af budgetbeslutninger truffet i løbet af regnskabsåret.

SEKTION VIII B — DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del B

(Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

Egne indtægter

AFSNIT B-4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL B-4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL B-4 0			
B-4 0 0	<i>Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte</i>		p.m.	72 000,—
B-4 0 1	<i>Personalets bidrag til pensionsordningen</i>		p.m.	24 000,—
B-4 0 3	<i>Provenu af det midlertidige bidrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>		p.m.	13 000,—
B-4 0 4	<i>Provenu af det særlige fradrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	p.m.		
	KAPITEL B-4 0 I ALT	p.m.	p.m.	109 000,—
	Afsnit B-4 i alt	p.m.	p.m.	109 000,—

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE
Del B
 (Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

Egne indtægter

AFSNIT B-4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL B-4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

B-4 0 0 *Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	p.m.	72 000,—

Anmærkninger

Protokol vedrørende De Europæiske Fællesskabers privilegier og immuniteter, særlig artikel 13.

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer og for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær samt for præsidenten for medlemmerne af og justitssekretæren i Retten i Første Instans (EFT 187 af 8.8.1967, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2778/98 (EFT L 347 af 23.12.1998, s. 1).

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 260/68 af 29. februar 1968 om fastlæggelse af betingelserne for og fremgangsmåden ved opkrævning af skat til De Europæiske Fællesskaber (EFT L 56 af 4.3.1968, s. 8), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2459/98 (EFT L 307 af 17.11.1998, s. 3).

Europa-Parlamentets, Rådets og Kommissionens afgørelse nr. 1247/2002/EF af 1. juni 2002 om statuten og de almindelige betingelser for udøvelse af hvervet som europæisk tilsynsførende for databeskyttelse (EFT L 183 af 12.7.2002, s. 1).

B-4 0 1 *Personalets bidrag til pensionsordningen*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	p.m.	24 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 83, stk. 2.

B-4 0 3 *Provenu af det midlertidige bidrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	p.m.	13 000,—

Anmærkninger

Protokol vedrørende De Europæiske Fællesskabers privilegier og immuniteter, særlig artikel 13.

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer og for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær samt for præsidenten for medlemmerne af og justitssekretæren i Retten i Første Instans (EFT 187 af 8.8.1967, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2778/98 (EFT L 347 af 23.12.1998, s. 1).

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3931/91 af 19. december 1991 om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber samt af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne med henblik på indførelse af et midlertidigt bidrag (EFT L 361 af 31.12.1991, s. 7).

Europa-Parlamentets, Rådets og Kommissionens afgørelse nr. 1247/2002/EF af 1. juni 2002 om statuten og de almindelige betingelser for udøvelse af hvervet som europæisk tilsynsførende for databeskyttelse (EFT L 183 af 12.7.2002, s. 1).

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del B

(Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

KAPITEL B-4 0 — FRADRAG I VEDERLAG (fortsat)

B-4 0 4 *Provenu af det særlige fradrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.		

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, navnlig artikel 66a, som ændret ved revideret forslag om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE
Del B
 (Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

AFSNIT B-9

DIVERSE INDTÆGTER

KAPITEL B-9 0 — DIVERSE INDTÆGTER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
B-9 0 0	KAPITEL B-9 0			
	<i>Diverse indtægter</i>		p.m.	p.m.
	KAPITEL B-9 0 I ALT		p.m.	p.m.
	Afsnit B-9 i alt		p.m.	p.m.
	TILSAMMEN	p.m.	p.m.	109 000,—

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del B

(Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

AFSNIT B-9

DIVERSE INDTÆGTER

KAPITEL B-9 0 — DIVERSE INDTÆGTER

B-9 0 0

Diverse indtægter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	p.m.	p.m.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del B

(Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
B-1	UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN			
B-1 0	MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN		p.m.	375 000,—
B-1 1	TJENSTGØRENDE PERSONALE		p.m.	429 000,—
B-1 2	GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN		p.m.	p.m.
B-1 3	TJENESTEREJSER OG BEFORDRING		p.m.	18 000,—
B-1 5	PRAKTIKKURSER OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND		p.m.	p.m.
B-1 6	VELFÆRD		p.m.	p.m.
B-1 7	UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION		p.m.	1 000,—
B-1 8	INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE		p.m.	p.m.
	Afsnit B-1 i alt		p.m.	823 000,—
B-2	EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER			
B-2 0	INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED		p.m.	58 000,—
B-2 1	DATAMATIK OG TELEKOMMUNIKATION		p.m.	56 000,—
B-2 2	LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED		p.m.	51 000,—
B-2 3	LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER		p.m.	15 000,—
B-2 5	UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER		p.m.	9 000,—
B-2 6	UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER		p.m.	2 000,—
B-2 7	PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER		p.m.	58 000,—
B-2 9	TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER		p.m.	p.m.
	Afsnit B-2 i alt		p.m.	249 000,—
B-10	ANDRE UDGIFTER			
B-10 0	FORMÅLSBESTEMT RESERVE		p.m.	200 000,—

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del B

(Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002) (fortsat)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
B-10 1	RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER		p.m.	p.m.
	Afsnit B-10 i alt		p.m.	200 000,—
	TILSAMMEN		p.m.	1 272 000,—

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE
Del B
 (Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

AFSNIT B-1

UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

KAPITEL B-1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL B-1 0			
B-1 0 0	Lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	235 000,— (¹)
B-1 0 1	Syge- og ulykkesforsikring og andre sociale forpligtelser			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	12 000,—
B-1 0 2	Overgangsgodtgørelse			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	p.m.
B-1 0 3	Pensioner			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	p.m.
B-1 0 4	Tjenesterejse- og befordringsudgifter samt andre udgifter i forbindelse hermed			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	44 000,—
B-1 0 5	Godtgørelse og udgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	73 000,—
B-1 0 6	Kurser for medlemmerne			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	5 000,—
B-1 0 9	Reserve til tilpasning af lønningsregulativet			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	6 000,—
	KAPITEL B-1 0 I ALT		p.m.	375 000,—

(¹) En bevilling på 100 000 EUR er opført under kapitel B-10 0.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del B

(Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

KAPITEL B-1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL B-1 1			
B-1 1 0	Tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, som er anført i stillingsfortegnelsen			
B-1 1 0 0	Grundlønninger		p.m.	104 000,— (¹)
	Ikke-opdelte bevillinger			
B-1 1 0 1	Familieltillæg		p.m.	14 000,—
	Ikke-opdelte bevillinger			
B-1 1 0 2	Udlandstillæg og særligt udlandstillæg (inklusive det i artikel 97 i EKSF-vedtægten nævnte)		p.m.	25 000,—
	Ikke-opdelte bevillinger			
B-1 1 0 3	Sekretariatstillæg		p.m.	2 000,—
	Ikke-opdelte bevillinger			
	<i>Artikel B-1 1 0 i alt</i>		p.m.	145 000,—
B-1 1 1	Øvrige ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	21 000,—
B-1 1 2	Efteruddannelse			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	5 000,—
B-1 1 3	Syge- og ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdom, arbejdsløshedsforsikring og opretholdelse af pensionsrettigheder			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	11 000,—
B-1 1 4	Diverse tillæg og godtgørelser			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	7 000,—
B-1 1 5	Overarbejde			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	1 000,—
B-1 1 7	Ekstraydelser			
B-1 1 7 5	Udgifter til oversættelse og tolkning		p.m.	65 000,—
	Ikke-opdelte bevillinger			
B-1 1 7 8	Støtte til aktiviteter		p.m.	38 000,—
	Ikke-opdelte bevillinger			
	<i>Artikel B-1 1 7 i alt</i>		p.m.	103 000,—

(¹) En bevilling på 100 000 EUR er opført under kapitel B-10 0.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del B

(Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

KAPITEL B-1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

KAPITEL B-1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN

KAPITEL B-1 3 — TJENESTEREJSER OG BEFORDRING

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
B-1 1 8	Godtgørelse af udgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten samt forflyttelse			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	130 000,—
B-1 1 9	Tilpasning af vederlag til tjenestemænd og øvrige ansatte			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	6 000,—
	KAPITEL B-1 1 I ALT		p.m.	429 000,—
	KAPITEL B-1 2			
B-1 2 1	Ventepenge og godtgørelser ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	p.m.
B-1 2 3	Sygeforsikring			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	p.m.
B-1 2 9	Tilpasning af diverse godtgørelser			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	p.m.
	KAPITEL B-1 2 I ALT		p.m.	p.m.
	KAPITEL B-1 3			
B-1 3 0	Tjenesterejseudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	18 000,—
	KAPITEL B-1 3 I ALT		p.m.	18 000,—

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del B

(Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

KAPITEL B-1 5 — PRAKTIKKURSER OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND

KAPITEL B-1 6 — VELFÆRD

KAPITEL B-1 7 — UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION

KAPITEL B-1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
B-1 5 0	KAPITEL B-1 5			
	<i>Omkostninger i forbindelse med afholdelse af praktikkurser inden for institutionen og i forbindelse med udveksling af personale mellem institutionen og den offentlige sektor i medlemsstaterne</i>			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	p.m.
	KAPITEL B-1 5 I ALT		p.m.	p.m.
B-1 6 0	KAPITEL B-1 6			
	<i>Ekstraordinær hjælp</i>			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	p.m.
	KAPITEL B-1 6 I ALT		p.m.	p.m.
B-1 7 0	KAPITEL B-1 7			
	<i>Udgifter til receptioner og repræsentation</i>			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	1 000,—
	KAPITEL B-1 7 I ALT		p.m.	1 000,—
B-1 8 6	KAPITEL B-1 8			
	<i>Aktiviteter til fremme af kontakten mellem personalets medlemmer</i>			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	p.m.
	KAPITEL B-1 8 I ALT		p.m.	p.m.
	Afsnit B-1 i alt		p.m.	823 000,—

AFSNIT B-1

UDGIFTER VEDRØRENDE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

KAPITEL B-1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN

B-1 0 0 *Lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	235 000,— (¹)
<small>(¹) En bevilling på 100 000 EUR er opført under kapitel B-10 0.</small>		

Anmærkninger

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer, for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær såvel som for præsidenten, medlemmerne og justitssekretæren i Retten i Første Instans (EFT 187 af 8.8.1967, s. 1), senest ændret ved forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 3762/92 (EFT L 383 af 29.12.1992, s. 4).

Europa-Parlamentets, Rådets og Kommissionens afgørelse nr. 1247/2002/EF af 1. juni 2002 om statuten og de almindelige betingelser for udøvelse af hvervet som europæisk tilsynsførende for databeskyttelse (EFT L 183 af 12.7.2002, s. 1).

B-1 0 1 *Syge- og ulykkesforsikring og andre sociale forpligtelser*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	12 000,—

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionernes medlemmer, særlig artikel 11 og 14.

Denne bevilling skal dække:

- arbejdsgiverbidrag på 0,87 % til forsikring mod erhvervs sygdomme og ulykkesforsikring
- arbejdsgiverbidrag på 3,4 % til sygeforsikring
- ydelse ved barnefødsel
- godtgørelser i tilfælde af dødsfald.

B-1 0 2 *Overgangsgodtgørelse*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionernes medlemmer, særlig artikel 7.

Denne artikel skal dække overgangsgodtgørelse og familietillæg samt justeringskoefficienter for opholdslandene.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del B

(Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

KAPITEL B-1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN (fortsat)**B-1 0 3 Pensioner**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionernes medlemmer, særlig artikel 8, 9, 15 og 18.

Denne artikel skal dække alderspension samt justeringskoefficient for medlemmernes opholdsland samt efterladtepension til enker og børn samt justeringskoefficienter for opholdslandene.

B-1 0 4 Tjenesterejse- og befodringsudgifter samt andre udgifter i forbindelse hermed

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	44 000,—

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionernes medlemmer, særlig artikel 6.

Denne bevilling skal dække befodringsudgifter, dagpenge i forbindelse med tjenesterejser samt ekstraudgifter eller ekstraordinære udgifter i forbindelse med en tjenesterejse.

B-1 0 5 Godtgørelse og udgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	73 000,—

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionernes medlemmer, særlig artikel 5.

Denne artikel skal dække rejseudgifter (inklusive familiemedlemmer) ved tiltræden og fratræden, bosættelsespenge samt flytteudgifter ved tiltræden og fratræden.

B-1 0 6 Kurser for medlemmerne

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	5 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække faglig videreuddannelse og sprogkurser.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE
Del B
 (Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

KAPITEL B-1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN (fortsat)

B-1 0 9 *Reserve til tilpasning af lønningsregulativet*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	6 000,—

Anmærkninger

Lønningsregulativet for institutionernes medlemmer, særlig artikel 4a og finansforordningen.

Denne bevilling skal dække virkningerne af justeringskoefficienterne, samt virkninger af eventuelle tilpasninger og vederlag og pensioner, der vedtages af Rådet i løbet af regnskabsåret.

KAPITEL B-1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE

B-1 1 0 *Tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, som er anført i stillingsfortegnelsen*

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 62 og 66.

B-1 1 0 0 Grundlønninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	(1) 104 000,—
(1) En bevilling på 100 000 EUR er opført under kapitel B-10 0.		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække grundlønninger til tjenestemænd og midlertidigt ansatte.

B-1 1 0 1 Familietillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	14 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække familietillæg, som omfatter:

- husstandstillæg
- børnetilskud
- uddannelsesstillæg

til tjenestemænd og midlertidigt ansatte.

B-1 1 0 2 Udlandstillæg og særligt udlandstillæg (inklusive det i artikel 97 i EKSF-vedtægten nævnte)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	25 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udlandstillæg og særligt udlandstillæg til tjenestemænd og midlertidigt ansatte.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del B

(Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

KAPITEL B-1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**B-1 1 0 (fortsat)**

B-1 1 0 3

Sekretariatstillæg

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	2 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække sekretariatstillæg til tjenestemænd i kategori C.

B-1 1 1**Øvrige ansatte**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	21 000,—

Anmærkninger

Ansættelsesvilkår for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Denne bevilling er bestemt til at dække vederlag og arbejdsgiverbidrag til den sociale sikringsordning for hjælpeansatte, lokalt ansatte og særlige rådgivere.

B-1 1 2**Efteruddannelse**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	5 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 24, stk 8.

B-1 1 3**Syge- og ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdom, arbejdsløshedsforsikring og opretholdelse af pensionsrettigheder**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	11 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber.

Denne bevilling skal dække arbejdsgiverbidrag til sygeforsikring (artikel 72), til ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme (artikel 73), institutionens bidrag til den særlige arbejdsløshedskasse (artikel 28a, stk. 7, i ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne), og institutionens betalinger til midlertidigt ansatte til stiftelse eller opretholdelse af pensionsrettigheder i hjemlandet (artikel 42 i ansættelsesvilkårene for øvrige ansatte i Fællesskaberne).

Den skal desuden dække udgifterne til den årlige lægeundersøgelse for tjenestemænd og øvrige ansatte, herunder de analyser og undersøgelser, der anmodes om i forbindelse med denne lægeundersøgelse.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE
Del B
 (Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

KAPITEL B-1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)

B-1 1 4 Diverse tillæg og godtgørelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	7 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 70, 74 og 75.

Denne bevilling skal dække ydelser ved barnefødsel (artikel 70, 74 og 75) og et fast beløb til dækning af rejseudgifter fra tjenestested til hjemsted (artikel 8 i bilag VII), bolig- og befordringstilskud (artikel 14a og 14b i bilag VII), en fast godtgørelse for tjenesteudlæg (artikel 14 i bilag VII), en fast godtgørelse af befordringsudgifter (artikel 15 i bilag VII) og særlige godtgørelser til regnskabsførere og forskudsforvaltere (artikel 75).

B-1 1 5 Overarbejde

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	1 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 56 og bilag VI.

Overarbejde betales ifølge vedtægten udelukkende til tjenestemænd og øvrige ansatte i stillingsgruppe C og D og i forhold til deres grundløn.

B-1 1 7 Ekstraydelser

B-1 1 7 5 Udgifter til oversættelse og tolkning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	65 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække eventuelle udgifter til ekstraydelser, navnlig oversættelse og renskrift af årsberetningen og andre dokumenter samt tolkning foretaget af kontraktansatte tolke og freelancetolke og andre udgifter i forbindelse hermed.

B-1 1 7 8 Støtte til aktiviteter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	38 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække det samlede »administrationsgebyr«, der skal betales til institutionen til dækning af ydelsen af generelle tjenester såsom administration af kontrakter, lønninger og godtgørelser samt edb-tjenester på vegne af den europæiske tilsynsførende for databeskyttelse.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del B

(Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

KAPITEL B-1 1 — TJENSTGØRENDE PERSONALE (fortsat)**B-1 1 8 Godtgørelse af udgifter i forbindelse med tiltræden og udtræden af tjenesten samt forflyttelse**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	130 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber.

Denne bevilling skal dække udgifter i forbindelse med ansættelsesprocedurerne (artikel 27-31, 33 og bilag III), rejseudgifter for ansatte (inklusive familiemedlemmer) ved tiltræden eller udtræden af tjenesten eller ved forflyttelse til et nyt tjenestested (artikel 20 og 71 samt artikel 7 i bilag VII), godtgørelser til ansatte, der må skifte bopæl ved tiltræden eller udtræden af tjenesten eller ved forflyttelse til et nyt tjenestested (artikel 5 og 6 i bilag VII), flytteudgifter (artikel 20 og 71 samt artikel 9 i bilag VII) og dagpenge til ansatte, som godtgør, at de er nødt til at skifte bopæl ved tiltræden af tjenesten (artikel 20 og 71 samt artikel 10 i bilag VII).

B-1 1 9 Tilpasning af vederlag til tjenestemænd og øvrige ansatte

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	6 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber.

Denne bevilling skal dække virkningen af justeringskoefficienter (artikel 64 og 65 og bilag XI), samt virkningen af eventuelle tilpasninger af vederlagene, der vedtages af Rådet i løbet af regnskabsåret (artikel 65 og bilag XI).

KAPITEL B-1 2 — GODTGØRELSE OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN**B-1 2 1 Ventepenge og godtgørelser ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 41 og 50 og bilag IV.

Denne artikel skal dække godtgørelser til tjenestemænd, der er sat på ventepenge, eller som beklæder en stilling, der nedlægges af tjenstlige grunde.

B-1 2 3 Sygeforsikring

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 72.

Denne artikel skal dække institutionens bidrag til sygeforsikring for modtagerne af de godtgørelser, der er anført i artikel B-1 2 1.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE
Del B
 (Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

KAPITEL B-1 2 — GODTGØRELSER OG FORSKELLIGE BIDRAG I FORBINDELSE MED ENDELIG UDTRÆDEN AF TJENESTEN (fortsat)

B-1 2 9 Tilpasning af diverse godtgørelser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber.

Denne artikel skal dække virkningen af de justeringskoefficienter, der anvendes på de godtgørelser, der er anført i artikel B-1 2 1 (artikel 64 og 65) og virkningen af eventuelle tilpasninger af vederlagene, som Rådet vedtager i løbet af regnskabsåret (artikel 65).

KAPITEL B-1 3 — TJENESTEREJSER OG BEFORDRING

B-1 3 0 Tjenesterejseudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	18 000,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 71 samt artikel 11-13 i bilag VII.

Denne bevilling skal dække befodringsudgifter, dagpenge i forbindelse med tjenesterejser samt ekstraudgifter eller ekstraordinære udgifter afholdt i forbindelse med en tjenesterejse.

KAPITEL B-1 5 — PRAKTIKKURSER OG UDVEKSLING AF TJENESTEMÆND

B-1 5 0 Omkostninger i forbindelse med afholdelse af praktikkurser inden for institutionen og i forbindelse med udveksling af personale mellem institutionen og den offentlige sektor i medlemsstaterne

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne artikel skal dække en godtgørelse, tjenesterejse- og befodringsudgifter for praktikanter samt ulykkes- og sygeforsikring under praktikkurser samt udgifter i forbindelse med udveksling af personale mellem den europæiske tilsynsførende for databeskyttelse, den offentlige sektor i medlemsstaterne samt internationale organisationer.

KAPITEL B-1 6 — VELFÆRD

B-1 6 0 Ekstraordinær hjælp

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 76.

Denne bevilling skal dække foranstaltninger til fordel for tjenestemænd og øvrige ansatte, der befinder sig i en særlig vanskelig situation.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del B

(Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

KAPITEL B-1 7 — UDGIFTER TIL RECEPTIONER OG REPRÆSENTATION**B-1 7 0 Udgifter til receptioner og repræsentation**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	1 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til receptioner og repræsentation og indkøb af artikler til repræsentation.

KAPITEL B-1 8 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE**B-1 8 6 Aktiviteter til fremme af kontakten mellem personalets medlemmer**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling skal tilskynde og finansielt støtte ethvert initiativ, der har til formål at fremme det sociale samvær mellem ansatte af forskellige nationaliteter, dvs. støtte til personaleklubber, foreninger, kulturelle aktiviteter osv. samt et bidrag til udgifterne i forbindelse med faste fritidscentre (kulturelle aktiviteter, sport osv.).

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del B
(Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

AFSNIT B-2

EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER

KAPITEL B-2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

KAPITEL B-2 1 — DATAMATIK OG TELEKOMMUNIKATION

KAPITEL B-2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL B-2 0			
B-2 0 0	Leje og andre udgifter i forbindelse med bygninger			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	58 000,—
	KAPITEL B-2 0 I ALT		p.m.	58 000,—
	KAPITEL B-2 1			
B-2 1 0	Udstyr, driftsudgifter og ydelser vedrørende datamatik			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	46 000,—
B-2 1 1	Udstyr, driftsudgifter og ydelser vedrørende telekommunikation			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	10 000,—
	KAPITEL B-2 1 I ALT		p.m.	56 000,—
	KAPITEL B-2 2			
B-2 2 0	Løsøre og omkostninger i forbindelse hermed			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	50 000,—
B-2 2 2	Transportmateriel			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	p.m.
B-2 2 3	Udgifter til dokumentation og bibliotek			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	1 000,—
	KAPITEL B-2 2 I ALT		p.m.	51 000,—

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del B

(Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

KAPITEL B-2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER**KAPITEL B-2 5 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER****KAPITEL B-2 6 — UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER****KAPITEL B-2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
B-2 3 0	KAPITEL B-2 3			
	Løbende administrative driftsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	15 000,—
	KAPITEL B-2 3 I ALT		p.m.	15 000,—
B-2 5 0	KAPITEL B-2 5			
	Møder i almindelighed			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	9 000,—
	KAPITEL B-2 5 I ALT		p.m.	9 000,—
B-2 6 0	KAPITEL B-2 6			
	Konsultationer, studier og undersøgelser af begrænset omfang			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	2 000,—
	KAPITEL B-2 6 I ALT		p.m.	2 000,—
B-2 7 0	KAPITEL B-2 7			
	Publikations- og informationsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	58 000,—
	KAPITEL B-2 7 I ALT		p.m.	58 000,—

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del B

(Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

KAPITEL B-2 9 — TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
B-2 9 9	KAPITEL B-2 9			
	<i>Andre tilskud</i>			
	Ikke-opdelte bevillinger		p.m.	p.m.
	KAPITEL B-2 9 I ALT		p.m.	p.m.
	Afsnit B-2 i alt		p.m.	249 000,—

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del B

(Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

AFSNIT B-2

EJENDOMME, MATERIEL OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER

KAPITEL B-2 0 — INVESTERING I FAST EJENDOM, LEJE AF EJENDOMME OG ANDRE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

B-2 0 0 *Leje og andre udgifter i forbindelse med bygninger*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	58 000,—

Anmærkninger

Administrativ ordning mellem den europæiske tilsynsførende for databeskyttelse og den anden institution, der stiller kontorer til rådighed. Denne bevilling er tænkt som et engangsbeløb, der skal dække leje og udgifter til forsikringer, vand, elektricitet, opvarmning, rengøring og vedligeholdelse, sikkerhed og overvågning samt diverse andre bygningsudgifter, herunder ombygning, reparation og fornyelse af de pågældende kontorer.

KAPITEL B-2 1 — DATAMATIK OG TELEKOMMUNIKATION

B-2 1 0 *Udstyr, driftsudgifter og ydelser vedrørende datamatik*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	46 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til:

- indkøb, leje, service og vedligeholdelse af udstyr og udvikling af programmel
- bistand til drift og vedligeholdelse af edb-systemer
- edb-opgaver, der overdrages til tredjemand og andre udgifter i forbindelse med edb-tjenester.

B-2 1 1 *Udstyr, driftsudgifter og ydelser vedrørende telekommunikation*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	10 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til leje, service og vedligeholdelse af telekommunikationsmateriel og andre udgifter i forbindelse med telekommunikation (transmissionsnet, telefoncentraler og -apparater o.l., telefaxapparater, telex, installationsudgifter osv.).

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE
Del B
 (Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

KAPITEL B-2 2 — LØSØRE OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

B-2 2 0 *Løsøre og omkostninger i forbindelse hermed*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	50 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til:

- materiel som bl.a. telefonapparater, regnemaskiner, arkiver osv.
- kontormaskiner (skrivemaskiner, fotokopimaskiner, læser-skrivere osv.)
- udskiftning og vedligeholdelse af tekniske installationer
- teknisk materiel
- indkøb og udskiftning af møbler
- alle andre relevante artikler og udgifter i forbindelse hermed.

B-2 2 2 *Transportmateriel*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til:

- anskaffelse og fornyelse af transportmateriel
- leje af biler i kortere eller længere perioder, når behovet overstiger bilparkens kapacitet
- vedligeholdelse, reparation og forsikring af tjenestebiler (køb af brændstof, olie, dæk, forskelligt udstyr, reservedele, værktøj osv.).

B-2 2 3 *Udgifter til dokumentation og bibliotek*

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	1 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter vedrørende biblioteket for den europæiske tilsynsførende for databeskyttelse, særlig til:

- ajourføring af bibliotekets værker, subscriptions og oversættelse samt indkøb af biblioteksmateriel og installering heraf
- abonnemeter og fornyelse af abonnemeter på aviser, tidsskrifter, nyhedsbureauer og andre udgifter i forbindelse hermed.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del B

(Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

KAPITEL B-2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE DRIFTSUDGIFTER**B-2 3 0****Løbende administrative driftsudgifter**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	15 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til:

- indkøb af papir, kuverter, kontorartikler og materiale til reproduktionsafdelingerne (papir til kopimaskiner og papir til traditionel eller elektronisk trykning og distribution, kontorartikler osv.)
- postekspeditionsomkostninger og omkostninger til befordring med kurerservice, forsendelsesomkostninger og distribution til den brede offentlighed
- abonnementsudgifter og udgifter ved brugen af telefon, telegraf og telex, telematikudgifter og andre installationsudgifter i forbindelse hermed
- andre løbende administrative driftsudgifter (finansielle udgifter, retsomkostninger osv.).

KAPITEL B-2 5 — UDGIFTER TIL MØDER OG INDKALDELSER**B-2 5 0****Møder i almindelighed**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	9 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække rejse- og opholdsudgifter samt andre udgifter i forbindelse hermed for sagkyndige og andre, der indkaldes til udvalgsmøder, studie- og arbejdsgrupper samt udgifter i forbindelse med ansættelse (annonceudgifter, indkaldelse af ansøgere osv.).

KAPITEL B-2 6 — UDGIFTER TIL STUDIER, UNDERSØGELSER OG KONSULTATIONER**B-2 6 0****Konsultationer, studier og undersøgelser af begrænset omfang**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	2 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til studier og/eller undersøgelser, som gives i kontrakt til kvalificerede sagkyndige og forskningsinstitutter samt offentliggørelse af studier og udgifter i forbindelse hermed.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE
Del B
 (Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

KAPITEL B-2 7 — PUBLIKATIONS- OG INFORMATIONSUDGIFTER

B-2 7 0

Publikations- og informationsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	58 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække publikations- og informationsudgifter, navnlig til:

- trykning i forbindelse med offentliggørelser i *Den Europæiske Unions Tidende*
- trykning og reproduktion på de officielle sprog af diverse publikationer (årsberetningen osv.)
- trykt materiale (ved anvendelse af traditionelle eller elektroniske midler) til fremme af oplysning om den europæiske tilsynsførende for databeskyttelse
- alle andre udgifter i forbindelse med institutionens informationspolitik (symposier, seminarer, deltagelse i offentlige arrangementer osv.).

KAPITEL B-2 9 — TILSKUD OG DELTAGELSE I UDGIFTER

B-2 9 9

Andre tilskud

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne artikel skal dække udgifter (ud over de i artikel B-2 7 0 omhandlede) i forbindelse med besøgsgrupper til den europæiske tilsynsførende for databeskyttelse samt udgifter vedrørende publicity og foranstaltninger til information af offentligheden (heriblandt opinionsdannende personer) om den tilsynsførendes målsætninger, virksomhed og rolle.

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE

Del B

(Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

AFSNIT B-10

ANDRE UDGIFTER

KAPITEL B-10 0 — FORMÅLSBESTEMT RESERVE

KAPITEL B-10 1 — RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL B-10 0		p.m.	200 000,—
	KAPITEL B-10 0 I ALT		p.m.	200 000,—
	KAPITEL B-10 1		p.m.	p.m.
	KAPITEL B-10 1 I ALT		p.m.	p.m.
	Afsnit B-10 i alt		p.m.	200 000,—
	TILSAMMEN		p.m.	1 272 000,—

DEN EUROPÆISKE OMBUDSMAND OG DEN EUROPÆISKE TILSYNSFØRENDE FOR DATABESKYTTELSE
Del B
 (Den Europæiske Tilsynsførende for Databeskyttelse)

AFSNIT B-10
ANDRE UDGIFTER

KAPITEL B-10 0 — FORMÅLSBESTEMT RESERVE

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	200 000,—

Anmærkninger

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Det er hensigtsmæssigt at opføre en reserve til dækning af eventuelle udgifter til følgende budgetposter:

Artikel	B-1 0 0	Lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg	100 000
Konto	B-1 1 0 0	Grundlønninger	100 000
			I alt 200 000

KAPITEL B-10 1 — RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Dette kapitel skal dække de uforudsete udgifter som følge af budgetbeslutninger truffet i løbet af regnskabsåret.

SEKTION III

KOMMISSIONEN

DEN EUROPÆISKE UNIONS ALMINDELIGE BUDGET FOR REGNSKABSÅRET 2004

INDHOLDSFORTEGNELSE — BIND II

SEKTION III: KOMMISSIONEN

Side

OVERSIGT OVER INDTÆGTER OG UDGIFTER FORDELT PÅ DE ENKELTE SEKTIONER

INDTÆGTER

— Afsnit 3: Disponible overskud	II/17
— Afsnit 4: EF-skatter og diverse EF-afgifter	II/19
— Afsnit 5: Indtægter i forbindelse med institutionens administration	II/22
— Afsnit 6: Bidrag til EF-programmer, refusion af udgifter, indtægter ved ydelser mod vederlag samt bidrag inden for rammerne af det europæiske økonomiske samarbejdsområde og andre aftaler, finansielle korrektioner samt andre bidrag og godtgørelser	II/29
— Afsnit 7: Morarenter, bøder og renter af indlån og bøder	II/49
— Afsnit 8: Lånoptagelse og långivning	II/52
— Afsnit 9: Diverse indtægter	II/60

UDGIFTER

— Afsnit XX: Administrative udgifter vedrørende politikområder	II/67
— Kapitel XX 01: Administrative udgifter vedrørende politikområder	II/73
— Afsnit 01: Økonomiske og finansielle anliggender	II/87
— Kapitel 01 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet økonomiske og finansielle anliggender	II/91
— Kapitel 01 02: Den Økonomiske og Monetære Union	II/93
— Kapitel 01 03: Internationale økonomiske og finansielle spørgsmål	II/97
— Kapitel 01 04: Finansielle transaktioner og instrumenter	II/102
— Afsnit 02: Erhvervs politik	II/129
— Kapitel 02 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet erhvervs politik	II/133
— Kapitel 02 02: Fremme af iværksætterånd	II/138

	Side
— Kapitel 02 03: Forskning — fremme af innovation og forandring	II/149
— Kapitel 02 04: Bedre udnyttelse af det indre marked	II/156
— Kapitel 02 05: Konkurrenceevne og bæredygtig udvikling	II/167
— Kapitel 02 49: Udgifter til den administrative forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/169
— Afsnit 03: Konkurrence	II/179
— Kapitel 03 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet konkurrence	II/183
— Kapitel 03 02: Internationalt samarbejde	II/185
— Kapitel 03 03: Fusioner, karteller og liberalisering af markedet	II/187
— Afsnit 04: Beskæftigelse, sociale anliggender og arbejdsmarkedsforhold	II/191
— Kapitel 04 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet beskæftigelse, sociale anliggender og arbejdsmarkedsforhold	II/195
— Kapitel 04 02: Beskæftigelse og den europæiske socialfond	II/203
— Kapitel 04 03: Arbejdstilrettelæggelse og arbejdsvilkår	II/222
— Kapitel 04 04: Fremme af integration	II/238
— Kapitel 04 05: Ligestilling mellem mænd og kvinder	II/255
— Kapitel 04 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/259
— Kapitel 04 50: Resultatfacilitet for politikområdet beskæftigelse, sociale anliggender og arbejdsmarkedsforhold	II/273
— Afsnit 05: Landbrug og udvikling af landområder	II/277
— Kapitel 05 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet landbrug	II/281
— Kapitel 05 02: Vegetabiliske produkter	II/287
— Kapitel 05 03: Animalske produkter	II/319
— Kapitel 05 04: Udvikling af landområder	II/335
— Kapitel 05 05: Sapard	II/354
— Kapitel 05 06: Forbindelser udadtil	II/357
— Kapitel 05 07: Revision af landbrugsudgifter	II/359
— Kapitel 05 08: Politisk strategi og koordinering for politikområdet landbrug	II/366
— Kapitel 05 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/373
— Afsnit 06: Energi og transport	II/379
— Kapitel 06 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet energi og transport	II/383
— Kapitel 06 02: Land-, sø- og lufttransport	II/391
— Kapitel 06 03: Transeuropæiske net	II/413

	Side
— Kapitel 06 04: Konventionel og vedvarende energi	II/417
— Kapitel 06 05: Nuklear energi	II/424
— Kapitel 06 06: Energi- og transportrelateret forskning	II/433
— Kapitel 06 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/442
— Kapitel 06 50: Resultatfacilitet for politikområdet energi og transport	II/456
— Afsnit 07: Miljø	II/459
— Kapitel 07 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet miljø	II/463
— Kapitel 07 02: Internationale miljøanliggender	II/468
— Kapitel 07 03: Miljøprogrammer og -projekter	II/473
— Kapitel 07 04: Gennemførelse af miljøpolitikken	II/484
— Kapitel 07 05: Udvikling af nye politiske initiativer	II/490
— Kapitel 07 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/493
— Kapitel 07 50: Resultatfacilitet for politikområdet miljø	II/500
— Afsnit 08: Forskning	II/505
— Kapitel 08 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet forskning	II/511
— Kapitel 08 02: Genomforskning og bioteknologi i sundhedens tjeneste	II/514
— Kapitel 08 03: Nanoteknologi, intelligente materialer, nye produktionsprocesser og nyt udstyr	II/518
— Kapitel 08 04: Luftfart og rumfart	II/520
— Kapitel 08 05: Fødevarer og fødevarer og -sikkerhed	II/524
— Kapitel 08 06: Bæredygtig udvikling, globale miljøændringer og økosystemer	II/529
— Kapitel 08 07: Borgere og styreform i et videnbaseret samfund	II/531
— Kapitel 08 08: Specifikke aktiviteter, der dækker et bredere forskningsområde	II/531
— Kapitel 08 09: Styrkelse af grundlaget for det europæiske forskningsrum	II/535
— Kapitel 08 10: Strukturering af det europæiske forskningsrum	II/538
— Kapitel 08 11: Forsknings- og uddannelsesaktiviteter i medfør af Euratom-traktaten	II/543
— Kapitel 08 12: Afslutning af tidligere rammeprogrammer og andre aktiviteter	II/548
— Kapitel 08 13: Forskningsprogram under Kul- og Stålforskningsfonden	II/553
— Kapitel 08 14: Fremme af Europas industrielle potentiale på området sikkerhedsforskning	II/556
— Kapitel 08 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/558

	Side
— Afsnit 09: Informationssamfundet	II/565
— Kapitel 09 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet informationssamfundet	II/569
— Kapitel 09 02: Politik for elektronisk kommunikation	II/574
— Kapitel 09 03: eEurope	II/577
— Kapitel 09 04: Forskning og teknologisk udvikling vedrørende informationssamfundet	II/587
— Kapitel 09 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/595
— Kapitel 09 50: Resultatfacilitet for politikområdet informationssamfundet	II/603
— Afsnit 10: Direkte forskning	II/607
— Kapitel 10 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet direkte forskning	II/611
— Kapitel 10 02: Direkte finansieret forskning, aktionsbevillinger — sjette rammeprogram (2002-2006) — EF	II/616
— Kapitel 10 03: Direkte finansieret forskning, aktionsbevillinger — sjette rammeprogram (2002-2006) — Euratom	II/622
— Kapitel 10 04: Afslutning af tidligere rammeprogrammer og andre aktiviteter	II/627
— Kapitel 10 05: Den nukleare fortidsbyrde efter det fælles forskningscenters aktiviteter i henhold til Euratom-traktaten	II/634
— Kapitel 10 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/636
— Afsnit 11: Fiskeri	II/643
— Kapitel 11 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet fiskeri	II/647
— Kapitel 11 02: Fiskerimarkeder	II/653
— Kapitel 11 03: Internationalt fiskeri	II/656
— Kapitel 11 04: Forvaltning af den fælles fiskeripolitik	II/663
— Kapitel 11 05: Fiskeriforskning	II/666
— Kapitel 11 06: Strukturinterventioner for fiskeri	II/671
— Kapitel 11 07: Bevarelse af fiskeriet samt kontrol og håndhævelse	II/682
— Kapitel 11 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/687
— Kapitel 11 50: Resultatfacilitet for politikområdet fiskeri	II/696
— Afsnit 12: Det indre marked	II/701
— Kapitel 12 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet det indre marked	II/705
— Kapitel 12 02: Politisk strategi og koordinering for GD for det Indre Marked	II/708
— Kapitel 12 03: Det indre marked for varer og tjenesteydelser	II/711
— Kapitel 12 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/715
— Kapitel 12 50: Resultatfacilitet for politikområdet det indre marked	II/717

	Side
— Afsnit 13: Regionalpolitik	II/721
— Kapitel 13 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet regionalpolitik	II/725
— Kapitel 13 02: Politisk strategi og koordinering	II/728
— Kapitel 13 03: Den Europæiske Fond for Regionaludvikling og andre regionale interventioner	II/730
— Kapitel 13 04: Samhørighedsfonden	II/746
— Kapitel 13 05: Førtilrædelsesinterventioner i tilknytning til strukturpolitikkerne	II/748
— Kapitel 13 06: Forvaltning af solidaritetsfonden	II/751
— Kapitel 13 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/754
— Afsnit 14: Beskatning og toldunion	II/759
— Kapitel 14 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet beskatning og toldunion	II/763
— Kapitel 14 02: Politisk strategi og koordination for GD for beskatning og toldunion	II/766
— Kapitel 14 03: Internationale aspekter af beskatning og told	II/769
— Kapitel 14 04: Toldpolitik	II/772
— Kapitel 14 05: Skattepolitik	II/776
— Kapitel 14 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/781
— Kapitel 14 50: Resultatfacilitet for politikområdet beskatning og toldunion	II/785
— Afsnit 15: Uddannelse og kultur	II/789
— Kapitel 15 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet uddannelse og kultur	II/793
— Kapitel 15 02: Uddannelse	II/808
— Kapitel 15 03: Erhvervsuddannelse	II/825
— Kapitel 15 04: Kultur og sprog	II/837
— Kapitel 15 05: Det audiovisuelle område og sport	II/849
— Kapitel 15 06: Dialog med borgerne	II/858
— Kapitel 15 07: Ungdom	II/870
— Kapitel 15 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/875
— Afsnit 16: Presse og kommunikation	II/889
— Kapitel 16 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet presse og kommunikation	II/893
— Kapitel 16 02: Information af medierne om Kommissionens beslutninger og politikker	II/899

	Side
— Kapitel 16 03: Analyse af tendenser i den offentlige opinion og udarbejdelse af generelt informationsmateriale til borgerne .	II/904
— Kapitel 16 04: Integreret forvaltning af kommunikationsmidler (på centralt og lokalt niveau)	II/908
— Kapitel 16 05: Koordinering af informationscentre og netværk i Den Europæiske Union	II/914
— Kapitel 16 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/916
— Kapitel 16 50: Resultatfacilitet for politikområdet presse og kommunikation	II/921
— Afsnit 17: Sundhed og forbrugerbeskyttelse	II/925
— Kapitel 17 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet sundhed og forbrugerbeskyttelse	II/929
— Kapitel 17 02: Forbrugerpolitik	II/933
— Kapitel 17 03: Folkesundhed	II/935
— Kapitel 17 04: Fødevarerikkerhed, dyresundhed, dyrevelfærd og plantesundhed	II/938
— Kapitel 17 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/947
— Afsnit 18: Retlige og indre anliggender	II/951
— Kapitel 18 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet »et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed«	II/955
— Kapitel 18 02: Eksterne grænser, visumpolitik og fri bevægelighed for personer	II/961
— Kapitel 18 03: Den fælles indvandrings- og asylpolitik	II/964
— Kapitel 18 04: Statsborgerskab og grundlæggende rettigheder	II/972
— Kapitel 18 05: Politisamarbejde og forebyggelse og bekæmpelse af almindelig og organiseret kriminalitet	II/977
— Kapitel 18 06: Etablering af et egentligt europæisk retligt område for strafferetlige og civilretlige anliggender	II/985
— Kapitel 18 07: Koordinering på narkotikaområdet	II/993
— Kapitel 18 08: Politisk strategi og koordinering	II/998
— Kapitel 18 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/1005
— Kapitel 18 50: Resultatfacilitet for politikområdet »et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed«	II/1011
— Afsnit 19: Eksterne forbindelser	II/1015
— Kapitel 19 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet eksterne forbindelser	II/1019
— Kapitel 19 02: Multilaterale forbindelser og generelle spørgsmål i forbindelse med eksterne forbindelser	II/1029
— Kapitel 19 03: Fælles udenrigs- og sikkerhedspolitik	II/1039
— Kapitel 19 04: Det europæiske initiativ for demokrati og menneskerettigheder (EIDHR)	II/1049
— Kapitel 19 05: Forbindelser med OECD-lande, der ikke er medlemmer af EU	II/1056

	Side
— Kapitel 19 06: Forbindelser med Østeuropa, Kaukasus og de centralasiatiske republikker	II/1060
— Kapitel 19 07: Forbindelser med de vestlige balkanlande	II/1066
— Kapitel 19 08: Forbindelser med Mellemøsten og det sydlige middelhavsområde	II/1074
— Kapitel 19 09: Forbindelser med Latinamerika	II/1088
— Kapitel 19 10: Forbindelser med Asien	II/1095
— Kapitel 19 11: Politisk strategi og koordination for politikområdet eksterne forbindelser	II/1103
— Kapitel 19 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/1107
— Afsnit 20: Handel	II/1121
— Kapitel 20 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet handel	II/1125
— Kapitel 20 02: Handelspolitik	II/1129
— Kapitel 20 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/1133
— Kapitel 20 50: Resultatfacilitet for politikområdet handel	II/1135
— Afsnit 21: Udvikling og forbindelser med AVS-lande	II/1139
— Kapitel 21 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande	II/1143
— Kapitel 21 02: Udviklingsamarbejds politik og sektorstrategier	II/1149
— Kapitel 21 03: Forbindelser med landene i Afrika syd for Sahara, Vestindien, Stillehavet og Det Indiske Ocean samt oversøiske lande og territorier	II/1168
— Kapitel 21 04: Politisk strategi og koordination på det udviklingspolitiske område	II/1190
— Kapitel 21 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/1194
— Afsnit 22: Udvidelse	II/1201
— Kapitel 22 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet udvidelse	II/1205
— Kapitel 22 02: Førtiltrædelsesbistandsinstrumenter	II/1212
— Kapitel 22 03: Overgangsfaciliteten til institutionsopbyggende foranstaltninger efter tiltrædelsen	II/1224
— Kapitel 22 04: Informations- og kommunikationsstrategi	II/1228
— Kapitel 22 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/1231
— Afsnit 23: Humanitær bistand	II/1237
— Kapitel 23 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet humanitær bistand	II/1241
— Kapitel 23 02: Humanitær bistand	II/1244
— Kapitel 23 49: Udgifter til administrativ forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/1247

	Side
— Afsnit 24: Bekæmpelse af svig	II/1251
— Kapitel 24 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet bekæmpelse af svig	II/1255
— Kapitel 24 02: Bekæmpelse af svig	II/1257
— Afsnit 25: Koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning	II/1263
— Kapitel 25 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet »koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning«	II/1267
— Kapitel 25 02: Relationer med civilsamfundet, åbenhed og information	II/1272
— Kapitel 25 03: Nye styreformer og udvikling af institutionerne	II/1277
— Kapitel 25 04: Forberedende foranstaltning vedrørende fremme af hensynet til den demografiske udvikling i EU's og medlemsstaternes politikker	II/1280
— Afsnit 26: Administration	II/1283
— Kapitel 26 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet »Kommissionens administration«	II/1287
— Kapitel 26 02: Multimedieproduktion	II/1306
— Afsnit 27: Budget	II/1311
— Kapitel 27 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet budget	II/1315
— Kapitel 27 02: Budgetgennemførelse, kontrol og decharge	II/1318
— Afsnit 28: Revision	II/1323
— Kapitel 28 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet revision	II/1327
— Afsnit 29: Statistik	II/1331
— Kapitel 29 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet statistik	II/1335
— Kapitel 29 02: Udarbejdelse af statistisk materiale	II/1339
— Kapitel 29 49: Udgifter til den administrative forvaltning af programmer, for hvilke der er indgået forpligtelser i overensstemmelse med den tidligere finansforordning	II/1346
— Kapitel 29 50: Resultatfacilitet for politikområdet statistik	II/1349
— Afsnit 30: Pensioner	II/1353
— Kapitel 30 01: Administrative udgifter vedrørende politikområdet pensioner og dertil knyttede udgifter	II/1356
— Afsnit 31: Reserver	II/1363
— Kapitel 31 01: Reserver til administrative udgifter	II/1366
— Kapitel 31 02: Reserver til finansielle interventioner	II/1371

BILAG

— Udgiftsområde V	II/1381
— Publikationskontoret	II/1393
— Indtægter	II/1394
— Udgifter	II/1398
— Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig	II/1411
— Indtægter	II/1412
— Udgifter	II/1416

	Side
— De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor	II/1431
— Indtægter	II/1432
— Udgifter	II/1434
— Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder	II/1447
— Indtægter	II/1448
— Udgifter	II/1452
— Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Bruxelles	II/1461
— Indtægter	II/1462
— Udgifter	II/1466
— Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Luxembourg	II/1475
— Indtægter	II/1476
— Udgifter	II/1480
— Strukturfonde	II/1489
— Forskning og teknologisk udvikling	II/1491
— Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde	II/1495
— Fortegnelse over budgetposter til de associerede central- og østeuropæiske lande, Cypern, Malta og Tyrkiet	II/1515
— Lånoptagelses- og långivningstransaktioner — Lånoptagelse og långivning med sikkerhedsstillelse over det almindelige budget	II/1521
— Tabel 7 — Oversigt over det almindelige budgets finansiering efter type af egne indtægter og medlemsstat	II/1565

Medmindre andet er angivet, er beløbene i dette budgetdokument udtrykt i euro.

INDTÆGTER

AFSNIT 3

DISPONIBLE OVERSKUD

KAPITEL 3 0 — DISPONIBELT OVERSKUD FRA DET FOREGÅENDE REGNSKABSÅR

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 3 0			
3 0 0	<i>Disponibelt overskud fra det foregående regnskabsår</i>	p.m.	7 413 481 988	15 002 522 103,55
3 0 1	<i>Overskud af egne indtægter som følge af en overførsel fra kapitler under EUGFL, Garantisektionen</i>	p.m.	p.m.	0,—
3 0 2	<i>Overskud af egne indtægter som følge af en overførsel af overskuddet fra Garantifonden for aktioner i forhold til tredjeland</i>	p.m.	263 330 000	372 460 000,—
	KAPITEL 3 0 I ALT	p.m.	7 676 811 988	15 374 982 103,55
	Afsnit 3 i alt	p.m.	7 676 811 988	15 374 982 103,55

KOMMISSIONEN

AFSNIT 3
DISPONIBLE OVERSKUD

KAPITEL 3 0 — DISPONIBELT OVERSKUD FRA DET FOREGÅENDE REGNSKABSÅR**3 0 0 *Disponibelt overskud fra det foregående regnskabsår***

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	7 413 481 988	15 002 522 103,55

Det er i artikel 15 i finansforordningen fastsat, at hvert regnskabsårs saldo, alt efter om der er tale om et overskud eller et underskud i indtægter eller udgifter, opføres i budgettet for det følgende regnskabsår.

De relevante overslag over de nævnte indtægter eller udgifter opføres i budgettet under budgetbehandlingen og eventuelt ved hjælp af en ændringsskrivelse forelagt i overensstemmelse med artikel 34 i finansforordningen. Overslagene udarbejdes efter principperne i artikel 15 i forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000.

Efter forelæggelsen af regnskabet for hvert regnskabsår opføres forskellen mellem de heri indeholdte tal og overslagene i budgettet for det følgende regnskabsår ved hjælp af et ændringsbudget.

Et underskud opføres under artikel 27 02 11 i oversigten over udgifter i denne sektion.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42), særlig artikel 7.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

3 0 1 *Overskud af egne indtægter som følge af en overførsel fra kapitler under EUGFL, Garantisektionen*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2040/2000 af 26. september 2000 om budgetdisciplin (EFT L 244 af 29.9.2000, s. 27), særlig artikel 12.

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42), særlig artikel 7.

3 0 2 *Overskud af egne indtægter som følge af en overførsel af overskuddet fra Garantifonden for aktioner i forhold til tredjeland*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	263 330 000	372 460 000,—

Til denne artikel overføres i overensstemmelse med artikel 15 i forordning (EF) nr. 2040/2000 og artikel 3 i forordning (EF, Euratom) nr. 2728/94 eventuelle overskud fra Garantifonden i forhold til målbeløbet.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 2728/94 af 31. oktober 1994 om oprettelse af en garantifond for aktioner i forhold til tredjeland (EFT L 293 af 12.11.1994, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, Euratom) nr. 1149/1999 (EFT L 139 af 2.6.1999, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2040/2000 af 26. september 2000 om budgetdisciplin (EFT L 244 af 29.9.2000, s. 27).

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42), særlig artikel 7.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), særlig artikel 4, stk. 3.

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADrag I VEDERLAG

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 4 0			
4 0 0	<i>Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til medlemmer af institutionen, tjenestemænd, øvrige ansatte og pensionister</i>	323 025 361	293 837 991	265 726 099,67
4 0 1	<i>Personalets bidrag til pensionsordningen</i>	144 080 290	131 651 040	120 201 944,93
4 0 3	<i>Provenu af det midlertidige bidrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	p.m.	17 998 139	32 459 197,71
4 0 4	<i>Provenu af det særlige fradrag i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	14 750 987		
	KAPITEL 4 0 I ALT	481 856 638	443 487 170	418 387 242,31
	Afsnit 4 i alt	481 856 638	443 487 170	418 387 242,31

KOMMISSIONEN

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

4 0 0 **Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til medlemmer af institutionen, tjenestemænd, øvrige ansatte og pensionister**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
323 025 361	293 837 991	265 726 099,67

Retsgrundlag

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer og for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær, samt for præsidenten for, medlemmerne af og justitssekretæren i Retten i Første Instans (EFT L 187 af 8.8.1967, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2778/98 (EFT L 347 af 23.12.1998, s. 1).

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 260/68 af 29. februar 1968 om fastlæggelse af betingelserne for og fremgangsmåden ved opkrævning af skat til De Europæiske Fællesskaber (EFT L 56 af 4.3.1968, s. 8), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2459/98 (EFT L 307 af 17.11.1998, s. 3).

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 1860/76 af 29. juni 1976 om fastsættelse af vilkårene for personalet ved Det Europæiske Institut til Forbedring af Leve- og Arbejdsvilkårene (EFT L 214 af 6.8.1976, s. 24), senest ændret ved forordning (Euratom, EKSF, EØF) nr. 680/87 (EFT L 72 af 14.3.1987, s. 15).

Protokollen vedrørende De Europæiske Fællesskabers privilegier og immuniteter, særlig artikel 13.

4 0 1 **Personalets bidrag til pensionsordningen**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
144 080 290	131 651 040	120 201 944,93

Retsgrundlag

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 1860/76 af 29. juni 1976 om fastsættelse af vilkårene for personalet ved Det Europæiske Institut til Forbedring af Leve- og Arbejdsvilkårene (EFT L 214 af 6.8.1976, s. 1), senest ændret ved forordning (Euratom, EKSF, EØF) nr. 680/87 (EFT L 72 af 14.3.1987, s. 15).

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 83, stk. 2.

4 0 3 **Provenu af det midlertidige bidrag, der fratrækkes i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	17 998 139	32 459 197,71

Retsgrundlag

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer, for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær samt for præsidenten for, medlemmerne af og justitssekretæren i Retten i Første Instans (EFT L 187 af 8.8.1967, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2778/98 (EFT L 347 af 23.12.1998, s. 1).

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 2290/77 af 18. oktober 1977 om lønningsregulativ for Revisionsrettens medlemmer (EFT L 268 af 20.10.1977, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, Euratom, EKSF) nr. 840/95 (EFT L 85 af 19.4.1995, s. 10).

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 66a. Denne artikels bestemmelser finder anvendelse indtil den 30. juni 2003.

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG (fortsat)

4 0 4 **Provenu af det særlige fradrag i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionerne, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
14 750 987		

*Ny artikel**Retsgrundlag*

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer og for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær, samt for præsidenten for, medlemmerne af og justitssekretæren i Retten i Første Instans (EFT 187 af 8.8.1967, s. 1,), senest ændret ved Rådets forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2778/98 (EFT L 347 af 23.12.1998, s. 1). 1).

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, navnlig artikel 66a, som ændret ved ændret forslag til Rådets forordning om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 5

INDTÆGTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONENS ADMINISTRATION

KAPITEL 5 0 — INDTÆGT VED SALG AF LØSØRE OG FAST EJENDOM

KAPITEL 5 1 — LEJEINDTÆGTER

KAPITEL 5 2 — AFKAST AF INVESTERET KAPITAL OG UDLÅNSKAPITAL, BANKRENTER OG ANDRE RENTER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 5 0			
5 0 0	<i>Indtægt ved salg af løsøre</i>	p.m.	p.m.	0,—
5 0 1	<i>Indtægt ved salg af fast ejendom</i>	p.m.	p.m.	0,—
5 0 2	<i>Indtægt ved salg af publikationer, tryksager og film</i>	p.m.	p.m.	0,—
5 0 3	<i>Indtægt ved salg af transportmateriel</i>	p.m.		
	KAPITEL 5 0 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 5 1			
5 1 0	<i>Indtægt ved udlejning af inventar og materiel</i>	p.m.	p.m.	0,—
5 1 1	<i>Indtægt ved udlejning og fremleje af fast ejendom samt refusion af diverse lejeafgifter</i>			
5 1 1 0	Indtægt ved udlejning og fremleje af fast ejendom	p.m.	p.m.	0,—
5 1 1 1	Refusion af diverse lejeafgifter	p.m.	p.m.	0,—
	Artikel 5 1 1 i alt	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 5 1 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 5 2			
5 2 0	<i>Afkast af investeret kapital og udlånskapital, bankrenter og andre renter oppebåret på institutionens konti</i>	5 000 000	9 000 000	8 790 940,22
5 2 1	<i>Afkast af investeret kapital og udlånskapital, bankrenter og andre renter oppebåret af de subventionerede organers konti og overført til institutionen</i>	p.m.	p.m.	35 626 174,09

KOMMISSIONEN

KAPITEL 5 2 — AFKAST AF INVESTERET KAPITAL OG UDLÅNSKAPITAL, BANKRENTER OG ANDRE RENTER (fortsat)

KAPITEL 5 4 — UUDNYTTEDE INDTÆGTER, DER KAN ANVENDES PÅ NY (FINANSFORORDNINGENS ARTIKEL 27)

KAPITEL 5 5 — PERSONALETS OVERFØRSEL ELLER TILBAGEKØB AF PENSIONSRETTIGHEDER

KAPITEL 5 6 — ANDRE BIDRAG TIL PENSIONSORDNINGEN

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
5 2 2	Renter af forfinansiering	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 5 2 I ALT	5 000 000	9 000 000	44 417 114,31
	KAPITEL 5 4			
5 4 0	Uudnyttede indtægter, der kan anvendes på ny (finansforordningens artikel 27)	—	39 000 000	24 235 779,38
	KAPITEL 5 4 I ALT	—	39 000 000	24 235 779,38
	KAPITEL 5 5			
5 5 0	Personalets overførsel eller tilbagekøb af pensionsrettigheder	47 000 000	34 000 000	49 726 009,64
	KAPITEL 5 5 I ALT	47 000 000	34 000 000	49 726 009,64
	KAPITEL 5 6			
5 6 1	Arbejdsgiverbidrag fra de decentraliserede organer til pensionsordningen	6 642 286	6 121 696	5 173 703,32
5 6 2	Bidrag til pensionsordningen fra tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der har opnået tjenestefrihed af personlige årsager	100 000	100 000	82 196,82
	KAPITEL 5 6 I ALT	6 742 286	6 221 696	5 255 900,14

KOMMISSIONEN

KAPITEL 5 7 — ANDRE BIDRAG OG GODTGØRELSER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONERNES ADMINISTRATION

KAPITEL 5 8 — DIVERSE GODTGØRELSER

KAPITEL 5 9 — ANDRE INDTÆGTER I FORBINDELSE MED ADMINISTRATIONEN

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 5 7			
5 7 0	Andre bidrag og tilbagebetalinger i forbindelse med den administrative drift af institutionerne			
5 7 0 0	Andre bidrag og tilbagebetalinger i forbindelse med den administrative drift af institutionerne	p.m.	p.m.	
	Artikel 5 7 0 i alt	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 5 7 I ALT	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 5 8			
5 8 0	Diverse godtgørelser	p.m.	p.m.	246 270,43
	KAPITEL 5 8 I ALT	p.m.	p.m.	246 270,43
	KAPITEL 5 9			
5 9 0	Andre indtægter i forbindelse med administrationen	300 000	p.m.	318 946,50
	KAPITEL 5 9 I ALT	300 000	p.m.	318 946,50
	Afsnit 5 i alt	59 042 286	88 221 696	124 200 020,40

AFSNIT 5

INDTÆGTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONENS ADMINISTRATION

KAPITEL 5 0 — INDTÆGT VED SALG AF LØSØRE OG FAST EJENDOM

5 0 0 *Indtægt ved salg af løsøre*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

5 0 1 *Indtægt ved salg af fast ejendom*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

5 0 2 *Indtægt ved salg af publikationer, tryksager og film*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

5 0 3 *Indtægt ved salg af transportmateriel*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.		

KAPITEL 5 1 — LEJEINDTÆGTER

5 1 0 *Indtægt ved udlejning af inventar og materiel*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

5 1 1 *Indtægt ved udlejning og fremleje af fast ejendom samt refusion af diverse lejeafgifter*

5 1 1 0 Indtægt ved udlejning og fremleje af fast ejendom

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KOMMISSIONEN

KAPITEL 5 1 — LEJEINDTÆGTER (fortsat)

5 1 1 (fortsat)

5 1 1 1 Refusion af diverse lejeafgifter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KAPITEL 5 2 — AFKAST AF INVESTERET KAPITAL OG UDLÅNSKAPITAL, BANKRENTER OG ANDRE RENTER

5 2 0 *Afkast af investeret kapital og udlånskapital, bankrenter og andre renter oppebåret på institutionens konti*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
5 000 000	9 000 000	8 790 940,22

Disse indtægter indeholder ikke afkastet af investeret kapital eller udlånskapital. De indeholder udelukkende bankrenter oppebåret på Kommissionens anfordringskonti.

5 2 1 *Afkast af investeret kapital og udlånskapital, bankrenter og andre renter oppebåret af de subventionerede organers konti og overført til institutionen*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	35 626 174,09

5 2 2 *Renter af forfinansiering*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

KAPITEL 5 4 — UUDNYTTEDE INDTÆGTER, DER KAN ANVENDES PÅ NY (FINANSFORORDNINGENS ARTIKEL 27)

5 4 0 *Uudnyttede indtægter, der kan anvendes på ny (finansforordningens artikel 27)*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	39 000 000	24 235 779,38

Disse indtægter stammer fra transaktioner, der i 2003 fortsat reguleres af artikel 27 i finansforordningen af 21. december 1977 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 356 af 31.12.1977, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 762/2001 (EFT L 111 af 20.4.2001, s. 1).

Ifølge denne artikel 27 skal genanvendelsen af indtægter ske inden udgangen af det regnskabsår, der følger efter det regnskabsår, i hvilket beløbene er blevet inkasseret. De indtægter, som kunne genanvendes, men som ikke er udnyttet inden for den fastsatte frist, opføres under denne artikel.

KAPITEL 5 5 — PERSONALETS OVERFØRSEL ELLER TILBAGEKØB AF PENSIONSRETTIGHEDER**5 5 0 Personalets overførsel eller tilbagekøb af pensionsrettigheder**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
47 000 000	34 000 000	49 726 009,64

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 107 og artikel 4, artikel 11, stk. 2 og 3, og artikel 48 i bilag VIII.

KAPITEL 5 6 — ANDRE BIDRAG TIL PENSIONSORDNINGEN**5 6 1 Arbejdsgiverbidrag fra de decentraliserede organer til pensionsordningen**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
6 642 286	6 121 696	5 173 703,32

Vedtægten for tjenestemænd ved De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 83, stk. 2.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 41 og 43.

5 6 2 Bidrag til pensionsordningen fra tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der har opnået tjenestefrihed af personlige årsager

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
100 000	100 000	82 196,82

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig, artikel 40, stk. 3, og artikel 83, stk. 2.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 41 og 43.

KAPITEL 5 7 — ANDRE BIDRAG OG GODTGØRELSE I FORBINDELSE MED INSTITUTIONERNES ADMINISTRATION**5 7 0 Andre bidrag og tilbagebetalinger i forbindelse med den administrative drift af institutionerne****5 7 0 0 Andre bidrag og tilbagebetalinger i forbindelse med den administrative drift af institutionerne**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KAPITEL 5 8 — DIVERSE GODTGØRELSE**5 8 0 Diverse godtgørelser**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	246 270,43

Disse indtægter er fra 2003, i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KOMMISSIONEN

KAPITEL 5 9 — ANDRE INDTÆGTER I FORBINDELSE MED ADMINISTRATIONEN**5 9 0*****Andre indtægter i forbindelse med administrationen***

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
300 000	p.m.	318 946,50

AFSNIT 6

**BIDRAG TIL EF-PROGRAMMER, REFUSION AF UDGIFTER, INDTÆGTER VED YDELSER MOD VEDERLAG SAMT BIDRAG
INDEN FOR RAMMERNE AF DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE OG ANDRE AFTALER,
FINANSIELLE KORREKTIONER SAMT ANDRE BIDRAG OG GODTGØRELSER**

KAPITEL 6 0 — BIDRAG TIL EF-PROGRAMMER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 6 0			
6 0 1	Samarbejdsaftaler om kontrolleret termonuklear fusion og plasmafysik			
6 0 1 1	Samarbejdsaftaler Schweiz-Euratom om kontrolleret termonuklear fusion og plasmafysik	p.m.	p.m.	0,—
6 0 1 2	Europæiske aftaler om udvikling af fusionsenergi (EFDA)	p.m.	p.m.	13 415 176,—
	<i>Artikel 6 0 1 i alt</i>	p.m.	p.m.	13 415 176,—
6 0 2	Samarbejdsaftaler med tredjelande som led i Fællesskabets forskningsprogrammer	p.m.	p.m.	21 488 002,32
6 0 3	Samarbejdsaftaler med tredjelande som led i fællesskabsprogrammerne på industriområdet	p.m.	p.m.	0,—
6 0 4	Samarbejdsaftaler med organer i tredjelande inden for rammerne af videnskabelige og teknologiske projekter af betydning for Fællesskabet (Eureka o.a.)	p.m.	p.m.	2 500,—
6 0 5	Europæiske samarbejdsaftaler om videnskabelig og teknisk forskning	200 000	200 000	10 760,11
6 0 8	Diverse indtægter, som anvendes til aktioner vedrørende humanitær hjælp	p.m.	p.m.	0,—
6 0 9	Tredjemands deltagelse i fællesskabsaktiviteter			
6 0 9 1	Indtægter fra ansøgerlandes deltagelse i fællesskabsprogrammer	p.m.	p.m.	304 799 877,82
6 0 9 2	Tredjemands deltagelse i fællesskabsaktiviteter	p.m.	p.m.	19 552,—
6 0 9 3	Indtægter fra tredjelandes deltagelse i tolsamarbejdsaftaler	p.m.	p.m.	207 985,—
	<i>Artikel 6 0 9 i alt</i>	p.m.	p.m.	305 027 414,82
	KAPITEL 6 0 I ALT	200 000	200 000	339 943 853,25

KOMMISSIONEN

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 6 1			
6 1 0	Refusion af udgifter afholdt for en anden institutions regning			
6 1 0 0	Indbetalt andel af provenu af EKSF-afgifter i medfør af artikel 20 i traktaten af 8. april 1965	—	—	2 794 520,—
6 1 0 1	Refusion af andre udgifter afholdt for en anden institutions regning	—	—	0,—
	<i>Artikel 6 1 0 i alt</i>	—	—	2 794 520,—
6 1 1	Refusion af udgifter afholdt for en eller flere staters regning			
6 1 1 0	Bidrag, der skal opkræves hos medlemsstater, der har deltaget i mellemstatslige konferencer	—	—	0,—
6 1 1 1	Bidrag i henhold til aftalen med Island og Norge	p.m.	p.m.	
6 1 1 2	Bidrag til administrationsudgifter som følge af afgørelse truffet af repræsentanterne for medlemsstaternes regeringer forsamlet i Rådet den 27. februar 2002, om de finansielle konsekvenser af udløbet af EKSF-traktaten	—	p.m.	1 455 616,—
6 1 1 3	Indtægter fra placeringer af likvider som følge af afgørelse truffet af repræsentanterne for medlemsstaternes regeringer, forsamlet i Rådet den 27. februar 2002, om de finansielle konsekvenser af udløbet af EKSF-traktaten	p.m.	p.m.	
	<i>Artikel 6 1 1 i alt</i>	p.m.	p.m.	1 455 616,—
6 1 2	Refusion af udgifter specielt afholdt i forbindelse med udførelse af bestillingsarbejder mod vederlag	p.m.	p.m.	0,—
6 1 3	Oppebårne beløb i henhold til artikel 8 i forordning (EF) nr. 1258/1999	p.m.	p.m.	0,—
6 1 4	Refusion af EF-støtte til projekter og aktioner i tilfælde af kommerciel udnyttelse			
6 1 4 0	Refusion af EF-støtte til projekter og aktioner vedrørende nye energiteknologier i tilfælde af kommerciel udnyttelse	p.m.	p.m.	0,—
6 1 4 1	Refusion af EF-støtte til aktioner på databehandlingsområdet i tilfælde af kommerciel udnyttelse	p.m.	p.m.	0,—
6 1 4 2	Refusion af EF-støtte til demonstrationsprojekter på det agro-industrielle område i tilfælde af kommerciel udnyttelse	—	p.m.	0,—
6 1 4 3	Refusion af støtte ydet som led i EF-foreanstaltninger for tilvejebringelse af risikovillig kapital til små- og mellemstore virksomheder	p.m.	p.m.	3 854 375,45
	<i>Artikel 6 1 4 i alt</i>	p.m.	p.m.	3 854 375,45

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER (fortsat)

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
6 1 5	Refusion af ikke-anvendt EF-støtte			
6 1 5 0	Refusion af ikke-anvendt støtte fra Den Europæiske Socialfond, Den Europæiske Fond for Regionaludvikling og Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget	p.m.	p.m.	0,—
6 1 5 1	Refusion af ikke-anvendte tilskud til opnåelse af balance på diverse budgetter	p.m.	p.m.	0,—
6 1 5 2	Refusion af ikke-anvendte rentegodtgørelser	p.m.	p.m.	0,—
6 1 5 3	Refusion af ikke-anvendte beløb i forbindelse med kontrakter indgået af institutionen	p.m.	p.m.	249 276,97
6 1 5 7	Refusion af acontobeløb under strukturfondene og Samhørighedsfonden	p.m.	p.m.	
6 1 5 8	Refusion af ikke-anvendt EF-støtte af forskellig art	p.m.	p.m.	7 025 154,94
6 1 5 9	Refusion fra modtagere af EF-støtte af forskud, der ikke er anvendt på ny	—	90 000 000	392 534 164,36
	<i>Artikel 6 1 5 i alt</i>	p.m.	90 000 000	399 808 596,27
6 1 6	Refusion af udgifter afholdt på vegne af Det Internationale Atomenergiagentur	p.m.	p.m.	0,—
6 1 7	Refusion af beløb udbetalt i forbindelse med fællesskabsbistand til tredjelande			
6 1 7 0	Refusion i forbindelse med samarbejdet med Sydafrika	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Artikel 6 1 7 i alt</i>	p.m.	p.m.	0,—
6 1 8	Refusion af fødevarerhjælp			
6 1 8 0	Refusion fra ordremodtagere eller modtagere af fødevarerhjælp af for meget udbetalte beløb i forbindelse med fødevarerhjælpen	p.m.	p.m.	0,—
6 1 8 1	Refusion af yderligere udgifter forårsaget af bistandsmodtagerne	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Artikel 6 1 8 i alt</i>	p.m.	p.m.	0,—
6 1 9	Anden refusion af udgifter afholdt for fremmed regning			
6 1 9 0	Anden refusion af udgifter afholdt for fremmed regning, som ikke kan anvendes på ny	—	—	0,—
6 1 9 1	Anden refusion af udgifter afholdt for fremmed regning i henhold til Rådets afgørelse 94/179/Euratom	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Artikel 6 1 9 i alt</i>	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 6 1 I ALT	p.m.	90 000 000	407 913 107,72

KOMMISSIONEN

KAPITEL 6 2 — INDTÆGTER VED YDELSER MOD VEDERLAG

KAPITEL 6 3 — BIDRAG INDEN FOR RAMMERNE AF DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 6 2			
6 2 0	<i>Levering mod vederlag af råmaterialer eller specielle fissile materialer (Euratom-traktatens artikel 6, litra b))</i>	—	p.m.	0,—
6 2 2	<i>Indtægter af Det Fælles Forskningscenters ydelser (FFC) til tredjemand mod vederlag</i>			
6 2 2 1	Indtægter af driften af HFR-reaktoren, som kan opføres som supplerende bevillinger	p.m.	p.m.	3 820 567,—
6 2 2 2	Andre indtægter i forbindelse med Det Fælles Forskningscenters ydelser for tredjemand mod vederlag, som kan anvendes til dækning af bevillinger opført i oversigten over udgifter	p.m.	p.m.	26 145,77
6 2 2 3	Andre indtægter af Det Fælles Forskningscenters ydelser for tredjemand mod vederlag, som kan opføres som supplerende bevillinger	p.m.	p.m.	11 098 653,62
6 2 2 4	Indtægter af Kommissionens licenser på patenterbare og ikke-patenterbare opfindelser, der er et resultat af fællesskabsforskning udført af Det Fælles Forskningscenter	p.m.	p.m.	134 206,01
6 2 2 5	Andre indtægter til Det Fælles Forskningscenter	p.m.	p.m.	0,—
6 2 2 6	Indtægter fra Det Fælles Forskningscenters ydelser for andre af Kommissionens tjenestegrene på konkurrencemæssige betingelser, som anvendes til supplerende bevillinger	p.m.	p.m.	18 124 796,22
	Artikel 6 2 2 i alt	p.m.	p.m.	33 204 368,62
6 2 3	<i>Indtægter ved forskningstjenester og -ydelser til tredjemand mod vederlag</i>	—	p.m.	0,—
6 2 4	<i>Indtægter af Kommissionens licenser på patenterbare og ikke-patenterbare opfindelser, der er et resultat af fællesskabsforskningen (indirekte aktioner)</i>	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 6 2 I ALT	p.m.	p.m.	33 204 368,62
	KAPITEL 6 3			
6 3 0	<i>Bidrag fra EFTA-medlemslandene i forbindelse med aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde</i>	p.m.	p.m.	94 962 082,—
	KAPITEL 6 3 I ALT	p.m.	p.m.	94 962 082,—

KAPITEL 6 4 — BIDRAG SOM LED I ANDRE AFTALER**KAPITEL 6 5 — FINANSIELLE KORREKTIONER****KAPITEL 6 6 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER**

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 6 4			
6 4 0	Bidrag som led i Schengen-reglerne			
6 4 0 0	Bidrag som led i Schengen-reglerne (Island og Norge)	p.m.	p.m.	0,—
	Artikel 6 4 0 i alt	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 6 4 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 6 5			
6 5 0	Finansielle korrektioner			
6 5 0 0	Finansielle korrektioner under strukturfondene	p.m.	p.m.	
	Artikel 6 5 0 i alt	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 6 5 I ALT	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 6 6			
6 6 0	Andre bidrag og tilbagebetalinger			
6 6 0 0	Andre bidrag og tilbagebetalinger, der er formålsbestemte	p.m.	p.m.	
6 6 0 1	Andre bidrag og tilbagebetalinger, der ikke er formålsbestemte	p.m.	p.m.	
	Artikel 6 6 0 i alt	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 6 6 I ALT	p.m.	p.m.	
	Afsnit 6 i alt	200 000	90 200 000	876 023 411,59

KOMMISSIONEN

AFSNIT 6

**BIDRAG TIL EF-PROGRAMMER, REFUSION AF UDGIFTER, INDTÆGTER VED YDELSER MOD VEDERLAG SAMT BIDRAG
INDEN FOR RAMMERNE AF DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE OG ANDRE AFTALER,
FINANSIELLE KORREKTIONER SAMT ANDRE BIDRAG OG GODTGØRELSER**

KAPITEL 6 0 — BIDRAG TIL EF-PROGRAMMER

6 0 1 Samarbejdsaftaler om kontrolleret termonuklear fusion og plasmafysik

6 0 1 1 Samarbejdsaftaler Schweiz-Euratom om kontrolleret termonuklear fusion og plasmafysik

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Indtægter hidrørende fra samarbejdsaftalerne mellem Schweiz og Euratom, navnlig aftalen af 14. september 1978.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel 08 12 03 (indirekte foranstaltning) i oversigten over udgifter i denne sektion afhængig af de udgifter, der skal dækkes.

6 0 1 2 Europæiske aftaler om udvikling af fusionsenergi (EFDA)

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	13 415 176,—

Indtægter hidrørende fra de multilaterale EFDA-aftaler mellem Det Europæiske Atomenergifællesskab og de 18 associerede partnere på fusionsområdet, og specielt aftalen af 30. marts 1999.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel 08 12 03 (indirekte foranstaltning) i oversigten over udgifter i denne sektion afhængig af de udgifter, der skal dækkes.

Indtægterne skal anvendes til at dække de associeredes bidrag til finansieringen af udgifter i forbindelse med Joint Fund som følge af anvendelsen af JET-strukturerne i overensstemmelse med EFDA.

6 0 2 Samarbejdsaftaler med tredjelande som led i Fællesskabets forskningsprogrammer

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	21 488 002,32

Indtægter hidrørende fra de samarbejdsaftaler, som Fællesskabet har indgået med tredjelande — særlig dem, der deltager i det europæiske samarbejde om videnskabelig og teknisk forskning — med henblik på at knytte dem til Fællesskabets forskningsprogrammer.

Disse eventuelle midler er beregnet til dækning af mødeudgifter, kontrakter med sagkyndige samt forskningskontrakter i tilknytning til de pågældende programmer.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel 02 03 03, 06 06 04, 08 12 03, 09 04 04 og 11 05 02 (indirekte foranstaltninger) i oversigten over udgifter i denne sektion afhængig af de udgifter, der skal dækkes.

Resolution af 21. november 1991, vedtaget af ministrene fra de stater, der deltager i det europæiske samarbejde om videnskabelig og teknisk forskning (Cost) (EFT C 333 af 24.12.1991, s. 1).

KAPITEL 6 0 — BIDRAG TIL EF-PROGRAMMER (fortsat)**6 0 3 Samarbejdsaftaler med tredjelande som led i fællesskabsprogrammerne på industriområdet**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Indtægter hidrørende fra de samarbejdsaftaler, som Fællesskabet har indgået med europæiske tredjelande — særlig dem, der deltager i det europæiske samarbejde om videnskabelig og teknisk forskning — med henblik på at knytte dem til Fællesskabets forskningsprogrammer.

Resolution af 21. november 1991, vedtaget af ministrene fra de stater, der deltager i det europæiske samarbejde om videnskabelig og teknisk forskning (Cost) (EFT C 333 af 24.12.1991, s. 1).

6 0 4 Samarbejdsaftaler med organer i tredjelande inden for rammerne af videnskabelige og teknologiske projekter af betydning for Fællesskabet (Eureka o.a.)

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	2 500,—

Indtægter hidrørende fra samarbejdsaftaler mellem Fællesskabet og organer i tredjelande inden for rammerne af videnskabelige og teknologiske projekter af betydning for Fællesskabet (Eureka o.a.).

Indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel 02 03 03, 06 06 04, 08 12 03, 09 04 04 og 11 05 02 (indirekte foranstaltninger) i oversigten over udgifter i denne sektion.

6 0 5 Europæiske samarbejdsaftaler om videnskabelig og teknisk forskning

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
200 000	200 000	10 760,11

Indtægter hidrørende fra de stater, der deltager i det europæiske samarbejde om videnskabelig og teknisk forskning, med henblik på at dække de udgifter, der er opført under afsnit 08 og under kapitel 02 03, 06 06, 09 04 og 11 05 i oversigten over udgifter i denne sektion.

Indtægter, der overstiger overslagene, opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel 02 03 03, 06 06 04, 08 12 03, 09 04 04 og 11 05 02 (indirekte foranstaltninger).

Resolution af 21. november 1991, vedtaget af ministrene fra de stater, der deltager i det europæiske samarbejde om videnskabelig og teknisk forskning (Cost) (EFT C 333 af 24.12.1991, s. 1).

6 0 8 Diverse indtægter, som anvendes til aktioner vedrørende humanitær hjælp

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Tredjemands eventuelle deltagelse i aktioner vedrørende humanitær hjælp.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under afsnit 23 i oversigten over udgifter i denne sektion beregnet til dækning af de udgifter, som disse indtægter er bestemt til.

KOMMISSIONEN

KAPITEL 6 0 — BIDRAG TIL EF-PROGRAMMER (fortsat)

6 0 9 Tredjemands deltagelse i fællesskabsaktiviteter

6 0 9 1 Indtægter fra ansøgerlandes deltagelse i fællesskabsprogrammer

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	304 799 877,82

Indtægter fra de associeringsaftaler, Fællesskabet har indgået med de ovenfor nævnte ansøgerlande med henblik på deres deltagelse i forskellige fællesskabsprogrammer.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger til dækning af de udgifter, som disse indtægter er bestemt til.

Europaaf tale af 23. december 1963 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Tyrkiet på den anden side (EFT 217 af 29.12.1964, s. 3687/64).

Europaaf tale af 1. marts 1971 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Malta på den anden side (EFT L 61 af 14.3.1971, s. 1).

Europaaf tale af 14. maj 1973 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Cypern på den anden side (EFT L 133 af 21.5.1973, s. 1).

Europaaf tale af 16. december 1991 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Ungarn på den anden side (EFT L 347 af 31.12.1993, s. 2).

Europaaf tale af 16. december 1991 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Polen på den anden side (EFT L 348 af 31.12.1993, s. 2).

Europaaf tale af 1. februar 1993 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Rumænien på den anden side (EFT L 357 af 31.12.1994, s. 2).

Europaaf tale af 8. marts 1993 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Bulgarien på den anden side (EFT L 358 af 31.12.1994, s. 3).

Europaaf tale af 4. oktober 1993 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Den Slovakiske Republik på den anden side (EFT L 359 af 31.12.1994, s. 2).

Europaaf tale af 4. oktober 1993 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Den Tjekkiske Republik på den anden side (EFT L 360 af 31.12.1994, s. 2).

Europaaf tale af 12. juni 1995 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Letland på den anden side (EFT L 26 af 2.2.1998, s. 3).

Europaaf tale af 12. juni 1995 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Litauen på den anden side (EFT L 51 af 20.2.1998, s. 3).

Europaaf tale af 12. juni 1995 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Estland på den anden side (EFT L 68 af 9.3.1998, s. 3).

Europaaf tale af 12. december 1998 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Slovenien på den anden side (EFT L 51 af 26.2.1999, s. 2).

Supplerende protokoller til Europaaf talerne (artikel 228 og 238) med henblik på visse fællesskabsprogrammernes åbning for deltagelse fra ansøgerlandene.

6 0 9 2 Tredjemands deltagelse i fællesskabsaktiviteter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	19 552,—

Tredjemands eventuelle deltagelse i fællesskabsaktiviteter.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger til dækning af de udgifter, som disse indtægter er bestemt til.

KAPITEL 6 0 — BIDRAG TIL EF-PROGRAMMER (fortsat)**6 0 9 (fortsat)****6 0 9 3** Indtægter fra tredjelandes deltagelse i toldsamarbejdsaftaler

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	207 985,—

Under denne konto opføres tredjelændenes bidrag til toldsamarbejdsaftalerne. Det drejer sig bl.a. om Transit-projektet og projektet for formidling af tolmæssige og andre data (ved hjælp af telematik).

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som bevillinger under artikel 14 03 01 (Told 2000) og 14 03 02 (Told 2007) i oversigten over udgifter.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 210/97/EF af 19. december 1996 om vedtagelse af et handlingsprogram for toldvæsenet i EF (Told 2000) (EFT L 33 af 4.2.1997, s. 24), ændret ved beslutning nr. 105/2000/EF (EFT L 13 af 19.1.2000, s. 13).

Rådets afgørelse af 19. marts 2001 om bemyndigelse af Kommissionen til på Det Europæiske Fællesskabs vegne at føre forhandlinger om en ændring af konventionen om oprettelse af et Toldsamarbejdsråd, der blev undertegnet i Bruxelles den 15. december 1950, med henblik på Det Europæiske Fællesskabs optagelse i nævnte organisation.

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 253/2003/EF af 11. februar 2003 om vedtagelse af et handlingsprogram for toldvæsenet i EF (Told 2007) (EUT L 36 af 12.2.2003, s. 1).

Konvention af 20. maj 1987 om en fælles forsendelsesprocedure (EFT L 226 af 13.8.1987, s. 2), senest ændret ved afgørelse nr. 3/99 truffet af Den Blandede Kommission EF-EFTA (EFT L 5 af 8.1.2000, s. 78).

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER**6 1 0 Refusion af udgifter afholdt for en anden institutions regning****6 1 0 0** Indbetalt andel af provenu af EKSF-afgifter i medfør af artikel 20 i traktaten af 8. april 1965

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	—	2 794 520,—

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 77/729/EKSF af 21. november 1977 om tilpasning af den del af Det Europæiske Kul- og Stålfællesskabs administrationsudgifter, der dækkes af afgifterne på produktion af kul og stål (EFT L 306 af 30.11.1977, s. 28).

Denne afgørelse fastsatte den del af Det Europæiske Kul- og Stålfællesskabs administrationsudgifter, der skulle dækkes af afgifter, til 5 mio. EUR. Da EKSF-traktaten udløb den 23. juli 2002, opføres ingen indtægter under denne konto (se konto 6 1 1 2 i dette afsnit).

6 1 0 1 Refusion af andre udgifter afholdt for en anden institutions regning

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	—	0,—

KOMMISSIONEN

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER (fortsat)

6 1 1 Refusion af udgifter afholdt for en eller flere staters regning

6 1 1 0 Bidrag, der skal opkræves hos medlemsstater, der har deltaget i mellemstatslige konferencer

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	—	0,—

6 1 1 1 Bidrag i henhold til aftalen med Island og Norge

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel 18 08 02 i oversigten over udgifter i denne sektion.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2001/886/RIA af 6. december 2001 om udviklingen af anden generation af Schengen-informationssystemet (SIS II) (EFT L 328 af 13.12.2001, s. 1).

Ifølge betragtning 10 i Rådets forordning (EF) nr. 2424/2001 af 6. december 2001 om udviklingen af anden generation af Schengen-informationssystemet (SIS II) (EFT L 328 af 13.12.2001, s. 4) skal der udarbejdes en ordning, som giver repræsentanter for Island og Norge mulighed for at blive associeret i arbejdet i de udvalg, der bistår Kommissionen i udøvelsen af denne gennemførelsesbestemmelse.

6 1 1 2 Bidrag til administrationsudgifter som følge af afgørelse truffet af repræsentanterne for medlemsstaternes regeringer forsamlet i Rådet den 27. februar 2002, om de finansielle konsekvenser af udløbet af EKSF-traktaten

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	p.m.	1 455 616,—

I afgørelse 2002/234/EKSF truffet af repræsentanterne for medlemsstaternes regeringer, forsamlet i Rådet den 27. februar 2002, om de finansielle konsekvenser af udløbet af EKSF-traktaten og om Kul- og Stålforskningsfonden (EFT L 79 af 22.3.2002, s. 42) hedder det, at alle EKSF's aktiver og passiver, som de står pr. 23. juli 2002, forvaltes af Kommissionen på medlemsstaternes vegne fra den 24. juli 2002.

I bilag I, punkt 6, i ovennævnte afgørelse hedder det, at udgifterne til administrationen af de afviklings-, placerings- og forvaltningsoperationer, der er nævnt i denne afgørelse, som svarer til de udgifter, der omhandles i artikel 20 i traktaten om oprettelse af et fælles Råd og en fælles Kommission for De Europæiske Fællesskaber af 8. april 1965, og hvis beløb blev ændret ved Rådets afgørelse af 21. november 1977, afholdes af Kommissionen over Den Europæiske Unions almindelige budget og udlignes ved overførsel af et fast beløb på 3,3 mio. EUR om året pro rata temporis fra fondens kapitalreserve.

Derfor bliver udbetalingen fra fondens kapitalreserve for perioden 24. juli til 31. december 2002 1 455 616 EUR.

For regnskabsårene før 2004 opføres indtægter i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under konto A-1 1 0 0, A-7 0 0 0, A-2 0 0 0, A-2 4 2 1, A-7 0 7 0, A-2 2 5 5 og A-2 3 2 0 i oversigten over udgifter i denne sektion.

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER (fortsat)**6 1 1 (fortsat)**

6 1 1 3 Indtægter fra placeringer af likvider som følge af afgørelse truffet af repræsentanterne for medlemsstaternes regeringer, forsamlet i Rådet den 27. februar 2002, om de finansielle konsekvenser af udløbet af EKSF-traktaten

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

I Rådets beslutning 2003/76/EF af 1. februar 2003 om fastsættelse af de nødvendige bestemmelser til gennemførelse af den protokol, der er knyttet til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, om de finansielle konsekvenser af udløbet af EKSF-traktaten og om Kul- og Stålforskningsfonden (EUT L 29 af 5.2.2003, s. 22) hedder det, at Kommissionen varetager afviklingen af de af Det Europæiske Kul- og Stålfællesskabs finansielle operationer, som ikke er afsluttet, når EKSF-traktaten udløber.

I artikel 4 i ovennævnte beslutning hedder det, at nettoindtægterne fra placeringer af de disponible aktiver udgør indtægter på Den Europæiske Unions almindelige budget. Disse indtægter har et særligt anvendelsesformål, nemlig finansiering af forskningsprojekter i sektorer knyttet til kul- og stålindustrien gennem en kul- og stålforskningsfond.

Indtægterne opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabs almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under kapitel 08 13 i oversigten over udgifter i denne sektion.

I fondens første periode er der på EKSF's balance pr. 31. december 2002 foretaget en hensættelse, som betyder, at der afsættes et beløb på 60 mio. EUR i 2004. Ifølge artikel 4 i beslutning 2003/76/EF anvendes 72,8 % af fondens midler til forskning på stålområdet.

6 1 2 Refusion af udgifter specielt afholdt i forbindelse med udførelse af bestillingsarbejder mod vederlag

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabs almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger til dækning af de udgifter, som disse indtægter er bestemt til.

6 1 3 Oppebårne beløb i henhold til artikel 8 i forordning (EF) nr. 1258/1999

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Opkrævningen af de beløb, der er mistet i forbindelse med finansieringen af den fælles landbrugspolitik som følge af uregelmæssigheder eller forsømmelser, medfører indbetalinger til de udbetalende administrative organer. Disse beløb reducerer de udgifter, som skal afholdes af Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget. En indtægtskontering foretages således kun, såfremt de oppebårne beløb er større end udgifterne.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1258/1999 af 17. maj 1999 om finansiering af den fælles landbrugspolitik (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 103).

KOMMISSIONEN

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER (fortsat)

6 1 4 Refusion af EF-støtte til projekter og aktioner i tilfælde af kommerciel udnyttelse

6 1 4 0 Refusion af EF-støtte til projekter og aktioner vedrørende nye energiteknologier i tilfælde af kommerciel udnyttelse

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger til dækning af de udgifter, som disse indtægter er bestemt til.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 3056/73 af 9. november 1973 om støtte til fællesskabsprojekter inden for kulbrintesektoren (EFT L 312 af 13.11.1973, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 1302/78 af 12. juni 1978 om finansiel støtte til projekter til udnyttelse af alternative energikilder (EFT L 158 af 16.6.1978, s. 3).

Rådets forordning (EØF) nr. 1303/78 af 12. juni 1978 om finansiel støtte til demonstrationsprojekter til energibesparelse (EFT L 158 af 16.6.1978, s. 6).

Rådets forordning (EØF) nr. 727/79 af 9. april 1979 om anvendelse af forordning (EØF) nr. 1302/78 om finansiel støtte til projekter til udnyttelse af alternative energikilder inden for sektoren vedrørende solenergi (EFT L 93 af 12.4.1979, s. 3).

Rådets forordning (EØF) nr. 728/79 af 9. april 1979 om anvendelse af forordning (EØF) nr. 1302/78 om finansiel støtte til projekter til udnyttelse af alternative energikilder på området flydendegørelse og forgasning af fast brændsel (EFT L 93 af 12.4.1979, s. 5).

Rådets forordning (EØF) nr. 1971/83 af 11. juli 1983 om finansiel støtte til industrielle pilotprojekter og demonstrationsprojekter inden for likvefaktion og forgasning af fast brændsel (EFT L 195 af 19.7.1983, s. 1), som ændret ved forordning (EØF) nr. 2125/84 (EFT L 196 af 26.7.1984, s. 3).

Rådets forordning (EØF) nr. 1972/83 af 11. juli 1983 om finansiel støtte til demonstrationsprojekter til udnyttelse af alternative energikilder, energibesparelse og erstatning af kulbrinter (EFT L 195 af 19.7.1983, s. 6), som ændret ved forordning (EØF) nr. 2126/84 (EFT L 196 af 26.7.1984, s. 4).

Rådets forordning (EØF) nr. 3639/85 af 20. december 1985 om et program til støtte for den teknologiske udvikling i kulbrintesektoren (EFT L 350 af 27.12.1985, s. 25).

6 1 4 1 Refusion af EF-støtte til aktioner på databehandlingsområdet i tilfælde af kommerciel udnyttelse

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Resten af indtægterne fra refusion af EF-støtte til aktioner på databehandlingsområdet i tilfælde af kommerciel udnyttelse.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1996/79 af 11. september 1979 om en fællesskabsordning for støtte på datamatikområdet (EFT L 231 af 13.9.1979, s. 1).

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER (fortsat)**6 1 4** (fortsat)

6 1 4 2 Refusion af EF-støtte til demonstrationsprojekter på det agro-industrielle område i tilfælde af kommerciel udnyttelse

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	p.m.	0,—

Refusion af EF-støtte til demonstrationsprojekter på det agro-industrielle område i tilfælde af kommerciel udnyttelse.

For årene før 2004 opføres eventuelle indtægter i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel B6-5 5 1 i oversigten over udgifter i denne sektion.

6 1 4 3 Refusion af støtte ydet som led i EF-foreanstaltninger for tilvejebringelse af risikovillig kapital til små- og mellemstore virksomheder

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	3 854 375,45

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger til dækning af de udgifter, som disse indtægter er bestemt til.

Retsgrundlag

Kommissionens beslutning af 21. december 1988 om iværksættelse af pilotforsøget »Eurotech Capital« (E/1783/88).

6 1 5 Refusion af ikke-anvendt EF-støtte

6 1 5 0 Refusion af ikke-anvendt støtte fra Den Europæiske Socialfond, Den Europæiske Fond for Regionaludvikling og Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Refusion af støtte fra Den Europæiske Socialfond, Den Europæiske Fond for Regionaludvikling og Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget.

Fra og med 2003 betragtes disse indtægter i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som formålsbestemte og giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

6 1 5 1 Refusion af ikke-anvendte tilskud til opnåelse af balance på diverse budgetter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Fra og med 2003 betragtes disse indtægter i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som formålsbestemte og giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KOMMISSIONEN

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER (fortsat)

6 1 5 (fortsat)

6 1 5 2 Refusion af ikke-anvendte rentegodtgørelser

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Fra og med 2003 betragtes disse indtægter i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som formålsbestemte og giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

6 1 5 3 Refusion af ikke-anvendte beløb i forbindelse med kontrakter indgået af institutionen

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	249 276,97

Fra og med 2003 betragtes disse indtægter i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som formålsbestemte og giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

6 1 5 7 Refusion af acontobeløb under strukturfondene og Samhørighedsfonden

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

Denne konto er bestemt til opførelse af refusioner af acontobeløb under strukturfondene (Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget, Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet, Den Europæiske Fond for Regionaludvikling og Den Europæiske Socialfond) og Samhørighedsfonden.

De beløb, der opføres under denne konto, medfører i henhold til artikel 18 og 157 i finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), at der opføres supplerende bevillinger under de tilsvarende poster i afsnit 04, 05, 11 og 13 i oversigten over udgifter i denne sektion, hvis de viser sig nødvendige for ikke at reducere strukturfondenes og Samhørighedsfondens deltagelse i den pågældende intervention.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af de generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), særlig artikel 39, stk. 3.

Rådets forordning (EF) nr. 1265/1999 af 21. juni 1999 om ændring af forordning (EF) nr. 1164/94 om oprettelse af Samhørighedsfonden (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 62), særlig artikel 1, stk. 4.

Kommissionens forordning (EF) nr. 448/2001 af 2. marts 2001 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 for så vidt angår proceduren for finansielle korrektioner af interventioner under strukturfondene (EFT L 64 af 6.3.2001, s. 13).

6 1 5 8 Refusion af ikke-anvendt EF-støtte af forskellig art

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	7 025 154,94

Fra og med 2003 betragtes disse indtægter i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som formålsbestemte og giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de konti, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER (fortsat)**6 1 5** (fortsat)

6 1 5 9 Refusion fra modtagere af EF-støtte af forskud, der ikke er anvendt på ny

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	90 000 000	392 534 164,36

6 1 6 Refusion af udgifter afholdt på vegne af Det Internationale Atomenergiagentur

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Refusion af Den Internationale Atomenergiorganisations andel af de beløb, Kommissionen har udbetalt til de af organisationen gennemførte kontrolforanstaltninger inden for rammerne af kontrolaftalerne (artikel 06 05 01 og 06 05 02 i oversigten over udgifter i denne sektion).

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger til dækning af de udgifter, som disse indtægter er bestemt til.

6 1 7 Refusion af beløb udbetalt i forbindelse med fællesskabsbistand til tredjelande

6 1 7 0 Refusion i forbindelse med samarbejdet med Sydafrika

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Refusion fra ordremodtagere eller andre modtagere af for meget udbetalte beløb i forbindelse med udviklingssamarbejdet med Sydafrika.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel 21 03 17 i oversigten over udgifter i denne sektion.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1726/2000 af 29. juni 2000 om udviklingssamarbejde med Sydafrika (EFT L 198 af 4.8.2000, s. 1).

6 1 8 Refusion af fødevarerhjælp

6 1 8 0 Refusion fra ordremodtagere eller modtagere af fødevarerhjælp af for meget udbetalte beløb i forbindelse med fødevarerhjælpen

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Bestemmelserne i licitationsbekendtgørelserne og de finansielle bestemmelser, der danner bilag til Kommissionens skrivelser, og som fastsætter betingelserne for ydelse af fødevarerhjælp.

KOMMISSIONEN

KAPITEL 6 1 — REFUSION AF DIVERSE UDGIFTER (fortsat)**6 1 8** (fortsat)

6 1 8 1 Refusion af yderligere udgifter forårsaget af bistandsmodtagerne

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Bestemmelserne i de leveringsbetingelser, der danner bilag til Kommissionens skrivelser, og som fastsætter betingelserne for ydelse af fødevarerhjælp.

6 1 9 Anden refusion af udgifter afholdt for fremmed regning

6 1 9 0 Anden refusion af udgifter afholdt for fremmed regning, som ikke kan anvendes på ny

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	—	0,—

6 1 9 1 Anden refusion af udgifter afholdt for fremmed regning i henhold til Rådets afgørelse 94/179/Euratom

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Eventuelle indtægter kan i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) opføres som supplerende bevillinger under artikel 22 02 03 og 19 06 05 i oversigten over udgifter i denne sektion.

KAPITEL 6 2 — INDTÆGTER VED YDELSER MOD VEDERLAG**6 2 0 Levering mod vederlag af råmaterialer eller specielle fissile materialer (Euratom-traktatens artikel 6, litra b)**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	p.m.	0,—

Indtægter hidrørende fra levering mod vederlag af råmaterialer og fissile materialer til medlemsstaterne til gennemførelsen af deres forskningsprogrammer.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger til dækning af de udgifter, som disse indtægter er bestemt til.

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Atomenergifællesskab, særlig artikel 6, litra b).

6 2 2 Indtægter af Det Fælles Forskningscenters ydelser (FFC) til tredjemand mod vederlag

6 2 2 1 Indtægter af driften af HFR-reaktoren, som kan opføres som supplerende bevillinger

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	3 820 567,—

Indtægter af driften af højfluxreaktoren (HFR-reaktoren) i Det Fælles Forskningscenters anlæg i Petten.

Bidrag fra tredjemand, navnlig Tyskland, Frankrig og Nederlandene, til dækning af udgifter af enhver art til Det Fælles Forskningscenters drift af HFR-reaktoren.

KAPITEL 6 2 — INDTÆGTER VED YDELSER MOD VEDERLAG (fortsat)**6 2 2 (fortsat)****6 2 2 1 (fortsat)**

Indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel 10 01 05 og 10 04 04 i oversigten over udgifter i denne sektion.

Afslutning af tidligere programmer

Indtægterne tilvejebringes af Tyskland, Frankrig og Nederlandene.

6 2 2 2 Andre indtægter i forbindelse med Det Fælles Forskningscenters ydelser for tredjemand mod vederlag, som kan anvendes til dækning af bevillinger opført i oversigten over udgifter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	26 145,77

Indtægter fra personer, virksomheder og nationale organer, for hvilke Det Fælles Forskningscenter udfører arbejde og/eller præsterer ydelser mod vederlag.

Disse bevillinger skal endvidere anvendes til tilbagebetaling til forskudsfonden for de tidligere fælles programmer.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger til dækning af de udgifter, som disse indtægter er bestemt til.

6 2 2 3 Andre indtægter af Det Fælles Forskningscenters ydelser for tredjemand mod vederlag, som kan opføres som supplerende bevillinger

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	11 098 653,62

Beløb indbetalt af de personer, virksomheder og nationale organer, for hvilke Det Fælles Forskningscenter udfører arbejde og/eller præsterer ydelser mod vederlag.

Eventuelle indtægter kan i henhold til artikel 18 og artikel 161, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) opføres som supplerende bevillinger under artikel 10 01 05 og 10 04 04 i oversigten over udgifter i denne sektion op til et beløb svarende til de udgifter, der er forbundet med hver kontrakt med tredjemand.

6 2 2 4 Indtægter af Kommissionens licenser på patenterbare og ikke-patenterbare opfindelser, der er et resultat af fællesskabsforskning udført af Det Fælles Forskningscenter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	134 206,01

Eventuelle indtægter kan i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) opføres som supplerende bevillinger under artikel 10 01 05, 10 04 02 og 10 04 03 og kapitel 10 02 og 10 03 i oversigten over udgifter i denne sektion.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2380/74 af 17. september 1974 om den ordning om udbredelse af viden, der skal gælde for forskningsprogrammer for Det Europæiske Økonomiske Fællesskab (EFT L 255 af 20.9.1974, s. 1).

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Atomenergifællesskab, særlig artikel 12.

KOMMISSIONEN

KAPITEL 6 2 — INDTÆGTER VED YDELSER MOD VEDERLAG (fortsat)**6 2 2 (fortsat)****6 2 2 5 Andre indtægter til Det Fælles Forskningscenter**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Indtægter fra bidrag, gaver mv. fra tredjepersoner til anvendelse til de forskellige aktiviteter, der udøves af Det Fælles Forskningscenter.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger under artikel 10 01 05 og kapitel 10 02, 10 03 og 10 04 i oversigten over udgifter i denne sektion.

6 2 2 6 Indtægter fra Det Fælles Forskningscenters ydelser for andre af Kommissionens tjenestegrene på konkurrencemæssige betingelser, som anvendes til supplerende bevillinger

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	18 124 796,22

Indtægter fra andre af Kommissionens tjenestegrene, som Det Fælles Forskningscenter udfører arbejde for og/eller yder tjenester mod betaling, og indtægter i forbindelse med deltagelse i aktiviteterne under rammeprogrammerne for forskning og teknologisk udvikling.

Eventuelle indtægter kan i henhold til artikel 18 og artikel 161, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) opføres som supplerende bevillinger under artikel 10 01 05, 10 02 04, 10 03 03, 10 04 01 og 10 04 03 i oversigten over udgifter i denne sektion op til et beløb svarende til de specifikke udgifter, der er forbundet med hver kontrakt med andre tjenestegrene i Kommissionen.

6 2 3 Indtægter ved forskningstjenester og -ydelser til tredjemand mod vederlag

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	p.m.	0,—

Indtægter hidrørende fra aftaler om ydelser for tredjemand mod vederlag.

For regnskabsårene før 2004 opføres eventuelle indtægter i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som bevillinger, enten under artikel B6-4 5 1, Det Fælles Forskningscenter, eller under artikel B6-5 5 1, indirekte foranstaltning, i oversigten over udgifter i denne sektion afhængig af de udgifter, der skal dækkes.

6 2 4 Indtægter af Kommissionens licenser på patenterbare og ikke-patenterbare opfindelser, der er et resultat af fællesskabsforskningen (indirekte aktioner)

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger til dækning af de udgifter, som disse indtægter er bestemt til.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2380/74 af 17. september 1974 om den ordning om udbredelse af viden, der skal gælde for forskningsprogrammer for Det Europæiske Økonomiske Fællesskab (EFT L 255 af 20.9.1974, s. 1).

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Atomenergifællesskab, særlig artikel 12.

KAPITEL 6 3 — BIDRAG INDEN FOR RAMMERNE AF DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE**6 3 0 Bidrag fra EFTA-medlemslandene i forbindelse med aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	94 962 082,—

Under denne artikel opføres de bidrag, som EFTA-medlemslandene i henhold til bestemmelserne i artikel 82 og i protokol 32 til aftalen yder i forbindelse med deres finansielle deltagelse i visse fællesskabsaktiviteter.

Den samlede deltagelse fremgår af den oversigt, der er medtaget til orientering i bilag V i oversigten over udgifterne i denne sektion.

Bidragene fra EFTA-medlemslandene stilles til Kommissionens rådighed i overensstemmelse med bestemmelserne til artikel 1-3 i protokol 32 til aftalen.

Eventuelle indtægter opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) som supplerende bevillinger til dækning af de udgifter, som disse indtægter er bestemt til.

Aftale om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde (EFT L 1 af 3.1.1994, s. 3).

KAPITEL 6 4 — BIDRAG SOM LED I ANDRE AFTALER**6 4 0 Bidrag som led i Schengen-reglerne****6 4 0 0 Bidrag som led i Schengen-reglerne (Island og Norge)**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Indtægter kan i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) opføres som supplerende bevillinger under artikel 18 03 05 i oversigten over udgifter i denne sektion.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2001/258/EF af 15. marts 2001 om aftalen mellem Europæiske Fællesskab og Republikken Island og Kongeriget Norge om kriterier og mekanismer for fastsættelse af, hvilken stat der er ansvarlig for behandlingen af en asylansøgning indgivet i en medlemsstat eller i Island eller Norge (EFT L 93 af 3.4.2001, s. 38), særlig artikel 9 i aftalen.

KAPITEL 6 5 — FINANSIELLE KORREKTIONER**6 5 0 Finansielle korrektioner****6 5 0 0 Finansielle korrektioner under strukturfondene**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

Denne konto skal dække de finansielle korrektioner under strukturfondene (Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget, Udviklingssektionen, det finansielle instrument til udvikling af fiskeriet, Den Europæiske Fond for Regionaludvikling og Den Europæiske Socialfond).

De beløb, der opføres under denne konto, kan i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) opføres som supplerende bevillinger under de tilsvarende poster i afsnit 04, 05, 11 og 13 i oversigten over udgifter i denne sektion, hvis de viser sig nødvendige for dække risiciene for annullering eller reduktion af tidligere vedtagne korrektioner.

KOMMISSIONEN

KAPITEL 6 5 — FINANSIELLE KORREKTIONER (fortsat)**6 5 0 (fortsat)**

6 5 0 0 (fortsat)

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11), særlig artikel 24.

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), særlig artikel 39, stk. 3.

Kommissionens forordning (EF) nr. 448/2001 af 2. marts 2001 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 for så vidt angår proceduren for finansielle korrektioner af interventioner under strukturfondene (EFT L 64 af 6.3.2001, s. 13).

KAPITEL 6 6 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER**6 6 0*****Andre bidrag og tilbagebetalinger***

6 6 0 0

Andre bidrag og tilbagebetalinger, der er formålsbestemte

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

Eventuelle indtægter, der ikke er opført under de andre dele af afsnit 6, opføres i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) under denne konto som supplerende bevillinger til dækning af de udgifter, som disse indtægter er bestemt til.

6 6 0 1

Andre bidrag og tilbagebetalinger, der ikke er formålsbestemte

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

AFSNIT 7

MORARENTER, BØDER OG RENTER AF INDLÅN OG BØDER

KAPITEL 7 0 — MORARENTER

KAPITEL 7 1 — BØDER

KAPITEL 7 2 — RENTER AF INDLÅN OG BØDER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 7 0			
7 0 0	Morarenter			
7 0 0 0	Renter på grund af forsinket opførelse på konti i medlemsstaternes nationale regnskaber	p.m.	p.m.	2 277 398,42
7 0 0 1	Andre morarenter	p.m.	p.m.	10 624 455,78
	Artikel 7 0 0 i alt	p.m.	p.m.	12 901 854,20
	KAPITEL 7 0 I ALT	p.m.	p.m.	12 901 854,20
	KAPITEL 7 1			
7 1 0	Bøder, tvangsbøder og sanktioner			
7 1 1	Opkrævning af bøder i forbindelse med uregelmæssigheder og svig til skade for Fællesskabets finansielle interesser	p.m.	p.m.	618 550 000,—
7 1 2	Tvangsbøder og faste beløb, der pålægges medlemsstaterne i tilfælde af manglende fuldbyrdelse af en dom afsagt af Domstolen på grund af manglende opfyldelse af forpligtelser i henhold til traktaten	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 7 1 I ALT	p.m.	p.m.	618 550 000,—
	KAPITEL 7 2			
7 2 0	Renter af indlån og bøder			
7 2 0 0	Renter af indlån og bøder som følge af iværksættelsen af proceduren vedrørende uforholdsmæssigt store underskud	p.m.	p.m.	
	Artikel 7 2 0 i alt	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 7 2 I ALT	p.m.	p.m.	
	Afsnit 7 i alt	p.m.	p.m.	631 451 854,20

KOMMISSIONEN

AFSNIT 7

MORARENTER, BØDER OG RENTER AF INDLÅN OG BØDER

KAPITEL 7 0 — MORARENTER

7 0 0 Morarenter

7 0 0 0 Renter på grund af forsinket opførelse på konti i medlemsstaternes nationale regnskaber

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	2 277 398,42

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), særlig artikel 71, stk. 4.

7 0 0 1 Andre morarenter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	10 624 455,78

Retsgrundlag

Rådets forordning nr. 17 af 6. februar 1962, første forordning om anvendelse af bestemmelserne i traktatens artikel 81 (tidligere artikel 85) og 82 (tidligere artikel 86) (EFT 13 af 21.2.1962, s. 204/62), ændret og suppleret ved følgende forordninger:

— nr. 59 (EFT 58 af 10.7.1962, s. 1655/62)

— nr. 118/63/EØF (EFT 162 af 7.11.1963, s. 2696/63)

— (EØF) nr. 2822/71 (EFT L 285 af 29.12.1971, s. 49).

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11), særlig artikel 24.

Rådets forordning (EØF) nr. 4064/89 af 21. december 1989 om kontrol med virksomhedssammenslutninger (EFT L 395 af 30.12.1989, s. 1; berigtiget udgave: EFT L 257 af 21.9.1990, s. 13), særlig artikel 14 og 15.

Kommissionens forordning (EØF) nr. 1865/90 af 2. juli 1990 om betaling af morarenter ved forsinket tilbagebetaling af støtte fra strukturfondene (EFT L 170 af 3.7.1990, s. 35).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), særlig artikel 71, stk. 4.

KAPITEL 7 1 — BØDER

7 1 0 Bøder, tvangs bøder og sanktioner

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	618 550 000,—

Retsgrundlag

Rådets forordning nr. 11 af 27. juni 1960 vedrørende afskaffelse af forskelsbehandling med hensyn til transportpriser og transportvilkår udfærdiget i henhold til artikel 79, stk. 3, i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab (EFT 52 af 16.8.1960, s. 1121/60), ændret ved forordning (EØF) nr. 3626/84 (EFT L 335 af 22.12.1984, s. 4), særlig artikel 17 og 18.

KAPITEL 7 1 — BØDER (fortsat)**7 1 0 (fortsat)**

Rådets forordning nr. 17 af 6. februar 1962 om anvendelse af bestemmelserne i traktatens artikel 81 (tidligere artikel 85) og 82 (tidligere artikel 86) (EFT L 3 af 21.2.1962, s. 204/62), som ændret ved og suppleret med følgende forordninger:

- nr. 59 (EFT 58 af 10.7.1962, s. 1655/62)
- nr. 118/63/EØF (EFT L 162 af 7.11.1963, s. 2696/63)
- (EØF) nr. 2822/71 (EFT L 285 af 29.12.1971, s. 49)

særlig artikel 15 og 16. Forordning nr. 17 er senest ændret ved forordning (EF) nr. 1216/1999 af 10. juni 1999 (EFT L 148 af 15.6.1999, s. 5).

Rådets forordning (EØF) nr. 1017/68 af 19. juli 1968 om anvendelse af konkurrenceregler for transport med jernbane, ad landeveje og sejlbare vandveje (EFT L 175 af 23.7.1968, s. 1), særlig artikel 22 og 23.

Rådets forordning (EØF) nr. 4064/89 af 21. december 1989 om kontrol med virksomhedssammenslutninger (EFT L 395 af 30.12.1989, s. 1; berigtiget udgave: EFT L 257 af 21.9.1990, s. 13), særlig artikel 14 og 15.

7 1 1 Opkrævning af bøder i forbindelse med uregelmæssigheder og svig til skade for Fællesskabets finansielle interesser

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2913/92 af 12. oktober 1992 om indførelse af en EF-toldkodeks (EFT L 302 af 19.10.1992, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 210/97/EF af 19. december 1996 om vedtagelse af et handlingsprogram for toldvæsenet i EF («Told 2000») (EFT L 33 af 4.2.1997, s. 24), ændret ved beslutning nr. 105/2000/EF (EFT L 13 af 19.1.2000, s. 1)

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42).

7 1 2 Tvangsbøder og faste beløb, der pålægges medlemsstaterne i tilfælde af manglende fuldbyrdelse af en dom afsagt af Domstolen på grund af manglende opfyldelse af forpligtelser i henhold til traktaten

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Artikel 228 (tidligere artikel 171), stk. 2, i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, indført ved traktaten om Den Europæiske Union (artikel G, punkt 51).

KAPITEL 7 2 — RENTER AF INDLÅN OG BØDER**7 2 0 Renter af indlån og bøder****7 2 0 0 Renter af indlån og bøder som følge af iværksættelsen af proceduren vedrørende uforholdsmæssigt store underskud**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

Indtægter af renter og indlån og bøder som følge af iværksættelsen af proceduren vedrørende store underskud.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1467/97 af 7. juli 1997 om fremskyndelse og afklaring af gennemførelsen og proceduren i forbindelse med uforholdsmæssigt store underskud (EFT L 209 af 2.8.1997, s. 6), særlig artikel 16.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), særlig artikel 18, stk. 1, litra b).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 8

LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING

KAPITEL 8 0 — INDTÆGTER I FORBINDELSE MED DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING I MEDLEMSSTATERNE

KAPITEL 8 1 — LÅN YDET AF KOMMISSIONEN

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 8 0			
8 0 0	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for optagelse af fællesskabslån med henblik på betalingsbalancestøtte</i>	p.m.	p.m.	0,—
8 0 1	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for Euratom-lån</i>	p.m.	p.m.	0,—
8 0 2	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet (Det Nye Fællesskabsinstrument)</i>	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 8 0 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 8 1			
8 1 0	<i>Afdrag på og renteafkast af lån på særlige vilkår og risikovillig kapital ydet inden for rammerne af det finansielle samarbejde med tredjelande i Middelhavsområdet</i>	21 850 000	21 668 000	29 997 659,77
8 1 1	<i>Afdrag på og renteafkast af lån, som Kommissionen har ydet til forbedring af vandrende arbejdstageres boligforhold</i>	13 805	13 805	36 049,15
8 1 2	<i>Afdrag på og renteafkast af byggelån, som Kommissionen har ydet institutionernes tjenestemænd</i>	—	p.m.	0,—
8 1 3	<i>Afdrag på og renteafkast af lån og risikovillig kapital, som Kommissionen inden for rammerne af EC Investment Partners har ydet til udviklingslande i Latinamerika, Asien og Middelhavsområdet samt Sydafrika</i>	p.m.	p.m.	11 290 423,84
8 1 4	<i>Afdrags- og rentebetalinger af lån ydet til de lande, der er hårdest ramt af Golfkrisen</i>	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 8 1 I ALT	21 863 805	21 681 805	41 324 132,76

KAPITEL 8 2 — INDTÆGTER I FORBINDELSE MED DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING I TREDJELANDE

KAPITEL 8 3 — INDTÆGTER I FORBINDELSE MED DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅN, DER YDES TIL TREDJELANDE OG MEDLEMSSTATER AF FINANSIERINGSINSTITUTTER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 8 2			
8 2 0	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for programmer for lån, som Fællesskabet har optaget med henblik på finansiel bistand til tredjelande i Middelhavsområdet</i>	p.m.	p.m.	0,—
8 2 1	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for programmer for lån, som Fællesskabet har optaget med henblik på finansiel bistand til tredjelande i Central- og Østeuropa</i>	p.m.	p.m.	0,—
8 2 3	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for programmer for lån, som Fællesskabet har optaget med henblik på finansiel bistand til landene inden for SNG og Mongoliet</i>	p.m.	p.m.	0,—
8 2 5	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for programmer for lån, som Fællesskabet har optaget med henblik på finansiel bistand til de vestlige Balkanlande</i>	p.m.	p.m.	0,—
8 2 6	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån optaget af Euratom til finansiering af forbedringen af effektiviteten og sikkerheden i atomkraftværkerne i de central- og østeuropæiske lande og i SNG</i>	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 8 2 I ALT	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 8 3			
8 3 0	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån fra Den Europæiske Investeringsbank til tredjelande i Middelhavsområdet</i>	p.m.	p.m.	10 704 697,94
8 3 1	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån, der ydes til tredjelande i Central- og Østeuropa og det vestlige Balkan af Den Europæiske Investeringsbank</i>	p.m.	p.m.	0,—
8 3 2	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån fra Den Europæiske Investeringsbank til andre tredjelande</i>	p.m.	p.m.	0,—
8 3 4	<i>Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån ydet af Den Europæiske Investeringsbank til Sydafrika</i>	p.m.	p.m.	0,—
	KAPITEL 8 3 I ALT	p.m.	p.m.	10 704 697,94

KOMMISSIONEN

KAPITEL 8 5 — INDTÆGTER AF MEDLEMSKAB AF GARANTIORGANER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
8 5 0	KAPITEL 8 5			
	<i>Afkast udbetalt af Den Europæiske Investeringsfond</i>	4 000 000	p.m.	4 680 000,—
	KAPITEL 8 5 I ALT	4 000 000	p.m.	4 680 000,—
	Afsnit 8 i alt	25 863 805	21 681 805	56 708 830,70

AFSNIT 8

LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING

KAPITEL 8 0 — INDTÆGTER I FORBINDELSE MED DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING I MEDLEMSSTATERNE

8 0 0 *Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for optagelse af fællesskabslån med henblik på betalingsbalancestøtte*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Under denne artikel registreres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 01, i det omfang disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II i oversigten over udgifter gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

Retsgrundlag

Se anmærkningen til konto 01 04 01 01 i oversigten over udgifter i denne sektion.

8 0 1 *Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for Euratom-lån*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Under denne artikel registreres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 02, i det omfang disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II i oversigten over udgifter gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

Retsgrundlag

Se anmærkningen til konto 01 04 01 02 i oversigten over udgifter i denne sektion.

8 0 2 *Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet (Det Nye Fællesskabsinstrument)*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Under denne artikel registreres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 03, i det omfang disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II i oversigten over udgifter gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

Retsgrundlag

Se anmærkningen til konto 01 04 01 03 i oversigten over udgifter i denne sektion.

KAPITEL 8 1 — LÅN YDET AF KOMMISSIONEN

8 1 0 *Afdrag på og renteaftast af lån på særlige vilkår og risikovillig kapital ydet inden for rammerne af det finansielle samarbejde med tredjelands i Middelhavsområdet*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
21 850 000	21 668 000	29 997 659,77

Denne artikel skal dække afdrag på hovedstolen og renteaftast af lån på særlige vilkår og risikovillig kapital, som over bevillingerne under kapitel 22 03, 19 08 og 19 01 i oversigten over udgifter i denne sektion er ydet til tredjelands i Middelhavsområdet.

De faktiske indtægter overstiger normalt de foreløbige beløb, der er opført på budgettet; dette skyldes rentebetalingerne på lån på særlige vilkår og risikovillig kapital, som kan udbetales allerede i forrige regnskabsår samt i indeværende regnskabsår. Renterne af lån på særlige vilkår og risikovillig kapital begynder at løbe fra udbetalingstidspunktet. I første tilfælde udbetales de halvårligt, i andet tilfælde som regel årligt.

KOMMISSIONEN

KAPITEL 8 1 — LÅN YDET AF KOMMISSIONEN (fortsat)

8 1 1 Afdrag på og renteaftast af lån, som Kommissionen har ydet til forbedring af vandrende arbejdstageres boligforhold

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
13 805	13 805	36 049,15

Lån til fordel for vandrende arbejdstagere ved hjælp af en del af bevillingerne under artikel 04 04 03 i oversigten over udgifterne i denne sektion er rentebærende og amortiseres.

8 1 2 Afdrag på og renteaftast af byggelån, som Kommissionen har ydet institutionernes tjenestemænd

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	p.m.	0,—

Byggelån til institutionernes tjenestemænd er rentebærende og amortiseres.

8 1 3 Afdrag på og renteaftast af lån og risikovillig kapital, som Kommissionen inden for rammerne af EC Investment Partners har ydet til udviklingslande i Latinamerika, Asien og Middelhavsområdet samt Sydafrika

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	11 290 423,84

Under denne artikel opføres afdrag på hovedstolen og renteaftast af lån og risikovillig kapital, som udbetales over bevillingerne under artikel 19 02 07 vedrørende EC Investment Partners.

Retsgrundlag

Se anmærkningen til artikel 19 02 07 i oversigten over udgifter i denne sektion.

8 1 4 Afdrags- og rentebetaling af lån ydet til de lande, der er hårdest ramt af Golf-krisen

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 3557/90 af 4. december 1990 om økonomisk bistand til de lande, der er mest direkte berørt af Golfkrisen (EFT L 347 af 12.12.1990, s. 1).

KAPITEL 8 2 — INDTÆGTER I FORBINDELSE MED DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING I TREDJELANDE

8 2 0 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for programmer for lån, som Fællesskabet har optaget med henblik på finansiel bistand til tredjelande i Middelhavsområdet

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Under denne artikel registreres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 04, i det omfang disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II i oversigten over udgifter gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

Retsgrundlag

Se anmærkningen til konto 01 04 01 04 i oversigten over udgifter i denne sektion.

KAPITEL 8 2 — IND TÆGTER I FORBINDELSE MED DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING I TREDJELANDE (fortsat)

8 2 1 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for programmer for lån, som Fællesskabet har optaget med henblik på finansiel bistand til tredjelande i Central- og Østeuropa

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Under denne artikel registreres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 05, i det omfang disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II i oversigten over udgifter gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

Retsgrundlag

Se anmærkningen til konto 01 04 01 05 i oversigten over udgifter i denne sektion.

8 2 3 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for programmer for lån, som Fællesskabet har optaget med henblik på finansiel bistand til landene inden for SNG og Mongoliet

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Under denne artikel registreres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 06, i det omfang disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II i oversigten over udgifter gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

Retsgrundlag

Se anmærkningen til konto 01 04 01 06 i oversigten over udgifter i denne sektion.

8 2 5 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for programmer for lån, som Fællesskabet har optaget med henblik på finansiel bistand til de vestlige Balkanlande

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Under denne artikel registreres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 07, i det omfang disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II i oversigten over udgifter gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

Retsgrundlag

Se anmærkningen til konto 01 04 01 07 i oversigten over udgifter i denne sektion.

8 2 6 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån optaget af Euratom til finansiering af forbedringen af effektiviteten og sikkerheden i atomkraftværkerne i de central- og østeuropæiske lande og i SNG

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Under denne artikel registreres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 08, i det omfang disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II i oversigten over udgifter gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

Retsgrundlag

Se anmærkningen til konto 01 04 01 08 i oversigten over udgifter i denne sektion.

KOMMISSIONEN

KAPITEL 8 3 — INDTÆGTER I FORBINDELSE MED DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅN, DER YDES TIL TREDJELANDE OG MEDLEMSSTATER AF FINANSIERINGSINSTITUTTER**8 3 0 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån fra Den Europæiske Investeringsbank til tredjelande i Middelhavsområdet**

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	10 704 697,94

Under denne artikel registreres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 09, i det omfang disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II i oversigten over udgifter gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

Retsgrundlag

Se anmærkningen til konto 01 04 01 09 i oversigten over udgifter i denne sektion.

8 3 1 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån, der ydes til tredjelande i Central- og Østeuropa og det vestlige Balkan af Den Europæiske Investeringsbank

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Under denne artikel registreres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 10, i det omfang disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II i oversigten over udgifter gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

Retsgrundlag

Se anmærkningen til konto 01 04 01 10 i oversigten over udgifter i denne sektion.

8 3 2 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån fra Den Europæiske Investeringsbank til andre tredjelande

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Under denne artikel registreres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 11, i det omfang disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II i oversigten over udgifter gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

Retsgrundlag

Se anmærkningen til konto 01 04 01 11 i oversigten over udgifter i denne sektion.

8 3 4 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån ydet af Den Europæiske Investeringsbank til Sydafrika

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	0,—

Under denne artikel registreres eventuelle indtægter som følge af udøvelsen af de rettigheder, der er knyttet til sikkerhedsstillelsen under konto 01 04 01 12, i det omfang disse indtægter ikke er modregnet i udgifterne hertil.

I bilag II i oversigten over udgifter gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

Retsgrundlag

Se anmærkningen til konto 01 04 01 12 i oversigten over udgifter i denne sektion.

KAPITEL 8 5 — INDTÆGTER AF MEDLEMSKAB AF GARANTIORGANER**8 5 0*****Afkast udbetalt af Den Europæiske Investeringsfond***

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
4 000 000	p.m.	4 680 000,—

Under denne artikel opføres eventuelle afkast fra Den Europæiske Investeringsfond i forbindelse med dette medlemskab.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 94/375/EF af 6. juni 1994 om Fællesskabets medlemskab af Den Europæiske Investeringsfond (EFT L 173 af 7.7.1994, s. 12).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 9

DIVERSE INDTÆGTER

KAPITEL 9 0 — DIVERSE INDTÆGTER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
9 0 0	KAPITEL 9 0			
	<i>Diverse indtægter</i>	37 000 000	20 000 000	77 555 517,94
	KAPITEL 9 0 I ALT	37 000 000	20 000 000	77 555 517,94
	Afsnit 9 i alt	37 000 000	20 000 000	77 555 517,94
	TILSAMMEN	603 962 729	8 340 402 659	17 559 308 980,69

AFSNIT 9
DIVERSE INDTÆGTER

KAPITEL 9 0 — DIVERSE INDTÆGTER

9 0 0

Diverse indtægter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
37 000 000	20 000 000	77 555 517,94

Indtægter i forbindelse med tjenestegrenenes almindelige virke.

ALMINDELIG OVERSIGT OVER BEVILLINGERNE (2004 OG 2003) OG GENNEMFØRELSE (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
01	ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER	450 230 403	484 768 403	456 388 289	496 526 289	433 246 630,34	446 901 309,16
02	ERHVERVSPOLITIK	280 877 738	331 486 738	294 626 006	320 174 506	269 999 948,03	258 980 343,01
03	KONKURRENCE	81 439 430	81 439 430	75 938 745	75 938 745	68 007 178,02	68 007 178,02
04	BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD	9 923 964 157	8 188 532 808	9 830 153 711	9 059 019 171	9 600 789 276,19	7 118 844 628,14
05	LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER	48 050 231 707	47 854 070 524	48 404 458 612	47 783 913 838	46 534 813 704,66	44 918 057 632,24
06	ENERGI OG TRANSPORT	1 083 753 320	1 145 276 312	958 457 281	1 003 919 781	990 285 564,84	854 855 284,87
07	MILJØ	295 608 478	283 959 478	289 490 567	262 452 567	262 835 805,90	214 383 498,76
08	FORSKNING	2 873 032 166	2 312 520 198	2 712 449 737	2 252 849 737	2 513 520 118,28	2 088 614 502,70
09	INFORMATIONSSAMFUNDET	1 065 069 785	979 959 785	989 632 212	933 692 212	1 048 834 369,63	952 952 411,33
10	DIREKTE FORSKNING	276 819 818	310 234 818	269 183 330	285 083 330	253 543 288,74	253 694 527,20
11	FISKERI	862 614 136	901 046 377	901 354 232	883 037 207	1 093 223 121,80	682 207 633,27
12	DET INDRE MARKED	66 113 209	66 413 209	65 444 315	61 594 315	52 918 196,80	50 042 326,56
13	REGIONALPOLITIK	21 478 738 744	18 469 617 841	21 973 773 689	16 957 087 788	22 651 166 333,09	15 634 444 259,25
14	BESKATNING OG TOLDUNION	97 199 945	97 212 945	53 155 482	74 457 482	80 666 587,63	70 067 530,56
15	UDDANNELSE OG KULTUR	804 770 054	783 920 054	830 717 740	771 123 740	759 378 444,15	736 924 219,02
16	PRESSE OG KOMMUNIKATION	166 163 680	162 286 959	147 205 246	138 773 246	124 260 477,01	120 455 332,36
17	SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE	399 419 123	418 131 216	370 153 721	363 167 221	379 703 722,45	371 232 767,74
18	RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER	161 650 189	164 943 605	122 120 860	126 230 760	112 332 666,58	70 975 490,74
19	EKSTERNE FORBINDELSER	3 525 740 612	3 318 069 612	3 297 345 221	3 144 094 535	3 242 808 404,38	2 829 328 923,12
20	HANDEL	73 371 527	74 699 527	69 553 940	69 151 940	62 658 918,47	60 295 038,24
21	UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE	1 176 134 983	1 166 037 323	1 149 086 717	1 181 639 717	1 143 974 899,37	973 400 095,17
22	UDVIDELSE	1 057 588 520	1 880 638 520	1 972 265 186	1 825 516 872	1 922 914 039,81	1 308 528 795,45
23	HUMANITÆR BISTAND	507 297 794	510 297 794	458 282 111	458 282 111	535 443 550,31	489 381 924,28
24	BEKÆMPELSE AF SVIG	52 157 000	51 307 000	44 919 720	44 219 720	38 494 522,34	37 287 398,02
25	KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING	194 085 979	199 335 979	176 608 091	173 608 091	167 132 130,13	164 060 233,42

KOMMISSIONEN

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
26	ADMINISTRATION	678 923 637	680 854 637	614 988 195	614 988 195	721 039 475,90	723 118 966,81
27	BUDGET	66 768 123	66 768 123	66 156 907	66 156 907	50 499 668,67	50 499 668,67
28	REVISION	9 385 182	9 385 182	9 222 709	9 222 709	18 067 419,77	18 067 419,77
29	STATISTIK	113 434 922	113 601 722	83 195 908	102 925 908	108 229 300,06	104 768 476,50
30	PENSIONER	817 641 000	817 641 000	741 116 000	741 116 000	688 598 943,43	688 598 943,43
31	RESERVER	589 985 714	445 614 034	514 338 131	374 273 731	0,—	0,—
	I alt	97 280 211 075	92 370 071 153	97 941 782 611	90 654 238 371	95 929 386 706,78	82 358 976 757,81

AFSNIT XX

ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER

KOMMISSIONEN

AFSNIT XX — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER

AFSNIT XX

ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
XX 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER				
XX 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet				
XX 01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for institutionen				
XX 01 01 01 01	Vederlag og godtgørelser	5	1 318 290 000 (¹)	1 306 971 000	1 277 521 733,—
XX 01 01 01 02	Udgifter og godtgørelser ved ansættelse, forflyttelse og udtræden af tjenesten	5	24 093 000 (²)	12 762 000	10 983 589,76
XX 01 01 01 03	Tilpasninger af vederlag	5	15 600 000 (³)	p.m.	0,—
	<i>Subtotal</i>		1 357 983 000	1 319 733 000	1 288 505 322,76
XX 01 01 02	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale ved EU-delegationer				
XX 01 01 02 01	Vederlag og godtgørelser	5	125 139 579	125 056 000	99 593 584,91
XX 01 01 02 02	Udgifter og godtgørelser ved ansættelse, forflyttelse og udtræden af tjenesten	5	13 090 000	9 715 000	11 283 000,—
XX 01 01 02 03	Bevillinger til eventuelle tilpasninger af vederlag	5	1 495 000	p.m.	930 000,—
	<i>Subtotal</i>		139 724 579	134 771 000	111 806 584,91
	<i>Artikel XX 01 01 — Subtotal</i>		1 497 707 579	1 454 504 000	1 400 311 907,67
XX 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter				
XX 01 02 01	Eksternt personale inden for institutionen				

(¹) Enbevilling på 1 500 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

(²) Enbevilling på 1 500 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

(³) Enbevilling på 500 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT XX — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
XX 01 02 01 01	Hjælpeansatte	5	64 599 035 (¹)	52 596 000	37 957 905,07
XX 01 02 01 02	Midlertidigt personale og teknisk og administrativ bistand på forskellige aktivitetsområder	5	22 967 154 (²)	23 098 000	16 568 572,32
XX 01 02 01 03	Nationale og internationale tjenestemænd og ansatte i den private sektor, som midlertidigt ansættes i institutionen	5	30 843 596 (³)	29 959 000	28 211 423,51
XX 01 02 01 04	Tolke- og konferenceudgifter	5	27 635 000	23 936 000	21 228 080,—
XX 01 02 01 05	Arbejde udført for oversættelsestjenesten	5	13 400 000	10 700 000	9 348 524,56
	<i>Subtotal</i>		159 444 785	140 289 000	113 314 505,46
XX 01 02 02	Eksternt personale ved EU-delegationer				
XX 01 02 02 01	Vederlag til øvrige ansatte	5	44 874 000	44 800 000	46 803 308,89
XX 01 02 02 02	Uddannelse af unge eksperter og nationale eksperter ved EU-delegationer	5	3 000 000	1 639 000	3 100 000,—
XX 01 02 02 03	Udgifter til øvrige ansatte og andre tjenesteydelser	5	4 203 000	4 937 000	3 557 323,86
	<i>Subtotal</i>		52 077 000	51 376 000	53 460 632,75
XX 01 02 11	Andre administrationsudgifter for institutionen				
XX 01 02 11 01	Udgifter til tjenesterejser og repræsentation	5	49 491 550 (⁴)	45 164 000	43 569 990,40
XX 01 02 11 02	Konference- og mødeomkostninger	5	29 766 699 (⁵)	26 765 500	23 945 384,95
XX 01 02 11 03	Udvalgs møder	5	28 432 221 (⁶)	21 065 000	20 146 536,—

(¹) Enbevilling på 322 142 EUR er opført under kapitel 31 01.

(²) Enbevilling på 113 828 EUR er opført under kapitel 31 01.

(³) Enbevilling på 152 864 EUR er opført under kapitel 31 01.

(⁴) Enbevilling på 1 429 892 EUR er opført under kapitel 31 01.

(⁵) Enbevilling på 800 784 EUR er opført under kapitel 31 01.

(⁶) Enbevilling på 650 334 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT XX — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
XX 01 02 11 04	Undersøgelser og konsultationer	5	6 398 211 (¹)	6 435 000 (²)	4 243 546,68
XX 01 02 11 05	Udvikling af forvaltnings- og informationssystemer	5	25 492 184 (³)	24 475 000	27 726 381,18
XX 01 02 11 06	Faglig efter- og videreuddannelse samt managementuddannelse	5	14 184 063 (⁴)	10 596 000	8 640 822,56
XX 01 02 11 07	Uddannelse og videreuddannelse af konferencetolke	5	520 000	520 000	520 000,—
XX 01 02 11 08	It-udgifter for Den Fælles Tolke- og Konferencetjeneste	5	1 178 000	1 085 000	1 060 000,—
	<i>Subtotal</i>		155 462 928	136 105 500	129 852 661,77
XX 01 02 12	Andre administrationsudgifter for EU-delegationer				
XX 01 02 12 01	Udgifter til tjenesterejser, konferencer og repræsentation	5	10 582 000	9 706 000	10 197 676,14
XX 01 02 12 02	Faglig efter- og videreuddannelse af tjenestemænd	5	1 150 000	947 000	551 000,—
	<i>Subtotal</i>		11 732 000	10 653 000	10 748 676,14
	<i>Artikel XX 01 02 — Subtotal</i>		378 716 713	338 423 500	307 376 476,12
XX 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter				
XX 01 03 01	Bygninger og dertil knyttede udgifter for institutionen				
XX 01 03 01 01	Køb og leje af bygninger	5	165 406 000	154 490 904	212 141 903,—
XX 01 03 01 02	Udgifter vedrørende bygninger	5	101 226 000	88 415 000	87 769 675,53
XX 01 03 01 03	Udstyr og møbler	5	61 544 000	48 997 500	55 960 637,03
XX 01 03 01 04	Udgifter til tjenesteydelser og andre driftsudgifter	5	50 730 546	44 761 500	50 749 304,27
	<i>Subtotal</i>		378 906 546	336 664 904	406 621 519,83
XX 01 03 02	Bygninger og dertil knyttede udgifter for EU-delegationer				

(¹) Enbevilling på 1 192 558 EUR er opført under kapitel 31 01.(²) Enbevilling på 1 000 000 EUR er opført under kapitel 31 01.(³) Enbevilling på 663 501 EUR er opført under kapitel 31 01.(⁴) Enbevilling på 369 177 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT XX — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
XX 01 03 02 01	Udgifter til køb og leje m.m.	5	72 000 000	71 676 000	65 189 800,—
XX 01 03 02 02	Udstyr, møbler, forsyninger og tjenesteydelser	5	39 489 000	38 481 000	29 319 853,—
	<i>Subtotal</i>		111 489 000	110 157 000	94 509 653,—
	<i>Artikel XX 01 03 — Subtotal</i>		490 395 546	446 821 904	501 131 172,83
XX 01 05	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for indirekte forskning				
XX 01 05 01	Vederlag og godtgørelser vedrørende tjenstgørende personale inden for indirekte forskning	3	165 200 000		
XX 01 05 02	Eksternt personale inden for indirekte forskning	3	40 000 000		
XX 01 05 03	Andre administrationsudgifter vedrørende indirekte forskning	3	63 700 000		
	<i>Artikel XX 01 05 — Subtotal</i>		268 900 000		
	Kapitel XX 01 — I alt		2 635 719 838	2 239 749 404	2 208 819 556,62

AFSNIT XX

ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER

KAPITEL XX 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER

XX 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet

XX 01 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for institutionen

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 357 983 000	1 319 733 000	1 288 505 322,76

Anmærkninger

Denne bevilling skal for tjenstemænd og midlertidigt ansatte, som varetager en stilling, der er opført i stillingsfortegnelsen, undtagen for personale tjenstgørende i tredjelande, dække følgende udgifter:

- lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg
- ulykkes- og sygeforsikring og andre udgifter til sociale ordninger
- arbejdsløshedsforsikring for midlertidigt ansatte samt udbetalinger, som institutionen foretager til fordel for midlertidigt ansatte, for at disse kan opnå eller bevare deres pensionsret i deres hjemland
- øvrige tillæg og godtgørelser
- for tjenstemænd og midlertidigt ansatte, godtgørelser for skifteholds- eller turnustjeneste eller beredskab på tjenestestedet eller i hjemmet
- den kompensationsgodtgørelse, som tildeles fastansatte EKSF-tjenstemænd, hvis nettovederlag er faldet
- godtgørelse i tilfælde af afskedigelse af en tjenstemand på prøve, såfremt denne er klart uegnet
- godtgørelse i tilfælde af institutionens opsigelse af en midlertidigt ansats kontrakt
- godtgørelse af udgifter i forbindelse med sikringen af boliger for tjenstemænd i delegationer og kontorer i Fællesskabet
- faste godtgørelser og timeoverarbejdsbetaling til tjenstemænd og hjælpeansatte i kategorierne C og D, samt lokalt ansatte, for så vidt angår præsteret arbejde, der ikke har kunnet afspadseres efter reglerne herom
- virkningerne af de justeringskoefficienter, der anvendes på tjenstemænds og midlertidigt ansattes vederlag, og virkningen af den justeringskoefficient, der anvendes på den del af vederlaget, der overføres til et andet land end det, hvor tjenestestedet er beliggende
- rejseudgifter for tjenstemænd og midlertidigt ansatte (inklusive familiemedlemmer) ved tiltræden, udtræden eller forflyttelse til et nyt tjenestested
- bosættelsesgodtgørelser til tjenstemænd og midlertidigt ansatte, der tvinges til at skifte bopæl, efter at de er indtrådt i tjenesten, eller når de forflyttes til et nyt tjenestested, samt ved den endelige udtræden af tjenesten efterfulgt af flytning til en anden lokalitet
- flytteudgifter til tjenstemænd og midlertidigt ansatte, der tvinges til at skifte bopæl, efter at de er indtrådt i tjenesten, eller når de forflyttes til et nyt tjenestested, samt ved den endelige udtræden af tjenesten efterfulgt af flytning til en anden lokalitet
- dagpenge til tjenstemænd og midlertidigt ansatte som godtgørelse for, at de er nødt til at skifte bopæl ved tiltræden af tjenesten eller ved forflyttelse til et nyt tjenestested
- midlertidige udgifter for tjenstemænd, der udstationeres i de nye medlemsstater forud for tiltrædelsen, og som fortsat skal gøre tjeneste i disse lande efter tiltrædelsen, og som undtagelsesvis har ret til de finansielle og materielle betingelser, som Kommissionen anvendte inden tiltrædelsen, jf. bilag X til vedtægten for tjenstemænd og ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, som er fastsat ved forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 259/68
- virkningerne af eventuelle tilpasninger af vederlagene besluttet af Rådet i løbet af regnskabsåret.

Størrelsen af de formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) — j), anslås til 31 303 000 EUR.

KOMMISSIONEN

AFSNIT XX — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER

KAPITEL XX 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER (fortsat)**XX 01 01** (fortsat)

XX 01 01 01 (fortsat)

I de seneste år har budgetmyndigheden fuldt ud imødekommet Kommissionens anmodninger om flere ansatte på betingelse af, at der gennemføres reformer, navnlig for at sikre betydelige forbedringer i forvaltningen og gennemførelsen af budgettet.

Bevillingerne til de 25 stillinger i reserven frigives, når Kommissionen har opfyldt følgende betingelser:

- forbedring af budgetgennemførelsen også i forbindelse med Europa-Parlamentets prioriteringer, særlig pilotprojekter og forberedende foranstaltninger, som bør integreres i arbejdsprogrammet
- sikring af, at tildelingen af stillinger sker i overensstemmelse med Europa-Parlamentets politiske prioriteringer
- vurdering af de ændringer, der foretages som led i reformen, og særlig aktioner, hvis gennemførelse er en forudsætning for en vellykket afslutning af reformen inden den 15. februar 2004.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 20, 34, 56, 56a, 56b, 62, 64, 65, 65a, 66, 67, 68a, 69, 70-75, bilag VI, bilag VII, afdeling I og artikel 4, 4a, 5-10, 14, 14a, 14b og 15 og artikel 17, stk. 3, samt bilag VIII, artikel 15.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 42 og 47.

Vedtægten for Det Europæiske Kul- og Stålfællesskab, særlig artikel 95.

Rådets forordning nr. 6/66/Euratom, 121/66/EØF af 28. juli 1966 om opstilling af en fortegnelse over de steder, hvor der kan ydes boligtilskud, samt af den maksimale størrelse af dette tilskud og de nærmere bestemmelser for ydelsen deraf (EFT L 150 af 12.8.1966, s. 2749/66), senest ændret ved forordning (EKSF, EF, Euratom) nr. 3358/94 (EFT L 356 af 31.12.1994, s. 1).

Rådets forordning nr. 7/66/Euratom, 122/66/EØF af 28. juli 1966 om opstilling af en fortegnelse over de steder, hvor der kan ydes befordrings-tilskud, samt af den maksimale størrelse af dette tilskud og de nærmere bestemmelser for ydelsen deraf (EFT L 150 af 12.8.1966, s. 2751/66).

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 2799/85 af 27. september 1985 om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i disse Fællesskaber (EFT L 265 af 8.10.1985, s. 1).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Akten vedrørende de nye medlemsstaters tiltrædelse, undertegnet den 16. april 2003, særlig artikel 33, stk. 4.

XX 01 01 02

Udgifter vedrørende tjenstgørende personale ved EU-delegationer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
139 724 579	134 771 000	111 806 584,91

Anmærkninger

For så vidt angår konto 19 01 01 02, 20 01 01 02, 21 01 01 02 og 22 01 01 02 vedrørende Det Europæiske Fællesskabs delegationer uden for Fællesskabet og dets delegationer ved internationale organisationer med hjemsted i Fællesskabet, skal denne bevilling for tjenestemænd og midlertidigt ansatte, som varetager en stilling, der er opført i stillingsfortegnelsen, dække følgende udgifter:

- lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg
- ulykkes- og sygeforsikring og andre udgifter til sociale ordninger
- arbejdsløshedsforsikring for midlertidigt ansatte samt udbetalinger med henblik på, at disse kan opnå eller bevare deres pensionsret i deres hjemland
- øvrige tillæg og godtgørelser
- overarbejdsbetaling
- virkningerne af de justeringskoefficienter, der anvendes på tjenestemænds og midlertidigt ansattes vederlag
- virkningerne af eventuelle tilpasninger af vederlagene besluttet af Rådet i løbet af regnskabsåret

KAPITEL XX 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER (fortsat)**XX 01 01 (fortsat)****XX 01 01 02 (fortsat)**

- udgifter i forbindelse med ansættelsesprocedurer, navnlig udgifter til offentliggørelse, rejse og ophold samt ulykkesforsikring for de indkaldte ansøgere, udgifter i forbindelse med afholdelse af samlede udvælgelsesprøver samt udgifter i forbindelse med lægeundersøgelser ved ansættelse
- bosættelsesgodtgørelser til tjenestemænd, der tvinges til at skifte bopæl, efter at de er indtrådt i tjenesten, eller når de forflyttes til et nyt tjenestested, samt ved den endelige udtræden af tjenesten efterfulgt af flytning til en anden lokalitet
- midlertidigt boligtilskud
- rejseudgifter for tjenestemænd og deres familie ved deres indtræden i tjenesten, deres fratræden eller ved en forflyttelse, som indebærer flytning til et nyt tjenestested
- flytteudgifter til tjenestemænd, der tvinges til at skifte bopæl, efter at de er indtrådt i tjenesten, eller når de forflyttes til et nyt tjenestested, samt ved den endelige udtræden af tjenesten efterfulgt af flytning til en anden lokalitet.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 27-31, 33 og 65a samt bilag III, VII og X.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber.

Rådets forordning nr. 6/66/Euratom, 121/66/EØF af 28. juli 1966 om opstilling af en fortegnelse over de steder, hvor der kan ydes boligtilskud, samt af den maksimale størrelse af dette tilskud og de nærmere bestemmelser for ydelsen deraf (EFT L 150 af 12.8.1966, s. 2749/66), senest ændret ved forordning (EKSF, EF, Euratom) nr. 3358/94 (EFT L 356 af 31.12.1994, s. 1).

Rådets forordning nr. 7/66/Euratom, 122/66/EØF af 28. juli 1966 om opstilling af en fortegnelse over de steder, hvor der kan ydes befordrings-tilskud, samt af den maksimale størrelse af dette tilskud og de nærmere bestemmelser for ydelsen deraf (EFT L 150 af 12.8.1966, s. 2751/66).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Kommissionens forordning (EF, Euratom) nr. 2342/2002 af 23. december 2002 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 357 af 31.12.2002, s. 1).

XX 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter**XX 01 02 01 Eksternt personale inden for institutionen**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
159 444 785	140 289 000	113 314 505,46

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække nedennævnte udgifter, som afholdes inden for Fællesskabets område:

- vederlag til hjælpeansatte (som omhandlet i artikel 61 i ordningen for øvrige ansatte), arbejdsgiverbidrag til den sociale sikringsordning for hjælpeansatte og virkningerne af de justeringskoefficienter, der anvendes på disse ansattes vederlag
- det nødvendige beløb til aflønning af hjælpeansatte, der fungerer som »guide« for handicappede
- udgifter til vikarer, navnlig kontorpersonale og sekretærer
- personaleudgifter, der er omfattet af kontrakter vedrørende outsourcing af tekniske og administrative opgaver eller tjenesteydelser af intellektuel karakter, samt udgifter til bygninger, materiel og drift i forbindelse med sådant personale
- udgifter i forbindelse med udstationering og midlertidig ansættelse i Kommissionens tjenestegrene af tjenestemænd fra medlemsstaterne og andre eksperter samt til kortvarig rådgivning, som navnlig er nødvendig ved udarbejdelsen af retsakter om harmonisering på forskellige områder; udvekslingerne tager også sigte på at sætte medlemsstaterne i stand til at foretage en ensartet gennemførelse af fællesskabslovgivningen
- virkningerne af eventuelle tilpasninger af vederlagene besluttet af Rådet i løbet af regnskabsåret.

KOMMISSIONEN

AFSNIT XX — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER

KAPITEL XX 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER (fortsat)**XX 01 02** (fortsat)

XX 01 02 01 (fortsat)

Desuden skal denne bevilling dække nedennævnte udgifter i forbindelse med det interinstitutionelle samarbejde og interinstitutionelle tjenester og aktiviteter:

- supplement til de formålsbestemte indtægter til dækning af honorarer, sociale sikringsbidrag, rejseudgifter og dagpenge til hjælpeansatte tolke og andre ikke-fastansatte tolke, som Den Fælles Tolke- og Konferencetjeneste indkalder til møder, der holdes enten af Kommissionen eller af andre institutioner i tilfælde, hvor Kommissionens tjenestemænd, midlertidigt ansatte og øvrige hjælpeansatte ikke kan udføre dette arbejde
- samtlige udgifter til ansættelse af hjælpeansatte tolke og disses arbejde i forbindelse med mødeforberedelse og uddannelse
- udgifterne til operatører, teknikere og administratorer, som Den Fælles Tolke- og Konferencetjeneste indkalder til møder, der afholdes af Kommissionen eller af andre institutioner, når Kommissionens tjenestemænd, midlertidigt ansatte og hjælpeansatte ikke kan udføre dette arbejde
- arbejde, som Europa-Parlamentets fastansatte eller midlertidigt ansatte tolke udfører for Kommissionen
- udgifter til arbejde udført af freelanceoversættere og -datalogvister samt skrive- og andet arbejde udført freelance for oversættelsestjenesten.

Eventuelle indtægter fra kandidatlandenes bidrag til deltagelse i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i indtægtsoversigten, kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Indtægter fra EFTA-landenes bidrag til Fællesskabets almindelige budget i henhold til artikel 76 og 82 i aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde medfører, at der afsættes supplerende bevillinger, som opføres under de pågældende budgetposter i overensstemmelse med finansforordningens bestemmelser. Disse indtægter anslås til 569 000 EUR.

Størrelsen af de formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) — j), anslås til 28 472 000 EUR.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd ved De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 65a.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Nærmere betingelser vedrørende udnævnelse og aflønning samt andre finansielle betingelser fastsat af Kommissionen.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

XX 01 02 02

Eksternt personale ved EU-delegationer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
52 077 000	51 376 000	53 460 632,75

Anmærkninger

For så vidt angår konto 19 01 02 02, 20 01 02 02, 21 01 02 02 og 22 01 02 02 vedrørende Det Europæiske Fællesskabs delegationer uden for Fællesskabet og dets delegationer ved internationale organisationer med hjemsted i Fællesskabet, skal denne bevilling dække følgende udgifter:

- aflønningen af lokalt ansatte og sociale bidrag og ydelser, som påhviler arbejdsgiveren
- arbejdsgiverens bidrag til den supplerende sociale sikringsordning for de øvrige ansatte
- udgifter til vikarer og selvstændigt personale
- udgifter til eksterne tjenesteydelser, navnlig til udvikling og vedligeholdelse af samt støttefunktion for de i delegationerne udviklede datasystemer.

KAPITEL XX 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER (fortsat)**XX 01 02** (fortsat)

XX 01 02 02 (fortsat)

For så vidt angår unge sagkyndige under uddannelse og nationale embedsmænd i delegationerne, skal denne bevilling dække:

- finansiering eller medfinansiering af unge nationale sagkyndiges uddannelse (akademikere) i EU-delegationer
- omkostningerne ved seminarer afholdt for unge diplomater fra medlemsstaterne og tredjelande
- udgifterne til udsendelse til eller midlertidig ansættelse i delegationerne af embedsmænd fra medlemsstaterne.

Størrelsen af de formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) — j), anslås til 5 000 EUR.

Retsgrundlag

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 4 og afsnit IV.

XX 01 02 11

Andre administrationsudgifter for institutionen

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
155 462 928	136 105 500	129 852 661,77

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække følgende decentraliserede driftsudgifter:

- befordringsudgifter, inklusive ekstraudgifter til udstedelse af rejsehjemmel og reservationer, dagpenge i forbindelse med tjenesterejser samt ekstraudgifter eller ekstraordinære udgifter afholdt i forbindelse med en tjenesterejse, som er foretaget af Kommissionens vedtægtsmæssige personale, af sagkyndige eller af nationale eller internationale embedsmænd, knyttet til Kommissionens tjenestegrene (godtgørelse af udgifter til tjenesterejser, som afholdes på vegne af andre fællesskabsinstitutioner eller -organer eller på tredjemands vegne, giver anledning til formålsbestemte indtægter)
- refusion af udgifter, som er afholdt i forbindelse med repræsentationsforpligtelser på Kommissionens vegne i tjenestens interesse (der er ingen repræsentationsforpligtelser over for Kommissionens eller andre EF-institutioners tjenestemænd eller øvrige ansatte)
- udgifter til rejser og ophold samt andre udgifter i forbindelse hermed for eksperter, der indkaldes i forbindelse med studie- og arbejdsgrupper, samt udgifter i forbindelse med afholdelse af møder, når de ikke dækkes af den bestående infrastruktur i institutionernes sæder eller i kontorer uden for institutionerne (godtgørelserne til eksperter ydes på grundlag af afgørelser truffet af Kommissionen)
- udgifter til rejser og ophold samt andre udgifter i forbindelse hermed for eksperter, der indkaldes i forbindelse med arbejde i udvalg og komitéer, der er nedsat i henhold til traktaten og Rådets og Kommissionens forordninger, samt udgifter i forbindelse med afholdelse af møder, når de ikke dækkes af den bestående infrastruktur i institutionernes sæder eller i kontorer uden for institutionerne (godtgørelserne til eksperter ydes på grundlag af afgørelser truffet af Kommissionen)
- udgifter til forfriskninger og lejlighedsvis fortæring, der serveres på interne møder
- omkostninger ved de konferencer, kongresser og møder, som Kommissionen må afholde for at gennemføre de forskellige politikker
- udgifter til afholdelse af konferencer, seminarer, møder samt uddannelses- og praktikkurser for de embedsmænd fra medlemsstaterne, der forvalter eller kontrollerer transaktioner finansieret med fællesskabsmidler, eller transaktioner i forbindelse med opkrævning af de indtægter, der udgør Fællesskabets egne indtægter, eller som medvirker i Fællesskabets statistiske system, samt udgifter af tilsvarende art i forbindelse med central- og østeuropæiske embedsmænds forvaltning eller kontrol af transaktioner, der finansieres gennem fællesskabsprogrammerne
- udgifter til uddannelse af embedsmænd fra tredjelande, som udfører forvaltnings- eller kontrolarbejde, der har direkte tilknytning til beskyttelsen af Fællesskabets finansielle interesser
- forskellige udgifter til konferencer, kongresser og møder, som Kommissionen deltager i
- udgifter til specialstudier og -konsultationer, der ved kontrakt overdrages højt kvalificerede eksperter (fysiske eller juridiske personer), når det ikke er muligt for Kommissionen at udføre dem med sit eget personale
- køb af allerede gennemførte studier og abonnementer hos specialiserede forskningsinstitutter

KOMMISSIONEN

AFSNIT XX — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER

KAPITEL XX 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER (fortsat)**XX 01 02** (fortsat)

XX 01 02 11 (fortsat)

- udgifter til den almindelige uddannelse med henblik på at forbedre personalets færdigheder og institutionens præstationer og effektivitet:
 - anvendelse af eksperter til at udpege behov og udforme, udarbejde, tilrettelægge, evaluere og opfølge uddannelsen
 - anvendelse af konsulenter på forskellige områder, herunder organisation, management, strategi, kvalitet og forvaltning af personalet
 - udgifter til udformning, tilrettelæggelse og evaluering af den uddannelse, som Kommissionens tjenestegrene organiserer i form af kurser, seminarer og konferencer (undervisere/konferenceledere og deres rejse- og opholdsudgifter og undervisningsmateriale)
 - udgifter til deltagelse i eksterne undervisningsarrangementer og medlemskab af relevante faglige organisationer
 - udgifter til den praktiske tilrettelæggelse af kurser, lokaler, transport, måltider og indlogering af deltagere i kurser med indkvartering
 - udgifter til uddannelse i tilknytning til publikationer og information, internet-adresser og køb af undervisningsmateriale, til abonnementer og licenser til fjernuddannelse, til bøger, presse og multimedie-produkter
 - finansiering af undervisningsmateriale
- følgende udgifter vedrørende informations- og forvaltningssystemer:
 - kontraktmæssig udvikling og vedligeholdelse af informations- og forvaltningssystemer
 - undersøgelser, dokumentation og uddannelse i tilknytning til disse systemer samt forvaltning
 - erhvervelse af edb-viden og edb-ekspertise inden for alle tjenester: kvalitet, sikkerhed, teknologi, metodologi ved udvikling, edb-forvaltning osv.
 - teknisk support i forbindelse med disse systemer og den tekniske indsats, som er nødvendig af hensyn til en uforstyrret drift.

Desuden skal denne bevilling dække nedennævnte udgifter i forbindelse med det interinstitutionelle samarbejde og interinstitutionelle tjenester og aktiviteter:

- følgende udgifter i forbindelse med uddannelses- samt efter- og videreuddannelsesaktioner for tolke:
 - et finansielt bidrag til projekter og programmer, der tilrettelægges som led i en højere uddannelse af passende kvalitet eller af en højere undervisningsanstalt, med henblik på uddannelse af konferencetolke
 - tildeling af stipendier til tolkestuderende som hjælp til omkostningerne ved en postgraduat uddannelse
 - tildeling af stipendier til tolke, således at disse kan tilegne sig nye arbejdsprog
- alle edb-udgifter i Den Fælles Tolke- og Konferencetjeneste, bl.a. udgifterne til informations- og forvaltningssystemer, edb-infrastruktur, pc'er, servere og tilknyttede infrastrukturer, periferiudstyr (printere, skannere osv.), kontorudstyr (fotokopieringsmaskiner, telefaxapparater, skrivemaskiner, diktafoner osv.) samt generelle udgifter til netværk, support, brugerstøtte, edb-uddannelse og flytning.

Eventuelle indtægter fra kandidatlandenes bidrag til deltagelse i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i indtægtsoversigten, kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Indtægter fra EFTA-landenes bidrag til Fællesskabets almindelige budget i henhold til artikel 76 og 82 i aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde medfører, at der afsættes supplerende bevillinger, som opføres under de pågældende budgetposter i overensstemmelse med finansforordningens bestemmelser. Disse indtægter anslås til 1 028 000 EUR.

Størrelsen af de formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) — j), anslås til 2 259 400 EUR.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 24, stk. 3, samt artikel 11-14 i bilag VII.

KAPITEL XX 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER (fortsat)**XX 01 02 (fortsat)**

XX 01 02 12 Andre administrationsudgifter for EU-delegationer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
11 732 000	10 653 000	10 748 676,14

Anmærkninger

For så vidt angår konto 19 01 02 11, 20 01 02 11, 21 01 02 11 og 22 01 02 11 vedrørende Det Europæiske Fællesskabs delegationer uden for Fællesskabet og dets delegationer ved internationale organisationer med hjemsted i Fællesskabet, skal denne bevilling dække følgende udgifter:

- diverse udgifter og godtgørelser vedrørende de øvrige ansatte
- køb, udskiftning, omformning og vedligeholdelse af materiel til medicinske formål i delegationerne
- udgifter til lægelig kontrol med tjenestemændene, herunder de analyser og undersøgelser, der er nødvendige i forbindelse med denne kontrol, kulturelle foranstaltninger og initiativer til fremme af de sociale forbindelser
- udgifter i forbindelse med faglig efter- og videreuddannelse (sprogkurser, informationskurser ved indtræden i tjenesten, efteruddannelseskurser, oplysning om anvendelsen af moderne metoder, seminarer og kurser i edb, diplomati mv.)
- udgifter til indkøb af nødvendigt materiel og nødvendig dokumentation og udgifter til analyse af gennemgangen af tjenestegrenenes drift og struktur
- den faste tjenestegodtgørelse til de tjenestemænd, der regelmæssigt har repræsentationsudgifter på grund af deres arbejdes art, samt refusion af udgifter, som de dertil beføjede tjenestemænd i Kommissionen som led i deres arbejde i tjenestens interesse har måttet påtage sig på Kommissionens vegne i forbindelse med deres repræsentationsforpligtelser (for delegationerne inden for Fællesskabet dækkes en del af boligudgifterne af den faste tjenestegodtgørelse)
- befordringsudgifter, dagpenge i forbindelse med tjenesterejser samt andre ordinære og ekstraordinære udgifter afholdt af Kommissionens tjenestemænd i forbindelse med tjenesterejser.

Størrelsen af de formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) — j), anslås til 17 000 EUR.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 24, stk. 3, samt artikel 11-14 i bilag VII.

XX 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter

XX 01 03 01 Bygninger og dertil knyttede udgifter for institutionen

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
378 906 546	336 664 904	406 621 519,83

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække nedennævnte udgifter, som afholdes inden for Fællesskabets område:

- betaling af leje og forpagtningsafgifter for de benyttede bygninger eller bygningsafsnit samt leje af konferencelokaler, lagerlokaler, garager og parkeringspladser
- udgifter til køb eller leje med købsoption af bygninger
- opførelse af bygninger
- betaling af de præmier, der er fastsat i forsikringspolicerne for de bygninger og bygningsafsnit, som institutionen benytter
- betaling af udgifterne til vand, gas, elektricitet og opvarmning

KOMMISSIONEN

AFSNIT XX — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER

KAPITEL XX 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER (fortsat)**XX 01 03** (fortsat)

XX 01 03 01 (fortsat)

- udgifter til vedligeholdelse af lokaler, elevatorer, centralvarmeanlæg, klimaanlæg osv, beregnet på grundlag af de nugældende kontrakter; udgifter til visse periodiske rengøringsarbejder, køb af varer til vedligeholdelse, afvaskning, vaskeri, kemisk rensning osv. og til malerarbejde, istandsættelse og nødvendige leveringer til værkstederne (før forlængelse eller indgåelse af kontrakter på over 300 000 EUR og for at rationalisere udgifterne indhenter institutionen hos de andre institutioner oplysninger om, hvilke betingelser (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre klausuler) de hver især har opnået for en lignende kontrakt)
- udgifterne til behandling, sortering, oplagring og bortskaffelse af affald
- indretning af lokaler, såsom ændringer af skillevægsopstillinger i bygningerne, ændringer af tekniske installationer og andre særlige arbejder (låsesmedarbejde, elektricitet, sanitet, maling, gulvbelægning mv.), og udgifter til ændringer af bygningens netværksmateriel samt materialeudgifter i forbindelse med indretningen (før forlængelse eller indgåelse af kontrakter på over 300 000 EUR og for at rationalisere udgifterne indhenter institutionen hos de andre institutioner oplysninger om, hvilke betingelser (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre klausuler) de hver især har opnået for en lignende kontrakt)
- udgifterne til fysisk og materiel sikring af personer og ejendomme, herunder kontrakter om tilsyn med bygningerne, kontrakter om vedligeholdelse af sikkerhedsinstallationer og indkøb af mindre materiel (før forlængelse eller indgåelse af kontrakter på over 300 000 EUR og for at rationalisere udgifterne indhenter institutionen hos de andre institutioner oplysninger om, hvilke betingelser (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre klausuler) de hver især har opnået for en lignende kontrakt)
- udgifterne til det sundhedsmæssige område og personbeskyttelse på arbejdspladsen, herunder indkøb, leje og vedligeholdelse af brandbekæmpelsesudstyr, fornyelse af udstyret til tjenestemænd, der er frivillige brandfolk, og udgifter til lovbestemte kontrolforanstaltninger (før forlængelse eller indgåelse af kontrakter på over 300 000 EUR og for at rationalisere udgifterne indhenter institutionen hos de andre institutioner oplysninger om, hvilke betingelser (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre klausuler) de hver især har opnået for en lignende kontrakt)
- udgifter til juridisk, finansiel og teknisk ekspertbistand forud for køb, leje eller opførelse af bygninger
- de øvrige udgifter i forbindelse med bygninger, bl.a. til forvaltning af bygninger med flere lejemål, udgifter i forbindelse med ekspertbesigtigelser af bygninger, betaling for almindelige ydelser (vejafgifter, renovation mv.)
- udgifter til teknisk bistand i forbindelse med større indretningsarbejder
- køb, leje, leasing, vedligeholdelse, istandsættelse, installation og udskiftning af teknisk udstyr og materiel, herunder:
 - materiel (herunder fotokopimaskiner) til produktion, reproduktion og arkivering af publikationer og dokumenter under forskellige former (papir, elektronisk udgave)
 - audiovisuelt materiel og materiel til biblioteker og tolkning (kabiner, hovedtelefoner, lytteboks til simultantolkning mv.)
 - køkken- og restaurationsudstyr
 - forskelligt værktøj til vedligeholdelse af bygninger
 - nødvendigt udstyr til handicappede tjenestemænd
 - samt undersøgelser, dokumentation og uddannelse vedrørende dette materiel (før forlængelse eller indgåelse af kontrakter på over 300 000 EUR og for at rationalisere udgifterne indhenter institutionen hos de andre institutioner oplysninger om, hvilke betingelser (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre klausuler) de hver især har opnået for en lignende kontrakt)
- køb, leje, vedligeholdelse og reparation af inventar, herunder:
 - køb af kontormøbler og specielle møbler, herunder ergonomiske møbler, reoler til arkiver osv.
 - udskiftning af gammelt inventar, der ikke længere er i brug
 - specialudstyr til biblioteker (kartoteker, reoler, katalogmøbler osv.)
 - kantine- og restaurationsudstyr
 - leje af inventar
- udgifter til vedligeholdelse og reparation af inventar (før forlængelse eller indgåelse af kontrakter på over 300 000 EUR og for at rationalisere udgifterne indhenter institutionen hos de andre institutioner oplysninger om, hvilke betingelser (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre klausuler) de hver især har opnået for en lignende kontrakt)

KAPITEL XX 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER (fortsat)**XX 01 03** (fortsat)

XX 01 03 01 (fortsat)

- køb, leje, vedligeholdelse og reparation af transportmateriel, herunder:
 - anskaffelse af transportmidler
 - udskiftning af køretøjer, der i regnskabsårets løb vil have kørt så mange kilometer, at det vil være rimeligt at udskifte dem
 - kortvarig og langvarig leje af automobiler, når behovet overstiger bilparkens kapacitet
 - udgifter til vedligeholdelse, istandsættelse og forsikring af tjenestekøretøjer (indkøb af brændstof, smøremidler, dæk, slanger, forskelligt udstyr, reservedele, værktøj osv.)
 - diverse forsikringer (bl.a. ansvar og tyveri) og forsikringsudgifter som omhandlet i finansforordningens artikel 75
- udgifter til arbejdsudstyr, herunder:
 - indkøb af tjenestebeklædning til kontorbetjente og chauffører
 - anskaffelse og rensning af arbejdstøj til værkstedspersonalet og til personale, der skal udføre arbejde, som nødvendiggør beskyttelse mod ugunstige klimatiske forhold og kulde, mod ekstra slid og mod smuds
 - køb eller godtgørelse af udstyr, der viser sig nødvendigt i medfør af direktiv 89/391/EØF og 90/270/EØF
- omkostninger i forbindelse med flytning og omgruppering af tjenestegrene og udgifter til intern transport (afhentning, oplagring, anbringelse) af materiel, løsøre og kontorinventar
- andre driftsudgifter såsom:
 - indskrivningsgebyrer ved konferencer, eksklusive uddannelsesudgifter
 - tilmeldingsgebyrer til faglige og videnskabelige sammenslutninger
 - udgifter til erindringsmedaljer til tjenestemænd efter 20 års ansættelse
 - udgifter til telekommunikationsudstyr til bygninger, herunder køb, leje, installation og vedligeholdelse af telefoncentraler og -fordelere, audio- og videokonferencesystemer og interne og mobile telefonanlæg, udgifter til datanet (udstyr og vedligeholdelse) samt tilknyttede tjenester (forvaltning, teknisk hjælp, dokumentation, installation og flytning)
 - køb, leje eller leasing af computere, terminaler, mikrodatamater, periferudstyr og sammenkoblingsudstyr og af de for driften nødvendige programmeller
 - køb, leje eller leasing af udstyr til fremstilling af informationsmateriale på papir, f.eks. printere, telefaxapparater, fotokopieringsmaskiner, skannere og mikrokopieringsmaskiner
 - køb, leje eller leasing af skrivemaskiner, tekstbehandlingsmaskiner og andet elektronisk udstyr til kontorbrug
 - installation, konfigurering, vedligeholdelse, undersøgelser, dokumentation og materialer i tilknytning til dette udstyr
 - indkøb af papir, kuverter, kontorartikler, materialer til reproduktion samt visse trykkeriarbejder udført uden for institutionen
 - udgifter til frankering af og porto på almindelige forsendelser, rapporter, beretninger og publikationer, forsendelsesomkostningerne for postpakker m.m., sendt med luftpost, ad søvejen eller med jernbane, samt Kommissionens interne post
 - abonnementsudgifter og udgifter til kommunikation via kabel eller radiobølger (fast og mobil telefon, telegraf, telex, fjernsyn, telekonference og videokonference) samt udgifter til datatransmissionsnet, telematiske tjenester osv. og køb af telefonbøger
 - udgifter til telefon- og datatransmissionsforbindelser mellem bygningerne og internationale transmissionslinjer mellem tjenestestederne
 - teknisk og logistisk støtte, uddannelse og andre aktiviteter af almen interesse i forbindelse med edb-udstyr og programmel, generel edb-uddannelse, abonnemeter på teknisk dokumentation på papir eller i elektronisk form osv., eksternt betjeningspersonale, servicebureauer, abonnemeter hos internationale organisationer osv., sikkerhedsundersøgelser og kvalitetsstyring i forbindelse med edb-udstyr og programmel.

Indtægter fra EFTA-landenes bidrag til Fællesskabets almindelige budget i henhold til artikel 76 og 82 i aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde medfører, at der afsættes supplerende bevillinger, som opføres under de pågældende budgetposter i overensstemmelse med finansforordningens bestemmelser. Disse indtægter anslås til 864 000 EUR.

Størrelsen af de formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) — j), anslås til 2 458 000 EUR.

KOMMISSIONEN

AFSNIT XX — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER

KAPITEL XX 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER (fortsat)**XX 01 03** (fortsat)

XX 01 03 01 (fortsat)

Retsgrundlag

Rådets direktiv 89/391/EØF af 12. juni 1989 om iværksættelse af foranstaltninger til forbedring af arbejdstagernes sikkerhed og sundhed under arbejdet (EFT L 183 af 29.6.1989, s. 1).

Rådets direktiv 90/270/EØF af 29. maj 1990 om minimumsforskrifter for sikkerhed og sundhed i forbindelse med arbejde ved skærmterminaler (femte særdirektiv i henhold til artikel 16, stk. 1, i direktiv 89/391/EØF) (EFT L 156 af 21.6.1990, s. 14).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

XX 01 03 02

Bygninger og dertil knyttede udgifter for EU-delegationer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
111 489 000	110 157 000	94 509 653,—

Anmærkninger

For så vidt angår konto 19 01 03 02, 20 01 03 02, 21 01 03 02 og 22 01 03 02 vedrørende Det Europæiske Fællesskabs delegationer uden for Fællesskabet og dets delegationer ved internationale organisationer med hjemsted i Fællesskabet, skal denne bevilling dække følgende udgifter:

- for så vidt angår leje og andre omkostninger vedrørende bygninger for delegationerne uden for Fællesskabet:
 - for alle de bygninger eller dele af bygninger, som anvendes som kontorer for delegationerne uden for Fællesskabet, eller som anvendes af tjenestemænd med tjenestested uden for Fællesskabet: leje og skatteforpligtelser, forsikringspræmier, udgifter til indretning og større reparationer, løbende udgifter til sikring af personer og ejendom (koder, pengeskabe, gitre og hegn mv.)
 - for alle de bygninger eller dele af bygninger, der anvendes som kontorer for delegationerne uden for Fællesskabet og som bolig for de delegerede: udgifter til vand, gas, elektricitet og opvarmning, udgifter til vedligeholdelse og reparationer, indretning og flytninger samt andre løbende udgifter (bl.a. renovationsafgifter og køb af skiltningmateriale mv.)
- for så vidt angår leje og andre omkostninger vedrørende bygninger for delegationerne inden for Fællesskabet:
 - for alle de bygninger eller dele af bygninger, der anvendes som kontorer for delegationerne: leje, udgifter til vand, gas, elektricitet og opvarmning, forsikringspræmier, udgifter til vedligeholdelse og reparationer, udgifter til indretning og større reparationer, sikkerhedsudgifter, især overvågningskontrakter, leje og genopfyldning af ildslukkere, indkøb og vedligeholdelse af brandslukningsudstyr, fornyelse af udstyret til tjenestemænd, der er frivillige brandfolk, udgifter til lovpligtige kontrolforanstaltninger osv.
 - for de bygninger eller dele af bygninger, der anvendes af tjenestemændene: refusion af udgifter til sikring af boligerne
- udgifter til erhvervelse af byggegrunde og bygninger (køb eller leje med købsoption) og opførelse af kontor- eller beboelsesbygninger, herunder udgifter til forudgående undersøgelser og forskellige honorarer
- køb, leje, leasing, vedligeholdelse og reparation af inventar og udstyr, bl.a. audiovisuelt udstyr samt udstyr til arkivering, reproduktion, biblioteker og tolkning og særligt kontormateriel (fotokopieringsmaskiner, skannere, telefaxapparater osv.), samt køb af dokumentation og materialer i tilknytning til dette udstyr
- køb, vedligeholdelse og reparation af teknisk materiel såsom generatorer og luftkonditioneringsapparater, samt installationer og materiel af social karakter installeret i delegationerne
- køb, udskiftning, leje, leasing, vedligeholdelse og reparation af transportmateriel, herunder værktøj
- præmier til forsikringer på køretøjer
- køb af bøger, dokumenter og andre ikke-periodiske publikationer, herunder nye udgaver, udgifter til abonnemeter på aviser, tidsskrifter og forskellige publikationer og udgifter til indbinding og andet til bevarelse af periodiske værker

KAPITEL XX 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER (fortsat)**XX 01 03 (fortsat)****XX 01 03 02 (fortsat)**

- abonnementer på presseagenturer
- indkøb af papir, kuverter, kontorartikler, materialer til reproduktion samt visse trykkeriarbejder udført uden for institutionen
- transport og fortoldning af materiel, køb af uniformer (betjente, chauffører mv.), forskellige forsikringer (bl.a. ansvarsforsikring og tyveriforsikring), udgifter til interne møder (forfriskninger og lejlighedsvis fortæring), udgifter til deltagelse i konferencer eller kollokvier samt tilmeldingsgebyrer til erhvervsorganisationer eller videnskabelige sammenslutninger
- studier, undersøgelser og konsultationer i forbindelse med delegationernes administrative arbejde og alle andre driftsudgifter, der ikke specielt er taget højde for under de andre konti under denne artikel
- frankering af og porto på forsendelser, rapporter, beretninger, publikationer samt udgifter til postpakker og andre forsendelser, der sendes med luftpost, ad landevejen, ad søvejen eller med jernbane
- forsendelse af diplomatpost
- samtlige udgifter til møbler og udstyr til boliger, der stilles til rådighed for tjenestemænd
- køb, leje eller leasing af edb-udstyr, herunder datamaskiner, terminaler, mikrodatamater, periferiudstyr, sammenkoblingsudstyr og de for driften nødvendige programmeller
- køb, leje eller leasing af udstyr til reproduktion af data på papir, herunder printere og skannere
- køb, leje eller leasing af telefoncentraler og -fordelere og udstyr til datatransmission og de for driften nødvendige programmeller
- abonnementsudgifter og faste udgifter til kabel- eller radiokommunikation (telefon, telegraf, telex, telefax), datatransmissionsnet, teledatatjenester osv. samt køb af telefonbøger
- installation, konfigurerings, vedligeholdelse, support, hjælp, dokumentation og materialer i tilknytning til dette udstyr
- eventuelle udgifter til aktive sikkerhedsforanstaltninger i delegationerne i nødsituationer.

Størrelsen af de formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) — j), anslås til 1 180 000 EUR.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig bilag X.

XX 01 05 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for indirekte forskning**XX 01 05 01**

Vederlag og godtgørelser vedrørende tjenstgørende personale inden for indirekte forskning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
165 200 000		

Anmærkninger

Nedenstående tekst er en fælles anmærkning for alle de politikområder (erhvervs politik, energi og transport, indirekte forskning, informationsfundet og fiskeri), der deltager i indirekte aktioner under det sjette rammeprogram for forskning.

Denne bevilling er bestemt til at dække personaleudgifter til 226 ansatte (176 A, 32 B og 18 C) til indirekte aktioner under rammeprogrammet for nuklear energi og til 1 511 ansatte (825 A, 262 B og 424 C) til indirekte aktioner under rammeprogrammet for ikke-nuklear energi.

KOMMISSIONEN

AFSNIT XX — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER

KAPITEL XX 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER (fortsat)

XX 01 05 (fortsat)

XX 01 05 01 (fortsat)

Fordelingen af bevillingerne til personaleudgifter er følgende:

Program	Bevillinger
Rammeprogram, nuklear energi	31 700 000
Rammeprogram, ikke-nuklear energi	140 060 000
I alt	171 760 000

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i indtægtsoversigten, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, opførelse af tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i udgiftsoversigten i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

EFTA-landenes bidrag stammer udelukkende fra deres deltagelse i rammeprogrammets ikke-nukleare aktioner.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/668/Euratom af 3. juni 2002 om Det Europæiske Atomenergifællesskabs sjette rammeprogram for forskning og uddannelse på det nukleare område, som også bidrager til realiseringen af det europæiske forskningsrum (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 34).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

Rådets beslutning 2002/837/Euratom af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram (Euratom) for forskning og uddannelse på området kerneenergi (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 74).

XX 01 05 02

Eksternt personale inden for indirekte forskning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
40 000 000		

Anmærkninger

Nedenstående tekst er en fælles anmærkning for alle de politikområder (erhvervspolitik, energi og transport, indirekte forskning, informationsfundet og fiskeri), der deltager i indirekte aktioner under det sjette rammeprogram for forskning.

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til eksternt personale i forbindelse med den samlede administration af forskningen som led i rammeprogrammets indirekte aktioner.

Fordelingen af bevillingerne til personaleudgifter er følgende:

Program	Bevillinger
Rammeprogram, nuklear energi	2 100 000
Rammeprogram, ikke-nuklear energi	41 570 000
I alt	43 670 000

KAPITEL XX 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER (fortsat)**XX 01 05** (fortsat)

XX 01 05 02 (fortsat)

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i indtægtsoversigten, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, opførelse af tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i udgiftsoversigten i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

EFTA-landenes bidrag stammer udelukkende fra deres deltagelse i rammeprogrammets ikke-nukleare aktioner.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/668/Euratom af 3. juni 2002 om Det Europæiske Atomenergifællesskabs sjette rammeprogram for forskning og uddannelse på det nukleare område, som også bidrager til realiseringen af det europæiske forskningsrum (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 34).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

Rådets beslutning 2002/837/Euratom af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram (Euratom) for forskning og uddannelse på området kerneenergi (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 74).

XX 01 05 03

Andre administrationsudgifter vedrørende indirekte forskning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
63 700 000		

Anmærkninger

Nedenstående tekst er en fælles anmærkning for alle de politikområder (erhvervs politik, energi og transport, indirekte forskning, informationsfundet og fiskeri), der deltager i indirekte aktioner under det sjette rammeprogram for forskning.

Denne bevilling skal dække de øvrige administrative udgifter vedrørende den samlede administration af forskningen i forbindelse med de indirekte aktioner.

Fordelingen af bevillingerne til personaleudgifter er følgende:

Program	Bevillinger
Rammeprogram, nuklear energi	5 200 000
Rammeprogram, ikke-nuklear energi	66 225 000
I alt	71 425 000

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i indtægtsoversigten, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, opførelse af tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i udgiftsoversigten i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

EFTA-landenes bidrag stammer udelukkende fra deres deltagelse i rammeprogrammets ikke-nukleare aktioner.

KOMMISSIONEN

AFSNIT XX — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER

KAPITEL XX 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDER (fortsat)

XX 01 05 (fortsat)

XX 01 05 03 (fortsat)

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/668/Euratom af 3. juni 2002 om Det Europæiske Atomenergifællesskabs sjette rammeprogram for forskning og uddannelse på det nukleare område, som også bidrager til realiseringen af det europæiske forskningsrum (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 34).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

Rådets beslutning 2002/837/Euratom af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram (Euratom) for forskning og uddannelse på området kerneenergi (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 74).

AFSNIT 01

ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

AFSNIT 01

ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

Overordnede mål

Dette politikområde sigter mod at få Den Økonomiske og Monetære Union til at fungere gnidningsløst og mod at levere rådgivning af høj kvalitet om økonomiske og finansielle spørgsmål til Kommissionen og andre fællesskabsinstitutioner. Dette indebærer overvågning af den økonomiske udvikling i EU og i tredjelande, kontakt med internationale organisationer og overvågning af internationale finansielle spørgsmål.

Et hovedsigte for 2004 er at få udvidelsen til at lykkes ved effektivt at integrere de nye medlemsstater i ØMU'en og senere i euro-samarbejdet. Andre formål er at styrke gennemførelsen af stabilitets- og vækstpagten ved hjælp af en udvidet økonomisk og budgetmæssig samordning, bedre inddragelse af stabilitetsaspekterne i forbindelse med det finansielle system i vore økonomiske analyser, støtte vore nære naboers økonomiske udvikling ved hjælp af en økonomisk dialog, ydelse af økonomisk rådgivning i tide og tilvejebringelse af makrofinansiel bistand.

De operationelle aktiviteter omfatter bl.a. lånoptagelse og långivning i henhold til traktaterne, finansieringsteknikprogrammer, likviditetsstyring og forvaltning af Garantifonden samt gennemførelse af makroøkonomisk bistand til tredjelande.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
01 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER	58 040 403	58 040 403	55 077 289	55 077 289	49 580 627,97	49 580 627,97
01 02	DEN ØKONOMISKE OG MONETÆRE UNION	9 650 000	6 650 000	8 500 000	17 500 000	17 863 992,30	34 023 550,45
01 03	INTERNATIONALE ØKONOMISKE OG FINANSIELLE SPØRGSMÅL	90 200 000	119 638 000	104 200 000	112 638 000	112 500 000,—	119 437 500,—
01 04	FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER	292 340 000	300 440 000	288 611 000	311 311 000	253 302 010,07	243 859 630,74
	Afsnit 01 — I alt	450 230 403	484 768 403	456 388 289	496 526 289	433 246 630,34	446 901 309,16

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	438	423	419
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (tidligere A-7)	70	69	50
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	24	27	26
I alt	532	519	495

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 01
ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
01 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOM- RÅDET ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER				
01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgø- rende personale inden for politikområdet økonomiske og finansielle anliggender	5	38 892 115 (¹)	37 870 160	33 497 976,78
01 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet øko- nomiske og finansielle anlig- gender				
01 01 02 01	Eksternt personale	5	4 381 082	4 205 716	2 801 058,56
01 01 02 11	Andre administrationsudgifter	5	4 958 142 (²)	4 289 054 (³)	3 641 905,01
	Artikel 01 01 02 — Subtotal		9 339 224	8 494 770	6 442 963,57
01 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikom- rådet økonomiske og finan- sielle anliggender	5	9 809 064	8 712 359	9 639 687,62
	Kapitel 01 01 — I alt		58 040 403	55 077 289	49 580 627,97

(¹) En bevilling på 100 239 EUR er opført under kapitel 31 01.

(²) En bevilling på 60 822 EUR er opført under kapitel 31 01.

(³) En bevilling på 60 822 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER (fortsat)**01 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet økonomiske og finansielle anliggender**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 38 892 115	37 870 160	33 497 976,78
(¹) En bevilling på 100 239 EUR er opført under kapitel 31 01.		

01 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet økonomiske og finansielle anliggender

01 01 02 01

Eksternt personale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 381 082	4 205 716	2 801 058,56

01 01 02 11

Andre administrationsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 4 958 142	(²) 4 289 054	3 641 905,01
(¹) En bevilling på 60 822 EUR er opført under kapitel 31 01. (²) En bevilling på 60 822 EUR er opført under kapitel 31 01.		

01 01 03

Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet økonomiske og finansielle anliggender

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
9 809 064	8 712 359	9 639 687,62

KAPITEL 01 02 — DEN ØKONOMISKE OG MONETÆRE UNION

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
01 02	DEN ØKONOMISKE OG MONETÆRE UNION							
01 02 02	<i>Koordinering og overvågning af Den Økonomiske og Monetære Union</i>	5	5 650 000	5 650 000	5 500 000	5 500 000	5 132 082,80	5 132 082,80
01 02 04	<i>Prince — Information om Den Økonomiske og Monetære Union, herunder euroen</i>	3	4 000 000	1 000 000	3 000 000	12 000 000	12 731 909,50	28 891 467,65
	Kapitel 01 02 — I alt		9 650 000	6 650 000	8 500 000	17 500 000	17 863 992,30	34 023 550,45

KOMMISSIONEN
AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 02 — DEN ØKONOMISKE OG MONETÆRE UNION (fortsat)

01 02 02 Koordinering og overvågning af Den Økonomiske og Monetære Union

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
5 650 000	5 650 000	5 500 000	5 500 000	5 132 082,80	5 132 082,80

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	5 500 000	5 500 000				
Bevillinger 2004	5 650 000		5 650 000			
I alt	11 150 000	5 500 000	5 650 000			

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække gennemførelse eller fortsættelse og udnyttelse af følgende undersøgelser og til at dække indførelse af disse i de lande, der har ansøgt om tiltrædelse:

- Kommissionens afgørelser af 15. november 1961:
 - månedlig konjunkturundersøgelse hos virksomhedsledere i Fællesskabet (foretaget siden 1962)
 - konjunkturundersøgelse i byggesektoren (foretaget siden 1963)
 - konjunkturundersøgelse vedrørende investeringer (foretaget siden 1966)
 - konjunkturundersøgelse af detailhandelen
 - konjunkturundersøgelse i servicesektoren
 - ad hoc-undersøgelse vedrørende aktuelle emner
- Rådets beslutning af 15. september 1970:
 - Det Europæiske Økonomiske Fællesskabs konjunkturundersøgelse blandt forbrugerne (siden 1972).

Denne bevilling skal også anvendes til at dække udgifterne til undersøgelser, analyser, evalueringer, faglig bistand, køb af databaser og programmer samt samfinansiering og støtteaktioner vedrørende:

- økonomisk tilsyn, analyse af kombinerede foranstaltninger og koordinering af økonomiske politikker
- eksterne aspekter af Den Økonomiske og Monetære Union
- overvågning af strukturreformer og markedsforbedringer inden for Den Økonomiske og Monetære Union
- koordination med europæiske finansieringsinstitutter og analyse og udvikling af de finansielle markeder
- samarbejde med økonomiske aktører og beslutningstagere på ovennævnte områder.
- udvidelse af Den Økonomiske og Monetære Union.

De indtægter, der er formålsbestemte indtægter i henhold til finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e)-j), anslås til 10 000 EUR.

KAPITEL 01 02 — DEN ØKONOMISKE OG MONETÆRE UNION (fortsat)

01 02 04 **Prince — Information om Den Økonomiske og Monetære Union, herunder euroen**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
4 000 000	1 000 000	3 000 000	12 000 000	12 731 909,50	28 891 467,65

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	19 483 638	10 500 000	1 000 000	1 000 000	1 000 000	5 983 638
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 000 000	1 500 000		500 000	500 000	500 000
Bevillinger 2004	4 000 000			2 000 000	1 000 000	1 000 000
I alt	26 483 638	12 000 000	1 000 000	3 500 000	2 500 000	7 483 638

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af prioriterede informationsforanstaltninger om fællesskabspolitikkerne vedrørende alle aspekter af reglerne for ØMU'en og den måde, den fungerer på, fordelene ved en tættere samordning af politikkerne og strukturreformer, og borgerne, de lokale myndigheders og virksomhedernes øvrige informationsbehov vedrørende euroen.

Denne foranstaltning skal udgøre et effektivt middel til kommunikation og dialog mellem EU-borgerne og EU-institutionerne. Den skal udarbejdes i snævert samarbejde med medlemsstaternes myndigheder under hensyn til de nationale og regionale særpræg.

Foranstaltningen består i:

- partnerskaber med medlemsstaterne, især med de nye medlemsstater
- tværnationale partnerskaber med virksomheder og civilsamfundet
- informationsforanstaltninger i tredjelande
- udarbejdelse af informationsinstrumenter (publikationer, netsteder, udstillinger, av-produkter, tv-informationer, meningsmålinger osv.)
- systematisk deltagelse af medlemmer af Europa-Parlamentet i informationskampagnerne
- at tydeliggøre euroens internationale rolle og værdien af, at finansmarkederne samordnes på internationalt plan.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 02 — DEN ØKONOMISKE OG MONETÆRE UNION (fortsat)

01 02 04 (fortsat)

Kommissionen vedtog den 2. juli 2002 en meddelelse til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget om en informations- og kommunikationsstrategi for den Europæiske Union (KOM(2002) 350 endelig). I denne meddelelse foreslås der en ramme for det interinstitutionelle samarbejde mellem institutionerne og medlemsstaterne med henblik på udvikling af en informations- og kommunikationsstrategi for Den Europæiske Union.

Den Interinstitutionelle Gruppe om Information (IGI), som Kommissionen, Europa-Parlamentet og Rådet i fællesskab varetager formandskabet for, fastlægger de fælles retningslinjer for de emner, der henhører under det interinstitutionelle samarbejde, med hensyn til Den Europæiske Unions information og kommunikation. Den koordinerer de centraliserede og decentraliserede informationstiltag, som henvender sig til den brede offentlighed, inden for disse emner. IGI udtaler sig hvert år om prioriteterne for de følgende år på grundlag af en rapport udarbejdet af Kommissionen.

Desuden skal Kommissionen aflægge kvartalsrapporter til Europa-Parlamentets kompetente udvalg om gennemførelsen af programmet og om planlægningen for det kommende år.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle forpligtelser i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 03 — INTERNATIONALE ØKONOMISKE OG FINANSIELLE SPØRGSMÅL

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
01 03	INTERNATIONALE ØKONOMISKE OG FINANSIELLE SPØRGSMÅL							
01 03 01	Den Europæiske Bank for Genopbygning og Udvikling							
01 03 01 01	Den Europæiske Bank for Genopbygning og Udvikling — Tilrådighedsstillelse af de indbetalte dele af den tegnede kapital	4	p.m.	8 438 000	p.m.	8 438 000	0,—	8 437 500,—
01 03 01 02	Den Europæiske Bank for Genopbygning og Udvikling — Del af den tegnede kapital, som kan indkaldes	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
	<i>Artikel 01 03 01 — Subtotal</i>		p.m.	8 438 000	p.m.	8 438 000	0,—	8 437 500,—
01 03 02	Makroøkonomisk bistand							
01 03 02 01	Makroøkonomisk bistand til partnerstaterne i Øst-europa og Centralasien	4	25 200 000	31 200 000	24 200 000	24 200 000	12 500 000,—	11 000 000,—
01 03 02 02	Makroøkonomisk bistand til de lande i den vestlige del af Balkan-regionen, som ikke er omfattet af en førtlædelsesstrategi	4	65 000 000	80 000 000	80 000 000	80 000 000	100 000 000,—	100 000 000,—
	<i>Artikel 01 03 02 — Subtotal</i>		90 200 000	111 200 000	104 200 000	104 200 000	112 500 000,—	111 000 000,—
	Kapitel 01 03 — I alt		90 200 000	119 638 000	104 200 000	112 638 000	112 500 000,—	119 437 500,—

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 03 — INTERNATIONALE ØKONOMISKE OG FINANSIELLE SPØRGSMÅL (fortsat)

01 03 01 Den Europæiske Bank for Genopbygning og Udvikling

01 03 01 01 Den Europæiske Bank for Genopbygning og Udvikling — Tiltrædelsesstillelse af de indbetalte dele af den tegnede kapital
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	8 438 000	p.m.	8 438 000	0,—	8 437 500,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	35 437 500	8 438 000	8 438 000	8 438 000	4 050 000	6 073 500
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	35 437 500	8 438 000	8 438 000	8 438 000	4 050 000	6 073 500

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 90/674/EØF af 19. november 1990 om indgåelse af overenskomsten om oprettelse af Den Europæiske Bank for Genopbygning og Udvikling (EFT L 372 af 31.12.1990, s. 1).

Rådets afgørelse 97/135/EF af 17. februar 1997 om Det Europæiske Fællesskabs tegning af yderligere aktier som følge af beslutningen om at fordoble aktiekapitalen for Den Europæiske Bank for Genopbygning og Udvikling (EFT L 52 af 22.2.1997, s. 15).

KAPITEL 01 03 — INTERNATIONALE ØKONOMISKE OG FINANSIELLE SPØRGSMÅL (fortsat)**01 03 01** (fortsat)

01 03 01 02 Den Europæiske Bank for Genopbygning og Udvikling — Del af den tegnede kapital, som kan indkaldes

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansiering i tilfælde af indkaldelse af modydelsen for den kapital, som Det Europæiske Fællesskab har tegnet.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 90/674/EØF af 19. november 1990 om indgåelse af overenskomsten om oprettelse af Den Europæiske Bank for Genopbygning og Udvikling (EFT L 372 af 31.12.1990, s. 1).

Rådets afgørelse 97/135/EF af 17. februar 1997 om Det Europæiske Fællesskabs tegning af yderligere aktier som følge af beslutningen om at fordoble aktiekapitalen for Den Europæiske Bank for Genopbygning og Udvikling (EFT L 52 af 22.2.1997, s. 15).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 03 — INTERNATIONALE ØKONOMISKE OG FINANSIELLE SPØRGSMÅL (fortsat)

01 03 02 Makroøkonomisk bistand

01 03 02 01 Makroøkonomisk bistand til partnerstaterne i Østeuropa og Centralasien

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
25 200 000	31 200 000	24 200 000	24 200 000	12 500 000,—	11 000 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	— (¹)					
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	5 000 000	4 500 000	500 000			
Bevillinger 2003	24 200 000	19 700 000	5 500 000	—	—	- 1 000 000 (²)
Bevillinger 2004	25 200 000		25 200 000	—		
I alt	54 400 000	24 200 000	31 200 000	—	—	- 1 000 000

(¹) Efter fradrag af 13 000 000 EUR i form af fremførte betalingsbevillinger.
(²) Dette beløb vil blive overført eller frigjort.

Anmærkninger

Denne ekstraordinære bistand skal lette de finansielle forpligtelser for visse tredjelande i tilfælde af makroøkonomiske vanskeligheder, hvor der er store budget- og/eller betalingsbalanceproblemer. Den er direkte forbundet med modtagerlandenes gennemførelse af makroøkonomiske stabiliseringsforanstaltninger og strukturtilpasningsforanstaltninger. Fællesskabets intervention supplerer generelt Den Internationale Valutafonds støtte, der koordineres med andre bilaterale donorer.

En gang hvert halve år underretter Kommissionen budgetmyndigheden om den makroøkonomiske og politiske situation i de støttemodtagende lande.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 97/787/EF af 17. november 1997 om ekstraordinær finansiel bistand til Armenien og Georgien (EFT L 322 af 25.11.1997, s. 37).

Rådets afgørelse 2000/244/EF af 20. marts 2000 om ændring af afgørelse 97/787/EF om ekstraordinær finansiel bistand til Armenien og Georgien med henblik på at udvide den til at omfatte Tadsjikistan (EFT L 77 af 28.3.2000, s. 11).

Rådets afgørelse 2002/1006/EF af 19. december 2002 om supplerende makrofinansiel bistand til Moldova (EFT L 351 af 28.12.2002, s. 76).

KAPITEL 01 03 — INTERNATIONALE ØKONOMISKE OG FINANSIELLE SPØRGSMÅL (fortsat)**01 03 02** (fortsat)

01 03 02 02

Makroøkonomisk bistand til de lande i den vestlige del af Balkan-regionen, som ikke er omfattet af en førtiltrædelsesstrategi

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
65 000 000	80 000 000	80 000 000	80 000 000	100 000 000,—	100 000 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	45 000 000 ⁽¹⁾	25 000 000	15 000 000	5 000 000		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	80 000 000	55 000 000	25 000 000			
Bevillinger 2004	65 000 000		40 000 000	25 000 000		
I alt	190 000 000	80 000 000	80 000 000	30 000 000		

(¹) Efter fradrag af 10 000 000 EUR i form af fremførte betalingsbevillinger.

Anmærkninger

Denne ekstraordinære bistand skal lette de finansielle forpligtelser for visse tredjelande i tilfælde af makroøkonomiske vanskeligheder, hvor der er store budget- og/eller betalingsbalanceproblemer.

Den er direkte forbundet med modtagerlandenes gennemførelse af makroøkonomiske stabiliseringsforanstaltninger eller strukturtilpasningsforanstaltninger. Fællesskabets intervention supplerer generelt Den Internationale Valutafonds støtte, der koordineres med andre bilaterale donorer.

En gang hvert halve år underretter Kommissionen budgetmyndigheden om den makroøkonomiske og politiske situation i de støttemodtagende lande.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 1999/733/EF af 8 november 1999 om supplerende makrofinansiel bistand til Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien (EFT L 294 af 16.11.1999, s. 31), ændret ved afgørelse 2001/900/EF (EFT L 344 af 18.12.2001, s. 29).

Rådets afgørelse 2001/511/EF af 27. juni 2001 om yderligere ekstraordinær finansiel bistand til Kosovo (EFT L 183 af 6.7.2001, s. 42).

Rådets afgørelse 2001/549/EF af 16. juli 2001 om makrofinansiel bistand til Forbundsrepublikken Jugoslavien (EFT L 197 af 21.7.2001, s. 38), ændret ved afgørelse 2001/901/EF (EFT L 344 af 18.12.2001, s. 30).

Rådets afgørelse 2002/882/EF af 5. november 2002 om supplerende makrofinansiel bistand til Forbundsrepublikken Jugoslavien (EFT L 308 af 9.11.2002, s. 25).

Rådets afgørelse 2002/883/EF af 5. november 2002 om supplerende makrofinansiel bistand til Bosnien-Hercegovina (EFT L 308 af 9.11.2002, s. 28).

Rådets afgørelse 2003/825/EF af 25. november 2003 om ændring af Rådets afgørelse 2002/882/EF om yderligere makrofinansiel bistand til Forbundsrepublikken Jugoslavien vedrørende supplerende makrofinansiel bistand til Serbien og Montenegro (EUT L 311 af 27.11.2003, s. 28).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
01 04	FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER							
01 04 01	Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lånetransaktioner							
01 04 01 01	Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån optaget af Fællesskabet med henblik på betalingsbalancetøtte	6.2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
01 04 01 02	Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån optaget af Euratom	6.2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
01 04 01 03	Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån optaget med henblik på fremme af investeringerne i Fællesskabet	6.2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
01 04 01 04	Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for programmer for lån, som Fællesskabet har optaget med henblik på finansiel bistand til tredjelande i Middelhavsområdet	6.2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
01 04 01 05	Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for programmer for lån, som Fællesskabet har optaget med henblik på finansiel bistand til tredjelande i Central- og Østeuropa	6.2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
01 04 01 06	Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for programmer for lån, som Fællesskabet har optaget med henblik på finansiel bistand til landene inden for Samfundet af Uafhængige Stater og Mongoliet	6.2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
01 04 01 07	Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for programmer for lån, som Fællesskabet har optaget med henblik på finansiel bistand til lande i det vestlige Balkan	6.2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
01 04 01 08	Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån optaget af Euratom til finansiering af forbedringen af sikkerheden og effektiviteten i atomkraftværkerne i de central- og østeuropæiske lande og i SNG	6.2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
01 04 01 09	Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån, der ydes tredjelande i Middelhavsområdet af Den Europæiske Investeringsbank	6.2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
01 04 01 10	Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån, der ydes til tredjelande i Central- og Østeuropa og det vestlige Balkan af Den Europæiske Investeringsbank	6.2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
01 04 01 11	Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån ydet af Den Europæiske Investeringsbank til andre tredjelande	6.2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
01 04 01 12	Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån, der ydes af Den Europæiske Investeringsbank til Sydafrika	6.2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
01 04 01 13	Reserve til lån og sikkerhedsstillelse for lån til tredjelande	6.2	221 000 000	221 000 000	217 000 000	217 000 000	0,—	0,—
01 04 01 14	Indbetalinger til Garantifonden i forbindelse med nye transaktioner	6.2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	170 490 000,—	170 490 000,—
	<i>Artikel 01 04 01 — Subtotal</i>		221 000 000	221 000 000	217 000 000	217 000 000	170 490 000,—	170 490 000,—
01 04 02	Årlig betaling til dækning af rentegodtgørelser i forbindelse med ekstraordinære lån til Grækenland efter jordskælvene i februar og marts 1981 og i september 1986 og 1999	3	56 000	56 000	264 000	264 000	490 326,54	490 326,54

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
01 04 03	Årlig betaling til dækning af rentegodtgørelser i forbindelse med ekstraordinære lån til Portugal efter cyklonen i oktober 1993 på Madeira	3	284 000	284 000	347 000	347 000	406 497,—	406 497,—
01 04 04	Foranstaltninger til fremme af indfasningen i det almindelige budget af de aktiviteter, der er blevet finansieret over EKSF-budgettet	3	—	—	—	p.m.	0,—	500 000,—
01 04 05	Program for virksomhederne: forbedring af det finansielle klima for små og mellemstore virksomheder	3	71 000 000	43 000 000	71 000 000	27 700 000	74 915 186,53	24 478 605,70
01 04 06	Afslutning af beskæftigelsesinitiativet (1998-2000)	3	p.m.	36 100 000	p.m.	66 000 000	0,—	47 494 201,50
01 04 07	Deltagelse i fonde med risikovillig kapital til transeuropæiske net	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	7 000 000,—	0,—
01 04 08	Årlig rentegodtgørelse for særlige lån til de berørte medlemsstater som følge af oversvømmelserne i 2002	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
01 04 09	Den Europæiske Investeringsfond							
01 04 09 01	Den Europæiske Investeringsfond — Tilrådighedsstillelse af de indbetalte dele af den tegnede kapital	3	p.m.	p.m.				
01 04 09 02	Den Europæiske Investeringsfond — Del af den tegnede kapital, som kan indbetales	3	p.m.	p.m.				
	Artikel 01 04 09 — Subtotal		p.m.	p.m.				
01 04 10	Nuklear sikkerhed	3	p.m.	p.m.				
	Kapitel 01 04 — I alt		292 340 000	300 440 000	288 611 000	311 311 000	253 302 010,07	243 859 630,74

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)

01 04 01 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lånetransaktioner

01 04 01 01 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån optaget af Fællesskabet med henblik på betalingsbalancestøtte
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Det Europæiske Fællesskabs garanti vedrører lån, der er optaget på kapitalmarkederne eller hos finansielle institutioner. Den samlede långivning til medlemsstaterne er begrænset til 14 mia. EUR.

Under denne konto opføres Den Europæiske Unions sikkerhedsstillelse for lånenes indfrielse. Den giver Kommissionen mulighed for at opfylde rente- og afdragsforpligtelsen for debitorer, der misligholder deres forpligtelser.

For at Kommissionen kan opfylde sine forpligtelser, kan den midlertidigt indfri sine rente- og afdragsforpligtelser ved at trække på sine likvide midler. I så fald anvendes artikel 12 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

I bilag II til denne del af oversigten over udgifter i denne sektion gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne, herunder også gældsforvaltningen (hovedstol og renter).

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 397/75 af 17. februar 1975 om fællesskabslån (EFT L 46 af 20.2.1975, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 682/81 af 16. marts 1981 om tilpasning af mekanismen med fællesskabslån bestemt til støtte af medlemsstaternes betalingsbalancer (EFT L 73 af 19.3.1981, s. 1).

Rådets beslutning 83/298/EØF af 16. maj 1983 om fællesskabslån til Den Franske Republik (EFT L 153 af 11.6.1983, s. 44).

Rådets forordning (EØF) nr. 1131/85 af 30. april 1985 om ændring af forordning (EØF) nr. 682/81 om tilpasning af mekanismen med fællesskabslån bestemt til støtte af medlemsstaternes betalingsbalancer (EFT L 118 af 1.5.1985, s. 59).

Rådets afgørelse 85/543/EØF af 9. december 1985 om et fællesskabslån til fordel for Den Helleniske Republik (EFT L 341 af 19.12.1985, s. 17).

Rådets forordning (EØF) nr. 1969/88 af 24. juni 1988 om indførelse af en enhedsmekanisme for mellemfristet betalingsbalancestøtte til medlemsstaterne (EFT L 178 af 8.7.1988, s. 1).

Rådets afgørelse 91/136/EØF af 4. marts 1991 om et fællesskabslån til fordel for Den Helleniske Republik (EFT L 66 af 13.3.1991, s. 22).

Rådets beslutning 93/67/EØF af 18. januar 1993 om et fællesskabslån til Den Italienske Republik (EFT L 22 af 30.1.1993, s. 121).

Rådets forordning (EF) nr. 332/2002 af 18. februar 2002 om indførelse af en mekanisme for mellemfristet betalingsbalancestøtte til medlemsstaterne (EFT L 53 af 23.2.2002, s. 1).

Akt af 12. juni 1985 vedrørende vilkårene for Kongeriget Spaniens og Den Portugisiske Republiks tiltrædelse og tilpasningerne af traktaterne (EFT L 302 af 15.11.1985, s. 23), særlig anvendelse af mekanismen med fællesskabslån til fordel for Portugal.

01 04 01 02 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån optaget af Euratom
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Der er givet bemyndigelse til optagelse af lån til et beløb af maksimalt 4 mia. EUR, hvoraf 500 000 000 kan henføres til afgørelse 77/270/Euratom, 500 000 000 til afgørelse 80/29/Euratom, 1 mia. til afgørelse 82/170/Euratom, 1 mia. til afgørelse 85/537/Euratom og 1 mia. til afgørelse 90/212/Euratom.

Under denne konto opføres Den Europæiske Unions sikkerhedsstillelse for lånenes indfrielse. Den giver Kommissionen mulighed for at opfylde rente- og afdragsforpligtelsen for debitorer, der misligholder deres forpligtelser.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)**01 04 01** (fortsat)

01 04 01 02 (fortsat)

For at Kommissionen kan opfylde sine forpligtelser, kan den midlertidigt indfri sine rente- og afdragsforpligtelser ved at trække på sine likvide midler. I så fald anvendes artikel 12 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

I bilag II til denne del af denne sektion gives en samlet oversigt over lånoptagelsestransaktionerne (hovedstol og renter) og den dertil hørende gældsforvaltning.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 77/270/Euratom af 29. marts 1977 om bemyndigelse for Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på et bidrag til finansiering af atomkraftværker (EFT L 88 af 6.4.1977, s. 9).

Rådets afgørelse 77/271/Euratom af 29. marts 1977 om gennemførelse af afgørelse 77/270/Euratom om bemyndigelse for Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på et bidrag til finansiering af atomkraftværker (EFT L 88 af 6.4.1977, s. 11).

Rådets afgørelse 80/29/Euratom af 20. december 1979 om ændring af afgørelse 77/271/Euratom om gennemførelse af afgørelse 77/270/Euratom om bemyndigelse for Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på et bidrag til finansiering af atomkraftværker (EFT L 12 af 17.1.1980, s. 28).

Rådets afgørelse 82/170/Euratom af 15. marts 1982 om ændring af afgørelse 77/271/Euratom for så vidt angår maksimumsbeløbet for de Euratom-lån, som Kommissionen kan optage med henblik på et bidrag til finansiering af atomkraftværker (EFT L 78 af 24.3.1982, s. 21).

Rådets afgørelse 85/537/Euratom af 5. december 1985 om ændring af afgørelse 77/271/Euratom for så vidt angår det samlede beløb for de Euratom-lån, som Kommissionen kan optage med henblik på et bidrag til finansiering af atomkraftværker (EFT L 334 af 12.12.1985, s. 23).

Rådets afgørelse 90/212/Euratom af 23. april 1990 om ændring af afgørelse 77/271/Euratom om gennemførelse af afgørelse 77/270/Euratom om bemyndigelse for Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på et bidrag til finansiering af atomkraftværker (EFT L 112 af 3.5.1990, s. 26).

01 04 01 03

Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån optaget med henblik på fremme af investeringerne i Fællesskabet

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Maksimumsbeløbet for de lån, som Kommissionen kan optage, er fastsat til 6 830 mio. EUR, hvoraf 1 mia. EUR kan henføres til afgørelse 78/870/EØF, 1 mia. EUR til afgørelse 82/169/EØF, medens 1 080 mio. EUR kan henføres til afgørelse 81/19/EØF og afgørelse 81/1013/EØF. Fra dette maksimumsbeløb skal trækkes lån, som Den Europæiske Investeringsbank har ydet over egne midler, samt 3 mia. EUR, der kan henføres til afgørelse 83/200/EØF og 750 mio. EUR i medfør af afgørelse 87/182/EØF.

Under denne konto opføres Den Europæiske Unions sikkerhedsstillelse for lånenes indfrielse. Den giver Kommissionen mulighed for at opfylde rente- og afdragsforpligtelsen for debitorer, der misligholder deres forpligtelser.

For at Kommissionen kan opfylde sine forpligtelser, kan den midlertidigt indfri sine rente- og afdragsforpligtelser ved at trække på sine likvide midler. I så fald anvendes artikel 12 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

I bilag II til denne del af oversigten over udgifter i denne sektion gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne, herunder også gældsforvaltningen (hovedstol og renter).

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 78/870/EØF af 16. oktober 1978 om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 298 af 25.10.1978, s. 9).

Rådets afgørelse 79/486/EØF af 14. maj 1979 om gennemførelse af afgørelse 78/870/EØF om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 125 af 22.5.1979, s. 16).

Rådets afgørelse 80/739/EØF af 22. juli 1980 om anvendelse for anden gang af afgørelse 78/870/EØF om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 205 af 17.8.1980, s. 19).

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)**01 04 01** (fortsat)

01 04 01 03 (fortsat)

Rådets afgørelse 80/1103/EØF af 25. november 1980 om supplerung af afgørelse 80/739/EØF om anvendelse for anden gang af afgørelse 78/870/EØF om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet for så vidt angår anvendelsen af en del af anden lånetranche (EFT L 326 af 2.12.1980, s. 19).

Rådets afgørelse 81/19/EØF af 20. januar 1981 om Fællesskabets ekstraordinære hjælp til genopbygning af de katastroferamte områder i Italien ved jordskælvet i november 1980 (EFT L 37 af 10.2.1981, s. 21).

Rådets afgørelse 81/1013/EØF af 14. december 1981 om Fællesskabets ekstraordinære hjælp til genopbygning af de katastroferamte områder i Grækenland efter jordskælvet i februar/marts 1981 (EFT L 367 af 23.12.1981, s. 27).

Rådets afgørelse 82/169/EØF af 15. marts 1982 om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 78 af 24.3.1982, s. 19).

Rådets afgørelse 82/268/EØF af 26. april 1982 om gennemførelse af afgørelse 82/169/EØF om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 116 af 30.4.1982, s. 16).

Rådets afgørelse 83/200/EØF af 19. april 1983 om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån under Det Nye Fællesskabsinstrument (NIC) til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 112 af 28.4.1983, s. 26).

Rådets afgørelse 83/308/EØF af 13. juni 1983 om anvendelse af afgørelse 83/200/EØF om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån under Det Nye Fællesskabsinstrument til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 164 af 23.6.1983, s. 31).

Rådets afgørelse 84/383/EØF af 23. juli 1984 om anvendelse af afgørelse 83/200/EØF om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån under Det Nye Fællesskabsinstrument til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 208 af 3.8.1984, s. 53).

Rådets afgørelse 87/182/EØF af 9. marts 1987 om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån under Det Nye Fællesskabsinstrument til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 71 af 14.3.1987, s. 34).

01 04 01 04

Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for programmer for lån, som Fællesskabet har optaget med henblik på finansiel bistand til tredjelande i Middelhavsområdet

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Under denne konto opføres Den Europæiske Unions sikkerhedsstillelse for lånenes indfrielse. Den giver Kommissionen mulighed for i givet fald at opfylde rente- og afdragsforpligtelsen for debitorer, der misligholder deres forpligtelser (betaling af hovedstol, renter og omkostninger) i forbindelse med nedenstående afgørelser om lånebevillinger.

For at Kommissionen kan opfylde sine forpligtelser, kan den midlertidigt indfri sine rente- og afdragsforpligtelser ved at trække på sine likvide midler. I så fald anvendes artikel 12 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

I bilag II til denne del af oversigten over udgifter i denne sektion gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne, herunder også gældsforvaltningen (hovedstol og renter).

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 91/510/EØF af 23. september 1991 om ydelse af et mellemfristet lån til Algeriet med en hovedstol på maksimalt 400 mio. EUR (EFT L 272 af 28.9.1991, s. 90).

Rådets afgørelse 94/938/EF af 22. december 1994 om supplerende makrofinansiel bistand til Algeriet med en hovedstol på maksimalt 200 mio. EUR (EFT L 366 af 31.12.1994, s. 28).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)

01 04 01 (fortsat)

01 04 01 05 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for programmer for lån, som Fællesskabet har optaget med henblik på finansiel bistand til tredjelande i Central- og Østeuropa

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Under denne konto opføres Den Europæiske Unions sikkerhedsstillelse for lånenes indfrielse. Den giver Kommissionen mulighed for i givet fald at opfylde rente- og afdragsforpligtelsen for debitorer, der misligholder deres forpligtelser (betaling af hovedstol, renter og omkostninger) i forbindelse med nedennævnte afgørelser om långivning.

For at Kommissionen kan opfylde sine forpligtelser, kan den midlertidigt indfri sine rente- og afdragsforpligtelser ved at trække på sine likvide midler. I så fald anvendes artikel 12 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

I bilag II til denne del af oversigten over udgifter i denne sektion gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne, herunder også gældsforvaltningen (hovedstol og renter).

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 91/384/EØF af 22. juli 1991 om mellemfristet bistand til Rumænien på maksimalt 375 mio. EUR i hovedstol (EFT L 208 af 30.7.1991, s. 64).

Rådets afgørelse 92/511/EØF af 19. oktober 1992 om supplerende mellemfristet finansiel bistand til Bulgarien på maksimalt 110 mio. EUR i hovedstol (EFT L 317 af 31.10.1992, s. 94).

Rådets afgørelse 92/542/EØF af 23. november 1992 om mellemfristet bistand til Estland, Letland og Litauen på maksimalt henholdsvis 40 mio. EUR, 80 mio. EUR og 100 mio. EUR i hovedstol (EFT L 351 af 2.12.1992, s. 29).

Rådets afgørelse 92/551/EØF af 27. november 1992 om yderligere mellemfristet finansiel bistand til Rumænien på maksimalt 80 mio. EUR i hovedstol (EFT L 353 af 3.12.1992, s. 30).

Rådets afgørelse 94/369/EF af 20. juni 1994 om yderligere makrofinansiel bistand til Rumænien på maksimalt 125 mio. EUR i hovedstol (EFT L 168 af 2.7.1994, s. 29).

Rådets afgørelse 97/472/EF af 22. juli 1997 om makrofinansiel bistand til Bulgarien på maksimalt 250 mio. EUR i hovedstol (EFT L 200 af 29.7.1997, s. 61).

Rådets afgørelse 1999/731/EF af 8. november 1999 om supplerende makrofinansiel bistand til Bulgarien på maksimalt 100 mio. EUR i hovedstol (EFT L 294 af 16.11.1999, s. 27).

Rådets afgørelse 1999/732/EF af 8. november 1999 om supplerende makrofinansiel bistand til Rumænien på maksimalt 200 mio. EUR i hovedstol (EFT L 294 af 16.11.1999, s. 29).

01 04 01 06 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for programmer for lån, som Fællesskabet har optaget med henblik på finansiel bistand til landene inden for Samfundet af Uafhængige Stater og Mongoliet

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Under denne konto opføres Den Europæiske Unions sikkerhedsstillelse for lånenes indfrielse. Den giver Kommissionen mulighed for i givet fald at opfylde rente- og afdragsforpligtelsen for debitorer, der misligholder deres forpligtelser (betaling af hovedstol, renter og omkostninger) i forbindelse med ovennævnte afgørelser om långivning.

For at Kommissionen kan opfylde sine forpligtelser, kan den midlertidigt indfri sine rente- og afdragsforpligtelser ved at trække på sine likvide midler. I så fald anvendes artikel 12 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

I bilag II til denne del af oversigten over udgifter i denne sektion gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne, herunder også gældsforvaltningen (hovedstol og renter).

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)**01 04 01** (fortsat)

01 04 01 06 (fortsat)

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 91/658/EØF af 16. december 1991 om ydelse af et mellemfristet lån på maksimalt 1 250 mio. EUR i hovedstol til Sovjetunionen og dens republikker (EFT L 362 af 31.12.1991, s. 89).

Rådets afgørelse 94/346/EF af 13. juni 1994 om makrofinansiel bistand på maksimalt 45 mio. EUR i hovedstol til Moldova (EFT L 155 af 22.6.1994, s. 27).

Rådets afgørelse 94/940/EF af 22. december 1994 om makrofinansiel bistand på maksimalt 85 mio. EUR i hovedstol til Ukraine (EFT L 366 af 31.12.1994, s. 32).

Rådets afgørelse 95/132/EF af 10. april 1995 om ydelse af makrofinansiel bistand på maksimalt 75 mio. EUR i hovedstol til Hviderusland (EFT L 89 af 21.4.1995, s. 28).

Rådets afgørelse 95/442/EF af 23. oktober 1995 om supplerende makrofinansiel bistand på maksimalt 200 mio. EUR i hovedstol til Ukraine (EFT L 258 af 28.10.1995, s. 63).

Rådets afgørelse 96/242/EF af 25. marts 1996 om supplerende makrofinansiel bistand til Moldova på højest 15 mio. EUR i hovedstol (EFT L 80 af 30.3.1996, s. 60).

Rådets afgørelse 97/787/EF af 17. november 1997 om ekstraordinær finansiel bistand til Armenien og Georgien på højest 170 mio. EUR i hovedstol (EFT L 322 af 25.11.1997, s. 37).

Rådets afgørelse 98/592/EF af 15. oktober 1998 om supplerende makrofinansiel bistand til Ukraine (EFT L 284 af 22.10.1998, s. 45).

Rådets afgørelse 2000/244/EF af 20. marts 2000 om ændring af afgørelse 97/787/EF om ekstraordinær finansiel bistand til Armenien og Georgien på 245 mio. EUR som hovedstol med henblik på at udvide den til at omfatte Tadsjikistan (EFT L 77 af 28.3.2000, s. 11).

Rådets afgørelse 2000/452/EF af 10. juli 2000 om supplerende makrofinansiel bistand til Moldova på højest 15 mio. EUR som hovedstol (EFT L 181 af 20.7.2000, s. 77).

Rådets afgørelse 2002/639/EF af 12. juli 2002 om supplerende makrofinansiel bistand til Ukraine (EFT L 209 af 6.8.2002, s. 22).

Rådets afgørelse 2002/1006/EF af 19. december 2002 om supplerende makrofinansiel bistand til Moldova ((EFT L 351 af 28.12.2002, s. 76)

01 04 01 07

Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for programmer for lån, som Fællesskabet har optaget med henblik på finansiel bistand til lande i det vestlige Balkan

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Under denne konto opføres Den Europæiske Unions sikkerhedsstillelse for lånenes indfrielse. Den giver Kommissionen mulighed for i givet fald at opfylde rente- og afdragsforpligtelsen for debitorer, der misligholder deres forpligtelser (betaling af hovedstol, renter og omkostninger) i forbindelse med ovennævnte afgørelser om långivning.

For at Kommissionen kan opfylde sine forpligtelser, kan den midlertidigt indfri sine rente- og afdragsforpligtelser ved at trække på sine likvide midler. I så fald anvendes artikel 12 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

I bilag II til denne del af oversigten over udgifter i denne sektion gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne, herunder også gældsforvaltningen (hovedstol og renter).

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 97/471/EF af 22. juli 1997 om langfristet makrofinansiel bistand til Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien på 40 mio. EUR i hovedstol (EFT L 200 af 29.7.1997, s. 59).

Rådets afgørelse 1999/282/EF af 22. april 1999 om makrofinansiel bistand til Albanien på maksimalt 20 mio. EUR i hovedstol i en periode på maksimalt 15 år (EFT L 110 af 28.4.1999, s. 13).

Rådets afgørelse 1999/325/EF af 10. maj 1999 om makrofinansiel bistand til Bosnien-Hercegovina på maksimalt 30 mio. EUR i hovedstol i form af et lån med en løbetid på 15 år (EFT L 123 af 13.5.1999, s. 57).

Rådets afgørelse 1999/733/EF af 8. november 1999 om supplerende makrofinansiel bistand til Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien på 50 mio. EUR i hovedstol (EFT L 294 af 16.11.1999, s. 31).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)

01 04 01 (fortsat)

01 04 01 07 (fortsat)

Rådets afgørelse 2001/549/EF af 16. juli 2001 om makrofinansiel bistand til Forbundsrepublikken Jugoslavien (EFT L 197 af 21.7.2001, s. 38).

Rådets afgørelse 2002/882/EF af 5. november 2002 om supplerende makrofinansiel bistand til Forbundsrepublikken Jugoslavien (EFT L 308 af 9.11.2002, s. 25).

Rådets afgørelse 2002/883/EF af 5. november 2002 om supplerende makrofinansiel bistand til Bosnien-Hercegovina (EFT L 308 af 9.11.2002, s. 28).

Rådets afgørelse 2003/825/EF af 25. november 2003 om ændring af Rådets afgørelse 2002/882/EF om yderligere makrofinansiel bistand til Forbundsrepublikken Jugoslavien vedrørende supplerende makrofinansiel bistand til Serbien og Montenegro (EUT L 311 af 27.11.2003, s. 28).

01 04 01 08

Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån optaget af Euratom til finansiering af forbedringen af sikkerheden og effektiviteten i atomkraftværkerne i de central- og østeuropæiske lande og i SNG

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Under denne konto opføres Den Europæiske Unions sikkerhedsstillelse for lånenes indfrielse. Den giver Kommissionen mulighed for i givet fald at opfylde rente- og afdragsforpligtelsen for debitorer, der misligholder deres forpligtelser (betaling af hovedstol, renter og omkostninger).

For at Kommissionen kan opfylde sine forpligtelser, kan den midlertidigt indfri sine rente- og afdragsforpligtelser ved at trække på sine likvide midler. I så fald anvendes artikel 12 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

Euratom-lånene til medlemsstaterne og tredjelande må i alt højst beløbe sig til 4 mia. EUR, som anført i konto 01 04 01 02.

I bilag II til denne del af oversigten over udgifter i denne sektion gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne, herunder også gældsforvaltningen (hovedstol og renter).

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 94/179/Euratom af 21. marts 1994 om ændring af afgørelse 77/270/Euratom om bemyndigelse af Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på bidrag til finansiering af forbedring af sikkerheden og effektiviteten i atomkraftværkerne i visse tredjelande (EFT L 84 af 29.3.1994, s. 41).

Med hensyn til retsgrundlaget for Euratom-långivningen henvises til konto 01 04 01 02.

01 04 01 09

Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån, der ydes tredjelande i Middelhavsområdet af Den Europæiske Investeringsbank

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

I henhold til Rådets afgørelse af 8. marts 1977, der er omtalt nedenfor, påtager Den Europæiske Union sig sikkerhedsstillelsen i forbindelse med de lån, der skal ydes af Den Europæiske Investeringsbank som led i Den Europæiske Unions finansielle forpligtelser over for Middelhavslandene.

Denne afgørelse ligger til grund for en kontrakt om sikkerhedsstillelse, som Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank undertegnede den 30. oktober 1978 (i Bruxelles) og den 10. november 1978 (i Luxembourg), i henhold til hvilken der stilles en samlet sikkerhed svarende til 75 % af de samlede bevillinger, der er afsat til lån i følgende lande: Malta, Tunesien, Algeriet, Marokko, Portugal (finansprotokol, nødhjælp), Tyrkiet, Cypern, Syrien, Israel, Jordan, Egypten, det tidligere Jugoslavien og Libanon.

I forbindelse med hver ny finansprotokol udarbejdes der et nyt dokument om forlængelse af kontrakten om sikkerhedsstillelse. Størrelsen af den samlede sikkerhedsstillelse er anført i bilag II i del D (tabel 3) i oversigten over indtægter til nærværende sektion.

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)**01 04 01** (fortsat)

01 04 01 09 (fortsat)

Denne afgørelse ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank den 25. juli 1997 (Bruxelles) og den 29. juli 1997 (Luxembourg), hvorefter sikkerhedsstillelsen begrænses til 70 % af de samlede bevillinger foruden de dertil knyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne er på 7 105 mio. EUR, herunder 2 310 mio. EUR til følgende Middelhavslande: Algeriet, Cypern, Egypten, Israel, Jordan, Libanon, Malta, Marokko, Syrien, Tunesien, Tyrkiet, Vestbredden og Gaza-striben. Aftalen løber over en periode på tre år fra den 31. januar 1997. Hvis udlånet fra Den Europæiske Investeringsbank efter udløbet af denne treårsperiode ikke er nået op på ovennævnte beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

Den Europæiske Investeringsbank bør holde sig for øje, at der eksisterer en målsætning om, at 25 % af den kommercielle risiko bør dækkes af ikke-statslige garantier.

Denne afgørelse ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank den 24. januar 2000 (Bruxelles) og den 17. januar 2000 (Luxembourg), hvorefter sikkerhedsstillelsen begrænses til 65 % af de samlede bevillinger foruden de dertil knyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne er på 600 mio. EUR og dækker en periode på tre år fra den 29. november 1999. Hvis udlånet fra Den Europæiske Investeringsbank efter udløbet af denne periode ikke er nået op på ovennævnte beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

Denne afgørelse ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank den 24. januar 2000 (Bruxelles) og den 17. januar 2000 (Luxembourg), hvorefter sikkerhedsstillelsen begrænses til 65 % af de samlede bevillinger foruden de dertil knyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne er på 18 410 mio. EUR, herunder 6 425 mio. EUR til følgende Middelhavslande: Algeriet, Cypern, Egypten, Israel, Jordan, Libanon, Malta, Marokko, Syrien, Tunesien, Tyrkiet, Vestbredden og Gaza-striben. Aftalen løber over en periode på syv år fra den 1. februar 2000 og udløber den 31. januar 2007. Hvis udlånet fra Den Europæiske Investeringsbank efter udløbet af denne periode ikke er nået op på ovennævnte beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

Den Europæiske Investeringsbank bør holde sig for øje, at der eksisterer en målsætning om, at 30 % af den kommercielle risiko bør dækkes af ikke-statslige garantier. Denne procentdel bør, når det er muligt, hæves i det omfang, markedet tillader det.

Under denne konto opføres Den Europæiske Unions sikkerhedsstillelse for lånenes indfrielse. Den giver Kommissionen mulighed for i givet fald at opfylde rente- og afdragsforpligtelsen for debitorer, der misligholder deres forpligtelser (betaling af hovedstol, renter og omkostninger).

For at Kommissionen kan opfylde sine forpligtelser, kan den midlertidigt indfri sine rente- og afdragsforpligtelser ved at trække på sine likvide midler. I så fald anvendes artikel 12 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

I bilag II til denne del af oversigten over udgifter i denne sektion gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne, herunder også gældsforvaltningen (hovedstol og renter).

Retsgrundlag

Rådets afgørelse af 8. marts 1977 (Middelhavsprotokollerne).

Rådets afgørelse 78/666/EØF af 25. juli 1978 om indgåelse af finansprotokollen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Grækenland (EFT L 225 af 16.8.1978, s. 25).

Rådets forordning (EØF) nr. 2210/78 af 26. september 1978 om indgåelse af samarbejdsaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Demokratiske Folkerepublik Algeriet (EFT L 263 af 27.9.1978, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2211/78 af 26. september 1978 om indgåelse af samarbejdsaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Marokko (EFT L 264 af 27.9.1978, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2212/78 af 26. september 1978 om indgåelse af samarbejdsaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Tunesiske Republik (EFT L 265 af 27.9.1978, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2237/78 af 26. september 1978 om indgåelse af finansprotokollen og tillægsprotokollen til overenskomsten mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Portugisiske Republik (EFT L 274 af 29.9.1978, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 1273/80 af 23. maj 1980 om indgåelse af interimsprotokollen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Socialistiske Føderative Republik Jugoslavien om fremskyndet iværksættelse af protokol nr. 2 til samarbejdsaftalen (EFT L 130 af 27.5.1980, s. 98).

Rådets forordning (EØF) nr. 3323/80 af 18. december 1980 om indgåelse af en aftale i form af en brevveksling mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Portugisiske Republik om ydelse af støtte til Portugal forud for tiltrædelsen (EFT L 349 af 23.12.1980, s. 1).

Rådets afgørelse af 4. juni 1981 (finansielt samarbejde med Spanien).

Rådets afgørelse af 19. juli 1982 (yderligere ekstraordinær bistand til genopbygning af Libanon).

Rådets forordning (EØF) nr. 3177/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Demokratiske Folkerepublik Algeriet (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 3178/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Egypten (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 8).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)**01 04 01** (fortsat)

01 04 01 09 (fortsat)

Rådets forordning (EØF) nr. 3179/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Det Hashemitiske Kongerige Jordan (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 15).

Rådets forordning (EØF) nr. 3180/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Libanon (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 22).

Rådets forordning (EØF) nr. 3181/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Marokko (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 29).

Rådets forordning (EØF) nr. 3182/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Syriske Arabiske Republik (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 36).

Rådets forordning (EØF) nr. 3183/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Tunesiske Republik (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 43).

Rådets afgørelse af 17. oktober 1983 (forlængelse af det finansielle samarbejde med Spanien og Portugal).

Rådets forordning (EØF) nr. 3354/83 af 22. november 1983 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Israel (EFT L 335 af 30.11.1983, s. 7).

Rådets forordning (EØF) nr. 787/84 af 26. marts 1984 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Cypern (EFT L 85 af 28.3.1984, s. 37).

Rådets afgørelse af 18. juni 1984 (skrivelse fra Rådets formand til Den Europæiske Investeringsbank med henstilling om anden forlængelse af det finansielle samarbejde med Spanien og Portugal).

Rådets afgørelse af 9. oktober 1984 (lån uden for protokollen med Jugoslavien).

Rådets afgørelse 87/604/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af den anden protokol vedrørende finansielt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Socialistiske Føderative Republik Jugoslavien (EFT L 389 af 31.12.1987, s. 65).

Rådets afgørelse 88/30/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Demokratiske Folkerepublik Algeriet (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 1).

Rådets afgørelse 88/31/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Egypten (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 9).

Rådets afgørelse 88/32/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Det Hashemitiske Kongerige Jordan (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 17).

Rådets afgørelse 88/33/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Libanon (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 25).

Rådets afgørelse 88/34/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Tunesiske Republik (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 33).

Rådets afgørelse 88/453/EØF af 30. juni 1988 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Marokko (EFT L 224 af 13.8.1988, s. 32).

Rådets afgørelse 88/597/EØF af 21. november 1988 om indgåelse af protokollen om finansielt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Israel (EFT L 327 af 30.11.1988, s. 51).

Rådets afgørelse 89/378/EØF af 12. juni 1989 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Malta (EFT L 180 af 27.6.1989, s. 46).

Rådets afgørelse 90/153/EØF af 26. februar 1990 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Cypern (EFT L 82 af 29.3.1990, s. 32).

Rådets afgørelse 92/44/EØF af 19. december 1991 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Tunesiske Republik (EFT L 18 af 25.1.1992, s. 34).

Rådets afgørelse 92/206/EØF af 16. marts 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Demokratiske Folkerepublik Algeriet (EFT L 94 af 8.4.1992, s. 13).

Rådets afgørelse 92/207/EØF af 16. marts 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Egypten (EFT L 94 af 8.4.1992, s. 21).

Rådets afgørelse 92/208/EØF af 16. marts 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Det Hashemitiske Kongerige Jordan (EFT L 94 af 8.4.1992, s. 29).

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)**01 04 01** (fortsat)

01 04 01 09 (fortsat)

Rådets afgørelse 92/209/EØF af 16. marts 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Libanesiske Republik (EFT L 94 af 8.4.1992, s. 37).

Rådets afgørelse 92/210/EØF af 16. marts 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Staten Israel (EFT L 94 af 8.4.1992, s. 45).

Rådets forordning (EØF) nr. 1763/92 af 29. juni 1992 om finansielt samarbejde af interesse for alle tredjelande i Middelhavsområdet (EFT L 181 af 1.7.1992, s. 5).

Rådets afgørelse 92/548/EØF af 16. november 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Marokko (EFT L 352 af 2.12.1992, s. 13).

Rådets afgørelse 92/549/EØF af 16. november 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Syriske Arabiske Republik (EFT L 352 af 2.12.1992, s. 21).

Rådets afgørelse 93/408/EØF af 19. juli 1993 om indgåelse af protokollen om finansielt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Slovenien (EFT L 189 af 29.7.1993, s. 152).

Rådets afgørelse 94/67/EF af den 24. januar 1994 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Syriske Arabiske Republik (EFT L 32 af 5.2.1994, s. 44).

Forslag til Rådets forordning (EF) om iværksættelse af en særlig finansiell samarbejdsaktion til fordel for Tyrkiet, forelagt af Kommissionen den 26. juli 1995 (EFT C 271 af 17.10.1995, s. 12).

Rådets afgørelse 95/484/EF af 30. oktober 1995 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Fællesskab og Republikken Malta (EFT L 278 af 21.11.1995, s. 14).

Rådets afgørelse 95/485/EF af 30. oktober 1995 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Fællesskab og Republikken Cypern (EFT L 278 af 21.11.1995, s. 22).

Rådets afgørelse 97/256/EF af 14. april 1997 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (de central- og østeuropæiske lande, Middelhavslandene, landene i Latinamerika og Asien samt Sydafrika) (EFT L 102 af 19.4.1997, s. 33).

Rådets afgørelse 1999/786/EF af 29. november 1999 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank (EIB) mod tab i forbindelse med lån til projekter til genopbygning af de jordskælvsramte områder i Tyrkiet (EFT L 308 af 3.12.1999, s. 35).

Rådets afgørelse 2000/24/EF af 22. december 1999 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (Central- og Østeuropa, Middelhavslandene, Latinamerika og Asien samt Den Sydafrikanske Republik) (EFT L 9 af 13.1.2000, s. 24).

01 04 01 10

Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån, der ydes til tredjelande i Central- og Østeuropa og det vestlige Balkan af Den Europæiske Investeringsbank

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Under denne konto opføres Den Europæiske Unions sikkerhedsstillelse for lånenes indfrielse. Den giver Kommissionen mulighed for i givet fald at opfylde rente- og afdragsforpligtelsen for debitorer, der misligholder deres forpligtelser (betaling af hovedstol, renter og omkostninger) i forbindelse med lån fra Den Europæiske Investeringsbank.

For at Kommissionen kan opfylde sine forpligtelser, kan den midlertidigt indfri sine rente- og afdragsforpligtelser ved at trække på sine likvide midler. I så fald anvendes artikel 12 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

I bilag II til denne del af oversigten over udgifter i denne sektion gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne, herunder også gældsforvaltningen (hovedstol og renter).

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 90/62/EØF af 12. februar 1990 om Fællesskabets ydelse af garanti over for Den Europæiske Investeringsbank i tilfælde af tab i forbindelse med lån bevilget til projekter i Ungarn og Polen (EFT L 42 af 16.2.1990, s. 68).

Afgørelse 90/62/EØF ligger til grund for en kontrakt om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank, undertegnet den 24. april 1990 (Bruxelles) og den 14. maj 1990 (Luxembourg) om lån til Ungarn og Polen, for en udvidelse af denne kontrakt, undertegnet den 31. juli 1991 i Bruxelles og Luxembourg, til også at omfatte lån til Tjekkioslovakiet, Rumænien og Bulgarien.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)**01 04 01** (fortsat)

01 04 01 10 (fortsat)

Rådets afgørelse 91/252/EØF af 14. maj 1991 om udvidelse af anvendelsesområdet for afgørelse 90/62/EØF om Fællesskabets ydelse af garanti over for Den Europæiske Investeringsbank i tilfælde af tab i forbindelse med lån bevilget til projekter i Ungarn og Polen til også at omfatte Tjekkioslovakiet, Bulgarien og Rumænien (EFT L 123 af 18.5.1991, s. 44).

Rådets afgørelse 93/166/EØF af 15. marts 1993 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank med henblik på at dække tab på lån til investeringsprojekter i Estland, Letland og Litauen (EFT L 69 af 20.3.1993, s. 42).

Rådets afgørelse 93/696/EF af 13. december 1993 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank med henblik på at dække tab i forbindelse med lån til projekter i de central- og østeuropæiske lande (Polen, Ungarn, Den Tjekkiske Republik, Den Slovakiske Republik, Rumænien, Bulgarien, Estland, Letland, Litauen og Albanien) (EFT L 321 af 23.12.1993, s. 27).

Afgørelse 93/696/EF ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank, der blev undertegnet den 22. juli 1994 (Bruxelles) og den 12. august 1994 (Luxembourg).

Rådets afgørelse 97/256/EF af 14. april 1997 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (de central- og østeuropæiske lande, Middelhavslændene, landene i Latinamerika og Asien samt Sydafrika) (EFT L 102 af 19.4.1997, s. 33).

Denne afgørelse ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank den 25. juli 1997 (Bruxelles) og den 29. juli 1997 (Luxembourg), hvorefter sikkerhedsstillelsen begrænses til 70 % af de samlede bevillinger foruden de dertil knyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne er på 7 105 mio. EUR, herunder 3 520 mio. EUR til følgende central- og østeuropæiske lande: Albanien, Bulgarien, Tjekkiet, Estland, Ungarn, Letland, Litauen, Polen, Rumænien, Slovakiet og Slovenien. Aftalen løber over en periode på tre år fra den 31. januar 1997. Hvis udlånet fra Den Europæiske Investeringsbank efter udløbet af denne treårsperiode ikke er nået op på ovennævnte beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

Rådets afgørelse 98/348/EF af 19. maj 1998 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter i Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien og om ændring af Rådets afgørelse 97/256/EF om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (de central- og østeuropæiske lande, Middelhavslændene, landene i Latinamerika og Asien samt Sydafrika) (EFT L 155 af 29.5.1998, s. 53).

Rådets afgørelse 98/729/EF af 14. december 1998 om ændring af afgørelse 97/256/EF med henblik på at udvide fællesskabsgarantien til Den Europæiske Investeringsbank til også at omfatte lån til projekter i Bosnien-Hercegovina (EFT L 346 af 22.12.1998, s. 54).

Rådets afgørelse 2000/24/EF af 22. december 1999 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (Central- og Østeuropa, Middelhavslændene, Latinamerika og Asien samt Den Sydafrikanske Republik) (EFT L 9 af 13.1.2000, s. 24).

Denne afgørelse ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank den 24. januar 2000 (Bruxelles) og den 17. januar 2000 (Luxembourg), hvorefter sikkerhedsstillelsen begrænses til 65 % af de samlede bevillinger foruden de dertil knyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne er på 18 410 mio. EUR, herunder 8 680 mio. EUR til følgende central- og østeuropæiske lande: Albanien, Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien, Bosnien-Hercegovina, Bulgarien, Estland, Ungarn, Letland, Litauen, Polen, Slovakiet, Tjekkiet, Rumænien og Slovenien. Aftalen løber over en periode på syv år fra den 1. februar 2000 og udløber den 31. januar 2007. Hvis udlånet fra Den Europæiske Investeringsbank efter udløbet af denne periode ikke er nået op på ovennævnte beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

Rådets afgørelse 2000/688/EF af 7. november 2000 om ændring af afgørelse 2000/24/EF med henblik på at udvide fællesskabsgarantien til Den Europæiske Investeringsbank til også at omfatte lån til projekter i Kroatien (EFT L 285 af 10.11.2000, s. 20).

Forslag til Rådets afgørelse om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter i Montenegro, forelagt af Kommissionen den... (KOM(2000)... endelig udg.).

Rådets afgørelse 2001/778/EF af 6. november 2001 om ændring af afgørelse 2000/24/EF med henblik på udvidelse af fællesskabsgarantien til Den Europæiske Investeringsbank til også at omfatte lån til projekter i Forbundsrepublikken Jugoslavien (EFT L 292 af 9.11.2001, s. 43).

Til denne aftale om sikkerhedsstillelse knyttedes en akt, undertegnet den 19. januar 1993 i Bruxelles og den 4. februar 1993 i Luxembourg, hvorved Den Tjekkiske Republik og Den Slovakiske Republik fra den 1. januar 1993 erstatter Den Tjekkiske og Slovakiske Føderative Republik.

Disse to afgørelser ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank den 25. juli 1997 (Bruxelles) og den 29. juli 1997 (Luxembourg), hvorefter sikkerhedsstillelsen begrænses til 70 % af de samlede bevillinger foruden de dertil knyttede beløb.

Den Europæiske Investeringsbank opfordres til at sigte imod, at 25 % af dens lån for så vidt angår de kommercielle risici dækkes af ikke-statslige garantier.

Den Europæiske Investeringsbank opfordres til at sigte imod, at 30 % af dens lån for så vidt angår de kommercielle risici dækkes af ikke-statslige garantier. Denne procentsats bør om muligt hæves, når markedet tillader det.

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)**01 04 01** (fortsat)

01 04 01 11 Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån ydet af Den Europæiske Investeringsbank til andre tredjelande

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Under denne konto opføres Den Europæiske Unions sikkerhedsstillelse for lånenes indfrielse. Den giver Kommissionen mulighed for i givet fald at opfylde rente- og afdragsforpligtelsen for debitorer, der misligholder deres forpligtelser (betaling af hovedstol, renter og omkostninger) i forbindelse med lån fra Den Europæiske Investeringsbank.

For at Kommissionen kan opfylde sine forpligtelser, kan den midlertidigt indfri sine rente- og afdragsforpligtelser ved at trække på sine likvide midler. I så fald anvendes artikel 12 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

I bilag II til denne del af oversigten over udgifter i denne sektion gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne, herunder også gældsforvaltningen (hovedstol og renter).

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 93/115/EØF af 15. februar 1993 hvorved Fællesskabet stiller garanti for Den Europæiske Investeringsbank for tab i forbindelse med lån til projekter af fælles interesse i visse tredjelande (EFT L 45 af 23.2.1993, s. 27).

Afgørelse 93/115/EØF ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse, der blev undertegnet mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank den 4. november 1993 (Bruxelles) og den 17. november 1993 (Luxembourg).

Rådets afgørelse 96/723/EF af 12. december 1996 om Fællesskabets garanti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter af fælles interesse i latinamerikanske og asiatiske lande, med hvilke Fællesskabet har indgået samarbejdsaftaler (EFT L 329 af 19.12.1996, s. 45).

Afgørelse 96/723/EF ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse, der blev undertegnet mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank den 18. marts 1997 (Bruxelles) og den 26. marts 1997 (Luxembourg).

Rådets afgørelse 97/256/EF af 14. april 1997 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (de central- og østeuropæiske lande, Middelhavslandene, landene i Latinamerika og Asien samt Sydafrika) (EFT L 102 af 19.4.1997, s. 33).

Denne afgørelse ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank den 25. juli 1997 (Bruxelles) og den 29. juli 1997 (Luxembourg), hvorefter sikkerhedsstillelsen begrænses til 70 % af de samlede bevillinger foruden de dertil knyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne er på 7 105 mio. EUR, herunder 900 mio. EUR til følgende lande i Latinamerika og Asien: Argentina, Bolivia, Brasilien, Chile, Colombia, Costa Rica, Ecuador, Guatemala, Honduras, Mexico, Nicaragua, Panama, Paraguay, Peru, El Salvador, Uruguay, Venezuela, Bangladesh, Brunei, Kina, Indien, Indonesien, Macao, Malaysia, Mongoliet, Pakistan, Filippinerne, Singapore, Sri Lanka, Thailand og Vietnam. Aftalen løber over en periode på tre år fra den 31. januar 1997. Hvis udlånet fra Den Europæiske Investeringsbank efter udløbet af denne treårsperiode ikke er nået op på ovennævnte beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

Rådets afgørelse 2000/24/EF af 22. december 1999 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (Central- og Østeuropa, Middelhavslandene, Latinamerika og Asien samt Den Sydafrikanske Republik) (EFT L 9 af 13.1.2000, s. 24).

Denne afgørelse ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank den 24. januar 2000 (Bruxelles) og den 17. januar 2000 (Luxembourg), hvorefter sikkerhedsstillelsen begrænses til 65 % af de samlede bevillinger foruden de dertil knyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne er på 18 410 mio. EUR, herunder 2 480 mio. EUR til følgende lande i Latinamerika og Asien: Argentina, Bolivia, Brasilien, Chile, Colombia, Costa Rica, Ecuador, Guatemala, Honduras, Mexico, Nicaragua, Panama, Paraguay, Peru, El Salvador, Uruguay, Venezuela, Bangladesh, Brunei, Kina, Sydkorea, Indien, Indonesien, Laos, Macao, Malaysia, Mongoliet, Nepal, Pakistan, Filippinerne, Singapore, Sri Lanka, Thailand, Vietnam og Yemen. Aftalen løber over en periode på syv år fra den 1. februar 2000 og udløber den 31. januar 2007. Hvis udlånet fra Den Europæiske Investeringsbank efter udløbet af denne periode ikke er nået op på ovennævnte beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

Rådets afgørelse 2001/777/EF af 6. november 2001 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med en særlig långivningsaktion til fordel for udvalgte miljøprojekter i området langs Ruslands østersøskyst som led i den nordlige dimension (EFT L 292 af 9.11.2001, s. 41).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)

01 04 01 (fortsat)

01 04 01 11 (fortsat)

I overensstemmelse med afgørelse 93/115/EØF og 96/723/EF stiller Den Europæiske Union sikkerhed separat i forbindelse med de enkelte lån fra Den Europæiske Investeringsbank til lande i Latinamerika og Asien, som Fællesskabet har indgået samarbejdsaftaler med.

Den Europæiske Investeringsbank opfordres til at sigte imod, at 25 % af dens lån for så vidt angår de kommercielle risici dækkes af ikke-statslige garantier.

Den Europæiske Investeringsbank opfordres til at sigte imod, at 30 % af dens lån for så vidt angår de kommercielle risici dækkes af ikke-statslige garantier. Denne procentsats bør om muligt hæves, når markedet tillader det.

01 04 01 12

Det Europæiske Fællesskabs sikkerhedsstillelse for lån, der ydes af Den Europæiske Investeringsbank til Sydafrika

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Under denne konto opføres Den Europæiske Unions sikkerhedsstillelse for lånenes indfrielse. Den giver Kommissionen mulighed for i givet fald at opfylde rente- og afdragsforpligtelsen for debitorer, der misligholder deres forpligtelser (betaling af hovedstol, renter og omkostninger) i forbindelse med lån fra Den Europæiske Investeringsbank.

For at Kommissionen kan opfylde sine forpligtelser, kan den midlertidigt indfri sine rente- og afdragsforpligtelser ved at trække på sine likvide midler. I så fald anvendes artikel 12 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

I bilag II til denne del af oversigten over udgifter i denne sektion gives en samlet oversigt over lånoptagelses- og långivningstransaktionerne, herunder også gældsforvaltningen (hovedstol og renter).

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 95/207/EF af 1. juni 1995 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank med henblik på at dække tab i forbindelse med lån til projekter i Sydafrika (EFT L 131 af 15.6.1995, s. 31).

På grundlag af afgørelse 95/207/EF blev der den 4. oktober 1995 i Bruxelles og den 16. oktober 1995 i Luxembourg undertegnet en aftale om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank.

Rådets afgørelse 97/256/EF af 14. april 1997 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (de central- og østeuropæiske lande, Middelhavslanene, landene i Latinamerika og Asien samt Sydafrika) (EFT L 102 af 19.4.1997, s. 33).

Denne afgørelse ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank den 25. juli 1997 (Bruxelles) og den 29. juli 1997 (Luxembourg), hvorefter sikkerhedsstillelsen begrænses til 70 % af de samlede bevillinger foruden de dertil knyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne er på 7 105 mio. EUR, herunder 375 mio. EUR til Sydafrika. Aftalen løber over en periode på tre år fra den 1. juli 1997. Hvis udlånet fra Den Europæiske Investeringsbank efter udløbet af denne treårsperiode ikke er nået op på ovennævnte beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

Rådets afgørelse 2000/24/EF af 22. december 1999 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (Central- og Østeuropa, Middelhavslanene, Latinamerika og Asien samt Den Sydafrikanske Republik) (EFT L 9 af 13.1.2000, s. 24).

Denne afgørelse ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank den 24. januar 2000 (Bruxelles) og den 17. januar 2000 (Luxembourg), hvorefter sikkerhedsstillelsen begrænses til 65 % af de samlede bevillinger foruden de dertil knyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne er på 18 410 mio. EUR, herunder 825 mio. EUR til Sydafrika. Aftalen løber over en periode fra den 1. juli 2000 til den 31. januar 2007. Hvis udlånet fra Den Europæiske Investeringsbank efter udløbet af denne periode ikke er nået op på ovennævnte beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

I overensstemmelse med afgørelse 95/207/EF stiller Den Europæiske Union sikkerhed separat i forbindelse med de enkelte lån fra Den Europæiske Investeringsbank til Sydafrika.

Den Europæiske Investeringsbank opfordres til at sigte imod, at 25 % af dens lån for så vidt angår de kommercielle risici dækkes af ikke-statslige garantier.

Den Europæiske Investeringsbank opfordres til at sigte imod, at 30 % af dens lån for så vidt angår de kommercielle risici dækkes af ikke-statslige garantier. Denne procentsats bør om muligt hæves, når markedet tillader det.

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)**01 04 01** (fortsat)

01 04 01 13 Reserve til lån og sikkerhedsstillelse for lån til tredjelande

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
221 000 000	217 000 000	0,—

Anmærkninger

Europa-Parlamentet vil ikke blot fortsat modtage regelmæssige efterfølgende rapporter, men vil også blive hørt i forvejen om fællesskabslån. Denne bevilling er udelukkende formålsbestemte reserver og kan først anvendes efter overførsel til andre budgetlinjer i overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningen.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 2728/94 af 31. oktober 1994 om oprettelse af en garantifond for aktioner i forhold til tredjeland (EFT L 293 af 12.11.1994, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, Euratom) nr. 1149/1999 (EFT L 139 af 2.6.1999, s. 1).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2040/2000 af 26. september 2000 om budgetdisciplin (EFT L 244 af 29.9.2000, s. 27).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

01 04 01 14 Indbetalinger til Garantifonden i forbindelse med nye transaktioner

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	170 490 000,—

Anmærkninger

Under denne konto opføres indbetalinger, der foretages i henhold til artikel 2 i forordning (EF, Euratom) nr. 2728/94.

De nødvendige bevillinger vil forud herfor blive overført fra konto 01 04 01 13 i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 26 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1)

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 2728/94 af 31. oktober 1994 om oprettelse af en garantifond for aktioner i forhold til tredjeland (EFT L 293 af 12.11.1994, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, Euratom) nr. 1149/1999 (EFT L 139 af 2.6.1999, s. 1).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2040/2000 af 26. september 2000 om budgetdisciplin (EFT L 244 af 29.9.2000, s. 27).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)

01 04 02

Årlig betaling til dækning af rentegodtgørelser i forbindelse med ekstraordinære lån til Grækenland efter jordskælvene i februar og marts 1981 og i september 1986 og 1999

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
56 000	56 000	264 000	264 000	490 326,54	490 326,54

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	264 000	264 000				
Bevillinger 2004	56 000		56 000			
I alt	320 000	264 000	56 000			

Anmærkninger

Nærværende artikel dækker transaktioner vedrørende rentegodtgørelser i forbindelse med genopbygning af områder, der blev ramt af jordskælvene i Grækenland i 1981, 1986 og 1999. En rentegodtgørelse kan ydes for lån udbetalt i forbindelse med investeringer i de områder af Grækenland, som rammes af jordskælvene, over Den Europæiske Investeringsbanks egne midler.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 81/1013/EØF af 14. december 1981 om Fællesskabets ekstraordinære hjælp til genopbygning af de katastroferamte områder i Grækenland efter jordskælvene i februar/marts 1981 (EFT L 367 af 23.12.1981, s. 27).

Rådets afgørelse 88/561/EØF af 7. november 1988 om ekstraordinær hjælp fra Fællesskabet til genopbygning af de områder i Grækenland, der blev ramt af jordskælvene i september 1986 (EFT L 309 af 15.11.1988, s. 32).

Rådets afgørelse 2000/786/EF af 27. november 2000 om midler til Den Helleniske Republik for delvist at kompensere for den rente, der er betalt på lån fra Den Europæiske Investeringsbank til genopbygning af det område, der blev hæret af jordskælvet i september 1999 (EFT L 313 af 13.12.2000, s. 25).

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)

01 04 03 Årlig betaling til dækning af rentegodtgørelser i forbindelse med ekstraordinære lån til Portugal efter cyklonen i oktober 1993 på Madeira

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
284 000	284 000	347 000	347 000	406 497,—	406 497,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	347 000	347 000				
Bevillinger 2004	284 000		284 000			
I alt	631 000	347 000	284 000			

Anmærkninger

En rentegodtgørelse på 3 point af den årlige rente af det udbetalte lån, hovedstol dog højest 15 850 000 EUR, kan ydes af Den Europæiske Investeringsbank i maksimalt 12 år til investeringer i de områder på Madeira, der blev ramt af cyklonen i oktober 1993.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 95/250/EF af 29. juni 1995 om ekstraordinær hjælp fra Fællesskabet til genopbygning af de områder på Madeira (Portugal), der blev ramt af cyklonen i oktober 1993 (EFT L 159 af 11.7.1995, s. 16).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)

01 04 04 Foranstaltninger til fremme af indfasningen i det almindelige budget af de aktiviteter, der er blevet finansieret over EKSF-budgettet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	—	—	p.m.	0,—	500 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—	p.m.				
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	—	p.m.	—			

Anmærkninger

Denne artikel skal anvendes til finansiering af foranstaltninger med henblik på at lette overgangen mellem de aktiviteter, der traditionelt er blevet finansieret over EKSF-budgettet, og de programmer, der er opført i det almindelige budget, især inden for strukturfondene og forskningen. Den tager især sigte på at støtte aktioner, der som følge af deres særegenhed endnu ikke har noget modstykke i fællesskabsprogrammerne.

Bevillingen har til formål navnlig via EU-rådgivningskontorerne at fremme oprettelsen af nyskabende små og mellemstore virksomheder (SMV) i tilknytning til den industrielle omstilling inden for kul- og stålsektoren (væksthuse for iværksættere, adgang til industrielle hjælpemidler og finansieringsfaciliteter for lønmodtagerne inden for de områder, der er berørt af omstillingen) især inden for områderne miljø, sundhed og sikkerhed på arbejdspladsen.

Bevillingen skal også anvendes til fremme initiativer, der så vidt muligt udvikles på et paritært grundlag (arbejdsgivere og arbejdstagere) inden for områderne information, uddannelse og aktivering i virksomhederne, navnlig i forbindelse med omlægning af arbejdstiden som følge af omstruktureringen.

Kommissionen sikrer, at de, der nyder godt af disse projekter, hovedsagelig kommer fra områder, der er berørt af de industrielle omstruktureringer inden for kul- og stålsektoren, herunder også områder i kandidatlandene.

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltninger som omhandlet i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)

01 04 05 Program for virksomhederne: forbedring af det finansielle klima for små og mellemstore virksomheder

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
71 000 000	43 000 000	71 000 000	27 700 000	74 915 186,53	24 478 605,70

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	123 280 781	13 000 000	13 000 000	20 000 000	20 000 000	57 280 781
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	71 000 000	14 700 000	10 000 000	10 000 000	10 000 000	26 300 000
Bevillinger 2004	71 000 000		20 000 000	6 500 000	5 666 667	38 833 333
I alt	265 280 781	27 700 000	43 000 000	36 500 000	35 666 667	122 414 114

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til de finansielle instrumenter, der er udviklet af Fællesskabet med henblik på at forbedre det finansielle klima for de små og mellemstore virksomheder (SMV'erne), herunder især et flerårigt program til fremme af initiativ og iværksætterånd, samt på at sikre, at der stilles risikovillig kapital til rådighed og er bedre adgang hertil. I overensstemmelse med ånden i det europæiske charter for små virksomheder henvender foranstaltningerne sig hovedsagelig til håndværksvirksomheder, mikrovirksomheder og små virksomheder. Små virksomheder med færre end 10 ansatte bør prioriteres.

For at opfylde sine forpligtelser kan Kommissionen midlertidigt sikre gældsbetjeningen ved at trække på sine likvide midler. I så fald anvendes artikel 12 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

De i denne artikel opførte bevillinger suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i overensstemmelse med aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Eventuelle indtægter fra bidrag fra tredjepart, der er opført i artikel 6 0 9 i den almindelige oversigt over indtægter, giver anledning til afsættelse af yderligere bevillinger, der skal opføres i denne artikel i overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningen.

Retsgrundlag

Rådets beslutning 2000/819/EF af 20. december 2000 om et flerårigt program til fremme af initiativ og iværksætterånd, navnlig for små og mellemstore virksomheder (SMV) (2001-2005) (EFT L 333 af 29.12.2000, s. 84).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)

01 04 06 Afslutning af beskæftigelsesinitiativet (1998-2000)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	36 100 000	p.m.	66 000 000	0,—	47 494 201,50

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	196 258 569	66 000 000	36 100 000	60 000 000	34 158 569	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	196 258 569	66 000 000	36 100 000	60 000 000	34 158 569	

Anmærkninger

Denne bevilling dækker finansieringen af:

- gebyrer i forbindelse med direkte eller indirekte sikkerhedsstillelse fra EIF for at lette det øgede udlån og reducere den investeringsrisiko, der bæres af EIB, forretningsbanker, investeringsfonde og andre relevante mellemlid i forbindelse med deres aktioner vedrørende små og mellemstore virksomheder
- investeringsfondes deltagelse i nyoprettede virksomheder og højteknologiske små og mellemstore virksomheder
- en del af udgifterne til udviklingsarbejde og etablering i forbindelse med oprettelsen af et fælles transnationalt selskab bestående af små og mellemstore virksomheder samt en del af den samlede transnationale investering.

For at opfylde sine forpligtelser kan Kommissionen midlertidigt sikre gældsbetjeningen ved at trække på sine likvide midler. I så fald anvendes artikel 12 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

De i denne artikel opførte bevillinger suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i overensstemmelse med aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 98/347/EF af 19. maj 1998 om finansielle støtteforanstaltninger for innovative og jobskabende små og mellemstore virksomheder (SMV) (EFT L 155 af 29.5.1998, s. 43).

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)

01 04 07 Deltagelse i fonde med risikovillig kapital til transeuropæiske net

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	7 000 000,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	— (¹)					
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.				
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	—	p.m.	p.m.			

(¹) Efter fradrag af 7 000 000 EUR i form af fremførte betalingsbevillinger.

Anmærkninger

Bevillingerne under denne artikel skal dække deltagelse i fonde med risikovillig kapital (investeringsfonde eller tilsvarende finansielle foretagender), der som hovedmål har at skaffe risikovillig kapital til transeuropæiske netprojekter med inddragelse af betydelige investeringer fra den private sektor.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2236/95 af 18. september 1995 om generelle regler for Fællesskabets finansielle støtte inden for transeuropæiske net (EFT L 228 af 23.9.1995, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1655/1999 (EFT L 197 af 29.7.1999, s. 1), særlig artikel 4, stk. 1, litra e).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)

01 04 08 Årlig rentegodtgørelse for særlige lån til de berørte medlemsstater som følge af oversvømmelserne i 2002

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.				
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	p.m.	p.m.	p.m.			

Anmærkninger

Denne bevilling dækker rentegodtgørelser i forbindelse med genopbygningen af områder i Den Europæiske Union, der blev ramt af oversvømmelserne i 2002. En rentegodtgørelse kan ydes for lån udbetalt i de berørte områder over Den Europæiske Investeringsbanks egne midler.

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)

01 04 09 Den Europæiske Investeringsfond

01 04 09 01 Den Europæiske Investeringsfond — Tilrådighedsstillelse af de indbetalte dele af den tegnede kapital

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	p.m. (¹)		—			
I alt	p.m.		— (²)			

(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.
(²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Ny konto

Disse bevillinger skal dække finansieringen af den indbetalte del af den kapital, som Det Europæiske Fællesskab har tegnet.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 94/375/EF af 6. juni 1994 om Fællesskabets medlemskab af Den Europæiske Investeringsfond (EFT L 173 af 7.7.1994, s. 12).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)**01 04 09** (fortsat)

01 04 09 02 Den Europæiske Investeringsfond — Del af den tegnede kapital, som kan indbetales

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	p.m.		p.m.			

*Anmærkninger**Ny konto*

Disse bevillinger skal dække finansieringen i tilfælde af indkaldelse af den kapital, som Det Europæiske Fællesskab har tegnet.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 94/375/EF af 6. juni 1994 om Fællesskabets medlemskab af Den Europæiske Investeringsfond (EFT L 173 af 7.7.1994, s. 12).

KAPITEL 01 04 — FINANSIELLE TRANSAKTIONER OG INSTRUMENTER (fortsat)

01 04 10

Nuklear sikkerhed

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	p.m.		—	750 000	– 500 000	– 250 000
I alt	p.m.		—	750 000	– 500 000	– 250 000

*Anmærkninger**Ny artikel*

Disse bevillinger skal dække finansieringen af den tekniske og juridiske bistand, som er nødvendig for evalueringen af de sikkerhedsmæssige, miljømæssige, økonomiske og finansielle aspekter af de projekter, for hvilke der er anmodet om finansiering i form af et Euratom-lån, herunder undersøgelser foretaget af Den Europæiske Investeringsbank; foranstaltningerne skal også gøre det muligt at indgå og gennemføre lånekontrakter.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 94/179/Euratom af 21. marts 1994 om ændring af afgørelse 77/270/Euratom om bemyndigelse for Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på bidrag til finansiering af forbedring af sikkerheden og effektiviteten i atomkraftværkerne i visse tredjelande (EFT L 84 af 29.3.1994, s. 41).

Forslag til Rådets afgørelse om ændring af afgørelse 77/270/Euratom om bemyndigelse af Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på et bidrag til finansieringen af atomkraftværker, forelagt af Kommissionen den 6. november 2002 (EFT C 45 E af 25.2.2003, s. 194).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 01 — ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

— ADMINISTRATIV STØTTE TIL GENERALDIREKTORATET FOR ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

— POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GENERALDIREKTORATET FOR ØKONOMISKE OG FINANSIELLE ANLIGGENDER

AFSNIT 02

ERHVERVSPOLITIK

AFSNIT 02
ERHVERVSPOLITIK

Overordnede mål

Formålet med denne politik er at gøre Den Europæiske Union til den mest konkurrencedygtige og dynamiske videnbaserede økonomi ved at fremme iværksætterånd og innovation og ved i stadig højere grad at udnytte det indre marked.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
02 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ERHVERVSPOLITIK	112 577 738	112 577 738	93 149 506	93 149 506	86 527 926,32	86 527 926,32
02 02	FREMME AF IVÆRKSÆTTERÅND	48 600 000	57 300 000	59 495 000	53 300 000	34 243 336,44	34 412 628,44
02 03	FORSKNING — FREMME AF INNOVATION OG FORANDRING	60 000 000	92 659 000	68 000 000	96 860 000	92 726 840,81	76 481 724,38
02 04	BEDRE UDNYTTELSE AF DET INDRE MARKED	52 700 000	55 700 000	51 036 000	53 955 000	43 165 597,25	49 300 246,01
02 05	KONKURRENCEEVNE OG BÆREDYGTIG UDVIKLING	7 000 000	8 100 000	8 180 000	8 000 000	4 970 049,38	4 969 327,83
02 49	UDGIFTER TIL DEN ADMINISTRATIVE FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING	—	5 150 000	14 765 500	14 910 000	8 366 197,83	7 288 490,03
	Afsnit 02 — I alt	280 877 738	331 486 738	294 626 006	320 174 506	269 999 948,03	258 980 343,01

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	675	672	676
Stillingsfortegnelse — Forskningsbudget	38	38	41
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (Tidl. A-7)	127	128	120
Andet støttepersonale	27	19	21
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	77	72	69
I alt	944	929	927

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Terminologitjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 02
ERHVERVSPOLITIK

KAPITEL 02 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ERHVERVSPOLITIK

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
02 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ERHVERVSPOLITIK				
02 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet erhvervspolitik	5	(¹) 63 324 340	62 611 998	56 080 882,48
02 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter inden for politikområdet erhvervspolitik				
02 01 02 01	Eksternt personale	5	9 331 498	8 953 820	7 559 791,02
02 01 02 11	Andre administrationsudgifter	5	(²) 6 654 269	(³) 6 443 545	5 860 748,39
	<i>Artikel 02 01 02 — Subtotal</i>		15 985 767	15 397 365	13 420 539,41
02 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet erhvervspolitik	5	16 767 631	15 140 143	17 026 504,43
02 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet erhvervspolitik				
02 01 04 01	Det indre markeds funktion og udvikling, navnlig med hensyn til forhåndsmeddelelser, certificering og indbyrdes tilnærmelse mellem sektorer — Udgifter til den administrative forvaltning	3	1 400 000		
02 01 04 03	Den industrielle konkurrencepolitik i Den Europæiske Union — Udgifter til den administrative forvaltning	3	1 200 000		
02 01 04 04	Program til fremme af initiativ og iværksætterånd, særlig med henblik på små og mellemstore virksomheder — Udgifter til den administrative forvaltning	3	6 650 000		
02 01 04 05	Dataudvekslingsnet mellem administrationerne (Ida) — Udgifter til den administrative forvaltning	3	750 000		
	<i>Artikel 02 01 04 — Subtotal</i>		10 000 000		

(¹) En bevilling på 163 209 EUR er opført under kapitel 31 01.

(²) En bevilling på 26 445 EUR er opført under kapitel 31 01.

(³) En bevilling på 26 445 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

KAPITEL 02 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ERHVERVSPOLITIK (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
02 01 05	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med forskningsaktiviteter inden for politikområdet erhvervspolitik				
02 01 05 01	Personaleudgifter (forskning)	3	4 000 000		
02 01 05 02	Eksternt personale (forskning)	3	1 300 000		
02 01 05 03	Andre forskningsrelaterede administrationsudgifter	3	1 200 000		
	<i>Artikel 02 01 05 — Subtotal</i>		6 500 000		
	Kapitel 02 01 — I alt		112 577 738	93 149 506	86 527 926,32

KAPITEL 02 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ERHVERVSPOLITIK (fortsat)**02 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet erhvervspolitik**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 63 324 340	62 611 998	56 080 882,48
<small>(¹) En bevilling på 163 209 EUR er opført under kapitel 31 01.</small>		

02 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter inden for politikområdet erhvervspolitik

02 01 02 01

Eksternt personale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
9 331 498	8 953 820	7 559 791,02

02 01 02 11

Andre administrationsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 6 654 269	(²) 6 443 545	5 860 748,39
<small>(¹) En bevilling på 26 445 EUR er opført under kapitel 31 01. (²) En bevilling på 26 445 EUR er opført under kapitel 31 01.</small>		

02 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet erhvervspolitik

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
16 767 631	15 140 143	17 026 504,43

02 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet erhvervspolitik

02 01 04 01

Det indre markeds funktion og udvikling, navnlig med hensyn til forhåndsmeddelelser, certificering og indbyrdes tilnærmelse mellem sektorer — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 400 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se artikel 02 04 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

KAPITEL 02 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ERHVERVSPOLITIK (fortsat)

02 01 04 (fortsat)

02 01 04 03 Den industrielle konkurrencepolitik i Den Europæiske Union — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 200 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se artikel 02 05 01.

02 01 04 04 Program til fremme af initiativ og iværksætterånd, særlig med henblik på små og mellemstore virksomheder — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 650 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger efter samme forhold som det, der er gældende mellem det beløb, der er godkendt til administrative udgifter, og de samlede bevillinger til programmet, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Se artikel 02 02 03.

02 01 04 05 Dataudvekslingsnet mellem administrationerne (Ida) — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
750 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

KAPITEL 02 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ERHVERVSPOLITIK (fortsat)**02 01 04 (fortsat)**

02 01 04 05 (fortsat)

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Se artikel 02 02 04.

02 01 05 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med forskningsaktiviteter inden for politikområdet erhvervspolitik

02 01 05 01 Personaleudgifter (forskning)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 000 000		

Anmærkninger

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

02 01 05 02 Eksternt personale (forskning)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 300 000		

Anmærkninger

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

02 01 05 03 Andre forskningsrelaterede administrationsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 200 000		

Anmærkninger

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

KAPITEL 02 02 — FREMME AF IVÆRKSÆTTERÅND

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
02 02	FREMME AF IVÆRKSÆTTERÅND							
02 02 01	<i>Foranstaltninger vedrørende andelselskaber, gensidige selskaber, foreninger og fonde</i>	3	—	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—
02 02 02	<i>Fællesskabsforanstaltninger på turistområdet</i>	3	—	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—
02 02 03	<i>Forbedring af arbejdsmiljøet for SMV'erne</i>							
02 02 03 01	Program til fremme af initiativ og iværksætterånd, særlig med henblik på små og mellemstore virksomheder	3	22 350 000	26 800 000	24 795 000	24 000 000	14 560 519,02	14 295 269,86
02 02 03 02	Støtte til SMV'er i det nye finansielle klima	3	2 000 000	1 000 000				
	<i>Artikel 02 02 03 — Subtotal</i>		24 350 000	27 800 000	24 795 000	24 000 000	14 560 519,02	14 295 269,86
02 02 04	<i>Dataudvekslingsnet mellem administrationerne (Ida)</i>	3	24 250 000	26 500 000	24 200 000	21 800 000	19 682 817,42	20 117 358,58
02 02 05	<i>Udvidelsesprogram for små og mellemstore virksomheder</i>	3	p.m.	2 000 000	8 000 000	6 000 000		
02 02 06	<i>Pilotprojekt: Videnbaserede regioner</i>	3	p.m.	1 000 000	2 500 000	1 500 000		
	Kapitel 02 02 — I alt		48 600 000	57 300 000	59 495 000	53 300 000	34 243 336,44	34 412 628,44

KAPITEL 02 02 — FREMME AF IVÆRKSÆTTERÅND (fortsat)

02 02 01

Foranstaltninger vedrørende andelsselskaber, gensidige selskaber, foreninger og fonde

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	8 390	p.m.	p.m.	8 390		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	8 390	p.m.	p.m.	8 390		

Anmærkninger

Denne artikel er bestemt til at dække udgifter i forbindelse med projekter, der sigter mod at vurdere beskæftigelsespotentialet i andelsselskaber, gensidige selskaber, foreninger og fonde og forbedre disses adgang til fællesskabsforanstaltninger.

Betalingsbevillingerne er bestemt til at opfylde Kommissionens udgiftsforpligtelser fra foregående år.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

KAPITEL 02 02 — FREMME AF IVÆRKSÆTTERÅND (fortsat)

02 02 02 Fællesskabsforanstaltninger på turistområdet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	753 298			753 298		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	753 298			753 298		

Anmærkninger

Denne artikel er bestemt til at dække kontrakter indgået i forbindelse med finansiering eller samfinansieringen af en række særlige foranstaltninger med henblik på iværksættelsen af en fællesskabspolitik til fordel for turismen.

Betalingsbevillingerne er bestemt til at opfylde Kommissionens udgiftsforpligtelser fra foregående år.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 92/421/EØF af 13. juli 1992 om en EF-handlingsplan for turisme (EFT L 231 af 13.8.1992, s. 26).

KAPITEL 02 02 — FREMME AF IVÆRKSÆTTERÅND (fortsat)

02 02 03 *Forbedring af arbejdsmiljøet for SMV'erne**Anmærkninger*

Denne bevilling skal dække udgifterne til gennemførelse af Fællesskabets erhvervspolitik, især til fordel for små og mellemstore virksomheder, uanset disses juridiske form, herunder handels- og distributionsvirksomheder, håndværksvirksomheder, turistvirksomheder, andelsvirksomheder, gensidige selskaber og sammenslutninger, med henblik på at give dem mulighed for fuldt ud at udvikle deres potentiale med hensyn til vækst, konkurrenceevne og beskæftigelse.

Der skal opstilles mål med henblik på at afkorte den gennemsnitlige betalingstid til modtagerne, og disse mål skal vurderes regelmæssigt, således at der sikres stadig bedre resultater, der overstiger kravene i Rådets og Europa-Parlamentets direktiv 2000/35/EF af 29. juni 2000 om bekæmpelse af forsinket betaling i handelstransaktioner (EFT L 200 af 8.8.2000, s. 35).

Der vil blive lagt særlig vægt på mikrovirksomheder og små virksomheder, der udgør næsten 99 % af virksomhederne i EU og skaber flest arbejdspladser.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Eventuelle indtægter fra bidrag fra tredjepart, der er opført i artikel 6 0 9 i den almindelige oversigt over indtægter, giver anledning til afsættelse af yderligere bevillinger, der skal opføres i denne artikel i overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningen.

Indtægtsbeløbet anslås til 500 000 EUR.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 89/490/EØF af 28. juli 1989 om forbedring af erhvervsklimaet og fremme af udviklingen af virksomheder, især små og mellemstore virksomheder i Fællesskabet (EFT L 239 af 16.8.1989, s. 33).

Rådets afgørelse 91/319/EØF af 18. juni 1991 om revision af programmet for forbedring af erhvervsklimaet og fremme af udviklingen af virksomheder, især små og mellemstore virksomheder, i Fællesskabet (EFT L 175 af 4.7.1991, s. 32).

Rådets afgørelse 93/379/EØF af 14. juni 1993 om et flerårigt fællesskabshandlingsprogram til styrkelse af de prioriterede områder og med henblik på at sikre kontinuiteten og konsolideringen af erhvervspolitikken for navnlig små og mellemstore virksomheder i Fællesskabet (EFT L 161 af 2.7.1993, s. 68).

Rådets afgørelse 97/15/EF af 9. december 1996 om det tredje flerårige program for små og mellemstore virksomheder (SMV) i Den Europæiske Union (1997-2000) (EFT L 6 af 10.1.1997, s. 25).

Rådets beslutning 2000/819/EF af 20. december 2000 om et flerårigt program til fremme af initiativ og iværksætterånd, navnlig for små og mellemstore virksomheder (SMV) (2001-2005) (EFT L 333 af 29.12.2000, s. 84).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

KAPITEL 02 02 — FREMME AF IVÆRKSÆTTERÅND (fortsat)

02 02 03 (fortsat)

02 02 03 01 Program til fremme af initiativ og iværksætterånd, særlig med henblik på små og mellemstore virksomheder

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
22 350 000	26 800 000	24 795 000	24 000 000	14 560 519,02	14 295 269,86

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	24 795 000					
Bevillinger 2004	22 350 000					
I alt	47 145 000					

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til gennemførelse af Fællesskabets erhvervspolitik, især til fordel for små og mellemstore virksomheder, uanset disses juridiske form, herunder handels- og distributionsvirksomheder, håndværksvirksomheder, turistvirksomheder, andelsvirksomheder, gensidige selskaber og sammenslutninger, med henblik på at give dem mulighed for fuldt ud at udvikle deres potentiale med hensyn til vækst, konkurrenceevne og beskæftigelse.

Der skal opstilles mål med henblik på at afkorte den gennemsnitlige betalingstid til modtagerne, og disse mål skal vurderes regelmæssigt, således at der sikres stadig bedre resultater, der overstiger kravene i Rådets og Europa-Parlamentets direktiv 2000/35/EF af 29. juni 2000 om bekæmpelse af forsinket betaling i handelstransaktioner (EFT L 200 af 8.8.2000, s. 35).

Der vil blive lagt særlig vægt på mikrovirksomheder og små virksomheder, der udgør næsten 99 % af virksomhederne i EU og skaber flest arbejdspladser.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Eventuelle indtægter fra bidrag fra tredjepart, der er opført i artikel 6 0 9 i den almindelige oversigt over indtægter, giver anledning til afsættelse af yderligere bevillinger, der skal opføres i denne artikel i overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningen.

KAPITEL 02 02 — FREMME AF IVÆRKSÆTTERÅND (fortsat)**02 02 03** (fortsat)

02 02 03 01 (fortsat)

Indtægtsbeløbet anslås til 500 000 EUR.

Begrebet »virksomhedernes sociale ansvar« (CSR — Corporate Social Responsibility) skal danne grundlag for, at virksomhederne frivilligt integrerer sociale og miljømæssige interesser i deres aktiviteter. Disse projekter skal bistå mikrovirksomheder samt små og mellemstore virksomheder med at anvende konceptet, som er udviklet af og for store virksomheder, og tilpasse det til deres forhold. Kommissionen har på sin side gjort rede for konceptet i sin meddelelse KOM(2002) 347 »Virksomhedernes sociale ansvar: Virksomhedernes bidrag til bæredygtig udvikling« og grøn bog KOM(2001) 366 »Fremme af en europæisk ramme for virksomhedernes sociale ansvar«.

Bevillingerne afsættes til følgende foranstaltninger:

- der gennemføres en »bedste praksis« — analyse af mikrovirksomheder samt små og mellemstore virksomheder, som allerede frivilligt praktiserer virksomhedernes sociale ansvar analysen skal også omfatte virksomheder i tiltrædelseslandene
- der udvikles redskaber, som eventuelt kan støtte virksomhederne i deres aktiviteter på området
- de mest effektive redskaber og former for praksis stilles til rådighed for mikrovirksomheder samt små og mellemstore virksomheder, således at de kan bidrage til en konsekvent gennemførelse af konceptet dette kan f.eks. ske ved hjælp af en kampagne på europæisk plan
- der gennemføres foranstaltninger med de berørte interesserepræsentanter på både regionalt og nationalt plan med henblik på at skabe øget bevidsthed om virksomhedernes sociale ansvar.

I den forbindelse skal følgende yderligere mål nås:

- ud over at sikre de bedste redskaber skal der også tilvejebringes den nødvendige motivation og tilskyndelse, som kan få virksomhederne til på deres side — frivilligt og ud over det retligt nødvendige — at udvise socialt ansvar
- de eventuelle konkurrencefordele, der opstår i den forbindelse, skal undersøges
- de små og mellemstore virksomheder skal gøre en sammenhængende og effektiv indsats, CSR-ledelseskompetencer skal opbygges og fremmes, og udvekslingen af erfaringer og vellykkede metoder skal optimeres.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 89/490/EØF af 28. juli 1989 om forbedring af erhvervsklimaet og fremme af udviklingen af virksomheder, især små og mellemstore virksomheder i Fællesskabet (EFT L 239 af 16.8.1989, s. 33).

Rådets afgørelse 91/319/EØF af 18. juni 1991 om revision af programmet for forbedring af erhvervsklimaet og fremme af udviklingen af virksomheder, især små og mellemstore virksomheder, i Fællesskabet (EFT L 175 af 4.7.1991, s. 32).

Rådets afgørelse 93/379/EØF af 14. juni 1993 om et flerårigt fællesskabshandlingsprogram til styrkelse af de prioriterede områder og med henblik på at sikre kontinuiteten og konsolideringen af erhvervspolitikken for navnlig små og mellemstore virksomheder i Fællesskabet (EFT L 161 af 2.7.1993, s. 68).

Rådets afgørelse 97/15/EF af 9. december 1996 om det tredje flerårige program for små og mellemstore virksomheder (SMV) i Den Europæiske Union (1997-2000) (EFT L 6 af 10.1.1997, s. 25).

Rådets beslutning 2000/819/EF af 20. december 2000 om et flerårigt program til fremme af initiativ og iværksætterånd, navnlig for små og mellemstore virksomheder (SMV) (2001-2005) (EFT L 333 af 29.12.2000, s. 84).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

KAPITEL 02 02 — FREMME AF IVÆRKSÆTTERÅND (fortsat)

02 02 03 (fortsat)

02 02 03 02 Støtte til SMV'er i det nye finansielle klima

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 000 000	1 000 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	2 000 000					
I alt	2 000 000					

Anmærkninger

EU-budgetbevillinger under denne forberedende foranstaltning kan anvendes til at finansiere teknisk bistand, herunder navnlig institutionsopbygning og uddannelse. Der bør lægges særlig vægt på grænseoverskridende samarbejde mellem finansielle institutioner og små og mellemstore virksomheder i de nuværende og de nye medlemsstater, kandidatlandene og det udvidede EU's nabolande. Foranstaltningerne skal også støtte oprettelsen af partnerskaber og netværk mellem lokale og regionale banker, handelskamre, regionale udviklingsagentur og andre lokale og regionale myndigheder, der er involveret i finansieringen af små og mellemstore virksomheder. Der tilskyndes til koordinering med projekter, der finansieres over Phare-, Tacis-, Cards- og Meda-programmerne.

Med Kommissionen som koordinator kan de specifikke foranstaltninger forvaltes af følgende internationale finansielle institutioner i henhold til finansforordningens artikel 54: EIB, EIF og EBRD samt Council of Europe Development Bank i samarbejde med Kreditanstalt für Wiederaufbau. De EU-finansierede foranstaltninger kan kun kombineres med lån og garantier, der udstedes af disse internationale finansielle institutioner. Bevillingerne til teknisk bistand under denne forberedende foranstaltning bør ledsage lån til små virksomheder, og mikrokreditter til nye eller eksisterende små virksomheder bør prioriteres.

EU's bidrag fordeles på grundlag af forhandlinger med godkendte internationale finansielle institutioner, uden at der indhentes bud eller forslag.

Når de godkendte internationale finansielle institutioner, der forvalter foranstaltningerne, vælger kreditinstitutter i medlemsstaterne, de ønsker at samarbejde med, bør regionale kreditinstitutter med tætte forretningsforbindelser til små virksomheder prioriteres. Foranstaltninger i nye medlemsstater bør prioriteres.

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltning som omhandlet i den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1).

KAPITEL 02 02 — FREMME AF IVÆRKSÆTTERÅND (fortsat)

02 02 04 **Dataudvekslingsnet mellem administrationerne (Ida)**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
24 250 000	26 500 000	24 200 000	21 800 000	19 682 817,42	20 117 358,58

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	32 290 689	14 810 000	12 402 000	4 500 000	578 689	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	1 398 448	490 000	460 000	448 448		
Bevillinger 2003	24 200 000	6 500 000	7 800 000	6 200 000	3 500 000	200 000
Bevillinger 2004	24 250 000		5 838 000	7 350 000	6 200 000	4 862 000
I alt	82 139 137	21 800 000	26 500 000	18 498 448	10 278 689	5 062 000

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til iværksættelse af Ida (udveksling af data mellem administrationerne — Interchange of Data between Administrations). Foranstaltningens formål er — som led i etableringen af transeuropæiske net — at fremme indførelsen af datakommunikation for at gøre det lettere for administrationerne, samt de erhvervsdrivende og regionale/lokale grupper, at gennemføre den elektroniske udveksling af data, oplysninger og dokumenter, som kræves for, at Fællesskabet og det indre marked kan fungere.

Der kan opstilles følgende generelle — og ikke udtømmende — liste over, hvilke udgifter i forbindelse med etableringen af datakommunikationsnet mellem administrationerne der skal dækkes af denne bevilling:

- udgifter til overvågning og bekæmpelse af forurening i forbindelse med transport af giftigt og farligt affald på tværs af grænserne
- udgifter inden for det fytosanitære område. Der er tale om edb-systemer til udveksling af oplysninger mellem veterinærmyndighederne til forstærkelse af kontrollen og til formidling af oplysninger til en større kreds
- udgifter til forbedring af Fællesskabets beslutningsproces med sigte på en mere effektiv administration af beslutningsprocedurer, herunder procedurer for samarbejde og medbestemmelse
- udgifter til skabelse af større klarhed inden for offentlige udbud
- udgifter på andre områder, herunder en bedre administration af det indre marked og det økonomiske samarbejdsområde til gavn for omsætninger af varer, tjenesteydelser og kapital og befolkningens frie bevægelighed, og administration af Fællesskabets politik på de enkelte felter.

Ligeledes opført under denne artikel er:

- samordning og bistand i forbindelse med iværksættelsen af nettene
- fælleskurser for brugere
- udgifter til udvikling, effektiv iværksættelse, drift, vedligehold og udbygning af systemer til udveksling af data mellem de administrationer, der er ansvarlige for forvaltningen af det indre marked, dvs. mellem Kommissionens tjenestegrene og administrationen i medlemsstaterne eller mellem Kommissionens tjenestegrene og de øvrige institutioner, og i givet fald mellem disse og de erhvervsdrivende.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

KAPITEL 02 02 — FREMME AF IVÆRKSÆTTERÅND (fortsat)

02 02 04 (fortsat)

Støtten omfatter finansiering af forundersøgelser, herunder foranstaltninger til validering og støtte til gennemførelsen (udvikling, iværksættelse og drift af de fælles dele af nettet) af projekter af fælles interesse, som udpeges på grundlag af en række retningslinjer og finansiering af horisontale støtteforanstaltninger, dvs. etablering af overordnede planer, som indeholder generelle retningslinjer for etablering af ensartede arkitekturer for datakommunikation og demonstrationsplatforme, undervisning og opmærksomhedsskabende foranstaltninger.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Indtægtsbeløbet anslås til 200 000 EUR.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 1719/1999/EF af 12. juli 1999 om en række retningslinjer, herunder fastlæggelse af projekter af fælles interesse, for transeuropæiske net til elektronisk dataudveksling mellem administrationerne (Ida) (EFT L 203 af 3.8.1999, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1720/1999/EF af 12. juli 1999 om fastlæggelse af en række aktioner og foranstaltninger med henblik på at sikre interoperabilitet mellem og adgang til transeuropæiske net til elektronisk dataudveksling mellem administrationerne (Ida) (EFT L 203 af 3.8.1999, s. 9).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 2045/2002/EF af 21. oktober 2002 om ændring af afgørelse nr. 1720/1999/EF om fastlæggelse af en række aktioner og foranstaltninger med henblik på at sikre interoperabilitet mellem og adgang til transeuropæiske net til elektronisk dataudveksling mellem administrationerne (Ida) (EFT L 316 af 20.11.2002, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 2046/2002/EF af 21. oktober 2002 om ændring af beslutning nr. 1719/1999/EF om en række retningslinjer, herunder fastlæggelse af projekter af fælles interesse, for transeuropæiske net til elektronisk dataudveksling mellem administrationerne (Ida) (EFT L 316 af 20.11.2002, s. 4).

KAPITEL 02 02 — FREMME AF IVÆRKSÆTTERÅND (fortsat)

02 02 05 Udvidelsesprogram for små og mellemstore virksomheder

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	2 000 000	8 000 000	6 000 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	8 000 000	6 000 000	2 000 000			
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	8 000 000	6 000 000	2 000 000			

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække kontrakter indgået i forbindelse med finansiering eller samfinansieringen af en række særlige foranstaltninger med henblik på iværksættelsen af dette pilotprojekt, der skal føre til udarbejdelse af et retsgrundlag for finansiering af et program, der som led i udvidelsesforberedelserne støtter samarbejde og forretningspartnerskaber mellem små og mellemstore virksomheder i de nuværende medlemsstater, kandidatlandene og de lande, der grænser op til det udvidede EU.

Retsgrundlag

Pilotprojekt som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

KAPITEL 02 02 — FREMME AF IVÆRKSÆTTERÅND (fortsat)

02 02 06 Pilotprojekt: Videnbaserede regioner

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	1 000 000	2 500 000	1 500 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 500 000	1 500 000	1 000 000			
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	2 500 000	1 500 000	1 000 000			

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække kontrakter indgået i forbindelse med finansiering eller samfinansieringen af en række særlige foranstaltninger med henblik på iværksættelsen af dette pilotprojekt, der støtter forsøgsprojekter på regionalt plan med henblik på at fremme oprettelsen af videnbaserede regioner inden for teknologisk udvikling og samarbejdet mellem universiteter og forskere på regionalt plan for at sætte gang i integrationen mellem europæiske regioner.

Retsgrundlag

Pilotprojekt som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL 02 03 — FORSKNING — FREMME AF INNOVATION OG FORANDRING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
02 03	FORSKNING — FREMME AF INNOVATION OG FORANDRING							
02 03 01	Forskning og innovation	3	58 500 000	37 189 000	64 000 000	11 000 000		
02 03 02	Støtte til en sammenhængende udvikling af forskningspolitikkerne	3	1 500 000	1 600 000	4 000 000	1 300 000		
02 03 03	Bevillinger hidrørende fra tredjeparters (ikke fra Det Europæiske Økonomiske Samar- bejdsområde) deltagelse i forskning og tek- nologisk udvikling	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
02 03 04	Afslutning af programmer							
02 03 04 01	Afslutning af programmer (før 1999)	3	—	1 000 000	—	8 560 000	0,—	6 741 279,73
02 03 04 02	Afslutning af det EF's femte rammeprogram (1998-2002)	3	—	52 870 000	—	76 000 000	92 726 840,81	69 740 444,65
	Artikel 02 03 04 — Subtotal		—	53 870 000	—	84 560 000	92 726 840,81	76 481 724,38
	Kapitel 02 03 — I alt		60 000 000	92 659 000	68 000 000	96 860 000	92 726 840,81	76 481 724,38

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

KAPITEL 02 03 — FORSKNING — FREMME AF INNOVATION OG FORANDRING (fortsat)

Anmærkninger

Følgende anmærkninger gælder for alle artikler og konti i dette kapitel.

Disse bevillinger skal udnyttes i henhold til bestemmelserne i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2321/2002 af 16. december 2002 om deltagelsesregler for virksomheder, forskningscentre og universiteter og regler for formidling af forskningsresultater gældende under gennemførelsen af Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram (2002-2006) (EFT L 355 af 30.12.2002, s. 23).

Under alle forskningsaktiviteter, der gennemføres i medfør af sjette rammeprogram, skal der tages hensyn til de grundlæggende etiske principper (jf. artikel 3 i afgørelse nr. 1513/2002/EF), herunder dem, der vedrører dyrs velfærd. Det omfatter navnlig de principper, der er opført i artikel 6 i traktaten om Den Europæiske Union og i Den Europæiske Unions charter om grundlæggende rettigheder. Der tages særlig hensyn til, at aktionerne skal styrke og øge kvinders deltagelse og rolle inden for forskning og videnskab.

Ligeledes opført under disse artikler og konti er udgifter til møder, konferencer, workshopper og kollokvier på højt videnskabeligt eller teknisk niveau, som er af europæisk interesse, og som afholdes af Kommissionen, samt finansiering af undersøgelser, tilskud, opfølgning og evaluering i forbindelse med særprogrammer og rammeprogrammer og af analyser og evalueringer på højt videnskabeligt eller teknisk niveau, der foretages på vegne af Fællesskabet, til sondering af nye forskningsområder, der måtte høre ind under EF-foranstaltningen, bl.a. som led i et forskningens Europa. Bevillingerne skal også anvendes til opfølgning af programmerne og resultatformidling, herunder foranstaltninger under de foregående rammeprogrammer

Bevillingerne dækker ligeledes administrative udgifter til personale omfattet af vedtægten og øvrige ansatte, udgifter til information, publikationer, administrativ og teknisk drift samt bestemte andre udgifter til intern infrastruktur og drift i forbindelse med gennemførelsen af målsætningerne for den aktion, hvoraf de udgør en integrerende del, herunder for de foranstaltninger og initiativer, der er nødvendige for opstillingen og opfølgningen af Fællesskabets FTU-strategi.

Det forventes, at en række tredjelande eller organisationer i sådanne tredjelande deltager i visse af disse aktioner som led i det europæiske samarbejde inden for videnskabelig og teknisk forskning (navnlig Cost). Et sådant eventuelt finansielt bidrag vil blive optaget under artikel 6 0 1, 6 0 2 og 6 0 5 i indtægtsoversigten og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Eventuelle indtægter, der opføres under artikel 6 0 4 i indtægtsoversigten, og som hidrører fra tredjepart, der deltager i projektudgifterne sammen med Fællesskabet (virksomheder i EFTA-landene, industrikonsortier osv.), kan give anledning til åbning af supplerende bevillinger under den tilsvarende artikel eller konto i henhold til artikel 18 i finansforordningen.

Eventuelle indtægter fra ansøgerlandenes medvirken i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen.

De supplerende bevillinger opføres under artikel 02 03 03.

KAPITEL 02 03 — FORSKNING — FREMME AF INNOVATION OG FORANDRING (fortsat)

02 03 01

Forskning og innovation

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
58 500 000	37 189 000	64 000 000	11 000 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	64 000 000	11 000 000	11 050 000	16 500 000	14 500 000	10 950 000
Bevillinger 2004	58 500 000		26 139 000	10 705 500	7 970 333	13 685 167
I alt	122 500 000	11 000 000	37 189 000	27 205 500	22 470 333	24 635 167

Anmærkninger

Det overordnede formål med aktiviteterne på dette område er at stimulere teknologisk innovation, udnyttelse af forskningsresultater, formidling af viden og teknologi og oprettelse af teknologivirksomheder i EU og alle dets regioner.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

KAPITEL 02 03 — FORSKNING — FREMME AF INNOVATION OG FORANDRING (fortsat)

02 03 02 Støtte til en sammenhængende udvikling af forskningspolitikkerne

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 500 000	1 600 000	4 000 000	1 300 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	4 000 000	1 300 000	935 000	900 000	865 000	p.m.
Bevillinger 2004	1 500 000		665 000	450 000	366 667	18 333
I alt	5 500 000	1 300 000	1 600 000	1 350 000	1 231 667	18 333

Anmærkninger

Formålet med fællesskabsaktiviteterne på dette område er at fremme en sammenhængende udvikling i EU's forsknings- og innovationspolitikker ved at afdække udfordringer og områder af interesse for Fællesskabet og ved at give de politiske beslutningstagere beslutningsstøtteværktøjer. Aktiviteterne vil kunne gennemføres inden for alle videnskabelige og teknologiske områder og heriblandt også de prioriterede tematiske områder.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr.1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

KAPITEL 02 03 — FORSKNING — FREMME AF INNOVATION OG FORANDRING (fortsat)

02 03 03 **Bevillinger hidrørende fra tredjeparters (ikke fra Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde) deltagelse i forskning og teknologisk udvikling**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
I alt	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne artikel er bestemt til at dække de udgifter, der svarer til de indtægter, der giver anledning til afsættelse af supplerende bevillinger, og som hidrører fra tredjepart eller tredjeland (ikke-EØS), som deltager i aktioner inden for forskning og teknologisk udvikling.

I overensstemmelse med artikel 18 i finansforordningen kan eventuelle indtægter, der opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, give anledning til åbning af supplerende bevillinger.

I overensstemmelse med artikel 18 i finansforordningen kan eventuelle indtægter, der opføres under artikel 6 0 1, 6 0 2, 6 0 4 og 6 0 5 i oversigten over indtægter, give anledning til åbning af supplerende bevillinger.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

KAPITEL 02 03 — FORSKNING — FREMME AF INNOVATION OG FORANDRING (fortsat)

02 03 04 Afslutning af programmer

02 03 04 01 Afslutning af programmer (før 1999)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	1 000 000	—	8 560 000	0,—	6 741 279,73

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	10 957 021	8 560 000	1 000 000	1 397 021	p.m.	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	10 957 021	8 560 000	1 000 000	1 397 021	p.m.	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de tidligere indgåede forpligtelser.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Andre årlige aktioner uden for rammeprogrammet.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 87/516/Euratom, EØF af 28. september 1987 om rammeprogrammet for Fællesskabets aktioner inden for forskning og teknologisk udvikling (1987-1991) (EFT L 302 af 24.10.1987, s. 1).

Rådets afgørelse 90/221/Euratom, EØF af 23. april 1990 om et rammeprogram for EF's indsats inden for forskning og teknologisk udvikling (1990-1994) (EFT L 117 af 8.5.1990, s. 28).

Rådets afgørelse 93/167/Euratom, EØF af 15. marts 1993 om ændring af afgørelse 90/221/Euratom, EØF om et rammeprogram inden for forskning og teknologisk udvikling (1990-1994) (EFT L 69 af 20.3.1993, s. 43).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1110/94/EF af 26. april 1994 om fjerde rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstrationsaktioner (1994-1998) (EFT L 126 af 18.5.1994, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 616/96/EF af 25. marts 1996 om tilpasning af afgørelse nr. 1110/94/EF om fjerde rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstration (1994-1998) som følge af Republikken Østrigs, Republikken Finlands og Kongeriget Sveriges tiltrædelse af Den Europæiske Union (EFT L 86 af 4.4.1996, s. 69).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 2535/97/EF af 1. december 1997 om anden tilpasning af afgørelse nr. 1110/94/EF om fjerde rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstration (1994-1998) (EFT L 347 af 18.12.1997, s. 1).

KAPITEL 02 03 — FORSKNING — FREMME AF INNOVATION OG FORANDRING (fortsat)**02 03 04 (fortsat)**

02 03 04 02 Afslutning af det EF's femte rammeprogram (1998-2002)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	52 870 000	—	76 000 000	92 726 840,81	69 740 444,65

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	177 591 459	76 000 000	52 870 000	35 000 000	13 721 459	p.m.	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	—						
Bevillinger 2004	—						
I alt	177 591 459	76 000 000	52 870 000	35 000 000	13 721 459	p.m.	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de tidligere indgåede forpligtelser.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 182/1999/EF af 22. december 1998 om femte rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstration (1998-2002) (EFT L 26 af 1.2.1999, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

KAPITEL 02 04 — BEDRE UDNYTTELSE AF DET INDRE MARKED

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
02 04	BEDRE UDNYTTELSE AF DET INDRE MARKED							
02 04 01	<i>Det indre markeds funktion og udvikling, navnlig med hensyn til forhåndsmeddelelser, certificering og indbyrdes tilnærmelse mellem sektorer</i>	3	10 400 000	11 200 000	9 136 000	10 320 000	7 366 255,91	7 736 684,02
02 04 02	<i>Tilskud til Det Europæiske Agentur for Lægemedelvurdering</i>							
02 04 02 01	Det Europæiske Agentur for Lægemedelvurdering — Tilskud til afsnit 1 og 2	3	9 000 000	9 000 000	8 000 000	8 000 000	8 817 679,43	7 200 922,35
02 04 02 02	Det Europæiske Agentur for Lægemedelvurdering — Tilskud til afsnit 3	3	13 100 000	13 300 000	14 500 000	14 500 000	8 251 663,57	12 398 692,84
02 04 02 03	Særligt bidrag til sjældne lægemidler	3	3 500 000	3 500 000	3 300 000	3 000 000	2 765 000,—	2 800 000,—
	<i>Artikel 02 04 02 — Subtotal</i>		25 600 000	25 800 000	25 800 000	25 500 000	19 834 343,—	22 399 615,19
02 04 03	<i>Standardisering og tilnærmelse af lovgivningerne</i>	3	16 700 000	18 700 000	16 100 000	18 135 000	15 964 998,34	19 163 946,80
02 04 04	<i>Forberedende foranstaltning — Lovgivning om kemiske stoffer og kemikalieagentur</i>	3	p.m.	p.m.				
	Kapitel 02 04 — I alt		52 700 000	55 700 000	51 036 000	53 955 000	43 165 597,25	49 300 246,01

KAPITEL 02 04 — BEDRE UDNYTTELSE AF DET INDRE MARKED (fortsat)

02 04 01

Det indre markeds funktion og udvikling, navnlig med hensyn til forhåndsmeddelelser, certificering og indbyrdes tilnærmelse mellem sektorer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
10 400 000	11 200 000	9 136 000	10 320 000	7 366 255,91	7 736 684,02

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	9 049 708	3 820 000	2 200 000	1 700 000	1 100 000	229 708	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	9 136 000	6 500 000	2 100 000	450 000	86 000		
Bevillinger 2004	10 400 000		6 900 000	2 000 000	1 166 667	333 333	
I alt	28 585 708	10 320 000	11 200 000	4 150 000	2 352 667	563 041	

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne i forbindelse med aktioner vedrørende det indre markeds funktion:

- indbyrdes tilnærmelse af standarder og iværksættelse af et informationssystem vedrørende tekniske standarder og forskrifter
- finansiering af den administrative samordning af samarbejdet mellem bemyndigede organer
- undersøgelse af de forskrifter, der anmeldes af medlemsstaterne og EFTA-landene, og oversættelse af tekniske projekter og forskrifter
- fællesskabsrettens anvendelse på områderne for levnedsmidler, lægemidler, kemiske produkter og sikkerhed, samt miljøkvalitet
- indbyrdes sektoriel tilnærmelse inden for områderne under direktiverne efter »den nye metode«, navnlig udvidelse af anvendelsesområdet for »den nye metode« til at omfatte bilsektoren og harmoniseringen af tekniske standarder for fremstilling af busser
- tilrettelæggelse af partnerskabet med medlemsstaterne, støtte til det administrative samarbejde mellem de myndigheder, der skal iværksætte lovgivningen om det indre marked
- tilskud med henblik på at støtte projekter af fællesskabsinteresse, som gennemføres af eksterne organer
- oplysnings- og kommunikationsforanstaltninger, forbedring af kendskabet til fællesskabsretten
- iværksættelse af det strategiske program for det indre marked og overvågning af markedet
- tilskud til Den Europæiske Organisation for Prøvning og Certificering og til Den Europæiske Organisation for Teknisk Godkendelse
- tilskud til Europarådet i forbindelse med konventionen om udarbejdelse af en europæisk farmakopé
- deltagelse i forhandlinger af aftaler om gensidig anerkendelse og, i forbindelse med europæiske aftaler, støtte til associerede lande, så de kan tilpasse sig til den gældende fællesskabsret.

Retsgrundlag

Rådets direktiv 83/189/EØF af 28. marts 1983 om en informationsprocedure vedrørende tekniske standarder og forskrifter (EFT L 109 af 26.4.1983, s. 8), senest ændret ved direktiv 98/48/EF (EFT L 217 af 5.8.1998, s. 18).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

KAPITEL 02 04 — BEDRE UDNYTTELSE AF DET INDRE MARKED (fortsat)

02 04 01 (fortsat)

Rådets afgørelse (8300/92) af 21. september 1992 om bemyndigelse af Kommissionen til at føre forhandlinger om aftaler mellem Det Europæiske Fællesskab og visse tredjelande om gensidig anerkendelse.

Rådets forordning (EØF) nr. 339/93 af 8. februar 1993 om kontrol med, at produkter indført fra tredjelande overholder produktsikkerhedsreglerne (EFT L 40 af 17.2.1993, s. 1).

Rådets direktiv 93/5/EØF af 25. februar 1993 om bistand til Kommissionen og samarbejde fra medlemsstaternes side ved den videnskabelige gennemgang af spørgsmål vedrørende levnedsmidler (EFT L 52 af 4.3.1993, s. 18).

Rådets afgørelse 93/465/EØF af 22. juli 1993 om modulerne for de forskellige faser i procedurerne for overensstemmelsesvurdering og regler om anbringelse og anvendelse af »CE« — overensstemmelsesmærkningen, med henblik på anvendelse i direktiverne om teknisk harmonisering (EFT L 220 af 22.7.1993, s. 23).

Rådets beslutning 94/358/EF af 16. juni 1994 om godkendelse af konventionen om udarbejdelse af en europæisk farmakopé på Det Europæiske Fællesskabs vegne (EFT L 158 af 25.6.1994, s. 17).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 3052/95/EF af 13. december 1995 om indførelse af en ordning for gensidig information om nationale foranstaltninger, der fraviger princippet om frie varebevægelser inden for Fællesskabet (EFT L 321 af 30.12.1995, s. 1).

Rådets afgørelse (8453/97) om bekræftelse af Artikel 113-Udvalgets fortolkning af Rådets afgørelse af 21. september 1992, som bemyndiger Kommissionen til at føre forhandlinger om europæiske certificeringsaftaler.

Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 98/79/EF af 27. oktober 1998 om medicinsk udstyr til in vitro-diagnostik (EFT L 331 af 7.12.1998, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets direktiver om indførelse af »den nye metode« i en række sektorer, f.eks. maskiner, elektromagnetisk kompatibilitet, personligt beskyttelsesudstyr, elevatorer, eksplosionsfarlig atmosfære, medicinsk udstyr, legetøj, trykbærende udstyr, gasapparater, byggeri, netnets interoperabilitet, fritidsfartøjer osv.

Rådets direktiver om fjernelse af de tekniske hindringer for samhandelen på andre områder end dem, der er berørt af »den nye metode«.

Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 1999/4/EF af 22. februar 1999 om kaffeekstrakter og cikorieekstrakter (EFT L 66 af 13.3.1999, s. 26).

Rådets direktiv 1999/36/EF af 29. april 1999 om transportabelt trykbærende udstyr (EFT L 138 af 1.6.1999, s. 20).

Specifikke opgaver, der følger af Kommissionens prærogativer på det institutionelle plan, som fastholdt i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL 02 04 — BEDRE UDNYTTELSE AF DET INDRE MARKED (fortsat)

02 04 02 Tilskud til Det Europæiske Agentur for Lægemiddelvurdering

02 04 02 01 Det Europæiske Agentur for Lægemiddelvurdering — Tilskud til afsnit 1 og 2
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
9 000 000	9 000 000	8 000 000	8 000 000	8 817 679,43	7 200 922,35

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	1 616 757	1 616 757				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	8 000 000	6 383 243	1 616 757			
Bevillinger 2004	9 000 000		7 383 243	1 616 757		
I alt	18 616 757	8 000 000	9 000 000	1 616 757		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække agenturets personale- og driftsudgifter (afsnit 1 og 2).

Agenturet skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis agenturet anmoder om det.

Under budgetproceduren, i løbet af regnskabsåret eller i forbindelse med udarbejdelsen af en ændringskrivelse eller et ændringsbudget giver Kommissionen på forhånd budgetmyndigheden oplysning om eventuelle ændringer i agenturens budget, særlig med hensyn til de stillingsfortegnelser, der indgår heri. Denne procedure er i overensstemmelse med gennemskuelighedsbestemmelserne i den interinstitutionelle erklæring af 17. november 1995 som udtrykt i den adfærdskodeks, som er indgået af Europa-Parlamentet, Kommissionen og agenturerne.

De i denne konto opførte bevillinger suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i overensstemmelse med aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

KAPITEL 02 04 — BEDRE UDNYTTELSE AF DET INDRE MARKED (fortsat)

02 04 02 (fortsat)

02 04 02 01 (fortsat)

Stillingsfortegnelse over vedtægtsmæssigt personale (EU-15)

Kategori og lønklasse	Stillinger					
	2002		2003		2004	
	Besat pr. 31-12-2002		Godkendte		Anmodninger	
	Fastansatte	Midlertidigt ansatte			Fastansatte	Midlertidigt ansatte
A 1	—	—	—	—	—	—
A 2	—	1	—	1	—	1
A 3	—	5	—	5	—	5
A 4	—	28	—	69	—	32
A 5	—	26	—	—	—	36
A 6	—	24	—	72	—	38
A 7	—	30	—	—	—	32
A 8	—	—	—	—	—	—
I alt A	—	114	—	147	—	144
B 1	—	2	—	—	—	6
B 2	—	8	—	—	—	10
B 3	—	10	—	—	—	14
B 4	—	8	—	—	—	15
B 5	—	6	—	—	—	9
I alt B	—	34	—	55	—	54
C 1	—	15	—	—	—	19
C 2	—	19	—	—	—	26
C 3	—	43	—	—	—	49
C 4	—	4	—	—	—	8
C 5	—	—	—	—	—	—
I alt C	—	81	—	104	—	102
D 1	—	1	—	—	—	2
D 2	—	5	—	—	—	5
D 3	—	—	—	—	—	—
D 4	—	—	—	—	—	—
I alt D	—	6	—	7	—	7
I alt	—	235	—	313	—	307

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2309/93 af 22. juli 1993 om fastlæggelse af fællesskabsprocedurer for godkendelse og overvågning af human- og veterinærmedicinske lægemidler og om oprettelse af et europæisk agentur for lægemiddelvurdering (EFT L 214 af 24.8.1993, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2743/98 af 14. december 1998 om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 297/95 om fastsættelse af gebyrer til Det Europæiske Agentur for Lægemiddelvurdering (EFT L 345 af 19.12.1998, s. 3)

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 141/2000 af 16. december 1999 om lægemidler til sjældne sygdomme (EFT L 18 af 22.1.2000, s. 1).

KAPITEL 02 04 — BEDRE UDNYTTELSE AF DET INDRE MARKED (fortsat)

02 04 02 (fortsat)

02 04 02 02 Det Europæiske Agentur for Lægemiddelvurdering — Tilskud til afsnit 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
13 100 000	13 300 000	14 500 000	14 500 000	8 251 663,57	12 398 692,84

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	3 290 211	3 290 211				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	14 500 000	11 209 789	3 290 211			
Bevillinger 2004	13 100 000		10 009 789	2 833 211	257 000	—
I alt	30 890 211	14 500 000	13 300 000	2 833 211	257 000	—

Anmærkninger

Denne bevilling skal udelukkende dække agenturets aktionsudgifter i forbindelse med arbejdsprogrammet (afsnit 3).

Under budgetproceduren, i løbet af regnskabsåret eller i forbindelse med udarbejdelsen af en ændringsskrivelse eller et ændringsbudget giver Kommissionen på forhånd budgetmyndigheden oplysning om eventuelle ændringer i agenturerens budget, særlig med hensyn til de stillingsfortegnelser, der indgår heri. Denne procedure er i overensstemmelse med gennemskuelighedsbestemmelserne i den interinstitutionelle erklæring af 17. november 1995 som udtrykt i den adfærdskodeks, som er indgået af Europa-Parlamentet, Kommissionen og agenturerne.

I de seneste år har der været en mærkbar stigning i antallet af agenturer (6), budgettet til agenturerne har lagt beslag på en stor del af margenen i udgiftsområde 3, og antallet af ansatte er steget væsentligt.

I henhold til den nye finansforordning (artikel 185) og rammeforordningens relevante nye artikler for hvert af de organer, som Fællesskabet har oprettet, er budgetmyndighedens rolle blevet styrket.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

KAPITEL 02 04 — BEDRE UDNYTTELSE AF DET INDRE MARKED (fortsat)

02 04 02 (fortsat)

02 04 02 02 (fortsat)

Overslaget over regnskabsårets indtægter og udgifter er som følger:

Indtægter	(EU- 15)
— afsnit 1	52 700 000
— afsnit 2 »Tilskud fra Det Europæiske Fællesskab« (konto 02 04 02 01 og 02 04 02 02)	22 100 000
Tilskud fra Det Europæiske Fællesskab til sjældne lægemidler (konto 02 04 02 03)	3 500 000
— afsnit 3 »Diverse indtægter«	3 024 000
	<hr/>
I alt	81 324 000
Udgifter	
— afsnit 1 »Personale«	35 364 000
— afsnit 2 »Driftsudgifter«	15 932 000
— afsnit 3 »Aktionsudgifter«	30 028 000
	<hr/>
I alt	81 324 000

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2309/93 af 22. juli 1993 om fastlæggelse af fællesskabsprocedurer for godkendelse og overvågning af human- og veterinærmedicinske lægemidler og om oprettelse af et europæisk agentur for lægemiddelvurdering (EFT L 214 af 24.8.1993, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2743/98 af 14. december 1998 om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 297/95 om fastsættelse af gebyrer til Det Europæiske Agentur for Lægemiddelvurdering (EFT L 345 af 19.12.1998, s. 3).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 141/2000 af 16. december 1999 om lægemidler til sjældne sygdomme (EFT L 18 af 22.1.2000, s. 1).

KAPITEL 02 04 — BEDRE UDNYTTELSE AF DET INDRE MARKED (fortsat)**02 04 02 (fortsat)**

02 04 02 03

Særligt bidrag til sjældne lægemidler

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
3 500 000	3 500 000	3 300 000	3 000 000	2 765 000,—	2 800 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	689 440	689 440				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 300 000	2 310 560	989 440			
Bevillinger 2004	3 500 000		2 510 560	989 440		
I alt	7 489 440	3 000 000	3 500 000	989 440		

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække det særlige bidrag, der er fastsat i artikel 7 i forordning (EF) nr. 141/2000, og som adskiller sig fra det bidrag, der nævnes i artikel 57 i forordning (EØF) nr. 2309/93. Dette bidrag anvender agenturet udelukkende som kompensation for helt eller delvis at undlade at opkræve de gebyrer, der skal betales for et lægemiddel til en sjælden sygdom.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 141/2000 af 16. december 1999 om lægemidler til sjældne sygdomme (EFT L 18 af 22.1.2000, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

KAPITEL 02 04 — BEDRE UDNYTTELSE AF DET INDRE MARKED (fortsat)

02 04 03 Standardisering og tilnærmelse af lovgivningerne

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
16 700 000	18 700 000	16 100 000	18 135 000	15 964 998,34	19 163 946,80

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	26 576 421	9 735 000	7 485 000	4 500 000	3 500 000	1 356 421
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	16 100 000	8 400 000	3 500 000	2 500 000	1 200 000	500 000
Bevillinger 2004	16 700 000		7 715 000	2 850 000	2 066 667	4 068 333
I alt	59 376 421	18 135 000	18 700 000	9 850 000	6 766 667	5 924 754

Anmærkninger

I overensstemmelse med den overordnede målsætning, der består i at støtte det indre marked og den europæiske industris konkurrenceevne, bl.a. ved gensidig anerkendelse af standarder og indførelse af europæiske standarder, når det er hensigtsmæssigt, er denne bevilling bestemt til at dække:

- de økonomiske forpligtelser i forbindelse med kontrakter, der indgås med europæiske standardiseringsorganisationer (CEN, Cenelec, ETSI) om udarbejdelse af standarder
- kontrol og certificering af, at produkterne overholder standarderne, samt demonstrationsprojekter
- kontraktudgifter til gennemførelse af ovennævnte program og projekter. Herunder hører bl.a. forsknings-, associerings- og evalueringskontrakter, samt udgifter til tekniske arbejder, koordinering, stipendier, tilskud, uddannelse og udveksling af videnskabsmænd, deltagelse i internationale aftaler og medfinansiering af udstyr
- styrkelse af standardiseringsorganerne
- fremme af og kontrol med kvalitet i forbindelse med standardisering
- støtte til overføring af de europæiske standarder til nationale standarder
- foranstaltninger til oplysning om, reklame for og synliggørelse af standardisering og fremme af europæiske interesser i forbindelse med international standardisering
- de tekniske komitéers sekretariater
- tekniske projekter for prøvning af overensstemmelse i henhold til standarder
- programmer for samarbejde med og bistand til tredjelande
- iværksættelse af arbejde, således at anvendelsen af standarder i Fællesskabet kan finde sted på harmoniseret grundlag
- fastlæggelse af metoder til certificering og udarbejdelse af tekniske certificeringsmetoder
- fremme af brugen af standarder i det offentlige indkøb
- koordinering af aktioner med henblik på at tilrettelægge og fremme anvendelsen af standarder (vejledning i brugen, demonstration osv.).

KAPITEL 02 04 — BEDRE UDNYTTELSE AF DET INDRE MARKED (fortsat)**02 04 03** (fortsat)

Denne EF-finansiering tager sigte på udarbejdelse og gennemførelse af standarder på grundlag af samråd med de involverede parter, dvs. industrien, arbejdstagerrepræsentanterne, forbrugerne, SMV'erne, medlemsstaternes og EF's standardiseringsorganisationer, de nationale myndigheder for offentlige indkøb, alle brugerne og de industripolitiske beslutningstagere på nationalt plan og fællesskabsplan.

Samarbejdet med landene i Central- og Østeuropa finansieres under udgiftsområde 4 i de finansielle overslag.

Retsgrundlag

Rådets direktiver om indførelse af »den nye metode« i en række sektorer, som f.eks. byggematerialer, maskiners sikkerhed, individuelt sikkerhedsudstyr osv.

Rådets direktiver om fjernelse af de tekniske hindringer for samhandelen på andre områder end dem, der er berørt af »den nye metode«.

Rådets direktiver om fjernelse af de tekniske hindringer for samhandelen, anerkendelse af faglige kvalifikationer, udvidet adgang til at deltage i offentlige kontrakter, om udvikling af et marked for finansielle tjenesteydelser, lovgivningen vedrørende de europæiske selskaber samt industriel og intellektuel ejendomsret.

Rådets direktiv 83/189/EØF af 28. marts 1983 om en informationsprocedure med hensyn til tekniske standarder og forskrifter (EFT L 109 af 26.4.1983, s. 8), senest ændret ved direktiv 98/48/EF (EFT L 217 af 5.8.1998, s. 18).

Rådets beslutning 87/95/EØF af 22. december 1986 om standardisering inden for informationsteknologi og telekommunikation (EFT L 36 af 7.2.1987, s. 31).

Kommissionens direktiv 88/301/EØF af 16. maj 1988 om konkurrence på teleterminalmarkederne (EFT L 131 af 27.5.1988, s. 73).

Rådets direktiv 90/387/EØF af 28. juni 1990 om oprettelse af det indre marked for teletjenester ved gennemførelse af tilrådgivningsstillelse af åbne net ONP (Open Network Provision — tilrådgivningsstillelse af åbne net) (EFT L 192 af 24.7.1990, s. 1).

Kommissionens direktiv 90/388/EØF af 28. juni 1990 om liberalisering af markedet for teletjenester (EFT L 192 af 24.7.1990, s. 10).

Rådets direktiv 90/531/EØF af 17. september 1990 om fremgangsmåderne ved tilbudsgivning inden for vand- og energiforsyning samt transport og telekommunikation (EFT L 297 af 29.10.1990, s. 1).

Rådets direktiv 90/544/EØF af 9. oktober 1990 om de frekvensbånd, der skal anvendes til samordnet indførelse af fælleseuropæisk landbase-ret offentlig personsøgning i Fællesskabet (EFT L 310 af 9.11.1990, s. 28).

Rådets direktiv 91/263/EØF af 29. april 1991 om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning om teleterminaludstyr samt gensidig anerkendelse af udstyrets overensstemmelse (EFT L 128 af 23.5.1991, s. 1).

Rådets direktiv 91/287/EØF af 3. juni 1991 om det frekvensbånd, der skal allokeres i forbindelse med den samordnede indførelse af digital europæisk trådløs telekommunikation (DECT) i Fællesskabet (EFT L 144 af 8.6.1991, s. 45).

Rådets direktiv 92/44/EØF af 5. juni 1992 om etablering af ONP-vilkår for faste kredsløb (EFT L 165 af 19.6.1992, s. 27).

Rådets forordning (EØF) nr. 339/93 af 8. februar 1993 om kontrol med, at produkter indført fra tredjelande overholder produktsikkerhedsreglerne (EFT L 40 af 17.2.1993, s. 1).

Rådets direktiv 93/38/EØF af 14. juni 1993 om samordning af fremgangsmåderne ved tilbudsgivning inden for vand- og energiforsyning samt transport og telekommunikation (EFT L 199 af 9.8.1993, s. 84).

Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 95/47/EF af 24. oktober 1995 om standarder for transmission af tv-signaler (EFT L 281 af 23.11.1995, s. 51).

Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 97/66/EF af 15. december 1997 om behandling af personoplysninger og beskyttelse af privatlivets fred inden for telesektoren (EFT L 24 af 30.1.1998, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 98/13/EF af 12. februar 1998 om teleterminaludstyr, satellitjordstationsudstyr og gensidig anerkendelse af udstyrets overensstemmelse (EFT L 74 af 12.3.1998, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 98/34/EF af 22. juni 1998 om en informationsprocedure med hensyn til tekniske standarder og forskrifter (EFT L 204 af 21.7.1998, s. 37).

Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 1999/4/EF af 22. februar 1999 om kaffeekstrakter og cikorieekstrakter (EFT L 66 af 13.3.1999, s. 26).

Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 1999/5/EF af 9. marts 1999 om radio- og teleterminaludstyr samt gensidig anerkendelse af udstyrets overensstemmelse (EFT L 91 af 7.4.1999, s. 10).

Rådets direktiv 1999/36/EF af 29. april 1999 om transportabelt trykbærende udstyr (EFT L 138 af 1.6.1999, s. 20).

Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 1999/93/EF af 13. december 1999 om en fællesskabsramme for elektroniske signaturer (EFT L 13 af 7.5.2002, s. 12).

Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2000/31/EF af 8. juni 2000 om visse retlige aspekter af informationssamfundstjenester, navnlig elektronisk handel, i det indre marked (»Direktivet om elektronisk handel«) (EFT L 178 af 17.7.2000, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2002/21/EF af 7. marts 2002 om fælles rammebestemmelser for elektroniske kommunikationsnet og -tjenester (EFT L 108 af 24.4.2002, s. 33).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

KAPITEL 02 04 — BEDRE UDNYTTELSE AF DET INDRE MARKED (fortsat)

02 04 04 Forberedende foranstaltning — Lovgivning om kemiske stoffer og kemikalieagentur

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	p.m.		—	—		
I alt	p.m.		—	—		

Anmærkninger

Ny artikel

I overensstemmelse med Kommissionens hvidbog vedrørende en strategi for oprettelse af et kemikalieagentur er denne bevilling beregnet til forbedrelse heraf:

- etablering af edb-systemet Reach
- udarbejdelse af teknisk dokumentation
- indsamling af videnskabelig ekspertise og oplysninger.

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltninger i betydningen i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Kommissionens hvidbog af 27. februar 2001 »Strategi for en fremtidig kemikaliepolitik«, (KOM(2001) 88 endelig).

KAPITEL 02 05 — KONKURRENCEEVNE OG BÆREDYGTIG UDVIKLING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
02 05	KONKURRENCEEVNE OG BÆREDYGTIG UDVIKLING							
02 05 01	Den industrielle konkurrencepolitik i Den Europæiske Union	3	7 000 000	8 100 000	8 180 000	8 000 000	4 970 049,38	4 969 327,83
	Kapitel 02 05 — I alt		7 000 000	8 100 000	8 180 000	8 000 000	4 970 049,38	4 969 327,83

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

KAPITEL 02 05 — KONKURRENCEEVNE OG BÆREDYGTIG UDVIKLING (fortsat)

02 05 01 Den industrielle konkurrencepolitik i Den Europæiske Union

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
7 000 000	8 100 000	8 180 000	8 000 000	4 970 049,38	4 969 327,83

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	4 033 006	2 700 000	1 100 000	233 006		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	8 180 000	5 300 000	2 000 000	700 000	180 000	
Bevillinger 2004	7 000 000		5 000 000	1 500 000	500 000	—
I alt	19 213 006	8 000 000	8 100 000	2 433 006	680 000	—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til:

- at indsamle de data, der er nødvendige for at opnå et indgående kendskab til udviklingen i Fællesskabets industrisektorer og tredjelands industristrategi, og at oplyse de erhvervsdrivende, beslutningstagerne og offentligheden herom
- periodisk at forelægge en fremadrettet generel analyse af den europæiske industri og udarbejde en årlig rapport til Europa-Parlamentet om Fællesskabets industripolitik
- at fremme benchmarking i industrien på europæisk, nationalt og regionalt plan
- at fremme dialogen med alle med tilknytning til nøgleindustrierne, navnlig ved oprettelse af rådgivende fora inden for sektorer, som oplever strukturændringer
- at følge og støtte gennemførelsen af konkurrencepolitikken i kandidatlandene
- at fremme initiativet til forbedring af effektiviteten og forvaltningen inden for offentlige nationale og europæiske myndigheder
- at undersøge informationssamfundets indvirkning på konkurrenceevnen og fremme udviklingen af elektronisk handel
- i samarbejde med medlemsstaterne at iværksætte en politik til forebyggelse af virksomhedsflytninger inden for Fællesskabet som følge af skattemæssig, social og miljømæssig dumping og undersøge forholdene omkring flytning af virksomheder uden for Fællesskabet
- at fremme indsamling og udbredelse af ajourførte oplysninger om rene teknologier via fagorganisationerne til disses medlemmer, især gennem øget anvendelse af de eksisterende databaser på området
- at fremme en evaluering af arbejdskvaliteten i alle henseender (erhvervsuddannelse, arbejdsvilkår, kapitalintensitet osv.) og dens bidrag til opnåelse af større præstationsevne for europæisk erhvervsliv som en nøglefaktor for dets konkurrenceevne samt til forhøjelse af produktiviteten.

Alle aktioner, der finansieres over denne bevilling, skal sikre uhindret adgang for handicappede.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 92/278/EØF af 18. maj 1992 om konsolidering af Centret for Industrielt Samarbejde mellem EF og Japan (EFT L 144 af 26.5.1992, s. 19).

Rådets afgørelse 96/413/EF af 25. juni 1996 om iværksættelse af et EF-handlingsprogram til forbedring af den europæiske industris konkurrenceevne (EFT L 167 af 6.7.1996, s. 55).

KAPITEL 02 49 — UDGIFTER TIL DEN ADMINISTRATIVE FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
02 49	UDGIFTER TIL DEN ADMINISTRATIVE FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
02 49 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet erhvervspolitik							
02 49 04 01	Det indre markeds funktion og udvikling, navnlig med hensyn til forhåndsmeddelelser, certificering og indbyrdes tilnærmelse mellem sektorer — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	850 000	967 500	990 000	851 233,—	653 983,30
02 49 04 02	Standardisering og tilnærmelse af lovgivningerne — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	100 000	p.m.	p.m.	105 923,56	0,—
02 49 04 03	Den industrielle konkurrencepolitik i Den Europæiske Union — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	500 000	873 000	900 000	655 799,09	415 349,33
02 49 04 04	Program til fremme af initiativ og iværksætterånd, særlig med henblik på små og mellemstore virksomheder — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	2 000 000	6 205 000	6 300 000	6 386 669,93	5 929 788,73
02 49 04 05	Dataudvekslingsnet mellem administrationerne (Ida) — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	500 000	720 000	720 000	366 572,25	289 368,67
	<i>Artikel 02 49 04 — Subtotal</i>		—	3 950 000	8 765 500	8 910 000	8 366 197,83	7 288 490,03
02 49 05	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med forskningsaktiviteter inden for politikområdet erhvervspolitik							
02 49 05 01	Personaleudgifter (forskning)	3	—	500 000	3 800 000	3 800 000		
02 49 05 02	Eksternt personale (forskning)	3	—	300 000	1 100 000	1 100 000		
02 49 05 03	Andre forskningsrelaterede administrationsudgifter	3	—	400 000	1 100 000	1 100 000		
	<i>Artikel 02 49 05 — Subtotal</i>		—	1 200 000	6 000 000	6 000 000		
	Kapitel 02 49 — I alt		—	5 150 000	14 765 500	14 910 000	8 366 197,83	7 288 490,03

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

**KAPITEL 02 49 — UDGIFTER TIL DEN ADMINISTRATIVE FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE
I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**

02 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet erhvervspolitik

02 49 04 01

Det indre markeds funktion og udvikling, navnlig med hensyn til forhåndsmeddelelser, certificering og indbyrdes tilnærmelse mellem sektorer — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	850 000	967 500	990 000	851 233,—	653 983,30

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	953 947	545 000	408 947			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	112 900	45 000	67 900			
Bevillinger 2003	967 500	400 000	373 153	194 347		
Bevillinger 2004	—					
I alt	2 034 347	990 000	850 000	194 347		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indgået før den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 02 04 01.

**KAPITEL 02 49 — UDGIFTER TIL DEN ADMINISTRATIVE FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE
I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)****02 49 04 (fortsat)**

02 49 04 02 Standardisering og tilnærmelse af lovgivningerne — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	100 000	p.m.	p.m.	105 923,56	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	105 924	p.m.	100 000	5 924		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	—					
I alt	105 924	p.m.	100 000	5 924		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indgået før den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 02 04 03.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

**KAPITEL 02 49 — UDGIFTER TIL DEN ADMINISTRATIVE FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE
I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**

02 49 04 (fortsat)

02 49 04 03 Den industrielle konkurrencepolitik i Den Europæiske Union — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	500 000	873 000	900 000	655 799,09	415 349,33

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået før 2003	650 303	440 000	210 303			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	873 000	460 000	289 697	123 303		
Bevillinger 2004	—					
I alt	1 523 303	900 000	500 000	123 303		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indgået før den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 02 05 01.

**KAPITEL 02 49 — UDGIFTER TIL DEN ADMINISTRATIVE FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE
I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)****02 49 04 (fortsat)**

02 49 04 04 Program til fremme af initiativ og iværksætterånd, særlig med henblik på små og mellemstore virksomheder — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	2 000 000	6 205 000	6 300 000	6 386 669,93	5 929 788,73

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	2 554 075	2 100 000	454 075			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	6 205 000	4 200 000	1 545 925	459 075		
Bevillinger 2004	—					
I alt	8 759 075	6 300 000	2 000 000	459 075		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indgået før den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 02 02 03.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

**KAPITEL 02 49 — UDGIFTER TIL DEN ADMINISTRATIVE FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE
I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**

02 49 04 (fortsat)

02 49 04 05 Dataudvekslingsnet mellem administrationerne (Ida) — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	500 000	720 000	720 000	366 572,25	289 368,67

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	505 335	420 000	85 335			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	720 000	300 000	414 665	5 335		
Bevillinger 2004	—					
I alt	1 225 335	720 000	500 000	5 335		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indgået før den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 02 02 04.

**KAPITEL 02 49 — UDGIFTER TIL DEN ADMINISTRATIVE FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE
I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)****02 49 05 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med forskningsaktiviteter inden for politikområdet erhvervspolitik**02 49 05 01 Personaleudgifter (forskning)
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	500 000	3 800 000	3 800 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 800 000	3 800 000	500 000 ⁽¹⁾	p.m.		
Bevillinger 2004	—					
I alt	3 800 000	3 800 000	500 000	p.m.		

(¹) Denne difference skyldes omlægningen af de administrative budgetposter vedrørende forskning fra opdelte bevillinger til ikke-opdelte bevillinger.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indgået før den 31. december 2003.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturerende af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

**KAPITEL 02 49 — UDGIFTER TIL DEN ADMINISTRATIVE FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE
I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**

02 49 05 (fortsat)

02 49 05 02 Eksternt personale (forskning)
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	300 000	1 100 000	1 100 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 100 000	1 100 000	300 000 ⁽¹⁾	p.m.		
Bevillinger 2004	—					
I alt	1 100 000	1 100 000	300 000	p.m.		

(¹) Denne difference skyldes omlægningen af de administrative budgetposter vedrørende forskning fra opdelte bevillinger til ikke-opdelte bevillinger.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indgået før den 31. december 2003.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

**KAPITEL 02 49 — UDGIFTER TIL DEN ADMINISTRATIVE FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE
I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)****02 49 05 (fortsat)**02 49 05 03 Andre forskningsrelaterede administrationsudgifter
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	400 000	1 100 000	1 100 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 100 000	1 100 000	400 000 ⁽¹⁾	p.m.		
Bevillinger 2004	—	—	—			
I alt	1 100 000	1 100 000	400 000	p.m.		

(¹) Denne difference skyldes omlægningen af de administrative budgetposter vedrørende forskning fra opdelte bevillinger til ikke-opdelte bevillinger.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indgået før den 31. december 2003.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 02 — ERHVERVSPOLITIK

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL GD FOR ERHVERVSPOLITIK
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GD FOR ERHVERVSPOLITIK

AFSNIT 03
KONKURRENCE

AFSNIT 03

KONKURRENCE

Overordnede mål

Kommissionens mål inden for dette område er at håndhæve konkurrencemålene i fællesskabstraktaterne, således at konkurrencen på EU-markedet ikke fordrejes. Derved ydes der et bidrag til forbrugernes velfærd og EU-økonomiens konkurrenceevne.

Konkurrencepolitikken tilsigter at beskytte forbrugernes velfærd og skabe lige vilkår for alle virksomheder, der konkurrerer på EU's marked, bl.a. ved at bekæmpe hindringerne for parallelimport, der fordrejer det indre markeds funktion. Konkurrencepolitikken er også en vigtig dimension i udvidelsesprocessen og en faktor i Europas samlede konkurrencedygtighed. Den fælles valuta har øget konkurrencepolitikens betydning med henblik på at skabe dynamiske, integrerede markeder. Derfor er konkurrencepolitikken, herunder fusionskontrol, bekæmpelsen af karteller, håndhævelsen af kartelreglerne, markedsliberaliseringen, kontrollen med statsstøtte og internationalt samarbejde mellem konkurrencemyndigheder Kommissionens hovedopgaver ifølge traktaten.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
03 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET KONKURRENCE	81 439 430	81 439 430	75 938 745	75 938 745	67 907 626,77	67 907 626,77
03 02	INTERNATIONALT SAMARBEJDE	—	—	—	—	99 551,25	99 551,25
03 03	FUSIONER, KARTELLER OG LIBERALISERING AF MARKEDET	p.m.	p.m.				
	Afsnit 03 — I alt	81 439 430	81 439 430	75 938 745	75 938 745	68 007 178,02	68 007 178,02

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	557	530	526
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (Tidl. A-7)	120	105	67
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	89	95	92
I alt	766	730	685

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Terminologitjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 03
KONKURRENCE

KAPITEL 03 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET KONKURRENCE

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
03 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET KONKURRENCE				
03 01 01	<i>Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet konkurrence</i>	5	(¹) 54 432 340	52 597 445	46 520 785,74
03 01 02	<i>Eksternt personale og andre administrationsud- gifter til støtte for politikområdet konkurrence</i>				
03 01 02 01	Eksternt personale	5	9 107 286	7 702 872	4 745 030,47
03 01 02 11	Andre administrationsudgifter	5	(²) 4 171 306	(³) 3 537 930	3 254 558,99
	Artikel 03 01 02 — Subtotal		13 278 592	11 240 802	7 999 589,46
03 01 03	<i>Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet konkurrence</i>	5	13 728 498	12 100 498	13 387 251,57
	Kapitel 03 01 — I alt		81 439 430	75 938 745	67 907 626,77

(¹) En bevilling på 140 291 EUR er opført under kapitel 31 01.

(²) En bevilling på 204 946 EUR er opført under kapitel 31 01.

(³) En bevilling på 204 945 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 03 — KONKURRENCE

KAPITEL 03 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET KONKURRENCE (fortsat)

03 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet konkurrence

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 54 432 340	52 597 445	46 520 785,74
<small>(¹) En bevilling på 140 291 EUR er opført under kapitel 31 01.</small>		

03 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet konkurrence

03 01 02 01 Eksternt personale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
9 107 286	7 702 872	4 745 030,47

03 01 02 11 Andre administrationsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 4 171 306	(²) 3 537 930	3 254 558,99
<small>(¹) En bevilling på 204 946 EUR er opført under kapitel 31 01. (²) En bevilling på 204 945 EUR er opført under kapitel 31 01.</small>		

03 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet konkurrence

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
13 728 498	12 100 498	13 387 251,57

KAPITEL 03 02 — INTERNATIONALT SAMARBEJDE

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
03 02	INTERNATIONALT SAM- ARBEJDE							
03 02 01	Organisationer, der beskæftiger sig med retligt samarbejde inden for euro- pæisk ret	5	—	—	—	—	99 551,25	99 551,25
	Kapitel 03 02 — I alt		—	—	—	—	99 551,25	99 551,25

KOMMISSIONEN
AFSNIT 03 — KONKURRENCE

KAPITEL 03 02 — INTERNATIONALT SAMARBEJDE (fortsat)

03 02 01 *Organisationer, der beskæftiger sig med retligt samarbejde inden for europæisk ret*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	—	—	—	99 551,25	99 551,25

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—	—				
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	—	—	—			

KAPITEL 03 03 — FUSIONER, KARTELLER OG LIBERALISERING AF MARKEDET

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
03 03	FUSIONER, KARTELLER OG LIBERALISERING AF MARKEDET							
03 03 01	<i>Ledsageforanstaltninger til reformen af aktiviteter vedrørende fusioner, kar- teller og liberalisering af markedet</i>	3	p.m. (¹)	p.m. (²)				
	Kapitel 03 03 — I alt		p.m.	p.m.				

(¹) En bevilling på 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 03 — KONKURRENCE

KAPITEL 03 03 — FUSIONER, KARTELLER OG LIBERALISERING AF MARKEDET (fortsat)

03 03 01 Ledsageforanstaltninger til reformen af aktiviteter vedrørende fusioner, karteller og liberalisering af markedet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)				
(¹) En bevilling på 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger				
	2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003					
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002					
Bevillinger 2003					
Bevillinger 2004		500 000 (¹)			
I alt		500 000	500 000 (²)		
(¹) En bevilling på 500 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01 (²) En bevilling på 500 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01					

Anmærkninger

Ny artikel

Denne bevilling skal dække finansieringen af følgende foranstaltninger:

- uddannelse af nationale dommere i anvendelse af EU's konkurrencelovgivning
- oprettelse af netværk for samarbejde mellem nationale dommere inden for samme område

Disse foranstaltninger har til formål at sikre en korrekt og sammenhængende anvendelse af EU's konkurrenceregler i hele EU, bl.a. med henblik på den reform, der er indført ved Rådets forordning (EF) nr. 1/2003 af 16. december 2002 om gennemførelse af konkurrencereglerne i traktatens artikel 81 og 82 (EFT L 1 af 4.1.2003, s. 1).

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af organer, der er aktive på europæisk plan på uddannelsesområdet, og støtte til enkeltforanstaltninger på uddannelsesområdet, forelagt af Kommissionen den 3. juni 2003 (KOM(2003) 273 endelig).

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL GD FOR KONKURRENCE
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GD FOR KONKURRENCE
- KONTROL MED STATSSTØTTE

AFSNIT 04

BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

AFSNIT 04

BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

Overordnede mål

Politikområdet »Beskæftigelse, sociale anliggender og arbejdsmarkedsforhold« omfatter aktiviteter, som bidrager til at skabe en moderne, innovativ og bæredygtig europæisk samfundsmodel med flere og bedre arbejdspladser i et rummeligt samfund baseret på lige muligheder.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
04 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD	94 449 698	94 449 698	76 999 629	76 999 629	71 941 553,38	71 941 553,38
04 02	BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND	9 707 908 959	7 962 255 661	9 608 326 157	8 851 033 142	9 404 112 488,22	6 934 405 133,92
04 03	ARBEJDSSTILRETTELÆGGELSE OG ARBEJDSVILKÅR	61 300 000	60 400 000	65 565 000	61 290 000	62 118 292,10	56 691 592,66
04 04	FREMME AF INTEGRATION	49 700 000	52 844 654	53 770 000	44 806 000	38 961 487,25	32 328 226,41
04 05	LIGESTILLING MELLEM MÆND OG KVINDER	10 050 000	10 650 000	10 650 000	10 950 000	10 642 018,93	11 608 018,68
04 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING	—	7 377 295	14 842 925	13 940 400	13 013 436,31	11 870 103,09
04 50	RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD	555 500	555 500				
	Afsnit 04 — I alt	9 923 964 157	8 188 532 808	9 830 153 711	9 059 019 171	9 600 789 276,19	7 118 844 628,14

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	519	494	506
Støttest personale — Artikel XX 01 02 (tidligere afsnit A-7)	104	96	75
Andet støttest personale	87	85	88
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	98	100	96
I alt	808	775	765

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

AFSNIT 04
BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFFER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
04 01	ADMINISTRATIVE UDGIFFER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD				
04 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet beskæftigelse, sociale anliggender og arbejdsmarkedsforhold	5	51 939 256 (¹)	49 988 611	45 316 364,10
04 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet beskæftigelse, sociale anliggender og arbejdsmarkedsforhold				
04 01 02 01	Eksternt personale	5	9 076 906	8 064 806	5 960 681,71
04 01 02 11	Andre administrationsudgifter	5	6 974 324 (²)	7 445 898 (³)	7 623 851,51
	<i>Artikel 04 01 02 — Subtotal</i>		16 051 230	15 510 704	13 584 533,22
04 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet beskæftigelse, sociale anliggender og arbejdsmarkedsforhold	5	13 099 712	11 500 314	13 040 656,06
04 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet beskæftigelse, sociale anliggender og arbejdsmarkedsforhold				
04 01 04 01	Den Europæiske Socialfond (ESF) og ikke-operationel teknisk bistand	2.1	9 440 000		
04 01 04 02	Forholdet mellem arbejdsmarkedets parter og den sociale dialog — Udgifter til den administrative forvaltning	3	607 500		
04 01 04 04	Eures (European Employment Services) — Udgifter til den administrative forvaltning	3	405 000		
04 01 04 05	Fællesskabsstrategien for ligestilling mellem mænd og kvinder — Udgifter til den administrative forvaltning	3	270 000		
04 01 04 06	Analyse og undersøgelser vedrørende den sociale og arbejdsmæssige situation, befolkningsudviklingen og familien — Udgifter til den administrative forvaltning	3	270 000		
04 01 04 07	Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af udstødelse — Udgifter til den administrative forvaltning	3	p.m. (⁴)		

(¹) En bevilling på 133 866 EUR er opført under kapitel 31 01.

(²) En bevilling på 760 892 EUR er opført under kapitel 31 01.

(³) En bevilling på 6 611 EUR er opført under kapitel 31 01.

(⁴) En bevilling på 450 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
04 01 04 08	Fri bevægelighed for arbejdstagere, koordinering af socialsikringsystemerne og foranstaltninger for indvandrere, herunder indvandrere fra tredjelande — Udgifter til den administrative forvaltning	3	486 000		
04 01 04 09	Sundhedsbeskyttelse, hygiejne og sikkerhed på arbejdspladsen, inklusive tilskud til Det Europæiske Tekniske Fagforeningsbureau — Udgifter til den administrative forvaltning	3	81 000		
04 01 04 10	Arbejdsmarkedet — Udgifter til den administrative forvaltning	3	1 800 000		
04 01 04 12	Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af diskrimination — Udgifter til den administrative forvaltning	3	p.m. (¹)		
04 01 04 13	Det europæiske handicapår — Udgifter til den administrative forvaltning	3	p.m.		
	<i>Artikel 04 01 04 — Subtotal</i>		13 359 500		
	Kapitel 04 01 — I alt		94 449 698	76 999 629	71 941 553,38

(¹) En bevilling på 630 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

KAPITEL 04 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD (fortsat)**04 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet beskæftigelse, sociale anliggender og arbejdsmarkedsforhold**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 51 939 256	49 988 611	45 316 364,10

(¹) En bevilling på 133 866 EUR er opført under kapitel 31 01.**04 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet beskæftigelse, sociale anliggender og arbejdsmarkedsforhold**

04 01 02 01

Eksternt personale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
9 076 906	8 064 806	5 960 681,71

04 01 02 11

Andre administrationsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 6 974 324	(²) 7 445 898	7 623 851,51

(¹) En bevilling på 760 892 EUR er opført under kapitel 31 01.(²) En bevilling på 6 611 EUR er opført under kapitel 31 01.**04 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet beskæftigelse, sociale anliggender og arbejdsmarkedsforhold**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
13 099 712	11 500 314	13 040 656,06

04 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet beskæftigelse, sociale anliggender og arbejdsmarkedsforhold

04 01 04 01

Den Europæiske Socialfond (ESF) og ikke-operationel teknisk bistand

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
9 440 000		

Anmærkninger

Den tekniske bistand omfatter en række forberedelses-, opfølgings-, evaluerings-, kontrol- og forvaltningsforanstaltninger, som er nødvendige for gennemførelsen af ESF hos Kommissionen. Bevillingen skal bl.a. finansiere:

- tillægsudgifter (repræsentationstillæg, uddannelse, møder, rejser)
- informations- og publikationsudgifter
- udgifter til informationsteknologi og telekommunikation
- kontrakter med tjenesteydere

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD (fortsat)**04 01 04 (fortsat)**

04 01 04 01 (fortsat)

— udgifter til midlertidigt personale (nationale eksperter, individuelle eksperter, hjælpeansatte, vikarer, lokalt ansatte) på højst 4 700 000 EUR. Udgifterne i forbindelse med udvidelsen med ti ny medlemsstater anslås til 1 070 000 EUR af det opførte beløb.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1260/2003 af 21. juni 1999 om almindelige bestemmelser om strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1105/2003 (EUT L 158 af 27.6.2003, s. 3).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1262/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Socialfond (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 48).

04 01 04 02

Forholdet mellem arbejdsmarkedets parter og den sociale dialog — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
607 500		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt, efterhånden som KTB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se konto 04 03 03 01.

04 01 04 04

Eures (European Employment Services) — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
405 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt, efterhånden som KTB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter og som udgør formålsbestemte indtægter, i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Se artikel 04 02 12.

KAPITEL 04 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD (fortsat)**04 01 04 (fortsat)**

04 01 04 05 Fællesskabsstrategien for ligestilling mellem mænd og kvinder — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
270 000		

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække:

- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, som Kommissionen skal uddelegere til et EU-forvaltningsorgan. I den forbindelse kan den pågældende bevilling dække udgifterne til midlertidigt støttepersonale (hjelpeansatte, udlånte nationale eksperter, vikarer) på hjemstedet, som skal overtage arbejdet efter de kontorer for teknisk bistand, hvis kontrakt udløber senest den 31. december 2001
- udgifterne til midlertidigt støttepersonale på hjemstedet, som er begrænset til 300 000 EUR ud fra et skøn på fire mandår. Dette skøn er baseret på en årlig enhedsudgift pr. mandår, hvoraf 97 % går til vederlag til personale og 3 % til udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation for disse ansatte
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter og som udgør formålsbestemte indtægter, i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger efter samme forhold som det, der er gældende mellem det beløb, der er godkendt til administrative udgifter, og de samlede bevillinger til programmet, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Se artikel 04 05 02.

04 01 04 06 Analyse og undersøgelser vedrørende den sociale og arbejdsmæssige situation, befolkningsudviklingen og familien — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
270 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt, efterhånden som KTB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se konto 04 04 02 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD (fortsat)

04 01 04 (fortsat)

04 01 04 07 Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af udstødelse — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m. (¹)		
(¹) En bevilling på 450 000 EUR er opført under kapitel 31 01.		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt, efterhånden som KTB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter og som udgør formålsbestemte indtægter, i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger efter samme forhold som det, der er gældende mellem det beløb, der er godkendt til administrative udgifter, og de samlede bevillinger til programmet, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Se konto 04 04 02 02.

04 01 04 08 Fri bevægelighed for arbejdstagere, koordinering af socialsikringsystemerne og foranstaltninger for indvandrere, herunder indvandrere fra tredjelande — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
486 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt, efterhånden som KTB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se artikel 04 04 03.

04 01 04 09 Sundhedsbeskyttelse, hygiejne og sikkerhed på arbejdspladsen, inklusive tilskud til Det Europæiske Tekniske Fagforeningsbureau — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
81 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til teknisk og/eller administrativ bistand vedrørende identificering, forberedelse, forvaltning, opfølgning, revision og kontrol af programmet eller projekterne.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD (fortsat)**04 01 04 (fortsat)**

04 01 04 09 (fortsat)

Den skal ligeledes dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af formålet med det program eller de foranstaltninger, der er omfattet af denne konto.

Retsgrundlag

Se konto 04 03 05 01.

04 01 04 10

Arbejdsmarkedet — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 800 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal fortrinsvis dække udgifter til støtte- og oplysningsaktiviteter, der gennemføres i henhold til den kontrakt vedrørende teknisk bistand, som Det Europæiske Observationsorgan for Beskæftigelse er omfattet af. Den vil accessorisk kunne dække udgifter til den administrative forvaltning af Fællesskabets program for tilskyndelsesforanstaltninger på beskæftigelsesområdet (forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse, forelagt af Kommissionen den 20. juli 2000) som f.eks. ekspertmøder.

De under denne konto opførte bevillinger suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i overensstemmelse med aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Se artikel 04 02 15.

04 01 04 12

Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af diskrimination — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m. (¹)		

(¹) En bevilling på 630 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KTB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

De i denne artikel opførte bevillinger suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i overensstemmelse med aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Se artikel 04 04 04.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD (fortsat)**04 01 04** (fortsat)

04 01 04 13 Det europæiske handicapår — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KTB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

De under denne konto opførte bevillinger suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i overensstemmelse med aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Se artikel 04 04 05.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 02 — BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
04 02	BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND							
04 02 01	Den Europæiske Socialfond (ESF) — Mål 1	2.1	4 902 669 853	3 955 962 685	4 895 753 634	3 850 020 000	4 778 930 933,—	4 123 609 629,68
04 02 02	Særligt støtteprogram til fred og forsoning i Nordirland og de tilgrænsende counties i Irland	2.1	39 280 000	31 695 019	38 930 000	47 649 486	37 919 998,—	0,—
04 02 03	Afslutning af tidligere programmer	2.1	p.m.	101 390 723	p.m.	528 964 637	0,—	126 633 060,56
04 02 04	Den Europæiske Socialfond (ESF) — Mål 2	2.1	389 600 130	314 368 333	384 738 609	302 558 000	381 198 492,—	118 828 313,36
04 02 05	Afslutning af tidligere programmer	2.1	p.m.	42 132 145	p.m.	337 545 281	0,—	47 985 876,59
04 02 06	Den Europæiske Socialfond (ESF) — Mål 3	2.1	3 793 306 700	3 060 817 923	3 718 927 200	2 924 723 000	3 646 007 101,—	2 404 292 897,40
04 02 07	Afslutning af tidligere programmer	2.1	p.m.	74 022 885	p.m.	349 213 656	0,—	93 728,—
04 02 08	Equal	2.1	518 532 204	283 989 135	510 117 000	393 200 000	508 084 282,30	11 264 379,66
04 02 09	Afslutning af tidligere programmer	2.1	p.m.	41 259 394	p.m.	59 444 204	0,—	48 972 666,93
04 02 10	Den Europæiske Socialfond (ESF) — Operationel teknisk bistand og innovative foranstaltninger	2.1	38 560 697	30 900 000	37 309 714	26 737 600	34 965 974,33	19 432 196,08
04 02 11	Afslutning af tidligere programmer	2.1	p.m.	1 500 000	p.m.	4 552 278	361 681,61	11 382 347,84
04 02 12	Eures (European Employment Services)	3	15 459 375	13 877 419	14 550 000	11 550 000	12 190 620,18	9 255 161,13
04 02 13	Projekter for innovationsstrategier på medlemsstaternes arbejdsmarkeder	3	—	240 000	—	300 000	0,—	1 063 547,68
04 02 14	Pilotprojekter vedrørende »det tredje system«	3	—	—	—	p.m.	0,—	121 273,76
04 02 15	Arbejdsmarkedet	3	10 500 000	10 100 000	8 000 000	6 450 000	3 535 053,71	6 495 677,28
04 02 16	Forberedende foranstaltninger til fremme af lokalt engagement vedrørende beskæftigelse	3	—	p.m.	p.m.	8 125 000	918 352,09	4 974 377,97
	Kapitel 04 02 — I alt		9 707 908 959	7 962 255 661	9 608 326 157	8 851 033 142	9 404 112 488,22	6 934 405 133,92

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 02 — BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND (fortsat)*Anmærkninger*

Artikel 39 i Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1) omhandler finansielle korrektioner og fastslår, at eventuelle indtægter i tilknytning til sådanne korrektioner skal opføres under konto 6 5 0 0 i oversigten over indtægter. Disse indtægter kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) i de særlige tilfælde, hvor de er nødvendige for at dække annulleringer eller nedsættelser af tidligere besluttede korrektioner.

Forordning (EF) nr. 1260/1999 fastslår, under hvilke betingelser der kan ske tilbagebetaling af forskud, som ikke bevirker, at strukturfondenes deltagelse i den pågældende foranstaltning begrænses. Eventuelle indtægter i kraft af tilbagebetalinger af forskud, som opføres under konto 6 1 5 7 i oversigten over indtægter, giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger i overensstemmelse med artikel 18 og 157 i forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002.

I henhold til ovennævnte beslutninger fra Det Europæiske Råds møde i Berlin vil der blive afsat 500 000 000 EUR til en ny gyldighedsperiode for programmet for fred og forsoning, som vil blive gennemført under fuld overholdelse af additionalitetsprincippet. Kommissionen forelægger Europa-Parlamentet en årsberetning om denne foranstaltning.

Foranstaltningerne til bedrageribekæmpelse finansieres over artikel 24 02 01.

Retsgrundlag

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 158, 159 og 161.

Konklusionerne fra Det Europæiske Råd i Berlin den 24. og 25. marts 1999.

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1105/2003 (EUT L 158 af 27.6.2003, s. 3).

04 02 01**Den Europæiske Socialfond (ESF) — Mål 1***Tal (Opdelte bevillinger)*

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
4 902 669 853	3 955 962 685	4 895 753 634	3 850 020 000	4 778 930 933,—	4 123 609 629,68

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	5 819 920 260	3 850 020 000	1 969 900 260			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	4 895 753 634		1 986 062 425	2 909 691 209		
Bevillinger 2004	4 902 669 853			1 470 800 956	3 431 868 897	
I alt	15 618 343 747	3 850 020 000	3 955 962 685	4 380 492 165	3 431 868 897	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække tilskuddene fra Den Europæiske Socialfond (ESF) under mål 1 til forpligtelserne for programmeringsperioden 2000-2006.

I henhold til EF-traktatens artikel 3 tilstræber Fællesskabet ved fastlæggelsen og gennemførelsen af andre fællesskabspolitikker at fjerne uligheder og fremme ligestilling mellem mænd og kvinder.

Strukturfondsbevillingerne kan derfor kun anvendes, såfremt de aktioner, der finansieres gennem denne fond, er i overensstemmelse med traktaterne og de retsakter, der er vedtaget i henhold til disse, navnlig for så vidt angår miljøbeskyttelse og ligestilling mellem mænd og kvinder.

KAPITEL 04 02 — BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND (fortsat)**04 02 01 (fortsat)***Retsgrundlag*

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1262/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Socialfond (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 48).

04 02 02**Særligt støtteprogram til fred og forsoning i Nordirland og de tilgrænsende counties i Irland**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
39 280 000	31 695 019	38 930 000	47 649 486	37 919 998,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	98 211 000	47 649 486	31 695 019				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	38 930 000			38 930 000			
Bevillinger 2004	39 280 000				39 280 000		
I alt	176 421 000	47 649 486	31 695 019	38 930 000	39 280 000		

Anmærkninger

I henhold til beslutningerne fra Det Europæiske Råds møde i Berlin vil der blive afsat 500 000 000 EUR til en ny gyldighedsperiode for programmet for fred og forsoning, som vil blive gennemført under fuld overholdelse af additionalitetsprincippet. Kommissionen forelægger Europa-Parlamentet en årsberetning om denne foranstaltning.

Retsgrundlag

Kommissionens beslutning 1999/501/EF af 1. juli 1999 om fastsættelse af vejledende fordeling på de enkelte medlemsstater af forpligtelsesbevillinger under strukturfondsmål nr. 1 for perioden 2000 til 2006 (EFT L 194 af 27.7.1999, s. 49), særlig betragtning 5.

Konklusionerne fra Det Europæiske Råds møde den 24.- 25. marts 1999 i Berlin, særlig punkt 44, litra b).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 02 — BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND (fortsat)

04 02 03

Afslutning af tidligere programmer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	101 390 723	p.m.	528 964 637	0,—	126 633 060,56

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	2 012 456 703	1 032 994 814	101 390 723			878 071 166
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	2 012 456 703	1 032 994 814	101 390 723			878 071 166 ⁽¹⁾

(¹) Beløbet under Senere regnskabsår vil kunne frigøres senere.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af uindfrie forpligtelser for tidligere programmeringsperioder for de tidligere mål 1 og 6 over Den Europæiske Socialfond (ESF).

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 83/516/EØF af 17. oktober 1983 om Den Europæiske Socialfonds opgaver (EFT L 289 af 22.10.1983, s. 38), senest ændret ved afgørelse 85/568/EØF (EFT L 370 af 31.12.1985, s. 40).

Rådets forordning (EØF) nr. 2950/83 af 17. oktober 1983 om gennemførelse af afgørelse 83/516/EØF om Den Europæiske Socialfonds opgaver (EFT L 289 af 22.10.1983, s. 1), ændret ved forordning (EØF) nr. 3823/85 (EFT L 370 af 31.12.1985, s. 23) og (EØF) nr. 3824/85 (EFT L 370 af 31.12.1985, s. 25).

Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 af 24. juni 1988 om strukturfondenes opgaver og effektivitet samt om samordningen af deres interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 185 af 15.7.1988, s. 9), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4255/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår Den Europæiske Socialfond (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 21), ændret ved forordning (EØF) nr. 2084/93 (EFT L 193 af 31.7.1993, s. 39).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1262/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Socialfond (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 48).

KAPITEL 04 02 — BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND (fortsat)

04 02 04 Den Europæiske Socialfond (ESF) — Mål 2

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
389 600 130	314 368 333	384 738 609	302 558 000	381 198 492,—	118 828 313,36

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	769 381 175	302 558 000	314 368 333	—			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	384 738 609			384 738 609			
Bevillinger 2004	389 600 130			194 800 065	194 800 065	—	
I alt	1 543 719 914	302 558 000	314 368 333	579 538 674	194 800 065	—	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække tilskuddene fra Den Europæiske Socialfond (ESF) under mål 2 til forpligtelserne for programmeringsperioden 2000-2006.

I henhold til EF-traktatens artikel 3 tilstræber Fællesskabet ved fastlæggelsen og gennemførelsen af andre fællesskabspolitikker at fjerne uligheder og fremme ligestilling mellem mænd og kvinder.

Strukturfondsbevillingerne kan derfor kun anvendes, såfremt de aktioner, der finansieres gennem denne fond, er i overensstemmelse med traktaterne og de retsakter, der er vedtaget i henhold til disse, navnlig for så vidt angår miljøbeskyttelse og ligestilling mellem mænd og kvinder.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1262/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Socialfond (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 48).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 02 — BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND (fortsat)

04 02 05

Afslutning af tidligere programmer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	42 132 145	p.m.	337 545 281	0,—	47 985 876,59

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	808 436 239	402 375 249	42 132 145			363 928 845
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	808 436 239	402 375 249	42 132 145			363 928 845 ⁽¹⁾

(¹) Beløbet under Senere regnskabsår vil kunne frigøres senere.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af uindfrie forpligtelser for tidligere programmeringsperioder for de tidligere mål 2 og 5b over ESF.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 af 24. juni 1988 om strukturfondenes opgaver og effektivitet samt om samordningen af deres interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 185 af 15.7.1988, s. 9), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4255/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår Den Europæiske Socialfond (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 21), ændret ved forordning (EØF) nr. 2084/93 (EFT L 193 af 31.7.1993, s. 39).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1262/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Socialfond (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 48).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 02 — BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND (fortsat)

04 02 06 Den Europæiske Socialfond (ESF) — Mål 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
3 793 306 700	3 060 817 923	3 718 927 200	2 924 723 000	3 646 007 101,—	2 404 292 897,40

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	5 540 658 188	2 924 723 000	2 615 935 188			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 718 927 200		444 882 735	3 274 044 465		
Bevillinger 2004	3 793 306 700			1 896 653 350	1 896 653 350	
I alt	13 052 892 088	2 924 723 000	3 060 817 923	5 170 697 815	1 896 653 350	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække tilskuddene fra Den Europæiske Socialfond (ESF) under mål 3 til forpligtelserne for programmeringsperioden 2000-2006.

I henhold til EF-traktatens artikel 3 tilstræber Fællesskabet ved fastlæggelsen og gennemførelsen af andre fællesskabspolitikker at fjerne uligheder og fremme ligestilling mellem mænd og kvinder.

Strukturfondsbevillingerne kan derfor kun anvendes, såfremt de aktioner, der finansieres gennem denne fond, er i overensstemmelse med traktaterne og de retsakter, der er vedtaget i henhold til disse, navnlig for så vidt angår miljøbeskyttelse og ligestilling mellem mænd og kvinder.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1262/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Socialfond (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 48).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 02 — BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND (fortsat)

04 02 07

Afslutning af tidligere programmer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	74 022 885	p.m.	349 213 656	0,—	93 728,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 451 679 227	771 065 000	74 022 885	—		606 591 342
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	1 451 679 227	771 065 000	74 022 885	—		606 591 342 ⁽¹⁾

(¹) Beløbet under Senere regnskabsår vil kunne frigøres senere.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af uindfriede forpligtelser for tidligere programmeringsperioder for de tidligere mål 3 og 4 over ESF.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 af 24. juni 1988 om strukturfondenes opgaver og effektivitet samt om samordningen af deres interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 185 af 15.7.1988, s. 9), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4255/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår Den Europæiske Socialfond (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 21), ændret ved forordning (EØF) nr. 2084/93 (EFT L 193 af 31.7.1993, s. 39).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1262/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Socialfond (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 48).

KAPITEL 04 02 — BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND (fortsat)

04 02 08

Equal

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
518 532 204	283 989 135	510 117 000	393 200 000	508 084 282,30	11 264 379,66

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	747 722 995	393 200 000	283 989 135			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	—	—				
Bevillinger 2003	510 117 000			510 117 000	—	
Bevillinger 2004	518 532 204			259 266 102	259 266 102	
I alt	1 776 372 199	393 200 000	283 989 135	769 383 102	259 266 102	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække tiltag under EU-initiativet Equal med henblik på tværnationalt samarbejde til fremme af nye metoder til bekæmpelse af forskelsbehandling og uligheder af enhver art på arbejdsmarkedet.

Et vejledende beløb på 2 % af initiativets budgetramme vil blive afsat til finansieringen af den tekniske bistand. Den tekniske bistand, der gennemføres på Kommissionens initiativ, vil kunne finansieres med indtil 100 % af de samlede omkostninger.

I henhold til EF-traktatens artikel 3 tilstræber Fællesskabet ved fastlæggelsen og gennemførelsen af andre fællesskabspolitikker at fjerne uligheder og fremme ligestilling mellem mænd og kvinder.

Strukturfondsbevillingerne kan derfor kun anvendes, såfremt de aktioner, der finansieres gennem denne fond, er i overensstemmelse med traktaterne og de retsakter, der er vedtaget i henhold til disse, navnlig for så vidt angår miljøbeskyttelse og ligestilling mellem mænd og kvinder.

En betragtelig del af bevillingen vil blive afsat til bekæmpelse af diskrimination af kvinder i forbindelse med adgangen til arbejdsmarkedet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1262/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Socialfond (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 48).

Meddelelse fra Kommissionen til medlemsstaterne af 14. april 2000 om retningslinjer for EF-initiativet Equal vedrørende tværnationalt samarbejde til fremme af en ny praksis i bekæmpelsen af forskelsbehandling og uligheder af enhver art i forbindelse med arbejdsmarkedet (EFT C 127 af 5.5.2000, s. 2).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 02 — BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND (fortsat)

04 02 09

Afslutning af tidligere programmer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	41 259 394	p.m.	59 444 204	0,—	48 972 666,93

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	785 001 833	327 895 059	41 259 394			415 847 380
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	—	—				
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	785 001 833	327 895 059	41 259 394			415 847 380 ⁽¹⁾

(¹) Beløbet under Senere regnskabsår vil kunne frigøres senere.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af de uindfriede forpligtelser over ESF i forbindelse med EF-initiativer forud for programmeringsperioden 2000-2006.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 af 24. juni 1988 om strukturfondenes opgaver og effektivitet samt om samordningen af deres interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 185 af 15.7.1988, s. 9), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4255/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår Den Europæiske Socialfond (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 21), ændret ved forordning (EØF) nr. 2084/93 (EFT L 193 af 31.7.1993, s. 39).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1262/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Socialfond (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 48).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 13. maj 1992 om retningslinjerne for de operationelle programmer, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende regioner, der er meget afhængige af tekstil- og beklædningssektoren (Retex) (EFT C 142 af 4.6.1992, s. 5).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for globaltilskud og integrerede operationelle programmer, i forbindelse med hvilke medlemsstaterne opfordres til at indsende ansøgninger om tilskud, som led i et EF-initiativ til omstrukturering af fiskeriet (Pesca) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 1).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende byzonerne (Urban) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 6).

KAPITEL 04 02 — BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND (fortsat)**04 02 09** (fortsat)

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer og globaltilskud, som medlemsstaterne opfordres til at foreslå inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende tilpasning af små og mellemstore virksomheder til det indre marked (SMV-initiativet) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 10).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for Retex-initiativet (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 17).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer og globaltilskud, som medlemsstaterne opfordres til at foreslå inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende omstilling af våbenindustrien (Konver) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 18).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer og globaltilskud inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende økonomisk omstilling i de jern- og stålproducerende områder, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde (Resider II) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 22).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer og globaltilskud inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende økonomisk omstilling i kulområderne, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde (Rechar II) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 26).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer og globaltilskud inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende omstilling af arbejdskraften til ændringerne inden for industrien med henblik på at fremme beskæftigelsen og arbejdskraftens tilpasning til de industrielle ændringer (Adapt), som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 30).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer og globaltilskud inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende beskæftigelse og udvikling af de menneskelige ressourcer med henblik på at fremme beskæftigelsen, især ved udvikling af de menneskelige ressourcer (Emploi), som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 36).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende regioner beliggende i de yderste randområder (Regis II) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 44).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for globaltilskud og integrerede operationelle programmer, i forbindelse med hvilke medlemsstaterne opfordres til at indsende ansøgninger om tilskud, som led i et EF-initiativ til udvikling af landdistrikter (Leader II) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 48).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende udvikling af grænseområder, grænseoverskridende samarbejde og udvalgte energinet (Interreg II) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 60).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 16. maj 1995 om retningslinjerne for et EF-initiativ i forbindelse med det særlige støtteprogram for fred og forsoning i Nordirland og de tilgrænsende counties i Irland (Peace I programmet) (EFT C 186 af 20.7.1995, s. 3).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 8. maj 1996 om retningslinjerne for de operationelle programmer, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende byzonerne (Urban) (EFT C 200 af 10.7.1996, s. 4).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 8. maj 1996 om retningslinjerne for de operationelle programmer og globaltilskud inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende omstilling af arbejdskraften til ændringerne inden for industrien med henblik på at fremme beskæftigelsen og arbejdskraftens tilpasning til de industrielle ændringer (Adapt), som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde (EFT C 200 af 10.7.1996, s. 7).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 8. maj 1996 om ændrede retningslinjer for de operationelle programmer og globaltilskud inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende beskæftigelse og udvikling af de menneskelige ressourcer med henblik på at fremme beskæftigelsen, især ved udvikling af de menneskelige ressourcer, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde (EFT C 200 af 10.7.1996, s. 13).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 8. maj 1996 om retningslinjerne for de operationelle programmer, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativet (Interreg) vedrørende tværnationalt samarbejde om arealanvendelse (Interreg II C) (EFT C 200 af 10.7.1996, s. 23).

Meddelelse fra Kommissionen til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget af 26. november 1997 om det særlige støtteprogram til fred og forsoning i Nordirland og de tilgrænsende counties i Irland (1995-1999) (Peace I programmet) (KOM(97) 642 endelig udg.).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 02 — BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND (fortsat)

04 02 10 Den Europæiske Socialfond (ESF) — Operationel teknisk bistand og innovative foranstaltninger

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
38 560 697	30 900 000	37 309 714	26 737 600	34 965 974,33	19 432 196,08

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	33 318 574	26 737 600	6 580 974			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	37 309 714		24 319 026	12 990 688		
Bevillinger 2004	38 560 697			19 280 349	19 280 348	
I alt	109 188 985	26 737 600	30 900 000	32 271 037	19 280 348	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de nyskabende aktioner og den tekniske bistand, som omhandles i artikel 22 og 23 i Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999, og som finansieres af ESF.

De nyskabende aktioner omfatter undersøgelser, forsøgsprojekter og udveksling af erfaring. De tilsigter bl.a. at forbedre kvaliteten af strukturfondenes tiltag. Den tekniske bistand omfatter en række forberedelses-, opfølgings-, evaluerings-, kontrol- og forvaltningsforanstaltninger, som er nødvendige for gennemførelsen af ESF inden for en ramme på 0,25 % af den årlige bevilling.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1260/2003 af 21. juni 1999 om almindelige bestemmelser om strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1105/2003 (EUT L 158 af 27.6.2003, s. 3).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1262/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Socialfond (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 48).

KAPITEL 04 02 — BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND (fortsat)

04 02 11

Afslutning af tidligere programmer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	1 500 000	p.m.	4 552 278	361 681,61	11 382 347,84

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	8 399 121	6 378 474	1 500 000	520 647		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	8 399 121	6 378 474	1 500 000	520 647		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indgået i tidligere programmeringsperioder af ESF i forbindelse med nyskabende aktioner og som foranstaltninger til forberedelse, opfølgning og evaluering samt alle andre former for teknisk bistand, der fastsættes i forordningerne.

Den skal ligeledes dække tidligere flerårige aktioner, især aktioner, som er godkendt og iværksat i henhold til andre af de ovennævnte forordninger, og som ikke er blandt fondenes prioriterede aktioner.

Bevillingen under denne artikel vil eventuelt også blive anvendt til at dække udgifter under ESF til interventioner, for hvilke de tilhørende forpligtelsesbevillinger hverken er disponible eller fastsat i programmeringen for 2000-2006.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 83/516/EØF af 17. oktober 1983 om Den Europæiske Socialfonds opgaver (EFT L 289 af 22.10.1983, s. 38), senest ændret ved afgørelse 85/568/EØF (EFT L 370 af 31.12.1985, s. 40).

Rådets forordning (EØF) nr. 2950/83 af 17. oktober 1983 om gennemførelse af afgørelse 83/516/EØF om Den Europæiske Socialfonds opgaver (EFT L 289 af 22.10.1983, s. 1), ændret ved forordning (EØF) nr. 3823/85 (EFT L 370 af 31.12.1985, s. 23) og (EØF) nr. 3824/85 (EFT L 370 af 31.12.1985, s. 25).

Rådets forordning (EØF) nr. 2088/85 af 23. juli 1985 om de integrerede Middelhavsprogrammer (EFT L 197 af 27.7.1985, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 af 24. juni 1988 om strukturfondenes opgaver og effektivitet samt om samordningen af deres interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 185 af 15.7.1988, s. 9), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4255/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår Den Europæiske Socialfond (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 21), ændret ved forordning (EØF) nr. 2084/93 (EFT L 193 af 31.7.1993, s. 39).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1262/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Socialfond (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 48).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 02 — BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND (fortsat)

04 02 12 Eures (European Employment Services)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
15 459 375	13 877 419	14 550 000	11 550 000	12 190 620,18	9 255 161,13

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	10 678 003	4 275 000	1 900 000	3 000 000	1 503 003	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	14 550 000	7 275 000	2 500 000	2 300 000	2 475 000	
Bevillinger 2004	15 459 375		9 477 419	3 500 000	2 481 956	—
I alt	40 687 378	11 550 000	13 877 419	8 800 000	6 459 959	—

Anmærkninger

Denne bevilling skal anvendes til realiseringen af det indre marked og gennemførelsen af den europæiske beskæftigelsesstrategi for at dække oprettelsen og driften af Eures-nettet.

Formålet med dette net er at udvikle et samarbejde mellem medlemsstaterne, især medlemsstaternes beskæftigelsesmyndigheder, og Kommissionen med henblik på:

- levering af tjenesteydelser i form af arbejdsformidling, rådgivning og information for arbejdstagere i forbindelse med beskæftigelse i en anden medlemsstat og for arbejdsgivere, der ønsker at rekruttere arbejdskraft i en anden medlemsstat
- udveksling af beskæftigelsestilbud og -anmodninger på fællesskabsniveau og på tværs af grænserne
- udveksling mellem medlemsstaterne af oplysninger om udviklingen på arbejdsmarkedet og i leve- og arbejdsvilkårene.

Inden for Eures-nettet kan der på initiativ af grænseregionerne oprettes forskellige samarbejds- og servicestrukturer.

Nettet fungerer som garant for den frie bevægelighed, og det skal administreres åbent og må ikke virke diskriminerende med hensyn til bl.a. EU-borgernes beskæftigelsesmuligheder i andre EU-lande end deres hjemland.

Bevillingen er bestemt til finansiering af aktioner, der er nødvendige for at sikre, at Eures-nettet fungerer efter hensigten, herunder især følgende støtteforanstaltninger:

- bidrag til støtteforanstaltninger tilrettelagt af Eures-deltagerne på nationalt og grænseoverskridende niveau
- grund- og videreuddannelse af Eures-arbejdsformidlere, især i kandidatlandene, og af østeuropæiske Eures-arbejdsformidlere i medlemsstaterne
- kontakt mellem Eures-arbejdsformidlerne og samarbejde mellem arbejdsformidlingerne, herunder dem i kandidatlandene
- information om Eures rettet mod virksomhederne og EU-borgerne
- udvikling af flersprogede edb-systemer omfattende de to databaser (»beskæftigelsestilbud og -anmodninger« og »leve- og arbejdsvilkår«) samt vedligeholdelse og udbygning af et netsted, herunder forberedelse af optagelse af arbejdsformidlinger i kandidatlandene i sådanne databaser
- udvikling af særlige samarbejds- og servicestrukturer i grænseområder (jf. bestemmelserne i artikel 17, litra b), i forordning (EØF) nr. 1612/68, som ændret ved forordning (EØF) nr. 2434/92)

KAPITEL 04 02 — BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND (fortsat)**04 02 12 (fortsat)**

— bidrag til oprettelse af et enkelt websted med oplysninger om mobilitet i Europa, inkl. en database om beskæftigelse og med oplysninger om beskæftigelsestilbud, arbejdssøgende, leve- og arbejdsvilkår, uddannelse og erhvervsuddannelse samt mobilitet for studerende og undervisere, herunder forberedelse af kandidatlandenes optagelse i sådanne databaser.

Til de under denne artikel opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Bevillingerne skal også anvendes til oprettelse og drift af specifikke samarbejds- og servicestrukturer for grænseregionerne.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1612/68 af 15. oktober 1968 om arbejdskraftens frie bevægelighed inden for Fællesskabet (EFT L 257 af 19.10.1968, s. 2), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2434/92 (EFT L 245 af 26.8.1992, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2434/92 af 27. juli 1992 om ændring af anden del af forordning (EØF) nr. 1612/68 om arbejdskraftens frie bevægelighed inden for Fællesskabet (EFT L 245 af 26.8.1992, s. 1).

Kommissionens beslutning 93/569/EØF af 22. oktober 1993 om anvendelse af Rådets forordning (EØF) nr. 1612/68 om arbejdskraftens frie bevægelighed inden for Fællesskabet, navnlig for så vidt angår Eures-nettet (European Employment Services) (EFT L 274 af 6.11.1993, s. 32).

04 02 13**Projekter for innovationsstrategier på medlemsstaternes arbejdsmarkeder**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	240 000	—	300 000	0,—	1 063 547,68

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	741 970	300 000	240 000	201 970		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	741 970	300 000	240 000	201 970		

Anmærkninger

Denne bevilling har — inden for retningslinjerne for fremme af samarbejdet mellem medlemsstaterne og støtte af deres aktion på området beskæftigelse og lige muligheder, for udvikling af en samordnet strategi for beskæftigelse, for fremme af en veluddannet, velkvalificeret og smidig arbejdsstyrke og til forberedelse af den senere gennemførelse af det nye afsnit om beskæftigelse som vedtaget i Amsterdam-traktaten — dækket finansieringen af fremme af pilotprojekter og nyskabende projekter, evaluering af erfaringer og formidling af resultater.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 02 — BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND (fortsat)

04 02 14 Pilotprojekter vedrørende »det tredje system«

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	—	—	p.m.	0,—	121 273,76

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—	p.m.				
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	—	p.m.	—			

Anmærkninger

Med denne artikel, der er bestemt til udforskning og fremme af beskæftigelsespotentialet inden for det »tredje system«, har man finansieret nyskabende pilotprojekter, også på lokalt plan, vedrørende sociale ydelser og nærmiljø, miljø og kultur og formidlet resultaterne heraf på hele Den Europæiske Unions område.

KAPITEL 04 02 — BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND (fortsat)

04 02 15

Arbejdsmarkedet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
10 500 000	10 100 000	8 000 000	6 450 000	3 535 053,71	6 495 677,28

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	5 359 379	2 450 000	1 800 000	609 379	500 000	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	8 000 000	4 000 000	3 000 000	600 000	400 000	
Bevillinger 2004	10 500 000		5 300 000	2 700 000	2 500 000	—
I alt	23 859 379	6 450 000	10 100 000	3 909 379	3 400 000	—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af de instrumenter, der skal støtte beskæftigelsesstrategien.

Følgende aktiviteter finansieres i forbindelse med programmet:

- udbygning af samarbejdet inden for analyse, forskning og opfølgning (rapporten om beskæftigelsen)
- støtte til medlemsstaterne i forbindelse med analyse og evaluering af de årlige nationale handlingsprogrammer for beskæftigelsen
- evaluering af udnyttelsen af Den Europæiske Socialfond i forbindelse med gennemførelsen af den europæiske beskæftigelsesstrategi
- fremme af innovative metoder inden for en aktiv beskæftigelses- og arbejdsmarkedspolitik i forbindelse med gennemførelsen af det nye beskæftigelsesafsnit i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab samt konklusionerne fra Det Europæiske Råd vedrørende en europæisk beskæftigelsespagt
- fremme af den sociale økonomis potentiale for jobskabelse på lokalt plan i overensstemmelse med retningslinjerne for medlemsstaternes beskæftigelsespolitikker og fremme af udveksling af god praksis navnlig for kandidatlandene
- fastlæggelse af god praksis og fremme af udveksling af oplysninger og erfaringer medlemsstaterne imellem
- opfølgning og overvågning af den europæiske beskæftigelsesstrategi (Det Europæiske Observationsorgan for Beskæftigelse)
- udarbejdelse af kvantitative og kvalitative beskæftigelsesindikatorer, herunder benchmarking
- fremtidsanalyser med henblik på udviklingen af den europæiske beskæftigelsesstrategi (nyt forskningsområde, andre fællesskabspolitikkers indvirkning osv.)
- udarbejdelse af en aktiv informationspolitik, der er afpasset efter offentlighedens behov, og foranstaltninger til støtte for formandskabernes initiativer og andre tiltag af international betydning.
- foranstaltninger til at fremme samarbejde, skabe øget viden, fremme udvekslingen af informationer, formidling af bedste praksis og innovative metoder og evaluere erfaringer med at gennemføre nationale handlingsplaner for beskæftigelse på lokalt og regionalt niveau som led i den europæiske beskæftigelsesstrategi.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 02 — BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND (fortsat)**04 02 15** (fortsat)

Disse mål udgør i overensstemmelse med konklusionerne fra Det Europæiske Råd i Lissabon den 23. og 24. marts 2000 om beskæftigelsen en del af et integreret tiltag, der har til formål at udvikle en europæisk beskæftigelsesstrategi, som skal have en fællesskabsdimension.

Indtægter fra ansøgerlandenes medvirken i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til åbning af supplerende bevillinger, jf. artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen.

De i denne artikel opførte bevillinger suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i overensstemmelse med aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Bevillingen skal også dække omkostningerne til koordinering af aktiviteter i forbindelse med arbejdskraftens bevægelighed på tværs af grænserne og udnyttelse af kompetence på tværs af grænserne.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 98/171/EF af 23. februar 1998 om fællesskabsaktiviteter i forbindelse med analyse, forskning og samarbejde på beskæftigelses- og arbejdsmarkedsområdet (EFT L 63 af 4.3.1998, s. 26).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1145/2002/EF af 10. juni 2002 om Fællesskabets tilskyndelsesforanstaltninger på beskæftigelsesområdet (EFT L 170 af 29.6.2002, s. 1).

04 02 16**Forberedende foranstaltninger til fremme af lokalt engagement vedrørende beskæftigelse***Tal (Opdelte bevillinger)*

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	p.m.	8 125 000	918 352,09	4 974 377,97

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	9 333 351	8 125 000	—	1 208 351		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	—		p.m.			
I alt	9 333 351	8 125 000	—	1 208 351		

Anmærkninger

Kommissionen henviser i sin meddelelse KOM(2000) 196 endelig af 7. april 2000 til behovet for at motivere regionale og lokale aktører til at deltage i den europæiske beskæftigelsesstrategi. De finansierede projekter har til formål at fremme samarbejdet, skabe øget viden, øge udvekslingen af informationer og fremme den bedste praksis og innovative metoder på lokalt og regionalt niveau som led i den europæiske beskæftigelsesstrategi.

KAPITEL 04 02 — BESKÆFTIGELSE OG DEN EUROPÆISKE SOCIALFOND (fortsat)**04 02 16** (fortsat)

Foranstaltningerne tager sigte på at gøre lokale og regionale myndigheder samt andre lokale partnere af betydning, herunder repræsentanter for den sociale økonomi, mere bevidste om mulighederne i forbindelse med foranstaltninger, som fremmer gennemførelsen af beskæftigelsesretningslinjerne på lokalt og regionalt niveau samt oprettelse af netværk på lokalt og regionalt plan.

De dækker bl.a.:

- fremme af oplysningsindsatsen for den europæiske beskæftigelsesstrategi og dens gennemførelse på lokalt og regionalt plan, undersøgelser af, hvordan man kan understøtte indretning af den sociale økonomi på lokalt og regionalt plan, undersøgelser af, hvordan grænseoverskridende samarbejde og udbredelsen af bedste praksis kan forbedres ved gennemførelsen af lokale beskæftigelsesinitiativer, og undersøgelser af, hvilke foranstaltninger der kan træffes med henblik på at skabe incitament for lokale og regionale partnere til at yde et bidrag til gennemførelsen af den europæiske beskæftigelsesstrategi
- fremme af beskæftigelsespotentialet inden for det »tredje system« og finansiering af nyskabende forberedende foranstaltninger, også på lokalt plan, vedrørende sociale ydelser og nærmiljø, miljø og kultur.

Der lægges særlig vægt på beskæftigelsespolitikens kønsspecifikke aspekter.

I forbindelse med indkaldelse af forslag under denne artikel kan der ikke indføres begrænsninger i henseende til adgang til støtte, der forudsætter grænseoverskridende partnerskaber bestående af partnere fra mere end tre medlemsstater.

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltning som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 03 — ARBEJDSSTILRETTELÆGGELSE OG ARBEJDSVILKÅR

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
04 03	ARBEJDSSTILRETTELÆGGELSE OG ARBEJDSVILKÅR							
04 03 01	Særligt udvalg for arbejdssikkerhed	5	900 000	900 000	795 000	795 000	673 181,—	673 181,—
04 03 02	Udgifter til forudgående konsultationer mellem fagforeninger	5	300 000	300 000	300 000	300 000	300 000,—	300 000,—
04 03 03	Den sociale dialog og Fællesskabets sociale dimension							
04 03 03 01	Forholdet mellem arbejdsmarkedets parter og den sociale dialog	3	12 425 000	12 850 000	11 850 000	11 300 000	10 780 661,60	8 561 344,13
04 03 03 02	Oplysnings- og uddannelsesvirksomhed til fordel for arbejdstagerorganisationer	3	11 800 000	11 750 000	12 000 000	10 200 000	11 293 934,38	11 250 258,61
04 03 03 03	Information, høring og deltagelse af virksomhedsrepræsentanter	3	6 200 000	5 650 000	7 000 000	6 000 000	5 839 803,61	3 998 201,75
	<i>Artikel 04 03 03 — Subtotal</i>		30 425 000	30 250 000	30 850 000	27 500 000	27 914 399,59	23 809 804,49
04 03 04	Det Europæiske Institut til Forbedring af Leve- og Arbejdsvilkårene							
04 03 04 01	Det Europæiske Institut til Forbedring af Leve- og Arbejdsvilkårene — Tilskud til afsnit 1 og 2	3	10 353 000	10 353 000	10 353 000	10 353 000	10 942 941,—	10 942 941,—
04 03 04 02	Det Europæiske Institut til Forbedring af Leve- og Arbejdsvilkårene — Tilskud til afsnit 3	3	6 147 000	6 147 000	6 147 000	6 147 000	6 147 059,—	6 147 059,—
	<i>Artikel 04 03 04 — Subtotal</i>		16 500 000	16 500 000	16 500 000	16 500 000	17 090 000,—	17 090 000,—
04 03 05	Sundhed og sikkerhed på arbejdspladsen							
04 03 05 01	Sundhedsbeskyttelse, hygiejne og sikkerhed på arbejdspladsen, inklusive tilskud til Det Europæiske Tekniske Fagforeningsbureau	3	3 800 000	4 000 000	3 745 000	3 745 000	3 140 711,51	2 495 013,17
04 03 05 02	Det Europæiske Arbejds miljøagentur — Tilskud til afsnit 1 og 2	3	4 911 000	4 150 000	4 911 000	4 150 000	3 747 839,—	3 038 285,—
04 03 05 03	Det Europæiske Arbejds miljøagentur — Tilskud til afsnit 3	3	4 464 000	4 300 000	8 464 000	8 300 000	9 252 161,—	9 285 309,—
04 03 05 04	Sundhed og sikkerhed for små og mellemstore virksomheder (SMV)	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
	<i>Artikel 04 03 05 — Subtotal</i>		13 175 000	12 450 000	17 120 000	16 195 000	16 140 711,51	14 818 607,17
	Kapitel 04 03 — I alt		61 300 000	60 400 000	65 565 000	61 290 000	62 118 292,10	56 691 592,66

KAPITEL 04 03 — ARBEJDSSTILRETTELÆGGELSE OG ARBEJDSVILKÅR (fortsat)

04 03 01 Særligt udvalg for arbejdssikkerhed

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
900 000	900 000	795 000	795 000	673 181,—	673 181,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003			—			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	795 000	795 000				
Bevillinger 2004	900 000		900 000		—	
I alt	1 695 000	795 000	900 000		—	

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til rejser og ophold samt andre udgifter i forbindelse hermed for medlemmer og sagkyndige, udgifter i forbindelse med afholdelse af møder, udgifter i forbindelse med afprøvning af redningsudstyr og sikkerhedsinstallationer samt udgifter i forbindelse med sikkerhedskampagnerne.

Retsgrundlag

Rådets beslutning af 9. juli 1957 om mandatet til og forretningsordenen for Det Stående Udvalg for Bedriftssikkerhed inden for Stenkulminedriften (EFT 28 af 31.8.1957, s. 487/57).

Rådets afgørelse 74/325/EØF af 27. juni 1974 om nedsættelse af et rådgivende udvalg for sikkerhed, hygiejne og sundhedsbeskyttelse på arbejdspladsen (EFT L 185 af 9.7.1974, s. 15).

Rådets afgørelse 74/326/EØF af 27. juni 1974 om udvidelse af kompetencen for Det Stående Udvalg for Bedriftssikkerhed og Sundhedsbeskyttelse inden for Stenkulminedriften til alle mineraludvindende virksomheder (EFT L 185 af 9.7.1974, s. 18).

Rådets afgørelse af 22. juli 2003 om nedsættelse af et rådgivende udvalg for sikkerhed og sundhed på arbejdspladsen (EUT C 218 af 13.9.2003, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 03 — ARBEJDSSTILRETTELÆGGELSE OG ARBEJDSVILKÅR (fortsat)

04 03 02 Udgifter til forudgående konsultationer mellem fagforeninger

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
300 000	300 000	300 000	300 000	300 000,—	300 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	300 000	300 000				
Bevillinger 2004	300 000		300 000			
I alt	600 000	300 000	300 000			

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til de forudgående konsultationsmøder mellem de europæiske fagforeningsrepræsentanter for at lette deres meningsdannelse og harmonisere deres stillingtagen til udviklingen af Fællesskabets politik.

Retsgrundlag

Opgaver, der følger af Kommissionen prærogativer på det institutionelle plan, jf. artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL 04 03 — ARBEJDSLIVSRETTELÆGGELSE OG ARBEJDSVILKÅR (fortsat)

04 03 03 Den sociale dialog og Fællesskabets sociale dimension

04 03 03 01 Forholdet mellem arbejdsmarkedets parter og den sociale dialog

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
12 425 000	12 850 000	11 850 000	11 300 000	10 780 661,60	8 561 344,13

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	13 250 624	5 375 000	2 575 000	2 500 000	2 800 624	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	11 850 000	5 925 000	4 000 000	1 500 000	425 000	
Bevillinger 2004	12 425 000		6 275 000	4 612 500	1 537 500	
I alt	37 525 624	11 300 000	12 850 000	8 612 500	4 763 124	

Anmærkninger

Denne bevilling har til formål at fremme deltagelsen af arbejdsmarkedets parter i den europæiske beskæftigelsesstrategi. Den skal dække den økonomiske støtte til fremme af den sociale dialog på tværfagligt og sektormæssigt plan, jf. EF-traktatens artikel 138 og 139. Den skal således anvendes til finansiering af konsultationer, møder, forhandlinger og andre foranstaltninger til virkeliggørelse af ovennævnte mål.

Bevillingen kan desuden, som navnet siger, dække støtte til foranstaltninger vedrørende forholdet mellem arbejdsmarkedets parter, navnlig foranstaltninger, der tager sigte på at udvikle ekspertise og informationsudveksling på europæisk plan. Nogle af foranstaltningerne er omhandlet i Kommissionens grønne bog »Fremme af en europæisk ramme for virksomhedernes sociale ansvar« (KOM(2001) 366 endelig) og Kommissionens meddelelse »Virksomhedernes sociale ansvar: Virksomhedernes bidrag til bæredygtig udvikling« (KOM(2002) 347 endelig).

Bevillingen dækker endvidere foranstaltninger til fremme af de aktioner, der er fremlagt i Kommissionens meddelelse »Om rammerne for fremme af lønmodtagernes andel i kapitalen« (KOM(2002) 364 endelig).

Projekter til udvikling af adfærdskodekser og social mærkning med henblik på respekt for grundlæggende sociale og arbejdsmarkedsmæssige rettigheder med deltagelse af virksomheder, fagforeninger og ikke-statslige organisationer, der beskæftiger sig med grundlæggende sociale og arbejdsmarkedsmæssige rettigheder, kan også finansieres.

Denne bevilling kan desuden dække finansiering af foranstaltninger med deltagelse af repræsentanter for arbejdsmarkedets parter fra kandidatlandene. Den har også til formål at fremme kvinders ligelige deltagelse i fagforeningers og arbejdsgiverforeningers besluttende organer. De to sidste elementer er horisontale.

Under hensyntagen til disse mål er følgende fire delprogrammer blevet fastlagt:

- Støtte til den europæiske sociale dialog
- Fremme af lønmodtagernes økonomiske deltagelse
- Øget sagkundskab vedrørende forholdet mellem arbejdsmarkedets parter
- Virksomhedernes sociale ansvar og grundlæggende sociale rettigheder.

Opgaver, der følger af de særlige beføjelser, Kommissionen har fået tillagt direkte ved artikel 138 og 139 i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 03 — ARBEJDSLIVSRETTELÆGGELSE OG ARBEJDSVILKÅR (fortsat)

04 03 03 (fortsat)

04 03 03 02 Oplysnings- og uddannelsesvirksomhed til fordel for arbejdstagerorganisationer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
11 800 000	11 750 000	12 000 000	10 200 000	11 293 934,38	11 250 258,61

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	3 123 998	3 123 998				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	12 000 000	7 076 002	4 923 998			
Bevillinger 2004	11 800 000		6 826 002	3 625 000	1 348 998	
I alt	26 923 998	10 200 000	11 750 000	3 625 000	1 348 998	

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til oplysnings- og uddannelsesvirksomhed til fordel for arbejdstagerorganisationer i forbindelse med omsættelsen af fællesskabslovgivning vedrørende det indre markeds og Den Monetære Unions sociale dimension (herunder spørgsmål vedrørende ligestilling mellem mænd og kvinder), inklusive deltagelse i disse aktioner af repræsentanter for arbejdsmarkedets parter i kandidatlandene.

En del af bevillingen skal dække finansiering af aktioner med deltagelse af arbejdsmarkedets parter i kandidatlandene, og en betydelig del skal gå til kvindelige repræsentanter for arbejdsmarkedets parter.

35 % af de bevillinger, der stilles til rådighed for disse organisationer, vil blive anvendt i de nye medlemsstater.

Bevillingen skal ligeledes anvendes til finansiering af Det Europæiske Fagforeningsinstitut, hvortil der afsættes et beløb på 3 700 000 EUR.

Der afsættes 3 300 000 EUR til Det Europæiske Fagforeningsakademi og 2 500 000 EUR til Det Europæiske Center for Arbejdstagere.

Opgaver, der følger af de særlige beføjelser, Kommissionen har fået tillagt direkte ved artikel 138 i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab.

KAPITEL 04 03 — ARBEJDSLIVSRETTELÆGGELSE OG ARBEJDSVILKÅR (fortsat)**04 03 03** (fortsat)

04 03 03 03 Information, høring og deltagelse af virksomhedsrepræsentanter

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
6 200 000	5 650 000	7 000 000	6 000 000	5 839 803,61	3 998 201,75

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	5 875 131	2 500 000	500 000	1 500 000	1 375 131	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	7 000 000	3 500 000	2 000 000	1 000 000	500 000	
Bevillinger 2004	6 200 000		3 150 000	1 775 000	1 275 000	
I alt	19 075 131	6 000 000	5 650 000	4 275 000	3 150 131	

Anmærkninger

Denne bevilling dækker navnlig finansieringen af foranstaltninger, der tager sigte på at styrke det tværnationale samarbejde mellem arbejdstager- og arbejdsgiverrepræsentanter om information, høring og deltagelse i virksomheder, der opererer i flere medlemsstater, i hvilken forbindelse de virksomheder prioriteres, der ikke er underlagt direktiv 94/45/EF eller 97/74/EF.

En del af bevillingen dækker desuden etablering af informations- og observationsorganer hos de europæiske arbejdsmarkedsparter, der besidder den fornødne sagkundskab på det område, der er omfattet af denne konto. Disse informationsorganer har til opgave at informere arbejdsmarkedets parter og virksomhederne og bistå dem med at indføre tværnationale strukturer for information, høring og deltagelse og at fremme forbindelserne med de europæiske institutioner.

Denne bevilling kan ligeledes anvendes til finansiering af foranstaltninger til uddannelse af forhandlere og repræsentanter til organer for tværnational information, høring og deltagelse, idet foranstaltninger, der har til formål at øge kvinders deltagelse i de besluttede organer, prioriteres.

Den kan desuden dække finansiering af foranstaltninger med deltagelse af repræsentanter for arbejdsmarkedets parter fra kandidatlandene.

Denne bevilling kan endvidere anvendes til at dække innovative foranstaltninger inden for forebyggelse og løsning af arbejdskonflikter i multinationale virksomheder, f.eks. hvor sådanne indtræffer i forbindelse med koncernomstruktureringer.

Alle aktioner, der finansieres over denne bevilling, skal sikre uhindret adgang for handicappede.

Retsgrundlag

Ændret forslag til Rådets direktiv om supplerende bestemmelser til statuten for det europæiske andelsselskab med hensyn til arbejdstagernes stilling, forelagt af Kommissionen den 6. juli 1993 (EFT C 236 af 31.8.1993, s. 36).

Rådets direktiv 94/45/EF af 22. september 1994 om indførelse af europæiske samarbejdsudvalg i fællesskabsvirksomheder og fællesskabskoncerner med henblik på at informere og høre arbejdstagerne (EFT L 254 af 30.9.1994, s. 64), og især dens artikel 15 om en revision foretaget af Kommissionen.

Rådets direktiv 97/74/EF af 15. december 1997 om udvidelse af direktiv 94/45/EF om indførelse af europæiske samarbejdsudvalg i fællesskabsvirksomheder og fællesskabskoncerner med henblik på at informere og høre arbejdstagerne, til at omfatte Det Forenede Kongerige Storbritannien og Nordirland (EFT L 10 af 16.1.1998, s. 22).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 03 — ARBEJDSSTILRETTELÆGGELSE OG ARBEJDSVILKÅR (fortsat)**04 03 03** (fortsat)

04 03 03 03 (fortsat)

Rådets direktiv 2001/86/EF af 8. oktober 2001 om fastsættelse af supplerende bestemmelser til statut for det europæiske selskab (SE) for så vidt angår medarbejderindflydelse (EFT L 294 af 10.11.2001, s. 22).

Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2002/14/EF af 11. marts 2002 om indførelse af en generel ramme for information og høring af arbejdstagerne i Det Europæiske Fællesskab (EFT L 80 af 23.3.2002, s. 29).

Opgaver, der følger af de særlige beføjelser, Kommissionen har fået tillagt direkte ved artikel 137 og 138 i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab.

04 03 04 Det Europæiske Institut til Forbedring af Leve- og Arbejdsvilkårene

04 03 04 01

Det Europæiske Institut til Forbedring af Leve- og Arbejdsvilkårene — Tilskud til afsnit 1 og 2

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
10 353 000	10 353 000	10 353 000	10 353 000	10 942 941,—	10 942 941,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	10 353 000	10 353 000	—			
Bevillinger 2004	10 353 000		10 353 000			
I alt	20 706 000	10 353 000	10 353 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække instituttets personale- og driftsudgifter (afsnit 1 og 2).

1 000 000 EUR er øremærket til en analyse fra »Det Europæiske Overvågningscenter for Forandringer«, således som det blev besluttet på Det Europæiske Råd i Nice, med det formål at forstå, forudse og takle teknologiske, sociale og økonomiske udviklinger.

Instituttet skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis instituttet anmoder om det.

KAPITEL 04 03 — ARBEJDSLIVSRETTELÆGGELSE OG ARBEJDSVILKÅR (fortsat)

04 03 04 (fortsat)

04 03 04 01 (fortsat)

Godkendte stillinger (EU-15)

Kategori og lønklasse	Stillinger					
	2003				2004	
	Besat pr. 31.12.2002		Godkendt		Godkendt	
	Fastansatte	Midlertidigt ansatte	Fastansatte	Midlertidigt ansatte	Fastansatte	Midlertidigt ansatte
A 1						
A 2			1		1	
A 3			1		1	
A 4			10		10	
A 5			8		9	
A 6			10		9	
A 7			2		2	
A 8			—		—	
I alt A			32		32	
B 1			3		4	
B 2			5		6	
B 3			8		9	
B 4			3		2	
B 5			2		2	
I alt B			21		23	
C 1			6		6	
C 2			8		10	
C 3			10		6	
C 4			8		8	
C 5			2		2	
I alt C			34		32	
D 1			1		1	
D 2			—		—	
D 3			—		—	
D 4			—		—	
I alt D			1		1	
Tilsammen			88		88	

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1365/75 af 26. maj 1975 om oprettelse af et europæisk institut til forbedring af livs- og arbejdsvilkårene (EFT L 139 af 30.5.1975, s. 1), ændret ved forordning (EØF) nr. 1947/93 (EFT L 181 af 23.7.1993, s. 13).

Rådets forordning (Euratom, EKSF, EØF) nr. 680/87 af 23. februar 1987 om ændring af forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 1860/76 om fastsættelse af vilkårene for personalet ved Det Europæiske Institut til Forbedring af Leve- og Arbejdsvilkårene (EFT L 72 af 14.3.1987, s. 15).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 03 — ARBEJDSSTILRETTELÆGGELSE OG ARBEJDSVILKÅR (fortsat)

04 03 04 (fortsat)

04 03 04 02 Det Europæiske Institut til Forbedring af Leve- og Arbejdsvilkårene — Tilskud til afsnit 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
6 147 000	6 147 000	6 147 000	6 147 000	6 147 059,—	6 147 059,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	41 816	41 816				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	6 147 000	6 105 184	41 816			
Bevillinger 2004	6 147 000		6 105 184	41 816		
I alt	12 335 816	6 147 000	6 147 000	41 816		

Anmærkninger

Denne bevilling skal udelukkende dække instituttets aktionsudgifter i forbindelse med arbejdsprogrammet (afsnit 3).

En del af bevillingen er øremærket til oprettelsen af et »europæisk overvågningscenter for forandringer«, således som det blev besluttet på Det Europæiske Råd i Nice, med det formål at forstå, forudse og tackle teknologiske, sociale og økonomiske udviklinger. Med henblik herpå skal der indsamles oplysninger af høj kvalitet, og disse oplysninger skal stilles til rådighed og analyseres.

Med dette formål for øje er 500 000 EUR blevet øremærket til aktiviteter i Det Europæiske Overvågningscenter for Forandringer.

Under budgetproceduren, i løbet af regnskabsåret eller i forbindelse med udarbejdelsen af en ændringsskrivelse eller et tillægs- og ændringsbudget giver Kommissionen budgetmyndigheden forhåndsoplysning om eventuelle ændringer i agenturernes budget. Denne procedure er i overensstemmelse med gennemskuelighedsbestemmelserne i den interinstitutionelle erklæring af 17. november 1995 som udtrykt i den adfærdskodeks, som er indgået af Europa-Parlamentet, Kommissionen og agenturerne.

I de seneste år har der været en mærkbar stigning i antallet af agenturer (6), budgettet til agenturerne har lagt beslag på en stor del af margenen i udgiftsområde 3, og antallet af ansatte er steget væsentligt.

I henhold til den nye finansforordning (artikel 185) og rammeforordningens relevante nye artikler for hvert af de organer, som Fællesskabet har oprettet, er budgetmyndighedens rolle blevet styrket.

KAPITEL 04 03 — ARBEJDSLIVSRETTELÆGGELSE OG ARBEJDSVILKÅR (fortsat)**04 03 04** (fortsat)

04 03 04 02 (fortsat)

Indtægter og udgifter for regnskabsåret anslås som følger:

Indtægter

— Afsnit 1 »Tilskud fra Det Europæiske Fællesskab«	16 500 000
— Afsnit 5 »Diverse indtægter«	180 000
I alt	<u>16 680 000</u>

Udgifter

— Afsnit 1 »Personale«	9 333 000
— Afsnit 2 »Driftsudgifter«	1 200 000
— Afsnit 3 »Aktionsudgifter«	<u>6 147 000</u>
I alt	16 680 000

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1365/75 af 26. maj 1975 om oprettelse af et europæisk institut til forbedring af livs- og arbejdsvilkårene (EFT L 139 af 30.5.1975, s. 1), ændret ved forordning (EØF) nr. 1947/93 (EFT L 181 af 23.7.1993, s. 13).

Rådets forordning (Euratom, EKSF, EØF) nr. 680/87 af 23. februar 1987 om ændring af forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 1860/76 om fastsættelse af vilkårene for personalet ved Det Europæiske Institut til Forbedring af Leve- og Arbejdsvilkårene (EFT L 72 af 14.3.1987, s. 15).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 03 — ARBEJDSSTILRETTELÆGGELSE OG ARBEJDSVILKÅR (fortsat)

04 03 05 Sundhed og sikkerhed på arbejdspladsen

04 03 05 01 Sundhedsbeskyttelse, hygiejne og sikkerhed på arbejdspladsen, inklusive tilskud til Det Europæiske Tekniske Fagforeningsbureau
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
3 800 000	4 000 000	3 745 000	3 745 000	3 140 711,51	2 495 013,17

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	3 457 839	1 872 500	1 000 000	585 339		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 745 000	1 872 500	1 100 000	772 500		
Bevillinger 2004	3 800 000		1 900 000	1 200 000	700 000	
I alt	11 002 839	3 745 000	4 000 000	2 557 839	700 000	

Anmærkninger

Bevillingen skal dække tilskuddet til det internationale informationscenter under Det Internationale Arbejdsbureau (BIT), til Verdenssundhedsorganisationen (WHO), til Det Internationale Kræftforskningscenter (IARC), til Det Internationale Program for Sikkerhed i forbindelse med Kemikalier (IPCS) og til International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection (ICNIRP).

Formålet med indsatsen er at sikre gennemførelsen af den nye fællesskabsstrategi for sundhed og sikkerhed på arbejdspladsen 2002-2006 og korrekt anvendelse af fællesskabsdirektiverne om sikkerhed og sundhedsbeskyttelse på arbejdspladsen, herunder kontrol med deres korrekte gennemførelse i national ret, og fortsat at fremme strenge normer for sikkerhed og sundhedsbeskyttelse på arbejdspladsen i Fællesskabet, særlig igennem en evaluering af gældende fællesskabsret og undersøgelser med henblik på forbedring eller videreudvikling heraf.

Bevillingen skal også sikre, at arbejdsmarkedets parter og de nationale administrationer deltager i planlægning, udformning og gennemførelse af den af Kommissionen iværksatte fællesskabspolitik vedrørende arbejdstagernes sikkerhed og beskyttelse af deres sundhed.

Den dækker ligeledes udveksling af kontrollører mellem medlemsstaternes arbejdstilsyn og aktiviteterne arrangeret i forbindelse med Udvalget af Arbejdstilsynschefer.

Bevillingen dækker desuden harmoniseringsarbejdet vedrørende statistikker over arbejdsulykker og erhvervs sygdomme, idet der lægges særlig vægt på indsamling af kønsopdelte data.

Et beløb på 1 500 000 EUR er bestemt til Det Europæiske Tekniske Fagforeningsbureau.

Retsgrundlag

Rådets direktiv 89/391/EØF af 12. juni 1989 om iværksættelse af foranstaltninger til forbedring af arbejdstagernes sikkerhed og sundhed på arbejdspladsen (EFT L 183 af 29.6.1989, s. 1) og hertil knyttede særdirektiver.

Rådets direktiv 92/29/EØF af 31. marts 1992 om minimumsforskrifter for sikkerhed og sundhed med henblik på at forbedre den lægelige bistand om bord på skibe (EFT L 113 af 30.4.1992, s. 19).

Konvention indgået i 1959 mellem EKSF's Høje Myndighed og Det Internationale Center for Information om Arbejdssikkerhed og Arbejdshygiejne (CIS) under ILO.

Opgaver, der følger af de særlige beføjelser, Kommissionen har fået tillagt direkte ved artikel 136, 137 og 140 i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab.

KAPITEL 04 03 — ARBEJDSSTILRETTELÆGGELSE OG ARBEJDSVILKÅR (fortsat)**04 03 05** (fortsat)

04 03 05 02 Det Europæiske Arbejdsmiljøagentur — Tilskud til afsnit 1 og 2

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
4 911 000	4 150 000	4 911 000	4 150 000	3 747 839,—	3 038 285,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	709 554	709 554				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	4 911 000	3 440 446		800 000	670 554	
Bevillinger 2004	4 911 000		4 150 000	450 500	310 500	
I alt	10 531 554	4 150 000	4 150 000	1 250 500	981 054	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække agenturets personale- og driftsudgifter (afsnit 1 og 2).

Agenturet skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis agenturet anmoder om det.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 03 — ARBEJDSLIVRETTELÆGGELSE OG ARBEJDSVILKÅR (fortsat)

04 03 05 (fortsat)

04 03 05 02 (fortsat)

Godkendte stillinger (EU-15)

Kategori og lønklasse	Stillinger					
	2003				2004	
	Besat pr. 31.12.2002		Godkendt		Godkendt	
	Fastansatte	Midlertidigt ansatte			Fastansatte	Midlertidigt ansatte
A 1						
A 2		1		1		1
A 3						
A 4				9		3
A 5		7				6
A 6		2		6		3
A 7		5				3
A 8						
I alt A		15		16		16
B 1		—				1
B 2		1				4
B 3		5				3
B 4		2				2
B 5		2				2
I alt B		10		12		12
C 1		1				1
C 2		—				1
C 3		1				1
C 4		1				1
C 5		2				1
I alt C		5		5		5
D 1						—
D 2						
D 3						
D 4						
I alt D						
Tilsammen		30		33		33

KAPITEL 04 03 — ARBEJDSLIVSRETTELÆGGELSE OG ARBEJDSVILKÅR (fortsat)**04 03 05** (fortsat)

04 03 05 02 (fortsat)

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2062/94 af 18. juli 1994 om oprettelse af et europæisk arbejdsmiljøagentur (EFT L 216 af 20.8.1994, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1654/2003 (EUT L 245 af 29.9.2003, s. 9).

04 03 05 03

Det Europæiske Arbejdsmiljøagentur — Tilskud til afsnit 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
4 464 000	4 300 000	8 464 000	8 300 000	9 252 161,—	9 285 309,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	5 696 096	4 068 000	838 000	500 000	290 096	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	8 464 000	4 232 000	1 500 000	1 400 000	1 000 000	332 000
Bevillinger 2004	4 464 000		1 962 000	1 489 000	792 667	220 333
I alt	18 624 096	8 300 000	4 300 000	3 389 000	2 082 763	552 333

Anmærkninger

Denne bevilling skal udelukkende dække agenturets aktionsudgifter i forbindelse med arbejdsprogrammet (afsnit 3).

Under budgetproceduren, i løbet af regnskabsåret eller i forbindelse med udarbejdelsen af en ændringskrivelse eller et tillægs- og ændringsbudget giver Kommissionen budgetmyndigheden forhåndsuplysning om eventuelle ændringer i agenturerens budget. Denne procedure er i overensstemmelse med gennemskuelighedsbestemmelserne i den interinstitutionelle erklæring af 17. november 1995 som udtrykt i den adfærdskodeks, som er indgået af Europa-Parlamentet, Kommissionen og agenturerne.

I de seneste år har der været en mærkbar stigning i antallet af agenturer (6), budgettet til agenturerne har lagt beslag på en stor del af margenen i udgiftsområde 3, og antallet af ansatte er steget væsentligt.

I henhold til den nye finansforordning (artikel 185) og rammeforordningens relevante nye artikler for hvert af de organer, som Fællesskabet har oprettet, er budgetmyndighedens rolle blevet styrket.

Agenturet har til formål at give fællesskabsinstanserne, medlemsstaterne og de berørte kredse alle relevante tekniske, videnskabelige og økonomiske informationer inden for sikkerhed og sundhed på arbejdspladsen.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 03 — ARBEJDSSTILRETTELÆGGELSE OG ARBEJDSVILKÅR (fortsat)**04 03 05** (fortsat)

04 03 05 03 (fortsat)

Indtægter og udgifter for regnskabsåret anslås som følger:

Indtægter

— Afsnit 1 »Tilskud fra Det Europæiske Fællesskab«	9 375 000
— Afsnit 2 »Diverse indtægter«	180 000

I alt 9 555 000

Udgifter

— Afsnit 1 »Personale«	3 806 000
— Afsnit 2 »Driftsudgifter«	1 285 000
— Afsnit 3 »Aktionsudgifter«	4 464 000

I alt 9 555 000

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Bevillingerne skal gå til aktioner, der er nødvendige for, at agenturet kan varetage sine opgaver, jf. forordning (EF) nr. 2062/94, bl.a.:

- bevidstgørelses- og foregribelsestiltag med særlig vægt på SMV'er
- oprettelse af et »observatorium for risikoovervågning« på basis af indsamling af eksempler på »god praksis« på virksomheds- og brancheplan
- tilrettelæggelse af udveksling af erfaringer, oplysninger og god praksis
- integrering af kandidatlandene i disse informationsnetværk og udarbejdelse af værktøjer, som er tilpasset disse landes særlige situation
- tilrettelæggelse af den europæiske arbejdsmiljøuge med fokus på specifikke risici samt slutbrugernes og -modtagernes behov.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2062/94 af 18. juli 1994 om oprettelse af et europæisk arbejdsmiljøagentur (EFT L 216 af 20.8.1994, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1654/2003 (EUT L 245 af 29.9.2003, s. 9).

KAPITEL 04 03 — ARBEJDSSTILRETTELÆGGELSE OG ARBEJDSVILKÅR (fortsat)**04 03 05** (fortsat)

04 03 05 04 Sundhed og sikkerhed for små og mellemstore virksomheder (SMV)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.				
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	p.m.	p.m.	p.m.			

Anmærkninger

Denne bevilling skal finansiere foranstaltninger med henblik på udvikling og udveksling af effektiv god praksis, som begrænser risikoen for sikkerhed og sundhed, og som opfylder de relevante lovmæssige krav i henhold til EU-direktiver og national lovgivning og nationale retningslinjer.

De særlige målsætninger for programmet er:

- at omsætte det generelle princip om, at små og mellemstore virksomheder kræver særlig opmærksomhed og støtte i deres bestræbelser på at bekæmpe sikkerheds- og sundhedsrisici, i praksis og at demonstrere, at et initiativ med henblik på små virksomheder kan være af værdi og tilrettelægges omkostningseffektivt
- at fastslå, at den tunge byrde, som arbejdstagerne og deres familier bærer, og de betydelige økonomiske følger for virksomhederne og hele den europæiske økonomi kan reduceres gennem målrettede forebyggende foranstaltninger
- at demonstrere over for de små og mellemstore virksomheder, at »god sikkerhed og sundhed er en god forretning«
- at bidrage til nedbringelse af antallet af arbejdsrelaterede ulykker i små og mellemstore virksomheder
- at lette udvekslingen af effektiv god praksis over hele Europa
- at forberede særprogrammet ved at fremme anvendelse af regler for sundhed og sikkerhed på arbejdspladsen i små og mellemstore virksomheder, som skal udarbejdes i 2002 i henhold til den europæiske sociale og arbejdsmarkedspolitiske dagsorden, der blev vedtaget af Det Europæiske Råd i Nice.

Hvad angår støtteberettigelse skal bevillingen støtte individuelle projekter, som enten fremlægges af de små og mellemstore virksomheder selv, eller som er rettet mod små og mellemstore virksomheders særlige behov. Støtteberettigede projekter omfatter: særlige aktiviteter til vurdering og evaluering af risici, sikkerhedsundersøgelser på arbejdspladsen, forebyggelse af arbejdsrelateret stress (herunder psykosociale faktorer), gennemførelse af kontrolforanstaltninger (fortrinsvis sektorspecifikke), uddannelse af ledere, arbejdstagere og sikkerhedsrepræsentanter, bevidstgørelse gennem informations- og oplysningsaktiviteter og fremstilling af informationsmateriale, der sigter mod at øge kendskabet på arbejdspladsen, fremme af deltagelse af arbejdstagere og/eller deres repræsentanter og SMV-netværks deling af ideer eller erfaringer.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2062/94 af 18. juli 1994 om oprettelse af et europæisk arbejdsmiljøagentur (EFT L 216 af 20.8.1994, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1654/2003 (EUT L 245 af 29.9.2003, s. 9).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 04 — FREMME AF INTEGRATION

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
04 04	FREMME AF INTEGRATION							
04 04 02	Social tryghed og samarbejde med velfærdsorganisationer							
04 04 02 01	Analyse og undersøgelser vedrørende den sociale og arbejdsmæssige situation, befolkningsudviklingen og familien	3	2 400 000	2 370 000	2 100 000	1 970 000	2 229 751,06	1 918 358,37
04 04 02 02	Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af udstødelse	3	14 700 000	13 600 000	14 000 000	11 341 000	9 838 532,48	10 642 424,04
	Artikel 04 04 02 — Subtotal		17 100 000	15 970 000	16 100 000	13 311 000	12 068 283,54	12 560 782,41
04 04 03	Fri bevægelighed for arbejdstagere, koordinering af socialsikringsystemerne og foranstaltninger for indvandrere, herunder indvandrere fra tredjelande	3	2 700 000	3 250 000	2 590 000	2 595 000	2 014 044,94	2 213 773,63
04 04 04	Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af diskrimination	3	16 700 000	17 510 000	16 200 000	14 300 000	14 833 486,61	11 572 651,83
04 04 05	Det europæiske handicapår	3	p.m.	4 664 654	8 780 000	6 400 000	3 945 672,16	1 661 018,54
04 04 06	Det Europæiske Observationscenter for Racisme og Fremmedhad							
04 04 06 01	Det Europæiske Observationscenter for Racisme og Fremmedhad — Tilskud til afsnit 1 og 2	3	3 254 000 (¹)	3 254 000 (²)	3 300 000	3 000 000	2 999 261,—	1 820 000,—
04 04 06 02	Det Europæiske Observationscenter for Racisme og Fremmedhad — Tilskud til afsnit 3	3	3 346 000	3 346 000	3 200 000	2 600 000	3 100 739,—	2 500 000,—
	Artikel 04 04 06 — Subtotal		6 600 000	6 600 000	6 500 000	5 600 000	6 100 000,—	4 320 000,—
04 04 07	Uddannelsesaktiviteter til bekæmpelse af racisme, fremmedhad og antisemitisme	5	100 000	100 000	100 000	100 000	0,—	0,—
04 04 08	Pilotprojektet Enea om aktiv aldring og mobilitet for ældre	3	3 500 000	2 750 000	3 500 000	2 500 000		
04 04 09	Driftstilskud til platformen for de europæiske ngo'er i socialektoren	3	p.m. (³)	p.m. (⁴)				

(¹) En bevilling på 200 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 200 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(³) En bevilling på 909 091 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁴) En bevilling på 909 091 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 04 — FREMME AF INTEGRATION (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
04 04 10	<i>Pilotprojekt vedrørende integrering af handicapforanstaltninger: Initiativ til opfølgning af Det Europæiske Handicapår</i>	3	3 000 000	2 000 000				
	Kapitel 04 04 — I alt		49 700 000	52 844 654	53 770 000	44 806 000	38 961 487,25	32 328 226,41

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 04 — FREMME AF INTEGRATION (fortsat)

04 04 02 Social tryghed og samarbejde med velfærdsorganisationer

04 04 02 01 Analyse og undersøgelser vedrørende den sociale og arbejdsmæssige situation, befolkningsudviklingen og familien

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 400 000	2 370 000	2 100 000	1 970 000	2 229 751,06	1 918 358,37

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	2 654 620	1 300 000	1 000 000	354 620		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 100 000	670 000	916 000	514 000		
Bevillinger 2004	2 400 000		454 000	1 450 000	496 000	
I alt	7 154 620	1 970 000	2 370 000	2 318 620	496 000	

Anmærkninger

I henhold til EF-traktatens artikel 145 kan Europa-Parlamentet opfordre Kommissionen til at afgive redegørelser om særlige spørgsmål vedrørende de sociale forhold. Kommissionen skal en gang om året udarbejde en rapport om den sociale situation, hvori en række kapitler skal være specielt tilegnet en beskrivelse af den demografiske udvikling (navnlig samspillet mellem denne og situationen på arbejdsmarkedet og i det sociale sikkerhedssystem).

Navnlig følgende opgaver skal løses:

- analyse af virkningen af befolkningens aldring i et samfund for alle aldersgrupper for så vidt angår ændrede behov, adfærd og ledsagepolitikker, herunder forskning i ældre minoriteter og/eller migranter samt i aldring og etnisk tilhørsforhold
- analyse af den demografiske udviklings konsekvenser for EU's og medlemsstaternes politikker, foranstaltninger og programmer og formulering af anbefalinger vedrørende tilpasning af EU's og medlemsstaternes økonomiske politik og øvrige politikker, foranstaltninger og programmer med henblik på at afværge de negative konsekvenser af samfundets aldring
- analyse af børns situation og beskyttelse mod den potentielle risiko, de er udsat for, og analyse af emnet børn, enlige forældre og social udstødelse
- analyse af forbindelsen mellem analfabetisme og social udstødelse
- analyse af forholdet mellem basisfamiliens udvikling og den demografiske udvikling, i særdeleshed analyse af forholdet mellem de foranstaltninger, der er truffet til fordel for familien, og deres virkning på samfundsudviklingen og i skattemæssig henseende
- kortlægning af det eksisterende forhold mellem den teknologiske udvikling (virkning på kommunikationsteknikker, geografisk og faglig mobilitet) og konsekvenserne heraf for familierne og samfundet generelt
- analyse af efterspørgslen efter sociale ydelser (bevarelse af erhvervede rettigheder eller flere rettigheder), både med hensyn til goder og tjenesteydelser, under hensyntagen til den demografiske udvikling og det ændrede forhold mellem generationerne
- udvikling af passende metodeværktøjer (sociale indikatorer, simuleringsteknikker osv.), som skal kunne tilvejebringe en solid kvantitativ og videnskabelig basis til støtte for udarbejdelsen af en årlig rapport om den sociale situation.
- hensyntagen til familieliv og barndom i forbindelse med gennemførelsen af relevante fællesskabspolitikker som fri bevægelighed for personer og ligestilling mellem mænd og kvinder.

KAPITEL 04 04 — FREMME AF INTEGRATION (fortsat)**04 04 02 (fortsat)**

04 04 02 01 (fortsat)

Analysen af ovennævnte mål tager også hensyn til EU's udvidelse i 2004.

Ikke-statslige organisationer(ngo'er), herunder netværk, der er aktive med henblik på fremme og beskyttelse af familien og børns rettigheder, vil blive finansieret.

Opgaver, der følger af de særlige beføjelser, Kommissionen har fået tillagt direkte ved artikel 143 og 145 i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab.

04 04 02 02

Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af udstødelse

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
14 700 000	13 600 000	14 000 000	11 341 000	9 838 532,48	10 642 424,04

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	17 830 310	4 341 000	4 000 000	3 600 000	3 000 000	2 889 310
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	763 224	763 224				
Bevillinger 2003	14 000 000	6 236 776	2 115 000	3 500 000	2 148 224	
Bevillinger 2004	14 700 000		7 485 000	3 665 000	2 576 667	973 333
I alt	47 293 534	11 341 000	13 600 000	10 765 000	7 724 891	3 862 643

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af fællesskabshandlingsprogrammet til fremme af medlemsstaternes samarbejde om bekæmpelse af social udstødelse. Dette flerårige program af en varighed på fem år blev vedtaget den 7. december 2001, og det startede den 12. januar 2002.

I medfør af artikel 137, stk. 2, tredje afsnit, i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab kan Fællesskabet vedtage foranstaltninger til fremme af samarbejdet mellem medlemsstaterne med det formål at bekæmpe social udstødelse. Det Europæiske Råd i Lissabon konkluderede, at »indsatsen for at bekæmpe social udstødelse bør bygge på en åben koordinationsmetode, der kombinerer nationale handlingsplaner og (...) samarbejde på dette område«. For at omsætte erklæringerne fra Det Europæiske Råd i Lissabon i praksis vedtog Det Europæiske Råd i Nice passende mål med henblik på bekæmpelse af fattigdom og social udstødelse, på grundlag af hvilke medlemsstaterne skal opstille deres prioriteringer og i juni 2001 fremlægge en national handlingsplan for en periode på to år. Disse mål omfatter følgende fire emner:

- at fremme adgangen til beskæftigelse og sikre, at alle får adgang til ressourcer, rettigheder, varer og tjenesteydelser
- at forhindre social udstødelse
- at yde hjælp til de mest udsatte
- at mobilisere samtlige aktører.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 04 — FREMME AF INTEGRATION (fortsat)

04 04 02 (fortsat)

04 04 02 02 (fortsat)

Programmet omfatter tre indsatsområder.

- Det første indsatsområde beskæftiger sig med analyse af særtræk, årsager, processer og tendenser i forbindelse med social udstødelse. Dette indsatsområde skal hjælpe medlemsstaterne til at udarbejde fælles metoder og udvikle statistiske indikatorer.
- Det andet indsatsområde drejer sig mere direkte om at fremme samarbejde og udveksling af oplysninger og god praksis på tværs af landene og yde støtte til innovative projekter med europæisk merværdi. Dette indsatsområde giver også mulighed for at støtte, at medlemsstaterne lærer af hinanden, bl.a. ved peer reviews. Som led i den åbne koordineringsmetode vedrørende social integration lægges der i 2003 særlig vægt på at analysere gennemførelsen af de nationale handlingsplaner til bekæmpelse af fattigdom og udstødelse samt på at udarbejde en fælles rapport.
- Det tredje indsatsområde skal fremme deltagelse af de forskellige involverede parter og støtte netværk på EU-plan. Dette indsatsområde omfatter støtte til ikke-statslige eller frivillige organisationers netværk på europæisk plan, der er engageret i kampen mod social udstødelse og fattigdom. Denne bevilling dækker også en del af finansieringen af driftsudgifterne til den europæiske platform for ikke-statslige organisationer i den sociale sektor. Det omfatter endvidere delvis finansieringen af driftsudgifterne for platformen for de europæiske ngo'er i social- og arbejdsmarkedssektoren.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Kandidatlandene kan få støtte fra Phare-førtiltrædelsesinstrumentet til at dække udgifter som følge af deres deltagelse i programmet. Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 50/2002/EF af 7. december 2001 om et fællesskabshandlingsprogram til fremme af medlemsstaternes samarbejde om bekæmpelse af social udstødelse (EFT L 10 af 12.1.2002, s. 1).

KAPITEL 04 04 — FREMME AF INTEGRATION (fortsat)

04 04 03

Fri bevægelighed for arbejdstagere, koordinering af socialsikringsystemerne og foranstaltninger for indvandrere, herunder indvandrere fra tredjelande

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 700 000	3 250 000	2 590 000	2 595 000	2 014 044,94	2 213 773,63

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	2 765 357	1 500 000	1 265 357			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	426 340	426 340				
Bevillinger 2003	2 590 000	668 660	1 200 000	721 340		
Bevillinger 2004	2 700 000		784 643	1 795 000	120 357	
I alt	8 481 697	2 595 000	3 250 000	2 516 340	120 357	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til analyse og evaluering af hovedtendenserne i de nationale sociale beskyttelses- og sikringsordninger samt af ordningernes indhold (f.eks. arbejdsløshedsforsikring, sygeforsikring, aldersdomsforsikring) og offentliggørelse af resultaterne i den rapport om socialbeskyttelse i EU, som er omhandlet i Rådets henstilling 92/442/EØF
- analyse og evaluering af de dominerende tendenser i medlemsstaternes supplerende socialsikringsordninger
- udgifterne til beskrivelse af de vigtigste træk ved socialbeskyttelsesordningerne (herunder de gældende bidrag samt de kontant- og natu- ralydelser, som de forskellige ordninger giver ret til) i publikationen »Socialbeskyttelse i EU's medlemsstater« (MISSOC) og gradvis udvi- delse af dækningen af de kategorier af arbejdstagere, som er omhandlet i denne publikation, til at omfatte selvstændige erhvervsdrivende og de forskellige former for atypisk arbejde (jf. hvidbogen)
- finansiering af foranstaltninger, hvis mål er en bedre offentlig service, herunder foranstaltninger med henblik på at afdække problemer i forbindelse med vandrende arbejdstageres sociale sikring og foranstaltninger til fremskyndelse og forenkling af de administrative proce- durer, herunder tilpasning heraf til nye informationsbehandlingsteknikker, hvorved det skulle blive lettere at få anerkendt sine rettigheder og udbetalt ydelser i henhold til forordning (EØF) nr. 1408/71 og forordning (EØF) nr. 574/72, herunder udgifter til oversættelse af dokumenter
- forberedelse af informationsmateriale og oplysningskampagner med det formål at oplyse offentligheden om den supplerende pensions- ordning for vandrende arbejdstagere, der flytter inden for Den Europæiske Union. Dette skal bidrage til at løse de tekniske problemer med gennemførelsen af direktiv 98/49/EF og til at forberede en ny fællesskabslovgivning, som skal afhjælpe manglerne på dette område

Denne bevilling skal også dække udgifterne til finansiering af ikke-statslige organisationer, der beskæftiger sig med vandrende arbejdstageres situation.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1408/71 af 14. juni 1971 om anvendelse af de sociale sikringsordninger på arbejdstagere, selvstændige erhvervs- drivende og deres familiemedlemmer, der flytter inden for Fællesskabet (EFT L 149 af 5.7.1971, s. 2), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1386/2001 (EFT L 187 af 10.7.2001, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 574/72 af 21. marts 1972 om gennemførelsen af forordning (EØF) nr. 1408/71 om anvendelse af de sociale sikringsordninger på arbejdstagere, selvstændige erhvervsdrivende og deres familiemedlemmer, der flytter inden for Fællesskabet (EFT L 74 af 27.3.1972, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1386/2001 (EFT L 187 af 10.7.2001, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 04 — FREMME AF INTEGRATION (fortsat)**04 04 03 (fortsat)**

Kommissionens beslutning 88/384/EØF af 8. juni 1988 om en procedure for forhåndsunderretning og samråd vedrørende indvandrerpolitikken over for tredjelande (EFT L 183 af 14.7.1988, s. 35).

Rådets direktiv 98/49/EF af 29. juni 1998 om beskyttelse af supplerende pensionsrettigheder for arbejdstagere og selvstændige erhvervsdrivende, der flytter inden for Fællesskabet (EFT L 209 af 25.7.1998, s. 46).

Kommissionens forordning (EF) nr. 410/2002 af 27. februar 2002 om ændring af Rådets forordning (EØF) nr. 574/72 om regler til gennemførelse af forordning (EØF) nr. 1408/71 om anvendelse af de sociale sikringsordninger på arbejdstagere, selvstændige erhvervsdrivende og deres familiemedlemmer, som flytter inden for Fællesskabet (EFT L 62 af 5.3.2002, s. 17).

04 04 04**Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af diskrimination**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
16 700 000	17 510 000	16 200 000	14 300 000	14 833 486,61	11 572 651,83

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	13 014 800	6 200 000	5 000 000	1 000 000	814 800	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	16 200 000	8 100 000	4 085 000	3 000 000	1 015 000	
Bevillinger 2004	16 700 000		8 425 000	4 595 000	2 730 000	950 000
I alt	45 914 800	14 300 000	17 510 000	8 595 000	4 559 800	950 000

Anmærkninger

Inden for rammerne af det flerårige handlingsprogram skal denne bevilling finansiere foranstaltninger til fremme af udvekslingen af informationer og forbedring af samarbejdet, forbedring af kendskabet til den bedst mulige praksis og innovative metoder samt evaluering af erfaring med henblik på at bekæmpe, hhv. forebygge, diskrimination af de i traktatens artikel 13 nævnte grunde.

Med henblik på en sammenhængende ramme og en rationel strategi for bekæmpelsen og forebyggelsen af diskrimination skal de forberedende foranstaltninger normalt fokusere på mere end én af diskriminationsfaktorerne i artikel 13 i traktaten. Hvor der imidlertid ikke er tilstrækkelig lighed mellem disse faktorer, vil det være muligt at finansiere projekter, der er koncentreret om en af de former for forskelsbehandling, der er nævnt i artikel 13. Programmet støtter foranstaltninger, der kan bekæmpe forskelsbehandling på grund af race eller etnisk oprindelse, religion eller tro, handicap, alder eller seksuel orientering. I overensstemmelse med Rådets afgørelse skal denne bevilling finansiere foranstaltninger inden for tre områder:

- analyse af faktorer af betydning for forskelsbehandling, f.eks. undersøgelser og udvikling af kvalitative og kvantitative indikatorer og referencegrundlag under hensyntagen til den nationale lovgivning og praksis, samt evaluering af lovgivning og praksis vedrørende bekæmpelse af forskelsbehandling med henblik på at vurdere effektiviteten og virkningerne og med en effektiv formidling af resultaterne
- tværnationalt samarbejde og støtte til etablering af netværk på europæisk plan mellem partnere, der beskæftiger sig med bekæmpelse og forebyggelse af forskelsbehandling, bl.a. ikke-statslige organisationer

KAPITEL 04 04 — FREMME AF INTEGRATION (fortsat)**04 04 04** (fortsat)

— oplysningsaktiviteter, især for at fremhæve den europæiske dimension af kampen mod forskelsbehandling og gøre offentligheden bekendt med programmets resultater, bl.a. gennem meddelelser, publikationer, kampagner og arrangementer.

En del af denne bevilling skal yde basisstøtte til ikke-statslige organisationer og repræsentative europæiske netværk, der deltager i bekæmpelsen og forebyggelsen af diskrimination i Fællesskabet og medlemsstaterne, samt fremme en civil dialog på området. Sådanne organisationer anerkendes som uafhængige organisationer og bør derfor frit kunne arbejde inden for en lang række områder, der har betydning for deres medlemmer. Særlige handicaporganisationer, der opfylder de nødvendige kriterier, kan modtage basisstøtte på dette område.

Denne bevilling dækker også en del af finansieringen af driftsudgifterne til den europæiske platform for ikke-statslige organisationer i den sociale sektor.

Den skal endvidere finansiere den europæiske handicapdag med støtte fra og deltagelse af repræsentative europæiske ngo'er.

De i denne artikel opførte bevillinger suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i overensstemmelse med aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2000/750/EF af 27. november 2000 om Fællesskabets handlingsprogram for bekæmpelse af forskelsbehandling (2001-2006) (EFT L 303 af 2.12.2000, s. 23).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 04 — FREMME AF INTEGRATION (fortsat)

04 04 05

Det europæiske handicapår

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	4 664 654	8 780 000	6 400 000	3 945 672,16	1 661 018,54

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	2 284 654	2 010 000	274 654			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	8 780 000	4 390 000	4 390 000			
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	11 064 654	6 400 000	4 664 654			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne i forbindelse med gennemførelsen af det europæiske handicapår i 2003.

Den skal dække:

- en række foranstaltninger med henblik på at øge bevidstheden om handicappedes ret til beskyttelse mod forskelsbehandling, fuld og lige nydelse af deres rettigheder og fremme af lige muligheder for handicappede i Europa
- udveksling af erfaringer med god praksis og effektive strategier og arrangementer på lokalt, nationalt og europæisk plan
- øget samarbejde mellem alle de berørte parter, herunder handicappede og deres familier
- foranstaltninger med henblik på at understrege det positive bidrag, som handicappede yder til samfundet
- foranstaltninger med henblik på at øge bevidstheden om, hvilken situation mennesker, der udsættes for mange forskellige former for forskelsbehandling, befinder sig i.

Indsats på fællesskabsplan:

Denne bevilling skal sikre direkte inddragelse af Den Europæiske Handicapbevægelse i fremme og etablering af alliancer og partnerskaber med andre berørte parter, herunder arbejdsgivere, brancherepræsentanter, fagforeninger, lokale og regionale myndigheder, fremtrædende personer i samfundet, lærestalter og medier. Aktionen skal koordineres gennem Det Europæiske Handicapforum som det repræsentative europæiske paraplynet for Den Europæiske Handicapbevægelse.

Et yderligere støttebeløb på 780 000 EUR skal anvendes til støtte til inddragelse af transnationale elementer i de aktiviteter, der gennemføres på nationalt plan af medlemsstaterne i forbindelse med det europæiske handicapår 2003. Denne støtte skal hovedsagelig administreres af nationale koordineringsudvalg.

En del af bevillingerne skal dække udgifter til det europæiske parlament for handicappede, der skal afholdes i Europa-Parlamentet.

Andre aktioner

Bevillingen dækker en undersøgelse af situationen for handicappede på institutioner i Europa, herunder i kandidatlandene.

Indsats på nationalt plan

Finansieringen af nationale aktioner som optakt til handicapåret bør være afhængige af, at de nationale handicapråd er med i forberedelserne.

KAPITEL 04 04 — FREMME AF INTEGRATION (fortsat)**04 04 05 (fortsat)**

De i denne artikel opførte bevillinger suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i overensstemmelse med aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2001/903/EF af 3. december 2001 om Det Europæiske Handicapår 2003 (EFT L 335 af 19.12.2001, s. 25).

04 04 06 Det Europæiske Observationscenter for Racisme og Fremmedhad**04 04 06 01**

Det Europæiske Observationscenter for Racisme og Fremmedhad — Tilskud til afsnit 1 og 2

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
3 254 000 (¹)	3 254 000 (²)	3 300 000	3 000 000	2 999 261,—	1 820 000,—
<p>(¹) En bevilling på 200 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 200 000 EUR er opført under kapitel 31 02.</p>					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 179 261	1 179 261				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 300 000	1 820 739	1 479 261			
Bevillinger 2004	3 454 000 (¹)		1 974 739	1 479 261		
I alt	7 933 261	3 000 000	3 454 000 (²)	1 479 261		
<p>(¹) Hvoraf 200 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 200 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.</p>						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække observationscentrets personale- og driftsudgifter (afsnit 1 og 2).

Observationscentret skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis observationscentret anmoder om det.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 04 — FREMME AF INTEGRATION (fortsat)

04 04 06 (fortsat)

04 04 06 01 (fortsat)

Godkendte stillinger

Kategorier og lønklasse	Stillinger	
	2003	2004
A 1		
A 2		1
A 3		
A 4		5
A 5		
A 6		6
A 7		
A 8		
I alt	12	12
B 1		1
B 2		3
B 3		6
B 4		
B 5		
I alt	10	10
C 1		1
C 2		2
C 3		6
C 4		
C 5		
I alt	7	9
D	1	
I alt	1	—
Tilsammen	30	31

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1035/97 af 2. juni 1997 om oprettelse af et europæisk observatorium for racisme og fremmedhad (EFT L 151 af 10.6.1997, s. 1).

KAPITEL 04 04 — FREMME AF INTEGRATION (fortsat)**04 04 06 (fortsat)**

04 04 06 02 Det Europæiske Observationscenter for Racisme og Fremmedhad — Tilskud til afsnit 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
3 346 000	3 346 000	3 200 000	2 600 000	3 100 739,—	2 500 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 134 563	1 000 000	134 563			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 200 000	1 600 000	1 600 000			
Bevillinger 2004	3 346 000		1 611 437	900 000	834 563	
I alt	7 680 563	2 600 000	3 346 000	900 000	834 563	

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til Det Europæiske Observationscenter for Racisme og Fremmedhad, som skal have til opgave at foretage kritiske observationer af sådanne fænomener i EU, analysere årsagerne til racisme og fremmedhad og udarbejde forslag, som videregives til EU-institutionerne og til medlemsstaterne.

Denne bevilling skal dække observationscentrets aktionsudgifter i forbindelse med arbejdsprogrammet (afsnit 3).

Observationscentret har også til opgave at skabe en samling af dokumentation, der skal være tilgængelig for offentligheden, at etablere og koordinere et europæisk informationsnet vedrørende racisme og fremmedhad (Raxen) samt at fremme regelmæssig afholdelse af konferencer.

Observationscentret skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis observationscentret anmoder om det.

I de seneste år har der været en mærkbar stigning i antallet af agenturer (6), budgettet til agenturerne har lagt beslag på en stor del af margenen i udgiftsområde 3, og antallet af ansatte er steget væsentligt.

I henhold til den nye finansforordning (artikel 185) og rammeforordningens relevante nye artikler for hvert af de organer, som Fællesskabet har oprettet, er budgetmyndighedens rolle blevet styrket.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 04 — FREMME AF INTEGRATION (fortsat)**04 04 06 (fortsat)**

04 04 06 02 (fortsat)

Indtægter og udgifter for regnskabsåret anslås som følger:

Indtægter:

— Afsnit 1 »Tilskud fra Det Europæiske Fællesskab«	6 800 000
— Afsnit 2 »Diverse indtægter«	100 000
I alt	6 900 000

Udgifter:

— Afsnit 1 »Personale«	2 929 000
— Afsnit 2 »Driftsudgifter«	625 000
— Afsnit 3 »Aktionsudgifter«	3 346 000
I alt	6 900 000

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1035/97 af 2. juni 1997 om oprettelse af et europæisk observatorium for racisme og fremmedhad (EFT L 151 af 10.6.1997, s. 1).

04 04 07**Uddannelsesaktiviteter til bekæmpelse af racisme, fremmedhad og antisemitisme**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
100 000	100 000	100 000	100 000	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	100 000	100 000				
Bevillinger 2004	100 000	100 000				
I alt	200 000	100 000	100 000			

Anmærkninger

En del af denne bevilling kan anvendes til at støtte uddannelsesaktiviteter i United for Intercultural action.

Retsgrundlag

Forslag til et EF-handlingsprogram til fremme af organer, der er aktive på europæisk plan på uddannelsesområdet, og støtte til enkeltforanstaltninger på uddannelsesområdet (KOM(2003) 273).

KAPITEL 04 04 — FREMME AF INTEGRATION (fortsat)

04 04 08 Pilotprojektet Enea om aktiv aldring og mobilitet for ældre

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
3 500 000	2 750 000	3 500 000	2 500 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 500 000	2 500 000	1 000 000			
Bevillinger 2004	3 500 000		1 750 000	1 750 000		
I alt	7 000 000	2 500 000	2 750 000	1 750 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække initiativer til fremme af aktiv aldring, herunder adgang til arbejdsmarkedet i overensstemmelse med målene fra:

- Det Europæiske Råds møde i Lissabon, der satte sig det strategiske mål for det næste tiår at blive den mest konkurrencedygtige og dynamiske videnbaserede økonomi i verden, en økonomi, der kan skabe en holdbar økonomisk vækst med flere og bedre job og større social samhørighed
- Det Europæiske Råd i Barcelona, der opfordrede til, at den effektive gennemsnitsalder, hvor folk i EU trækker sig tilbage fra arbejdsmarkedet, gradvist skulle hæves
- Det Europæiske Råd i Stockholm, der opfordrede Rådet og Kommissionen til i fællesskab at aflægge rapport om, hvordan man kan øge erhvervsfrekvensen og fremme aktiv aldring
- EF-traktatens artikel 2, ifølge hvilken Fællesskabet har til opgave at fremme et højt beskæftigelsesniveau og høje levestandarden og livskvaliteten, den økonomiske og sociale samhørighed samt solidariteten mellem medlemsstaterne
- Rådets afgørelse 2003/578/EF af 22. juli 2003 om retningslinjer for medlemsstaternes beskæftigelsespolitik (EUT L 197 af 5.8.2003, s. 13) henviser til de mål, der blev vedtaget i Lissabon og Stockholm, og den demografiske udfordring, som vedrører ældre kvinder og mænds beskæftigelsesfrekvens. Retningslinje 5 henviser specifikt til et større arbejdskraftudbud og fremme af aktiv aldring.
- Rådets henstilling 2003/579/EF af 22. juli 2003 om gennemførelsen af medlemsstaternes beskæftigelsespolitik (EUT L 197 af 5.8.2003, s. 22) identificerer visse foranstaltninger, der skal træffes med hensyn til arbejdskraftudbudet og aktiv aldring.

Den skal endvidere finansiere foranstaltninger til fremme af udvekslingsprogrammer for ældre via særorganisationer, der bl.a. har til opgave at udvikle mobilitetsmidler og tilpasse infrastrukturer, herunder på rejseområdet i overensstemmelse med:

- Europa-Parlamentets beslutning af 11. april 2002 om FN's anden verdenskonference om ældre (Madrid den 8.-12. april 2002) (EUT C 127 E af 29.5.2003, s. 675) (særlig punkt 13 og 14), der understreger betydningen af at fremme udvekslingsprogrammer for ældre.
- Europa-Parlamentets beslutning af 15. december 2003 om meddelelse fra Kommissionen om »Et Europa for alle aldersgrupper — Til fremme af velstand og solidaritet mellem generationerne« (EFT C 232 af 17.8.2001, s. 381).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 04 — FREMME AF INTEGRATION (fortsat)**04 04 08 (fortsat)***Retsgrundlag*

Pilotprojekt som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Bevillingen skal for andet år i træk dække finansiering af et pilotprojekt i overensstemmelse med den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1).

04 04 09***Driftstilskud til platformen for de europæiske ngo'er i socialektoren***

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)				
(¹) En bevilling på 909 091 EUR er opført under kapitel 31 02.					
(²) En bevilling på 909 091 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	909 091 (¹)		909 091			
I alt	909 091		909 091 (²)			
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						
(²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Ny artikel

Denne bevilling skal dække driftsudgifterne for platformen for de europæiske ngo'er i social- og arbejdsmarkedssektoren.

Den kan anvendes til finansiering af aktiviteter, der gennemføres af ikke statslige organisationer, der arbejder aktivt for den civile dialog mellem borgerne i Den Europæiske Union og for europæisk integration. Bevillingen skal dække støtte til permanente arbejdsprogrammer for og aktiviteter i organisationer som Euronet, Solidar, Eurostep, Coface og Cedag, der fremmer samarbejdet mellem ngo'er i EU, der arbejder inden for udviklingssamarbejde, barnets rettigheder eller fremmer et socialt Europa.

KAPITEL 04 04 — FREMME AF INTEGRATION (fortsat)**04 04 09 (fortsat)**

Den sociale platform skal lette partcipatorisk demokrati i EU ved at fremme stadig inddrage ngo'er i social- og arbejdsmarkedssektoren i en struktureret civil dialog med EU-institutionerne. Den vil samtidig øge værdien af EU's beslutningsproces på social- og arbejdsmarkedsområdet og styrke civilsamfundet i de nye medlemsstater.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Forslag til Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af et aktivt medborgerskab i Europa, forelagt af Kommissionen den 5. juni 2003 (KOM(2003) 276 endelig).

04 04 10**Pilotprojekt vedrørende integrering af handicapforanstaltninger: Initiativ til opfølgning af Det Europæiske Handicapår**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
3 000 000	2 000 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	3 000 000	2 000 000	1 000 000			
I alt	3 000 000	2 000 000	1 000 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansiering af initiativer, der tager sigte på gennemførelse af specifikke foranstaltninger med henblik på at integrere handicappolitik i alle relevante fællesskabspolitikker som led i opfølgningen af Det Europæiske Handicapår:

- fremme af et tættere samarbejde med alle organer, der beskæftiger sig med handicapsspørgsmål, herunder også civilsamfundet
- støtte til analyse af faktorer og politikker, der vedrører handicap, herunder indsamling af statistikker, evaluering af konsekvenserne af handicap og udvikling af indikatorer og benchmarks for udviklingen med hensyn til integrering af handicappolitikken i hele Europa
- støtte til integrering af handicapsspørgsmål i forbindelse med udarbejdelse af nationale handlingsplaner vedrørende social udstødelse og fattigdom

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 04 — FREMME AF INTEGRATION (fortsat)

04 04 10 (fortsat)

- fremme af udvekslingen af god praksis med hensyn til kapacitetsopbygning og oplæring af handicappede i at fremme positive foranstaltninger for at skabe lige muligheder for handicappede og deres familie.

Retsgrundlag

Rådets resolution af 15. juli 2003 om fremme af handicappedes beskæftigelse og sociale integration (EUT C 175 af 24.7.2003, s. 1).

Artikel 13 i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab.

Denne bevilling er bestemt til finansiering af et pilotprojekt i henhold til den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1).

KAPITEL 04 05 — LIGESTILLING MELLEM MÆND OG KVINDER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
04 05	LIGESTILLING MELLEM MÆND OG KVINDER							
04 05 01	Europæisk Kvindeforum	5	p.m. (¹)	p.m. (²)	650 000	650 000	650 000,—	650 000,—
04 05 02	Fællesskabsstrategien for ligestilling mellem mænd og kvinder	3	9 700 000	10 300 000	9 700 000	10 000 000	9 692 018,93	10 658 018,68
04 05 03	Kvindeorganisationer	5	350 000	350 000	300 000	300 000	300 000,—	300 000,—
	Kapitel 04 05 — I alt		10 050 000	10 650 000	10 650 000	10 950 000	10 642 018,93	11 608 018,68

(¹) En bevilling på 750 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 750 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 05 — LIGESTILLING MELLEM MÆND OG KVINDER (fortsat)

04 05 01

Europæisk Kvindeforum

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)	650 000	650 000	650 000,—	650 000,—
(¹) En bevilling på 750 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 750 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	650 000	650 000				
Bevillinger 2004	750 000 (¹)		750 000			
I alt	1 400 000	650 000	750 000 (²)			
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække driften af Europæisk Kvindeforum.

Ligesom Ungdomsforummet er Det Europæiske Kvindeforum blevet et nødvendigt hjælpemiddel til støtte for fællesskabsaktioner til fordel for kvinder.

Den skal ligeledes dække konkretisering af ideerne i den platform for en aktion på europæisk plan, som er udarbejdet af Kommissionen og ngo'erne i forbindelse med ngo-forummet i Beijing.

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse om fastlæggelse af et fællesskabsprogram med henblik på at fremme organisationer, der er aktive på europæisk plan, hvad angår ligestilling mellem mænd og kvinder, forelagt af Kommissionen den 2. juni 2003 (KOM(2003) 279 endelig).

KAPITEL 04 05 — LIGESTILLING MELLEM MÆND OG KVINDER (fortsat)

04 05 02 Fællesskabsstrategien for ligestilling mellem mænd og kvinder

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
9 700 000	10 300 000	9 700 000	10 000 000	9 692 018,93	10 658 018,68

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	13 527 928	5 150 000	2 500 000	3 500 000	2 377 928	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	9 700 000	4 850 000	2 950 000	1 000 000	900 000	
Bevillinger 2004	9 700 000		4 850 000	2 700 000	2 150 000	
I alt	32 927 928	10 000 000	10 300 000	7 200 000	5 427 928	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af gennemførelsen af EF-handlingsprogrammet vedrørende fællesskabsstrategien for ligestilling mellem mænd og kvinder (2001-2005). Formålet er at støtte foranstaltninger med henblik på at fremme lige muligheder, herunder retlige aspekter, gennem:

- oplysning om og udbredelse af eksempler på god praksis på ligestillingsområdet
- bedre forståelse af og kendskab til forhold, som direkte eller indirekte er forbundet med kønsdiskriminering
- støtte til foranstaltninger med henblik på at måle og vurdere effektiviteten af de forskellige politikker og praksis
- støtte til og udvikling af kapaciteten hos de centrale aktører på området.

Bevillingen skal ligeledes dække følgende foranstaltninger:

- støtte til et forbedret kendskab og bedre inddragelse af ligestillingsdimensionen (støtte til tværnationale initiativer, publikationer, konferencer og oplysningskampagner)
- analyse og evaluering (udvikling af indikatorer, analyse af anvendelsen af lovgivningen på ligestillingsområdet og situationen på arbejdsmarkedet, emneorienterede undersøgelser)
- udveksling og udvikling af information og erfaringer vedrørende god praksis (indkaldelse af forslag).

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Rådets beslutning 2001/51/EF af 20. december 2000 om et EF-handlingsprogram vedrørende fællesskabsstrategien for ligestilling mellem mænd og kvinder (2001-2005) (EFT L 17 af 19.1.2001, s. 22).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 05 — LIGESTILLING MELLEM MÆND OG KVINDER (fortsat)

04 05 03

Kvindeorganisationer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
350 000	350 000	300 000	300 000	300 000,—	300 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	300 000	300 000				
Bevillinger 2004	350 000 ⁽¹⁾		350 000			
I alt	650 000	300 000	350 000 ⁽²⁾			

⁽¹⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.
⁽²⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne bevilling skal i overensstemmelse med Fællesskabets strategi på ligestillingsområdet anvendes til at støtte aktiviteter, som gennemføres af europæiske kvindeorganisationer, der ikke er med i Europæisk Kvindeforum, herunder navnlig fremme af kvinders image.

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse om fastlæggelse af et fællesskabsprogram med henblik på at fremme organisationer, der er aktive på europæisk plan, hvad angår ligestilling mellem mænd og kvinder, forelagt af Kommissionen den 2. juni 2003 (KOM(2003) 279 endelig).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
04 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
04 49 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet beskæftigelse, sociale anliggender og arbejdsmarkedsforhold							
04 49 04 01	Den Europæiske Socialfond (ESF) — Udfasning af udgifter til den administrative forvaltning	2.1	—	3 777 015	9 802 925	9 633 400	9 227 318,33	8 208 427,66
04 49 04 02	Forholdet mellem arbejdsmarkedets parter og den sociale dialog — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	484 871	675 000	630 000	398 795,09	735 697,82
04 49 04 04	Eures (European Employment Services) — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	436 090	405 000	405 000	425 292,33	373 797,70
04 49 04 05	Fællesskabsstrategien for ligestilling mellem mænd og kvinder — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	160 174	300 000	270 000	221 053,88	256 461,54
04 49 04 06	Analyse og undersøgelser vedrørende den sociale og arbejdsmæssige situation, befolkningsudviklingen og familien — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	223 761	270 000	243 000	237 115,40	133 971,96
04 49 04 07	Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af udstødelse — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	p.m. (¹)	p.m.	19 000	269 752,71	54 059,53
04 49 04 08	Fri bevægelighed for arbejdstagere, koordinering af socialsikringsystemerne og foranstaltninger for indvandrere, herunder indvandrere fra tredjelande — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	690 508	500 000	400 000	487 327,51	338 161,41
04 49 04 09	Sundhedsbeskyttelse, hygiejne og sikkerhed på arbejdspladsen, inklusive tilskud til Det Europæiske Tekniske Fagforeningsbureau — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	30 139	90 000	90 000	87 585,22	57 446,22
04 49 04 10	Arbejdsmarkedet — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	1 574 737	2 000 000	1 550 000	1 066 301,11	1 334 499,91
04 49 04 11	Forberedende foranstaltninger til fremme af lokalt engagement vedrørende beskæftigelse — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	—	p.m.	p.m.	0,—	49 786,47
04 49 04 12	Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af diskrimination — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	p.m. (²)	800 000	700 000	592 894,73	327 792,87

(¹) En bevilling på 215 928 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 562 192 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
04 49 04 13	Det europæiske handicapår — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	—	p.m.	p.m.	0,—	0,—
	<i>Artikel 04 49 04 — Subtotal</i>		—	7 377 295	14 842 925	13 940 400	13 013 436,31	11 870 103,09
	Kapitel 04 49 — I alt		—	7 377 295	14 842 925	13 940 400	13 013 436,31	11 870 103,09

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)
04 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet beskæftigelse, sociale anliggender og arbejdsmarkedsforhold

04 49 04 01 Den Europæiske Socialfond (ESF) — Udfasning af udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	3 777 015	9 802 925	9 633 400	9 227 318,33	8 208 427,66

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	14 074 225	9 633 400	3 777 015	663 810		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	9 802 925			4 012 033	5 790 892	
Bevillinger 2004	—					
I alt	23 877 150	9 633 400	3 777 015	4 675 843	5 790 892	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af tidligere indgåede flerårige forpligtelser i forbindelse med finansieringen af fornøden teknisk bistand til gennemførelsen af ESF.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1447/2001 (EFT L 198 af 21.7.2001, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1262/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Socialfond (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 48).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**04 49 04 (fortsat)**

04 49 04 02 Forholdet mellem arbejdsmarkedets parter og den sociale dialog — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	484 871	675 000	630 000	398 795,09	735 697,82

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	439 871	292 500	147 371			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	675 000	337 500	337 500			
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	1 114 871	630 000	484 871			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se konto 04 03 03 01.

KAPITEL 04 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

04 49 04 (fortsat)

04 49 04 04 Eures (European Employment Services) — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	436 090	405 000	405 000	425 292,33	373 797,70

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	436 090	202 500	233 590			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	405 000	202 500	202 500			
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	841 090	405 000	436 090			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 04 02 12.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**04 49 04 (fortsat)**

04 49 04 05 Fællesskabsstrategien for ligestilling mellem mænd og kvinder — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	160 174	300 000	270 000	221 053,88	256 461,54

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	130 174	120 000	10 174			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	300 000	150 000	150 000			
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	430 174	270 000	160 174			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 04 05 02.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**04 49 04 (fortsat)**

04 49 04 06

Analyse og undersøgelser vedrørende den sociale og arbejdsmæssige situation, befolkningsudviklingen og familien — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	223 761	270 000	243 000	237 115,40	133 971,96

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	196 761	108 000	88 761			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	270 000	135 000	135 000			
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	466 761	243 000	223 761			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se konto 04 04 02 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**04 49 04 (fortsat)**

04 49 04 07

Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af udstødelse — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m. (¹)	p.m.	19 000	269 752,71	54 059,53
(¹) En bevilling på 215 928 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	234 928	19 000	215 928			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	234 928	19 000	215 928 (¹)			
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se konto 04 04 02 02.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**04 49 04 (fortsat)**

04 49 04 08

Fri bevægelighed for arbejdstagere, koordinering af socialsikringssystemerne og foranstaltninger for indvandrere, herunder indvandrere fra tredjelande — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	690 508	500 000	400 000	487 327,51	338 161,41

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	590 508	150 000	440 508			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	500 000	250 000	250 000			
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	1 090 508	400 000	690 508			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 04 04 03.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**04 49 04 (fortsat)**

04 49 04 09

Sundhedsbeskyttelse, hygiejne og sikkerhed på arbejdspladsen, inklusive tilskud til Det Europæiske Tekniske Fagforeningsbureau — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	30 139	90 000	90 000	87 585,22	57 446,22

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	30 139		30 139			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	90 000	90 000				
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	120 139	90 000	30 139			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se konto 04 03 05 01.

KAPITEL 04 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

04 49 04 (fortsat)

04 49 04 10 Arbejdsmarkedet — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	1 574 737	2 000 000	1 550 000	1 066 301,11	1 334 499,91

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	1 124 737	550 000	574 737			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 000 000	1 000 000	1 000 000			
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	3 124 737	1 550 000	1 574 737			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 04 02 15.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**04 49 04 (fortsat)**

04 49 04 11 Forberedende foranstaltninger til fremme af lokalt engagement vedrørende beskæftigelse — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	—	p.m.	p.m.	0,—	49 786,47

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.				
Bevillinger 2004	—	—				
I alt	p.m.	p.m.	—			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 04 02 16.

KAPITEL 04 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

04 49 04 (fortsat)

04 49 04 12 Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af diskrimination — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m. (¹)	800 000	700 000	592 894,73	327 792,87
(¹) En bevilling på 562 192 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	462 192	300 000	162 192			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	800 000	400 000	400 000			
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	1 262 192	700 000	562 192 (¹)			
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 04 04 04.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**04 49 04 (fortsat)**

04 49 04 13 Det europæiske handicapår — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	—	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.				
Bevillinger 2004	—	—				
I alt	p.m.	p.m.	—			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 04 04 05.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 50 — RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
04 50	RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD							
04 50 01	Resultatfacilitet for udgiftsområde 3	3	555 500	555 500				
	Kapitel 04 50 — I alt		555 500	555 500				

KOMMISSIONEN

AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

KAPITEL 04 50 — RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD (fortsat)**04 50 01****Resultatfacilitet for udgiftsområde 3**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
555 500	555 500				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	555 500		555 500			
I alt	555 500		555 500			

Anmærkninger

Denne bevilling overføres om nødvendigt til administrative eller operationelle artikler/konti under dette politikområde.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 04 — BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL GD FOR BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GD FOR BESKÆFTIGELSE, SOCIALE ANLIGGENDER OG ARBEJDSMARKEDSFORHOLD

AFSNIT 05

LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

AFSNIT 05

LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

Overordnede mål

Målene for den fælles landbrugspolitik afledes direkte af traktaten og har til formål at stabilisere markederne, sikre landbrugssamfundene en rimelig levestandard og garantere forsyningerne.

Den fælles landbrugspolitik har været dybtgående ændret mange gange, siden den blev indført, og senest som led i Agenda 2000. Hovedsigtet med disse ændringer var at omorientere landbrugsøkonomien mod markedet og dermed forbedre landbrugssektorens konkurrenceevne. Da produktionen af landbrugsprodukter har indflydelse på mange andre aktiviteter, må den fælles landbrugspolitik overholde principperne for en bæredygtig udvikling, især ved at fremme miljøvenlige produktionsmetoder og effektiv ressourceanvendelse. Udviklingen i landdistrikterne, der er anden søjle i den fælles landbrugspolitik, tager sigte på at forbedre landdistrikternes konkurrenceevne samt bevare miljøet og natur- og kulturarven, således at disse områders fremtid sikres, beskæftigelsen opretholdes, og der skabes nye arbejdspladser.

I 2004 bliver prioriteringerne de samme som i 2003, især med hensyn til midtvejsundersøgelsen af den fælles landbrugspolitik, forhandlingerne i Verdenshandelsorganisationen og afslutningen af udvidelsesforberedelserne (forberedelsen af den praktiske anvendelse af gældende EU-ret, indledende forhandlinger om udviklingsprogrammerne for landdistrikterne og intensive kontakter med de nationale myndigheder). Disse prioriteringer skal iagttages ud over aktiviteterne i forbindelse med forvaltningen af den fælles landbrugspolitik.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
05 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET LANDBRUG	142 610 040	142 610 040	123 625 757	123 625 757	112 406 526,73	112 406 526,73
05 02	VEGETABILSKES PRODUKTER	27 489 400 000	27 489 400 000	26 835 000 000	26 835 000 000	28 437 278 372,32	28 437 278 372,32
05 03	ANIMALSKE PRODUKTER	12 540 500 000	12 540 500 000	13 403 500 000	13 403 500 000	10 361 453 725,70	10 361 453 725,70
05 04	UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER	7 918 376 667	7 544 994 216	7 815 765 855	7 318 531 081	7 281 437 367,05	6 098 936 253,14
05 05	SAPARD	225 200 000	400 000 000	560 000 000	438 900 000	554 500 000,—	123 759 277,07
05 06	FORBINDELSER UDADTIL	5 145 000	5 795 000	4 820 000	4 820 000	4 864 652,68	4 849 411,78
05 07	REVISION AF LANDBRUGSUDGIFTER	- 361 300 000	- 361 300 000	- 439 340 000	- 439 340 000	- 259 254 529,62	- 259 667 797,02
05 08	POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR POLITIKOMRÅDET LANDBRUG	90 300 000	89 800 000	92 137 000	91 429 000	40 904 863,05	38 710 759,45
05 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING	—	2 271 268	8 950 000	7 448 000	1 222 726,75	331 103,07
	Afsnit 05 — I alt	48 050 231 707	47 854 070 524	48 404 458 612	47 783 913 838	46 534 813 704,66	44 918 057 632,24

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	869	835	844
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (tidligere A-7)	78	68	39
Andet støttepersonale	12		
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	166	150	141
I alt	1 125	1 053	1 024

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 05
LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET LANDBRUG

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
05 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET LANDBRUG				
05 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet landbrug	5	87 091 744 (¹)	82 893 573	74 147 207,04
05 01 02	Udgifter til eksternt personale og andre administrationsudgifter til støttefunktioner inden for politikområdet landbrug				
05 01 02 01	Eksternt personale	5	9 609 336	8 230 794	6 027 544,30
05 01 02 11	Andre administrationsudgifter	5	11 651 660 (²)	9 631 005 (³)	8 886 112,04
	<i>Artikel 05 01 02 — Subtotal</i>		21 260 996	17 861 799	14 913 656,34
05 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet landbrug	5	21 965 597	19 070 385	21 337 286,08
05 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet landbrug				
05 01 04 01	Kontrol og forebyggelse — Direkte udbetalinger fra EU — Udgifter til den administrative forvaltning	1.1	4 360 000	3 300 000	1 679 057,27
05 01 04 02	Informationsnet for landøkonomisk bogføring (FADN) — Udgifter til den administrative forvaltning	3	60 000		
05 01 04 03	Førtiltrædelsesinstrumentet Sapard — Udgifter til den administrative forvaltning	7.1	1 500 000		
05 01 04 04	Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL), Udviklingssektionen — Ikke-operationel teknisk bistand	2.1	5 371 703		
05 01 04 05	Vegetabiliske og animalske genressourcer — udgifter til den administrative forvaltning	3	p.m.		

⁽¹⁾ En bevilling på 224 466 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽²⁾ En bevilling på 39 668 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽³⁾ En bevilling på 39 667 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET LANDBRUG (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
05 01 04 06	Pilotprojekt vedrørende kvalitetsforbedring	1.1	500 000		
	<i>Artikel 05 01 04 — Subtotal</i>		11 791 703	3 300 000	1 679 057,27
05 01 06	Udgifter vedrørende landbrugsanalyser og inspektion samt forligsorganet i forbindelse med regnskabsafslutning for EUGFL, Garantisektionen	5	500 000	500 000	329 320,—
	Kapitel 05 01 — I alt		142 610 040	123 625 757	112 406 526,73

KAPITEL 05 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET LANDBRUG (fortsat)**05 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet landbrug**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 87 091 744	82 893 573	74 147 207,04
(¹) En bevilling på 224 466 EUR er opført under kapitel 31 01.		

05 01 02 Udgifter til eksternt personale og andre administrationsudgifter til støttefunktioner inden for politikområdet landbrug

05 01 02 01

Eksternt personale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
9 609 336	8 230 794	6 027 544,30

05 01 02 11

Andre administrationsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 11 651 660	(²) 9 631 005	8 886 112,04
(¹) En bevilling på 39 668 EUR er opført under kapitel 31 01. (²) En bevilling på 39 667 EUR er opført under kapitel 31 01.		

05 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet landbrug

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
21 965 597	19 070 385	21 337 286,08

05 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet landbrug

Anmærkninger

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om støtte til udviklingen i landdistrikter fra Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80).

Rådets forordning (EF) nr. 1258/1999 af 17. maj 1999 om finansieringen af den fælles landbrugspolitik (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 103).

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1447/2001 (EFT L 198 af 21.7.2001, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1268/1999 af 21. juni 1999 om fællesskabsstøtte til førtiltrædelsesforanstaltninger inden for landbrug og udvikling af landdistrikter i ansøgerlandene i Central- og Østeuropa i førtiltrædelsesperioden (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 87).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET LANDBRUG (fortsat)**05 01 04 (fortsat)**

05 01 04 01 Kontrol og forebyggelse — Direkte udbetalinger fra EU — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 360 000	3 300 000	1 679 057,27

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til teknisk og/eller faglig bistand i forbindelse med identificering, forberedelse, forvaltning opfølgning, revision og kontrol af interventionerne fra EUGFL, Garantisektionen.

Den dækker ligeledes udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til de pågældende interventioner.

Af det opførte beløb skønnes udgifterne i forbindelse med udvidelsen med de ti nye medlemsstater at udgøre 520 000 EUR.

05 01 04 02 Informationsnet for landøkonomisk bogføring (FADN) — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
60 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KTB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Rådets forordning nr. 79/65/EØF af 15. juni 1965 om oprettelse af et informationsnet for landøkonomisk bogføring til belysning af indkomstforhold og driftsøkonomiske forhold i landbruget i Det Europæiske Økonomiske Fællesskab (EFT 109 af 23.6.1965, s. 1859/65), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1256/97 (EFT L 174 af 2.7.1997, s. 7).

05 01 04 03 Førtilrædelsesinstrumentet Sapard — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 500 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal omfatte udgifterne til forudgående undersøgelser, udvekslingsbesøg, evalueringer og kontrol i direkte tilknytning til opfyldelsen af formålet med Sapard-programmet eller de foranstaltninger, der er omfattet af denne artikel.

Retsgrundlag

Se artikel 05 05 01.

KAPITEL 05 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET LANDBRUG (fortsat)**05 01 04 (fortsat)**

05 01 04 04 Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL), Udviklingssektionen — Ikke-operationel teknisk bistand
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 371 703		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække foranstaltninger til teknisk bistand, der er omfattet af artikel 23 i Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999, og som finansieres af EUGFL.

Den tekniske bistand omfatter en række forberedelses-, opfølgings-, evaluerings-, kontrol- og forvaltningsforanstaltninger, som er nødvendige for gennemførelsen af EUGFL, Udviklingssektionen, inden for en ramme på 0,25 % af den årlige bevilling. Inden for denne ramme kan denne bevilling navnlig anvendes til finansiering af:

- tillægsudgifter (repræsentationstillæg, uddannelse, møder, rejser)
- informations- og publikationsudgifter
- udgifter til informationsteknologi og telekommunikation
- tjenesteydelseskontrakter
- udgifter til midlertidigt personale (nationale eksperter, hjælpeansatte og vikarer) op til højst 700 000 EUR.

Af det opførte beløb skønnes udgifterne til udvidelsen med de ti nye lande at udgøre 656 011 EUR.

05 01 04 05 Vegetabiliske og animalske genressourcer — udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Forslag til Rådets forordning om et EU-program for bevarelse, beskrivelse, indsamling og udnyttelse af genressourcer i landbruget (KOM(2003) 817).

05 01 04 06 Pilotprojekt vedrørende kvalitetsforbedring
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
500 000		

Anmærkninger

Bevillingerne kan anvendes til undersøgelser vedrørende kvalitetssikring og certificeringsordninger for integreret styring af forsyningskæden og eventuelle fællesskabsbestemmelser til beskyttelse af sådanne ordninger. Bevillingerne kan også anvendes til seminarer, ekspertmøder, høring af relevante markedsaktører samt information om og offentliggørelse af undersøgelsesresultater.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET LANDBRUG (fortsat)

05 01 06 **Udgifter vedrørende landbrugsanalyser og inspektion samt forligningsorganet i forbindelse med regnskabsafslutning for EUGFL, Garantisektionen**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
500 000	500 000	329 320,—

Anmærkninger

Denne bevilling dækker finansieringen af forligningsorganet i forbindelse med regnskabsafslutningen for EUGFL, Garantisektionen, (timer, materiel, rejser og møder) samt analyser og andre udgifter til teknisk bistand til kontrol inden for landbruget som led i forenklingen og bekæmpelsen af svig.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 4045/89 af 21. december 1989 om medlemsstaternes kontrol med de foranstaltninger, der indgår i ordningen for finansiering gennem Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget, Garantisektionen, og om ophævelse af direktiv 77/435/EØF (EFT L 388 af 30.12.1989, s. 18).

Kommissionens beslutning 94/442/EF af 1. juli 1994 om indførelse af en forligningsprocedure i forbindelse med regnskabsafslutningen for Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL), Garantisektionen (EFT L 182 af 16.7.1994, s. 45).

Rådets forordning (EF) nr. 3235/94 af 20. december 1994 om ændring som følge af Østrigs, Finlands og Sveriges tiltrædelse af flere bestemmelser inden for landbrugssektoren, således at disse nye medlemsstater omfattes af medfinansiering af visse aktioner (EFT L 338 af 28.12.1994, s. 16).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKES PRODUKTER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
05 02	VEGETABILSKES PRODUKTER				
05 02 01	Markedsforanstaltninger for korn				
05 02 01 01	Eksportrestitutioner for korn	1.1	158 000 000	104 000 000	99 322 497,36
05 02 01 02	Interventionsoplagring af korn	1.1	7 000 000	206 000 000	219 193 451,27
05 02 01 03	Interventioner for stivelse	1.1	341 000 000	259 000 000	232 450 975,47
05 02 01 04	Restitutioner for produkter, der ikke er opført i bilag 1 (ris og korn)	1.1	36 000 000	21 000 000	39 581 573,23
05 02 01 05	Særlig støtte til portugisiske producenter	1.1	3 000 000	13 000 000	8 228 868,12
05 02 01 99	Andre interventioner for korn	1.1	p.m.		
	<i>Artikel 05 02 01 — Subtotal</i>		545 000 000	603 000 000	598 777 365,45
05 02 02	Ris				
05 02 02 01	Eksportrestitutioner for ris	1.1	32 000 000	32 000 000	41 074 111,54
05 02 02 02	Interventionsoplagring af ris	1.1	34 000 000	30 000 000	37 751 198,67
05 02 02 03	Restitutioner til stivelsesproduktion og bryggerier	1.1	p.m.	p.m.	0,—
05 02 02 04	Hektarstøtte for ris	1.1	109 000 000	118 000 000	112 749 824,22
05 02 02 99	Andre interventioner for ris	1.1	p.m.	p.m.	- 87 447,51
	<i>Artikel 05 02 02 — Subtotal</i>		175 000 000	180 000 000	191 487 686,92
05 02 03	Direkte betaling for markafgrøder				
05 02 03 01	Producentstøtte for majs	1.1	1 273 000 000	1 180 000 000	1 613 601 602,44
05 02 03 02	Producentstøtte for korn (uden for majsområder)	1.1	10 834 000 000	10 450 000 000	10 717 923 716,21
05 02 03 03	Producentstøtte for sojabønner, rapsfrø og solsikkefrø	1.1	1 377 000 000	1 250 000 000	1 846 183 678,84
05 02 03 04	Producentstøtte for ærter, bønner, hestebønner og sødlupiner	1.1	507 000 000	498 000 000	514 744 425,93
05 02 03 05	Producentstøtte for hørfrø (undtagen frø af spindhør) samt hør og hamp til fiberproduktion	1.1	84 000 000	56 000 000	91 138 511,91
05 02 03 06	Supplerende støtte for hård hvede: traditionelle dyrkningsområder	1.1	1 099 000 000	1 017 000 000	1 232 638 746,90

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKE PRODUKTER (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
05 02 03 07	Supplerende støtte for hård hvede: ikke-traditionelle dyrkningsområder	1.1	9 000 000	8 000 000	8 873 674,40
05 02 03 08	Støtte for græsensilage	1.1	74 000 000	79 000 000	75 067 241,75
05 02 03 09	Jordudtagning	1.1	1 812 000 000	1 680 000 000	1 939 692 188,39
05 02 03 99	Andre udgifter i tilknytning til direkte betalinger for markafgrøder	1.1	- 10 000 000	- 10 000 000	- 8 958 071,38
	<i>Artikel 05 02 03 — Subtotal</i>		17 059 000 000	16 208 000 000	18 030 905 715,39
05 02 04	Fødevareprogrammer				
05 02 04 01	Programmer for fattige	1.1	200 000 000	200 000 000	155 739 962,13
05 02 04 02	Fødevarerhjælp	1.1	10 000 000	16 000 000	5 556 195,55
05 02 04 99	Andet	1.1	p.m.	p.m.	- 275 956,55
	<i>Artikel 05 02 04 — Subtotal</i>		210 000 000	216 000 000	161 020 201,13
05 02 05	Sukker og monetære foranstaltninger				
05 02 05 01	Eksportrestitutioner for sukker og isoglukose	1.1	1 285 000 000	1 257 000 000	1 168 212 302,72
05 02 05 02	Refusion af oplagringsomkostninger	1.1	p.m.	p.m.	16 571 270,59
05 02 05 03	Produktionsrestitutioner for sukker, der anvendes i den kemiske industri	1.1	194 000 000	166 000 000	156 683 515,73
05 02 05 04	Støtteforanstaltninger vedrørende afsætning af sukker	1.1	18 000 000	18 000 000	13 667 864,51
05 02 05 05	Restitutioner for produkter, der ikke er opført i bilag 1 (sukker)	1.1	183 000 000	156 000 000	190 075 404,79
05 02 05 06	Agromonetær støtte	1.1	p.m.	26 000 000	165 838 530,87
05 02 05 07	Tilpasningsstøtte til raffineringindustrien	1.1	41 000 000	41 000 000	40 389 702,10
05 02 05 99	Andre udgifter vedrørende sukker	1.1	- 10 000 000	- 10 000 000	- 6 858 084,74
	<i>Artikel 05 02 05 — Subtotal</i>		1 711 000 000	1 654 000 000	1 744 580 506,57
05 02 06	Olivenolie				
05 02 06 01	Eksportrestitutioner for olivenolie	1.1	p.m.	p.m.	92 027,89
05 02 06 02	Produktionsstøtte og -ordninger for olivenolieproduktionen	1.1	2 342 000 000	2 319 000 000	2 295 832 762,67

KOMMISSIONEN
AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKES PRODUKTER (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
05 02 06 03	Oplagring af olivenolie	1.1	p.m.	p.m.	9 437 155,13
05 02 06 04	Andre foranstaltninger for olivenolie	1.1	24 000 000	24 000 000	26 549 253,21
05 02 06 99	Andre foranstaltninger for olivenolie	1.1	- 2 000 000	- 2 000 000	- 2 639 501,09
	<i>Artikel 05 02 06 — Subtotal</i>		2 364 000 000	2 341 000 000	2 329 271 697,81
05 02 07	Spindplanter				
05 02 07 01	Støtte for spindhør og hamp	1.1	26 000 000	26 000 000	12 206 393,91
05 02 07 02	Støtte for bomuld	1.1	858 000 000	881 000 000	804 030 360,31
05 02 07 03	Støtte for silkeorme	1.1	1 000 000	1 000 000	617 660,13
05 02 07 99	Andre foranstaltninger for spindplanter	1.1	p.m.	p.m.	- 466 923,37
	<i>Artikel 05 02 07 — Subtotal</i>		885 000 000	908 000 000	816 387 490,98
05 02 08	Frukt og grøntsager				
05 02 08 01	Eksportrestitutioner for frugt og grøntsager	1.1	38 000 000	38 000 000	46 397 567,41
05 02 08 02	Udligningstilskud til tilbagekøb og udgifter til opkøb	1.1	93 000 000	134 000 000	61 362 199,03
05 02 08 03	Producentorganisationernes driftsfonde	1.1	405 000 000	405 000 000	388 733 699,06
05 02 08 04	Særlige foranstaltninger for nødder	1.1	20 000 000	36 000 000	97 536 412,92
05 02 08 05	Bananer	1.1	289 000 000	266 000 000	212 272 399,76
05 02 08 06	Producentstøtte for produkter forarbejdet på basis af tomater	1.1	285 000 000	279 000 000	278 065 881,57
05 02 08 07	Producentstøtte for produkter forarbejdet på basis af frugt	1.1	93 000 000	86 000 000	84 719 476,41
05 02 08 08	Producentstøtte og interventioner for tørrede druer	1.1	115 000 000	112 000 000	112 720 137,82
05 02 08 09	Godtgørelse til fremme af forarbejdningen af citrusfrugter	1.1	256 000 000	249 000 000	264 719 584,64
05 02 08 10	Gratis uddeling af frugt og grøntsager	1.1	9 000 000	9 000 000	8 042 963,55
05 02 08 11	Andre foranstaltninger for frugt og grøntsager	1.1	5 000 000	5 000 000	15 287 028,42

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKER (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
05 02 08 99	Andet	1.1	- 1 000 000	- 1 000 000	- 10 373 023,25
	<i>Artikel 05 02 08 — Subtotal</i>		1 607 000 000	1 618 000 000	1 559 484 327,34
05 02 09	Produkter hen hørende under vinsektoren				
05 02 09 01	Eksportrestitutioner for produkter hen hørende under vinsektoren	1.1	25 000 000	25 000 000	23 776 043,96
05 02 09 02	Oplagring af vin og druemost	1.1	67 000 000	67 000 000	68 534 023,38
05 02 09 03	Destillation af vin	1.1	315 000 000	430 000 000	420 687 033,51
05 02 09 04	Oplagringsforanstaltninger for alkohol	1.1	191 000 000	245 000 000	261 221 669,84
05 02 09 05	Støtte til anvendelse af most	1.1	156 000 000	156 000 000	141 191 283,51
05 02 09 06	Præmier for endelig nedlæggelse af vinarealer	1.1	18 000 000	16 000 000	13 959 010,43
05 02 09 07	Omstrukturering og omlægning af vinarealer	1.1	443 000 000	443 000 000	424 231 474,72
05 02 09 99	Andre foranstaltninger for produkter i vinsektoren	1.1	- 1 000 000	- 1 000 000	- 4 891 937,20
	<i>Artikel 05 02 09 — Subtotal</i>		1 214 000 000	1 381 000 000	1 348 708 602,15
05 02 10	Tobak				
05 02 10 01	Præmier for tobak	1.1	929 000 000	956 000 000	951 757 390,15
05 02 10 02	Fællesskabsfonden for forskning og oplysning	1.1	14 400 000	9 000 000	10 481 922,26
05 02 10 99	Andre foranstaltninger for tobak	1.1	- 2 000 000	- 2 000 000	- 507 727,11
	<i>Artikel 05 02 10 — Subtotal</i>		941 400 000	963 000 000	961 731 585,30
05 02 11	Andre vegetabilsker produkter/foranstaltninger				
05 02 11 01	Tørret foder m.m.	1.1	384 000 000	389 000 000	388 341 246,35
05 02 11 02	Frø	1.1	109 000 000	110 000 000	98 960 337,23
05 02 11 03	Humle	1.1	13 000 000	13 000 000	12 506 469,07
05 02 11 04	Posei	1.1	268 000 000	249 000 000	199 371 219,67
05 02 11 05	Støtteordning for små producenter	1.1	4 000 000	2 000 000	0,—

KOMMISSIONEN
AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKER (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
05 02 11 99	Andre foranstaltninger for vegetabilsker	1.1	p.m.	p.m.	- 4 256 079,04
	<i>Artikel 05 02 11 — Subtotal</i>		778 000 000	763 000 000	694 923 193,28
	Kapitel 05 02 — I alt		27 489 400 000	26 835 000 000	28 437 278 372,32

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKE PRODUKTER (fortsat)

05 02 01 Markedsforanstaltninger for korn

Anmærkninger

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1766/92 af 30. juni 1992 om den fælles markedsordning for korn (EFT L 181 af 1.7.1992, s. 21), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1666/2000 (EFT L 193 af 29.7.2000, s. 1).

05 02 01 01 Eksportrestitutioner for korn

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
158 000 000	104 000 000	99 322 497,36

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de restitutioner, der ydes i henhold til artikel 13 i forordning (EØF) nr. 1766/92.

Af det foreslåede beløb anslås udgifterne til udvidelsen med de ti nye medlemsstater til 79 000 000 EUR.

05 02 01 02 Interventionsoplagring af korn

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
7 000 000	206 000 000	219 193 451,27

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de tekniske udgifter og de finansielle udgifter i forbindelse med interventionsopkøb, andre udgifter til offentlig oplagring (det drejer sig hovedsagelig om forskellen mellem bogføringsværdien og salgsprisen) samt værdinedskrivningen af nye lagre i overensstemmelse med artikel 4 og 6 i forordning (EØF) nr. 1766/92 og forordning (EØF) nr. 1883/78.

Den skal endvidere dække særlige interventionsforanstaltninger, jf. artikel 6 i forordning (EØF) nr. 1766/92.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1883/78 af 2. august 1978 om almindelige regler for finansiering af interventioner gennem Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget, Garantisektionen (EFT L 216 af 5.8.1978, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1259/96 (EFT L 163 af 2.7.1996, s. 10), særlig artikel 8, stk. 1.

05 02 01 03 Interventioner for stivelse

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
341 000 000	259 000 000	232 450 975,47

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udligningsbeløb for produktion af kartofler bestemt til fremstilling af kartoffelstivelse, jf. artikel 8 i forordning (EØF) nr. 1766/92, præmier, der udbetales i henhold til artikel 5 i forordning (EF) nr. 1868/94, samt produktionsrestitutioner som fastsat i artikel 7 i forordning (EØF) nr. 1766/92.

Af dette beløb anslås udgifterne til udvidelsen med de ti nye medlemsstater til 2 000 000 EUR.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1868/94 af 27. juli 1994 om en kvoteordning for produktionen af kartoffelstivelse (EFT L 197 af 30.7.1994, s. 4), senest ændret ved forordning (EF) nr. 962/2002 (EFT L 149 af 7.6.2002, s. 1).

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKER (fortsat)**05 02 01 (fortsat)**

05 02 01 04 Restitutioner for produkter, der ikke er opført i bilag 1 (ris og korn)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
36 000 000	21 000 000	39 581 573,23

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække restitutioner for korn, der eksporteres i form af visse spiritusholdige drikkevarer, jf. artikel 13 i forordning (EØF) nr. 1766/92, samt restitutioner for varer, der er fremstillet ved forarbejdning af korn og ris, jf. forordning (EF) nr. 3448/93.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1766/92 af 30. juni 1992 om den fælles markedsordning for korn (EFT L 181 af 1.7.1992, s. 21), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1666/2000 (EFT L 193 af 29.7.2000, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 3448/93 af 6. december 1993 om en ordning for handelen med visse varer fremstillet af landbrugsprodukter (EFT L 318 af 20.12.1993, s. 18), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2580/2000 (EFT L 298 af 25.11.2000, s. 5).

05 02 01 05 Særlig støtte til portugisiske producenter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 000 000	13 000 000	8 228 868,12

Anmærkninger

Denne bevilling skal bl.a. dække støtte til de portugisiske producenter af korn, som de bringer på markedet eller sælger til et interventionsorgan.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 3653/90 af 11. december 1990 om overgangsbestemmelser for den fælles markedsordning for korn og ris i Portugal (EFT L 362 af 27.12.1990, s. 28), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1664/95 (EFT L 158 af 8.7.1995, s. 13).

05 02 01 99 Andre interventioner for korn

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.		

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække:

- beløb, der inkasseres i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
 - bøder og renter, der bl.a. inkasseres i henhold til artikel 51 og 52 i forordning (EF) nr. 800/1999
 - inddragede sikkerhedsstillelser, især dem, der krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 352/78
 - tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91,
- hvis betalingen oprindeligt er bogført under artikel 05 02 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKES PRODUKTER (fortsat)**05 02 01** (fortsat)

05 02 01 99 (fortsat)

Beløb vedrørende offentlig oplagring bogføres dog fortsat under oplagringsposterne.

Denne bevilling skal også dække anden hektargodtgørelse.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

Kommissionens forordning (EF) nr. 800/1999 af 15. april 1999 om fælles gennemførelsesbestemmelser for eksportrestitutioner for landbrugsprodukter (EFT L 102 af 17.4.1999, s. 11), senest ændret ved forordning (EF) nr. 444/2003 (EUT L 67 af 12.3.2003, s. 3).

05 02 02**Ris***Anmærkninger**Retsgrundlag*

Rådets forordning (EF) nr. 3072/95 af 22. december 1995 om den fælles markedsordning for ris (EFT L 329 af 30.12.1995, s. 18), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1987/2001 (EFT L 271 af 12.10.2001, s. 5).

05 02 02 01

Eksportrestitutioner for ris

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
32 000 000	32 000 000	41 074 111,54

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække restitutioner, der ydes i henhold til artikel 13 i forordning (EF) nr. 3072/95.

05 02 02 02

Interventionsoplagring af ris

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
34 000 000	30 000 000	37 751 198,67

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de tekniske udgifter og de finansielle udgifter i forbindelse med interventionsopkøb, andre udgifter til offentlig oplagring (det drejer sig hovedsagelig om forskellen mellem bogføringsværdien og salgsprisen) samt værdinedskrivningen af nye lagre i overensstemmelse med artikel 4, 5 og 8 i forordning (EF) nr. 3072/95 og forordning (EØF) nr. 1883/78.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1883/78 af 2. august 1978 om almindelige regler for finansiering af interventioner gennem Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget, Garantisektionen (EFT L 216 af 5.8.1978, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1259/96 (EFT L 163 af 2.7.1996, s. 10), særlig artikel 8, stk. 1.

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKES PRODUKTER (fortsat)**05 02 02 (fortsat)**

05 02 02 03 Restitutioner til stivelsesproduktion og bryggerier

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække producentstøtte for stivelse og bryggerier, jf. artikel 7 i forordning (EF) nr. 3072/95.

05 02 02 04 Hektarstøtte for ris

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
109 000 000	118 000 000	112 749 824,22

Anmærkninger

Denne bevilling er beregnet til at dække udgifterne til hektargodtgørelser, jf. artikel 6 i forordning (EF) nr. 3072/95.

05 02 02 99 Andre interventioner for ris

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	- 87 447,51

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne ved andre interventionsforanstaltninger for ris bl.a. udgifterne til støtte til producenter af uafskallet ris i Portugal i høstårene 1992/1993 til 1997/1998, jf. artikel 1 i forordning (EØF) nr. 738/93.

Den skal endvidere dække resterende udgifter til producentstøtte for visse rissorter af indicatype eller -profil, jf. artikel 8a i forordning (EØF) nr. 1418/76, samt udgifterne til andre foranstaltninger i rissektoren og eventuelt udgifterne i forbindelse med forordning (EØF) nr. 1332/92.

Bevillingen omfatter endvidere:

- beløb, der inkasseres i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- bøder og renter, der bl.a. inkasseres i henhold til artikel 51 og 52 i forordning (EF) nr. 800/1999
- inddragede sikkerheder, som bl.a. krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/78
- tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

hvis betalingen oprindeligt er bogført i artikel 05 02 02.

Beløb vedrørende offentlig oplagring opføres dog fortsat under oplagringposterne.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKER (fortsat)**05 02 02 (fortsat)**

05 02 02 99 (fortsat)

Rådets forordning (EØF) nr. 738/93 af 17. marts 1993 om ændring af den overgangsordning for den fælles markedsordning for korn og ris i Portugal, der blev indført ved forordning (EØF) nr. 3653/90 (EFT L 77 af 31.3.1993, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 823/2001 (EFT L 120 af 28.4.2001, s. 2).

Rådets forordning (EF) nr. 800/1999 af 15. april 1999 om fælles gennemførelsesbestemmelser for eksportrestitutioner for landbrugsprodukter (EFT L 102 af 17.4.1999, s. 11), senest ændret ved forordning (EF) nr. 444/2003 (EUT L 67 af 12.3.2003, s. 3).

05 02 03 Direkte betaling for markafgrøder*Anmærkninger**Retsgrundlag*

Rådets forordning (EF) nr. 1251/1999 af 17. maj 1999 om indførelse af en støtteordning for producenter af visse markafgrøder (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1038/2001 (EFT L 145 af 31.5.2001, s. 16).

05 02 03 01 Producentstøtte for majs

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 273 000 000	1 180 000 000	1 613 601 602,44

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække arealbetalinger, jf. artikel 1 i forordning (EF) nr. 1251/1999, til majsproducenter, som der er fastsat et regionalt basisareal for efter artikel 3, stk. 2, i forordning (EF) nr. 1251/1999.

05 02 03 02 Producentstøtte for korn (uden for majsområder)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 834 000 000	10 450 000 000	10 717 923 716,21

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække arealbetalinger til de øvrige kornproducenter, jf. artikel 1 i forordning (EF) nr. 1251/1999.

05 02 03 03 Producentstøtte for sojabønner, rapsfrø og solsikkefrø

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 377 000 000	1 250 000 000	1 846 183 678,84

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække arealbetalinger til producenter af raps, solsikke og soja, jf. artikel 1 i forordning (EF) nr. 1251/1999.

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKES PRODUKTER (fortsat)**05 02 03 (fortsat)**

05 02 03 04 Producentstøtte for ærter, bønner, hestebønner og sødlupiner

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
507 000 000	498 000 000	514 744 425,93

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække arealbetalinger til producenter af ærter, bønner, hestebønner og sødlupiner, jf. artikel 1 i forordning (EF) nr. 1251/1999.

05 02 03 05 Producentstøtte for hørfrø (undtagen frø af spindhør) samt hør og hamp til fiberproduktion

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
84 000 000	56 000 000	91 138 511,91

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække arealbetalinger til producenterne af hørfrø, jf. artikel 1 i forordning (EF) nr. 1251/1999.

05 02 03 06 Supplerende støtte for hård hvede: traditionelle dyrkningsområder

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 099 000 000	1 017 000 000	1 232 638 746,90

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de supplerende hektargodtgørelser til producenter af hård hvede, jf. artikel 1 og 5 i forordning (EF) nr. 1251/1999, samt restbeløbene i forbindelse med supplerende hektargodtgørelser til producenter af hård hvede, jf. artikel 1 og 4 i forordning (EØF) nr. 1765/92.

05 02 03 07 Supplerende støtte for hård hvede: ikke-traditionelle dyrkningsområder

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
9 000 000	8 000 000	8 873 674,40

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de supplerende hektargodtgørelser til producenter af hård hvede, jf. artikel 1 og 5 i forordning (EF) nr. 1251/1999.

05 02 03 08 Støtte for græsensilage

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
74 000 000	79 000 000	75 067 241,75

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de supplerende hektargodtgørelser til producenter af græsensilage, jf. artikel 1, stk. 3, i forordning (EF) nr. 1251/1999.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKER (fortsat)

05 02 03 (fortsat)

05 02 03 09

Jordudtagning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 812 000 000	1 680 000 000	1 939 692 188,39

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække betalingerne for frivillig jordudtagning, jf. artikel 6, stk. 5, 6 og 7, i forordning (EF) nr. 1251/1999, godtgørelsen for jordudtagningsforpligtelsen, jf. artikel 2, stk. 3, og artikel 7 i forordning (EØF) nr. 1765/92, samt de eventuelle resterende udgifter til Fællesskabets medfinansiering af den støtte, der ydet i henhold til artikel 2 i forordning (EØF) nr. 2328/91, efter de medfinansieringssatser, der er fastsat i bilag III til forordning (EØF) nr. 223/90.

Retsgrundlag

Kommissionens forordning (EØF) nr. 223/90 af 26. januar 1990 om fastsættelse af satserne for Fællesskabets medfinansiering af de foranstaltninger, der er omhandlet i forordning (EØF) nr. 797/85, (EØF) nr. 1096/88, (EØF) nr. 1360/78, (EØF) nr. 389/82 og (EØF) nr. 1696/71 (EFT L 22 af 27.1.1990, s. 62), ophævet ved forordning (EF) nr. 1282/94 (EFT L 140 af 3.6.1994, s. 14).

Rådets forordning (EØF) nr. 2328/91 af 15. juli 1991 om forbedring af landbrugsstrukturernes effektivitet (EFT L 218 af 6.8.1991, s. 1), ophævet ved forordning (EF) nr. 950/97 (EFT L 142 af 2.6.1997, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 1992/93 af 19. juli 1993 om overgang fra EUGFL, Udviklingssektionen, til EUGFL, Garantisektionen, for så vidt angår finansieringen af visse støtteordninger, som er fastsat i forordning (EØF) nr. 1096/88 og (EØF) nr. 2328/91 og om ændring af forordning (EØF) nr. 2328/91 med hensyn til medfinansiering af ordningen til fremme af udtagningen af landbrugsarealer (EFT L 182 af 24.7.1993, s. 12).

05 02 03 99

Andre udgifter i tilknytning til direkte betalinger for markafgrøder

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
- 10 000 000	- 10 000 000	- 8 958 071,38

Anmærkninger

Denne bevilling omfatter bl.a.:

- tilbagebetalte beløb i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- bøder og renter, især dem, der inkasseres i henhold til artikel 51 og 52 i forordning (EF) nr. 800/1999
- inddragede sikkerhedsstillelser, især dem, der krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/78
- tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

hvis betalingen oprindeligt er bogført under artikel 05 02 03.

Beløb vedrørende offentlig oplagring opføres dog fortsat under oplagringsposterne.

Denne konto skal også dække anden hektargodtgørelse.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

Rådets forordning (EF) nr. 800/1999 af 15. april 1999 om fælles gennemførelsesbestemmelser for eksportrestitutter for landbrugsprodukter (EFT L 102 af 17.4.1999, s. 11), senest ændret ved forordning (EF) nr. 444/2003 (EUT L 67 af 12.3.2003, s. 3).

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKES PRODUKTER (fortsat)

05 02 04 Fødevareprogrammer

Anmærkninger

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 3730/87 af 10. december 1987 om almindelige regler for levering til visse organisationer af levnedsmidler fra interventionslagre med henblik på uddeling til de socialt dårligst stillede personer i Fællesskabet (EFT L 352 af 15.12.1987, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2535/95 (EFT L 260 af 31.10.1995, s. 3).

Rådets forordning (EF) nr. 1292/96 af 27. juni 1996 om fødevarerhjælpspolitik og fødevarerhjælpsforvaltning og om særlige aktioner til støtte for fødevarerikigheden (EFT L 166 af 5.7.1996, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1726/2001 (EFT L 234 af 1.9.2001, s. 10).

05 02 04 01

Programmer for fattige

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
200 000 000	200 000 000	155 739 962,13

Anmærkninger

Af det foreslåede beløb anslås udgifterne til udvidelsen med de ti nye medlemsstater til 16 000 000 EUR.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 3730/87 af 10. december 1987 om almindelige regler for levering til visse organisationer af levnedsmidler fra interventionslagre med henblik på uddeling til de socialt dårligst stillede personer i Fællesskabet (EFT L 352 af 15.12.1987, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2535/95 (EFT L 260 af 31.10.1995, s. 3).

05 02 04 02

Fødevarerhjælp

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 000 000	16 000 000	5 556 195,55

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække eventuelle udgifter til restitutioner for fødevarerhjælp, især korn, ris, sukker og mejeriprodukter.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1292/96 af 27. juni 1996 om fødevarerhjælpspolitik og fødevarerhjælpsforvaltning og om særlige aktioner til støtte for fødevarerikigheden (EFT L 166 af 5.7.1996, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1726/2001 (EFT L 234 af 1.9.2001, s. 10).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKER PRODUKTER (fortsat)**05 02 04 (fortsat)**

05 02 04 99

Andet

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	- 275 956,55

Anmærkninger

Denne bevilling omfatter bl.a.:

- beløb, der inkasseres i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- bøder og renter, der bl.a. inkasseres i henhold til artikel 51 og 52 i forordning (EF) nr. 800/1999
- inddragede sikkerheder, som bl.a. krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/78
- tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

hvis betalingen oprindeligt er bogført i artikel 05 02 04.

Beløb vedrørende offentlig oplagring opføres dog fortsat under oplagringsposterne.

Denne bevilling kan omfatte eventuelle resterende betalinger i forbindelse med anvendelsen af Rådets forordning (EF) nr. 2802/98 af 17. december 1998 om et program for levering af landbrugsprodukter til Den Russiske Føderation (EFT L 349 af 24.12.1998, s. 12), hvis finansiering blev aftalt den 24. november 1998 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen.

Denne konto skal desuden dække de resterende udgifter til særlige foranstaltninger til nedbringelse af overskud af smørfedt, jf. artikel 12 i forordning (EØF) nr. 804/68.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

Kommissionens forordning (EF) nr. 800/1999 af 15. april 1999 om fælles gennemførelsesbestemmelser for eksportrestitutioner for landbrugsprodukter (EFT L 102 af 17.4.1999, s. 11).

05 02 05**Sukker og monetære foranstaltninger***Anmærkninger**Retsgrundlag*

Rådets forordning (EF) nr. 1260/2001 af 19. juni 2001 om den fælles markedsordning for sukker (EFT L 178 af 30.6.2001, s. 1).

05 02 05 01

Eksportrestitutioner for sukker og isoglukose

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 285 000 000	1 257 000 000	1 168 212 302,72

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække restitutioner, der ydes i medfør af artikel 27 i forordning (EF) nr. 1260/2001, herunder restitutioner for sukker, som anvendes ved fremstillingen af forarbejdede frugter og grøntsager, jf. artikel 16 og 18 i forordning (EF) nr. 2201/96.

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKES PRODUKTER (fortsat)**05 02 05 (fortsat)**

05 02 05 02 Refusion af oplagringsomkostninger

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	16 571 270,59

Anmærkninger

Denne konto skal dække eventuelle restbeløb i forbindelse med refusionen af oplagringsomkostninger, jf. artikel 8 i forordning (EF) nr. 2038/1999.

05 02 05 03 Produktionsrestitutioner for sukker, der anvendes i den kemiske industri

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
194 000 000	166 000 000	156 683 515,73

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække restitutionsudgifterne ved anvendelse i den kemiske industri, jf. artikel 7, stk. 3, i forordning (EF) nr. 1260/2001.

05 02 05 04 Støtteforanstaltninger vedrørende afsætning af sukker

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
18 000 000	18 000 000	13 667 864,51

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til de foranstaltninger, der i henhold til artikel 7, stk. 4, første afsnit, i forordning (EF) nr. 1260/2001 træffes for sukker, der er fremstillet i de franske oversøiske departementer.

05 02 05 05 Restitutioner for produkter, der ikke er opført i bilag 1 (sukker)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
183 000 000	156 000 000	190 075 404,79

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække restitutioner til varer, der er fremstillet ved forarbejdning af sukker og isoglucose, jf. forordning (EF) nr. 3448/93.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 3448/93 af 6. december 1993 om en ordning for handelen med visse varer fremstillet af landbrugsprodukter (EFT L 318 af 20.12.1993, s. 18), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2580/2000 (EFT L 298 af 25.11.2000, s. 5).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKER (fortsat)**05 02 05 (fortsat)**

05 02 05 06

Agromonetær støtte

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	26 000 000	165 838 530,87

*Anmærkninger**Retsgrundlag*

Rådets forordning (EF) nr. 2799/98 af 15. december 1998 om den agromonetære ordning for euroen (EFT L 349 af 24.12.1998, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2800/98 af 15. december 1998 om overgangsforanstaltninger for euroens indførelse i den fælles landbrugspolitik (EFT L 349 af 24.12.1998, s. 8).

05 02 05 07

Tilpasningsstøtte til raffineringsindustrien

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
41 000 000	41 000 000	40 389 702,10

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne i forbindelse med den fælles markedsordning for sukker, bl.a. udgifter, der afholdes i henhold til bestemmelserne i artikel 7, stk. 4, andet afsnit, artikel 33, stk. 2, og artikel 38 i forordning (EF) nr. 1260/2001.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 768/89 af 21. marts 1989 om indførelse af en ordning med overgangsstøtte til landbrugsindkomster (EFT L 84 af 29.9.1989, s. 8).

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

Kommissionens forordning (EF) nr. 800/1999 af 15. april 1999 om fælles gennemførelsesbestemmelser for eksportrestituer for landbrugsprodukter (EFT L 102 af 17.4.1999, s. 11), senest ændret ved forordning (EF) nr. 444/2003 (EUT L 67 af 12.3.2003, s. 3).

05 02 05 99

Andre udgifter vedrørende sukker

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
- 10 000 000	- 10 000 000	- 6 858 084,74

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække resterende udgifter til tiltrædelsesudligningsbeløb, der opstod i 1995, og monetære udligningsbeløb, Fællesskabets medfinansiering af de støtteforanstaltninger, der er fastsat i afsnit 2 i forordning (EØF) nr. 768/89, og eventuelle resterende rentebetaling til medlemsstaterne, som beregnes på grundlag af artikel 5a i forordning (EØF) nr. 729/70.

Kontoen omfatter bl.a.:

- beløb, der inkasseres i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- bøder og renter, der bl.a. inkasseres i henhold til artikel 51 og 52 i forordning (EF) nr. 800/1999
- inddragede sikkerheder, som bl.a. krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/78
- tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

hvis betalingen oprindeligt er bogført i artikel 05 02 05.

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKER (fortsat)**05 02 05 (fortsat)**

05 02 05 99 (fortsat)

Beløb vedrørende offentlig oplagring opføres dog fortsat under oplagringsposterne.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 768/89 af 21. marts 1989 om indførelse af en ordning med overgangsstøtte til landbrugsindkomster (EFT L 84 af 29.9.1989, s. 8).

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

Rådets forordning (EF) nr. 800/1999 af 15. april 1999 om fælles gennemførelsesbestemmelser for eksportrestitutioner for landbrugsprodukter (EFT L 102 af 17.4.1999, s. 11), senest ændret ved forordning (EF) nr. 444/2003 (EUT L 67 af 12.3.2003, s. 3).

05 02 06**Olivenolie***Anmærkninger**Retsgrundlag*

Rådets forordning nr. 136/66/EØF af 22. september 1966 om oprettelse af en fælles markedsordning for fedtstoffer (EFT 172 af 30.9.1966, s. 3025/66), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1513/2001 (EFT L 201 af 26.7.2001, s. 4).

05 02 06 01

Eksportrestitutioner for olivenolie

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	92 027,89

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til eksportrestitutioner for olivenolie, jf. artikel 20 i forordning nr. 136/66/EØF.

Retsgrundlag

Rådets forordning nr. 136/66/EØF af 22. september 1966 om oprettelse af en fælles markedsordning for fedtstoffer (EFT 172 af 30.9.1966, s. 3025/66), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1513/2001 (EFT L 201 af 26.7.2001, s. 4).

05 02 06 02

Produktionsstøtte og -ordninger for olivenolieproduktionen

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 342 000 000	2 319 000 000	2 295 832 762,67

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække produktionsstøtten, nedsat med tilbageholdelser, jf. artikel 5, stk. 1 og 4, i forordning nr. 136/66/EØF (særlige foranstaltninger) og artikel 3 i forordning (EØF) nr. 154/75, samt de udgifter, der afholdes efter bestemmelserne i artikel 5 i forordning nr. 136/66/EØF, der går ud på at forbedre olivenolieproduktionens kvalitet.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKER (fortsat)**05 02 06 (fortsat)**

05 02 06 03

Oplagring af olivenolie

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	9 437 155,13

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække andre udgifter, bl.a. udgifter, der afholdes efter artikel 20d, stk. 3, (oplagringskontrakter) i forordning nr. 136/66/EØF.

05 02 06 04

Andre foranstaltninger for olivenolie

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
24 000 000	24 000 000	26 549 253,21

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til en restitution for produktion af olivenolie, der anvendes ved fremstilling af fiske- og grøntsagskonserves, jf. artikel 20a i forordning nr. 136/66/EØF.

Retsgrundlag

Rådets forordning nr. 136/66/EØF af 22. september 1966 om oprettelse af en fælles markedsordning for fedtstoffer (EFT 172 af 30.9.1966, s. 3025/66), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1513/2001 (EFT L 201 af 26.7.2001, s. 4).

05 02 06 99

Andre foranstaltninger for olivenolie

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
- 2 000 000	- 2 000 000	- 2 639 501,09

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække eventuelle restbeløb vedrørende

— støtte til forbruget af olivenolie i Fællesskabet, jf. artikel 11, stk. 1, i forordning nr. 136/66/EØF

— tekniske, finansielle og andre udgifter til offentlig oplagring efter artikel 12 og 13 i forordning nr. 136/66/EØF og udgifter til værdinedskrivning af nye lagre.

Ved denne bevilling skal der tages hensyn til:

— beløb, der inkasseres i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91

— bøder og renter, der bl.a. inkasseres i henhold til artikel 51 og 52 i forordning (EF) nr. 800/1999

— inddragede sikkerheder, som bl.a. krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/78

— tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

hvis betalingen oprindeligt er bogført i artikel 05 02 06.

Beløb vedrørende offentlig oplagring opføres dog fortsat under oplagringposterne.

Retsgrundlag

Rådets forordning nr. 136/66/EØF af 22. september 1966 om oprettelse af en fælles markedsordning for fedtstoffer (EFT 172 af 30.9.1966, s. 3025/66), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1513/2001 (EFT L 201 af 26.7.2001, s. 4).

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKER PRODUKTER (fortsat)**05 02 06 (fortsat)**

05 02 06 99 (fortsat)

Rådets forordning (EØF) nr. 1883/78 af 2. august 1978 om almindelige regler for finansiering af interventioner gennem Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget, Garantisektionen (EFT L 216 af 5.8.1978, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1259/96 (EFT L 163 af 2.7.1996, s. 10), særlig artikel 8, stk. 1.

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

Rådets forordning (EF) nr. 800/1999 af 15. april 1999 om fælles gennemførelsesbestemmelser for eksportrestitutionsordninger for landbrugsprodukter (EFT L 102 af 17.4.1999, s. 11), senest ændret ved forordning (EF) nr. 444/2003 (EUT L 67 af 12.3.2003, s. 3).

05 02 07**Spindplanter**

05 02 07 01

Støtte for spindhør og hamp

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
26 000 000	26 000 000	12 206 393,91

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til støtte til forarbejdning af lange og korte hørfibre og hampefibre, jf. artikel 3, litra a) og b), i forordning (EF) nr. 1673/2000.

Den dækker endvidere de resterende udgifter til producentstøtten for spindhør og hamp, jf. artikel 4 i forordning (EØF) nr. 1308/70, nedsat med de tilbageholdelser, der foretages i henhold til artikel 2 i nævnte forordning, samt eventuelle resterende udgifter til andre interventioner, bl.a. støtte til privat oplagring, der ydes i henhold til artikel 5 i samme forordning.

Af det foreslåede beløb anslås udgifterne til udvidelsen med de ti nye medlemsstater til 1 000 000 EUR.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1308/70 af 29. juni 1970 om den fælles markedsordning for hør og hamp (EFT L 146 af 4.7.1970, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1673/2000 af 27. juli 2000 om den fælles markedsordning for hør og hamp bestemt til fiberproduktion (EFT L 193 af 29.7.2000, s. 16).

05 02 07 02

Støtte for bomuld

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
858 000 000	881 000 000	804 030 360,31

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til producentstøtte for ubehandlet bomuld, jf. forordning (EF) nr. 1051/2001.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1050/2001 af 22. maj 2001 om sjette tilpasning af den støtteordning for bomuld, der er indført ved protokol 4 knyttet til akten vedrørende Grækenlands tiltrædelse (EFT L 148 af 1.6.2001, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1051/2001 af 22. maj 2001 om støtte til bomuldsproduktionen (EFT L 148 af 1.6.2001, s. 3).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKES PRODUKTER (fortsat)**05 02 07** (fortsat)

05 02 07 03

Støtte for silkeorme

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 000 000	1 000 000	617 660,13

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække støtte i henhold til artikel 2 i forordning (EØF) nr. 845/72.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 845/72 af 24. april 1972 om særlige foranstaltninger til fremme af avlen af silkeormslarver (EFT L 100 af 27.4.1972, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1668/2000 (EFT L 193 af 29.7.2000, s. 6).

05 02 07 99

Andre foranstaltninger for spindplanter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	- 466 923,37

Anmærkninger

Denne bevilling omfatter bl.a.:

- beløb, der inkasseres i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- bøder og inkasserede renter
- inddragede sikkerheder, som bl.a. krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/1978, bøder og renter, som bl.a. inkasseres i henhold til artikel 51 og 52 i forordning (EF) nr. 800/1999
- tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

hvis betalingen oprindeligt er bogført i artikel 05 02 07.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

05 02 08**Frugt og grøntsager***Anmærkninger**Retsgrundlag*

Rådets forordning (EF) nr. 2200/96 af 28. oktober 1996 om den fælles markedsordning for frugt og grøntsager (EFT L 297 af 21.11.1996, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 47/2003 (EFT L 7 af 11.1.2003, s. 64).

Rådets forordning (EF) nr. 2201/96 af 28. oktober 1996 om den fælles markedsordning for forarbejdede frugter og grøntsager (EFT L 297 af 21.11.1996, s. 29), senest ændret ved forordning (EF) nr. 453/2002 (EFT L 72 af 14.3.2002, s. 9).

Rådets forordning (EF) nr. 2202/96 af 28. oktober 1996 om en støtteordning for producenter af visse citrusfrugter (EFT L 297 af 21.11.1996, s. 49), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1933/2001 (EFT L 262 af 2.10.2001, s. 6).

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKES PRODUKTER (fortsat)**05 02 08 (fortsat)**

05 02 08 01 Eksportrestitutioner for frugt og grøntsager

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
38 000 000	38 000 000	46 397 567,41

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til restitutioner:

- for friske frugter og grøntsager, jf. artikel 35 i forordning (EF) nr. 2200/96
- for forarbejdede frugter og grøntsager uden tilsætning af sukker i henhold til artikel 16 og 17 i forordning (EF) nr. 2201/96.

Af det foreslåede beløb anslås udgifterne til udvidelsen med de ti nye medlemsstater til 1 000 000 EUR.

05 02 08 02 Udligningstilskud til tilbagekøb og udgifter til opkøb

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
93 000 000	134 000 000	61 362 199,03

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække:

- udgifter til de udligningstilskud, der ydes producentorganisationerne i medfør af artikel 23 i forordning (EF) nr. 2200/96
- udgifter til forarbejdnings- og distributionsforanstaltninger for produkter, der er blevet tilbagekøbt eller opkøbt i medfør af artikel 30 i nævnte forordning.

Den er ligeledes bestemt til at dække udgifter til transport, sortering og emballering i forbindelse med gratis distribution af frugt og grøntsager, jf. artikel 30, stk. 6, i forordning (EF) nr. 2200/96.

05 02 08 03 Producentorganisationernes driftsfonde

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
405 000 000	405 000 000	388 733 699,06

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Fællesskabets andel af udgifterne til producentorganisationernes driftsfonde, jf. artikel 15 i forordning (EF) nr. 2200/96.

05 02 08 04 Særlige foranstaltninger for nødder

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
20 000 000	36 000 000	97 536 412,92

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække følgende udgifter:

- udgifterne til særlige foranstaltninger for finansiering af bl.a. støtten til hasselnøddeavlere, jf. artikel 55 i forordning (EF) nr. 2200/96

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKES PRODUKTER (fortsat)**05 02 08** (fortsat)

05 02 08 04 (fortsat)

— særlig støtte til producentorganisationer, der opretter en driftskapital, og EF-støtte til planer for forbedring af nødders og johannesbrøds kvalitet.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 789/89 af 20. marts 1989 om indførelse af særlige foranstaltninger for nødder og johannesbrød samt om ændring af forordning (EØF) nr. 1035/72 om den fælles markedsordning for frugt og grøntsager (EFT L 85 af 30.3.1989, s. 3).

05 02 08 05

Bananer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
289 000 000	266 000 000	212 272 399,76

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til udligningsstøtte for eventuelle indkomsttab, som ydes til EF-producenter, der markedsfører bananer, som er i overensstemmelse med de fælles normer på EF-markedet, jf. artikel 12 i forordning (EØF) nr. 404/93.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 404/93 af 13. februar 1993 om den fælles markedsordning for bananer (EFT L 47 af 25.2.1993, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2587/2001 (EFT L 345 af 29.12.2001, s. 13).

05 02 08 06

Producentstøtte for produkter forarbejdet på basis af tomater

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
285 000 000	279 000 000	278 065 881,57

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til præmier for forarbejdning af tomater, jf. artikel 4 i forordning (EF) nr. 2201/96.

Af det foreslåede beløb anslås udgifterne til udvidelsen med de ti nye medlemsstater til 5 000 000 EUR.

05 02 08 07

Producentstøtte for produkter forarbejdet på basis af frugt

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
93 000 000	86 000 000	84 719 476,41

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til støtten til forarbejdning af ferskner, pærer, blommer (svesker) og figner, jf. artikel 5 og 9 i forordning (EF) nr. 2201/96.

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKES PRODUKTER (fortsat)**05 02 08 (fortsat)**

05 02 08 08 Producentstøtte og interventioner for tørrede druer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
115 000 000	112 000 000	112 720 137,82

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til forarbejdningsstøtte og intervention for tørrede druer, jf. artikel 7 og 9 i forordning (EF) nr. 2201/96.

Den skal endvidere dække de udgifter, der følger af Rådets forordning (EF) nr. 399/94 af 21. februar 1994 om særlige foranstaltninger for tørrede druer (EFT L 54 af 25.2.1994, s. 3), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2826/2000 (EFT L 328 af 23.12.2000, s. 2).

05 02 08 09 Godtgørelse til fremme af forarbejdningen af citrusfrugter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
256 000 000	249 000 000	264 719 584,64

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til støtte til producenter af visse citrusfrugter, jf. forordning (EF) nr. 2202/96.

Af det foreslåede beløb anslås udgifterne til udvidelsen med de ti nye medlemsstater til 1 000 000 EUR.

05 02 08 10 Gratis uddeling af frugt og grøntsager

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
9 000 000	9 000 000	8 042 963,55

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til:

- udgifter til de udligningstilskud, der ydes producentorganisationerne i medfør af artikel 23 i forordning (EF) nr. 2200/96
- udgifter til forarbejdnings- og distributionsforanstaltninger for produkter, der er blevet tilbagekøbt eller opkøbt i medfør af artikel 30 i nævnte forordning.

Den skal ligeledes dække udgifterne til transport, sortering og emballering i forbindelse med gratis uddeling af frugt og grøntsager, jf. artikel 30, stk. 6, i nævnte forordning.

Af det foreslåede beløb anslås udgifterne til udvidelsen med de ti nye medlemsstater til 1 000 000 EUR for gratis uddeling af frugt og grøntsager.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2200/96 af 28. oktober 1996 om den fælles markedsordning for frugt og grøntsager (EFT L 297 af 21.11.1996, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 545/2002 (EFT L 84 af 28.3.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKES PRODUKTER (fortsat)

05 02 08 (fortsat)

05 02 08 11 Andre foranstaltninger for frugt og grøntsager

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 000 000	5 000 000	15 287 028,42

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifter i forbindelse med tilskud, der ydes foreløbigt anerkendte producentsammenslutninger
- udgifterne til rydning
- andre udgifter til frugt og grøntsager, bl.a. til omstruktureringen af de frugt- og grøntsagssektorer, som er hårdt ramt af ophævelsen af de overgangsforanstaltninger, der er fastsat i akten vedrørende Spaniens og Portugals tiltrædelse, og som ydes i henhold til artikel 2 i forordning (EØF) nr. 3816/92
- udgifterne til de særlige foranstaltninger for forarbejdede frugter og grøntsager, især støtten til aspargesavlere, jf. artikel 10 i forordning (EF) nr. 2201/96
- udgifterne til Fællesskabets bidrag til fast støtte til producentorganisationerne samt til de udgifter, som producentorganisationerne afholder i henhold til programmerne for forbedring af konkurrenceevnen for hindbær til forarbejdning.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1991/92 af 13. juli 1992 om særforanstaltninger for hindbær bestemt til forarbejdning (EFT L 199 af 18.7.1992, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1363/95 (EFT L 132 af 16.6.1995, s. 8).

Rådets forordning (EØF) nr. 3816/92 af 28. december 1992 om afskaffelse i sektoren for frugt og grøntsager af udligningsmekanismen i samhandelen mellem Spanien og de øvrige medlemsstater og af dermed forbundne foranstaltninger (EFT L 387 af 31.12.1992, s. 10), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1363/95 (EFT L 132 af 16.6.1995, s. 8).

Rådets forordning (EF) nr. 2200/96 af 28. oktober 1996 om den fælles markedsordning for frugt og grøntsager (EFT L 297 af 21.11.1996, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 47/2003 (EUT L 7 af 11.1.2003, s. 64), særlig artikel 52, stk. 1 og 2.

Rådets forordning (EF) nr. 2200/97 af 30. oktober 1997 om sanering af EF-produktionen af æbler, pærer, ferskner og nektariner (EFT L 303 af 6.11.1997, s. 3), senest ændret ved forordning (EF) nr. 843/98 (EFT L 120 af 23.4.1998, s. 10).

05 02 08 99

Andet

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
- 1 000 000	- 1 000 000	- 10 373 023,25

Anmærkninger

Bevillingen omfatter:

- tilbagebetalte beløb i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- bøder og renter, især dem, der inkasseres i henhold til artikel 51 og 52 i forordning (EF) nr. 800/1999
- inddragede sikkerhedsstillelser, især dem, der krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/78
- tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

hvis betalingen oprindeligt er bogført i artikel 05 02 08.

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKER (fortsat)**05 02 08 (fortsat)**

05 02 08 99 (fortsat)

Beløb vedrørende offentlig oplagring opføres dog fortsat under oplagringsposterne.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

Rådets forordning (EF) nr. 800/1999 af 15. april 1999 om fælles gennemførelsesbestemmelser for eksportrestitutionsordninger for landbrugsprodukter (EFT L 102 af 17.4.1999, s. 11), senest ændret ved forordning (EF) nr. 444/2003 (EUT L 67 af 12.3.2003, s. 3).

05 02 09 Produkter henhørende under vinsektoren*Anmærkninger**Retsgrundlag*

Rådets forordning (EF) nr. 1493/1999 af 17. maj 1999 om den fælles markedsordning for vin (EFT L 179 af 14.7.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2585/2001 (EFT L 345 af 29.12.2001, s. 10).

05 02 09 01 Eksportrestitutionsordninger for produkter henhørende under vinsektoren

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
25 000 000	25 000 000	23 776 043,96

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til restitutioner for produkter fra vinsektoren efter artikel 63 i forordning (EF) nr. 1493/1999. Af det foreslåede beløb anslås udgifterne til udvidelsen med de ti nye medlemsstater til 1 000 000 EUR.

05 02 09 02 Oplagring af vin og druemost

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
67 000 000	67 000 000	68 534 023,38

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække finansiering af:

- støtte til privat oplagring af vin og druemost i overensstemmelse med artikel 24 i forordning (EF) nr. 1493/1999
- støtte til omlagring af bordvine, jf. artikel 34 i forordning (EØF) nr. 822/87.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKES PRODUKTER (fortsat)

05 02 09 (fortsat)

05 02 09 03

Destillation af vin

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
315 000 000	430 000 000	420 687 033,51

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne:

- til destillation af vin, jf. artikel 28 og 29, stk. 3, og artikel 30 i forordning (EF) nr. 1493/1999
- til destillation af biprodukter fra vinframstillingen, jf. artikel 24 i forordning (EF) nr. 1493/1999.

05 02 09 04

Oplagingsforanstaltninger for alkohol

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
191 000 000	245 000 000	261 221 669,84

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække følgende udgifter:

- de tekniske udgifter og de finansielle udgifter i forbindelse med opkøb af alkohol til offentlig oplagring, jf. artikel 27-30 i forordning (EF) nr. 1493/1999
- de andre udgifter til oplagring af alkohol, jf. artikel 31 i forordning (EF) nr. 1493/1999. Det drejer sig om forskellen mellem bogføringsværdien og salgsprisen.

Denne bevilling skal dække den finansielle nedskrivning af nye lagre.

Denne bevilling dækker desuden udgifterne til den støtte, der i henhold til artikel 29, stk. 6, i forordning (EF) nr. 1493/1999 ydes til privat oplagring af alkohol (sekundær støtte).

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1883/78 af 2. august 1978 om almindelige regler for finansiering af interventioner gennem Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget, Garantisektionen (EFT L 216 af 5.8.1978, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1259/96 (EFT L 163 af 2.7.1996, s. 10), særlig artikel 8, stk. 1.

05 02 09 05

Støtte til anvendelse af most

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
156 000 000	156 000 000	141 191 283,51

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til støtte til anvendelse af most:

- der skal forarbejdes til druesaft med henblik på konsum uden videre tilberedning
- som er koncentreret, til forhøjelse af alkoholindholdet i visse vine eller til foder
- enten koncentreret eller ikke-koncentreret til fremstilling af vin i Det Forenede Kongerige og Irland og til hjemmeproduktion i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 34 og 35 i forordning (EF) nr. 1493/1999.

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKER (fortsat)

05 02 09 (fortsat)

05 02 09 06 Præmier for endelig nedlæggelse af vinarealer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
18 000 000	16 000 000	13 959 010,43

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til præmier for rydning af vinarealer i overensstemmelse med artikel 8 i forordning (EF) nr. 1493/1999.

05 02 09 07 Omstrukturering og omlægning af vinarealer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
443 000 000	443 000 000	424 231 474,72

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til foranstaltninger til omstrukturering og om omlægning af vindyrkningsarealer efter artikel 11-15 i forordning (EF) nr. 1493/1999.

05 02 09 99 Andre foranstaltninger for produkter i vinsektoren

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
- 1 000 000	- 1 000 000	- 4 891 937,20

Anmærkninger

Denne konto skal dække:

- interventionsforanstaltninger i overensstemmelse med artikel 38, stk. 2, i forordning (EF) nr. 1493/1999
- undtagelsesbestemmelser som følge af naturbegivenheder, jf. artikel 78 i nævnte forordning
- foranstaltninger med henblik på at udvide markedet for bordvin, jf. artikel 49 i nævnte forordning
- andre foranstaltninger end destillation, jf. artikel 41 og 48 i nævnte forordning.

Kontoen omfatter endvidere:

- beløb, der inkasseres i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- bøder og renter, der bl.a. inkasseres i henhold til artikel 51 og 52 i forordning (EF) nr. 800/1999
- inddragede sikkerheder, som bl.a. krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/78
- tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

hvis betalingen oprindeligt er bogført i artikel 05 02 09.

Beløb vedrørende offentlig oplagring opføres dog fortsat under oplagringposterne.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKES PRODUKTER (fortsat)**05 02 09 (fortsat)**

05 02 09 99 (fortsat)

Rådets forordning (EF) nr. 800/1999 af 15. april 1999 om fælles gennemførelsesbestemmelser for eksportrestitutionsordninger for landbrugsprodukter (EFT L 102 af 17.4.1999, s. 11), senest ændret ved forordning (EF) nr. 444/2003 (EUT L 67 af 12.3.2003, s. 3).

Rådets forordning (EF) nr. 1493/1999 af 17. maj 1999 om den fælles markedsordning for vin (EFT L 179 af 14.7.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2585/2001 (EFT L 345 af 29.12.2001, s. 10).

05 02 10**Tobak***Anmærkninger**Retsgrundlag*

Rådets forordning (EØF) nr. 2075/92 af 30. juni 1992 om den fælles markedsordning for råtbak (EFT L 215 af 30.7.1992, s. 70), senest ændret ved forordning (EF) nr. 546/2002 (EFT L 84 af 28.3.2002, s. 4).

Rådets forordning (EØF) nr. 2076/92 af 30. juni 1992 om fastsættelse af præmier for tobak i blade pr. sortgruppe samt af forarbejdningskvotterne fordelt på sortgrupper og på medlemsstater (EFT L 215 af 30.7.1992, s. 77), senest ændret ved forordning (EF) nr. 164/94 (EFT L 24 af 29.1.1994, s. 4).

05 02 10 01

Præmier for tobak

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
929 000 000	956 000 000	951 757 390,15

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække finansiering af udgifterne til præmier, jf. artikel 3 i forordning (EØF) nr. 2076/92.

05 02 10 02

Fællesskabsfonden for forskning og oplysning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
14 400 000	9 000 000	10 481 922,26

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter, der afholdes i henhold til artikel 13 i forordning (EØF) nr. 2075/92.

05 02 10 99

Andre foranstaltninger for tobak

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
- 2 000 000	- 2 000 000	- 507 727,11

Anmærkninger

Under denne konto opføres bl.a. resterende udgifter til omstillingsprogrammet, jf. artikel 14 i forordning (EØF) nr. 2075/92.

Den omfatter endvidere:

- beløb, der inkasseres i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- bøder og renter, der bl.a. inkasseres i henhold til artikel 51 og 52 i forordning (EF) nr. 800/1999

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKE PRODUKTER (fortsat)**05 02 10** (fortsat)

05 02 10 99 (fortsat)

- inddragede sikkerheder, som bl.a. krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/78
- tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

hvis betalingen oprindeligt er bogført i artikel 05 02 10.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1883/78 af 2. august 1978 om de almindelige regler for finansiering af interventioner gennem Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget, Garantisektionen (EFT L 216 af 5.8.1978, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1259/96 (EFT L 163 af 2.7.1996, s. 10), særlig artikel 8, stk. 1.

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 2075/92 af 30. juni 1992 om den fælles markedsordning for råttobak (EFT L 215 af 30.7.1992, s. 70), senest ændret ved forordning (EF) nr. 546/2002 (EFT L 84 af 28.3.2002, s. 4).

Rådets forordning (EF) nr. 800/1999 af 15. april 1999 om fælles gennemførelsesbestemmelser for eksportrestitutionsordninger for landbrugsprodukter (EFT L 102 af 17.4.1999, s. 11), senest ændret ved forordning (EF) nr. 444/2003 (EUT L 67 af 12.3.2003, s. 3).

05 02 11**Andre vegetabiliske produkter/foranstaltninger**

05 02 11 01

Tørret foder m.m.

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
384 000 000	389 000 000	388 341 246,35

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til hektarstøtten til opretholdelse af produktionen af kikærter, linser og vikker.

Den omfatter også:

- beløb, der inkasseres i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- bøder og inkasserede renter
- inddragede sikkerheder, som bl.a. krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/78
- tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

hvis betalingen oprindeligt er bogført under denne konto.

Af det foreslåede beløb anslås udgifterne til udvidelsen med de ti nye medlemsstater til 2 000 000 EUR.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

Rådets forordning (EF) nr. 603/95 af 21. februar 1995 om den fælles markedsordning for tørret foder (EFT L 63 af 21.3.1995, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1347/95 (EFT L 131 af 15.6.1995, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1577/96 af 30. juli 1996 om indførelse af en særlig støtte for visse bælgplanter (EFT L 206 af 16.8.1996, s. 4), senest ændret ved forordning (EF) nr. 811/2000 (EFT L 100 af 20.4.2000, s. 1).

Forslag til Rådets forordning om den fælles markedsordning for tørret foder for produktionsårene 2004/05 til 2007/08, forelagt af Kommissionen den 24. januar 2003 (KOM (2003) 23 endelig).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKES PRODUKTER (fortsat)

05 02 11 (fortsat)

05 02 11 02

Frø

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
109 000 000	110 000 000	98 960 337,23

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til producentstøtte, jf. artikel 3 i forordning (EØF) nr. 2358/71.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2358/71 af 26. oktober 1971 om den fælles markedsordning for frø (EFT L 246 af 5.11.1971, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 154/2002 (EFT L 25 af 29.1.2002, s. 18).

05 02 11 03

Humle

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
13 000 000	13 000 000	12 506 469,07

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække hektargodtgørelse til producenter, jf. artikel 12 i forordning (EØF) nr. 1696/71.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1696/71 af 26. juli 1971 om den fælles markedsordning for humle (EFT L 175 af 4.8.1971, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1514/2001 (EFT L 201 af 26.7.2001, s. 8).

05 02 11 04

POSEI

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
268 000 000	249 000 000	199 371 219,67

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække følgende udgifter:

- udgifterne til iværksættelsen af reglerne for »Posei« og »Øerne i Det Ægæiske Hav«.
- tilskud til levering af EF-ris til det franske oversøiske departement Réunion, jf. artikel 10 i forordning (EF) nr. 3072/95.

Denne bevilling skal dække eventuelle resterende udgifter til støtte til ananaskonserves, jf. artikel 1 i forordning (EØF) nr. 525/77.

Ved denne bevilling skal der desuden tages hensyn til:

- beløb, der inkasseres i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- bøder og renter, der er inkasseret
- inddragede sikkerheder, som bl.a. krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/78
- tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

hvis betalingen oprindeligt er bogført i denne budgetkonto.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 525/77 af 14. marts 1977 om indførelse af en producentstøtteordning for ananaskonserves (EFT L 73 af 21.3.1977, s. 46), ophævet ved forordning (EF) nr. 1452/2001 (EFT L 198 af 21.7.2001, s. 11).

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKER PRODUKTER (fortsat)**05 02 11** (fortsat)

05 02 11 04 (fortsat)

Rådets afgørelse 89/687/EØF af 22. december 1989 om indførelse af et særligt program for de oversøiske franske departementer som følge af disses afsides beliggenhed og økarakter (Poseidom) (EFT L 399 af 30.12.1989, s. 39).

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

Rådets afgørelse 91/314/EØF af 26. juni 1991 om indførelse af et særligt program for De Kanariske Øer som følge af disses afsides beliggenhed og økarakter (Poseican) (EFT L 171 af 29.6.1991, s. 5).

Rådets afgørelse 91/315/EØF af 26. juni 1991 om indførelse af et særligt program for Madeira og Azorerne som følge af disses afsides beliggenhed og økarakter (Poseima) (EFT L 171 af 29.6.1991, s. 10).

Rådets forordning (EØF) nr. 2019/93 af 19. juli 1993 om særlige foranstaltninger for visse landbrugsprodukter til fordel for de mindre øer i Det Ægæiske Hav (EFT L 184 af 27.7.1993, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 442/2002 (EFT L 68 af 12.3.2002, s. 4).

Rådets forordning (EF) nr. 3072/95 af 22. december 1995 om den fælles markedsordning for ris (EFT L 329 af 30.12.1995, s. 18), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1987/2001 (EFT L 271 af 12.10.2001, s. 5).

Rådets forordning (EF) nr. 1452/2001 af 28. juni 2001 om særlige foranstaltninger for visse landbrugsprodukter til fordel for de franske oversøiske departementer og om ændring af direktiv 72/462/EØF og om ophævelse af forordning (EØF) nr. 525/77 og (EØF) nr. 3763/91 (Poseidom) (EFT L 198 af 21.7.2001, s. 11).

Rådets forordning (EF) nr. 1453/2001 af 28. juni 2001 om særlige foranstaltninger for visse landbrugsprodukter til fordel for Azorerne og Madeira og om ophævelse af forordning (EØF) nr. 1600/92 (Poseima) (EFT L 198 af 21.7.2001, s. 26).

Rådets forordning (EF) nr. 1454/2001 af 28. juni 2001 om særlige foranstaltninger for visse landbrugsprodukter til fordel for De Kanariske Øer og om ophævelse af forordning (EØF) nr. 1601/92 (Poseican) (EFT L 198 af 21.7.2001, s. 45).

05 02 11 05

Støtteordning for små producenter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 000 000	2 000 000	0,—

*Anmærkninger**Retsgrundlag*

Rådets forordning (EF) nr. 1259/1999 af 17. maj 1999 om fastlæggelse af fælles regler for den fælles landbrugspolitik ordninger for direkte støtte (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 113), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1244/2001 (EFT L 173 af 27.6.2001, s. 1).

05 02 11 99

Andre foranstaltninger for vegetabilsker produkter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	- 4 256 079,04

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække restitutioner til varer, der er fremstillet ved forarbejdning af andre landbrugsprodukter, jf. forordning (EF) nr. 3448/93.

Den omfatter også:

- beløb, der inkasseres i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- bøder og renter, der bl.a. inkasseres i henhold til artikel 51 og 52 i forordning (EF) nr. 800/1999

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 02 — VEGETABILSKES PRODUKTER (fortsat)

05 02 11 (fortsat)

05 02 11 99 (fortsat)

— inddragede sikkerheder, som bl.a. krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/78

— tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

hvis betalingen oprindeligt er bogført i artikel 05 02 11.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

Rådets forordning (EF) nr. 3448/93 af 6. december 1993 om en ordning for handelen med visse varer fremstillet af landbrugsprodukter (EFT L 318 af 20.12.1993, s. 18), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2580/2000 (EFT L 298 af 25.11.2000, s. 5).

Rådets forordning (EF) nr. 800/1999 af 15. april 1999 om fælles gennemførelsesbestemmelser for eksportrestitutioner for landbrugsprodukter (EFT L 102 af 17.4.1999, s. 11), senest ændret ved forordning (EF) nr. 444/2003 (EUT L 67 af 12.3.2003, s. 3).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 03 — ANIMALSKE PRODUKTER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
05 03	ANIMALSKE PRODUKTER				
05 03 01	Mælk og mejeriprodukter				
05 03 01 01	Restitutioner for mælk og mejeriprodukter	1.1	1 634 000 000	1 568 000 000	1 159 606 820,65
05 03 01 02	Interventionsoplagring af skummetmælkpulver	1.1	11 000 000	10 000 000	85 794 566,66
05 03 01 03	Afsætningsstøtte for skummetmælk	1.1	604 000 000	531 000 000	445 963 993,58
05 03 01 04	Interventionsoplagring af smør og fløde	1.1	23 000 000	125 000 000	299 953 152,04
05 03 01 05	Andre foranstaltninger vedrørende smørfedt	1.1	410 000 000	425 000 000	458 923 856,99
05 03 01 06	Interventionsoplagring af ost	1.1	41 000 000	54 000 000	68 473 859,49
05 03 01 07	Tillægsafgift for mælkeproducenter	1.1	- 172 000 000	- 36 000 000	- 150 353 497,77
05 03 01 08	Skolemælk	1.1	80 000 000	81 000 000	73 684 069,18
05 03 01 09	Restitutioner for produkter, der ikke er opført i bilag 1 (mælk og smør)	1.1	193 000 000	232 000 000	179 318 595,60
05 03 01 99	Andre foranstaltninger for mælk og mejeriprodukter	1.1	- 5 000 000	- 5 000 000	- 8 330 609,68
	<i>Artikel 05 03 01 — Subtotal</i>		2 819 000 000	2 985 000 000	2 613 034 806,74
05 03 02	Oksekød				
05 03 02 01	Restitutioner for oksekød	1.1	286 000 000	457 000 000	330 940 000,—
05 03 02 02	Interventionsoplagring af oksekød	1.1	- 5 000 000	- 1 000 000	104 060 744,22
05 03 02 03	Ammekopræmier	1.1	1 972 000 000	2 060 000 000	1 888 295 223,65
05 03 02 04	Tillægspræmier ammekøer	1.1	97 000 000	97 000 000	70 865 945,61
05 03 02 05	Særlige præmier	1.1	1 946 000 000	1 967 000 000	1 748 401 417,05
05 03 02 06	Sæsonpræmier	1.1	p.m.	p.m.	4 716,93
05 03 02 07	Slagtepræmier	1.1	1 750 000 000	1 710 000 000	1 024 820 650,62
05 03 02 08	Ekstensiveringspræmier	1.1	1 020 000 000	1 018 000 000	942 584 233,05
05 03 02 09	Ekstraordinære støtteforanstaltninger	1.1	249 000 000	344 000 000	242 391 246,75
05 03 02 10	Obligatorisk slagtning	1.1	50 000 000	100 000 000	68 267 854,51

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 03 — ANIMALSKE PRODUKTER (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
05 03 02 11	Supplerende betalinger	1.1	483 000 000	483 000 000	295 323 693,70
05 03 02 12	Andre interventioner	1.1	124 000 000	100 000 000	329 566 999,48
05 03 02 13	Restitutioner for levende kvæg	1.1	68 000 000	77 000 000	55 730 217,12
05 03 02 99	Andre foranstaltninger for oksekød	1.1	- 8 000 000	- 8 000 000	- 29 342 693,—
	<i>Artikel 05 03 02 — Subtotal</i>		8 032 000 000	8 404 000 000	7 071 910 249,69
05 03 03	Fåre- og gedekød				
05 03 03 01	Interventionsoplagring af fåre- og gedekød	1.1	p.m.	p.m.	164 242,93
05 03 03 02	Præmier for moderfår og geder	1.1	1 066 000 000	1 346 000 000	417 222 199,27
05 03 03 03	Fast præmie for moderfår og geder i ugunstigt stillede områder og i bjergområder	1.1	393 000 000	388 000 000	136 535 951,83
05 03 03 04	Supplerende betalinger for får og geder	1.1	72 000 000	72 000 000	
05 03 03 99	Andre foranstaltninger for fåre- og gedekød	1.1	- 1 000 000	- 1 000 000	- 1 475 235,07
	<i>Artikel 05 03 03 — Subtotal</i>		1 530 000 000	1 805 000 000	552 447 158,96
05 03 04	Svinekød, æg og fjerkrækød, biavl og andre animalske produkter				
05 03 04 01	Restitutioner for svinekød	1.1	38 000 000	78 000 000	27 338 609,43
05 03 04 02	Interventioner for svinekød	1.1	p.m.	p.m.	2 668 471,13
05 03 04 03	Ekstraordinære markedsstøtteforanstaltninger for svinekød	1.1	p.m.	11 000 000	108 761,60
05 03 04 04	Restitutioner for æg	1.1	9 000 000	8 000 000	5 942 731,63
05 03 04 05	Restitutioner for fjerkrækød	1.1	91 000 000	91 000 000	71 102 801,91
05 03 04 06	Restitutioner for produkter, der ikke er opført i bilag 1 (æg)	1.1	3 000 000	6 000 000	4 931 707,37
05 03 04 07	Særlig støtte til biavl	1.1	16 500 000	16 500 000	14 258 215,96
05 03 04 08	Ekstraordinære støtte-foranstaltninger for æg	1.1	3 000 000		

KOMMISSIONEN
AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 03 — ANIMALSKE PRODUKTER (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
05 03 04 99	Andre foranstaltninger for animalske produkter	1.1	- 1 000 000	- 1 000 000	- 2 289 788,72
	<i>Artikel 05 03 04 — Subtotal</i>		159 500 000	209 500 000	124 061 510,31
	Kapitel 05 03 — I alt		12 540 500 000	13 403 500 000	10 361 453 725,70

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 03 — ANIMALSKE PRODUKTER (fortsat)

05 03 01 Mælk og mejeriprodukter

Anmærkninger

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1255/1999 af 17. maj 1999 om den fælles markedsordning for mælk og mejeriprodukter (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 48), senest ændret ved forordning (EF) nr. 509/2002 (EFT L 79 af 22.3.2002, s. 15).

Forslag til Rådets forordning om ændring af forordning (EF) nr. 1255/1999 om den fælles markedsordning for mælk og mejeriprodukter, forelagt af Kommissionen den 24. januar 2003 (KOM(2003) 23).

05 03 01 01 Restitutioner for mælk og mejeriprodukter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 634 000 000	1 568 000 000	1 159 606 820,65

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at finansiere eksportrestitutioner, jf. artikel 31 i forordning (EF) nr. 1255/1999.

Af det foreslåede beløb anslås udgifterne til udvidelsen med de ti nye medlemsstater til 97 000 000 EUR.

05 03 01 02 Interventionsoplagring af skummetmælkspulver

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
11 000 000	10 000 000	85 794 566,66

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til støtte til privat oplagring, jf. artikel 7, stk. 3, i forordning (EF) nr. 1255/1999.

Den skal også dække tekniske udgifter, finansieringsudgifter og andre udgifter til offentlig oplagring, jf. artikel 7 i forordning (EF) nr. 1255/1999, samt den finansielle nedskrivning af nye lagre.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1883/78 af 2. august 1978 om almindelige regler for finansiering af interventioner gennem Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget, Garantisektionen (EFT L 216 af 5.8.1978, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1259/96 (EFT L 163 af 2.7.1996, s. 10), særlig artikel 8, stk. 1.

05 03 01 03 Afsætningsstøtte for skummetmælk

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
604 000 000	531 000 000	445 963 993,58

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til:

— støtte til foder til kalve, jf. artikel 11 i forordning (EF) nr. 1255/1999

— støtte, som ydes til skummetmælk til foder til andre dyr end kalve, jf. artikel 11 i forordning (EF) nr. 1255/1999

KAPITEL 05 03 — ANIMALSKE PRODUKTER (fortsat)**05 03 01** (fortsat)

05 03 01 03 (fortsat)

- støtte til mælkepulver af delvis skummet mælk til kalve, jf. artikel 11 i forordning (EF) nr. 1255/1999
- støtte til skummetmælk forarbejdet til kasein.

Af det foreslåede beløb udgør udgifterne til udvidelsen 20 000 000 EUR.

05 03 01 04

Interventionsoplagring af smør og fløde

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
23 000 000	125 000 000	299 953 152,04

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til støtte til privat oplagring, jf. artikel 6, stk. 3, i forordning (EF) nr. 1255/1999.

Den skal også dække:

- tekniske udgifter til opkøb til offentlig oplagring, jf. artikel 6, stk. 1, i forordning (EF) nr. 1255/1999
- andre udgifter til offentlig oplagring samt andre udgifter, navnlig udgifter til støtte til særlige anvendelser, jf. artikel 6, stk. 1 og 4, i forordning (EF) nr. 1255/1999
- den finansielle nedskrivning af nye lagre.

Af det foreslåede beløb anslås udgifterne til udvidelsen med de ti nye medlemsstater til 2 000 000 EUR.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1883/78 af 2. august 1978 om almindelige regler for finansiering af interventioner gennem Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget, Garantisektionen (EFT L 216 af 5.8.1978, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1259/96 (EFT L 163 af 2.7.1996, s. 10), særlig artikel 8, stk. 1.

05 03 01 05

Andre foranstaltninger vedrørende smørfedt

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
410 000 000	425 000 000	458 923 856,99

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til støtte til specifikke anvendelsesformål, jf. artikel 13 i forordning (EF) nr. 1255/1999.

Af det foreslåede beløb anslås udgifterne til udvidelsen med de ti nye medlemsstater til 15 000 000 EUR.

05 03 01 06

Interventionsoplagring af ost

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
41 000 000	54 000 000	68 473 859,49

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til interventionsoplagring af ost, jf. artikel 8 og 9 i forordning (EF) nr. 1255/1999.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 03 — ANIMALSKE PRODUKTER (fortsat)**05 03 01** (fortsat)

05 03 01 07 Tillægsafgift for mælkeproducenter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
- 172 000 000	- 36 000 000	- 150 353 497,77

Anmærkninger

Afgiften, som pålægges producenter og opkøbere af komælk, er fastsat til 115 % af indikativprisen for mælk for alle de afsatte mængder af mælk og/eller mælkeækvivalent, der i den pågældende tolv månedersperiode overstiger en referencemængde.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 3950/92 af 28. december 1992 om en tillægsafgift på mælk og mejeriprodukter (EFT L 405 af 31.12.1992, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 572/2003 (EFT L 82 af 29.3.2003, s. 20).

Rådets forordning (EF) nr. 1255/1999 af 17. maj 1999 om den fælles markedsordning for mælk og mejeriprodukter (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 48), særlig artikel 5.

05 03 01 08

Skolemælk

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
80 000 000	81 000 000	73 684 069,18

Anmærkninger

Af det foreslåede beløb anslås udgifterne til udvidelsen med de ti nye medlemsstater til 6 000 000 EUR.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1255/1999 af 17. maj 1999 om den fælles markedsordning for mælk og mejeriprodukter (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 48), senest ændret ved forordning (EF) nr. 509/2002 (EFT L 79 af 22.3.2002, s. 15).

05 03 01 09

Restitutioner for produkter, der ikke er opført i bilag 1 (mælk og smør)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
193 000 000	232 000 000	179 318 595,60

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til restitutioner til:

- varer, der er fremstillet ved forarbejdning af skummetmælk, jf. forordning (EF) nr. 3448/93
- varer, der er fremstillet ved forarbejdning af smør, jf. forordning (EF) nr. 3448/93.

KAPITEL 05 03 — ANIMALSKE PRODUKTER (fortsat)**05 03 01 (fortsat)**

05 03 01 99 Andre foranstaltninger for mælk og mejeriprodukter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
- 5 000 000	- 5 000 000	- 8 330 609,68

Anmærkninger

Denne konto er bestemt til at dække udgifter til andre foranstaltninger, herunder resterende udgifter i forbindelse med mindre producenter, nedsættelse af referencemængder og udvikling af markederne for mælk og mejeriprodukter.

Den omfatter også:

- beløb, der inkasseres i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- bøder og renter, især dem, der inkasseres i henhold til artikel 51 og 52 i forordning (EF) nr. 800/1999
- inddragede sikkerhedsstillelser, især dem, der krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/78
- tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

hvis betalingen oprindeligt er bogført under denne artikel.

Beløb vedrørende offentlig oplagring opføres dog fortsat under oplagringsposterne.

Denne konto skal også dække udgifter til erstatning til visse producenter af mælk og mejeriprodukter, de såkaldte »SLOM-producenter«.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 2187/93 af 22. juli 1993 om tilbud om erstatning til visse producenter af mælk og mejeriprodukter, som midlertidigt har været forhindret i at udøve deres virksomhed (EFT L 196 af 5.8.1993, s. 6).

Kommissionens forordning (EF) nr. 800/1999 af 15. april 1999 om fælles gennemførelsesbestemmelser for eksportrestitutioner for landbrugsprodukter (EFT L 102 af 17.4.1999, s. 11), senest ændret ved forordning (EF) nr. 444/2003 (EUT L 67 af 12.3.2003, s. 3).

05 03 02 Oksekød*Anmærkninger**Retsgrundlag*

Rådets forordning (EF) nr. 1254/1999 af 17. maj 1999 om den fælles markedsordning for oksekød (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 21), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2345/2001 (EFT L 315 af 1.12.2001, s. 29).

05 03 02 01 Restitutioner for oksekød

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
286 000 000	457 000 000	330 940 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til eksportrestitutioner, jf. artikel 33 i forordning (EF) nr. 1254/1999.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 03 — ANIMALSKE PRODUKTER (fortsat)**05 03 02** (fortsat)

05 03 02 01 (fortsat)

Af det foreslåede beløb udgør udgifterne til udvidelsen med de ti nye medlemsstater 22 000 000 EUR.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1254/1999 af 17. maj 1999 om den fælles markedsordning for oksekød (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 21), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1512/2001 (EFT L 201 af 26.7.2001, s. 1).

05 03 02 02

Interventionsoplagring af oksekød

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
- 5 000 000	- 1 000 000	104 060 744,22

Anmærkninger

Denne konto er bestemt til at dække finansiering af støtte til privat oplagring, jf. artikel 26 i forordning (EF) nr. 1254/1999.

Den skal også dække:

- udgifter til offentlig oplagring, jf. artikel 27 og 28 i forordning (EF) nr. 1254/1999
- den finansielle nedskrivning af nye lagre.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1883/78 af 2. august 1978 om almindelige regler for finansiering af interventioner gennem Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget, Garantisektionen (EFT L 216 af 5.8.1978, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1259/96 (EFT L 163 af 2.7.1996, s. 10), særlig artikel 8, stk. 1.

05 03 02 03

Ammekopræmier

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 972 000 000	2 060 000 000	1 888 295 223,65

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække ammekopræmier, jf. artikel 6 i forordning (EF) nr. 1254/1999, med undtagelse af tillægspræmier, jf. artikel 6, stk. 5, i samme forordning (områder som defineret i artikel 3 og 6 i forordning (EF) nr. 1251/1999 samt de medlemsstater, der er kendetegnet ved kraftig specialisering af ammekobestanden, se konto 05 03 02 04).

Den dækker endvidere eventuelle udgifter til resterende betalinger af tillægspræmier, jf. Rådets forordning (EØF) nr. 747/93 af 17. marts 1993 om afvigelse, for så vidt angår ydelse i Portugal af præmien for ammekøer, fra forordning (EØF) nr. 805/68 om den fælles markedsordning for oksekød (EFT L 77 af 31.3.1993, s. 15).

05 03 02 04

Tillægspræmier ammekøer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
97 000 000	97 000 000	70 865 945,61

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække tillægspræmier for ammekøer, jf. artikel 6, stk. 5, i forordning (EF) nr. 1254/1999, som ydes i de områder, der er omhandlet i artikel 3 og 6 i forordning (EF) nr. 1251/1999, og i de medlemsstater, der er kendetegnet ved kraftig specialisering af ammekobestanden.

KAPITEL 05 03 — ANIMALSKE PRODUKTER (fortsat)**05 03 02** (fortsat)

05 03 02 05

Særlige præmier

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 946 000 000	1 967 000 000	1 748 401 417,05

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til særlige præmier, jf. artikel 4 i forordning (EF) nr. 1254/1999.

05 03 02 06

Sæsonpræmier

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	4 716,93

Anmærkninger

Denne konto er bestemt til at dække udgifter til sæsonpræmier, jf. artikel 5 i forordning (EF) nr. 1254/1999.

05 03 02 07

Slagtepræmier

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 750 000 000	1 710 000 000	1 024 820 650,62

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til slagtepræmier for kvæg, jf. artikel 11 i forordning (EF) nr. 1254/1999.

Den skal også dække eventuelle resterende udgifter i forbindelse med forarbejdningspræmier for spæde tyrekalve, jf. artikel 4i i forordning (EØF) nr. 805/68.

05 03 02 08

Ekstensiveringspræmier

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 020 000 000	1 018 000 000	942 584 233,05

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til ekstensiveringspræmier, jf. artikel 13 i forordning (EF) nr. 1254/1999.

05 03 02 09

Ekstraordinære støtteforanstaltninger

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
249 000 000	344 000 000	242 391 246,75

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække EF's andel af de udgifter til frivillig slagting af kreaturer på over 30 måneder, som finansieres sammen med denne medlemsstat.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 03 — ANIMALSKE PRODUKTER (fortsat)**05 03 02** (fortsat)

05 03 02 09 (fortsat)

Den skal ligeledes dække EF's medfinansiering af planen for udryddelse af bovin spongiform encephalopati i Portugal.

Retsgrundlag

Kommissionens forordning (EF) nr. 716/96 af 19. april 1996 om ekstraordinære støtteforanstaltninger for oksekødsmarkedet i Det Forenede Kongerige (EFT L 99 af 20.4.1996, s. 14), senest ændret ved forordning (EF) nr. 667/2003 (EUT L 96 af 12.4.2003, s. 13).

I henhold til artikel 39 i forordning (EF) nr. 1254/1999 er det ved forordning (EF) nr. 716/96 fastsat, at der kan ydes ekstraordinær støtte til oksekød i Det Forenede Kongerige på grund af forekomsten af bovin spongiform encephalopati.

05 03 02 10

Obligatorisk slagtning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
50 000 000	100 000 000	68 267 854,51

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække EF's andel af udgifterne til selektiv obligatorisk slagtning og destruering af dyr, som sandsynligvis er opfodret med kød- og benmel, der var inficeret med bovin spongiform encephalopati (BSE).

Retsgrundlag

Kommissionens forordning (EF) nr. 716/96 af 19. april 1996 om ekstraordinære støtteforanstaltninger for oksekødsmarkedet i Det Forenede Kongerige (EFT L 99 af 20.4.1996, s. 14), senest ændret ved forordning (EF) nr. 667/2003 (EUT L 96 af 12.4.2003, s. 13).

05 03 02 11

Supplerende betalinger

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
483 000 000	483 000 000	295 323 693,70

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække de udgifter, der følger af anvendelsen af artikel 11 i forordning (EF) nr. 1254/1999, ifølge hvilken medlemsstaterne kan anvende de nationale rammebeløb, der er fastsat i forordningens bilag IV, med henblik på at foretage supplerende betalinger pr. dyr og/eller areal til producenterne på grundlag af objektive kriterier som strukturer og produktionsbetingelser.

05 03 02 12

Andre interventioner

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
124 000 000	100 000 000	329 566 999,48

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække andre interventioner, jf. især artikel 38 i forordning (EF) nr. 1254/1999.

Den er også bestemt til at dække udgifter til resterende betalinger af præmier for tidlig slagtning af kalve, som Rådet (landbrugsministrene) traf principbeslutning om på samlingen den 30. oktober 1996, som led i nødplanen for oksekødssektoren med henblik på at imødegå konsekvenserne af BSE.

Den skal desuden dække eventuelle betalinger som følge af Domstolens afgørelse (C-239/01) om samfinansieringsraten i forbindelse med særlige støtteforanstaltninger i kølvandet på den anden BSE-krise (forordning (EF) nr. 690/2001).

KAPITEL 05 03 — ANIMALSKE PRODUKTER (fortsat)**05 03 02 (fortsat)**

05 03 02 12 (fortsat)

Retsgrundlag

Kommissionens forordning (EØF) nr. 3886/92 af 23. december 1992 om gennemførelsesbestemmelser for præmieordninger for oksekød (EFT L 391 af 31.12.1992, s. 20), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2604/98 (EFT L 328 af 4.12.1998, s. 5).

05 03 02 13

Restitutioner for levende kvæg

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
68 000 000	77 000 000	55 730 217,12

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til eksportrestitutioner, jf. artikel 33 i forordning (EF) nr. 1254/1999.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1254/1999 af 17. maj 1999 om den fælles markedsordning for oksekød (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 21), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1512/2001 (EFT L 201 af 26.7.2001, s. 1).

05 03 02 99

Andre foranstaltninger for oksekød

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
- 8 000 000	- 8 000 000	- 29 342 693,—

Anmærkninger

Denne artikel er bl.a. bestemt til at dække resterende udgifter til kompensationen til oksekødsproducenterne som følge af indtægtstabene i forbindelse med BSE, jf. forordning (EF) nr. 1357/96.

Den omfatter:

- beløb, der inkasseres i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- bøder og renter, især dem, der inkasseres i henhold til artikel 51 og 52 i forordning (EF) nr. 800/1999
- inddragede sikkerhedsstillelser, især dem, som krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/78
- tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

hvis betalingen oprindeligt er bogført under denne artikel.

Beløb vedrørende offentlig oplagring opføres dog fortsat under oplagringsposterne.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

Rådets forordning (EF) nr. 1357/96 af 8. juli 1996 om tillægsbetalinger i 1996 til præmierne i forordning (EØF) nr. 805/68 om den fælles markedsordning for oksekød og om ændring af samme forordning (EFT L 175 af 13.7.1996, s. 9), ophævet ved forordning (EF) nr. 1254/1999 (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 21).

Kommissionens forordning (EF) nr. 800/1999 af 15. april 1999 om fælles gennemførelsesbestemmelser for eksportrestitutioner for landbrugsprodukter (EFT L 102 af 17.4.1999, s. 11), senest ændret ved forordning (EF) nr. 444/2003 (EUT L 67 af 12.3.2003, s. 3).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 03 — ANIMALSKE PRODUKTER (fortsat)

05 03 03 Fåre- og gedekød

*Anmærkninger**Retsgrundlag*

Rådets forordning (EF) nr. 2529/2001 af 19. december 2001 om den fælles markedsordning for fåre- og gedekød (EFT L 341 af 22.12.2001, s. 3) og om ophævelse af forordning (EF) nr. 2467/98 (EFT L 312 af 20.11.1998, s. 1).

05 03 03 01 Interventionsoplagring af fåre- og gedekød

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	164 242,93

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til privat oplagring, jf. artikel 12 i forordning (EF) nr. 2529/2001.

05 03 03 02 Præmier for moderfår og geder

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 066 000 000	1 346 000 000	417 222 199,27

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække indkomstpæmier, jf. artikel 4 i forordning (EF) nr. 2529/2001.

05 03 03 03 Fast præmie for moderfår og geder i ugunstigt stillede områder og i bjergområder

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
393 000 000	388 000 000	136 535 951,83

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til en særlig støtte pr. moderfår eller ged til fåre- og gedekødsproducenter i ugunstigt stillede områder og i bjergområder.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2529/2001 af 19. december 2001 om den fælles markedsordning for fåre- og gedekød (EFT L 341 af 22.12.2001, s. 3) og om ophævelse af forordning (EF) nr. 2467/98 (EFT L 312 af 20.11.1998, s. 1).

KAPITEL 05 03 — ANIMALSKE PRODUKTER (fortsat)**05 03 03 (fortsat)**

05 03 03 04 Supplerende betalinger for får og geder

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
72 000 000	72 000 000	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til den supplerende betaling til fåre- og gedekødsproducenterne, jf. artikel 11 i forordning (EF) nr. 2529/2001.

05 03 03 99 Andre foranstaltninger for fåre- og gedekød

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
- 1 000 000	- 1 000 000	- 1 475 235,07

Anmærkninger

Denne konto dækker andre interventioner, jf. især artikel 22 i forordning (EF) nr. 2529/2001.

Den omfatter også:

- beløb, der inkasseres i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- bøder og renter, der er inkasseret
- inddragede sikkerhedsstillelser, især dem, der krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/78
- tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

hvis betalingen oprindeligt er bogført under denne artikel 05 03 03.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

Rådets forordning (EF) nr. 2467/98 af 3. november 1998 om den fælles markedsordning for fåre- og gedekød (EFT L 312 af 20.11.1998, s. 1), ophævet ved forordning (EF) nr. 2529/2001 (EFT L 341 af 22.12.2001, s. 3).

05 03 04 *Svinekød, æg og fjerkrækød, biavl og andre animalske produkter**Anmærkninger**Retsgrundlag*

Rådets forordning (EØF) nr. 2759/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for svinekød (EFT L 282 af 1.11.1975, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1365/2000 (EFT L 156 af 29.6.2000, s. 5).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 03 — ANIMALSKE PRODUKTER (fortsat)

05 03 04 (fortsat)

05 03 04 01 Restitutioner for svinekød

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
38 000 000	78 000 000	27 338 609,43

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til eksportrestitutioner, jf. artikel 15 i forordning (EØF) nr. 2759/75.

05 03 04 02 Interventioner for svinekød

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	2 668 471,13

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til oplagring, jf. artikel 3-6 i forordning (EØF) nr. 2759/75.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2759/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for svinekød (EFT L 282 af 1.11.1975, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1365/2000 (EFT L 156 af 29.6.2000, s. 5).

05 03 04 03 Ekstraordinære markedsstøtteforanstaltninger for svinekød

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	11 000 000	108 761,60

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til andre foranstaltninger, jf. artikel 20 i forordning (EØF) nr. 2759/75.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2759/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for svinekød (EFT L 282 af 1.11.1975, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1365/2000 (EFT L 156 af 29.6.2000, s. 5).

05 03 04 04 Restitutioner for æg

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
9 000 000	8 000 000	5 942 731,63

Anmærkninger

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2771/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for æg (EFT L 282 af 1.11.1975, s. 49), senest ændret ved forordning (EF) nr. 493/2002 (EFT L 77 af 20.3.2002, s. 7).

KAPITEL 05 03 — ANIMALSKE PRODUKTER (fortsat)**05 03 04** (fortsat)

05 03 04 05 Restitutioner for fjerkrækød

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
91 000 000	91 000 000	71 102 801,91

Anmærkninger

Af det foreslåede beløb anslås udgifterne til udvidelsen med de ti nye medlemsstater til 15 000 000 EUR.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2777/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for fjerkrækød (EFT L 282 af 1.11.1975, s. 77), senest ændret ved forordning (EF) nr. 493/2002 (EFT L 77 af 20.3.2002, s. 7).

05 03 04 06 Restitutioner for produkter, der ikke er opført i bilag 1 (æg)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 000 000	6 000 000	4 931 707,37

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække restitutioner til varer, der er fremstillet ved forarbejdning af æg, jf. forordning (EF) nr. 3448/93.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 3448/93 af 6. december 1993 om en ordning for handelen med visse varer fremstillet af landbrugsprodukter (EFT L 318 af 20.12.1993, s. 18), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2580/2000 (EFT L 298 af 25.11.2000, s. 5).

05 03 04 07 Særlig støtte til biavl

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
16 500 000	16 500 000	14 258 215,96

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække særlige foranstaltninger til støtte for biavlere, kompensere for indkomstab, forbedre forbrugeroplysning, øge gennemsigtigheden af markedet og kontrollen med kvaliteten.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1221/97 af 25. juni 1997 om almindelige gennemførelsesbestemmelser for foranstaltninger med henblik på at forbedre produktionen og afsætningen af honning (EFT L 173 af 1.7.1997, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2070/98 (EFT L 265 af 30.9.1998, s. 1).

05 03 04 08 Ekstraordinære støtte-foranstaltninger for æg

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 000 000		

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til andre foranstaltninger, jf. artikel 14 i forordning (EØF) nr. 2771/75.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 03 — ANIMALSKE PRODUKTER (fortsat)**05 03 04** (fortsat)

05 03 04 08 (fortsat)

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2771/75 af 29. oktober 1975 om den fælles markedsordning for æg (EFT L 282 af 1.11.1975, s. 49), senest ændret ved forordning (EF) nr. 806/2003 (EUT L 122 af 16.5.2003, s. 1).

05 03 04 99

Andre foranstaltninger for animalske produkter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
- 1 000 000	- 1 000 000	- 2 289 788,72

Anmærkninger

Denne konto omfatter bl.a.:

- beløb, der inkasseres i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- bøder og renter, især dem, der inkasseres i henhold til artikel 51 og 52 i forordning (EF) nr. 800/1999
- inddragede sikkerhedsstillelser, især dem, der krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/78
- tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

hvis betalingen oprindeligt er bogført under denne artikel 05 03 04.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

Kommissionens forordning (EF) nr. 800/1999 af 15. april 1999 om fælles gennemførelsesbestemmelser for eksportrestitutioner for landbrugsprodukter (EFT L 102 af 17.4.1999, s. 11), senest ændret ved forordning (EF) nr. 444/2003 (EUT L 67 af 12.3.2003, s. 3).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 04 — UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
05 04	UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER							
05 04 01	Udvikling af landområder under EUGFL, Garantisektionen							
05 04 01 01	Investeringer i landbrugsbedrifter	1.2	253 000 000	253 000 000	196 000 000	196 000 000	140 101 670,09	140 101 670,09
05 04 01 02	Unge landbrugeres etablering	1.2	103 000 000	103 000 000	98 000 000	98 000 000	100 689 546,53	100 689 546,53
05 04 01 03	Uddannelse	1.2	30 000 000	30 000 000	25 000 000	25 000 000	15 149 153,58	15 149 153,58
05 04 01 04	Førtidspensionering — Gammel ordning	1.2	87 000 000	87 000 000	144 000 000	144 000 000	188 887 138,27	188 887 138,27
05 04 01 05	Førtidspensionering — Ny ordning	1.2	136 000 000	136 000 000	64 000 000	64 000 000	34 554 381,95	34 554 381,95
05 04 01 06	Ugunstigt stillede områder	1.2	846 000 000	846 000 000	953 000 000	953 000 000	924 561 763,31	924 561 763,31
05 04 01 07	Miljøvenligt landbrug — Gammel ordning	1.2	1 820 000 000	1 820 000 000	499 000 000	499 000 000	832 592 264,20	832 592 264,20
05 04 01 08	Miljøvenligt landbrug — Ny ordning	1.2	187 000 000	187 000 000	1 425 000 000	1 425 000 000	1 046 401 974,44	1 046 401 974,44
05 04 01 09	Forbedring af forarbejdningen og afsætnin- gen af landbrugsprodukter	1.2	189 000 000	189 000 000	195 000 000	195 000 000	165 762 738,54	165 762 738,54
05 04 01 10	Skovbrug — Gammel ordning	1.2	170 000 000	170 000 000	162 000 000	162 000 000	193 116 658,95	193 116 658,95
05 04 01 11	Skovbrug — Ny ordning	1.2	302 000 000	302 000 000	289 000 000	289 000 000	211 356 274,52	211 356 274,52
05 04 01 12	Fremme af tilpasning og udvikling af landom- distrikter	1.2	612 000 000	612 000 000	551 000 000	551 000 000	366 136 801,61	366 136 801,61
05 04 01 13	Andre foranstaltninger til udvikling af land- distrikter under EUGFL, Garantisektionen	1.2	68 000 000	68 000 000	97 000 000	97 000 000	100 566 859,25	100 566 859,25
05 04 01 99	Andet	1.2	p.m.	p.m.				
	<i>Artikel 05 04 01 — Subtotal</i>		4 803 000 000	4 803 000 000	4 698 000 000	4 698 000 000	4 319 877 225,24	4 319 877 225,24
05 04 02	Udvikling af landområder under EUGFL, Udviklingssektionen							
05 04 02 01	Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget, Udviklingssektionen — Mål 1-regioner	2.1	2 744 485 284	2 214 523 786	2 755 465 855	2 166 898 000	2 629 907 890,—	1 474 723 720,—
05 04 02 02	Særligt støtteprogram til fred og forsoning i Nordirland og de tilgrænsende områder i Irland	2.1	9 280 000	7 488 029	9 200 000	13 370 483	8 950 004,—	0,—
05 04 02 03	Afslutning af tidligere programmer i mål 1- og 6-regioner	2.1	p.m.	58 371 399	p.m.	73 635 196	0,—	89 846 143,51
05 04 02 04	Afslutning af tidligere programmer i mål 5b-regioner	2.1	p.m.	15 661 586	p.m.	54 662 606	0,—	21 978 931,14

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 04 — UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
05 04 02 05	Afslutning af tidligere programmer uden for mål 1-regioner	2.1	p.m.	213 816 000	p.m.	122 944 248	0,—	79 221 622,19
05 04 02 06	Leader	2.1	361 111 383	199 779 923	353 100 000	146 077 000	305 033 742,—	74 897 771,—
05 04 02 07	Afslutning af tidligere programmer (EF-initiativer)	2.1	p.m.	15 260 493	p.m.	13 588 973	0,—	16 752 130,89
05 04 02 08	Afslutning af tidligere programmer (nyskabende foranstaltninger)	2.1	p.m.	4 093 000	p.m.	8 354 575	153 833,58	4 841 239,36
	<i>Artikel 05 04 02 — Subtotal</i>		3 114 876 667	2 728 994 216	3 117 765 855	2 599 531 081	2 944 045 469,58	1 762 261 558,09
05 04 03	Andet							
05 04 03 01	Skovbrug (uden for EUGFL)	3	500 000	12 500 000	p.m. (¹)	20 000 000	17 514 672,23	16 225 187,81
05 04 03 02	Vegetabilske og animalske genressourcer	3	p.m. (²)	500 000 (³)	p.m. (⁴)	1 000 000 (⁵)	0,—	572 282,—
	<i>Artikel 05 04 03 — Subtotal</i>		500 000	13 000 000	p.m.	21 000 000	17 514 672,23	16 797 469,81
05 04 04	Overgangsinstrument til finansiering af udvikling af landdistrikter under EUGFL, Garantisektionen, for de nye medlemsstater	1.2	p.m.	p.m.				
	Kapitel 05 04 — I alt		7 918 376 667	7 544 994 216	7 815 765 855	7 318 531 081	7 281 437 367,05	6 098 936 253,14

(¹) En bevilling på 1 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 2 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(³) En bevilling på 1 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁴) En bevilling på 1 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁵) En bevilling på 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 05 04 — UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER (fortsat)

05 04 01 Udvikling af landdistrikter under EUGFL, Garantisektionen

Anmærkninger

Artikel 39 i Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1) omhandler finansielle korrektioner, og de eventuelle indtægter i forbindelse hermed opføres på konto 6 5 0 0 i indtægtsoversigten. Sådanne indtægter kan i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) anvendes til opførelse af supplerende bevillinger i de særlige tilfælde, hvor disse er nødvendige for at dække risikoen for annullering eller nedsættelse af tidligere vedtagne korrektioner.

Forordning (EF) nr. 1260/1999 fastlægger betingelserne for tilbagebetaling af forskud, hvilket ikke medfører en reduktion af strukturfondenes bidrag til den pågældende intervention. De eventuelle indtægter som følge af sådanne tilbagebetalinger af forskud, der opføres på konto 6 1 5 7 i indtægtsoversigten, medfører, at der opføres supplerende bevillinger i overensstemmelse med artikel 18 og 157 i forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002.

Det særlige program for fred og forsoning videreføres i overensstemmelse med de vedtagne beslutninger på Det Europæiske Råd i Berlin, og der vil blive afsat 500 mio. EUR til programmets nye anvendelsesperiode. Programmet vil kunne videreføres på betingelse af, at additionalitetsprincippet overholdes i fuldt omfang. Kommissionen forelægger Europa-Parlamentet en årsberetning om denne foranstaltning.

Tiltagene til bedrageribekæmpelse finansieres over artikel 24 02 01.

Retsgrundlag

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 158, 159 og 161.

Konklusionerne fra Det Europæiske Råd i Berlin den 24. og 25. marts 1999.

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1105/2003 (EUT L 158 af 27.6.2003, s. 3).

05 04 01 01 Investeringer i landbrugsbedrifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
253 000 000	196 000 000	140 101 670,09

Anmærkninger

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om støtte til udvikling af landdistrikterne fra Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80), særlig artikel 4 til 7.

05 04 01 02 Unge landbrugeres etablering

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
103 000 000	98 000 000	100 689 546,53

Anmærkninger

Bevillingen skal dække finansieringen af unge landbrugeres innovative projekter.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om støtte til udvikling af landdistrikterne fra Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80), særlig artikel 8.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 04 — UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER (fortsat)

05 04 01 (fortsat)

05 04 01 03

Uddannelse

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
30 000 000	25 000 000	15 149 153,58

Anmærkninger

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om støtte til udvikling af landdistrikterne fra Den Europæiske Udviklings- og Garanti-fond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80), særlig artikel 9.

05 04 01 04

Førtidspensionering — Gammel ordning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
87 000 000	144 000 000	188 887 138,27

Anmærkninger

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2079/92 af 30. juni 1992 om en EF-ordning med støtte til førtidspensionering i landbruget (EFT L 215 af 30.7.1992, s. 91), ophævet ved forordning (EF) nr. 1257/1999 (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80).

05 04 01 05

Førtidspensionering — Ny ordning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
136 000 000	64 000 000	34 554 381,95

Anmærkninger

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om støtte til udvikling af landdistrikterne fra Den Europæiske Udviklings- og Garanti-fond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80), særlig artikel 10-12.

05 04 01 06

Ugunstigt stillede områder

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
846 000 000	953 000 000	924 561 763,31

Anmærkninger

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om støtte til udvikling af landdistrikterne fra Den Europæiske Udviklings- og Garanti-fond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80), særlig artikel 13-21.

KAPITEL 05 04 — UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER (fortsat)**05 04 01** (fortsat)

05 04 01 07 Miljøvenligt landbrug — Gammel ordning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 820 000 000	499 000 000	832 592 264,20

*Anmærkninger**Retsgrundlag*

Rådets forordning (EØF) nr. 2078/92 af 30. juni 1992 om produktionsmetoder i landbruget, der er forenelige med behovet for beskyttelse af miljøet og vedligeholdelse af naturen (EFT L 215 af 30.7.1992, s. 85), ophævet ved forordning (EF) nr. 1257/1999 (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80).

05 04 01 08 Miljøvenligt landbrug — Ny ordning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
187 000 000	1 425 000 000	1 046 401 974,44

*Anmærkninger**Retsgrundlag*

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om støtte til udvikling af landdistrikterne fra Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80), særlig artikel 22-24.

05 04 01 09 Forbedring af forarbejdningen og afsætningen af landbrugsprodukter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
189 000 000	195 000 000	165 762 738,54

*Anmærkninger**Retsgrundlag*

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om støtte til udvikling af landdistrikterne fra Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80), særlig artikel 25-28.

05 04 01 10 Skovbrug — Gammel ordning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
170 000 000	162 000 000	193 116 658,95

*Anmærkninger**Retsgrundlag*

Rådets forordning (EØF) nr. 2080/92 af 30. juni 1992 om en EF-ordning med støtte til skovbrugsforanstaltninger i landbruget (EFT L 215 af 30.7.1992, s. 96), ophævet ved forordning (EF) nr. 1257/1999 (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 04 — UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER (fortsat)

05 04 01 (fortsat)

05 04 01 11 Skovbrug — Ny ordning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
302 000 000	289 000 000	211 356 274,52

Anmærkninger

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om støtte til udvikling af landdistrikterne fra Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80), særlig artikel 30-32.

05 04 01 12 Fremme af tilpasning og udvikling af landdistrikter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
612 000 000	551 000 000	366 136 801,61

Anmærkninger

En del af disse bevillinger skal især anvendes til finansiering af foranstaltninger, der er anført i artikel 33 i forordning (EF) nr. 1257/1999, i regioner, der i vid udstrækning er afhængige af tobaksproduktion.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om støtte til udvikling af landdistrikterne fra Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80), særlig artikel 33.

05 04 01 13 Andre foranstaltninger til udvikling af landdistrikter under EUGFL, Garantisektionen

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
68 000 000	97 000 000	100 566 859,25

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække betalingerne fra EUGFL, Garantisektionen, til de flerårige foranstaltninger, som der er indgået forpligtelser for før den 1. januar 2000 i tilfælde af, at de bevillinger, der er afsat til disse foranstaltninger er udtømte eller utilstrækkelige, men ligeledes til eventuelle betalinger i forbindelse med visse foranstaltninger, der ikke er tilskudsberettigede efter den 1. januar 2000.

Bevillingen skal også finansiere udgifterne til evaluering og eventuelle restbeløb under ordningen for »førtidspensionering« i henhold til Rådets forordning (EØF) nr. 1096/88.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1096/88 af 25. april 1988 om indførelse af en fællesskabsordning for tilskyndelse til ophør med landbrugsvirksomhed (EFT L 110 af 29.4.1988, s. 1), ophævet ved forordning (EØF) nr. 2079/92 (EFT L 215 af 30.7.1992, s. 91).

Rådets forordning (EØF) nr. 4256/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår EUGFL, Udviklingssektionen (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 25), ophævet ved forordning (EF) nr. 1257/1999 (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80).

Rådets forordning (EØF) nr. 2328/91 af 15. juli 1991 om forbedring af landbrugsstrukturenes effektivitet (EFT L 218 af 6.8.1991, s. 1), ophævet ved forordning (EF) nr. 950/97 (EFT L 142 af 2.6.1997, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om støtte til udvikling af landdistrikterne fra Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80), særlig artikel 49.

KAPITEL 05 04 — UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER (fortsat)**05 04 01 (fortsat)**

05 04 01 13 (fortsat)

Kommissionens forordning (EF) nr. 2603/1999 af 9. december 1999 om overgangsregler for støtte til udvikling af landdistrikterne som fastsat i Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 (EFT L 316 af 10.12.1999, s. 26), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2055/2001 (EFT L 277 af 20.10.2001, s. 12.), særlig artikel 4, stk. 2.

05 04 01 99

Andet

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.		

Anmærkninger

Kontoen omfatter:

- tilbagebetalte beløb i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- bøder og renter, der er inkasseret
- inddragede sikkerhedsstillelser, især dem, der krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/78
- tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

i de tilfælde, hvor betalingen oprindeligt er blevet bogført under artikel 05 04 01.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

05 04 02**Udvikling af landdistrikter under EUGFL, Udviklingssektionen***Anmærkninger*

Artikel 39 i Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 omhandler finansielle korrektioner, og de eventuelle indtægter i forbindelse hermed opføres på konto 6 5 0 0 i indtægtsoversigten. Sådanne indtægter kan i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) anvendes til opførelse af supplerende bevillinger i de særlige tilfælde, hvor disse er nødvendige for at dække risikoen for annullering eller nedsættelse af tidligere vedtagne korrektioner.

Forordning (EF) nr. 1260/1999 fastlægger betingelserne for tilbagebetaling af forskud, hvilket ikke medfører en reduktion af strukturfondenes bidrag til den pågældende intervention. De eventuelle indtægter som følge af sådanne tilbagebetalinger af forskud, der opføres på konto 6 1 5 7 i indtægtsoversigten, medfører, at der opføres supplerende bevillinger i overensstemmelse med artikel 18 og 157 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002.

I henhold til konklusionerne fra ovennævnte møde i Berlin vil der blive afsat 500 000 000 EUR til en ny anvendelsesperiode for programmet for fred og forsoning, som vil blive gennemført under fuld overholdelse af additionalitetsprincippet. Kommissionen forelægger Europa-Parlamentet en årsberetning om denne foranstaltning.

Tiltagene til bedrageribekæmpelse finansieres over artikel 24 02 01.

Retsgrundlag

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 158, 159 og 161.

Konklusionerne fra Det Europæiske Råd i Berlin den 24. og 25. marts 1999.

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1105/2003 (EUT L 158 af 27.6.2003, s. 3).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 04 — UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER (fortsat)

05 04 02 (fortsat)

05 04 02 01 Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget, Udviklingssektionen — Mål 1-regioner

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 744 485 284	2 214 523 786	2 755 465 855	2 166 898 000	2 629 907 890,—	1 474 723 720,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	3 752 967 945	2 166 898 000	1 586 069 945			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 755 465 855		628 453 841	2 127 012 014		
Bevillinger 2004	2 744 485 284			1 372 242 642	1 372 242 642	
I alt	9 252 919 084	2 166 898 000	2 214 523 786	3 499 254 656	1 372 242 642	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække tilskuddene fra Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget, Udviklingssektionen, under mål 1 til forpligtelserne for programmeringsperioden 2000-2006.

Af de opførte forpligtelses- og betalingsbevillinger tegner de nye tiltrædende lande sig for henholdsvis 441 900 000 og 197 300 000 EUR.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om støtte til udviklingen af landdistrikterne fra Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80).

Rådets forordning (EF) nr. 1258/1999 af 17. maj 1999 om finansiering af den fælles landbrugspolitik (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 103).

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1447/2001 (EFT L 198 af 21.7.2001, s. 1).

KAPITEL 05 04 — UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER (fortsat)

05 04 02 (fortsat)

05 04 02 02

Særligt støtteprogram til fred og forsoning i Nordirland og de tilgrænsende områder i Irland

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
9 280 000	7 488 029	9 200 000	13 370 483	8 950 004,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	23 211 900	13 370 483	7 488 029			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	9 200 000			9 200 000		
Bevillinger 2004	9 280 000			4 078 000	5 202 000	
I alt	41 691 900	13 370 483	7 488 029	13 278 000	5 202 000	

Anmærkninger

I henhold til konklusionerne fra ovennævnte møde i Berlin vil der blive afsat 500 000 000 EUR til en ny gyldighedsperiode for programmet for fred og forsoning, som vil blive gennemført under fuld overholdelse af additionalitetsprincippet. Kommissionen forelægger Europa-Parlamentet en årsberetning om denne foranstaltning.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1105/2003 (EUT L 158 af 27.06.2003, s. 3).

Kommissionens beslutning 1999/501/EF af 1. juli 1999 om fastsættelse af vejledende fordeling på de enkelte medlemsstater af forpligtelsesbevillinger under strukturfondsmål nr. 1 for perioden 2000 til 2006 (EFT L 194 af 27.7.1999, s. 49), særlig betragtning 5.

Konklusionerne fra Det Europæiske Råds møde den 24.- 25. marts 1999 i Berlin, særlig punkt 44, litra b).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 04 — UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER (fortsat)

05 04 02 (fortsat)

05 04 02 03

Afslutning af tidligere programmer i mål 1- og 6-regioner

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	58 371 399	p.m.	73 635 196	0,—	89 846 143,51

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	1 162 194 151	596 554 713	58 371 399			507 268 039
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	—	—				
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	1 162 194 151	596 554 713	58 371 399			507 268 039 ⁽¹⁾

(¹) Beløbet under Senere regnskabsår vil kunne frigøres senere.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af uindfrie forpligtelser for tidligere programmeringsperioder for de tidligere mål 1 og 6.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 729/70 af 21. april 1970 om finansiering af den fælles landbrugspolitik (EFT L 94 af 28.4.1970, s. 13), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1287/95 (EFT L 125 af 8.6.1995, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 af 24. juni 1988 om strukturfondenes opgaver og effektivitet samt om samordningen af deres interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 185 af 15.7.1988, s. 9), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4256/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår EUGFL, Udviklingssektionen (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 25), ændret ved forordning (EØF) nr. 2085/93 (EFT L 193 af 31.7.1993, s. 44).

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om støtte til udviklingen i landdistrikter fra Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80).

Rådets forordning (EF) nr. 1258/1999 af 17. maj 1999 om finansieringen af den fælles landbrugspolitik (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 103).

KAPITEL 05 04 — UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER (fortsat)

05 04 02 (fortsat)

05 04 02 04 Afslutning af tidligere programmer i mål 5b-regioner

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	15 661 586	p.m.	54 662 606	0,—	21 978 931,14

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	278 514 273	142 320 028	15 661 586			120 532 659
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	278 514 273	142 320 028	15 661 586			120 532 659 ⁽¹⁾

⁽¹⁾ Beløbet under Senere regnskabsår vil kunne frigøres senere.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de uindfrie forpligtelser for de tidligere programmeringsperioder vedrørende det tidligere mål 5b over EUGFL, Udviklingssektionen.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 729/70 af 21. april 1970 om finansieringen af den fælles landbrugspolitik (EFT L 94 af 28.4.1970, s. 13), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1287/95 (EFT L 125 af 8.6.1995, s. 1)

Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 af 24. juni 1988 om strukturfondenes opgaver og effektivitet samt om samordningen af deres interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 185 af 15.7.1988, s. 9), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4256/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår EUGFL, Udviklingssektionen (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 25), ændret ved forordning (EØF) nr. 2085/93 (EFT L 193 af 31.7.1993, s. 44).

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om støtte til udviklingen i landdistrikter fra Den Europæiske Udviklings- og Garanti-fond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80).

Rådets forordning (EF) nr. 1258/1999 af 17. maj 1999 om finansiering af den fælles landbrugspolitik (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 103).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 04 — UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER (fortsat)

05 04 02 (fortsat)

05 04 02 05 Afslutning af tidligere programmer uden for mål 1-regioner

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	213 816 000	p.m.	122 944 248	0,—	79 221 622,19

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	557 730 000	343 914 000	213 816 000			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	557 730 000	343 914 000	213 816 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de uindfriede forpligtelser for de tidligere programmeringsperioder vedrørende det tidligere mål 5a over EUGFL, Udviklingssektionen.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 729/70 af 21. april 1970 om finansiering af den fælles landbrugspolitik (EFT L 94 af 28.4.1970, s. 13), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1287/95 (EFT L 125 af 8.6.1995, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 af 24. juni 1988 om strukturfondenes opgaver og effektivitet samt om samordningen af deres interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 185 af 15.7.1988, s. 9), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4256/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår EUGFL, Udviklingssektionen (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 25), ændret ved forordning (EØF) nr. 2085/93 (EFT L 193 af 31.7.1993, s. 44).

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om tilskud til udviklingen i landdistrikter fra Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80).

Rådets forordning (EF) nr. 1258/1999 af 17. maj 1999 om finansiering af den fælles landbrugspolitik (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 103).

KAPITEL 05 04 — UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER (fortsat)

05 04 02 (fortsat)

05 04 02 06

Leader

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
361 111 383	199 779 923	353 100 000	146 077 000	305 033 742,—	74 897 771,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	419 511 656	145 707 000	199 779 923			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	370 000	370 000		—		
Bevillinger 2003	353 100 000		—	353 100 000		
Bevillinger 2004	361 111 383			—	361 111 383	
I alt	1 134 093 039	146 077 000	199 779 923	353 100 000	361 111 383	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække tiltag under EU-initiativet Leader+ med henblik på udviklingen af landdistrikterne.

Et vejledende beløb på 2 % af initiativets budgetramme vil blive afsat til finansieringen af den tekniske bistand. Den tekniske bistand, der gennemføres på Kommissionens initiativ, vil kunne finansieres med indtil 100 % af de samlede omkostninger.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om tilskud til udviklingen i landdistrikter fra Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80).

Rådets forordning (EF) nr. 1258/1999 af 17. maj 1999 om finansiering af den fælles landbrugspolitik (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 103).

Meddelelse fra Kommissionen til medlemsstaterne af 14. april 2000 om retningslinjer for EU-initiativet vedrørende udvikling af landdistrikterne (Leader+) (EFT C 139 af 18.5.2000, s. 5).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 04 — UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER (fortsat)

05 04 02 (fortsat)

05 04 02 07 Afslutning af tidligere programmer (EF-initiativer)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	15 260 493	p.m.	13 588 973	0,—	16 752 130,89

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	294 731 591	123 109 308	15 260 493			156 361 790
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	—	—				
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	294 731 591	123 109 308	15 260 493			156 361 790 ⁽¹⁾

⁽¹⁾ Beløbet under Senere regnskabsår vil kunne frigøres senere.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af de uindfrie forpligtelser i forbindelse med EF-initiativer forud for programmeringsperioden 2000-2006.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 729/70 af 21. april 1970 om finansiering af den fælles landbrugspolitik (EFT L 94 af 28.4.1970, s. 13), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1287/95 (EFT L 125 af 8.6.1995, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 af 24. juni 1988 om strukturfondenes opgaver og effektivitet samt om samordningen af deres interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 185 af 15.7.1988, s. 9), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4256/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår EUGFL, Udviklingssektionen (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 25), ændret ved forordning (EØF) nr. 2085/93 (EFT L 193 af 31.7.1993, s. 44).

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om støtte til udviklingen i landdistrikter fra Den Europæiske Udviklings- og Garanti-fond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80).

Rådets forordning (EF) nr. 1258/1999 af 17. maj 1999 om finansiering af den fælles landbrugspolitik (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 103).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende regioner beliggende i de yderste randområder (Regis II) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 44).

KAPITEL 05 04 — UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER (fortsat)**05 04 02** (fortsat)

05 04 02 07 (fortsat)

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for globaltilskud og integrerede operationelle programmer, i forbindelse med hvilke medlemsstaterne opfordres til at indsende ansøgninger om tilskud, som led i et EF-initiativ til udvikling af landdistrikter (Leader II) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 48).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende udvikling af grænseområder, grænseoverskridende samarbejde og udvalgte energinet (Interreg II) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 60).

Meddelelse til medlemsstaterne af 16. maj 1995 om retningslinjerne for et EF-initiativ i forbindelse med det særlige støtteprogram for fred og forsoning i Nordirland og de tilgrænsende counties i Irland (Peace I-programmet) (EFT C 186 af 20.7.1995, s. 3).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 8. maj 1996 om retningslinjerne for de operationelle programmer, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ (Interreg) vedrørende tværnationalt samarbejde om arealanvendelse (Interreg II C) (EFT C 200 af 10.7.1996, s. 23).

Meddelelse fra Kommissionen til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget af 26. november 1997 om det særlige støtteprogram til fred og forsoning i Nordirland og de tilgrænsende counties i Irland (1995-1999) (Peace I-programmet) (KOM(97) 642 endelig udg.).

05 04 02 08

Afslutning af tidligere programmer (nyskabende foranstaltninger)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	4 093 000	p.m.	8 354 575	153 833,58	4 841 239,36

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	17 013 066	12 920 066	4 093 000			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	17 013 066	12 920 066	4 093 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indgået i tidligere programmeringsperioder i forbindelse med fornyende aktioner og som foranstaltninger til forberedelse, opfølgning og evaluering samt alle andre former for faglig bistand, der er fastsat i forordningerne.

Den skal ligeledes dække restbeløb i forbindelse med tidligere flerårige aktioner, især aktioner, som er godkendt og iværksat i henhold til andre af de ovennævnte forordninger, og som ikke er blandt fondenes prioriterede aktioner.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 04 — UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER (fortsat)

05 04 02 (fortsat)

05 04 02 08 (fortsat)

Bevillingen vil eventuelt også blive anvendt til at dække udgifter under EUGFL, Udviklingssektionen, til interventioner, for hvilke de tilhørende forpligtelsesbevillinger hverken er disponible eller fastsat i programmeringen for 2000-2006.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 729/70 af 21. april 1970 om finansiering af den fælles landbrugspolitik (EFT L 94 af 28.4.1970, s. 13), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1287/95 (EFT L 125 af 8.6.1995, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 270/79 af 6. februar 1979 om udbygning af landbrugskonsulentvirksomheden i Italien (EFT L 38 af 14.2.1979, s. 6), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1760/87 (EFT L 167 af 26.6.1987, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 458/80 af 18. februar 1980 om omstrukturering af vinarealer som led i kollektive foranstaltninger (EFT L 57 af 29.2.1980, s. 27), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 596/91 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 16).

Rådets forordning (EØF) nr. 2088/85 af 23. juli 1985 om de integrerede Middelhavsprogrammer (EFT L 197 af 27.7.1985, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 1654/86 af 26. maj 1986 om iværksættelse af en fælles foranstaltning til retablering og omstilling af olivenlunde, der blev beskadiget af frosten i visse af Fællesskabets regioner i 1985 (EFT L 145 af 30.5.1986, s. 13).

Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 af 24. juni 1988 om strukturfondenes opgaver og effektivitet samt om samordningen af deres interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 185 af 15.7.1988, s. 9), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4256/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår EUGFL, Udviklingssektionen (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 25), ændret ved forordning (EØF) nr. 2085/93 (EFT L 193 af 31.7.1993, s. 44).

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om støtte til udvikling af landdistrikterne fra Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80).

Rådets forordning (EF) nr. 1258/1999 af 17. maj 1999 om finansieringen af den fælles landbrugspolitik (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 103).

05 04 03

Andet

05 04 03 01

Skovbrug (uden for EUGFL)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
500 000	12 500 000	p.m. (¹)	20 000 000	17 514 672,23	16 225 187,81
(¹) En bevilling på 1 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

KAPITEL 05 04 — UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER (fortsat)**05 04 03** (fortsat)

05 04 03 01 (fortsat)

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	36 199 267	20 000 000	11 500 000	4 699 267		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 500 000 ⁽¹⁾		500 000	1 000 000		
Bevillinger 2004	500 000		500 000			
I alt	38 199 267	20 000 000	12 500 000	5 699 267		

(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne bevilling skal i forbindelse med den forberedende foranstaltning vedrørende EF-systemet for information og kommunikation vedrørende skovbruget dække udgifterne i henhold til kontrakter om oprettelse, overvågning og koordinering af nettet, herunder indsamling og udbredelse af oplysninger.

Driftsudgifterne i forbindelse med nettet afholdes 100 % af Kommissionen.

Betalingsbevillingerne skal også dække indfrielsen af de forpligtelser, der indtil den 31. december 2002 er indgået i forbindelse med foranstaltninger til beskyttelse mod luftforurening og brande.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 3528/86 af 17. november 1986 om beskyttelse af skovene i Fællesskabet mod luftforurening (EFT L 326 af 21.11.1986, s. 2), senest ændret ved forordning (EF) nr. 804/2002 (EFT L 132 af 17.5.2002, s. 1).

Rådets beslutning 89/367/EØF af 29. maj 1989 om nedsættelse af en stående skovbrugskomité (EFT L 165 af 15.6.1989, s. 14).

Rådets forordning (EØF) nr. 2158/92 af 23. juli 1992 om beskyttelse af skovene i Fællesskabet mod brand (EFT L 217 af 31.7.1992, s. 3), senest ændret ved forordning (EF) nr. 805/2002 (EFT L 132 af 17.5.2002, s. 3).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 04 — UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER (fortsat)

05 04 03 (fortsat)

05 04 03 02

Vegetabiliske og animalske genressourcer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	500 000 (²)	p.m. (³)	1 000 000 (⁴)	0,—	572 282,—
(¹) En bevilling på 2 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 1 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (³) En bevilling på 1 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (⁴) En bevilling på 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	2 124 518	1 000 000	500 000	500 000	124 518	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 500 000 (¹)	500 000	500 000	500 000		
Bevillinger 2004	2 000 000 (²)		500 000	750 000	750 000	
I alt	5 624 518	1 500 000 (³)	1 500 000 (⁴)	1 750 000	874 518	
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (³) Hvoraf 500 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (⁴) Hvoraf 1 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Et betalingsbevillingsbeløb på 500 000 EUR skal dække indfrielsen af forpligtelser, der er indgået kontrakter om i henhold til forordning (EF) nr. 1467/94.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1467/94 af 20. juni 1994 om bevarelse, beskrivelse, indsamling og udnyttelse af genressourcer i landbruget (EFT L 159 af 28.6.1994, s. 1).

Forslag til Rådets forordning, forelagt af Kommissionen den 22. december 2003, om bevarelse, beskrivelse, indsamling og udnyttelse af genressourcer i landbruget og om ændring af forordning (EF) nr. 1258/1999.

KAPITEL 05 04 — UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER (fortsat)

05 04 04 **Overgangsinstrument til finansiering af udvikling af landdistrikter under EUGFL, Garantisektionen, for de nye medlemsstater**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.				

Anmærkninger

De opførte bevillinger vedrører de nye medlemsstaters programmer for udvikling af landdistrikter, som under overgangsinstrumentet finansieres ved bevillinger fra EUGFL, Garantisektionen, ifølge de særlige bestemmelser, der er fastsat i tiltrædelsestraktaten.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om støtte til udvikling af landdistrikterne fra Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80).

Akt af ... vedrørende vilkårene for Den Tjekkiske Republiks, Estlands, Cyperns, Letlands, Litauens, Ungarns, Maltas, Polens, Sloveniens og Slovakiets tiltrædelse af Den Europæiske Union (EFT L ... af ..., s. ...), særlig del 3, afsnit 1, bilag II, punkt 6A, nr. 26.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 05 — SAPARD

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
05 05	SAPARD							
05 05 01	Sapard							
05 05 01 01	Førtiltrædelsesinstrumentet Sapard	7.1	225 200 000	132 200 000	218 356 923	171 100 000	216 212 347,—	42 463 362,—
05 05 01 02	Førtiltrædelsesinstrumentet Sapard — Indstilling af førtiltrædelsesbistanden vedrørende otte ansøgerlande	7.1	—	267 800 000	341 643 077	267 800 000	338 287 653,—	81 295 915,07
	<i>Artikel 05 05 01 — Subtotal</i>		225 200 000	400 000 000	560 000 000	438 900 000	554 500 000,—	123 759 277,07
	Kapitel 05 05 — I alt		225 200 000	400 000 000	560 000 000	438 900 000	554 500 000,—	123 759 277,07

KAPITEL 05 05 — SAPARD (fortsat)

05 05 01 Sapard

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til støtteforanstaltninger til landbrug og udvikling af landdistrikter i ansøgerlandene i Central- og Østeuropa i førtiltrædelsesperioden.

Den er også bestemt til at dække udgifter i forbindelse med initiativer og aktioner til styrkelse af kontrolsystemerne i kandidatlandene.

Den skal desuden dække foranstaltninger til fremme af faglige kontakter mellem unge landbrugere i kandidatlandene og de nuværende medlemsstater med henblik på uddannelse og udveksling af bedste praksis.

Ingen administrative udgifter, uanset hvem støttemodtageren er, er tilladt i denne artikel.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1268/1999 af 21. juni 1999 om fællesskabsstøtte til førtiltrædelsesforanstaltninger inden for landbrug og udvikling af landdistrikter i ansøgerlandene i Central- og Østeuropa i førtiltrædelsesperioden (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 87), senest ændret ved forordning (EF) nr. 696/2003 (EUT L 99 af 17.4.2003, s. 24).

05 05 01 01 Førtiltrædelsesinstrumentet Sapard

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
225 200 000	132 200 000	218 356 923	171 100 000	216 212 347,—	42 463 362,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	575 972 000	171 100 000	132 200 000	214 053 000	58 619 000	p.m.
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	218 356 923				218 356 923	p.m.
Bevillinger 2004	225 200 000				225 200 000	p.m.
I alt	1 019 528 923	171 100 000	132 200 000	214 053 000	502 175 923	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække støtte til landbruget og udvikling af landdistrikterne i Bulgarien og Rumænien i førtiltrædelsesperioden.

Den er også bestemt til at dække udgifter i forbindelse med initiativer og aktioner til styrkelse af kontrolsystemerne i kandidatlandene.

Denne bevilling dækker desuden aktioner til forbedring af erhvervsforbindelserne mellem unge landmænd i kandidatlandene og de nuværende medlemsstater med henblik på uddannelse og udveksling af viden om god landbrugspraksis.

Ingen administrative udgifter, uanset hvem støttemodtageren er, er tilladt i denne artikel.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 05 — SAPARD (fortsat)**05 05 01 (fortsat)**

05 05 01 02 Førtiltrædelsesinstrumentet Sapard — Indstilling af førtiltrædelsesbistanden vedrørende otte ansøgerlande

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	267 800 000	341 643 077	267 800 000	338 287 653,—	81 295 915,07

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	892 827 000	267 800 000	267 800 000	330 447 000	26 780 000	p.m.	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	341 643 077				341 643 077	p.m.	
Bevillinger 2004	—						
I alt	1 234 470 077	267 800 000	267 800 000	330 447 000	368 423 077	p.m.	

Anmærkninger

Bevillingerne skal dække afviklingen af forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 06 — FORBINDELSER UDADTIL

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
05 06	FORBINDELSER UDADTIL							
05 06 01	Internationale aftaler på landbrugsområdet	4	5 145 000 (¹)	5 795 000	4 820 000 (²)	4 820 000 (³)	4 864 652,68	4 849 411,78
	Kapitel 05 06 — I alt		5 145 000	5 795 000	4 820 000	4 820 000	4 864 652,68	4 849 411,78

(¹) En bevilling på 650 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 562 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(³) En bevilling på 562 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 06 — FORBINDELSER UDADTIL (fortsat)

05 06 01 Internationale aftaler på landbrugsområdet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
5 145 000 (¹)	5 795 000	4 820 000 (²)	4 820 000 (³)	4 864 652,68	4 849 411,78
(¹) En bevilling på 650 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 562 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (³) En bevilling på 562 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	15 241		15 241			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	5 382 000 (¹)	5 382 000				
Bevillinger 2004	5 795 000 (²)		5 779 759	15 241		
I alt	11 192 241	5 382 000 (³)	5 795 000	15 241		
(¹) Hvoraf 562 000 EUR er opført under konto 31 02 41 02. (²) Hvoraf 650 000 EUR er opført under konto 31 02 41 02. (³) Hvoraf 562 000 EUR er opført under konto 31 02 41 02.						

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække Fællesskabets bidrag til nedennævnte internationale overenskomster.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 86/304/EØF af 25. juni 1986 om undertegnelse af konventionen om hvedehandel af 1986 og konventionen om fødevarehjælp af 1986, der udgør den internationale hvedeoverenskomst af 1986, og om undertegnelse og deponering af en erklæring om midlertidig anvendelse af disse konventioner (EFT L 195 af 17.7.1986, s. 1), senest forlænget indtil den 30. juni 2003 ved Rådets afgørelse (EFT C 195 af 11.7.2001, s. 1). Et nyt forslag til en toårig forlængelse er under behandling og vil kunne vedtages af Rådet ved udgangen af første halvdel af 2003.

Rådets afgørelse 87/401/EØF af 8. december 1986 om indgåelse af Den Internationale Overenskomst af 1986 om Olivenolie og Spiseoliven (EFT L 214 af 4.8.1987, s. 1), forlænget indtil den 30. juni 2003. Et forslag til forlængelse indtil den 31. december 2004 er under udarbejdelse.

Rådets afgørelse 92/580/EØF af 13. november 1992 om undertegnelse og indgåelse af den internationale sukkeroverenskomst af 1992 (EFT L 379 af 23.12.1992, s. 15), forlænget indtil den 31. december 2003 (EFT C 256 af 14.9.2001, s. 1).

Rådets afgørelse 2000/421/EF af 13. juni 2000 om indgåelse af konventionen om fødevarehjælp af 1999 på Det Europæiske Fællesskabs vegne (EFT L 163 af 4.7.2000, s. 37), der gælder indtil den 30. juni 2003. Et forslag til forlængelse fra den 1. juli 2003 til den 30. juni 2005 er under udarbejdelse.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 07 — REVISION AF LANDBRUGSUDGIFTER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
05 07	REVISION AF LANDBRUGSUDGIFTER							
05 07 01	Kontrol med landbrugsudgifter							
05 07 01 01	Kontrol og forebyggende foranstaltninger — Medlemsstaternes betalinger	1.1	16 000 000	16 000 000	39 000 000	39 000 000	27 541 795,40	27 541 795,40
05 07 01 02	Kontrol og forebyggende foranstaltninger — direkte udbetalinger fra EU	1.1	6 550 000	6 550 000	5 700 000	5 700 000	3 473 396,—	3 473 396,—
05 07 01 03	Afslutning af foregående års regnskaber og nedskæring/suspension af forskud for aktiviteterne 20-40	1.1	- 400 000 000	- 400 000 000	- 500 000 000	- 500 000 000	- 235 106 646,25	- 235 106 646,25
05 07 01 04	Afslutning af foregående års regnskaber og nedskæring/suspension af forskud vedrørende udvikling af landdistrikter	1.2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	- 69 499 579,77	- 69 499 579,77
05 07 01 05	Kontrol af anvendelse af bestemmelserne på landbrugsområdet	3	16 150 000	16 150 000	15 960 000	15 960 000	14 336 505,—	13 923 237,60
	<i>Artikel 05 07 01 — Subtotal</i>		- 361 300 000	- 361 300 000	- 439 340 000	- 439 340 000	- 259 254 529,62	- 259 667 797,02
05 07 02	Bilæggelse af tvister	1.1	p.m.	p.m.				
	Kapitel 05 07 — I alt		- 361 300 000	- 361 300 000	- 439 340 000	- 439 340 000	- 259 254 529,62	- 259 667 797,02

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 07 — REVISION AF LANDBRUGSUDGIFTER (fortsat)

05 07 01 Kontrol med landbrugsudgifter

05 07 01 01 Kontrol og forebyggende foranstaltninger — Medlemsstaternes betalinger

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
16 000 000	39 000 000	27 541 795,40

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække

- udgifterne i henhold til artikel 1 i forordning (EØF) nr. 154/75, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3788/85
- kontraktrelaterede udgifter og støtte til medlemsstaterne med henblik på oprettelse af kontrolinstrumenter på forskellige områder (vin, frugt og grøntsager, olivenolie, osv.).

Denne bevilling tager ligeledes hensyn til:

- beløb, der inkasseres i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- bøder og renter, der bl.a. indkasseres i henhold til artikel 51 og 52 i forordning (EF) nr. 800/1999
- inddragede sikkerheder, som bl.a. krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/78
- tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

vedrørende de interventioner, der finansieres over denne konto.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 154/75 af 21. januar 1975 om oprettelse af en fortegnelse over olivendyrkningsarealer i de olivenproducerende medlemsstater (EFT L 19 af 24.1.1975, s. 1), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3788/85 (EFT L 367 af 21.12.1985, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2392/86 af 24. juli 1986 om udarbejdelse af en fællesskabsfortegnelse over vindyrkningsarealer (EFT L 208 af 31.7.1986, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1631/98 (EFT L 210 af 28.7.1998, s. 14).

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

Rådets forordning (EF) nr. 723/97 af 22. april 1997 om gennemførelse af medlemsstaternes aktionsprogrammer inden for kontrol med udgifter der påhviler EUGFL, Garantisektionen (EFT L 108 af 25.4.1997, s. 6), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2136/2001 (EFT L 288 af 1.11.2001, s. 1).

Kommissionens forordning (EF) nr. 800/1999 af 15. april 1999 om fælles gennemførelsesbestemmelser for eksportrestitutioner for landbrugsprodukter (EFT L 102 af 17.4.1999, s. 11), senest ændret ved forordning (EF) nr. 444/2003 (EUT L 67 af 12.3.2003, s. 3).

Rådets forordning (EF) nr. 1493/1999 af 17. maj 1999 om den fælles markedsordning for vin (EFT L 84 af 14.7.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2585/2001 (EFT L 345 af 29.12.2001, s. 10).

KAPITEL 05 07 — REVISION AF LANDBRUGSUDGIFTER (fortsat)**05 07 01** (fortsat)

05 07 01 02 Kontrol og forebyggende foranstaltninger — direkte udbetalinger fra EU

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 550 000	5 700 000	3 473 396,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- deltagelse i udgifterne som følge af skærpelsen og udvidelsen af kontroltjenesterne, navnlig kontrol ved hjælp af telemåling
- deltagelse i udgifterne i forbindelse med tilbagebetalingen af uberettiget udbetalte beløb
- medfinansiering af udgifter og/eller afholdelse af kontraktmæssige udgifter i berettigede tilfælde (f.eks. kontrol af eksportrestitutioner, manglende betalinger, interventioner i form af oplagring, evaluering af virkningerne af EF-interventioner, osv.)
- udgifterne i henhold til artikel 20 i forordning (EØF) nr. 2075/92
- evalueringerne i forbindelse med indførelse, opfølgning og kontrol af forordningerne om økologiske produktionsmetoder.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 386/90 af 12. februar 1990 om kontrol i forbindelse med udførsel af landbrugsprodukter, der giver ret til udbetaling af restitutioner eller andre beløb (EFT L 42 af 16.2.1990, s. 6), senest ændret ved forordning (EF) nr. 163/94 (EFT L 24 af 29.1.1994, s. 2).

Rådets forordning (EØF) nr. 2092/91 af 24. juni 1991 om økologisk produktionsmetode for landbrugsprodukter og om angivelse heraf på landbrugsprodukter og levnedsmidler (EFT L 198 af 22.7.1991, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 599/2003 (EUT L 85 af 2.4.2003, s. 15).

Rådets forordning (EØF) nr. 2081/92 af 14. juli 1992 om beskyttelse af geografiske betegnelser og oprindelsesbetegnelser for landbrugsprodukter og levnedsmidler (EFT L 208 af 24.7.1992, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2796/2000 (EFT L 324 af 21.12.2000, s. 26).

Rådets forordning (EØF) nr. 2082/92 af 14. juli 1992 om specificitetsattestering af landbrugsprodukter og levnedsmidler (EFT L 208 af 24.7.1992, s. 9).

Rådets forordning (EØF) nr. 3508/92 af 27. november 1992 om et integreret system for forvaltning og kontrol af visse EF-støtteordninger (EFT L 355 af 5.12.1992, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1593/2000 (EFT L 182 af 21.7.2000, s. 4).

Rådets forordning (EF) nr. 165/94 af 24. januar 1994 om Fællesskabets medfinansiering af kontrol ved telemåling og om ændring af forordning (EØF) nr. 3508/92 om et integreret system for forvaltning og kontrol af visse EF-støtteordninger (EFT L 24 af 29.1.1994, s. 6), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3235/94 (EFT L 338 af 28.12.1994, s. 16).

Rådets forordning (EF) nr. 723/97 af 22. april 1997 om gennemførelse af medlemsstaternes aktionsprogrammer inden for kontrol med udgifter, der påhviler EUGFL, Garantisektionen (EFT L 108 af 25.4.1997, s. 6), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2136/2001 (EFT L 288 af 1.11.2001, s. 1).

Kommissionens afgørelse af 16. december 1997 om IDEA-projektet (elektronisk identifikation af dyr), der er oprettet i henhold til direktiv 92/102/EØF og udformet som et pilotprojekt.

Rådets forordning (EF) nr. 1258/1999 af 17. maj 1999 om finansiering af den fælles landbrugspolitik (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 103), særlig artikel 1, stk. 2, og artikel 3, stk. 3.

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1760/2000 af 17. juli 2000 om indførelse af en ordning for identifikation og registrering af kvæg og om mærkning af oksekød og oksekødsprodukter og om ophævelse af Rådets forordning (EF) nr. 820/97 (EFT L 204 af 11.8.2000, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 07 — REVISION AF LANDBRUGSUDGIFTER (fortsat)

05 07 01 (fortsat)

05 07 01 03 Afslutning af foregående års regnskaber og nedskæring/suspension af forskud for aktiviteterne 20-40

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
- 400 000 000	- 500 000 000	- 235 106 646,25

Anmærkninger

Denne konto er oprettet i henhold til artikel 154 i finansforordningen, hvorefter resultaterne af de beslutninger, som er omhandlet i artikel 7, stk. 3 og 4, og i artikel 8, stk. 2, i forordning (EF) nr. 1258/1999 opføres som udgifter under det regnskabsår, hvor afslutningen finder sted. Princippet om regnskabsafslutning er omhandlet i finansforordningens artikel 53, stk. 5.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1258/1999 af 17. maj 1999 om finansieringen af den fælles landbrugspolitik (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 103).

Rådets forordning (EF) nr. 2040/2000 af 26. september 2000 om budgetdisciplin (EFT L 244 af 29.9.2000, s. 27), særlig artikel 14, ifølge hvilken Kommissionen i tilfælde af klar overtrædelse af reglerne kan nedsætte eller midlertidigt indstille de månedlige forskud til medlemsstaterne, uden at dette berører de beslutninger, der træffes i forbindelse med regnskabsafslutningen.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

05 07 01 04 Afslutning af foregående års regnskaber og nedskæring/suspension af forskud vedrørende udvikling af landdistrikter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	- 69 499 579,77

Anmærkninger

Denne konto skal dække anvendelsen af artikel 154 i finansforordningen, i henhold til hvilken resultaterne af de i artikel 7, stk. 3 og 4, samt artikel 8, stk. 2, i forordning (EF) nr. 1258/1999 omhandlede beslutninger bogføres som udgifter i det regnskabsår, hvor regnskabsafslutningen finder sted. Princippet om regnskabsafslutning er omhandlet i finansforordningens artikel 53, stk. 5.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1258/1999 af 17. maj 1999 om finansieringen af den fælles landbrugspolitik (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 103).

Rådets forordning (EF) nr. 2040/2000 af 26. september 2000 om budgetdisciplin (EFT L 244 af 29.9.2000, s. 27), især artikel 14, i henhold til hvilken Kommissionen navnlig i tilfælde af klar manglende overholdelse af forordningen kan nedsætte eller midlertidigt indstille de månedlige forskud til medlemsstaterne, dog uden at dette får virkning for de beslutninger, der træffes som led i regnskabsafslutningen.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL 05 07 — REVISION AF LANDBRUGSUDGIFTER (fortsat)**05 07 01** (fortsat)

05 07 01 05 Kontrol af anvendelse af bestemmelserne på landbrugsområdet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
16 150 000	16 150 000	15 960 000	15 960 000	14 336 505,—	13 923 237,60

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	11 967 421	11 150 000	817 421			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	15 960 000	4 810 000	10 950 000		200 000	
Bevillinger 2004	16 150 000		4 382 579	11 267 421	500 000	—
I alt	44 077 421	15 960 000	16 150 000	11 267 421	700 000	—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække kontraktrelaterede udgifter og støtte til medlemsstaterne i forbindelse med indførelsen af kontrolinstrumenter på forskellige områder (frugt og grøntsager, olivenolie osv.).

Den fordeles på de enkelte medlemsstater og forordninger på følgende måde:

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 07 — REVISION AF LANDBRUGSUDGIFTER (fortsat)

05 07 01 (fortsat)

05 07 01 05 (fortsat)

Fordeling pr. medlemsstat og pr. foranstaltning

Medlemsstat	Olivenolieagenturer (forordning (EØF) nr. 2262/84 og (EF) nr. 150/1999)	Kontrol	I alt
Belgien			
Danmark			
Tyskland			
Grækenland	2 750 000		
Spanien	3 350 000		
Frankrig			
Irland			
Italien	8 300 000		
Luxembourg			
Nederlandene			
Østrig			
Portugal	1 100 000		
Finland			
Sverige			
Det Forenede Kongerige			
I alt	15 500 000	650 000	16 150 000

Kommissionen sammenligner i sine kvartalsberetninger om budgettets gennemførelse og i forvaltningsregnskabet for regnskabsåret 2003 udnyttelsen af bevillingerne pr. medlemsstat og pr. foranstaltning i forhold til ovenstående overslag.

Bevillingen skal dække udgifterne til den kontrol af EUGFL's udgifter, Kommissionen gennemfører med alle midler, der kan medvirke til at undgå uretmæssige udbetalinger, bl.a. ved hjælp af kontrol på stedet. Hertil kommer udgifter som følge af tekniske forbedringer af kontrollen (telematik, telemåling osv.).

Den skal også gøre det muligt for Kommissionen i medlemsstaterne at undersøge og kontrollere, om fællesskabsbestemmelserne anvendes ensartet og korrekt på landbrugsområdet, navnlig de bestemmelser, som Fællesskabet er med til at finansiere (f.eks. klassificering af slagtekroppe, vandindhold i kyllingekroppe osv.).

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1208/81 af 28. april 1981 om fastsættelse af Fællesskabets handelsklasseskema for slagtekroppe af voksent kvæg (EFT L 123 af 7.5.1981, s. 3), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1026/91 (EFT L 106 af 26.4.1991, s. 2).

Rådets forordning (EØF) nr. 2262/84 af 17. juli 1984 om særlige foranstaltninger inden for olivenoliesektoren (EFT L 208 af 3.8.1984, s. 11), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2292/2001 (EFT L 308 af 27.11.2001, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 3220/84 af 13. november 1984 om Fællesskabets handelsklasseskema for slagtekroppe af svin (EFT L 301 af 20.11.1984, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3513/93 (EFT L 320 af 22.12.1993, s. 5).

KAPITEL 05 07 — REVISION AF LANDBRUGSUDGIFTER (fortsat)**05 07 01** (fortsat)

05 07 01 05 (fortsat)

Kommissionens forordning (EØF) nr. 1538/91 af 5. juni 1991 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EØF) nr. 1906/90 om handelsnormer for fjerkrækød (EFT L 143 af 7.6.1991, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 2137/92 af 23. juli 1992 om Fællesskabets handelsklasseskema for fårekroppe og om EF-standardkvaliteten af ferske og kølede fårekroppe og om forlængelse af gyldigheden af forordning (EØF) nr. 338/91 (EFT L 214 af 30.7.1992, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2536/97 (EFT L 347 af 18.12.1997, s. 6).

Kommissionens forordning (EØF) nr. 461/93 af 26. februar 1993 om gennemførelsesbestemmelser til Fællesskabets handelsklasseskema for fårekroppe (EFT L 49 af 27.2.1993, s. 70), senest ændret ved forordning (EF) nr. 823/98 (EFT L 117 af 21.4.1998, s. 2).

Rådets forordning (EF) nr. 2200/96 af 28. oktober 1996 om den fælles markedsordning for frugt og grøntsager (EFT L 297 af 21.11.1996, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 545/2002 (EFT L 84 af 28.3.2002, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1258/1999 af 17. maj 1999 om finansiering af den fælles landbrugspolitik (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 103).

Rådets forordning (EF) nr. 1493/1999 af 17. maj 1999 om den fælles markedsordning for vin (EFT L 179 af 14.7.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2585/2001 (EFT L 345 af 29.12.2001, s. 10).

05 07 02**Bilæggelse af tvister**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.		

Anmærkninger

Under denne artikel kan opføres en bevilling til dækning af udgifter (positive eller negative), som Kommissionen kan blive pålagt ved en domstolsafgørelse, navnlig erstatning og renter.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 08 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR POLITIKOMRÅDET LANDBRUG

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
05 08	POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR POLITIKOMRÅDET LANDBRUG							
05 08 01	<i>Informationsnet for landøkonomisk bogføring (FADN)</i>	3	10 500 000	10 500 000	11 337 000	11 329 000	8 764 450,—	7 374 928,—
05 08 02	<i>Undersøgelser af landbrugsbedriftenes struktur</i>	3	10 000 000	9 500 000	10 500 000	9 800 000	8 519 999,79	7 780 370,19
05 08 03	<i>Omstrukturering af systemet for landbrugsundersøgelser</i>	3	3 800 000	3 800 000	3 800 000	3 800 000	3 349 563,24	3 284 611,24
05 08 04	<i>Forbrugsfremmende foranstaltninger — Betalinger fra medlemsstaterne</i>							
05 08 04 01	Forbrugsfremmende foranstaltninger — Betalinger fra medlemsstaterne	1.1	48 500 000	48 500 000	48 000 000	48 000 000	11 810 591,71	11 810 591,71
	<i>Artikel 05 08 04 — Subtotal</i>		48 500 000	48 500 000	48 000 000	48 000 000	11 810 591,71	11 810 591,71
05 08 05	<i>Forbrugsfremmende foranstaltninger — Direkte betalinger fra EU</i>							
05 08 05 01	Forbrugsfremmende foranstaltninger — Direkte betalinger fra EU	1.1	11 000 000	11 000 000	12 000 000	12 000 000	5 100 792,44	5 100 792,44
	<i>Artikel 05 08 05 — Subtotal</i>		11 000 000	11 000 000	12 000 000	12 000 000	5 100 792,44	5 100 792,44
05 08 06	<i>Oplysning om den fælles landbrugspolitik</i>	1.1	6 500 000	6 500 000	6 500 000	6 500 000	3 539 010,55	3 539 010,55
05 08 07	<i>Afslutning af tidligere programmer på informationsområdet</i>	3	p.m.	p.m.				
05 08 99	<i>Andre forbrugsfremmende foranstaltninger</i>	1.1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	- 179 544,68	- 179 544,68
	Kapitel 05 08 — I alt		90 300 000	89 800 000	92 137 000	91 429 000	40 904 863,05	38 710 759,45

KAPITEL 05 08 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR POLITIKOMRÅDET LANDBRUG (fortsat)

05 08 01 Informationsnet for landøkonomisk bogføring (FADN)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
10 500 000	10 500 000	11 337 000	11 329 000	8 764 450,—	7 374 928,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	10 296 747	5 900 000	4 291 997	104 750		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	11 337 000	5 429 000	2 860 000	3 048 000		
Bevillinger 2004	10 500 000		3 348 003	3 720 000	3 431 997	—
I alt	32 133 747	11 329 000	10 500 000	6 872 750	3 431 997	—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til finansiering af faste vederlag og udvikling af instrumenter til behandling, analysering og formidling af data og resultater fra landbrugsbedriftenes regnskaber.

Ingen administrative udgifter, uanset hvem støttemodtageren er, er tilladte i denne artikel.

Som følge af ophævelsen af artikel B2-5 1 9 vil eventuelle restbeløb, der endnu mangler at blive udbetalt pr. 1. januar 2004 for forpligtelser for den tidligere konto B2-5 1 2 2 (i kontoplanen for 1997), blive finansieret over bevillingerne i denne artikel.

Retsgrundlag

Rådets forordning nr. 79/65/EØF af 15. juni 1965 om oprettelse af et informationsnet for landøkonomisk bogføring til belysning af indkomstforhold og driftsøkonomiske forhold i landbruget i Det Europæiske Økonomiske Fællesskab (EFT 109 af 23.6.1965, s. 1859/65), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1256/97 (EFT L 174 af 2.7.1997, s. 7).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 08 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR POLITIKOMRÅDET LANDBRUG (fortsat)

05 08 02 *Undersøgelser af landbrugsbedriftenes struktur*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
10 000 000	9 500 000	10 500 000	9 800 000	8 519 999,79	7 780 370,19

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	3 991 146	3 500 000	491 146			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	10 500 000	6 300 000	4 000 000	200 000		
Bevillinger 2004	10 000 000		5 008 854	4 991 146	—	—
I alt	24 491 146	9 800 000	9 500 000	5 191 146	—	—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at medfinansiere de statistiske undersøgelser, der er nødvendige for at føre tilsyn med landbrugsbedriftenes struktur i Den Europæiske Union, herunder finansiering af databasen Eurofarm.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 571/88 af 29. februar 1988 om tilrettelæggelse af en række fællesskabsundersøgelser af landbrugsbedriftenes struktur i perioden 1988 til 2007 (EFT L 56 af 2.3.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 143/2002 (EFT L 24 af 26.1.2002, s. 16).

KAPITEL 05 08 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR POLITIKOMRÅDET LANDBRUG (fortsat)

05 08 03 Omstrukturering af systemet for landbrugsundersøgelser

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
3 800 000	3 800 000	3 800 000	3 800 000	3 349 563,24	3 284 611,24

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	3 818 678	2 500 000	1 000 000	318 678		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 800 000	1 300 000	1 800 000	700 000		
Bevillinger 2004	3 800 000		1 000 000	2 800 000	—	—
I alt	11 418 678	3 800 000	3 800 000	3 818 678	—	—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække:

- udgifterne til forbedring af landbrugsstatistiksystemerne i Fællesskabet
- støtten, de kontraktrelaterede udgifter eller refusionen for tjenesteydelser i forbindelse med gennemførelsen af rundspørger og statistiske eller økonomiske undersøgelser inden for landbrug, miljøforanstaltninger i landbruget og udvikling af landdistrikter
- støtten, de kontraktrelaterede udgifter eller refusionen for tjenesteydelser i forbindelse med køb og konsultation af databaser
- støtten, de kontraktrelaterede udgifter eller refusionen for tjenesteydelser i forbindelse med opstilling af modeller i landbruget og udarbejdelse af prognoser for landbrugsmarkedernes og -strukturernes udvikling på kort og mellemlang sigt samt udbredelse af resultater
- støtten, de kontraktrelaterede udgifter eller refusionen for tjenesteydelser til iværksættelse af foranstaltninger, der tager sigte på anvendelse af telemåling, undersøgelser og agrometeorologiske modeller i forbindelse med landbrugsstatistikker.

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltninger som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1445/2000/EF af 22. maj 2000 om anvendelse af arealundersøgelles- og teledetektionsteknik i landbrugsstatistik for perioden 1999-2003 (EFT L 163 af 4.7.2000, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 2298/2000/EF af 28. september 2000 om ændring af Rådets beslutning 96/411/EF om forbedring af Fællesskabets landbrugsstatistik (EFT L 263 af 18.10.2000, s. 1) (2000-2002).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 1919/2002/EF af 21. oktober 2002 om ændring af Rådets beslutning 96/411/EF om forbedring af Fællesskabets landbrugsstatistik (EFT L 293 af 29.10.2002, s. 5) (2003-2007).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 08 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR POLITIKOMRÅDET LANDBRUG (fortsat)**05 08 03 (fortsat)**

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 2066/2003/EF af 10. november 2003 om fortsat anvendelse af arealundersøgelles- og teledetektionsteknik i landbrugsstatistikken i perioden 2004-2007 og om ændring af afgørelse nr. 1445/2000/EF (EUT L 309 af 26.11.2003, s. 9).

05 08 04 Forbrugsfremmende foranstaltninger — Betalinger fra medlemsstaterne

05 08 04 01 Forbrugsfremmende foranstaltninger — Betalinger fra medlemsstaterne

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
48 500 000	48 000 000	11 810 591,71

Anmærkninger

Ud over de foranstaltninger, der er fastsat i forordning (EF) nr. 2702/1999 og (EF) nr. 2826/2000, skal denne bevilling også dække de resterende udgifter til de foranstaltninger, der tager sigte på at fremme landbrugsprodukters og levnedsmidlers kvalitet, især udgifterne:

- til foranstaltninger med henblik på at øge forbruget og anvendelsen af æbler, jf. Rådets forordning (EØF) nr. 1195/90 (EFT L 119 af 11.5.1990, s. 53)
- til foranstaltninger med henblik på at øge forbruget af citrusfrugter, jf. Rådets forordning (EØF) nr. 1201/90 (EFT L 119 af 11.5.1990, s. 65)
- med henblik på at fremme anvendelsen af tørrede druer, jf. artikel 1, andet led, i Rådets forordning (EF) nr. 399/94 (EFT L 54 af 25.2.1994, s. 3)
- til salgskampagner for druesaft, jf. artikel 46, stk. 4, i Rådets forordning (EØF) nr. 827/87 (EFT L 84 af 27.3.1987, s. 1)
- til foranstaltninger med henblik på at fremme forbruget af spiseoliven, jf. artikel 1 og 2 i Rådets forordning (EØF) nr. 1332/92 (EFT L 145 af 27.5.1992, s. 1)
- til foranstaltninger til forbrugsfremme og afsætning af kvalitetsoksekød, jf. Rådets forordning (EF) nr. 1358/2001 (EFT L 182 af 5.7.2001, s. 34)
- som følge af vedtagelsen af Rådets forordning (EF) nr. 2275/96 af 22. november 1996 om specifikke foranstaltninger for levende planter og blomsterdyrkningsprodukter (EFT L 308 af 29.11.1996, s. 7).

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2702/1999 af 14. december 1999 om oplysningskampagner og salgsfremmende foranstaltninger for landbrugsprodukter i tredjelande (EFT L 327 af 21.12.1999, s. 7).

Rådets forordning (EF) nr. 2826/2000 af 19. december 2000 om oplysningskampagner og salgsfremstød for landbrugsprodukter på det indre marked (EFT L 328 af 23.12.2000, s. 2).

05 08 05 Forbrugsfremmende foranstaltninger — Direkte betalinger fra EU

05 08 05 01 Forbrugsfremmende foranstaltninger — Direkte betalinger fra EU

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
11 000 000	12 000 000	5 100 792,44

Anmærkninger

Ud over de foranstaltninger, der er fastsat i forordning (EF) nr. 2702/1999 og (EF) nr. 2826/2000, skal denne bevilling også dække de resterende udgifter til de foranstaltninger, der tager sigte på at fremme landbrugsprodukters og levnedsmidlers kvalitet, især udgifterne:

- i henhold til artikel 11, stk. 6, i forordning nr. 136/66/EØF (oplysningskampagner eller andre foranstaltninger til fremme af forbruget af EF-olivenolie), herunder et bidrag til Det Internationale Olivenråds propagandafond
- til oplysningskampagner med henblik på at fremme anvendelsen af spindhør, jf. artikel 2 i forordning (EØF) nr. 1308/70
- til medfinansieringen af foranstaltninger med henblik på at udvikle og forbedre forbruget og anvendelsen i Fællesskabet af nødder med skal og/eller johannesbrød, jf. artikel 14 i forordning (EØF) nr. 1035/72

KAPITEL 05 08 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR POLITIKOMRÅDET LANDBRUG (fortsat)**05 08 05 (fortsat)****05 08 05 01 (fortsat)**

- til gennemførelse og fremme af et grafisk symbol for Poseidom, Poseican og Poseima, jf. artikel 19, stk. 4, i Rådets forordning (EF) nr. 1452/2001 (EFT L 198 af 21.7.2001, s. 11), artikel 11, stk. 4, i Rådets forordning (EF) nr. 1453/2001 (EFT L 198 af 21.7.2001, s. 26) og artikel 18, stk. 4, i Rådets forordning (EF) nr. 1454/2001 (EFT L 198 af 21.7.2001, s. 45)
- til gennemførelse af Rådets forordning (EØF) nr. 2092/91 af 24. juni 1991 om økologisk produktionsmetode for landbrugsprodukter og om angivelse heraf på landbrugsprodukter og levnedsmidler (EFT L 198 af 22.7.1991, s. 1), Rådets forordning (EØF) nr. 2081/92 af 14. juli 1992 om beskyttelse af geografiske angivelser og oprindelsesbetegnelser for landbrugsprodukter (EFT L 208 af 24.7.1992, s. 1) og Rådets forordning (EØF) nr. 2082/92 af 14. juli 1992 om specificitetsattestering af landbrugsprodukter og levnedsmidler (EFT L 208 af 24.7.1992, s. 9).

Den tekniske bistand omfatter forberedelses-, opfølgings-, evaluerings-, kontrol- og forvaltningsforanstaltninger, som er nødvendige for gennemførelsen af disse forbrugsfremmende programmer.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1638/98 af 20. juli 1998 om ændring af forordning nr. 136/66/EØF om oprettelse af en fælles markedsordning for fedtstoffer (EFT L 210 af 28.7.1998, s. 32), særlig artikel 11.

Rådets forordning (EF) nr. 2702/1999 af 14. december 1999 om oplysningskampagner og salgsfremmende foranstaltninger for landbrugsprodukter i tredjelande (EFT L 327 af 21.12.1999, s. 7).

Rådets forordning (EF) nr. 2826/2000 af 19. december 2000 om oplysningskampagner og salgsfremstød for landbrugsprodukter på det indre marked (EFT L 328 af 23.12.2000, s. 2).

05 08 06**Oplysning om den fælles landbrugspolitik**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 500 000	6 500 000	3 539 010,55

Anmærkninger

Denne bevilling dækker finansieringen af Fællesskabets foranstaltninger, jf. artikel 1 i forordning (EF) nr. 814/2000.

Foranstaltningerne kan omfatte:

- årlige aktivitetsprogrammer foreslået af bl.a. landbrugsorganisationer eller organisationer for udvikling af landdistrikterne samt forbrugerforeninger og miljøbeskyttelsesforeninger
- punktforanstaltninger foreslået af andre, herunder offentlige myndigheder i medlemsstaterne, medier og universitetsinstitutioner
- aktiviteter iværksat på Kommissionens initiativ
- foranstaltninger til fremme af familielandbrug.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 814/2000 af 17. april 2000 om informationsforanstaltninger vedrørende den fælles landbrugspolitik (EFT L 100 af 20.4.2000, s. 7).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 08 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR POLITIKOMRÅDET LANDBRUG (fortsat)

05 08 07 Afslutning af tidligere programmer på informationsområdet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	p.m.		p.m.			

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække finansieringen af afviklingen af allerede indgåede forpligtelser over konto B2-5 1 2 2 bestemt til foranstaltninger til bevidstgørelse af offentligheden om den fælles landbrugspolitik.

05 08 99 Andre forbrugsfremmende foranstaltninger

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	- 179 544,68

Anmærkninger

Denne artikel omfatter bl.a.:

- beløb, der inkasseres i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- bøder og renter, der bl.a. inkasseres i henhold til artikel 51 og 52 i forordning (EF) nr. 800/1999
- inddragede sikkerheder, som bl.a. krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/78
- tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

hvis betalingen oprindeligt er bogført under dette kapitel.

Beløb vedrørende offentlig oplagring opføres dog fortsat under oplagringsposterne.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

Kommissionens forordning (EF) nr. 800/1999 af 15. april 1999 om fælles gennemførelsesbestemmelser for eksportrestitutioner for landbrugsprodukter (EFT L 102 af 17.4.1999, s. 11).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
05 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
05 49 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet landbrug							
05 49 04 02	Informationsnet for landøkonomisk bogføring (FADN) — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	21 268	p.m.	8 000	29 336,—	16 136,—
05 49 04 03	Førtiltrædelsesinstrumentet Sapard — Udgifter til den administrative forvaltning	7.1	—	300 000	4 000 000	4 000 000	61 121,19	111 937,07
05 49 04 04	Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL), Udviklingssektionen — Udgifter til den administrative forvaltning	2.1	—	1 950 000	4 950 000	3 440 000	1 132 269,56	203 030,—
	<i>Artikel 05 49 04 — Subtotal</i>		—	2 271 268	8 950 000	7 448 000	1 222 726,75	331 103,07
	Kapitel 05 49 — I alt		—	2 271 268	8 950 000	7 448 000	1 222 726,75	331 103,07

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**05 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet landbrug**

05 49 04 02 Informationsnet for landøkonomisk bogføring (FADN) — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	21 268	p.m.	8 000	29 336,—	16 136,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	8 000 (¹)	8 000				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	8 000	8 000	— (²)			

(¹) Efter fradrag af 13 268 EUR i form af fremførte betalingsbevillinger.
(²) Dette beløb vil blive annulleret.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de sidste uindfrie forpligtelser pr. 31. december 2003 for de forpligtelser, der er indgået under den tidligere konto B2-5 1 2 0 A.

KAPITEL 05 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**05 49 04 (fortsat)**05 49 04 03 Førtiltrædelsesinstrumentet Sapard — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	300 000	4 000 000	4 000 000	61 121,19	111 937,07

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	376 315	376 315	p.m.				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	4 000 000	3 623 685	300 000	76 315	p.m.	p.m.	
Bevillinger 2004	—						
I alt	4 376 315	4 000 000	300 000	76 315	p.m.	p.m.	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de sidste uindfrie forpligtelser pr. 31. december 2003 for de forpligtelser, der er indgået under den tidligere artikel B7-0 1 0 A.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1268/1999 af 21. juni 1999 om fællesskabsstøtte til førtiltrædelsesforanstaltninger inden for landbrug og udvikling af landdistrikter i ansøgerlandene i Central- og Østeuropa i førtiltrædelsesperioden (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 87).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 05 — LANDBRUG OG UDVIKLING AF LANDDISTRIKTER

KAPITEL 05 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**05 49 04 (fortsat)**

05 49 04 04 Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL), Udviklingssektionen — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	1 950 000	4 950 000	3 440 000	1 132 269,56	203 030,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	929 240	929 240				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	4 950 000	2 510 760	1 950 000	489 240		
Bevillinger 2004	—					
I alt	5 879 240	3 440 000	1 950 000	489 240		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de sidste uindfrie forpligtelser pr. 31. december 2003 for de forpligtelser, der er indgået under den tidligere artikel B2-1 6 0.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1257/1999 af 17. maj 1999 om støtte til udvikling af landdistrikterne fra Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget (EUGFL) og om ændring og ophævelse af visse forordninger (EFT L 160 af 26.6.1999, s. 80).

Rådets forordning (EF) nr. 1258/1999 af 17. maj 1999 om finansiering af den fælles landbrugspolitik (EFT L 160 af 26.6.1999, p. 103).

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, p. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1447/2001 (EFT L 198 af 21.7.2001, s. 1).

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

— ADMINISTRATIV STØTTE TIL GD FOR LANDBRUG

AFSNIT 06

ENERGI OG TRANSPORT

AFSNIT 06

ENERGI OG TRANSPORT

Overordnede mål

Denne politik går ud på at forene energi og transport med miljøhensyn og samtidig sikre økonomisk vækst og forsyningssikkerhed ved at lægge vægt på det indre markeds virkeliggørelse, sikre omlægning til andre transport- og energiformer, træffe sikkerhedsforanstaltninger i tilknytning hertil og udvikle de transeuropæiske net.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
06 01	ADMINISTRATIVE UDGIFFER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ENERGI OG TRANSPORT	123 394 320	123 394 320	97 590 281	97 590 281	88 458 227,66	88 458 227,66
06 02	LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT	51 040 000	49 854 992	31 086 000	26 336 500	23 826 047,96	15 301 692,07
06 03	TRANSEUROPEISKE NET	635 125 000	698 000 000	647 000 000	610 075 000	578 432 355,—	532 215 057,—
06 04	KONVENTIONEL OG VEDVARENDE ENERGI	54 735 000	40 020 000	p.m.	31 849 000	32 033 126,39	27 320 116,93
06 05	NUKLEAR ENERGI	19 690 000	19 678 000	19 209 000	19 448 000	19 058 156,50	16 492 396,33
06 06	ENERGI- OG TRANSPORTRELATERET FORSKNING	199 000 000	207 802 000	146 500 000	202 400 000	243 593 123,29	172 360 490,34
06 49	UDGIFFER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING	—	5 758 000	17 072 000	16 221 000	4 884 528,04	2 707 304,54
06 50	RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET ENERGI OG TRANSPORT	769 000	769 000				
	Afsnit 06 — I alt	1 083 753 320	1 145 276 312	958 457 281	1 003 919 781	990 285 564,84	854 855 284,87

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	782	760	736
Stillingsfortegnelse — Forskningsbudget	66	66	69
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (tidligere afsnit A-7)	82	71	61
Andet støttepersonale	68	53	63
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	79	71	70
I alt	1 077	1 021	999

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 06
ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ENERGI OG TRANSPORT

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
06 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ENERGI OG TRANSPORT				
06 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet energi og transport	5	(¹) 72 548 752	69 933 562	60 672 739,97
06 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter vedrørende politikområdet energi og transport				
06 01 02 01	Eksternt personale	5	6 127 718	5 158 283	3 972 886,45
06 01 02 11	Andre administrationsudgifter	5	(²) 6 025 843	(³) 4 926 801	4 653 159,29
	<i>Artikel 06 01 02 — Subtotal</i>		12 153 561	10 085 084	8 626 045,74
06 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet energi og transport	5	19 681 007	17 366 635	18 954 441,95
06 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet energi og transport				
06 01 04 02	Transportsikkerhed — Udgifter til den administrative forvaltning	3	720 000		
06 01 04 03	Politik for bæredygtig mobilitet — Udgifter til den administrative forvaltning	3	450 000		
06 01 04 04	Finansiel støtte til projekter af fælles interesse i det transeuropæiske transportnet — Udgifter til den administrative forvaltning	3	3 600 000		
06 01 04 05	Finansiel støtte til projekter af fælles interesse i det transeuropæiske energinet — Udgifter til den administrative forvaltning	3	450 000		
06 01 04 06	Inspektioner på stedet med henblik på sikkerhedskontrol og uddannelse af inspektører — Udgifter til den administrative forvaltning	3	9 000		

(¹) En bevilling på 186 984 EUR er opført under kapitel 31 01.

(²) En bevilling på 33 056 EUR er opført under kapitel 31 01.

(³) En bevilling på 33 056 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ENERGI OG TRANSPORT (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
06 01 04 07	Udtagelse af prøver og analyser, materiel, særligt arbejde, tjenesteydelser og transport — Udgifter til den administrative forvaltning	3	180 000		
06 01 04 08	Programmet Intelligent Energi — Europa (2003 til 2006) — Udgifter til den administrative forvaltning	3	1 062 000		
06 01 04 09	Programmet Intelligent Energi — Europa (2003-2006): eksternt del — Coopener — udgifter til den administrative forvaltning	4	85 000		
06 01 04 10	Strålingsbeskyttelse — Udgifter til den administrative forvaltning	3	450 000		
	<i>Artikel 06 01 04 — Subtotal</i>		7 006 000		
06 01 05	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med forskningsaktiviteter inden for politikområdet energi og transport				
06 01 05 01	Udgifter vedrørende forskningspersonale	3	6 600 000		
06 01 05 02	Eksternt forskningspersonale	3	3 100 000		
06 01 05 03	Andre forskningsrelaterede driftsudgifter	3	2 100 000		
	<i>Artikel 06 01 05 — Subtotal</i>		11 800 000		
06 01 06	Tilskud til Euratom til drift af Forsyningsagenturet	5	205 000	205 000	205 000,—
	Kapitel 06 01 — I alt		123 394 320	97 590 281	88 458 227,66

KAPITEL 06 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ENERGI OG TRANSPORT (fortsat)**06 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet energi og transport**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 72 548 752	69 933 562	60 672 739,97
<i>(¹) En bevilling på 186 984 EUR er opført under kapitel 31 01.</i>		

06 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter vedrørende politikområdet energi og transport

06 01 02 01

Eksternt personale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 127 718	5 158 283	3 972 886,45

06 01 02 11

Andre administrationsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 6 025 843	(²) 4 926 801	4 653 159,29
<i>(¹) En bevilling på 33 056 EUR er opført under kapitel 31 01.</i>		
<i>(²) En bevilling på 33 056 EUR er opført under kapitel 31 01.</i>		

06 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet energi og transport

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
19 681 007	17 366 635	18 954 441,95

06 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet energi og transport

06 01 04 02

Transportsikkerhed — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
720 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt alle andre udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Specifikke opgaver, der følger af Kommissionens prærogativer på det institutionelle plan, som fastholdt i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ENERGI OG TRANSPORT (fortsat)

06 01 04 (fortsat)

06 01 04 03 Politik for bæredygtig mobilitet — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
450 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for det program eller de foranstaltninger, der er omfattet af denne artikel, samt alle andre udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter om konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Specifikke opgaver, der følger af Kommissionens prærogativer på det institutionelle plan, som fastholdt i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

06 01 04 04 Finansiell støtte til projekter af fælles interesse i det transeuropæiske transportnet — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 600 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for det program eller de foranstaltninger, der er omfattet af denne artikel, samt alle andre udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter om konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2236/95 af 18. september 1995 om generelle regler for Fællesskabets finansielle støtte inden for transeuropæiske net (EFT L 228 af 23.9.1995, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1655/1999 (EFT L 197 af 29.7.1999, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 1692/96/EF af 23. juli 1996 om Fællesskabets retningslinjer for udvikling af det transeuropæiske transportnet (EFT L 228 af 9.9.1996, s. 1), senest ændret for så vidt angår søhavne og flod- og kanalhavne og intermodale terminaler samt projekt nr. 8 i bilag III ved beslutning nr. 1346/2001/EF (EFT L 185 af 6.7.2001, s. 1).

Kommissionens beslutning K(2001) 2654 af 19. september 2001 om et vejledende flerårigt program for Fællesskabets finansielle støtte til projekter af fælles interesse inden for det transeuropæiske transportnet i tidsrummet 2001-2006 (EFT C 16 af 19.1.2002, s. 12).

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets beslutning om ændring af beslutning nr. 1692/96/EF om Fællesskabets retningslinjer for udvikling af det transeuropæiske transportnet, forelagt af Kommissionen den 9. oktober 2001 (EFT C 362 E af 18.12.2001, s. 205).

Ændret forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 2236/95 om generelle regler for Fællesskabets finansielle støtte inden for transeuropæiske net, forelagt af Kommissionen den 13. marts 2002 (EFT C 151 E af 25.6.2002, s. 291).

Rådets forordning (EF) nr. 876/2002 af 21. maj 2002 om oprettelse af fællesforetagendet Galileo (EFT L 138 af 28.5.2002, s. 1).

KAPITEL 06 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ENERGI OG TRANSPORT (fortsat)**06 01 04 (fortsat)**

06 01 04 05 Finansiell støtte til projekter af fælles interesse i det transeuropæiske energinet — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
450 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for det program eller de foranstaltninger, der er omfattet af denne artikel, samt alle andre udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter om konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2236/95 af 18. september 1995 om generelle regler for Fællesskabets finansielle støtte inden for transeuropæiske net (EFT L 228 af 23.9.1995, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1655/1999 (EFT L 197 af 29.7.1999, s. 1).

Rådets beslutning 96/391/EF af 28. marts 1996 om fastlæggelse af en række aktioner med henblik på at skabe gunstigere vilkår for udbygningen af transeuropæiske net på energiområdet (EFT L 161 af 29.6.1996, s. 154).

Ændret forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 2236/95 af 18. september 1995 om generelle regler for Fællesskabets finansielle støtte inden for transeuropæiske net, forelagt af Kommissionen den 13. marts 2002 (EFT C 151 E af 25.6.2002, s. 291).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 1229/2003/EF af 26. juni 2003 om opstilling af et sæt retningslinjer for transeuropæiske net på energiområdet og om ophævelse af beslutning nr. 1254/96/EF (EUT L 176 af 15.7.2003, s. 11).

06 01 04 06 Inspektioner på stedet med henblik på sikkerhedskontrol og uddannelse af inspektører — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
9 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt alle andre udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af særlige kompetencer, som er overdraget Kommissionen i henhold til Euratom-traktatens kapitel VII og artikel 174.

06 01 04 07 Udtagelse af prøver og analyser, materiel, særligt arbejde, tjenesteydelser og transport — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
180 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt alle andre udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af særlige kompetencer, som er overdraget Kommissionen i henhold til Euratom-traktatens kapitel VII og artikel 174.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ENERGI OG TRANSPORT (fortsat)

06 01 04 (fortsat)

06 01 04 08 Programmet Intelligent Energi — Europa (2003 til 2006) — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 062 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt alle andre udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger efter samme forhold som det, der er gældende mellem det beløb, der er godkendt til administrative udgifter, og de samlede bevillinger til programmet, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 1230/2003/EF af 26. juni 2003 om et flerårigt program for tiltag på energiområdet: »Intelligent Energi — Europa« (2003-2006) (EUT L 176 af 15.7.2003, s. 29).

06 01 04 09 Programmet Intelligent Energi — Europa (2003-2006): ekstern del — Coopener — udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
85 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser til fordel for både støttemodtagerne og Kommissionen
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for programmet.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger efter samme forhold som det, der er gældende mellem det beløb, der er godkendt til administrative udgifter, og de samlede bevillinger til programmet, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 1230/2003/EF af 26. juni 2003 om et flerårigt program for tiltag på energiområdet: »Intelligent Energi — Europa« (2003-2006) (EUT L 176 af 15.7.2003, s. 29).

KAPITEL 06 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ENERGI OG TRANSPORT (fortsat)**06 01 04 (fortsat)**

06 01 04 10 Strålingsbeskyttelse — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
450 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt alle andre udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af særlige kompetencer, som er overdraget Kommissionen i henhold til Euratom-traktatens kapitel III og artikel 174.

06 01 05 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med forskningsaktiviteter inden for politikområdet energi og transport

06 01 05 01 Udgifter vedrørende forskningspersonale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 600 000		

Anmærkninger

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

06 01 05 02 Eksternt forskningspersonale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 100 000		

Anmærkninger

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET ENERGI OG TRANSPORT (fortsat)

06 01 05 (fortsat)

06 01 05 03 Andre forskningsrelaterede driftsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 100 000		

Anmærkninger

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

06 01 06

Tilskud til Euratom til drift af Forsyningsagenturet

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
205 000	205 000	205 000,—

Anmærkninger

Eftersom udgifterne til personale og bygninger indgår i bevillingerne under konto XX 01 01 01 og XX 01 03 01, skal Kommissionens bidrag sammen med agenturets egne indtægter dække agenturets udgifter i forbindelse med varetagelsen af dets opgaver.

På sin 23. samling den 1. og 2. februar 1960 foreslog Rådet for Euratom enstemmigt, at Kommissionen udsætter ikke blot opkrævningen af afgiften, hvis provenu skal dække driftsudgifterne til Euratoms Forsyningsagentur, men ligeledes selve indførelsen af den. Siden da har der i budgettet været opført et tilskud til opnåelse af balance mellem Euratoms Forsyningsagenturets indtægts- og udgiftsoverslag.

Retsgrundlag

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Atomenergifællesskab, særlig artikel 52, 53 og 54.

Vedtægten for Euratoms Forsyningsagentur, særlig artikel VI.

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
06 02	LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT							
06 02 01	Det Europæiske Luftfartssikkerhedsagentur							
06 02 01 01	Det Europæiske Luftfartssikkerhedsagentur — Tilskud til afsnit 1 og 2	3	9 440 000	9 440 000	4 370 000 (¹)	3 425 000 (²)	18 983,16	0,—
06 02 01 02	Det Europæiske Luftfartssikkerhedsagentur — Tilskud til afsnit 3	3	1 100 000	1 260 000	380 000 (³)	300 000 (⁴)	0,—	0,—
	<i>Artikel 06 02 01 — Subtotal</i>		10 540 000	10 700 000	4 750 000	3 725 000	18 983,16	0,—
06 02 02	Det Europæiske Søfartssikkerhedsagentur							
06 02 02 01	Det Europæiske Søfartssikkerhedsagentur — Tilskud til afsnit 1 og 2	3	4 100 000	4 100 000	2 000 000 (⁵)	1 507 500 (⁶)	40 983,16	991,58
06 02 02 02	Det Europæiske Søfartssikkerhedsagentur — Tilskud til afsnit 3	3	1 000 000	1 040 000	250 000 (⁷)	230 000 (⁸)	0,—	0,—
06 02 02 03	Det Europæiske Søfartssikkerhedsagentur — Foranstaltninger til forureningsbekæmpelse	3	p.m. (⁹)	p.m. (¹⁰)				
	<i>Artikel 06 02 02 — Subtotal</i>		5 100 000	5 140 000	2 250 000	1 737 500	40 983,16	991,58
06 02 03	Transportsikkerhed							
06 02 03 01	Transport — Sikkerhedsforanstaltninger	3	12 000 000	14 293 992	15 065 000	9 266 000	13 965 000,—	5 460 924,18
06 02 03 02	Transport — Sikringsforanstaltninger	3	1 300 000	400 000				
	<i>Artikel 06 02 03 — Subtotal</i>		13 300 000	14 693 992	15 065 000	9 266 000	13 965 000,—	5 460 924,18
06 02 04	Politik for bæredygtig mobilitet							
06 02 04 01	Det indre marked og optimering af transport-systemer	3	5 600 000	7 250 000	9 021 000	7 608 000	9 801 081,64	5 801 478,22

(¹) En bevilling på 4 370 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 3 425 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(³) En bevilling på 380 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁴) En bevilling på 300 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁵) En bevilling på 2 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁶) En bevilling på 1 507 500 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁷) En bevilling på 250 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁸) En bevilling på 230 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁹) En bevilling på 2 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(¹⁰) En bevilling på 1 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
06 02 04 02	Passagerers rettigheder	3	1 500 000	280 000				
	<i>Artikel 06 02 04 — Subtotal</i>		7 100 000	7 530 000	9 021 000	7 608 000	9 801 081,64	5 801 478,22
06 02 05	Afslutning af handlingsprogrammet for fremme af kombineret godstransport	3	—	2 791 000	—	4 000 000	0,—	4 038 298,09
06 02 07	Marco Polo-programmet	3	15 000 000	9 000 000	p.m. (¹)	p.m. (²)		
06 02 08	Det Europæiske Jernbaneagentur							
06 02 08 01	Det Europæiske Jernbaneagentur — Støtte vedrørende afsnit 1 og 2	3	p.m. (³)	p.m. (⁴)				
06 02 08 02	Det Europæiske Jernbaneagentur — Støtte vedrørende afsnit 3	3	p.m. (⁵)	p.m. (⁶)				
	<i>Artikel 06 02 08 — Subtotal</i>		p.m.	p.m.				
	Kapitel 06 02 — I alt		51 040 000	49 854 992	31 086 000	26 336 500	23 826 047,96	15 301 692,07

(¹) En bevilling på 15 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 4 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(³) En bevilling på 4 490 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁴) En bevilling på 4 490 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁵) En bevilling på 410 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁶) En bevilling på 410 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)**06 02 01 Det Europæiske Luftfartssikkerhedsagentur**

06 02 01 01 Det Europæiske Luftfartssikkerhedsagentur — Tilskud til afsnit 1 og 2

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
9 440 000	9 440 000	4 370 000 (¹)	3 425 000 (²)	18 983,16	0,—
(¹) En bevilling på 4 370 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 3 425 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	18 983	18 983				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	8 740 000 (¹)	6 831 017		1 908 983 (²)		
Bevillinger 2004	9 440 000		9 440 000			
I alt	18 198 983	6 850 000 (³)	9 440 000	1 908 983		
(¹) Hvoraf 4 370 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Dette beløb udgår. (³) Hvoraf 3 425 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække agenturets personale- og driftsudgifter (afsnit 1 og 2).

Agenturet skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis agenturet anmoder om det.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)

06 02 01 (fortsat)

06 02 01 01 (fortsat)

Godkendte stillinger (EU-15)

Kategori og lønklasse	Stillinger					
	2003				2004	
	Forventet pr. 31.12.2002		Godkendt		Godkendt	
	Faste	Midlertidige	Faste	Midlertidige	Faste	Midlertidige
A 1						
A 2						5
A 3						10
A 4						18
A 5						19
A 6						12
A 7						6
A 8						
I alt A				55		70
B 1						
B 2						
B 3						4
B 4						2
B 5						4
I alt B				10		10
C 1						1
C 2						1
C 3						5
C 4						5
C 5						3
I alt C				15		15
D 1						
D 2						
D 3						
D 4						
I alt D						
Tilsammen				80		95

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1592/2002 af 15. juli 2002 om fælles regler for civil luftfart og om oprettelse af et europæisk luftfartssikkerhedsagentur (EFT L 240 af 7.9.2002, s. 1).

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)**06 02 01** (fortsat)

06 02 01 02 Det Europæiske Luftfartssikkerhedsagentur — Tilskud til afsnit 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 100 000	1 260 000	380 000 (¹)	300 000 (²)	0,—	0,—
(¹) En bevilling på 380 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 300 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	760 000 (¹)	600 000	160 000			
Bevillinger 2004	1 100 000		1 100 000			
I alt	1 860 000	600 000 (²)	1 260 000			
(¹) Hvoraf 380 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 300 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække agenturets aktionsudgifter i forbindelse med arbejdsprogrammet (afsnit 3).

Agenturet skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis agenturet anmoder om det.

I de seneste år har der været en mærkbar stigning i antallet af agenturer (6), budgettet til agenturerne har lagt beslag på en stor del af margenen i udgiftsområde 3, og antallet af ansatte er steget væsentligt.

I henhold til den nye finansforordning (artikel 185) og rammeforordningens relevante nye artikler for hvert af de organer, som Fællesskabet har oprettet, er budgetmyndighedens rolle blevet styrket.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)

06 02 01 (fortsat)

06 02 01 02 (fortsat)

Indtægter og udgifter for regnskabsåret anslås som følger:

Indtægter

— Afsnit 1 »Indtægter fra leverede ydelser«	4 850 000
— Afsnit 2 »Tilskud fra Det Europæiske Fællesskab«	10 540 000
— Afsnit 3 »Bidrag fra tredjelande«	1 312 000
— Afsnit 5 »Indtægter i forbindelse med agenturets administration«	160 000
I alt	16 862 000

Udgifter

— Afsnit 1 »Personale«	11 592 000
— Afsnit 2 »Driftsudgifter«	1 661 000
— Afsnit 3 - »Aktionsudgifter«	3 609 000
I alt	16 862 000

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1592/2002 af 15. juli 2002 om fælles regler for civil luftfart og om oprettelse af et europæisk luftfartssikkerhedsagentur (EFT L 240 af 7.9.2002, s. 1).

06 02 02 Det Europæiske Søfartssikkerhedsagentur

06 02 02 01 Det Europæiske Søfartssikkerhedsagentur — Tilskud til afsnit 1 og 2

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
4 100 000	4 100 000	2 000 000 (¹)	1 507 500 (²)	40 983,16	991,58
<p>(¹) En bevilling på 2 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 1 507 500 EUR er opført under kapitel 31 02.</p>					

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)**06 02 02** (fortsat)

06 02 02 01 (fortsat)

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	39 992	39 992				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	4 000 000 ⁽¹⁾	2 975 008		1 024 992 ⁽²⁾		
Bevillinger 2004	4 100 000		4 100 000			
I alt	8 139 992	3 015 000 ⁽³⁾	4 100 000	1 024 992		

⁽¹⁾ Hvoraf 2 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.
⁽²⁾ Dette beløb udgår.
⁽³⁾ Hvoraf 1 507 500 EUR er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække agenturets personale- og driftsudgifter (afsnit 1 og 2).

Agenturet skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis agenturet anmoder om det.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)

06 02 02 (fortsat)

06 02 02 01 (fortsat)

Godkendte stillinger (EU-15)

Kategori og lønklasse	Stillinger					
	2003				2004	
	Forventet pr. 31.12.2002		Godkendt		Godkendt	
	Faste	Midlertidige	Faste	Midlertidige	Faste	Midlertidige
A 1				—	—	—
A 2				—	—	1
A 3				—	—	1
A 4				—	1	1
A 5				—	1	4
A 6				—	2	5
A 7				—	—	2
A 8				—	—	—
I alt A				21	4	14
B 1				—	—	—
B 2				—	1	1
B 3				—	—	3
B 4				—	—	2
B 5				—	—	3
I alt B				9	1	9
C 1				—	—	1
C 2				—	—	—
C 3				—	—	2
C 4				—	—	3
C 5				—	—	4
I alt C				9	—	10
D 1				—	—	—
D 2				—	—	1
D 3				—	—	1
D 4				—	—	—
I alt D				1	—	2
Tilsammen				40	5	35

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1406/2002 af 27. juni 2002 om oprettelse af et europæisk agentur for søfartssikkerhed (EFT L 208 af 5.8.2002, s. 1).

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af forordning (EF) nr. 1406/2002 om oprettelse af et europæisk agentur for søfartssikring, forelagt af Kommissionen den 7. august 2003 (KOM(2003) 440).

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)**06 02 02** (fortsat)

06 02 02 02 Det Europæiske Søfartssikkerhedsagentur — Tilskud til afsnit 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 000 000	1 040 000	250 000 (¹)	230 000 (²)	0,—	0,—
(¹) En bevilling på 250 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 230 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	500 000 (¹)	460 000	40 000			
Bevillinger 2004	1 000 000		1 000 000			
I alt	1 500 000	460 000 (²)	1 040 000			
(¹) Hvoraf 250 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 230 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække agenturets aktionsudgifter i forbindelse med arbejdsprogrammet (afsnit 3).

Agenturet skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis agenturet anmoder om det.

I de seneste år har der været en mærkbar stigning i antallet af agenturer (6), budgettet til agenturerne har lagt beslag på en stor del af margenen i udgiftsområde 3, og antallet af ansatte er steget væsentligt.

I henhold til den nye finansforordning (artikel 185) og rammeforordningens relevante nye artikler for hvert af de organer, som Fællesskabet har oprettet, er budgetmyndighedens rolle blevet styrket.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)

06 02 02 (fortsat)

06 02 02 02 (fortsat)

Indtægter og udgifter for regnskabsåret anslås som følger:

— Afsnit 1 »Tilskud fra Det Europæiske Fællesskab«	5 100 000
I alt	5 100 000
Udgifter	
— Afsnit 1 »Personale«	3 800 000
— Afsnit 2 »Driftsudgifter«	300 000
— Afsnit 3 »Aktionsudgifter«	1 000 000
I alt	5 100 000

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1406/2002 af 27. juni 2002 om oprettelse af et europæisk agentur for søfartssikkerhed (EFT L 208 af 5.8.2002, s. 1).

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af forordning (EF) nr. 1406/2002 om oprettelse af et europæisk agentur for søfartssikring, forelagt af Kommissionen den 7. august 2003 (KOM(2003) 440).

06 02 02 03

Det Europæiske Søfartssikkerhedsagentur — Foranstaltninger til forureningsbekæmpelse

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)				
<p>(¹) En bevilling på 2 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 1 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.</p>					

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)**06 02 02** (fortsat)

06 02 02 03 (fortsat)

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	2 000 000 ⁽¹⁾		1 000 000	1 000 000		
I alt	2 000 000		1 000 000 ⁽²⁾	1 000 000		

⁽¹⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.
⁽²⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne konto skal dække udgifter til chartring af skibe (inklusive deres udstyr) til bekæmpelse af vedvarende eller exceptionel forurening til søs, til specialiseret teknisk udstyr, undersøgelser og forskningsprojekter med det formål at udvikle bedre udstyr og metoder til forureningsbekæmpelse.

Desuden dækker kontoen personale- og driftsudgifter i forbindelse med disse aktiviteter. Under afventning af ændringen af forordningen om det europæiske agentur for søfartssikkerhed opføres denne bevilling for 2004 under konto 31 02 41 01.

Bevillingerne vil blive frigivet fra reserven, når der er fundet en tilfredsstillende løsning, hvad angår placeringen af agenturet og de nye kompetenceområder, jf. forslag til forordning om ændring af forordning (EF) nr. 1406/2002 (KOM(2003) 440).

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1406/2002 af 27. juni 2002 om oprettelse af et europæisk agentur for søfartssikkerhed (EFT L 208 af 5.8.2002, s. 1).

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af forordning (EF) nr. 1406/2002 om oprettelse af et europæisk agentur for søfartssikring, forelagt af Kommissionen den 7. august 2003 (KOM(2003) 440).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)

06 02 03 Transportsikkerhed

06 02 03 01 Transport — Sikkerhedsforanstaltninger

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
12 000 000	14 293 992	15 065 000	9 266 000	13 965 000,—	5 460 924,18

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	14 355 749 ⁽¹⁾	6 253 000	7 414 492	688 257		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	15 065 000	3 013 000	4 519 500	6 026 000	1 506 500	
Bevillinger 2004	12 000 000		2 360 000	3 090 000	5 520 000	1 030 000
I alt	41 420 749	9 266 000	14 293 992	9 804 257	7 026 500	1 030 000

(¹) Efter fradrag af 3 900 000 EUR i form af fremførte betalingsbevillinger.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Kommissionens udgifter til indsamling og bearbejdning af oplysninger af enhver art, der er nødvendige for at analysere, fastlægge, fremme, overvåge, evaluere og gennemføre de foranstaltninger og forskrifter, der er nødvendige for at forbedre sikkerheden inden for land-, sø- og lufttransport, uden at det går unødigt ud over disse transportformers økonomi. Bevillingen vedrører desuden sådanne foranstaltningers virkninger for landene uden for Fællesskabet samt faglig bistand og specifikke uddannelsesforanstaltninger.

Foranstaltningens vigtigste mål er udvikling og gennemførelse af sikkerhedsregler inden for transportområdet, navnlig:

- teknisk harmonisering af vejtransport og færdselsregler
- indsamling, analyse og formidling af oplysninger med det formål at evaluere trafikikkerheden og dens udvikling i EU samt at måle, hvor virkningsfulde og effektive medlemsstaternes trafikikkerhedspolitikker er
- foranstaltninger for at forebygge trafikulykker og afbøde følgerne heraf, der omfatter områder som brugeradfærd, køretøjsteknologi samt vejinfrastruktur og -teknologi
- indbyrdes tilnærmelse af love, tekniske standarder og administrativ kontrolpraksis for at øge trafikikkerheden
- fastlæggelse af fælles indikatorer, metoder og mål for jernbanesikkerhed og indsamling af de nødvendige data til dette formål
- forbedring af sikkerhedsforholdene i lufttransporten, bl.a. ved etablering af en sammenhængende lovgivningsmæssig ramme for luftfartøjer, operatører og personale i EF og ved tilvejebringelse af kontrolmekanismer og mekanismer for samarbejde med tredjelande
- foranstaltninger med det formål at tilpasse infrastrukturens og luftrumets kapacitet til lufttrafikbehovene
- adgang til groundhandlingsmarkedet i EF's lufthavne
- varetægelse af sikkerheden til søs ved uddannelse af besætninger og søfartsmyndigheder på højt niveau

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)**06 02 03** (fortsat)

06 02 03 01 (fortsat)

- foranstaltninger til at holde både publikum og rederier underrettet om EU-initiativer inden for søfartssikkerhed
- foranstaltninger til at styrke alle aspekter af sikkerheden til søs og forebyggelse af forurening af europæiske havområder
- foranstaltninger til fremme af forskning i transportsikkerhed
- fremme af sikkerheden i forbindelse med alle transportformer for bevægelseshæmmede personer
- støtte til sikkerhedsforanstaltninger for sårbare trafikanter som f.eks. fodgængere, cyklister og motorcyklister (se Europa-Parlamentets beslutning af 12. februar 2003 om Kommissionens hvidbog om den europæiske transportpolitik frem til 2010 — De svære valg).

Retsgrundlag

Specifikke opgaver, der følger af Kommissionens prærogativer på det institutionelle plan, som fastholdt i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

06 02 03 02

Transport — Sikringsforanstaltninger

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 300 000	400 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	1 300 000		400 000	650 000	250 000	—
I alt	1 300 000		400 000	650 000	250 000	—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Kommissionens udgifter til indsamling og bearbejdning af oplysninger af enhver art, der er nødvendige for at analysere, fastlægge, fremme, overvåge, evaluere og gennemføre de foranstaltninger og forskrifter for at forbedre sikkerheden inden for land-, sø- og lufttransport, herunder foranstaltningernes virkninger for landene uden for Fællesskabet, samt faglig bistand og specifikke uddannelsesforanstaltninger.

De vigtigste formål med foranstaltningen er at fastlægge og gennemføre sikkerhedsregler i transportsektoren og navnlig

- foranstaltninger for at forhindre hærværk og andre angreb i transportsektoren, navnlig i forbindelse med transport af farligt gods samt infrastruktur
- indbyrdes tilnærmelse af lovgivning og tekniske normer samt administrativ kontrolpraksis for at øge transportsikkerheden

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)

06 02 03 (fortsat)

06 02 03 02 (fortsat)

- fastlæggelse af fælles indikatorer, metoder og mål for transportsikkerhed og indsamling af de nødvendige data til dette formål
- overvågning af transportsikkerhedsforanstaltninger i medlemsstaterne, særlig inden for luftfart
- international koordinering af transportsikkerhed
- fremme af forskning i transportsikkerhed.

Bevillingen skal desuden dække udgifter i forbindelse med oprettelse og drift af et korps af inspektører, der skal føre tilsyn med sikkerheden i medlemsstaternes lufthavne, samt lignende tiltag i tredjelande.

Retsgrundlag

Specifikke opgaver, der følger af Kommissionens prærogativer på det institutionelle plan, som fastholdt i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

06 02 04 Politik for bæredygtig mobilitet

06 02 04 01

Det indre marked og optimering af transportsystemer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
5 600 000	7 250 000	9 021 000	7 608 000	9 801 081,64	5 801 478,22

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	11 669 764 ⁽¹⁾	5 803 800	3 500 929	2 365 035		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	9 021 000	1 804 200	2 706 300	3 608 400	902 100	
Bevillinger 2004	5 600 000		1 042 771	1 101 565	3 081 233	374 431
I alt	26 290 764	7 608 000	7 250 000	7 075 000	3 983 333	374 431

⁽¹⁾ Efter fradrag af 1 550 000 EUR i form af fremførte betalingsbevillinger.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Kommissionens udgifter til indsamling og bearbejdning af oplysninger af enhver art, som er nødvendige for at analysere, fastlægge, fremme, overvåge, evaluere og gennemføre Fællesskabets fælles transportpolitik, herunder denne politiks virkninger for landene uden for Fællesskabet, faglig bistand, specifikke uddannelsesforanstaltninger samt fremme af den fælles transportpolitik, herunder fastlæggelse og opfølgning af de retningslinjer for transeuropæiske transportnet, som er omhandlet i traktaten.

De finansierede foranstaltningers formål er:

- specifikke undersøgelser og støtte til tilrettelæggelse og evaluering af foranstaltninger, der tager sigte på virkeliggørelse, styring og udbygning af et enhedsmarked på transportområdet, herunder dets udløbere i lande uden for Fællesskabet, med særlig vægt på afhjælpning af flaskehalse ved grænserne i områder, hvor naturlige barrierer udgør en hindring for personers og varers fri bevægelighed

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)**06 02 04** (fortsat)

06 02 04 01 (fortsat)

- udarbejdelse af den nødvendige lovgivning for de enkelte transportmåder, såvel hvad angår adgangen til markedet som de tekniske, sociale og fiskale aspekter, både for gods- og personbefordring
- udgifter til uddannelse, bistand og vejledning af de nationale myndigheder i de nye medlemsstater efter tiltrædelsen med henblik på gennemførelse og anvendelse af fællesskabslovgivningen
- overvågning af markedet for transport af gods og passagerer, herunder samtlige transportmåder, samt forbedring af indsamlingen af statistikker i medlemsstaterne
- udarbejdelse og gennemførelse af foranstaltninger, der kan sikre loyal konkurrence mellem operatører inden for samme transportmåde og mellem forskellige transportmåder indbyrdes
- etablering af sammenhæng mellem strategiplanerne for de forskellige transportmåder og integration af dem
- udformning og etablering af et »borgernes transportnet«, som samler alle forskellige transportmåder, især kollektiv transport
- formulering af en politik for rimelig og effektiv fastsættelse af afgifter på transportområdet, herunder vejafgifter
- udvikling og anvendelse af telematik inden for de forskellige transportinfrastrukturer, især til styring af luft-, jernbane-, sø- og vejtrafik
- udbygning og fremme af intermodal transport og logistik
- fremme af EU-koncepter i internationale fora
- analyse af planlagte transportnets miljøvirkninger og socioøkonomiske virkninger
- fremme af transportsystemer og lovgivning til støtte for personer med begrænset mobilitet
- udarbejdelse af de nødvendige analyser til udpegelse og udvikling af projekter af fælles interesse for det transeuropæiske transportnet
- fremme af bæredygtig mobilitet i Fællesskabet og af effektivt samarbejde mellem de forskellige transportmåder
- etablering af sammenhæng mellem Fællesskabets transeuropæiske net med nettene hos Den Europæiske Frihandelssammenslutning, kandidatlandene og medlemmerne i det paneuropæiske partnerskab for transportnet
- opmærksomhedsskabende og oplysende foranstaltninger med henblik på at fremme den overordnede fremgangsmåde, som foreslås af Fællesskabet, og fremme kendskabet til de transeuropæiske net, både i Fællesskabet og i resten af Europa
- standardiseringsmandater vedrørende alle transportsektorer til de europæiske standardiseringsorganisationer eller andre organisationer samt udvikling af tekniske specifikationer for interoperabilitet mellem jernbaner
- analyse af ITS-applikationers (Intelligent Transport Systems) og multimodale applikationers økonomiske rentabilitet og vurdering af deres indvirkning på miljøet og sikkerheden, inklusive logistikcentrenes krav
- udbygning af programmet for et fælleseuropæisk luftrum, som skal forbedre flyvekontrollsystemets effektivitet, kapacitet og sikkerhed samt rettidigheden.

Retsgrundlag

Specifikke opgaver, der følger af Kommissionens prærogativer på det institutionelle plan, som fastholdt i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)

06 02 04 (fortsat)

06 02 04 02 Passagerers rettigheder
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 500 000	280 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	1 500 000		280 000	440 000	613 333	166 667
I alt	1 500 000		280 000	440 000	613 333	166 667

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Kommissionens udgifter til indsamling og bearbejdning af oplysninger af enhver art, som er nødvendige for at analysere, fastlægge, fremme, overvåge, evaluere og gennemføre Fællesskabets fælles transportpolitik med henblik på at styrke passagerernes rettigheder og beskyttelse.

De finansierede foranstaltningers formål er:

- udarbejdelse af den nødvendige lovgivning for de enkelte transportmåder, såvel hvad angår adgangen til markedet som de tekniske, sociale og fiskale aspekter, både for gods- og personbefordring
- overvågning af markedet for gods- og personbefordring med alle transportmåder, herunder forbedring af medlemsstaternes indsamling af statistiske oplysninger
- udarbejdelse og gennemførelse af foranstaltninger, der kan sikre loyal konkurrence mellem operatører inden for samme transportmåde og mellem forskellige transportmåder indbyrdes
- etablering af sammenhæng mellem strategiplanerne for de forskellige transportmåder og integration af dem
- udformning og etablering af et »borgernes transportnet«, som samler alle forskellige transportmåder, især kollektiv transport
- formulering af en politik for rimelig og effektiv fastsættelse af afgifter på transportområdet, herunder vejafgifter
- indsamling og offentliggørelse af oplysninger om kvaliteten af transportydelse
- foranstaltninger til støtte for dem, der repræsenterer passagerers interesser
- fremme af transportsystemer og lovgivning til støtte for personer med begrænset mobilitet

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)**06 02 04 (fortsat)**

06 02 04 02 (fortsat)

— udarbejdelse af de nødvendige analyser til udpegelse og udvikling af projekter af fælles interesse for det transeuropæiske transportnet.

Retsgrundlag

Specifikke opgaver, der følger af Kommissionens prærogativer på det institutionelle plan, som fastholdt i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

06 02 05**Afslutning af handlingsprogrammet for fremme af kombineret godstransport**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	2 791 000	—	4 000 000	0,—	4 038 298,09

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	6 791 438	4 000 000	2 791 000	438		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	6 791 438	4 000 000	2 791 000	438		

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til dækning af betalingen af de indgåede forpligtelser i henhold til de vedtagne forordninger og beslutninger.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2196/98 af 1. oktober 1998 om EF-tilskud til innovative projekter til fremme af kombineret godstransport (EFT L 277 af 14.10.1998, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)

06 02 07

Marco Polo-programmet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
15 000 000	9 000 000	p.m. (¹)	p.m. (²)		
(¹) En bevilling på 15 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 4 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	15 000 000 (¹)	4 000 000	6 000 000	4 500 000	500 000	
Bevillinger 2004	15 000 000		3 000 000	6 000 000	6 000 000	—
I alt	30 000 000	4 000 000 (²)	9 000 000	10 500 000	6 500 000	—
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til gennemførelse af et program, der skal fremme alternativer til international godstransport ad vej, og som hedder Marco Polo. Cabotagesejlads, jernbaner og indre vandveje betragtes som mulige alternativer.

Programmets hovedformål er at medvirke til at flytte en mængde gods svarende til den forventede vækst i den internationale vejtransport over til andre transportmåder.

Der bliver tale om tre projektyper:

- opstartsstøtte til nye, alternative godstransportformer, som skulle kunne blive levedygtige på mellemlangt sigt («trafikoverflytningsprojekter»)
- støtte til lancering af godstrafikforbindelser eller -faciliteter af strategisk europæisk interesse («katalysatorprojekter»)
- stimulering af samarbejde inden for godslogistik («fælles læringsprojekter»).

Under Marco Polo-programmet vil der også kunne ydes støtte til projekter, der involverer lande, som er tiltrædelseskandidater til Den Europæiske Union.

Bevillingen omfatter tillige formidling og ledsageforanstaltninger.

Støtten til erhvervsmæssige projekter på markedet for godstransport adskiller sig fra den støtte, der gives gennem forsknings- og udviklingsprogrammer og gennem programmet for transeuropæiske net. Marco Polo skal fremme projekter for trafikoverflytning inden for alle sektorer af godsmarkedet, ikke blot i kombitransporten.

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)**06 02 07** (fortsat)

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra kandidatlandenes medvirken i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, jf. artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1382/2003 af 22. juli 2003 om EF-tilskud til forbedring af godstransportsystemets miljøpræstationer (»Marco Polo-programmet«) (EUT L 196 af 2.8.2003, s. 1).

06 02 08**Det Europæiske Jernbaneagentur**

06 02 08 01

Det Europæiske Jernbaneagentur — Støtte vedrørende afsnit 1 og 2

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)				
<p>(¹) En bevilling på 4 490 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 4 490 000 EUR er opført under kapitel 31 02.</p>					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger				
	2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003					
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002					
Bevillinger 2003					
Bevillinger 2004		4 490 000 (¹)	4 490 000		
I alt		4 490 000	4 490 000 (²)		
<p>(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.</p>					

Anmærkninger

Denne artikel skal dække agenturets personale- og driftsudgifter (afsnit 1 og 2).

Agenturet skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis agenturet anmoder om det.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)

06 02 08 (fortsat)

06 02 08 01 (fortsat)

Godkendte stillinger (EU-15)

Kategori og lønklasse	Stillinger					
	2003				2004	
	Forventet pr. 31.12.2002		Godkendt		Godkendt	
	Faste	Midlertidige	Faste	Midlertidige	Faste	Midlertidige
A 1					—	—
A 2					—	1
A 3					—	—
A 4					—	2
A 5					—	6
A 6					—	6
A 7					—	2
A 8					—	—
I alt A					—	17
B 1					—	—
B 2					—	1
B 3					—	3
B 4					—	2
B 5					—	1
I alt B					—	7
C 1					—	—
C 2					—	1
C 3					—	1
C 4					—	2
C 5					—	2
I alt C					—	6
D 1					—	—
D 2					—	—
D 3					—	—
D 4					—	—
I alt D					—	—
Tilsammen					—	30

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om oprettelse af et europæisk jernbaneagentur (EFT C 126 E af 28.5.2002, s. 323).

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)**06 02 08** (fortsat)

06 02 08 02 Det Europæiske Jernbaneagentur — Støtte vedrørende afsnit 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)				
(¹) En bevilling på 410 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 410 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger				
	2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003					
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002					
Bevillinger 2003					
Bevillinger 2004		410 000 (¹)	410 000		
I alt		410 000	410 000 (²)		

(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.
 (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne konto skal dække agenturets aktionsudgifter i forbindelse med arbejdsprogrammet (afsnit 3).

Agenturet skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis agenturet anmoder om det.

I de seneste år har der været en mærkbar stigning i antallet af agenturer (6), budgettet til agenturerne har lagt beslag på en stor del af margenen i udgiftsområde 3, og antallet af ansatte er steget væsentligt.

I henhold til den nye finansforordning (artikel 185) og rammeforordningens relevante nye artikler for hvert af de organer, som Fællesskabet har oprettet, er budgetmyndighedens rolle blevet styrket.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 02 — LAND-, SØ- OG LUFTRANSPORT (fortsat)

06 02 08 (fortsat)

06 02 08 02 (fortsat)

Indtægter og udgifter for regnskabsåret anslås som følger:

— Afsnit 1 »Tilskud fra Det Europæiske Fællesskab«	4 900 000
	<hr/>
I alt	4 900 000
Udgifter	
— Afsnit 1 »Personale«	3 240 000
— Afsnit 2 »Driftsudgifter«	1 250 000
— Afsnit 3 »Aktionsudgifter«	410 000
	<hr/>
I alt	4 900 000

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om oprettelse af et europæisk jernbaneagentur (EFT C 126 E af 28.5.2002, s. 323).

KAPITEL 06 03 — TRANSEUROPEISKE NET

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
06 03	TRANSEUROPEISKE NET							
06 03 01	Finansiel støtte til projekter af fælles interesse i det transeuropæiske transportnet	3	619 000 000	678 000 000	625 000 000	587 275 000	563 400 000,—	517 265 057,—
06 03 02	Finansiel støtte til projekter af fælles interesse i det transeuropæiske energinet	3	16 125 000 (¹)	20 000 000	22 000 000	22 800 000	15 032 355,—	14 950 000,—
	Kapitel 06 03 — I alt		635 125 000	698 000 000	647 000 000	610 075 000	578 432 355,—	532 215 057,—

(¹) En bevilling på 3 225 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 03 — TRANSEUROPEISKE NET (fortsat)

06 03 01 *Finansiel støtte til projekter af fælles interesse i det transeuropæiske transportnet*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
619 000 000	678 000 000	625 000 000	587 275 000	563 400 000,—	517 265 057,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 208 313 516	418 525 000	360 000 000	280 000 000	149 788 516	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	625 000 000	168 750 000	170 000 000	170 000 000	116 250 000	
Bevillinger 2004	619 000 000		148 000 000	166 500 000	167 333 333	137 166 667
I alt	2 452 313 516	587 275 000	678 000 000	616 500 000	433 371 849	137 166 667

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til opbygning af et transeuropæisk transportnet, der anses for at være af største betydning for det indre markeds funktion og for den økonomiske og sociale samhørighed (EF-traktatens artikel 154-156). Der er tale om medfinansiering af projekter af fælles interesse, der er fastlagt efter Fællesskabets retningslinjer for udvikling af det transeuropæiske transportnet (beslutning nr. 1692/96/EF).

Målene er

- at bistå med opstilling af projekter af fælles interesse
- at fremskynde medlemsstaternes gennemførelse af projekter af fælles interesse i forbindelse med det transeuropæiske transportnet
- at rydde de økonomiske forhindringer af vejen, som kan opstå i et projekts opstartfase, bl.a. ved hjælp af feasibilityundersøgelser
- at øge andelen af privat kapital i finansieringen af projekterne og tilskynde til partnerskaber mellem den offentlige og den private sektor
- ved hjælp af smidige ordninger at sikre projekterne den bedst mulige finansiering med mindst mulig brug af offentlige midler.

Siden 2001 er en stor del af Fællesskabets bidrag ydet inden for et flerårigt program, som er fastlagt af Kommissionen. Programmets formål er, at udgifterne under budgettet for de transeuropæiske net bliver fastlagt på et fornuftigt niveau for perioden 2001-2006. Programmet tager det vejledende flerårige program for den foregående periode 1996-1999 som (uformelt) forbillede og giver de projektansvarlige sikkerhed for fællesskabsstøtte i den nævnte periode, bl.a. i tilfælde af projekter, der er sat i gang som partnerskaber mellem den offentlige og den private sektor.

KAPITEL 06 03 — TRANSEUROPÆISKE NET (fortsat)**06 03 01** (fortsat)

Programmet har tre hovedindsatsområder.

Første indsatsområde

Bilag III til beslutning nr. 1296/96/EF indeholder de 14 projekter, som Det Europæiske Råd godkendte på mødet i Essen i 1994. Flertallet af disse projekter er nu under udførelse. I enkelte tilfælde mangler der endnu nogle tekniske undersøgelser, inden der kan træffes beslutning om gennemførelsen.

Andet indsatsområde: Programmet for satellitnavigationssystemet Galileo

Galileo-programmet om satellitnavigation er nu i sin anden fase, udviklings- og valideringsfasen, der dækker perioden 2001-2005. Programmet omfatter udvikling af satellitter og jordkontrolstationer samt validering af systemet »i kredsløb«.

Tredje indsatsområde

Der skal ydes fællesskabsstøtte til andre projekter, der er udpeget ifølge retningslinjerne for udvikling af det transeuropæiske transportnet, f.eks. fjernelse af flaskehalse i jernbanenettet, grænseoverskridende projekter og en række trafikstyringsprojekter, bl.a. intelligente transport-systemer (ITS) inden for vejtransport og luftfart.

Ved at blive koncentreret om de 14 projekter, der blev godkendt i Essen, og ved at lægge stor vægt på at fjerne flaskehalse i jernbanenettet støtter det vejledende flerårige program i særlig grad jernbanesektoren (63,5 % af det samlede beløb under programmet). Det er i fuld overensstemmelse med bestemmelsen i forordning (EF) nr. 1655/1999 om, at mindst 55 % af budgettet for transeuropæiske transportnet tildeles til jernbaneprojekter, herunder kombineret transport.

Ifølge forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 2236/95 afsættes der i 2003-2006 en supplerende forpligtelsesbevilling på 100 000 000 EUR til projekter i det transeuropæiske transportnet, som skal fjerne flaskehalse ved grænserne til kandidatlandene og/eller manglende forbindelse i områder, hvor naturlige barrierer udgør en hindring for varers og passagerers fri bevægelighed. Dertil kommer omfordeling af 50 000 000 EUR inden for de transeuropæiske transportnet i samme periode.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2236/95 af 18. september 1995 om generelle regler for Fællesskabets finansielle støtte inden for transeuropæiske net (EFT L 228 af 23.9.1995, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1655/1999 (EFT L 197 af 29.7.1999, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 1692/96/EF af 23. juli 1996 om Fællesskabets retningslinjer for udvikling af det transeuropæiske transportnet (EFT L 228 af 9.9.1996, s. 1), senest ændret for så vidt angår søhavne og flod- og kanalhavne og intermodale terminaler samt projekt nr. 8 i bilag III ved beslutning nr. 1346/2001/EF (EFT L 185 af 6.7.2001, s. 1).

Kommissionens beslutning K(2001) 2654 af 19. september 2001 om et vejledende flerårigt program for Fællesskabets finansielle støtte til projekter af fælles interesse inden for det transeuropæiske transportnet i tidsrummet 2001-2006.

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets beslutning om ændring af beslutning nr. 1692/96/EF om Fællesskabets retningslinjer for udvikling af det transeuropæiske transportnet, forelagt af Kommissionen den 9. oktober 2001 (EFT C 362 E af 18.12.2001, s. 205.).

Rådets forordning (EF) nr. 876/2002 af 21. maj 2002 om oprettelse af fællesforetagendet Galileo (EFT L 138 af 28.5.2002, s. 1).

Ændret forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af det ændrede forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 2236/95 om generelle regler for Fællesskabets finansielle støtte inden for transeuropæiske net, forelagt af Kommissionen den 1. oktober 2003 (KOM (2003) 561).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 03 — TRANSEUROPEISKE NET (fortsat)

06 03 02 *Finansiel støtte til projekter af fælles interesse i det transeuropæiske energinet*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
16 125 000 (¹)	20 000 000	22 000 000	22 800 000	15 032 355,—	14 950 000,—

(¹) En bevilling på 3 225 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	56 791 515	17 300 000	12 400 000	11 300 000	11 300 000	4 491 515
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	22 000 000	5 500 000	3 300 000	4 400 000	4 400 000	4 400 000
Bevillinger 2004	19 350 000 (¹)		4 300 000	4 300 000	4 300 000	6 450 000
I alt	98 141 515	22 800 000	20 000 000	20 000 000	20 000 000	15 341 515

(¹) Hvoraf 3 225 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til økonomiske og tekniske, forberedende og evaluerende gennemførlighedsundersøgelser og ydelse af rentegodtgørelser, lånegarantier eller direkte tilskud i behørigt begrundede tilfælde for projekter af fælles interesse, der udpeges efter de af Rådet fastlagte retningslinjer.

Formålet med denne foranstaltning er at bidrage til at muliggøre konkurrence på det indre energimarked og styrke energiforsyningsikkerheden gennem etablering af den nødvendige netinfrastruktur, nærmere bestemt ved at oprette og udbygge transeuropæiske energinet, som fremmer sammenkoblingen og samdriften af nationale net og adgangen til disse net og deres forlængelse uden for Fællesskabet.

Alle forslag vil blive genstand for en vurdering af virkningerne på miljøet og høring på lokalt plan.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2236/95 af 18. september 1995 om generelle regler for Fællesskabets finansielle støtte inden for transeuropæiske net (EFT L 228 af 23.9.1995, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1655/1999 (EFT L 197 af 29.7.1999, s. 1).

Rådets beslutning 96/391/EF af 28. marts 1996 om fastlæggelse af en række aktioner med henblik på at skabe gunstigere vilkår for udbygningen af transeuropæiske net på energiområdet (EFT L 161 af 29.6.1996, s. 154).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 1229/2003/EF af 26. juni 2003 om opstilling af et sæt retningslinjer for transeuropæiske net på energiområdet og om ophævelse af beslutning nr. 1254/96/EF (EUT L 176 af 15.7.2003, s. 11).

Ændret forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af det ændrede forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 2236/95 om generelle regler for Fællesskabets finansielle støtte inden for transeuropæiske net, forelagt af Kommissionen den 1. oktober 2003 (KOM (2003) 561).

KAPITEL 06 04 — KONVENTIONEL OG VEDVARENDE ENERGI

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
06 04	KONVENTIONEL OG VEDVARENDE ENERGI							
06 04 01	<i>Programmet Intelligent Energi — Europa (2003-2006)</i>	3	47 820 000	16 800 000	p.m. (¹)	p.m. (²)		
06 04 02	<i>Programmet Intelligent Energi — Europa (2003-2006), Internationalt samarbejde — Coopener</i>	4	4 915 000	1 900 000	p.m. (³)	p.m. (⁴)		
06 04 03	<i>Forsyningsikkerhed — Konventionel energi</i>	3	2 000 000	500 000				
06 04 04	<i>Afslutning af energirammeprogrammet (1999-2002) — Konventionel og vedvarende energi</i>	3	p.m.	20 820 000	p.m.	31 849 000	32 033 126,39	27 320 116,93
	Kapitel 06 04 — I alt		54 735 000	40 020 000	p.m.	31 849 000	32 033 126,39	27 320 116,93

(¹) En bevilling på 47 360 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 8 630 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(³) En bevilling på 1 970 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁴) En bevilling på 490 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 04 — KONVENTIONEL OG VEDVARENDE ENERGI (fortsat)

06 04 01 Programmet Intelligent Energi — Europa (2003-2006)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
47 820 000	16 800 000	p.m. (¹)	p.m. (²)		
(¹) En bevilling på 47 360 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 8 630 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	47 360 000 (¹)	8 630 000	9 671 500	16 576 000	12 482 500	
Bevillinger 2004	47 820 000		7 128 500	12 322 000	14 434 167	13 935 333
I alt	95 180 000	8 630 000 (²)	16 800 000	28 898 000	26 916 667	13 935 333
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne artikel er bestemt til at finansiere aktioner eller foranstaltninger inden for:

- udarbejdelse af strategier på mellemlang og lang sigt på energiområdet med henblik på at fremme bæredygtig udvikling, forsyningssikkerhed på det indre marked, konkurrenceevne og miljøbeskyttelse, herunder udarbejdelse af standarder, mærknings- og certificeringssystemer, og frivillige, langsigtede aftaler, som indgås med industrien, såvel som fremtidsscenerier, strategiundersøgelser ud fra fælles analyser af markedsudviklingen og tendenserne i energisektoren
- etablering eller udbygning af strukturer og virkemidler til bæredygtig energiudvikling, herunder lokal og regional energiplanlægning og -styring, samt udvikling af passende finansielle produkter og markedsinstrumenter
- fremme af systemer og udstyr vedrørende bæredygtig energi for at fremskynde markedspenetreringen og tilskynde til investeringer, som kan lette overgangen fra demonstration til markedsføring af den bedste teknologi
- udvikling af informations-, uddannelses- og undervisningsstrukturer; nyttiggørelse af resultater, opmærksomhedsfremmende tiltag og formidling af knowhow og bedste praksis, også hos alle forbrugere, samt samarbejde med medlemsstaterne via netværk i EU og på internationalt plan
- overvågning af gennemførelsen og virkningen af fællesskabspolitikken på området bæredygtig energi
- evaluering af virkningen af de foranstaltninger og projekter, der finansieres som led i programmet.

KAPITEL 06 04 — KONVENTIONEL OG VEDVARENDE ENERGI (fortsat)**06 04 01** (fortsat)

Programmet er sammensat af tre særlige indsatsområder:

- forbedring af energieffektivitet og efterspørgselsstyring, navnlig i bygge- og anlægssektoren og i industrien, herunder udformning og gennemførelse af retsfor skrifter (Save)
- fremme af nye og vedvarende energikilder til central og decentral produktion, samt integration heraf i bymiljøet, herunder udformning og gennemførelse af retsfor skrifter (Altener)
- støtte til initiativer vedrørende transportsektorens energimæssige aspekter, brændstofsdiversificering og fremme af brændstoffer fra vedvarende energikilder og energieffektivitet i transportsektoren, herunder udformning og gennemførelse af retsfor skrifter (Steer).

Støtten kan normalt ikke overstige 50 % af foranstaltningens samlede omkostninger, idet den resterende del dækkes af offentlige eller private midler eller en kombination af begge dele.

Støtten kan dog dække samtlige omkostninger til visse aktioner, f.eks. undersøgelser og andre aktioner, som har til formål at forberede, supplere, iværksætte eller evaluere virkningen af strategien eller andre EU-politiske tiltag, samt foranstaltninger, som Kommissionen foreslår for at fremme udveksling af erfaring og knowhow for at forbedre samordningen mellem EU-initiativer, nationale, internationale og andre initiativer.

Alle omkostninger i forbindelse med aktioner og foranstaltninger, som udelukkende gennemføres på Kommissionens initiativ, afholdes af EU.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 1230/2003/EF af 26. juni 2003 om et flerårigt program for tiltag på energiområdet: »Intelligent Energi — Europa« (2003-2006) (EUT L 176 af 15.7.2003, s. 29).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 04 — KONVENTIONEL OG VEDVARENDE ENERGI (fortsat)

06 04 02 Programmet Intelligent Energi — Europa (2003-2006), Internationalt samarbejde — Coopener

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
4 915 000	1 900 000	p.m. (¹)	p.m. (²)		
(¹) En bevilling på 1 970 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 490 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003							
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	1 970 000 (¹)	490 000	591 000	591 000	298 000		
Bevillinger 2004	4 915 000		1 309 000	1 909 000	1 697 000	—	
I alt	6 885 000	490 000 (²)	1 900 000	2 500 000	1 995 000	—	
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.							

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af Coopener-delen (eksternt samarbejde) af programmet »Intelligent Energi — Europa«. De aktioner, der vil blive finansieret, vil være koncentreret omkring målinger og teknikker udviklet i Fællesskabet, som vil kunne anvendes i udviklingslandene, samt fremme af knowhow og overførsel af fællesskabsteknologier til disse lande.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 1230/2003/EF af 26. juni 2003 om et flerårigt program for tiltag på energiområdet: »Intelligent Energi — Europa« (2003-2006) (EUT L 176 af 15.7.2003, s. 29).

KAPITEL 06 04 — KONVENTIONEL OG VEDVARENDE ENERGI (fortsat)

06 04 03 Forsyningssikkerhed — Konventionel energi

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 000 000	500 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	2 000 000		500 000	800 000	700 000	
I alt	2 000 000		500 000	800 000	700 000	

Anmærkninger

Denne bevilling skal bl.a. dække Kommissionens udgifter til indsamling og bearbejdning af oplysninger af enhver art, der er nødvendige for at analysere, fastlægge, fremme, overvåge, evaluere og gennemføre Fællesskabets politik for forsyningssikkerhed og gennemførelse af det indre marked for konventionel energi. Disse udgifter er et led i de forberedende foranstaltninger med henblik på vedtagelse af nye direktiver.

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltning som omhandlet i den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1).

Forberedende foranstaltning, jf. Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om indbyrdes tilnærmelse af forsyningssikkerhedsforanstaltningerne for olieprodukter, forelagt af Kommissionen den 18. september 2002, KOM(2002) 488 endelig udg. (EFT C 331 E af 31.12.2002, s. 249).

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om foranstaltninger til opretholdelse af naturgasforsyningssikkerheden, forelagt af Kommissionen den 18. september 2002, KOM(2002) 488 endelig udg. (EFT C 331 af 31.12.2002, s. 262).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1228/2003 af 26. juni 2003 om betingelserne for netadgang i forbindelse med grænseoverskridende elektricitetsudveksling (EUT L 176 af 15.7.2003, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 04 — KONVENTIONEL OG VEDVARENDE ENERGI (fortsat)

06 04 04 Afslutning af energirammeprogrammet (1999-2002) – Konventionel og vedvarende energi

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	20 820 000	p.m.	31 849 000	32 033 126,39	27 320 116,93

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	73 391 714	31 849 000	20 820 000	13 800 000	5 600 000	1 322 714
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.				
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	73 391 714	31 849 000	20 820 000	13 800 000	5 600 000	1 322 714

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til dækning af betalingen af de indgåede forpligtelser i henhold til de vedtagne forordninger og beslutninger.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 3639/85 af 20. december 1985 om et program til støtte for den teknologiske udvikling i kulbrintesektoren (EFT L 350 af 27.12.1985, s. 25).

Rådets forordning (EØF) nr. 3640/85 af 20. december 1985 om ydelse af finansiel støtte til fremme af demonstrationsprojekter og industrielle pilotprojekter på energiområdet (EFT L 350 af 27.12.1985, s. 29).

Rådets beslutning 89/364/EØF af 5. juni 1989 om Fællesskabets handlingsprogram til forbedring af elektricitetsudnyttelsen (EFT L 157 af 9.6.1989, s. 32) (Pace-programmet).

Rådets beslutning 91/565/EØF af 29. oktober 1991 om fremme af energieffektiviteten i Fællesskabet (Save I) (EFT L 307 af 8.11.1991, s. 34).

Rådets beslutning 96/737/EF af 16. december 1996 om et flerårigt program for fremme af energieffektiviteten i Fællesskabet (Save II) (EFT L 335 af 24.12.1996, s. 50).

Rådets beslutning 98/352/EF af 18. maj 1998 om et flerårigt program til fremme af vedvarende energikilder i Fællesskabet (Altener II) (EFT L 159 af 3.6.1998, s. 53).

Rådets beslutning 1999/21/EF, Euratom af 14. december 1998 om et flerårigt rammeprogram for aktioner inden for energisektoren (1998-2002) og dertil knyttede foranstaltninger (EFT L 7 af 13.1.1999, s. 16).

Rådets beslutning 1999/22/EF af 14. december 1998 om et flerårigt program for undersøgelser, analyser, prognoser og andre dertil knyttede aktiviteter inden for energisektoren (1998-2002) (EFT L 7 af 13.1.1999, s. 20).

KAPITEL 06 04 — KONVENTIONEL OG VEDVARENDE ENERGI (fortsat)**06 04 04** (fortsat)

Rådets beslutning 1999/23/EF af 14. december 1998 om vedtagelse af et flerårigt program til fremme af det internationale energisamarbejde (1998-2002) (EFT L 7 af 13.1.1999, s. 23).

Rådets beslutning 1999/24/EF af 14. december 1998 om vedtagelse af et flerårigt program for teknologiske aktioner til fremme af ren og effektiv udnyttelse af fast brændsel (1998-2002) (EFT L 7 af 13.1.1999, s. 28).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 646/2000/EF af 28. februar 2000 om et flerårigt program til fremme af vedvarende energikilder i Fællesskabet (Altener) (1998-2002) (EFT L 79 af 30.3.2000, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 647/2000/EF af 28. februar 2000 om et flerårigt program for fremme af energieffektiviteten (Save) (1998-2002) (EFT L 79 af 30.3.2000, s. 6).

Rådets afgørelse 2001/353/EF af 9. april 2001 om fastlæggelse af nye retningslinjer, der finder anvendelse på aktioner og foranstaltninger under det flerårige program til fremme af det internationale energisamarbejde (1998-2002) under det flerårige rammeprogram for aktioner inden for energisektoren og de dertil knyttede foranstaltninger (EFT L 125 af 5.5.2001, s. 24).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 05 — NUKLEAR ENERGI

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
06 05	NUKLEAR ENERGI							
06 05 01	<i>Inspektioner på stedet med henblik på sikkerhedskontrol og uddannelse af inspektører</i>	3	5 690 000	5 650 000	5 690 000	5 590 000	5 091 000,—	3 960 693,74
06 05 02	<i>Indkøb af udstyr, tjenesteydelser og særligt arbejde</i>							
06 05 02 01	Udtagelse af prøver og analyser, materiel, særligt arbejde, tjenesteydelser og transport	3	5 500 000	5 500 000	5 500 000	5 500 000	5 717 156,50	5 099 699,60
06 05 02 02	Kontrol med store anlæg til oparbejdning af plutonium	3	7 400 000	7 400 000	7 400 000	7 400 000	7 900 000,—	7 206 571,95
	<i>Artikel 06 05 02 — Subtotal</i>		12 900 000	12 900 000	12 900 000	12 900 000	13 617 156,50	12 306 271,55
06 05 03	<i>Afslutning af programmet for samarbejde med landene i Central- og Østeuropa og de nye uafhængige stater om nuklear sikkerhed</i>	4	—	—	—	—	0,—	57 600,—
06 05 04	<i>Afslutning af energirammeprogrammet (1999-2002) – Nuklear energi</i>	3	—	378 000	p.m.	339 000	350 000,—	167 831,04
06 05 05	<i>Nuklear sikkerhed — Forbigående foranstaltninger (demontering)</i>	3	p.m.	p.m.				
06 05 06	<i>Nuklear sikkerhed</i>	3	500 000	250 000				
06 05 07	<i>Strålingsbeskyttelse</i>	3	600 000	500 000	619 000	619 000	0,—	0,—
	Kapitel 06 05 — I alt		19 690 000	19 678 000	19 209 000	19 448 000	19 058 156,50	16 492 396,33

KAPITEL 06 05 — NUKLEAR ENERGI (fortsat)

06 05 01

Inspektioner på stedet med henblik på sikkerhedskontrol og uddannelse af inspektører

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
5 690 000	5 650 000	5 690 000	5 590 000	5 091 000,—	3 960 693,74

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	3 307 392	2 176 000	727 500	403 892			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	5 690 000	3 414 000	1 422 500	853 500			
Bevillinger 2004	5 690 000		3 500 000	1 395 000	795 000	—	
I alt	14 687 392	5 590 000	5 650 000	2 652 392	795 000	—	

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække følgende foranstaltninger:

- jævnlige inspektioner udført i overensstemmelse med fastlagte halvårslige programmer
- rejser for ESO-personale (Euratoms Kontor for Sikkerhedskontrol), som er nødvendige for at udføre de opgaver, der er pålagt Kommissionen, herunder rejser i forbindelse med udførelse af opgaverne under Det Internationale Atomenergiagenturs program for skærpet sikkerhedskontrol (kaldet »SSS — Strengthened Safeguards System«)
- rejser for ESO-personale til kandidatlandene til udvidelsen
- leje af kontorlokaler og dertil hørende infrastruktur
- rejseudgifter for FFC-personale eller andre rejser med teknisk formål udført for ESO's regning
- uddannelse af inspektører i forbindelse med sundhedsbeskyttelse af personale, der udsættes for bestråling og kontaminering
- uddannelse af FFC's tjenestemænd
- udgifter til særlige forsikringer til dækning af skader, som ikke dækkes af Kommissionens øvrige forsikringer.

Under denne bevilling er medregnet et beløb på 48 000 EUR i lån til Den Internationale Atomenergiorganisation (IAEA). Indtægter fra IAEA's tilbagebetaling af dette beløb, som opføres under artikel 6 1 6 i oversigten over indtægter, giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger i overensstemmelse med finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra g).

Kommissionens meddelelse til Rådet og Europa-Parlamentet af 24. marts 1992 om en beslutning truffet af Kommissionen om oprettelse af lokale analyselaboratorier til verifikation af prøver udtaget under sikkerhedskontrollen (SEK(92) 515 endelig udg.).

Retsgrundlag

Kommissionens forordning (Euratom) nr. 3227/76 af 19. oktober 1976 om anvendelse af bestemmelserne vedrørende sikkerhedskontrol inden for Euratom (EFT L 363 af 31.12.1976, s. 1).

Opgaver, der følger af de særlige beføjelser, Kommissionen har fået tillagt direkte ved Euratom-traktaten, kapitel VII og artikel 174.

Verifikationsaftalerne mellem Fællesskabet, medlemsstater, som ikke besidder atomvåben, og IAEA.

Trepartsaftalen mellem Fællesskabet, Det Forenede Kongerige og IAEA.

Trepartsaftalen mellem Fællesskabet, Frankrig og IAEA.

Samarbejdsaftalerne mellem Fællesskabet og tredjelande, bl. a. USA, Canada og Australien.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 05 — NUKLEAR ENERGI (fortsat)

06 05 02 Indkøb af udstyr, tjenesteydelser og særligt arbejde

06 05 02 01 Udtagelse af prøver og analyser, materiel, særligt arbejde, tjenesteydelser og transport
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
5 500 000	5 500 000	5 500 000	5 500 000	5 717 156,50	5 099 699,60

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	4 174 328	2 654 940	1 350 000	169 388		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	5 500 000	2 845 060	1 650 000	1 004 940		
Bevillinger 2004	5 500 000		2 500 000	1 800 000	1 200 000	
I alt	15 174 328	5 500 000	5 500 000	2 974 328	1 200 000	

Anmærkninger

Denne bevilling dækker udgifter i forbindelse med fysisk og kemisk kontrol af nukleare materialer og navnlig:

- udtagning, transport og analyse af prøver, herunder HPTA-prøver (HPTA: High Performance Trace Analysis)
- indkøb og vedligehold af specialmateriel og -udstyr, bl.a. til edb
- teknisk arbejde og særligt teknisk arbejde
- transport af udstyr, materiel og radioaktive strålingskilder
- indkøb eller leje (leasing) af transportmidler
- fortsat udvikling af overvågningssystemet. Det drejer sig om en vigtig etape i den overordnede vedligeholdelsesstrategi med henblik på at minimere virkningerne af senere opfølgning (inspektioner og inventaroptælling).

Disse tekniske hjælpemidler er nødvendige for at:

- kontrollere, at de oplysninger, som afgives af operatørerne, er nøjagtige
- Kommissionen ikke mister »den løbende kontakt« med de kontrollerede nukleare materialer
- Kommissionen kan uddrage konklusionerne af kontrollerne hurtigst muligt og ved hjælp af anerkendte teknikker
- Kommissionen kan opfylde sine forpligtelser i henhold til tillægsprotokollerne med Den Internationale Atomenergiorganisation og den nye forordning, som skal afløse den nugældende forordning (Euratom) nr. 3227/76, og som er under forberedelse.

Under denne bevilling er medregnet et beløb på 25 000 EUR i lån til Den Internationale Atomenergiorganisation (IAEA). Indtægter fra IAEA's tilbagebetaling af dette beløb, som opføres under artikel 6 1 6 i oversigten over indtægter, giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger i overensstemmelse med finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra g).

Også følgende indtægter giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger i overensstemmelse med finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e)-j):

- modtagne forsikringsydelse
- tilbagebetaling af beløb, som opkræves uretmæssigt i forbindelse med Kommissionens indkøb af varer eller tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Kommissionens forordning (Euratom) nr. 3227/76 af 19. oktober 1976 om anvendelse af bestemmelserne vedrørende sikkerhedskontrol inden for Euratom (EFT L 363 af 31.12.1976, s. 1).

Opgaver, der følger af de særlige beføjelser, Kommissionen har fået tillagt direkte ved Euratom-traktaten, kapitel VII og artikel 174.

KAPITEL 06 05 — NUKLEAR ENERGI (fortsat)**06 05 02 (fortsat)**

06 05 02 01 (fortsat)

Verifikationsaftalerne mellem Fællesskabet, medlemsstater, som ikke besidder atomvåben, og IAEA.

Trepartsaftalen mellem Fællesskabet, Det Forenede Kongerige og IAEA.

Trepartsaftalen mellem Fællesskabet, Frankrig og IAEA.

Samarbejdsaftalerne mellem Fællesskabet og tredjelande, bl. a. USA, Canada og Australien.

06 05 02 02

Kontrol med store anlæg til oparbejdning af plutonium

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
7 400 000	7 400 000	7 400 000	7 400 000	7 900 000,—	7 206 571,95

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	5 043 109	3 042 806	1 480 000	520 303		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	7 400 000	4 357 194	2 220 000	822 806		
Bevillinger 2004	7 400 000		3 700 000	2 960 000	740 000	
I alt	19 843 109	7 400 000	7 400 000	4 303 109	740 000	

Anmærkninger

Denne bevilling dækker følgende foranstaltninger:

- indkøb, installation og vedligeholdelse af kontroludstyr
- gennemførelse af infrastrukturarbejde
- driftsudgifter til lokale måle- og analyselaboratorier
- indkøb af software samt udvikling og vedligeholdelse af særlige programmer til de store plutoniumbehandlingsanlæg
- vedligeholdelse af alt udstyr af typen »Canberra«, som findes i Fællesskabets store anlæg.

Under denne bevilling er medregnet et beløb på 18 000 EUR i lån til Den Internationale Atomenergiorganisation (IAEA). Indtægter fra IAEA's tilbagebetaling af dette beløb, som opføres under artikel 6 1 6 i oversigten over indtægter, giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger i overensstemmelse med finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra g).

Kommissionens meddelelse til Rådet og Europa-Parlamentet af 24. marts 1992 om en beslutning truffet af Kommissionen om oprettelse af lokale analyselaboratorier til verifikation af prøver udtaget under sikkerhedskontrollen (SEK(92) 515 endelig udg.).

Retsgrundlag

Kommissionens forordning (Euratom) nr. 3227/76 af 19. oktober 1976 om anvendelse af bestemmelserne vedrørende sikkerhedskontrol inden for Euratom (EFT L 363 af 31.12.1976, s. 1).

Opgaver, der følger af de særlige beføjelser, Kommissionen har fået tillagt direkte ved Euratom-traktaten, kapitel VII og artikel 174.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 05 — NUKLEAR ENERGI (fortsat)

06 05 02 (fortsat)

06 05 02 02 (fortsat)

Verifikationsaftalerne mellem Fællesskabet, medlemsstater, som ikke besidder atomvåben, og IAEA.

Trepartsaftalen mellem Fællesskabet, Det Forenede Kongerige og IAEA.

Trepartsaftalen mellem Fællesskabet, Frankrig og IAEA.

Samarbejdsaftalerne mellem Fællesskabet og tredjelande, bl. a. USA, Canada og Australien.

06 05 03

Afslutning af programmet for samarbejde med landene i Central- og Østeuropa og de nye uafhængige stater om nuklear sikkerhed

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	—	—	—	0,—	57 600,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—	—				
Bevillinger 2004	—	—				
I alt	—	—				

KAPITEL 06 05 — NUKLEAR ENERGI (fortsat)

06 05 04 Afslutning af energirammeprogrammet (1999-2002) – Nuklear energi

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	378 000	p.m.	339 000	350 000,—	167 831,04

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	716 819	339 000	378 000	- 181 ⁽¹⁾		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	—					
I alt	716 819	339 000	378 000	- 181		

(¹) Afrundet.

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til dækning af betalingen af de indgåede forpligtelser i henhold til de vedtagne forordninger og beslutninger.

Retsgrundlag

Rådets beslutning 1999/21/EF, Euratom af 14. december 1998 om et flerårigt rammeprogram for aktioner inden for energisektoren (1998-2002) og dertil knyttede foranstaltninger (EFT L 7 af 13.1.1999, s. 16).

Rådets beslutning 1999/25/Euratom af 14. december 1998 om et flerårigt program (1998-2002) for aktioner inden for den nukleare sektor vedrørende sikkerhed i forbindelse med transport af radioaktivt materiale samt sikkerhedskontrol og vedrørende industrisamarbejde med henblik på at fremme visse sikkerhedsaspekter i kernekraftanlæggene i de lande, der på nuværende tidspunkt deltager i Tacis-programmet (EFT L 7 af 13.1.1999, s. 31).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 05 — NUKLEAR ENERGI (fortsat)

06 05 05 Nuklear sikkerhed — Forbigående foranstaltninger (demontering)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	p.m.		p.m.			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til nedlukning af kernekraftanlæggene Ignalina (Litauen) og Bobunice (Slovakiet), i overensstemmelse med de aftaler, der er indgået med de pågældende medlemsstater.

Retsgrundlag

Opgaver, der følger af de særlige beføjelser, Kommissionen har fået tillagt ved tiltrædelsestraktaten (protokol 4 om kernekraftværket Ignalina i Litauen og protokol 9 om reaktor 1 og reaktor 2 på kernekraftværket Bohunice V1 i Slovakiet, begge knyttet som bilag til tiltrædelsestraktaten).

KAPITEL 06 05 — NUKLEAR ENERGI (fortsat)

06 05 06

Nuklear sikkerhed

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
500 000	250 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	500 000		250 000	250 000		
I alt	500 000		250 000	250 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal bl.a. dække Kommissionens udgifter til indsamling og bearbejdning af oplysninger af enhver art, der er nødvendige for at analysere, fastlægge, fremme, overvåge, evaluere og gennemføre Fællesskabets politik for nuklear sikkerhed, navnlig i de nye medlemsstater.

Retsgrundlag

Opgaver, der følger af de særlige beføjelser, Kommissionen har fået tillagt direkte ved Euratom-traktaten, kapitel VII og artikel 174.

Forslag til Rådets direktiv (Euratom) om fastsættelse af de grundlæggende forpligtelser og generelle principper vedrørende sikkerheden i nukleare anlæg, forelagt af Kommissionen den 30. april 2003 (KOM(2003) 32 endelig).

Forslag til Rådets direktiv (Euratom) om forvaltning af brugt nukleart brændsel og radioaktivt affald, forelagt af Kommissionen den 30. april 2003 (KOM(2003) 32 endelig).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 05 — NUKLEAR ENERGI (fortsat)

06 05 07

Strålingsbeskyttelse

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
600 000	500 000	619 000	619 000	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	619 000	619 000				
Bevillinger 2004	600 000		500 000	100 000		
I alt	1 219 000	619 000	500 000	100 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til foranstaltninger og tiltag vedrørende overvågning af og beskyttelse mod virkningerne af radioaktiv stråling og har til formål at bidrage til at beskytte befolkningen og miljøet mod farerne ved ioniserende stråling og radioaktive stoffer. Foranstaltningerne relaterer til særlige opgaver, som fastlagt i Euratom-traktaten.

Udgifterne omfatter bl.a. indsamling og bearbejdning af oplysninger af enhver art, der er nødvendige for at analysere, fastlægge, fremme, overvåge, evaluere og gennemføre foranstaltninger og bestemmelser på området strålingsbeskyttelse.

Bevillingen skal desuden dække udgifter i forbindelse med oprettelse og drift af et korps af inspektører, der skal føre tilsyn med beskyttelsen mod ioniserende stråling i medlemsstaterne.

Retsgrundlag

Opgaver, der følger af de særlige beføjelser, Kommissionen har fået tillagt direkte ved Euratom-traktaten, kapitel VII og artikel 174.

KAPITEL 06 06 — ENERGI- OG TRANSPORTRELATERET FORSKNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
06 06	ENERGI- OG TRANSPORTRELATERET FORSKNING							
06 06 01	Luftfart og rumfart	3	48 000 000	20 353 000	37 100 000	20 000 000		
06 06 02	Bæredygtig udvikling, globale miljøændringer og økosystemer							
06 06 02 01	Bæredygtige energisystemer	3	97 700 000	44 025 000	84 996 000	10 001 000		
06 06 02 02	Bæredygtig overflade- og søtransport	3	47 500 000	16 340 000	23 004 000	1 999 000		
	Artikel 06 06 02 — Subtotal		145 200 000	60 365 000	108 000 000	12 000 000		
06 06 03	Støtte til politikker og foregribelse af EU's behov inden for videnskab og teknologi	3	5 800 000	1 680 000	1 400 000	400 000		
06 06 04	Bevillinger hidrørende fra tredjeparters (ikke fra Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde) deltagelse i forskning og teknologisk udvikling	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
06 06 05	Afslutning af tidligere programmer							
06 06 05 01	Afslutning af programmer fra før 1999	3	—	5 404 000	—	45 000 000	0,—	41 724 500,01
06 06 05 02	Afslutning af EF's femte rammeprogram (1998-2002)	3	—	120 000 000	—	125 000 000	243 593 123,29	130 635 990,33
	Artikel 06 06 05 — Subtotal		—	125 404 000	—	170 000 000	243 593 123,29	172 360 490,34
	Kapitel 06 06 — I alt		199 000 000	207 802 000	146 500 000	202 400 000	243 593 123,29	172 360 490,34

KOMMISSIONEN

AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 06 — ENERGI- OG TRANSPORTRELATERET FORSKNING (fortsat)

Følgende anmærkninger gælder for alle artikler og konti i dette kapitel.

Disse bevillinger skal udnyttes i henhold til bestemmelserne i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2321/2002 af 16. december 2002 om deltagerregler for virksomheder, forskningscentre og universiteter og regler for formidling af forskningsresultater gældende under gennemførelsen af Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram (2002-2006) (EFT L 355 af 30.12.2002, s. 23).

Under alle forskningsaktiviteter, der gennemføres i medfør af sjette rammeprogram, skal der tages hensyn til de grundlæggende etiske principper (jf. artikel 3 i Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1), herunder dem, der vedrører dyrs velfærd. Det omfatter navnlig de principper, der er opført i artikel 6 i traktaten om Den Europæiske Union og i Den Europæiske Unions charter om grundlæggende rettigheder. Der tages særlig hensyn til, at aktionerne skal styrke og øge kvinders deltagelse og rolle inden for forskning og videnskab.

Ligeledes opført under disse artikler og konti er udgifter til møder, konferencer, workshopper og kollokvier på højt videnskabeligt eller teknisk niveau, som er af europæisk interesse og som arrangeres af Kommissionen, samt finansiering af undersøgelser, støtte til, tilsyn med og evaluering af særprogrammerne og rammeprogrammerne, samt analyser og evalueringer på højt videnskabeligt eller teknisk niveau til sondering af nye forskningsområder, der måtte høre ind under EF-foranstaltningen, bl.a. som led i det europæiske forskningsrum. Bevillingerne skal også anvendes til opfølgning af programmerne og resultatformidling, herunder foranstaltninger under de foregående rammeprogrammer.

Bevillingerne dækker ligeledes administrative udgifter til personale omfattet af vedtægten og øvrige ansatte, udgifter til information, publikationer, administrativ og teknisk drift samt bestemte andre udgifter til intern infrastruktur og drift i forbindelse med gennemførelsen af målsætningerne for den aktion, hvoraf de udgør en integrerende del, herunder for de foranstaltninger og initiativer, der er nødvendige for opstillingen og opfølgningen af Fællesskabets FTU-strategi.

Det forventes, at en række tredjelande eller organisationer i sådanne tredjelande deltager i visse af disse aktioner som led i det europæiske samarbejde inden for videnskabelig og teknisk forskning (navnlig Cost). Et sådant eventuelt finansielt bidrag vil blive optaget under artikel 6 0 1, 6 0 2 og 6 0 5 i indtægtsoversigten og kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger under den tilsvarende artikel eller konto i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Eventuelle indtægter, der opføres under artikel 6 0 4 i indtægtsoversigten, og som hidrører fra tredjepart, der deltager i projektudgifterne sammen med Fællesskabet (virksomheder i EFTA-landene, industrikonsortier osv.), kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger under den tilsvarende artikel eller konto i henhold til artikel 18 i finansforordningen.

Eventuelle indtægter fra ansøgerlandenes medvirken i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen.

De supplerende bevillinger opføres under artikel 06 06 04.

KAPITEL 06 06 — ENERGI- OG TRANSPORTRELATERET FORSKNING (fortsat)

06 06 01 **Luftfart og rumfart**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
48 000 000	20 353 000	37 100 000	20 000 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	37 100 000	20 000 000	9 978 000	7 122 000	p.m.	
Bevillinger 2004	48 000 000		10 375 000	13 482 500	14 318 333	9 824 167
I alt	85 100 000	20 000 000	20 353 000	20 604 500	14 318 333	9 824 167

Anmærkninger

Indsatsen på dette område har to formål:

- at konsolidere den europæiske luft- og rumfartsindustri stilling i den stadig kraftigere konkurrence på verdensplan
- at bidrage til, at medlemsstaternes, kandidatlandenes og andre associerede landes forskningspotentiale i denne sektor udnyttes til fordel for sikkerhed og miljøbeskyttelse.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 06 — ENERGI- OG TRANSPORTRELATERET FORSKNING (fortsat)

06 06 02 Bæredygtig udvikling, globale miljøændringer og økosystemer

Anmærkninger

Formålet med forskningen på dette område er at styrke den videnskabelige og teknologiske kapacitet, som Europa har brug for til at føre udviklingen ind på et bæredygtigt spor — et mål, som Det Europæiske Råd anerkendte som et fællesskabsmål på mødet i Göteborg, og som omfatter integration af begrebets miljømæssige, økonomiske og sociale dimensioner med særlig henblik på bæredygtig udvikling inden for energi og transport.

06 06 02 01 Bæredygtige energisystemer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
97 700 000	44 025 000	84 996 000	10 001 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	84 996 000	10 001 000	25 500 000	25 500 000	17 000 000	6 995 000
Bevillinger 2004	97 700 000		18 525 000	27 160 000	28 956 667	23 058 333
I alt	182 696 000	10 001 000	44 025 000	52 660 000	45 956 667	30 053 333

Anmærkninger

Indsatsen vil blive koncentreret om følgende tiltag:

På kort og mellemlang sigt:

- styring af energiforsyningen og forsyningen med vedvarende energi i energieffektive samfund, herunder integration i stor skala af vedvarende energikilder samt energieffektivitet, miljøvenlig bygninger, polygeneration (Concerto-initiativet)
- renere bytransport — alternative brændstoffer (Civitas II-initiativet, lanceret sammen med undertemaet transport)

På mellemlang og lang sigt:

- brændselsceller
- nye teknologier med henblik på energivektorer, distribution og oplagring af energi på europæisk niveau, bl.a. brintteknologi
- nye og avancerede koncepter til teknologier, der anvender vedvarende energi, har et væsentligt potentiale for fremtiden og kræver en langsigtet forskningsindsats

KAPITEL 06 06 — ENERGI- OG TRANSPORTRELATERET FORSKNING (fortsat)**06 06 02** (fortsat)

06 06 02 01 (fortsat)

- nedbringelse af CO₂-udslip ved hjælp af renere kraftværker baseret på fossile brændsler
- socio-økonomiske værktøjer og koncepter med henblik på en energistrategi.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

06 06 02 02

Bæredygtig overflade- og søtransport

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
47 500 000	16 340 000	23 004 000	1 999 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	23 004 000	1 999 000	6 900 000	6 900 000	7 205 000	p.m.
Bevillinger 2004	47 500 000		9 440 000	13 260 000	14 110 000	10 690 000
I alt	70 504 000	1 999 000	16 340 000	20 160 000	21 315 000	10 690 000

Anmærkninger

Formålet med denne bevilling er at:

- udvikle konkurrencedygtige miljøvenlige transportmidler og -systemer
- gøre jernbane- og søtransport mere sikker, effektiv og konkurrencedygtig.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 06 — ENERGI- OG TRANSPORTRELATERET FORSKNING (fortsat)

06 06 02 (fortsat)

06 06 02 02 (fortsat)

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

06 06 03

Støtte til politikker og foregribelse af EU's behov inden for videnskab og teknologi

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
5 800 000	1 680 000	1 400 000	400 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	400 000	420 000	420 000	160 000		
Bevillinger 2004		1 260 000	1 625 000	1 728 333		1 186 667
I alt	400 000	1 680 000	2 045 000	1 888 333		1 186 667

Anmærkninger

Formålet med forskningen på dette område er dels at udvikle forskningsaktiviteter til støtte for Fællesskabets aktiviteter og dels hurtigt at kunne tillempe forskningsaktiviteterne efter uforudsete videnskabelige eller tekniske behov. Foranstaltningerne skal supplere forskningen inden for andre prioriterede tematiske områder.

En del af denne bevilling er bestemt til videnskabelig støtte til:

- den fælles landbrugspolitik og den fælles fiskeripolitik
- bæredygtig udvikling, navnlig Fællesskabets politiske prioriteter inden for miljø samt transport og energi

KAPITEL 06 06 — ENERGI- OG TRANSPORTRELATERET FORSKNING (fortsat)**06 06 03 (fortsat)**

- andre fællesskabspolitikker, bl.a. sundhed (navnlig folkesundhed), regionaludvikling, handel, udviklingshjælp, det indre marked og konkurrenceevne, socialpolitik og beskæftigelse, uddannelse, kultur, ligestilling mellem kønnene, forbrugerbeskyttelse, etablering af et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed, forbindelser med tredjelande, herunder foranstaltninger til støtte for udvidelsen samt de nødvendige redskaber og metoder
- Fællesskabets politiske mål hidrørende fra de retningslinjer som Det Europæiske Råd har opstillet for områderne økonomipolitik, informationsfundet, e-Europe, erhvervs politik mv.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

06 06 04**Bevillinger hidrørende fra tredjeparters (ikke fra Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde) deltagelse i forskning og teknologisk udvikling**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.				
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	p.m.	p.m.	p.m.			

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække de udgifter, der svarer til de indtægter, der giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger, og som hidrører fra tredjepart eller tredjeland (ikke-EØS), som deltager i aktioner inden for forskning og teknologisk udvikling.

I overensstemmelse med artikel 18 i finansforordningen kan eventuelle indtægter, der opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, give anledning til opførelse af supplerende bevillinger.

I overensstemmelse med artikel 18 i finansforordningen kan eventuelle indtægter, der opføres under artikel 6 0 1, 6 0 2, 6 0 4 og 6 0 5 i oversigten over indtægter, give anledning til opførelse af supplerende bevillinger.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 06 — ENERGI- OG TRANSPORTRELATERET FORSKNING (fortsat)

06 06 05 Afslutning af tidligere programmer

06 06 05 01 Afslutning af programmer fra før 1999

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	5 404 000	—	45 000 000	0,—	41 724 500,01

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	50 404 000	45 000 000	5 404 000			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	50 404 000	45 000 000	5 404 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de tidligere indgåede forpligtelser.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Andre årlige aktioner uden for rammeprogrammet.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 87/516/Euratom, EØF af 28. september 1987 om rammeprogrammet for Fællesskabets aktioner inden for forskning og teknologisk udvikling (1987-1991) (EFT L 302 af 24.10.1987, s. 1).

Rådets afgørelse 90/221/Euratom, EØF af 23. april 1990 om et rammeprogram for EF's indsats inden for forskning og teknologisk udvikling (1990-1994) (EFT L 117 af 8.5.1990, s. 28).

Rådets afgørelse 93/167/Euratom, EØF af 15. marts 1993 om ændring af afgørelse 90/221/Euratom, EØF om et rammeprogram inden for forskning og teknologisk udvikling (1990-1994) (EFT L 69 af 20.3.1993, s. 43).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1110/94/EF af 26. april 1994 om fjerde rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstrationsaktioner (1994-1998) (EFT L 126 af 18.5.1994, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 616/96/EF af 25. marts 1996 om tilpasning af afgørelse nr. 1110/94/EF om fjerde rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstration (1994-1998) som følge af Republikken Østrigs, Republikken Finlands og Kongeriget Sveriges tiltrædelse af Den Europæiske Union (EFT L 86 af 4.4.1996, s. 69).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 2535/97/EF af 1. december 1997 om anden tilpasning af afgørelse nr. 1110/94/EF om fjerde rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstration (1994-1998) (EFT L 347 af 18.12.1997, s. 1).

KAPITEL 06 06 — ENERGI- OG TRANSPORTRELATERET FORSKNING (fortsat)

06 06 05 02 Afslutning af EF's femte rammeprogram (1998-2002)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	120 000 000	—	125 000 000	243 593 123,29	130 635 990,33

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	532 660 457	125 000 000	120 000 000	130 000 000	120 000 000	37 660 457
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—	—				
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	532 660 457	125 000 000	120 000 000	130 000 000	120 000 000	37 660 457

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de tidligere indgåede forpligtelser.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 182/1999/EF af 22. december 1998 om femte rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstration (1998-2002) (EFT L 26 af 1.2.1999, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
06 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
06 49 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet energi og transport							
06 49 04 01	Transportsikkerhed — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	163 000	585 000	734 000	430 468,07	544 402,85
06 49 04 02	Politik for bæredygtig mobilitet — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	178 000	329 000	392 000	308 821,—	276 566,03
06 49 04 03	Finansiell støtte til projekter af fælles interesse i det transeuropæiske transportnet — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	4 139 000	4 000 000	2 725 000	3 564 685,50	1 420 362,62
06 49 04 04	Afslutning af energirammeprogrammet (1999-2002) — Konventionel og vedvarende energi — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	136 000	p.m.	212 000	371 603,47	297 606,40
06 49 04 05	Inspektioner på stedet med henblik på sikkerhedskontrol og uddannelse af inspektører — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	6 000	10 000	10 000	9 000,—	2 581,64
06 49 04 06	Udtagelse af prøver og analyser, materiel, særligt arbejde, tjenesteydelser og transport — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	166 000	200 000	200 000	199 950,—	165 785,—
06 49 04 07	Programmet Intelligent Energi — Europa (2003-2006) — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	270 000	p.m. (¹)	p.m. (²)		
06 49 04 08	Programmet Intelligent Energi — Europa (2003-2006), Internationalt samarbejde — Coopener — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	p.m.	p.m. (³)	p.m. (⁴)		
06 49 04 09	Strålingsbeskyttelse — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	p.m.	148 000	148 000	0,—	0,—
	<i>Artikel 06 49 04 — Subtotal</i>		—	5 058 000	5 272 000	4 421 000	4 884 528,04	2 707 304,54
06 49 05	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med forskningsaktiviteter inden for politikområdet energi og transport							
06 49 05 01	Udgifter vedrørende forskningspersonale	3	—	p.m.	6 400 000	6 400 000		
06 49 05 02	Eksternt forskningspersonale	3	—	300 000	3 000 000	3 000 000		

(¹) En bevilling på 640 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

(²) En bevilling på 370 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

(³) En bevilling på 30 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

(⁴) En bevilling på 30 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

KAPITEL 06 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
06 49 05 03	Andre forskningsrelaterede driftsudgifter	3	—	400 000	2 400 000	2 400 000		
	<i>Artikel 06 49 05 — Subtotal</i>		—	700 000	11 800 000	11 800 000		
	Kapitel 06 49 — I alt		—	5 758 000	17 072 000	16 221 000	4 884 528,04	2 707 304,54

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

06 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet energi og transport

06 49 04 01 Transportsikkerhed — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	163 000	585 000	734 000	430 468,07	544 402,85

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	311 586	311 586				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	585 000	422 414	163 000	- 414 ⁽¹⁾		
Bevillinger 2004	—					
I alt	896 586	734 000	163 000	- 414		

⁽¹⁾ Afrundet.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil den 31. december 2003.

KAPITEL 06 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**06 49 04 (fortsat)**

06 49 04 02 Politik for bæredygtig mobilitet — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	178 000	329 000	392 000	308 821,—	276 566,03

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	240 602	63 000	178 000	— 398 ⁽¹⁾		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	329 000	329 000	—			
Bevillinger 2004	—					
I alt	569 602	392 000	178 000	— 398		

(¹) Afrundet.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil den 31. december 2003.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

06 49 04 (fortsat)

06 49 04 03 Finansiell støtte til projekter af fælles interesse i det transeuropæiske transportnet — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	4 139 000	4 000 000	2 725 000	3 564 685,50	1 420 362,62

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	2 863 722	2 725 000	138 722			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	4 000 000		4 000 278	- 278 ⁽¹⁾		
Bevillinger 2004	—					
I alt	6 863 722	2 725 000	4 139 000	- 278		

⁽¹⁾ Afundet.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil den 31. december 2003.

KAPITEL 06 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**06 49 04 (fortsat)**

06 49 04 04 Afslutning af energirammeprogrammet (1999-2002) – Konventionel og vedvarende energi — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	136 000	p.m.	212 000	371 603,47	297 606,40

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	363 730	212 000	136 000	15 730		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	—					
I alt	363 730	212 000	136 000	15 730		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil den 31. december 2003.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

06 49 04 (fortsat)

06 49 04 05 Inspektioner på stedet med henblik på sikkerhedskontrol og uddannelse af inspektører — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	6 000	10 000	10 000	9 000,—	2 581,64

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	6 418	6 418					
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	10 000	3 582	6 000	418			
Bevillinger 2004	—						
I alt	16 418	10 000	6 000	418			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil den 31. december 2003.

KAPITEL 06 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**06 49 04 (fortsat)**

06 49 04 06 Udtagelse af prøver og analyser, materiel, særligt arbejde, tjenesteydelser og transport — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	166 000	200 000	200 000	199 950,—	165 785,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	165 575	165 575				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	200 000	34 425	166 000	- 425 ⁽¹⁾		
Bevillinger 2004	—					
I alt	365 575	200 000	166 000	- 425		

⁽¹⁾ Afrundet.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil den 31. december 2003.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

06 49 04 (fortsat)

06 49 04 07 Programmet Intelligent Energi — Europa (2003-2006) — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	270 000	p.m. (¹)	p.m. (²)		
(¹) En bevilling på 640 000 EUR er opført under kapitel 31 01. (²) En bevilling på 370 000 EUR er opført under kapitel 31 01.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	640 000 (¹)	370 000	270 000			
Bevillinger 2004	—					
I alt	640 000	370 000 (²)	270 000			
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil den 31. december 2003.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

KAPITEL 06 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**06 49 04 (fortsat)**

06 49 04 08 Programmet Intelligent Energi — Europa (2003-2006), Internationalt samarbejde — Coopener — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	p.m. (¹)	p.m. (²)		
(¹) En bevilling på 30 000 EUR er opført under kapitel 31 01. (²) En bevilling på 30 000 EUR er opført under kapitel 31 01.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	30 000 (¹)	30 000				
Bevillinger 2004	—		p.m.			
I alt	30 000	30 000 (²)	p.m.			
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil den 31. december 2003.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

06 49 04 (fortsat)

06 49 04 09 Strålingsbeskyttelse — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	148 000	148 000	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	148 000	148 000	—			
Bevillinger 2004	—	p.m.				
I alt	148 000	148 000	—			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil den 31. december 2003.

KAPITEL 06 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**06 49 05 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med forskningsaktiviteter inden for politikområdet energi og transport**06 49 05 01 Udgifter vedrørende forskningspersonale
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	6 400 000	6 400 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	6 400 000	6 400 000	p.m.			
Bevillinger 2004	—					
I alt	6 400 000	6 400 000	p.m.			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil den 31. december 2003.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

06 49 05 (fortsat)

06 49 05 02 Eksternt forskningspersonale
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	300 000	3 000 000	3 000 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 000 000	3 000 000	300 000 ⁽¹⁾	p.m.		
Bevillinger 2004	—					
I alt	3 000 000	3 000 000	300 000	p.m.		

(¹) Denne difference skyldes omlægningen af de administrative budgetposter vedrørende forskning fra opdelte bevillinger til ikke-opdelte bevillinger.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil den 31. december 2003.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006)(EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006)(EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

KAPITEL 06 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**06 49 05 (fortsat)**06 49 05 03 Andre forskningsrelaterede driftsudgifter
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	400 000	2 400 000	2 400 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 400 000	2 400 000	400 000 ⁽¹⁾	p.m.		
Bevillinger 2004	—					
I alt	2 400 000	2 400 000	400 000	p.m.		

(¹) Denne difference skyldes omlægningen af de administrative budgetposter vedrørende forskning fra opdelte bevillinger til ikke-opdelte bevillinger.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil den 31. december 2003.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

KAPITEL 06 50 — RESULTATEFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET ENERGI OG TRANSPORT

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
06 50	RESULTATEFACILITET FOR POLITIKOMRÅ- DET ENERGI OG TRANSPORT							
06 50 01	Resultatfacilitet for udgiftsområde 3	3	769 000	769 000				
	Kapitel 06 50 — I alt		769 000	769 000				

KAPITEL 06 50 — RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET ENERGI OG TRANSPORT (fortsat)

06 50 01 **Resultatfacilitet for udgiftsområde 3**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
769 000	769 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	769 000					
I alt	769 000					

Anmærkninger

Denne bevilling overføres om nødvendigt til administrative eller operationelle artikler eller konti under dette politikområde.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 06 — ENERGI OG TRANSPORT

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL GD FOR ENERGI OG TRANSPORT
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GD FOR ENERGI OG TRANSPORT

AFSNIT 07

MILJØ

AFSNIT 07

MILJØ

Overordnede mål

Målene for EU's miljøpolitik er følgende:

- miljøbeskyttelse
- at effektivisere ressourceanvendelsen i produktionen, forbruget og affaldsforvaltningen
- bæredygtig udvikling og integrering af miljøaspekter i andre politikområder
- at tage de globale udfordringer op, især for at mindske klimaændringer og at bevare biologisk mangfoldighed
- at iværksætte aktioner og foranstaltninger med medvirken fra de involverede parter med henblik på forbedret miljøforvaltning.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
07 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET MILJØ	81 481 478	81 481 478	62 957 567	62 957 567	58 774 258,58	58 774 258,58
07 02	INTERNATIONALE MILJØANLIGGEN- DER	16 000 000	12 900 000	15 620 000	11 900 000	11 964 209,63	13 214 159,34
07 03	MILJØPROGRAMMER OG -PROJEKTER	157 100 000	141 046 000	157 698 000	136 100 000	143 548 192,88	95 956 672,56
07 04	GENNEMFØRELSE AF MILJØPOLITIK- KEN	31 497 000	29 967 000	21 380 000	21 380 000	20 354 620,48	18 652 140,45
07 05	UDVIKLING AF NYE POLITISKE INI- TIATIVER	8 200 000	9 230 000	19 381 000	17 381 000	17 331 003,90	16 185 115,04
07 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FOR- PLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFOR- ORDNING	—	8 005 000	12 454 000	12 734 000	10 863 520,43	11 601 152,79
07 50	RESULTATFACILITET FOR POLITIK- OMRÅDET MILJØ	1 330 000	1 330 000				
	Afsnit 07 — I alt	295 608 478	283 959 478	289 490 567	262 452 567	262 835 805,90	214 383 498,76

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	472	441	450
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (tidligere A-7)	98	91	70
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	64	53	51
I alt	634	585	571

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 07

MILJØ

KAPITEL 07 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET MILJØ

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
07 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET MILJØ				
07 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet miljø	5	(¹) 45 041 722	41 573 020	37 713 452,52
07 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter vedrørende politikområdet miljø				
07 01 02 01	Eksternt personale	5	7 758 277	6 911 331	5 285 058,87
07 01 02 11	Andre administrationsudgifter	5	5 351 409	4 908 982	4 922 975,28
	<i>Artikel 07 01 02 — Subtotal</i>		13 109 686	11 820 313	10 208 034,15
07 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet miljø	5	11 360 070	9 564 234	10 852 771,91
07 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet miljø				
07 01 04 01	Lovgivning, oplysningskampagner og andre generelle foranstaltninger i forbindelse med Fællesskabets handlingsplaner på miljøområdet — Udgifter til den administrative forvaltning	3	5 130 000		
07 01 04 02	Life III (finansielt instrument for miljøet (2000-2004)) — Foranstaltninger på Fællesskabets område — Afdeling I (beskyttelse af naturen) — Udgifter til den administrative forvaltning	3	2 970 000		
07 01 04 03	Life III (finansielt instrument for miljøet (2000-2004)) — Foranstaltninger på Fællesskabets område — Afdeling II (miljøbeskyttelse) — Udgifter til den administrative forvaltning	3	2 880 000		
07 01 04 04	EF-handlingsprogram for civilbeskyttelse — Udgifter til den administrative forvaltning	3	90 000		
07 01 04 05	Life (finansielt instrument for miljøet) — Aktioner uden for Fællesskabet — Udgifter til den administrative forvaltning	4	360 000		

⁽¹⁾ En bevilling på 116 088 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET MILJØ (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
07 01 04 06	Deltagelse i internationale miljøaktiviteter — Udgifter til den administrative forvaltning	4	540 000		
	<i>Artikel 07 01 04 — Subtotal</i>		11 970 000		
	Kapitel 07 01 — I alt		81 481 478	62 957 567	58 774 258,58

KAPITEL 07 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET MILJØ (fortsat)**07 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet miljø**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 45 041 722	41 573 020	37 713 452,52
(¹) En bevilling på 116 088 EUR er opført under kapitel 31 01.		

07 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter vedrørende politikområdet miljø

07 01 02 01

Eksternt personale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
7 758 277	6 911 331	5 285 058,87

07 01 02 11

Andre administrationsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 351 409	4 908 982	4 922 975,28

07 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet miljø

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
11 360 070	9 564 234	10 852 771,91

07 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet miljø

07 01 04 01

Lovgivning, oplysningskampagner og andre generelle foranstaltninger i forbindelse med Fællesskabets handlingsplaner på miljøområdet — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 130 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til faglig og/eller administrativ bistand vedrørende identificering, forberedelse, forvaltning, opfølgning, revision og kontrol af programmet og projekterne.

Den skal ligeledes dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, workshops, publikationer, information og formidlingsvirksomhed, herunder arrangementer, udstillinger og andre foranstaltninger, der er nødvendige til støtte for operationelle aktiviteter direkte forbundet med gennemførelsen af formålet med det program eller de foranstaltninger, der er omfattet af dette kapitel inden for politikområdet miljø.

Retsgrundlag

Se artikel 07 04 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET MILJØ (fortsat)

07 01 04 (fortsat)

07 01 04 02 Life III (finansielt instrument for miljøet (2000-2004)) — Foranstaltninger på Fællesskabets område — Afdeling I (beskyttelse af naturen) — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 970 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til ledsageforanstaltningerne i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1655/2000 af 17. juli 2000 om det finansielle instrument for miljøet (Life) (EFT L 192 af 28.7.2000, s. 1). Blandt sådanne foranstaltninger er:

- forberedelse af projekter med deltagere i flere medlemsstater («starter» — foranstaltning)
- udveksling af erfaringer mellem projekter («co-op» — foranstaltning)
- overvågning og evaluering af projekter samt videreformidling af resultaterne, herunder resultaterne af projekter, der er vedtaget i de foregående etaper af Life («assist» — foranstaltning).

Den skal dække udgifter til undersøgelser, kontrakter om teknisk bistand, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto.

Eventuelle indtægter fra ansøgerlandenes medvirken i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til supplerende bevillinger, som fordeles i samme forhold som det allerede godkendte beløb til den administrative forvaltning i forhold til de samlede bevillinger for programmet.

Retsgrundlag

Se artikel 07 03 03.

07 01 04 03 Life III (finansielt instrument for miljøet (2000-2004)) — Foranstaltninger på Fællesskabets område — Afdeling II (miljøbeskyttelse) — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 880 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til ledsageforanstaltningerne i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1655/2000 af 17. juli 2000 om det finansielle instrument for miljøet (Life) (EFT L 192 af 28.7.2000, s. 1). Blandt sådanne foranstaltninger er:

- videreformidling af oplysninger om udveksling af erfaringer mellem projekter og om overførsel af resultaterne heraf
- evaluering, overvågning og fremme af de foranstaltninger, der sættes i gang under denne og tidligere faser af Life-instrumentet.

Bevillingen skal dække udgifter til undersøgelser, kontrakter om teknisk bistand, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto.

Eventuelle indtægter fra ansøgerlandenes medvirken i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til supplerende bevillinger, som fordeles i samme forhold som det allerede godkendte beløb til den administrative forvaltning i forhold til de samlede bevillinger for programmet.

Retsgrundlag

Se artikel 07 03 04.

KAPITEL 07 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET MILJØ (fortsat)**07 01 04 (fortsat)**

07 01 04 04 EF-handlingsprogram for civilbeskyttelse — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
90 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Se artikel 07 03 06.

07 01 04 05 Life (finansielt instrument for miljøet) — Aktioner uden for Fællesskabet — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
360 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til ledsageforanstaltninger, som tjener til evaluering, overvågning og fremme af aktioner i forbindelse med gennemførelse af denne tredje etape af Life-instrumentet og de to foregående etaper.

Den skal tjene til fremme af udveksling og erfaringer mellem projekter og til videreformidling af oplysninger om erfaringene med disse aktiviteter og om resultaterne heraf. Dette omfatter også undersøgelseskontrakter, ekspertmøder og kontrakter om faglig og administrativ bistand (herunder kontrakterne med overvågningsgruppen).

Retsgrundlag

Se artikel 07 02 02.

07 01 04 06 Deltagelse i internationale miljøaktiviteter — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
540 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, workshops, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto.

Retsgrundlag

Se artikel 07 02 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 02 — INTERNATIONALE MILJØANLIGGENDER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
07 02	INTERNATIONALE MILJØANLIGGENDER							
07 02 01	<i>Deltagelse i internationale miljøaktiviteter</i>	4	5 600 000	5 900 000	6 000 000	6 900 000	6 190 854,63	6 637 848,39
07 02 02	<i>Life (finansielt instrument for miljøet) — Aktioner uden for Fællesskabet</i>	4	10 400 000	7 000 000	9 620 000	5 000 000	5 773 355,—	6 576 310,95
	Kapitel 07 02 — I alt		16 000 000	12 900 000	15 620 000	11 900 000	11 964 209,63	13 214 159,34

KAPITEL 07 02 — INTERNATIONALE MILJØANLIGGENDER (fortsat)

07 02 01 *Deltagelse i internationale miljøaktiviteter*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
5 600 000	5 900 000	6 000 000	6 900 000	6 190 854,63	6 637 848,39

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	3 695 962	3 000 000	695 962			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	6 000 000	3 900 000	1 500 000	600 000		
Bevillinger 2004	5 600 000		3 704 038	1 400 000	495 962	
I alt	15 295 962	6 900 000	5 900 000	2 000 000	495 962	

Anmærkninger

Denne bevilling skal anvendes til gennemførelsen af handlingsprogrammer på miljøområdet, fremme af foranstaltninger og påvirkning af internationale foranstaltninger til behandling af globale og grænseoverskridende regionale miljøproblemer samt til at få integreret miljøproblematikken helt i alle aspekter af Fællesskabets eksterne forbindelser.

Den skal også dække:

- obligatoriske og frivillige bidrag til en række internationale konventioner, protokoller og aftaler, som Fællesskabet deltager i, og forberedelser til fremtidige internationale aftaler, som involverer Fællesskabet
- finansiel bistand til udviklingslande og ngo'er til deltagelse i arbejdet inden for rammerne af de bestående konventioner og forberedelserne af fremtidige konventioner
- opfølgning af ratificeringen og gennemførelsen af Kyoto- og Montreal-protokollen (klimaændring og beskyttelse af ozonlaget)
- opfølgning af topmødet i 2002 om bæredygtig udvikling (Rio+ 10) og deltagelse i arbejdet med handel og miljø inden for WTO og andre internationale fora, herunder samarbejde med internationale organisationer, især UNEP, UN/CSD, OECD
- etablering af en stærk miljøøjle i Euro-Med-partnerskabet
- støtte til ansøgerlandene til foranstaltninger til at forbedre gennemførelsen, opfyldelsen og håndhævelsen af EU's regelværk om miljø. Støtte på dette område vil blive ydet igennem kontraktpartnere, konsulenter og internationale organisationer, herunder Det Regionale Miljøcenter, der har fuld dækning og repræsentation i ansøgerlandene.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 02 — INTERNATIONALE MILJØANLIGGENDER (fortsat)

07 02 01 (fortsat)

Denne bevilling skal også dække udgifter til gavebistand og kontrakter vedrørende tjenesteydelser, som er tildelt under Fællesskabets handlingsprogram til fremme af ikke-statslige organisationer (ngo'er), der fortrinsvis er aktive inden for miljøbeskyttelse. Det flerårige program (2002-2006) udvider målsætningerne for de tidligere programmer til også at omfatte ikke-statslige organisationer i Balkanlandene og ansøgerlandene og anerkender den betydning, som tillægges disse organisationers rolle og input med hensyn til at koordinere og kanalisere oplysninger og synspunkter om nye opdagede miljøproblemer. Den del af programmet, der vedrører ngo'er i Fællesskabet, er opført under konto 07 03 02.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 466/2002/EF af 1. marts 2002 om et EF-handlingsprogram for fremme af ikke-statslige organisationer, der fortrinsvis beskæftiger sig med miljøbeskyttelse (EFT L 75 af 16.3.2002, s. 1).

Beskyttelse af havmiljøet

Rådets afgørelse 77/585/EØF af 25. juli 1977 om indgåelse på Fællesskabets vegne af konventionen om beskyttelse af Middelhavet mod forurening (Barcelona-konventionen) (EFT L 240 af 19.9.1977, s. 3).

Rådets afgørelse 81/691/EØF af 4. september 1981 om indgåelse af konventionen om bevarelse af de marine levende ressourcer i Antarktis (EFT L 252 af 5.9.1981).

Rådets afgørelse 84/358/EØF af 28. juni 1984 om indgåelse på Fællesskabets vegne af overenskomsten om samarbejde ved bekæmpelse af forurening af Nordsøen med olie og andre farlige stoffer (Bonn-overenskomsten) (EFT L 188 af 16.7.1984, s. 9).

Rådets afgørelse 93/550/EØF af 20. oktober 1993 om indgåelse på Fællesskabets vegne af overenskomsten om samarbejde om beskyttelse af Det Nordøstlige Atlanterhavs kyster og vande mod forurening (Lissabon-overenskomsten) (EFT L 267 af 28.10.1993, s. 22).

Rådets afgørelse 94/156/EF af 21. februar 1994 om indgåelse på Fællesskabets vegne af overenskomsten om beskyttelse af havmiljøet i Østersøområdet (Helsingfors-konventionen) (EFT L 73 af 16.3.1994, s. 1).

Rådets afgørelse 98/249/EF af 7. oktober 1997 om indgåelse af konventionen om beskyttelse af havmiljøet i det nordøstlige Atlanterhav (Ospar-konventionen) (EFT L 104 af 3.4.1998, s. 1).

Rådets afgørelse 1999/802/EF af 22. oktober 1999 om godkendelse af ændringerne til konventionen om beskyttelse af Middelhavet mod forurening og til protokollen om forebyggelse af forurening af Middelhavet ved dumpning fra skibe og luftfartøjer (Barcelona-konventionen) (EFT L 322 af 14.12.1999, s. 32).

Beskyttelse af naturen

Rådets afgørelse 82/72/EØF af 3. december 1981 om indgåelse på Fællesskabets vegne af konventionen om beskyttelse af Europas vilde dyr og planter samt naturlige levesteder (Bern-konventionen) (EFT L 38 af 10.2.1982, s. 3).

Rådets afgørelse 82/461/EØF af 24. juni 1984 om indgåelse på Fællesskabets vegne af konventionen om beskyttelse af migrerende arter af vilde dyr (Bonn-konventionen) (EFT L 210 af 19.7.1982, s. 10) og overenskomster i tilknytning hertil.

Rådets afgørelse 93/626/EØF af 25. oktober 1993 om indgåelse på Fællesskabets vegne af konventionen om den biologiske mangfoldighed (EFT L 309 af 13.12.1993, s. 1).

Rådets afgørelse 96/191/EF af 26. februar 1996 om indgåelse på Fællesskabets vegne af konventionen om beskyttelse af Alperne (Alpekonventionen) (EFT L 61 af 12.3.1996, s. 32).

Rådets afgørelse 2002/628/EF af 25. juni 2002 om undertegnelse på Det Europæiske Fællesskabs vegne af Cartagena-protokollen om biosikkerhed (EFT L 201 af 31.7.2002, s. 48).

Beskyttelse af atmosfæren

Rådets afgørelse 81/462/EØF af 11. juni 1981 om indgåelse på Fællesskabets vegne af konventionen om grænseoverskridende luftforurening over store afstande (CLRTAP-konventionen) (EFT L 171 af 27.6.1981, s. 13).

Rådets afgørelse 86/277/EØF af 12. juni 1986 om indgåelse på Fællesskabets vegne af protokollen til konventionen af 1979 om grænseoverskridende luftforurening over store afstande, om langsigtet finansiering af samarbejdsprogrammet for overvågning og vurdering af transport af luftforurenende stoffer over store afstande i Europa (EMEP) (EFT L 181 af 4.7.1986, s. 1).

Rådets beslutning 88/540/EØF af 14. oktober 1988 om indgåelse på Fællesskabets vegne af Wienerkonventionen om beskyttelse af ozonlaget og Montreal-protokollen om stoffer, der nedbryder ozonlaget (EFT L 297 af 31.10.1988, s. 8).

Rådets afgørelse 94/69/EF af 15. december 1993 om indgåelse af De Forenede Nationers rammekonvention om klimaændringer (EFT L 33 af 7.2.1994, s. 11).

Rådets afgørelse 2003/106/EF af 19. december 2002 om indgåelse på Fællesskabets vegne af Rotterdam-konventionen om proceduren for forudgående informeret samtykke for visse farlige kemikalier og pesticider i international handel (EUT L 63 af 6.3.2003, s. 27).

Beskyttelse af internationale vandløb

Rådets afgørelse 91/598/EØF af 18. november 1991 om indgåelse på Fællesskabets vegne af konventionen om Den Internationale Kommission for Beskyttelse af Elben (EFT L 321 af 23.11.1991, s. 25).

KAPITEL 07 02 — INTERNATIONALE MILJØANLIGGENDER (fortsat)**07 02 01** (fortsat)

Rådets afgørelse 95/308/EF af 24. juli 1995 om indgåelse på Fællesskabets vegne af konventionen om beskyttelse og udnyttelse af grænseoverskridende vandløb og internationale søer (EFT L 186 af 5.8.1995, s. 42).

Rådets afgørelse 97/825/EF af 24. november 1997 om indgåelse af konventionen om samarbejde om beskyttelse og bæredygtig udnyttelse af Donau (EFT L 342 af 12.12. 1997, s. 18).

Rådets afgørelse 1999/257/EF af 29. marts 1999 om indgåelse på Fællesskabets vegne af konventionen om Den Internationale Kommission for Beskyttelse af Oder mod Forurening (EFT L 100 af 15.4.1999, s. 20).

Rådets afgørelse 2000/706/EF af 7. november 2000 om indgåelse på Fællesskabets vegne af konventionen om beskyttelse af Rhinen (EFT L 289 af 16.11.2000, s. 30).

Andre konventioner

Rådets afgørelse 93/98/EØF af 1. februar 1993 om indgåelse på Fællesskabets vegne af Basel-konventionen om kontrol med grænseoverskridende overførsel af farligt affald og bortskaffelsen heraf (Basel-konventionen) (EFT L 39 a 16.2.1993, s. 1).

Rådets afgørelse af 27. juni 1997 om indgåelse på Fællesskabets vegne af konventionen om vurdering af virkningerne på miljøet på tværs af landegrænserne (Espoo-konventionen) (forslag, EFT C 104 af 24.4.1992, s. 5; afgørelsen er ikke offentliggjort).

Rådets afgørelse 98/216/EF af 9. marts 1998 om indgåelse på Det Europæiske Fællesskabs vegne af De Forenede Nationers konvention om bekæmpelse af ørkendannelse i de lande, der er ramt af alvorlig tørke og/eller ørkendannelse, særlig i Afrika (EFT L 83 af 19.3.1998, s. 1).

Rådets afgørelse af 24. juni 1998 om undertegnelse på Det Europæiske Fællesskabs vegne af konventionen om adgang til oplysninger, offentlighedens medvirken og klageadgang på miljøområdet (SEK(96) 2126/2 af 26.11.1996).

Specifikke opgaver, der følger af Kommissionens prærogativer på det institutionelle plan, som fastholdt i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Gennemførelse af Agenda 21

Resolution vedtaget af Rådet og repræsentanterne for medlemsstaternes regeringer, forsamlet i Rådet den 1. februar 1993, om et program for Fællesskabets politik og virke inden for miljø og bæredygtig udvikling (EFT C 138 af 17.5.1993, s. 1).

Rådets konklusioner af 9. december 1996 om et fælles oplæg til den særlige samling i FN's Generalforsamling om gennemførelsen og opfølgningen af Agenda 21 og relevante resultater af Miljøkonferencen i Rio i 1992.

Meddelelse fra Kommissionen af 6. februar 2001 til Rådet og Europa-Parlamentet »Ti år efter Rio: Forberedelse af verdenskonferencen om bæredygtig udvikling i 2002« (KOM(2001) 53).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 02 — INTERNATIONALE MILJØANLIGGENDER (fortsat)

07 02 02 Life (finansielt instrument for miljøet) — Aktioner uden for Fællesskabet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
10 400 000	7 000 000	9 620 000	5 000 000	5 773 355,—	6 576 310,95

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	12 662 298	3 000 000	3 000 000	3 500 000	2 000 000	1 162 298
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	9 620 000	2 000 000	1 000 000	2 500 000	2 000 000	2 120 000
Bevillinger 2004	10 400 000		3 000 000	3 500 000	2 000 000	1 900 000
I alt	32 682 298	5 000 000	7 000 000	9 500 000	6 000 000	5 182 298

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af projekter om faglig bistand i overensstemmelse med artikel 5 i forordning (EF) nr. 1655/2000 i forbindelse med dette tredje emneområde af Life III, Life — Tredjelande. De aktioner, der dækkes, skal støtte oprettelse af den kapacitet og administrative struktur, der er nødvendig i miljøsektoren i tredjelande. Den overordnede finansielle ramme for dette flerårige program er fastsat til 640 mio. EUR, hvoraf 6 % tildeles til Life — Tredjelande (38,4 mio. EUR). Tildelingen til ledsageforanstaltninger er begrænset til 5 % af de disponible bevillinger. Programmerne løber over fire år (2001-2004).

De lande, der vil kunne deltage i Life-programmet (tredjelande), er Albanien, Algeriet, Bosnien-Hercegovina, Kroatien, Cypern, Egypten, Israel, Jordan, Libanon, Malta, Marokko, Syrien, Tunesien, Tyrkiet, Vestbredden og Gaza-striben og Ruslands baltiske kyststrækning (Kaliningrad-regionen og St. Petersborg-regionen).

Den Europæiske Union og de tilgrænsende lande vil, når de arbejder sammen omkring miljøproblemer, blive langt mere effektive end ved individuelle nationale aktioner; mange af disse problemer har nemlig grænseoverskridende karakter. Aktiviteterne har til formål at bidrage til udvikling og styrkelse af nationale miljøpolitikker og handlingsprogrammer, og målet er at øge miljøbeskyttelsen i lande omkring Middelhavet og Østersøen, som ikke hører til blandt kandidatlandene i Central- og Østeuropa, som har indgået associeringsaftaler med Den Europæiske Union.

At støtte aktioner, der skal fremme samarbejde og koordinering mellem flere lande (EU og tilgrænsende lande), er især et mål for det flerårige program.

Under denne artikel kan der ikke afholdes administrative udgifter, uanset hvem den begunstigede er.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1655/2000 af 17. juli 2000 om det finansielle instrument for miljøet (Life) (EFT L 192 af 28.7.2000, s. 1).

KAPITEL 07 03 — MILJØPROGRAMMER OG -PROJEKTER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
07 03	MILJØPROGRAMMER OG -PROJEKTER							
07 03 01	Mekanisme for bæredygtig udvikling							
07 03 01 01	Beskyttelse af skovene	3	p.m. (¹)	p.m. (²)	p.m. (³)	p.m. (⁴)		
07 03 01 02	Kyoto-Europa, mekanisme for bæredygtig udvikling	3	p.m.	p.m.	4 000 000	3 000 000		
	Artikel 07 03 01 — Subtotal		p.m.	p.m.	4 000 000	3 000 000		
07 03 02	EF-handlingsprogram til fremme af ikke-statslige organisationer, som først og fremmest er aktive inden for miljøbeskyttelse	3	6 500 000	6 216 000	4 720 000	4 000 000	3 660 000,—	2 064 090,—
07 03 03	Life III (finansielt instrument for miljøet (2000-2004)) — Foranstaltninger på Fællesskabets område — Afdeling I (beskyttelse af naturen)	3	70 600 000	58 000 000	68 750 000	39 000 000	67 291 000,—	25 106 828,—
07 03 04	Life III (finansielt instrument for miljøet (2000-2004)) — Foranstaltninger på Fællesskabets område — Afdeling II (miljøbeskyttelse)	3	70 600 000	50 000 000	68 800 000	39 000 000	67 510 000,—	26 504 701,40
07 03 05	Afslutning af de finansielle instrumenter Life I (1991-1995) og Life II (1996-1999) — Foranstaltninger på Fællesskabets område — Afdeling I (beskyttelse af naturen) og Afdeling II (miljøbeskyttelse)	3	—	17 000 000	—	40 000 000	0,—	39 445 829,72
07 03 06	Civilbeskyttelse							
07 03 06 01	EF-handlingsprogram for civilbeskyttelse	3	4 200 000	5 180 000	6 428 000	4 500 000	1 349 681,07	753 603,47
07 03 06 02	Forberedende foranstaltning inden for kystsikring	3	—	500 000	—	2 000 000	0,—	992 820,—
	Artikel 07 03 06 — Subtotal		4 200 000	5 680 000	6 428 000	6 500 000	1 349 681,07	1 746 423,47
07 03 08	Fælles ramme for samarbejde til fordel for bæredygtig udvikling i byområderne	3	4 200 000	3 080 000	4 000 000	3 600 000	2 745 150,10	517 895,35
07 03 09	Fællesskabssamarbejde om havforurening	3	1 000 000	1 070 000	1 000 000	1 000 000	992 361,71	570 904,62
	Kapitel 07 03 — I alt		157 100 000	141 046 000	157 698 000	136 100 000	143 548 192,88	95 956 672,56

⁽¹⁾ En bevilling på 17 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.⁽²⁾ En bevilling på 17 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.⁽³⁾ En bevilling på 13 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.⁽⁴⁾ En bevilling på 7 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 03 — MILJØPROGRAMMER OG -PROJEKTER (fortsat)

07 03 01 Mekanisme for bæredygtig udvikling

07 03 01 01 Beskyttelse af skovene

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)	p.m. (³)	p.m. (⁴)		
(¹) En bevilling på 17 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 17 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (³) En bevilling på 13 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (⁴) En bevilling på 7 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	13 000 000	7 500 000	5 500 000			
Bevillinger 2004	17 000 000		11 500 000	5 500 000		
I alt	30 000 000	7 500 000	17 000 000	5 500 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til foranstaltninger til overvågning af virkningerne af luftforurening på skovene, overvågning af skovbrande og indsamling af oplysninger og data om skovøkosystemer. Overvågningen skal besvare spørgsmål i forbindelse med jordbund, biodiversitet og skove som dræn. Foranstaltningerne kan tage form af tilskud, undersøgelses- og tjenesteydelseskontrakter samt finansiel støtte til programmer, som medlemsstaterne forelægger om

- at videreføre og udbygge nettet af observationsområder, som tilvejebringer oplysninger om skovøkosystemer
- at videreføre og udbygge et informationssystem om skovbrande
- at fremme og yderligere udbygge overvågningsordningen og evalueringen af indsamlede data samt at udvikle en platform for udveksling af data mellem medlemsstaterne indbyrdes og med andre interesserede.

Disse bevillinger kan også anvendes til dækning af møder mellem medlemsstaternes eksperter.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2152/2003 af 17. november 2003 om overvågning af skovene og af miljøvekselvirkninger i Fællesskabet (Forest Focus) (EUT L 324 af 11.12.2003, s. 1).

KAPITEL 07 03 — MILJØPROGRAMMER OG -PROJEKTER (fortsat)**07 03 01** (fortsat)

07 03 01 02 Kyoto-Europa, mekanisme for bæredygtig udvikling

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	4 000 000	3 000 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	4 000 000	3 000 000				1 000 000 ⁽¹⁾
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	4 000 000	3 000 000				1 000 000

(¹) Dette beløb vil blive overført eller frigjort.

Anmærkninger

Denne bevilling skal tilskynde europæiske virksomheder til at investere i projekter til bekæmpelse af luftforureningen som fastsat i Kyoto-protokollen.

Projekter, der påviser en positiv indvirkning på beskæftigelsen, prioriteres i henseende til finansiering, som f.eks. projekter, der sigter mod at støtte skovrejsning, etablering af nye skove og oprettelse af en frøbank.

Retsgrundlag

Pilotprojekt i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2, litra a) (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 03 — MILJØPROGRAMMER OG -PROJEKTER (fortsat)

07 03 02 EF-handlingsprogram til fremme af ikke-statslige organisationer, som først og fremmest er aktive inden for miljøbeskyttelse

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
6 500 000	6 216 000	4 720 000	4 000 000	3 660 000,—	2 064 090,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 595 910	1 595 910				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	4 720 000	2 404 090	2 315 910			
Bevillinger 2004	6 500 000		3 900 090	2 599 910		
I alt	12 815 910	4 000 000	6 216 000	2 599 910		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til tilskud til ikke-statslige organisationer (ngo'er), som først og fremmest er aktive inden for miljøbeskyttelse, til delvis dækning af udgifterne til deres almindelige drift, arbejdsprogrammer og projekter.

Sigtet er at bidrage til yderligere udvikling og implementering af EU's miljøpolitik og -lovgivning og inddrage civilsamfundet yderligere i miljødebatten på europæisk niveau.

Bevillingen skal også dække udgifter til undersøgelser, analyser og ekspertmøder, der understøtter de operationelle aktiviteter.

Det flerårige program (2002-2006) skal også omfatte ngo'er fra kandidatlande og Balkanlande, hvilket er en erkendelse af, at input fra sådanne organisationer, både i og uden for EU, har stor betydning, og at de spiller en vigtig rolle. Der er en nærmere beskrivelse af den del af handlingsprogrammet under artikel 07 02 01.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 466/2002/EF af 1. marts 2002 om et EF-handlingsprogram for fremme af ikke-statslige organisationer, der fortrinsvis beskæftiger sig med miljøbeskyttelse (EFT L 75 af 16.3.2002, s. 1).

KAPITEL 07 03 — MILJØPROGRAMMER OG -PROJEKTER (fortsat)

07 03 03

Life III (finansielt instrument for miljøet (2000-2004)) — Foranstaltninger på Fællesskabets område — Afdeling I (beskyttelse af naturen)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
70 600 000	58 000 000	68 750 000	39 000 000	67 291 000,—	25 106 828,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	89 250 909	16 000 000	20 000 000	25 000 000	16 000 000	12 250 909
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	68 750 000	23 000 000	10 000 000	10 000 000	10 000 000	15 750 000
Bevillinger 2004	70 600 000		28 000 000	5 300 000	11 200 000	26 100 000
I alt	228 600 909	39 000 000	58 000 000	40 300 000	37 200 000	54 100 909

Anmærkninger

Denne bevilling skal anvendes til tilskud til særlige foranstaltninger vedrørende naturbeskyttelse, især bevaring af naturtyper samt vilde dyr og planter. I aktiviteterne indgår naturbeskyttelsesprojekter, især udbygning af det europæiske net Natura 2000.

Life »Miljø« er åben for deltagelse af medlemsstaterne og af kandidatlande i Central- og Østeuropa i overensstemmelse med betingelserne i disse landes associeringsaftaler.

Eventuelle indtægter fra ansøgerlandenes medvirken i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til supplerende bevillinger.

Retsgrundlag

Rådets direktiv 79/409/EØF af 2. april 1979 om beskyttelse af vilde fugle (EFT L 103 af 25.4.1979, s. 1).

Rådets direktiv 92/43/EØF af 21. maj 1992 om bevaring af naturtyper samt vilde dyr og planter (EFT L 206 af 22.7.1992, s. 7).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1655/2000 af 17. juli 2000 om det finansielle instrument for miljøet (Life) (EFT L 192 af 28.7.2000, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 03 — MILJØPROGRAMMER OG -PROJEKTER (fortsat)

07 03 04 Life III (finansielt instrument for miljøet (2000-2004)) — Foranstaltninger på Fællesskabets område — Afdeling II (miljøbeskyttelse)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
70 600 000	50 000 000	68 800 000	39 000 000	67 510 000,—	26 504 701,40

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	82 013 133	18 000 000	17 000 000	20 000 000	15 000 000	12 013 133
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	68 800 000	21 000 000	5 000 000	12 500 000	12 500 000	17 800 000
Bevillinger 2004	70 600 000		28 000 000	9 800 000	10 200 000	22 600 000
I alt	221 413 133	39 000 000	50 000 000	42 300 000	37 700 000	52 413 133

Anmærkninger

Denne bevilling skal anvendes til tilskud til udvikling af innovative og integrerede teknikker og metoder til den videre udvikling af Fællesskabets politik på miljøområdet. Aktiviteterne under Life »Miljø« sigter navnlig mod finansiering af:

- demonstrationsprojekter, som
 - integrerer miljøhensyn og bæredygtig udvikling i arealanvendelsen og den fysiske planlægning, herunder i byområder og kystområder
 - fremmer bæredygtig forvaltning af grundvand og overfladevand
 - minimerer miljøbelastningen fra erhvervsmæssige aktiviteter, især gennem udvikling af rene teknologier og ved at lægge vægt på forebyggelse, herunder reduktion af emissionen af gasser, der har en drivhuseffekt
 - forebygger, genbruger og genvinder alle former for affald og sikrer en forsvarlig håndtering af affaldsstrømmene
 - mindsker miljøbelastningen fra produkter gennem en integreret tilgang til produktion, distribution, forbrug og håndtering ved afslutningen af produkternes levetid, herunder udvikling af miljøvenlige produkter
- forberedende projekter, som:
 - er med til at udvikle nye EF-miljøaktioner og -instrumenter og/eller ajourføre miljølovgivning og -politikker.

KAPITEL 07 03 — MILJØPROGRAMMER OG -PROJEKTER (fortsat)**07 03 04** (fortsat)

Den skal ligeledes dække aktioner og undersøgelser, der tager sigte på at forbedre koordineringen i forbindelse med miljø- og vejrforholds indvirkning på landskaber, vandveje og vandsystemer på tværs af grænserne.

Life »Miljø« er åben for deltagelse af medlemsstaterne og af kandidatlande i Central- og Østeuropa i overensstemmelse med betingelserne i disse landes associeringsaftaler.

Eventuelle indtægter fra ansøgerlandenes medvirken i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til supplerende bevillinger.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1655/2000 af 17. juli 2000 om det finansielle instrument for miljøet (Life) (EFT L 192 af 28.7.2000, s. 1).

07 03 05**Afslutning af de finansielle instrumenter Life I (1991-1995) og Life II (1996-1999) — Foranstaltninger på Fællesskabets område — Afdeling I (beskyttelse af naturen) og Afdeling II (miljøbeskyttelse)**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	17 000 000	—	40 000 000	0,—	39 445 829,72

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	76 429 326	40 000 000	17 000 000	11 000 000	8 429 326	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	76 429 326	40 000 000	17 000 000	11 000 000	8 429 326	

Anmærkninger

Denne bevilling skal anvendes til at indfri de forpligtelser, der er indgået som led i foranstaltninger med hjemmel i de generelle målsætninger for Life I og Life II om at udforme og gennemføre Fællesskabets politik og lovgivning på miljøområdet og vedrørende beskyttelse af naturlige levesteder og arter.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1973/92 af 21. maj 1992 om oprettelse af et finansielt instrument for miljøet (Life I) (EFT L 206 af 22.7.1992, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1404/96 af 15. juli 1996 om oprettelse af et finansielt instrument for miljøet (Life II) (EFT L 181 af 20.7.1996, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 03 — MILJØPROGRAMMER OG -PROJEKTER (fortsat)

07 03 06 Civilbeskyttelse

07 03 06 01 EF-handlingsprogram for civilbeskyttelse

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
4 200 000	5 180 000	6 428 000	4 500 000	1 349 681,07	753 603,47

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	2 528 526	1 050 000	950 000	528 526		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	6 428 000	3 450 000	2 000 000	978 000		
Bevillinger 2004	4 200 000		2 230 000	1 485 000	656 667	- 171 667
I alt	13 156 526	4 500 000	5 180 000	2 991 526	656 667	- 171 667

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter i forbindelse med iværksættelsen af EF-samarbejdet inden for civilbeskyttelse, herunder i forbindelse med miljømæssige krisesituationer, samt at tilrettelægge beredskabet til bekæmpelsen af disse.

Den er bestemt til at støtte projekter og foranstaltninger inden for civilbeskyttelse under det flerårige handlingsprogram (2000-2004), som kan forbedre medlemsstaternes civilbeskyttelse i katastrofesituationer, navnlig:

- at forebygge, forudsige og opdage katastrofer, være forberedt på indsats og umiddelbar behandling af personer efter en katastrofe samt analysere katastrofers samfundsøkonomiske virkninger
- at gennemføre workshops, kurser, udveksling og udstationering af eksperter og øvelser for at stimulere medlemsstaternes samarbejde
- at gennemføre pilotprojekter med sigte på at forbedre kapacitet, responstid og effektivitet i nødsituationer og støtteforanstaltninger, oplysningskampagner og interesseskabende foranstaltninger, herunder konferencer med et civilbeskyttelsestema
- at gennemføre projekter med henblik på etablering af et europæisk varslingsystem i forbindelse med vandmangel og oversvømmelses- og jordskælvkatastrofer (2 000 000 EUR)
- at udsende eksperter til at bistå og støtte medlemsstater og tredjelande, som står over for teknologi- eller naturkatastrofer.

Bevillingen skal ligeledes dække aktioner inden for civilbeskyttelse, der tager sigte på at øge medlemsstaternes muligheder for at håndtere terroristiske og bioterroristiske trusler, og udgifter til støtte til og tjenesteydelses- og undersøgelseskontrakter om projekter under fællesskabsordningen (årsprogrammet) til fremme af styrket samarbejde om indsats på civilbeskyttelsesområdet. Ordningen supplerer EF-handlingsprogrammet for civilbeskyttelse og skal yde støtte i katastrofesituationer og lette koordineringen af indsatserne. Der sikres sammenhæng og komplementaritet mellem handlingsprogrammet og ordningen ved, at de bl.a. bistås af samme rådgivende udvalg.

KAPITEL 07 03 — MILJØPROGRAMMER OG -PROJEKTER (fortsat)**07 03 06** (fortsat)

07 03 06 01 (fortsat)

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Rådets beslutning 1999/847/EF af 9. december 1999 om indførelse af et EF-handlingsprogram for civilbeskyttelse (EFT L 327 af 21.12.1999, s. 53).

Rådets beslutning 2001/792/EF, Euratom af 23. oktober 2001 om indførelse af en fællesskabsordning til fremme af styrket samarbejde om indsatser på civilbeskyttelsesområdet (EFT L 297 af 15.11.2001, s. 7).

07 03 06 02

Forberedende foranstaltning inden for kystsikring

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	500 000	—	2 000 000	0,—	992 820,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	2 482 050	2 000 000	500 000			– 17 950 ⁽¹⁾
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	2 482 050	2 000 000	500 000			– 17 950

(¹) Dette beløb vil blive overført eller frigjort.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til den undersøgelse af kysterosionen i europæiske regioner, der er sat i gang i pilotordningens første år. Undersøgelsen skal munde ud i en behovsvaluering, en handlingsplanskitse og koordinering af fælles initiativer på EU-plan. På grundlag af denne undersøgelse forelægger Kommissionen en række foranstaltninger, medlemsstaterne kan gennemføre.

Retsgrundlag

Pilotprojekt i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2, litra a) (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 03 — MILJØPROGRAMMER OG -PROJEKTER (fortsat)

07 03 08 Fælles ramme for samarbejde til fordel for bæredygtig udvikling i byområderne

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
4 200 000	3 080 000	4 000 000	3 600 000	2 745 150,10	517 895,35

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	3 643 050	2 000 000	800 000	843 050		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	4 000 000	1 600 000	600 000	600 000	1 200 000	
Bevillinger 2004	4 200 000		1 680 000	510 000	590 000	1 420 000
I alt	11 843 050	3 600 000	3 080 000	1 953 050	1 790 000	1 420 000

Anmærkninger

Flerårigt program (2001-2004).

Denne bevilling er bestemt til at dække støtteforanstaltninger inden for oplysning om bæredygtig byudvikling, bymiljø og lokal Agenda 21, herunder udvikling og udveksling af god praksis.

Den er også bestemt til at fremme samarbejdet mellem aktører, som arbejder med bæredygtig udvikling og lokale Agenda 21-projekter på europæisk plan. Der påregnes udgifter i form af tilskud, tjenesteydelseskontrakter og ledsageforanstaltninger, f.eks. undersøgelser med henblik på at analysere og overvåge foranstaltninger, rapporter og analyser.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1411/2001/EF af 27. juni 2001 om en EF-ramme for samarbejde til fordel for en bæredygtig udvikling af bymiljøet (EFT L 191 af 13.7.2001, s. 1).

KAPITEL 07 03 — MILJØPROGRAMMER OG -PROJEKTER (fortsat)

07 03 09 Fællesskabssamarbejde om havforurening

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 000 000	1 070 000	1 000 000	1 000 000	992 361,71	570 904,62

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

	Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 104 499	500 000	300 000	304 499			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	1 000 000	500 000	300 000	200 000			
Bevillinger 2004	1 000 000		470 000	320 000	226 667	- 16 667	
I alt	3 104 499	1 000 000	1 070 000	824 499	226 667	- 16 667	

Anmærkninger

Flerårigt program (2001-2006).

Denne bevilling er bestemt til at dække foranstaltninger inden for beskyttelse af havmiljøet, kysterne og folkesundheden mod utilsigtet og forsætlig havforurening. De iværksatte foranstaltninger vil bl.a. omfatte støtte til og tjenesteydelseskontrakter om projekter, workshops, kurser og seminarer med henblik på at støtte og supplere medlemsstaternes indsatsmuligheder.

Bevillingen skal især dække oprettelse af et fællesskabsinformationssystem, udveksling af eksperter samt mobilisering af eksperter i nødsituationer.

Den skal ligeledes dække andre støtteforanstaltninger, såsom undersøgelser, samt deltagelse i konferencer og begivenheder.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 2850/2000/EF af 20. december 2000 om fastsættelse af EF-rammebestemmelser for samarbejde i tilfælde af utilsigtet eller forsætlig havforurening (EFT L 332 af 28.12.2000, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 04 — GENNEMFØRELSE AF MILJØPOLITIKKEN

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
07 04	GENNEMFØRELSE AF MILJØPOLITIKKEN							
07 04 01	Støtte vedrørende Det Europæiske Miljøagentur							
07 04 01 01	Støtte vedrørende Det Europæiske Miljøagentur — Støtte vedrørende afsnit 1 og 2	3	11 041 000	11 041 000	10 797 000	10 797 000	9 979 804,56	9 959 804,95
07 04 01 02	Støtte vedrørende Det Europæiske Miljøagentur — Støtte vedrørende afsnit 3	3	8 456 000	8 456 000	10 583 000	10 583 000	10 374 815,92	8 692 335,50
	<i>Artikel 07 04 01 — Subtotal</i>		19 497 000	19 497 000	21 380 000	21 380 000	20 354 620,48	18 652 140,45
07 04 02	Oplysningskampagner og andre generelle foranstaltninger i forbindelse med Fællesskabets handlingsplaner på miljøområdet	3	12 000 000	10 470 000	p.m.	p.m.	0,—	0,—
	Kapitel 07 04 — I alt		31 497 000	29 967 000	21 380 000	21 380 000	20 354 620,48	18 652 140,45

KAPITEL 07 04 — GENNEMFØRELSE AF MILJØPOLITIKKEN (fortsat)

07 04 01 Støtte vedrørende Det Europæiske Miljøagentur

07 04 01 01 Støtte vedrørende Det Europæiske Miljøagentur — Støtte vedrørende afsnit 1 og 2

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
11 041 000	11 041 000	10 797 000	10 797 000	9 979 804,56	9 959 804,95

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	20 000	20 000				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	10 797 000	10 777 000	20 000			
Bevillinger 2004	11 041 000		11 021 000	20 000		
I alt	21 858 000	10 797 000	11 041 000	20 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække agenturets personale- og driftsudgifter (afsnit 1 og 2).

Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis agenturet anmoder om det.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra ansøgerlandenes medvirken i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til supplerende bevillinger.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 04 — GENNEMFØRELSE AF MILJØPOLITIKKEN (fortsat)

07 04 01 (fortsat)

07 04 01 01 (fortsat)

Godkendte stillinger (EU-15)

Kategori og lønklasse	Stillinger					
	2003				2004	
	Forventet pr. 31.12.2002		Godkendt		Godkendt	
	Faste	Midlertidigt ansatte			Faste	Midlertidigt ansatte
A1						
A2			1			1
A3		2	3			4
A4		5	18			7
A5	1	7			1	13
A6		15	27			14
A7		7			1	10
A8						
I alt A	1	36	49		2	49
B1	1	1			1	3
B2		5			1	7
B3	2	8			2	4
B4	1	1				7
B5		5				9
I alt B	4	20	33		4	30
C1		2				3
C2		2				3
C3		4				6
C4		7				8
C5		5				6
I alt C	0	20	25		0	26
D1		1				2
D2		1				1
D3		2				1
D4						
I alt D		4	4			4
I alt	5	80	111		6	109
Total			111		115	

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1210/90 af 7. maj 1990 om oprettelse af Det Europæiske Miljøagentur og Det Europæiske Miljøoplysnings- og Miljøovervågningsnet (EFT L 120 af 11.5.1990, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1641/2003 (EUT L 245 af 29.9.2003, s. 1).

KAPITEL 07 04 — GENNEMFØRELSE AF MILJØPOLITIKKEN (fortsat)**07 04 01** (fortsat)

07 04 01 02

Støtte vedrørende Det Europæiske Miljøagentur — Støtte vedrørende afsnit 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
8 456 000	8 456 000	10 583 000	10 583 000	10 374 815,92	8 692 335,50

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	8 182 137	3 000 000				5 182 137
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	10 583 000	7 583 000	3 000 000			
Bevillinger 2004	8 456 000		5 456 000	3 000 000		
I alt	27 221 137	10 583 000	8 456 000	3 000 000		5 182 137

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække et tilskud til Det Europæiske Miljøagentur. Agenturet har til opgave at levere EF og medlemsstaterne objektive og pålidelige oplysninger, som er sammenlignelige på europæisk plan, således at de kan træffe de nødvendige foranstaltninger til beskyttelse af miljøet, vurdere resultaterne af sådanne foranstaltninger og holde offentligheden informeret.

Miljøagenturets vigtigste opgaver er

- at udbygge og vedligeholde Det Europæiske Miljøovervågnings- og Miljøoplysningsnet
- at opbygge et europæisk referencecenter for miljøoplysninger
- at oprette en integreret overvågnings- og rapporteringsproces
- at registrere, hvilke spørgsmål der er ved at få betydning for miljøet
- at yde direkte støtte til udformning og understøtning af miljøpolitikker
- at støtte gennemførelse og evaluering af miljøpolitikker, herunder vurdering af deres effektivitet og graden af integration af miljøet i andre sektorpolitikker
- at støtte miljøkapitlet i udvidelsesprocessen: større geografisk dækning og samarbejde i Europa.

En del af bevillingerne skal øremærkes til udvikling af miljøindikatorer, der skal anvendes i forbindelse med den fælles landbrugspolitik, navnlig i forbindelse med øget krydsoverensstemmelse. Der skal afholdes seminarer med miljø-, landbrugs- og andre organisationer samt med de berørte regionale og nationale regeringer for at øge indikatorernes effektivitet og anvendelsesmuligheder. Betydningen af sådanne indikatorer er blevet understreget i Kommissionens erklæring i bilag 1A til Rådets kompromis vedrørende reformen af den fælles landbrugspolitik (10961/03 af 30. juni 2003).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 04 — GENNEMFØRELSE AF MILJØPOLITIKKEN (fortsat)

07 04 01 (fortsat)

07 04 01 02 (fortsat)

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra ansøgerlandenes medvirken i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til supplerende bevillinger.

I de seneste år har der været en mærkbar stigning i antallet af agenturer (6), budgettet til agenturerne har lagt beslag på en stor del af margenen i udgiftsområde 3, og antallet af ansatte er steget væsentligt.

I henhold til den nye finansforordning (artikel 185) og rammeforordningens relevante nye artikler for hvert af de organer, som Fællesskabet har oprettet, er budgetmyndighedens rolle blevet styrket.

Indtægter og udgifter for regnskabsåret anslås som følger:

Indtægter

— Afsnit 1 »Tilskud fra Det Europæiske Fællesskab«	19 497 000
— Afsnit 2 »Andre indtægter«	3 912 000
	23 409 000
I alt	23 409 000

Udgifter

— Afsnit 1 »Personale«	10 929 000
— Afsnit 2 »Driftsudgifter«	2 468 000
— Afsnit 3 »Aktionsudgifter«	10 012 000
	23 409 000
I alt	23 409 000

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1210/90 af 7. maj 1990 om oprettelse af Det Europæiske Miljøagentur og Det Europæiske Miljøoplysnings- og Miljøovervågningsnet (EFT L 120 af 11.5.1990, s. 1), senest ændret ved Rådets forordning (EF) nr. 1641/2003 (EUT L 245 af 29.9.2003, s. 1).

07 04 02

Oplysningskampagner og andre generelle foranstaltninger i forbindelse med Fællesskabets handlingsplaner på miljøområdet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
12 000 000	10 470 000	p.m.	p.m.	0,—	0,—

KAPITEL 07 04 — GENNEMFØRELSE AF MILJØPOLITIKKEN (fortsat)

07 04 02 (fortsat)

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	12 000 000		10 470 000	1 780 000	- 166 667	- 83 333
I alt	12 000 000		10 470 000	1 780 000	- 166 667	- 83 333

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til NEAR's (Network of Environmental Agencies for the Regions) aktiviteter i forbindelse med Kommissionens foranstaltninger til gennemførelse af gældende lovgivning, oplysningskampagner og andre generelle foranstaltninger på grundlag af Fællesskabets handlingsplaner på miljøområdet, som rettes mod:

- gennemførelse af gældende miljølovgivning
- integration af miljøhensyn i andre politikker
- samarbejde med markedet via erhvervs- og forbrugerorganisationer med henblik på at skabe bæredygtige produktions- og forbrugsmønstre
- forsyning af Europas borgere med pålidelige og let tilgængelige miljøoplysninger
- en mere miljøbevidst holdning til arealplanlægning.

Foranstaltningerne består bl.a. i tilskud til projekter, workshoper og seminarer og kontrakter om tjenesteydelser i den forbindelse samt forberedelse og fremstilling af av-materiale, arrangementer og udstillinger, pressebesøg, publikationer og website-aktiviteter.

Der skal lægges en tematisk strategi, som skal medvirke til, at miljømålene nås på effektiv og omkostningsbesparende måde. Dette gælder inden for samtlige miljøemner.

Denne bevilling kan også anvendes til finansiering af en helpdesk for Natura 2000 i overensstemmelse med finansforordningen.

Retsgrundlag

Foranstaltninger, som Kommissionen gennemfører i medfør af specifikke opgaver, der følger af dens prerogativer på det institutionelle plan i henhold til EF-traktaten og Euratom-traktaten og i overensstemmelse med artikel 49, stk. 2, litra c), i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1600/2002/EF af 22. juli 2002 om fastlæggelse af Fællesskabets sjette miljøhandlingsprogram (EFT L 242 af 10.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 05 — UDVIKLING AF NYE POLITISKE INITIATIVER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
07 05	UDVIKLING AF NYE POLITISKE INITIATIVER							
07 05 01	 Lovgivning på miljøområdet	3	8 200 000	9 230 000	19 381 000	17 381 000	17 331 003,90	16 185 115,04
	Kapitel 07 05 — I alt		8 200 000	9 230 000	19 381 000	17 381 000	17 331 003,90	16 185 115,04

KAPITEL 07 05 — UDVIKLING AF NYE POLITISKE INITIATIVER (fortsat)

07 05 01

Lovgivning på miljøområdet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
8 200 000	9 230 000	19 381 000	17 381 000	17 331 003,90	16 185 115,04

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	19 381 000	17 381 000	1 030 000	970 000		
Bevillinger 2004	8 200 000		8 200 000			
I alt	27 581 000	17 381 000	9 230 000	970 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til Kommissionens foranstaltninger med henblik på udvikling af nye politiske initiativer, herunder oplysningskampagner og andre generelle foranstaltninger i forbindelse med Fællesskabets handlingsplaner på miljøområdet. Foranstaltningerne vil være rettet mod miljøproblemstillinger inden for en række områder. De omfatter bl.a. tematiske strategier for:

- pesticider og beskyttelse af jordbunden
- beskyttelse af havmiljøet
- luftkvalitet
- forebyggelse og genanvendelse af affald.

Der vil også være en meddelelse om anvendelse af markedsbaserede styringsmidler i forbindelse med miljøpolitikken i det indre marked.

Det sjette miljøhandlingsprogram omfatter også et tilsagn om vidtrækkende konsultation om politiske temaer: nye foranstaltninger, som eventuelt omfatter lovgivning, frivillige aftaler eller andre tiltag, iværksættes efter en bred debat med deltagelse af interesserede parter fra hele EU.

Herudover vil der blive lagt særlig vægt på:

- fremme af integrationen af miljøbeskyttelseskrav i andre fællesskabspolitikker
- udvidelse af EU's strategi for bæredygtig udvikling til at omfatte alle 25 EU-medlemsstater
- beskyttelse af menneskers sundhed og økosystemer
- øgning af miljøeffektiviteten ved hjælp af en bæredygtig produktions- og forbrugsstrategi via et markedssamarbejde med industrien, erhvervslivet og forbrugerne
- gennemførelse af EU's klimaændringsprogram, som sigter mod en reduktion af EU's (15) drivhusgasemissioner på 8 % (frem til 2012)
- at øge borgenes indflydelse ved hjælp af relevante og pålidelige oplysninger, således at de kan træffe informerede valg
- yderligere udvikling af den innovative strategi for miljø og sundhed, med fokus på sårbare grupper som børn, gravide og ældre borgere

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 05 — UDVIKLING AF NYE POLITISKE INITIATIVER (fortsat)

07 05 01 (fortsat)

- regelmæssig ajourføring og revision af Fællesskabets miljølovgivning, hvor der er behov for det, med henblik på at bibeholde et højt miljøbeskyttelsesniveau
- en kommunikationsstrategi — idet der leveres relevante og pålidelige oplysninger til og samarbejdes med særlige målgrupper, som økonomiske interessenter, borgerne, medierne og de politiske beslutningstagere med henblik på at højne oplysningsniveauet og fremme deltagelsen i udviklingen i af nye politiske initiativer.

Foranstaltningerne består bl.a. i tilskud til projekter, workshopper og seminarer og kontrakter om tjenesteydelser i den forbindelse samt forberedelse og fremstilling af av-materiale, arrangementer og udstillinger, pressebesøg, publikationer og website-aktiviteter, samt tilskud til udvikling af projekter og net inden for miljøuddannelse. En del af bevillingen øremærkes til European Biodiversity Monitoring and Indicator Framework i overensstemmelse med finansforordningen.

Retsgrundlag

Foranstaltninger, som Kommissionen gennemfører i medfør af specifikke opgaver, der følger af dens prærogativer på det institutionelle plan i henhold til EF-traktaten og Euratom-traktaten og i overensstemmelse med artikel 49, stk. 2, litra c), i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1600/2002/EF af 22. juli 2002 om fastlæggelse af Fællesskabets sjette miljøhandlingsprogram (EFT L 242 af 10.9.2002, s. 1).

KAPITEL 07 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
07 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
07 49 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet miljø							
07 49 04 01	Lovgivning, oplysningskampagner og andre generelle foranstaltninger i forbindelse med Fællesskabets handlingsplaner på miljøområdet — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	4 000 000	5 552 000	5 952 000	4 424 653,77	4 794 697,64
07 49 04 02	Life III (finansielt instrument for miljøet (2000-2004)) — Foranstaltninger på Fællesskabets område — Afdeling I (beskyttelse af naturen) — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	1 400 000	3 250 000	2 900 000	2 979 000,—	2 754 780,21
07 49 04 03	Life III (finansielt instrument for miljøet (2000-2004)) — Foranstaltninger på Fællesskabets område — Afdeling II (miljøbeskyttelse) — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	2 000 000	3 200 000	2 900 000	2 789 999,38	3 130 534,88
07 49 04 04	EF-handlingsprogram for civilbeskyttelse — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	50 000	72 000	102 000	71 998,59	109 510,54
07 49 04 05	Life (finansielt instrument for miljøet) — Aktioner uden for Fællesskabet — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	155 000	380 000	380 000	380 698,69	296 589,19
07 49 04 06	Deltagelse i internationale miljøaktiviteter — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	400 000	p.m.	500 000	217 170,—	515 040,33
	<i>Artikel 07 49 04 — Subtotal</i>		—	8 005 000	12 454 000	12 734 000	10 863 520,43	11 601 152,79
	Kapitel 07 49 — I alt		—	8 005 000	12 454 000	12 734 000	10 863 520,43	11 601 152,79

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

07 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet miljø

07 49 04 01 Lovgivning, oplysningskampagner og andre generelle foranstaltninger i forbindelse med Fællesskabets handlingsplaner på miljøområdet — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	4 000 000	5 552 000	5 952 000	4 424 653,77	4 794 697,64

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	5 552 000	5 952 000	—			– 400 000 ⁽¹⁾
Bevillinger 2004	—		4 000 000			– 4 000 000 ⁽²⁾
I alt	5 552 000	5 952 000	4 000 000			– 4 400 000

⁽¹⁾ Dette beløb skal forhøjes i forbindelse med opsamlingsoverførslen.

⁽²⁾ Dette beløb skal forhøjes i forbindelse med opsamlingsoverførslen.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække afviklingen af forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

KAPITEL 07 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**07 49 04 (fortsat)**

07 49 04 02 Life III (finansielt instrument for miljøet (2000-2004)) — Foranstaltninger på Fællesskabets område — Afdeling I (beskyttelse af naturen) — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	1 400 000	3 250 000	2 900 000	2 979 000,—	2 754 780,21

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 250 000	2 900 000	350 000			
Bevillinger 2004	—		1 050 000	—		- 1 050 000 ⁽¹⁾
I alt	3 250 000	2 900 000	1 400 000	—		- 1 050 000

⁽¹⁾ Dette beløb skal forhøjes i forbindelse med opsamlingsoverførslen*Anmærkninger*

Denne bevilling skal dække afviklingen af forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

07 49 04 (fortsat)

07 49 04 03 Life III (finansielt instrument for miljøet (2000-2004)) — Foranstaltninger på Fællesskabets område — Afdeling II (miljøbeskyttelse) — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	2 000 000	3 200 000	2 900 000	2 789 999,38	3 130 534,88

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 200 000	2 900 000	300 000			
Bevillinger 2004	—		1 700 000			- 1 700 000 ⁽¹⁾
I alt	3 200 000	2 900 000	2 000 000			- 1 700 000

⁽¹⁾ Dette beløb skal forhøjes i forbindelse med opsamlingsoverførslen.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække afviklingen af forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

KAPITEL 07 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**07 49 04 (fortsat)**

07 49 04 04 EF-handlingsprogram for civilbeskyttelse — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	50 000	72 000	102 000	71 998,59	109 510,54

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	72 000	102 000	—			– 30 000 (¹)
Bevillinger 2004	—		50 000			– 50 000 (²)
I alt	72 000	102 000	50 000			– 80 000

(¹) Dette beløb skal forhøjes i forbindelse med opsamlingsoverførslen.
(²) Dette beløb skal forhøjes i forbindelse med opsamlingsoverførslen.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække afviklingen af forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

07 49 04 (fortsat)

07 49 04 05 Life (finansielt instrument for miljøet) — Aktioner uden for Fællesskabet — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	155 000	380 000	380 000	380 698,69	296 589,19

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	155 203	155 203				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	380 000	224 797	155 000	203		
Bevillinger 2004	—					
I alt	535 203	380 000	155 000	203		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække afviklingen af forpligtelser, der er indgået under konto 07 01 04 05 (tidligere artikel B7-8 1 0 A), som tidligere var opdelt i forskellige bevillinger.

KAPITEL 07 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**07 49 04 (fortsat)**

07 49 04 06 Deltagelse i internationale miljøaktiviteter — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	400 000	p.m.	500 000	217 170,—	515 040,33

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	607 488	500 000	100 000	7 488		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	—		300 000			– 300 000 (¹)
I alt	607 488	500 000	400 000	7 488		– 300 000

(¹) Dette beløb vil blive overført eller frigjort.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække afviklingen af forpligtelser, der er indgået under konto 07 01 04 06 (tidligere artikel B7-8 1 1 A), som tidligere var opdelt i forskellige bevillinger.

Retsgrundlag

Se artikel 07 02 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 50 — RESULTATEFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET MILJØ

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
07 50	RESULTATEFACILITET FOR POLITIKOMRÅ- DET MILJØ							
07 50 01	Resultatfacilitet for udgiftsområde 3	3	1 230 000	1 230 000				
07 50 02	Resultatfacilitet for udgiftsområde 4	4	100 000	100 000				
	Kapitel 07 50 — I alt		1 330 000	1 330 000				

KAPITEL 07 50 — RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET MILJØ (fortsat)**07 50 01****Resultatfacilitet for udgiftsområde 3**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 230 000	1 230 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	1 230 000					
I alt	1 230 000					

Anmærkninger

Denne bevilling overføres om nødvendigt til administrative eller operationelle artikler/konti under dette politikområde.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 07 — MILJØ

KAPITEL 07 50 — RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET MILJØ (fortsat)

07 50 02 Resultatfacilitet for udgiftsområde 4

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
100 000	100 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	100 000		100 000			
I alt	100 000		100 000			

Anmærkninger

Denne bevilling overføres om nødvendigt til administrative eller operationelle artikler/konti under dette politikområde.

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL GD FOR MILJØ
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING INDEN FOR GD FOR MILJØ

AFSNIT 08
FORSKNING

AFSNIT 08

FORSKNING

Overordnede mål

Inden for dette politikområde udformes, udvikles og videreføres Kommissionens initiativer til indførelse af et fælles EU-forskningsområde.

EU-forskningen bidrager til realiseringen af målene inden for andre EU-politikker og fremmer integreringen af forskningspolitiske behov i disse politikker.

De aktioner på EU-plan, der kræves for at få indført et fælles EU-forskningsområde, fastlægges som led i og gennemføres inden for dette politikområde. Der er især tale om rammeprogrammerne for forskning og teknologisk udvikling.

Området bidrager til gennemførelsen af Lissabon-strategien for beskæftigelse, international konkurrenceevne, økonomisk reform og social samhørighed i EU, især som led i oprettelsen af et fælles område for undervisning, uddannelse, forskning og innovation.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
08 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET FORSKNING	223 790 198	223 790 198	41 149 737	41 149 737	41 797 361,93	41 797 361,93
08 02	GENOMFORSKNING OG BIOTEKNOLOGI I SUNDHEDENS TJENESTE	556 347 482	231 900 000	477 800 000	69 000 000		
08 03	NANOTEKNOLOGI, INTELLIGENTE MATERIALER, NYE PRODUKTIONSPROCESSER OG NYT Udstyr	302 700 000	115 500 000	282 700 000	41 500 000		
08 04	LUFTFART OG RUMFART	200 200 000	67 900 000	192 300 000	29 000 000		
08 05	FØDEVAREKVALITET OG -SIKKERHED	159 500 000	36 900 000	148 900 000	22 000 000		
08 06	BÆREDYGTIG UDVIKLING, GLOBALE MILJØÆNDRINGER OG ØKO-SYSTEMER	355 200 000	145 900 000	336 500 000	49 500 000		
08 07	BØRGERE OG STYREFORMER I ET VIDENBASERET SAMFUND	52 400 000	25 900 000	49 000 000	7 400 000		
08 08	SPECIFIKKE AKTIVITETER, DER DÆKKER ET BREDERE FORSKNINGS-OMRÅDE	260 162 454	159 200 000	268 600 000	39 300 000		
08 09	STYRKELSE AF GRUNDLAGET FOR DET EUROPÆISKE FORSKNINGSRUM	67 713 552	46 800 000	72 500 000	10 800 000		
08 10	STRUKTURERING AF DET EUROPÆISKE FORSKNINGSRUM	490 618 480	239 200 000	476 900 000	70 500 000		
08 11	FORSKNINGS- OG UDDANNELSES-AKTIVITETER I MEDFØR AF EURATOM-TRAKTATEN	195 400 000	127 000 000	188 100 000	85 700 000		
08 12	AFSLUTNING AF TIDLIGERE RAMMEPROGRAMMER OG ANDRE AKTIVITETER	p.m.	870 500 000	p.m.	1 609 000 000	2 471 722 756,35	2 046 817 140,77

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
08 13	FORSKNINGSPROGRAM UNDER KUL- OG STÅLFORSKNINGSFONDEN	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
08 14	FREMME AF EUROPA'S INDUSTRI- ELLE POTENTIALE PÅ OMRÅDET SIKKERHEDSFORSKNING	9 000 000	6 000 000				
08 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FOR- PLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFOR- ORDNING	—	16 030 000	178 000 000	178 000 000		
	Afsnit 08 — I alt	2 873 032 166	2 312 520 198	2 712 449 737	2 252 849 737	2 513 520 118,28	2 088 614 502,70

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	147	150	154
Stillingsfortegnelse — Forskningsbudget	1 092	1 062	1 011
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (Tidl. A-7)	4		
Andet støttepersonale	455	422	413
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	27	33	32
I alt	1 725	1 667	1 610

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Terminologitjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING*Anmærkninger*

Denne anmærkning gælder for alle budgetposter i dette afsnit (med undtagelse af kapitel 08 13 og 08 14).

Disse bevillinger skal udnyttes i overensstemmelse med bestemmelserne i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2321/2002 af 16. december 2002 om deltagelsesregler for virksomheder, forskningscentre og universiteter og regler for formidling af forskningsresultater gældende under gennemførelsen af Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram (2002-2006) (EFT L 355 af 30.12.2002, s. 23) og bestemmelserne i Rådets forordning (Euratom) nr. 2322/2002 af 5. november 2002 om deltagelsesregler for virksomheder, forskningscentre og universiteter gældende under gennemførelsen af sjette rammeprogram for Det Europæiske Atomenergifællesskab (2002-2006) (EFT L 355 af 30.12.2002, s. 35).

Under alle forskningsaktiviteter, der gennemføres i medfør af sjette rammeprogram, skal der tages hensyn til de grundlæggende etiske principper (jf. artikel 3 i Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1)), herunder dem, der vedrører dyrs velfærd. Det omfatter navnlig de principper, der er anført i artikel 6 i traktaten om Den Europæiske Union og i Den Europæiske Unions charter om grundlæggende rettigheder. Der tages særlig hensyn til, at aktionerne skal styrke og øge kvinders deltagelse og rolle inden for forskning og videnskab.

Under disse artikler og konti opføres ligeledes udgifter til møder, konferencer, workshopper og kollokvier på højt videnskabeligt eller teknisk niveau, som er af europæisk interesse og gennemføres af Kommissionen, finansiering af undersøgelser, tilskud, opfølgning og evaluering af særprogrammer og rammeprogrammer samt finansiering af analyser og evalueringer på højt videnskabeligt eller teknisk niveau til sondering af nye forskningsområder, hvor Fællesskabet vil kunne gøre en indsats, bl.a. som led i et forskningens Europa. Bevillingerne skal også anvendes til opfølgning af programmer og resultatformidling, også i forbindelse med foranstaltninger gennemført under de foregående rammeprogrammer.

Bevillingerne dækker også administrationsudgifter, herunder udgifter til personale omfattet af vedtægten og øvrige ansatte, udgifter til information, publikationer, administrativ og teknisk drift samt bestemte andre udgifter til intern infrastruktur og drift i forbindelse med gennemførelsen af målsætningerne for den aktion, hvoraf de udgør en integrerende del, herunder for de foranstaltninger og initiativer, der er nødvendige for opstillingen og opfølgningen af Fællesskabets FTU-strategi.

Det forventes, at en række tredjelande eller organisationer i sådanne tredjelande deltager i visse af disse aktioner som led i det europæiske samarbejde inden for videnskabelig og teknisk forskning (Cost). Et sådant eventuelt finansielt bidrag vil blive opført under artikel 6 0 1, 6 0 2 og 6 0 5 i oversigten over indtægter og kan give anledning til åbning af supplerende bevillinger i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Eventuelle indtægter hidrørende fra tredjemand, som deler projektkostningerne med Fællesskabet (virksomheder i stater, som er medlemmer af Den Europæiske Frihandelssammenslutning (EFTA), industrikonsortier osv.), opført under artikel 6 0 4 i oversigten over indtægter, vil kunne give anledning til åbning af supplerende bevillinger i overensstemmelse med artikel 18 i finansforordningen.

Eventuelle indtægter hidrørende fra de bidrag, som ansøgerlandene betaler for deres medvirken i fællesskabsprogrammer, og som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til åbning af supplerende bevillinger, jf. artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen.

De supplerende bevillinger opføres under artikel 08 12 03.

KAPITEL 08 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET FORSKNING

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
08 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET FORSKNING				
08 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet forskning	5	14 626 094 ⁽¹⁾	15 400 532	14 001 401,53
08 01 02	Eksternt personale og andre decentrale udgifter vedrørende politikområdet forskning				
08 01 02 01	Eksternt personale	5	1 069 149	720 088	635 254,49
08 01 02 11	Andre administrationsudgifter	5	1 218 260	924 924	1 231 029,32
	<i>Artikel 08 01 02 — Subtotal</i>		2 287 409	1 645 012	1 866 283,81
08 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet forskning	5	26 576 695	24 104 193	25 929 676,59
08 01 05	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet forskning				
08 01 05 01	Udgifter vedrørende forskningspersonale	3	107 600 000		
08 01 05 02	Eksternt forskningspersonale	3	24 900 000		
08 01 05 03	Andre forskningsrelaterede driftsudgifter	3	47 800 000		
	<i>Artikel 08 01 05 — Subtotal</i>		180 300 000		
	Kapitel 08 01 — I alt		223 790 198	41 149 737	41 797 361,93

⁽¹⁾ En bevilling på 37 697 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET FORSKNING (fortsat)

08 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet forskning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 14 626 094	15 400 532	14 001 401,53
⁽¹⁾ En bevilling på 37 697 EUR er opført under kapitel 31 01.		

08 01 02 Eksternt personale og andre decentrale udgifter vedrørende politikområdet forskning

08 01 02 01

Eksternt personale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 069 149	720 088	635 254,49

08 01 02 11

Andre administrationsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 218 260	924 924	1 231 029,32

08 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet forskning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
26 576 695	24 104 193	25 929 676,59

08 01 05 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet forskning

08 01 05 01

Udgifter vedrørende forskningspersonale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
107 600 000		

Anmærkninger

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

KAPITEL 08 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET FORSKNING (fortsat)**08 01 05 (fortsat)**

08 01 05 02 Eksternt forskningspersonale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
24 900 000		

Anmærkninger

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

08 01 05 03 Andre forskningsrelaterede driftsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
47 800 000		

Anmærkninger

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 02 — GENOMFORSKNING OG BIOTEKNOLOGI I SUNDHEDENS TJENESTE

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
08 02	GENOMFORSKNING OG BIOTEKNOLOGI I SUNDHEDENS TJENESTE							
08 02 01	Genomforskning og bioteknologi i sundhedens tjeneste							
08 02 01 01	Avanceret genomforskning og dennes anvendelse på sundhedsområdet	3	277 800 000	86 200 000	248 456 000	35 880 000		
08 02 01 02	Bekæmpelse af de vigtigste sygdomme	3	278 547 482	145 700 000	229 344 000	33 120 000		
	<i>Artikel 08 02 01 — Subtotal</i>		556 347 482	231 900 000	477 800 000	69 000 000		
	Kapitel 08 02 — I alt		556 347 482	231 900 000	477 800 000	69 000 000		

KAPITEL 08 02 — GENOMFORSKNING OG BIOTEKNOLOGI I SUNDHEDENS TJENESTE (fortsat)

08 02 01 Genomforskning og bioteknologi i sundhedens tjeneste

08 02 01 01 Avanceret genomforskning og dennes anvendelse på sundhedsområdet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
277 800 000	86 200 000	248 456 000	35 880 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	248 456 000	35 880 000	21 400 000	67 800 000	72 600 000	50 776 000
Bevillinger 2004	277 800 000		64 800 000	34 250 000	60 033 333	118 716 667
I alt	526 256 000	35 880 000	86 200 000	102 050 000	132 633 333	169 492 667

Anmærkninger

Formålet med dette udvalgte forskningstema er at hjælpe Europa med at integrere forskningsindsatsen og derved udnytte den viden, der er opnået ved kortlægningen af levende organismers genomer, hvad der navnlig vil gavne folkesundheden og borgerne og styrke konkurrenceevnen inden for den bioteknologiske industri i Europa.

Vægten vil blive lagt på »translationel forskning« med sigte på reelle og sammenhængende medicinske fremskridt og bedre livskvalitet.

Forskningsaktiviteterne omfatter følgende områder:

- grundviden og basisredskaber inden for funktionel genomforskning i alle organismer: Det strategiske mål er her at fremme den grundlæggende forståelse af genominformation ved at udvikle den videnbase, de redskaber og de ressourcer, som er nødvendige for at kortlægge funktionen af gener og genprodukter, der har betydning for menneskers sundhed, og at undersøge deres indbyrdes samspil og deres samspil med miljøet
- anvendelse af viden og teknologier inden for genomforskning og bioteknologi i sundhedens tjeneste: Den strategiske målsætning inden for dette område er at fremme den europæiske bioteknologiindustri konkurrenceevne ved at udnytte de mangfoldige biologiske data, som genomforskningen og de bioteknologiske fremskridt resulterer i.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 02 — GENOMFORSKNING OG BIOTEKNOLOGI I SUNDHEDENS TJENESTE (fortsat)

08 02 01 (fortsat)

08 02 01 02 Bekæmpelse af de vigtigste sygdomme

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
278 547 482	145 700 000	229 344 000	33 120 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	229 344 000	33 120 000	54 900 000	62 400 000	66 000 000	12 924 000
Bevillinger 2004	278 547 482		90 800 000	55 000 000	62 700 000	70 047 482
I alt	507 891 482	33 120 000	145 700 000	117 400 000	128 700 000	82 971 482

Anmærkninger

Formålet med dette udvalgte forskningstema er at hjælpe Europa med at integrere forskningsindsatsen og derved udnytte den viden, der er opnået ved kortlægningen af levende organismers genomer, hvad der navnlig vil gavne folkesundheden og borgerne og styrke konkurrenceevnen inden for den bioteknologiske industri i Europa.

Hovedvægten vil blive lagt på forskning, der sigter imod at bringe grundlæggende viden til anvendelse, for at muliggøre reelle og konsistente fremskridt inden for lægevidenskaben og forbedre livskvaliteten.

Forskningen vil omfatte følgende:

- anvendelsesorienterede genomforskningsmetoder til opnåelse af viden og teknologi inden for lægevidenskab: Det strategiske mål er her at udvikle bedre strategier for forebyggelse og håndtering — også ved hjælp af avanceret sundhedsteknologi — af sygdomme hos mennesker og for et sundt liv og en sund aldringsproces. Det vil udelukkende være koncentreret om ved hjælp af alle relevante organismer at integrere genomforskningsmetoden i de mere etablerede metoder til undersøgelse af sygdoms- og sundhedsdeterminanter. Indsatsen vil blive koncentreret om støtte til »translational forskning« med det sigte at overføre grundlæggende viden til klinisk anvendelse
- bekæmpelse af kræft: Målet er at bekæmpe kræft ved at udvikle bedre patientorienterede strategier, fra forebyggelse til mere effektiv og tidligere diagnose og bedre behandling med minimale bivirkninger. Forskningen vil derfor blive koncentreret om at omsætte den viden, der opnås ved genomforskning og på andre felter inden for grundforskning, til anvendelser, som kan forbedre klinisk praksis og folkesundheden
- 35 000 000 EUR er bestemt til kræftforskning, og heraf skal 4 000 000 EUR anvendes til forberedelse af en procedure i henhold til traktatens artikel 169 med henblik på et nationalt kræftforskningsinitiativ

KAPITEL 08 02 — GENOMFORSKNING OG BIOTEKNOLOGI I SUNDHEDENS TJENESTE (fortsat)**08 02 01** (fortsat)

08 02 01 02 (fortsat)

- bekæmpelse af de vigtigste fattigdomsrelaterede overførbare sygdomme: det strategiske mål er her at sætte ind over for den globale nødsituation, som de tre vigtigste overførbare sygdomme — hiv/aids, malaria og tuberkulose — har skabt, og udvikle en effektiv sygdomsbekæmpelse, særlig til brug i udviklingslandene. Det forventes, at udviklingslandene vil blive vigtige partnere i gennemførelsen af denne opgave, og at de, hvor det er hensigtsmæssigt, vil deltage direkte i aktiviteterne, navnlig gennem programmet for kliniske forsøg og andre internationale initiativer, navnlig dem i forbindelse med forskningen i hiv/aids, malaria og tuberkulose. Endvidere omfatter denne konto i henhold til EF-traktatens artikel 169 også Fællesskabets finansielle deltagelse i programmer, som gennemføres af flere medlemsstater. Denne aktion vedrørende Fællesskabets deltagelse i et forsknings- og udviklingsprogram med det formål at udvikle nye kliniske tiltag til bekæmpelse af hiv/aids, malaria og tuberkulose gennem et langsigtet partnerskab mellem Europa og udviklingslandene, hvori Belgien, Danmark, Tyskland, Grækenland, Spanien, Frankrig, Irland, Italien, Luxembourg, Nederlandene, Østrig, Portugal, Sverige, Det Forenede Kongerige og Norge deltager, gennemføres under hovedlinjen »Bekæmpelse af de vigtigste sygdomme«.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 1209/2003/EF af 16. juni 2003 om Fællesskabets deltagelse i et forsknings- og udviklingsprogram, der iværksættes af flere medlemsstater, med det formål at udvikle nye kliniske tiltag til bekæmpelse af hiv/aids, malaria og tuberkulose gennem et langsigtet partnerskab mellem Europa og udviklingslandene (EUT L 169 af 8.7.2003, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 03 — NANOTEKNOLOGI, INTELLIGENTE MATERIALER, NYE PRODUKTIONSPROCESSER OG NYT UDSTYR

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
08 03	NANOTEKNOLOGI, INTELLIGENTE MATERIALER, NYE PRODUKTIONSPROCESSER OG NYT UDSTYR							
08 03 01	<i>Nanoteknologi, intelligente materialer, nye produktionsprocesser og nyt udstyr</i>	3	302 700 000	115 500 000	282 700 000	41 500 000		
	Kapitel 08 03 — I alt		302 700 000	115 500 000	282 700 000	41 500 000		

KAPITEL 08 03 — NANOTEKNOLOGI, INTELLIGENTE MATERIALER, NYE PRODUKTIONSPROCESSER OG NYT UDSTYR (fortsat)

08 03 01 Nanoteknologi, intelligente materialer, nye produktionsprocesser og nyt udstyr

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
302 700 000	115 500 000	282 700 000	41 500 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	282 700 000	41 500 000	49 900 000	52 000 000	38 000 000	101 300 000
Bevillinger 2004	302 700 000		65 600 000	30 800 000	71 266 667	135 033 333
I alt	585 400 000	41 500 000	115 500 000	82 800 000	109 266 667	236 333 333

Anmærkninger

Målet med aktiviteterne på dette område er at bidrage til at tilvejebringe den kritiske masse af ressourcer, der skal til for, navnlig med sigte på økoeffektivitet og nedbringelse af udledningerne af farlige stoffer i miljøet, at udvikle og udnytte den mest avancerede teknologi som grundlag for de kommende års hovedsagelig viden- og intelligensbaserede produkter, tjenesteydelser og fremstillingsprocesser.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 04 — LUFTFART OG RUMFART

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
08 04	LUFTFART OG RUMFART							
08 04 01	Luftfart og rumfart	3	200 200 000	67 900 000	192 300 000	29 000 000		
	Kapitel 08 04 — I alt		200 200 000	67 900 000	192 300 000	29 000 000		

KAPITEL 08 04 — LUFTFART OG RUMFART (fortsat)

08 04 01

Luftfart og rumfart

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
200 200 000	67 900 000	192 300 000	29 000 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	192 300 000	29 000 000	39 500 000	48 000 000	48 000 000	27 800 000
Bevillinger 2004	200 200 000		28 400 000	41 300 000	50 466 667	80 033 333
I alt	392 500 000	29 000 000	67 900 000	89 300 000	98 466 667	107 833 333

Anmærkninger

Indsatsen på dette område har to formål:

- at konsolidere den europæiske luft- og rumfartsindustri stilling i den stadig kraftigere konkurrence på verdensplan
- at bidrage til, at medlemsstaternes, kandidatlandenes og andre associerede landes forskningspotentiale i denne sektor udnyttes til fordel for sikkerhed og miljøbeskyttelse.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 05 — FØDEVAREKVALITET OG -SIKKERHED

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
08 05	FØDEVAREKVALITET OG -SIKKERHED							
08 05 01	Fødevarekvalitet og -sikkerhed	3	159 500 000	36 900 000	148 900 000	22 000 000		
	Kapitel 08 05 — I alt		159 500 000	36 900 000	148 900 000	22 000 000		

KAPITEL 08 05 — FØDEVAREKVALITET OG -SIKKERHED (fortsat)

08 05 01

Fødevarekvalitet og -sikkerhed

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
159 500 000	36 900 000	148 900 000	22 000 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	148 900 000	22 000 000	22 700 000	29 900 000	29 900 000	44 400 000
Bevillinger 2004	159 500 000		14 200 000	17 900 000	30 433 333	96 966 667
I alt	308 400 000	22 000 000	36 900 000	47 800 000	60 333 333	141 366 667

Anmærkninger

Formålet med dette udvalgte forskningstema er at etablere det integrerede videnskabelige og teknologiske grundlag, der er nødvendigt for at udvikle et miljøvenligt system for fremstilling og distribution af sikre og sunde fødevarer, i overensstemmelse med forbrugernes forventninger, og for at beherske fødevarebetingede risici, navnlig med støtte i bioteknologien, og for at beherske de sundhedsrisici, der skyldes miljøforandringer.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 06 — BÆREDYGTIG UDVIKLING, GLOBALE MILJØÆNDRINGER OG ØKOSYSTEMER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
08 06	BÆREDYGTIG UDVIKLING, GLOBALE MILJØÆNDRINGER OG ØKOSYSTEMER							
08 06 01	Bæredygtig udvikling, globale miljøændringer og økosystemer							
08 06 01 01	Bæredygtige energisystemer	3	91 500 000	34 200 000	85 000 000	9 999 000		
08 06 01 02	Bæredygtig overflade- og søtransport	3	100 600 000	35 900 000	104 988 000	16 998 000		
08 06 01 03	Globale miljøændringer og økosystemer	3	163 100 000	75 800 000	146 512 000	22 503 000		
	<i>Artikel 08 06 01 — Subtotal</i>		355 200 000	145 900 000	336 500 000	49 500 000		
	Kapitel 08 06 — I alt		355 200 000	145 900 000	336 500 000	49 500 000		

KAPITEL 08 06 — BÆREDYGTIG UDVIKLING, GLOBALE MILJØÆNDRINGER OG ØKOSYSTEMER (fortsat)

08 06 01 Bæredygtig udvikling, globale miljøændringer og økosystemer

Anmærkninger

Formålet med forskningen på dette område er at styrke den videnskabelige og teknologiske kapacitet, som Europa har brug for til at føre udviklingen ind på et bæredygtigt spor — et mål, som Det Europæiske Råd anerkendte som et fællesskabsmål på mødet i Göteborg, og som omfatter integration af begrebets miljømæssige, økonomiske og sociale dimensioner med særlig henblik på bæredygtig udvikling inden for energi og transport.

08 06 01 01

Bæredygtige energisystemer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
91 500 000	34 200 000	85 000 000	9 999 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	85 000 000	9 999 000	3 900 000	34 600 000	25 300 000	11 201 000
Bevillinger 2004	91 500 000		30 300 000	14 300 000	21 533 333	25 366 667
I alt	176 500 000	9 999 000	34 200 000	48 900 000	46 833 333	36 567 667

Anmærkninger

Indsatsen vil primært blive rettet mod følgende aktiviteter:

På kort og mellemlang sigt:

- styring af energiforsyningen og forsyningen med vedvarende energi i energieffektive sammenslutninger, herunder integration i stor skala af vedvarende energikilder samt energieffektivitet, miljøvenlige bygninger og polygeneration (Concerto-initiativet)
- renere bytransport — alternative brændstoffer (Civitas II-initiativet lanceret sammen med undertemaet transport).

På mellemlang og lang sigt:

- brændselsceller
- nye teknologier med henblik på energibærere, distribution og oplagring af energi på europæisk niveau, bl.a. brintteknologi
- nye og avancerede koncepter for teknologier inden for vedvarende energikilder med et betydeligt energipotential i fremtiden, og hvor der er behov for en langsigtet forskningsindsats
- nedbringelse af CO₂ med renere kraftværker baseret på fossile brændsler
- socio-økonomiske værktøjer og koncepter med henblik på en energistrategi.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 06 — BÆREDYGTIG UDVIKLING, GLOBALE MILJØÆNDRINGER OG ØKOSYSTEMER (fortsat)

08 06 01 (fortsat)

08 06 01 01 (fortsat)

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

08 06 01 02

Bæredygtig overflade- og søtransport

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
100 600 000	35 900 000	104 988 000	16 998 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	104 988 000	16 998 000	20 600 000	26 300 000	26 300 000	14 790 000
Bevillinger 2004	100 600 000		15 300 000	19 950 000	25 800 000	39 550 000
I alt	205 588 000	16 998 000	35 900 000	46 250 000	52 100 000	54 340 000

Anmærkninger

Arbejdsprogrammet og denne bevilling er bestemt til at fremme forskning i »den europæiske transportpolitik« og »forskning, teknisk udvikling og integration« inden for overflade- og søtransport ud fra følgende mål:

- nye teknologier og koncepter for alle former for overflade- og søtransport (jernbane, veje samt sø- og vandveje)
- avancerede konstruktions- og produktionsteknikker
- bedre balance i og integration af de forskellige transportformer
- øget sikkerhed på veje, baner, sø- og vandveje og mindre eller ingen trafikophobning.

Med henblik på at støtte den europæiske transportpolitik lægges hovedvægten af forskningen inden for transportpolitikken på gennemførelsen og resultatudnyttelsen på kort sigt. På området teknologier med henblik på renere bytransport vil der blive iværksat aktiviteter (Civitas II-initiativet, som vil blive støttet sammen med undertemaet »Bæredygtige energisystemer«) til gennemførelse af ændringer i det europæiske jernbanenet og brugerbetaling for benyttelse af infrastrukturer.

KAPITEL 08 06 — BÆREDYGTIG UDVIKLING, GLOBALE MILJØÆNDRINGER OG ØKOSYSTEMER (fortsat)**08 06 01** (fortsat)

08 06 01 02 (fortsat)

Med forskningen, den teknologiske udvikling og integrationen lægges hovedvægten på udviklingen af specifikke nye overflade- og søtransportteknologier og på disses integration i fremtidige transportsystemer og -produkter på kort, mellemlang og lang sigt.

Der forventes resultater inden for de nye generationer af »renere og mindre støjende køretøjer og fartøjer«, »effektive og miljøvenlige produktionssystemer«, »teknologier til fremme af modal ligevægt« og »teknologier til optimering af sikkerheden for de forskellige transportformer«.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

08 06 01 03

Globale miljøændringer og økosystemer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
163 100 000	75 800 000	146 512 000	22 503 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	146 512 000	22 503 000	42 900 000	23 400 000	23 400 000	34 309 000
Bevillinger 2004	163 100 000		32 900 000	38 050 000	42 300 000	49 850 000
I alt	309 612 000	22 503 000	75 800 000	61 450 000	65 700 000	84 159 000

Anmærkninger

Formålet med forskningen på dette område er at styrke den videnskabelige og teknologiske kapacitet, som Europa har brug for til at føre udviklingen ind på et bæredygtigt spor — et mål, som Det Europæiske Råd anerkendte som et fællesskabsmål på mødet i Göteborg, og som omfatter integration af begrebets miljømæssige, økonomiske og sociale dimensioner, der blev drøftet på verdenstopmødet i Johannesburg i 2002. Disse aktiviteter bør bidrage væsentligt til de internationale bestræbelser på at forstå og beherske de globale miljøændringer og beskytte balancen i økosystemerne.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 06 — BÆREDYGTIG UDVIKLING, GLOBALE MILJØÆNDRINGER OG ØKOSYSTEMER (fortsat)

08 06 01 (fortsat)

08 06 01 03 (fortsat)

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

KAPITEL 08 07 — BORGERE OG STYREFORMER I ET VIDENBASERET SAMFUND

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
08 07	BORGERE OG STYREFORMER I ET VIDEN- BASERET SAMFUND							
08 07 01	Borgere og styreformer i et videnbaseret samfund	3	52 400 000	25 900 000	49 000 000	7 400 000		
	Kapitel 08 07 — I alt		52 400 000	25 900 000	49 000 000	7 400 000		

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 07 — BORGERE OG STYREFORMER I ET VIDENBASERET SAMFUND (fortsat)

08 07 01 Borgere og styreformer i et videnbaseret samfund

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
52 400 000	25 900 000	49 000 000	7 400 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	49 000 000	7 400 000	13 900 000	7 400 000	11 700 000	8 600 000
Bevillinger 2004	52 400 000		12 000 000	6 500 000	7 266 667	26 633 333
I alt	101 400 000	7 400 000	25 900 000	13 900 000	18 966 667	35 233 333

Anmærkninger

Formålet med forskningen på dette område er at mobilisere de rige og mangfoldige forskningsmiljøer inden for de økonomiske videnskaber, samfundsvidenskab og humaniora til en sammenhængende satsning, som er nødvendig for at nå frem til at forstå og håndtere de spørgsmål, der opstår i forbindelse med vidensamfundets fremkomst og de dermed følgende nye typer forhold mellem på den ene side menneskene indbyrdes og på den anden mellem disse mennesker og institutionerne.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

KAPITEL 08 08 — SPECIFIKKE AKTIVITETER, DER DÆKKER ET BREDERE FORSKNINGSOMRÅDE

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
08 08	SPECIFIKKE AKTIVITETER, DER DÆKKER ET BREDERE FORSKNINGSOMRÅDE							
08 08 01	Specifikke aktiviteter, der dækker et bredere forskningsområde							
08 08 01 01	Støtte til politikker og foregribelse af EU's behov inden for videnskab og teknologi	3	86 662 454	51 800 000	105 600 000	14 500 000		
08 08 01 02	Horisontale forskningsaktiviteter med delta- gelse af små og mellemstore virksomheder	3	100 100 000	71 200 000	98 000 000	14 000 000		
08 08 01 03	Specifikke foranstaltninger til styrkelse af det internationale samarbejde	3	73 400 000	36 200 000	65 000 000	10 800 000		
	<i>Artikel 08 08 01 — Subtotal</i>		260 162 454	159 200 000	268 600 000	39 300 000		
	Kapitel 08 08 — I alt		260 162 454	159 200 000	268 600 000	39 300 000		

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 08 — SPECIFIKKE AKTIVITETER, DER DÆKKER ET BREDERE FORSKNINGSOMRÅDE (fortsat)

08 08 01 *Specifikke aktiviteter, der dækker et bredere forskningsområde*

08 08 01 01 Støtte til politikker og foregribelse af EU's behov inden for videnskab og teknologi

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
86 662 454	51 800 000	105 600 000	14 500 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	105 600 000	14 500 000	23 200 000	23 900 000	19 200 000	24 800 000
Bevillinger 2004	86 662 454		28 600 000	19 850 000	23 033 333	15 179 121
I alt	192 262 454	14 500 000	51 800 000	43 750 000	42 233 333	39 979 121

Anmærkninger

Målet med aktiviteterne på området er dels at udvikle forskningsaktiviteter til støtte for Fællesskabets øvrige politikker dels at kunne iværksætte forskningsaktiviteter hurtigt, hvis der opstår uventede videnskabelige og teknologiske behov. Foranstaltningerne skal supplere forskningen på andre prioriterede tematiske områder.

En del af denne bevilling er bestemt til videnskabelig støtte:

- den fælles landbrugspolitik og den fælles fiskeripolitik
- bæredygtig udvikling og navnlig Fællesskabets politiske mål på miljø-, transport- og energiområdet
- andre fællesskabspolitikker: sundhed (bl.a. folkesundhed), regionaludvikling, handel, udviklingsbistand, det indre marked og konkurrenceevne, social-, arbejdsmarkeds- og beskæftigelsespolitik, almen og faglig uddannelse, kultur, ligestilling mellem kønnene, forbrugerbeskyttelse, oprettelse af et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed og forbindelser med tredjelande, herunder politikker til støtte for udvidelsen, samt de fornødne statistiske metoder og værktøjer
- Fællesskabets politiske mål, som udledes af Det Europæiske Råds politiske retningslinjer f.eks. for den økonomiske politik, informations-samfundet og eEurope samt virksomhedspolitikken.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

KAPITEL 08 08 — SPECIFIKKE AKTIVITETER, DER DÆKKER ET BREDERE FORSKNINGSOMRÅDE (fortsat)**08 08 01** (fortsat)

08 08 01 02 Horisontale forskningsaktiviteter med deltagelse af små og mellemstore virksomheder

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
100 100 000	71 200 000	98 000 000	14 000 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	98 000 000	14 000 000	36 700 000	27 000 000	15 000 000	5 300 000
Bevillinger 2004	100 100 000		34 500 000	29 550 000	19 666 667	16 383 333
I alt	198 100 000	14 000 000	71 200 000	56 550 000	34 666 667	21 683 333

Anmærkninger

Disse specifikke aktiviteter til fordel for europæiske små og mellemstore virksomheder (SMV) gennemføres som støtte til europæisk økonomisk konkurrenceevne og til erhvervsfremme- og innovationspolitikken og har til formål at bistå virksomhederne på traditionelle eller nye områder med at styrke deres teknologiske kapacitet og udvikle deres evne til at drive virksomhed på europæisk og internationalt plan. Aktiviteterne supplerer forskningen inden for de prioriterede tematiske områder.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 08 — SPECIFIKKE AKTIVITETER, DER DÆKKER ET BREDERE FORSKNINGSOMRÅDE (fortsat)

08 08 01 (fortsat)

08 08 01 03 Specifikke foranstaltninger til styrkelse af det internationale samarbejde

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
73 400 000	36 200 000	65 000 000	10 800 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	65 000 000	10 800 000	18 300 000	15 000 000	10 000 000	10 900 000
Bevillinger 2004	73 400 000		17 900 000	17 000 000	12 900 000	25 600 000
I alt	138 400 000	10 800 000	36 200 000	32 000 000	22 900 000	36 500 000

Anmærkninger

Det overordnede mål med de specifikke internationale samarbejdsaktiviteter, der gennemføres inden for rammeprogrammet, er at stimulere åbningen af det europæiske forskningsrum mod verden. Der gennemføres specifikke aktiviteter for fire landegrupper: tredjelande i Middelhavsområdet, landene i det vestlige Balkanområde, Rusland og Samfundet af Uafhængige Stater (SNG) samt udviklingslandene. De er specifikke for disse regioner og vil supplere forskningsaktiviteterne inden for de udvalgte temaområder.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

KAPITEL 08 09 — STYRKELSE AF GRUNDLAGET FOR DET EUROPÆISKE FORSKNINGSRUM

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
08 09	STYRKELSE AF GRUNDLAGET FOR DET EUROPÆISKE FORSKNINGSRUM							
08 09 01	Styrkelse af grundlaget for det europæiske forskningsrum							
08 09 01 01	Støtte til koordinering af aktiviteter	3	58 413 552	41 400 000	61 500 000	9 200 000		
08 09 01 02	Støtte til en sammenhængende udvikling af forskningspolitikkerne	3	9 300 000	5 400 000	11 000 000	1 600 000		
	<i>Artikel 08 09 01 — Subtotal</i>		67 713 552	46 800 000	72 500 000	10 800 000		
	Kapitel 08 09 — I alt		67 713 552	46 800 000	72 500 000	10 800 000		

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 09 — STYRKELSE AF GRUNDLAGET FOR DET EUROPÆISKE FORSKNINGSRUM (fortsat)

08 09 01 Styrkelse af grundlaget for det europæiske forskningsrum

08 09 01 01 Støtte til koordinering af aktiviteter

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
58 413 552	41 400 000	61 500 000	9 200 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	61 500 000	9 200 000	16 700 000	14 600 000	11 600 000	9 400 000
Bevillinger 2004	58 413 552		24 700 000	29 350 000	4 363 552	
I alt	119 913 552	9 200 000	41 400 000	43 950 000	15 963 552	9 400 000

Anmærkninger

Formålet med fællesskabsaktiviteterne på dette område er at fremme og støtte samordningen af programmer og fælles foranstaltninger på nationalt eller regionalt niveau og mellem europæiske organisationer for således at bidrage til at udvikle den fælles videnbasis, der er nødvendig med henblik på at skabe sammenhæng i politikkerne. Aktiviteterne vil kunne gennemføres inden for alle videnskabelige og teknologiske områder og heriblandt også de prioriterede tematiske områder.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

KAPITEL 08 09 — STYRKELSE AF GRUNDLAGET FOR DET EUROPÆISKE FORSKNINGSRUM (fortsat)**08 09 01** (fortsat)

08 09 01 02

Støtte til en sammenhængende udvikling af forskningspolitikkerne

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
9 300 000	5 400 000	11 000 000	1 600 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	11 000 000	1 600 000	3 400 000	1 900 000	1 900 000	2 200 000
Bevillinger 2004	9 300 000		2 000 000	2 000 000	2 533 333	2 766 667
I alt	20 300 000	1 600 000	5 400 000	3 900 000	4 433 333	4 966 667

Anmærkninger

Målene med fællesskabsaktiviteterne på dette område er at fremme en sammenhængende udvikling af forsknings- og innovationspolitikken i Europa ved at udpege udfordringer og områder af fælles interesse samt ved at give de politiske beslutningstagere beslutningsstøttende redskaber. Aktiviteterne kan gennemføres inden for alle videnskabelige og teknologiske områder, herunder inden for de udvalgte forskningstemaer.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 10 — STRUKTURERING AF DET EUROPÆISKE FORSKNINGSRUM

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
08 10	STRUKTURERING AF DET EUROPÆISKE FORSKNINGSRUM							
08 10 01	Strukturering af det europæiske forskningsrum							
08 10 01 01	Forskning og innovation	3	7 000 000	5 300 000	8 500 000	1 300 000		
08 10 01 02	Menneskelige ressourcer	3	363 510 005	152 900 000	354 400 000	52 000 000		
08 10 01 03	Forskningsinfrastruktur	3	101 508 475	71 500 000	100 800 000	15 200 000		
08 10 01 04	Videnskab og samfund	3	18 600 000	9 500 000	13 200 000	2 000 000		
	<i>Artikel 08 10 01 — Subtotal</i>		490 618 480	239 200 000	476 900 000	70 500 000		
	Kapitel 08 10 — I alt		490 618 480	239 200 000	476 900 000	70 500 000		

KAPITEL 08 10 — STRUKTURERING AF DET EUROPÆISKE FORSKNINGSRUM (fortsat)

08 10 01 Strukturering af det europæiske forskningsrum

08 10 01 01 Forskning og innovation

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
7 000 000	5 300 000	8 500 000	1 300 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	8 500 000	1 300 000	2 700 000	2 000 000	2 200 000	300 000
Bevillinger 2004	7 000 000		2 600 000	2 050 000	2 133 333	216 667
I alt	15 500 000	1 300 000	5 300 000	4 050 000	4 333 333	516 667

Anmærkninger

Det overordnede formål med aktiviteterne på dette område er at stimulere teknologisk innovation, udnyttelse af forskningsresultater, formidling af viden og teknologi og oprettelse af teknologivirksomheder i EU og alle dets regioner.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 10 — STRUKTURERING AF DET EUROPÆISKE FORSKNINGSRUM (fortsat)

08 10 01 (fortsat)

08 10 01 02 Menneskelige ressourcer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
363 510 005	152 900 000	354 400 000	52 000 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	354 400 000	52 000 000	92 100 000	85 000 000	90 000 000	35 300 000
Bevillinger 2004	363 510 005		60 800 000	83 750 000	94 166 667	124 793 338
I alt	717 910 005	52 000 000	152 900 000	168 750 000	184 166 667	160 093 338

Anmærkninger

Det overordnede formål med aktiviteterne på dette område er at støtte:

- investeringen i mennesker ud i de fjerneste hjørner af EU som Europas største aktiv med kvalifikationer blandt de højeste i verden ved at anspore til tværnational mobilitet med henblik på uddannelse, kompetenceudvikling og videnoverførsel, navnlig mellem forskellige sektorer
- udviklingen af fremragende videnskabelig ekspertise
- bestræbelserne på at øge Europas tiltrækningskraft for forskere fra tredjelande.

Dette søges opfyldt ved med egnede foranstaltninger at udnytte intelligensreserverne i alle dele af befolkningen, ikke mindst blandt kvinder.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

KAPITEL 08 10 — STRUKTURERING AF DET EUROPÆISKE FORSKNINGSRUM (fortsat)

08 10 01 (fortsat)

08 10 01 03 Forskningsinfrastruktur

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
101 508 475	71 500 000	100 800 000	15 200 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	100 800 000	15 200 000	36 900 000	20 000 000	25 000 000	3 700 000
Bevillinger 2004	101 508 475		34 600 000	19 550 000	26 800 000	20 558 475
I alt	202 308 475	15 200 000	71 500 000	39 550 000	51 800 000	24 258 475

Anmærkninger

Disse aktiviteter har til formål at bistå med etableringen af et fintmasket forskningsinfrastrukturnet af højeste kvalitet i Europa og at stimulere til en optimal udnyttelse af det på europæisk plan.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 10 — STRUKTURERING AF DET EUROPÆISKE FORSKNINGSRUM (fortsat)

08 10 01 (fortsat)

08 10 01 04 Videnskab og samfund

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
18 600 000	9 500 000	13 200 000	2 000 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	13 200 000	2 000 000	3 700 000	4 400 000	1 500 000	1 600 000
Bevillinger 2004	18 600 000		5 800 000	4 900 000	5 333 333	2 566 667
I alt	31 800 000	2 000 000	9 500 000	9 300 000	6 833 333	4 166 667

Anmærkninger

Det overordnede formål med aktiviteterne på dette område er at anspore til udvikling af harmoniske relationer mellem videnskab og samfund i Europa og til åbenhed over for nye idéer ved at etablere et nyt forhold og en kvalificeret dialog mellem forskere, erhvervsfolk, politikere og borgere.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

KAPITEL 08 11 — FORSKNINGS- OG UDDANNELSESAKTIVITETER I MEDFØR AF EURATOM-TRAKTATEN

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
08 11	FORSKNINGS- OG UDDANNELSESAKTIVITETER I MEDFØR AF EURATOM-TRAKTATEN							
08 11 01	Udvalgte forskningstemaer							
08 11 01 01	Kontrolleret termonuklear fusion	3	153 300 000	111 800 000	150 200 000	80 000 000		
08 11 01 02	Forvaltning af radioaktivt affald	3	19 700 000	7 200 000	17 900 000	2 700 000		
08 11 01 03	Strålingsbeskyttelse	3	11 200 000	4 000 000	10 000 000	1 500 000		
	<i>Artikel 08 11 01 — Subtotal</i>		184 200 000	123 000 000	178 100 000	84 200 000		
08 11 02	Andre aktiviteter på området nuklear teknologi og sikkerhed	3	11 200 000	4 000 000	10 000 000	1 500 000		
	Kapitel 08 11 — I alt		195 400 000	127 000 000	188 100 000	85 700 000		

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 11 — FORSKNINGS- OG UDDANNELSESAKTIVITETER I MEDFØR AF EURATOM-TRAKTATEN (fortsat)

08 11 01 Udvalgte forskningstemaer

08 11 01 01 Kontrolleret termonuklear fusion

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
153 300 000	111 800 000	150 200 000	80 000 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	150 200 000	80 000 000	36 700 000	20 000 000	10 200 000	3 300 000
Bevillinger 2004	153 300 000		75 100 000	43 550 000	15 700 000	18 950 000
I alt	303 500 000	80 000 000	111 800 000	63 550 000	25 900 000	22 250 000

Anmærkninger

Fusionsenergi forventes at kunne bidrage til at producere elektricitet til grundlast i stor målestok uden at forurene. De hidtil opnåede fremskridt inden for fusionsenergi retfærdiggør, at der stadig lægges vægt på det langsigtede arbejde mod at skabe et kraftproducerende fusionsanlæg.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/668/Euratom af 3. juni 2002 om Det Europæiske Atomenergifællesskabs sjette rammeprogram for forskning og uddannelse på det nukleare område, som også bidrager til realiseringen af det europæiske forskningsrum (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 34).

Rådets beslutning 2002/837/Euratom af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram (Euratom) for forskning og uddannelse på området kerneenergi (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 74).

KAPITEL 08 11 — FORSKNINGS- OG UDDANNELSESAKTIVITETER I MEDFØR AF EURATOM-TRAKTATEN (fortsat)

08 11 01 (fortsat)

08 11 01 02 Forvaltning af radioaktivt affald

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
19 700 000	7 200 000	17 900 000	2 700 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	17 900 000	2 700 000	800 000	4 500 000	4 500 000	5 400 000
Bevillinger 2004	19 700 000		6 400 000	3 550 000	4 933 333	4 816 667
I alt	37 600 000	2 700 000	7 200 000	8 050 000	9 433 333	10 216 667

Anmærkninger

Formålet med denne aktivitet er at udvikle og afprøve deponeringsteknologier, søge egnede oplagringslokaliteter, fremme forståelsen for de grundlæggende videnskabelige principper vedrørende sikkerhed og sikkerhedsevalueringsmetoder, undersøge mulighederne for at mindske virkningerne af radioaktivt affald samt at opstille beslutningsprocesser, der opleves som retfærdige af de berørte parter.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/668/Euratom af 3. juni 2002 om Det Europæiske Atomenergifællesskabs sjette rammeprogram for forskning og uddannelse på det nukleare område, som også bidrager til realiseringen af det europæiske forskningsrum (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 34).

Rådets beslutning 2002/837/Euratom af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram (Euratom) for forskning og uddannelse på området kerneenergi (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 74).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 11 — FORSKNINGS- OG UDDANNELSESAKTIVITETER I MEDFØR AF EURATOM-TRAKTATEN (fortsat)

08 11 01 (fortsat)

08 11 01 03

Strålingsbeskyttelse

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
11 200 000	4 000 000	10 000 000	1 500 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	10 000 000	1 500 000	500 000	2 500 000	2 500 000	3 000 000
Bevillinger 2004	11 200 000		3 500 000	2 050 000	2 900 000	2 750 000
I alt	21 200 000	1 500 000	4 000 000	4 550 000	5 400 000	5 750 000

Anmærkninger

Det overordnede formål med aktiviteterne på dette område er at fjerne usikkerhedsmomenter ved de risici, som opstår ved eksponering af stråling på niveauer, som befolkningen kan udsættes for i dagligdagen og på arbejdspladsen. Dette er et kontroversielt emne på det videnskabelige og politiske plan, og det har afgørende betydning for, hvordan stråling kan benyttes i lægevidenskaben og i industrien.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/668/Euratom af 3. juni 2002 om Det Europæiske Atomenergifællesskabs sjette rammeprogram for forskning og uddannelse på det nukleare område, som også bidrager til realiseringen af det europæiske forskningsrum (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 34).

Rådets beslutning 2002/837/Euratom af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram (Euratom) for forskning og uddannelse på området kerneenergi (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 74).

KAPITEL 08 11 — FORSKNINGS- OG UDDANNELSESAKTIVITETER I MEDFØR AF EURATOM-TRAKTATEN (fortsat)

08 11 02

Andre aktiviteter på området nuklear teknologi og sikkerhed

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
11 200 000	4 000 000	10 000 000	1 500 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	10 000 000	1 500 000	500 000	2 500 000	2 500 000	3 000 000
Bevillinger 2004	11 200 000		3 500 000	2 050 000	2 900 000	2 750 000
I alt	21 200 000	1 500 000	4 000 000	4 550 000	5 400 000	5 750 000

Anmærkninger

Formålet med aktiviteterne på dette område er at støtte EU's politikker for sundhed, energi og miljø, så det sikres, at Europa bevarer sin fremragende ekspertise på væsentlige områder, som ikke er omfattet af de prioriterede tematiske områder, og at bidrage til skabelsen af et europæisk forskningsrum.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/668/Euratom af 3. juni 2002 om Det Europæiske Atomenergifællesskabs sjette rammeprogram for forskning og uddannelse på det nukleare område, som også bidrager til realiseringen af det europæiske forskningsrum (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 34).

Rådets beslutning 2002/837/Euratom af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram (Euratom) for forskning og uddannelse på området kerneenergi (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 74).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 12 — AFSLUTNING AF TIDLIGERE RAMMEPROGRAMMER OG ANDRE AKTIVITETER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
08 12	AFSLUTNING AF TIDLIGERE RAMMEPROGRAMMER OG ANDRE AKTIVITETER							
08 12 01	Afslutning af programmer fra før 1999	3	—	51 300 000	—	174 000 000	0,—	203 827 916,02
08 12 02	Afslutning af femte rammeprogram (1998-2002)							
08 12 02 01	Afslutning af EF's femte rammeprogram (1998-2002)	3	—	783 800 000	—	1 309 000 000	2 254 359 732,47	1 646 801 137,09
08 12 02 02	Afslutning af Euratoms femte rammeprogram (1998-2002)	3	—	35 400 000	—	126 000 000	217 363 023,88	196 188 087,66
	<i>Artikel 08 12 02 — Subtotal</i>		—	819 200 000	—	1 435 000 000	2 471 722 756,35	1 842 989 224,75
08 12 03	Bevillinger hidrørende fra tredjeparters (ikke fra Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde) deltagelse i forskning og teknologisk udvikling	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
	Kapitel 08 12 — I alt		p.m.	870 500 000	p.m.	1 609 000 000	2 471 722 756,35	2 046 817 140,77

KAPITEL 08 12 — AFSLUTNING AF TIDLIGERE RAMMEPROGRAMMER OG ANDRE AKTIVITETER (fortsat)

08 12 01 Afslutning af programmer fra før 1999

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	51 300 000	—	174 000 000	0,—	203 827 916,02

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	275 299 487	174 000 000	51 300 000	49 999 487	p.m.	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	275 299 487	174 000 000	51 300 000	49 999 487	p.m.	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de tidligere indgåede forpligtelser.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

EFTA-landenes bidrag stammer udelukkende fra deres deltagelse i rammeprogrammets ikke-nukleare aktioner.

Betegnelse	Betalinger
Nuklear del	400 000
Ikke-nuklear del	50 900 000
I alt	51 300 000

Andre årlige aktioner uden for rammeprogrammet.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 87/516/Euratom, EØF af 28. september 1987 om rammeprogrammet for Fællesskabets aktioner inden for forskning og teknologisk udvikling (1987-1991) (EFT L 302 af 24.10.1987, s. 1).

Rådets afgørelse 90/221/Euratom, EØF af 23. april 1990 om et rammeprogram for EF's indsats inden for forskning og teknologisk udvikling (1990-1994) (EFT L 117 af 8.5.1990, s. 28).

Rådets afgørelse 93/167/Euratom, EØF af 15. marts 1993 om ændring af afgørelse 90/221/Euratom, EØF om et rammeprogram inden for forskning og teknologisk udvikling (1990-1994) (EFT L 69 af 20.3.1993, s. 43).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1110/94/EF af 26. april 1994 om fjerde rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstrationsaktioner (1994-1998) (EFT L 126 af 18.5.1994, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 12 — AFSLUTNING AF TIDLIGERE RAMMEPROGRAMMER OG ANDRE AKTIVITETER (fortsat)

08 12 01 (fortsat)

Rådets afgørelse 94/268/Euratom af 26. april 1994 om et rammeprogram for Det Europæiske Atomenergifællesskabs indsats inden for forskning og uddannelse (1994-1998) (EFT L 115 af 6.5.1994, s. 31).

Rådets afgørelse 96/253/Euratom af 4. marts 1996 om tilpasning af afgørelse 94/268/Euratom om et rammeprogram for Det Europæiske Atomenergifællesskabs indsats inden for forskning og uddannelse (1994-1998) som følge af Republikken Østrigs, Republikken Finlands og Kongeriget Sveriges tiltrædelse af Den Europæiske Union (EFT L 86 af 4.4.1996, s. 72).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 616/96/EF af 25. marts 1996 om tilpasning af afgørelse nr. 1110/94/EF om fjerde rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstration (1994-1998) som følge af Republikken Østrigs, Republikken Finlands og Kongeriget Sveriges tiltrædelse af Den Europæiske Union (EFT L 86 af 4.4.1996, s. 69).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 2535/97/EF af 1. december 1997 om anden tilpasning af afgørelse nr. 1110/94/EF om fjerde rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstration (1994-1998) (EFT L 347 af 18.12.1997, s. 1).

08 12 02 Afslutning af femte rammeprogram (1998-2002)

08 12 02 01 Afslutning af EF's femte rammeprogram (1998-2002)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	783 800 000	—	1 309 000 000	2 254 359 732,47	1 646 801 137,09

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	3 889 553 343	1 309 000 000	783 800 000	700 000 000	600 000 000	496 753 343
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	3 889 553 343	1 309 000 000	783 800 000	700 000 000	600 000 000	496 753 343

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de tidligere indgåede forpligtelser.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 182/1999/EF af 22. december 1998 om femte rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstration (1998-2002) (EFT L 26 af 1.2.1999, s. 1).

KAPITEL 08 12 — AFSLUTNING AF TIDLIGERE RAMMEPROGRAMMER OG ANDRE AKTIVITETER (fortsat)**08 12 02 (fortsat)**

08 12 02 02 Afslutning af Euratoms femte rammeprogram (1998-2002)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	35 400 000	—	126 000 000	217 363 023,88	196 188 087,66

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	314 052 761	126 000 000	35 400 000	50 000 000	50 000 000	52 652 761
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	314 052 761	126 000 000	35 400 000	50 000 000	50 000 000	52 652 761

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de tidligere indgåede forpligtelser.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 1999/64/Euratom af 22. december 1998 om femte rammeprogram for Det Europæiske Atomenergifællesskabs indsats inden for forskning og uddannelse (1998-2002) (EFT L 26 af 1.2.1999, s. 34).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 12 — AFSLUTNING AF TIDLIGERE RAMMEPROGRAMMER OG ANDRE AKTIVITETER (fortsat)

08 12 03

Bevillinger hidrørende fra tredjeparters (ikke fra Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde) deltagelse i forskning og teknologisk udvikling

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
I alt	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække de udgifter, der svarer til de indtægter, der giver anledning til afsættelse af supplerende bevillinger, og som hidrører fra tredjepart eller tredjeland (ikke-EØS), som deltager i aktioner inden for forskning og teknologisk udvikling.

I overensstemmelse med finansforordningens artikel 18 kan eventuelle indtægter, der opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, give anledning til åbning af supplerende bevillinger.

I overensstemmelse med finansforordningens artikel 18 kan eventuelle indtægter, der opføres under artikel 6 0 1, 6 0 2, 6 0 4 og 6 0 5 i oversigten over indtægter, give anledning til åbning af supplerende bevillinger.

KAPITEL 08 13 — FORSKNINGSPROGRAM UNDER KUL- OG STÅLFORSKNINGSFONDEN

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
08 13	FORSKNINGSPROGRAM UNDER KUL- OG STÅLFORSKNINGSFONDEN							
08 13 01	<i>Stålforskningsprogram</i>	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
08 13 02	<i>Kulforskningsprogram</i>	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
	Kapitel 08 13 — I alt		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 13 — FORSKNINGSPROGRAM UNDER KUL- OG STÅLFORSKNINGSFONDEN (fortsat)

08 13 01

Stålforskningsprogram

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
I alt	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling skal inden for rammerne af Kul- og Stålforskningsfonden benyttes til finansiering af forskningsprojekter på stålområdet, som ikke er omfattet af rammeprogrammet for forskning og teknologisk udvikling.

I fondens første periode er der på EKSF's balance pr. 31. december 2002 foretaget en hensættelse på 60 000 000 EUR i 2004. Ifølge artikel 4 i beslutning 2003/76/EF anvendes 72,8 % af fondens midler til stålrelateret forskning.

I overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) giver indtægter, der opføres under konto 6 1 1 3 i oversigten over indtægter, anledning til åbning af supplerende bevillinger.

Retsgrundlag

Rådets beslutning 2003/76/EF af 1. februar 2003 om de finansielle konsekvenser af udløbet af EKSF-traktaten og om Kul- og Stålforskningsfonden (EUT L 29 af 5.2.2003, s. 22).

Rådets beslutning 2003/77/EF af 1. februar 2003 om fastsættelse af de flerårige finansielle retningslinjer for forvaltningen af aktiverne i EKSF under afvikling og, når afviklingen er afsluttet, af Kul- og Stålforskningsfondens aktiver (EUT L 29 af 5.2.2003, s. 25).

KAPITEL 08 13 — FORSKNINGSPROGRAM UNDER KUL- OG STÅLFORSKNINGSFONDEN (fortsat)

08 13 02 **Kulforskningsprogram**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
I alt	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling skal inden for rammerne af Kul- og Stålforskningsfonden benyttes til finansiering af forskningsprojekter på kulområdet, som ikke er omfattet af rammeprogrammet for forskning og teknologisk udvikling.

I fondens første periode er der på EKSF's balance foretaget en hensættelse på 60 000 000 EUR i 2004. Ifølge artikel 4 i beslutning 2003/76/EF anvendes 27,2 % af fondens midler til kulrelateret forskning.

I overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) giver indtægter, der opføres under konto 6 1 1 3 i oversigten over indtægter, anledning til åbning af supplerende bevillinger.

Retsgrundlag

Rådets beslutning 2003/76/EF af 1. februar 2003 om de finansielle konsekvenser af udløbet af EKSF-traktaten og om Kul- og Stålforskningsfonden (EUT L 29 af 5.2.2003, s. 22).

Rådets beslutning 2003/77/EF af 1. februar 2003 om fastsættelse af de flerårige finansielle retningslinjer for forvaltningen af aktiverne i EKSF under afvikling og, når afviklingen er afsluttet, af Kul- og Stålforskningsfondens aktiver (EUT L 29 af 5.2.2003, s. 25).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 14 — FREMME AF EUROPAS INDUSTRIELLE POTENTIALE PÅ OMRÅDET SIKKERHEDSFORSKNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
08 14	FREMME AF EUROPAS INDUSTRIELLE POTENTIALE PÅ OMRÅDET SIKKERHEDS- FORSKNING							
08 14 01	<i>Forberedende aktion i forbindelse med fremme af Europas sikkerhedsforskning</i>	3	9 000 000	6 000 000				
	Kapitel 08 14 — I alt		9 000 000	6 000 000				

KAPITEL 08 14 — FREMME AF EUROPAS INDUSTRIELLE POTENTIALE PÅ OMRÅDET SIKKERHEDSFORSKNING (fortsat)

08 14 01 *Forberedende aktion i forbindelse med fremme af Europas sikkerhedsforskning*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
9 000 000	6 000 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	9 000 000		6 000 000	3 000 000		
I alt	9 000 000		6 000 000	3 000 000		

Anmærkninger

Ny artikel

Den forberedende aktion sigter mod at:

- undersøge betingelserne, og de mekanismer, der skal til, for at skabe et gunstigere klima for videnskabelig, teknologisk og industriel konkurrencedygtighed på området europæisk sikkerhed: Målet er at vurdere, hvorledes man kan formindske den hastigt voksende teknologiske og industrielle kløft mellem Europa og andre regioner
- tilvejebringe et grundlag for høring og opnåelse af konsensus i forhold til de implicerede aktører med henblik på at udvikle langsigtede visioner og en strategisk dagsorden på det pågældende område
- igangsætte en række forberedende aktiviteter:
 - opfordring til at fremkomme med ideer
 - oprettelse af netværk mellem aktører og eksisterende aktiviteter
 - opstilling af arbejdsprogram
 - tilvejebringelse af betingelser, der kan stimulere udnyttelsen af resultater
 - udvikling af indbyrdes forenelige præ-standarder og systemer
 - ledsageforanstaltninger
 - et begrænset antal testsager på omhyggeligt udvalgte områder.

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltninger som omhandlet i den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
08 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
08 49 05	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet forskning							
08 49 05 01	Udgifter vedrørende forskningspersonale	3	—	p.m.	100 500 000	100 500 000		
08 49 05 02	Eksternt forskningspersonale	3	—	430 000	23 800 000	23 800 000		
08 49 05 03	Andre forskningsrelaterede driftsudgifter	3	—	15 600 000	53 700 000	53 700 000		
	<i>Artikel 08 49 05 — Subtotal</i>		—	16 030 000	178 000 000	178 000 000		
	Kapitel 08 49 — I alt		—	16 030 000	178 000 000	178 000 000		

KAPITEL 08 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**08 49 05 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet forskning**08 49 05 01 Udgifter vedrørende forskningspersonale
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	100 500 000	100 500 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	100 500 000	100 500 000	p.m.			
Bevillinger 2004	—					
I alt	100 500 000	100 500 000	p.m.			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af bidragene fra EFTA-landene i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

EFTA-landenes bidrag stammer udelukkende fra deres deltagelse i rammeprogrammets ikke-nukleare aktioner.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/668/Euratom af 3. juni 2002 om Det Europæiske Atomenergifællesskabs sjette rammeprogram for forskning og uddannelse på det nukleare område, som også bidrager til realiseringen af det europæiske forskningsrum (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 34).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

Rådets beslutning 2002/837/Euratom af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram (Euratom) for forskning og uddannelse på området kerneenergi (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 74).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

08 49 05 (fortsat)

08 49 05 02 Eksternt forskningspersonale
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	430 000	23 800 000	23 800 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	23 800 000	23 800 000	430 000 ⁽¹⁾	p.m.		
Bevillinger 2004	—					
I alt	23 800 000	23 800 000	430 000	p.m.		

(¹) Denne difference skyldes omlægningen af de administrative budgetposter vedrørende forskning fra opdelte bevillinger til ikke-opdelte bevillinger.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

Fordelingen af bevillingerne til personaleudgifter er følgende:

Program	Forpligtelser	Betalinger
Rammeprogram, nuklear energi	—	80 000
Rammeprogram, ikke-nuklear energi	—	350 000
I alt	—	430 000

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag III i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

EFTA-landenes bidrag stammer udelukkende fra deres deltagelse i rammeprogrammets ikke-nukleare aktioner.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/668/Euratom af 3. juni 2002 om Det Europæiske Atomenergifællesskabs sjette rammeprogram for forskning og uddannelse på det nukleare område, som også bidrager til realiseringen af det europæiske forskningsrum (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 34).

KAPITEL 08 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**08 49 05 (fortsat)**

08 49 05 02 (fortsat)

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

Rådets beslutning 2002/837/Euratom af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram (Euratom) for forskning og uddannelse på området kerneenergi (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 74).

08 49 05 03

Andre forskningsrelaterede driftsudgifter

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	15 600 000	53 700 000	53 700 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	53 700 000	53 700 000	15 600 000 ⁽¹⁾	p.m.		
Bevillinger 2004	—					
I alt	53 700 000	53 700 000	15 600 000	p.m.		

(¹) Denne difference skyldes omlægningen af de administrative budgetposter vedrørende forskning fra opdelte bevillinger til ikke-opdelte bevillinger.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 08 — FORSKNING

KAPITEL 08 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

08 49 05 (fortsat)

08 49 05 03 (fortsat)

Fordelingen af bevillingerne til personaleudgifter er følgende:

Program	Forpligtelser	Betalinger
Rammeprogram, nuklear energi	—	2 900 000
Rammeprogram, ikke-nuklear energi	—	12 700 000
I alt	—	15 600 000

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag III i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

EFTA-landenes bidrag stammer udelukkende fra deres deltagelse i rammeprogrammets ikke-nukleare aktioner.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/668/Euratom af 3. juni 2002 om Det Europæiske Atomenergifællesskabs sjette rammeprogram for forskning og uddannelse på det nukleare område, som også bidrager til realiseringen af det europæiske forskningsrum (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 34).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

Rådets beslutning 2002/837/Euratom af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram (Euratom) for forskning og uddannelse på området kerneenergi (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 74).

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL GD FOR FORSKNING
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GD FOR FORSKNING

AFSNIT 09
INFORMATIONSSAMFUNDET

AFSNIT 09

INFORMATIONSSAMFUNDET

Overordnede mål

Inden for dette politikområde er de vigtigste mål for politikken for kommunikationstjenester fremme af udviklingen af et indre, åbent og konkurrencedygtigt kommunikationsmarked ved iværksættelse af den nye rammeforordning og vedtagelse af en frekvenspolitik på EU-plan.

Indførelsen af »eEurope« hører under de mål, der er opstillet i handlingsplanen »Europe 2005«, og skal bl.a. medvirke til at forbedre netsikkerheden og fremme internettets europæiske dimension ved oprettelsen af ».eu« og af et europæisk digitalt indhold på de globale net. Desuden arbejdes der for telenettens interoperabilitet.

Inden for »forskning og udvikling i forbindelse med informationssamfundet« er målet at fremme informationsteknologierne ved hjælp af særprogrammet under 6. FTU-rammeprogram med titlen »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum«. De vigtigste mål er følgende: at løse sikkerhedsproblemerne med henblik på teknologierne, infrastrukturernes og applikationernes pålidelighed, at fremme den sociale samhørighed ved at oprette intelligente systemer, der er lette at anvende, at medvirke til at skabe gunstige betingelser for virksomhedernes vækst og at forbedre deres konkurrenceevne og bidrage til løsning af de komplekse problemer inden for videnskab, samfund, erhverv og i forbindelse med den økonomiske aktivitet.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
09 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET INFORMATIONSSAMFUNDET	117 856 785	117 856 785	43 932 212	43 932 212	42 042 159,57	42 042 159,57
09 02	POLITIK FOR ELEKTRONISK KOMMUNIKATION	3 700 000	3 750 000	3 700 000	3 300 000	1 959 268,89	2 212 542,27
09 03	EEUROPE	69 570 000	68 640 000	65 550 000	61 400 000	60 158 715,46	50 500 032,83
09 04	FORSKNING OG TEKNOLOGISK UDVIKLING VEDRØRENDE INFORMATIONSSAMFUNDET	873 800 000	778 780 000	806 500 000	755 000 000	943 314 043,03	857 220 784,62
09 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING	—	10 790 000	69 950 000	70 060 000	1 360 182,68	976 892,04
09 50	RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET INFORMATIONSSAMFUNDET	143 000	143 000				
	Afsnit 09 — I alt	1 065 069 785	979 959 785	989 632 212	933 692 212	1 048 834 369,63	952 952 411,33

KOMMISSIONEN
AFSNIT 09 — INFORMATIONSSAMFUNDET

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	286	267	264
Stillingsfortegnelse — Forskningsbudget	528	528	518
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (tidligere afsnit A-7)	33	32	24
Andet støttepersonale	202	204	216
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	19	17	16
I alt	1 068	1 048	1 038

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 09
INFORMATIONSSAMFUNDET

KAPITEL 09 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET INFORMATIONSSAMFUNDET

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
09 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET INFORMATIONSSAMFUNDET				
09 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet informationssamfundet	5	(¹) 25 678 768	23 900 279	21 077 378,65
09 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter vedrørende politikområdet informationssamfundet				
09 01 02 01	Eksternt personale	5	2 332 911	2 112 280	1 477 230,03
09 01 02 11	Andre administrationsudgifter	5	(²) 2 476 972	(³) 2 198 686	2 201 099,83
	<i>Artikel 09 01 02 — Subtotal</i>		4 809 883	4 310 966	3 678 329,86
09 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet informationssamfundet	5	17 543 134	15 720 967	17 286 451,06
09 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet informationssamfundet				
09 01 04 01	Fastlæggelse og gennemførelse af Fællesskabets politik inden for kommunikationstjenester — Udgifter til den administrative forvaltning	3	270 000		
09 01 04 02	Fremme af europæisk digitalt indhold på globale net — Udgifter til den administrative forvaltning	3	405 000		
09 01 04 03	Transeuropæiske telekommunikationsnet — Udgifter til den administrative forvaltning	3	450 000		

(¹) En bevilling på 66 183 EUR er opført under kapitel 31 01.

(²) En bevilling på 2 116 EUR er opført under kapitel 31 01.

(³) En bevilling på 2 116 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 09 — INFORMATIONSSAMFUNDET

KAPITEL 09 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET INFORMATIONSSAMFUNDET (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
09 01 04 04	Foranstaltning til bekæmpelse af ulovligt og skadeligt indhold på internettet — Udgifter til den administrative forvaltning	3	p.m. (¹)		
	<i>Artikel 09 01 04 — Subtotal</i>		1 125 000		
09 01 05	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med forskningsaktiviteter inden for politikområdet informationssamfundet				
09 01 05 01	Udgifter vedrørende forskningspersonale	3	45 800 000		
09 01 05 02	Eksternt forskningspersonale	3	10 500 000		
09 01 05 03	Andre administrationsudgifter vedrørende forskning	3	12 400 000		
	<i>Artikel 09 01 05 — Subtotal</i>		68 700 000		
	Kapitel 09 01 — I alt		117 856 785	43 932 212	42 042 159,57

(¹) En bevilling på 162 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

KAPITEL 09 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET INFORMATIONSSAMFUNDET (fortsat)**09 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet informationssamfundet**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 25 678 768	23 900 279	21 077 378,65
⁽¹⁾ En bevilling på 66 183 EUR er opført under kapitel 31 01.		

09 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter vedrørende politikområdet informationssamfundet

09 01 02 01

Eksternt personale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 332 911	2 112 280	1 477 230,03

09 01 02 11

Andre administrationsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 2 476 972	(²) 2 198 686	2 201 099,83
⁽¹⁾ En bevilling på 2 116 EUR er opført under kapitel 31 01. ⁽²⁾ En bevilling på 2 116 EUR er opført under kapitel 31 01.		

09 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet informationssamfundet

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
17 543 134	15 720 967	17 286 451,06

09 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet informationssamfundet

09 01 04 01

Fastlæggelse og gennemførelse af Fællesskabets politik inden for kommunikationstjenester — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
270 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningerne for den politik eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se artikel 09 02 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 09 — INFORMATIONSSAMFUNDET

KAPITEL 09 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET INFORMATIONSSAMFUNDET (fortsat)

09 01 04 (fortsat)

09 01 04 02 Fremme af europæisk digitalt indhold på globale net — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
405 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til faglig og/eller administrativ bistand vedrørende identificering, forberedelse, forvaltning, opfølgning, revision og kontrol af programmet eller projekterne.

Den skal ligeledes dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af formålet med det program eller de foranstaltninger, der er omfattet af dette kapitel.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Se artikel 09 03 02.

09 01 04 03 Transeuropæiske telekommunikationsnet — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
450 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se artikel 09 03 04.

09 01 04 04 Foranstaltning til bekæmpelse af ulovligt og skadeligt indhold på internettet — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m. (¹)		
(¹) En bevilling på 162 000 EUR er opført under kapitel 31 01.		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

KAPITEL 09 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET INFORMATIONSSAMFUNDET (fortsat)**09 01 04 (fortsat)**

09 01 04 04 (fortsat)

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Se artikel 09 03 03.

09 01 05 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med forskningsaktiviteter inden for politikområdet informationssamfundet

09 01 05 01

Udgifter vedrørende forskningspersonale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
45 800 000		

Anmærkninger

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

09 01 05 02

Eksternt forskningspersonale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 500 000		

Anmærkninger

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

09 01 05 03

Andre administrationsudgifter vedrørende forskning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
12 400 000		

Anmærkninger

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 09 — INFORMATIONSSAMFUNDET

KAPITEL 09 02 — POLITIK FOR ELEKTRONISK KOMMUNIKATION

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
09 02	POLITIK FOR ELEKTRONISK KOMMUNIKATION							
09 02 01	Fastlæggelse og gennemførelse af Fællesskabets politik for kommunikationstjenester	3	3 700 000	3 750 000	3 700 000	3 300 000	1 959 268,89	2 212 542,27
	Kapitel 09 02 — I alt		3 700 000	3 750 000	3 700 000	3 300 000	1 959 268,89	2 212 542,27

KAPITEL 09 02 — POLITIK FOR ELEKTRONISK KOMMUNIKATION (fortsat)

09 02 01 Fastlæggelse og gennemførelse af Fællesskabets politik for kommunikationstjenester

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
3 700 000	3 750 000	3 700 000	3 300 000	1 959 268,89	2 212 542,27

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	2 827 412	2 050 000	650 000	127 412	p.m.	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	926 999	250 000	500 000	176 999	p.m.	
Bevillinger 2003	3 700 000	1 000 000	1 650 000	800 000	250 000	p.m.
Bevillinger 2004	3 700 000		950 000	1 560 000	1 236 667	- 46 667
I alt	11 154 411	3 300 000	3 750 000	2 664 411	1 486 667	- 46 667

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til en helhed af foranstaltninger, der har til formål at:

- gennemføre Fællesskabets politik for kommunikationsnet og -tjenester (navnlig vedrørende internet og medier) og lancere initiativer for at reagere på udfordringer i sektoren
- fremme og overvåge gennemførelsen af det nye regelsæt for kommunikationstjenester
- lette overgangen til informationssamfundet, bl.a. som led i opfølgningen af Lissabon-topmødet
- gøre det muligt for tredjelande at føre en markedsåbningspolitik i lighed med EU's.

Disse foranstaltninger tager nærmere bestemt sigte på at:

- udforme Fællesskabets politik for kommunikationsnet og -tjenester
- analysere den vedtagne lovgivning og dennes anvendelse
- formulere nye lovgivningsaspekter (konvergens mellem kommunikationstjenester og den audiovisuelle sektor, mobil- og satellittjenester, særlige aspekter i forbindelse med internet, samordning på europæisk plan af fordelingen af frekvenser osv.)
- udvikle aktiviteterne i mobilkommunikations- og satellitsektoren, navnlig med hensyn til frekvenser
- samordne europæiske politikker og initiativer med den internationale politik på området kommunikationstjenester (i forbindelse med Verdenshandelsorganisationen, Den Internationale Telekommunikationsunion, bilaterale forbindelser med tredjelande osv.)
- udvikle aktiviteter og initiativer på informationssamfundsområdet (navnlig i forbindelse med særlige aspekter af internet og nye kommunikationstjenester).

Foranstaltningerne består bl.a. i at foretage undersøgelser (f.eks. af markedssituationen og indvirkningen på markedet af nye teknologier såsom internet og mobilkommunikation) og udarbejde statusrapporter, høre de berørte parter og offentligheden, udarbejde lovgivningsforslag og overvåge anvendelsen af lovgivningen.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 09 — INFORMATIONSSAMFUNDET

KAPITEL 09 02 — POLITIK FOR ELEKTRONISK KOMMUNIKATION (fortsat)

09 02 01 (fortsat)

Denne bevilling dækker bl.a. kontrakter, der omfatter analyse, ekspertise, prospektering, særlige undersøgelser, evaluering, samordning, støtte, deltagelse i internationale aftaler samt medfinansiering af visse foranstaltninger.

Retsgrundlag

Specifikke opgaver, der følger af Kommissionens prærogativer på det institutionelle plan, som fastholdt i artikel 49, stk. 2, litra c), i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Se også konto 09 01 04 01.

KAPITEL 09 03 — EEUROPE

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
09 03	EEUROPE							
09 03 01	Informationssamfundet	3	p.m. (¹)	5 100 000 (²)	p.m. (³)	4 400 000	3 621 414,56	3 416 960,74
09 03 02	Fremme af europæisk digitalt indhold på globale net	3	24 550 000	24 000 000	27 050 000	20 800 000	28 047 289,09	16 639 352,90
09 03 03	Foranstaltning til bekæmpelse af ulovligt og skadeligt indhold på internettet	3	6 520 000	10 340 000	p.m. (⁴)	7 000 000	6 188 793,81	6 082 998,08
09 03 04	Transeuropæiske telekommunikationsnet	3	38 500 000	29 200 000	38 500 000	29 200 000	22 301 218,—	24 360 721,11
09 03 05	Det Europæiske Agentur for Net- og Informationssikkerhed							
09 03 05 01	Det Europæiske Agentur for Net- og Informationssikkerhed — Støtte vedrørende afsnit 1 og 2	3	p.m. (⁵)	p.m. (⁶)				
09 03 05 02	Det Europæiske Agentur for Net- og Informationssikkerhed — Støtte vedrørende afsnit 3	3	p.m. (⁷)	p.m. (⁸)				
	Artikel 09 03 05 — Subtotal		p.m.	p.m.				
	Kapitel 09 03 — I alt		69 570 000	68 640 000	65 550 000	61 400 000	60 158 715,46	50 500 032,83

(¹) En bevilling på 6 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 2 200 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(³) En bevilling på 8 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁴) En bevilling på 6 400 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁵) En bevilling på 2 080 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁶) En bevilling på 2 080 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁷) En bevilling på 420 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁸) En bevilling på 420 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 09 — INFORMATIONSSAMFUNDET

KAPITEL 09 03 — EEUROPE (fortsat)

09 03 01 Informationssamfundet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	5 100 000 (²)	p.m. (³)	4 400 000	3 621 414,56	3 416 960,74
<p>(¹) En bevilling på 6 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 2 200 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (³) En bevilling på 8 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.</p>					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	3 789 113	2 100 000	1 200 000	489 113	p.m.	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	344 550	100 000	200 000	44 550	p.m.	
Bevillinger 2003	8 000 000 (¹)	2 200 000	3 700 000	1 600 000	500 000	p.m.
Bevillinger 2004	6 000 000 (²)		2 200 000	2 340 000	826 667	633 333
I alt	18 133 663	4 400 000	7 300 000 (³)	4 473 663	1 326 667	633 333
<p>(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (³) Hvoraf 2 200 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.</p>						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne i forbindelse med handlingsplanen «Europe, som dels skal lette overgangen til informationssamfundet på grundlag af henstillingerne fra Det Europæiske Råd i Lissabon i marts 2000 og fra Det Europæiske Råd i Sevilla i juni 2002, og dels fremme en sikker anvendelse af informationsteknologi for de økonomiske aktører og for samfundet som helhed.

Fællesskabets bidrag er beregnet til at finansiere foranstaltninger, som går ud på at følge og sammenligne medlemsstaternes indsats på grundlag af den åbne koordineringsmetode, der er vedtaget som led i Lissabon-strategien. Desuden vil de første tiltag for at udvikle en europæisk strategi for netsikkerhed blive finansieret.

De generelle målsætninger er:

- benchmarking af EU-landene i forhold til de lande, der er nået længst i udviklingen, ved hjælp af opbygning af en database med homogene oplysninger, der er sammenlignelige på tværs af medlemsstaterne
- analyse af bedste praksis vedrørende «Europe og udvikling af mekanismer til udveksling af erfaringer med henblik på at omsætte bedste praksis til politiske foranstaltninger
- analyse af »informationssamfundets« konsekvenser for samfundet
- støtte til og fremme af netsikkerhed gennem undersøgelser, rundspørger og udveksling af erfaringer.

KAPITEL 09 03 — EEUROPE (fortsat)**09 03 01 (fortsat)**

I forbindelse med ovennævnte foranstaltninger vil der bl.a. blive indgået kontrakter, der omfatter analyse, ekspertise, evaluering, særlige undersøgelser, tekniske arbejder, samordning, tilskud, deltagelse i internationale samarbejdsprojekter og medfinansiering af udgifter til udstyr samt ledsage- og støtteforanstaltninger (undersøgelser, seminarer, workshops, publikationer, oprettelse af websteder på internet til informationsformidling og igangsættelse af en elektronisk debat på nettet).

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra tredjepart, der er opført i artikel 6 0 9 i den almindelige oversigt over indtægter, giver anledning til afsættelse af yderligere bevillinger, der skal opføres i denne artikel i overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningen.

Retsgrundlag

Rådets beslutning 98/253/EF af 30. marts 1998 om et flerårigt EF-program for at fremme informationssamfundet i Europa (Informationssamfundet) (EFT L 107 af 7.4.1998, s. 10).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 2256/2003/EF af 17. november 2003 om et flerårigt program (2003-2005) for overvågning af eEurope 2005-handlingsplanen, formidling af god praksis og forbedring af net- og informationssikkerheden (Modinis) (EUT L 336 af 23.12.2003, s. 1).

09 03 02**Fremme af europæisk digitalt indhold på globale net**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
24 550 000	24 000 000	27 050 000	20 800 000	28 047 289,09	16 639 352,90

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	40 893 883	14 000 000	9 600 000	10 500 000	6 793 883	p.m.	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	27 050 000	6 800 000	9 500 000	8 000 000	2 750 000	p.m.	
Bevillinger 2004	24 550 000		4 900 000	9 025 000	8 683 333	1 941 667	
I alt	92 493 883	20 800 000	24 000 000	27 525 000	18 227 216	1 941 667	

Anmærkninger

De strategiske målsætninger for dette program er følgende:

- at give alle adgang til og mulighed for at anvende internet ved at forbedre tilgængeligheden af europæisk digitalt indhold på de globale net, støtte europæiske borgeres erhvervsmæssige, sociale og kulturelle udvikling og lette den økonomiske og sociale integration i informationssamfundet for kandidatlandenes borgere
- at fremme adgangen til og udnyttelsen af europæisk digitalt indhold, især ved at befordre en mere effektiv anvendelse af den information, som den offentlige sektor er i besiddelse af

KOMMISSIONEN

AFSNIT 09 — INFORMATIONSSAMFUNDET

KAPITEL 09 03 — EEUROPE (fortsat)

09 03 02 (fortsat)

- at fremme kulturel mangfoldighed og flersprogethed, især hvad angår EU-sprogene og det digitale indhold på de globale net, og forbedre eksportmulighederne for indholdsproducerende europæiske virksomheder, især små og mellemstore virksomheder
- at skabe gunstige vilkår for et mindre fragmenteret marked og for markedsføring, distribution og anvendelse af europæisk digitalt indhold på de globale net for at støtte erhvervslivet og beskæftigelsen, beskytte den kulturelle mangfoldighed, optimere den europæiske arv og lette adgangen til viden.

I forbindelse med ovennævnte foranstaltninger vil der bl.a. blive indgået kontrakter med omkostningsdeling, kontrakter vedrørende partnerskaber, tekniske arbejder, evaluering og kontrol af foranstaltningen og projekterne, samordning, tilskud, deltagelse i internationale samarbejdsprojekter, medfinansiering af udgifter til udstyr samt ledsage- og støtteforanstaltninger (undersøgelser, seminarer, konferencer, fora, publikationer, oplysningskampagner, udarbejdelse af pressemeddelelser, websites og uddannelseskurser).

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Rådets beslutning 96/339/EF af 20. maj 1996 om vedtagelse af et flerårigt fællesskabsprogram til stimulering af udviklingen af en europæisk multimedieindholdsindustri og fremme af anvendelsen af multimedieindhold i det spirende informationssamfund (Info 2000) (EFT L 129 af 30.5.1996, s. 24).

Rådets beslutning 96/664/EF af 21. november 1996 om vedtagelse af et flerårigt program til støtte af Fællesskabets sproglige mangfoldighed i informationssamfundet (EFT L 306 af 28.11.1996, s. 40).

Rådets beslutning 2001/48/EF af 22 december 2000 om vedtagelse af et flerårigt fællesskabsprogram til fremme af udvikling og brug af europæisk digitalt indhold på de globale net og fremme af sproglig mangfoldighed i informationssamfundet (KOM(2000) 323 endelig) (EFT L 14 af 18.1.2001, s. 32).

Se konto 09 01 04 02.

KAPITEL 09 03 — EEUROPE (fortsat)

09 03 03

Foranstaltning til bekæmpelse af ulovligt og skadeligt indhold på internettet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
6 520 000	10 340 000	p.m. (¹)	7 000 000	6 188 793,81	6 082 998,08
(1) En bevilling på 6 400 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	11 295 452	4 440 000	5 500 000	1 355 452	p.m.	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	6 400 000 (¹)	2 560 000	2 240 000	1 600 000	p.m.	
Bevillinger 2004	6 520 000 (²)		2 600 000	2 120 000	1 876 667	- 76 667
I alt	24 215 452	7 000 000	10 340 000 (³)	5 075 452	1 876 667	- 76 667
<p>(¹) Denne bevilling er opført under artikel 31 02 41. (²) Denne bevilling er opført under artikel 31 02 41. (³) Hvoraf 2 920 000 EUR er opført under artikel 31 02 41.</p>						

Anmærkninger

Formålet med denne foranstaltning er på en harmonisk måde at anvende bl.a. tekniske virkemidler til bekæmpelse af de negative virkninger af udbredelsen af ulovligt og skadeligt indhold, herunder børnepornografi, via verdensomspændende informationsnet, dog uden at den grundlæggende oplysnings- og ytringsfrihed tilsidesættes.

En del af bevillingerne vil blive anvendt til finansiering af informationskampagner (i tv, radio og den skrevne presse) om de ulovlige og skadelige konsekvenser af børnepornografi på internettet.

I forbindelse med disse foranstaltninger vil der bl.a. blive indgået kontrakter med omkostningsdeling, kontrakter vedrørende partnerskaber, evaluering, samordning, konferencer, seminarer og ekspertmøder, tilskud, uddannelse, oplysning, tekniske arbejder, undersøgelser og deltagelse i internationale arbejder.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 276/1999/EF af 25. januar 1999 om vedtagelse af en flerårig EF-handlingsplan til fremme af en mere sikker anvendelse af internettet ved bekæmpelse af ulovligt og skadeligt indhold på globale net (EFT L 33 af 6.2.1999, s. 1), senest ændret ved beslutning nr. 1151/2003/EF (EUT L 162 af 1.7.2003, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 09 — INFORMATIONSSAMFUNDET

KAPITEL 09 03 — EEUROPE (fortsat)

09 03 03 (fortsat)

Se konto 09 01 04 04.

09 03 04 Transeuropæiske telekommunikationsnet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
38 500 000	29 200 000	38 500 000	29 200 000	22 301 218,—	24 360 721,11

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	60 722 112	18 805 000	8 407 000	11 263 000	19 280 000	2 967 112
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	38 500 000	10 395 000	11 935 000	8 951 000	3 681 000	3 538 000
Bevillinger 2004	38 500 000		8 858 000	12 476 000	9 432 333	7 733 667
I alt	137 722 112	29 200 000	29 200 000	32 690 000	32 393 333	14 238 779

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække omkostninger i forbindelse med etablering af transeuropæiske net inden for telesektoren, der anses for at være af største betydning for det indre markeds funktion og for den økonomiske og sociale samhørighed (EF-traktatens artikel 3, stk. 1, litra o), og artikel 154-156), ved at støtte gennemførelse af projekter af fælles interesse på tre niveauer:

- applikationer af almen interesse (e-forvaltning og e-administration, sundhed, handicappede og ældre samt læring og kultur), der kan tilbyde nye løsninger på teleområdet inden for offentlig service
- generiske tjenester, der skal levere fælles værktøjer til udvikling og implementering af nye applikationer baseret på indbyrdes kompatible standarder, inden for avancerede mobiltjenester og tillidsfremmende tjenester
- sammenkobling, interoperabilitet og sikkerhed i forbindelse med net, der danner grundlag for særlige applikationer og tjenester af almen interesse.

Interventionsformerne til fordel for projekter af fælles interesse er følgende:

- tilskud til gennemførlighedsundersøgelser, valideringsundersøgelser, evalueringer og tekniske støtteforanstaltninger
- deltagelse med risikovillig kapital, rentegodtgørelse, lånegarantier eller, i behørigt begrundede tilfælde, direkte tilskud.

Desuden dækker bevillingen støtte- og koordineringsvirksomhed, der sigter mod at fremme et gunstigt miljø for projekter.

KAPITEL 09 03 — EEUROPE (fortsat)**09 03 04 (fortsat)**

Under denne artikel kan der ikke afholdes administrative udgifter, uanset hvem den begunstigede er.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2236/95 af 18. september 1995 om generelle regler for Fællesskabets finansielle støtte inden for transeuropæiske net (EFT L 228 af 23.9.1995, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1655/1999 (EFT L 197 af 29.7.1999, s. 1).

Europa-Parlamentet og Rådets beslutning nr. 2717/95/EF af 9. november 1995 om retningslinjer for udvikling af EURO-ISDN (tjenesteintegreret digitalnet) som et transeuropæisk net (EFT L 282 af 24.11.1995, s. 16).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 1336/97/EF af 17. juni 1997 om et sæt retningslinjer for transeuropæiske telenet (EFT L 183 af 11.7.1997, s. 12), senest ændret ved beslutning nr. 1376/2002/EF (EFT L 200 af 30.7.2002, s. 1).

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 2236/95/EF om generelle regler for Fællesskabets støtte inden for transeuropæiske net, forelagt af Kommissionen den 29. april 2003 (KOM(2003) 220).

Se konto 09 01 04 03.

09 03 05**Det Europæiske Agentur for Net- og Informationssikkerhed**

09 03 05 01

Det Europæiske Agentur for Net- og Informationssikkerhed — Støtte vedrørende afsnit 1 og 2

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)				
(¹) En bevilling på 2 080 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 2 080 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger				
	2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003					
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002					
Bevillinger 2003					
Bevillinger 2004		2 080 000 (¹)	2 080 000	p.m.	
I alt		2 080 000	2 080 000 (²)	p.m.	
(¹) Denne bevilling er opført under artikel 31 02 41. (²) Denne bevilling er opført under artikel 31 02 41.					

*Anmærkninger**Ny konto*

Denne bevilling skal dække agenturets personale- og driftsudgifter (afsnit 1 et 2).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 09 — INFORMATIONSSAMFUNDET

KAPITEL 09 03 — EEUROPE (fortsat)

09 03 05 (fortsat)

09 03 05 01 (fortsat)

Agenturet skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis agenturet anmoder om det.

Godkendte stillinger (EU-15)

Kategori og lønklasse	Stillinger					
	2003				2004	
	Forventet pr. 31.12.2002		Godkendt		Godkendt	
	Faste	Midlertidige	Faste	Midlertidige	Faste	Midlertidige
A 1						
A 2					1	
A 3						
A 4					2	
A 5					2	
A 6						
A 7					4	
A 8						
Total A					9	
B 1						
B 2						
B 3						
B 4						
B 5						
Total B						
C 1						
C 2						
C 3					1	
C 4						
C 5						
Total C					1	
D 1						
D 2						
D 3						
D 4						
Total D						
Tilsammen					10	

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om oprettelse af et europæisk agentur for net- og informationssikkerhed (KOM (2003) 63 endelig udg.).

KAPITEL 09 03 — EEUROPE (fortsat)**09 03 05 (fortsat)**

09 03 05 02

Det Europæiske Agentur for Net- og Informationssikkerhed — Støtte vedrørende afsnit 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)				
(¹) En bevilling på 420 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 420 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	420 000 (¹)		420 000	p.m.		
I alt	420 000		420 000 (²)	p.m.		
(¹) Denne bevilling er opført under artikel 31 02 41. (²) Denne bevilling er opført under artikel 31 02 41.						

Anmærkninger**Ny konto**

Denne bevilling skal dække agenturets aktionsudgifter i forbindelse med arbejdsprogrammet (afsnit 3).

Agenturet skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis agenturet anmoder om det.

I de seneste år har der været en mærkbar stigning i antallet af agenturer (6), budgettet til agenturerne har lagt beslag på en stor del af margenen i udgiftsområde 3, og antallet af ansatte er steget væsentligt.

I henhold til den nye finansforordning (artikel 185) og rammeforordningens relevante nye artikler for hvert af de organer, som Fællesskabet har oprettet, er budgetmyndighedens rolle blevet styrket.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 09 — INFORMATIONSSAMFUNDET

KAPITEL 09 03 — EEUROPE (fortsat)

09 03 05 (fortsat)

09 03 05 02 (fortsat)

Indtægter og udgifter anslås som følger (EU-25):

Indtægter:

— Afsnit 1 »Tilskud fra Det Europæiske Fællesskab« 3 500 000

I alt

Udgifter:

— Afsnit 1 »Personale« 1 600 000

— Afsnit 2 »Driftsudgifter« 1 400 000

— Afsnit 3 »Aktionsudgifter« 500 000

I alt 3 500 000

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om oprettelse af et europæisk agentur for net- og informationssikkerhed, forelagt af Kommissionen den 11. februar 2003 (KOM(2003) 63 endelig udg.).

KAPITEL 09 04 — FORSKNING OG TEKNOLOGISK UDVIKLING VEDRØRENDE INFORMATIONSSAMFUNDET

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
09 04	FORSKNING OG TEKNOLOGISK UDVIKLING VEDRØRENDE INFORMATIONSSAMFUNDET							
09 04 01	<i>Informationssamfundets teknologier</i>	3	782 320 000	372 850 000	806 500 000	195 000 000		
09 04 02	<i>Støtte til politikker og foregribelse af EU's behov inden for videnskab og teknologi</i>	3	1 500 000	907 000				
09 04 03	<i>Forskningsinfrastruktur</i>	3	89 980 000	42 274 000	p.m.	p.m.		
09 04 04	<i>Bevillinger hidrørende fra tredjeparters (ikke fra Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde) deltagelse i forskning og teknologisk udvikling</i>	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
09 04 05	<i>Afslutning af tidligere programmer</i>							
09 04 05 01	Afslutning af programmer (før 1999)	3	—	28 000 000	—	30 000 000	0,—	59 050 321,99
09 04 05 02	Afslutning af EF's femte rammeprogram (1998-2002)	3	—	334 749 000	—	530 000 000	943 314 043,03	798 170 462,63
	<i>Artikel 09 04 05 — Subtotal</i>		—	362 749 000	—	560 000 000	943 314 043,03	857 220 784,62
	Kapitel 09 04 — I alt		873 800 000	778 780 000	806 500 000	755 000 000	943 314 043,03	857 220 784,62

KOMMISSIONEN

AFSNIT 09 — INFORMATIONSSAMFUNDET

KAPITEL 09 04 — FORSKNING OG TEKNOLOGISK UDVIKLING VEDRØRENDE INFORMATIONSSAMFUNDET (fortsat)*Anmærkninger*

Dette kapitel omfatter de prioriterede tematiske forskningsområder, hvor mindst 15 % af de samlede midler skal afsættes til små og mellemstore virksomheder (SMV). Dertil kommer horisontale forskningsaktiviteter af interesse for SMV'er.

Følgende bemærkninger gælder for alle artikler og konti i dette kapitel.

Disse bevillinger skal udnyttes i henhold til bestemmelserne i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2321/2002 af 16. december 2002 om deltagelsesregler for virksomheder, forskningscentre og universiteter og regler for formidling af forskningsresultater gældende under gennemførelsen af Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram (2002-2006) (EFT L 355 af 30.12.2002, s. 23).

Under alle forskningsaktiviteter, der gennemføres i medfør af sjette rammeprogram, skal der tages hensyn til de grundlæggende etiske principper (jf. artikel 3 i Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1), herunder dem, der vedrører dyrs velfærd. Det omfatter navnlig de principper, der er opført i artikel 6 i traktaten om Den Europæiske Union og i Den Europæiske Unions charter om grundlæggende rettigheder. Der tages særlig hensyn til, at aktionerne skal styrke og øge kvinders deltagelse og rolle inden for forskning og videnskab.

Ligeledes opført under disse artikler og konti er udgifter til møder, konferencer, workshopper og kollokvier på højt videnskabeligt eller teknisk niveau, som er af europæisk interesse og som arrangeres af Kommissionen, samt finansiering af undersøgelser, støtte til, tilsyn med og evaluering af særprogrammerne og rammeprogrammerne, samt analyser og evalueringer på højt videnskabeligt eller teknisk niveau til sondering af nye forskningsområder, der måtte høre ind under EF-foranstaltningen, bl.a. som led i det europæiske forskningsrum. Bevillingerne skal også anvendes til opfølgning af programmerne og resultatformidling, herunder foranstaltninger under de foregående rammeprogrammer.

Bevillingerne dækker ligeledes administrative udgifter til personale omfattet af vedtægten og øvrige ansatte, udgifter til information, publikationer, administrativ og teknisk drift samt bestemte andre udgifter til intern infrastruktur og drift i forbindelse med gennemførelsen af målsætningerne for den aktion, hvoraf de udgør en integrerende del, herunder for de foranstaltninger og initiativer, der er nødvendige for opstillingen og opfølgningen af Fællesskabets FTU-strategi.

Det forventes, at en række tredjelands eller organisationer i sådanne tredjelands deltager i visse af disse aktioner som led i det europæiske samarbejde inden for videnskabelig og teknisk forskning (navnlig Cost). Et sådant eventuelt finansielt bidrag vil blive optaget under artikel 6 0 1, 6 0 2 og 6 0 5 i indtægtsoversigten og kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger under den tilsvarende artikel eller konto i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Eventuelle indtægter, der opføres under artikel 6 0 4 i indtægtsoversigten, og som hidrører fra tredjepart, der deltager i projektudgifterne sammen med Fællesskabet (virksomheder i EFTA-landene, industrikonsortier osv.), kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger under den tilsvarende artikel eller konto i henhold til artikel 18 i finansforordningen.

Eventuelle indtægter fra ansøgerlandenes medvirken i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen.

De supplerende bevillinger opføres under artikel 09 09 04.

KAPITEL 09 04 — FORSKNING OG TEKNOLOGISK UDVIKLING VEDRØRENDE INFORMATIONSSAMFUNDET (fortsat)

09 04 01 Informationssamfundets teknologier

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
782 320 000	372 850 000	806 500 000	195 000 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	806 500 000	195 000 000	99 000 000	200 000 000	175 000 000	137 500 000
Bevillinger 2004	782 320 000		273 850 000	75 455 000	108 636 667	324 378 333
I alt	1 588 820 000	195 000 000	372 850 000	275 455 000	283 636 667	461 878 333

Anmærkninger

Det prioriterede tematiske forskningsområde, informationssamfundets teknologier, skal bidrage direkte til udviklingen af Europas politik for videnssamfundet, som der er opnået enighed om på Det Europæiske Råds møder i Lissabon i 2000 og i Stockholm i 2001, og som kommer til udtryk i handlingsplanen »Europe. Målet er at sikre Europa en førende position inden for de generiske og anvendte teknologier, der står i centrum af den videnbaserede økonomi. Således gælder det om at fremme nyskabelse og konkurrenceevne i de europæiske industri- og handelsvirksomheder og bidrage til, at informationsteknologien i højere grad kommer alle Europas borgere til gode.

For at målrette indsatsen er arbejdsprogrammet for 2003-2004 koncentreret om et begrænset antal strategiske mål, der er af afgørende betydning for at nå målene for indsatsområdet »informationssamfundet« i det sjette rammeprogram for forskning og teknologisk udvikling. Målene vedrører teknologikomponenter, integrerede systemer og applikationer og er omhyggeligt udformet med henblik på at:

- konsolidere de styrkeområder, hvor Europa er industrielt og teknologisk førende
- overvinde svagheder inden for kritiske områder for at styrke den europæiske konkurrenceevne og tackle samfundsmæssige udfordringer
- udnytte nye muligheder og reagere på nye behov, der viser sig
- sikre en parallel udvikling af teknologier og anvendelsesområder, så de avancerede teknologier kan udnyttes i innovative produkter og tjenesteydelser.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 09 — INFORMATIONSSAMFUNDET

KAPITEL 09 04 — FORSKNING OG TEKNOLOGISK UDVIKLING VEDRØRENDE INFORMATIONSSAMFUNDET (fortsat)

09 04 02 Støtte til politikker og foregribelse af EU's behov inden for videnskab og teknologi

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 500 000	907 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger				
	2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003					
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002					
Bevillinger 2003					
Bevillinger 2004		1 500 000	907 000	593 000	—
I alt		1 500 000	907 000	593 000	—

Anmærkninger

Formålet med forskningen på dette område er dels at udvikle forskningsaktiviteter til støtte for Fællesskabets politikker, og dels hurtigt at kunne tillempe forskningsaktiviteterne efter uforudsete videnskabelige eller tekniske behov. Foranstaltningerne skal supplere forskningen inden for andre prioriterede tematiske områder.

En del af denne bevilling er bestemt til videnskabelig støtte til:

- den fælles landbrugspolitik og den fælles fiskeripolitik
- bæredygtig udvikling, navnlig Fællesskabets politiske prioriteter inden for miljø samt transport og energi
- andre fællesskabspolitikker, bl.a. sundhed (navnlig folkesundhed), regionaludvikling, handel, udviklingshjælp, det indre marked og konkurrenceevne, socialpolitik og beskæftigelse, uddannelse, kultur, ligestilling mellem kønnene, forbrugerbeskyttelse, etablering af et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed, forbindelser med tredjelande, herunder foranstaltninger til støtte for udvidelsen samt de nødvendige redskaber og metoder
- Fællesskabets politiske mål hidrørende fra de retningslinjer som Det Europæiske Råd har opstillet for områderne økonomipolitik, informationsfundet, eEurope, erhvervspolitik, mv.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

KAPITEL 09 04 — FORSKNING OG TEKNOLOGISK UDVIKLING VEDRØRENDE INFORMATIONSSAMFUNDET (fortsat)**09 04 02 (fortsat)**

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

09 04 03**Forskningsinfrastruktur**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
89 980 000	42 274 000	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger				
	2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003					
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002					
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.			
Bevillinger 2004	89 980 000	42 274 000	22 148 000	16 098 667	9 459 333
I alt	89 980 000	p.m.	42 274 000	22 148 000	16 098 667
					9 459 333

Anmærkninger

Disse aktiviteter har til formål at bistå med etableringen af et fintmasket forskningsinfrastrukturnet af højeste kvalitet i Europa og at stimulere til en optimal udnyttelse af det på europæisk plan.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 09 — INFORMATIONSSAMFUNDET

KAPITEL 09 04 — FORSKNING OG TEKNOLOGISK UDVIKLING VEDRØRENDE INFORMATIONSSAMFUNDET (fortsat)

09 04 04 Bevillinger hidrørende fra tredjeparters (ikke fra Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde) deltagelse i forskning og teknologisk udvikling

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger				
	2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003					
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002					
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
Bevillinger 2004	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
I alt	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække de udgifter, der svarer til de indtægter, der giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger, og som hidrører fra tredjepart eller tredjeland (ikke-EØS), som deltager i aktioner inden for forskning og teknologisk udvikling.

I overensstemmelse med artikel 18 i finansforordningen kan eventuelle indtægter, der opføres under artikel 6 0 1, 6 0 2, 6 0 4, 6 0 5 og konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, give anledning til opførelse af supplerende bevillinger.

KAPITEL 09 04 — FORSKNING OG TEKNOLOGISK UDVIKLING VEDRØRENDE INFORMATIONSSAMFUNDET (fortsat)

09 04 05 Afslutning af tidligere programmer

09 04 05 01 Afslutning af programmer (før 1999)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	28 000 000	—	30 000 000	0,—	59 050 321,99

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	74 478 842	30 000 000	28 000 000	16 478 842	p.m.	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	74 478 842	30 000 000	28 000 000	16 478 842	p.m.	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de tidligere indgåede forpligtelser.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Andre årlige aktioner uden for rammeprogrammet.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 87/516/Euratom, EØF af 28. september 1987 om rammeprogrammet for Fællesskabets aktioner inden for forskning og teknologisk udvikling (1987-1991) (EFT L 302 af 24.10.1987, s. 1).

Rådets afgørelse 90/221/Euratom, EØF af 23. april 1990 om et rammeprogram for EF's indsats inden for forskning og teknologisk udvikling (1990-1994) (EFT L 117 af 8.5.1990, s. 28).

Rådets afgørelse 93/167/Euratom, EØF af 15. marts 1993 om ændring af afgørelse 90/221/Euratom, EØF om et rammeprogram inden for forskning og teknologisk udvikling (1990-1994) (EFT L 69 af 20.3.1993, s. 43).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1110/94/EF af 26. april 1994 om fjerde rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstrationsaktioner (1994-1998) (EFT L 126 af 18.5.1994, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 616/96/EF af 25. marts 1996 om tilpasning af afgørelse nr. 1110/94/EF om fjerde rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstration (1994-1998) som følge af Republikken Østrigs, Republikken Finlands og Kongeriget Sveriges tiltrædelse af Den Europæiske Union (EFT L 86 af 4.4.1996, s. 69).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 2535/97/EF af 1. december 1997 om anden tilpasning af afgørelse nr. 1110/94/EF om fjerde rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstration (1994-1998) (EFT L 347 af 18.12.1997, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 09 — INFORMATIONSSAMFUNDET

KAPITEL 09 04 — FORSKNING OG TEKNOLOGISK UDVIKLING VEDRØRENDE INFORMATIONSSAMFUNDET (fortsat)

09 04 05 (fortsat)

09 04 05 02 Afslutning af EF's femte rammeprogram (1998-2002)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	334 749 000	—	530 000 000	943 314 043,03	798 170 462,63

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	1 557 253 615	530 000 000	334 749 000	300 000 000	200 000 000	192 504 615
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	1 557 253 615	530 000 000	334 749 000	300 000 000	200 000 000	192 504 615

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de tidligere indgåede forpligtelser.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 182/1999/EF af 22. december 1998 om femte rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstration (1998-2002) (EFT L 26 af 1.2.1999, s. 1).

KAPITEL 09 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
09 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
09 49 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet informationssamfundet							
09 49 04 01	Fastlæggelse og gennemførelse af Fællesskabets politik inden for kommunikationstjenester — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	140 000	300 000	300 000	222 514,93	130 659,37
09 49 04 02	Fremme af europæisk digitalt indhold på globale net — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	300 000	450 000	400 000	391 138,22	313 105,45
09 49 04 03	Transeuropæiske telekommunikationsnet — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	300 000	500 000	460 000	450 746,70	283 274,48
09 49 04 04	Foranstaltning til bekæmpelse af ulovligt og skadeligt indhold på internettet — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	450 000	200 000	400 000	295 782,83	249 852,74
	Artikel 09 49 04 — Subtotal		—	1 190 000	1 450 000	1 560 000	1 360 182,68	976 892,04
09 49 05	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med forskningsaktiviteter inden for politikområdet informationssamfundet							
09 49 05 01	Udgifter vedrørende forskningspersonale	3	—	p.m.	45 000 000	45 000 000		
09 49 05 02	Eksternt forskningspersonale	3	—	1 000 000	11 500 000	11 500 000		
09 49 05 03	Andre administrationsudgifter vedrørende forskning	3	—	8 600 000	12 000 000	12 000 000		
	Artikel 09 49 05 — Subtotal		—	9 600 000	68 500 000	68 500 000		
	Kapitel 09 49 — I alt		—	10 790 000	69 950 000	70 060 000	1 360 182,68	976 892,04

KOMMISSIONEN

AFSNIT 09 — INFORMATIONSSAMFUNDET

KAPITEL 09 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**09 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet informationssamfundet**

09 49 04 01 Fastlæggelse og gennemførelse af Fællesskabets politik inden for kommunikationstjenester — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	140 000	300 000	300 000	222 514,93	130 659,37

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	140 508	140 508	p.m.			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	300 000	159 492	140 000	508	p.m.	
Bevillinger 2004	—					
I alt	440 508	300 000	140 000	508	p.m.	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 09 02 01.

KAPITEL 09 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**09 49 04 (fortsat)**

09 49 04 02 Fremme af europæisk digitalt indhold på globale net — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	300 000	450 000	400 000	391 138,22	313 105,45

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	257 906	257 906	p.m.			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	450 000	142 094	300 000	7 906	p.m.	
Bevillinger 2004	—					
I alt	707 906	400 000	300 000	7 906	p.m.	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil den 31. december 2003.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Se artikel 09 03 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 09 — INFORMATIONSSAMFUNDET

KAPITEL 09 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

09 49 04 (fortsat)

09 49 04 03 Transeuropæiske telekommunikationsnet — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	300 000	500 000	460 000	450 746,70	283 274,48

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	268 597	268 597	p.m.			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	500 000	191 403	300 000	8 597	p.m.	
Bevillinger 2004	—					
I alt	768 597	460 000	300 000	8 597	p.m.	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 09 03 04.

KAPITEL 09 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**09 49 04 (fortsat)**

09 49 04 04 Foranstaltning til bekæmpelse af ulovligt og skadeligt indhold på internettet — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	450 000	200 000	400 000	295 782,83	249 852,74

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	404 304	300 000	350 000 ⁽¹⁾	p.m.		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	200 000	100 000	100 000	p.m.		
Bevillinger 2004	—					
I alt	604 304	400 000	450 000	p.m.		

(¹) Denne difference skyldes omlægningen af de administrative budgetposter vedrørende forskning fra opdelte bevillinger til ikke-opdelte bevillinger.

Anmærkninger

Denne bevilling skal anvendes til indfrielse af indgåede forpligtelser indtil 31. december 2003.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Se artikel 09 03 03.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 09 — INFORMATIONSSAMFUNDET

KAPITEL 09 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

09 49 05 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med forskningsaktiviteter inden for politikområdet informationssamfundet

09 49 05 01 Udgifter vedrørende forskningspersonale
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	45 000 000	45 000 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger				
	2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003					
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002					
Bevillinger 2003	45 000 000	p.m.			
Bevillinger 2004	—				
I alt	45 000 000	p.m.			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil den 31. december 2003.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

EFTA-landenes bidrag stammer udelukkende fra deres deltagelse i rammeprogrammets ikke-nukleare aktioner.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

KAPITEL 09 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**09 49 05 (fortsat)**

09 49 05 02

Eksternt forskningspersonale

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	1 000 000	11 500 000	11 500 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger				
	2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003					
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002					
Bevillinger 2003	11 500 000	11 500 000	1 000 000 ⁽¹⁾		
Bevillinger 2004	—				
I alt	11 500 000	11 500 000	1 000 000		

(¹) Denne difference skyldes omlægningen af de administrative budgetposter vedrørende forskning fra opdelte bevillinger til ikke-opdelte bevillinger.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil den 31. december 2003.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

EFTA-landenes bidrag stammer udelukkende fra deres deltagelse i rammeprogrammets ikke-nukleare aktioner.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 09 — INFORMATIONSSAMFUNDET

KAPITEL 09 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

09 49 05 (fortsat)

09 49 05 03 Andre administrationsudgifter vedrørende forskning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	8 600 000	12 000 000	12 000 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger				
	2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003					
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002					
Bevillinger 2003	12 000 000	12 000 000	8 600 000 ⁽¹⁾		
Bevillinger 2004	—				
I alt	12 000 000	12 000 000	8 600 000		

(¹) Denne difference skyldes omlægningen af de administrative budgetposter vedrørende forskning fra opdelte bevillinger til ikke-opdelte bevillinger.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil den 31. december 2003.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

EFTA-landenes bidrag stammer udelukkende fra deres deltagelse i rammeprogrammets ikke-nukleare aktioner.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

KAPITEL 09 50 — RESULTATEFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET INFORMATIONSSAMFUNDET

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
09 50	RESULTATEFACILITET FOR POLITIKOMRÅ- DET INFORMATIONSSAMFUNDET							
09 50 01	Resultatfacilitet for udgiftsområde 3	3	143 000	143 000				
	Kapitel 09 50 — I alt		143 000	143 000				

KOMMISSIONEN
AFSNIT 09 — INFORMATIONSSAMFUNDET

KAPITEL 09 50 — RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET INFORMATIONSSAMFUNDET (fortsat)

09 50 01 Resultatfacilitet for udgiftsområde 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
143 000	143 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	143 000					
I alt	143 000					

Anmærkninger

Denne bevilling overføres om nødvendigt til administrative eller operationelle artikler/konti under dette politikområde.

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL GD FOR INFORMATIONSSAMFUNDET
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GD FOR INFORMATIONSSAMFUNDET

AFSNIT 10

DIREKTE FORSKNING

AFSNIT 10
DIREKTE FORSKNING

Overordnede mål

Målet for denne politik er at skabe kundestyret videnskabelig og teknisk støtte til udarbejdelse, iværksættelse og overvågning af EU's politik både inden for nukleare og ikke-nukleare områder.

Dette politikområde omfatter også et langsigtet program for afvikling af atomkraftværker og affaldsforvaltning.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
10 01	ADMINISTRATIVE UDGIFFER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET DIREKTE FORSKNING	228 440 818	228 440 818	583 330	583 330	537 955,48	537 955,48
10 02	DIREKTE FINANSIERET FORSKNING, AKTIONSBEVILLINGER — SJETTE RAMMEPROGRAM (2002-2006) — EF	26 155 000	22 582 000	27 915 000	11 166 000	0,—	0,—
10 03	DIREKTE FINANSIERET FORSKNING, AKTIONSBEVILLINGER — SJETTE RAMMEPROGRAM (2002-2006) — EURATOM	6 224 000	6 286 000	6 856 000	3 207 000		
10 04	AFSLUTNING AF TIDLIGERE RAM- MEPROGRAMMER OG ANDRE AKTI- VITETER	p.m.	22 872 000	p.m.	59 396 000	242 788 253,18	247 651 432,23
10 05	DEN NUKLEARE FORTIDSBYRDE EFTER DET FÆLLES FORSKNINGS- CENTERS AKTIVITETER I HENHOLD TIL EURATOM-TRAKTATEN	16 000 000	13 000 000	13 000 000	12 250 000	10 217 080,08	5 505 139,49
10 49	UDGIFFER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FOR- PLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFOR- ORDNING	—	17 054 000	220 829 000	198 481 000		
	Afsnit 10 — I alt	276 819 818	310 234 818	269 183 330	285 083 330	253 543 288,74	253 694 527,20

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	—		
Stillingsfortegnelse — Forskningsbudget	1 935	1 899	1 902
Andet støttepersonale	460	228	182
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	5	4	4
I alt	2 400	2 131	2 088

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

Anmærkninger

Denne bemærkning er relevant for alle budgetposter vedrørende politikområdet direkte forskning (dog ikke kapitel 10 05).

Bevillingerne under dette afsnit dækker ikke kun udgifterne til interventioner og vedtægtspersonale, men også øvrige personaleomkostninger, udgifterne til virksomhedskontrakter, infrastrukturudgifterne, informations- og publikationsudgifterne og andre driftsudgifter som følge af forsknings- og udviklingsaktioner, herunder sonderende forskning.

Ifølge artikel 18 i finansforordningen kan de eventuelle indtægter under konto 6 2 2 4 og 6 2 2 5 i indtægtsoversigten opføres som supplerende bevillinger.

Diverse indtægter kan opføres som supplerende bevillinger, der alt efter deres bestemmelse anvendes under et af følgende kapitler 10 02, 10 03, 10 04 og artikel 10 01 05.

Eventuelle indtægter fra kandidatlandenes bidrag til deltagelse i fællesskabsprogrammer opført under konto 6 0 9 1 i indtægtsoversigten kan opføres som supplerende bevillinger i overensstemmelse med finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Tredjelande eller tredjelandsorganisationer kan deltage i bestemte aktioner under EU-samarbejdet inden for videnskabelig og teknisk forskning. Det eventuelle finansielle bidrag opføres under artikel 6 0 2 i indtægtsoversigten og kan opføres som supplerende bevillinger ifølge artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

De supplerende bevillinger opføres under artikel 10 02 05 og 10 03 04.

Bevillinger under dette afsnit tegner sig for ca. 15 % af finansieringen af det tjenstgørende personale i de finansielle og administrative afdelinger i Det Fælles Forskningscenter og dækker deres behov for støttebevillinger.

KAPITEL 10 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET DIREKTE FORSKNING

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET DIREKTE FORSKNING				
10 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet direkte forskning	5	(¹) 415 514	336 624	301 105,41
10 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter vedrørende politikområdet direkte forskning				
10 01 02 01	Eksternt personale	5	191 525	161 719	142 775,19
10 01 02 11	Andre administrationsudgifter	5	7 981	7 544	7 426,—
	<i>Artikel 10 01 02 — Subtotal</i>		199 506	169 263	150 201,19
10 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet direkte forskning	5	104 798	77 443	86 648,88
10 01 05	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet direkte forskning				
10 01 05 01	Udgifter vedrørende forskningspersonale	3	146 833 000		
10 01 05 02	Eksternt forskningspersonale	3	16 013 000		
10 01 05 03	Andre administrationsudgifter vedrørende forskning	3	64 875 000		
	<i>Artikel 10 01 05 — Subtotal</i>		227 721 000		
	Kapitel 10 01 — I alt		228 440 818	583 330	537 955,48

⁽¹⁾ En bevilling på 1 071 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 10 — DIREKTE FORSKNING

KAPITEL 10 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET DIREKTE FORSKNING (fortsat)

10 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet direkte forskning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 415 514	336 624	301 105,41

(¹) En bevilling på 1 071 EUR er opført under kapitel 31 01.

10 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter vedrørende politikområdet direkte forskning

10 01 02 01

Eksternt personale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
191 525	161 719	142 775,19

10 01 02 11

Andre administrationsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
7 981	7 544	7 426,—

10 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet direkte forskning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
104 798	77 443	86 648,88

10 01 05 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet direkte forskning

Anmærkninger

I overensstemmelse med finansforordningens artikel 18 og artikel 161, stk. 2, kan eventuelle indtægter, der opføres under konto 6 2 2 3 og 6 2 2 6 i oversigten over indtægter, give anledning til åbning af supplerende bevillinger.

I overensstemmelse med finansforordningens artikel 18 kan eventuelle indtægter, der opføres under konto 6 2 2 1, 6 2 2 4 og 6 2 2 5 i oversigten over indtægter, give anledning til åbning af supplerende bevillinger. Disse indtægter dækker bl.a. udgifter til personale og udstyr i forbindelse med arbejde, som Det Fælles Forskningscenter udfører for tredjeparter.

Bevillingerne kan øges gennem FFC's konkurrencebaserede deltagelse i indirekte foranstaltninger og i foranstaltninger til teknisk-videnskabelig støtte til Fællesskabets politik.

10 01 05 01

Udgifter vedrørende forskningspersonale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
146 833 000		

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne for det fastansatte personale, som det fremgår af antallet af stillinger ved Det Fælles Forskningscenter (FFC), og som skal udføre de opgaver, FFC har fået tildelt, navnlig i forbindelse med:

— direkte foranstaltninger i form af teknisk-videnskabelig støtte, forskningsvirksomhed og sonderende forskning, som gennemføres på FFC's forskellige anlæg

KAPITEL 10 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET DIREKTE FORSKNING (fortsat)**10 01 05** (fortsat)

10 01 05 01 (fortsat)

— indirekte foranstaltninger i form af programmer, som gennemføres med konkurrencebaseret deltagelse fra FFC.

Fordelingen af bevillingerne til personalemidler er følgende:

Program	Bevillinger
Rammeprogram, nuklear energi	41 701 400
Rammeprogram, ikke-nuklear energi	111 814 600
Uden for rammeprogrammet	p.m.
I alt	153 516 000

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

EFTA-landenes bidrag stammer udelukkende fra deres deltagelse i rammeprogrammets ikke-nukleare del.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/668/Euratom af 3. juni 2002 om Det Europæiske Atomenergifællesskabs sjette rammeprogram for forskning og uddannelse på det nukleare område, som også bidrager til realiseringen af det europæiske forskningsrum (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 34).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/836/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration, som ved hjælp af direkte aktioner skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 60).

Rådets beslutning 2002/838/Euratom af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning og uddannelse, som skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter ved hjælp af direkte aktioner for Det Europæiske Atomenergifællesskab (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 86).

10 01 05 02

Eksternt forskningspersonale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
16 013 000		

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne for det personale, som ikke er omfattet af antallet af stillinger ved Det Fælles Forskningscenter, dvs. hjælpeansatte, midlertidigt personale, udstationerede nationale eksperter, gæsteforskere og stipendiater, som deltager i FFC's aktiviteter.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 10 — DIREKTE FORSKNING

KAPITEL 10 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET DIREKTE FORSKNING (fortsat)

10 01 05 (fortsat)

10 01 05 02 (fortsat)

Fordelingen af bevillingerne til eksternt forskningspersonale er følgende:

Program	Bevillinger
Rammeprogram, nuklear energi	4 831 600
Rammeprogram, ikke-nuklear energi	21 682 400
Uden for rammeprogrammet	p.m.
I alt	26 514 000

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

EFTA-landenes bidrag stammer udelukkende fra deres deltagelse i rammeprogrammets ikke-nukleare del.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/668/Euratom af 3. juni 2002 om Det Europæiske Atomenergifællesskabs sjette rammeprogram for forskning og uddannelse på det nukleare område, som også bidrager til realiseringen af det europæiske forskningsrum (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 34).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/836/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration, som ved hjælp af direkte aktioner skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 60).

Rådets beslutning 2002/838/Euratom af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning og uddannelse, som skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter ved hjælp af direkte aktioner for Det Europæiske Atomenergifællesskab (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 86).

10 01 05 03

Andre administrationsudgifter vedrørende forskning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
64 875 000		

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække alle andre personaleudgifter, som ikke er dækket af konto 10 01 05 01 og 10 01 05 02. Det drejer sig om udgifter, som ikke er ligefrem proportionale med antallet af tilstedeværende personale.

Den skal bl.a. dække udgifter i forbindelse med rekruttering og udtræden af tjenesten, faglig videreuddannelse, tjenesterejser, receptioner og repræsentation og de løbende udgifter til sociomedicinsk infrastruktur.

Bevillingen skal endvidere dække samtlige udgifter til de midler, der anvendes til gennemførelsen af Det Fælles Forskningscenters aktiviteter under rammeprogrammet.

Det drejer sig om:

- udgifter til Det Fælles Forskningscenters videnskabelige og tekniske materiel (værksteder, edb-centre, nukleare materialer, strålingsbeskyttelse, bestrålingsanlæg (reaktorer, cyklotroner og partikelacceleratorer), hot-cells, ingeniørrådgivning, lagre osv.), herunder udgifter med direkte relation til drift af de videnskabelige afdelinger
- udgifter til administrativ og teknisk infrastruktur, herunder i Det Fælles Forskningscenters generaldirektorat, der afholdes som støtte til centrets institutter
- specifikke udgifter for de pågældende anlæg i Geel, Ispra, Karlsruhe, Sevilla og Petten, herunder Det Fælles Forskningscenters generaldirektorat i Bruxelles og Ispra (enhver form for indkøb og kontrakter).

KAPITEL 10 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET DIREKTE FORSKNING (fortsat)**10 01 05** (fortsat)

10 01 05 03 (fortsat)

Fordelingen af bevillingerne til andre driftsudgifter (forskning) er følgende:

Program	Bevillinger
Rammeprogram, nuklear energi	26 380 000
Rammeprogram, ikke-nuklear energi	46 500 000
Uden for rammeprogrammet	p.m.
I alt	72 880 000

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

EFTA-landenes bidrag stammer udelukkende fra deres deltagelse i rammeprogrammets ikke-nukleare del.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/668/Euratom af 3. juni 2002 om Det Europæiske Atomenergifællesskabs sjette rammeprogram for forskning og uddannelse på det nukleare område, som også bidrager til realiseringen af det europæiske forskningsrum (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 34).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/836/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration, som ved hjælp af direkte aktioner skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 60).

Rådets beslutning 2002/838/Euratom af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning og uddannelse, som skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter ved hjælp af direkte aktioner for Det Europæiske Atomenergifællesskab (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 86).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1746/2002 af 30. september 2002 om særlige foranstaltninger for endelig udtræden af tjenesten for De Europæiske Fællesskabers fastansatte tjenestemænd i Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber som følge af reformen af Kommissionen (EFT L 264 af 2.10.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 10 — DIREKTE FORSKNING

KAPITEL 10 02 — DIREKTE FINANSIERET FORSKNING, AKTIONSBEVILLINGER — SJETTE RAMMEPROGRAM (2002-2006) — EF

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
10 02	DIREKTE FINANSIERET FORSKNING, AKTIONSBEVILLINGER — SJETTE RAMMEPROGRAM (2002-2006) — EF							
10 02 01	<i>Fødevarer, kemikalier og sundhed</i>	3	8 135 000	7 946 000	7 788 000	3 115 000		
10 02 02	<i>Miljø og bæredygtig udvikling</i>	3	8 700 000	7 654 000	10 505 000	4 202 000		
10 02 03	<i>Horisontale aktiviteter</i>	3	9 020 000	6 840 000	9 622 000	3 849 000		
10 02 04	<i>FFC's deltagelse i indirekte aktioner</i>	3	300 000	142 000	p.m.	p.m.		
10 02 05	<i>Bevillinger hidrørende fra tredjeparters (ikke fra Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde) deltagelse i forskning og teknologisk udvikling</i>	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
	Kapitel 10 02 — I alt		26 155 000	22 582 000	27 915 000	11 166 000	0,—	0,—

KAPITEL 10 02 — DIREKTE FINANSIERET FORSKNING, AKTIONSBEVILLINGER — SJETTE RAMMEPROGRAM (2002-2006) — EF (fortsat)

10 02 01

Fødevarer, kemikalier og sundhed

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
8 135 000	7 946 000	7 788 000	3 115 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	7 788 000	3 115 000	3 246 800	1 155 200	271 000	p.m.
Bevillinger 2004	8 135 000		4 699 200	2 462 500	815 833	157 467
I alt	15 923 000	3 115 000	7 946 000	3 617 700	1 086 833	157 467

Anmærkninger

Denne bevilling omfatter Det Fælles Forskningscenters arbejde inden for teknisk-videnskabelig støtte i henhold til særprogrammets bestemmelser inden for følgende områder:

- fødevarerikkerhed og -kvalitet
- genetisk modificerede organismer (GMO)
- kemikalier
- biomedicinske anvendelser.

Den omfatter de udgifter, der specifikt vedrører de pågældende forsknings- og støtteaktiviteter (anskaffelser af enhver art og kontrakter).

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/836/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration, som ved hjælp af direkte aktioner skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 60).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 10 — DIREKTE FORSKNING

KAPITEL 10 02 — DIREKTE FINANSIERET FORSKNING, AKTIONSBEVILLINGER — SJETTE RAMMEPROGRAM (2002-2006) — EF (fortsat)

10 02 02

Miljø og bæredygtig udvikling

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
8 700 000	7 654 000	10 505 000	4 202 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	10 505 000	4 202 000	4 538 000	1 429 700	335 300	p.m.
Bevillinger 2004	8 700 000		3 116 000	4 159 700	1 199 000	225 300
I alt	19 205 000	4 202 000	7 654 000	5 589 400	1 534 300	225 300

Anmærkninger

Denne bevilling omfatter Det Fælles Forskningscenters arbejde inden for teknisk-videnskabelig støtte i henhold til særprogrammets bestemmelser inden for følgende områder:

- vurdering og forebyggelse af globale miljø- og klimaændringer
- beskyttelse af det europæiske miljø (luft-, vand- og landressourcer)
- sikring af en bæredygtig udvikling (nye og vedvarende energikilder, miljøvurdering mv.)
- støtte til GMES (global miljø- og sikkerhedsovervågning).

Den dækker de udgifter, der specifikt vedrører de pågældende forsknings- og støtteaktiviteter (anskaffelser af enhver art og kontrakter).

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/836/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration, som ved hjælp af direkte aktioner skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 60).

KAPITEL 10 02 — DIREKTE FINANSIERET FORSKNING, AKTIONSBEVILLINGER — SJETTE RAMMEPROGRAM (2002-2006) — EF (fortsat)

10 02 03

Horisontale aktiviteter

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
9 020 000	6 840 000	9 622 000	3 849 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003							
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	9 622 000	3 849 000	3 768 200	1 623 900	380 900	p.m.	
Bevillinger 2004	9 020 000		3 071 800	3 986 500	1 636 900	324 800	
I alt	18 642 000	3 849 000	6 840 000	5 610 400	2 017 800	324 800	

Anmærkninger

Denne bevilling omfatter Det Fælles Forskningscenters arbejde inden for teknisk-videnskabelig støtte i henhold til særprogrammets bestemmelser inden for følgende områder:

- videnskabelig og teknologisk fremtidsforskning
- referencematerialer og -målinger
- offentlig sikkerhed og bekæmpelse af svig
- særlige foranstaltninger til støtte for det europæiske forskningsrum (forskeruddannelse og adgang til infrastrukturer).

Den dækker de udgifter, der specifikt vedrører de pågældende forsknings- og støtteaktiviteter (anskaffelser af enhver art og kontrakter).

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/836/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration, som ved hjælp af direkte aktioner skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 60).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 10 — DIREKTE FORSKNING

KAPITEL 10 02 — DIREKTE FINANSIERET FORSKNING, AKTIONSBEVILLINGER — SJETTE RAMMEPROGRAM (2002-2006) — EF (fortsat)

10 02 04 FFC's deltagelse i indirekte aktioner

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
300 000	142 000	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.				
Bevillinger 2004	300 000		142 000	105 300	43 933	8 767
I alt	300 000	p.m.	142 000	105 300	43 933	8 767

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter af enhver art i forbindelse med forskningsopgaver, som FFC har fået tildelt i forbindelse med dets konkurrencebaserede deltagelse i indirekte aktioner.

Dens anvendelse forudsætter opnåelse af sådant arbejde.

I overensstemmelse med finansforordningens artikel 18 og artikel 161, stk. 2, kan eventuelle indtægter, der opføres under konto 6 2 2 6 i oversigten over indtægter, give anledning til åbning af supplerende bevillinger.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/836/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration, som ved hjælp af direkte aktioner skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 60).

KAPITEL 10 02 — DIREKTE FINANSIERET FORSKNING, AKTIONSBEVILLINGER — SJETTE RAMMEPROGRAM (2002-2006) — EF (fortsat)

10 02 05 **Bevillinger hidrørende fra tredjeparters (ikke fra Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde) deltagelse i forskning og teknologisk udvikling**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
I alt	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække de udgifter, der svarer til de indtægter, der har givet anledning til åbning af supplerende bevillinger, og som hidrører fra tredjeparter eller tredjelande (ikke fra Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde), som deltager i ikke-nukleare aktioner inden for forskning og teknologisk udvikling.

I overensstemmelse med finansforordningens artikel 18 kan eventuelle indtægter, der opføres under artikel 6 0 2 og 6 2 3 og konto 6 0 1 1 og 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, give anledning til åbning af supplerende bevillinger.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 10 — DIREKTE FORSKNING

KAPITEL 10 03 — DIREKTE FINANSIERET FORSKNING, AKTIONSBEVILLINGER — SJETTE RAMMEPROGRAM (2002-2006) — EURATOM

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
10 03	DIREKTE FINANSIERET FORSKNING, AKTIONSBEVILLINGER — SJETTE RAMMEPROGRAM (2002-2006) — EURATOM							
10 03 01	<i>Forvaltning af radioaktivt affald og sikkerhedskontrol med nukleart materiale</i>	3	4 174 000	4 387 100	4 637 000	2 319 000		
10 03 02	<i>Forskellige reaktortypers sikkerhed, overvågning af strålingsniveau og metrologi</i>	3	1 900 000	1 835 900	2 219 000	888 000		
10 03 03	<i>FFC's deltagelse i indirekte aktioner</i>	3	150 000	63 000	p.m.	p.m.		
10 03 04	<i>Bevillinger hidrørende fra tredjeparters (ikke fra Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde) deltagelse i forskning og teknologisk udvikling</i>	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
	Kapitel 10 03 — I alt		6 224 000	6 286 000	6 856 000	3 207 000		

KAPITEL 10 03 — DIREKTE FINANSIERET FORSKNING, AKTIONSBEVILLINGER — SJETTE RAMMEPROGRAM (2002-2006) — EURATOM
(fortsat)**10 03 01****Forvaltning af radioaktivt affald og sikkerhedskontrol med nukleart materiale**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
4 174 000	4 387 100	4 637 000	2 319 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	4 637 000	2 319 000	2 006 900	252 000	59 100	p.m.
Bevillinger 2004	4 174 000		2 380 200	1 519 600	237 333	36 867
I alt	8 811 000	2 319 000	4 387 100	1 771 600	296 433	36 867

Anmærkninger

Denne bevilling omfatter Det Fælles Forskningscenters arbejde inden for teknisk-videnskabelig støtte i henhold til særprogrammets bestemmelser inden for følgende områder:

- forvaltning af radioaktivt affald (behandling og oplagring af brugt brændsel og højaktivt affald)
- sikkerhedskontrol med nukleart materiale (Euratoms Sikkerhedskontrol og IAEA's sikkerhedskontrol)
- grundforskning inden for aktinider.

Denne bevilling omfatter teknisk-videnskabelig støtte og forskning, som er påkrævet for opfyldelse af forpligtelserne inden for sikkerhedskontrol, jf. kapitel VII i traktaten, de forpligtelser, som ikke-spredningstraktaten afføder, og videreførelse af Kommissionens støtte til Den Internationale Atomenergiorganisation.

Denne bevilling er bestemt til at dække de udgifter, der specifikt vedrører de pågældende forsknings- og støtteaktiviteter (anskaffelser af enhver art og kontrakter).

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/668/Euratom af 3. juni 2002 om Det Europæiske Atomenergifællesskabs sjette rammeprogram for forskning og uddannelse på det nukleare område, som også bidrager til realiseringen af det europæiske forskningsrum (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 34).

Rådets beslutning 2002/838/Euratom af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning og uddannelse, som skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter ved hjælp af direkte aktioner for Det Europæiske Atomenergifællesskab (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 86).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 10 — DIREKTE FORSKNING

KAPITEL 10 03 — DIREKTE FINANSIERET FORSKNING, AKTIONSBEVILLINGER — SJETTE RAMMEPROGRAM (2002-2006) — EURATOM
(fortsat)

10 03 02 Forskellige reaktortypers sikkerhed, overvågning af strålingsniveau og metrologi

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 900 000	1 835 900	2 219 000	888 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 219 000	888 000	931 700	323 400	75 900	p.m.
Bevillinger 2004	1 900 000		904 200	777 900	184 500	33 400
I alt	4 119 000	888 000	1 835 900	1 101 300	260 400	33 400

Anmærkninger

Denne bevilling omfatter Det Fælles Forskningscenters arbejde inden for teknisk-videnskabelig støtte i henhold til særprogrammets bestemmelser inden for følgende områder:

- forskellige reaktortypers sikkerhed
- overvågning og måling af ioniserende stråling.

Den dækker de udgifter, der specifikt vedrører de pågældende forsknings- og støtteaktiviteter (anskaffelser af enhver art og kontrakter).

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/668/Euratom af 3. juni 2002 om Det Europæiske Atomenergifællesskabs sjette rammeprogram for forskning og uddannelse på det nukleare område, som også bidrager til realiseringen af det europæiske forskningsrum (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 34).

Rådets beslutning 2002/838/Euratom af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning og uddannelse, som skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter ved hjælp af direkte aktioner for Det Europæiske Atomenergifællesskab (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 86).

KAPITEL 10 03 — DIREKTE FINANSIERET FORSKNING, AKTIONSBEVILLINGER — SJETTE RAMMEPROGRAM (2002-2006) — EURATOM
(fortsat)**10 03 03 FFC's deltagelse i indirekte aktioner**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
150 000	63 000	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.				
Bevillinger 2004	150 000		63 000	73 600	11 567	1 833
I alt	150 000	p.m.	63 000	73 600	11 567	1 833

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter af enhver art i forbindelse med forskningsopgaver, som FFC har fået tildelt i forbindelse med dets konkurrencebaserede deltagelse i indirekte aktioner.

Dens anvendelse forudsætter opnåelse af sådant arbejde.

I overensstemmelse med finansforordningens artikel 18 og artikel 161, stk. 2, kan eventuelle indtægter, der opføres under konto 6 2 2 6 i oversigten over indtægter, give anledning til åbning af supplerende bevillinger.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/668/Euratom af 3. juni 2002 om Det Europæiske Atomenergifællesskabs sjette rammeprogram for forskning og uddannelse på det nukleare område, som også bidrager til realiseringen af det europæiske forskningsrum (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 34).

Rådets beslutning 2002/838/Euratom af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning og uddannelse, som skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter ved hjælp af direkte aktioner for Det Europæiske Atomenergifællesskab (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 86).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 10 — DIREKTE FORSKNING

KAPITEL 10 03 — DIREKTE FINANSIERET FORSKNING, AKTIONSBEVILLINGER — SJETTE RAMMEPROGRAM (2002-2006) — EURATOM
(fortsat)

10 03 04

Bevillinger hidrørende fra tredjeparters (ikke fra Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde) deltagelse i forskning og teknologisk udvikling

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
I alt	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække de udgifter, der svarer til de indtægter, der har givet anledning til åbning af supplerende bevillinger, og som hidrører fra tredjeparter eller tredjelande (ikke fra Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde), som deltager i nukleare aktioner inden for forskning og teknologisk udvikling.

I overensstemmelse med finansforordningens artikel 18 kan eventuelle indtægter, der opføres under artikel 6 0 2 og 6 2 3 og konto 6 0 1 1 og 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, give anledning til åbning af supplerende bevillinger.

KAPITEL 10 04 — AFSLUTNING AF TIDLIGERE RAMMEPROGRAMMER OG ANDRE AKTIVITETER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
10 04	AFSLUTNING AF TIDLIGERE RAMMEPROGRAMMER OG ANDRE AKTIVITETER							
10 04 01	<i>Afslutning af tidligere fælles programmer</i>	3	—	22 872 000	—	59 396 000	242 788 253,18	247 651 432,23
10 04 02	<i>Ydelser og arbejde for tredjemands regning</i>	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
10 04 03	<i>Konkurrencebaseret FTU-støtte til fællesskabspolitikker</i>	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
10 04 04	<i>Drift af højfluxreaktoren (HFR)</i>							
10 04 04 01	Afslutning af tidligere supplerende HFR-programmer	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
10 04 04 02	Supplerende HFR-program (2004-2006)	3	p.m.	p.m.				
	<i>Artikel 10 04 04 — Subtotal</i>		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
	Kapitel 10 04 — I alt		p.m.	22 872 000	p.m.	59 396 000	242 788 253,18	247 651 432,23

KOMMISSIONEN
AFSNIT 10 — DIREKTE FORSKNING

KAPITEL 10 04 — AFSLUTNING AF TIDLIGERE RAMMEPROGRAMMER OG ANDRE AKTIVITETER (fortsat)

10 04 01 Afslutning af tidligere fælles programmer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	22 872 000	—	59 396 000	242 788 253,18	247 651 432,23

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	87 565 538	59 396 000	22 872 000	3 443 400	1 854 138	p.m.	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	—						
Bevillinger 2004	—						
I alt	87 565 538	59 396 000	22 872 000	3 443 400	1 854 138	p.m.	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække afvikling af tidligere indgåede forpligtelser.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

EFTA-landenes bidrag stammer udelukkende fra deres deltagelse i rammeprogrammets ikke-nukleare del.

Betegnelse	Betalinger
Nuklear del	7 066 000
Ikke-nuklear del	15 806 000
I alt	22 872 000

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 87/516/Euratom, EØF af 28. september 1987 om rammeprogrammet for Fællesskabets aktioner inden for forskning og teknologisk udvikling (1987-1991) (EFT L 302 af 24.10.1987, s. 1).

Rådets afgørelse 90/221/Euratom, EØF af 23. april 1990 om et rammeprogram for Fællesskabets indsats inden for forskning og teknologisk udvikling (1990-1994) (EFT L 117 af 8.5.1990, s. 28).

Rådets afgørelse 93/167/Euratom, EØF af 15. marts 1993 om ændring af afgørelse 90/221/Euratom, EØF om et rammeprogram for Fællesskabets indsats inden for forskning og teknologisk udvikling (1990-1994) (EFT L 69 af 20.3.1993, s. 43).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1110/94/EF af 26. april 1994 om fjerde rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstrationsaktioner (1994-1998) (EFT L 126 af 18.5.1994, s. 1).

KAPITEL 10 04 — AFSLUTNING AF TIDLIGERE RAMMEPROGRAMMER OG ANDRE AKTIVITETER (fortsat)**10 04 01 (fortsat)**

Rådets afgørelse 94/268/Euratom af 26. april 1994 om et rammeprogram for Det Europæiske Atomenergifællesskabs indsats inden for forskning og uddannelse (1994-1998) (EFT L 115 af 6.5.1994, s. 31).

Rådets afgørelse 96/253/Euratom af 4. marts 1996 om tilpasning af afgørelse 94/268/Euratom om et rammeprogram for Det Europæiske Atomenergifællesskabs indsats inden for forskning og uddannelse (1994-1998) som følge af Republikken Østrigs, Republikken Finlands og Kongeriget Sveriges tiltrædelse af Den Europæiske Union (EFT L 86 af 4.4.1996, s. 72).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 616/96/EF af 25. marts 1996 om tilpasning af afgørelse nr. 1110/94/EF om fjerde rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstration (1994-1998) som følge af Republikken Østrigs, Republikken Finlands og Kongeriget Sveriges tiltrædelse af Den Europæiske Union (EFT L 86 af 4.4.1996, s. 69).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 2535/97/EF af 1. december 1997 om anden tilpasning af afgørelse nr. 1110/94/EF om fjerde rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstration (1994-1998) (EFT L 347 af 18.12.1997, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 182/1999/EF af 22. december 1998 om femte rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstration (1998-2002) (EFT L 26 af 1.2.1999, s. 1).

Rådets afgørelse 1999/64/Euratom af 22. december 1998 om femte rammeprogram for Det Europæiske Atomenergifællesskabs indsats inden for forskning og uddannelse (1998-2002) (EFT L 26 af 1.2.1999, s. 34).

10 04 02**Ydelser og arbejde for tredjemands regning**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
Bevillinger 2004	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
I alt	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne artikel er bestemt til at modtage nødvendige bevillinger til specifikke udgifter for forskelligt arbejde for tredjemands regning, som for hvert enkelt tilfælde evalueres sammen med den pågældende tredjemand.

I overensstemmelse med artikel 18 i finansforordningen kan eventuelle indtægter, der opføres under konto 6 2 2 4 i oversigten over indtægter, give anledning til åbning af supplerende bevillinger.

KAPITEL 10 04 — AFSLUTNING AF TIDLIGERE RAMMEPROGRAMMER OG ANDRE AKTIVITETER (fortsat)**10 04 03 (fortsat)***Anmærkninger*

Denne artikel skal omfatte bevillingerne til dækning af de særlige udgifter til de forskellige FTU-opgaver, der varetages af Det Fælles Forskningscenter på konkurrencemæssige betingelser som led i fællesskabspolitikkerne, og som falder uden for sjette FTU-rammeprogram. Der vil blive stillet supplerende bevillinger til rådighed for denne artikel i overensstemmelse med finansforordningens artikel 18 og artikel 161, stk. 2, til dækning af de særlige udgifter til de enkelte kontrakter med Fællesskabets tjenestegrene op til det indtægtsbeløb, der opføres under konto 6 2 2 6 i oversigten over indtægter.

I overensstemmelse med artikel 18 i finansforordningen kan eventuelle indtægter, der opføres under konto 6 2 2 4 i oversigten over indtægter, give anledning til åbning af supplerende bevillinger.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 89/340/EØF af 3. maj 1989 om arbejde udført for tredjeparter af Det Fælles Forskningscenter med relevans for Det Europæiske Økonomiske Fællesskab (EFT L 142 af 25.5.1989, s. 10).

Artikel 18 og 161 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

10 04 04 Drift af højfluxreaktoren (HFR)

10 04 04 01

Afslutning af tidligere supplerende HFR-programmer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
I alt	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække en del af de udgifter af enhver art, hvorom der er indgået forpligtelse under programmernes gennemførelse, og som ikke er dækket af de disponible betalingsbevillinger i de foregående regnskabsår.

I overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningens artikel 18 kan eventuelle indtægter, der opføres under konto 6 2 2 1 i oversigten over indtægter, give anledning til åbning af supplerende bevillinger.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 84/1/Euratom, EØF af 22. december 1983 om fastlæggelse af et forskningsprogram, der skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter for Det Europæiske Atomenergifællesskab og for Det Europæiske Økonomiske Fællesskab (1984-1987) (EFT L 3 af 5.1.1984, s. 21).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 10 — DIREKTE FORSKNING

KAPITEL 10 04 — AFSLUTNING AF TIDLIGERE RAMMEPROGRAMMER OG ANDRE AKTIVITETER (fortsat)

10 04 04 (fortsat)

10 04 04 01 (fortsat)

Rådets beslutning 88/523/Euratom af 14. oktober 1988 om vedtagelse af et supplerende forskningsprogram, der skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter for Det Europæiske Atomenergifællesskab (EFT L 286 af 20.10.1988, s. 37).

Rådets beslutning 92/275/Euratom af 29. april 1992 om vedtagelse af et supplerende forskningsprogram, der skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter for Det Europæiske Atomenergifællesskab (1992-1995) (EFT L 141 af 23.5.1992, s. 27).

Rådets beslutning 96/419/Euratom af 27. juni 1996 om vedtagelse af et supplerende forskningsprogram, der skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter for Det Europæiske Atomenergifællesskab (1996-1999) (EFT L 172 af 11.7.1996, s. 23).

Rådets beslutning 2000/100/Euratom af 24. januar 2000 om vedtagelse af et supplerende forskningsprogram, som Det Fælles Forskningscenter skal udføre for Det Europæiske Atomenergifællesskab (2000-2003) (EFT L 29 af 4.2.2000, s. 24).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), særlig artikel 18.

10 04 04 02

Supplerende HFR-program (2004-2006)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
I alt		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

Anmærkninger

Programmet tager primært sigte på:

- rationel anvendelse af højfluxreaktoren (HFR) inden for en bred vifte af discipliner, herunder produktion af isotoper og hertil knyttet arbejde, nemlig
 - forsøg med bestråling af materialer til brug i fissionsreaktorer, kommende fusionsreaktorer og andre nye og genoptagne koncepter
 - anvendelse af neutronstråling til forskning inden for faststoffysik og materiallære
 - neutronradiografi som ikke-destruktiv prøvningsmetode og behandling af visse kræftformer ved hjælp af neutronstråling (BNCT) samt hermed forbundet forskning

KAPITEL 10 04 — AFSLUTNING AF TIDLIGERE RAMMEPROGRAMMER OG ANDRE AKTIVITETER (fortsat)**10 04 04** (fortsat)

10 04 04 02 (fortsat)

— høj driftssikkerhed i højfluxreaktoren (HFR) i Petten; denne aktivitet indebærer normal drift af anlægget i mere end 250 dage om året, forvaltning af brændselskredsløbet og styring af sikkerhed og kvalitet.

I overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 18 i finansforordningen vil der desuden i løbet af regnskabsåret til denne konto blive afsat supplerende bevillinger svarende til de indtægter fra bl.a. de tre pågældende medlemsstater (p.t. Tyskland, Frankrig og Nederlandene), der opføres under konto 6 2 2 1 i oversigten over indtægter.

Retsgrundlag

Rådets beslutning 2003/.../Euratom af ... om vedtagelse af et supplerende forskningsprogram, som Det Fælles Forskningscenter skal udføre for Det Europæiske Atomenergifællesskab (2004-2006) (EFT L ... af ..., s. ...).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 10 — DIREKTE FORSKNING

KAPITEL 10 05 — DEN NUKLEARE FORTIDSBYRDE EFTER DET FÆLLES FORSKNINGSCENTERS AKTIVITETER I HENHOLD TIL EURATOM-TRAKTATEN

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
10 05	DEN NUKLEARE FORTIDSBYRDE EFTER DET FÆLLES FORSKNINGSCENTERS AKTI- VITETER I HENHOLD TIL EURATOM- TRAKTATEN							
10 05 01	<i>Affaldsforvaltning og demontering af nukleare anlæg</i>	3	16 000 000	13 000 000	13 000 000	12 250 000	10 217 080,08	5 505 139,49
	Kapitel 10 05 — I alt		16 000 000	13 000 000	13 000 000	12 250 000	10 217 080,08	5 505 139,49

KAPITEL 10 05 — DEN NUKLEARE FORTIDSBYRDE EFTER DET FÆLLES FORSKNINGSCENTERS AKTIVITETER I HENHOLD TIL EURATOM-TRAKTATEN (fortsat)**10 05 01****Affaldsforvaltning og demontering af nukleare anlæg**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
16 000 000	13 000 000	13 000 000	12 250 000	10 217 080,08	5 505 139,49

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	13 196 835	4 650 000	3 850 000	4 696 835	p.m.		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	13 000 000	7 600 000	2 430 000	1 782 000	1 188 000	p.m.	
Bevillinger 2004	16 000 000		6 720 000	4 176 000	4 134 200	969 800	
I alt	42 196 835	12 250 000	13 000 000	10 654 835	5 322 200	969 800	

Anmærkninger

Denne bevilling dækker finansiering af et handlingsprogram for oprydning efter nukleare aktiviteter, som FFC siden sin oprettelse har udført. Den vedrører demontering af allerede nedlukkede nukleare anlæg og affald derfra.

I overensstemmelse med den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1) skal disse bevillinger anvendes til at finansiere foranstaltninger, som Kommissionen gennemfører i medfør af sine beføjelser i henhold til Euratom-traktatens artikel 8.

Meddelelse fra Kommissionen til Europa-Parlamentet og Rådet af 17. marts 1999 om den nukleare fortidsbyrde efter FFC's aktiviteter i henhold til Euratom-traktaten — affaldsforvaltning og demontering af forældede nukleare anlæg (KOM(1999) 114 endelig udg.).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 10 — DIREKTE FORSKNING

KAPITEL 10 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
10 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
10 49 05	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet direkte forskning							
10 49 05 01	Udgifter vedrørende forskningspersonale	3	—	p.m.	145 151 000	145 151 000		
10 49 05 02	Eksternt forskningspersonale	3	—	p.m.	11 708 000	11 708 000		
10 49 05 03	Andre administrationsudgifter vedrørende forskning	3	—	17 054 000	63 970 000	41 622 000		
	<i>Artikel 10 49 05 — Subtotal</i>		—	17 054 000	220 829 000	198 481 000		
	Kapitel 10 49 — I alt		—	17 054 000	220 829 000	198 481 000		

KAPITEL 10 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**10 49 05 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet direkte forskning**

10 49 05 01

Udgifter vedrørende forskningspersonale

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	145 151 000	145 151 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	145 151 000	145 151 000	p.m.			
Bevillinger 2004	—					
I alt	145 151 000	145 151 000	p.m.			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

Fordelingen af betalingsbevillingerne til personalemidler er følgende:

Program	Betalinger
Rammeprogram, nuklear energi	p.m.
Rammeprogram, ikke-nuklear energi	p.m.
Uden for rammeprogrammet	p.m.
I alt	p.m.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

EFTA-landenes bidrag stammer udelukkende fra deres deltagelse i rammeprogrammets ikke-nukleare del.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/668/Euratom af 3. juni 2002 om Det Europæiske Atomenergifællesskabs sjette rammeprogram for forskning og uddannelse på det nukleare område, som også bidrager til realiseringen af det europæiske forskningsrum (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 34).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 10 — DIREKTE FORSKNING

KAPITEL 10 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

10 49 05 (fortsat)

10 49 05 01 (fortsat)

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/836/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration, som ved hjælp af direkte aktioner skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 60).

Rådets beslutning 2002/838/Euratom af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning og uddannelse, som gennemføres af Det Fælles Forskningscenter ved hjælp af direkte aktioner for Det Europæiske Atomenergifællesskab (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 86).

10 49 05 02

Eksternt forskningspersonale

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	11 708 000	11 708 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	11 708 000	11 708 000	p.m.			
Bevillinger 2004	—					
I alt	11 708 000	11 708 000	p.m.			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

Fordelingen af betalingsbevillingerne til eksternt forskningspersonale er følgende:

Program	Betalinger
Rammeprogram, nuklear energi	p.m.
Rammeprogram, ikke-nuklear energi	p.m.
Uden for rammeprogrammet	p.m.
I alt	p.m.

KAPITEL 10 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**10 49 05 (fortsat)**

10 49 05 02 (fortsat)

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

EFTA-landenes bidrag stammer udelukkende fra deres deltagelse i rammeprogramets ikke-nukleare del.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/668/Euratom af 3. juni 2002 om Det Europæiske Atomenergifællesskabs sjette rammeprogram for forskning og uddannelse på det nukleare område, som også bidrager til realiseringen af det europæiske forskningsrum (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 34).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/836/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration, som ved hjælp af direkte aktioner skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 60).

Rådets beslutning 2002/838/Euratom af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning og uddannelse, som gennemføres af Det Fælles Forskningscenter ved hjælp af direkte aktioner for Det Europæiske Atomenergifællesskab (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 86).

10 49 05 03

Andre administrationsudgifter vedrørende forskning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	17 054 000	63 970 000	41 622 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	63 970 000					
Bevillinger 2004	—					
I alt	63 970 000					

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 10 — DIREKTE FORSKNING

KAPITEL 10 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

10 49 05 (fortsat)

10 49 05 03 (fortsat)

Fordelingen af bevillingerne til andre driftsudgifter (forskning) er følgende:

Program	Betalinger
Rammeprogram, nuklear energi	6 208 200
Rammeprogram, ikke-nuklear energi	10 845 800
Uden for rammeprogrammet	p.m.
I alt	17 054 000

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

EFTA-landenes bidrag stammer udelukkende fra deres deltagelse i rammeprogrammets ikke-nukleare del.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/836/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration, som ved hjælp af direkte aktioner skal gennemføres af Det Fælles Forskningscenter (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 60).

Rådets afgørelse 2002/668/Euratom af 3. juni 2002 om Det Europæiske Atomenergifællesskabs sjette rammeprogram for forskning og uddannelse på det nukleare område, som også bidrager til realiseringen af det europæiske forskningsrum (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 34).

Rådets beslutning 2002/838/Euratom af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning og uddannelse, som gennemføres af Det Fælles Forskningscenter ved hjælp af direkte aktioner for Det Europæiske Atomenergifællesskab (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 86).

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL DET FÆLLES FORSKNINGSCENTER
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR DET FÆLLES FORSKNINGSCENTER

AFSNIT 11

FISKERI

AFSNIT 11

FISKERI

Overordnede mål

Dette politikområde består af alle de aktiviteter, der er omfattet af den fælles fiskeripolitik (FFP), hvor Kommissionen har enekompetence. Alle fiskeriområder er omfattet, samt forarbejdning og markedsføring af disse produkter.

Generaldirektoratet sikrer endvidere, at de relevante bestemmelser i fællesskabslovgivningen anvendes korrekt i fiskerisektoren.

Politikområdet dækker fem operationelle aktiviteter: specifikke aktioner til støtte for FFP (herunder bevarelse af fiskeressourcer, overvågning og dialog med fiskerisektoren), relationer og aftaler med tredjelande og internationale organisationer, fælles markedsordninger, fiskeriforskning og strukturforanstaltninger for fiskeri gennem Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet (FIUF).

60 % af bevillingerne er afsat til Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet, FIUF. FIUF's operationer gennemføres imidlertid hovedsagelig af medlemsstaterne som led i en decentraliseret forvaltning.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
11 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET FISKERI	39 180 486	39 180 486	32 273 598	32 273 598	29 686 838,69	29 686 838,69
11 02	FISKERIMARKEDER	30 200 000	30 200 000	14 450 000	14 450 000	26 059 441,87	26 059 441,87
11 03	INTERNATIONALT FISKERI	172 559 507	177 039 507	183 720 450	189 470 450	189 852 897,63	185 864 325,71
11 04	FORVALTNING AF DEN FÆLLES FISKERIPOLITIK	1 913 000	2 070 000	1 513 000	1 513 000	1 478 326,25	1 340 204,71
11 05	FISKERIFORSKNING	10 500 000	35 283 000	19 000 000	23 690 000	42 348 663,74	26 402 754,04
11 06	STRUKTURINTERVENTIONER FOR FISKERI	567 006 341	540 696 904	578 734 184	556 719 359	743 077 474,39	374 144 634,41
11 07	BEVARELSE AF FISKERIET SAMT KONTROL OG HÅNDHÆVELSE	41 045 000	74 850 040	66 190 000	60 190 000	58 753 435,06	38 029 085,09
11 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSER I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING	—	1 516 638	5 473 000	4 730 800	1 966 044,17	680 348,75
11 50	RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET FISKERI	209 802	209 802				
	Afsnit 11 — I alt	862 614 136	901 046 377	901 354 232	883 037 207	1 093 223 121,80	682 207 633,27

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	250	244	240
Stillingsfortegnelse — Forskningsbudget	13	13	15
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (tidligere afsnit A-7)	19	17	14
Andet støttepersonale	7	6	8
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	32	33	32
I alt	321	313	309

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 11

FISKERI

KAPITEL 11 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET FISKERI

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
11 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET FISKERI				
11 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet fiskeri	5	23 684 301 ⁽¹⁾	23 311 187	20 475 167,83
11 01 02	Udgifter til eksternt personale og andre administrationsudgifter til støttefunktioner inden for politikområdet fiskeri				
11 01 02 01	Eksternt personale	5	1 689 628	1 446 676	1 246 222,34
11 01 02 11	Andre administrationsudgifter	5	2 245 397 ⁽²⁾	1 901 104 ⁽³⁾	1 748 391,56
	<i>Artikel 11 01 02 — Subtotal</i>		3 935 025	3 347 780	2 994 613,90
11 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet fiskeri	5	6 245 943	5 614 631	6 217 056,96
11 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet fiskeri				
11 01 04 01	Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet (FIUF) og ikke-operationel teknisk bistand	2.1	1 827 000		
11 01 04 02	Udbygning af dialogen med den industri og de erhverv, der berøres af den fælles fiskeripolitik — Udgifter til den administrative forvaltning	3	92 897		
11 01 04 03	Støtte til forvaltning af ressourcerne (indsamling af basisdata og forbedring af den videnskabelige viden) — udgifter til den administrative forvaltning	3	180 000		
11 01 04 04	Internationale fiskeriaftaler — Udgifter til den administrative forvaltning	4	1 219 500		
11 01 04 05	Bidrag til internationale organisationer — Udgifter til den administrative forvaltning	4	395 820		
	<i>Artikel 11 01 04 — Subtotal</i>		3 715 217		

⁽¹⁾ En bevilling på 61 043 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽²⁾ En bevilling på 463 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽³⁾ En bevilling på 463 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET FISKERI (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
11 01 05	Udgifter til støtte for forskning inden for politikområdet fiskeri				
11 01 05 01	Udgifter vedrørende forskningspersonale	3	1 200 000		
11 01 05 02	Eksternt forskningspersonale	3	200 000		
11 01 05 03	Andre administrationsudgifter inden for forskning	3	200 000		
	<i>Artikel 11 01 05 — Subtotal</i>		1 600 000		
	Kapitel 11 01 — I alt		39 180 486	32 273 598	29 686 838,69

KAPITEL 11 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET FISKERI (fortsat)**11 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet fiskeri**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 23 684 301	23 311 187	20 475 167,83
(¹) En bevilling på 61 043 EUR er opført under kapitel 31 01.		

11 01 02 Udgifter til eksternt personale og andre administrationsudgifter til støttefunktioner inden for politikområdet fiskeri

11 01 02 01

Eksternt personale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 689 628	1 446 676	1 246 222,34

11 01 02 11

Andre administrationsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 2 245 397	(²) 1 901 104	1 748 391,56
(¹) En bevilling på 463 EUR er opført under kapitel 31 01. (²) En bevilling på 463 EUR er opført under kapitel 31 01.		

11 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet fiskeri

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 245 943	5 614 631	6 217 056,96

11 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet fiskeri

11 01 04 01

Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet (FIUF) og ikke-operationel teknisk bistand

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 827 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de udgifter til teknisk bistand i henhold til artikel 23 i Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999, der finansieres via FIUF.

Den tekniske bistand omfatter forberedelse, opfølgning, evaluering og kontrol af gennemførelsen af FIUF i Kommissionen. Inden for rammerne heraf kan denne bevilling navnlig anvendes til at dække:

- tillægsudgifter (repræsentationstillæg, uddannelse, møder og rejser)
- informations- og publikationsudgifter
- udgifter til informationsteknologi og telekommunikation
- kontrakter med tjenesteydere

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET FISKERI (fortsat)

11 01 04 (fortsat)

11 01 04 01 (fortsat)

— udgifter til midlertidigt ansatte (nationale eksperter, hjælpeansatte og vikarer) op til højst 100 000 EUR.

Eventuelle indtægter kan anvendes til opførelse af supplerende bevillinger i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

11 01 04 02 Udbygning af dialogen med den industri og de erhverv, der berøres af den fælles fiskeripolitik — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
92 897		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder i de regionale workshoper, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 657/2000 af 27. marts 2000 om en forbedring af dialogen med fiskerisektoren og de involverede kredse om den fælles fiskeripolitik (EFT L 80 af 31.3.2000, s. 7).

Rådets forordning (EF) nr. 2371/2002 af 20. december 2002 om bevarelse og bæredygtig udnyttelse af fiskeressourcerne som led i den fælles fiskeripolitik (EFT L 358 af 31.12.2002, s. 59).

11 01 04 03 Støtte til forvaltning af ressourcerne (indsamling af basisdata og forbedring af den videnskabelige viden) — udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
180 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1543/2000 af 29. juni 2000 om fastlæggelse af en EF-ramme for indsamling og forvaltning af fiskeridata, der er nødvendige til gennemførelse af den fælles fiskeripolitik (EFT L 176 af 15.7.2000, s. 1).

Rådets beslutning 2000/439/EF af 29. juni 2000 om Fællesskabets medfinansiering af udgifter, som medlemsstaterne afholder til indsamling af data, og finansiering af undersøgelser og pilotprojekter til støtte for den fælles fiskeripolitik (EFT L 176 af 15.7.2000, s. 42).

Kommissionens forordning (EF) nr. 1639/2001 af 25. juli 2001 om udformning af det minimale og det udvidede EF-program for indsamling af data i fiskerisektoren og om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 1543/2000 (EFT L 222 af 17.8.2001, s. 53).

Rådets forordning (EF) nr. 2371/2002 af 20. december 2002 om bevarelse og bæredygtig udnyttelse af fiskeressourcerne som led i den fælles fiskeripolitik (EFT L 358 af 31.12.2002, s. 59).

KAPITEL 11 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET FISKERI (fortsat)**11 01 04 (fortsat)**

11 01 04 04 Internationale fiskeriaftaler — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 219 500		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til de videnskabelige kommissioner, tjenesterejser for delegationerne fra de tredjelande, der deltager i møderne om forhandling af fiskeriaftaler, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se artikel 11 03 01.

11 01 04 05 Bidrag til internationale organisationer — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
395 820		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se artikel 11 03 02.

11 01 05 Udgifter til støtte for forskning inden for politikområdet fiskeri

11 01 05 01 Udgifter vedrørende forskningspersonale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 200 000		

Anmærkninger

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET FISKERI (fortsat)

11 01 05 (fortsat)

11 01 05 02 Eksternt forskningspersonale
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
200 000		

Anmærkninger

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

11 01 05 03 Andre administrationsudgifter inden for forskning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
200 000		

Anmærkninger

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

KAPITEL 11 02 — FISKERIMARKEDER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
11 02	FISKERIMARKEDER				
11 02 01	<i>Interventioner for fiskerivarer</i>	1.1	15 200 000	14 450 000	15 472 113,84
11 02 02	<i>Andet</i>	1.1	p.m.	p.m.	- 116 639,88
11 02 03	<i>Fiskeriprogram for fjernområderne</i>	1.1	15 000 000	p.m. (¹)	10 703 967,91
	Kapitel 11 02 — I alt		30 200 000	14 450 000	26 059 441,87

(¹) En bevilling på 15 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 02 — FISKERIMARKEDER (fortsat)

11 02 01 Interventioner for fiskerivarer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
15 200 000	14 450 000	15 472 113,84

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til den fælles markedsordning for fiskerivarer, særlig udgifterne til intervention, godtgørelse til producentorganisationerne samt omkostningerne ved systemerne til kommunikation og udveksling af oplysninger mellem medlemsstaterne og Kommissionen.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2328/2003 af 22. december 2003 om en ordning for godtgørelse af de meromkostninger ved afsætning af visse fiskerivarer fra Azorerne, Madeira, De Kanariske Øer og de franske oversøiske departementer Guyana og Réunion, der er en følge af disse områders beliggenhed i Fællesskabets yderste periferi (EUT L 345 af 31.12.2003, s. 34).

11 02 02

Andet

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	- 116 639,88

Anmærkninger

Denne artikel skal bl.a. dække andre udgifter i henhold til bestemmelserne i forordning (EF) nr. 104/2000.

Den omfatter endvidere:

- beløb, der inkasseres i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- bøder og renter, der er inkasseret
- inddragede sikkerheder, som bl.a. krediteres EUGFL i henhold til forordning (EØF) nr. 354/78
- tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

hvis betalingen oprindeligt er bogført under dette kapitel.

Beløb vedrørende offentlig oplagring opføres dog fortsat under oplagringsposterne.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

Rådets forordning (EF) nr. 104/2000 af 17. december 1999 om den fælles markedsordning for fiskerivarer og akvakulturprodukter (EFT L 17 af 21.1.2000, s. 22).

KAPITEL 11 02 — FISKERIMARKEDER (fortsat)**11 02 03****Fiskeriprogram for fjernområderne**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
15 000 000	p.m. (¹)	10 703 967,91

(¹) En bevilling på 15 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

*Anmærkninger**Retsgrundlag*

Rådets forordning (EF) nr. 2328/2003 af 22. december 2003 om en ordning for godtgørelse af de meromkostninger ved afsætning af visse fiskerivarer fra Azorerne, Madeira, De Kanariske Øer og de franske oversøiske departementer Guyana og Réunion, der er en følge af disse områders beliggenhed i Fællesskabets yderste periferi (EUT L 345 af 31.12.2003, s. 34).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 03 — INTERNATIONALT FISKERI

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
11 03	INTERNATIONALT FISKERI							
11 03 01	Internationale fiskeriaftaler	4	168 422 561 (¹)	172 922 561 (²)	179 642 450 (³)	185 392 450 (⁴)	187 337 883,—	183 554 033,37
11 03 02	Bidrag til internationale organisationer	4	2 518 946	2 518 946	2 610 000	2 610 000	1 714 769,54	1 733 524,54
11 03 03	Forberedende arbejde i de nye internationale fiskeriorganisationer og andre ikke-obligatoriske bidrag til internationale organisationer	4	1 618 000	1 598 000	1 468 000	1 468 000	800 245,09	576 767,80
	Kapitel 11 03 — I alt		172 559 507	177 039 507	183 720 450	189 470 450	189 852 897,63	185 864 325,71

(¹) En bevilling på 19 645 693 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 20 895 693 EUR er opført under kapitel 31 02.

(³) En bevilling på 6 823 550 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁴) En bevilling på 6 504 550 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 11 03 — INTERNATIONALT FISKERI (fortsat)

11 03 01

Internationale fiskeriaftaler

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
168 422 561 (¹)	172 922 561 (²)	179 642 450 (³)	185 392 450 (⁴)	187 337 883,—	183 554 033,37
(¹) En bevilling på 19 645 693 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 20 895 693 EUR er opført under kapitel 31 02. (³) En bevilling på 6 823 550 EUR er opført under kapitel 31 02. (⁴) En bevilling på 6 504 550 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	19 931 505	5 431 000	5 750 000	5 700 000	3 050 505	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	186 466 000 (¹)	186 466 000	—			
Bevillinger 2004	188 068 254 (²)		188 068 254	—		
I alt	394 465 759	191 897 000 (³)	193 818 254 (⁴)	5 700 000	3 050 505	
(¹) Hvoraf 6 823 550 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 19 645 693 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (³) Hvoraf 6 504 550 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (⁴) Hvoraf 20 895 693 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne i forbindelse med de fiskeriaftaler, som Fællesskabet har forhandlet om eller agter at forny eller føre forhandlinger om med tredjelande.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 03 — INTERNATIONALT FISKERI (fortsat)

11 03 01 (fortsat)

Forordninger og afgørelser vedrørende indgåelsen af fiskeriaftaler/-protokoller mellem Det Europæiske Fællesskab og regeringerne for følgende lande:

Land	Forordning	Dato	EFT	Varighed
Angola	(EØF) nr. 3620/87	30. november 1987	L 341 af 3.12.1987	
	senest ændret ved forordning (EF) nr. 2345/2002	16. december 2002	L 351 af 28.12.2002	fra 3.8.2002 til 2.8.2004
Argentina	(EF) nr. 3447/93	28. september 1993	L 318 af 20.12.1993	fra 24.5.1994 til 23.5.1999
Kap Verde	(EØF) nr. 2321/90, ændret	24. juli 1990	L 212 af 9.8.1990	
	(EF) nr. 301/2002	21. januar 2002	L 47 af 19.2.2002	fra 1.7.2001 til 30.6.2004
Comorerne	(EØF) nr. 1494/88	3. maj 1988	L 137 af 2.6.1988	
	senest ændret ved forordning (EF) nr. 1439/2001	10. juli 2001	L 193 af 17.7.2001	fra 28.2.2001 til 27.2.2004
Côte d'Ivoire	(EØF) nr. 3939/90	19. december 1990	L 379 af 31.12.1990	
	(EF) nr. 722/2001	4. april 2001	L 102 af 12.4.2001	fra 1.7.2000 til 30.6.2003
	forlængelse af protokol: forordning under vedtagelse	-	-	fra 1.7.2001 til 30.6.2004
Estland	(EF) nr. 2396/96	2. december 1996	L 332 af 20.12.1996	fra 1.1.1997 til 31.12.2006
	senest ændret ved forordning (EF) nr. 2555/2001	18. december 2001	L 347 af 31.12.2001	årlig for 2002
Gabon	(EF) nr. 2469/98	9. november 1998	L 308 af 18.11.1998	rammeaftale og protokol
	(EF) nr. 580/2002	25 marts 2002	L 89 af 5.4.2002	fra 3.12.2001 til 2.12.2005
Grønland	(EØF) nr. 223/85 og	29. januar 1985	L 29 af 1.2.1985	
	(EØF) nr. 224/85 senest ændret ved forordning (EF) nr. 1575/2001	25. juni 2001	L 209 af 2.8.2001	fra 1.1.2001 til 31.12.2006
Guinéa-Bissau	(EØF) nr. 2213/80			
	senest ændret ved forordning (EF) nr. 249/2002	21. januar 2002	L 40 af 12.2.2002	fra 16.6.2001 til 15.6.2006
	senest ændret ved forordning: under vedtagelse	-	-	fra 16.6.2001 til 15.6.2006
	(ændring vedrørende protokollens sidste 2 år)			
Guinéa-Bissau	Rådets afgørelse 2001/179/EF	26. februar 2001	L 66 af 8.3.2001	
ad hoc-foranstaltning				
Ækvatorialguinea	(EØF) nr. 1966/84	28. juni 1984	L 188 af 16.7.1984	
	suspenderet siden 6.2001			
Republikken	(EØF) nr. 971/83	28. marts 1983	L 111 af 27.4.1983	
Guinea	senest ændret ved forordning (EF) nr. 445/2001	26. februar 2001	L 64 af 6.3.2001	fra 1.1.2000 til 31.12.2001
	forlænget ved forordning (EF) nr. 924/2002	30. maj 2002	L 144 af 1.6.2002	fra 1.1.2002 til 31.12.2002
	forlængelse af protokol: forordning under vedtagelse	-	-	fra 1.1.2003 til 31.12.2003

KAPITEL 11 03 — INTERNATIONALT FISKERI (fortsat)

11 03 01 (fortsat)

Land	Forordning	Dato	EFT	Varighed
Kiribati	(EF) nr. 874/2003	6. maj 2003	L 126 af 22.5.2003	3 år efter ikrafttrædelsesdatoen
Letland	(EF) nr. 2394/96	2. december 1996	L 332 af 20.12.1996	fra 6.2.1997 til 5.2.2003
	(EF) nr. 2555/2001	18. december 2001	L 347 af 31.12.2001	årlig for 2002
Litauen	(EF) nr. 2395/96	2. december 1996	L 332 af 20.12.1996	fra 1.1.1997 til 31.12.2003
	(EF) nr. 2555/2001	18. december 2001	L 347 af 31.12.2001	årlig for 2002
Madagascar	(EØF) nr. 780/86	24. februar 1986		
	senest ændret ved forordning (EF) nr. 2562/2001	17. december 2001	L 344 af 28.12.2001	fra 21.5.2001 til 20.5.2004
	ny protokol: forordning under vedtagelse	-	-	fra 1.1.2004 til 31.12.2006
Mauritius	(EØF) nr. 1616/89			
	senest ændret ved forordning (EF) nr. 444/2001	26. februar 2001	L 64 af 6.3.2001	fra 3.12.1999 til 2.12.2002
	forlængelse af protokol: forordning under vedtagelse	-	-	fra 3.12.2002 til 2.12.2003
	ny protokol: forordning under vedtagelse	-	-	fra 3.12.2003 til 2.12.2007
Mauretanien	(EØF) nr. 408/97	24. februar 1997	EFT L 62 af 4.3.1997	
	(EF) nr. 2528/2001 protokol	17. december 2001	L 341 af 22.12.2001	fra 1.8.2001 til 31.7.2006
	protokol igangsat, ny referenceaftale 408/97			
Mozambique	ny protokol: forordning under vedtagelse	-	-	fra 1.1.2004 til 31.12.2006
Sao Tomé e	(EØF) nr. 477/84	21. februar 1984	L 54 af 25.2.1984	
Principe	senest ændret ved forordning (EF) nr. 2348/2002	9. december 2002	L 351 af 28.12.2002	fra 1.6.2002 til 31.5.2005
Senegal	(EØF) nr. 2212/80	27. juni 1980	L 226 af 29.8.1980	
Seychellerne	senest ændret ved forordning (EF) nr. 2323/2002	16. december 2002	L 349 af 24.12.2002	fra 1.7.2002 til 30.6.2006
	(EØF) nr. 1708/87	15 juni.1987	L 160 af 20.6.1987	
	senest ændret ved forordning (EF) nr. 923/2002	30.maj 2002	L 144 af 1.6.2002	fra 18.1.2002 til 17.1.2005

Den finansielle modydelse, som følger af disse aftaler, omfatter sædvanligvis et finansielt bidrag, som de respektive regeringer har eneret til at bestemme, hvorledes skal anvendes, og et bidrag til aktioner, som tager sigte på at sikre en bæredygtig forvaltning af tredjelands fiskeressourcer. De nye beløb for 2004 (forpligtelsesbevillinger: 168 422 561 EUR, betalingsbevillinger: 172 922 561 EUR) kan til orientering underopdeles således: finansielle bidrag: (forpligtelsesbevillinger: 142 091 990 EUR, betalingsbevillinger: 142 091 990 EUR) og målrettede/øvrige aktioner (forpligtelsesbevillinger: 26 330 571 EUR, betalingsbevillinger: 30 830 571 EUR).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 03 — INTERNATIONALT FISKERI (fortsat)

11 03 02 Bidrag til internationale organisationer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 518 946	2 518 946	2 610 000	2 610 000	1 714 769,54	1 733 524,54

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	18 755	18 755				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 610 000	2 591 245	18 755			
Bevillinger 2004	2 518 946		2 500 191	18 755		
I alt	5 147 701	2 610 000	2 518 946	18 755		

Anmærkninger

Denne bevilling skal finansiere Det Europæiske Fællesskabs aktive deltagelse i internationale fiskeriorganisationer, der skal sikre en langsigtet bevarelse og bæredygtig udnyttelse af fiskeressourcerne på åbent hav.

- CCAMLR, Rådets afgørelse 81/691/EØF af 4. september 1981 om indgåelse af konventionen om bevarelse af de marine levende ressourcer i Antarktis (EFT L 252 af 5.9.1981, s. 26)
- NASCO, Rådets afgørelse 82/886/EØF af 13. december 1982 om indgåelse af konventionen om bevarelse af laksebestanden i Nordatlanten (EFT L 378 af 31.12.1982, s. 24)
- IBSFC, Rådets afgørelse 83/414/EØF af 25. juli 1983 om Fællesskabets tiltrædelse af konventionen om fiskeri og bevaring af de levende rigdomskilder i Østersøen og Bælterne (EFT L 237 af 26.8.1983, s. 4)
- ICCAT, Rådets afgørelse 86/238/EØF af 9. juni 1986 om Fællesskabets tiltrædelse af den internationale konvention om bevarelse af tunfiskebestanden i Atlanterhavet, som ændret ved den protokol, der er knyttet som bilag til slutakten fra konferencen af befuldmægtigede for stater, der er parter i konventionen, undertegnet den 10. juli 1984 i Paris (EFT L 162 af 18.6.1986, s. 33)
- NEAFC, Rådets afgørelse 81/608/EØF af 13. juli 1981 om indgåelse af konvention om det fremtidige multilaterale samarbejde vedrørende fiskeriet i det nordøstlige Atlanterhav (EFT L 227 af 12.8.1981, s. 21)
- De Forenede Nationers Levnedsmiddel- og Landbrugsorganisation (FAO), hvorunder hører bl.a. Komitéen for Fiskeriet i det Østlige Centrale Atlanterhav (CECAF) og Komitéen for Fiskeriet i det Vestlige Centrale Atlanterhav (WECAFC)
- NAFO, Rådets forordning (EØF) nr. 3179/78 af 28. december 1978 om Det Europæiske Økonomiske Fællesskabs indgåelse af konventionen om det fremtidige multilaterale samarbejde vedrørende fiskeriet i det nordvestlige Atlanterhav (EFT L 378 af 30.12.1978, s. 1)
- IOTC, Rådets afgørelse 95/399/EF af 18. september 1995 om Fællesskabets tiltrædelse af aftalen om oprettelse af Tunkommissionen for Det Indiske Ocean (EFT L 236 af 5.10.1995, s. 24)
- GFCM, Rådets afgørelse 98/416/EF af 16. juni 1998 om Det Europæiske Fællesskabs tiltrædelse af Den Almindelige Kommission for Fiskeri (EFT L 190 af 4.7.1998, s. 34)
- SEAFO (Organisationen for Fiskeriet i Det Sydøstlige Atlanterhav). Rådets afgørelse 2002/738/EF af 22. juli 2002 om Det Europæiske Fællesskabs indgåelse af konventionen om bevarelse og forvaltning af fiskeressourcerne i det sydøstlige Atlanterhav — Konvention om bevaring og forvaltning af fiskeressourcerne i det sydøstlige Atlanterhav (EFT L 234 af 31.8.2002, s. 39)

KAPITEL 11 03 — INTERNATIONALT FISKERI (fortsat)**11 03 02 (fortsat)**

- SWAFO (Fiskerikommissionen for det Sydvestlige Atlanterhav: multilateral aftale om bevarelse af marin fauna og flora i højsøen i det sydvestlige Atlanterhav), forhandlingsmandat nr. 13428/97
- Fiskerikommissionen for det Vestlige og Centrale Stillehav (WCPFC, tidl. MHLC), forhandlingsmandat under behandling
- IATTC (Den Interamerikanske Kommission for Tropisk Tunfisk), forhandlingsmandat under behandling
- Aftale om bevaring og forvaltning af sværfiskebestanden i det Sydøstlige Stillehav, forhandlingsmandat under behandling.

Denne bevilling skal navnlig dække:

- udgifter i forbindelse med Den Europæiske Unions obligatoriske bidrag til de internationale fiskeriorganisationers budgetter
- Den Europæiske Unions tiltrædelse af og frivillige midler til De Forenede Nationers Levnedsmiddel- og Landbrugsorganisation (FAO) på fiskeriområdet, herunder Globefish.

11 03 03**Forberedende arbejde i de nye internationale fiskeriorganisationer og andre ikke-obligatoriske bidrag til internationale organisationer**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 618 000	1 598 000	1 468 000	1 468 000	800 245,09	576 767,80

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	331 476	331 476				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 468 000	1 136 524	331 476			
Bevillinger 2004	1 618 000		1 266 524	351 476		
I alt	3 417 476	1 468 000	1 598 000	351 476		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække følgende foranstaltninger:

- forberedende arbejde i de nye fiskeriorganisationer (SWIOC, den forberedende WCPFC-konference, osv.)
- internationale fiskeriorganisationer, hvor Det Europæiske Fællesskab har observatørstatus (EF-traktatens artikel 37 og 310):
 - IATTC (Den Interamerikanske Kommission for Tropisk Tunfisk), forhandlingsmandat under behandling
 - Det Internationale Havundersøgelsesråd (ICES)
 - Den Internationale Hvalfangstkommission (IWC)
 - Organisationen for Økonomisk Samarbejde og Udvikling (OECD).

Denne bevilling skal dække:

- særlige udgifter, der skal tilbagebetales til Det Internationale Havundersøgelsesråd (ICES)
- finansieringen af tilmeldingsafgifter i forbindelse med møderne i de internationale fiskeriorganisationer, hvori Fællesskabet har status som observatør
- finansielle bidrag til det forberedende arbejde i de nye internationale fiskeriorganisationer, som er af interesse for Fællesskabet

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 03 — INTERNATIONALT FISKERI (fortsat)

11 03 03 (fortsat)

- finansiel deltagelse i det videnskabelige arbejde, der iværksættes af de internationale fiskerierorganisationer, som er af interesse for Fællesskabet
- finansielt bidrag til aktioner (arbejds møder, uformelle eller ekstraordinære møder mellem de kontraherende parter), der støtter Fællesskabets interesser i de internationale fiskerierorganisationer og styrker dets samarbejde med de partnere, som er medlemmer af samme organisationer, og med hvem Fællesskabet har forbindelser på dette område. Der kan ligeledes under denne konto opføres udgifter til deltagelse af repræsentanter fra tredjelande i forhandlinger og møder i internationale fora og organisationer, hvor deres tilstedeværelse er nødvendig for Fællesskabets interesser

hvad angår følgende organisationer:

- CCAMLR, Rådets afgørelse 81/691/EØF af 4. september 1981 om indgåelse af konventionen om bevarelse af de marine levende ressourcer i Antarktis (EFT L 252 af 5.9.1981, s. 26)
- NASCO, Rådets afgørelse 82/886/EØF af 13. december 1982 om indgåelse af konventionen om bevarelse af laksebestanden i Nordatlanten (EFT L 378 af 31.12.1982, s. 24)
- IBSFC, Rådets afgørelse 83/414/EØF af 25. juli 1983 om Det Europæiske Økonomiske Fællesskabs tiltrædelse af konventionen om fiskeri og bevaring af de levende rigdomskilder i Østersøen og Bælterne (EFT L 237 af 26.8.1983, s. 4)
- ICCAT, Rådets afgørelse 86/238/EØF af 9. juni 1986 om Fællesskabets tiltrædelse af den internationale konvention om bevarelse af tunfiskebestanden i Atlanterhavet som ændret ved den protokol, der er knyttet som bilag til slutakten fra konferencen af befuldmægtigede for stater, der er parter i konventionen, undertegnet den 10. juli 1984 i Paris (EFT L 162 af 18.6.1986, s. 33)
- NEAFC, Rådets afgørelse 81/608/EØF af 13. juli 1981 om indgåelse af konvention om det fremtidige multilaterale samarbejde vedrørende fiskeriet i det nordøstlige Atlanterhav (EFT L 227 af 12.8.1981, s. 21)
- De Forenede Nationers Levnedsmiddel- og Landbrugsorganisation (FAO)
- NAFO, Rådets forordning (EØF) nr. 3179/78 af 28. december 1978 om Det Europæiske Økonomiske Fællesskabs indgåelse af konventionen om det fremtidige multilaterale samarbejde vedrørende fiskeriet i det nordvestlige Atlanterhav (EFT L 378 af 30.12.1978, s. 1)
- OITC, Rådets afgørelse 95/399/EF af 18. september 1995 om Fællesskabets tiltrædelse af aftalen om oprettelse af Tunkommissionen for Det Indiske Ocean (EFT L 236 af 5.10.1995, s. 24)
- GFCM, Rådets afgørelse 98/416/EF af 16. juni 1998 om Det Europæiske Fællesskabs tiltrædelse af Den Almindelige Kommission for Fiskeri i Middelhavet (EFT L 190 af 4.7.1998, s. 34)
- Komitéen for Fiskeriet i det Østlige Centrale Atlanterhav (CECAF)
- Komitéen for Fiskeriet i det Vestlige Centrale Atlanterhav (WECAFC)
- SEAFO (Organisationen for Fiskeriet i Det Sydøstlige Atlanterhav), Rådets afgørelse 2002/738/EF af 22. juli 2002 om Det Europæiske Fællesskabs indgåelse af konventionen om bevarelse og forvaltning af fiskeressourcerne i det sydøstlige Atlanterhav — Konvention om bevaring og forvaltning af fiskeressourcerne i det sydøstlige Atlanterhav (EFT L 234 af 31.8.2002, s. 39)
- SWAFO (Fiskerikommissionen for det Sydvestlige Atlanterhav: multilateral aftale om bevarelse af marin fauna og flora i højsøen i det sydvestlige Atlanterhav), forhandlingsmandat nr. 13428/97
- Fiskerikommissionen for det Vestlige og Centrale Stillehav (WCPFC, tidl. MHL), forhandlingsmandat under behandling
- IATTC (Den Interamerikanske Kommission for Tropisk Tunfisk), forhandlingsmandat under behandling
- Aftale om bevarelse og forvaltning af sværfiskebestanden i det Sydøstlige Stillehav, forhandlingsmandat under behandling.

Retsgrundlag

Specifikke opgaver, der følger af Kommissionens prærogativer på det institutionelle plan, som fastholdt i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL 11 04 — FORVALTNING AF DEN FÆLLES FISKERIPOLITIK

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
11 04	FORVALTNING AF DEN FÆLLES FISKERIPOLITIK							
11 04 01	<i>Udbygning af dialogen med den industri og de erhverv, der berøres af den fælles fiskeripolitik</i>	3	1 913 000	2 070 000	1 513 000 (¹)	1 513 000 (²)	1 478 326,25	1 327 696,21
11 04 02	<i>Særlig foranstaltning til fordel for småfiskeri og kystfiskeri</i>	3	—	—	—	p.m.	0,—	12 508,50
	Kapitel 11 04 — I alt		1 913 000	2 070 000	1 513 000	1 513 000	1 478 326,25	1 340 204,71

(¹) En bevilling på 400 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 400 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 04 — FORVALTNING AF DEN FÆLLES FISKERIPOLITIK (fortsat)

11 04 01 Udbygning af dialogen med den industri og de erhverv, der berøres af den fælles fiskeripolitik

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 913 000	2 070 000	1 513 000 (¹)	1 513 000 (²)	1 478 326,25	1 327 696,21
(¹) En bevilling på 400 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 400 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	918 644	918 644	—			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 913 000 (¹)	994 356	918 644			
Bevillinger 2004	1 913 000		1 151 356	761 644		
I alt	4 744 644	1 913 000 (²)	2 070 000	761 644		
(¹) Hvoraf 400 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 400 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal finansiere følgende i forbindelse med handlingsplanen for udbygning af dialogen med den industri og de erhverv, der berøres af den fælles fiskeripolitik:

- tilskud til europæiske erhvervsorganisationer til at afholde interne samordningsmøder til forberedelse af møderne i Det Rådgivende Udvalg for Fiskeriet
- iværksættelse af aktioner til redegørelse for og dokumentation om den fælles fiskeripolitik, der skal rettes til fiskeriet og de berørte erhverv.

I forbindelse med reformen af den fælles fiskeripolitik vil Kommissionen oprette regionale rådgivende råd, der skal forbedre anvendelsen af bestemmelserne på fiskeriområdet.

Denne bevilling har til formål at styrke fiskerierhvervets medvirken i beslutningsprocessen inden for den fælles fiskeripolitik gennem støtte til en form for decentralisering og en forvaltning af fiskeressourcerne, hvor der i højere grad tages hensyn til de specifikke regionale forhold.

En del af denne bevilling skal også anvendes til information om reformen af den fælles fiskeripolitik for at sikre gennemførelsen heraf og fiskerierhvervets og andre berørte parter medvirken.

Eventuelle indtægter vil kunne opføres som supplerende bevillinger i overensstemmelse med finansforordningens artikel 18.

De eventuelle indtægter anslås til 200 EUR for 2004.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 657/2000 af 27. marts 2000 om udbygning af dialogen med fiskerisektoren og de erhverv, der berøres af den fælles fiskeripolitik (EFT L 80 af 31.3.2000, s. 7).

Forslag til Rådets forordning (EF) nr. 2371/2002 af 20. december 2002 om bevarelse og bæredygtig udnyttelse af fiskeressourcerne under den fælles fiskeripolitik, forelagt af Kommissionen den 29. maj 2002 (EFT L 358 af 31.12.2002, s. 59).

KAPITEL 11 04 — FORVALTNING AF DEN FÆLLES FISKERIPOLITIK (fortsat)

11 04 02 Særlig foranstaltning til fordel for småfiskeri og kystfiskeri

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	—	—	p.m.	0,—	12 508,50

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	6 121					6 121 (¹)
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—	p.m.				
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	6 121	p.m.	—			6 121

(¹) Dette beløb skal formentlig frigøres.

Anmærkninger

Denne artikel er bestemt til at dække indfrielsen af de forpligtelser, der er indgået i tidligere regnskabsår.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 05 — FISKERIFORSKNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
11 05	FISKERIFORSKNING							
11 05 01	<i>Underbyggelse af politikker og foregribelse af behov inden for videnskab og teknologi</i>	3	10 500 000	10 790 000	19 000 000	7 230 000		
11 05 02	<i>Bevillinger hidrørende fra tredjeparters (ikke fra Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde) deltagelse i forskning og teknologisk udvikling</i>	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
11 05 03	<i>Afslutning af tidligere programmer</i>							
11 05 03 01	Afslutning af tidligere programmer (før 1999)	3	—	200 000	—	2 580 000	0,—	6 578 557,13
11 05 03 02	Afslutning af det femte EF-rammeprogram (1998-2002)	3	—	24 293 000	—	13 880 000	42 348 663,74	19 824 196,91
	<i>Artikel 11 05 03 — Subtotal</i>		—	24 493 000	—	16 460 000	42 348 663,74	26 402 754,04
	Kapitel 11 05 — I alt		10 500 000	35 283 000	19 000 000	23 690 000	42 348 663,74	26 402 754,04

Anmærkninger

Følgende anmærkninger gælder for alle artikler og konti i dette kapitel.

Disse bevillinger skal udnyttes i henhold til bestemmelserne i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2321/2002 af 16. december 2002 om deltagelsesregler for virksomheder, forskningscentre og universiteter og regler for formidling af forskningsresultater gældende under gennemførelsen af Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram (2002-2006) (EFT L 355 af 30.12.2002, s. 23).

Under alle forskningsaktiviteter, der gennemføres i medfør af sjette rammeprogram, skal der tages hensyn til de grundlæggende etiske principper (jf. artikel 3 i Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1)), herunder dem, der vedrører dyrs velfærd. Det omfatter navnlig de principper, der er opført i artikel 6 i traktaten om Den Europæiske Union og i Den Europæiske Unions charter om grundlæggende rettigheder. Der tages særlig hensyn til, at aktionerne skal styrke og øge kvinders deltagelse og rolle inden for forskning og videnskab.

Under disse artikler og konti opføres også udgifter til møder, konferencer, workshoper og kollokvier på højt videnskabeligt eller teknisk niveau, som afholdes af Kommissionen, og som er af europæisk interesse, finansiering af undersøgelser, støtte, overvågning og evaluering i forbindelse med specifikke programmer og rammeprogrammer samt analyser og evalueringer på højt videnskabeligt eller teknisk niveau, der foretages på Fællesskabets vegne til sondering af nye forskningsområder, der måtte høre ind under EF-foranstaltningen, bl.a. som led i et forskningens Europa. Bevillingerne skal også anvendes til opfølgning af programmerne og resultatformidling, herunder foranstaltninger under de foregående rammeprogrammer.

Bevillingerne dækker ligeledes administrative udgifter, herunder udgifter til personale omfattet af vedtægten og øvrige ansatte, udgifter til information, publikationer, administrativ og teknisk drift samt bestemte andre udgifter til intern infrastruktur og drift i forbindelse med gennemførelsen af målsætningerne for den aktion, hvoraf de udgør en integrerende del, herunder for de foranstaltninger og initiativer, der er nødvendige for opstillingen og opfølgningen af Fællesskabets strategi for forskning og teknologisk udvikling.

Det forventes, at en række tredjelands eller organisationer i sådanne tredjelands deltager i visse af disse aktioner som led i det europæiske samarbejde inden for videnskabelig og teknisk forskning (navnlig Cost). Et sådant eventuelt finansielt bidrag vil blive optaget under artikel 6 0 1, 6 0 2 og 6 0 5 i indtægtsoversigten og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Eventuelle indtægter, der opføres under artikel 6 0 4 i indtægtsoversigten, og som hidrører fra en tredjepart, der deltager i projektudgifterne sammen med Fællesskabet (virksomheder i EFTA-landene, industrikonsortier osv.), kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger i overensstemmelse med artikel 18 i finansforordningen.

Eventuelle indtægter i forbindelse med ansøgerlandenes medvirken i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i indtægtsoversigten, kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen.

De supplerende bevillinger opføres under artikel 11 05 02.

KAPITEL 11 05 — FISKERIFORSKNING (fortsat)

11 05 01

Underbygning af politikker og foregribelse af behov inden for videnskab og teknologi

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
10 500 000	10 790 000	19 000 000	7 230 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	19 000 000	7 230 000	6 000 000	5 770 000		
Bevillinger 2004	10 500 000		4 790 000	5 710 000		
I alt	29 500 000	7 230 000	10 790 000	11 480 000		

Anmærkninger

Formålet med forskningen på dette område er dels at udvikle forskningsaktiviteter til støtte for Fællesskabets politikker, dels hurtigt at kunne tilpasse forskningsaktiviteterne til uforudsete videnskabelige eller tekniske behov. Foranstaltningerne skal supplere forskningen inden for de prioriterede tematiske områder.

En del af denne bevilling skal anvendes til videnskabelig støtte:

- til den fælles landbrugspolitik og den fælles fiskeripolitik
- til en bæredygtig udvikling, navnlig Fællesskabets politiske mål vedrørende miljø, transport og energi
- til andre fællesskabspolitikker, bl.a. sundhedspolitik (navnlig folkesundheden), regionaludvikling, handel, udviklingsstøtte, det indre marked og konkurrenceevnen, social- og arbejdsmarkedspolitik, undervisning og uddannelse, kultur, ligestilling mellem kønnene, forbrugerbeskyttelse, oprettelse af et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed og eksterne forbindelser, herunder foranstaltninger til støtte for udvidelsen samt de nødvendige statistiske redskaber og metoder
- til målene for de fællesskabspolitikker, der er baseret på de af Det Europæiske Råd udstukne retningslinjer, navnlig på områderne for den økonomiske politik, for informationssamfundet og for e-Europe og virksomhederne.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 05 — FISKERIFORSKNING (fortsat)

11 05 02 Bevillinger hidrørende fra tredjeparters (ikke fra Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde) deltagelse i forskning og teknologisk udvikling

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.				
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	p.m.	p.m.	p.m.			

Anmærkninger

Denne artikel er bestemt til at dække de udgifter, der svarer til de indtægter, der giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger, og som hidrører fra tredjeparter eller tredjelande (ikke-EØS), der deltager i aktioner inden for forskning og teknologisk udvikling.

I overensstemmelse med finansforordningens artikel 18 kan eventuelle indtægter, der opføres under artikel 6 0 1, 6 0 2, 6 0 4 og 6 0 5 og konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, give anledning til åbning af supplerende bevillinger.

KAPITEL 11 05 — FISKERIFORSKNING (fortsat)

11 05 03 Afslutning af tidligere programmer

11 05 03 01 Afslutning af tidligere programmer (før 1999)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	200 000	—	2 580 000	0,—	6 578 557,13

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	5 788 625	2 580 000	200 000	2 000 000	1 008 625	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	5 788 625	2 580 000	200 000	2 000 000	1 008 625	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de tidligere indgåede forpligtelser.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Andre årlige aktioner uden for rammeprogrammet.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 87/516/Euratom, EØF af 28. september 1987 om rammeprogrammet for Fællesskabets aktioner inden for forskning og teknologisk udvikling (1987-1991) (EFT L 302 af 24.10.1987, s. 1).

Rådets afgørelse 90/221/Euratom, EØF af 23. april 1990 om et rammeprogram for EF's indsats inden for forskning og teknologisk udvikling (1990-1994) (EFT L 117 af 8.5.1990, s. 28).

Rådets afgørelse 93/167/Euratom, EØF af 15. marts 1993 om ændring af afgørelse 90/221/Euratom, EØF om et rammeprogram inden for forskning og teknologisk udvikling (1990-1994) (EFT L 69 af 20.3.1993, s. 43).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1110/94/EF af 26. april 1994 om fjerde rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstrationsaktioner (1994-1998) (EFT L 126 af 18.5.1994, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 616/96/EF af 25. marts 1996 om tilpasning af afgørelse nr. 1110/94/EF om fjerde rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstration (1994-1998) som følge af Republikken Østrigs, Republikken Finland og Kongeriget Sveriges tiltrædelse af Den Europæiske Union (EFT L 86 af 4.4.1996, s. 69).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 2535/97/EF af 1. december 1997 om anden tilpasning af afgørelse nr. 1110/94/EF om fjerde rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstration (1994-1998) (EFT L 347 af 18.12.1997, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 05 — FISKERIFORSKNING (fortsat)

11 05 03 (fortsat)

11 05 03 02 Afslutning af det femte EF-rammeprogram (1998-2002)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	24 293 000	—	13 880 000	42 348 663,74	19 824 196,91

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	62 858 852	13 880 000	24 293 000	10 000 000	9 897 022	4 788 830
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002			—	—		
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	62 858 852	13 880 000	24 293 000	10 000 000	9 897 022	4 788 830

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de tidligere indgåede forpligtelser.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 182/1999/EF af 22. december 1998 om femte rammeprogram for Det Europæiske Fællesskabs indsats inden for forskning, teknologisk udvikling og demonstration (1998-2002) (EFT L 26 af 1.2.1999, s. 1).

KAPITEL 11 06 — STRUKTURINTERVENTIONER FOR FISKERI

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
11 06	STRUKTURINTERVENTIONER FOR FISKERI							
11 06 01	<i>Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet (FIUF) — Mål 1</i>	2.1	389 146 341	314 002 054	391 875 521	294 900 000	387 261 299,—	241 494 406,51
11 06 02	<i>Særligt støtteprogram til fred og forsoning i Nordirland og de tilgrænsende områder i Irland</i>	2.1	760 000	613 244	750 000	816 916	649 992,—	0,—
11 06 03	<i>Afslutning af tidligere programmer</i>	2.1	p.m.	6 932 746	p.m.	25 212 153	0,—	12 436 841,43
11 06 04	<i>Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet (FIUF) (uden for mål 1-områder)</i>	2.1	174 900 000	141 126 752	171 900 000	137 620 000	168 900 000,—	75 447 214,17
11 06 05	<i>Afslutning af tidligere FIUF-programmer (uden for mål 1-områder)</i>	2.1	p.m.	5 445 235	p.m.	2 136 527	0,—	356 272,34
11 06 06	<i>Afslutning af tidligere programmer</i>	2.1	p.m.	1 176 873	p.m.	859 313	0,—	1 154 740,70
11 06 07	<i>Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet (FIUF) — Teknisk bistand og nyskabende foranstaltninger</i>	2.1	2 200 000	2 300 000	2 200 423	1 474 200	1 147 291,79	254 247,81
11 06 08	<i>Afslutning af tidligere programmer</i>	2.1	p.m.	100 000	p.m.	4 700 250	127 131,60	4 000 911,45
11 06 09	<i>Specifik foranstaltning til fremme af omstillingen af de fartøjer og fiskere, der indtil 1999 var afhængige af fiskeriaftalen med Marokko</i>	2.1	p.m.	69 000 000	12 008 240	89 000 000	184 991 760,—	39 000 000,—
11 06 10	<i>EU-hasteforanstaltning for ophugning af fiskerfartøjer</i>	2.1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
	Kapitel 11 06 — I alt		567 006 341	540 696 904	578 734 184	556 719 359	743 077 474,39	374 144 634,41

Anmærkninger

I artikel 39 i forordning (EF) nr. 1260/1999 er der fastsat finansielle korrektioner, hvis eventuelle indtægter opføres i konto 6 5 0 0 for oversigten over indtægter. Disse indtægter kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002), s. 1) i de særlige tilfælde, hvor det er nødvendigt for at dække annulleringer eller nedsættelser af tidligere besluttede korrektioner.

I forordning (EF) nr. 1260/1999 fastlægges betingelserne for tilbagebetaling af forskud, der ikke formindsker strukturfondenes medfinansiering af den pågældende intervention. De eventuelle indtægter, der opstår ved disse tilbagebetalinger af forskud, og som opføres i konto 6 1 5 7 i oversigten over indtægter, giver anledning til, at der opføres supplerende bevillinger i overensstemmelse med artikel 18 og 157 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002.

I henhold til konklusionerne fra ovennævnte møde i Berlin vil der blive afsat 500 000 000 EUR til en ny gyldighedsperiode for programmet for fred og forsoning, som vil blive gennemført under fuld overholdelse af additionalitetsprincippet. Kommissionen forelægger Europa-Parlamentet en årsberetning om denne foranstaltning.

Foranstaltningerne til bedrageribekæmpelse finansieres over artikel 24 02 01.

Retsgrundlag

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 158, 159 og 161.

Konklusionerne fra Det Europæiske Råd i Berlin den 24. og 25. marts 1999.

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1105/2003 (EUT L 158 af 27.6.2003, s. 3).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 06 — STRUKTURINTERVENTIONER FOR FISKERI (fortsat)

11 06 01 Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet (FIUF) — Mål 1

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
389 146 341	314 002 054	391 875 521	294 900 000	387 261 299,—	241 494 406,51

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	542 678 448	294 900 000	229 665 809			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	—	—		—		
Bevillinger 2003	391 875 521		84 336 245	307 539 276		
Bevillinger 2004	389 146 341			194 573 171	194 573 170	
I alt	1 323 700 310	294 900 000	314 002 054	502 112 447	194 573 170	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække tilskuddene fra Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet (FIUF) under mål 1 til forpligtelserne for programmeringsperioden 2000-2006.

Der tillægges erhvervsdiversificering af områder, der er ramt af nedgang i fiskeriaktiviteten, justering af fiskerflådens kapacitet samt fornyelse af flåden uden for så vidt at øge fiskeriindsatsen, en særlig betydning.

Ved de foranstaltninger, der finansieres i forbindelse med denne artikel, skal der tages hensyn til behovet for at sikre en stabil og varig ligevægt mellem fiskerflådens kapacitet og de disponible fiskeressourcer og til behovet for at fremme en sikkerhedskultur i forbindelse med fiskeriaktiviteterne.

Denne bevilling skal også dække finansieringen af foranstaltninger, der gør fiskegrejet mere »selektivt«.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1263/1999 af 21. juni 1999 om Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 54).

Rådets forordning (EF) nr. 2792/1999 af 17. december 1999 om de nærmere regler og betingelser for Fællesskabets strukturforanstaltninger for fiskeriet (EFT L 337 af 30.12.1999, s. 10), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2369/2002 (EFT L 358 af 31.12.2002, s. 49).

KAPITEL 11 06 — STRUKTURINTERVENTIONER FOR FISKERI (fortsat)

11 06 02

Særligt støtteprogram til fred og forsoning i Nordirland og de tilgrænsende områder i Irland

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
760 000	613 244	750 000	816 916	649 992,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 707 800	816 916	613 244			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	750 000			750 000		
Bevillinger 2004	760 000				760 000	
I alt	3 217 800	816 916	613 244	750 000	760 000	

Anmærkninger

I henhold til konklusionerne fra ovennævnte møde i Berlin vil der blive afsat 500 000 000 EUR til en ny gyldighedsperiode for programmet for fred og forsoning, som vil blive gennemført under fuld overholdelse af additionalitetsprincippet. Kommissionen forelægger Europa-Parlamentet en årsberetning om denne foranstaltning.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om de almindelige bestemmelser om strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1447/2001 (EFT L 198 af 21.7.2001, s. 1), særlig artikel 2, stk. 4.

Kommissionens beslutning 1999/501/EF af 1. juli 1999 om fastsættelse af vejledende fordeling på de enkelte medlemsstater af forpligtelsesbevillinger under strukturfondsmål 1 for perioden 2000 til 2006 (EFT L 194 af 27.7.1999, s. 49), særlig betragtning 5.

Konklusionerne fra Det Europæiske Råd i Berlin den 24. og 25. marts, særlig punkt 44, litra b).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 06 — STRUKTURINTERVENTIONER FOR FISKERI (fortsat)

11 06 03

Afslutning af tidligere programmer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	6 932 746	p.m.	25 212 153	0,—	12 436 841,43

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	138 061 574	70 867 060	6 932 746			60 261 768
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	—	—				
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	138 061 574	70 867 060	6 932 746			60 261 768 ⁽¹⁾

(¹) Beløbet under Senere regnskabsår vil kunne frigøres senere.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de uindfrie forpligtelser for de tidligere programmeringsperioder vedrørende de tidligere mål 1 og 6 over det finansielle instrument for udvikling af fiskeriet (FIUF).

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 4028/86 af 18. december 1986 om fællesskabsforanstaltninger til forbedring og tilpasning af fiskeri- og akvakulturstrukturerne (EFT L 376 af 31.12.1986, s. 7), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3946/92 (EFT L 401 af 31.12.1992, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 af 24. juni 1988 om strukturfondenes opgaver og effektivitet samt om samordningen af deres interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 185 af 15.7.1988, s. 9), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EF) nr. 2468/98 af 3. november 1998 om kriterier og betingelser for EF-strukturinterventioner inden for fiskeri, akvakultur og forarbejdning og afsætning af fiskerivarer og akvakulturprodukter (EFT L 312 af 20.11.1998, s. 19).

KAPITEL 11 06 — STRUKTURINTERVENTIONER FOR FISKERI (fortsat)

11 06 04 *Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet (FIUF) (uden for mål 1-områder)*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
174 900 000	141 126 752	171 900 000	137 620 000	168 900 000,—	75 447 214,17

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	312 501 643	137 620 000	141 126 752			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	—	—				
Bevillinger 2003	171 900 000			171 900 000	—	
Bevillinger 2004	174 900 000				174 900 000	
I alt	659 301 643	137 620 000	141 126 752	171 900 000	174 900 000	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække tilskuddene fra FIUF uden for mål 1 for så vidt angår forpligtelserne for programmeringsperioden 2000-2006.

Der vil blive lagt særlig vægt på spredning af erhvervsaktiviteterne i de områder, der er ramt af nedgang i fiskeriet, og på modernisering af flåden, uden at dette indebærer øget fiskeri.

Foranstaltninger, der finansieres under denne budgetpost, bør tage hensyn til nødvendigheden af at fremme en sikkerhedskultur inden for fiskeriet.

Denne bevilling skal også dække finansieringen af foranstaltninger, der gør fiskegrejet mere »selektivt«.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1263/1999 af 21. juni 1999 om Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 54).

Rådets forordning (EF) nr. 2792/1999 af 17. december 1999 om de nærmere regler og betingelser for Fællesskabets strukturforanstaltninger for fiskeriet (EFT L 337 af 30.12.1999, s. 10), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2369/2002 (EFT L 358 af 31.12.2002, s. 49).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 06 — STRUKTURINTERVENTIONER FOR FISKERI (fortsat)

11 06 05 Afslutning af tidligere FIUF-programmer (uden for mål 1-områder)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	5 445 235	p.m.	2 136 527	0,—	356 272,34

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	108 488 927	24 575 000	5 445 235			78 468 692
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	108 488 927	24 575 000	5 445 235			78 468 692 ⁽¹⁾

(¹) Beløbet under Senere regnskabsår vil kunne frigøres senere.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de uindfriede forpligtelser for de tidligere programmeringsperioder vedrørende det tidligere mål 5 a) »fiskeri« over FIUF, herunder de tiltag, der finansieres i henhold til artikel 4 i forordning (EØF) nr. 2080/93.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 af 24. juni 1988 om strukturfondenes opgaver og effektivitet samt om samordningen af deres interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 185 af 15.7.1988, s. 9), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 2080/93 af 20. juli 1993 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår det finansielle instrument til udvikling af fiskeriet (EFT L 193 af 31.7.1993, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2468/98 af 3. november 1998 om kriterier og betingelser for EF-strukturinterventioner inden for fiskeri, akvakultur og forarbejdning og afsætning af fiskerivarer og akvakulturprodukter (EFT L 312 af 20.11.1998, s. 19).

KAPITEL 11 06 — STRUKTURINTERVENTIONER FOR FISKERI (fortsat)

11 06 06

Afslutning af tidligere programmer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	1 176 873	p.m.	859 313	0,—	1 154 740,70

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	22 166 178	9 677 887	1 176 873			11 311 418
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	—	—				
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	22 166 178	9 677 887	1 176 873			11 311 418 ⁽¹⁾

(¹) Beløbet under Senere regnskabsår vil kunne frigøres senere.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de uindfriede forpligtelser af forpligtelserne for EF-initiativer over FIUF fra før programmeringsperioden 2000-2006.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 af 24. juni 1988 om strukturfondenes opgaver og effektivitet samt om samordningen af deres interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 185 af 15.7.1988, s. 9), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for globaltilskud og integrerede operationelle programmer, i forbindelse med hvilke medlemsstaterne opfordres til at indsende ansøgninger om tilskud, som led i et EF-initiativ til omstrukturering af fiskeriet (Pesca) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 1).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende regioner beliggende i de yderste randområder (Regis II) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 44).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende udvikling af grænseområder, grænseoverskridende samarbejde og udvalgte energinet (Interreg II) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 60).

Meddelelse til medlemsstaterne af 16. maj 1995 om retningslinjerne for et EF-initiativ i forbindelse med det særlige støtteprogram for fred og forsoning i Nordirland og de tilgrænsende counties i Irland (Peace I-programmet) (EFT C 186 af 20.7.1995, s. 3).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 06 — STRUKTURINTERVENTIONER FOR FISKERI (fortsat)

11 06 06 (fortsat)

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 8. maj 1996 om retningslinjerne for de operationelle programmer, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ (Interreg) vedrørende tværnationalt samarbejde om arealanvendelse (Interreg II C) (EFT C 200 af 10.7.1996, s. 23).

Meddelelse fra Kommissionen til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget af 26. november 1997 om det særlige støtteprogram til fred og forsoning i Nordirland og de tilgrænsende counties i Irland (1995-1999) (Peace I— programmet) (KOM(97) 642 endelig udg.).

11 06 07

Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet (FIUF) — Teknisk bistand og nyskabende foranstaltninger

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 200 000	2 300 000	2 200 423	1 474 200	1 147 291,79	254 247,81

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	1 340 346	922 037	418 309	—		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	159 963	159 963				
Bevillinger 2003	2 200 423	392 200	1 022 337	785 886		
Bevillinger 2004	2 200 000		859 354	1 120 646	220 000	
I alt	5 900 732	1 474 200	2 300 000	1 906 532	220 000	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de nyskabende aktioner som fastsat i artikel 22 i Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999, der finansieres af FIUF.

De nyskabende aktioner omfatter undersøgelser, forsøgsprojekter og udveksling af erfaring. De tilsigter bl.a. at forbedre kvaliteten af strukturfondenes tiltag.

Eventuelle indtægter kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Denne bevilling skal også dække finansieringen af foranstaltninger, der gør fiskegrejet mere »selektivt«.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1447/2001 (EFT L 198 af 21.7.2001, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1263/1999 af 21. juni 1999 om Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 54).

Rådets forordning (EF) nr. 2792/1999 af 17. december 1999 om de nærmere regler og betingelser for Fællesskabets strukturforanstaltninger for fiskeriet (EFT L 337 af 30.12.1999, s. 10), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2369/2002 (EFT L 358 af 31.12.2002, s. 49).

KAPITEL 11 06 — STRUKTURINTERVENTIONER FOR FISKERI (fortsat)

11 06 08

Afslutning af tidligere programmer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	100 000	p.m.	4 700 250	127 131,60	4 000 911,45

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	6 189 249	4 700 250	100 000	1 388 999		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	6 189 249	4 700 250	100 000	1 388 999		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække afviklingen af de forpligtelser, som FIUF indgik i de foregående programmeringsperioder for nyskabende aktioner eller forberedelse, overvågning eller evaluering samt alle andre former for lignende interventioner af teknisk bistand som fastsat i forordningerne.

Den skal ligeledes dække tidligere flerårige aktioner, især aktioner, som er godkendt og iværksat i henhold til andre af de ovennævnte forordninger, og som ikke er blandt fondenes prioriterede aktioner.

Denne bevilling vil også blive brugt til eventuelt at dække beløb, som FIUF skal erlægge for interventioner, som de tilsvarende forpligtelsesbevillinger ikke foreligger eller er fastsat for i programmeringsperioden 2000-2006.

Med hensyn til FIUF drejede det sig især om udgifter til støtte og finansiering af undersøgelser og projekter i forbindelse med bevarelse og forvaltning af fiskeressourcerne og beskyttelse af de marine arter samt oplysninger om forbindelsen mellem fiskeri og miljø, anvendelsen af ny teknologi til forbedring af forholdet mellem kontrollens omkostninger/effektivitet, oprettelse af producentorganisationer og udarbejdelse af planer for at forbedre deres produkters kvalitet samt opbygning af netværk for de forskellige aktører i den fælles fiskeripolitik ved nyskabende teknik for kommunikation og udveksling af data og netværkets funktion.. Denne bevilling dækkede også pilotprojekter, evaluering af projekter, indsamling af basisdata, ekspertmøder og arbejdsgrupper, evaluering samt offentliggørelse og formidling af resultater. Siden 2001 er nye aktioner til støtte af forvaltningen af fiskeressourcerne blevet finansieret over artikel 11 04 04.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2088/85 af 23. juli 1985 om de integrerede Middelhavsprogrammer (EFT L 197 af 27.7.1985, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 af 24. juni 1988 om strukturfondenes opgaver og effektivitet samt om samordningen af deres interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 185 af 15.7.1988, s. 9), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 06 — STRUKTURINTERVENTIONER FOR FISKERI (fortsat)

11 06 08 (fortsat)

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EF) nr. 1263/1999 af 21. juni 1999 om Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 54).

Rådets forordning (EF) nr. 2792/1999 af 17. december 1999 om de nærmere bestemmelser for strukturtiltag inden for fiskeriet (EFT L 337 af 30.12.1999, s. 10), senest ændret ved forordning (EF) nr. 179/2002 (EFT L 31 af 28.1.2002, s. 25).

Samt specielt for FIUF

Rådets forordning (EØF) nr. 3760/92 af 20. december 1992 om en fællesskabsordning for fiskeri og akvakultur (EFT L 389 af 31.12.1992, s. 1).

I henhold til bestemmelserne i ovennævnte forordning (grundforordningen for den fælles fiskeripolitik) bør den fælles fiskeripolitik tage sigte på en rationel og ansvarlig udnyttelse af fællesskabsfarvandenes fiskeressourcer på et bæredygtigt grundlag og under hensyntagen til det marine økosystem. Kommissionen bør til det formål fastlægge foranstaltninger vedrørende betingelserne for adgang til fangstpladser og fiskeressourcer og fiskeriaktiviteter på grundlag af de mest velegnede analyser og de seneste videnskabelige oplysninger (artikel 4).

Rådets forordning (EØF) nr. 2847/93 af 12. oktober 1993 om indførelse af en kontrolordning under den fælles fiskeripolitik (EFT L 261 af 20.10.1993, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2846/98 (EFT L 358 af 31.12.1998, s. 5).

11 06 09

Specifik foranstaltning til fremme af omstillingen af de fartøjer og fiskere, der indtil 1999 var afhængige af fiskeriaftalen med Marokko

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	69 000 000	12 008 240	89 000 000	184 991 760,—	39 000 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	145 991 760	89 000 000	56 991 760			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	12 008 240		12 008 240			
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	158 000 000	89 000 000	69 000 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække den specifikke foranstaltning til fremme af omstillingen af de fartøjer og fiskere, der indtil 1999 var afhængige af fiskeriaftalen med Marokko.

Som følge af olietankeren »Prestiges« forlis blev 30 000 000 EUR afsat til særlige foranstaltninger for at yde erstatning til fiskerne og skaldyrkulturen og akvakulturen, der er ramt af olieforureningen.

KAPITEL 11 06 — STRUKTURINTERVENTIONER FOR FISKERI (fortsat)**11 06 09 (fortsat)***Retsgrundlag*

Rådets forordning (EF) nr. 2561/2001 af 17. december 2001 om fremme af omstillingen af de fartøjer og fiskere, der indtil 1999 var afhængige af fiskeriaftalen med Marokko (EFT L 344 af 28.12.2001, s. 17).

Rådets forordning (EF) nr. 2372/2002 af 20. december 2002 om særforanstaltninger for at yde erstatning til den spanske fiskeri-, skaldyrs- og akvakultursektor for de tab, olieudslippet fra Prestige har forårsaget (EFT L 358 af 31.12.2002, s. 81).

11 06 10 EU-hasteforanstaltning for ophugning af fiskerfartøjer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m. (¹)					

(¹) Bevillingerne for 2003 vil blive fastsat i forbindelse med et tillægs- og ændringsbudget.

Anmærkninger

Ny artikel

Denne bevilling skal dække udgifter til den specifikke EF-hasteforanstaltning for ophugning af fiskerfartøjer i forbindelse med reformen af den fælles fiskeripolitik.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2370/2002 af 20. december 2002 om en EF-hasteforanstaltning for ophugning af fiskerfartøjer (EFT L 358 af 31.12.2002, s. 57).

Rådets forordning (EF) nr. 2371/2002 af 20. december 2002 om bevarelse og bæredygtig udnyttelse af fiskeressourcerne som led i den fælles fiskeripolitik (EFT L 358 af 31.12.2002, s. 59).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 07 — BEVARELSE AF FISKERIET SAMT KONTROL OG HÅNDHÆVELSE

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
11 07	BEVARELSE AF FISKERIET SAMT KONTROL OG HÅNDHÆVELSE							
11 07 01	<i>Støtte til forvaltning af fiskeriressourcer (indsamling af basisdata og forbedring af de videnskabelige udtalelser)</i>	3	34 000 000	32 130 040	25 800 000 (¹)	14 800 000 (²)	21 098 709,—	15 036 197,65
11 07 02	<i>Støtte til medlemsstaterne til dækning af udgifter i forbindelse med kontrol</i>	3	p.m. (³)	35 000 000 (⁴)	35 000 000	40 000 000	32 456 562,—	17 518 017,10
11 07 03	<i>Inspektion og overvågning af fiskeri i og uden for EU-farvande</i>	3	7 045 000	7 720 000	5 390 000 (⁵)	5 390 000 (⁶)	5 198 164,06	5 474 870,34
	Kapitel 11 07 — I alt		41 045 000	74 850 040	66 190 000	60 190 000	58 753 435,06	38 029 085,09

(¹) En bevilling på 1 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 1 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(³) En bevilling på 31 060 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁴) En bevilling på 4 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁵) En bevilling på 1 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁶) En bevilling på 1 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 11 07 — BEVARELSE AF FISKERIET SAMT KONTROL OG HÅNDHÆVELSE (fortsat)

11 07 01

Støtte til forvaltning af fiskeriressourcer (indsamling af basisdata og forbedring af de videnskabelige udtalelser)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
34 000 000	32 130 040	25 800 000 (¹)	14 800 000 (²)	21 098 709,—	15 036 197,65
(¹) En bevilling på 1 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 1 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	11 601 600	11 500 000	101 600			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	26 800 000 (¹)	4 300 000	13 928 440	8 571 560		
Bevillinger 2004	34 000 000		18 100 000	15 900 000		
I alt	72 401 600	15 800 000 (²)	32 130 040	24 471 560		
(¹) Hvoraf 1 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 1 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling omfatter:

- Fællesskabets deltagelse i de udgifter, som medlemsstaterne i EF-sammenhæng afholder til indsamling og forvaltning af vigtige data om fiskeressourcerne
- undersøgelser og pilotprojekter med henblik på metodologisk ledsagelse af programmer for indsamling af basisdata og erhvervelse af de oplysninger, der er nødvendige for, at Kommissionen kan gennemføre den fælles fiskeripolitik, i givet fald i samarbejde med medlemsstaterne.

I forbindelse med reformen af den fælles fiskeripolitik vil Kommissionen træffe passende foranstaltninger for at forbedre de videnskabelige udtalelser om fiskeriet.

En del af bevillingen er afsat til:

- forbedring af de videnskabelige udtalelser om forvaltninger af fiskeressourcerne under hensyntagen ikke blot til virkningerne af fiskerisektorens aktivitet, men også af andre aktiviteter (søtransport, forurening osv.), der påvirker fiskeressourcerne
- udarbejdelse af et solidt statistisk grundlag, der vil gøre det muligt at forbedre og forøge de videnskabelige udtalelser. Disse videnskabelige udtalelser vil styrke den fælles fiskeripolitik, iværksættelsen af flerårige planer og brugen af mere selektivt fiskegrej for herved at opretholde fiskeressourcernes ligevægt.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1543/2000 af 29. juni 2000 om fastlæggelse af en EF-ramme for indsamling og forvaltning af fiskeridata, der er nødvendige til gennemførelse af den fælles fiskeripolitik (EFT L 176 af 15.7.2000, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 07 — BEVARELSE AF FISKERIET SAMT KONTROL OG HÅNDHÆVELSE (fortsat)

11 07 01 (fortsat)

Rådets beslutning 2000/439/EF af 29. juni 2000 om Fællesskabets medfinansiering af udgifter, som medlemsstaterne afholder til indsamling af data, og finansiering af undersøgelser og pilotprojekter til støtte for den fælles fiskeripolitik (EFT L 176 af 15.7.2000, s. 42).

Kommissionens forordning (EF) nr. 1639/2001 af 25. juli 2001 om udformning af det minimale og det udvidede EF-program for indsamling af data i fiskerisektoren og om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 1543/2000 (EFT L 222 af 17.8.2001, s. 53).

Rådets forordning (EF) nr. 2371/2002 af 20. december 2002 om bevarelse og bæredygtig udnyttelse af fiskeressourcerne under den fælles fiskeripolitik (EFT L 358 af 31.12.2002, s. 59).

11 07 02

Støtte til medlemsstaterne til dækning af udgifter i forbindelse med kontrol

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	35 000 000 (²)	35 000 000	40 000 000	32 456 562,—	17 518 017,10
(¹) En bevilling på 31 060 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 4 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	108 786 803	35 000 000	25 000 000	20 000 000	20 000 000	8 786 803
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	35 000 000	5 000 000	10 000 000	10 000 000	10 000 000	
Bevillinger 2004	31 060 000 (¹)		4 000 000	8 530 000	9 020 000	9 510 000
I alt	174 846 803	40 000 000	39 000 000 (²)	38 530 000	39 020 000	18 296 803
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 4 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække EF's bidrag til udgifter til investeringer i satellitovervågningssystemer og oprettelse af centre for overvågning af fiskeriet, i modernisering og udskiftning af kontroludstyr og i forbedring af edb-nettene samt til udgifter til uddannelse af kontrolpersonale.

Retsgrundlag

Rådets beslutning 95/527/EF af 8. december 1995 om Fællesskabets finansielle deltagelse i visse udgifter, som medlemsstaterne afholder ved gennemførelsen af overvågnings- og kontrolordningerne under den fælles fiskeripolitik (EFT L 301 af 14.12.1995, s. 30).

Forslag til Rådets beslutning om EF-tilskud til medlemsstaternes programmer for fiskerikontrol, forelagt af Kommissionen den 20. november 2003 (KOM(2003) 706).

KAPITEL 11 07 — BEVARELSE AF FISKERIET SAMT KONTROL OG HÅNDHÆVELSE (fortsat)

11 07 03 *Inspektion og overvågning af fiskeri i og uden for EU-farvande*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
7 045 000	7 720 000	5 390 000 (¹)	5 390 000 (²)	5 198 164,06	5 474 870,34
(¹) En bevilling på 1 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 1 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	2 987 618	2 987 618				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	6 390 000 (¹)	3 402 382	2 987 618			
Bevillinger 2004	7 045 000		4 732 382	2 312 618		
I alt	16 422 618	6 390 000 (²)	7 720 000	2 312 618		
(¹) Hvoraf 1 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 1 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de udgifter, Kommissionen har pådraget sig i forbindelse med dens mandat til at gennemføre og efterprøve kontrolordningen under den fælles fiskeripolitik. Udgifterne betragtes som driftsudgifter og omfatter alle aktioner under Kommissionens mandat, herunder forvaltning.

Den dækker de administrative udgifter, herunder udgifter til tjenesterejser til overvågning af medlemsstaternes kontrol og ledsagelse af medlemsstaternes inspektører, ekspertmøder, inspektionsredskaber, udgifter til datateknik (herunder oprettelse og drift af databanker), EF-logbøger og udgifter til Fællesskabets inspektion i internationale farvande, herunder inspektionsrejser i internationale farvande, chartring af inspektionsfartøjer og observatørudgifter.

Der er opført et beløb på 650 000 EUR under konto 31 02 41 01 til aflønning af eksternt ekstrapersonale (inspektører i fiskerisektoren) i forbindelse med kontrolbesøg vedrørende »udvidelsen«.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 81/608/EØF af 31. juli 1981 om indgåelse af konventionen om det fremtidige multilaterale samarbejde vedrørende fiskeriet i Det Nordøstlige Atlanterhav (NEAFC) (EFT L 227 af 12.8.1981, s. 21).

Rådets afgørelse 86/238/EØF af 9. juni 1986 om Fællesskabets tiltrædelse af den internationale konvention om bevarelse af tunfiskebestanden i Atlanterhavet, ændret ved protokollen til slutakten fra konferencen af befuldmægtigede for stater, der er parter i den konvention, som blev undertegnet den 10. juli 1984 i Paris (ICCAT) (EFT L 162 af 18.6.1986, s. 33).

Rådets forordning (EØF) nr. 1956/88 af 9. juni 1988 om bestemmelser til gennemførelse af den ordning for fælles international inspektion, som er vedtaget af Organisationen for Fiskeriet i Det Nordvestlige Atlanterhav (EFT L 175 af 6.7.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3067/95 (EFT L 329 af 30.10.1995, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 07 — BEVARELSE AF FISKERIET SAMT KONTROL OG HÅNDHÆVELSE (fortsat)

11 07 03 (fortsat)

Rådets forordning (EØF) nr. 3943/90 af 19. december 1990 om gennemførelsesbestemmelser til den observations- og inspektionsordning, der er fastlagt i henhold til artikel XXIV i konventionen om bevarelse af de marine levende ressourcer i Antarktis (EFT L 379 af 31.12.1990, s. 45).

Rådets forordning (EØF) nr. 2847/93 af 12. oktober 1993 om indførelse af en kontrolordning under den fælles fiskeripolitik (EFT L 261 af 20.10.1993, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1965/2001 (EFT L 268 af 9.10.2001, s. 23).

Rådets forordning (EF) nr. 3069/95 af 21. december 1995 om en EF-observatørordning for Fællesskabets fiskerifartøjer, som fisker i det område, som reguleres af Organisationen for Fiskeriet i Det Nordvestlige Atlanterhav (NAFO) (EFT L 329 af 30.12.1995, s. 5), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1049/97 (EFT L 154 af 12.6.1997, s. 2).

Rådets forordning (EF) nr. 894/97 af 29. april 1997 om fastlæggelse af tekniske foranstaltninger til bevarelse af fiskeressourcerne (EFT L 132 af 23.5.1997, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1239/98 (EFT L 171 af 17.6.1998, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 850/98 af 30. marts 1998 om bevarelse af fiskeressourcerne gennem tekniske foranstaltninger til beskyttelse af unge marine organismer (EFT L 125 af 27.4.1998, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 724/2001 (EFT L 102 af 12.4.2001, s. 16).

Rådets forordning (EF) nr. 2791/1999 af 16. december 1999 om visse kontrolforanstaltninger for det område, der er omfattet af konventionen om det fremtidige multilaterale samarbejde vedrørende fiskeriet i det nordøstlige Atlanterhav (EFT L 337 af 30.12.1999, s. 1), senest ændret ved Rådets forordning (EF) nr. 215/2001 (EFT L 31 af 2.2.2001, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2528/2001 af 17. december 2001 om indgåelse af protokollen om fastsættelse af de fiskerimuligheder og det finansielle bidrag, der er fastsat i aftalen om samarbejde mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Islamiske Republik Mauretanien inden for havfiskeri for perioden fra 1. august 2001 til 31. juli 2006 (EFT L 341 af 22.12.2001, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2371/2002 af 20. december 2002 om bevarelse og bæredygtig udnyttelse af fiskeressourcerne under den fælles fiskeripolitik (EFT L 358 af 31.12.2002, s. 59).

KAPITEL 11 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
11 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
11 49 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet fiskeri							
11 49 04 01	Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet (FIUF) og ikke operationel teknisk bistand	2.1	—	600 000	1 400 000	982 800	1 178 436,17	228 823,02
11 49 04 02	Udbygning af dialogen med den industri og de erhverv, der berøres af den fælles fiskeripolitik — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	15 000	117 000	117 000	117 000,—	10 990,40
11 49 04 03	Støtte til forvaltning af fiskeriressourcer (indsamling af basisdata og forbedring af de videnskabelige udtalelser) — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	50 000	200 000	200 000	139 000,—	130 564,77
11 49 04 04	Internationale fiskeriaftaler — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	241 165	1 300 000	1 175 000	248 323,—	132 158,38
11 49 04 05	Bidrag til internationale organisationer — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	305 473	656 000	456 000	283 285,—	177 812,18
	<i>Artikel 11 49 04 — Subtotal</i>		—	1 211 638	3 673 000	2 930 800	1 966 044,17	680 348,75
11 49 05	Udgifter til støtte for forskning på politikområdet fiskeri							
11 49 05 01	Udgifter vedrørende forskningspersonale	3	—	80 000	1 337 000	1 337 000		
11 49 05 02	Eksternt forskningspersonale	3	—	105 000	225 000	225 000		
11 49 05 03	Andre administrationsudgifter på forskningsområdet	3	—	120 000	238 000	238 000		
	<i>Artikel 11 49 05 — Subtotal</i>		—	305 000	1 800 000	1 800 000		
	Kapitel 11 49 — I alt		—	1 516 638	5 473 000	4 730 800	1 966 044,17	680 348,75

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

11 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet fiskeri

11 49 04 01 Det Finansielle Instrument til Udvikling af Fiskeriet (FIUF) og ikke operationel teknisk bistand
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	600 000	1 400 000	982 800	1 178 436,17	228 823,02

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 206 311	982 800	223 511			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 400 000		376 489	1 023 511		
Bevillinger 2004	—					
I alt	2 606 311	982 800	600 000	1 023 511		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække afviklingen af flerårige forpligtelser, som FIUF indgik i de foregående programmeringsperioder, og som skal finansiere den tekniske bistand, der er nødvendig for iværksættelsen af FIUF.

Eventuelle indtægter kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1) senest ændret ved forordning (EF) nr.1147/2001 (EFT L 198 af 21.7.2001, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1263/1999 af 21. juni 1999 om Det Finansielle Instrument til udvikling af Fiskeriet (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 54).

Rådets forordning (EF) nr. 2792/1999 af 17. december 1999 om de nærmere regler og bestemmelser for Fællesskabets strukturforanstaltninger for fiskeriet (EFT L 337 af 30.12.1999, s. 10), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2369/2002 (EFT L 358 af 31.12.2002, s. 49).

KAPITEL 11 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**11 49 04 (fortsat)**

11 49 04 02 Udbygning af dialogen med den industri og de erhverv, der berøres af den fælles fiskeripolitik — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	15 000	117 000	117 000	117 000,—	10 990,40

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	106 010	106 010				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	117 000	10 990	15 000	91 010		
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	223 010	117 000	15 000	91 010		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække afviklingen af forpligtelser, der er indgået indtil den 31 december 2003.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

11 49 04 (fortsat)

11 49 04 03 Støtte til forvaltning af fiskeriressourcer (indsamling af basisdata og forbedring af de videnskabelige udtalelser) — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	50 000	200 000	200 000	139 000,—	130 564,77

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	119 631	119 631				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	200 000	80 369	50 000	69 631		
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	319 631	200 000	50 000	69 631		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække afviklingen af forpligtelser, der er indgået indtil den 31 december 2003.

KAPITEL 11 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**11 49 04 (fortsat)**

11 49 04 04 Internationale fiskeriaftaler — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	241 165	1 300 000	1 175 000	248 323,—	132 158,38

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	170 845	170 845				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 300 000	1 004 155	241 165	54 680		
Bevillinger 2004	—					
I alt	1 470 845	1 175 000	241 165	54 680		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække afviklingen af forpligtelser, der er indgået under konto 11 01 04 04 (tidligere konto B7-8 0 0 0 A), der tidligere havde differentierede bevillinger.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

11 49 04 (fortsat)

11 49 04 05 Bidrag til internationale organisationer — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	305 473	656 000	456 000	283 285,—	177 812,18

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	186 708	186 708				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	656 000	269 292	305 473	81 235		
Bevillinger 2004	—					
I alt	842 708	456 000	305 473	81 235		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække afviklingen af forpligtelser, der er indgået under konto 11 01 04 05 (tidligere konto B7-8 0 0 1 A) der tidligere havde differentierede bevillinger.

KAPITEL 11 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**11 49 05 Udgifter til støtte for forskning på politikområdet fiskeri**11 49 05 01 Udgifter vedrørende forskningspersonale
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	80 000	1 337 000	1 337 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 337 000	1 337 000	80 000 ⁽¹⁾	p.m.		
Bevillinger 2004	—					
I alt	1 337 000	1 337 000	80 000	p.m.		

(¹) Denne difference skyldes omlægningen af de administrative budgetposter vedrørende forskning fra opdelte bevillinger til ikke-opdelte bevillinger.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække afviklingen af forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

Rådets beslutning nr. 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

11 49 05 (fortsat)

11 49 05 02 Eksternt forskningspersonale
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	105 000	225 000	225 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	225 000	225 000	105 000 ⁽¹⁾	p.m.		
Bevillinger 2004	—					
I alt	225 000	225 000	105 000	p.m.		

(¹) Denne difference skyldes omlægningen af de administrative budgetposter vedrørende forskning fra opdelte bevillinger til ikke-opdelte bevillinger.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække afviklingen af forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

KAPITEL 11 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**11 49 05 (fortsat)**

11 49 05 03

Andre administrationsudgifter på forskningsområdet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	120 000	238 000	238 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	238 000	238 000	120 000 ⁽¹⁾	p.m.		
Bevillinger 2004	—					
I alt	238 000	238 000	120 000	p.m.		

(¹) Denne difference skyldes omlægningen af de administrative budgetposter vedrørende forskning fra opdelte bevillinger til ikke-opdelte bevillinger.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække afviklingen af forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1513/2002/EF af 27. juni 2002 om Det Europæiske Fællesskabs sjette rammeprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration som bidrag til realiseringen af det europæiske forskningsrum og til innovation (2002-2006) (EFT L 232 af 29.8.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/834/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 1).

Rådets beslutning 2002/835/EF af 30. september 2002 om vedtagelse af et særprogram for forskning, teknologisk udvikling og demonstration: »Strukturering af det europæiske forskningsrum« (2002-2006) (EFT L 294 af 29.10.2002, s. 44).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 50 — RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET FISKERI

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
11 50	RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅ- DET FISKERI							
11 50 01	Resultatfacilitet for udgiftsområde 3	3	30 322	30 322				
11 50 02	Resultatfacilitet for udgiftsområde 4	4	179 480	179 480				
	Kapitel 11 50 — I alt		209 802	209 802				

KAPITEL 11 50 — RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET FISKERI (fortsat)

11 50 01 **Resultatfacilitet for udgiftsområde 3**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
30 322	30 322				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	30 322					
I alt	30 322					

Anmærkninger

Denne bevilling overføres om nødvendigt til administrative eller operationelle artikler og/eller konti under dette politikområde.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 11 — FISKERI

KAPITEL 11 50 — RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET FISKERI (fortsat)

11 50 02 Resultatfacilitet for udgiftsområde 4

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
179 480	179 480				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	179 480		179 480			
I alt	179 480		179 480			

Anmærkninger

Denne bevilling overføres om nødvendigt til administrative eller operationelle artikler og/eller konti under dette politikområde.

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL GD FOR FISKERI
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GD FOR FISKERI

AFSNIT 12
DET INDRE MARKED

AFSNIT 12

DET INDRE MARKED

Overordnede mål

Formålene med denne politik er følgende:

- at forbedre udsigterne for beskæftigelse og handel, øge udvalget af varer og ydelser, sænke priserne og stimulere mobilitet og den internationale konkurrenceevne
- at sikre, at EU's indre marked fungerer gnidningsløst, formulere og gennemføre Kommissionens politik inden for det indre markeds nøgleområder
- at fjerne urimelige hindringer for den frie bevægelighed for varer og tjenesteydelser og for etableringsfriheden ved at koordinere og overvåge regler vedrørende offentlige indkøb, finansielle tjenesteydelser, beskyttelse af personoplysninger, selskabsret, regnskabsførelse, industriel og intellektuel ejendomsret, kommerciel kommunikation og e-handel
- at øge offentlighedens opmærksomhed på de rettigheder og muligheder, der er forbundet med det indre marked og stille information om spørgsmålet til rådighed.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
12 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET DET INDRE MARKED	58 358 709	58 358 709	50 944 315	50 944 315	45 935 761,02	45 935 761,02
12 02	POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GD FOR DET INDRE MARKED	7 600 000	6 400 000	12 700 000	8 850 000	5 651 905,85	2 754 279,60
12 03	DET INDRE MARKED FOR VARER OG TJENESTEYDELSER	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
12 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING	—	1 500 000	1 800 000	1 800 000	1 330 529,93	1 352 285,94
12 50	RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET DET INDRE MARKED	154 500	154 500				
	Afsnit 12 — I alt	66 113 209	66 413 209	65 444 315	61 594 315	52 918 196,80	50 042 326,56

KOMMISSIONEN
AFSNIT 12 — DET INDRE MARKED

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	374	341	329
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (tidligere afsnit A-7)	93	85	79
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	68	66	64
I alt	535	492	472

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 12
DET INDRE MARKED

KAPITEL 12 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET DET INDRE MARKED

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
12 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET DET INDRE MARKED				
12 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet det indre marked	5	37 146 956 (¹)	34 251 456	29 583 606,46
12 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet det indre marked				
12 01 02 01	Eksternt personale	5	6 812 789	5 994 411	5 456 633,35
12 01 02 11	Andre administrationsudgifter	5	3 639 550 (²)	2 818 604 (³)	2 382 269,—
	<i>Artikel 12 01 02 — Subtotal</i>		10 452 339	8 813 015	7 838 902,35
12 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet det indre marked	5	9 368 914	7 879 844	8 513 252,21
12 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet det indre marked				
12 01 04 01	Gennemførelse og udvikling af det indre marked — Udgifter til den administrative forvaltning	3	1 390 500		
	<i>Artikel 12 01 04 — Subtotal</i>		1 390 500		
	Kapitel 12 01 — I alt		58 358 709	50 944 315	45 935 761,02

⁽¹⁾ En bevilling på 95 741 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽²⁾ En bevilling på 6 611 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽³⁾ En bevilling på 6 611 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 12 — DET INDRE MARKED

KAPITEL 12 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET DET INDRE MARKED (fortsat)

12 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet det indre marked

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 37 146 956	34 251 456	29 583 606,46
<small>(¹) En bevilling på 95 741 EUR er opført under kapitel 31 01.</small>		

12 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet det indre marked

12 01 02 01 Eksternt personale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 812 789	5 994 411	5 456 633,35

12 01 02 11 Andre administrationsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 3 639 550	(²) 2 818 604	2 382 269,—
<small>(¹) En bevilling på 6 611 EUR er opført under kapitel 31 01. (²) En bevilling på 6 611 EUR er opført under kapitel 31 01.</small>		

12 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet det indre marked

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
9 368 914	7 879 844	8 513 252,21

12 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet det indre marked

12 01 04 01 Gennemførelse og udvikling af det indre marked — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 390 500		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

KAPITEL 12 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET DET INDRE MARKED (fortsat)**12 01 04** (fortsat)

12 01 04 01 (fortsat)

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Se artikel 12 02 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 12 — DET INDRE MARKED

KAPITEL 12 02 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GD FOR DET INDRE MARKED

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
12 02	POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GD FOR DET INDRE MARKED							
12 02 01	<i>Gennemførelse og udvikling af det indre marked</i>	3	7 600 000	6 400 000	12 700 000	8 850 000	5 651 905,85	2 754 279,60
	Kapitel 12 02 — I alt		7 600 000	6 400 000	12 700 000	8 850 000	5 651 905,85	2 754 279,60

KAPITEL 12 02 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GD FOR DET INDRE MARKED (fortsat)

12 02 01 *Gennemførelse og udvikling af det indre marked*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
7 600 000	6 400 000	12 700 000	8 850 000	5 651 905,85	2 754 279,60

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	8 428 637	3 000 000	2 000 000	1 900 000	1 000 000	528 637
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	12 700 000	5 850 000	1 800 000	1 800 000	1 700 000	1 550 000
Bevillinger 2004	7 600 000		2 600 000	2 300 000	1 800 000	900 000
I alt	28 728 637	8 850 000	6 400 000	6 000 000	4 500 000	2 978 637

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne i forbindelse med aktioner, der bidrager til færdiggørelsen, anvendelsen og udviklingen af det indre marked, herunder især:

- bestræbelser på at bringe EU tættere på borgerne og virksomhederne, herunder videreførelse og intensivning af dialogen med borgerne og virksomhederne gennem foranstaltninger, der skal gøre det indre marked mere effektivt og sikre, at borgerne og virksomhederne i størst muligt omfang har adgang til de rettigheder og muligheder, der er knyttet til åbningen og udvidelsen af det indre marked uden grænser, og får det fulde udbytte heraf, samt gennem foranstaltninger til opfølgning og evaluering af, hvordan borgerne og virksomhederne udøver og udnytter deres rettigheder og muligheder i praksis med henblik på at identificere eventuelle hindringer herfor og gøre det nemmere at fjerne disse hindringer
- gennemførelse og opfølgning af bestemmelserne om offentlige kontrakter med henblik på at sikre, at de reelt er åbne og fungerer optimalt, herunder oplysning og uddannelse af de forskellige aktører på disse markeder; indførelse og anvendelse af nye teknologier på disse markeder forskellige operationelle områder; løbende tilpasning af love og administrative bestemmelser til udviklingen på disse markeder, især i forbindelse med globaliseringen og eksisterende eller potentielle internationale aftaler
- forbedring af det lovgivningsmæssige miljø for borgere og virksomheder gennem prøvepanelet af erhvervsfolk (EBTP), eventuelt støttet af PR-aktiviteter samt oplysnings- og undervisningsinitiativer; fremme af samarbejde, udbygning af samordningen af lovgivningen om selskabsret og støtte til oprettelse af europæiske aktieselskaber og EØFG
- styrkelse af det administrative samarbejde, forbedring af anvendelsen af lovgivningen om det indre marked medlemsstaterne imellem og støtte til det administrative samarbejde mellem de myndigheder, der skal iværksætte lovgivningen om det indre marked
- etablering af et system, der effektivt og virkningsfuldt kan behandle problemer, som borgere eller virksomheder står over for som følge af, at en offentlig myndighed i en anden medlemsstat anvender lovgivningen om det indre marked forkert; feedback gennem Solvit-systemet via et online-databasesystem, som alle koordinationscentre har adgang til, og som borgerne og virksomhederne også vil få adgang til; støtte til initiativet gennem uddannelsesaktioner, PR-kampagner og målrettede aktioner, som bl.a. kan omfatte støtte til visse af de involverede parter

KOMMISSIONEN

AFSNIT 12 — DET INDRE MARKED

KAPITEL 12 02 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GD FOR DET INDRE MARKED (fortsat)**12 02 01** (fortsat)

- interaktiv politikudformning indgår, for så vidt som den vedrører det indre markeds færdiggørelse, udvikling og funktion, i Kommissionens arbejdsfilosofi og de initiativer til lovregulering, der har til formål bedre at opfylde borgernes, forbrugernes og virksomhedernes behov; bevillinger fra denne post kan bruges til at yde støtte til medlemsstater og tredjeparter for at hjælpe dem med at tilslutte sig og deltage i initiativet med interaktiv politikudformning; de vil dække uddannelse, oplysning og netværksaktioner til fordel for sådanne deltagere for at gøre EU's politikudformning vedrørende det indre marked mere omfattende og effektiv og som en del af processen med at vurdere den faktiske virkning af politikker for det indre marked (eller mangelen på politikker) i marken
- samlet gennemgang af bestemmelserne med henblik på nødvendige ændringer og analyse af effektiviteten af de foranstaltninger, der er truffet for at få det indre marked til at fungere efter hensigten, og evaluering af det indre markeds samlede virkning for virksomhederne og økonomien, herunder køb af data og adgang for Kommissionens tjenestegrene til eksterne databaser; målrettede aktioner, der skal øge forståelsen af, hvorledes det indre marked fungerer og belønne aktiv deltagelse i dets opbygning
- aktioner, der har til formål at sikre færdiggørelsen og forvaltningen af det indre marked, især hvad angår pension, databeskyttelse (herunder foranstaltninger til at sikre en høj grad af beskyttelse både i EU og med hensyn til personoplysninger, der eksporteres til lande uden for EU), intellektuel og industriel ejendomsret, elektronisk handel og kommerciel kommunikation, især udarbejdelsen af forslag til skabelse af et fællesskabspatent og en jurisdiktion for dette
- styrkelse og udvikling af de finansielle markeder, både hvad angår kapitalmarkedet og markedet for finansielle tjenester for virksomhederne og borgerne; tilpasning af vilkårene for disse markeder, særlig hvad angår overvågning og regulering af de erhvervsdrivendes aktiviteter og af transaktionerne, under hensyntagen til udviklingen på fællesskabs- og verdensplan, indførelsen af euroen og de nye finansielle instrumenter
- forbedring af betalingssystemerne i det indre marked, nedsættelse af omkostningerne og forkortelse af fristerne i forbindelse med disse foranstaltninger under hensyntagen til dimensionen af det indre marked; udvikling af de tekniske aspekter vedrørende indførelse af et eller flere betalingssystemer på grundlag af Kommissionens meddelelser; støtte til organer i samarbejdsnettet for at lette behandlinger af klagesager på tværs af grænserne
- udvikling og styrkelse af de eksterne aspekter af de nugældende direktiver for penge- og finansieringsinstitutter, gensidig anerkendelse af finansielle instrumenter i forhold til tredjelande, internationale forhandlinger og hjælp til tredjelande til indførelse af markedsøkonomi
- planlægning, udarbejdelse og gennemførelse af et automatisk system til informationsudveksling og samarbejde om analyse og undersøgelse af relevante oplysninger om forhold, der kan være tegn på hvidvaskning af penge; etablering af passende beskyttede kommunikationskanaler mellem finansielle efterretningsenheder via fiu.net-initiativet til fordel for medlemsstaterne eller andre organisationer; bevillingerne kan også dække gennemførelsen af undersøgelser, uddannelse og oplysningsarbejde
- analyse af virkningen af foranstaltninger som opfølgning til den gradvise liberalisering af posttjenesterne, koordinering af Fællesskabets politik med hensyn til posttjenester i relation til internationale systemer og især deltagelse i aktiviteterne i Verdenspostforeningen (UPU), samarbejde med landene i Central- og Østeuropa; de praktiske følger af gennemførelsen af GATT-regler i postsektoren og overlappning med UPU-regulativer
- gennemførelse af fællesskabsbestemmelser og internationale bestemmelser om forebyggelse af »hvidvaskning« af kapital, herunder deltagelse i mellemstatslige eller ad hoc-aktioner på dette område; tilskud og andre omkostninger i forbindelse med Kommissionens deltagelse i Den Finansielle Aktionsgruppe vedrørende Hvidvaskning af Penge, der er oprettet under Organisationen for Økonomisk Samarbejde og Udvikling (OECD)

Til gennemførelsen af disse mål dækker bevillingen også udgifter til høringer, undersøgelser, forskellige tilskud, udarbejdelse og fremstilling af kommunikations-, oplysnings- eller uddannelsesmateriale (trykt og audiovisuelt, evalueringer, edb-værktøjer, indsamling og formidling af oplysninger, vejledning og rådgivning af virksomhederne og borgerne).

De under denne konto opførte bevillinger suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i overensstemmelse med aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle beføjelser som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Meddelelse fra Kommissionen — Metodik til horisontal evaluering af tjenesteydelser af almindelig økonomisk interesse (KOM(2002) 331 endelig udg.).

KAPITEL 12 03 — DET INDRE MARKED FOR VARER OG TJENESTEYDELSER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
12 03	DET INDRE MARKED FOR VARER OG TJENESTEYDELSER							
12 03 01	Tilskud til Kontoret for Harmonisering i det Indre Marked							
12 03 01 01	Kontoret for Harmonisering i det Indre Marked — Tilskud til afsnit 1 og 2	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
12 03 01 02	Kontoret for Harmonisering i det Indre Marked — Tilskud til afsnit 3	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
	<i>Artikel 12 03 01 — Subtotal</i>		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
	Kapitel 12 03 — I alt		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

KOMMISSIONEN
AFSNIT 12 — DET INDRE MARKED

KAPITEL 12 03 — DET INDRE MARKED FOR VARER OG TJENESTEYDELSER (fortsat)

12 03 01 Tilskud til Kontoret for Harmonisering i det Indre Marked

12 03 01 01 Kontoret for Harmonisering i det Indre Marked — Tilskud til afsnit 1 og 2
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne artikel skal dække kontorets personale- og driftsudgifter (afsnit 1 og 2).

Kontoret skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis kontoret anmoder om det.

KAPITEL 12 03 — DET INDRE MARKED FOR VARER OG TJENESTEYDELSER (fortsat)

12 03 01 (fortsat)

12 03 01 01 (fortsat)

Godkendte stillinger (EU-15)

Kategori og lønklasse	Personale			
	2003		2004	
	Godkendt		Godkendt	
			Faste	Midlertidige
A 1				1
A 2	4			3
A 3	19		5	17
A 4			11	
LA 4			1	
A 5			34	3
LA 5			2	
A 6			38	3
A 7			19	19
LA 7				2
A 8				
I alt A	169		110	48
B 1			18	2
B 2			18	2
B 3			49	15
B 4			35	9
B 5			13	24
I alt B	196		133	52
C 1			24	3
C 2			29	8
C 3			88	28
C 4			67	34
C 5			—	33
I alt C	322		208	106
D 1			3	1
D 2			6	4
D 3			—	4
D 4			—	—
I alt D	18		9	9
I alt	715		460	215
Tilsammen	715		675	

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 40/94 af 20. december 1993 om EF-varemærker (EFT L 11 af 14.1.1994, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 12 — DET INDRE MARKED

KAPITEL 12 03 — DET INDRE MARKED FOR VARER OG TJENESTEYDELSER (fortsat)

12 03 01 (fortsat)

12 03 01 02 Kontoret for Harmonisering i det Indre Marked — Tilskud til afsnit 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne konto skal udelukkende dække kontorets aktionsudgifter i forbindelse med arbejdsprogrammet (afsnit 3).

Under budgetproceduren, i løbet af regnskabsåret eller i forbindelse med udarbejdelsen af en ændringskrivelse eller et ændringsbudget giver Kommissionen budgetmyndigheden forhåndsplysning om eventuelle ændringer i agenturernes budget. Denne procedure er i overensstemmelse med gennemskuelighedsbestemmelserne i den interinstitutionelle erklæring af 17. november 1995 som udtrykt i den adfærdskodeks, som er indgået af Europa-Parlamentet, Kommissionen og agenturerne.

Overslaget over regnskabsårets indtægter og udgifter er som følger:

Indtægter

— »Tilskud fra Det Europæiske Fællesskab«	p.m.
— »Indtægter hidrørende fra Kontorets drift«	105 465 000
— »Saldo fra foregående regnskabsår«	55 368 371
I alt	160 833 371

Udgifter

— afsnit 1 »Personale«	55 344 300
— afsnit 2 »Driftsudgifter«	26 893 200
— afsnit 3 »Aktionsudgifter«	21 316 000
— afsnit 10 »Regnskabsårets overskud«	57 279 871
I alt	160 833 371

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 40/94 af 20. december 1993 om EF-varemærker (EFT L 11 af 14.1.1994, s. 1).

KAPITEL 12 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
12 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
12 49 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet det indre marked							
12 49 04 01	Gennemførelse og udvikling af det indre marked — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	1 500 000	1 800 000	1 800 000	1 330 529,93	1 352 285,94
	<i>Artikel 12 49 04 — Subtotal</i>		—	1 500 000	1 800 000	1 800 000	1 330 529,93	1 352 285,94
	Kapitel 12 49 — I alt		—	1 500 000	1 800 000	1 800 000	1 330 529,93	1 352 285,94

KOMMISSIONEN
AFSNIT 12 — DET INDRE MARKED

KAPITEL 12 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

12 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet det indre marked

12 49 04 01 Gennemførelse og udvikling af det indre marked — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	1 500 000	1 800 000	1 800 000	1 330 529,93	1 352 285,94

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 800 000	1 800 000	—			
Bevillinger 2004	—		1 500 000			– 1 500 000 (¹)
I alt	1 800 000	1 800 000	1 500 000			– 1 500 000

(¹) Dette beløb skal forhøjes i forbindelse med opsamlingsoverførslen.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække afviklingen af forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

KAPITEL 12 50 — RESULTATEFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET DET INDRE MARKED

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
12 50	RESULTATEFACILITET FOR POLITIKOMRÅ- DET DET INDRE MARKED							
12 50 01	Resultatfacilitet for udgiftsområde 3	3	154 500	154 500				
	Kapitel 12 50 — I alt		154 500	154 500				

KOMMISSIONEN
AFSNIT 12 — DET INDRE MARKED

KAPITEL 12 50 — RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET DET INDRE MARKED (fortsat)

12 50 01 Resultatfacilitet for udgiftsområde 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
154 500	154 500				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	154 500					
I alt	154 500					

Anmærkninger

Denne bevilling overføres om nødvendigt til administrative eller operationelle artikler og/eller konti under dette politikområde.

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL GD FOR DET INDRE MARKED
- OFFENTLIGE INDKØB
- FINANSIELLE TJENESTER OG KAPITALMARKEDER
- VIDENØKONOMIEN
- DEN EKSTERNE DIMENSION AF DET INDRE MARKED

AFSNIT 13
REGIONALPOLITIK

AFSNIT 13
REGIONALPOLITIK

Overordnede mål

Formålet med denne politik er at styrke den økonomiske og sociale samhørighed ved at nedbringe forskellene i regional udvikling i EU.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
13 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET REGIONALPOLITIK	69 510 039	69 510 039	59 405 570	59 405 570	51 716 658,70	51 716 658,70
13 02	POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING	12 821 379	12 500 000	20 999 809	20 643 000	31 955 636,41	23 897 393,65
13 03	DEN EUROPÆISKE FOND FOR REGIONALUDVIKLING OG ANDRE REGIONALE INTERVENTIONER	18 160 707 326	15 087 107 802	17 816 579 356	13 505 624 218	17 935 214 141,24	11 279 147 249,47
13 04	SAMHØRIGHEDSFONDEN	2 784 500 000	2 641 600 000	2 838 000 000	2 649 000 000	2 787 989 716,73	3 147 834 999,15
13 05	FØRTILTRÆDELSERINTERVENTIONER I TILKNYTNING TIL STRUKTURPOLITIKKERNE	451 200 000	653 800 000	1 117 500 000	700 000 000	1 107 436 034,54	393 556 478,76
13 06	FORVALTNING AF SOLIDARITETS-FONDEN	p.m.	p.m.	104 789 000	p.m.	728 000 000,—	728 000 000,—
13 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING	—	5 100 000	16 499 954	22 415 000	8 854 145,47	10 291 479,52
	Afsnit 13 — I alt	21 478 738 744	18 469 617 841	21 973 773 689	16 957 087 788	22 651 166 333,09	15 634 444 259,25

KOMMISSIONEN
AFSNIT 13 — REGIONALPOLITIK

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	487	449	453
Støttest personale — Artikel XX 01 02 (tidligere afsnit A-7)	78	86	28
Andet støttest personale	40	35	33
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	41	27	25
I alt	646	597	539

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 13
REGIONALPOLITIK

KAPITEL 13 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET REGIONALPOLITIK

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
13 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET REGIONALPOLITIK							
13 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet regionalpolitik	5	44 460 003 ⁽¹⁾	44 460 003 ⁽²⁾	40 058 214	40 058 214	35 982 096,41	35 982 096,41
13 01 02	Udgifter til eksternt personale og andre administrationsudgifter til støttefunktioner inden for politikområdet regionalpolitik							
13 01 02 01	Eksternt personale	5	5 779 266	5 779 266	5 953 930	5 953 930	2 491 371,87	2 491 371,87
13 01 02 11	Andre administrationsudgifter	5	3 457 417	3 457 417	3 177 686	3 177 686	2 723 649,56	2 723 649,56
	<i>Artikel 13 01 02 — Subtotal</i>		9 236 683	9 236 683	9 131 616	9 131 616	5 215 021,43	5 215 021,43
13 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet regionalpolitik	5	11 213 353	11 213 353	9 215 740	9 215 740	10 354 540,86	10 354 540,86
13 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet regionalpolitik							
13 01 04 01	Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU) — Udgifter til den administrative forvaltning	2.1	2 000 000	2 000 000				
13 01 04 02	Førtiltrædelsesinstrument på strukturuområdet — Udgifter til den administrative forvaltning	7.2	2 100 000	2 100 000				
13 01 04 03	Samhørighedsfonden — Udgifter til den administrative forvaltning	2.2	500 000	500 000	1 000 000	1 000 000	165 000,—	165 000,—
	<i>Artikel 13 01 04 — Subtotal</i>		4 600 000	4 600 000	1 000 000	1 000 000	165 000,—	165 000,—
	Kapitel 13 01 — I alt		69 510 039	69 510 039	59 405 570	59 405 570	51 716 658,70	51 716 658,70

⁽¹⁾ En bevilling på 114 589 EUR er opført under kapitel 31 01.

⁽²⁾ En bevilling på 114 589 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 13 — REGIONALPOLITIK

KAPITEL 13 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET REGIONALPOLITIK (fortsat)

13 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet regionalpolitik

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 44 460 003	40 058 214	35 982 096,41
(¹) En bevilling på 114 589 EUR er opført under kapitel 31 01.		

13 01 02 Udgifter til eksternt personale og andre administrationsudgifter til støttefunktioner inden for politikområdet regionalpolitik

13 01 02 01 Eksternt personale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 779 266	5 953 930	2 491 371,87

13 01 02 11 Andre administrationsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 457 417	3 177 686	2 723 649,56

13 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet regionalpolitik

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
11 213 353	9 215 740	10 354 540,86

13 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet regionalpolitik

13 01 04 01 Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU) — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 000 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de udgifter til teknisk bistand i henhold til artikel 23 i Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999, der skal finansieres af EFRU.

Den tekniske bistand omfatter forberedelse, opfølgning, evaluering, kontrol og forvaltning af gennemførelsen af EFRU i Kommissionen.

Denne bevilling dækker bl.a.:

- støtteudgifter (dagpenge, uddannelse, møder og tjenesterejser)
- informations- og publikationsudgifter
- udgifter til informationsteknologi og telekommunikation
- kontrakter med tjenesteydere
- udgifter til midlertidigt personale (nationale eksperter, individuelle eksperter, hjælpeansatte, vikarer og lokalt ansatte) indtil højst 2 300 000 EUR.

KAPITEL 13 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET REGIONALPOLITIK (fortsat)**13 01 04** (fortsat)

13 01 04 02 Førtiltrædelsesinstrument på strukturområdet — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 100 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til teknisk og administrativ bistand i Kommissionen i tilknytning til interventionerne fra Førtiltrædelsesinstrumentet på strukturområdet.

13 01 04 03 Samhørighedsfonden — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
500 000	500 000	1 000 000	1 000 000	165 000,—	165 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til teknisk og administrativ bistand i Kommissionen i tilknytning til interventionerne fra Samhørighedsfonden.

Retsgrundlag

Se artikel 13 04 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 13 — REGIONALPOLITIK

KAPITEL 13 02 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
13 02	POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING							
13 02 01	<i>Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU) — Operationel teknisk bistand</i>	2.1	12 821 379	12 500 000	20 999 809	20 643 000	31 955 636,41	23 897 393,65
	Kapitel 13 02 — I alt		12 821 379	12 500 000	20 999 809	20 643 000	31 955 636,41	23 897 393,65

KAPITEL 13 02 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING (fortsat)

13 02 01 Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU) — Operationel teknisk bistand

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
12 821 379	12 500 000	20 999 809	20 643 000	31 955 636,41	23 897 393,65

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	49 136 116	20 643 000	6 542 466			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	20 999 809		5 957 534	15 042 275		
Bevillinger 2004	12 821 379			6 410 690	6 410 689	
I alt	82 957 304	20 643 000	12 500 000	21 452 965	6 410 689	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække teknisk bistand i henhold til artikel 23 i Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999, der finansieres af EFRU.

Den tekniske bistand dækker forberedelse, opfølgning, evaluering, kontrol og forvaltning i forbindelse med gennemførelsen af EFRU's interventioner uden for Kommissionen.

Denne bevilling dækker bl.a.:

- støtteudgifter (dagpenge, uddannelse, møder og tjenesterejser)
- udgifter til information og publikation
- udgifter til informationsteknologi og til telekommunikation
- tjenesteydelseskontrakter.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1105/2003 (EUT L 158 af 27.6.2003, s. 3).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1261/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 43).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 13 — REGIONALPOLITIK

KAPITEL 13 03 — DEN EUROPÆISKE FOND FOR REGIONALUDVIKLING OG ANDRE REGIONALE INTERVENTIONER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
13 03	DEN EUROPÆISKE FOND FOR REGIONALUDVIKLING OG ANDRE REGIONALE INTERVENTIONER							
13 03 01	Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU) — Mål 1	2.1	13 805 800 241	11 329 895 654	13 424 966 295	9 012 597 000	13 427 527 623,—	8 920 222 328,32
13 03 02	Særligt støtteprogram for fred og forskning i Nordirland og grænseområdet i Irland	2.1	60 680 000	58 544 000	60 120 000	78 644 115	58 480 006,—	0,—
13 03 03	Afslutning af tidligere programmer — Mål 1	2.1	p.m.	250 626 336	p.m.	529 363 705	0,—	380 159 725,77
13 03 04	Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU) — Mål 2	2.1	3 184 193 001	2 569 324 164	3 267 054 622	2 569 400 000	3 348 594 739,—	1 279 210 488,11
13 03 05	Afslutning af tidligere programmer — Mål 2	2.1	p.m.	119 718 930	p.m.	518 650 177	0,—	173 190 178,07
13 03 06	Urban	2.1	128 961 104	71 345 963	125 900 000	65 861 000	126 300 000,—	21 870 815,89
13 03 07	Afslutning af tidligere programmer — EF-initiativer	2.1	p.m.	86 517 855	p.m.	83 640 287	0,—	114 042 495,14
13 03 08	Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU) — Nyskabende foranstaltninger	2.1	34 479 021	70 000 000	61 638 439	24 575 000	94 549 119,66	67 481 687,77
13 03 09	Afslutning af tidligere programmer — Faglig bistand og fornyende foranstaltninger	2.1	p.m.	6 326 759	p.m.	51 718 934	1 285 293,58	40 448 997,30
13 03 10	Gennemførelse af andre foranstaltninger af regional karakter	3	—	—	—	p.m.	0,—	0,—
13 03 11	Program for modernisering af tekstil- og beklædningsindustrien i Portugal	3	—	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—
13 03 12	Fællesskabsbidrag til Den Internationale Fond for Irland	3	15 000 000	15 000 000	p.m. (¹)	3 000 000 (²)	15 000 000,—	15 000 000,—
13 03 13	Fællesskabsinitiativet Interreg III	2.1	931 593 959	499 808 141	876 900 000	563 259 000	833 477 360,—	265 420 533,10
13 03 14	Støtte til regioner, der grænser op til kandidatlande	2.1	p.m.	10 000 000	p.m.	4 915 000	30 000 000,—	2 100 000,—
	Kapitel 13 03 — I alt		18 160 707 326	15 087 107 802	17 816 579 356	13 505 624 218	17 935 214 141,24	11 279 147 249,47

(¹) En bevilling på 15 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 12 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 13 03 — DEN EUROPÆISKE FOND FOR REGIONALUDVIKLING OG ANDRE REGIONALE INTERVENTIONER (fortsat)*Anmærkninger*

I artikel 39 i forordning (EF) nr. 1260/1999 fastsættes, at der skal foretages finansielle korrektioner, og at de eventuelle indtægter herfra skal opføres under konto 6 5 0 0 i indtægtsoversigten. Sådanne indtægter kan i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) medføre, at der afsættes yderligere bevillinger i de særlige tilfælde, hvor det er nødvendigt af hensyn til risikoen for, at tidligere foretagne korrektioner annulleres eller reduceres.

I forordning (EF) nr. 1260/1999 fastsættes, hvordan acontobeløbet skal refunderes, uden at det mindsker strukturfondsdeltagelsen i den pågældende intervention. De eventuelle indtægter, som stammer fra refusion af acontobeløb, og som opføres under konto 6 1 5 7 i indtægtsoversigten, anvendes til supplerende bevillinger i henhold til artikel 18 og 157 i forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002.

Det særlige freds- og forsoningsprogram fortsættes i overensstemmelse med beslutningerne fra Det Europæiske Råd i Berlin, hvor der også blev afsat 500 mio. EUR til programmets nye gyldighedsperiode. Programmet vil kunne videreføres på betingelse af, at additionalitetsprincippet overholdes i fuldt omfang. Kommissionen forelægger Europa-Parlamentet en årsberetning om denne foranstaltning.

Tiltagene til bedrageribekæmpelse finansieres over artikel 24 02 01.

Retsgrundlag

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 158, 159 og 161.

Konklusionerne fra Det Europæiske Råd i Berlin den 24. og 25. marts 1999.

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1105/2003 (EUT L 158 af 27.6.2003, s. 3).

13 03 01**Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU) — Mål 1***Tal (Opdelte bevillinger)*

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
13 805 800 241	11 329 895 654	13 424 966 295	9 012 597 000	13 427 527 623,—	8 920 222 328,32

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

	Forpligtelser	Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	18 716 564 070	9 012 597 000	9 703 967 070			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	—	—	—	—		
Bevillinger 2003	13 424 966 295		1 435 928 584	11 989 037 711		
Bevillinger 2004	13 805 800 241			4 141 740 072	9 664 060 169	
I alt	45 947 330 606	9 012 597 000	11 139 895 654	16 130 777 783	9 664 060 169	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække tilskuddene fra Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU) under mål 1 til forpligtelserne for programmeringsperioden 2000-2006.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1261/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 43).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 13 — REGIONALPOLITIK

KAPITEL 13 03 — DEN EUROPÆISKE FOND FOR REGIONALUDVIKLING OG ANDRE REGIONALE INTERVENTIONER (fortsat)

13 03 02 Særligt støtteprogram for fred og forsoning i Nordirland og grænseområdet i Irland

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
60 680 000	58 544 000	60 120 000	78 644 115	58 480 006,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	151 699 300	78 644 115	48 544 000			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	60 120 000			60 120 000		
Bevillinger 2004	60 680 000				60 680 000	
I alt	272 499 300	78 644 115	48 544 000	60 120 000	60 680 000	

Anmærkninger

Det særlige freds- og forsoningsprogram fortsættes i overensstemmelse med ovenfor nævnte beslutninger fra Det Europæiske Råd i Berlin, hvor der også blev afsat 500 mio. EUR til programmets nye gyldighedsperiode. Programmet vil kunne videreføres på betingelse af, at additionalitetsprincippet overholdes i fuldt omfang. Kommissionen forelægger Europa-Parlamentet en årsberetning om denne foranstaltning.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1105/2003 (EUT L 158 af 27.6.2003, s. 3).

Kommissionens beslutning 1999/501/EF af 1. juli 1999 om fastsættelse af vejledende fordeling på de enkelte medlemsstater af forpligtelsesbevillinger under strukturfondenes mål 1 for perioden 2000 til 2006 (EFT L 194 af 27.7.1999, s. 49), særlig betragtning 5.

Konklusionerne fra Det Europæiske Råds møde den 24.- 25. marts 1999 i Berlin, særlig punkt 44, litra b).

KAPITEL 13 03 — DEN EUROPÆISKE FOND FOR REGIONALUDVIKLING OG ANDRE REGIONALE INTERVENTIONER (fortsat)

13 03 03 Afslutning af tidligere programmer — Mål 1

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	250 626 336	p.m.	529 363 705	0,—	380 159 725,77

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

	Forpligtelser	Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	4 286 554 138	2 201 201 413	250 626 336			1 834 726 389
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	45 000	45 000				
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	4 286 599 138	2 201 246 413	250 626 336			1 834 726 389 ⁽¹⁾

(¹) Beløbet under Senere regnskabsår vil kunne frigøres senere.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af uindfriede forpligtelser for tidligere programmeringsperioder for de tidligere mål 1 og 6 over EFRU.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 af 24. juni 1988 om strukturfondenes opgaver og effektivitet samt om samordningen af deres interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 185 af 15.7.1988, s. 9), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4254/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 15), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2083/93 (EFT L 193 af 31.7.1993, s. 34).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1261/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 43).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 13 — REGIONALPOLITIK

KAPITEL 13 03 — DEN EUROPÆISKE FOND FOR REGIONALUDVIKLING OG ANDRE REGIONALE INTERVENTIONER (fortsat)

13 03 04 Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU) — Mål 2

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
3 184 193 001	2 569 324 164	3 267 054 622	2 569 400 000	3 348 594 739,—	1 279 210 488,11

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	6 210 823 319	2 569 400 000	2 569 324 164			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	—	—				
Bevillinger 2003	3 267 054 622			3 267 054 622		
Bevillinger 2004	3 184 193 001			1 592 096 501	1 592 096 500	
I alt	12 662 070 942	2 569 400 000	2 569 324 164	4 859 151 123	1 592 096 500	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække tilskuddene fra Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU) under mål 2 til forpligtelserne for programmeringsperioden 2000-2006.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1261/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 43).

KAPITEL 13 03 — DEN EUROPÆISKE FOND FOR REGIONALUDVIKLING OG ANDRE REGIONALE INTERVENTIONER (fortsat)

13 03 05 Afslutning af tidligere programmer — Mål 2

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	119 718 930	p.m.	518 650 177	0,—	173 190 178,07

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

	Forpligtelser	Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	1 986 849 689	988 895 723	119 718 930			878 235 036
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	1 986 849 689	988 895 723	119 718 930			878 235 036 ⁽¹⁾

(¹) Beløbet under Senere regnskabsår vil kunne frigøres senere.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af de uindfrie forpligtelser for tidligere programmeringsperioder for de tidligere mål 2 og 5b over de tre fonde (EFRU, ESF og EUGFL, Udviklingssektionen).

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 af 24. juni 1988 om strukturfondenes opgaver og effektivitet samt om samordningen af deres interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 185 af 15.7.1988, s. 9), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4254/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 15), ændret ved forordning (EØF) nr. 2083/93 (EFT L 193 af 31.7.1993, s. 34).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1261/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 43).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 13 — REGIONALPOLITIK

KAPITEL 13 03 — DEN EUROPÆISKE FOND FOR REGIONALUDVIKLING OG ANDRE REGIONALE INTERVENTIONER (fortsat)

13 03 06

Urban

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
128 961 104	71 345 963	125 900 000	65 861 000	126 300 000,—	21 870 815,89

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	170 804 709	65 861 000	71 345 963			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	125 900 000			125 900 000		
Bevillinger 2004	128 961 104				128 961 104	
I alt	425 665 813	65 861 000	71 345 963	125 900 000	128 961 104	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække interventionerne fra EF-initiativet Urban II, som tager sigte på økonomisk og social genoprettelse af kriseramte byer og forstæder med henblik på at fremme en bæredygtig udvikling af byområder.

Et vejledende beløb på højst 2 % af initiativets budgetramme vil blive afsat til finansieringen af den faglige bistand. Den faglige bistand, der gennemføres på Kommissionens initiativ, vil kunne finansieres med indtil 100 % af de samlede omkostninger.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1261/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 43).

Meddelelse fra Kommissionen til medlemsstaterne af 28. april 2000 om retningslinjer for et fællesskabsinitiativ vedrørende økonomisk og social revitalisering af kriseramte byer og bydele for at fremme en bæredygtig byudvikling — Urban II (EFT C 141 af 19.5.2000, s. 8).

KAPITEL 13 03 — DEN EUROPÆISKE FOND FOR REGIONALUDVIKLING OG ANDRE REGIONALE INTERVENTIONER (fortsat)

13 03 07 Afslutning af tidligere programmer — EF-initiativer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	86 517 855	p.m.	83 640 287	0,—	114 042 495,14

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 546 825 839	646 108 746	86 517 855			814 199 238
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	—	—				
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	1 546 825 839	646 108 746	86 517 855			814 199 238 ⁽¹⁾

(¹) Beløbet under Senere regnskabsår vil kunne frigøres senere.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af de uindfriede EFRU-forpligtelser i forbindelse med EF-initiativer fra før programmeringsperioden 2000-2006.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 af 24. juni 1988 om strukturfondenes opgaver og effektivitet samt om samordningen af deres interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 185 af 15.7.1988, s. 9), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4254/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 15), ændret ved forordning (EØF) nr. 2083/93 (EFT L 193 af 31.7.1993, s. 34).

Rådets forordning (EØF) nr. 4255/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår Den Europæiske Socialfond (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 21), ændret ved forordning (EØF) nr. 2084/93 (EFT L 193 af 31.7.1993, s. 39).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1261/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 43).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 13. maj 1992 om retningslinjerne for de operationelle programmer, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende regioner, der er meget afhængige af tekstil- og beklædningssektoren (Retex) (EFT C 142 af 4.6.1992, s. 5).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for globaltilskud og integrerede operationelle programmer, i forbindelse med hvilke medlemsstaterne opfordres til at indsende ansøgninger om tilskud, som led i et EF-initiativ til omstrukturering af fiskeriet (Pesca) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 13 — REGIONALPOLITIK

KAPITEL 13 03 — DEN EUROPÆISKE FOND FOR REGIONALUDVIKLING OG ANDRE REGIONALE INTERVENTIONER (fortsat)**13 03 07** (fortsat)

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende byzonerne (Urban) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 6).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer og globaltilskud, som medlemsstaterne opfordres til at foreslå inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende tilpasning af små og mellemstore virksomheder til det indre marked (SMV-initiativet) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 10).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for Retex-initiativet (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 17).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer og globaltilskud, som medlemsstaterne opfordres til at foreslå inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende omstilling af våbenindustrien (Konver) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 18).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer og globaltilskud, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende økonomisk omstilling i de jern- og stålproducerende områder (Resider II) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 22).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer og globaltilskud, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende økonomisk omstilling i kulområderne (Rechar II) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 26).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer og globaltilskud, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende »Omstilling af arbejdskraften til ændringerne inden for industrien (Adapt)«, som har til formål at fremme beskæftigelsen og arbejdskraftens tilpasning til de industrielle ændringer (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 30).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer og globaltilskud, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende »Beskæftigelse og udvikling af de menneskelige ressourcer«, som har til formål at fremme beskæftigelsen, især ved udvikling af de menneskelige ressourcer (Emploi) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 36).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende regioner beliggende i de yderste randområder (Regis II) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 44).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for globaltilskud og integrerede operationelle programmer, i forbindelse med hvilke medlemsstaterne opfordres til at indsende ansøgninger om tilskud, som led i et EF-initiativ til udvikling af landdistrikter (Leader II) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 48).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 15. juni 1994 om retningslinjerne for de operationelle programmer, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende udvikling af grænseområder, grænseoverskridende samarbejde og udvalgte energinet (Interreg II) (EFT C 180 af 1.7.1994, s. 60).

Meddelelse til medlemsstaterne af 16. maj 1995 om retningslinjerne for et initiativ i forbindelse med det særlige støtteprogram for fred og forsoning i Nordirland og de tilgrænsende counties i Irland (Peace I-programmet) (EFT C 186 af 20.7.1995, s. 3).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 8. maj 1996 om retningslinjerne for de operationelle programmer, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende byzonerne (Urban) (EFT C 200 af 10.7.1996, s. 4).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 8. maj 1996 om ændrede retningslinjer for de operationelle programmer og globaltilskud, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende »Beskæftigelse og udvikling af de menneskelige ressourcer« med henblik på at fremme beskæftigelsen, især ved udvikling af de menneskelige ressourcer (EFT C 200 af 10.7.1996, s. 13).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 8. maj 1996 om retningslinjerne for de operationelle programmer og globaltilskud, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af et EF-initiativ vedrørende »Omstilling af arbejdskraften til ændringerne inden for industrien«, som har til formål at fremme beskæftigelsen og arbejdskraftens tilpasning til de industrielle ændringer (Adapt) (EFT C 200 af 10.7.1996, s. 7).

Kommissionens meddelelse til medlemsstaterne af 8. maj 1996 om retningslinjerne for de operationelle programmer, som medlemsstaterne opfordres til at udarbejde inden for rammerne af EF-initiativet Interreg vedrørende tværnationalt samarbejde om arealanvendelse (Interreg II C) (EFT C 200 af 10.7.1996, s. 23).

Meddelelse fra Kommissionen til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget af 26. november 1997 om det særlige støtteprogram for fred og forsoning i Nordirland og de tilgrænsende counties i Irland (1995-1999) (Peace I-programmet) (KOM(97) 642 endelig udg.).

KAPITEL 13 03 — DEN EUROPÆISKE FOND FOR REGIONALUDVIKLING OG ANDRE REGIONALE INTERVENTIONER (fortsat)

13 03 08 Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU) — Nyskabende foranstaltninger

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
34 479 021	70 000 000	61 638 439	24 575 000	94 549 119,66	67 481 687,77

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	138 751 032	23 727 262	70 000 000			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	847 738	847 738				
Bevillinger 2003	61 638 439			61 638 439		
Bevillinger 2004	34 479 021			17 239 511	17 239 510	
I alt	235 716 230	24 575 000	70 000 000	78 877 950	17 239 510	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de fornyende foranstaltninger og den faglige bistand, som omhandles i artikel 22 og 23 i Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999, og som finansieres af EFRU.

De fornyende foranstaltninger omfatter undersøgelser, forsøgsprojekter og udveksling af erfaring. De tilsigter bl.a. at forbedre kvaliteten af strukturfondenes tiltag.

Den faglige bistand omfatter en række forberedelses-, opfølgings-, evaluerings-, kontrol- og forvaltningsforanstaltninger, som er nødvendige for gennemførelsen af EFRU inden for en ramme på 0,25 % af den årlige bevilling.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1105/2003 (EUT L 158 af 27.6.2003, s. 3).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1261/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 43).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 13 — REGIONALPOLITIK

KAPITEL 13 03 — DEN EUROPÆISKE FOND FOR REGIONALUDVIKLING OG ANDRE REGIONALE INTERVENTIONER (fortsat)

13 03 09 Afslutning af tidligere programmer — Faglig bistand og fornyende foranstaltninger

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	6 326 759	p.m.	51 718 934	1 285 293,58	40 448 997,30

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	83 733 733	63 587 553	6 326 759	13 819 421		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	1 657	1 657	—			
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	83 735 390	63 589 210	6 326 759	13 819 421		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indgået i tidligere programmeringsperioder af EFRU i forbindelse med fornyende foranstaltninger og som foranstaltninger til forberedelse, opfølgning og evaluering samt alle andre former for lignende faglig bistand, der fastsættes i forordningerne.

Den skal ligeledes dække tidligere flerårige foranstaltninger, især foranstaltninger, som er godkendt og iværksat i henhold til andre af de ovennævnte forordninger, og som ikke er blandt fondenes prioriterede foranstaltninger.

Bevillingen under denne artikel vil eventuelt også blive anvendt til at dække udgifter under EFRU til interventioner, for hvilke de tilhørende forpligtelsesbevillinger hverken er disponible eller fastsat i programmeringen for 2000-2006.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2088/85 af 23. juli 1985 om de integrerede Middelhavsprogrammer (EFT L 197 af 27.7.1985, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 af 24. juni 1988 om strukturfondenes opgaver og effektivitet samt om samordningen af deres interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 185 af 15.7.1988, s. 9), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 3193/94 (EFT L 337 af 24.12.1994, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 4254/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFT L 374 af 31.12.1988, s. 15), ændret ved forordning (EØF) nr. 2083/93 (EFT L 193 af 31.7.1993, s. 34).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1261/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 43).

KAPITEL 13 03 — DEN EUROPÆISKE FOND FOR REGIONALUDVIKLING OG ANDRE REGIONALE INTERVENTIONER (fortsat)

13 03 10 Gennemførelse af andre foranstaltninger af regional karakter

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	—	—	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	387 559	p.m.		387 559 ⁽¹⁾		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	387 559	p.m.	—	387 559		

(¹) Dette beløb skal formentlig frigøres.

Anmærkninger

Denne artikel er bestemt til at dække indfrielsen af tidligere forpligtelser under denne artikel.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 13 — REGIONALPOLITIK

KAPITEL 13 03 — DEN EUROPÆISKE FOND FOR REGIONALUDVIKLING OG ANDRE REGIONALE INTERVENTIONER (fortsat)

13 03 11 Program for modernisering af tekstil- og beklædningsindustrien i Portugal

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	p.m. (¹)	p.m.				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—		p.m.			
I alt	p.m.	p.m.	p.m.			

(¹) Efter fradrag af 61 971 000 EUR i form af fremførte betalingsbevillinger.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af programmet for modernisering af tekstil- og beklædningsindustrien i Portugal.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 852/95 af 10. april 1995 om økonomisk støtte til Portugal til et specifikt program til modernisering af tekstil- og beklædningsindustrien (EFT L 86 af 20.4.1995, s. 10).

KAPITEL 13 03 — DEN EUROPÆISKE FOND FOR REGIONALUDVIKLING OG ANDRE REGIONALE INTERVENTIONER (fortsat)

13 03 12 Fællesskabsbidrag til Den Internationale Fond for Irland

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
15 000 000	15 000 000	p.m. (¹)	3 000 000 (²)	15 000 000,—	15 000 000,—
(¹) En bevilling på 15 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 12 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	3 000 000	3 000 000				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	15 000 000 (¹)	12 000 000	3 000 000			
Bevillinger 2004	15 000 000		12 000 000	3 000 000		
I alt	33 000 000	15 000 000 (²)	15 000 000	3 000 000		
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 12 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække Fællesskabets bidrag til finansieringen af Den Internationale Fond for Irland, der er oprettet i henhold til den engelsk-irske aftale af november 1985, og som skal fremme den økonomiske og sociale udvikling og kontakterne, dialogen og forsoningen mellem de irske befolkninger.

Aktiviteterne under Den Internationale Fond for Irland kan supplere og støtte de aktiviteter, der fremmes af programmet til støtte for fredsprocessen i både Nordirland og Irland.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 214/2000 af 24. januar 2000 om finansielle bidrag fra Fællesskabet til Den Internationale Fond for Irland (EFT L 24 af 29.1.2000, s. 7).

Rådets forordning (EF) nr. 2236/2002 af 10. december 2002 om finansielle bidrag fra Fællesskabet til Den Internationale Fond for Irland (2003-2004) (EFT L 341 af 17.12.2002, s. 6).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 13 — REGIONALPOLITIK

KAPITEL 13 03 — DEN EUROPÆISKE FOND FOR REGIONALUDVIKLING OG ANDRE REGIONALE INTERVENTIONER (fortsat)

13 03 13 Fællesskabsinitiativet Interreg III

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
931 593 959	499 808 141	876 900 000	563 259 000	833 477 360,—	265 420 533,10

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 079 471 129	563 259 000	499 808 141			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	—	—	—			
Bevillinger 2003	876 900 000			876 900 000		
Bevillinger 2004	931 593 959			465 796 980	465 796 979	
I alt	2 887 965 088	563 259 000	499 808 141	1 342 696 980	465 796 979	

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække interventionerne i forbindelse med fællesskabsinitiativet Interreg III vedrørende grænseoverskridende, tværnationalt og interregionalt samarbejde i forlængelse af forpligtelserne i programmeringsperioden 2000-2006.

Et vejledende beløb på 2 % af initiativets budgetramme vil blive afsat til finansieringen af den faglige bistand. Den faglige bistand, der gennemføres på Kommissionens initiativ, vil kunne finansieres med indtil 100 % af de samlede omkostninger.

Der lægges særlig vægt på de grænseoverskridende aktiviteter, især på baggrund af udvidelsen, og på en bedre koordinering med Phare-, Tacis-, Ispa- og Meda-programmerne.

Denne bevilling er desuden beregnet til at dække udgifterne til koordinering af arbejdskraftens mobilitet og kvalifikationer i grænseområder. Der lægges passende vægt på samarbejdet med de fjernest beliggende randregioner.

Denne bevilling kan kombineres med bevillinger fra det grænseoverskridende samarbejde under Phare-programmet til fælles projekter ved de eksterne grænser mellem EU og ansøgerlandene.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1261/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 43).

Meddelelse fra Kommissionen til medlemsstaterne af 28. april 2000 om retningslinjer for et fællesskabsinitiativ vedrørende transeuropæisk samarbejde, der skal fremme en harmonisk og afbalanceret udvikling inden for det europæiske territorium — Interreg III (EFT C 143 af 23.5.2000, s. 6).

KAPITEL 13 03 — DEN EUROPÆISKE FOND FOR REGIONALUDVIKLING OG ANDRE REGIONALE INTERVENTIONER (fortsat)

13 03 14 Støtte til regioner, der grænser op til kandidatlande

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	10 000 000	p.m.	4 915 000	30 000 000,—	2 100 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	27 900 000	4 915 000	10 000 000			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	27 900 000	4 915 000	10 000 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal finansiere projekter i regioner, der grænser op til kandidatlande, i overensstemmelse med bestemmelserne for fællesskabsinitiativet Interreg III med henblik på grænseoverskridende, tværnationalt og interregionalt samarbejde.

Alle foranstaltninger tager højde for Kommissionens meddelelse om følgerne af EU's udvidelse for de regioner, der grænser op til ansøgerlandene — fællesskabsforanstaltning for grænseregionerne (KOM(2001) 437 endelig udg.).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 13 — REGIONALPOLITIK

KAPITEL 13 04 — SAMHØRIGHEDSFONDEN

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
13 04	SAMHØRIGHEDSFONDEN							
13 04 01	Samhørighedsfonden	2.2	2 784 500 000	2 641 600 000	2 838 000 000	2 649 000 000	2 787 989 716,73	3 147 834 999,15
	Kapitel 13 04 — I alt		2 784 500 000	2 641 600 000	2 838 000 000	2 649 000 000	2 787 989 716,73	3 147 834 999,15

KAPITEL 13 04 — SAMHØRIGHEDSFONDEN (fortsat)*Anmærkninger*

Rådets forordning (EF) nr. 1265/1999 af 21. juni 1999 om ændring af bilag II til forordning (EF) nr. 1164/94 om oprettelse af Samhørighedsfonden (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 62) fastslår, under hvilke betingelser der kan ske tilbagebetaling af forskud, som ikke bevirker, at strukturfondenes deltagelse i den pågældende foranstaltning begrænses. Eventuelle indtægter i kraft af tilbagebetalinger af forskud, som opføres under konto 6 1 5 7 i oversigten over indtægter, giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger i overensstemmelse med artikel 18 og 157 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

13 04 01**Samhørighedsfonden***Tal (Opdelte bevillinger)*

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 784 500 000	2 641 600 000	2 838 000 000	2 649 000 000	2 787 989 716,73	3 147 834 999,15

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	6 208 808 262	2 507 100 000	1 989 875 000	1 711 833 262			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	—	—		—			
Bevillinger 2003	2 838 000 000	141 900 000	425 700 000	811 523 738	1 458 876 262	—	
Bevillinger 2004	2 784 500 000		226 025 000	171 075 000	1 289 444 378	1 097 955 622	
I alt	11 831 308 262	2 649 000 000	2 641 600 000	2 694 432 000	2 748 320 640	1 097 955 622	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af Samhørighedsfonden og omfatter både foranstaltninger før regnskabsåret 2000 og foranstaltninger i den nye periode.

Foranstaltningerne til bekæmpelse af svig finansieres over artikel 24 02 01.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 566/94 af 10. marts 1994 om forlængelse af forordning (EØF) nr. 792/93 om oprettelse af et finansielt samhørighedsinstrument (EFT L 72 af 16.3.1994, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1164/94 af 16. maj 1994 om oprettelse af Samhørighedsfonden (EFT L 130 af 25.5.1994, s. 1), ændret ved forordning (EF) nr. 1264/1999 (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 57).

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 158 og 161.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 13 — REGIONALPOLITIK

KAPITEL 13 05 — FØRTILTRÆDELSESINTERVENTIONER I TILKNYTNING TIL STRUKTURPOLITIKKERNE

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
13 05	FØRTILTRÆDELSESINTERVENTIONER I TILKNYTNING TIL STRUKTURPOLITIKKERNE							
13 05 01	Førtiltrædelsesinstrument på strukturområdet							
13 05 01 01	Førtiltrædelsesinstrument på strukturområdet	7.2	451 200 000	178 000 000	368 775 000	231 000 000	361 124 347,54	72 060 124,76
13 05 01 02	Førtiltrædelsesinstrument på strukturområdet — Indstilling af førtiltrædelsesbistanden vedrørende otte ansøgerlande	7.2	p.m.	475 800 000	748 725 000	469 000 000	746 311 687,—	321 496 354,—
	<i>Artikel 13 05 01 — Subtotal</i>		451 200 000	653 800 000	1 117 500 000	700 000 000	1 107 436 034,54	393 556 478,76
	Kapitel 13 05 — I alt		451 200 000	653 800 000	1 117 500 000	700 000 000	1 107 436 034,54	393 556 478,76

KAPITEL 13 05 — FØRTILTRÆDELSESINTERVENTIONER I TILKNYTNING TIL STRUKTURPOLITIKKERNE (fortsat)

13 05 01 Førtiltrædelsesinstrument på strukturuområdet

Anmærkninger

Førtiltrædelsesinstrumentet (Ispa) yder støtte til følgende kandidatlandes tiltrædelse til EU: Bulgarien, Estland, Ungarn, Letland, Litauen, Polen, Rumænien, Slovakiet, Slovenien og Den Tjekkiske Republik. Ispa yder støtte til projekter inden for miljø og transport, der skal hjælpe disse lande med at overholde fællesskabsretten på disse to områder.

13 05 01 01 Førtiltrædelsesinstrument på strukturuområdet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
451 200 000	178 000 000	368 775 000	231 000 000	361 124 347,54	72 060 124,76

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	756 837 998	194 122 500	81 130 000	210 044 336	271 541 162	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	368 775 000	36 877 500	96 870 000	77 475 000	77 475 000	80 077 500
Bevillinger 2004	451 200 000			45 120 000	90 240 000	315 840 000
I alt	1 576 812 998	231 000 000	178 000 000	332 639 336	439 256 162	395 917 500

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække støtten fra Ispa samt den tekniske bistand, der leveres uden for Kommissionen med henblik på støttens gennemførelse i Rumænien og Bulgarien.

Denne konto kan ikke anvendes til finansiering af administrative udgifter, uanset hvem støtten går til.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1266/1999 af 21. juni 1999 om samordning af støtten til ansøgerlandene som led i førtiltrædelsesstrategien og om ændring af forordning (EØF) nr. 3906/89 (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 68).

Rådets forordning (EF) nr. 1267/1999 af 21. juni 1999 om oprettelse af et strukturpolitisk førtiltrædelsesinstrument (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 73).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 13 — REGIONALPOLITIK

KAPITEL 13 05 — FØRTILTRÆDELSESINTERVENTIONER I TILKNYTNING TIL STRUKTURPOLITIKKERNE (fortsat)

13 05 01 (fortsat)

13 05 01 02 Førtiltrædelsesinstrument på strukturområdet — Indstilling af førtiltrædelsesbistanden vedrørende otte ansøgerlande
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	475 800 000	748 725 000	469 000 000	746 311 687,—	321 496 354,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 847 691 997	394 127 500	475 800 000	426 453 652	551 310 845	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	748 725 000	74 872 500		149 745 000	149 745 000	374 362 500
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	2 596 416 997	469 000 000	475 800 000	576 198 652	701 055 845	374 362 500

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække støtten fra Ispa samt den tekniske bistand, der leveres uden for Kommissionen med henblik på støttens gennemførelse i de kandidatlande, der tiltræder den 1. maj 2004.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1266/1999 af 21. juni 1999 om samordning af støtten til ansøgerlandene som led i førtiltrædelsesstrategien og om ændring af forordning (EØF) nr. 3906/89 (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 68).

Rådets forordning (EF) nr. 1267/1999 af 21. juni 1999 om oprettelse af et strukturpolitisk førtiltrædelsesinstrument (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 73).

KAPITEL 13 06 — FORVALTNING AF SOLIDARITETSFONDEN

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
13 06	FORVALTNING AF SOLIDARITETSFONDEN							
13 06 01	Den Europæiske Unions solidaritetsfond — Medlemsstaterne	3	p.m.	p.m.	104 789 000	p.m.	599 000 000,—	599 000 000,—
13 06 02	Den Europæiske Unions Solidaritetsfond — Stater, som har indledt tiltrædelsesforhandlinger med EU	7.5	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	129 000 000,—	129 000 000,—
	Kapitel 13 06 — I alt		p.m.	p.m.	104 789 000	p.m.	728 000 000,—	728 000 000,—

KOMMISSIONEN
AFSNIT 13 — REGIONALPOLITIK

KAPITEL 13 06 — FORVALTNING AF SOLIDARITETSFONDEN (fortsat)

13 06 01 Den Europæiske Unions solidaritetsfond — Medlemsstaterne

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	104 789 000	p.m.	599 000 000,—	599 000 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	104 789 000					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	104 789 000					

Anmærkninger

Under denne artikel opføres de bevillinger, der følger af anvendelsen af Den Europæiske Unions Solidaritetsfond i tilfælde af natur- og miljøkatastrofer samt teknologiske katastrofer.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2012/2002 af 11 november 2002 om oprettelse af Den Europæiske Unions Solidaritetsfond (EFT L 311 af 14.11.2002, s. 3).

Interinstitutionel aftale af 7. november 2002 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om finansieringen af Den Europæiske Unions Solidaritetsfond, som supplerer den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 283 af 20.11.2002, s. 1).

KAPITEL 13 06 — FORVALTNING AF SOLIDARITETFONDEN (fortsat)

13 06 02 Den Europæiske Unions Solidaritetsfond — Stater, som har indledt tiltrædelsesforhandlinger med EU

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	129 000 000,—	129 000 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Under denne artikel opføres de bevillinger, der følger af anvendelsen af Den Europæiske Unions Solidaritetsfond i tilfælde af natur- og miljøkatastrofer samt teknologiske katastrofer i de lande, der har ansøgt om tiltrædelse.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2012/2002 af 11. november 2002 om oprettelse af Den Europæiske Unions Solidaritetsfond (EFT L 311 af 14.11.2002, s. 3).

Interinstitutionel aftale af 7. november 2002 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om finansieringen af Den Europæiske Unions Solidaritetsfond, som supplerer den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 283 af 20.11.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 13 — REGIONALPOLITIK

KAPITEL 13 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
13 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
13 49 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet regionalpolitik							
13 49 04 01	Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU) — Udgifter til den administrative forvaltning	2.1	—	3 000 000	4 999 954	4 915 000	7 304 145,47	5 462 261,40
13 49 04 02	Førtiltrædelsesinstrument på strukturområdet — Udgifter til den administrative forvaltning	7.2	—	2 100 000	11 500 000	17 500 000	1 550 000,—	4 829 218,12
	<i>Artikel 13 49 04 — Subtotal</i>		—	5 100 000	16 499 954	22 415 000	8 854 145,47	10 291 479,52
	Kapitel 13 49 — I alt		—	5 100 000	16 499 954	22 415 000	8 854 145,47	10 291 479,52

KAPITEL 13 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**13 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet regionalpolitik**

13 49 04 01 Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU) — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	3 000 000	4 999 954	4 915 000	7 304 145,47	5 462 261,40

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	11 231 112	4 915 000	3 000 000			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	4 999 954		—	4 999 954		
Bevillinger 2004	—					
I alt	16 231 066	4 915 000	3 000 000	4 999 954		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække afviklingen af tidligere indgåede flerårige forpligtelser bestemt til finansiering af den tekniske bistand, der er nødvendig for at anvende EFRU.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1260/1999 af 21. juni 1999 om vedtagelse af generelle bestemmelser for strukturfondene (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1447/2001 (EFT L 198 af 21.7.2001, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1261/1999 af 21. juni 1999 om Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 43).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 13 — REGIONALPOLITIK

KAPITEL 13 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

13 49 04 (fortsat)

13 49 04 02 Førtiltrædelsesinstrument på strukturområdet — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	2 100 000	11 500 000	17 500 000	1 550 000,—	4 829 218,12

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	18 823 981	17 483 903	1 340 078			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	16 097	16 097	—			
Bevillinger 2003	11 500 000		759 922	5 370 039	5 370 039	
Bevillinger 2004	—					
I alt	30 340 078	17 500 000	2 100 000	5 370 039	5 370 039	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække afviklingen af tidligere indgåede flerårige forpligtelser bestemt til finansiering af den tekniske bistand, der er nødvendig for at anvende Ispa.

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL GD FOR REGIONALPOLITIK
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GD FOR REGIONALPOLITIK

AFSNIT 14

BESKATNING OG TOLDUNION

AFSNIT 14
BESKATNING OG TOLDUNION

Overordnede mål

Dette område dækker alle aspekter af den politiske beslutningstagning på beskatnings- og toldområdet. Det opdeles i fire aktiviteter, hvortil der gives aktionsbevillinger: »Generel operationel støtte og koordinering«, »Internationale aspekter af afgifts- og toldspørgsmål«, »Toldpolitik« og »Afgiftspolitik«.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
14 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BESKATNING OG TOLDUNION	55 224 945	55 224 945	50 555 482	50 555 482	46 327 651,03	46 327 651,03
14 02	POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION FOR GD FOR BESKATNING OG TOLDUNION	2 900 000	3 287 000	2 450 000	2 600 000	1 016 870,19	655 780,76
14 03	INTERNATIONALE ASPEKTER AF BESKATNING OG TOLD	1 550 000	1 743 000	p.m.	700 000	1 281 017,32	955 140,75
14 04	TOLDPOLITIK	23 500 000	24 281 000	p.m.	15 131 000	23 458 852,87	16 840 531,08
14 05	SKATTEPOLITIK	14 000 000	12 560 000	p.m.	5 031 000	8 143 158,88	4 906 395,45
14 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FOR- PLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFOR- ORDNING	—	92 000	150 000	440 000	439 037,34	382 031,49
14 50	RESULTATFACILITET FOR POLITIK- OMRÅDET BESKATNING OG TOLD- UNION	25 000	25 000				
	Afsnit 14 — I alt	97 199 945	97 212 945	53 155 482	74 457 482	80 666 587,63	70 067 530,56

KOMMISSIONEN

AFSNIT 14 — BESKATNING OG TOLDUNION

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	341	327	323
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (tidligere A-7)	78	76	76
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	83	67	63
I alt	502	470	462

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 14
BESKATNING OG TOLDUNION

KAPITEL 14 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BESKATNING OG TOLDUNION

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
14 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BESKATNING OG TOLDUNION				
14 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet beskatning og toldunion	5	(¹) 35 651 105	33 157 429	29 056 672,—
14 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet beskatning og toldunion				
14 01 02 01	Eksternt personale	5	6 998 801	6 427 103	5 855 401,83
14 01 02 11	Andre administrationsudgifter	5	(²) 3 358 397	(³) 3 342 796	3 053 960,52
	<i>Artikel 14 01 02 — Subtotal</i>		10 357 198	9 769 899	8 909 362,35
14 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet beskatning og toldunion	5	8 991 642	7 628 154	8 361 616,68
14 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet beskatning og toldunion				
14 01 04 01	Gennemførelse og udvikling af det indre marked — Udgifter til den administrative forvaltning	3	225 000		
14 01 04 02	Afslutning af programmet Told 2002 — Udgifter til den administrative forvaltning	3	p.m.		
14 01 04 03	Toldsamarbejde og international bistand (Told 2002) — Endelig afslutning af programmet — Udgifter til den administrative forvaltning	4	p.m.		
	<i>Artikel 14 01 04 — Subtotal</i>		225 000		
	Kapitel 14 01 — I alt		55 224 945	50 555 482	46 327 651,03

(¹) En bevilling på 91 885 EUR er opført under kapitel 31 01.

(²) En bevilling på 19 833 EUR er opført under kapitel 31 01.

(³) En bevilling på 19 833 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 14 — BESKATNING OG TOLDUNION

KAPITEL 14 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BESKATNING OG TOLDUNION (fortsat)

14 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet beskatning og toldunion

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 35 651 105	33 157 429	29 056 672,—
(¹) En bevilling på 91 885 EUR er opført under kapitel 31 01.		

14 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet beskatning og toldunion

14 01 02 01

Eksternt personale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 998 801	6 427 103	5 855 401,83

14 01 02 11

Andre administrationsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 3 358 397	(²) 3 342 796	3 053 960,52
(¹) En bevilling på 19 833 EUR er opført under kapitel 31 01. (²) En bevilling på 19 833 EUR er opført under kapitel 31 01.		

14 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet beskatning og toldunion

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
8 991 642	7 628 154	8 361 616,68

14 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet beskatning og toldunion

14 01 04 01

Gennemførelse og udvikling af det indre marked — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
225 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se artikel 14 02 01.

Specifikke opgaver, der følger af Kommissionens prærogativer på det institutionelle plan, som fastholdt i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL 14 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BESKATNING OG TOLDUNION (fortsat)**14 01 04 (fortsat)**

14 01 04 02 Afslutning af programmet Told 2002 — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger efter samme forhold som det, der er gældende mellem det beløb, der er godkendt til administrative udgifter, og de samlede bevillinger til programmet, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Se artikel 14 04 01.

14 01 04 03 Toldsamarbejde og international bistand (Told 2002) — Endelig afslutning af programmet — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for det program eller de foranstaltninger, der er omfattet af denne artikel, samt alle andre udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter om konkrete tjenesteydelser.

Kommissionen forpligter sig til at informere budgetmyndigheden om overførsel af bevillinger fra artikel 14 03 01 til denne konto og omvendt.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 14 — BESKATNING OG TOLDUNION

KAPITEL 14 02 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION FOR GD FOR BESKATNING OG TOLDUNION

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
14 02	POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION FOR GD FOR BESKATNING OG TOLD- UNION							
14 02 01	<i>Gennemførelse og udvikling af det indre marked</i>	3	2 900 000	3 287 000	2 450 000	2 600 000	1 016 870,19	655 780,76
	Kapitel 14 02 — I alt		2 900 000	3 287 000	2 450 000	2 600 000	1 016 870,19	655 780,76

KAPITEL 14 02 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION FOR GD FOR BESKATNING OG TOLDUNION (fortsat)

14 02 01 *Gennemførelse og udvikling af det indre marked*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 900 000	3 287 000	2 450 000	2 600 000	1 016 870,19	655 780,76

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 552 000	1 008 000	544 000			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 450 000	1 592 000	858 000			
Bevillinger 2004	2 900 000		1 885 000	1 015 000		
I alt	6 902 000	2 600 000	3 287 000	1 015 000		

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne i forbindelse med aktioner, der bidrager til færdiggørelsen, anvendelsen og udviklingen af det indre marked.

Denne bevilling skal også anvendes til udgifter på det fiskale område i forbindelse med følgende foranstaltninger:

- moms: forenkling og modernisering af momsordningen efter den nye momsstrategi, Kommissionen har vedtaget, og styrkelse af det administrative samarbejde om bekæmpelse af svig med henblik på en mere effektiv udveksling mellem medlemsstaterne
- punktafgifter og miljøafgifter: undersøgelse af skattepolitikken i forbindelse med transport, miljø og energi
- beskatning og e-handel: udvikling og gennemførelse af lovgivning med henblik på at give erhvervslivet sikkerhed i forbindelse med elektronisk levering af tjenesteydelser; analyse af skattepolitikken på det elektroniske erhvervsområde med henblik på at styrke elektroniske netværks konkurrenceevne (internet) og software- og edb-tjenester generelt i Europa
- direkte skatter: indbyrdes tilnærmelse og harmonisering af lovgivningen med henblik på at sikre, at det indre marked fungerer efter hensigten, og at der er fri bevægelighed og fri udveksling af tjenesteydelser; koordinering af skattepolitikken inden for finansielle tjenesteydelser og produkter med henblik på at styrke integreringen af de finansielle markeder, bl.a. inden for supplerende pension og livsforsikring
- skattepolitikken og politikken vedrørende obligatoriske afgifter: skattepolitikgruppen, der skal fortsætte sin gennemgang af den overordnede strategi på skatteområdet med henblik på at forbedre samordningen af skattepolitikkerne under hensyntagen til Fællesskabets øvrige målsætninger, især af de skattemæssige foranstaltninger, der kan komme i betragtning i forbindelse med ændringen af adfærdskodeksen; økonomisk analyse af skatte- og afgiftssystemer (udvidelse af undersøgelsen af de effektive skattesatser til også at omfatte andre skatter end selskabsskatten)
- forvaltning af toldvæsenets laboratorier (harmonisering af arbejdsmetoderne i toldvæsenets laboratorier i medlemsstaterne)
- oprettelse af en ekstern hjælpetjeneste i forbindelse med toldnetstedet under Generaldirektoratet for Beskatning og Toldunion (DDS-databasen) til besvarelse af brugernes spørgsmål

KOMMISSIONEN

AFSNIT 14 — BESKATNING OG TOLDUNION

KAPITEL 14 02 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION FOR GD FOR BESKATNING OG TOLDUNION (fortsat)

14 02 01 (fortsat)

- told: bindende tariferingsoplysning, evaluering af indholdet og terminologisk ajourføring af databasen med bindende tariferingsafgørelser, herunder formidling af tariferingsafgørelser til operatørerne; opdatering af den europæiske toldfortegnelse over kemiske stoffer (ECICS)
- told: præferenceoprindelse: analyse af kriterierne for bestemmelse af varers oprindelse gennem en undersøgelse af deres tilpasning til Fællesskabets politiske mål.

Til gennemførelsen af disse mål dækker bevillingen også udgifter til høringer, undersøgelser, udarbejdelse og fremstilling af kommunikations-, oplysnings- eller uddannelsesmateriale (trykt og audiovisuelt, evalueringer, edb-værktøjer, indsamling og formidling af oplysninger, vejledning og rådgivning af virksomhederne og borgerne).

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle beføjelser som omhandlet artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL 14 03 — INTERNATIONALE ASPEKTER AF BESKATNING OG TOLD

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
14 03	INTERNATIONALE ASPEKTER AF BESKATNING OG TOLD							
14 03 01	<i>Toldsamarbejde og international bistand (Told 2002) — Endelig afslutning af programmet</i>	4	p.m.	368 000	p.m.	700 000	1 281 017,32	955 140,75
14 03 02	<i>Toldsamarbejde og international bistand (Told 2007)</i>	4	1 550 000	1 375 000	p.m. (¹)	p.m. (²)		
	Kapitel 14 03 — I alt		1 550 000	1 743 000	p.m.	700 000	1 281 017,32	955 140,75

(¹) En bevilling på 1 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 900 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 14 — BESKATNING OG TOLDUNION

KAPITEL 14 03 — INTERNATIONALE ASPEKTER AF BESKATNING OG TOLD (fortsat)

14 03 01 Toldsamarbejde og international bistand (Told 2002) — Endelig afslutning af programmet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	368 000	p.m.	700 000	1 281 017,32	955 140,75

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 223 371	700 000	368 000			155 371 ⁽¹⁾
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	1 223 371	700 000	368 000			155 371

(¹) Dette beløb vil blive overført eller frigjort.

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til tolsamarbejdsforanstaltninger og bistand på told- og skatteområdet i tredjelande samt deres koordinering.

Driftsudgifterne omfatter især:

- finansiering af kontrolforanstaltninger, arbejdsgrupper, projekter og seminarer med embedsmænd fra administrationerne i tredjelande
- finansiering af undersøgelser, analyser og simulationer
- finansiering af informationsprojekter og kommunikationsprogrammer
- finansiering af hjælpeaktioner, uddannelse og faglig støtte til tredjelande
- finansielle bidrag til kommunikations- og informationsforanstaltninger, som iværksættes af tredjelande og eksterne organer
- finansiering af bilaterale og multilaterale møder mellem Den Europæiske Union og tredjelande samt finansiering af disses deltagelse.

Eventuelle indtægter fra tredjelandes deltagelse i tolsamarbejdsprogrammer, opført under konto 6 0 9 3 i oversigten over indtægter, kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger under denne artikel, i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 18, stk. 1, litra d), i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 210/97/EF af 19. december 1996 om vedtagelse af et handlingsprogram for toldvæsenet i EF (Told 2000) (EFT L 33 af 4.2.1997, s. 24), senest ændret ved afgørelse nr. 105/2000/EF (EFT L 13 af 19.1.2000, s. 1).

Rådets afgørelse af 19. marts 2001 om bemyndigelse af Kommissionen til på Det Europæiske Fællesskabs vegne at føre forhandlinger om en ændring af konventionen om oprettelse af et tolsamarbejdsråd, der blev undertegnet i Bruxelles den 15. december 1950, med henblik på Det Europæiske Fællesskabs optagelse i nævnte organisation.

Aktionerne vedrørende teknisk bistand har deres retsgrundlag i de forskellige aftaler om samarbejde, frihandel, toldunion og associering, der er indgået af Fællesskabet med en lang række tredjelande, navnlig med de lande, der søger om tiltrædelse.

KAPITEL 14 03 — INTERNATIONALE ASPEKTER AF BESKATNING OG TOLD (fortsat)

14 03 02 Toldsamarbejde og international bistand (Told 2007)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 550 000	1 375 000	p.m. (¹)	p.m. (²)		
(¹) En bevilling på 1 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 900 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	150 000	150 000				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 500 000 (¹)	750 000	600 000	150 000		
Bevillinger 2004	1 550 000		775 000	620 000	155 000	
I alt	3 200 000	900 000 (²)	1 375 000	770 000	155 000	
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække aktioner vedrørende samordning af koordinering, teknisk bistand og samarbejde fra Fællesskabets og medlemsstaternes side med administrationerne i tredjelande for at sikre sammenhæng i Fællesskabets aktioner, såvel de eksterne som de interne.

Driftsudgifterne omfatter også aktioner vedrørende uddannelse, teknisk bistand og samarbejde, der er rettet mod:

- kandidatlandene, således at de bliver i stand til at følge Fællesskabets toldbestemmelser i forbindelse med udvidelsen. På dette område er bevillingen bestemt til at finansiere udgifter til bistand, test vedrørende konformitet og tilslutning af nationale systemer til Fællesskabets systemer
- tredjelande for at hjælpe dem med at modernisere deres administration.

Eventuelle indtægter fra tredjelandes deltagelse i tolsamarbejdsprogrammer, opført under konto 6 0 9 3 i oversigten over indtægter, kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger under denne artikel i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 18, stk. 1, litra d), i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Retsgrundlag

Rådets afgørelse af 19. marts 2001 om bemyndigelse af Kommissionen til på Det Europæiske Fællesskabs vegne at føre forhandlinger om en ændring af konventionen om oprettelse af en toldunion undertegnet i Bruxelles den 15. december 1950 med henblik på, at Det Europæiske Fællesskab kan blive medlem af den pågældende organisation.

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 253/2003/EF af 11. februar 2003 om vedtagelse af et handlingsprogram for toldvæsenet i EF (Told 2007) (EUT L 36 af 12.2.2003, s. 1).

Aktionerne vedrørende teknisk bistand har deres retsgrundlag i de forskellige aftaler om samarbejde, frihandel, toldunion og associering, der er indgået af Fællesskabet med en lang række tredjelande, navnlig med de lande, der søger om tiltrædelse.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 14 — BESKATNING OG TOLDUNION

KAPITEL 14 04 — TOLDPOLITIK

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
14 04	TOLDPOLITIK							
14 04 01	Endelig afslutning af programmet Told 2002	3	—	6 893 000	—	15 131 000	23 458 852,87	16 840 531,08
14 04 02	Programmet Told 2007	3	23 500 000	17 388 000	p.m. (¹)	p.m. (²)		
	Kapitel 14 04 — I alt		23 500 000	24 281 000	p.m.	15 131 000	23 458 852,87	16 840 531,08

(¹) En bevilling på 24 200 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 6 022 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 14 04 — TOLDPOLITIK (fortsat)

14 04 01 **Endelig afslutning af programmet Told 2002**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	6 893 000	—	15 131 000	23 458 852,87	16 840 531,08

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	22 551 000	15 131 000	6 893 000	527 000		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	22 551 000	15 131 000	6 893 000	527 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til iværksættelse af handlingsprogrammet for EF-toldvæsenet, som omfatter finansiering af foranstaltninger til overvågning af licensforvaltningssystemer, arbejdsgrupper, pilotarrangementer eller -forsøg og seminarer, hvori deltager embedsmænd fra administrationerne i medlemsstaterne og tredjelande, som er associeret med toldpolitikken, samt repræsentanter for eksterne organisationer. Den skal også dække en samordnet udvikling af edb-anvendelsen. Herunder skal der tages hensyn til den nuværende situation med hensyn til overgang til edb i medlemsstaternes administrationer og til EU's erhvervsdrivendes interesser samt til den internationale udvikling på dette område.

Støtten omfatter finansiering af undersøgelser, udvikling, iværksættelse og drift af de fælles systemer samt fastlæggelse af fælles retningslinjer for uddannelse og teknisk bistand med henblik på gennemførelsen. Driftsudgifterne omfatter også tilskud til systemdriften, herunder navnlig decentral dataindkodning; finansiering af oplysnings- og uddannelsesarbejde for systemernes brugere; anskaffelse og vedligeholdelse af fælles udstyr; finansiering af teknisk bistand.

Denne bevilling skal også dække udgifter til gennemførelse af de foranstaltninger, der er fastsat i ovennævnte beslutninger, særlig udveksling af embedsmænd og tilrettelæggelse af fælles kurser, til fordel for toldembedsmænd og embedsmænd fra afgiftsadministrationer, der skal varetage håndhævelsen af fællesskabsretten i det indre marked og ved Fællesskabets ydre grænser.

Udvekslingsforanstaltningerne kan også omfatte visse tredjelande, for så vidt de skønnes at være nødvendige for opfyldelsen af handlingsprogrammets mål.

Denne bevilling dækker ligeledes finansiering af strategiske analyser og undersøgelser på toldområdet, udvikling af harmoniserede arbejdsmetoder samt foranstaltninger vedrørende teknisk bistand og støtte til medlemsstaterne.

Der rettes særlig opmærksomhed mod uddannelses- og informationsudvekslingsprogrammer til forbedring af kendskabet til og kontrollen med den ulovlige handel med dyre- og plantearter som led i gennemførelsen af konventionen om international handel med udryddelsestruede vilde dyr og planter (CITES).

Denne bevilling kan også dække tredjelandes deltagelse, hvis samarbejde med disse lande, og navnlig vedtagelse af fælles procedurer, fremmer handelen, styrker forebyggelsen af svig og som følge heraf gør forvaltningen af det indre marked mere effektiv.

Eventuelle indtægter hidrørende fra tredjelandes deltagelse i toldsamarbejdsaftaler, som er opført under konto 6 0 9 3 i oversigten over indtægter, skal opføres som yderligere bevillinger under denne artikel i henhold til finansforordningen.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 14 — BESKATNING OG TOLDUNION

KAPITEL 14 04 — TOLDPOLITIK (fortsat)

14 04 01 (fortsat)

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 210/97/EF af 19. december 1996 om vedtagelse af et handlingsprogram for toldvæsenet i EF (Told 2000) (EFT L 33 af 4.2.1997, s. 24), ændret ved beslutning nr. 105/2000/EF (Told 2002) (EFT L 13 af 19.1.2000, s. 13).

14 04 02

Programmet Told 2007

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
23 500 000	17 388 000	p.m. (¹)	p.m. (²)		
<p>(¹) En bevilling på 24 200 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 6 022 000 EUR er opført under kapitel 31 02.</p>					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	0	0	0			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	24 200 000 (¹)	6 022 000	9 891 000	4 713 000		3 574 000 (²)
Bevillinger 2004	23 500 000		7 497 000	11 408 000	5 128 333	- 533 333
I alt	47 700 000	6 022 000 (³)	17 388 000	16 121 000	5 128 333	3 040 667
<p>(¹) Beløbet på 24 200 000 EUR omfatter 2 445 000 EUR til fællesforanstaltninger og 21 755 000 EUR til edb-foranstaltninger. (²) I forbindelse med opsamlingsoverførslen vil der blive fremsat en anmodning om forhøjelse af dette beløb. (³) Differencen mellem de betalingsbevillinger, der er opført på 2003-budgettet, og overslagene med hensyn til gennemførelsen af disse bevillinger vil formentlig give anledning til en anmodning om forhøjelse af disse bevillinger under hensyn til den gennemførelse, der rent faktisk er sket pr. 31. juli 2003, inden for rammerne af den årlige anmodning om opsamlingsoverførsel.</p>						

Anmærkninger

Denne artikel skal dække udgifterne i forbindelse med gennemførelsen af handlingsprogrammet for EF-toldvæsenet, navnlig finansieringen af fælles aktioner, aktioner vedrørende edb (informationsteknologi) og andre aktioner.

Bevillingen dækker bl.a.:

- rejse- og opholdsudgifter for deltagere fra deltagerlandene i seminarer og workshops, udveksling af tjenestemænd, uddannelsesaktioner, opfølgning og komparative analyser
- udgifter i forbindelse med afholdelse af seminarer og workshops

KAPITEL 14 04 — TOLDPOLITIK (fortsat)**14 04 02** (fortsat)

- eventuelle udgifter til indkøb af passende udstyr til uddannelsesaktioner
- udgifter til vedligeholdelse, udvikling og drift af de nuværende systemer til kommunikation og informationsudveksling, udgifter til drift af net samt udgifter til drift af fællesskabsudstyr installeret i Kommissionen (eller hos en udpeget underleverandør). Der er tale om følgende systemer og net: Det Fælles Kommunikationsnet/Den Fælles Systemgrænseflade (CCN/CSI), i den udstrækning det er nødvendigt for, at de her anførte systemer kan fungere, dataspredningssystemet (DDS), det nye edb-baserede forsendelsessystem (NCTS/NSTI), informationssystemet over Fællesskabets integrerede tarif (Taric), informationssystemet til transmission af oprindelsesstempler og transmission af forsendelsesstempler (TCO/TCT), den europæiske toldfortegnelse over kemiske stoffer (ECICS), den europæiske bindende tariferingsoplysning (EBTI/RTCE), systemet til administration af toldkontingenter (TQS), systemet for aktiv forædling (IPR), systemet Unit Values, informationssystemet Suspensions og aktioner, der gennemføres inden for rammerne af informatiseringen af toldvæsenet
- for så vidt angår de systemer til kommunikation og informationsudveksling, der er etableret i overensstemmelse med den forvaltningsprocedure, der er fastsat i artikel 4 i afgørelse 1999/468/EF: udgifter til design, installation, drift og udvikling af først og fremmest hardware, software og nettilslutninger, som skal være fælles for alle medlemsstaterne for at sikre, at systemerne kan forbindes og fungere indbyrdes
- udgifter i forbindelse med assistance til brugerne, vedligeholdelse, drift og udvikling af AFIS-systemet (Anti-Fraud Information System)
- udgifter i forbindelse med andre aktioner, der er iværksat i overensstemmelse med den forvaltningsprocedure, der er fastsat i artikel 4 i afgørelse 1999/468/EF, navnlig styringsgrupper, projektgrupper og andre instrumenter, som Kommissionen udvikler og anvender for at kunne opfylde programmets målsætninger.

Eventuelle indtægter hidrørende fra tredjelands deltagelse i toldsamarbejdsaftaler, som er opført under konto 6 0 9 3 i oversigten over indtægter, skal opføres som yderligere bevillinger under denne artikel i henhold til finansforordningen.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 1999/468/EF af 28. juni 1999 om fastsættelse af de nærmere vilkår for udøvelsen af de gennemførelsesbeføjelser, der tillægges Kommissionen (EFT L 184 af 17.7.1999, s. 23).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 253/2003/EF af 11. februar 2003 om vedtagelse af et handlingsprogram for toldvæsenet i EF (Told 2007) (EUT L 36 af 12.2.2003, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 14 — BESKATNING OG TOLDUNION

KAPITEL 14 05 — SKATTEPOLITIK

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
14 05	SKATTEPOLITIK							
14 05 01	<i>Afslutning af Fiscalis-programmet (handlingsprogram til styrkelse af afgiftssystemerne i det indre marked)</i>	3	—	2 479 000	—	5 031 000	7 470 810,93	4 906 395,45
14 05 02	<i>Indførelse af edb i forbindelse med punktafgifter</i>	3	5 500 000	2 875 000	p.m. (¹)	p.m. (²)	672 347,95	0,—
14 05 03	<i>Fiscalis 2007 (fællesskabsprogram til forbedring af virkemåden for beskatningssystemer i det indre marked)</i>	3	8 500 000	7 206 000	p.m. (³)	p.m. (⁴)		
	Kapitel 14 05 — I alt		14 000 000	12 560 000	p.m.	5 031 000	8 143 158,88	4 906 395,45

(¹) En bevilling på 6 450 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 1 600 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(³) En bevilling på 9 350 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁴) En bevilling på 3 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 14 05 — SKATTEPOLITIK (fortsat)

14 05 01

Afslutning af Fiscalis-programmet (handlingsprogram til styrkelse af afgiftssystemerne i det indre marked)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	2 479 000	—	5 031 000	7 470 810,93	4 906 395,45

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	8 347 000	5 031 000	2 479 000	837 000		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	8 347 000	5 031 000	2 479 000	837 000		

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne i forbindelse med gennemførelsen af Fiscalis-programmet og vedrører bl.a.:

- rejse- og opholdsudgifter for embedsmænd fra medlemsstaternes afgiftsadministrationer i forbindelse med deres deltagelse i udvekslinger, seminarer og multilaterale kontrolforanstaltninger
- andre omkostninger i forbindelse med tilrettelæggelse af seminarer samt omkostninger i forbindelse med planlægning og gennemførelse af uddannelser for embedsmænd fra afgiftsadministrationer, håndbøger og vejledninger samt de fællesskabslementer, der indgår i kommunikations- og informationsudvekslingssystemerne (udvikling, vedligeholdelse og drift af centralenheder og tilslutninger mellem medlemsstaterne samt anskaffelse og vedligeholdelse af fælles udstyr).

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 218/92 af 27. januar 1992 om administrativt samarbejde inden for området indirekte skatter (moms) (EFT L 24 af 1.2.1992, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 888/98/EF af 30. marts 1998 om et fællesskabshandlingsprogram til forbedring af afgiftssystemerne i det indre marked (Fiscalis-programmet) (EFT L 126 af 28.4.1998, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 14 — BESKATNING OG TOLDUNION

KAPITEL 14 05 — SKATTEPOLITIK (fortsat)

14 05 02 **Indførelse af edb i forbindelse med punktafgifter**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
5 500 000	2 875 000	p.m. (¹)	p.m. (²)	672 347,95	0,—
(¹) En bevilling på 6 450 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 1 600 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	672 348	672 348					
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	6 450 000 (¹)	927 652	2 500 000	1 900 000	1 122 348		
Bevillinger 2004	5 500 000 (²)		375 000	2 750 000	1 100 000	1 275 000	
I alt	12 622 348	1 600 000 (³)	2 875 000 (⁴)	4 650 000	2 222 348	1 275 000	
(¹) Hvoraf 6 450 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 5 500 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (³) Hvoraf 1 600 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (⁴) Hvoraf 2 875 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.							

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til gennemførelse af et flerårigt program til indførelse af edb i forbindelse med punktafgifter, navnlig udgifter til:

- forvaltningsopgaver, kvalitetskontrol af udviklede og installerede produkter, samordning, udstyr, der er omfattet af fastlæggelsen af systemets fællesskabelementer, og dets driftsmæssige og tekniske specifikationer, udvikling, support og tests af systemet
- iværksættelse af oplysnings- og uddannelsesforanstaltninger
- sikkerhedsplan for systemet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 1152/2003/EF af 16. juni 2003 om edb-mæssig registrering og kontrol af punktafgiftspligtige varers bevægelser (EUT L 162 af 1.7.2003, s. 5).

KAPITEL 14 05 — SKATTEPOLITIK (fortsat)

14 05 03

Fiscalis 2007 (fællesskabsprogram til forbedring af virkemåden for beskatningssystemer i det indre marked)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
8 500 000	7 206 000	p.m. (¹)	p.m. (²)		
(¹) En bevilling på 9 350 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 3 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	9 350 000 (¹)	3 000 000	3 800 000	2 550 000		
Bevillinger 2004	8 500 000		3 406 000	3 862 500	1 698 333	- 466 833
I alt	17 850 000	3 000 000	7 206 000	6 412 500	1 698 333	- 466 833
(¹) Beløbet på 9 350 000 EUR omfatter 2 500 000 EUR til fællesforanstaltninger og 6 600 000 EUR til edb-foranstaltninger.						

Anmærkninger

Denne artikel skal dække udgifter i forbindelse med gennemførelsen af handlingsprogrammet til forbedring af virkemåden for beskatningssystemer i det indre marked (Fiscalis 2007), og nærmere bestemt finansieringen af systemer til kommunikation og informationsudveksling, fælles aktioner og enhver anden aktivitet, som fra tilfælde til tilfælde måtte blive besluttet i overensstemmelse med den forvaltningsprocedure, der er fastsat i artikel 4 i Rådets afgørelse 1999/468/EF af 28. juni 1999 om fastsættelse af de nærmere vilkår for udøvelsen af de gennemførelsesbeføjelser, der tillægges Kommissionen (EFT L 184 af 17.7.1999, s. 23).

Bevillingen dækker navnlig:

- de nødvendige udgifter til at sikre, at de nuværende systemer til kommunikation og informationsudveksling er operationelle, navnlig Momsinformationsudvekslingssystemet (VIES), Det Fælles Kommunikationsnet/Den Fælles Systemgrænseflade (CCN/CSI), Det Hurtige Varslingssystem for Punktafgifter (SIPA) og Tabelsystemet for Punktafgifter: først og fremmest udgifter til vedligeholdelse, udvikling og drift af disse systemer samt drift af nettet
- udgifter til udvikling, indkøb, installering, drift og videreudvikling af nye planlagte systemer, herunder VMA (Systemet til Verifikation af Punktafgiftspligtige Varers Omsætning), e-handel og 8. momsdirektiv: navnlig maskinel, programmel og net, som skal være fælles for samtlige deltagende lande for at sikre systemernes sammenkobling og interoperabilitet
- udgifter til feasibility-undersøgelser for de nye systemer, der er planlagt for den direkte beskatning
- rejse- og opholdsudgifter for embedsmænd fra de deltagende medlemsstaters afgiftsadministrationer i forbindelse med deres deltagelse i udvekslinger, seminarer og multilaterale kontrolforanstaltninger uden for deres hjemland. I de multilaterale kontrolforanstaltninger kan medlemsstaterne og de kandidatlande, der med hinanden eller med EU's medlemsstater har indgået bilaterale eller multilaterale aftaler, der giver dem beføjelse hertil, deltage
- rejse- og opholdsudgifter og i påkommende tilfælde indkøb af egnet materiale til fælles uddannelsesinitiativer
- en andel af omkostningerne til andre aktiviteter, der træffes beslutning om i overensstemmelse med den forvaltningsprocedure, der er fastsat i artikel 4 i afgørelse 1999/468/EF.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 14 — BESKATNING OG TOLDUNION

KAPITEL 14 05 — SKATTEPOLITIK (fortsat)

14 05 03 (fortsat)

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 218/92 af 27. januar 1992 om administrativt samarbejde inden for området indirekte skatter (moms) (EFT L 24 af 1.2.1992, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 2235/2002/EF af 3. december 2002 om et fællesskabsprogram til forbedring af beskatningssystemernes virkemåde i det indre marked (Fiscalis-programmet 2003-2007) (EFT L 341 af 17.12.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 14 — BESKATNING OG TOLDUNION**KAPITEL 14 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING**

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
14 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
14 49 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet beskatning og toldunion							
14 49 04 01	Gennemførelse og udvikling af det indre marked — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	60 000	150 000	210 000	206 971,26	202 843,19
14 49 04 02	Afslutning af programmet Told 2002 — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	32 000	—	200 000	232 066,08	179 188,30
14 49 04 03	Toldsamarbejde og international bistand (Told 2002) — Endelig afslutning af programmet — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	p.m.	p.m.	30 000	0,—	0,—
	<i>Artikel 14 49 04 — Subtotal</i>		—	92 000	150 000	440 000	439 037,34	382 031,49
	Kapitel 14 49 — I alt		—	92 000	150 000	440 000	439 037,34	382 031,49

KOMMISSIONEN

AFSNIT 14 — BESKATNING OG TOLDUNION

KAPITEL 14 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**14 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet beskatning og toldunion**

14 49 04 01 Gennemførelse og udvikling af det indre marked — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	60 000	150 000	210 000	206 971,26	202 843,19

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	96 020	96 020				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	150 000	113 980	60 000	0		- 23 980 ⁽¹⁾
Bevillinger 2004	—					
I alt	246 020	210 000	60 000	0		- 23 980

⁽¹⁾ Beløbet er beregnet på baggrund af afrundede tal.*Anmærkninger*

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 14 02 01.

KAPITEL 14 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**14 49 04 (fortsat)**

14 49 04 02 Afslutning af programmet Told 2002 — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	32 000	—	200 000	232 066,08	179 188,30

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	232 000	200 000	32 000			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	232 000	200 000	32 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 14 04 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 14 — BESKATNING OG TOLDUNION

KAPITEL 14 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**14 49 04 (fortsat)**

14 49 04 03

Toldsamarbejde og international bistand (Told 2002) — Endelig afslutning af programmet — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	p.m.	30 000	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	30 000	30 000				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	—					
I alt	30 000	30 000				

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indtil 31. december 2003.

KAPITEL 14 50 — RESULTATEFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET BESKATNING OG TOLDUNION

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
14 50	RESULTATEFACILITET FOR POLITIKOMRÅ- DET BESKATNING OG TOLDUNION							
14 50 01	Resultatfacilitet for udgiftsområde 3	3	25 000	25 000				
	Kapitel 14 50 — I alt		25 000	25 000				

KOMMISSIONEN
AFSNIT 14 — BESKATNING OG TOLDUNION

KAPITEL 14 50 — RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET BESKATNING OG TOLDUNION (fortsat)

14 50 01 Resultatfacilitet for udgiftsområde 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
25 000	25 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	25 000					
I alt	25 000					

Anmærkninger

Denne bevilling overføres om nødvendigt til administrative eller operationelle artikler og/eller konti under dette politikområde.

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

— ADMINISTRATIV STØTTE TIL GD FOR BESKATNING OG TOLDUNION

AFSNIT 15

UDDANNELSE OG KULTUR

AFSNIT 15
UDDANNELSE OG KULTUR

Overordnede mål

Dette politikområde tager sigte på at styrke EU's menneskelige dimension ved at styrke følelsen af at være unionsborger og bidrage til oprettelsen af et europæisk samarbejdsområde for uddannelse.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
15 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDDANNELSE OG KULTUR	99 944 654	99 944 654	76 252 740	76 252 740	70 111 323,50	70 111 323,50
15 02	UDDANNELSE	276 268 500	268 848 500	293 180 000	274 580 000	271 452 176,66	273 114 770,16
15 03	ERHVERVSUDDANNELSE	206 493 900	194 533 900	203 620 000	188 120 000	185 431 053,19	163 765 972,48
15 04	KULTUR OG SPROG	38 708 000	32 748 000	39 013 000	36 813 000	38 711 712,55	35 595 251,47
15 05	DET AUDIOVISUELLE OMRÅDE OG SPORT	87 050 000	73 650 000	79 800 000	68 095 500	74 384 241,20	78 147 148,55
15 06	DIALOG MED BORGERNE	24 535 000	28 835 000	30 790 000	30 296 000	24 990 713,62	24 929 802,03
15 07	UNGDOM	71 770 000	71 910 000	83 600 000	74 700 000	71 963 576,54	71 899 705,90
15 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING	—	13 450 000	24 462 000	22 266 500	22 333 646,89	19 360 244,93
	Afsnit 15 — I alt	804 770 054	783 920 054	830 717 740	771 123 740	759 378 444,15	736 924 219,02

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	561	561	554
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (tidligere A-7)	68	68	68
Andet støttepersonale	37	31	32
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	47	55	53
I alt	713	715	707

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 15
UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDDANNELSE OG KULTUR

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
15 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDDANNELSE OG KULTUR				
15 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet uddannelse og kultur	5	51 274 433 ⁽¹⁾	51 840 041	45 692 745,86
15 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet uddannelse og kultur				
15 01 02 01	Eksternt personale	5	5 203 186	4 927 821	4 565 209,74
15 01 02 11	Andre administrationsudgifter	5	5 484 999 ⁽²⁾	5 378 627 ⁽³⁾	4 676 324,16
	<i>Artikel 15 01 02 — Subtotal</i>		10 688 185	10 306 448	9 241 533,90
15 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet uddannelse og kultur	5	12 932 036	11 926 251	13 148 967,16
15 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet uddannelse og kultur				
15 01 04 01	Styrkelse af fællesskabsaktioner på uddannelsesområdet — Udgifter til den administrative forvaltning	3	p.m. ⁽⁴⁾		
15 01 04 02	Socrates — Udgifter til den administrative forvaltning	3	7 000 000		
15 01 04 03	Forberedende foranstaltninger til fremme af Fællesskabets sproglige mangfoldighed i informationsområdet — Udgifter til den administrative forvaltning	3	p.m.		
15 01 04 04	Ungdom — udgifter til den administrative forvaltning	3	3 100 000		
15 01 04 05	Fremme af ophold i andre europæiske lande som led i vekseldannelse, herunder lærlingeuddannelse — Udgifter til den administrative forvaltning	3	200 000		
15 01 04 06	Leonardo da Vinci — Udgifter til den administrative forvaltning	3	5 100 000		

⁽¹⁾ En bevilling på 132 152 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽²⁾ En bevilling på 666 661 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽³⁾ En bevilling på 66 111 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽⁴⁾ En bevilling på 300 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDDANNELSE OG KULTUR (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
15 01 04 07	Kulturelt rammeprogram — Udgifter til den administrative forvaltning	3	1 200 000		
15 01 04 08	Media (foranstaltninger til fremme af udviklingen af den audiovisuelle industri) — Udgifter til den administrative forvaltning	3	5 600 000		
15 01 04 09	Andre foranstaltninger i av-sektoren — Udgifter til den administrative forvaltning	3	100 000		
15 01 04 10	Afvikling af tidligere programmer og foranstaltninger — Udgifter til den administrative forvaltning	3	p.m.		
15 01 04 11	Europæisk integration på universiteterne — Udgifter til den administrative forvaltning	3	p.m. (¹)		
15 01 04 12	Foranstaltninger for civilsamfundet og besøg i Kommissionen — Udgifter til den administrative forvaltning	3	p.m. (²)		
15 01 04 13	Sport: Forberedende foranstaltninger til en EF-politik for sport — Udgifter til den administrative forvaltning	3	p.m.		
15 01 04 14	Erasmus Mundus — Udgifter til den administrative forvaltning	3	p.m. (³)		
15 01 04 15	e-Learning — Udgifter til den administrative forvaltning	3	p.m. (⁴)		
15 01 04 16	Det europæiske år for uddannelse gennem idræt — Udgifter til den administrative forvaltning	3	350 000		
15 01 04 17	Tilskud til organisationer af europæisk kulturel interesse — Udgifter til den administrative forvaltning	5	p.m.		
15 01 04 18	Venskabsbyer i EU — Udgifter til den administrative forvaltning	5	p.m.		
15 01 04 19	Støtte til internationale, ikke-statslige ungdomsorganisationer — Udgifter til den administrative forvaltning	5	p.m.		
	<i>Artikel 15 01 04 — Subtotal</i>		22 650 000		

(¹) En bevilling på 500 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

(²) En bevilling på 1 050 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

(³) En bevilling på 700 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

(⁴) En bevilling på 1 330 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

KAPITEL 15 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDDANNELSE OG KULTUR (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
15 01 60	Indkøb af information				
15 01 60 01	Biblioteksbeholdninger, abonnemeter, indkøb og bevaring af bøger	5	2 400 000	2 180 000	2 028 076,58
	<i>Artikel 15 01 60 — Subtotal</i>		2 400 000	2 180 000	2 028 076,58
	Kapitel 15 01 — I alt		99 944 654	76 252 740	70 111 323,50

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDDANNELSE OG KULTUR (fortsat)

15 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet uddannelse og kultur

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 51 274 433	51 840 041	45 692 745,86
⁽¹⁾ En bevilling på 132 152 EUR er opført under kapitel 31 01.		

15 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet uddannelse og kultur

15 01 02 01

Eksternt personale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 203 186	4 927 821	4 565 209,74

15 01 02 11

Andre administrationsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 5 484 999	(²) 5 378 627	4 676 324,16
⁽¹⁾ En bevilling på 666 661 EUR er opført under kapitel 31 01. ⁽²⁾ En bevilling på 66 111 EUR er opført under kapitel 31 01.		

15 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet uddannelse og kultur

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
12 932 036	11 926 251	13 148 967,16

15 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet uddannelse og kultur

15 01 04 01

Styrkelse af fællesskabsaktioner på uddannelsesområdet — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m. (¹)		
⁽¹⁾ En bevilling på 300 000 EUR er opført under kapitel 31 01.		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt, efterhånden som KTB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

KAPITEL 15 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDDANNELSE OG KULTUR (fortsat)**15 01 04** (fortsat)

15 01 04 01 (fortsat)

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger efter samme forhold som det, der er gældende mellem det beløb, der er godkendt til administrative udgifter, og de samlede bevillinger til programmet, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Se konto 15 02 02 01.

15 01 04 02

Socrates — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
7 000 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- programmets bidrag til driftsudgifterne for et eventuelt kommende EU-forvaltningsorgan, der måtte blive inddraget i forvaltningen af programmet
- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, bl.a. den, som Kommissionen evt. uddelegerer til et EU-forvaltningsorgan, og som midlertidigt har været varetaget af et kontor for teknisk bistand. I den forbindelse kan den pågældende bevilling dække udgifterne til midlertidigt støttepersonale (hjelpeansatte, udlånte nationale eksperter, vikarer) på hjemstedet, som skal overtage arbejdet efter de kontorer for teknisk bistand, hvis kontrakt er udløbet senest den 31. december 2001
- udgifterne til midlertidigt støttepersonale på hjemstedet, som er begrænset til 560 000 EUR ud fra et skøn på syv mandår. Dette skøn er baseret på en årlig enhedsudgift pr. mandår, hvoraf 97 % går til vederlag til personale og 3 % til udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation for disse ansatte
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger efter samme forhold som det, der er gældende mellem det beløb, der er godkendt til administrative udgifter, og de samlede bevillinger til programmet, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Se konto 15 02 02 02.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDDANNELSE OG KULTUR (fortsat)**15 01 04 (fortsat)**

15 01 04 03 Forberedende foranstaltninger til fremme af Fællesskabets sproglige mangfoldighed i informationssamfundet — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.		

Anmærkninger

Denne bevilling skal gøre det muligt at afvikle udgifter til den administrative forvaltning, afholdt i forbindelse med det europæiske sprogår.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Se artikel 15 04 03 01.

15 01 04 04 Ungdom — udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 100 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- programmets bidrag til driftsudgifterne for et eventuelt kommende EU-forvaltningsorgan, der måtte blive inddraget i forvaltningen af programmet
- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, bl.a. den, som Kommissionen evt. uddelegerer til et EU-forvaltningsorgan, og som midlertidigt har været varetaget af et kontor for teknisk bistand. I den forbindelse kan den pågældende bevilling dække udgifterne til midlertidigt støttepersonale (hjælpeansatte, udlånte nationale eksperter, vikarer) på hjemstedet, som skal overtage arbejdet efter de kontorer for teknisk bistand, hvis kontrakt er udløbet senest den 31. december 2001
- udgifterne til midlertidigt støttepersonale på hjemstedet, som er begrænset til 320 000 EUR ud fra et skøn på fire mandår. Dette skøn er baseret på en årlig enhedsudgift pr. mandår, hvoraf 97 % går til vederlag til personale og 3 % til udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation for disse ansatte
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger efter samme forhold som det, der er gældende mellem det beløb, der er godkendt til administrative udgifter, og de samlede bevillinger til programmet, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Se artikel 15 07 02.

KAPITEL 15 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDDANNELSE OG KULTUR (fortsat)**15 01 04 (fortsat)**

15 01 04 05 Fremme af ophold i andre europæiske lande som led i vekseluddannelse, herunder lærlinguddannelse — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
200 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt, efterhånden som KTB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Se konto 15 03 01 01.

15 01 04 06 Leonardo da Vinci — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 100 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- programmets bidrag til driftsudgifterne for et eventuelt kommende EU-forvaltningsorgan, der måtte blive inddraget i forvaltningen af programmet
- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, bl.a. den, som Kommissionen evt. uddelegerer til et EU-forvaltningsorgan, og som midlertidigt har været varetaget af et kontor for teknisk bistand. I den forbindelse kan den pågældende bevilling dække udgifterne til midlertidigt støttepersonale (hjælpeansatte, udlånte nationale eksperter, vikarer) på hjemstedet, som skal overtage arbejdet efter de kontorer for teknisk bistand, hvis kontrakt er udløbet senest den 31. december 2001
- udgifterne til midlertidigt støttepersonale på hjemstedet, som er begrænset til 320 000 EUR ud fra et skøn på fire mandår. Dette skøn er baseret på en årlig enhedsudgift pr. mandår, hvoraf 97 % går til vederlag til personale og 3 % til udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation for disse ansatte
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDDANNELSE OG KULTUR (fortsat)**15 01 04** (fortsat)

15 01 04 06 (fortsat)

Indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger efter samme forhold som det, der er gældende mellem det beløb, der er godkendt til administrative udgifter, og de samlede bevillinger til programmet, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Se konto 15 03 01 02.

15 01 04 07

Kulturelt rammeprogram — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 200 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- programmets bidrag til driftsudgifterne for et eventuelt kommende EU-forvaltningsorgan, der måtte blive inddraget i forvaltningen af programmet
- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, bl.a. den, som Kommissionen evt. uddelegerer til et EU-forvaltningsorgan, og som midlertidigt har været varetaget af et kontor for teknisk bistand. I den forbindelse kan den pågældende bevilling dække udgifterne til midlertidigt støttepersonale (hjælpeansatte, udlånte nationale eksperter, vikarer) på hjemstedet, som skal overtage arbejdet efter de kontorer for teknisk bistand, hvis kontrakt er udløbet senest den 31. december 2001
- udgifterne til midlertidigt støttepersonale på hjemstedet, som er begrænset til 640 000 EUR ud fra et skøn på otte mandår. Dette skøn er baseret på en årlig enhedsudgift pr. mandår, hvoraf 97 % går til vederlag til personale og 3 % til udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation for disse ansatte
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger efter samme forhold som det, der er gældende mellem det beløb, der er godkendt til administrative udgifter, og de samlede bevillinger til programmet, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Se konto 15 04 02 01.

KAPITEL 15 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDDANNELSE OG KULTUR (fortsat)**15 01 04** (fortsat)

15 01 04 08 Media (foranstaltninger til fremme af udviklingen af den audiovisuelle industri) — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 600 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- programmets bidrag til driftsudgifterne for et eventuelt kommende EU-forvaltningsorgan, der måtte blive inddraget i forvaltningen af programmet
- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, bl.a. den, som Kommissionen evt. uddelegerer til et EU-forvaltningsorgan, og som midlertidigt har været varetaget af et kontor for teknisk bistand. I den forbindelse kan den pågældende bevilling dække udgifterne til midlertidigt støttepersonale (hjælpeansatte, udlånte nationale eksperter, vikarer) på hjemstedet, som skal overtage arbejdet efter de kontorer for teknisk bistand, hvis kontrakt er udløbet senest den 31. december 2001
- udgifterne til midlertidigt støttepersonale på hjemstedet, som er begrænset til 320 000 EUR ud fra et skøn på fire mandår. Dette skøn er baseret på en årlig enhedsudgift pr. mandår, hvoraf 97 % går til vederlag til personale og 3 % til udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation for disse ansatte
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Den er bestemt til at dække udgifterne til den administrative forvaltning af det samlede Media-program, hvad enten driftsudgifterne svarer til bevillinger under konto 15 05 01 01 eller bevillinger under konto 15 05 01 02.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger efter samme forhold som det, der er gældende mellem det beløb, der er godkendt til administrative udgifter, og de samlede bevillinger til programmet, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Se konto 15 05 01 01 og 15 05 01 02.

15 01 04 09 Andre foranstaltninger i av-sektoren — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
100 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt, efterhånden som KTB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se konto 15 05 01 03.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDDANNELSE OG KULTUR (fortsat)**15 01 04 (fortsat)**

15 01 04 10 Afvikling af tidligere programmer og foranstaltninger — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.		

Anmærkninger

Denne bevilling skulle dække udgifter til teknisk og/eller administrativ bistand vedrørende identificering, forberedelse, forvaltning, opfølgning, revision og kontrol af programmet eller projekterne i løbet af det foregående regnskabsår.

Den dækkede ligeledes udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der var direkte forbundet med gennemførelsen af formålet med det program eller de foranstaltninger, der er omfattet af dette kapitel.

Retsgrundlag

Se konto 15 05 01 04.

15 01 04 11 Europæisk integration på universiteterne — uUdgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m. (¹)		
(¹) En bevilling på 500 000 EUR er opført under kapitel 31 01.		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- programmets bidrag til driftsudgifterne for et eventuelt kommende EU-forvaltningsorgan, der måtte blive inddraget i forvaltningen af programmet
- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, bl.a. den, som Kommissionen evt. uddelegerer til et EU-forvaltningsorgan, og som midlertidigt varetages af et kontor for teknisk bistand
- udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Se konto 15 02 01 01.

KAPITEL 15 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDDANNELSE OG KULTUR (fortsat)**15 01 04 (fortsat)**

15 01 04 12 Foranstaltninger for civilsamfundet og besøg i Kommissionen — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m. (¹)		
(¹) En bevilling på 1 050 000 EUR er opført under kapitel 31 01.		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- programmets bidrag til driftsudgifterne for et eventuelt kommende EU-forvaltningsorgan, der måtte blive inddraget i forvaltningen af programmet
- udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Den er bestemt til at dække udgifterne til den administrative forvaltning af foranstaltninger til fordel for civilsamfundet (konto 15 06 01 01) eller vedrørende besøg i Kommissionen (artikel 15 06 05).

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger efter samme forhold som det, der er gældende mellem det beløb, der er godkendt til administrative udgifter, og de samlede bevillinger til programmet, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Se konto 15 06 01 01 og artikel 15 06 05.

15 01 04 13 Sport: Forberedende foranstaltninger til en EF-politik for sport — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.		

Anmærkninger

Denne bevilling skulle dække udgifter til teknisk og/eller administrativ bistand vedrørende identificering, forberedelse, forvaltning, opfølgning, revision og kontrol af programmet eller projekterne i løbet af det foregående regnskabsår.

Den dækkede ligeledes udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der var direkte forbundet med gennemførelsen af formålet med det program eller de foranstaltninger, der er omfattet af dette kapitel.

Retsgrundlag

Se artikel 15 05 03.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDDANNELSE OG KULTUR (fortsat)

15 01 04 (fortsat)

15 01 04 14 Erasmus Mundus — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m. (¹)		
(¹) En bevilling på 700 000 EUR er opført under kapitel 31 01.		

Anmærkninger

Ny konto

Denne bevilling skal dække:

- programmets bidrag til driftsudgifterne for et eventuelt kommende EU-forvaltningsorgan, der måtte blive inddraget i forvaltningen af programmet
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger efter samme forhold som det, der er gældende mellem det beløb, der er godkendt til administrative udgifter, og de samlede bevillinger til programmet, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Se konto 15 02 02 05.

15 01 04 15 e-Learning — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m. (¹)		
(¹) En bevilling på 1 330 000 EUR er opført under kapitel 31 01.		

Anmærkninger

Ny konto

Denne bevilling skal dække:

- programmets bidrag til driftsudgifterne for et eventuelt kommende EU-forvaltningsorgan, der måtte blive inddraget i forvaltningen af programmet
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

KAPITEL 15 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDDANNELSE OG KULTUR (fortsat)**15 01 04** (fortsat)

15 01 04 15 (fortsat)

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger efter samme forhold som det, der er gældende mellem det beløb, der er godkendt til administrative udgifter, og de samlede bevillinger til programmet, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Se konto 15 02 02 04.

15 01 04 16

Det europæiske år for uddannelse gennem idræt — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
350 000		

*Anmærkninger**Ny konto*

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt, efterhånden som KTB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Se artikel 15 05 04.

15 01 04 17

Tilskud til organisationer af europæisk kulturel interesse — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.		

*Anmærkninger**Ny konto*

Denne bevilling skal dække:

— programmets bidrag til driftsudgifterne for et eventuelt kommende EU-forvaltningsorgan, der måtte blive inddraget i forvaltningen af programmet

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDDANNELSE OG KULTUR (fortsat)

15 01 04 (fortsat)

15 01 04 17 (fortsat)

- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

15 01 04 18 Venskabsbyer i EU — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.		

Anmærkninger

Ny konto

Denne bevilling skal dække:

- programmets bidrag til driftsudgifterne for et eventuelt kommende EU-forvaltningsorgan, der måtte blive inddraget i forvaltningen af programmet
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

15 01 04 19 Støtte til internationale, ikke-statslige ungdomsorganisationer — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.		

Anmærkninger

Ny konto

Denne bevilling skal dække:

- programmets bidrag til driftsudgifterne for et eventuelt kommende EU-forvaltningsorgan, der måtte blive inddraget i forvaltningen af programmet
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

KAPITEL 15 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDDANNELSE OG KULTUR (fortsat)**15 01 04** (fortsat)

15 01 04 19 (fortsat)

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

15 01 60 **Indkøb af information**

15 01 60 01 Biblioteksbeholdninger, abonnementer, indkøb og bevaring af bøger

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 400 000	2 180 000	2 028 076,58

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- anskaffelse af bøger, dokumenter og andre publikationer (undtagen tidsskrifter), nye udgaver af disse og elektronisk registreringsudstyr, som der er brug for i Kommissionens tjenestegrene
- bogbinderarbejde og andre nødvendige udgifter til vedligeholdelse af bøger og tidsskrifter
- abonnementer på aviser, fagtidsskrifter, officielle tidender, parlamentsdokumenter, udenrigshandelsstatistikker, meddelelser fra nyhedsbureauer og andre faglige publikationer i papirudgaver eller elektroniske udgaver.

NB:

- Det Fælles Forskningscenters anlæg. Udgifterne hertil er opført under artikel 01 05 i de pågældende afsnit
- kontorerne i Fællesskabet. Udgifterne hertil er opført under konto 16 01 03 02
- udgifter af samme art og til samme formål afholdt uden for Fællesskabet opført under konto 01 03 02 i de pågældende afsnit.

De indtægter, der er formålsbestemte indtægter i henhold til finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e)-j), anslås til 10 000 EUR.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 02 — UDDANNELSE

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
15 02	UDDANNELSE							
15 02 01	Støtte til aktiviteter og organisationer, der er aktive på europæisk plan på uddannelsesområdet							
15 02 01 01	Europæisk integration på universiteterne	3	p.m. (¹)	1 880 000 (²)	3 600 000	3 600 000	2 596 720,46	3 117 830,23
15 02 01 02	Europakollegiet	5	2 895 500	2 895 500	2 400 000	2 400 000	2 400 000,—	2 400 000,—
15 02 01 03	Det Europæiske Universitetsinstitut i Firenze	5	4 400 000	4 400 000	4 330 000	4 330 000	4 063 779,39	4 063 779,39
15 02 01 04	Det Europæiske Retsakademi (Trier)	5	1 550 000	1 550 000	1 300 000	1 300 000	1 300 000,—	1 300 000,—
15 02 01 05	Det Europæiske Institut for Offentlig Forvaltning i Maastricht	5	823 000	823 000	800 000	800 000	800 000,—	800 000,—
15 02 01 06	Studie- og forskningscenter	5	p.m. (³)	p.m. (⁴)	1 500 000	1 500 000	1 062 926,50	1 062 926,50
15 02 01 07	Det Internationale Center for Europæisk Uddannelse	5	2 000 000	2 000 000	1 900 000	1 900 000	1 800 000,—	1 800 000,—
15 02 01 08	Europæisk Agentur for Udvikling af Specialundervisning	5	p.m. (⁵)	p.m. (⁶)	750 000	750 000	500 000,—	500 000,—
	<i>Artikel 15 02 01 — Subtotal</i>		11 668 500	13 548 500	16 580 000	16 580 000	14 523 426,35	15 044 536,12
15 02 02	Almen og videregående uddannelse							
15 02 02 01	Styrkelse af fællesskabsaktioner på uddannelsesområdet	3	p.m. (⁷)	7 000 000 (⁸)	18 000 000	15 000 000	11 164 977,17	4 183 493,24
15 02 02 02	Socrates	3	261 700 000	245 000 000	256 000 000	240 000 000	243 064 122,14	249 910 084,60
15 02 02 03	Connect — Innovation og sammenhæng mellem fællesskabsprogrammerne — Forberedende foranstaltninger	3	—	p.m.	—	p.m.	0,—	1 371 462,86
15 02 02 04	e-Learning	3	p.m. (⁹)	p.m. (¹⁰)				

(¹) En bevilling på 3 600 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 1 800 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(³) En bevilling på 1 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁴) En bevilling på 1 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁵) En bevilling på 750 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁶) En bevilling på 750 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁷) En bevilling på 3 700 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁸) En bevilling på 3 750 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁹) En bevilling på 9 670 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(¹⁰) En bevilling på 6 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 02 — UDDANNELSE (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
15 02 02 05	Erasmus Mundus	3	p.m. (¹)	p.m. (²)				
	<i>Artikel 15 02 02 — Subtotal</i>		261 700 000	252 000 000	274 000 000	255 000 000	254 229 099,31	255 465 040,70
15 02 03	<i>Samarbejde med tredjelande på undervisnings- og erhvervsuddannelsesområdet</i>	4	2 900 000	3 300 000	2 600 000	3 000 000	2 699 651,—	2 605 193,34
	Kapitel 15 02 — I alt		276 268 500	268 848 500	293 180 000	274 580 000	271 452 176,66	273 114 770,16

(¹) En bevilling på 5 300 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 4 400 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 02 — UDDANNELSE (fortsat)

15 02 01 Støtte til aktiviteter og organisationer, der er aktive på europæisk plan på uddannelsesområdet

15 02 01 01 Europæisk integration på universiteterne

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	1 880 000 (²)	3 600 000	3 600 000	2 596 720,46	3 117 830,23
(¹) En bevilling på 3 600 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 1 800 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	3 874 629	700 000	1 500 000	1 674 629		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	747 344	600 000	147 344			
Bevillinger 2003	3 600 000	2 300 000	600 000	700 000		
Bevillinger 2004	3 600 000 (¹)		1 432 656	1 160 000	1 007 344	—
I alt	11 821 973	3 600 000	3 680 000 (²)	3 534 629	1 007 344	—
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 1 800 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til europæisk integration på universiteterne, især Jean Monnet-lærestole, som skal styrke Den Europæiske Union ved at tilskynde universiteterne såvel i som uden for EU til at indføre og udvikle undervisning i europæisk integration og udvælge dem efter at have indhentet udtalelse fra eksperter på området, samt udgifterne til Jean Monnet-centrene.

Den skal desuden dække udgifterne til ECSA-nettet (European Community Studies Associations), der tager sigte på udvikling af informationsaktiviteter om Europa i universitetsmiljøet, regionalt, nationalt og tværnationalt.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af organer, der er aktive på europæisk plan på uddannelsesområdet, og støtte til enkeltforanstaltninger på uddannelsesområdet, forelagt af Kommissionen den 3. juni 2003 (KOM(2003) 273).

KAPITEL 15 02 — UDDANNELSE (fortsat)

15 02 01 (fortsat)

15 02 01 02

Europakollegiet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 895 500	2 895 500	2 400 000	2 400 000	2 400 000,—	2 400 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 400 000	2 400 000				
Bevillinger 2004	2 895 500 ⁽¹⁾		2 895 500			
I alt	5 295 500	2 400 000	2 895 500 ⁽²⁾			

⁽¹⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.
⁽²⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Fællesskabets finansielle bidrag til Europakollegiet i Brugge og Natolin (Warszawa).

En del af bevillingen kan anvendes til 13 stipendier for studerende fra tiltrædelseslandene, lande, der deltager i Tacis-programmet, og lande under stabilitetspagten for Sydøsteuropa ved Europakollegiet i Brugge (Belgien) eller Natolin (Polen).

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af organer, der er aktive på europæisk plan på uddannelsesområdet, og støtte til enkeltforanstaltninger på uddannelsesområdet, forelagt af Kommissionen den 3. juni 2003 (KOM(2003) 273).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 02 — UDDANNELSE (fortsat)

15 02 01 (fortsat)

15 02 01 03 Det Europæiske Universitetsinstitut i Firenze
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
4 400 000	4 400 000	4 330 000	4 330 000	4 063 779,39	4 063 779,39

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	4 330 000	4 330 000				
Bevillinger 2004	4 400 000 ⁽¹⁾		4 400 000			
I alt	8 730 000	4 330 000	4 400 000 ⁽²⁾			

⁽¹⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.
⁽²⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Fællesskabets finansielle bidrag til Det Europæiske Universitetsinstitut i Firenze.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af organer, der er aktive på europæisk plan på uddannelsesområdet, og støtte til enkeltforanstaltninger på uddannelsesområdet, forelagt af Kommissionen den 3. juni 2003 [KOM(2003) 273 endelig].

Konvention om oprettelse af et europæisk universitetsinstitut (EFT C 29 af 9.2.1976, s. 1), særlig artikel 19, stk. 2.

KAPITEL 15 02 — UDDANNELSE (fortsat)

15 02 01 (fortsat)

15 02 01 04 Det Europæiske Retsakademi (Trier)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 550 000	1 550 000	1 300 000	1 300 000	1 300 000,—	1 300 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 300 000	1 300 000				
Bevillinger 2004	1 550 000 ⁽¹⁾		1 550 000			
I alt	2 850 000	1 300 000	1 550 000 ⁽²⁾			

⁽¹⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.
⁽²⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Fællesskabets bidrag til Det Europæiske Retsakademi.

Den dækker ligeledes eventuelle udgifter til tolkning og oversættelse fra og til andre sprog end tysk, engelsk og fransk.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af organer, der er aktive på europæisk plan på uddannelsesområdet, og støtte til enkeltforanstaltninger på uddannelsesområdet, forelagt af Kommissionen den 3. juni 2003 (KOM(2003) 273).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 02 — UDDANNELSE (fortsat)

15 02 01 (fortsat)

15 02 01 05 Det Europæiske Institut for Offentlig Forvaltning i Maastricht
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
823 000	823 000	800 000	800 000	800 000,—	800 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	800 000	800 000				
Bevillinger 2004	823 000 (¹)		823 000			
I alt	1 623 000	800 000	823 000 (²)			

(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.
(²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Fællesskabets bidrag til Det Europæiske Institut i Maastricht.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af organer, der er aktive på europæisk plan på uddannelsesområdet, og støtte til enkeltforanstaltninger på uddannelsesområdet, forelagt af Kommissionen den 3. juni 2003 (KOM(2003) 273).

KAPITEL 15 02 — UDDANNELSE (fortsat)

15 02 01 (fortsat)

15 02 01 06

Studie- og forskningscenter

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)	1 500 000	1 500 000	1 062 926,50	1 062 926,50
(¹) En bevilling på 1 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 1 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 500 000	1 500 000				
Bevillinger 2004	1 500 000 (¹)		1 500 000			
I alt	3 000 000	1 500 000	1 500 000 (²)			
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til studie- og forskningscentre i og uden for EU, der fremmer den europæiske idé.

Den skal desuden anvendes til at støtte ikke-statslige lærerorganisationer, som har til formål at fremme samarbejdet mellem undervisere i Den Europæiske Union.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af organer, der er aktive på europæisk plan på uddannelsesområdet, og støtte til enkeltforanstaltninger på uddannelsesområdet, forelagt af Kommissionen den 3. juni 2003 (KOM(2003) 273).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 02 — UDDANNELSE (fortsat)

15 02 01 (fortsat)

15 02 01 07 Det Internationale Center for Europæisk Uddannelse

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 000 000	2 000 000	1 900 000	1 900 000	1 800 000,—	1 800 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 900 000	1 900 000				
Bevillinger 2004	2 000 000 ⁽¹⁾		2 000 000			
I alt	3 900 000	1 900 000	2 000 000 ⁽²⁾			

⁽¹⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.
⁽²⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne konto skal dække Fællesskabets bidrag til Det Internationale Center for Europæisk Uddannelse.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af organer, der er aktive på europæisk plan på uddannelsesområdet, og støtte til enkeltforanstaltninger på uddannelsesområdet, forelagt af Kommissionen den 3. juni 2003 (KOM(2003) 273).

KAPITEL 15 02 — UDDANNELSE (fortsat)

15 02 01 (fortsat)

15 02 01 08 Europæisk Agentur for Udvikling af Specialundervisning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)	750 000	750 000	500 000,—	500 000,—
(¹) En bevilling på 750 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 750 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	750 000	750 000				
Bevillinger 2004	750 000 (¹)		750 000			
I alt	1 500 000	750 000	750 000 (²)			
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af nogle af udgifterne til aktiviteter og drift af Det Europæiske Agentur for Udvikling af Specialundervisning, der har til mål at arbejde for en forbedring af specialundervisningens kvalitet og etablering af et varigt, udvidet EU-samarbejde på dette område.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af organer, der er aktive på europæisk plan på uddannelsesområdet, og støtte til enkeltforanstaltninger på uddannelsesområdet, forelagt af Kommissionen den 3. juni 2003 (KOM(2003) 273).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 02 — UDDANNELSE (fortsat)

15 02 02 Almen og videregående uddannelse

15 02 02 01 Styrkelse af fællesskabsaktioner på uddannelsesområdet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	7 000 000 (²)	18 000 000	15 000 000	11 164 977,17	4 183 493,24
(¹) En bevilling på 3 700 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 3 750 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	13 587 897	7 600 000	5 000 000	987 897		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	3 676 725	1 800 000	1 500 000	376 725		
Bevillinger 2003	18 000 000	5 600 000	2 500 000	6 400 000	3 500 000	
Bevillinger 2004	3 700 000 (¹)		1 750 000	1 950 000		
I alt	38 964 622	15 000 000	10 750 000 (²)	9 714 622	3 500 000	
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 3 750 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til fremme og styrkelse af EU's indsats på uddannelsesområdet, bl.a. ved foranstaltninger i forbindelse med opfølgning på rapporten om uddannelsessystemernes konkrete fremtidige mål og ved støtte til organisationer, der er aktive på uddannelsesområdet, og til fremme af den sproglige mangfoldighed og sprogundervisning (herunder de mindre anvendte sprog). Projekter, der har til formål at fremme undervisning i regionale eller mindre anvendte sprog eller bevare og beskytte et regionalt sprog eller et mindre anvendt sprog, en dialekt eller kultur, der udgør en uomstøtelig bestanddel af den europæiske kulturarv af betydning for EU, kommer i betragtning med hensyn til støtte fra denne bevilling:

- Alle projekter, som får støtte fra denne konto, skal på alt informations- eller dokumentationsmateriale klart angive, at de har fået økonomisk støtte fra EU.
- Kommissionen sørger for en afbalanceret fordeling af bevillingerne på de forskellige grupper under hensyntagen til deres specifikke situation.
- Den offentliggør ved udgangen af hvert regnskabsår en oversigt over, hvilke aktiviteter den har ydet støtte til under denne budgetpost, for derved at gøre eksisterende initiativer mere kendte.

En del af denne bevilling er bestemt til sprogundervisning og fremme og beskyttelse af regionale og mindre anvendte sprog, herunder tegnsprog, samt dialekter og kulturer.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

KAPITEL 15 02 — UDDANNELSE (fortsat)

15 02 02 (fortsat)

15 02 02 01 (fortsat)

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af organer, der er aktive på europæisk plan på uddannelsesområdet, og støtte til enkeltforanstaltninger på uddannelsesområdet, forelagt af Kommissionen den 3. juni 2003 (KOM(2003) 273).

15 02 02 02

Socrates

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
261 700 000	245 000 000	256 000 000	240 000 000	243 064 122,14	249 910 084,60

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	112 588 367	60 000 000	40 000 000	12 588 367		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	4 275 267	3 000 000	1 275 267			
Bevillinger 2003	256 000 000	177 000 000	50 000 000	10 000 000	19 000 000	
Bevillinger 2004	261 700 000		153 724 733	86 900 000	11 266 667	9 808 600
I alt	634 563 634	240 000 000	245 000 000	109 488 367	30 266 667	9 808 600

Anmærkninger

I henhold til afgørelse nr. 253/2000/EF skal denne bevilling dække følgende foranstaltninger:

- støtte til tværnational mobilitet for personer inden for uddannelsesområdet i Europa
- støtte til anvendelse af informations- og kommunikationsteknologi på uddannelsesområdet
- støtte til udvikling af tværnationale samarbejdsnet, som letter udvekslingen af erfaringer og god praksis
- fremme af sprogkunderskab og forståelse for andre kulturer
- støtte til nyskabende pilotprojekter, der bygger på tværnationale partnerskaber, som tager sigte på fornyelse og større kvalitet på uddannelsesområdet
- løbende forbedring af Fællesskabets referencemateriale ved observation og analyse af medlemsstaternes uddannelsespolitik, observation og formidling af god praksis og innovation, samt omfattende informationsudveksling.

et beløb på 180 000 EUR øremærkes til Det Europæiske Ungdomsparlament; et beløb på 180 000 EUR øremærkes til »Model European Parliament Foundation«.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 02 — UDDANNELSE (fortsat)**15 02 02 (fortsat)**

15 02 02 02 (fortsat)

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 253/2000/EF af 24. januar 2000 om iværksættelse af anden fase af Fællesskabets handlingsprogram for almen uddannelse Socrates (EFT L 28 af 3.2.2000, s. 1).

15 02 02 03

Connect — Innovation og sammenhæng mellem fællesskabsprogrammerne — Forberedende foranstaltninger

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	—	p.m.	0,—	1 371 462,86

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	—					

Anmærkninger

Denne bevilling skal bruges til afslutning af forberedende foranstaltninger med henblik på et »kundskaernes Europa«. De aktioner, der finansieres under denne konto, skal udvikle synergier mellem undervisning, kultur, uddannelse, innovation, forskning og nye teknologier i form af »sammenkædende aktioner«, som skal mindske de forskelle, der på nuværende tidspunkt eksisterer mellem disse områder.

KAPITEL 15 02 — UDDANNELSE (fortsat)

15 02 02 (fortsat)

15 02 02 04

e-Learning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)				
(¹) En bevilling på 9 670 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					
(²) En bevilling på 6 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	9 670 000 (¹)		6 000 000	3 670 000	—	—
I alt	9 670 000		6 000 000 (²)	3 670 000	—	—

(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.
(²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Ny konto

I henhold til afgørelse nr. 2318/2003/EF skal denne bevilling dække følgende aktioner:

- at udforske og fremme måder, hvorpå man kan anvende e-learning til at styrke den sociale samhørighed og den personlige udvikling og dermed fremme den tværkulturelle dialog og bekæmpe it-kløften
- at fremme og udvikle anvendelsen af e-learning som en faktor, der gør det muligt at gennemføre en model for livslang læring i Europa
- at udnytte de potentielle muligheder i e-learning til at styrke den europæiske dimension inden for uddannelse
- at fremme et mere struktureret samarbejde inden for e-learning mellem de forskellige fællesskabsprogrammer og -instrumenter og medlemsstaternes indsats
- at tilvejebringe mekanismer, der skal tilskynde til bedre kvalitet med hensyn til produkter og tjenester samt til effektiv formidling heraf og udvikling af god praksis.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 02 — UDDANNELSE (fortsat)

15 02 02 (fortsat)

15 02 02 04 (fortsat)

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 2318/2003/EF af 5. december 2003 om vedtagelse af et flerårigt program (2004-2006) for effektiv integrering af informations- og kommunikationsteknologi (ikt) i uddannelses- og erhvervsuddannelsessystemerne i Europa (eLearning-programmet) (EUT L 345 af 31.12.2003, s. 9).

15 02 02 05

Erasmus Mundus

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)				
⁽¹⁾ En bevilling på 5 300 000 EUR er opført under kapitel 31 02. ⁽²⁾ En bevilling på 4 400 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskababså
	2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004		5 300 000 (¹)	4 400 000	900 000	—	—
I alt		5 300 000	4 400 000 (²)	900 000	—	—
⁽¹⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. ⁽²⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Ny konto

I henhold til afgørelse nr. 2317/2003/EF skal denne bevilling dække følgende foranstaltninger:

- at fremme et nyt og klart europæisk tilbud om videregående uddannelse, der er attraktivt både i Den Europæiske Union og ud over dennes grænser
- at tilskynde til større international interesse for at erhverve europæiske kvalifikationer og/eller erfaring blandt højt kvalificerede studerende med akademiske grader og akademikere fra hele verden og gøre disse i stand til at opnå sådanne kvalifikationer og/eller sådan erfaring
- at styrke et mere struktureret samarbejde mellem Den Europæiske Union og institutioner fra tredjelande samt øge mobiliteten ud over EU's grænser som led i europæiske studieprogrammer
- at styrke profilen og øge synligheden af europæisk uddannelse samt forbedre adgangen hertil.

KAPITEL 15 02 — UDDANNELSE (fortsat)**15 02 02 (fortsat)****15 02 02 05 (fortsat)**

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 2317/2003/EF af 5. december 2003 om etablering af et program, der skal øge kvaliteten af de videregående uddannelser og fremme den mellemfolkelige forståelse gennem samarbejde med tredjelande (Erasmus Mundus) (2004-2008) (EUT L 345 af 31.12.2003, s. 1).

15 02 03**Samarbejde med tredjelande på undervisnings- og erhvervsuddannelsesområdet**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 900 000	3 300 000	2 600 000	3 000 000	2 699 651,—	2 605 193,34

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	5 486 763	1 300 000	1 800 000	1 500 000	886 763	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 600 000	1 700 000	600 000	300 000		
Bevillinger 2004	2 900 000		900 000	1 200 000	800 000	
I alt	10 986 763	3 000 000	3 300 000	3 000 000	1 686 763	

Anmærkninger

Inden for rammerne af samarbejdsaftalerne mellem Det Europæiske Fællesskab og USA og Canada skal denne bevilling især dække:

- gennemførelse af sammenlignende undersøgelser af kvalifikationer og kompetence
- udformning af et program for udveksling af studerende, undervisere og administratorer
- fremme af samarbejde mellem højere læresteder
- støtte til etablering af forbindelser mellem de involverede erhvervssektorer og universiteterne
- fremme af samarbejde med den private sektor om udvikling og udvidelse af programmer
- udvikling af supplerende foranstaltninger og øjeblikkelig udbredelse af resultater.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 02 — UDDANNELSE (fortsat)

15 02 03 (fortsat)

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltning i henhold til den interinstitutionelle aftale af 6. maj mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1).

Rådets afgørelse 2001/196/EF af 26. februar 2001 om indgåelse af en aftale mellem Det Europæiske Fællesskab og Amerikas Forenede Stater om forlængelse af samarbejdsprogrammet inden for højere uddannelse og erhvervsuddannelse (EFT L 71 af 13.3.2001, s. 7).

Rådets afgørelse 2001/197/EF af 26. februar 2001 om indgåelse af en aftale mellem Det Europæiske Fællesskab og Canadas regering om forlængelse af samarbejdsprogrammet inden for højere uddannelse og erhvervsuddannelse (EFT L 71 af 13.3.2001, s. 15).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 03 — ERHVERVSUDDANNELSE

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
15 03	ERHVERVSUDDANNELSE							
15 03 01	Erhvervsuddannelse og vejledning							
15 03 01 01	Fremme af ophold i andre europæiske lande som led i vekseluddannelse, herunder lærlingeuddannelse	3	1 600 000	1 540 000	1 320 000	1 320 000	1 246 597,13	1 086 400,44
15 03 01 02	Leonardo da Vinci	3	172 900 000	163 000 000	170 600 000	155 100 000	153 634 456,06	137 365 777,95
15 03 01 03	Det Europæiske Center for Udvikling af Erhvervsuddannelse — Tilskud til afsnit 1 og 2	3	9 938 000	9 938 000	9 400 000	9 400 000	8 693 351,—	7 854 215,86
15 03 01 04	Det Europæiske Center for Udvikling af Erhvervsuddannelse — Tilskud til afsnit 3	3	4 862 000	2 862 000	5 100 000	5 100 000	5 056 649,—	4 280 784,43
	<i>Artikel 15 03 01 — Subtotal</i>		189 300 000	177 340 000	186 420 000	170 920 000	168 631 053,19	150 587 178,68
15 03 02	Phare-bidrag til Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstitut							
15 03 02 01	Phare-bidrag til Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstitut — Tilskud til afsnit 1 og 2	7.3	1 995 000	1 995 000	2 500 000	2 500 000		
15 03 02 02	Phare-bidrag til Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstitut — Tilskud til afsnit 3	7.3	505 000	505 000	1 000 000	1 000 000	4 000 000,—	3 524 818,18
	<i>Artikel 15 03 02 — Subtotal</i>		2 500 000	2 500 000	3 500 000	3 500 000	4 000 000,—	3 524 818,18
15 03 03	Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstitut							
15 03 03 01	Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstitut — Tilskud til afsnit 1 og 2	4	11 039 000	11 039 000	9 790 000	9 790 000	8 028 000,—	7 074 305,08
15 03 03 02	Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstitut — Tilskud til afsnit 3	4	3 654 900 ⁽¹⁾	3 654 900 ⁽²⁾	3 910 000	3 910 000	4 772 000,—	2 579 670,54
	<i>Artikel 15 03 03 — Subtotal</i>		14 693 900	14 693 900	13 700 000	13 700 000	12 800 000,—	9 653 975,62
	Kapitel 15 03 — I alt		206 493 900	194 533 900	203 620 000	188 120 000	185 431 053,19	163 765 972,48

⁽¹⁾ En bevilling på 406 100 EUR er opført under kapitel 31 02.⁽²⁾ En bevilling på 406 100 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 03 — ERHVERVSUDDANNELSE (fortsat)

15 03 01 Erhvervsuddannelse og vejledning

15 03 01 01 Fremme af ophold i andre europæiske lande som led i vekseluddannelse, herunder lærlingeuddannelse
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 600 000	1 540 000	1 320 000	1 320 000	1 246 597,13	1 086 400,44

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskababså
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 016 021	600 000	300 000	116 021		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 320 000	720 000	500 000	100 000		
Bevillinger 2004	1 600 000		740 000	580 000	280 000	—
I alt	3 936 021	1 320 000	1 540 000	796 021	280 000	—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter i forbindelse med gennemførelsen af målene i beslutning 1999/51/EF, især iværksættelsen af udbredelsen af et europæisk dokument (det såkaldte »Europass«) til dem, der har deltaget i sådanne ophold i andre europæiske lande.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Rådets beslutning 1999/51/EF af 21. december 1998 om fremme af ophold i andre europæiske lande som led i vekseluddannelse, herunder lærlingeuddannelse (EFT L 17 af 22.1.1999, s. 45).

KAPITEL 15 03 — ERHVERVSUDDANNELSE (fortsat)

15 03 01 (fortsat)

15 03 01 02

Leonardo da Vinci

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
172 900 000	163 000 000	170 600 000	155 100 000	153 634 456,06	137 365 777,95

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	220 693 891	57 200 000	55 000 000	55 000 000	53 493 891	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	841 078	600 000	241 078			
Bevillinger 2003	170 600 000	97 300 000	40 000 000	20 000 000	13 300 000	
Bevillinger 2004	172 900 000		67 758 922	52 300 000	34 866 667	17 974 411
I alt	565 034 969	155 100 000	163 000 000	127 300 000	101 660 558	17 974 411

Anmærkninger

I henhold til afgørelse 1999/382/EF skal denne bevilling dække følgende foranstaltninger:

- støtte til tværnational mobilitet for personer under erhvervsuddannelse, især unge, og for personer, der er ansvarlige for uddannelse
- støtte til pilotprojekter, der bygger på tværnationale partnerskaber, og som tager sigte på innovation og større kvalitet i erhvervsuddannelserne
- fremme af sprogkundskaber, herunder i de sprog, der er mindre udbredt, og som der kun i begrænset omfang undervises i, og af forståelse for andre kulturer i forbindelse med erhvervsuddannelse
- støtte til udvikling af tværnationale samarbejdsnetværk, som letter udveksling af erfaringer og god praksis
- udvikling og ajourføring af referencemateriale gennem støtte til oversigter og analyser, tilvejebringelse og ajourføring af sammenlignelige data, observation og formidling af god praksis og omfattende informationsudveksling.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 1999/382/EF af 26. april 1999 om iværksættelse af anden fase af Fællesskabets handlingsprogram for erhvervsuddannelse Leonardo da Vinci (EFT L 146 af 11.6.1999, s. 33).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 03 — ERHVERVSUDDANNELSE (fortsat)

15 03 01 (fortsat)

15 03 01 03 Det Europæiske Center for Udvikling af Erhvervsuddannelse — Tilskud til afsnit 1 og 2
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
9 938 000	9 938 000	9 400 000	9 400 000	8 693 351,—	7 854 215,86

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskababså
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	839 135	839 135				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	9 400 000	8 560 865	839 135			
Bevillinger 2004	9 938 000		9 098 865	839 135		
I alt	20 177 135	9 400 000	9 938 000	839 135		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække agenturets personale- og driftsudgifter (afsnit 1 og 2).

Centret skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter. Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis centret anmoder om det.

KAPITEL 15 03 — ERHVERVSUDDANNELSE (fortsat)

15 03 01 (fortsat)

15 03 01 03 (fortsat)

Godkendte stillinger (EU-15)

Kategori og lønklasse	Stillinger					
	2003				2004	
	Besat pr. 31.12.2002		Godkendt		Godkendt	
	Fastansatte	Midlertidigt ansatte	Fastansatte	Midlertidigt ansatte	Fastansatte	Midlertidigt ansatte
A 1	—	—	—	—	—	—
A 2	—	1	—	1	—	1
A 3	—	1	—	1	—	1
A 4	5	3	7	5	7	5
A 5	6	3	7	3	7	3
A 6	4	7	1	6	1	6
A 7	—	3	—	5	—	5
A 8	—	1	—	—	—	—
I alt A	15	19	15	21	15	21
B 1	1	1	3	1	3	1
B 2	1	—	2	1	2	1
B 3	1	1	1	1	1	1
B 4	1	5	—	7	—	7
B 5	1	4	—	1	—	1
I alt B	5	11	6	11	6	11
C 1	4	—	6	—	6	—
C 2	3	—	4	2	4	2
C 3	2	3	3	7	3	7
C 4	3	5	—	3	—	3
C 5	—	5	—	2	—	2
I alt C	12	13	13	14	13	14
D 1	1	—	1	—	1	—
D 2	—	—	—	2	—	2
D 3	—	2	—	—	—	—
D 4	—	—	—	—	—	—
I alt D	1	2	1	2	1	2
Tilsammen	33⁽¹⁾	45⁽²⁾	35	48	35	48
(1) 2 stillinger besættes snart.						
(2) 3 stillinger besættes snart.						

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 337/75 af 10. februar 1975 om oprettelse af et europæisk center for udvikling af erhvervsuddannelse (EFT L 39 af 13.2.1975, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 354/95 (EFT L 41 af 23.2.1995, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1131/94 af 16. maj 1994 om ændring af forordning (EØF) nr. 337/75 om oprettelse af et europæisk center for udvikling af erhvervsuddannelse (EFT L 127 af 19.5.1994, s. 1), hvor centrets hjemsted fastsættes til Thessaloniki.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 03 — ERHVERVSUDDANNELSE (fortsat)

15 03 01 (fortsat)

15 03 01 04 Det Europæiske Center for Udvikling af Erhvervsuddannelse — Tilskud til afsnit 3
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
4 862 000	2 862 000	5 100 000	5 100 000	5 056 649,—	4 280 784,43

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	2 959 545	2 959 545				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	5 100 000	2 140 455	1 500 000	1 459 545		
Bevillinger 2004	4 862 000		1 362 000	2 000 000	1 500 000	—
I alt	12 921 545	5 100 000	2 862 000	3 459 545	1 500 000	—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække centrets aktionsudgifter i forbindelse med arbejdsprogrammet (afsnit 3).

I de seneste år har der været en mærkbar stigning i antallet af agenturer (6), budgettet til agenturerne har lagt beslag på en stor del af margenen i udgiftsområde 3, og antallet af ansatte er steget væsentligt.

I henhold til den nye finansforordning (artikel 185) og rammeforordningens relevante nye artikler for hvert af de organer, som Fællesskabet har oprettet, er budgetmyndighedens rolle blevet styrket.

Indtægter og udgifter for regnskabsåret anslås som følger (EU-25):

Indtægter

— Afsnit 1 »Tilskud fra Det Europæiske Fællesskab«	15 800 000
— Afsnit 2 »Andre indtægter«	100 000
I alt	15 900 000

Udgifter

— Afsnit 1 »Personale«	9 288 000
— Afsnit 2 »Driftsudgifter«	1 350 000
— Afsnit 3 »Aktionsudgifter«	5 262 000
I alt	15 900 000

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 337/75 af 10. februar 1975 om oprettelse af et europæisk center for udvikling af erhvervsuddannelse (EFT L 39 af 13.2.1975, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 354/95 (EFT L 41 af 23.2.1995, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1131/94 af 16. maj 1994 om ændring af forordning (EØF) nr. 337/75 om oprettelse af et europæisk center for udvikling af erhvervsuddannelse (EFT L 127 af 19.5.1994, s. 1), hvor centrets hjemsted fastsættes til Thessaloniki.

KAPITEL 15 03 — ERHVERVSUDDANNELSE (fortsat)

15 03 02 *Phare-bidrag til Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstitut*

15 03 02 01 Phare-bidrag til Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstitut — Tilskud til afsnit 1 og 2
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 995 000	1 995 000	2 500 000	2 500 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskababså
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 500 000	2 500 000				
Bevillinger 2004	1 995 000		1 995 000			
I alt	4 495 000	2 500 000	1 995 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal sammen med bevillingen under konto 15 03 03 01 dække Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstituts driftsudgifter (afsnit 1 og 2).

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1360/90 af 7. maj 1990 om oprettelse af et europæisk erhvervsuddannelsesinstitut (EFT L 131 af 23.5.1990, s. 1), ændret ved forordning (EF) nr. 2063/94 (EFT L 216 af 20.8.1994, s. 9) og forordning (EF) nr. 1572/98 (EFT L 206 af 23.7.1998, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 03 — ERHVERVSUDDANNELSE (fortsat)

15 03 02 (fortsat)

15 03 02 02 Phare-bidrag til Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstitut — Tilskud til afsnit 3
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
505 000	505 000	1 000 000	1 000 000	4 000 000,—	3 524 818,18

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	475 182	475 182				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 000 000	524 818	475 182			
Bevillinger 2004	505 000		29 818	475 182		
I alt	1 980 182	1 000 000	505 000	475 182		

Anmærkninger

Denne bevilling skal sammen med bevillingen under konto 15 03 03 02 dække Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstituts aktionsudgifter i forbindelse med arbejdsprogrammet (afsnit 3).

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1360/90 af 7. maj 1990 om oprettelse af et europæisk erhvervsuddannelsesinstitut (EFT L 131 af 23.5.1990, s. 1), ændret ved forordning (EF) nr. 2063/94 (EFT L 216 af 20.8.1994, s. 9) og forordning (EF) nr. 1572/98 (EFT L 206 af 23.7.1998, s. 1).

KAPITEL 15 03 — ERHVERVSUDDANNELSE (fortsat)

15 03 03 Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstitut

15 03 03 01 Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstitut — Tilskud til afsnit 1 og 2

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
11 039 000	11 039 000	9 790 000	9 790 000	8 028 000,—	7 074 305,08

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	953 695	790 000	163 695			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	9 790 000	9 000 000	790 000			
Bevillinger 2004	11 039 000		10 085 305	953 695		
I alt	21 782 695	9 790 000	11 039 000	953 695		

Anmærkninger

Denne bevilling skal sammen med bevillingen under konto 15 03 02 01 dække instituttets personale- og driftsudgifter (afsnit 1 og 2).

Instituttet skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter. Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis instituttet anmoder herom.

Kommissionen sikrer, at der fra Tempus-programmet overføres et bidrag til instituttets driftsudgifter.

Indtægter og udgifter for regnskabsåret anslås som følger:

Indtægter

— Afsnit 1 »Tilskud fra Det Europæiske Fællesskab«	17 600 000
— Afsnit 2 »Andre indtægter«	—
I alt	17 600 000

Udgifter

— Afsnit 1 »Personale«	11 600 000
— Afsnit 2 »Driftsudgifter«	1 434 000
— Afsnit 3 »Aktionsudgifter«	4 566 000
— Afsnit 10 »Regnskabsårets overskud«	—
I alt	17 600 000

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 03 — ERHVERVSUDDANNELSE (fortsat)

15 03 03 (fortsat)

15 03 03 01 (fortsat)

Godkendte stillinger (EU-15)

Kategori og lønklasse	Stillinger					
	2003				2004	
	Besat pr. 31.12.2003		Godkendt		Godkendt	
	Fastansatte	Midlertidigt ansatte	Fastansatte	Midlertidigt ansatte	Fastansatte	Midlertidigt ansatte
A 1	—	—	—	—	—	—
A 2	—	1	—	1	—	1
A 3	—	2	—	2	—	2
A 4	—	4	—	20	—	8
A 5	—	16	—	—	—	15
A 6	—	9	—	29	—	11
A 7	—	13	—	—	—	16
A 8	—	—	—	—	—	—
I alt A	—	45	—	52	—	53
B 1	—	—	—	—	—	1
B 2	—	3	—	18	—	6
B 3	—	9	—	—	—	10
B 4	—	8	—	20	—	10
B 5	—	16	—	—	—	10
I alt B	—	36	—	38	—	37
C 1	—	2	—	2	—	2
C 2	—	—	—	6	—	2
C 3	—	4	—	—	—	4
C 4	—	4	—	6	—	4
C 5	—	3	—	—	—	2
I alt C	—	13	—	14	—	14
D 1	—	—	—	—	—	—
D 2	—	—	—	—	—	—
D 3	—	—	—	—	—	—
D 4	—	—	—	—	—	—
I alt D	—	—	—	—	—	—
Tilsammen	—	94⁽¹⁾	—	104	—	104

(¹) Heraf er ti ansættelsesprocedurer i gang.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1360/90 af 7. maj 1990 om oprettelse af et europæisk erhvervsuddannelsesinstitut (EFT L 131 af 23.5.1990, s. 1), som ændret ved forordning (EF) nr. 2063/94 (EFT L 216 af 20.8.1994, s. 9).

Rådets forordning (EF) nr. 1572/98 af 17. juli 1998 om anden ændring af forordning (EØF) nr. 1360/90 om oprettelse af et europæisk erhvervsuddannelsesinstitut (EFT L 206 af 23.7.1998, s. 1).

KAPITEL 15 03 — ERHVERVSUDDANNELSE (fortsat)

15 03 03 (fortsat)

15 03 03 02 Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstitut — Tilskud til afsnit 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
3 654 900 (¹)	3 654 900 (²)	3 910 000	3 910 000	4 772 000,—	2 579 670,54
(¹) En bevilling på 406 100 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 406 100 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	4 648 952	3 000 000	1 648 952			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 910 000	910 000	2 000 000	1 000 000		
Bevillinger 2004	4 061 000 (¹)		412 048	3 648 952		
I alt	12 619 952	3 910 000	4 061 000 (²)	4 648 952		
(¹) Hvoraf 406 100 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 406 100 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal sammen med bevillingen under konto 15 03 02 02 dække Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstituts aktionsudgifter i forbindelse med arbejdsprogrammet (afsnit 3).

Kommissionen sikrer, at der fra Tempus-programmet overføres et bidrag til instituttets administrationsudgifter.

Instituttet skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter. Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis instituttet anmoder herom.

I de seneste år har der været en mærkbar stigning i antallet af agenturer (6), budgettet til agenturerne har lagt beslag på en stor del af margenen i udgiftsområde 3, og antallet af ansatte er steget væsentligt.

I henhold til den nye finansforordning (artikel 185) og rammeforordningens relevante nye artikler for hvert af de organer, som Fællesskabet har oprettet, er budgetmyndighedens rolle blevet styrket.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 03 — ERHVERVSUDDANNELSE (fortsat)**15 03 03** (fortsat)

15 03 03 02 (fortsat)

Indtægter og udgifter for regnskabsåret anslås som følger:

Indtægter

— Afsnit 1 »Tilskud fra Det Europæiske Fællesskab«	17 600 000
— Afsnit 2 »Andre indtægter«	—

I alt 17 600 000

Udgifter

— Afsnit 1 »Personale«	11 600 000
— Afsnit 2 »Driftsudgifter«	1 434 000
— Afsnit 3 »Aktionsudgifter«	4 566 000

I alt 17 600 000

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 1360/90 af 7. maj 1990 om oprettelse af et europæisk erhvervsuddannelsesinstitut (EFT L 131 af 23.5.1990, s. 1), ændret ved forordning (EF) nr. 2063/94 (EFT L 216 af 20.8.1994, s. 9).

Rådets forordning (EF) nr. 1572/98 af 17. juli 1998 om ændring af forordning (EØF) nr. 1360/90 om oprettelse af et europæisk erhvervsuddannelsesinstitut (EFT L 206 af 23.7.1998, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 04 — KULTUR OG SPROG

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
15 04	KULTUR OG SPROG							
15 04 01	Støtte til organisationer, der er aktive på europæisk plan på det kulturelle område							
15 04 01 01	Det Europæiske Kontor for Mindre Anvendte Sprog og Mercator	5	1 200 000	1 200 000	1 050 000	1 050 000	1 050 000,—	1 050 000,—
15 04 01 02	Bevarelse af de nazistiske koncentrationslejre som historisk minde	5	800 000	800 000	400 000	400 000	350 000,—	350 000,—
15 04 01 03	Tilskud til organisationer af europæisk kulturel interesse	5	5 308 000	5 308 000	4 263 000 ⁽¹⁾	4 263 000 ⁽²⁾	4 228 000,—	4 228 000,—
15 04 01 04	Den europæiske cistercienserpilgrimsrute	5	100 000	100 000				
	<i>Artikel 15 04 01 — Subtotal</i>		7 408 000	7 408 000	5 713 000	5 713 000	5 628 000,—	5 628 000,—
15 04 02	Kultur							
15 04 02 01	Kulturelt rammeprogram	3	29 300 000	23 300 000	31 300 000	28 500 000	32 174 295,03	25 911 747,06
15 04 02 02	Gennemførelse af tidligere programmer og aktioner	3	—	p.m.	—	1 000 000	0,—	1 757 408,62
15 04 02 03	Forberedende foranstaltninger med henblik på samarbejde på det kulturelle område	3	2 000 000	2 040 000	2 000 000	1 600 000	909 417,52	367 089,97
	<i>Artikel 15 04 02 — Subtotal</i>		31 300 000	25 340 000	33 300 000	31 100 000	33 083 712,55	28 036 245,65
15 04 03	Sprog							
15 04 03 01	Forberedende foranstaltninger til fremme af Fællesskabets sproglige mangfoldighed i informationssamfundet	3	—	p.m.	—	p.m.	0,—	1 917 116,72
15 04 03 02	Fremme og beskyttelse af regionale sprog og kulturer og af mindretalenes sprog og kulturer	3	—	p.m.	—	p.m.	0,—	13 889,10
15 04 03 03	Forberedende foranstaltninger til fremme og beskyttelse af regionale sprog, dialekter og kulturer og mindretalenes sprog, dialekter og kulturer	3	—	—	p.m.	p.m.	0,—	0,—
	<i>Artikel 15 04 03 — Subtotal</i>		—	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	1 931 005,82
	Kapitel 15 04 — I alt		38 708 000	32 748 000	39 013 000	36 813 000	38 711 712,55	35 595 251,47

⁽¹⁾ En bevilling på 75 000 EUR er opført under kapitel 31 02.⁽²⁾ En bevilling på 75 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 04 — KULTUR OG SPROG (fortsat)

15 04 01 Støtte til organisationer, der er aktive på europæisk plan på det kulturelle område

15 04 01 01 Det Europæiske Kontor for Mindre Anvendte Sprog og Mercator
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 200 000	1 200 000	1 050 000	1 050 000	1 050 000,—	1 050 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 050 000	1 050 000				
Bevillinger 2004	1 200 000 ⁽¹⁾		1 200 000			
I alt	2 250 000	1 050 000	1 200 000 ⁽²⁾			

⁽¹⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.
⁽²⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække støtte til Det Europæiske Kontor for Mindre Anvendte Sprog. Kontoret får til opgave at oprette et informationsagentur, som skal oplyse den europæiske offentlighed om resultaterne af dets arbejde, og hvad de forskellige EU-organer foretager sig til støtte for mindretalssprogene, herunder tegnsprog og -kulturerne. Kontoret kan også anvende bevillingerne til at udvide sit virke til at omfatte tiltrædelseslandene.

Bevillingen dækker også støtte til Mercator-nettet bestående af tre centre specialiseret i undervisning, medier og lovgivning.

Bevillingen skal også stilles til rådighed for programmer vedrørende tegnsprog.

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse, forelagt af Kommissionen den 5. juni 2003, om et EF-handlingsprogram til fremme af organer, der er aktive på europæisk plan på kulturområdet (KOM(2003) 275).

KAPITEL 15 04 — KULTUR OG SPROG (fortsat)**15 04 01** (fortsat)

15 04 01 02 Bevarelse af de nazistiske koncentrationslejre som historisk minde

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
800 000	800 000	400 000	400 000	350 000,—	350 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	400 000	400 000				
Bevillinger 2004	800 000 (¹)		800 000			
I alt	1 200 000	400 000	800 000 (²)			

(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.
(²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Den Europæiske Unions bidrag til bevarelse af de vigtigste steder og arkiver i forbindelse med deportationer, som symboliseret ved mindesmærkerne ved de tidligere koncentrationslejre, og til bevarelse af minderne om ofrene på stederne.

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af organer, der er aktive på europæisk plan på kulturområdet, forelagt af Kommissionen den 5. juni 2003 (KOM(2003) 275).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 04 — KULTUR OG SPROG (fortsat)**15 04 01** (fortsat)

15 04 01 03 Tilskud til organisationer af europæisk kulturel interesse

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
5 308 000	5 308 000	4 263 000 (¹)	4 263 000 (²)	4 228 000,—	4 228 000,—
(¹) En bevilling på 75 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 75 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	4 338 000	4 338 000				
Bevillinger 2004	5 308 000 (¹)		5 308 000			
I alt	9 646 000	4 338 000	5 308 000 (²)			
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække aktions- og driftsudgifter til netværk og organisationer, som fremmer europæisk kultur og kulturelt samarbejde og selv bidrager til udvikling af kulturlivet og administration af kulturen.

- 750 000 EUR øremærkes til Det Europæiske Ungdomsorkester.
- 330 000 EUR øremærkes til Det Europæiske Barokorkester (EUBO).
- 200 000 EUR øremærkes til »Philharmony of the Nations«.
- 250 000 EUR øremærkes til Det Europæiske Korakademi.
- 60 000 EUR øremærkes til Den Europæiske Korsammenslutning.
- 50 000 EUR øremærkes til »Les Choeurs de l'Union européenne«.
- 60 000 EUR øremærkes til Europa Cantat (europæisk sammenslutning af ungdomskor).
- 400 000 EUR øremærkes til Det Europæiske Operacenter i Manchester.
- 338 000 EUR øremærkes til det europæiske ungdoms-jazzorkester (»Swinging Europe«).
- 295 000 EUR øremærkes til Yehudi Menuhin-Fonden.
- 165 000 EUR øremærkes til Det Europæiske Kammerorkester.
- 75 000 EUR øremærkes til Den Europæiske S sammenslutning af Konservatorier, Musikakademier og Musikhøjskoler (AEC).
- 250 000 EUR øremærkes til Det Europæiske Akademi i Yuste.
- 125 000 EUR øremærkes til Det Europæiske Kunstnerråd (ECA).

KAPITEL 15 04 — KULTUR OG SPROG (fortsat)**15 04 01** (fortsat)

15 04 01 03 (fortsat)

- 125 000 EUR øremærkes til Det Europæiske Forum for Kunst og Kulturarv (EFAH).
- 80 000 EUR øremærkes til Det Uformelle Europæiske Teatermøde (IETM).
- 80 000 EUR øremærkes til Den Europæiske Teaterkonvention.
- 80 000 EUR øremærkes til Den Europæiske Teaterunion.
- 50 000 EUR øremærkes til den europæiske teaterpris.
- 130 000 EUR øremærkes til Prix Europa (pris for det bedste tv- og radioprogram).
- 100 000 EUR øremærkes til Europa Nostra.
- 70 000 EUR øremærkes til Den Europæiske Forfatterkongres (EWC).
- 85 000 EUR øremærkes til Det Europæiske Netværk af Kunstorganisationer for Børn og Unge (EU-NET ART).
- 50 000 EUR øremærkes til Den Europæiske Sammenslutning af Kunstnerlandsbyer (Euro Art).
- 85 000 EUR øremærkes til Det Europæiske Netværk af Undervisningscentre for Kulturadministration (ENCATC).
- 85 000 EUR øremærkes til Den Europæiske Liga af Kunstinstitutter (ELIA).
- 85 000 EUR øremærkes til De Europæiske Museumsorganisationers Netværk (NEMO).
- 85 000 EUR øremærkes til Momentum Europa.
- 85 000 EUR øremærkes til Pan-European Public Children's Network (offentligt europæisk børnenetværk).
- 75 000 EUR øremærkes til Kultursammenslutningen for Europæiske Byer og Regioner.
- 50 000 EUR øremærkes til Euroalia.
- 50 000 EUR øremærkes til Euroballet.
- 50 000 EUR øremærkes til International Festivals and Events Association Europe.
- 75 000 EUR øremærkes til Pegasus-Fonden.
- 50 000 EUR øremærkes til Hors-les-Murs.
- 60 000 EUR øremærkes til Huis Doorn (Nederlandene).
- 100 000 EUR øremærkes til den europæiske musikfest.
- 50 000 EUR øremærkes til »Tuning Educational Structures in Europe«.
- 75 000 EUR øremærkes til St. Boniface Memorial Foundation 2004.
- 50 000 EUR øremærkes til den europæiske forening af historiske bevæbnede sammenslutninger.

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af organer, der er aktive på europæisk plan på kulturområdet, forelagt af Kommissionen den 5. juni 2003 (KOM(2003) 275).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 04 — KULTUR OG SPROG (fortsat)

15 04 01 (fortsat)

15 04 01 04 Den europæiske cistercienserpilgrimsrute
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
100 000	100 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	100 000		100 000			
I alt	100 000		100 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække støtte til at udvikle og aktivere den europæiske cistercienserpilgrimsrute ved at fremme samarbejde, udvikling og udveksling mellem de lokalsamfund, der gennem tiderne har huset cistercienserklostre, og koordinering af EU-støtten til cisterciensersamfund til bevarelse af den kulturelle arv, fremme af kulturudvekslingen, venskabsforbindelser mellem cistercienserbys og bevarelse af det historiske minde.

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse, forelagt af Kommissionen den 5. juni 2003, om et EF-handlingsprogram til fremme af organer, der er aktive på europæisk plan på kulturområdet (KOM(2003) 275).

KAPITEL 15 04 — KULTUR OG SPROG (fortsat)

15 04 02 Kultur

15 04 02 01 Kulturelt rammeprogram

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
29 300 000	23 300 000	31 300 000	28 500 000	32 174 295,03	25 911 747,06

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskababså
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	45 309 934	18 000 000	10 000 000	10 000 000	7 309 934		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	31 300 000	10 500 000	6 000 000	8 800 000	6 000 000		
Bevillinger 2004	29 300 000		7 300 000	14 050 000	7 950 000	—	
I alt	105 909 934	28 500 000	23 300 000	32 850 000	21 259 934	—	

Anmærkninger

I henhold til afgørelse nr. 508/2000/EF skal denne bevilling dække aktioner med henblik på følgende mål:

- fremme af den kulturelle dialog og det gensidige kendskab til de europæiske folks kultur og historie
- fremme af kreativitet og tværnational kulturspredning og bevægelighed for kunstnere, skabende personer, andre kulturformidlere og fagfolk samt deres værker med særlig vægt på unge og ugunstigt stillede personer og på kulturel mangfoldighed
- fremhævelse af den kulturelle mangfoldighed og udvikling af nye kulturelle udtryksformer
- adgang til og valorisering af væsentlig europæisk kulturarv på europæisk plan, formidling af knowhow og fremme af de bedste metoder for bevarelse og beskyttelse af denne kulturarv
- finansiering af bevarelses- og restaureringsforanstaltninger i forbindelse med fælles kulturarvsteder af europæisk betydning
- hensyntagen til kulturens rolle i den socioøkonomiske udvikling
- fremme af en interkulturel dialog og borgerudvekslinger mellem europæiske og ikke-europæiske kulturer, især gennem støtte til foreninger og lokale aktører, der fremmer kulturel udveksling
- udtrykkelig anerkendelse af kulturen som en økonomisk faktor og som en faktor for social og folkelig integration
- forbedring af adgang til og deltagelse i kulturlivet i Den Europæiske Union for flest mulige borgere.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 04 — KULTUR OG SPROG (fortsat)

15 04 02 (fortsat)

15 04 02 01 (fortsat)

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 508/2000/EF af 14. februar 2000 om indførelse af Kultur 2000-programmet (EFT L 63 af 10.3.2000, s. 1).

15 04 02 02

Gennemførelse af tidligere programmer og aktioner

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	—	1 000 000	0,—	1 757 408,62

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	2 052 057	1 000 000		1 052 057		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	2 052 057	1 000 000		1 052 057		

Anmærkninger

Denne bevilling, som der kun er afsat betalingsbevillinger til, skal dække indfrielsen af forpligtelser indgået under vedtagne programmer (Raphael, Kalejdoskop og Ariane), som er udløbet den 31. december 1999.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 719/96/EF af 29. marts 1996 om iværksættelse af et program til støtte for kunstneriske og kulturelle arrangementer med en europæisk dimension (Kalejdoskop) (EFT L 99 af 20.4.1996, s. 20), ændret ved afgørelse nr. 477/1999/EF (EFT L 57 af 5.3.1999, s. 2).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 2085/97/EF af 6. oktober 1997 om iværksættelse af et program til støtte for bøger og læsning, herunder for oversættelse (Ariane) (EFT L 291 af 24.10.1997, s. 26), ændret ved afgørelse nr. 476/1999/EF (EFT L 57 af 5.3.1999, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 2228/97/EF af 13. oktober 1997 om et handlingsprogram for Fællesskabet vedrørende kulturarven — Raphael-programmet (EFT L 305 af 8.11.1997, s. 31).

KAPITEL 15 04 — KULTUR OG SPROG (fortsat)**15 04 02** (fortsat)

15 04 02 03

Forberedende foranstaltninger med henblik på samarbejde på det kulturelle område

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 000 000	2 040 000	2 000 000	1 600 000	909 417,52	367 089,97

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	542 328	300 000	242 328			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 000 000	1 300 000	700 000			
Bevillinger 2004	2 000 000		1 097 672	902 328	—	—
I alt	4 542 328	1 600 000	2 040 000	902 328	—	—

Anmærkninger

Bevillingen skal dække finansiering af forberedende foranstaltninger i løbet af det tredje år i overensstemmelse med den interinstitutionelle aftale mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen af 6. maj 1999 om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren.

Den skal dække finansiering af aktioner med henblik på at udvikle det kulturelle samarbejde, bl.a. via oprettelse af et europæisk organ til overvågning af det kulturelle samarbejde.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltning som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002), s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 04 — KULTUR OG SPROG (fortsat)

15 04 03 Sprog

15 04 03 01 Forberedende foranstaltninger til fremme af Fællesskabets sproglige mangfoldighed i informationssamfundet
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	—	p.m.	0,—	1 917 116,72

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskababså
	2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	—					

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække afslutningen af de foranstaltninger, der modtager støtte som led i det europæiske sprogår.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1934/2000/EF af 17. juli 2000 om det europæiske sprogår 2001 (EFT L 232 af 14.9.2000, s. 1).

KAPITEL 15 04 — KULTUR OG SPROG (fortsat)**15 04 03** (fortsat)

15 04 03 02

Fremme og beskyttelse af regionale sprog og kulturer og af mindretalenes sprog og kulturer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	—	p.m.	0,—	13 889,10

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	—					

Anmærkninger

Denne bevilling skal bruges til afslutning af aktioner, der har til formål at fremme og beskytte regionale sprog og kulturer i Fællesskabet.

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltning som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002), s. 1)

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 04 — KULTUR OG SPROG (fortsat)**15 04 03** (fortsat)

15 04 03 03 Forberedende foranstaltninger til fremme og beskyttelse af regionale sprog, dialekter og kulturer og mindretalenes sprog, dialekter og kulturer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	—	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	—					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne bevilling skal bruges til afslutning af aktioner, der har til formål at fremme og beskytte regionale sprog, dialekter og kulturer og mindretalenes sprog, dialekter og kulturer.

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltning som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL 15 05 — DET AUDIOVISUELLE OMRÅDE OG SPORT

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
15 05	DET AUDIOVISUELLE OMRÅDE OG SPORT							
15 05 01	Av-sektoren							
15 05 01 01	Media Plus (foranstaltninger til fremme af udviklingen af den audiovisuelle industri)	3	66 900 000	55 400 000	64 400 000	51 000 000	64 700 970,33	67 000 571,41
15 05 01 02	Media Uddannelse (foranstaltninger til fremme af udviklingen af den audiovisuelle industri)	3	8 000 000	8 300 000	8 500 000	10 000 000	7 349 385,98	7 321 016,22
15 05 01 03	Andre foranstaltninger i av-sektoren	3	2 000 000	2 000 000	2 100 000	2 095 500	1 682 728,82	1 553 398,83
15 05 01 04	Afvikling af tidligere programmer og foranstaltninger	3	—	p.m.	—	1 000 000	0,—	2 272 162,09
15 05 01 05	Vækst og det audiovisuelle område: forberedende foranstaltninger til initiativet »i2i audiovisuel«	3	2 500 000	1 900 000	2 400 000	1 700 000	611 533,73	0,—
	<i>Artikel 15 05 01 — Subtotal</i>		79 400 000	67 600 000	77 400 000	65 795 500	74 344 618,86	78 147 148,55
15 05 03	Sport: Forberedende foranstaltninger til en EF-politik for sport	3	p.m.	1 000 000	2 400 000	2 300 000	39 622,34	0,—
15 05 04	Det europæiske år for uddannelse gennem idret	3	7 650 000	5 050 000	p.m. (¹)	p.m. (²)		
	Kapitel 15 05 — I alt		87 050 000	73 650 000	79 800 000	68 095 500	74 384 241,20	78 147 148,55

(¹) En bevilling på 3 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 1 900 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 05 — DET AUDIOVISUELLE OMRÅDE OG SPORT (fortsat)

15 05 01 Av-sektoren

15 05 01 01 Media Plus (foranstaltninger til fremme af udviklingen af den audiovisuelle industri)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
66 900 000	55 400 000	64 400 000	51 000 000	64 700 970,33	67 000 571,41

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	71 846 007	29 800 000	20 000 000	20 000 000	2 046 007	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	185 096	185 096				
Bevillinger 2003	64 400 000	21 014 904	20 000 000	10 000 000	13 385 096	
Bevillinger 2004	66 900 000		15 400 000	16 650 000	17 766 667	17 083 333
I alt	203 331 103	51 000 000	55 400 000	46 650 000	33 197 770	17 083 333

Anmærkninger

I overensstemmelse med afgørelse 2000/821/EF skal denne bevilling dække følgende aktioner:

- at udbygge den europæiske distributionssektor for film ved at tilskynde distributørerne til at investere i produktion, erhvervelse, markedsføring og fremme af distribution af europæiske spillefilm uden for produktionslandet
- at fremme en større grænseoverskridende transmission af europæiske film uden for produktionslandet på de europæiske og de internationale markeder gennem tilskyndelsesforanstaltninger til fremme af distribution og fremvisning af dem i biografene, navnlig ved at opfordre til samordnede markedsføringsstrategier
- at styrke distributionssektoren for europæiske produktioner på medier til privat brug ved at tilskynde distributørerne til at investere i digital teknologi og markedsføring af europæiske produktioner uden for produktionslandet
- at fremme udbredelse i og uden for Fællesskabet af europæiske tv-programmer, der er produceret af uafhængige selskaber, ved at fremme samarbejdet mellem tv-selskaber på den ene side og uafhængige europæiske distributører og producenter på den anden side
- at fremme oprettelsen af kataloger over europæiske digitale produktioner til udnyttelse gennem de nye medier
- at støtte sproglig mangfoldighed i europæiske audiovisuelle værker og spillefilm.

I overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningens artikel 18, stk. 2, vil der desuden i løbet af regnskabsåret til denne konto blive afsat supplerende bevillinger svarende til de indtægter, der opføres under konto 6 1 5 8.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

KAPITEL 15 05 — DET AUDIOVISUELLE OMRÅDE OG SPORT (fortsat)**15 05 01** (fortsat)

15 05 01 01 (fortsat)

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2000/821/EF af 20. december 2000 om iværksættelse af et program til fremme af udvikling, distribution og markedsføring af europæiske audiovisuelle produktioner (Media Plus — Udvikling, distribution og markedsføring) (2001-2005) (EFT L 336 af 30.12.2000, s. 82).

15 05 01 02

Media Uddannelse (foranstaltninger til fremme af udviklingen af den audiovisuelle industri)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
8 000 000	8 300 000	8 500 000	10 000 000	7 349 385,98	7 321 016,22

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	15 434 616	7 600 000	2 500 000	2 500 000	2 834 616		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	101 646	101 646					
Bevillinger 2003	8 500 000	2 298 354	3 100 000	3 101 646			
Bevillinger 2004	8 000 000		2 700 000	2 700 000	2 600 000	—	
I alt	32 036 262	10 000 000	8 300 000	8 301 646	5 434 616	—	

Anmærkninger

I overensstemmelse med afgørelse nr. 163/2001/EF skal denne bevilling dække følgende aktioner:

- at opfylde industriens behov og styrke dens konkurrenceevne ved at forbedre efter- og videreuddannelse af den audiovisuelle sektors branchefolk for at give dem de nødvendige kvalifikationer med henblik på at skabe konkurrencedygtige produkter på det europæiske marked og de øvrige markeder, især på følgende områder:
 - anvendelse af ny teknologi, især digital, til produktion og spredning af audiovisuelle programmer med høj kommerciel og kunstnerisk værditilvækst
 - økonomisk, finansiel og forretningsmæssig virksomhedsledelse, herunder de retlige regler og teknikker til finansiering af produktion og distribution af audiovisuelle programmer
 - teknikker til affattelse af drejebøger og fortællekunst, herunder teknikker til udvikling af nye typer audiovisuelle programmer
- at fremme samarbejde og udveksling af knowhow samt den bedste praksis gennem oprettelse af netværk mellem de parter, som er ansvarlige for uddannelsen, såsom uddannelsesinstitutioner, branchen og virksomheder, samt gennem fremme af uddannelsen af lærere.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 05 — DET AUDIOVISUELLE OMRÅDE OG SPORT (fortsat)

15 05 01 (fortsat)

15 05 01 02 (fortsat)

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 163/2001/EF om iværksættelse af et uddannelsesprogram for branchefolk inden for den europæiske audiovisuelle programindustri (Media — Uddannelse) (2001-2005) (EFT L 26 af 27.1.2001, s. 1).

15 05 01 03

Andre foranstaltninger i av-sektoren

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 000 000	2 000 000	2 100 000	2 095 500	1 682 728,82	1 553 398,83

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	2 423 496	900 000	700 000	823 496		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	105 750	105 750				
Bevillinger 2003	2 100 000	1 089 750	500 000	510 250		
Bevillinger 2004	2 000 000		800 000	700 000	500 000	
I alt	6 629 246	2 095 500	2 000 000	2 033 746	500 000	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække følgende aktioner:

- gennemførelse af direktivet »Fjernsyn uden grænser«
- gennemførelse af Rådets beslutning om etablering af en statistisk informationsinfrastruktur for den audiovisuelle industri og de audiovisuelle markeder
- Fællesskabets deltagelse i Det Europæiske Observationsorgan for det Audiovisuelle Område med henblik på udarbejdelse af statistikker om det audiovisuelle område.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 97/36/EF af 30. juni 1997 om ændring af Rådets direktiv 89/552/EØF om samordning af visse love og administrative bestemmelser i medlemsstaterne vedrørende udøvelse af tv-spredningsvirksomhed (EFT L 202 af 30.7.1997, s. 60).

KAPITEL 15 05 — DET AUDIOVISUELLE OMRÅDE OG SPORT (fortsat)**15 05 01** (fortsat)

15 05 01 03 (fortsat)

Rådets beslutning 1999/297/EF af 26. april 1999 om etablering af en statistisk informationsinfrastruktur for Fællesskabet vedrørende industri og markeder inden for den audiovisuelle og dermed forbundne sektorer (EFT L 117 af 5.5.1999, s. 39).

Rådets afgørelse 1999/784/EF af 22. november 1999 om Fællesskabets deltagelse i Det Europæiske Observationsorgan for det Audiovisuelle Område (EFT L 307 af 2.12.1999, s. 61).

15 05 01 04

Afvikling af tidligere programmer og foranstaltninger

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	—	1 000 000	0,—	2 272 162,09

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	3 291 327	1 000 000		2 291 327		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	3 291 327	1 000 000		2 291 327		

Anmærkninger

Denne bevilling dækker afviklingen af kontraktmæssige forpligtelser i forbindelse med tidligere av-programmer og -aktioner og som led i projektpiloter mod doping i sport i Europa.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 93/424/EØF af 22. juli 1993 om en handlingsplan for indførelse af avancerede tv-tjenester i Europa (EFT L 196 af 5.8.1993, s. 48).

Forberedende foranstaltning som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 05 — DET AUDIOVISUELLE OMRÅDE OG SPORT (fortsat)

15 05 01 (fortsat)

15 05 01 05 Vækst og det audiovisuelle område: forberedende foranstaltninger til initiativet »i2i audiovisuel«
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 500 000	1 900 000	2 400 000	1 700 000	611 533,73	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	611 534	400 000	211 534			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	389 974	200 000	189 974			
Bevillinger 2003	2 400 000	1 100 000	1 000 000	300 000		
Bevillinger 2004	2 500 000		498 492	1 650 000	351 508	—
I alt	5 901 508	1 700 000	1 900 000	1 950 000	351 508	—

Anmærkninger

Bevillingen skal dække finansiering af forberedende foranstaltninger i løbet af det tredje år i overensstemmelse med den interinstitutionelle aftale mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen af 6. maj 1999 om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren.

Den tjener til at lette adgangen for virksomheder på det audiovisuelle område til ekstern finansiering, som finans- og bankinstitutter stiller til rådighed, gennem afholdelse af en del af de udgifter til bankgarantier, som disse institutter kræver.

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltning som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL 15 05 — DET AUDIOVISUELLE OMRÅDE OG SPORT (fortsat)

15 05 03 Sport: Forberedende foranstaltninger til en EF-politik for sport

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	1 000 000	2 400 000	2 300 000	39 622,34	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	39 622	39 622				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 400 000	2 260 378	139 622			
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	2 439 622	2 300 000	139 622			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indgået i forbindelse med forberedende foranstaltninger til en EF-politik for sport.

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltning som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 05 — DET AUDIOVISUELLE OMRÅDE OG SPORT (fortsat)

15 05 04 Det europæiske år for uddannelse gennem idræt

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
7 650 000	5 050 000	p.m. (¹)	p.m. (²)		
(¹) En bevilling på 3 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 1 900 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 500 000 (¹)	1 900 000	1 600 000			
Bevillinger 2004	7 650 000		3 450 000	4 200 000		
I alt	11 150 000	1 900 000 (²)	5 050 000	4 200 000		
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

I henhold til afgørelse nr. 291/2003/EF skal denne bevilling dække følgende foranstaltninger:

- at motivere uddannelsesinstitutioner og idrætsorganisationer til at samarbejde i betragtning af idrættens opdragende betydning som samfundsfænomen og dens store muligheder for at nå ud til alle samfundslag, navnlig de unge
- at udnytte de værdier, som idrætten indebærer, til udvikling af såkaldte grundlæggende færdigheder, der især sætter de unge i stand til at udvikle sig fysisk samt tilegne sig sociale færdigheder som teamwork, solidaritet, tolerance og fairplay
- at fremhæve det frivillige arbejdes positive bidrag til den parallelle, uformelle undervisning af især unge samt til udviklingen af idrætsbevægelsen
- at fremme skoleelevers mobilitet og udvekslingsmuligheder navnlig i et multikulturelt miljø og via tilrettelæggelsen af idrætsstævner og kulturelle arrangementer som led i skolernes aktiviteter
- at tilskynde til idrætsaktiviteter i skoleforløbet for at modvirke skoletilværelsens stillesiddende karakter og således bidrage til en forbedring af elevernes fysiske kondition
- at overveje de problemer, der er knyttet til uddannelsen af unge idrætsfolk, som i stadig yngre alder indleder en sportskarriere.

Til de under denne artikel opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

KAPITEL 15 05 — DET AUDIOVISUELLE OMRÅDE OG SPORT (fortsat)**15 05 04** (fortsat)

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 291/2003/EF af 6. februar 2003 om Det Europæiske År for Uddannelse gennem Idræt 2004 (EUT L 43 af 18.2.2003, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 06 — DIALOG MED BORGERNE

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
15 06	DIALOG MED BORGERNE							
15 06 01	Støtte til aktiviteter og organisationer, der på europæisk plan søger at fremme borger-nes deltagelse i samfundet							
15 06 01 01	Foranstaltninger for civilsamfundet	3	p.m. (¹)	2 000 000 (²)	3 325 000	3 300 000	2 567 337,46	3 279 391,87
15 06 01 02	»Vort Europa« — sammenslutningen	5	p.m. (³)	p.m. (⁴)	600 000	600 000	600 000,—	600 000,—
15 06 01 03	Tilskud til ekspertudvalg og organisationer, der fremmer den europæiske idé	5	2 405 000	2 405 000	2 115 000	2 115 000	1 759 593,19	1 759 593,19
15 06 01 04	Sammenslutninger og foreninger med euro-pæisk sigte	5	1 500 000	1 500 000	1 300 000	1 300 000	1 218 364,08	1 218 364,08
15 06 01 05	Europæiske tænketanke	5	500 000	500 000	400 000	400 000	400 000,—	400 000,—
15 06 01 06	Støtte til Jean Monnet-Huset og Robert Schuman-Huset	5	375 000	375 000	375 000	375 000	375 000,—	375 000,—
15 06 01 07	Venskabsbyer i EU	5	14 000 000	14 000 000	12 000 000	12 000 000	11 290 990,97	11 290 990,97
15 06 01 08	Den Internationale Europabevægelse	5	455 000	455 000				
	<i>Artikel 15 06 01 — Subtotal</i>		19 235 000	21 235 000	20 115 000	20 090 000	18 211 285,70	18 923 340,11
15 06 02	Udgifter til tilrettelæggelse af uddannel-sesophold i institutionens tjenestegrene	5	5 300 000	5 300 000	5 100 000	5 100 000	4 734 871,92	4 734 871,92
15 06 05	Besøg i Kommissionen	3	p.m. (⁵)	p.m. (⁶)	1 575 000	1 700 000	1 544 556,—	1 271 590,—
15 06 06	Særlige årlige begivenheder	3	p.m.	2 300 000	4 000 000	3 406 000	500 000,—	0,—
	Kapitel 15 06 — I alt		24 535 000	28 835 000	30 790 000	30 296 000	24 990 713,62	24 929 802,03

(¹) En bevilling på 3 150 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 1 230 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(³) En bevilling på 600 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁴) En bevilling på 600 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁵) En bevilling på 1 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁶) En bevilling på 1 540 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 15 06 — DIALOG MED BORGERNE (fortsat)

15 06 01 Støtte til aktiviteter og organisationer, der på europæisk plan søger at fremme borgernes deltagelse i samfundet

15 06 01 01 Foranstaltninger for civilsamfundet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	2 000 000 (²)	3 325 000	3 300 000	2 567 337,46	3 279 391,87
(¹) En bevilling på 3 150 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 1 230 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	3 337 868	3 300 000	37 868			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 325 000		1 600 000	1 725 000		
Bevillinger 2004	3 150 000 (¹)		1 592 132	1 557 868		
I alt	9 812 868	3 300 000	3 230 000 (²)	3 282 868		
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 1 230 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af foranstaltninger for civilsamfundet, særlig tilskud til organisationer, der repræsenterer civilsamfundet. Denne bevilling skal også dække bidrag til finansiering af permanente arbejdsprogrammer, der gennemføres af organer, der arbejder for en sag af almen europæisk interesse, navnlig organisationer, der repræsenterer minoriteter, ældre og migranter.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Forslag til Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af et aktivt medborgerskab i Europa, forelagt af Kommissionen den 5. juni 2003 (KOM(2003) 276).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 06 — DIALOG MED BORGERNE (fortsat)**15 06 01** (fortsat)

15 06 01 02

»Vort Europa« — sammenslutningen

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)	600 000	600 000	600 000,—	600 000,—
(¹) En bevilling på 600 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 600 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	600 000	600 000				
Bevillinger 2004	600 000 (¹)		600 000			
I alt	1 200 000	600 000	600 000 (²)			
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække driftsomkostningerne for foreningen »Vort Europa« og udgifterne i forbindelse med dens program for aktiviteter på europæisk plan.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Forslag til Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af et aktivt medborgerskab i Europa, forelagt af Kommissionen den 5. juni 2003 (KOM(2003) 276).

KAPITEL 15 06 — DIALOG MED BORGERNE (fortsat)

15 06 01 (fortsat)

15 06 01 03 Tilskud til ekspertudvalg og organisationer, der fremmer den europæiske idé
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 405 000	2 405 000	2 115 000	2 115 000	1 759 593,19	1 759 593,19

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 115 000	2 115 000				
Bevillinger 2004	2 405 000 ⁽¹⁾		2 405 000			
I alt	4 520 000	2 115 000	2 405 000 ⁽²⁾			

⁽¹⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.
⁽²⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække aktions- og driftsudgifter til ekspertudvalg, der bidrager direkte til overvejelser om den europæiske integrationspolitik, og organisationer, der arbejder aktivt for det europæiske samarbejde.

Den skal endvidere dække udgifter i forbindelse med aktiviteter i og drift af organisationer, der aktivt arbejder for den europæiske integrationsproces:

- 120 000 EUR øremærkes til Unionen af Europæiske Føderalisters internationale sekretariat.
- 250 000 EUR øremærkes til Rådet af Kommuner og Regioner i Europa.
- 250 000 EUR øremærkes til ECAS (European Citizens' Action Service).
- 250 000 EUR øremærkes til Det Europæiske Institut for Videregående Studier i Management.
- 200 000 EUR øremærkes til Centret for Europæiske Studier i Strasbourg.
- 100 000 EUR øremærkes til Europakollegiet i Hamborg.
- 100 000 EUR øremærkes til »Soul for Europe«.
- 100 000 EUR øremærkes til »Fair Trials Abroad«.
- 100 000 EUR øremærkes til Den Interkulturelle Lederskole.
- 50 000 EUR øremærkes til CEJI (Centre européen juif d'information).
- 75 000 EUR øremærkes til Det Europæiske Akademi for Videnskab og Kunst.
- 120 000 EUR øremærkes til »Europäisches Übersetzer-Kollegium Straelen«.
- 155 000 EUR øremærkes til Europadagen den 9. maj.
- 50 000 EUR øremærkes til den europæiske sammenslutning af regionale repræsentanter.
- 50 000 EUR øremærkes til sammenslutningen »Meeting for Friendship among Peoples«.
- 75 000 EUR øremærkes til »Institute of European Affairs« i Dublin (IEA).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 06 — DIALOG MED BORGERNE (fortsat)**15 06 01** (fortsat)

15 06 01 03 (fortsat)

- 50 000 EUR øremærkes til Center for Europæiske Almennyttige Organisationer (CENPO).
- 80 000 EUR øremærkes til »Institut für Europäische Politik« i Berlin.
- 80 000 EUR øremærkes til European Institute of International Relations (IERI).
- 150 000 øremærkes til European Academy of the Urban Environment i Berlin.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Forslag til Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af et aktivt medborgerskab i Europa, forelagt af Kommissionen den 5. juni 2003 (KOM(2003) 276).

15 06 01 04

Sammenslutninger og foreninger med europæisk sigte

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 500 000	1 500 000	1 300 000	1 300 000	1 218 364,08	1 218 364,08

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 300 000	1 300 000				
Bevillinger 2004	1 500 000 ⁽¹⁾		1 500 000			
I alt	2 800 000	1 300 000	1 500 000 ⁽²⁾			

⁽¹⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.
⁽²⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til aktioner og projekter med europæisk sigte, der udføres af sammenslutninger og foreninger af lokalt valgte og europæiske borgere. Bevillingen kan ikke bruges til støtte til modtagerorganisationernes driftsudgifter.

Den kan dække tilskud til aktiviteter som led i drøftelser på EU-plan om den europæiske integrations etiske og åndelige værdier og kilder samt dialogen mellem EU-institutionerne og det lokale plan.

KAPITEL 15 06 — DIALOG MED BORGERNE (fortsat)**15 06 01** (fortsat)

15 06 01 04 (fortsat)

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Forslag til Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af et aktivt medborgerskab i Europa, forelagt af Kommissionen den 5. juni 2003 (KOM(2003) 276).

15 06 01 05

Europæiske tænketanke

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
500 000	500 000	400 000	400 000	400 000,—	400 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	400 000	400 000				
Bevillinger 2004	500 000 ⁽¹⁾	500 000				
I alt	900 000	400 000	500 000 ⁽²⁾			

⁽¹⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.
⁽²⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til ekspertudvalg, der bidrager direkte til overvejelser omkring den europæiske integrationspolitik.

- 100 000 EUR øremærkes til Sammenslutningen af Transeuropæiske Politiske Studier (TEPSA).
- 150 000 EUR øremærkes til Det Europæiske Center for Politiske Studier (CEPS).
- 150 000 EUR øremærkes til Det Europæiske Center for Politik (EPC).
- 100 000 EUR øremærkes til »Friends of Europe«.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 06 — DIALOG MED BORGERNE (fortsat)**15 06 01** (fortsat)

15 06 01 05 (fortsat)

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Forslag til Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af et aktivt medborgerskab i Europa, forelagt af Kommissionen den 5. juni 2003 (KOM(2003) 276).

15 06 01 06

Støtte til Jean Monnet-Huset og Robert Schuman-Huset

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
375 000	375 000	375 000	375 000	375 000,—	375 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	375 000	375 000				
Bevillinger 2004	375 000 ⁽¹⁾		375 000			
I alt	750 000	375 000	375 000 ⁽²⁾			

⁽¹⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.
⁽²⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække foranstaltninger og programmer, der tilrettelægges af Jean Monnet-Huset og Robert Schuman-Huset.

— 250 000 EUR øremærkes til Jean Monnet-Huset.

— 125 000 EUR øremærkes til Robert Schuman-Huset.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

KAPITEL 15 06 — DIALOG MED BORGERNE (fortsat)**15 06 01** (fortsat)

15 06 01 06 (fortsat)

Retsgrundlag

Forslag til Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af et aktivt medborgerskab i Europa, forelagt af Kommissionen den 5. juni 2003 (KOM(2003) 276).

15 06 01 07

Venskabsbyer i EU

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
14 000 000	14 000 000	12 000 000	12 000 000	11 290 990,97	11 290 990,97

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	12 000 000	12 000 000				
Bevillinger 2004	14 000 000 ⁽¹⁾		14 000 000			
I alt	26 000 000	12 000 000	14 000 000 ⁽²⁾			

⁽¹⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

⁽²⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at fremme venskabsbåndene mellem byer. Projekter vedrørende venskabsbyforbindelser mellem byer og landsbyer i Den Europæiske Union samt byer og landsbyer i de nye medlemsstater, tiltrædelseslandene og landene omfattet af stabilitetspagten er støtteberettigede. Forslag om forbindelser mellem byer og landsbyer i Den Europæiske Union og byer og landsbyer i de nye medlemsstater prioriteres.

Den skal endvidere fremme forbindelserne mellem Unionens randområder, bjerg- og øregioner og mellem områder, hvor de mindre anvendte sprog bliver benyttet, under hensyntagen til den nødvendige geografiske ligevægt.

En del af bevillingen kan anvendes til at finansiere evaluering af de aktiviteter, der er ydet tilskud til under denne konto.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 06 — DIALOG MED BORGERNE (fortsat)

15 06 01 (fortsat)

15 06 01 07 (fortsat)

Retsgrundlag

Forslag til Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af et aktivt medborgerskab i Europa, forelagt af Kommissionen den 5. juni 2003 (KOM(2003) 276).

15 06 01 08

Den Internationale Europabevægelse

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
455 000	455 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	455 000		455 000			
I alt	455 000		455 000			

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til finansiering af en del af driftsudgifterne for Den Internationale Europabevægelse.

KAPITEL 15 06 — DIALOG MED BORGERNE (fortsat)

15 06 02 **Udgifter til tilrettelæggelse af uddannelsesophold i institutionens tjenestegrene**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
5 300 000	5 300 000	5 100 000	5 100 000	4 734 871,92	4 734 871,92

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	5 100 000	5 100 000				
Bevillinger 2004	5 300 000		5 300 000			
I alt	10 400 000	5 100 000	5 300 000			

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne i forbindelse med administrative praktikantophold for unge akademikere, kurser for tolke og oversættere med henblik på at lette ansættelsen i sprog-tjenesten samt kortere uddannelsesophold for tjenestemænd fra medlemsstaterne. Udgifterne omfatter godtgørelsen og sociale bidrag for praktikanten, befordringsudgifter under praktikantopholdet, rejseudgifter i forbindelse med begyndelse af og afslutning på praktikantophold og kurser samt udgifter til velkomst, modtagelse, måltider og dokumentation.

Kommissionen bør sikre, at udvælgelsen af praktikanter sker ud fra objektive og gennemskuelige kriterier, og at der sikres en ligelig geografisk fordeling.

Retsgrundlag

Opgaver, der følger af Kommissionens prerogativer på det institutionelle plan, jf. artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 06 — DIALOG MED BORGERNE (fortsat)

15 06 05

Besøg i Kommissionen

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)	1 575 000	1 700 000	1 544 556,—	1 271 590,—
(¹) En bevilling på 1 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 1 540 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 854 681	1 000 000	500 000	354 681		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 575 000	700 000	400 000	475 000		
Bevillinger 2004	1 500 000 (¹)		640 000	860 000	—	—
I alt	4 929 681	1 700 000	1 540 000 (²)	1 689 681	—	—
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til tilrettelæggelse af besøg hos EU-institutionerne.

Retsgrundlag

Opgaver, der følger af Kommissionens prærogativer på det institutionelle plan, jf. artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL 15 06 — DIALOG MED BORGERNE (fortsat)

15 06 06

Særlige årlige begivenheder

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	2 300 000	4 000 000	3 406 000	500 000,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskababså
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	977 395	100 000	877 395			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	750 000	400 000	350 000			
Bevillinger 2003	4 000 000	2 906 000	1 072 605	21 395		
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	5 727 395	3 406 000	2 300 000	21 395		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indgået i forbindelse med særlige årlige begivenheder i de foregående år.

Retsgrundlag

Opgaver, der følger af Kommissionen prærogativer på det institutionelle plan, jf. artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 07 — UNGDOM

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
15 07	UNGDOM							
15 07 01	Støtte til organisationer, der er aktive på europæisk plan på ungdomsområdet							
15 07 01 01	Europæisk Ungdomsforum	5	p.m. (¹)	p.m. (²)	2 000 000	2 000 000	2 000 000,—	2 000 000,—
15 07 01 02	Støtte til internationale, ikke-statslige ungdomsorganisationer	5	1 870 000	1 870 000	1 700 000	1 700 000	1 455 818,21	1 455 818,21
	<i>Artikel 15 07 01 — Subtotal</i>		1 870 000	1 870 000	3 700 000	3 700 000	3 455 818,21	3 455 818,21
15 07 02	Ungdom	3	67 900 000	68 000 000	77 900 000	70 000 000	68 507 758,33	68 443 887,69
15 07 03	Pilotprojekter til fremme af unges deltagelse	3	2 000 000	2 040 000	2 000 000	1 000 000		
	Kapitel 15 07 — I alt		71 770 000	71 910 000	83 600 000	74 700 000	71 963 576,54	71 899 705,90

(¹) En bevilling på 2 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 2 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 15 07 — UNGDOM (fortsat)**15 07 01 Støtte til organisationer, der er aktive på europæisk plan på ungdomsområdet**

15 07 01 01 Europæisk Ungdomsforum

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)	2 000 000	2 000 000	2 000 000,—	2 000 000,—
(¹) En bevilling på 2 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 2 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger				
	2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003					
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002					
Bevillinger 2003	2 000 000	2 000 000			
Bevillinger 2004	2 000 000 (¹)		2 000 000		
I alt	4 000 000	2 000 000	2 000 000 (²)		
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.					

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne i forbindelse med EU's Ungdomsforum, dvs.:

- driftsomkostninger vedrørende det faste sekretariat (personale, leje af kontorer og konferencesale, diverse omkostninger)
- rejse- og opholdsomkostninger samt yderligere omkostninger for de delegerede ved møderne i forummet
- yderligere omkostninger i forbindelse med afholdelse af disse møder, når de ikke kan dækkes af sekretariatets bestående infrastruktur
- omkostninger i forbindelse med fremme af Europæisk Ungdomsforum.

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af organer, der er aktive på europæisk plan på ungdomsområdet, forelagt af Kommissionen den 3. juni 2003 (KOM(2003) 272).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 07 — UNGDOM (fortsat)

15 07 01 (fortsat)

15 07 01 02 Støtte til internationale, ikke-statslige ungdomsorganisationer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 870 000	1 870 000	1 700 000	1 700 000	1 455 818,21	1 455 818,21

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 700 000	1 700 000				
Bevillinger 2004	1 870 000 ⁽¹⁾		1 870 000			
I alt	3 570 000	1 700 000	1 870 000 ⁽²⁾			

⁽¹⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.
⁽²⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække tilskud til ikke-statslige internationale ungdomsorganisationer, som arbejder på europæisk plan.

Kommissionen opfordres til ved tildelingen af bevillinger under denne budgetpost at tage hensyn til, i hvilket omfang de organisationer, der søger om tilskud, har udvidet deres medlemskreds og aktiviteter til de nye medlemsstater. Der bør først og fremmest ydes støtte til ikke-statslige organisationer, der udmærker sig ved en omfattende inddragelse af unge, især på alle niveauer i deres organisation, herunder beslutningsorganerne.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af organer, der er aktive på europæisk plan på ungdomsområdet, forelagt af Kommissionen den 3. juni 2003 (KOM(2003) 272).

KAPITEL 15 07 — UNGDOM (fortsat)

15 07 02

Ungdom

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
67 900 000	68 000 000	77 900 000	70 000 000	68 507 758,33	68 443 887,69

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	61 446 253	26 700 000	20 000 000	14 746 253		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	610 900	400 000	210 900			
Bevillinger 2003	77 900 000	42 900 000	20 000 000	15 000 000		
Bevillinger 2004	67 900 000		27 789 100	24 200 000	15 910 900	—
I alt	207 857 153	70 000 000	68 000 000	53 946 253	15 910 900	—

Anmærkninger

I henhold til afgørelse nr. 1031/2000/EF skal denne bevilling dække følgende foranstaltninger:

- støtte til unges mobilitet på tværs af grænserne
- støtte til anvendelse af informations- og kommunikationsteknologi på ungdomsområdet
- støtte til udvikling af samarbejdsnetværker på europæisk plan, som giver mulighed for udveksling af erfaringer og god praksis
- støtte til tværnationale projekter, som kan styrke unionsborgerskabet og de unges engagement i Unionens udvikling
- fremme af sprogkunderskab og forståelse for andre kulturer
- støtte til pilotprojekter på grundlag af tværnationale partnerskaber, der sigter mod udvikling af innovation og kvalitet på ungdomsområdet
- udvikling på europæisk plan af metoder til analyse og opfølgning af politikker på ungdomsområdet og deres udvikling samt af metoder til udbredelse af god praksis.

Den støtte, der svarer til bevillingsrammen i henhold til afgørelsen om programmet for unge, suppleres af et beløb på 3 000 000 EUR, der bevilges til grænseregioner ifølge Kommissionens meddelelse af 27. juli 2001 om følgerne af EU's udvidelse for de regioner, der grænser op til kandidatlandene — Fællesskabsforanstaltning for grænseregionerne (KOM(2001) 437 endelig udg.).

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 07 — UNGDOM (fortsat)

15 07 02 (fortsat)

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1031/2000/EF af 13. april 2000 om oprettelse af EF-handlingsprogrammet for unge (EFT L 117 af 18.5.2000, s. 1).

Interinstitutionel aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1).

15 07 03

Pilotprojekter til fremme af unges deltagelse

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 000 000	2 040 000	2 000 000	1 000 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 000 000	1 000 000	1 000 000			
Bevillinger 2004	2 000 000		1 040 000	960 000	—	—
I alt	4 000 000	1 000 000	2 040 000	960 000	—	—

Anmærkninger

Som led i den nye samarbejdspolitik på ungdomsområdet og på grundlag af forslagene i hvidbogen om ungdomsaktiviteter har denne pilotforanstaltning til formål at støtte projekter, der skal udvikle unges deltagelse i samfundslivet samt foranstaltninger til oprettelse af netværk mellem projekterne, så der kan ske en udveksling af god praksis.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Pilotprojekt som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR**KAPITEL 15 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING**

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
15 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
15 49 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet uddannelse og kultur							
15 49 04 01	Forberedende samarbejdsforanstaltninger inden for uddannelses- og ungdomspolitik — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	p.m. (¹)	1 000 000	900 000	1 218 822,02	240 902,67
15 49 04 02	Socrates — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	5 700 000	7 000 000	6 500 000	6 549 871,73	5 284 816,38
15 49 04 04	Ungdom — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	2 000 000	3 100 000	2 700 000	2 568 481,13	2 525 751,31
15 49 04 05	Fremme af ophold i andre europæiske lande som led i vekseluddannelse, herunder lærlingeuddannelse — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	5 000	162 000	162 000	37 501,22	96 777,04
15 49 04 06	Leonardo da Vinci — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	2 800 000	5 100 000	4 700 000	4 320 943,83	3 915 712,37
15 49 04 07	Kulturelt rammeprogram — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	750 000	1 200 000	1 000 000	1 036 977,40	808 681,38
15 49 04 08	Media (foranstaltninger til fremme af udviklingen af den audiovisuelle industri) — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	2 000 000	5 600 000	5 000 000	5 549 155,48	5 538 753,42
15 49 04 09	Andre foranstaltninger i av-sektoren — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	50 000	p.m.	4 500	79 200,—	23 760,—
15 49 04 11	Europæisk integration på universiteterne — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	140 000	500 000	500 000	500 297,08	447 296,44
15 49 04 12	Foranstaltninger for civilsamfundet — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	p.m. (²)	700 000	700 000	462 415,—	477 793,92
15 49 04 13	Sport: Forberedende foranstaltninger til en EF-politik for sport — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	5 000	100 000	100 000	9 982,—	0,—
	<i>Artikel 15 49 04 — Subtotal</i>		—	13 450 000	24 462 000	22 266 500	22 333 646,89	19 360 244,93
	Kapitel 15 49 — I alt		—	13 450 000	24 462 000	22 266 500	22 333 646,89	19 360 244,93

(¹) En bevilling på 1 200 000 EUR er opført under kapitel 31 02.(²) En bevilling på 270 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**15 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet uddannelse og kultur**

15 49 04 01

Forberedende samarbejdsforanstaltninger inden for uddannelses- og ungdomspolitik — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m. (¹)	1 000 000	900 000	1 218 822,02	240 902,67
(¹) En bevilling på 1 200 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 165 461	770 000	395 461			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 000 000	130 000	804 539	65 461		
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	2 165 461	900 000	1 200 000 (¹)	65 461		
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se konto 15 02 02 01.

KAPITEL 15 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**15 49 04 (fortsat)**15 49 04 02 Socrates — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	5 700 000	7 000 000	6 500 000	6 549 871,73	5 284 816,38

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	5 537 824	5 537 824				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	7 000 000	962 176	5 700 000	337 824		
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	12 537 824	6 500 000	5 700 000	337 824		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se konto 15 02 02 02.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**15 49 04** (fortsat)15 49 04 04 Ungdom — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	2 000 000	3 100 000	2 700 000	2 568 481,13	2 525 751,31

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	2 424 360	2 424 360				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 100 000	275 640	2 000 000	824 360		
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	5 524 360	2 700 000	2 000 000	824 360		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 15 07 02.

KAPITEL 15 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**15 49 04 (fortsat)**

15 49 04 05 Fremme af ophold i andre europæiske lande som led i vekseluddannelse, herunder lærlingeuddannelse — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	5 000	162 000	162 000	37 501,22	96 777,04

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	14 776	14 776				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	162 000	147 224	5 000	9 776		
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	176 776	162 000	5 000	9 776		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se konto 15 03 01 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**15 49 04 (fortsat)**

15 49 04 06 Leonardo da Vinci — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	2 800 000	5 100 000	4 700 000	4 320 943,83	3 915 712,37

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	3 381 079	3 381 079				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	5 100 000	1 318 921	2 800 000	981 079		
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	8 481 079	4 700 000	2 800 000	981 079		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se konto 15 03 01 02.

KAPITEL 15 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**15 49 04 (fortsat)**

15 49 04 07 Kulturelt rammeprogram — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	750 000	1 200 000	1 000 000	1 036 977,40	808 681,38

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	1 087 749	1 000 000	87 749			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 200 000	—	662 251	537 749		
Bevillinger 2004	—					
I alt	2 287 749	1 000 000	750 000	537 749		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se konto 15 04 02 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**15 49 04 (fortsat)**

15 49 04 08 Media (foranstaltninger til fremme af udviklingen af den audiovisuelle industri) — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	2 000 000	5 600 000	5 000 000	5 549 155,48	5 538 753,42

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	2 451 010	2 451 010				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	5 600 000	2 548 990	2 000 000	1 051 010		
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	8 051 010	5 000 000	2 000 000	1 051 010		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se konto 15 05 01 01.

KAPITEL 15 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**15 49 04 (fortsat)**

15 49 04 09 Andre foranstaltninger i av-sektoren — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	50 000	p.m.	4 500	79 200,—	23 760,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	55 440	4 500	50 000	940		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	55 440	4 500	50 000	940		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se konto 15 05 01 03.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**15 49 04 (fortsat)**

15 49 04 11 Europæisk integration på universiteterne — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	140 000	500 000	500 000	500 297,08	447 296,44

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	162 141	162 141				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	500 000	337 859	140 000	22 141		
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	662 141	500 000	140 000	22 141		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se konto 15 02 01 01.

KAPITEL 15 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**15 49 04 (fortsat)**

15 49 04 12 Foranstaltninger for civilsamfundet — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m. (¹)	700 000	700 000	462 415,—	477 793,92
(¹) En bevilling på 270 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	309 876	309 876	—			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	700 000	390 124	270 000	39 876		
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	1 009 876	700 000	270 000 (¹)	39 876		
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se konto 15 06 01 01 og artikel 15 06 05.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 15 — UDDANNELSE OG KULTUR

KAPITEL 15 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**15 49 04 (fortsat)**

15 49 04 13

Sport: Forberedende foranstaltninger til en EF-politik for sport — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	5 000	100 000	100 000	9 982,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	9 982	9 982				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	100 000	90 018	5 000	4 982		
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	109 982	100 000	5 000	4 982		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 15 05 03.

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL GD FOR UDDANNELSE OG KULTUR
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GD FOR UDDANNELSE OG KULTUR

AFSNIT 16

PRESSE OG KOMMUNIKATION

AFSNIT 16
PRESSE OG KOMMUNIKATION

Overordnede mål

Denne politik har følgende mål:

- at oplyse medierne og borgerne om Kommissionens aktiviteter og informere om Kommissionens politikker og initiativer
- at oplyse Kommissionen om tendensen i den offentlige opinion i medlemsstaterne.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
16 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET PRESSE OG KOMMUNIKATION	101 528 180	101 528 180	82 008 246	82 008 246	77 018 956,63	77 018 956,63
16 02	INFORMATION AF MEDIERNE OM KOMMISSIONENS BESLUTNINGER OG POLITIKKER	16 475 000	14 658 380	17 610 000	12 724 550	10 812 524,78	10 221 610,78
16 03	ANALYSE AF TENDENSER I DEN OFFENTLIGE OPINION OG UDARBEJDELSE AF GENERELT INFORMATI- ONSMATERIALE TIL BORGERNE	19 090 000	16 467 000	18 290 000	15 825 600	12 952 709,—	11 542 143,—
16 04	INTEGRERET FORVALTNING AF KOMMUNIKATIONSMIDLER (PÅ CENTRALT OG LOKALT NIVEAU)	14 350 000	13 530 686	10 350 000	11 749 850	8 554 199,63	7 610 684,—
16 05	KOORDINERING AF INFORMATI- ONSCENTRE OG NETVÆRK I DEN EUROPÆISKE UNION	14 400 000	12 912 870	14 400 000	12 300 000	12 480 440,48	11 594 767,82
16 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FOR- PLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFOR- ORDNING	—	2 869 343	4 547 000	4 165 000	2 441 646,49	2 467 170,13
16 50	RESULTATFACILITET FOR POLITIK- OMRÅDET PRESSE OG KOMMUNI- KATION	320 500	320 500				
	Afsnit 16 — I alt	166 163 680	162 286 959	147 205 246	138 773 246	124 260 477,01	120 455 332,36

KOMMISSIONEN
AFSNIT 16 — PRESSE OG KOMMUNIKATION

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	444	407	407
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (tidligere A-7)	81	61	59
Andet støttepersonale	163	142	141
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	93	82	77
I alt	781	692	684

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 16
PRESSE OG KOMMUNIKATION

KAPITEL 16 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET PRESSE OG KOMMUNIKATION

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
16 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET PRESSE OG KOMMUNIKATION				
16 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet presse og kommunikation				
16 01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for GD for Presse og Kommunikation/hovedsædet	5	45 124 825 ⁽¹⁾	41 152 241	36 433 754,53
	<i>Artikel 16 01 01 — Subtotal</i>		45 124 825	41 152 241	36 433 754,53
16 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet presse og kommunikation				
16 01 02 01	Eksternt personale i GD for Presse og Kommunikation/hovedsædet	5	6 951 914	5 392 850	4 539 670,20
16 01 02 03	Lokalt ansatte i GD for Presse og Kommunikation/repræsentationer	5	9 400 000	8 000 000	7 931 347,27
16 01 02 11	Andre administrationsudgifter vedrørende GD for Presse og Kommunikation/hovedsædet	5	2 849 911 ⁽²⁾	2 395 725 ⁽³⁾	2 047 213,20
	<i>Artikel 16 01 02 — Subtotal</i>		19 201 825	15 788 575	14 518 230,67
16 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet presse og kommunikation				
16 01 03 01	Bygninger og dertil knyttede udgifter for GD for Presse og Kommunikation/hovedsædet	5	11 381 030	9 467 430	10 484 514,18
16 01 03 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter for GD for Presse og Kommunikation/repræsentationer	5	21 556 000	15 600 000	15 582 457,25
	<i>Artikel 16 01 03 — Subtotal</i>		32 937 030	25 067 430	26 066 971,43

⁽¹⁾ En bevilling på 116 303 EUR er opført under kapitel 31 01.

⁽²⁾ En bevilling på 6 611 EUR er opført under kapitel 31 01.

⁽³⁾ En bevilling på 6 611 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 16 — PRESSE OG KOMMUNIKATION

KAPITEL 16 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET PRESSE OG KOMMUNIKATION (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
16 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet presse og kommunikation				
16 01 04 01	Generelle foranstaltninger til udbredelse af information om Den Europæiske Union — Udgifter til den administrative forvaltning	3	180 000		
16 01 04 02	Informationscentre — Udgifter til den administrative forvaltning	3	292 500		
16 01 04 03	Prince (informationsprogram for europæiske borgere) — Informationsforanstaltninger vedrørende særlige politikker — Udgifter til den administrative forvaltning	3	2 592 000		
16 01 04 04	Kommunikationsforanstaltninger — Udgifter til den administrative forvaltning	3	1 200 000		
	<i>Artikel 16 01 04 — Subtotal</i>		4 264 500		
	Kapitel 16 01 — I alt		101 528 180	82 008 246	77 018 956,63

KAPITEL 16 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET PRESSE OG KOMMUNIKATION (fortsat)**16 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet presse og kommunikation**

16 01 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for GD for Presse og Kommunikation/hovedsædet
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 45 124 825	41 152 241	36 433 754,53
⁽¹⁾ En bevilling på 116 303 EUR er opført under kapitel 31 01.		

16 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet presse og kommunikation

16 01 02 01 Eksternt personale i GD for Presse og Kommunikation/hovedsædet
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 951 914	5 392 850	4 539 670,20

16 01 02 03 Lokalt ansatte i GD for Presse og Kommunikation/repræsentationer
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
9 400 000	8 000 000	7 931 347,27

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække vederlag samt arbejdsgiverbidrag til den sociale sikringsordning for lokalt ansatte, der gør tjeneste ved repræsentationer i Fællesskabet.

Retsgrundlag

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 4 og afsnit IV.

16 01 02 11 Andre administrationsudgifter vedrørende GD for Presse og Kommunikation/hovedsædet
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 2 849 911	(²) 2 395 725	2 047 213,20
⁽¹⁾ En bevilling på 6 611 EUR er opført under kapitel 31 01. ⁽²⁾ En bevilling på 6 611 EUR er opført under kapitel 31 01.		

16 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet presse og kommunikation

16 01 03 01 Bygninger og dertil knyttede udgifter for GD for Presse og Kommunikation/hovedsædet
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
11 381 030	9 467 430	10 484 514,18

KOMMISSIONEN
AFSNIT 16 — PRESSE OG KOMMUNIKATION

KAPITEL 16 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET PRESSE OG KOMMUNIKATION (fortsat)

16 01 03 (fortsat)

16 01 03 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter for GD for Presse og Kommunikation/repræsentationer
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
21 556 000	15 600 000	15 582 457,25

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- betaling af leje og forpagtningsafgifter for de benyttede bygninger eller bygningsafsnit samt leje af konferencelokaler, lagerlokaler, garager og parkeringspladser
- betaling af de præmier, der er fastsat i forsikringspolicerne for de bygninger og bygningsafsnit, som institutionen benytter
- betaling af udgifterne til vand, gas, elektricitet og opvarmning
- betaling af de ifølge gældende kontrakter beregnede udgifter til vedligeholdelse af lokaler, elevatorer, centralvarmeanlæg, klimaeanlæg osv.; udgifter til visse periodiske rengøringsarbejder, køb af varer til vedligeholdelse, afvaskning, vaskeri, kemisk rensning osv. og til malerarbejde, istandsættelse og nødvendige leveringer til værkstederne
- indretning af lokaler, såsom ændringer af skillevægsoptillinger i bygningerne, ændringer af tekniske installationer og andre særlige arbejder (låsesmedarbejde, elektricitet, sanitet, maling, gulvbelægning mv.)
- materialeudgifter i forbindelse med indretningen
- udgifterne til sikring af personer og bygninger, både med hensyn til hygiejne og personbeskyttelse samt fysisk og materiel sikring af personer og ejendom. Udgifterne omfatter dels indkøb, leje og vedligeholdelse af brandbekæmpelsesudstyr, fornyelse af udstyret til de frivillige brandfolk og udgifter til lovbestemte kontrolforanstaltninger, dels kontrakter om tilsyn med bygningerne, kontrakter om vedligeholdelse af sikkerhedsinstallationer og indkøb af mindre materiel
- de øvrige udgifter i forbindelse med bygninger, bl.a. udgifter til forvaltning af bygninger med flere lejemaal, udgifter i forbindelse med ekspertbesigtigelser af bygninger, betaling for almindelige ydelser (vejafgifter, renovation mv.)
- udgifter til teknisk bistand i forbindelse med større indretningsarbejder
- udgifter til køb, leje, vedligeholdelse og reparation af materiel og tekniske installationer, af inventar og transportmidler
- anskaffelse af bøger, dokumenter og andre publikationer (undtagen tidsskrifter), nye udgaver af disse, indbinding og elektronisk registreringsudstyr
- abonnemeter på aviser, fagtidsskrifter, officielle tidender, parlamentsdokumenter, udenrigshandelsstatistikker, meddelelser fra nyhedsbureauer og andre faglige publikationer
- udgifter i forbindelse med abonnemeter på og anvendelse af elektroniske informationsbaser og eksterne databaser samt erhvervelse af oplysninger via edb (cd-rom osv.)
- den nødvendige uddannelse og støtte til anvendelse af disse oplysninger
- afgifter for kopier af værker, der er beskyttet af ophavsretten
- udgifter til papirvarer og kontorartikler
- diverse forsikringer
- udgifter til arbejdsudstyr
- diverse udgifter til interne møder
- udgifter til håndteringsarbejde og flytning af tjenestegrene
- lægeudgifter som følge af vedtægtens bestemmelser
- udgifter til installation, vedligeholdelse og drift af restaurationsområder
- andre driftsudgifter
- porto og andre forsendelsesudgifter
- abonnemeter og gebyrer på telekommunikation
- udgifter til indkøb og installation af telekommunikationsudstyr og -materiel

KAPITEL 16 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET PRESSE OG KOMMUNIKATION (fortsat)**16 01 03 (fortsat)**

16 01 03 03 (fortsat)

- it-udgifter på kontorerne inden for Fællesskabet, bl.a. udgifter til informations- og forvaltningssystemer, it-infrastruktur, pc'er, servere og tilknyttede infrastrukturer, periferudstyr (printere, scannere osv.), kontorudstyr (fotokopieringsmaskiner, faxmaskiner, skrivemaskiner, diktafoner osv.) samt generelle udgifter til netværk, support, brugerstøtte, it-uddannelse og flytning
- eventuelle udgifter til køb eller leje med købsoption af bygninger.

Bevillingen dækker udgifter afholdt inden for Fællesskabets område, bortset fra Det Fælles Forskningscenters anlæg. Udgifterne hertil er opført under kapitel 01 05 i de pågældende afsnit. Udgifter af samme art og til samme formål afholdt uden for Fællesskabet opføres under artikel 01 03 02 i de pågældende afsnit.

De indtægter, der er formålsbestemte indtægter i henhold til finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) — j), anslås til 20 000 EUR.

16 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet presse og kommunikation

16 01 04 01 Generelle foranstaltninger til udbredelse af information om Den Europæiske Union — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
180 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se artikel 16 02 02, 16 03 01 og 16 04 02.

16 01 04 02 Informationscentre — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
292 500		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se artikel 16 05 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 16 — PRESSE OG KOMMUNIKATION

KAPITEL 16 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET PRESSE OG KOMMUNIKATION (fortsat)

16 01 04 (fortsat)

16 01 04 03 Prince (informationsprogram for europæiske borgere) — Informationsforanstaltninger vedrørende særlige politikker — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 592 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se artikel 01 02 04, 16 04 05, 18 08 01, 22 04 01 og 25 03 02.

16 01 04 04 Kommunikationsforanstaltninger — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 200 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se artikel 16 02 03, 16 03 02 og 16 04 03.

KAPITEL 16 02 — INFORMATION AF MEDIERNE OM KOMMISSIONENS BESLUTNINGER OG POLITIKKER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
16 02	INFORMATION AF MEDIERNE OM KOMMISSIONENS BESLUTNINGER OG POLITIKKER							
16 02 01	Andre generelle tilskud							
16 02 01 01	Journalister i Europa	5	—	—	—	—	146 000,—	146 000,—
	<i>Artikel 16 02 01 — Subtotal</i>		—	—	—	—	146 000,—	146 000,—
16 02 02	Oplysning af borgerne gennem medierne	3	8 165 000 (¹)	6 651 100 (²)	10 000 000	5 309 850	3 519 388,—	3 225 649,—
16 02 03	Direkte kommunikation — Media	3	2 310 000	2 007 280	2 310 000	2 114 700	1 872 097,—	1 574 922,—
16 02 04	Radio- og fjernsynsstudiøs drift og audiovisuelt udstyr	5	6 000 000	6 000 000	5 300 000	5 300 000	5 275 039,78	5 275 039,78
	Kapitel 16 02 — I alt		16 475 000	14 658 380	17 610 000	12 724 550	10 812 524,78	10 221 610,78

(¹) En bevilling på 2 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 2 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 16 — PRESSE OG KOMMUNIKATION

KAPITEL 16 02 — INFORMATION AF MEDIERNE OM KOMMISSIONENS BESLUTNINGER OG POLITIKKER (fortsat)

16 02 01 Andre generelle tilskud

16 02 01 01 Journalister i Europa
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	—	—	—	146 000,—	146 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—	—				
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	—	—	—			

KAPITEL 16 02 — INFORMATION AF MEDIERNE OM KOMMISSIONENS BESLUTNINGER OG POLITIKKER (fortsat)

16 02 02

Oplysning af borgerne gennem medierne

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
8 165 000 (¹)	6 651 100 (²)	10 000 000	5 309 850	3 519 388,—	3 225 649,—
(¹) En bevilling på 2 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 2 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	4 065 081	2 362 269	1 064 700	409 500	228 612	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	10 000 000	2 947 581	2 402 400	2 455 500	1 800 300	394 219
Bevillinger 2004	10 165 000 (¹)		5 184 000	1 829 100	1 405 200	1 746 700
I alt	24 230 081	5 309 850	8 651 100 (²)	4 694 100	3 434 112	2 140 919
(¹) Hvoraf 2 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 2 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af en række generelle informationsaktiviteter vedrørende Den Europæiske Union med det formål at give samtlige borgere almindelig oplysning om fællesskabsinstitutionernes arbejde, om beslutningstagningen og om faserne i den europæiske opbygning. Det drejer sig om en samfundsopgave. Oplysningsarbejdet gælder samtlige fællesskabsinstitutioner. Borgerne oplyses decentralt gennem netværk ved brug af moderne og interaktive kommunikationsmidler (satellit, internet osv.) i snævert samarbejde med medlemsstaternes kommunikationsorganer.

En del af denne bevilling kan tildeles Euronews i overensstemmelse med finansforordningens bestemmelser. Bevillingerne i reserven vil blive frigjort på basis af Parlamentets evaluering af forslag om betingelserne og målsætningerne for finansieringen af Euronews over EU-budgettet, som Kommissionen fremlægger senest den 1. maj 2004.

Denne bevilling skal også anvendes til koordinering af overvågningsaktiviteter på nationalt plan og observation af gennemførelsen af valgkampen forud for valget til Europa-Parlamentet i juni 2004, især for så vidt angår nyhedsudsendelser i radio og fjernsyn, med henblik på at sikre pluralisme, neutralitet og lighed mellem politiske partier og kandidater og dermed den bedst mulige formidling af oplysninger til offentligheden.

Kommissionen vedtog en meddelelse til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget af 27. juni 2001 om nye rammer for samarbejde om aktiviteter vedrørende informations- og kommunikationspolitikken i Den Europæiske Union (KOM(2001) 354 endelig udg.). Meddelelsen foreslår en ramme for samarbejdet mellem institutionerne og medlemsstaterne om udvikling af en informations- og kommunikationsstrategi for Den Europæiske Union.

Den interinstitutionelle informationsgruppe (GII) under fælles forsæde af Kommissionen, Europa-Parlamentet og Rådet fastlægger de fælles retningslinjer for de områder, der henhører under det interinstitutionelle samarbejde vedrørende information og kommunikation i Den Europæiske Union. Den koordinerer de centraliserede og decentraliserede informationsaktiviteter rettet mod offentligheden inden for disse områder. GII udtaler sig hvert år om prioriteterne for de følgende år på grundlag af en rapport udarbejdet af Kommissionen.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 16 — PRESSE OG KOMMUNIKATION

KAPITEL 16 02 — INFORMATION AF MEDIERNE OM KOMMISSIONENS BESLUTNINGER OG POLITIKKER (fortsat)

16 02 02 (fortsat)

For så vidt angår de decentraliserede aktioner, påhviler det Europa-Parlamentets eksterne kontorer og Kommissionens repræsentationer i fællesskab at udforme og gennemføre informations- og kommunikationsaktiviteterne vedrørende Den Europæiske Union med undtagelse af spørgsmål, som berører den enkelte institutions specifikke institutionelle rolle.

Udarbejdelse af information til borgerne foregår via aktioner gennem medierne.

Under denne artikel kan der ikke afholdes administrative udgifter, uanset hvem den begunstigede er.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle forpligtelser i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1049/2001 af 30. maj 2001 om aktindsigt i Europa-Parlamentets, Rådets og Kommissionens dokumenter (EFT L 145 af 31.5.2001, s. 43).

16 02 03

Direkte kommunikation — Media

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 310 000	2 007 280	2 310 000	2 114 700	1 872 097,—	1 574 922,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	2 550 557	1 177 600	640 000	448 000	284 957	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 310 000	937 100	482 500	432 000	256 000	202 400
Bevillinger 2004	2 310 000		884 780	749 610	297 073	378 537
I alt	7 170 557	2 114 700	2 007 280	1 629 610	838 030	580 937

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Den Europæiske Unions kommunikationsrelaterede udgifter. Målet med kommunikationsforanstaltningerne er at give målgrupperne, især medierne, redskaber til bedre at forstå den aktuelle situation.

Kommissionen vedtog en meddelelse til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget af 27. juni 2001 om nye rammer for samarbejde om aktiviteter vedrørende informations- og kommunikationspolitikken i Den Europæiske Union (KOM(2001) 354 endelig udg.). Meddelelsen foreslår en ramme for samarbejdet mellem institutionerne og medlemsstaterne om udvikling af en informations- og kommunikationsstrategi for Den Europæiske Union.

Den interinstitutionelle informationsgruppe (GII) under fælles forsæde af Kommissionen, Europa-Parlamentet og Rådet fastlægger de fælles retningslinjer for de områder, der henhører under det interinstitutionelle samarbejde vedrørende information og kommunikation i Den Europæiske Union. Den koordinerer de centraliserede og decentraliserede informationsaktiviteter rettet mod offentligheden inden for disse områder. GII udtaler sig hvert år om prioriteterne for de følgende år på grundlag af en rapport udarbejdet af Kommissionen.

KAPITEL 16 02 — INFORMATION AF MEDIERNE OM KOMMISSIONENS BESLUTNINGER OG POLITIKKER (fortsat)**16 02 03** (fortsat)

Disse aktiviteter gennemføres fra hovedsædet:

- audiovisuel kommunikation til medierne
- koordinering med samtlige talsmænd og informations- og kommunikationstjenesterne i de relevante generaldirektorater i Kommissionen.

Under denne artikel kan der ikke afholdes administrative udgifter, uanset hvem den begunstigede er.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle forpligtelser i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1049/2001 af 30. maj 2001 om aktindsigt i Europa-Parlamentets, Rådets og Kommissionens dokumenter (EFT L 145 af 31.5.2001, s. 43).

16 02 04**Radio- og fjernsynsstudiers drift og audiovisuelt udstyr**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
6 000 000	6 000 000	5 300 000	5 300 000	5 275 039,78	5 275 039,78

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	5 300 000	5 300 000				
Bevillinger 2004	6 000 000		6 000 000			
I alt	11 300 000	5 300 000	6 000 000			

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække samtlige udgifter til drift af Kommissionens studier og andre audiovisuelle installationer, der anvendes til informationsformål: personaleudgifter og udgifter til køb, leje, vedligeholdelse og reparation af udstyr og alt andet materiel, der er nødvendigt til driften.

Den skal ligeledes dække udgifter til leje af en satellit, så informationer om EU's virksomhed kan stilles til rådighed for tv-stationerne. Forvaltningen af disse bevillinger skal ske under hensyntagen til principperne om interinstitutionelt samarbejde for at sikre udbredelse af alle oplysninger om Den Europæiske Union.

De indtægter, der er formålsbestemte indtægter i henhold til finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e)-j), anslås til 60 000 EUR.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle forpligtelser i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 16 — PRESSE OG KOMMUNIKATION

KAPITEL 16 03 — ANALYSE AF TENDENSER I DEN OFFENTLIGE OPINION OG UDARBEJDELSE AF GENERELT INFORMATIONSMATERIALE TIL BORGERNE

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
16 03	ANALYSE AF TENDENSER I DEN OFFENTLIGE OPINION OG UDARBEJDELSE AF GENERELT INFORMATIONSMATERIALE TIL BORGERNE							
16 03 01	<i>Offentlige opinionsundersøgelser og aktioner i nærmiljøet</i>	3	6 800 000	6 210 000	6 800 000	5 835 000	3 867 460,—	3 544 669,—
16 03 02	<i>Kommunikationsforanstaltninger</i>	3	9 890 000	7 857 000	9 240 000	7 740 600	6 852 583,—	5 764 808,—
16 03 03	<i>Det prioriterede publikationsprogram</i>	5	2 400 000	2 400 000	2 250 000	2 250 000	2 232 666,—	2 232 666,—
	Kapitel 16 03 — I alt		19 090 000	16 467 000	18 290 000	15 825 600	12 952 709,—	11 542 143,—

KAPITEL 16 03 — ANALYSE AF TENDENSER I DEN OFFENTLIGE OPINION OG UDARBEJDELSE AF GENERELT INFORMATIONSMATERIALE TIL BORGERNE (fortsat)**16 03 01****Offentlige opinionsundersøgelser og aktioner i nærmiljøet**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
6 800 000	6 210 000	6 800 000	5 835 000	3 867 460,—	3 544 669,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	4 482 012	2 604 553	1 173 900	451 500	252 059	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	6 800 000	3 230 447	2 428 100	853 500	231 100	56 853
Bevillinger 2004	6 800 000		2 608 000	2 269 600	1 922 400	
I alt	18 082 012	5 835 000	6 210 000	3 574 600	2 405 559	56 853

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af en række generelle informationsaktiviteter vedrørende Den Europæiske Union med det formål at give samtlige borgere almindelig oplysning om fællesskabsinstitutionernes arbejde, om beslutningstagningen og om faserne i den europæiske opbygning. Det drejer sig om en samfundsopgave. Oplysningsarbejdet gælder samtlige fællesskabsinstitutioner. Borgerne oplyses decentralt gennem netværk ved brug af moderne og interaktive kommunikationsmidler (satellit, internet osv.) i snævert samarbejde med medlemsstaternes kommunikationsorganer.

Kommissionen vedtog en meddelelse til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget af 27. juni 2001 om nye rammer for samarbejde om aktiviteter vedrørende informations- og kommunikationspolitikken i Den Europæiske Union (KOM(2001) 354 endelig udg.). Meddelelsen foreslår en ramme for samarbejdet mellem institutionerne og medlemsstaterne om udvikling af en informations- og kommunikationsstrategi for Den Europæiske Union.

Den interinstitutionelle informationsgruppe (GII) under fælles forsæde af Kommissionen, Europa-Parlamentet og Rådet fastlægger de fælles retningslinjer for de områder, der henhører under det interinstitutionelle samarbejde vedrørende information og kommunikation i Den Europæiske Union. Den koordinerer de centraliserede og decentraliserede informationsaktiviteter rettet mod offentligheden inden for disse områder. GII udtaler sig hvert år om prioriteterne for de følgende år på grundlag af en rapport udarbejdet af Kommissionen.

For så vidt angår de decentraliserede aktioner, påhviler det Europa-Parlamentets eksterne kontorer og Kommissionens repræsentationer i fællesskab at udforme og gennemføre informations- og kommunikationsaktiviteterne vedrørende Den Europæiske Union med undtagelse af spørgsmål, som berører den enkelte institutions specifikke institutionelle rolle.

Aktionerne iværksættes:

- af repræsentationerne i medlemsstaterne
- fra Kommissionens hovedsæde
- i samarbejde med medlemsstaterne.

Der er tale om følgende aktioner:

- opinionsundersøgelser (Eurobarometer)
- afholdelse af eller deltagelse i europæiske begivenheder, pr-kampagner m.m.

Under denne artikel kan der ikke afholdes administrative udgifter, uanset hvem den begunstige er.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 16 — PRESSE OG KOMMUNIKATION

KAPITEL 16 03 — ANALYSE AF TENDENSER I DEN OFFENTLIGE OPINION OG UDARBEJDELSE AF GENERELT INFORMATIONSMATERIALE TIL BORGERNE (fortsat)

16 03 01 (fortsat)

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle forpligtelser i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1049/2001 af 30. maj 2001 om aktindsigt i Europa-Parlamentets, Rådets og Kommissionens dokumenter (EFT L 145 af 31.5.2001, s. 43).

16 03 02

Kommunikationsforanstaltninger

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
9 890 000	7 857 000	9 240 000	7 740 600	6 852 583,—	5 764 808,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	9 245 768	4 268 800	2 320 000	1 624 000	1 032 968	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	9 240 000	3 471 800	1 825 000	1 766 000	1 188 000	989 200
Bevillinger 2004	9 890 000		3 712 000	3 190 000	1 392 000	1 596 000
I alt	28 375 768	7 740 600	7 857 000	6 580 000	3 612 968	2 585 200

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Den Europæiske Unions kommunikationsrelaterede udgifter. Målet med kommunikationsforanstaltningerne er at give målgrupperne, især medierne, redskaber til bedre at forstå den aktuelle situation.

Kommissionen vedtog en meddelelse til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget af 27. juni 2001 om nye rammer for samarbejde om aktiviteter vedrørende informations- og kommunikationspolitikken i Den Europæiske Union (KOM(2001) 354 endelig udg.). Meddelelsen foreslår en ramme for samarbejdet mellem institutionerne og medlemsstaterne om udvikling af en informations- og kommunikationsstrategi for Den Europæiske Union.

Den interinstitutionelle informationsgruppe (GII) under fælles forsæde af Kommissionen, Europa-Parlamentet og Rådet fastlægger de fælles retningslinjer for de områder, der henhører under det interinstitutionelle samarbejde vedrørende information og kommunikation i Den Europæiske Union. Den koordinerer de centraliserede og decentraliserede informationsaktiviteter rettet mod offentligheden inden for disse områder. GII udtaler sig hvert år om prioriteterne for de følgende år på grundlag af en rapport udarbejdet af Kommissionen.

Disse aktiviteter gennemføres af repræsentationerne i medlemsstaterne:

- skriftligt og elektronisk informationsmateriale
- direkte kommunikation med medlemsstaterne
- seminarer og pressekonferencer

KAPITEL 16 03 — ANALYSE AF TENDENSER I DEN OFFENTLIGE OPINION OG UDARBEJDELSE AF GENERELT INFORMATIONSMAERIALE TIL BORGERNE (fortsat)**16 03 02** (fortsat)

- kontakt med den skrevne presse og radio og tv
- koordinering med de nationale organer, der beskæftiger sig med kommunikation om EU-spørgsmål i de enkelte medlemsstater
- kommunikationsforanstaltninger rettet direkte mod meningsdannere.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle forpligtelser i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1049/2001 af 30. maj 2001 om aktindsigt i Europa-Parlamentets, Rådets og Kommissionens dokumenter (EFT L 145 af 31.5.2001, s. 43).

16 03 03**Det prioriterede publikationsprogram**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 400 000	2 400 000	2 250 000	2 250 000	2 232 666,—	2 232 666,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 250 000	2 250 000				
Bevillinger 2004	2 400 000		2 400 000			
I alt	4 650 000	2 250 000	2 400 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til udgivelse på alle former for medier af publikationer om aktuelle og væsentlige emner vedrørende Kommissionens virke og Den Europæiske Unions allerede gennemførte eller planlagte projekter, udvalgt blandt emnerne i det prioriterede publikationsprogram. Publikationerne henvender sig til undervisningskredse, opinionsdannere og den brede offentlighed i medlemsstaterne.

Udgivelsesomkostningerne dækker især forberedelse og udarbejdelse (herunder forfatterkontrakter), aflønning af uafhængige journalister, dokumentationsudnyttelse, mangfoldiggørelse af dokumenter, køb eller forvaltning af data, redaktion, oversættelse, revision (herunder kontrol af teksternes indbyrdes overensstemmelse), trykning, kopiering til internettet eller til andet elektronisk medie, distribution, oplagring, oplysning og reklamer for disse publikationer.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle forpligtelser i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 16 — PRESSE OG KOMMUNIKATION

KAPITEL 16 04 — INTEGRERET FORVALTNING AF KOMMUNIKATIONSMIDLER (PÅ CENTRALT OG LOKALT NIVEAU)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
16 04	INTEGRERET FORVALTNING AF KOMMUNIKATIONSMIDLER (PÅ CENTRALT OG LOKALT NIVEAU)							
16 04 02	<i>Foranstaltninger til udbredelse af information til borgerne</i>	3	7 200 000	7 969 248	7 200 000	8 305 150	5 504 683,30	5 045 245,—
16 04 03	<i>Kommunikationsredskaber</i>	3	3 150 000	3 061 438	3 150 000	3 444 700	3 049 516,33	2 565 439,—
16 04 04	<i>Prince (informationsprogram for europæiske borgere) — Informationsforanstaltninger vedrørende særlige politikker</i>	3	—	—	p.m.	p.m.	0,—	0,—
16 04 05	<i>Prince — Den Europæiske Unions rolle i verden</i>	3	4 000 000	2 500 000				
	Kapitel 16 04 — I alt		14 350 000	13 530 686	10 350 000	11 749 850	8 554 199,63	7 610 684,—

KAPITEL 16 04 — INTEGRERET FORVALTNING AF KOMMUNIKATIONSMIDLER (PÅ CENTRALT OG LOKALT NIVEAU) (fortsat)

16 04 02 Foranstaltninger til udbredelse af information til borgerne

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
7 200 000	7 969 248	7 200 000	8 305 150	5 504 683,30	5 045 245,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	6 343 313	3 686 178	1 661 400	639 000	356 735	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	7 200 000	4 618 972	1 969 500	391 000	168 600	51 928
Bevillinger 2004	7 200 000		4 338 348	1 861 652	1 000 000	—
I alt	20 743 313	8 305 150	7 969 248	2 891 652	1 525 335	51 928

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af en række generelle informationsaktiviteter vedrørende Den Europæiske Union med det formål at give samtlige borgere almindelig oplysning om fællesskabsinstitutionernes arbejde, om beslutningstagningen og om faserne i den europæiske opbygning. Det drejer sig om en samfundsopgave. Oplysningsarbejdet gælder samtlige fællesskabsinstitutioner. Borgerne oplyses decentralt gennem netværk ved brug af moderne og interaktive kommunikationsmidler (satellit, internet osv.) i snævert samarbejde med medlemsstaternes kommunikationsorganer.

Kommissionen vedtog en meddelelse til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget af 27. juni 2001 om nye rammer for samarbejde om aktiviteter vedrørende informations- og kommunikationspolitikken i Den Europæiske Union (KOM(2001) 354 endelig udg.). Meddelelsen foreslår en ramme for samarbejdet mellem institutionerne og medlemsstaterne om udvikling af en informations- og kommunikationsstrategi for Den Europæiske Union.

Den interinstitutionelle informationsgruppe (GII) under fælles forsæde af Kommissionen, Europa-Parlamentet og Rådet fastlægger de fælles retningslinjer for de områder, der henhører under det interinstitutionelle samarbejde vedrørende information og kommunikation i Den Europæiske Union. Den koordinerer de centraliserede og decentraliserede informationsaktiviteter rettet mod offentligheden inden for disse områder. GII udtaler sig hvert år om prioriteterne for de følgende år på grundlag af en rapport udarbejdet af Kommissionen.

For så vidt angår de decentraliserede aktioner, påhviler det Europa-Parlamentets eksterne kontorer og Kommissionens repræsentationer i fællesskab at udforme og gennemføre informations- og kommunikationsaktiviteterne vedrørende Den Europæiske Union med undtagelse af spørgsmål, som berører den enkelte institutions specifikke institutionelle rolle.

Aktionerne iværksættes:

- af repræsentationerne i medlemsstaterne
- fra Kommissionens hovedsæde
- i samarbejde med medlemsstaterne.

Der er tale om følgende aktioner:

- udarbejdelse af information
- udbredelse af information (brochurer, den centrale dokumentationsdatabase osv.)
- direkte kommunikation med borgerne og journalister.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 16 — PRESSE OG KOMMUNIKATION

KAPITEL 16 04 — INTEGRERET FORVALTNING AF KOMMUNIKATIONSMIDLER (PÅ CENTRALT OG LOKALT NIVEAU) (fortsat)

16 04 02 (fortsat)

Den skal også dække finansiering af informationskampagner med henblik på at gøre det lettere at få adgang til institutionernes tekster.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle forpligtelser i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1049/2001 af 30. maj 2001 om aktindsigt i Europa-Parlamentets, Rådets og Kommissionens dokumenter (EFT L 145 af 31.5.2001, s. 43).

16 04 03

Kommunikationsredskaber

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
3 150 000	3 061 438	3 150 000	3 444 700	3 049 516,33	2 565 439,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	4 144 655	1 913 600	1 040 000	728 000	463 055	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 150 000	1 531 100	792 500	402 000	316 000	108 400
Bevillinger 2004	3 150 000		1 228 938	1 022 531	352 354	546 177
I alt	10 444 655	3 444 700	3 061 438	2 152 531	1 131 409	654 577

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Den Europæiske Unions kommunikationsrelaterede udgifter. Målet med kommunikationsforanstaltningerne er at give målgrupperne, især medierne, redskaber til bedre at forstå den aktuelle situation.

Kommissionen vedtog en meddelelse til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget af 27. juni 2001 om nye rammer for samarbejde om aktiviteter vedrørende informations- og kommunikationspolitikken i Den Europæiske Union (KOM(2001) 354 endelig udg.). Meddelelsen foreslår en ramme for samarbejdet mellem institutionerne og medlemsstaterne om udvikling af en informations- og kommunikationsstrategi for Den Europæiske Union.

Den interinstitutionelle informationsgruppe (GII) under fælles forsæde af Kommissionen, Europa-Parlamentet og Rådet fastlægger de fælles retningslinjer for de områder, der henhører under det interinstitutionelle samarbejde vedrørende information og kommunikation i Den Europæiske Union. Den koordinerer de centraliserede og decentraliserede informationsaktiviteter rettet mod offentligheden inden for disse områder. GII udtaler sig hvert år om prioriteterne for de følgende år på grundlag af en rapport udarbejdet af Kommissionen.

KAPITEL 16 04 — INTEGRERET FORVALTNING AF KOMMUNIKATIONSMIDLER (PÅ CENTRALT OG LOKALT NIVEAU) (fortsat)**16 04 03 (fortsat)**

Disse aktiviteter skal iværksættes gennem to typer foranstaltninger:

— aktioner, der iværksættes gennem medlemsstaternes repræsentationer: forvaltning af eget websted

—

aktioner, der iværksættes fra hovedsædet:

— forvaltning af Europa-webstedet

— radio og tv.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle forpligtelser i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1049/2001 af 30. maj 2001 om aktindsigt i Europa-Parlamentets, Rådets og Kommissionens dokumenter (EFT L 145 af 31.5.2001, s. 43).

16 04 04**Prince (informationsprogram for europæiske borgere) — Informationsforanstaltninger vedrørende særlige politikker**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	—	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	p.m.		—			

Anmærkninger

Kommissionen vedtog en meddelelse til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget af 27. juni 2001 om nye rammer for samarbejde om aktiviteter vedrørende informations- og kommunikationspolitikken i Den Europæiske Union (KOM(2001) 354 endelig udg.). Meddelelsen foreslår en ramme for samarbejdet mellem institutionerne og medlemsstaterne om udvikling af en informations- og kommunikationsstrategi for Den Europæiske Union.

Den interinstitutionelle informationsgruppe (GII) under fælles forsæde af Kommissionen, Europa-Parlamentet og Rådet fastlægger de fælles retningslinjer for de områder, der henhører under det interinstitutionelle samarbejde vedrørende information og kommunikation i Den Europæiske Union. Den koordinerer de centraliserede og decentraliserede informationsaktiviteter rettet mod offentligheden inden for disse områder. GII udtaler sig hvert år om prioriteterne for de følgende år på grundlag af en rapport udarbejdet af Kommissionen.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 16 — PRESSE OG KOMMUNIKATION

KAPITEL 16 04 — INTEGRERET FORVALTNING AF KOMMUNIKATIONSMIDLER (PÅ CENTRALT OG LOKALT NIVEAU) (fortsat)

16 04 04 (fortsat)

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle forpligtelser i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1049/2001 af 30. maj 2001 om aktindsigt i Europa-Parlamentets, Rådets og Kommissionens dokumenter (EFT L 145 af 31.5.2001, s. 43).

16 04 05

Prince — Den Europæiske Unions rolle i verden

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
4 000 000	2 500 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	4 000 000	2 500 000	1 500 000			
I alt	4 000 000	2 500 000	1 500 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal finansiere prioriterede informationsforanstaltninger om Fællesskabets politikker.

Den dækker »EU's rolle i verden« med følgende målsætninger:

- at give et mere afbalanceret billede af globaliseringen
- at påpege værdien af det nuværende system og tidligere handelspolitiske resultater som en fælles strategi eller som europæernes svar på globaliseringen
- at fremhæve forbindelserne mellem globaliseringen, multilaterale regler og bæredygtig udvikling
- at fremhæve de principper/værdier, som EU forsvare på den internationale scene.

Kommissionen vedtog en meddelelse til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget af 27. juni 2001 om nye rammer for samarbejde om aktiviteter vedrørende informations- og kommunikationspolitikken i Den Europæiske Union (KOM(2001) 354 endelig udg.). Meddelelsen foreslår en ramme for samarbejdet mellem institutionerne og medlemsstaterne om udvikling af en informations- og kommunikationsstrategi for Den Europæiske Union.

Den interinstitutionelle informationsgruppe (GII) under fælles forsæde af Kommissionen, Europa-Parlamentet og Rådet fastlægger de fælles retningslinjer for de områder, der henhører under det interinstitutionelle samarbejde vedrørende information og kommunikation i Den Europæiske Union. Den koordinerer de centraliserede og decentraliserede informationsaktiviteter rettet mod offentligheden inden for disse områder. GII udtaler sig hvert år om prioriteterne for de følgende år på grundlag af en rapport udarbejdet af Kommissionen.

KAPITEL 16 04 — INTEGRERET FORVALTNING AF KOMMUNIKATIONSMIDLER (PÅ CENTRALT OG LOKALT NIVEAU) (fortsat)**16 04 05 (fortsat)**

Under denne artikel kan der ikke afholdes administrative udgifter, uanset hvem den begunstigede er.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle forpligtelser i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1049/2001 af 30. maj 2001 om aktindsigt i Europa-Parlamentets, Rådets og Kommissionens dokumenter (EFT L 145 af 31.5.2001, s. 43).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 16 — PRESSE OG KOMMUNIKATION

KAPITEL 16 05 — KOORDINERING AF INFORMATIONSCENTRE OG NETVÆRK I DEN EUROPÆISKE UNION

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
16 05	KOORDINERING AF INFORMATIONSCENTRE OG NETVÆRK I DEN EUROPÆISKE UNION							
16 05 01	Informationscentre	3	14 400 000	12 912 870	14 400 000	12 300 000	12 480 440,48	11 594 767,82
	Kapitel 16 05 — I alt		14 400 000	12 912 870	14 400 000	12 300 000	12 480 440,48	11 594 767,82

KAPITEL 16 05 — KOORDINERING AF INFORMATIONSCENTRE OG NETVÆRK I DEN EUROPÆISKE UNION (fortsat)

16 05 01

Informationscentre

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
14 400 000	12 912 870	14 400 000	12 300 000	12 480 440,48	11 594 767,82

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	6 144 371	2 660 000	1 450 000	1 250 000	784 371	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	14 400 000	9 640 000	1 950 000	1 200 000	800 000	810 000
Bevillinger 2004	14 400 000		9 512 870	1 993 565	1 095 710	1 797 855
I alt	34 944 371	12 300 000	12 912 870	4 443 565	2 680 081	2 607 855

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække:

- finansieringen af informations- og dokumentationscentre overalt i Europa (Info Points Europe, informationscentre i landdistrikter). Alle Info Points eller informationscentre bør have tilstrækkelig finansiel støtte til, at de kan fungere ordentligt og leve op til forventningerne som vedtaget af den interinstitutionelle informationsgruppe og baseret på den evaluering, som Kommissionen gennemfører. Disse centre, som enten er offentlige eller private organer eller en kombination af begge dele, skal supplere det arbejde, der udføres af Kommissionens repræsentationskontorer i medlemsstaterne
- finansieringen af større nationale informationscentre, der forvaltes af medlemsstaterne i fællesskab
- uddannelse af de ansvarlige for centrene og drift af netværket
- finansieringen af Den Internationale Sammenslutning af Europahuse (2 200 000 EUR herunder en administrationsandel på 20 %) og Europabevægelsen.

Kommissionen vedtog en meddelelse til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget af 27. juni 2001 om nye rammer for samarbejde om aktiviteter vedrørende informations- og kommunikationspolitikken i Den Europæiske Union (KOM(2001) 354 endelig udg.). Meddelelsen foreslår en ramme for samarbejdet mellem institutionerne og medlemsstaterne om udvikling af en informations- og kommunikationsstrategi for Den Europæiske Union.

Denne bevilling skal også finansiere aktioner i forbindelse med rådgivningstjenester for borgerne.

Under denne artikel kan der ikke afholdes administrative udgifter, uanset hvem den begunstigede er.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle forpligtelser i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1049/2001 af 30. maj 2001 om aktindsigt i Europa-Parlamentets, Rådets og Kommissionens dokumenter (EFT L 145 af 31.5.2001, s. 43).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 16 — PRESSE OG KOMMUNIKATION

KAPITEL 16 49 — UDGIFFER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
16 49	UDGIFFER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
16 49 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet presse og kommunikation							
16 49 04 01	Generelle foranstaltninger til udbredelse af information om Den Europæiske Union — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	91 280	162 000	135 000	99 950,—	183 257,80
16 49 04 02	Informationscentre — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	316 864	325 000	300 000	275 000,—	296 280,—
16 49 04 03	Prince (informationsprogram for europæiske borgere) — Informationsforanstaltninger vedrørende særlige politikker — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	1 305 042	2 880 000	2 730 000	1 115 190,53	1 054 720,32
16 49 04 04	Kommunikationsforanstaltninger — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	1 156 157	1 180 000	1 000 000	951 505,96	932 912,01
	<i>Artikel 16 49 04 — Subtotal</i>		—	2 869 343	4 547 000	4 165 000	2 441 646,49	2 467 170,13
	Kapitel 16 49 — I alt		—	2 869 343	4 547 000	4 165 000	2 441 646,49	2 467 170,13

KAPITEL 16 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**16 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet presse og kommunikation**

16 49 04 01 Generelle foranstaltninger til udbredelse af information om Den Europæiske Union — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	91 280	162 000	135 000	99 950,—	183 257,80

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	64 280	64 280				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	162 000	70 720	91 280			
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	226 280	135 000	91 280			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække forpligtelser frem til den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 16 03 01, 16 04 02 og 16 02 02.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 16 — PRESSE OG KOMMUNIKATION

KAPITEL 16 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**16 49 04 (fortsat)**

16 49 04 02 Informationscentre — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	316 864	325 000	300 000	275 000,—	296 280,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	291 864	200 000	91 864	—		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	325 000	100 000	225 000			
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	616 864	300 000	316 864	—		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække forpligtelser frem til den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 16 05 01.

KAPITEL 16 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**16 49 04 (fortsat)**

16 49 04 03 Prince (informationsprogram for europæiske borgere) — Informationsforanstaltninger vedrørende særlige politikker — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	1 305 042	2 880 000	2 730 000	1 115 190,53	1 054 720,32

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 155 042	800 000	355 042			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 880 000	1 930 000	950 000			
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	4 035 042	2 730 000	1 305 042			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække forpligtelser frem til den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 01 02 04, 16 04 05, 18 08 01, 22 04 01 og 25 03 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 16 — PRESSE OG KOMMUNIKATION

KAPITEL 16 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

16 49 04 (fortsat)

16 49 04 04 Kommunikationsforanstaltninger — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	1 156 157	1 180 000	1 000 000	951 505,96	932 912,01

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	976 157	600 000	376 157			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 180 000	400 000	780 000			
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	2 156 157	1 000 000	1 156 157			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække forpligtelser frem til den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 16 03 02, 16 04 03 og 16 02 03.

KAPITEL 16 50 — RESULTATEFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET PRESSE OG KOMMUNIKATION

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
16 50	RESULTATEFACILITET FOR POLITIKOMRÅ- DET PRESSE OG KOMMUNIKATION							
16 50 01	Resultatfacilitet for udgiftsområde 3	3	320 500	320 500				
	Kapitel 16 50 — I alt		320 500	320 500				

KOMMISSIONEN
AFSNIT 16 — PRESSE OG KOMMUNIKATION

KAPITEL 16 50 — RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET PRESSE OG KOMMUNIKATION (fortsat)

16 50 01 Resultatfacilitet for udgiftsområde 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
320 500	320 500				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	320 500		320 500			
I alt	320 500		320 500			

Anmærkninger

Denne bevilling overføres om nødvendigt til administrative eller operationelle artikler og/eller konti under dette politikområde.

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL GD FOR PRESSE OG KOMMUNIKATION
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GD FOR PRESSE OG KOMMUNIKATION

AFSNIT 17

SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE

AFSNIT 17
SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE

Overordnede mål

Dette politikområde tager sigte på at sikre et højt niveau for beskyttelse af forbrugernes sundhed, sikkerhed og økonomiske interesser samt for folkesundheden på EU-plan.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
17 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE	106 533 900	106 533 900	92 422 721	92 422 721	87 102 593,94	87 102 593,94
17 02	FORBRUGERPOLITIK	17 000 000	19 522 588	21 875 000	19 225 000	19 849 706,48	18 708 916,99
17 03	FOLKESUNDHED	60 000 223	71 895 736	55 472 000	51 111 000	45 257 398,29	37 359 468,79
17 04	FØDEVARESIKKERHED, DYRESUNDHED, DYREVELFÆRD OG PLANTE-SUNDHED	215 885 000	216 839 500	194 246 500	196 422 000	225 235 327,23	226 987 029,03
17 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING	—	3 339 492	6 137 500	3 986 500	2 258 696,51	1 074 758,99
	Afsnit 17 — I alt	399 419 123	418 131 216	370 153 721	363 167 221	379 703 722,45	371 232 767,74

KOMMISSIONEN

AFSNIT 17 — SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	611	582	599
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (tidligere A-7)	130	119	97
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	119	118	113
I alt	860	819	809

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 17
SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE

KAPITEL 17 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
17 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE				
17 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet sundhed og forbrugerbeskyttelse	5	(¹) 61 412 976	58 909 138	53 596 762,86
17 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet sundhed og forbrugerbeskyttelse				
17 01 02 01	Eksternt personale	5	10 253 246	9 110 919	6 821 448,88
17 01 02 11	Andre administrationsudgifter	5	(²) 11 256 579	(³) 9 850 106	10 295 719,01
	<i>Artikel 17 01 02 — Subtotal</i>		21 509 825	18 961 025	17 117 167,89
17 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet sundhed og forbrugerbeskyttelse	5	15 489 099	13 552 558	15 423 500,19
17 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet sundhed og forbrugerbeskyttelse				
17 01 04 01	Planteværn — Udgifter til den administrative forvaltning	1.1	1 000 000	1 000 000	965 163,—
17 01 04 02	Folkesundhed (2003-2008) — Udgifter til den administrative forvaltning	3	6 622 000		
17 01 04 03	Fællesskabets aktiviteter til fordel for forbrugerne — Udgifter til den administrative forvaltning	3	p.m. (⁴)		
17 01 04 04	Pilotundersøgelse: Model til risikofinansiering i tilfælde af epidemiske kvægsygdomme	1.1	500 000		
	<i>Artikel 17 01 04 — Subtotal</i>		8 122 000	1 000 000	965 163,—
	Kapitel 17 01 — I alt		106 533 900	92 422 721	87 102 593,94

(¹) En bevilling på 158 283 EUR er opført under kapitel 31 01.

(²) En bevilling på 33 056 EUR er opført under kapitel 31 01.

(³) En bevilling på 33 056 EUR er opført under kapitel 31 01.

(⁴) En bevilling på 1 000 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 17 — SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE

KAPITEL 17 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE (fortsat)

17 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet sundhed og forbrugerbeskyttelse

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 61 412 976	58 909 138	53 596 762,86
(¹) En bevilling på 158 283 EUR er opført under kapitel 31 01.		

17 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet sundhed og forbrugerbeskyttelse

17 01 02 01 Eksternt personale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 253 246	9 110 919	6 821 448,88

17 01 02 11 Andre administrationsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 11 256 579	(²) 9 850 106	10 295 719,01
(¹) En bevilling på 33 056 EUR er opført under kapitel 31 01. (²) En bevilling på 33 056 EUR er opført under kapitel 31 01.		

17 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet sundhed og forbrugerbeskyttelse

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
15 489 099	13 552 558	15 423 500,19

17 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet sundhed og forbrugerbeskyttelse

17 01 04 01 Planteværn — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 000 000	1 000 000	965 163,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til teknisk og/eller administrativ bistand i forbindelse med identifikation, forberedelse, forvaltning, opfølgning, revision og kontrol af programmet eller projekter.

Den dækker også udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer med direkte tilknytning til gennemførelsen af programmet eller foranstaltninger, der er omfattet af denne artikel.

KAPITEL 17 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE (fortsat)**17 01 04 (fortsat)**

17 01 04 02 Folkesundhed (2003-2008) — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 622 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt, efterhånden som KTB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger efter samme forhold som det, der er gældende mellem det beløb, der er godkendt til administrative udgifter, og de samlede bevillinger til programmet, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Se konto 17 03 01 01.

17 01 04 03 Fællesskabets aktiviteter til fordel for forbrugerne — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m. (¹)		
(¹) En bevilling på 1 000 000 EUR er opført under kapitel 31 01.		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KTB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

De i denne artikel opførte bevillinger suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i overensstemmelse med aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Se artikel 17 02 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 17 — SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE

KAPITEL 17 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE (fortsat)**17 01 04 (fortsat)**

17 01 04 04 Pilotundersøgelse: Model til risikofinansiering i tilfælde af epidemiske kvægsygdomme

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
500 000		

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til teknisk og/eller administrativ bistand i forbindelse med identifikation, forberedelse, forvaltning, opfølgning, revision og kontrol af programmet eller projekter.

Den dækker hovedsagelig udgifter til undersøgelser og udgifter til afholdelse af konferencer for fremme af overvejelserne på EU-plan om, hvorledes man bedst kan yde kompensation for udgifter i forbindelse med zoonoser.

Retsgrundlag

Pilotprojekt, jf. Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL 17 02 — FORBRUGERPOLITIK

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
17 02	FORBRUGERPOLITIK							
17 02 01	<i>Fællesskabets aktiviteter til fordel for forbrugerne</i>	3	17 000 000	19 522 588	21 875 000	19 225 000	19 849 706,48	18 708 916,99
	Kapitel 17 02 — I alt		17 000 000	19 522 588	21 875 000	19 225 000	19 849 706,48	18 708 916,99

KOMMISSIONEN

AFSNIT 17 — SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE

KAPITEL 17 02 — FORBRUGERPOLITIK (fortsat)

17 02 01 Fællesskabets aktiviteter til fordel for forbrugerne

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
17 000 000	19 522 588	21 875 000	19 225 000	19 849 706,48	18 708 916,99

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	22 752 638	10 475 000	6 160 088	6 117 550		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	21 875 000	8 750 000	6 562 500	5 468 750	1 093 750	
Bevillinger 2004	17 000 000 ⁽¹⁾		6 800 000	5 100 000	4 353 888	746 112
I alt	61 627 638	19 225 000	19 522 588 ⁽²⁾	16 686 300	5 447 638	746 112

⁽¹⁾ Hvoraf 19 077 778 EUR er opført under konto 31 02 41 01.
⁽²⁾ Hvoraf 7 631 111 EUR er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Handlingsplanen for forbrugerpolitikken 1999-2001 afsluttedes i 2001 og blev erstattet af en flerårig strategi for forbrugerbeskyttelse (2002-2006). Strategien omfatter gennemførelsen af retsgrundlaget og bygger på tre strategiske mål på mellemlang sigt, som på kort sigt er omfattet af et rullende program:

- et højt og harmoniseret niveau for forbrugerbeskyttelse
- gennemførelse i praksis af bestemmelserne om forbrugerbeskyttelse
- forbrugerorganisationernes deltagelse i fællesskabspolitikkerne.

De i denne artikel opførte bevillinger suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i overensstemmelse med aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 283/1999/EF af 25. januar 1999 om etablering af en generel ramme for Fællesskabets aktiviteter til fordel for forbrugerne (EFT L 34 af 9.2.1999, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 20/2004/EF af 8. december 2003 om en generel ramme for finansiering af Fællesskabets aktioner til støtte for forbrugerpolitikken for perioden 2004-2007 (EUT L 5 af 9.1.2004, s. 1).

KAPITEL 17 03 — FOLKESUNDHED

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
17 03	FOLKESUNDHED							
17 03 01	Foranstaltninger til beskyttelse af folkesundheden							
17 03 01 01	Folkesundhed (2003-2008)	3	45 600 223	57 495 736	45 472 000	41 111 000	43 828 045,26	35 930 115,76
	<i>Artikel 17 03 01 — Subtotal</i>		45 600 223	57 495 736	45 472 000	41 111 000	43 828 045,26	35 930 115,76
17 03 02	Fællesskabsfonden for tobak — Direkte betalinger fra EU	1.1	14 400 000	14 400 000	10 000 000	10 000 000	1 429 353,03	1 429 353,03
	Kapitel 17 03 — I alt		60 000 223	71 895 736	55 472 000	51 111 000	45 257 398,29	37 359 468,79

KOMMISSIONEN

AFSNIT 17 — SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE

KAPITEL 17 03 — FOLKESUNDHED (fortsat)

17 03 01 Foranstaltninger til beskyttelse af folkesundheden

17 03 01 01 Folkesundhed (2003-2008)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
45 600 223	57 495 736	45 472 000	41 111 000	43 828 045,26	35 930 115,76

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	72 277 995	27 469 400	29 997 952	14 810 643		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	45 472 000	13 641 600	13 641 600	13 641 600	4 547 200	
Bevillinger 2004	45 600 223		13 856 184	13 329 800	13 991 533	4 422 706
I alt	163 350 218	41 111 000	57 495 736	41 782 043	18 538 733	4 422 706

Anmærkninger

Det nye program for Fællesskabets indsats for folkesundhed (2003-2008) skal bidrage til et højt sundhedsbeskyttelsesniveau med udgangspunkt i en indsats for at forbedre folkesundheden, forebygge sygdomme hos mennesker samt imødegå forhold, der kan indebære risiko for menneskers sundhed.

Det har følgende tre generelle mål:

- et højere informations- og vidensniveau med henblik på at udbygge folkesundheden samt at udbygge og vedligeholde såvel effektive interventionsmetoder på sundhedsområdet som effektive sundhedssystemer, ved at der udvikles og forvaltes en velorganiseret og omfattende ordning for indsamling, analyse og evaluering af sundhedsoplysninger og -viden samt formidling af disse til de ansvarlige myndigheder, fagfolk i sundhedssektoren og offentligheden, og ved at der gennemføres vurderinger af og udarbejdes rapporter om sundhedstilstanden og sundhedsrelaterede politikker, systemer og foranstaltninger
- bedre muligheder for at reagere hurtigt og med en koordineret indsats på sundhedsrisici ved at udvikle, styrke og yde bistand til kapaciteten i samt forvaltningen og sammenkoblingen af systemer til overvågning, tidlig varsling og hurtig reaktion i tilfælde af sundhedsfare
- en bedre håndtering af sundhedsdeterminanterne på grundlag af sundhedsfremme og sygdomsforebyggelse gennem udvikling af vidtfordrende aktiviteter og aktioner til fremme af sundheden og forebyggelse af sygdomme og specifikke instrumenter til reduktion og eliminering af risici.

Ngo'er er centrale aktører i forbindelse med gennemførelsen af programmet. Derfor bør de have tildelt passende bevillinger.

I overensstemmelse med finansforordningen øremærkes en del af bevillingen til det arbejde, der udføres af Europæisk Patientforum, som er et fælleseuropæisk patientorgan, hvortil der kan rettes henvendelser og forespørgsler vedrørende patienters interesser som led i den europæiske sundhedsdebat.

KAPITEL 17 03 — FOLKESUNDHED (fortsat)**17 03 01** (fortsat)

17 03 01 01 (fortsat)

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Eventuelle indtægter fra bidrag fra de kandidatlande, der deltager i fællesskabsprogrammerne, som opføres under konto 6 0 9 1 i oversigten over indtægter, kan give anledning til, at der opføres supplerende bevillinger, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d).

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1786/2002/EF af 23. september 2002 om vedtagelse af et program for Fællesskabets indsats for folkesundhed (2003-2008) (EFT L 271 af 9.10.2002, s. 1).

17 03 02**Fællesskabsfonden for tobak — Direkte betalinger fra EU**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
14 400 000	10 000 000	1 429 353,03

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter, der afholdes i henhold til artikel 13 i forordning (EØF) nr. 2075/92.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2075/92 af 30. juni 1992 om den fælles markedsordning for rå tobak (EFT L 215 af 30.7.1992, s. 70), senest ændret ved forordning (EF) nr. 546/2002 (EFT L 84 af 28.3.2002, s. 4).

Kommissionens forordning (EF) nr. 2182/2002 af 6. december 2002 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EØF) nr. 2075/92 for så vidt angår Fællesskabsfonden for Tobak (EFT L 331 af 7.12.2002, s. 16).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 17 — SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE

KAPITEL 17 04 — FØDEVARESIKKERHED, DYRESUNDHED, DYREVELFÆRD OG PLANTESUNDHED

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
17 04	FØDEVARESIKKERHED, DYRESUNDHED, DYREVELFÆRD OG PLANTESUNDHED							
17 04 01	<i>Programmer for udryddelse og overvågning af dyresygdomme og overvågning af den fysiske tilstand hos dyr, som frembyder en risiko for folkesundheden, der er fremkaldt af en ekstern faktor</i>	1.1	135 500 000	135 500 000	135 500 000	135 500 000	161 006 000,—	161 006 000,—
17 04 02	<i>Andre foranstaltninger på veterinærområdet og inden for dyrevelfærd og folkesundhed</i>	1.1	10 500 000	10 500 000	7 500 000 ⁽¹⁾	7 500 000 ⁽²⁾	7 946 687,41	7 946 687,41
17 04 03	<i>Veterinærberedskabsfond for dyresygdomme, der udgør en risiko for folkesundheden</i>	1.1	40 000 000	40 000 000	40 000 000	40 000 000	50 854 668,—	50 854 668,—
17 04 04	<i>Planteværn</i>	1.1	3 000 000	3 000 000	3 000 000	3 000 000	2 728 682,43	2 728 682,43
17 04 05	<i>Andet</i>	1.1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
17 04 06	<i>Fuldførelse af tidligere aktioner på veterinær- og plantesundhedsområdet</i>	3	—	2 000 000	—	3 000 000	0,—	2 954 201,—
17 04 08	<i>Udgifter i forbindelse med oprettelsen af Den Europæiske Fødevarerikkerhedsautoritet</i>							
17 04 08 01	Den Europæiske Fødevarerikkerhedsautoritet — Tilskud til afsnit 1 og 2	3	16 430 000	16 430 000	4 364 500 ⁽³⁾	3 928 000 ⁽⁴⁾	2 437 301,39	1 435 597,19
17 04 08 02	Den Europæiske Fødevarerikkerhedsautoritet — Tilskud til afsnit 3	3	10 455 000	9 409 500	3 882 000 ⁽⁵⁾	3 494 000 ⁽⁶⁾	261 988,—	61 193,—
	Artikel 17 04 08 — Subtotal		26 885 000	25 839 500	8 246 500	7 422 000	2 699 289,39	1 496 790,19
	Kapitel 17 04 — I alt		215 885 000	216 839 500	194 246 500	196 422 000	225 235 327,23	226 987 029,03

⁽¹⁾ En bevilling på 3 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.⁽²⁾ En bevilling på 3 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.⁽³⁾ En bevilling på 4 364 500 EUR er opført under kapitel 31 02.⁽⁴⁾ En bevilling på 3 928 000 EUR er opført under kapitel 31 02.⁽⁵⁾ En bevilling på 3 882 000 EUR er opført under kapitel 31 02.⁽⁶⁾ En bevilling på 3 494 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 17 04 — FØDEVARESIKKERHED, DYRESUNDHED, DYREVELFÆRD OG PLANTESUNDHED (fortsat)

17 04 01 **Programmer for udryddelse og overvågning af dyresygdomme og overvågning af den fysiske tilstand hos dyr, som frembyder en risiko for folkesundheden, der er fremkaldt af en ekstern faktor**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
135 500 000	135 500 000	161 006 000,—

Anmærkninger

EF-tilskuddet er med til at fremskynde udryddelsen og kontrollen på et niveau, der ligger ud over de nationale finansielle midler, og fremmer en harmonisering af foranstaltninger på EF-plan. En betydelig del af sygdommene eller infektionerne er zoonoser, der kan overføres til mennesker (BSE, brucellose, salmonellose, tuberkulose osv.), og bekæmpelsen af dem er med til at forbedre folkesundheden og øge fødevaresikkerheden i EU. At sygdommene fortsat findes, udgør i øvrigt en hindring for, at det indre marked kan fungere hensigtsmæssigt.

Retsgrundlag

Rådets beslutning 90/424/EØF af 26. juni 1990 om visse udgifter på veterinærområdet (EFT L 224 af 18.8.1990, s. 19), senest ændret ved beslutning 2001/572/EF (EFT L 203 af 28.7.2001, s. 16).

17 04 02 **Andre foranstaltninger på veterinærområdet og inden for dyrevelfærd og folkesundhed**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 500 000	(¹) 7 500 000	7 946 687,41
(¹) En bevilling på 3 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.		

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække Fællesskabets bidrag til foranstaltninger, som skal fjerne hindringerne for den frie vareomsætning på disse områder samt til støtte- og rammeforanstaltninger på veterinærområdet.

Blandt disse går en vigtig foranstaltning ud på at yde tilskud til driften af de EF-referencelaboratorier, der er udpeget i henhold til EF-lovgivningen. Laboratoriernes arbejde er med til at forbedre kontrollen af dyresygdomme og forebygge og mindske risici så godt som muligt samt beskytte folkesundheden ved at forbedre betingelserne for overvågning af biologiske og kemiske farer.

Bevillingen omfatter ligeledes udgifter til overvågning af dyreværnsbestemmelserne i forbindelse med transport af slagtekvæg.

Den skal ligeledes finansiere udviklingen af markør vacciner eller tester, hvorved der kan skelnes mellem syge og vaccinerede dyr.

Endvidere dækker bevillingen tekniske og videnskabelige foranstaltninger, der er nødvendige for udformningen af EF's veterinærbestemmelser, f.eks. overvågning af *Campylobacter* i slagtekyllinger i Sverige.

Retsgrundlag

Rådets beslutning 90/424/EØF af 26. juni 1990 om visse udgifter på veterinærområdet (EFT L 224 af 18.8.1990, s. 19), senest ændret ved beslutning 2001/572/EF (EFT L 203 af 28.7.2001, s. 16).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 17 — SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE

KAPITEL 17 04 — FØDEVARESIKKERHED, DYRESUNDHED, DYREVELFÆRD OG PLANTESUNDHED (fortsat)**17 04 03 Veterinærberedskabsfond for dyresygdomme, der udgør en risiko for folkesundheden**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
40 000 000	40 000 000	50 854 668,—

Anmærkninger

Forekomsten af visse dyresygdomme i Fællesskabet kan få stor betydning for det indre markeds funktion og for Fællesskabets handelsforbindelser med tredjelande. Det er vigtigt i den forbindelse at bidrage med et EF-tilskud til hurtigst mulig bekæmpelse af alle udbrud af alvorlige smitsomme sygdomme, når medlemsstaterne anvender EF-bekæmpelsesredskaber over for epizootier.

Retsgrundlag

Rådets beslutning 90/424/EF af 26. juni 1990 om visse udgifter på veterinærområdet (EFT L 224 af 18.8.1990, s. 19), senest ændret ved beslutning 2001/572/EF (EFT L 203 af 28.7.2001, s. 16), særlig kapitel 1 og 2.

17 04 04**Planteværn**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 000 000	3 000 000	2 728 682,43

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække Fællesskabets bidrag til Kommissionens og/eller medlemsstaternes iværksættelse af de i nedenstående retsforskrifter omhandlede foranstaltninger, navnlig dem, der skal fjerne handelshindringerne på disse områder.

Retsgrundlag

Rådets direktiv 66/401/EØF af 14. juni 1966 om handel med frø af foderplanter (EFT 125 af 11.7.1966, s. 2298/66), senest ændret ved direktiv 98/96/EF (EFT L 25 af 1.2.1999, s. 27).

Rådets direktiv 66/402/EØF af 14. juni 1966 om handel med såsæd (EFT 125 af 11.7.1966, s. 2309/66), senest ændret ved direktiv 1999/54/EF (EFT L 142 af 5.6.1999, s. 30).

Rådets direktiv 68/193/EØF af 9. april 1968 om handel med vegetativt formeringsmateriale af vin (EFT L 93 af 17.4.1968, s. 15), senest ændret ved akten vedrørende Østrigs, Finlands og Sveriges tiltrædelse.

Rådets direktiv 92/33/EØF af 28. april 1992 om afsætning af plantemateriale og formeringsmateriale og grøntsagsplanter bortset fra frø (EFT L 157 af 10.6.1992, s. 1), senest ændret ved beslutning 1999/29/EF (EFT L 8 af 14.1.1999, s. 29).

Rådets direktiv 92/34/EØF af 28. april 1992 om afsætning af frugtplanteformeringsmateriale og frugtplanter bestemt til frugtproduktion (EFT L 157 af 10.6.1992, s. 10), senest ændret ved beslutning 1999/30/EF (EFT L 8 af 14.1.1999, s. 30).

Rådets forordning (EØF) nr. 1600/92 af 15. juni 1992 om særlige foranstaltninger for visse landbrugsprodukter til fordel for Azorerne og Madeira (EFT L 173 af 27.6.1992, s. 1), ophævet ved forordning (EF) nr. 1453/2001 (EFT L 198 af 21.7.2001, s. 26).

Rådets direktiv 98/56/EF af 20. juli 1998 om afsætning af prydblanteformeringsmateriale (EFT L 226 af 13.8.1998, s. 16).

Rådets direktiv 2000/29/EF af 8. maj 2000 om foranstaltninger mod indslæbning i Fællesskabet af skadegørere på planter eller planteprodukter og mod deres spredning inden for Fællesskabet (EFT L 169 af 10.7.2000, s. 1), senest ændret ved direktiv 2002/89/EF (EFT L 355 af 30.12.2002, s. 45).

Rådets direktiv 2002/54/EF af 13. juni 2002 om handel med bederoefrø (EFT L 193 af 20.7.2002, s. 12).

Rådets direktiv 2002/55/EF af 13. juni 2002 om handel med grøntsagsfrø (EFT L 193 af 20.7.2002, s. 33).

Rådets direktiv 2002/56/EF af 13. juni 2002 om handel med læggekartofler (EFT L 193 af 20.7.2002, s. 60).

Rådets direktiv 2002/57/EF af 13. juni 2002 om handel med frø af olie- og spindplanter (EFT L 193 af 20.7.2002, s. 74).

KAPITEL 17 04 — FØDEVARESIKKERHED, DYRESUNDHED, DYREVELFÆRD OG PLANTESUNDHED (fortsat)

17 04 04 (fortsat)

Rådets direktiv 2003/61/EF af 18. juni 2003 om ændring af direktiv 66/401/EØF om handel med frø af foderplanter, 66/402/EØF om handel med såsæd, 68/193/EØF om handel med vegetativt formeringsmateriale af vin, 92/33/EØF om afsætning af plantemateriale og formeringsmateriale af grøntsagsplanter bortset fra frø, 92/34/EØF om afsætning af frugtplanteformeringsmateriale og frugtplanter bestemt til frugtproduktion, 98/56/EF om afsætning af prydblanteformeringsmateriale, 2002/54/EF om handel med bederoefrø, 2002/55/EF om handel med grøntsagsfrø, 2002/56/EF om handel med læggekartofler og 2002/57/EF om handel med frø af olie- og spindplanter, for så vidt angår sammenlignende EF-prøver (EUT L 165 af 3.7.2003, s. 23).

17 04 05

Andet

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne artikel skal bl.a. omfatte:

- tilbagebetalte beløb i forbindelse med uregelmæssigheder eller svig i henhold til forordning (EØF) nr. 595/91
- inkasserede bøder og renter
- inddragede sikkerheder, særlig dem, der krediteres Den Europæiske Udviklings- og Garantifond for Landbruget i henhold til forslaget til forordning
- tilbageholdte beløb, jf. artikel 7 i forordning (EØF) nr. 595/91

hvis betalingen oprindeligt blev bogført under dette kapitel.

Beløb vedrørende offentlig oplagring bogføres dog fortsat under oplagringposterne.

Under budgetproceduren, i løbet af regnskabsåret eller i forbindelse med udarbejdelsen af en ændringsskrivelse giver Kommissionen budgetmyndigheden oplysning om de ændringer, som kan forudses eller er sket i forbindelse med agenturerens budget i overensstemmelse med gennemskuelighedsbestemmelserne i den interinstitutionelle erklæring af 17. november 1995 som udtrykt i den adfærdskodeks, som er indgået af Europa-Parlamentet, Kommissionen og agenturerne.

Indtægter og udgifter for regnskabsåret for EF-Sortsmyndigheden (CPVO) anslås som følger:

Indtægter	
— Afsnit 1 »Indtægter«	7 484 000
— Afsnit 2 »Tilskud fra Det Europæiske Fællesskab«	p.m.
— Afsnit 3 »Reserve til underskud«	2 983 000
— Afsnit 5 »Indtægter — CPVO's administrative operationer«	p.m.
— Afsnit 6 »Tilbagebetalinger«	15 000
— Afsnit 9 »Diverse indtægter«	350 000
Indkaldelse af reserven i form af overskud fra tidligere regnskabsår	p.m.
	I alt 10 832 000
Udgifter:	
— Afsnit 1 »Personale«	3 717 000
— Afsnit 2 »Driftsudgifter«	1 581 000
— Afsnit 3 »Aktionsudgifter«	5 534 000
	I alt 10 832 000
— Regnskabsårets balance	—
— Overskud opsummeret pr. 31. december	

KOMMISSIONEN
AFSNIT 17 — SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE

KAPITEL 17 04 — FØDEVARESIKKERHED, DYRESUNDHED, DYREVELFÆRD OG PLANTESUNDHED (fortsat)

17 04 05 (fortsat)

Godkendte stillinger

Kategori og lønklasse	Stillinger	
	2004	2003
A 2	1	1
A 3	1	1
A 4/A 5	2	2
A 6/A 8	2	2
I alt A	6	6
I alt B	16	14
I alt C	12	12
I alt D	3	3
Tilsammen	37	35

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 595/91 af 4. marts 1991 om uregelmæssigheder og tilbagebetaling af beløb, der uberettiget er udbetalt inden for rammerne af finansieringen af den fælles landbrugspolitik samt om oprettelse af et informationssystem på dette område samt om ophævelse af forordning (EØF) nr. 283/72 (EFT L 67 af 14.3.1991, s. 11).

Rådets forordning (EF) nr. 2100/94 af 27. juli 1994 om EF-sortsbeskyttelse (EFT L 227 af 1.9.1994, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2506/95 (EFT L 258 af 28.10.1995, s. 3).

17 04 06

Fuldførelse af tidligere aktioner på veterinær- og plantesundhedsområdet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	2 000 000	—	3 000 000	0,—	2 954 201,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	36 544 103	3 000 000	2 000 000	1 447 473	30 096 630	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	36 544 103	3 000 000	2 000 000	1 447 473	30 096 630	

KAPITEL 17 04 — FØDEVARESIKKERHED, DYRESUNDHED, DYREVELFÆRD OG PLANTESUNDHED (fortsat)**17 04 06 (fortsat)***Anmærkninger*

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til indfrielse af tidligere indgåede forpligtelser under konto B2-5 1 0 0, B2-5 1 0 1, B2-5 1 0 2, B2-5 1 0 3, B2-5 1 0 5, B2-5 1 0 6, B2-5 1 2 2 og B2-5 1 9 0.

17 04 08**Udgifter i forbindelse med oprettelsen af Den Europæiske Fødevarsikkerhedsautoritet**

17 04 08 01

Den Europæiske Fødevarsikkerhedsautoritet — Tilskud til afsnit 1 og 2

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
16 430 000	16 430 000	4 364 500 (¹)	3 928 000 (²)	2 437 301,39	1 435 597,19
<p>(¹) En bevilling på 4 364 500 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 3 928 000 EUR er opført under kapitel 31 02.</p>					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 001 704	1 001 704				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	8 729 000	6 854 296	1 874 704			
Bevillinger 2004	16 430 000		14 555 296	1 874 704		
I alt	26 160 704	7 856 000	16 430 000	1 874 704		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække autoritetens personale- og driftsudgifter (afsnit 1 og 2).

Autoriteten skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis autoriteten anmoder om det.

Under budgetproceduren, i løbet af regnskabsåret eller i forbindelse med udarbejdelsen af en ændringsskrivelse eller et tillægs- og ændringsbudget giver Kommissionen på forhånd budgetmyndigheden oplysning om eventuelle ændringer i agenturerens budget, særlig med hensyn til de stillingsfortegnelser, der indgår heri, og hvortil der kræves forudgående tilsagn fra budgetmyndigheden. Denne procedure er i overensstemmelse med gennemskuelighedsbestemmelserne i den interinstitutionelle erklæring af 17. november 1995 som udtrykt i den adfærdsdeks, som er indgået af Europa-Parlamentet, Kommissionen og agenturerne.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 17 — SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE

KAPITEL 17 04 — FØDEVARESIKKERHED, DYRESUNDHED, DYREVELFÆRD OG PLANTESUNDHED (fortsat)

17 04 08 (fortsat)

17 04 08 01 (fortsat)

Oversigt over vedtægtsmæssigt personale (EU-25/15)

Kategori og lønklasse	Stillinger					
	2003				2004	
	Besat pr. 31.12.2003		Godkendt		Godkendt	
	Fastansatte	Midlertidigt ansatte	Fastansatte	Midlertidigt ansatte	Fastansatte	Midlertidigt ansatte
A 1						
A 2				1		1
A 3				4		4
A 4				6		6
A 5				12	1	22
A 6						3
A 7				13	1	28
A 8						
I alt A				36	2	64
B 1						
B 2						
B 3				5	1	7
B 4						
B 5				8		14
I alt B				13	1	21
C 1						
C 2						
C 3					1	16
C 4						
C 5						30
I alt C					1	46
D 1						
D 2						3
D 3						
D 4						
I alt D						3
I alt				49	4	134
Tilsammen				49		138

KAPITEL 17 04 — FØDEVARESIKKERHED, DYRESUNDHED, DYREVELFÆRD OG PLANTESUNDHED (fortsat)**17 04 08 (fortsat)**

17 04 08 01 (fortsat)

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 178/2002 af 28. januar 2002 om generelle principper og krav i fødevarerlovgivningen, om oprettelse af Den Europæiske Fødevarerikkerhedsautoritet og om procedurer vedrørende fødevarerikkerhed (EFT L 31 af 1.2.2002, s. 1).

17 04 08 02

Den Europæiske Fødevarerikkerhedsautoritet — Tilskud til afsnit 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
10 455 000	9 409 500	3 882 000 (¹)	3 494 000 (²)	261 988,—	61 193,—
<p>(¹) En bevilling på 3 882 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 3 494 000 EUR er opført under kapitel 31 02.</p>					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	200 795	200 795				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	7 764 000	6 787 205	976 795			
Bevillinger 2004	10 455 000		8 432 705	2 097 045	- 49 833	- 24 917
I alt	18 419 795	6 988 000	9 409 500	2 097 045	- 49 833	- 24 917

Anmærkninger

Denne bevilling skal udelukkende dække autoritetens aktionsudgifter i forbindelse med arbejdsprogrammet (afsnit 3).

Den dækker specielt følgende:

- de nødvendige omkostninger i forbindelse med oprettelsen af autoriteten
- omkostninger i forbindelse med oprettelsen af dataindsamlingsnet og integrering af eksisterende informationssystemer
- omkostninger i forbindelse med bestemmelse af logistiske støtteforanstaltninger
- omkostninger i forbindelse med teknisk og videnskabeligt samarbejde.

Under budgetproceduren, i løbet af regnskabsåret eller i forbindelse med udarbejdelsen af en ændringsskrivelse eller et tillægs- og ændringsbudget giver Kommissionen på forhånd budgetmyndigheden oplysning om eventuelle ændringer i agenturernes budget, særlig med hensyn til de stillingsfortegnelser, der indgår heri, og hvortil der kræves forudgående tilsagn fra budgetmyndigheden. Denne procedure er i overensstemmelse med gennemskuelighedsbestemmelserne i den interinstitutionelle erklæring af 17. november 1995 som udtrykt i den adfærdskodeks, som er indgået af Europa-Parlamentet, Kommissionen og agenturerne.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 17 — SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE

KAPITEL 17 04 — FØDEVARESIKKERHED, DYRESUNDHED, DYREVELFÆRD OG PLANTESUNDHED (fortsat)**17 04 08 (fortsat)**

17 04 08 02 (fortsat)

I de seneste år har der været en mærkbar stigning i antallet af agenturer (6), budgettet til agenturerne har lagt beslag på en stor del af marginen i udgiftsområde 3, og antallet af ansatte er steget væsentligt.

I henhold til den nye finansforordning (artikel 185) og rammeforordningens relevante nye artikler for hvert af de organer, som Fællesskabet har oprettet, er budgetmyndighedens rolle blevet styrket.

Indtægter og udgifter for regnskabsåret anslås som følger:

Indtægter

— Afsnit 1: »Tilskud fra Det Europæiske Fællesskab«	26 885 000
— Afsnit 2: »Diverse indtægter«	

I alt	26 885 000
-------	------------

Udgifter

— Afsnit 1: »Personale«	10 553 000
— Afsnit 2: »Driftsudgifter«	5 877 000
— Afsnit 3: »Aktionsudgifter«	10 455 000

I alt	26 885 000
-------	------------

Til de under denne konto opførte bevillinger skal lægges bidraget fra EFTA-landene i overensstemmelse med aftalen om oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, især artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 178/2002 af 28. januar 2002 om generelle principper og krav i fødevarerlovgivningen, om oprettelse af Den Europæiske Fødevaresikkerhedsautoritet og om procedurer vedrørende fødevaresikkerhed (EFT L 31 af 1.2.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 17 — SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE**KAPITEL 17 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING**

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
17 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
17 49 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet sundhed og forbrugerbeskyttelse							
17 49 04 02	Folkesundhed (2003-2008) — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	2 772 910	5 440 000	3 289 000	1 561 210,72	890 293,32
17 49 04 03	Fællesskabets aktiviteter til fordel for forbrugerne — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	566 582	697 500	697 500	697 485,79	184 465,67
	<i>Artikel 17 49 04 — Subtotal</i>		—	3 339 492	6 137 500	3 986 500	2 258 696,51	1 074 758,99
	Kapitel 17 49 — I alt		—	3 339 492	6 137 500	3 986 500	2 258 696,51	1 074 758,99

KOMMISSIONEN

AFSNIT 17 — SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE

KAPITEL 17 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**17 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet sundhed og forbrugerbeskyttelse**

17 49 04 02 Folkesundhed (2003-2008) — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	2 772 910	5 440 000	3 289 000	1 561 210,72	890 293,32

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 244 901	887 641	357 260			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	5 440 000	2 401 359	2 415 650	622 991		
Bevillinger 2004	—					
I alt	6 684 901	3 289 000	2 772 910	622 991		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

KAPITEL 17 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**17 49 04 (fortsat)**

17 49 04 03 Fællesskabets aktiviteter til fordel for forbrugerne — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	566 582	697 500	697 500	697 485,79	184 465,67

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	727 155	590 000	137 155			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	697 500	107 500	429 427	160 573		
Bevillinger 2004	—					
I alt	1 424 655	697 500	566 582	160 573		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der er indgået indtil den 31. december 2003.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 17 — SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

— ADMINISTRATIV STØTTE TIL GD FOR SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE

— POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GD FOR SUNDHED OG FORBRUGERBESKYTTELSE

AFSNIT 18

RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

AFSNIT 18
RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

Overordnede mål

Indførelse i hele EU af et fælles område for frihed, sikkerhed og retfærdighed. Dette mål indebærer følgende to hovedprincipper: EU's borgere skal til enhver tid kunne flytte, hvorhen de ønsker, og bosætte sig dér, og fortsat have de rettigheder og pligter og nyde den beskyttelse, der er forbundet med at leve i en retsstat.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
18 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »ET OMRÅDE MED FRIHED, SIKKERHED OG RETFÆRDIGHED«	42 659 314	42 659 314	34 168 260	34 168 260	27 677 396,22	27 677 396,22
18 02	EKSTERNE GRÆNSER, VISUMPOLITIK OG FRI BEVÆGELIGHED FOR PERSONER	p.m.	p.m.				
18 03	DEN FÆLLES INDVANDRINGS- OG ASYLPOLITIK	68 271 000	61 964 592	52 321 000	46 874 500	48 875 141,79	24 057 532,64
18 04	STATSBORGERSKAB OG GRUNDLÆGGENDE RETTIGHEDER	1 500 000	7 040 000	4 676 000	7 315 000	6 636 357,95	2 937 766,81
18 05	POLITISAMARBEJDE OG FOREBYGGELSE OG BEKÆMPELSE AF ALMINDELIG OG ORGANISERET KRIMINALITET	16 355 000	19 920 000	5 300 000	8 177 400	10 031 361,70	1 772 738,92
18 06	ETABLERING AF ET EGENTLIGT EUROPÆISK RETLIGT OMRÅDE FOR STRAFFERETLIGE OG CIVILRETTLIGE ANLIGGENDER	11 746 100	12 994 100	11 760 000	13 430 000	5 790 173,87	2 815 329,66
18 07	KOORDINERING PÅ NARKOTIKAOMRÅDET	9 400 000	9 400 000	7 650 000	7 650 000	9 788 570,—	9 243 865,75
18 08	POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING	11 500 775	9 457 599	4 500 000	6 310 000	2 323 565,18	1 651 130,94
18 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING	—	1 290 000	1 745 600	2 305 600	1 210 099,87	819 729,80
18 50	RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET »ET OMRÅDE MED FRIHED, SIKKERHED OG RETFÆRDIGHED«	218 000	218 000				
	Afsnit 18 — I alt	161 650 189	164 943 605	122 120 860	126 230 760	112 332 666,58	70 975 490,74

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	279	239	205
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (tidligere A-7)	52	45	35
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	45	44	43
I alt	376	328	283

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 18
RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »ET OMRÅDE MED FRIHED, SIKKERHED OG RETFÆRDIGHED«

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
18 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »ET OMRÅDE MED FRIHED, SIKKERHED OG RETFÆRDIGHED«				
18 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet frihed, sikkerhed og retfærdighed	5	(¹) 27 257 721	23 816 123	18 668 535,38
18 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet »et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed«				
18 01 02 01	Eksternt personale	5	3 779 032	3 114 800	2 236 234,76
18 01 02 11	Andre administrationsudgifter	5	(²) 2 949 632	(³) 1 758 231	1 400 395,68
	<i>Artikel 18 01 02 — Subtotal</i>		6 728 664	4 873 031	3 636 630,44
18 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet »et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed«	5	6 874 729	5 479 106	5 372 230,40
18 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet »et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed«				
18 01 04 01	Foranstaltninger til bekæmpelse af vold mod børn, unge og kvinder — Udgifter til den administrative forvaltning	3	540 000		
18 01 04 02	Den Europæiske Flygtningefond — Udgifter til den administrative forvaltning	3	656 100		
18 01 04 03	Nødforanstaltninger ved massiv indstrømning af flygtninge — Udgifter til den administrative forvaltning	3	p.m. (⁴)		
18 01 04 04	Agis — Udgifter til den administrative forvaltning	3	207 000		
18 01 04 05	Samarbejdsforanstaltninger, der skyldes initiativer fra medlemsstaterne — Udgifter til den administrative forvaltning	3	182 700		

(¹) En bevilling på 70 253 EUR er opført under kapitel 31 01.

(²) En bevilling på 52 889 EUR er opført under kapitel 31 01.

(³) En bevilling på 52 889 EUR er opført under kapitel 31 01.

(⁴) En bevilling på 163 800 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »ET OMRÅDE MED FRIHED, SIKKERHED OG RETFÆRDIGHED« (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
18 01 04 06	Argo — Udgifter til den administrative forvaltning	3	180 000		
18 01 04 07	Samarbejdsprogrammer vedrørende civile og handelsmæssige anliggender — Udgifter til den administrative forvaltning	3	32 400		
	<i>Artikel 18 01 04 — Subtotal</i>		1 798 200		
	Kapitel 18 01 — I alt		42 659 314	34 168 260	27 677 396,22

KAPITEL 18 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »ET OMRÅDE MED FRIHED, SIKKERHED OG RETFÆRDIGHED« (fortsat)**18 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet frihed, sikkerhed og retfærdighed**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 27 257 721	23 816 123	18 668 535,38

(¹) En bevilling på 70 253 EUR er opført under kapitel 31 01.**18 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet »et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed«**

18 01 02 01 Eksternt personale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 779 032	3 114 800	2 236 234,76

18 01 02 11 Andre administrationsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 2 949 632	(²) 1 758 231	1 400 395,68

(¹) En bevilling på 52 889 EUR er opført under kapitel 31 01.(²) En bevilling på 52 889 EUR er opført under kapitel 31 01.**18 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet »et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed«**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 874 729	5 479 106	5 372 230,40

18 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet »et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed«

18 01 04 01 Foranstaltninger til bekæmpelse af vold mod børn, unge og kvinder — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
540 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KTB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjensteydelser.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »ET OMRÅDE MED FRIHED, SIKKERHED OG RETFÆRDIGHED« (fortsat)**18 01 04 (fortsat)**

18 01 04 01 (fortsat)

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Se konto 18 04 01 02.

18 01 04 02

Den Europæiske Flygtningefond — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
656 100		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se artikel 18 03 03.

18 01 04 03

Nødforanstaltninger ved massiv indstrømning af flygtninge — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m. (¹)		
(¹) En bevilling på 163 800 EUR er opført under kapitel 31 01.		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se artikel 18 03 04.

KAPITEL 18 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »ET OMRÅDE MED FRIHED, SIKKERHED OG RETFÆRDIGHED« (fortsat)**18 01 04 (fortsat)**

18 01 04 04 Agis — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
207 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se konto 18 05 01 02.

18 01 04 05 Samarbejdsforanstaltninger, der skyldes initiativer fra medlemsstaterne — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
182 700		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se artikel 18 05 03.

18 01 04 06 Argo — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
180 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se artikel 18 03 07.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »ET OMRÅDE MED FRIHED, SIKKERHED OG RETFÆRDIGHED« (fortsat)**18 01 04 (fortsat)**

18 01 04 07 Samarbejdsprogrammer vedrørende civile og handelsmæssige anliggender — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
32 400		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se artikel 18 06 02.

KAPITEL 18 02 — EKSTERNE GRÆNSER, VISUMPOLITIK OG FRI BEVÆGELIGHED FOR PERSONER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
18 02	EKSTERNE GRÆNSER, VISUMPOLITIK OG FRI BEVÆGELIGHED FOR PERSONER							
18 02 01	<i>Schengen-faciliteten</i>	3	p.m.	p.m.				
18 02 02	<i>Kaliningrad</i>	3	p.m.	p.m.				
	Kapitel 18 02 — I alt		p.m.	p.m.				

KOMMISSIONEN
AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 02 — EKSTERNE GRÆNSER, VISUMPOLITIK OG FRI BEVÆGELIGHED FOR PERSONER (fortsat)

18 02 01

Schengen-faciliteten

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	p.m.		p.m.			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til at bistå modtagerlandene i perioden fra tiltrædelsen frem til udgangen af 2006 med at finansiere aktioner ved EU's nye ydre grænser i forbindelse med gennemførelsen af Schengen-reglerne og kontrollen ved de ydre grænser.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens specifikke kompetencer i medfør af artikel 35 i tiltrædelsesakten af 16. april 2003.

KAPITEL 18 02 — EKSTERNE GRÆNSER, VISUMPOLITIK OG FRI BEVÆGELIGHED FOR PERSONER (fortsat)

18 02 02

Kaliningrad

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	p.m.		p.m.			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter i forbindelse med supplerende omkostninger ved indførelsen af et dokument, som muliggør transitrejser mellem det kontinentale Rusland og Kaliningrad.

Retsgrundlag

Opgaver, som følger af de særlige beføjelser, som er tildelt Kommissionen direkte gennem tiltrædelsestraktaten (protokol nr. 5 om persontransit over land mellem Kaliningrad-regionen og andre dele af Den Russiske Føderation).

Kommissionens afgørelse af 30. december 2003 om finansiel støtte til Litauen til indførelse af et system med et forenklet transitdokument (FTD) og et forenklet jernbanetransitdokument (FRTD), som omhandlet i Rådets forordning (EF) nr. 693/2003 og (EF) nr. 694/2003 (K(2003) 5213).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 03 — DEN FÆLLES INDVANDRINGS- OG ASYLPOLITIK

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
18 03	DEN FÆLLES INDVANDRINGS- OG ASYLPOLITIK							
18 03 01	<i>Det Europæiske Råd for Flygtninge og Personer i Eksil</i>	5	p.m. (¹)	p.m. (²)	450 000	450 000	450 000,—	450 000,—
18 03 02	<i>Den Europæiske Unions Indvandrerforum</i>	5	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
18 03 03	<i>Den Europæiske Flygtningefond</i>	3	42 271 000	43 541 000	42 271 000	41 500 000	44 989 956,95	23 480 234,—
18 03 04	<i>Nødforanstaltninger ved massiv indstrømning af flygtninge</i>	3	p.m. (³)	p.m. (⁴)	p.m. (⁵)	p.m. (⁶)	0,—	0,—
18 03 05	<i>Det Europæiske Indvandringsovervågningscenter</i>	3	2 600 000	2 645 000	2 600 000	1 500 000	462 705,08	8 715,85
18 03 06	<i>Integration af tredjelandsstatsborgere</i>	3	3 600 000	3 979 592	4 000 000	1 500 000		
18 03 07	<i>Argo</i>	3	19 800 000	11 799 000	3 000 000 (⁷)	1 924 500 (⁸)	2 972 479,76	118 582,79
	Kapitel 18 03 — I alt		68 271 000	61 964 592	52 321 000	46 874 500	48 875 141,79	24 057 532,64

(¹) En bevilling på 450 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 450 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(³) En bevilling på 9 818 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁴) En bevilling på 9 818 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁵) En bevilling på 9 818 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁶) En bevilling på 9 818 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁷) En bevilling på 4 675 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁸) En bevilling på 6 113 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 18 03 — DEN FÆLLES INDVANDRINGS- OG ASYLPOLITIK (fortsat)

18 03 01

Det Europæiske Råd for Flygtninge og Personer i Eksil

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)	450 000	450 000	450 000,—	450 000,—
(¹) En bevilling på 450 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 450 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	450 000	450 000				
Bevillinger 2004	450 000 (¹)		450 000			
I alt	900 000	450 000	450 000 (²)			
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal anvendes til finansiering af EU-støtte til Det Europæiske Råd for Flygtninge og Personer i Eksil. Der skal gennemføres foranstaltninger til fordel for flygtninge og tages nye politiske initiativer.

Det er presserende nødvendigt, at der indsamles omfattende oplysninger om og foretages en analyse af såvel flygtningenes situation i hele Europa som medlemsstaternes asylpolitik.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Forslag til Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af et aktivt medborgerskab i Europa, forelagt af Kommissionen den 27. maj 2003 (KOM(2003) 276 endelig).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 03 — DEN FÆLLES INDVANDRINGS- OG ASYLPOLITIK (fortsat)

18 03 02 *Den Europæiske Unions Indvandrerforum*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.				
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	p.m.	p.m.	p.m.			

KAPITEL 18 03 — DEN FÆLLES INDVANDRINGS- OG ASYLPOLITIK (fortsat)

18 03 03

Den Europæiske Flygtningefond

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
42 271 000	43 541 000	42 271 000	41 500 000	44 989 956,95	23 480 234,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	48 392 783	20 364 500	11 225 000	16 803 283		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	42 271 000	21 135 500	12 681 000	8 454 500		
Bevillinger 2004	42 271 000		19 635 000	13 781 300	8 854 700	
I alt	132 934 783	41 500 000	43 541 000	39 039 083	8 854 700	

Anmærkninger

Denne bevilling dækker støtte til medlemmernes strukturelle foranstaltninger inden for følgende områder:

- modtagelsesbetingelser for flygtninge og fordrevne
- integration af flygtninge og fordrevne
- frivillig repatriering af disse personer.

Denne bevilling skal desuden dække finansieringen af foranstaltninger, der er af innovativ art eller af interesse for Fællesskabet.

Bevillingen dækker strukturelle foranstaltninger: projekter og foranstaltninger vedrørende modtagelse og frivillig tilbagevenden af flygtninge, fordrevne personer og asylansøgere, der opfylder de nødvendige betingelser for at få finansiel bistand fra Fællesskabet.

Den skal gennem foranstaltninger på nedenstående områder støtte medlemsstaternes bestræbelser for at integrere flygtninge og personer, der har fået midlertidig beskyttelse, og gøre det muligt for fordrevne at føre et liv, som de selv er ansvarlige for:

- lettere adgang til beskæftigelse, herunder erhvervsuddannelse
- erhvervelse af kendskab til værtslandets sprog, samfund, kultur og institutioner
- lettere adgang til boliger og værtslandets medicinske og sociale infrastrukturer
- støtte til personer, som har særligt behov for beskyttelse, f.eks. mindreårige, der er alene, og tortur- og voldtægts ofre
- integration i lokale strukturer og aktiviteter
- forbedring af offentlighedens bevidsthed om og forståelse for flygtninges situation
- analyse af den situation, som flygtninge i Den Europæiske Union befinder sig i
- uddannelse i kønsaspektet for embedsmænd, sundhedsarbejdere og politibetjente i modtagelsescentre
- særskilt indkvartering af kvinder og piger uden ledsager.

Retsgrundlag

Rådets beslutning 2000/596/EF af 28. september 2000 om oprettelse af en europæisk flygtningefond (EFT L 252 af 6.10.2000, s. 12).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 03 — DEN FÆLLES INDVANDRINGS- OG ASYLPOLITIK (fortsat)

18 03 04 Nødforanstaltninger ved massiv indstrømning af flygtninge

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)	p.m. (³)	p.m. (⁴)	0,—	0,—
⁽¹⁾ En bevilling på 9 818 000 EUR er opført under kapitel 31 02. ⁽²⁾ En bevilling på 9 818 000 EUR er opført under kapitel 31 02. ⁽³⁾ En bevilling på 9 818 000 EUR er opført under kapitel 31 02. ⁽⁴⁾ En bevilling på 9 818 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	9 818 000 (¹)	9 818 000				
Bevillinger 2004	9 818 000 (²)		9 818 000			
I alt	19 636 000	9 818 000 (³)	9 818 000 (⁴)			
⁽¹⁾ Hvoraf 9 818 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. ⁽²⁾ Hvoraf 9 818 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. ⁽³⁾ Hvoraf 9 818 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. ⁽⁴⁾ Hvoraf 9 818 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

I tilfælde af en pludselig massiv indstrømning af flygtninge eller fordrevne kan der over denne artikel gennemføres nødforanstaltninger inden for følgende områder:

- modtagelse og indkvartering
- tildeling af subsistensmidler
- medicinsk, psykologisk og anden bistand, herunder ekspertbistand til kvinder og piger, der på nogen måde har været udsat for chikane og kriminelle handlinger (voldtægt eller vold) eller dårlige flygtningeforhold
- nødvendige personale og driftsudgifter i forbindelse med modtagelsen og gennemførelsen af foranstaltningerne.

Retsgrundlag

Rådets beslutning 2000/596/EF af 28. september 2000 om oprettelse en europæisk flygtningefond (EFT L 252 af 6.10.2000, s. 12).

Rådets direktiv 2001/55/EF af 20. juli 2001 om minimumsstandarder for midlertidig beskyttelse i tilfælde af massetilstrømning af fordrevne personer og om foranstaltninger, der skal fremme en ligelig fordeling mellem medlemsstaterne af indsatsen med hensyn til modtagelsen af disse personer og følgerne heraf (EFT L 212 af 7.8.2001, s. 12).

KAPITEL 18 03 — DEN FÆLLES INDVANDRINGS- OG ASYLPOLITIK (fortsat)

18 03 05 *Det Europæiske Indvandringsovervågningscenter*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 600 000	2 645 000	2 600 000	1 500 000	462 705,08	8 715,85

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	453 989	227 000	226 989			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 600 000	1 273 000	1 327 000			
Bevillinger 2004	2 600 000		1 091 011	1 153 000	355 989	
I alt	5 653 989	1 500 000	2 645 000	1 153 000	355 989	

Anmærkninger

Denne bevilling skal for andet år i træk dække forberedende foranstaltninger vedrørende:

- en handlingsplan for fælles analyser og en bedre udveksling af statistiske oplysninger på områderne asyl og indvandring
- oprettelse af et »virtuelt« indvandringsovervågningscenter gennem et net af nationale, indbyrdes forbundne, centrale punkter samt en central enhed.

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltninger, som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 03 — DEN FÆLLES INDVANDRINGS- OG ASYLPOLITIK (fortsat)

18 03 06 Integration af tredjelandstatsborgere

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
3 600 000	3 979 592	4 000 000	1 500 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	4 000 000	1 500 000	2 400 000	100 000		
Bevillinger 2004	3 600 000		1 579 592	1 300 000	720 408	
I alt	7 600 000	1 500 000	3 979 592	1 400 000	720 408	

Anmærkninger

Denne bevilling skal finansiere forberedende foranstaltninger vedrørende:

- fremme af integrationen af tredjelandstatsborgere gennem konkrete projekter, der navnlig omfatter sprogkurser og oplysning om det pågældende lands kulturelle, politiske og sociale forhold, herunder om statsborgerskab og de grundlæggende, europæiske værdinormer
- udvikling af dialogen med civilsamfundet
- forskning og evaluering af den bedste praksis på integrationsområdet, idet der i den forbindelse bør vælges en multikulturel hovedstad i Europa blandt de byer, der med størst held har gennemført en praktisk integration af flygtninge og asylsøgere ved hjælp af programmer for uddannelse, kunst, drama, musik, sport og lokale initiativer
- udvikling af integrationsmodeller
- oprettelse af netværk på europæisk plan.

En del af bevillingen kan anvendes til at gribe ind over for migrationens årsager.

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltninger, som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL 18 03 — DEN FÆLLES INDVANDRINGS- OG ASYLPOLITIK (fortsat)

18 03 07

Argo

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
19 800 000	11 799 000	3 000 000 (¹)	1 924 500 (²)	2 972 479,76	118 582,79
(¹) En bevilling på 4 675 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 6 113 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	30 431 063	1 669 582	270 500	14 867 918	10 623 063	3 000 000
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	867 918	867 918				
Bevillinger 2003	7 675 000 (¹)	5 500 000	2 175 000			
Bevillinger 2004	19 800 000		9 353 500	5 425 000	5 021 500	
I alt	58 773 981	8 037 500 (²)	11 799 000	20 292 918	15 644 563	3 000 000
(¹) Hvoraf 4 675 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 6 113 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal:

- fremme samarbejdet mellem de nationale administrationer ved gennemførelsen af fællesskabsregler med særlig vægt på at samle ressourcerne og indføre samordnet og ensartet praksis
- fremme en ensartet anvendelse af af fællesskabsretten for at harmonisere de beslutninger, der træffes af medlemsstaternes myndigheder, og dermed undgå forstyrrelser, der kan skade en gradvis udvikling af et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed
- forbedre de nationale myndigheders effektivitet ved gennemførelsen af fællesskabsbestemmelser
- sikre, at de nationale myndigheder tager passende hensyn til fællesskabsdimensionen, når de bidrager til gennemførelsen af fællesskabsbestemmelser
- tilskynde til gennemsigtighed i de nationale myndigheders aktioner ved at styrke forbindelserne mellem myndighederne og de kompetente offentlige og ikke-offentlige, nationale og internationale organisationer.

Retsgrundlag

Rådets beslutning 2002/463/EF af 13. juni 2002 om vedtagelse af et handlingsprogram for administrativt samarbejde på områderne ydre grænser, visum, asyl og indvandring (Argo-programmet) (EFT L 161 af 19.6.2002, s. 11).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 04 — STATSBOGERSKAB OG GRUNDLÆGGENDE RETTIGHEDER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
18 04	STATSBORGERSKAB OG GRUNDLÆG- GENDE RETTIGHEDER							
18 04 01	Foranstaltninger til bekæmpelse af vold mod børn, unge og kvinder							
18 04 01 01	Foranstaltninger til bekæmpelse af vold mod børn, unge og kvinder — Daphne I	3	—	5 147 000	3 676 000	6 315 000	5 675 119,95	2 361 007,43
18 04 01 02	Foranstaltninger til bekæmpelse af vold mod børn, unge og kvinder — Daphne II	3	p.m. (¹)	p.m. (²)				
	Artikel 18 04 01 — Subtotal		p.m.	5 147 000	3 676 000	6 315 000	5 675 119,95	2 361 007,43
18 04 02	Pilotprojekt: informationskampagne til bekæmpelse af pædofili	3	—	393 000	—	p.m.	0,—	255 963,38
18 04 03	Program for undersøgelse og vurdering af respekten for de grundlæggende rettigheder	3	1 500 000	1 500 000	1 000 000	1 000 000	961 238,—	320 796,—
	Kapitel 18 04 — I alt		1 500 000	7 040 000	4 676 000	7 315 000	6 636 357,95	2 937 766,81

(¹) En bevilling på 6 400 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 3 200 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 18 04 — STATSBOGERSKAB OG GRUNDLÆGGENDE RETTIGHEDER (fortsat)

18 04 01 Foranstaltninger til bekæmpelse af vold mod børn, unge og kvinder

18 04 01 01 Foranstaltninger til bekæmpelse af vold mod børn, unge og kvinder — Daphne I

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	5 147 000	3 676 000	6 315 000	5 675 119,95	2 361 007,43

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	9 551 706	4 477 000	4 044 200	1 030 506		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 676 000	1 838 000	1 102 800	735 200		
Bevillinger 2004	—					
I alt	13 227 706	6 315 000	5 147 000	1 765 706		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der er indgået i tidligere regnskabsår.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 293/2000/EF af 24. januar 2000 om et EF-handlingsprogram (Daphne-programmet) (2000-2003) om forebyggende foranstaltninger til bekæmpelse af vold mod børn, unge og kvinder (EFT L 34 af 9.2.2000, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 04 — STATSBOGERSKAB OG GRUNDLÆGGENDE RETTIGHEDER (fortsat)

18 04 01 (fortsat)

18 04 01 02 Foranstaltninger til bekæmpelse af vold mod børn, unge og kvinder — Daphne II

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)				
(¹) En bevilling på 6 400 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 3 200 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004		6 400 000 (¹)	3 200 000	1 750 000	1 450 000	—
I alt		6 400 000	3 200 000 (²)	1 750 000	1 450 000	—

(¹) Hvoraf 6 400 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.
 (²) Hvoraf 3 200 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække følgende foranstaltninger:

- etablering af et net på europæisk plan til fremme og koordinering af informationer og aktioner i forbindelse med foranstaltninger med henblik på at beskytte børn, unge og kvinder og forhindre vold mod dem og bekæmpe handel med kvinder med henblik på seksuel udnyttelse samt skamfering af kvinders kønsorganer og tvangsægteskaber
- specifikke foranstaltninger på europæisk plan med henblik på at beskytte børn, unge og kvinder og prioritere dem i alle aktioner, der vedrører dem; de skal kunne udøve deres rettigheder uden forskelsbehandling af nogen art
- beskyttelse af børn, unge og kvinder mod alle former for vold og kommerciel seksuel udnyttelse, menneskehandel og andre former for misbrug, herunder skamfering af kvinders kønsorganer og tvangsægteskaber, forhindring heraf samt fremme af reintegrationen af ofre for et sådant misbrug
- pilotprojekter og tilskud til ikke-statslige organisationer eller frivillige organisationer, der arbejder med henblik på disse mål, og som især arbejder for børns, unges og kvinders rettigheder og beskyttelsen af børn, unge og kvinder og specielt ofre for handel med henblik på seksuel udnyttelse og ofre for seksuelt misbrug samt skamfering af kvinders kønsorganer og tvangsægteskaber
- støtte til indførelse af instrumenter med henblik på at tilskynde til indberetning af vold mod kvinder, børn og unge samt handel med kvinder med henblik på seksuel udnyttelse og skamfering af kvinders kønsorganer og tvangsægteskaber i overensstemmelse med ordninger, der er ensartede i alle medlemsstater
- en cost-benefit-analyse af lovgivningen i de forskellige medlemsstater og internationale konventioner om handel med kvinder og prostitution

KAPITEL 18 04 — STATSBOGERSKAB OG GRUNDLÆGGENDE RETTIGHEDER (fortsat)**18 04 01** (fortsat)

18 04 01 02 (fortsat)

— informationskampagner med henblik på bekæmpelse af pædofili, seksuel udnyttelse og skamfering af kvinders kønsorganer og tvangsægteskaber.

Bevillingerne fordeles ligeligt mellem projekter til støtte for kvinder, navnlig ofre for handel og skamfering af kønsorganerne og tvangsægteskaber, og projekter til fordel for børn og unge, særlig projekter af specifik betydning for Fællesskabet.

Den skal også dække finansiering af en informationskampagne med henblik på bekæmpelse af misbrug af børn, navnlig pædofili, i de 15 medlemsstater under anvendelse af alle former for medier: radio, tv, presse og nye teknologier.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Ændret forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse, om oprettelsen af anden fase af EF-handlingsprogrammet (2004-2008) til forebyggende foranstaltninger til bekæmpelse af vold mod børn, unge og kvinder og til beskyttelse af ofre og risikogrupper (Daphne II-programmet) (KOM(2003) 616).

18 04 02**Pilotprojekt: informationskampagne til bekæmpelse af pædofili**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	393 000	—	p.m.	0,—	255 963,38

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 268 668	p.m.	393 000	875 668		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—	p.m.				
Bevillinger 2004	—					
I alt	1 268 668	p.m.	393 000	875 668		

Anmærkninger

Denne artikel skal dække afviklingen af forpligtelser, der tidligere er indgået i forbindelse med en informationskampagne mod pædofili i de 15 medlemsstater.

Retsgrundlag

Pilotprojekt, som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 04 — STATSBOGERSKAB OG GRUNDLÆGGENDE RETTIGHEDER (fortsat)

18 04 02 (fortsat)

18 04 03 **Program for undersøgelse og vurdering af respekten for de grundlæggende rettigheder**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 500 000	1 500 000	1 000 000	1 000 000	961 238,—	320 796,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	640 442	480 000	160 442			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 000 000	520 000	480 000			
Bevillinger 2004	1 500 000		859 558	640 442		
I alt	3 140 442	1 000 000	1 500 000	640 442		

Anmærkninger

Denne bevilling skal finansiere forberedende foranstaltninger inden for undersøgelse og vurdering af respekten for de grundlæggende rettigheder.

Bevillingen skal dække udgifterne til et netværk af fremtrædende sagkyndige på menneskerettighedsområdet og jurister fra alle medlemsstaterne, som stiller den nødvendige sagkundskab til rådighed for Europa-Parlamentet og Kommissionen med henblik på, at de skal kunne overvåge respekten for og videreudviklingen af de grundlæggende rettigheder og sikre anvendelsen af EU-traktatens artikel 6 og 7. Der er i den forbindelse navnlig tale om en vurdering af gennemførelsen af alle de rettigheder, der er fastsat i charteret om grundlæggende rettigheder, idet der tages hensyn til udviklingen i de nationale lovgivninger, retspraksis ved De Europæiske Fællesskabers Domstol og Menneskerettighedsdomstolen, konklusionerne fra de komitéer, der fører tilsyn med gennemførelsen af FN-konventionerne i medlemsstaterne, rapporter fra andre relevante tilsynsorganer, som f.eks. Komitéen mod Tortur, og vigtige afgørelser ved medlemsstaternes nationale domstole og forfatningsdomstole.

Bevillingen er ligeledes bestemt til sammen med de tilsvarende institutioner i medlemsstaterne og de ikke-statslige organisationer, der arbejder på området grundlæggende rettigheder, at finansiere udarbejdelsen af informationsværktøjer (databaser, »help lines«, juridisk bistand), som skal gøre det muligt for enhver person, der ønsker det, at få adgang til de oplysninger, der vedrører den pågældende.

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltninger, som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 05 — POLITISAMARBEJDE OG FOREBYGGELSE OG BEKÆMPELSE AF ALMINDELIG OG ORGANISERET KRIMINALITET

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
18 05	POLITISAMARBEJDE OG FOREBYGGELSE OG BEKÆMPELSE AF ALMINDELIG OG ORGANISERET KRIMINALITET							
18 05 01	Samarbejdsprogrammer vedrørende retlige og indre anliggender — Afsnit IV							
18 05 01 01	Samarbejdsprogrammer vedrørende retlige og indre anliggender	3	—	7 630 000	p.m.	5 787 400	10 031 361,70	1 772 738,92
18 05 01 02	Agis	3	12 270 000	9 080 000	5 300 000 (¹)	2 390 000 (²)	0,—	0,—
18 05 01 03	Udvekslingsprogram for retslige myndigheder	3	2 625 000	1 750 000				
	<i>Artikel 18 05 01 — Subtotal</i>		14 895 000	18 460 000	5 300 000	8 177 400	10 031 361,70	1 772 738,92
18 05 02	Europol	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
18 05 03	Samarbejdsforanstaltninger, der skyldes ini- tiativer fra medlemsstaterne	3	585 000	585 000	p.m. (³)	p.m. (⁴)	0,—	0,—
18 05 04	Pilot project for the victims of terrorist acts	3	875 000	875 000				
	Kapitel 18 05 — I alt		16 355 000	19 920 000	5 300 000	8 177 400	10 031 361,70	1 772 738,92

(¹) En bevilling på 6 480 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 4 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(³) En bevilling på 1 545 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁴) En bevilling på 935 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 05 — POLITISAMARBEJDE OG FOREBYGGELSE OG BEKÆMPELSE AF ALMINDELIG OG ORGANISERET KRIMINALITET (fortsat)

18 05 01 Samarbejdsprogrammer vedrørende retlige og indre anliggender — Afsnit IV

18 05 01 01 Samarbejdsprogrammer vedrørende retlige og indre anliggender

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	7 630 000	p.m.	5 787 400	10 031 361,70	1 772 738,92

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	18 277 566	5 787 400	7 630 000	4 860 166	—	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	—	—				
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	—					
I alt	18 277 566	5 787 400	7 630 000	4 860 166	—	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der er indgået i tidligere regnskabsår.

Retsgrundlag

Fælles aktion 98/245/RIA af 19. marts 1998 om et program for udveksling, uddannelse og samarbejde for personale med ansvar for bekæmpelsen af organiseret kriminalitet (Falcone) (EFT L 99 af 31.3.1998, s. 8).

Rådets afgørelse 2001/512/RIA af 28. juni 2001 om indførelse af anden fase af tilskyndelses-, udvekslings-, uddannelses- og samarbejdsprogrammet for aktørerne inden for retsvæsenet (Grotius II-programmet det strafferetlige område/kriminaliteter) (EFT L 186 af 7.7.2001, s. 1).

Rådets afgørelse 2001/513/RIA af 28. juni 2001 om indførelse af anden fase af tilskyndelses-, udvekslings-, uddannelses- og samarbejdsprogrammet for de retshåndhavende myndigheder i EU's medlemsstater (Oisin II) (EFT L 186 af 7.7.2001, s. 4)

Rådets afgørelse 2001/514/RIA af 28. juni 2001 om indførelse af anden fase af et tilskyndelses-, udvekslings-, uddannelses- og samarbejdsprogram for personer med ansvar for bekæmpelse af menneskehandel og seksuel udnyttelse af børn (Stop II) (EFT L 186 af 7.7.2001, s. 7).

Rådets afgørelse 2001/515/RIA af 28. juni 2001 om indførelse af et tilskyndelses-, udvekslings-, uddannelses- og samarbejdsprogram inden for forebyggelse af kriminalitet (Hippokrates) (EFT L 186 af 7.7.2001, s. 11).

KAPITEL 18 05 — POLITISAMARBEJDE OG FOREBYGGELSE OG BEKÆMPELSE AF ALMINDELIG OG ORGANISERET KRIMINALITET (fortsat)**18 05 01 (fortsat)**

18 05 01 02

Agis

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
12 270 000	9 080 000	5 300 000 (¹)	2 390 000 (²)	0,—	0,—
(¹) En bevilling på 6 480 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 4 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	11 780 000 (¹)	6 390 000	2 945 000	2 445 000		
Bevillinger 2004	12 270 000		6 135 000	3 831 000	2 304 000	
I alt	24 050 000	6 390 000 (²)	9 080 000	6 276 000	2 304 000	
(¹) Hvoraf 6 480 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 4 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Programmet skal støtte projekter inden for følgende områder under afsnit VI i traktaten om Den Europæiske Union:

- generelt retligt samarbejde og strafferetligt samarbejde, herunder videreuddannelse
- samarbejde mellem de retshåndhævende myndigheder
- samarbejde mellem de retshåndhævende myndigheder eller andre offentlige eller private organisationer i medlemsstaterne, der deltager i forebyggelse og bekæmpelse af blandt andet organiseret kriminalitet
- samarbejde mellem medlemsstaterne om en effektiv beskyttelse af ofrenes interesser i straffesager.

En del af bevillingerne skal gå til beskyttelse af forsvarers rettigheder og proceduregarantier samt bistand til enkeltpersoner, der er genstand for retsforfølgning som led i et grænseoverskridende retligt samarbejde. Dette beløb skal navnlig finansiere udgivelse og oversættelse for hver enkelt medlemsstat på grundlag af gældende ret af en fortegnelse over rettigheder (letter of rights), der skal udleveres til sigtede ved deres ankomst til en politistation eller på forhørsstedet.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/630/RIA af 22. juli 2002 om indførelse af et rammeprogram om politisamarbejde og retligt samarbejde i kriminalsager (Agis) (EFT L 203 af 1.8.2002, s. 5).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 05 — POLITISAMARBEJDE OG FOREBYGGELSE OG BEKÆMPELSE AF ALMINDELIG OG ORGANISERET KRIMINALITET (fortsat)

18 05 01 (fortsat)

18 05 01 03 Udvekslingsprogram for retslige myndigheder

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 625 000	1 750 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	2 625 000		1 750 000	875 000		
I alt	2 625 000		1 750 000	875 000		

Anmærkninger

Medlemsstaternes implementering af rammeafgørelsen om en europæisk arrestordre fra den 1. januar 2004 er et tegn på særdeles stor tillid til andre medlemsstaters retssystemer. Det vil også gøre det nødvendigt med direkte kontakter mellem dommerne i de forskellige medlemsstater. Samtidig illustrerer rammeafgørelsen, at man stadig står over for enorme udfordringer. Tempoet i den europæiske beslutningstagning er blevet øget i et hidtil uset omfang. Denne udvikling må nu følges op af en øget uddannelsesindsats for at sikre korrekt implementering. Aktørerne inden for retsvæsenet i EU har ikke kun behov for tilstrækkeligt kendskab til de forskellige retssystemer i medlemsstaterne, men også i særdeleshed til den relevante fællesskabsret. Desuden må der udvikles en fælles forståelse inden for erhvervet. Det vigtigste er, at kvaliteten af retssystemet generelt forbedres for at sikre borgernes støtte til det fælles europæiske retsområde. Det vil kræve en vedvarende indsats at sikre, at den gensidige tillid medlemsstaterne imellem bevares. I denne forbindelse bør grønbogen om retssikkerhedsgarantier for mistænkte og tiltalte i straffesager i EU nævnes.

Alt dette er ikke kun en opgave for medlemsstaterne, men også for EU, da dommere nu også betragtes som EU-dommere.

Pilotprojektet bør bidrage til de bestræbelser, der allerede udfoldes for at forbedre kvaliteten af retssystemerne i EU-medlemsstaterne, især igennem uddannelse af aktørerne inden for retsvæsenet. Disse behov er af horisontal art, og pilotprojektet bør tage dem op uden at sondre mellem samarbejdet på det strafferetlige og det civilretlige område, dvs., at det bør modvirke denne kunstige sondring mellem første og tredje søjle.

Pilotprojektet bør omfatte to hovedelementer: For det første bedre uddannelse af aktørerne inden for retsvæsenet, fortrinsvis igennem udvekslingsprogrammet, men også igennem udvikling af undervisningsmateriale, og for det andet øget samarbejde mellem alle involverede aktører, f.eks. akademiske aktører, uddannelsesinstitutioner og domstole for at sikre bedre gensidig forståelse og udveksling af bedste praksis.

Med hensyn til det første element: Aktørerne inden for retsvæsenet bør have mulighed for at deltage i et program bestående af flere moduler:

KAPITEL 18 05 — POLITISAMARBEJDE OG FOREBYGGELSE OG BEKÆMPELSE AF ALMINDELIG OG ORGANISERET KRIMINALITET (fortsat)**18 05 01 (fortsat)**

18 05 01 03 (fortsat)

I. Udvekslingsprogrammet: Det centrale element i pilotprojektet bør være etablering af et udvekslingsprogram for aktører inden for retsvæsenet. Det bør være et ubureaukratisk og bæredygtigt program. Der bør skabes et kontaktpunkt i hver enkelt medlemsstat. Medlemsstaterne må selv udpege deres kontaktpunkt, som bør være en institution med ansvar for uddannelse af aktører inden for retsvæsenet.

II. *e* — Learning: For at nå ud til så mange personer som muligt i målgruppen bør der som et første skridt udvikles og formidles *e* — learning materiale (f.eks. undervisningsmateriale eller kurser tilrettelagt af institutioner eller organer med ansvar for uddannelse af aktører inden for retsvæsenet, herunder videoer med typiske retsmøder, rapporter fra deltagere med henblik på overførsel af programmer med hyperlinks til hjemmesider på Kommissionens og Parlamentets websites og til relevante kontaktpunkter (f.eks. retsombudsfolk, Eurojust og nationale medlemmer) og til samarbejdsredskaber etableret af det europæiske retlige netværk (som f.eks. retligt atlas). Aktørerne inden for retsvæsenet bør have mulighed for at konsultere dette materiale, hvis de har behov for oplysninger om et problem vedrørende fællesskabsretten eller den nuværende situation inden for en særlig medlemsstat.

III. Regelmæssige møder mellem de ansvarlige for uddannelsesinstitutionerne med henblik på udveksling af idéer og drøftelse af

- et program for og indhold af den indledende og videregående faglige uddannelse
- betingelserne for gensidig åbning af uddannelsesmøder for aktører inden for retsvæsenet fra alle medlemsstater
- bedste praksis og evalueringskriterier.

Pilotprojektet bør løbe over to år.

Første år:

- forundersøgelse af udvekslingsprogrammet med hensyn til støttekriterier, varighed osv.
- lancering af *e* — learningprocessen
- møder for uddannelsesinstitutioner.

Andet år:

- empirisk testning af udveksling
- udvikling af *e* — learningproces
- møder for uddannelsesinstitutioner.

Retsgrundlag

Pilotprojekt som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 05 — POLITISAMARBEJDE OG FOREBYGGELSE OG BEKÆMPELSE AF ALMINDELIG OG ORGANISERET KRIMINALITET (fortsat)

18 05 02

Europol

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.	p.m.				
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	p.m.	p.m.	p.m.			

Anmærkninger

Denne artikel skal dække Europols udgifter.

KAPITEL 18 05 — POLITISAMARBEJDE OG FOREBYGGELSE OG BEKÆMPELSE AF ALMINDELIG OG ORGANISERET KRIMINALITET (fortsat)

18 05 03 Samarbejdsforanstaltninger, der skyldes initiativer fra medlemsstaterne

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
585 000	585 000	p.m. (¹)	p.m. (²)	0,—	0,—
(¹) En bevilling på 1 545 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 935 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 545 000 (¹)	935 000	225 000	385 000		
Bevillinger 2004	585 000		360 000	225 000		
I alt	2 130 000	935 000 (²)	585 000	610 000		
(¹) Hvoraf 1 545 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 935 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter i forbindelse med foranstaltninger, der iværksættes af de net, der oprettes på medlemsstaternes initiativ, samt udgifter i forbindelse med driften af disse net.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2001/427/RIA af 28. maj 2001 om oprettelse af et europæisk kriminelpreventivt net (EFT L 153 af 8.6.2001, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 05 — POLITISAMARBEJDE OG FOREBYGGELSE OG BEKÆMPELSE AF ALMINDELIG OG ORGANISERET KRIMINALITET (fortsat)

18 05 04 *Pilot project for the victims of terrorist acts*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
875 000	875 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	875 000		875 000			
I alt	875 000		875 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal støtte finansieringen af projekter, der har til formål at hjælpe ofre for terrorhandlinger og/eller deres familie med at blive rehabiliteret igennem social eller psykologisk støtte fra organisationer og/eller deres netværk, samt projekter, der har til formål at mobilisere offentligheden mod terrorismen i alle dens afskygninger.

Retsgrundlag

Pilotprojekt i henhold til den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER**KAPITEL 18 06 — ETABLERING AF ET EGENTLIGT EUROPÆISK RETLIGT OMRÅDE FOR STRAFFERETLIGE OG CIVILRETLIGE ANLIGGENDER**

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
18 06	ETABLERING AF ET EGENTLIGT EUROPÆISK RETLIGT OMRÅDE FOR STRAFFERETLIGE OG CIVILRETLIGE ANLIGGENDER							
18 06 01	Programmer for retligt samarbejde i civile anliggender							
18 06 01 01	Grotius civil — Schuman	3	—	408 000	p.m.	700 000	0,—	900 656,52
18 06 01 02	Samarbejdsprogram vedrørende civile anliggender	3	3 000 000	3 690 000	3 000 000	2 300 000	2 153 460,70	90 000,—
	<i>Artikel 18 06 01 — Subtotal</i>		3 000 000	4 098 000	3 000 000	3 000 000	2 153 460,70	990 656,52
18 06 02	Europæisk retligt netværk for civil- og handelssager	3	460 000	610 000	460 000	630 000	559 885,17	69 528,—
18 06 03	Sammenslutningen af statsråd og øverste forvaltningsdomstole i Den Europæiske Union	5	p.m. (¹)	p.m. (²)	300 000	300 000	276 828,—	276 828,—
18 06 04	Eurojust							
18 06 04 01	Eurojust — Tilskud til afsnit 1 og 2	3	5 450 375	5 450 375	5 826 500	6 920 000	2 380 000,—	1 256 569,57
18 06 04 02	Eurojust — Tilskud til afsnit 3	3	2 835 725	2 835 725	2 173 500	2 580 000	420 000,—	221 747,57
	<i>Artikel 18 06 04 — Subtotal</i>		8 286 100	8 286 100	8 000 000	9 500 000	2 800 000,—	1 478 317,14
	Kapitel 18 06 — I alt		11 746 100	12 994 100	11 760 000	13 430 000	5 790 173,87	2 815 329,66

(¹) En bevilling på 300 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 300 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 06 — ETABLERING AF ET EGENTLIGT EUROPÆISK RETLIGT OMRÅDE FOR STRAFFERETLIGE OG CIVILRETlige ANLIGGENDER (fortsat)**18 06 01 Programmer for retligt samarbejde i civilretlige anliggender**

18 06 01 01

Grotius civil — Schuman

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	408 000	p.m.	700 000	0,—	900 656,52

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	9 286 069	700 000	408 000	4 170 000	2 600 000	1 408 069	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	p.m.						
Bevillinger 2004	—						
I alt	9 286 069	700 000	408 000	4 170 000	2 600 000	1 408 069	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der er indgået i tidligere regnskabsår.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1496/98/EF af 22. juni 1998 om et program for forbedring af juristers indsigt i fællesskabsretten (Robert Schuman-aktionen) (EFT L 196 af 14.7.1998, s. 24).

Rådets forordning (EF) nr. 290/2001 af 12. februar 2001 om videreførelse af tilskyndelses- og udvekslingsprogrammet for aktørerne inden for retsvæsenet for så vidt angår det civilretlige område Grotius-programmet (civilret) (EFT L 43 af 14.2.2001, s. 1).

KAPITEL 18 06 — ETABLERING AF ET EGENTLIGT EUROPÆISK RETLIGT OMRÅDE FOR STRAFFERETLIGE OG CIVILRET LIGE ANLIGGENDER (fortsat)**18 06 01** (fortsat)18 06 01 02 Samarbejdsprogram vedrørende civile anliggender
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
3 000 000	3 690 000	3 000 000	2 300 000	2 153 460,70	90 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	2 053 000	1 214 000	839 000			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 000 000	1 086 000	1 914 000			
Bevillinger 2004	3 000 000		937 000	1 312 500	750 500	
I alt	8 053 000	2 300 000	3 690 000	1 312 500	750 500	

Anmærkninger

Denne bevilling skal:

- fremme det civilretlige samarbejde med det formål bl.a.:
 - at sikre retssikkerheden og forbedre adgangen til domstolene
 - at fremme den gensidige anerkendelse af retsafgørelser og domme
 - at fremme den nødvendige indbyrdes tilnærmelse af lovgivningerne
 - at fjerne hindringer, der skyldes forskelle mellem de forskellige medlemsstaters civilret og civilproces
- fremme kendskabet til de andre medlemsstaters retssystemer og procesregler på det civilretlige område
- muliggøre en korrekt anvendelse af fællesskabsinstrumenterne i forbindelse med det civilretlige samarbejde, og
- forbedre informationen af offentligheden om adgang til domstolene, det retlige samarbejde og medlemsstaternes retssystemer.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 743/2002 af 25. april 2002 om fastlæggelse af en generel fællesskabsramme for aktiviteter med henblik på at lette iværksættelsen af det civilretlige samarbejde (EFT L 115 af 1.5.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 06 — ETABLERING AF ET EGENTLIGT EUROPÆISK RETLIGT OMRÅDE FOR STRAFFERETLIGE OG CIVILRETlige ANLIGGENDER (fortsat)**18 06 02****Europæisk retligt netværk for civil- og handelssager**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
460 000	610 000	460 000	630 000	559 885,17	69 528,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	490 000	340 000	150 000			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	460 000	290 000	170 000			
Bevillinger 2004	460 000		290 000	170 000		
I alt	1 410 000	630 000	610 000	170 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække driftsudgifter til europæisk retligt netværk for civil- og handelssager.

Retsgrundlag

Fælles aktion 98/428/RIA af 29. juni 1998 om oprettelse af et europæisk retligt netværk (EFT L 191 af 7.7.1998, s. 4).

Rådets beslutning 2001/470/EF af 28. maj 2001 om oprettelse af et europæisk retligt netværk på det civile og handelsretlige område (EFT L 174 af 27.6.2001, s. 25).

KAPITEL 18 06 — ETABLERING AF ET EGENTLIGT EUROPÆISK RETLIGT OMRÅDE FOR STRAFFERETLIGE OG CIVILRETlige ANLIGGENDER (fortsat)**18 06 03****Sammenslutningen af statsråd og øverste forvaltningsdomstole i Den Europæiske Union**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)	300 000	300 000	276 828,—	276 828,—
(¹) En bevilling på 300 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 300 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	300 000	300 000				
Bevillinger 2004	300 000 (¹)		300 000			
I alt	600 000	300 000	300 000 (²)			
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Fællesskabets finansielle bidrag til Sammenslutningen af Statsråd og Forvaltningsdomstole i Den Europæiske Union.

Den skal især dække udgifter til:

- oprettelse og udvikling af en database indeholdende 30 000 vigtige domme fra medlemmernes retsinstanter
- vedligeholdelse af databasen
- udgivelse eller samarbejde omkring udgivelse af: en årlig samling af afgørelser, kvartalstidsskriftet »Reflète« og et årligt vademecum
- afholdelse af et kollokvium
- udveksling af dommere
- generalsekretariatets udgifter
- afholdelse af et halvtårligt bestyrelsesmøde.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Forslag til Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af et aktivt medborgerskab i Europa, forelagt af Kommissionen den 27. maj 2003 (KOM(2003) 276 endelig).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 06 — ETABLERING AF ET EGENTLIGT EUROPÆISK RETLIGT OMRÅDE FOR STRAFFERETLIGE OG CIVILRETlige ANLIGGENDER (fortsat)**18 06 04 Eurojust**

18 06 04 01 Eurojust — Tilskud til afsnit 1 og 2

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
5 450 375	5 450 375	5 826 500	6 920 000	2 380 000,—	1 256 569,57

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	2 720 000	2 720 000				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002		—				
Bevillinger 2003	5 826 500	4 200 000	1 626 500			
Bevillinger 2004	5 450 375		3 823 875	1 626 500		
I alt	13 996 875	6 920 000	5 450 375	1 626 500		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Eurojusts personale- og driftsudgifter (afsnit 1 og 2).

Eurojust underretter budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

På Eurojusts anmodning påtager Kommissionen sig at underrette budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

KAPITEL 18 06 — ETABLERING AF ET EGENTLIGT EUROPÆISK RETLIGT OMRÅDE FOR STRAFFERETLIGE OG CIVILRETLIGE ANLIGGENDER (fortsat)**18 06 04** (fortsat)

18 06 04 01 (fortsat)

Godkendte stillinger (EU-15)

Kategori og lønklasse	Stillinger	
	2003	2004
A/LA 2	1	1
A/LA 4/A/LA 5	6	6
A/LA 6/A/LA 7	6	10
I alt	13	17
B 2/B 3	2	2
B 4/B 5	2	5
I alt	4	7
C 2/C 3	25	39
C 4/C 5	4	4
I alt	29	43
D	7	9
I alt	7	9
Tilsammen	53	76

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/187/RIA af 28. februar 2002 om oprettelse af Eurojust for at styrke bekæmpelsen af grov kriminalitet (EFT L 63 af 6.3.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 06 — ETABLERING AF ET EGENTLIGT EUROPÆISK RETLIGT OMRÅDE FOR STRAFFERETLIGE OG CIVILRETlige ANLIGGENDER (fortsat)**18 06 04** (fortsat)

18 06 04 02

Eurojust — Tilskud til afsnit 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 835 725	2 835 725	2 173 500	2 580 000	420 000,—	221 747,57

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	406 500	406 500				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 173 500	2 173 500	—			
Bevillinger 2004	2 835 725		2 835 725			
I alt	5 415 725	2 580 000	2 835 725			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Eurojusts driftsudgifter i henhold til arbejdsprogrammet (afsnit 3).

Eurojust underretter budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

På Eurojusts anmodning påtager Kommissionen sig at underrette budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

I de seneste år har der været en mærkbar stigning i antallet af agenturer (6), budgettet til agenturerne har lagt beslag på en stor del af margenen i udgiftsområde 3, og antallet af ansatte er steget væsentligt.

I henhold til den nye finansforordning (artikel 185) og rammeforordningens relevante nye artikler for hvert af de organer, som Fællesskabet har oprettet, er budgetmyndighedens rolle blevet styrket.

Overslag over indtægter og udgifter i regnskabsåret er følgende:

Indtægter:

— afsnit 1 »Tilskud fra Det Europæiske Fællesskab«

8 286 100

— afsnit 2 »Diverse indtægter«

I alt

Udgifter:

— afsnit 1 »Personale«

— afsnit 2 »Driftsudgifter«

— afsnit 3 »Aktionsudgifter«

I alt

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/187/RIA af 28. februar 2002 om oprettelse af Eurojust for at styrke bekæmpelsen af grov kriminalitet (EFT L 63 af 6.3.2002, s. 1).

KAPITEL 18 07 — KOORDINERING PÅ NARKOTIKAOMRÅDET

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
18 07	KOORDINERING PÅ NARKOTIKAOMRÅDET							
18 07 01	Det Europæiske Overvågningscenter for Narkotika og Narkotikamisbrug							
18 07 01 01	Det Europæiske Overvågningscenter for Narkotika og Narkotikamisbrug — Tilskud til afsnit 1 og 2	3	6 332 000	6 332 000	6 237 000	6 237 000	5 870 000,—	5 870 000,—
18 07 01 02	Det Europæiske Overvågningscenter for Narkotika og Narkotikamisbrug — Tilskud til afsnit 3	3	3 068 000	3 068 000	1 413 000 (¹)	1 413 000 (²)	3 130 000,—	3 166 350,—
	<i>Artikel 18 07 01 — Subtotal</i>		9 400 000	9 400 000	7 650 000	7 650 000	9 000 000,—	9 036 350,—
18 07 02	Forberedende foranstaltninger til en handlingsplan for bekæmpelse af ulovlig narkotikahandel	3	—	p.m.	—	p.m.	788 570,—	207 515,75
	Kapitel 18 07 — I alt		9 400 000	9 400 000	7 650 000	7 650 000	9 788 570,—	9 243 865,75

(¹) En bevilling på 1 650 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 1 650 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 07 — KOORDINERING PÅ NARKOTIKAOMRÅDET (fortsat)**18 07 01 Det Europæiske Overvågningscenter for Narkotika og Narkotikamisbrug**

18 07 01 01 Det Europæiske Overvågningscenter for Narkotika og Narkotikamisbrug — Tilskud til afsnit 1 og 2

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
6 332 000	6 332 000	6 237 000	6 237 000	5 870 000,—	5 870 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	6 237 000	6 237 000				
Bevillinger 2004	6 332 000		6 332 000			
I alt	12 569 000	6 237 000	6 332 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække overvågningscentrets personale- og driftsudgifter (afsnit 1 og 2).

Overvågningscentret skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter.

Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis overvågningscentret anmoder om det.

KAPITEL 18 07 — KOORDINERING PÅ NARKOTIKAOMRÅDET (fortsat)

18 07 01 (fortsat)

18 07 01 01 (fortsat)

Godkendte stillinger (EU-15)

Kategori og lønklasse	Stillinger		
	2003 ⁽¹⁾		2004 ⁽²⁾
	Beregnet pr. 31.12.2002	Godkendt	Godkendt
A 1			
A 2	1	1	1
A 3	3	3	3
A 4/A 5	8	12	16
A 6/A 7	22	24	20
A 8			
I alt A	34	40	40
B	11	16	17
I alt B	11	16	17
C	10	9	8
I alt C	10	9	8
D	—	—	
I alt D	—	—	—
Samlet total	55	65	65
⁽¹⁾ Heraf 14 faste stillinger. ⁽²⁾ Heraf 17 faste stillinger.			

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 302/93 af 8. februar 1993 om oprettelse af et europæisk overvågningscenter for narkotika og narkotikamisbrug (EFT L 36 af 12.2.1993, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2220/2000 (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 07 — KOORDINERING PÅ NARKOTIKAOMRÅDET (fortsat)**18 07 01** (fortsat)

18 07 01 02

Det Europæiske Overvågningscenter for Narkotika og Narkotikamisbrug — Tilskud til afsnit 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
3 068 000	3 068 000	1 413 000 (¹)	1 413 000 (²)	3 130 000,—	3 166 350,—
(¹) En bevilling på 1 650 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 1 650 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 063 000 (¹)	3 063 000				
Bevillinger 2004	3 068 000		3 068 000			
I alt	6 131 000	3 063 000 (²)	3 068 000			
(¹) Hvoraf 1 650 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 1 650 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække overvågningscentrets aktionsudgifter i forbindelse med arbejdsprogrammet (afsnit 3).

Overvågningscentret skal informere budgetmyndigheden om overførsler af bevillinger mellem aktionsudgifter og driftsudgifter

Kommissionen forpligter sig til at give budgetmyndigheden meddelelse om overførsler mellem aktionsudgifter og driftsudgifter, hvis overvågningscentret anmoder om det.

I de seneste år har der været en mærkbar stigning i antallet af agenturer (6), budgettet til agenturerne har lagt beslag på en stor del af margenen i udgiftsområde 3, og antallet af ansatte er steget væsentligt.

I henhold til den nye finansforordning (artikel 185) og rammeforordningens relevante nye artikler for hvert af de organer, som Fællesskabet har oprettet, er budgetmyndighedens rolle blevet styrket.

KAPITEL 18 07 — KOORDINERING PÅ NARKOTIKAOMRÅDET (fortsat)**18 07 01** (fortsat)

18 07 01 02 (fortsat)

Overslag over indtægter og udgifter i regnskabsåret er følgende:

Indtægter:

— Afsnit 1 »Tilskud fra Det Europæiske Fællesskab«	9 400 000
— Afsnit 2 »Norges bidrag«	426 250
	9 826 250
I alt	9 826 250

Udgifter:

— Afsnit 1 »Personale«	6 089 300
— Afsnit 2 »Driftsudgifter«	927 817
— Afsnit 3 »Aktionsudgifter«	2 809 133
	9 826 250
I alt	9 826 250

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 302/93 af 8. februar 1993 om oprettelse af et europæisk narkotikaovervågningscenter (EFT L 36 af 12.2.1993, s. 1), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2220/2000 (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 1).

18 07 02**Forberedende foranstaltninger til en handlingsplan for bekæmpelse af ulovlig narkotikahandel**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	—	p.m.	788 570,—	207 515,75

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	1 105 023	—		1 105 023		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—	p.m.				
Bevillinger 2004	—		p.m.			
I alt	1 105 023	—	p.m.	1 105 023		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af de forpligtelser, der er indgået i tidligere regnskabsår.

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltninger, som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 08 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
18 08	POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING							
18 08 01	Prince — Et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed	3	1 800 000	2 674 041	3 000 000	2 000 000	1 498 067,23	1 001 565,66
18 08 02	Schengen Information System (SIS II)	3	8 100 775	3 235 558	500 000	750 000	796 475,—	340 011,92
18 08 03	Visa Information System (VIS)	3	p.m. (¹)	p.m. (²)				
18 08 04	Eurodac	3	1 000 000	3 068 000	1 000 000	3 560 000	29 022,95	309 553,36
18 08 05	Evaluering og konsekvensanalyse	3	500 000	400 000				
18 08 06	Statistisk program	3	100 000	80 000				
	Kapitel 18 08 — I alt		11 500 775	9 457 599	4 500 000	6 310 000	2 323 565,18	1 651 130,94

(¹) En bevilling på 4 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 4 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 18 08 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING (fortsat)

18 08 01 *Prince — Et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 800 000	2 674 041	3 000 000	2 000 000	1 498 067,23	1 001 565,66

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	893 346	893 346				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 000 000	1 106 654	1 390 000	503 346		
Bevillinger 2004	1 800 000		1 284 041	515 959		
I alt	5 693 346	2 000 000	2 674 041	1 019 305		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af prioriterede informationsforanstaltninger om fællesskabspolitikkerne.

Den skal dække informationsforanstaltninger i forbindelse med etableringen af området med frihed, sikkerhed og retfærdighed. Disse foranstaltninger udformes som et effektivt middel til kommunikation og dialog mellem EU-borgerne og EU-institutionerne. Disse foranstaltninger skal udarbejdes i snævert samarbejde med medlemsstaternes myndigheder under hensyn til de nationale og regionale særpræg.

Kommissionen vedtog den 2. juli 2002 en meddelelse til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget om udvikling af en informations- og kommunikationsstrategi for Den Europæiske Union (KOM(2002) 350 endelig udg.). Meddelelsen indeholder forslag til en interinstitutionel ramme for samarbejdet mellem institutionerne og med medlemsstaterne om udvikling af en informations- og kommunikationsstrategi for Den Europæiske Union.

Den interinstitutionelle informationsgruppe (GII) under fælles forsæde af Kommissionen, Europa-Parlamentet og Rådet fastlægger de fælles retningslinjer for de områder, der henhører under det interinstitutionelle samarbejde vedrørende information og kommunikation i Den Europæiske Union. Den koordinerer de centraliserede og decentraliserede informationsaktiviteter rettet mod offentligheden inden for disse områder. GII udtaler sig hvert år om prioriteterne for de følgende år på grundlag af en rapport udarbejdet af Kommissionen.

Denne bevilling skal dække støtte til en informationskampagne vedrørende de nye åbenhedstiltag på grundlag af EF-traktatens artikel 255 og forordning (EF) nr. 1049/2001 og etablering af en interinstitutionel server, der giver direkte adgang i elektronisk form til EU's lovgivningsproces.

Den dækker information til borgerne om deres ret til adgang til Europa-Parlamentets, Rådets og Kommissionens dokumenter, navnlig når det drejer sig om den interinstitutionelle lovgivningsproces. Foranstaltningen har til formål at oplyse borgerne om principperne og vilkårene for adgang til EU-dokumenter og samtidig etablere et ensartet værktøj for at lette adgangen til dokumenter, der indgår i en interinstitutionel lovgivningsprocedure og nationale gennemførelsesforanstaltninger.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle forpligtelser i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 08 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING (fortsat)

18 08 02 Schengen Information System (SIS II)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
8 100 775	3 235 558	500 000	750 000	796 475,—	340 011,92

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	456 463	456 463				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	500 000	293 537	206 463			
Bevillinger 2004	8 100 775		3 029 095	3 000 000	2 071 680	
I alt	9 057 238	750 000	3 235 558	3 000 000	2 071 680	

Anmærkninger

Denne bevilling er udgangspunktet for finansiering af:

- aktionsudgifterne til Schengen-informationssystemet (SIS)
- andre aktionsudgifter, som kan blive resultatet af denne integration.

Eventuelle indtægter fra Islands og Norges bidrag, der er opført under budgetpost 6 1 1 1 i oversigten over indtægter, kan medføre, at der afsættes yderligere bevillinger i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen.

Retsgrundlag

Protokol, der er bilag til EU-traktaten og traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, og som integrerer Schengens resultater i Den Europæiske Union.

Rådets afgørelse 2001/886/RIA af 6. december 2001 om udviklingen af anden generation af Schengen-informationssystemet (SIS II) (EFT L 328 af 13.12.2001, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2424/2001 om udviklingen af den anden generation af Schengen-informationssystemet (SIS II) (EFT L 328 af 13.12.2001, s. 4).

KAPITEL 18 08 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING (fortsat)

18 08 03

Visa Information System (VIS)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)				
(¹) En bevilling på 4 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 4 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	4 500 000 (¹)		4 500 000			
I alt	4 500 000		4 500 000 (²)			
(¹) Hvoraf 4 500 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 4 500 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Dette overslag skal dække udgifter i forbindelse med analyse, udvikling, levering og installering af et omfattende fælleseuropæisk informationssystem, VIS (Visa Information System).

Bevillingen skal dække følgende aktiviteter i 2004:

- udvikling af en køreplan for alle aktiviteter og en tidsplan
- udbud af projektet
- risikoanalyse og kvalitetssikring
- udarbejdelse af specifikationer.

Bevillingerne vil først blive frigjort fra reserven, når Parlamentet, Rådet og Kommissionen er blevet enige om retsgrundlaget for retsakten om udvikling af systemet.

Retsgrundlag

Under udarbejdelse.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 08 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING (fortsat)

18 08 04

Eurodac

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 000 000	3 068 000	1 000 000	3 560 000	29 022,95	309 553,36

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	5 512 248	3 060 000	2 150 000	302 248		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 000 000	500 000	318 000	182 000		
Bevillinger 2004	1 000 000		600 000	400 000		
I alt	7 512 248	3 560 000	3 068 000	884 248		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne i forbindelse med oprettelsen og driften af den centrale enhed i »Eurodac« — systemet.

Eventuelle indtægter fra Islands og Norges bidrag, der er opført under budgetpost 6 4 0 0 i oversigten over indtægter, kan medføre, at der afsættes yderligere bevillinger i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2725/2000 af 11. december 2000 om oprettelse af »Eurodac« til sammenligning af fingeraftryk med henblik på en effektiv anvendelse af Dublin-konventionen (EFT L 316 af 15.12.2000, s. 1).

KAPITEL 18 08 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING (fortsat)

18 08 05

Evaluering og konsekvensanalyse

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
500 000	400 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	500 000		400 000	100 000		
I alt	500 000		400 000	100 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække følgende udgifter:

- til at udvide evalueringen til at omfatte alle aktiviteter (politi og lovgivning)
- til en bedre integrering af evalueringen i den strategiske planlægning og programmering
- til afslutning af de metodearbejder, der er påkrævet for at udvikle evalueringen af politikkerne
- til at anvende evalueringsværktøjerne på alle større politikområder, der er omfattet af Tammerfors

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle forpligtelser i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 08 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING (fortsat)

18 08 06

Statistisk program

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
100 000	80 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	100 000		80 000	20 000		
I alt	100 000		80 000	20 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til iværksættelse af samarbejdet med Eurostat om statistikker over organiseret kriminalitet.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle forpligtelser i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER**KAPITEL 18 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING**

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
18 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
18 49 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet »et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed«							
18 49 04 01	Foranstaltninger til bekæmpelse af vold mod børn, unge og kvinder — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	200 000	324 000	433 000	276 773,31	304 172,54
18 49 04 02	Den Europæiske Flygtningefond — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	450 000	729 000	1 070 000	533 568,—	501 005,76
18 49 04 03	Nødforanstaltninger ved massiv indstrømning af flygtninge — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	90 000	p.m. (¹)	p.m. (²)	0,—	0,—
18 49 04 04	Uddannelses-, udvekslings- og samarbejdsprogrammer vedrørende retlige og indre anliggender — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	450 000	489 600	489 600	350 048,56	8 611,50
18 49 04 05	Samarbejdsforanstaltninger, der skyldes initiativer fra medlemsstaterne — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	100 000	203 000 (³)	313 000 (⁴)	49 710,—	5 940,—
	<i>Artikel 18 49 04 — Subtotal</i>		—	1 290 000	1 745 600	2 305 600	1 210 099,87	819 729,80
	Kapitel 18 49 — I alt		—	1 290 000	1 745 600	2 305 600	1 210 099,87	819 729,80

⁽¹⁾ En bevilling på 182 000 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽²⁾ En bevilling på 182 000 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽³⁾ En bevilling på 203 000 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽⁴⁾ En bevilling på 93 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**18 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet »et område med frihed, sikkerhed og retfærdighed«**18 49 04 01 Foranstaltninger til bekæmpelse af vold mod børn, unge og kvinder — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	200 000	324 000	433 000	276 773,31	304 172,54

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	126 200	126 200				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	324 000	306 800	200 000			– 182 800 ⁽¹⁾
Bevillinger 2004	—					
I alt	450 200	433 000	200 000			– 182 800

(¹) Dette beløb vil blive overført eller udgår.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser frem til den 31. december 2003.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af beløbene fra EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som udgør formålsbestemte indtægter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1, litra d), i finansforordningen, afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del i oversigten over udgifter i denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Se konto 18 04 01 01 og 18 04 01 02.

KAPITEL 18 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**18 49 04 (fortsat)**

18 49 04 02 Den Europæiske Flygtningefond — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	450 000	729 000	1 070 000	533 568,—	501 005,76

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	729 000	1 070 000	450 000			– 791 000 (¹)
Bevillinger 2004	—					
I alt	729 000	1 070 000	450 000			– 791 000

(¹) Dette beløb vil blive overført eller udgår.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser frem til den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 18 03 03.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**18 49 04** (fortsat)

18 49 04 03

Nødforanstaltninger ved massiv indstrømning af flygtninge — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	90 000	p.m. (¹)	p.m. (²)	0,—	0,—
(¹) En bevilling på 182 000 EUR er opført under kapitel 31 01. (²) En bevilling på 182 000 EUR er opført under kapitel 31 01.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	182 000 (¹)	182 000 (²)	90 000			- 90 000 (³)
Bevillinger 2004	—					
I alt	182 000	182 000	90 000			- 90 000
(¹) Hvoraf 182 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 182 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (³) Dette beløb vil blive overført eller udgår.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser frem til den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 18 03 04.

KAPITEL 18 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**18 49 04 (fortsat)**

18 49 04 04 Uddannelses-, udvekslings- og samarbejdsprogrammer vedrørende retlige og indre anliggender — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	450 000	489 600	489 600	350 048,56	8 611,50

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	745 336	350 000	150 000	245 336		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	489 600	139 600	300 000	50 000		
Bevillinger 2004	—					
I alt	1 234 936	489 600	450 000	295 336		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser frem til den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se konto 18 05 01 01, 18 05 01 02, 18 06 01 01 og 18 06 01 02 samt artikel 18 06 02.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**18 49 04** (fortsat)

18 49 04 05

Samarbejdsforanstaltninger, der skyldes initiativer fra medlemsstaterne — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	100 000	203 000 (¹)	313 000 (²)	49 710,—	5 940,—

(¹) En bevilling på 203 000 EUR er opført under kapitel 31 01.
(²) En bevilling på 93 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	43 770	43 770				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	406 000	362 230	100 000	—		— 56 230 (¹)
Bevillinger 2004	—					
I alt	449 770	406 000	100 000	—		— 56 230

(¹) Dette beløb vil blive overført eller udgår.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser frem til den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 18 05 03.

KAPITEL 18 50 — RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET »ET OMRÅDE MED FRIHED, SIKKERHED OG RETFÆRDIGHED«

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
18 50	RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET »ET OMRÅDE MED FRIHED, SIKKERHED OG RETFÆRDIGHED«							
18 50 01	Resultatfacilitet for udgiftsområde 3	3	218 000	218 000				
	Kapitel 18 50 — I alt		218 000	218 000				

KOMMISSIONEN
AFSNIT 18 — RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

KAPITEL 18 50 — RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET »ET OMRÅDE MED FRIHED, SIKKERHED OG RETFÆRDIGHED« (fortsat)

18 50 01 Resultatfacilitet for udgiftsområde 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
218 000	218 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	218 000					
I alt	218 000					

Anmærkninger

Denne bevilling overføres om nødvendigt til administrative eller operationelle artikler eller konti under dette politikområde.

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

— ADMINISTRATIV STØTTE TIL GD FOR RETLIGE OG INDRE ANLIGGENDER

AFSNIT 19

EKSTERNE FORBINDELSER

EKSTERNE FORBINDELSER

Overordnede mål

Politikområdet eksterne forbindelser skal hjælpe til at realisere målene for EU's politik over for tredjelande gennem programmer og projekter vedrørende samarbejde, udviklingsbistand, konfliktforebyggelse og menneskerettigheder. Blandt målene kan foruden udviklingssamarbejde nævnes fremme af EU's identitet i verden, navnlig i forbindelse med den fælles udenrigs- og sikkerhedspolitik.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
19 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET EKSTERNE FORBINDELSER	404 486 612	404 486 612	287 910 221	287 910 221	264 938 289,45	264 938 289,45
19 02	MULTILATERALE FORBINDELSER OG GENERELLE SPØRGSMÅL I FORBINDELSE MED EKSTERNE FORBINDELSER	53 313 000	89 153 000	67 203 000	81 351 000	48 604 762,38	42 172 456,27
19 03	FÆLLES UDENRIGS- OG SIKKERHEDSPOLITIK	62 600 000	62 600 000	47 500 000	50 000 000	29 999 655,99	26 329 293,54
19 04	DET EUROPÆISKE INITIATIV FOR DEMOKRATI OG MENNESKERETTIGHEDER (EIDHR)	125 625 000	112 625 000	108 732 000	109 932 000	107 759 792,—	92 819 942,06
19 05	FORBINDELSER MED OECD-LANDE, DER IKKE ER MEDLEMMER AF EU	16 890 000	16 890 000	16 800 000	16 675 000	35 994 761,73	30 647 549,41
19 06	FORBINDELSER MED ØSTEUROPA, KAUKASUS OG DE CENTRALASIATISKE REPUBLIKKER	466 925 000	469 200 000	459 470 000	465 600 000	413 500 000,—	369 131 279,47
19 07	FORBINDELSER MED DE VESTLIGE BALKANLANDE	579 501 000	611 250 000	587 500 000	675 000 000	645 407 295,—	610 578 999,68
19 08	FORBINDELSER MED MELLEMOSTEN OG DET SYDLIGE MIDDELHAVSOMRÅDE	952 800 000	752 550 000	732 520 000	548 547 314	751 020 000,—	687 810 080,87
19 09	FORBINDELSER MED LATINAMERIKA	283 575 000	262 315 000	318 550 000	280 120 000	317 072 140,40	172 382 217,99
19 10	FORBINDELSER MED ASIEN	562 125 000	477 000 000	537 500 000	447 700 000	540 607 794,—	442 255 605,51
19 11	POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION FOR POLITIKOMRÅDET EKSTERNE FORBINDELSER	17 900 000	17 800 000	19 400 000	17 232 000	16 783 570,88	14 374 722,87
19 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING	—	42 200 000	114 260 000	164 027 000	71 120 342,55	75 888 486,—
	Afsnit 19 — I alt	3 525 740 612	3 318 069 612	3 297 345 221	3 144 094 535	3 242 808 404,38	2 829 328 923,12

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Aktionsbudget	1 551	1 488	1 484
Støttest personale — Artikel XX 01 02 (tidligere afsnit A-7)	109	109	106
Andet støttest personale	672	661	689
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	72	56	54
I alt	2 404	2 314	2 333

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 19
EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET EKSTERNE FORBINDELSER

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
19 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET EKSTERNE FORBINDELSER				
19 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet eksterne forbindelser				
19 01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet eksterne forbindelser	5	89 584 828 ⁽¹⁾	94 422 932	88 299 161,28
19 01 01 02	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale i Generaldirektoratet for Eksterne Forbindelsers delegationer	5	71 930 213	68 409 760	56 753 022,50
	<i>Artikel 19 01 01 — Subtotal</i>		161 515 041	162 832 692	145 052 183,78
19 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet eksterne forbindelser				
19 01 02 01	Eksternt personale inden for politikområdet eksterne forbindelser	5	8 317 350	7 865 277	6 589 078,31
19 01 02 02	Eksternt personale i Generaldirektoratet for Eksterne Forbindelsers delegationer	5	26 809 240	26 078 458	27 136 617,18
19 01 02 11	Andre administrationsudgifter inden for politikområdet eksterne forbindelser	5	8 086 428 ⁽²⁾	8 087 823 ⁽³⁾	7 321 498,99
19 01 02 12	Andre administrationsudgifter i Generaldirektoratet for Eksterne Forbindelsers delegationer	5	6 039 633	5 407 463	5 456 028,01
	<i>Artikel 19 01 02 — Subtotal</i>		49 252 651	47 439 021	46 503 222,49
19 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet eksterne forbindelser				
19 01 03 01	Bygninger og dertil knyttede udgifter i Generaldirektoratet for Eksterne Forbindelser	5	22 594 383	21 722 815	25 409 783,32

⁽¹⁾ En bevilling på 230 892 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽²⁾ En bevilling på 961 319 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽³⁾ En bevilling på 86 474 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
19 01 03 02	Bygninger og dertil knyttede udgifter i Generaldirektoratet for Eksterne Forbindelsers delegerationer	5	57 394 537	55 915 693	47 973 099,86
	<i>Artikel 19 01 03 — Subtotal</i>		79 988 920	77 638 508	73 382 883,18
19 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet eksterne forbindelser				
19 01 04 01	Samarbejde med industrialiserede tredjelande — Udgifter til den administrative forvaltning	4	110 000		
19 01 04 02	Beredskabsordning — Udgifter til den administrative forvaltning	4	2 000 000		
19 01 04 03	Informationsprogrammer med henblik på tredjelande — Udgifter til den administrative forvaltning	4	100 000		
19 01 04 04	Finansielt og fagligt samarbejde med udviklingslandene i Asien — Udgifter til den administrative forvaltning	4	25 000 000		
19 01 04 05	Finansielt og fagligt samarbejde med udviklingslandene i Latinamerika — Udgifter til den administrative forvaltning	4	18 550 000		
19 01 04 06	Meda (ledsageforanstaltninger i forbindelse med de økonomiske og sociale reformer i tredjelande i Middelhavsområdet) — Udgifter til den administrative forvaltning	4	15 200 000		
19 01 04 07	Bistand til partnerstaterne i Østeuropa og Centralasien — Udgifter til den administrative forvaltning	4	26 270 000		
19 01 04 08	Bistand til landene i den vestlige del af Balkanregionen — Udgifter til den administrative forvaltning	4	17 460 000		
19 01 04 09	Evaluering af resultaterne af Fællesskabets bistand, opfølgning og revision — Udgifter til den administrative forvaltning	4	1 500 000		
19 01 04 10	Fællesskabets deltagelse i foranstaltninger vedrørende personelminer — Udgifter til den administrative forvaltning	4	540 000		
19 01 04 11	Udvikling og konsolidering af demokratiet og retsstaten — Overholdelse af menneskerettighederne og de grundlæggende frihedsrettigheder — Udgifter til den administrative forvaltning	4	7 000 000		

KAPITEL 19 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
19 01 04 12	Fremme af fællesskabsinvesteringer i udviklingslandene i Latinamerika, Asien, Middelhavsområdet og Sydafrika som led i aftalerne om økonomisk og handelsmæssigt samarbejde — Udgifter til den administrative forvaltning	4	p.m.		
	<i>Artikel 19 01 04 — Subtotal</i>		113 730 000		
	Kapitel 19 01 — I alt		404 486 612	287 910 221	264 938 289,45

KOMMISSIONEN
AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)

19 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet eksterne forbindelser

19 01 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet eksterne forbindelser
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 89 584 828	94 422 932	88 299 161,28
(¹) En bevilling på 230 892 EUR er opført under kapitel 31 01.		

19 01 01 02 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale i Generaldirektoratet for Eksterne Forbindelsers delegationer
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
71 930 213	68 409 760	56 753 022,50

19 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet eksterne forbindelser

19 01 02 01 Eksternt personale inden for politikområdet eksterne forbindelser
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
8 317 350	7 865 277	6 589 078,31

19 01 02 02 Eksternt personale i Generaldirektoratet for Eksterne Forbindelsers delegationer
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
26 809 240	26 078 458	27 136 617,18

19 01 02 11 Andre administrationsudgifter inden for politikområdet eksterne forbindelser
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 8 086 428	(²) 8 087 823	7 321 498,99
(¹) En bevilling på 961 319 EUR er opført under kapitel 31 01. (²) En bevilling på 86 474 EUR er opført under kapitel 31 01.		

19 01 02 12 Andre administrationsudgifter i Generaldirektoratet for Eksterne Forbindelsers delegationer
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 039 633	5 407 463	5 456 028,01

KAPITEL 19 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)**19 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet eksterne forbindelser**

19 01 03 01 Bygninger og dertil knyttede udgifter i Generaldirektoratet for Eksterne Forbindelser

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
22 594 383	21 722 815	25 409 783,32

19 01 03 02 Bygninger og dertil knyttede udgifter i Generaldirektoratet for Eksterne Forbindelsers delegationer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
57 394 537	55 915 693	47 973 099,86

19 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet eksterne forbindelser

19 01 04 01 Samarbejde med industrialiserede tredjelande — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
110 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser til fordel for både støttemodtagerne og Kommissionen
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for programmet.

Denne bevilling dækker udgifter til forvaltning under artikel 19 05 02.

19 01 04 02 Beredskabsordning — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 000 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til faglig og administrativ bistand, som Kommissionen kan uddelegere til et EU-forvaltningsorgan
- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser til fordel for både støttemodtagerne og Kommissionen
- udgifter til midlertidigt støttepersonale i delegationerne (udsendte nationale eksperter, individuelle eksperter, lokalt ansatte og lokal teknisk bistand) med henblik på decentraliseret programforvaltning i Kommissionens delegationer i tredjelande eller overtagelse af arbejdsopgaver fra afviklede kontorer for faglig bistand samt yderligere udgifter til logistik og infrastrukturer, såsom udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation samt lejeudgifter, som direkte skyldes tilstedeværelsen i delegationen af de midlertidigt ansatte, der lønnes via bevillinger på denne budgetpost

KOMMISSIONEN
AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)

19 01 04 (fortsat)

19 01 04 02 (fortsat)

— udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for programmet.

Denne bevilling dækker udgifter til forvaltning under artikel 19 02 05.

19 01 04 03 Informationsprogrammer med henblik på tredjelande — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
100 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for programmet eller foranstaltninger, der er omfattet af denne artikel samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle andre udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Denne bevilling dækker udgifter til forvaltning under artikel 19 11 02.

19 01 04 04 Finansielt og fagligt samarbejde med udviklingslandene i Asien — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
25 000 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til faglig og administrativ bistand, som Kommissionen kan uddelegere til et EU-forvaltningsorgan
- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser til fordel for både støttemodtagerne og Kommissionen
- udgifter til midlertidigt støttepersonale (hjælpeansatte, udsendte nationale eksperter, vikarer) på hjemstedet, som skal overtage de opgaver, der tidligere påhvilede kontorerne for teknisk bistand. Udgifterne til midlertidigt støttepersonale på hjemstedet er begrænset til 3 100 000 EUR. Dette skøn er baseret på en foreløbig årlig enhedsudgift pr. mandår, hvoraf 97 % går til vederlag til personale og 3 % til yderligere udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation for disse ansatte
- udgifter til midlertidigt støttepersonale i delegationerne (udsendte nationale eksperter, individuelle eksperter, lokalt ansatte og lokal teknisk bistand) med henblik på decentraliseret programforvaltning i Kommissionens delegationer i tredjelande eller overtagelse af arbejdsopgaver fra afviklede kontorer for teknisk bistand samt yderligere udgifter til logistik og infrastrukturer, såsom udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation samt lejeudgifter, som direkte skyldes tilstedeværelsen i delegationen af de midlertidigt ansatte, der lønnes via bevillinger på denne budgetpost
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for programmet.

Denne bevilling dækker udgifter til forvaltning under artikel 19 10 01, 19 10 02, 19 10 03, 19 10 04 og 19 10 06.

Retsgrundlag

Se artikel 19 10 01.

KAPITEL 19 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)**19 01 04** (fortsat)

19 01 04 05 Finansielt og fagligt samarbejde med udviklingslandene i Latinamerika — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
18 550 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til faglig og administrativ bistand, som Kommissionen kan uddelegere til et EU-forvaltningsorgan
- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser til fordel for både støttemodtagerne og Kommissionen
- udgifter til midlertidigt støttepersonale (hjelpeansatte, udsendte nationale eksperter, vikarer) på hjemstedet, som skal overtage de opgaver, der tidligere påhvilede kontorerne for teknisk bistand. Udgifterne til midlertidigt støttepersonale på hjemstedet er begrænset til 2 900 000 EUR. Dette skøn er baseret på en foreløbig årlig enhedsudgift pr. mandår, hvoraf 97 % går til vederlag til personale og 3 % til yderligere udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation for disse ansatte
- udgifterne til midlertidigt støttepersonale i delegationerne (udsendte nationale eksperter, individuelle eksperter, lokalt ansatte og lokal faglig bistand) med henblik på dekoncentration af programforvaltningen til Kommissionens delegationer i tredjelande eller overtagelse af arbejdsopgaver fra afviklede kontorer for teknisk bistand samt yderligere udgifter til logistik og infrastrukturer, såsom udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation samt lejeudgifter, som direkte skyldes tilstedeværelsen i delegationen af de midlertidigt ansatte, der aflønnes via bevillinger under denne budgetpost,
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for programmet.

Denne bevilling dækker udgifter til forvaltning under artikel 19 09 01, 19 09 02, 19 09 03 og 19 09 04.

Retsgrundlag

Se artikel 19 09 01.

19 01 04 06 Meda (ledsageforanstaltninger i forbindelse med de økonomiske og sociale reformer i tredjelande i Middelhavsområdet) — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
15 200 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til faglig og administrativ bistand, som Kommissionen kan uddelegere til et EU-forvaltningsorgan
- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser til fordel for både støttemodtagerne og Kommissionen
- udgifter til midlertidigt støttepersonale (hjelpeansatte, udsendte nationale eksperter, vikarer) på hjemstedet, som skal overtage de opgaver, der tidligere påhvilede kontorerne for teknisk bistand. Udgifterne til midlertidigt støttepersonale på hjemstedet er begrænset til 3 600 000 EUR. Dette skøn er baseret på en foreløbig årlig enhedsudgift pr. mandår, hvoraf 97 % går til vederlag til personale og 3 % til yderligere udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation for disse ansatte

KOMMISSIONEN
AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)

19 01 04 (fortsat)

19 01 04 06 (fortsat)

- udgifter til midlertidigt støttepersonale i delegationerne (udsendte nationale eksperter, individuelle eksperter, lokalt ansatte og lokal teknisk bistand) med henblik på decentraliseret programforvaltning i Kommissionens delegationer i tredjelande eller overtagelse af arbejdsopgaver fra afviklede kontorer for teknisk bistand samt yderligere udgifter til logistik og infrastrukturer, såsom udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation samt lejeudgifter, som direkte skyldes tilstedeværelsen i delegationen af de midlertidigt ansatte, der lønnes via bevillinger på denne budgetpost
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for programmet.

Denne bevilling dækker udgifter til forvaltning under artikel 19 08 02, 19 08 03, 19 08 04, 19 08 05 og 19 08 06.

19 01 04 07

Bistand til partnerstaterne i Østeuropa og Centralasien — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
26 270 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til faglig og administrativ bistand, som Kommissionen kan uddelegere til et EU-forvaltningsorgan
- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser til fordel for både støttemodtagerne og Kommissionen
- udgifter til midlertidigt støttepersonale (hjelpeansatte, udsendte nationale eksperter, vikarer) på hjemstedet, som skal overtage de opgaver, der tidligere påhvilede kontorerne for teknisk bistand. Udgifterne til midlertidigt støttepersonale på hjemstedet er begrænset til 2 950 000 EUR. Dette skøn er baseret på en foreløbig årlig enhedsudgift pr. mandår, hvoraf 97 % går til vederlag til personale og 3 % til yderligere udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation for disse ansatte
- udgifter til midlertidigt støttepersonale i delegationerne (udsendte nationale eksperter, individuelle eksperter, lokalt ansatte og lokal teknisk bistand) med henblik på decentraliseret programforvaltning i Kommissionens delegationer i tredjelande eller overtagelse af arbejdsopgaver fra afviklede kontorer for teknisk bistand samt yderligere udgifter til logistik og infrastrukturer, såsom udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation samt lejeudgifter, som direkte skyldes tilstedeværelsen i delegationen af de midlertidigt ansatte, der lønnes via bevillinger på denne budgetpost
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for programmet.

Denne bevilling dækker udgifter til administrativ forvaltning under artikel 19 06 01, 19 06 02, 19 06 04, 19 06 05 og 19 06 06.

19 01 04 08

Bistand til landene i den vestlige del af Balkanregionen — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
17 460 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til faglig og administrativ bistand, som Kommissionen kan uddelegere til et EU-forvaltningsorgan

KAPITEL 19 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)**19 01 04** (fortsat)

19 01 04 08 (fortsat)

- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser til fordel for både støttemodtagerne og Kommissionen
- udgifter til midlertidigt støttepersonale (hjælpeansatte, udsendte nationale eksperter, vikarer) på hjemstedet, som skal overtage de opgaver, der tidligere påhvilede kontorerne for teknisk bistand. Udgifterne til midlertidigt støttepersonale på hjemstedet er begrænset til 1 050 000 EUR. Dette skøn er baseret på en foreløbig årlig enhedsudgift pr. mandår, hvoraf 97 % går til vederlag til personale og 3 % til yderligere udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation for disse ansatte
- udgifter til midlertidigt støttepersonale i delegationerne (udsendte nationale eksperter, individuelle eksperter, lokalt ansatte og lokal teknisk bistand) med henblik på decentraliseret programforvaltning i Kommissionens delegationer i tredjelande eller overtagelse af arbejdsopgaver fra afviklede kontorer for teknisk bistand samt yderligere udgifter til logistik og infrastrukturer, såsom udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation samt lejeudgifter, som direkte skyldes tilstedeværelsen i delegationen af de midlertidigt ansatte, der lønnes via bevillinger på denne budgetpost
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for programmet.

Denne bevilling dækker udgifter til administrativ forvaltning under artikel 19 07 01, 19 07 02, 19 07 03 og 19 07 04 i forbindelse med operationelle programmer, der ikke overdrages til Det Europæiske Genopbygningsagentur.

19 01 04 09

Evaluerings af resultaterne af Fællesskabets bistand, opfølgning og revision — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 500 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de foranstaltninger, der er omfattet af denne konto, samt alle andre udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Denne bevilling dækker udgifter til forvaltning under artikel 19 11 01.

19 01 04 10

Fællesskabets deltagelse i foranstaltninger vedrørende personelminer — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
540 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til faglig og administrativ bistand, som Kommissionen kan uddelegere til et EU-forvaltningsorgan
- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser til fordel for både støttemodtagerne og Kommissionen

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)**19 01 04** (fortsat)

19 01 04 10 (fortsat)

- udgifter til midlertidigt støttepersonale i delegationerne (udsendte nationale eksperter, individuelle eksperter, lokalt ansatte og lokal teknisk bistand) med henblik på decentraliseret programforvaltning i Kommissionens delegationer i tredjelande eller overtagelse af arbejdsopgaver fra afviklede kontorer for teknisk bistand samt yderligere udgifter til logistik og infrastrukturer, såsom udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation samt lejeudgifter, som direkte skyldes tilstedeværelsen i delegationen af de midlertidigt ansatte, der lønnes via bevillinger på denne budgetpost
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for programmet.

Denne bevilling dækker udgifter til administrativ forvaltning under artikel 19 02 04 (tidligere artikel B7-6 6 1) og 19 02 11 (tidligere konto B7-6 3 1 0).

19 01 04 11

Udvikling og konsolidering af demokratiet og retsstaten — Overholdelse af menneskerettighederne og de grundlæggende frihedsrettigheder — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
7 000 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til faglig og administrativ bistand, som Kommissionen kan uddelegere til et EU-forvaltningsorgan
- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser til fordel for både støttemodtagerne og Kommissionen
- udgifter til midlertidigt støttepersonale (hjelpeansatte, udsendte nationale eksperter, vikarer) på hjemstedet, som skal overtage de opgaver, der tidligere påhvilede kontorerne for teknisk bistand. Udgifterne til midlertidigt støttepersonale på hjemstedet er begrænset til 2 900 000 EUR. Dette skøn er baseret på en foreløbig årlig enhedsudgift pr. mandår, hvoraf 97 % går til vederlag til personale og 3 % til yderligere udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation for disse ansatte
- udgifter til midlertidigt støttepersonale i delegationerne (udsendte nationale eksperter, individuelle eksperter, lokalt ansatte og lokal teknisk bistand) med henblik på decentraliseret programforvaltning i Kommissionens delegationer i tredjelande eller overtagelse af arbejdsopgaver fra afviklede kontorer for teknisk bistand samt yderligere udgifter til logistik og infrastrukturer, såsom udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation samt lejeudgifter, som direkte skyldes tilstedeværelsen i delegationen af de midlertidigt ansatte, der lønnes via bevillinger på denne budgetpost
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for programmet.

Denne bevilling dækker udgifter til administrativ forvaltning under artikel 19 04 03 og 19 04 04.

19 01 04 12

Fremme af fællesskabsinvesteringer i udviklingslandene i Latinamerika, Asien, Middelhavsområdet og Sydafrika som led i aftalerne om økonomisk og handelsmæssigt samarbejde — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de foranstaltninger, der er omfattet af denne konto, samt alle andre udgifter til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Denne bevilling dækker udgifter til forvaltning under artikel 19 02 07.

KAPITEL 19 02 — MULTILATERALE FORBINDELSER OG GENERELLE SPØRGSMÅL I FORBINDELSE MED EKSTERNE FORBINDELSER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
19 02	MULTILATERALE FORBINDELSER OG GENERELLE SPØRGSMÅL I FORBINDELSE MED EKSTERNE FORBINDELSER							
19 02 02	<i>Institutter, der er specialiseret i forbindelserne mellem Den Europæiske Union og tredjelande</i>	5	1 653 000	1 653 000	1 353 000	1 353 000	1 353 000,—	1 353 000,—
19 02 03	<i>Samarbejde med tredjelande på migrationsområdet</i>	4	p.m. (¹)	25 000 000	20 000 000	14 598 000	12 444 011,38	985 703,25
19 02 04	<i>Fællesskabets deltagelse i foranstaltninger vedrørende personelminer</i>	4	18 460 000	20 500 000	18 150 000	18 200 000	11 785 000,—	10 125 994,73
19 02 05	<i>Beredskabsordning</i>	4	28 000 000	33 800 000	27 500 000	26 000 000	21 260 251,—	24 146 909,78
19 02 06	<i>Fællesskabets finansielle bidrag til organer, der er oprettet ifølge De Forenede Nationers havretskonvention fra 1982</i>	4	200 000	200 000	200 000	200 000	161 500,—	220 489,48
19 02 07	<i>Fremme af fællesskabsinvesteringer i udviklingslandene i Latinamerika, Asien, Middelhavsområdet og Sydafrika som led i aftalerne om økonomisk og handelsmæssigt samarbejde</i>	4	p.m.	3 000 000	p.m.	15 000 000	0,—	1 393 201,38
19 02 11	<i>Nord-Syd-samarbejdsprogrammet om bekæmpelse af narkotika og narkotikamisbrug</i>	4	p.m.	2 000 000	p.m.	6 000 000	1 601 000,—	3 947 157,65
19 02 12	<i>Pilotprojekt til reduktion af ABC- og håndskydevåben</i>	4	3 000 000	2 000 000				
19 02 13	<i>Program for frivillig faglig bistand — Forberedende foranstaltning</i>	4	2 000 000	1 000 000				
	Kapitel 19 02 — I alt		53 313 000	89 153 000	67 203 000	81 351 000	48 604 762,38	42 172 456,27

(¹) En bevilling på 30 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 02 — MULTILATERALE FORBINDELSER OG GENERELLE SPØRGSMÅL I FORBINDELSE MED EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)

19 02 02 *Institutter, der er specialiseret i forbindelserne mellem Den Europæiske Union og tredjelande*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 653 000	1 653 000	1 353 000	1 353 000	1 353 000,—	1 353 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 353 000	1 353 000				
Bevillinger 2004	1 653 000 ⁽¹⁾		1 653 000			
I alt	3 006 000	1 353 000	1 653 000 ⁽²⁾			

⁽¹⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.
⁽²⁾ Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Tidligere konto A-3 0 3 1, A-3 0 3 3, A-3 0 3 4 og A-3 0 3 9

Denne bevilling skal dække budgettilskud til forskellige centre, institutter og netværk, som har specialiseret sig i anerkendte emner i forbindelse med analysen og opfølgningen af forbindelserne mellem Den Europæiske Union og de relevante regioner inden for politikområdet eksterne forbindelser. Med dette tilskud kan de eksisterende centre intensivere deres aktiviteter i forbindelse med forskning, seminarer, kontakter og publikationer og inddrage de emner, som Kommissionen udpeger som særlig interessante og aktuelle for forbindelserne mellem EU og den pågældende region. Det er hensigten at styrke overvejelserne angående visse forbindelser mellem EU og de pågældende regioner som f.eks.: Asien, Latinamerika, Middelhavsområdet, Balkanlandene samt de nye uafhængige stater fra det tidligere Sovjetunionen.

Under hensyntagen til finansforordningen og for at sikre kontinuiteten bør opmærksomheden specielt rettes mod Institut for Politiske Studier i Moskva, Samarbejde inden for Middelhavsområdet og Det Europæisk-Arabiske Samarbejde, Det Latinamerikanske Center for Forbindelserne med Europa (CELARE), Det Europæiske Nord-Syd-Center for Indbyrdes Afhængighed og International Solidaritet og Det Europæiske Institut for Asiatiske Studier.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2003/911/EF af 22. december 2003 om oprettelse af et fællesskabshandlingsprogram til fordel for organer, der fremmer den gensidige forståelse af forbindelserne mellem Den Europæiske Union og visse regioner i verden (EUT L 342 af 30.12.2003, s. 53).

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 975/1999 om kravene til gennemførelsen af udviklingssamarbejdsaktioner, der bidrager til de generelle mål om udvikling og befæstelse af demokratiet og af retsstaten samt respekt for menneskerettighederne og de grundlæggende frihedsrettigheder, og af forordning (EF) nr. 976/1999 om kravene til gennemførelsen af andre fællesskabsaktioner end udviklingssamarbejdsaktioner, der inden for rammerne af Fællesskabets samarbejdspolitik bidrager til at opnå de generelle mål om udvikling og befæstelse af demokratiet og af retsstaten samt respekt for menneskerettighederne og de grundlæggende frihedsrettigheder i tredjelande, forelagt af Kommissionen den 28. oktober 2003 (KOM(2003) 639).

KAPITEL 19 02 — MULTILATERALE FORBINDELSER OG GENERELLE SPØRGSMÅL I FORBINDELSE MED EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)

19 02 03

Samarbejde med tredjelande på migrationsområdet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	25 000 000	20 000 000	14 598 000	12 444 011,38	985 703,25
(1) En bevilling på 30 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	5 359 794 (¹)	5 000 000	200 000	159 794		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	20 000 000	9 598 000	5 000 000	4 000 000	1 402 000	
Bevillinger 2004	30 000 000 (²)		19 800 000	10 200 000		
I alt	55 359 794	14 598 000	25 000 000	14 359 794	1 402 000	
(1) Efter fradrag af 8 000 000 EUR i form af fremførte betalingsbevillinger.						
(2) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling følger den forberedende foranstaltning for 2001-2003 og Kommissionens meddelelse om »Integration af migrationsanliggender i Den Europæiske Unions forbindelser med tredjelande« (KOM(2002) 703), som har banet vejen for et forslag til retsgrundlag.

Denne bevilling er bestemt til at finansiere et fællesskabsprogram for samarbejdet med tredjelande og hjem- og transitlande om migration og asyl, som skal udgøre en særlig reaktion på de behov, disse lande støder på i deres bestræbelser for at kontrollere migrationsstrømme i højere grad og hjælpe dem til at forbedre deres kapacitet til at opfylde deres internationale forpligtelser hvad angår asyl og migration, herunder tilbagetagelse.

Dette samarbejdsprogram skal finansiere foranstaltninger, der indgår som led i nationale og regionale samarbejds- og udviklingsstrategier vedrørende de pågældende tredjelande, og som kan supplere de foranstaltninger — navnlig inden for områderne migration, asyl, grænsekontrol, flygtninge og fordrevne — der er planlagt i forbindelse med disse strategiers gennemførelse, og som finansieres under andre fællesskabsinstrumenter inden for områderne samarbejde og udvikling.

Overholdelse af demokratiske principper og retsstaten såvel som menneskerettigheder og mindretalsrettigheder samt grundlæggende frihedsrettigheder vil udgøre et væsentligt element, når dette instrument skal anvendes. Hvis det er nødvendigt, vil aktionerne så vidt muligt blive ledsaget af foranstaltninger, der kan styrke demokratiet og retsstaten i overensstemmelse med internationale instrumenter på området, herunder Genève-konventionen om flygtninge.

Partnere, der er berettiget til finansiel støtte af denne bevilling, kan også omfatte regionale og internationale organisationer og agenturer (især FN-agenturer), ikke-statslige organisationer (ngo'er) og andre ikke-statslige aktører, føderale, nationale, provins- og lokale myndigheder i tredjelande, disses departementer og agenturer, institutter, sammenslutninger samt offentlige og private aktører. Hvad angår samarbejdet med de statslige myndigheder, vil alle nødvendige foranstaltninger blive truffet til at sikre, at tildelte beløb udelukkende bliver anvendt til formålet.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 02 — MULTILATERALE FORBINDELSER OG GENERELLE SPØRGSMÅL I FORBINDELSE MED EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)**19 02 03 (fortsat)**

Ved gennemførelsen af samarbejdsforanstaltninger, der er forbundet med forbedring af tredjelandes institutionelle, administrative og logistiske kapacitet til at opfylde deres forpligtelser vedrørende asyl og migration, herunder tilbagetagelse, vil der blive rettet fuld opmærksomhed mod, hvordan de pågældende (indvandrere, flygtninge og tilbagesendte) bliver behandlet. Der vil blive ført nøje kontrol.

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om et program for finansiel og teknisk bistand til tredjelande på migrations- og asylområdet, forelagt af Kommissionen den 11. juni 2003 (KOM(2003) 355).

19 02 04**Fællesskabets deltagelse i foranstaltninger vedrørende personelminer**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
18 460 000	20 500 000	18 150 000	18 200 000	11 785 000,—	10 125 994,73

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	15 889 118	14 200 000	1 689 118			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	18 150 000	4 000 000	13 310 882	839 118		
Bevillinger 2004	18 460 000		5 500 000	6 000 000	6 000 000	960 000
I alt	52 499 118	18 200 000	20 500 000	6 839 118	6 000 000	960 000

Anmærkninger

Denne bevilling skal som supplement til bevillingerne til aktioner mod personelminer inden for rammerne af samarbejdsaftaler med de berørte modtagerlande dække Fællesskabets finansiering af aktioner vedrørende sådanne miner, og navnlig aktioner, der har tilknytning til Ottawa-konventionen (om forbud mod brug, oplagring, produktion og overførsel af personelminer).

Den omfatter finansiering af ikke-statslige organisationers aktiviteter i forbindelse med at rejse spørgsmålet om problemet med personelminer med ikke-statslige aktører, som er »berørt af problemet« og derfor »også bør være en del af løsningen«.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1724/2001 af 23. juli 2001 om aktion mod personelminer i udviklingslande (EFT L 234 af 1.9.2001, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1725/2001 af 23. juli 2001 om aktion mod personelminer i tredjelande med undtagelse af udviklingslande (EFT L 234 af 1.9.2001, s. 6).

KAPITEL 19 02 — MULTILATERALE FORBINDELSER OG GENERELLE SPØRGSMÅL I FORBINDELSE MED EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)

19 02 05

Beredskabsordning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
28 000 000	33 800 000	27 500 000	26 000 000	21 260 251,—	24 146 909,78

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	9 736 190	4 400 000	5 000 000	336 190		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	27 500 000	21 600 000	5 900 000			
Bevillinger 2004	28 000 000		22 900 000	4 100 000	1 000 000	
I alt	65 236 190	26 000 000	33 800 000	4 436 190	1 000 000	

Anmærkninger

Midler fra den hurtige reaktionsmekanisme er bestemt til at dække finansiering af nødsituationer, krisesituationer, truende situationer for lov og orden og enkeltpersoners sikkerhed, situationer, som eskalerer til væbnede konflikter eller truer med at destabilisere landet, og hvor sådanne situationer kan ødelægge de gunstige virkninger af bistand og samarbejdspolitik og samarbejdsprogrammer, disses effektivitet og/eller betingelserne for, at de kan gennemføres korrekt.

Denne bevilling er bestemt til at dække finansiering af alle ikke-militære aktiviteter, der tager sigte på at modvirke og afhjælpe tilløb til krisesituationer, alvorlige konflikttrusler og åbne konflikter.

Partnere til gennemførelse af aktioner kan også omfatte myndigheder i medlemsstaterne eller modtagerlandene og deres agenturer, regionale og internationale organisationer og deres agenturer, ikke-statslige organisationer og offentlige og private aktører, organisationer eller individuelle aktører (også udsendt personale fra medlemsstaternes administrationer) med den nødvendige ekspertise og erfaring.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 381/2001 af 26. februar 2001 om oprettelse af en hurtig reaktionsmekanisme (EFT L 57 af 27.2.2001, s. 5).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 02 — MULTILATERALE FORBINDELSER OG GENERELLE SPØRGSMÅL I FORBINDELSE MED EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)

19 02 06 Fællesskabets finansielle bidrag til organer, der er oprettet ifølge De Forenede Nationers havretskonvention fra 1982

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
200 000	200 000	200 000	200 000	161 500,—	220 489,48

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	33 433					33 433 (¹)
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	200 000	200 000				
Bevillinger 2004	200 000		200 000			
I alt	433 433	200 000	200 000			33 433

(¹) Dette beløb vil blive overført eller frigjort.

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække Fællesskabets finansielle bidrag til organer, der er oprettet ifølge De Forenede Nationers havretskonvention, blandt andet Den Internationale Havbundsmyndighed og Den Internationale Havretsdomstol.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 98/392/EF af 23. marts 1998 om Det Europæiske Fællesskabs indgåelse af de Forenede Nationers havretskonvention af 10. december 1982 og af aftalen af 28. juli 1994 vedrørende anvendelsen af kapitel XI i denne konvention (EFT L 179 af 23.6.1998, s. 1).

De Forenede Nationers havretskonvention (EFT L 179 af 23.6.1998, s. 3).

KAPITEL 19 02 — MULTILATERALE FORBINDELSER OG GENERELLE SPØRGSMÅL I FORBINDELSE MED EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)

19 02 07

Fremme af fællesskabsinvesteringer i udviklingslandene i Latinamerika, Asien, Middelhavsområdet og Sydafrika som led i aftalerne om økonomisk og handelsmæssigt samarbejde

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	3 000 000	p.m.	15 000 000	0,—	1 393 201,38

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	36 908 387	15 000 000	3 000 000	3 000 000	3 000 000	12 908 387
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	36 908 387	15 000 000	3 000 000	3 000 000	3 000 000	12 908 387

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække finansiering af forskellige aktioner, der har til formål at fremme Fællesskabets investeringer i de udviklingslande i Asien, Latinamerika og Middelhavsområdet, der er knyttet til Fællesskabet ved aftaler om økonomisk og handelsmæssigt samarbejde.

Den dækker også lignende foranstaltninger i Sydafrika, bl.a. i overensstemmelse med bestemmelserne i interimsaftalen mellem Den Europæiske Union og Sydafrika.

En del af bevillingen anvendes i første række til joint ventures inden for tilpasset miljøteknologi samt til kapacitetsskabende initiativer med henblik på uddannelse af lokale fagfolk på det miljøteknologiske område.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 213/96 af 29. januar 1996 om gennemførelse af det finansielle instrument »European Communities Investment Partners« til fordel for lande i Asien, Latinamerika, Middelhavsområdet samt Sydafrika (EFT L 28 af 6.2.1996, s. 2).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 772/2001 af 4. april 2001 om afslutning og afvikling af projekter, der tidligere er godkendt af Kommissionen i medfør af Rådets forordning (EF) nr. 213/96 om det finansielle instrument »European Communities Investment Partners« til fordel for lande i Asien, Latinamerika, Middelhavsområdet samt Sydafrika (EFT L 112 af 21.4.2001, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 02 — MULTILATERALE FORBINDELSER OG GENERELLE SPØRGSMÅL I FORBINDELSE MED EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)

19 02 11 Nord-Syd-samarbejdsprogrammet om bekæmpelse af narkotika og narkotikamisbrug

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	2 000 000	p.m.	6 000 000	1 601 000,—	3 947 157,65

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	16 677 487	6 000 000	2 000 000	2 000 000	2 000 000	4 677 487
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	16 677 487	6 000 000	2 000 000	2 000 000	2 000 000	4 677 487

Anmærkninger

Som led i EU's handlingsplan mod narkotika er denne bevilling bestemt til at dække udgifter til foranstaltninger til at forhindre og reducere misbruget og den ulovlige produktion af narkotika og til at kontrollere den ulovlige handel, omladning af handelen med kemiske prækursorer og hvidvaskning af penge i de lande, der har indgået en partnerskabs- eller samarbejdsaftale med EU.

Denne bevilling udgør en del af midlerne til iværksættelse af Fællesskabets politik for bekæmpelse af narkotika og narkotikamisbrug og bidrager således til foranstaltningerne inden for rammerne af denne politik, for så vidt angår eksterne aktioner.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2046/97 af 13. oktober 1997 om Nord-Syd-samarbejde vedrørende bekæmpelse af narkotika og narkotikamisbrug (EFT L 287 af 21.10.1997, s. 1).

KAPITEL 19 02 — MULTILATERALE FORBINDELSER OG GENERELLE SPØRGSMÅL I FORBINDELSE MED EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)

19 02 12

Pilotprojekt til reduktion af ABC- og håndskydevåben

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
3 000 000	2 000 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	3 000 000		2 000 000	1 000 000		
I alt	3 000 000		2 000 000	1 000 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af aktioner, der bidrager til en reduktion af (atomare, kemiske og biologiske) masseødelæggelsesvåben.

Den kan også anvendes til finansiering af aktioner mod spredning af lette våben og ulovlig våbenhandel.

Retsgrundlag

Denne bevilling skal dække finansieringen af et pilotprojekt i overensstemmelse med den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 02 — MULTILATERALE FORBINDELSER OG GENERELLE SPØRGSMÅL I FORBINDELSE MED EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)

19 02 13 Program for frivillig faglig bistand — Forberedende foranstaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 000 000	1 000 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	2 000 000		1 000 000	800 000	200 000	
I alt	2 000 000		1 000 000	800 000	200 000	

Anmærkninger

Denne bevilling skal finansiere en forberedende foranstaltning med henblik på at etablere et program for frivillig faglig bistand til lande i nød. Den vil gøre det muligt at tilvejebringe strukturen for udsendelse af unge frivillige fra EU's medlemsstater til tredjelande for at hjælpe med gennemførelsen af EU's instrumenter for humanitær bistand til tredjelande. Strukturen skal kunne give de europæiske frivillige den nødvendige uddannelse og stille andre forberedende foranstaltninger til deres rådighed samt dække udgifterne til deres aktiviteter i tredjelande og eventuelle udgifter, der opstår efter aktiviteternes afslutning, men i umiddelbar tilknytning hertil.

Bevillingen skal også finansiere en feasibilityanalyse vedrørende oprettelsen af et europæisk civilt fredskorps ud over humanitær bistand i snæver betydning.

Den forberedende foranstaltning skal bl.a. dække udgifter til finansiering af Kommissionens forberedende arbejde med henblik på at udvikle en sådan struktur, evt. i samarbejde med andre, der er involveret i sektoren for humanitær bistand og udviklingsbistand, og med henblik på at etablere alle elementer i den valgte struktur i lille målestok og rekruttere de første frivillige til et pilotprojekt.

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltning som omhandlet i den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1).

KAPITEL 19 03 — FÆLLES UDENRIGS- OG SIKKERHEDSPOLITIK

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
19 03	FÆLLES UDENRIGS- OG SIKKERHEDSPOLITIK							
19 03 01	<i>Konfliktforebyggelse og kriseforvaltning</i>	4	7 500 000	9 000 000	7 500 000	10 000 000	5 182 563,—	4 560 000,—
19 03 02	<i>Ikke-spredning og nedrustning</i>	4	9 000 000	10 500 000	8 500 000	11 500 000	5 062 792,—	6 992 914,70
19 03 03	<i>Konfliktløsning, kontrol, støtte til freds- og stabiliseringsprocessen</i>	4	34 500 000	33 500 000	27 000 000	26 000 000	19 670 921,—	14 740 000,—
19 03 04	<i>Nødhjælpsforanstaltninger</i>	4	8 000 000	6 000 000	4 000 000	2 000 000	0,—	0,—
19 03 05	<i>Forberedelses- og opfølgingsforanstaltninger</i>	4	500 000	500 000	500 000	500 000	83 379,99	36 378,84
19 03 06	<i>EU's særlige repræsentanter</i>	4	3 100 000	3 100 000				
	Kapitel 19 03 — I alt		62 600 000	62 600 000	47 500 000	50 000 000	29 999 655,99	26 329 293,54

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 03 — FÆLLES UDENRIGS- OG SIKKERHEDSPOLITIK (fortsat)

19 03 01

Konfliktforebyggelse og kriseforvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
7 500 000	9 000 000	7 500 000	10 000 000	5 182 563,—	4 560 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	7 982 271	5 800 000	2 100 000	82 271		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	7 500 000	4 200 000	2 300 000	1 000 000		
Bevillinger 2004	7 500 000		4 600 000	2 900 000		
I alt	22 982 271	10 000 000	9 000 000	3 982 271		

Anmærkninger

Den eneste aktion, der har været i gang siden 2001, er EU's observatørrmission på Balkan (EUMM).

Igangværende aktioner, der forventes fornyet i 2002	Retsgrundlag	Nuværende beløb	Udløbsdato
Finansiering af EU's observatørrmission på Balkan	Fælles aktion 2001/845/FUSP (EFT L 315 af 1.12.2001, s. 1)	6 979 000	31.12.2002
	Fælles aktion 2002/921/FUSP (EFT L 321 af 26.11.2002, s. 51)	5 182 563	31.12.2003

Som følge af deres natur kræver aktiviteter i forbindelse med forebyggelse af konflikter og forvaltning af kriser mulighed for reaktion på ydre begivenheder, der er forholdsvis uforudsigelige. Ved »krisituation« forstår en situation i et land uden for Den Europæiske Union, som truer den offentlige orden og personers sikkerhed, en situation, som risikerer at udvikle sig til en væbnet konflikt, eller som truer med at destabilisere landet eller flere lande, og som i alvorlig grad kan skade Unionens fælles værdier, grundlæggende interesser, uafhængighed og integritet, dens sikkerhed, bevarelse af freden og international sikkerhed, fremme af det internationale samarbejde eller udvikling og befæstelse af demokratiet og retsstatsprincippet samt respekt for menneskerettighederne og de grundlæggende frihedsrettigheder, sådan som det er fastlagt i artikel 11 i traktaten om Den Europæiske Union. De aktioner, der finansieres på dette område over budgettet for den fælles udenrigs- og sikkerhedspolitik (FUSP), skal nødvendigvis være af civil art og begrænset i tid, og de skal overholde det tildelte budget.

I betragtning af mangfoldigheden og omfanget af anvendelsesområdet for disse aktiviteter er det inden for rammerne af FUSP nødvendigt at have en betydelig kapacitet til at handle i truende konflikt- eller krisesituationer — navnlig på de såkaldte Petersberg-områder uden militære følgerikninger eller på forsvarsområdet — hvilket berettiger et højt niveau under denne artikel.

KAPITEL 19 03 — FÆLLES UDENRIGS- OG SIKKERHEDSPOLITIK (fortsat)

19 03 02

Ikke-spredning og nedrustning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
9 000 000	10 500 000	8 500 000	11 500 000	5 062 792,—	6 992 914,70

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	6 043 859	6 000 000	40 000	3 859		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	8 500 000	5 500 000	2 500 000	500 000		
Bevillinger 2004	9 000 000		7 960 000	1 040 000		
I alt	23 543 859	11 500 000	10 500 000	1 543 859		

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække finansieringen af aktioner, der bidrager til en reduktion af masseødelæggelsesvåben (atomvåben, kemiske og biologiske våben).

Den kan også anvendes til finansiering af aktioner mod spredning af lette våben og ulovlig våbenhandel, for så vidt som sådanne aktioner ikke allerede er dækket af Cotonou-aftalerne, som kan iværksætte samme type aktioner i AVS-landene.

For øjeblikket er der forskellige fælles aktioner i gang vedrørende projekter inden for bekæmpelse af spredning af håndskydevåben og lette våben. For de fælles aktioner, der føres i Rusland, er bevillingerne bestemt til at dække alle udgifter til iværksættelse, især hvad angår personalet (hjælpeansatte, udsendte nationale eksperter) såvel i hovedsædet som i Rusland.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 03 — FÆLLES UDENRIGS- OG SIKKERHEDSPOLITIK (fortsat)

19 03 02 (fortsat)

Retsgrundlag

Igangværende aktioner	Retsgrundlag	Beløb	Udløbsdato
Ikke-spredning og nedrustning i Rusland	Fælles aktion 1999/878/FUSP (EFT L 331 af 12.1999, s. 11)	8 900 000	30.6.2003
	Afgørelse 2001/493/FUSP (EFT L 180 af 3.7.2001, s. 2)	6 080 000	30.6.2003
	Afgørelse 2002/381/FUSP (EFT L 136 af 24.5.2002, s. 1).	645 000	30.6.2003
Den Europæiske Unions bidrag til bekæmpelse af destabiliserende ophobning og spredning af håndskydevåben og lette våben, i Mozambique	Afgørelse 1999/845/FUSP (EFT L 326 af 18.12.1999, s. 73)	200 000	22.12.2001
Den Europæiske Unions bidrag til bekæmpelse af destabiliserende ophobning og spredning af håndskydevåben og lette våben i Cambodja	Afgørelse 2001/796/FUSP (EFT L 301 af 17.11.2001, s. 1)	1 768 200	15.11.2002
	Afgørelse 2002/904/FUSP (EFT L 313 af 16.11.2002, s. 1.)	1 568 000	15.11.2003
Den Europæiske Unions bidrag til bekæmpelse af destabiliserende ophobning og spredning af håndskydevåben og lette våben i Sydossetien	Afgørelse 2000/803/FUSP (EFT L 326 af 22.12.2000, s. 1)	90 000	14.12.2001
Den Europæiske Unions bidrag til bekæmpelse af destabiliserende ophobning og spredning af håndskydevåben og lette våben i Latinamerika	Afgørelse 2001/200/FUSP (EFT L 72 af 14.3.2001, s. 1)	345 000	14.3.2002
Den Europæiske Unions bidrag til bekæmpelse af destabiliserende ophobning og spredning af håndskydevåben og lette våben i Albanien	Afgørelse 2001/850/FUSP (EFT L 318 af 4.12.2001, s. 1)	550 000	31.12.2002
Den Europæiske Unions bidrag til den internationale forhandlingsproces, som skal føre til vedtagelse af en international adfærdskodeks mod spredning af ballistiske missiler (ICOC-møde i Madrid i juni 2002)	Afgørelse 2002/406/FUSP (EFT L 140 af 30.5.2002, s. 1)	55 000	31.12.2002
Den Europæiske Unions bidrag til bekæmpelse af destabiliserende ophobning og spredning af håndskydevåben og lette våben i Sydøsteuropa	Afgørelse 2002/842/FUSP (EFT L 289 af 26.10.2002, s. 2)	200 000	23.12.2003

KAPITEL 19 03 — FÆLLES UDENRIGS- OG SIKKERHEDSPOLITIK (fortsat)

19 03 03

Konfliktløsning, kontrol, støtte til freds- og stabiliseringsprocessen

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
34 500 000	33 500 000	27 000 000	26 000 000	19 670 921,—	14 740 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	15 314 135	4 730 451	1 983 684			8 600 000 ⁽¹⁾
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	27 000 000	21 269 549	5 700 000	30 451		
Bevillinger 2004	34 500 000		25 816 316	7 000 000	1 683 684	
I alt	76 814 135	26 000 000	33 500 000	7 030 451	1 683 684	8 600 000

(¹) Dette beløb vil blive overført eller frigjort.

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække aktioner, bl.a. mægling, forenkling eller voldgift, der gennemføres eller støttes af Den Europæiske Union på konfliktløsningsområdet.

Den er ligeledes bestemt til at dække ledsageaktioner til konfliktløsning på FUSP-området, herunder tillidsskabende foranstaltninger, og aktioner til støtte for parterne ved iværksættelse af nødvendige aktioner i forbindelse med konfliktløsning samt kontrol af overholdelsen af aftaler. De finansierede aktioner kan også omfatte initiativer i forbindelse med intern eller regional stabilitet, især på området for støtte til eksekutivpolitiet, til overvågning, vejledning og inspektion af det lokale politi, dog ikke til opgaver af væbnet art. Disse aktioner kan være et supplement til Fællesskabets aktioner hvad angår uddannelse og udvikling af institutionel kapacitet.

En del af beløbet skal gøre det muligt for Den Europæiske Union at stille midler til rådighed, hvis EU's militære mission i FYROM (Concordia) omdannes til en EU-politimission.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 03 — FÆLLES UDENRIGS- OG SIKKERHEDSPOLITIK (fortsat)

19 03 03 (fortsat)

Igangværende aktioner	Retsgrundlag	Beløb	Udløbsdato
Støtteaktioner til fredsprocessen i Mellemøsten, som Den Europæiske Unions særlige repræsentant for fredsprocessen har ansvaret for (Moratinos)	Fælles aktion 2001/800/FUSP (EFT L 303 af 20.11.2001, s. 5)	1 100 000	31.12.2002
Indførelse af det andet EU-bistandsprogram til støtte for Den Palæstinensiske Myndighed i dens bestræbelser på at bekæmpe terroristhandlinger, der har deres udspring i territorier under dens kontrol (Eriksson)	Fælles aktion 2000/298/FUSP (EFT L 97 af 19.4.2000, s. 4)	10 000 000	13.4.2003
Støtte til stabilitetspagten som led i indsatsen fra Den Europæiske Unions særlige repræsentant, der skal varetage hvervet som koordinator for stabilitetspagten	Fælles aktion 2001/964/FUSP (EFT L 334 af 11.12.2001, s. 93)	840 631	30.6.2003
	Fælles aktion 2001/915/FUSP (EFT L 337 af 20.12.2001, s. 62)	1 420 290	31.12.2002
Den Europæiske Unions bidrag til styrkelse af de georgiske myndigheders muligheder for at støtte og beskytte OSCE's observatørmismission på grænsen mellem Republikken Georgien og Republikken Tjetjenien i Den Russiske Føderation	Fælles aktion 2001/568/FUSP (EFT L 202 af 27.7.2001, s. 2)	45 000	31.3.2002
	Fælles aktion 2002/373/FUSP (EFT L 134 af 22.5.2002, s. 1)	100 000	18.7.2003
Den Europæiske Unions bidrag til bilæggelse af konflikten i Sydossetien	Fælles aktion 2001/759/FUSP (EFT L 286 af 30.10.2001, s. 4)	210 000	20.10.2002
Den Europæiske Unions støtte til etablering af en midlertidig multinational tilstedeværelse til varetagelse af sikkerheden i Burundi	Fælles aktion 2001/801/FUSP (EFT L 303 af 20.11.2001, s. 7)	9 500 000	1.6.2002
Den Europæiske Unions bidrag til indførelse af EU's politimission (EUPM) i Bosnien-Hercegovina, der skal overtage opgaverne fra De Forenede Nationers politistyrke IPTF	Fælles aktion 2002/210/FUSP (EFT L 70 af 13.3.2002, s. 1)	14 000 000	31.12.2005
	Afgørelse 2002/968/FUSP (EFT L 335 af 12.12.2002, s. 1)	20 000 000	31.12.2005

KAPITEL 19 03 — FÆLLES UDENRIGS- OG SIKKERHEDSPOLITIK (fortsat)

19 03 04

Nødhjælpsforanstaltninger

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
8 000 000	6 000 000	4 000 000	2 000 000	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	4 000 000	2 000 000	2 000 000			
Bevillinger 2004	8 000 000		4 000 000	4 000 000		
I alt	12 000 000	2 000 000	6 000 000	4 000 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af uforudsete aktioner under artikel 19 03 01, 19 03 02 og 19 03 03, der måtte blive truffet afgørelse om i løbet af regnskabsåret, og hvis gennemførelse har en hastende karakter.

Denne artikel opfattes ligeledes som et fleksibilitetselement i budgettet for FUSP, sådan som det er beskrevet i den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 03 — FÆLLES UDENRIGS- OG SIKKERHEDSPOLITIK (fortsat)

19 03 05 Forberedelses- og opfølgingsforanstaltninger

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
500 000	500 000	500 000	500 000	83 379,99	36 378,84

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	47 001	47 001				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	500 000	452 999	47 001			
Bevillinger 2004	500 000		452 999	47 001		
I alt	1 047 001	500 000	500 000	47 001		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af forberedelses- og evalueringsaktioner med sigte på at fastlægge eventuelle fælles aktioner eller holdninger som led i den fælles udenrigs- og sikkerhedspolitik, operationsanalyser (forhåndsoverslag over midler, konkrete undersøgelser) og sonderinger og/eller forberedelser til iværksættelse af planlagte fælles aktioner (afholdelse af eller deltagelse i konferencer, rekognosceringsindsats på stedet).

Den dækker ligeledes opfølgning og revision af aktioner inden for den fælles udenrigs- og sikkerhedspolitik samt alle udgifter til regulering af tidligere afsluttede aktioner.

Bevillingen skal også dække udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for de aktioner, der er omfattet af artikel 19 03 01, 19 03 02 og 19 03 03.

KAPITEL 19 03 — FÆLLES UDENRIGS- OG SIKKERHEDSPOLITIK (fortsat)

19 03 06

EU's særlige repræsentanter

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
3 100 000	3 100 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	3 100 000		3 100 000			
I alt	3 100 000		3 100 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække samtlige udgifter i forbindelse med udpegelsen af EU's særlige repræsentanter i overensstemmelse med artikel 18, stk. 5, i traktaten om Den Europæiske Union.

Den dækker udgifterne til dækning af vederlag til EU's særlige repræsentanter og til oprettelsen af deres enheder og/eller støttestrukturer, herunder andre personaleudgifter end udgifterne til det personale, som er udsendt af medlemsstaterne. Bevillingen dækker desuden udgifter til eventuelle projekter, som iværksættes under direkte ledelse af EU's særlige repræsentant.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 03 — FÆLLES UDENRIGS- OG SIKKERHEDSPOLITIK (fortsat)**19 03 06** (fortsat)

Bevillingen er også bestemt til at dække finansieringen af det arbejde, der udføres af EU's særlige udsending til Tibet.

Igangværende aktioner	Retsgrundlag	Beløb	Udløbsdato
EU's særlige repræsentant i Afghanistan	Fælles aktion 2003/448/FUSP (EUT L 150 af 18.6.2003, s. 73)	310 000 (finansieret af Rådet i 2003)	31.12.2003
EU's særlige repræsentant for Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien	Fælles aktion 2003/446/FUSP (EUT L 150 af 18.6.2003, s. 71)	288 000 (finansieret af Rådet i 2003)	31.12.2003
EU's særlige repræsentant for De Store Søers Område i Afrika	Fælles aktion 2003/447/FUSP (EUT L 150 af 18.6.2003, s. 72)	329 000 (finansieret af Rådet i 2003)	31.12.2003
EU's særlige repræsentant for Mellemøsten	Fælles aktion 2003/445/FUSP (EUT L 150 af 18.6.2003, s. 70)	710 000 (finansieret af Rådet i 2003)	31.12.2003
EU's særlige repræsentant og særlige koordinator for stabilitetspagten for Sydeuropa	Fælles aktion 2003/449/FUSP EUT L 150 af 18.6.2003, s. 74) og berigtigelse (EUT L 158 af 27.6.2003, s. 63)	- 160 000 (finansieret af Rådet i 2003) - 743 000 (den operationelle del finansieres via FUSP-budgettet)	31.12.2003
EU's særlige repræsentant for Sydkaukasus	Fælles aktion 2003/496/FUSP (EUT L 169 af 8.7.2003, s. 74)	3 000	31.12.2003

KAPITEL 19 04 — DET EUROPÆISKE INITIATIV FOR DEMOKRATI OG MENNESKERETTIGHEDER (EIDHR)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
19 04	DET EUROPÆISKE INITIATIV FOR DEMOKRATI OG MENNESKERETTIGHEDER (EIDHR)							
19 04 01	<i>Det Fælleseuropæiske Universitetscenter</i>	5	p.m. (¹)	p.m. (²)	1 732 000	1 732 000	1 682 082,—	1 682 082,—
19 04 02	<i>Støtte til ofrene for menneskerettighedskrænkelser</i>	3	7 000 000	10 000 000	6 000 000	5 700 000	5 930 096,—	1 737 946,—
19 04 03	<i>Udvikling og konsolidering af demokratiet og retsstaten — Overholdelse af menneskerettighederne og de grundlæggende frihedsrettigheder</i>	4	110 500 000	94 500 000	94 000 000	95 500 000	95 377 995,—	85 828 690,06
19 04 04	<i>Støtte til de internationale krigsforbryderdomstoles arbejde og til oprettelse af Den Internationale Straffedomstol</i>	4	7 000 000	7 000 000	7 000 000	7 000 000	4 769 619,—	3 571 224,—
19 04 05	<i>Pilotprojekt med henblik på oprettelse af et konfliktforebyggelsesnetværk</i>	4	1 125 000	1 125 000				
	Kapitel 19 04 — I alt		125 625 000	112 625 000	108 732 000	109 932 000	107 759 792,—	92 819 942,06

(¹) En bevilling på 1 732 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 1 732 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 04 — DET EUROPÆISKE INITIATIV FOR DEMOKRATI OG MENNESKERETTIGHEDER (EIDHR) (fortsat)

19 04 01 *Det Fælleseuropæiske Universitetscenter*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)	1 732 000	1 732 000	1 682 082,—	1 682 082,—
(¹) En bevilling på 1 732 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 1 732 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 732 000	1 732 000		—		
Bevillinger 2004	1 732 000 (¹)		1 732 000			
I alt	3 464 000	1 732 000	1 732 000 (²)	—		
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til det fælleseuropæiske universitetscenter med henblik på at:

- fortsætte den europæiske magisteruddannelse i menneskerettigheder og demokratisering i Venedig, som tilrettelægges af 29 universiteter i Den Europæiske Union, og i den forbindelse forbedre mulighederne for at afholde specialkurser
- at fortsætte programmet, der giver kandidater mulighed for at erhverve praktisk erfaring i en periode på ikke over 12 måneder gennem »Programmet for uddannelse i menneskerettigheder« ved De Forenede Nationer og Den Europæiske Union.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse om et EF-handlingsprogram til fremme af organer, der er aktive på europæisk plan på uddannelsesområdet, og støtte til enkeltforanstaltninger på uddannelsesområdet, forelagt af Kommissionen den 27. maj 2003 (KOM(2003) 273).

KAPITEL 19 04 — DET EUROPÆISKE INITIATIV FOR DEMOKRATI OG MENNESKERETTIGHEDER (EIDHR) (fortsat)

19 04 02 Støtte til ofre for menneskerettighedskrænkelser

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
7 000 000	10 000 000	6 000 000	5 700 000	5 930 096,—	1 737 946,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	10 192 150	3 700 000	4 000 000	1 625 000	867 150	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	6 000 000	2 000 000	3 000 000	1 000 000		
Bevillinger 2004	7 000 000		3 000 000	1 875 000	1 632 850	492 150
I alt	23 192 150	5 700 000	10 000 000	4 500 000	2 500 000	492 150

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække støtte til oprettelse og vedligeholdelse af rehabiliteringscentre for torturofre og deres familier tillige med andre organisationer, der tilbyder en konkret bistand til ofre for menneskerettighedskrænkelser, samt støtte til foranstaltninger for at forhindre tortur.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 976/1999 af 29. april 1999 om kravene til gennemførelsen af andre EF-aktioner end udviklingssamarbejdsaktioner, der inden for rammerne af Fællesskabets samarbejdspolitik bidrager til de generelle mål udvikling og befæstelse af demokratiet og retsstaten samt respekt for menneskerettighederne og de grundlæggende frihedsrettigheder i tredjelande (EFT L 120 af 8.5.1999, s. 8).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 04 — DET EUROPÆISKE INITIATIV FOR DEMOKRATI OG MENNESKERETTIGHEDER (EIDHR) (fortsat)

19 04 03 Udvikling og konsolidering af demokratiet og retsstaten — Overholdelse af menneskerettighederne og de grundlæggende frihedsrettigheder

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
110 500 000	94 500 000	94 000 000	95 500 000	95 377 995,—	85 828 690,06

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	225 097 423	60 694 846	39 500 000	40 000 000	40 000 000	44 902 577
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	94 000 000	34 805 154	25 000 000	25 000 000	9 194 846	
Bevillinger 2004	110 500 000		30 000 000	30 000 000	40 000 000	10 500 000
I alt	429 597 423	95 500 000	94 500 000	95 000 000	89 194 846	55 402 577

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække bistand i form af tilskud til projekter, som gennemføres i tredjelande og i EU og omfatter følgende målsætninger:

a) fremme og beskyttelse af menneskerettighederne og de grundlæggende frihedsrettigheder, navnlig:

- fremme og beskyttelse af de grundlæggende rettigheder for personer, som udsættes for diskrimination, er fattige eller ugunstigt stillet
- støtte til mindretal, etniske grupper og oprindelige folk med henblik på at sætte dem i stand til at varetage deres egne grundlæggende rettigheder, herunder støtte til deres fælles bestræbelser på international anerkendelse af deres rettigheder
- støtte til bekæmpelse af tortur og straffrihed og til en behovsanalyse i forbindelse hermed; 8 500 000 EUR anvendes til støtte til rehabiliteringscentre for torturofre, der fortsat må prioriteres højest, og til organisationer, som tilbyder konkret hjælp til ofre for krænkelse af menneskerettighederne; støtte til organisationer, der bidrager til at forbedre vilkårene for mennesker, som er berøvet deres frihed, for at forhindre tortur og voldelig behandling; støtte til foranstaltninger til forebyggelse af tortur
- støtte til uddannelse og bevidstgørelse vedrørende menneskerettighederne
- fremme af ligestilling og ikke-diskriminerende behandling, herunder foranstaltninger til bekæmpelse af racisme og fremmedhad
- støtte til projekter til bekæmpelse af alle former for vold mod kvinder (stening, offentlig afstrafning, skamfering af kønsorganer, brænding og voldtægt)
- støtte til projekter, der fremmer dialogen mellem kulturer og religioner.

Denne bevilling skal også finansiere en undersøgelse af mulighederne for at oprette et radionetværk, der kan blive Europas stemme og producere daglige informationsudsendelser, der udsendes til alle lande med totalitære og autoritære styre. Netværkets programmer skal geares mod menneskerettigheder og mindretallenes situationer og EU's virksomhed på disse områder og skal udsendes på de relevante lokale sprog.

KAPITEL 19 04 — DET EUROPÆISKE INITIATIV FOR DEMOKRATI OG MENNESKERETTIGHEDER (EIDHR) (fortsat)**19 04 03 (fortsat)**

- b) støtte til demokratiseringsprocessen og styrkelse af retsstaten og god offentlig forvaltning, navnlig:
- fremme og styrkelse af retsstaten, især støtte til retsmyndighedernes uafhængighed og styrkelse og støtte til et politi og fængselsvæsen, som viser respekt for det enkelte menneske
 - støtte til god offentlig forvaltning, herunder fastlæggelse af indikatorer for overvågning af offentlig forvaltning
 - støtte til konstitutionelle og lovmæssige reformer og støtte til initiativer vedrørende afskaffelse af dødsstraf
 - fremme af pluralisme, både politisk og i det civile samfund. Det er således påkrævet at styrke de institutioner, der er nødvendige til at sikre et pluralistisk samfund, også de ikke-statslige organisationer (ngo'er), og fremme mediernes uafhængighed og ansvarlighed, med bevillinger til radiostationer og udsendelser, og støtte pressefrihed samt retten til organisations- og forsamlingsfrihed
 - støtte til kapacitetsopbygning for parlamentariske institutioner og parlamentsmedlemmer
 - støtte i forbindelse med afholdelse af valg, navnlig via støtte til uafhængige valgkomitéer, materialer, teknisk og juridisk bistand til forberedelse af valg handlinger, herunder udarbejdelse af valglister, foranstaltninger til begunstiggelse af bestemte grupper, bl.a. kvinders, deltagelse i valgprocessen og fremme af handicappedes adgang samt til uddannelse af valgobservatører
- c) støtte til fremme af respekten for menneskerettighederne og retten til demokratisering samt til forebyggelse af konflikter, navnlig:
- støtte til foranstaltninger til fordel for fredelig bilæggelse af stridigheder mellem forskellige interessegrupper, navnlig støtte til foranstaltninger, der skal skabe tillid til menneskerettighederne og demokratiet, for at forhindre konflikter og genskabe fred i det civile samfund
 - støtte til interetniske og tværnationale programmer med sigte på at skabe et solidt grundlag for gensidig forståelse og fredelig sameksistens mellem konfliktens parter, som også omfatter parlamentsmedlemmer og andre personer i folkevalgte embeder
 - støtte til internationale, regionale og lokale organisationer, herunder ngo'er, som arbejder med forebyggelse og løsning af konflikter og behandling af følgerne heraf samt støtte og bistand til ofre for krænkelse af menneskerettighederne.
- d) støtte til fremme af oprettelse af koalitioner af demokratiske lande i De Forenede Nationers organer, særlige agenturer og regionale organisationer:
- støtte til bestræbelserne på at øge antallet af lande, der deltager i Community of Democracies
 - støtte til de ikke-statslige organisationer, der arbejder for at nå disse mål ved at tilskynde civilsamfundet til at befæste demokratiet, retsstaten samt menneskerettigheder.
- Med hensyn til den geografiske og emnemæssige dækning udvælges de lande, regioner og emner, hvor finansieringerne fra det europæiske initiativ for demokrati og menneskerettigheder vil få størst værdi, navnlig med valget af visse lande.
- Med hensyn til foranstaltningernes art lægges der særlig vægt på nyskabende projekter, projekter med en regional dimension og projekter, som giver mulighed for samordning med andre EU-instrumenter og medlemsstaternes bilaterale programmer.
- En del af denne bevilling skal anvendes til konfliktforebyggelse og krisestyring via lederuddannelse og etablering af forsonende netværk med unge lokale kvindelige og mandlige ledere fra forskellige kulturer, med anden etnisk oprindelse eller religion, hvis samfund er udsat for konflikter, spændinger og splittelser.
- Denne bevilling skal også anvendes til:
- at undersøge, i hvilket omfang EU's foranstaltninger til fordel for udviklingssamarbejde inden for uddannelse, sundhed, beskæftigelse og fattigdomsbekæmpelse tager højde for handicappedes behov
 - at gennemføre aktioner på dette område på grundlag af de tilgange, der er fastlagt i Kommissionens vejledning om handicap og udviklingssamarbejde til Kommissionens delegationer, med henblik på at finde frem til den bedste måde at integrere handicappedes behov i udformningen og gennemførelsen af EU's programmer og projekter for udviklingssamarbejde

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 04 — DET EUROPÆISKE INITIATIV FOR DEMOKRATI OG MENNESKERETTIGHEDER (EIDHR) (fortsat)**19 04 03 (fortsat)**

— i samtlige EU-udviklingssamarbejdsforanstaltninger at øge kendskabet til spørgsmål vedrørende handicappedes grundlæggende menneskerettigheder i udviklingslandene

Bevillingen skal ligeledes fremme ikke-statslige organisationers aktioner med henblik på samfinansiering, også aktiviteter om fremme og beskyttelse af børns grundlæggende rettigheder, i overensstemmelse med FN-konventionen om barnets rettigheder. En del af bevillingen skal også anvendes til finansiering af foranstaltninger, der kan øge bevidstheden om menneskerettigheder og demokrati i alle former for udviklingssamarbejdspolitik.

I den forbindelse skal bevillingen også fremme børns rettigheder i EU's udviklingspolitik, og specifikt fremme dialogen og samarbejdet mellem EU og medlemsstaterne med henblik på at opfølge og gennemføre »A world fit for Children«, slutdokumentet fra FN's særlige samling om børn i maj 2002.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 975/1999 af 29. april 1999 om kravene til gennemførelsen af udviklingssamarbejdsaktioner, der bidrager til de generelle mål om udvikling og befæstelse af demokratiet og retsstaten samt respekt for menneskerettighederne og de grundlæggende frihedsrettigheder (EFT L 120 af 8.5.1999, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 976/1999 af 29. april 1999 om kravene til gennemførelsen af andre fællesskabsaktioner end udviklingssamarbejdsaktioner, der inden for rammerne af Fællesskabets samarbejdspolitik bidrager til at opnå de generelle mål om udvikling og befæstelse af demokratiet og retsstaten samt respekt for menneskerettighederne og de grundlæggende frihedsrettigheder i tredjelande (EFT L 120 af 8.5.1999, s. 8).

19 04 04**Støtte til de internationale krigsforbryderdomstoles arbejde og til oprettelse af Den Internationale Straffedomstol***Tal (Opdelte bevillinger)*

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
7 000 000	7 000 000	7 000 000	7 000 000	4 769 619,—	3 571 224,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	5 421 588	4 000 000	1 021 588	400 000			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002		—					
Bevillinger 2003	7 000 000	3 000 000	3 078 412	900 000	21 588		
Bevillinger 2004	7 000 000		2 900 000	2 000 000	2 100 000		
I alt	19 421 588	7 000 000	7 000 000	3 300 000	2 121 588		

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække finansieringen af aktioner med henblik på at forbedre arbejdet i De Forenede Nationers internationale domstol vedrørende det tidligere Jugoslavien og i den internationale krigsforbryderdomstol vedrørende Rwanda såvel som støtte til den særlige internationale domstol for Sierra Leone.

KAPITEL 19 04 — DET EUROPÆISKE INITIATIV FOR DEMOKRATI OG MENNESKERETTIGHEDER (EIDHR) (fortsat)**19 04 04 (fortsat)**

Den skal ligeledes dække finansieringen af driften af Den Internationale Straffedomstol, herunder yderligere støtte til internationale, regionale og lokale organisationer, også ngo'er, for at fremme yderligere ratifikationer af domstolens statut, tilvejebringe lovekspertise til at gennemføre statuten i international lovgivning, øge den offentlige støtte til domstolen og etablere uddannelse vedrørende domstolens videre udvikling.

Denne bevilling skal desuden dække finansieringen af de aktiviteter på stedet, der viser sig nødvendige i forbindelse med fremskaffelsen af beviser for forbrydelser, der falder ind under domstolens beføjelser.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 975/1999 af 29. april 1999 om kravene til gennemførelsen af udviklingssamarbejdsaktioner, der bidrager til de generelle mål om udvikling og befæstelse af demokratiet og retsstaten samt respekt for menneskerettighederne og de grundlæggende frihedsrettigheder (EFT L 120 af 8.5.1999, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 976/1999 af 29. april 1999 om kravene til gennemførelsen af andre fællesskabsaktioner end udviklingssamarbejdsaktioner, der inden for rammerne af Fællesskabets samarbejdspolitik bidrager til at opnå de generelle mål om udvikling og befæstelse af demokratiet og retsstaten samt respekt for menneskerettighederne og de grundlæggende frihedsrettigheder i tredjelande (EFT L 120 af 8.5.1999, s. 8).

19 04 05**Pilotprojekt med henblik på oprettelse af et konfliktforebyggelsesnetværk**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 125 000	1 125 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	1 125 000		1 125 000			
I alt	1 125 000		1 125 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansiering af et netværk til forebyggelse af konflikter, som skal stå for en analytisk forberedelse og konsolidering af beslutningsprocessen på det udenrigspolitiske område, i overensstemmelse med Europa-Parlamentets beslutning af 13. december 2001 om Kommissionens meddelelse om konfliktforebyggelse (EFT C 177 E af 25.7.2002, s. 291).

Retsgrundlag

Denne bevilling skal endvidere dække finansieringen af et pilotprojekt i overensstemmelse med den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 05 — FORBINDELSER MED OECD-LANDE, DER IKKE ER MEDLEMMER AF EU

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
19 05	FORBINDELSER MED OECD-LANDE, DER IKKE ER MEDLEMMER AF EU							
19 05 01	KEDO	4	p.m.	p.m.	p.m. (¹)	p.m. (²)	20 000 000,—	20 000 000,—
19 05 02	Samarbejde med industrialiserede tredje-lande	4	16 890 000	16 890 000	16 800 000	16 675 000	15 994 761,73	10 647 549,41
	Kapitel 19 05 — I alt		16 890 000	16 890 000	16 800 000	16 675 000	35 994 761,73	30 647 549,41

(¹) En bevilling på 20 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 20 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 19 05 — FORBINDELSER MED OECD-LANDE, DER IKKE ER MEDLEMMER AF EU (fortsat)

19 05 01

KEDO

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m. (¹)	p.m. (²)	20 000 000,—	20 000 000,—
(¹) En bevilling på 20 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 20 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	20 000 000 (¹)	20 000 000				
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	20 000 000	20 000 000 (²)				
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 02. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 02.						

Anmærkninger

Under de nuværende politiske omstændigheder er der ikke fastsat nogen bestemmelse om et bidrag til den driftsmæssige del af KEDO-arrangementet for 2004. Dette forhindrer imidlertid ikke, at der vil kunne blive tale om et bidrag, hvis situationen bliver normal igen.

Retsgrundlag

Aftale af 18. december 2001 om betingelserne for forlængelse af Det Europæiske Atomenergifællesskabs deltagelse i Den Koreanske Halvø Energiudviklingsorganisation.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 05 — FORBINDELSER MED OECD-LANDE, DER IKKE ER MEDLEMMER AF EU (fortsat)

19 05 02 Samarbejde med industrialiserede tredjelande

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
16 890 000	16 890 000	16 800 000	16 675 000	15 994 761,73	10 647 549,41

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	25 442 682	13 225 000	8 000 000	1 948 000	837 000	1 432 682 ⁽¹⁾
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	16 800 000	3 450 000	6 000 000	7 200 000	150 000	
Bevillinger 2004	16 890 000		2 890 000	8 600 000	5 400 000	
I alt	59 132 682	16 675 000	16 890 000	17 748 000	6 387 000	1 432 682

(¹) Et beløb på 1 300 000 EUR vil blive overført eller frigjort.

Anmærkninger

Japan

Formålet med de planlagte aktiviteter er at forbedre adgangen til det japanske marked for varer og grænseoverskridende tjenesteydelser fra Den Europæiske Union gennem:

- foranstaltninger, der skal øge kendskabet til det japanske marked; »Executive Training Programme«, som har til formål at etablere en kerne af europæiske ledere, som er i stand til at kommunikere og arbejde i handelsmiljøet i Japan, fortsættes
- foranstaltninger, der skal forbedre EU-industriens handelsmæssige tilstedeværelse i Japan; den tredje »Gateway to Japan« — kampagne videreføres efter indledningen i 2002
- andre foranstaltninger, der skal lette adgangen til det japanske marked.

Der vil blive fokuseret mere på samarbejdsaktiviteter mellem Den Europæiske Union og Japan. Der skal gøres en løbende indsats for at omsætte handlingsplanen mellem EU og Japan, som blev vedtaget på topmødet i december 2001, i konkrete foranstaltninger (f.eks. konferencer, seminarer, udvikling af europæiske centre i Japan osv.). Der skal udvikles en mere omfattende og bedre struktureret dialog med Japan i overensstemmelse med handlingsplanens retningslinjer og mål for de fire prioriterede samarbejdsområder.

Indtægter fra eksterne parters finansielle deltagelse i salgsfremmende aktiviteter, navnlig »Executive Training Programme«, kan opføres som supplerende bevillinger i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

USA

De planlagte aktiviteter vil bidrage til gennemførelsen af den nye transatlantiske dagsorden (NTA), som blev undertegnet i december 1995, og danne rammen for EU's forbindelser med USA. Den nye transatlantiske dagsorden suppleres med en fælles handlingsplan, hvorefter EU og USA forpligter sig til at virkeliggøre en lang række målsætninger, ikke kun vedrørende bilaterale forbindelser, men også samarbejdsaktioner angående andre lande, i multilaterale fora og om globale udfordringer.

KAPITEL 19 05 — FORBINDELSER MED OECD-LANDE, DER IKKE ER MEDLEMMER AF EU (fortsat)**19 05 02 (fortsat)**

Kommissionen agter fortsat at yde støtte til transatlantiske dialoger mellem ikke-statslige aktører.

Kommissionen planlægger også målrettede kommunikations- og informationsaktiviteter med henblik på at forfølge målsætningerne for den nye transatlantiske dialog

Canada

Den udvidede dagsorden for samarbejdet mellem EU og Canada kommer til udtryk i forskelligheden af de planlagte aktiviteter, som passer ind i det globale samarbejdsprogram, der er fastlagt i den fælles politiske erklæring om forbindelserne mellem EU og Canada og fælles handlingsplan for Canada og EU. Kommissionen vil fortsætte arbejdet med at øge samarbejdet og udbygge de økonomiske forbindelser. Bestræbelserne for at øge kendskabet til fordelene ved forbindelserne mellem EU og Canada vil blive fortsat gennem målrettede kommunikations- og informationsaktiviteter og uddannelsesprojekter.

Syd Korea

Der vil blive sat fokus på at fremme kendskabet til koreansk sprog og forretningskultur gennem et lederuddannelsesprogram for Korea (Executive Training Programme), fastlagt på et periodisk grundlag efter pilotprojektet, der blev afsluttet i december 2000. Der kan også blive tale om andre samarbejdsaktiviteter, som kunne være nyttige i forbindelse med gennemførelsen af rammeaftalen og bidrage til at opfylde dennes målsætninger, forudsat at der vil være finansiering til rådighed.

Australien

Kommissionen vil overveje aktiviteter i overensstemmelse med målsætningerne i den fælles erklæring fra juni 1997. Udbyttet af oprettelsen af EU-centret i Canberra vil blive vurderet for at overveje udsigterne til en videreførelse af dette projekt.

New Zealand

Formålet med eventuelle projekter vil være at styrke samarbejdet på de områder, der er omhandlet i den fælles erklæring fra maj 1999 med henblik på at nå de fælles mål vedrørende økonomisk, politisk og sikkerhedsmæssigt samarbejde og andre samarbejdsområder.

EU's finansiering skal navnlig dække uddannelse og information af offentligheden om bilaterale forbindelser mellem EU og partnerlandene med særligt sigte på beslutningstagere, opinionsdannere og medierne.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2300/76 af 20. september 1976 om indgåelse af rammeaftalen om handelsmæssigt og økonomisk samarbejde mellem De Europæiske Fællesskaber og Canada (EFT L 260 af 24.9.1976, s. 1).

Transatlantisk erklæring af 22. november 1990 om forbindelserne mellem Den Europæiske Union og Amerikas Forenede Stater.

Rådets afgørelse 95/523/EF af 27. november 1995 om indgåelse af en aftale mellem Det Europæiske Fællesskab og Canada om et samarbejdsprogram inden for højere uddannelse og erhvervsuddannelse (EFT L 300 af 13.12.1995, s. 18).

Ny transatlantisk dagsorden af 1995, undertegnet af Rådet den 3. december 1995, og fælles handlingsplan for EF og USA.

Rådets afgørelse 96/219/EF af 26. februar 1996 om indgåelse af aftalen om videnskabeligt og teknologisk samarbejde mellem Det Europæiske Fællesskab og Canada (EFT L 74 af 22.3.1996, s. 25).

Rådets afgørelse 98/18/EF af 27. november 1997 om indgåelse af aftalen mellem Det Europæiske Fællesskab og Canada om toldsamarbejde og gensidig bistand i toldspørgsmål (EFT L 7 af 13.1.1998, s. 37).

Rådets afgørelse 98/142/EF af 26. januar 1998 om undertegnelse og indgåelse af aftalen om internationale standarder for human fældefangst mellem Det Europæiske Fællesskab, Canada og Den Russiske Føderation samt af det godkendte protokollat mellem Canada og Det Europæiske Fællesskab om undertegnelse af nævnte aftale (EFT L 42 af 14.2.1998, s. 40).

Rådets afgørelse 98/566/EF af 20. juli 1998 om indgåelse af aftalen om gensidig anerkendelse mellem Det Europæiske Fællesskab og Canada (EFT L 280 af 16.10.1998, s. 1).

Rådets afgørelse 1999/201/EF af 14. december 1998 om indgåelse af aftalen mellem Det Europæiske Fællesskab og Canadas regering om sundhedsforanstaltninger til beskyttelse af folke- og dyresundheden i samhandelen med levende dyr og animalske produkter (EFT L 71 af 18.3.1999, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 382/2001 af 26. februar 2001 om gennemførelse af projekter til fremme af samarbejde og handelsmæssige forbindelser mellem EU og industrilandene i Nordamerika, Fjernøsten og Australasien og om ophævelse af forordning (EF) nr. 1035/1999 (EFT L 57 af 27.2.2001, s. 10).

Rådets afgørelse 2001/248/EF af 19. marts 2001 om indgåelse af rammeaftalen om handel og samarbejde mellem Det Europæiske Fællesskab og dets medlemsstater på den ene side og Republikken Korea på den anden side (EFT L 90 af 30.3.2001, s. 45).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 06 — FORBINDELSER MED ØSTEUROPA, KAUKASUS OG DE CENTRALASIATISKE REPUBLIKKER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
19 06	FORBINDELSER MED ØSTEUROPA, KAUKASUS OG DE CENTRALASIATISKE REPUBLIKKER							
19 06 01	<i>Bistand til partnerstaterne i Østeuropa og Centralasien</i>	4	323 925 000 (¹)	318 000 000 (²)	306 470 000	304 500 000	302 000 000,—	277 635 118,92
19 06 02	<i>Grænseoverskridende samarbejde på strukturretningen</i>	4	43 000 000	43 000 000	43 000 000	40 600 000	35 500 000,—	26 596 779,98
19 06 04	<i>Rehabiliterings- og genopbygningsforanstaltninger for partnerstaterne i Østeuropa og Centralasien</i>	4	p.m.	6 200 000	p.m.	8 500 000	0,—	7 761 060,62
19 06 05	<i>Bistand på det nukleare område</i>	4	85 000 000	87 000 000	85 000 000	87 000 000	56 000 000,—	37 138 319,95
19 06 06	<i>Fællesskabets bidrag til EBRD til fordel for fonden for indkapsling af Tjernobyl-reaktoren</i>	4	15 000 000	15 000 000	25 000 000	25 000 000	20 000 000,—	20 000 000,—
	Kapitel 19 06 — I alt		466 925 000	469 200 000	459 470 000	465 600 000	413 500 000,—	369 131 279,47

(¹) En bevilling på 17 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 17 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 19 06 — FORBINDELSER MED ØSTEUROPA, KAUKASUS OG DE CENTRALASIATISKE REPUBLIKKER (fortsat)

19 06 01 **Bistand til partnerstaterne i Østeuropa og Centralasien**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
323 925 000 (¹)	318 000 000 (²)	306 470 000	304 500 000	302 000 000,—	277 635 118,92
(¹) En bevilling på 17 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 17 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	953 581 367	250 000 000	185 000 000	190 000 000	170 000 000	158 581 367
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	25 000 000	15 000 000	10 000 000			
Bevillinger 2003	306 470 000	39 500 000	70 000 000	70 000 000	60 000 000	66 970 000
Bevillinger 2004	340 925 000 (¹)		70 000 000	90 000 000	80 000 000	100 925 000
I alt	1 625 976 367	304 500 000	335 000 000 (²)	350 000 000	310 000 000	326 476 367
(¹) Hvoraf 17 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 17 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal helt eller delvist finansiere faglig bistand på statsligt, institutionelt og ngo-plan samt inden for den private sektor til at støtte overgangen til markedsøkonomi og styrke demokratiet og retsstaten i partnerlandene.

Den faglige bistand vedrører bl.a. støtte til institutionelle, retlige og administrative reformer, støtte til den private sektor og bistand til økonomisk udvikling, støtte til behandling af de sociale konsekvenser af overgangen, udvikling af infrastrukturen, fremme af miljøbeskyttelse og forvaltning af naturressourcer samt udvikling af landdistrikternes økonomi.

En del af denne bevilling bør anvendes effektivt til hurtigt at gennemføre henstillingerne fra den seneste undersøgelse af, hvorledes man bedst kan afhjælpe de fortsatte sundhedsproblemer, herunder navnlig kræft, i Republikken Belarus, der direkte kan henføres til Tjernobyl-katastrofen.

En del af denne bevilling bør anvendes til fremme af menneskerettighederne, demokratiet og retsstaten.

Bevillingerne til Rusland bør også anvendes til fornyede bestræbelser fra alle de parter, der er involveret i konflikten i Tjetjenien, med henblik på at finde en demokratisk og fredelig løsning.

Bevillingen under denne artikel er også bestemt til landene i det sydlige Kaukasus.

I forbindelse med anvendelsen af bevillingerne skal Kommissionen sørge for at fremme konsulentmarkedet i partnerlandene ved at ansøre de lokale konsulenter til at deltage i de forskellige foranstaltninger.

Hvert år forelægger Kommissionen en situationsrapport om gennemførelsen af EU's eksterne bistand, som også omfatter dette program.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 1999/311/EF af 29. april 1999 om vedtagelse af tredje fase af programmet for tværeurøpæisk samarbejde inden for de videregående uddannelser (Tempus III) (2000-2006) (EFT L 120 af 8.5.1999, s. 30).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 06 — FORBINDELSER MED ØSTEUROPA, KAUKASUS OG DE CENTRALASIATISKE REPUBLIKKER (fortsat)

19 06 01 (fortsat)

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 99/2000 af 29. december 1999 om bistand til partnerstater i Østeuropa og Centralasien (EFT L 12 af 18.1.2000, s. 1).

Rådets afgørelse 2000/460/EF af 17. juli 2000 om ændring af afgørelse 1999/311/EF om vedtagelse af tredje fase af programmet for tvæureuropæisk samarbejde inden for de videregående uddannelser (Tempus III) (2000-2006) (EFT L 183 af 22.7.2000, s. 16).

19 06 02

Grænseoverskridende samarbejde på strukturområdet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
43 000 000	43 000 000	43 000 000	40 600 000	35 500 000,—	26 596 779,98

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	105 890 364	29 600 000	20 000 000	20 000 000	20 000 000	16 290 364
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	43 000 000	11 000 000	12 000 000	7 000 000	7 000 000	6 000 000
Bevillinger 2004	43 000 000		11 000 000	12 000 000	6 000 000	14 000 000
I alt	191 890 364	40 600 000	43 000 000	39 000 000	33 000 000	36 290 364

Anmærkninger

Ved gennemførelsen af grænseoverskridende samarbejdsprogrammer, der omfatter medlemsstater, lande i Central- og Østeuropa og partnerstater, skal Kommissionen søge at tilvejebringe effektiv samordning og sammenhæng med programmer, der finansieres gennem strukturfonde, Fællesskabets eksterne bistandsprogrammer og førtiltrædelsesinstrumenterne Phare-, Ispa- og Sapard og bilaterale bistandsinitiativer.

Hvert år forelægger Kommissionen en situationsrapport om gennemførelsen af EU's eksterne bistand, som også omfatter dette program.

Denne bevilling skal fremme samarbejdet i Østersø-områderne og politikken for den nordlige dimension.

Den skal ligeledes støtte det grænseoverskridende samarbejde i de vestlige grænseregioner i Rusland, Belarus, Ukraine og Moldavien.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 99/2000 af 29. december 1999 om bistand til partnerstater i Østeuropa og Centralasien (EFT L 12 af 18.1.2000, s. 1).

KAPITEL 19 06 — FORBINDELSER MED ØSTEUROPA, KAUKASUS OG DE CENTRALASIATISKE REPUBLIKKER (fortsat)

19 06 04 Rehabiliterings- og genopbygningsforanstaltninger for partnerstaterne i Østeuropa og Centralasien

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	6 200 000	p.m.	8 500 000	0,—	7 761 060,62

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	16 588 581	8 500 000	6 200 000	1 250 000	500 000	138 581
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	16 588 581	8 500 000	6 200 000	1 250 000	500 000	138 581

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække foranstaltninger, som kan skabe grundlaget for befolkningens tilbagevenden til normale levevilkår i partnerstaterne efter krige, interne uroligheder eller naturkatastrofer.

Den skal bl.a. dække aktioner, der tager sigte på:

- genetablering af et bæredygtigt produktionssystem
- materiel og funktionel genetablering af den nødvendige basisinfrastruktur, herunder minerydning
- social reintegration, især til fordel for flygtninge, fordrevne og demobiliserede militærpersoner
- støtte til handicappede og handicaporganisationer for at sikre, at deres specielle behov imødekommes i forbindelse med rehabiliteringsforanstaltninger
- at sikre, at der tages hensyn til kvinder, børn og ældre i forbindelse med katastrofebistand og genopbygningsforanstaltninger
- genetablering af den institutionelle kapacitet, der kræves til rehabiliteringen, især på lokalt niveau.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2258/96 af 22. november 1996 om støtte til rehabiliterings- og genopbygningsforanstaltninger til fordel for udviklingslandene (EFT L 306 af 28.11.1996, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 06 — FORBINDELSER MED ØSTEUROPA, KAUKASUS OG DE CENTRALASIATISKE REPUBLIKKER (fortsat)

19 06 05 Bistand på det nukleare område

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
85 000 000	87 000 000	85 000 000	87 000 000	56 000 000,—	37 138 319,95

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	327 610 115	74 000 000	60 000 000	55 000 000	50 000 000	88 610 115
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	85 000 000	13 000 000	16 000 000	15 000 000	15 000 000	26 000 000
Bevillinger 2004	85 000 000		11 000 000	14 000 000	14 000 000	46 000 000
I alt	497 610 115	87 000 000	87 000 000	84 000 000	79 000 000	160 610 115

Anmærkninger

De foranstaltninger, der gennemføres, skal dække:

- finansiering af den bistand, der er omhandlet i artikel 2, stk. 5, i forordning (EF, Euratom) nr. 99/2000
- finansieringen af den faglige og juridiske bistand, der kræves for at evaluere de sikkerhedsmæssige, miljømæssige, økonomiske og finansielle aspekter af projekter, der er genstand for en anmodning om finansiering via et Euratom-lån, herunder undersøgelser foretaget af Den Europæiske Investeringsbank, og gøre det muligt at indgå og gennemføre låneaftalerne
- bistand til stråleofre, herunder også i Semipalatinsk i Kasakhstan.

Denne bevilling skal også dække udgifterne til en sikker forvaltning af og oprydning efter brugt nukleart brændsel og radioaktivt affald, navnlig i Murmansk-området.

I overensstemmelse med bestemmelserne i den eneste artikel i afgørelse 94/179/Euratom kan eventuelle indtægter opført på konto 6 1 9 1 i oversigten over indtægter og hidrørende fra de enkelte virksomheder, som inden for rammerne af nævnte afgørelse har fået bevilget et lån, åbne mulighed for yderligere bevillinger i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Hvert år forelægger Kommissionen en situationsrapport om gennemførelsen af EU's eksterne bistand, som også dækker dette program.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 94/179/Euratom af 21. marts 1994 om ændring af afgørelse 77/270/Euratom om bemyndigelse for Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på bidrag til finansiering af forbedring af sikkerheden og effektiviteten i atomkraftværkerne i visse tredjelande (EFT L 84 af 29.3.1994, s. 41).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 99/2000 af 29. december 1999 om bistand til partnerstater i Østeuropa og Centralasien (EFT L 12 af 18.1.2000, s. 1).

KAPITEL 19 06 — FORBINDELSER MED ØSTEUROPA, KAUKASUS OG DE CENTRALASIATISKE REPUBLIKKER (fortsat)

19 06 06

Fællesskabets bidrag til EBRD til fordel for fonden for indkapsling af Tjernobyl-reaktoren

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
15 000 000	15 000 000	25 000 000	25 000 000	20 000 000,—	20 000 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	25 000 000	25 000 000				
Bevillinger 2004	15 000 000		15 000 000			
I alt	40 000 000	25 000 000	15 000 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække Fællesskabets andet bidrag til fonden for indkapsling af Tjernobyl-reaktoren. Bidraget er udbetalt til Den Europæiske Bank for Genopbygning og Udvikling (EBRD), som forvalter fonden.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 98/381/EF, Euratom af 5. juni 1998 om et fællesskabsbidrag til Tjernobyl-reaktorfonden under Den Europæiske Bank for Genopbygning og Udvikling (EFT L 171 af 17.6.1998, s. 31).

Rådets afgørelse 2001/824/EF, Euratom af 16. november 2001 om et yderligere bidrag fra Det Europæiske Fællesskab til Tjernobyl-reaktorfonden under Den Europæiske Bank for Genopbygning og Udvikling (EFT L 308 af 27.11.2001, s. 25).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 07 — FORBINDELSER MED DE VESTLIGE BALKANLANDE

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
19 07	FORBINDELSER MED DE VESTLIGE BALKANLANDE							
19 07 01	Bistand til landene i den vestlige del af Balkanregionen	4	254 000 000 (¹)	256 500 000 (²)	257 500 000	280 000 000	270 500 000,—	266 391 674,28
19 07 02	Bistand til Serbien og Montenegro	4	236 500 000	237 300 000	255 000 000	250 000 000	195 000 000,—	197 718 097,85
19 07 03	Hjælp til genopbygning af Kosovo	4	59 001 000	87 450 000	50 000 000	120 000 000	146 900 000,—	114 386 531,55
19 07 04	Civile administrationer i overgangsperioder	4	30 000 000	30 000 000	25 000 000	25 000 000	33 007 295,—	32 082 696,—
	Kapitel 19 07 — I alt		579 501 000	611 250 000	587 500 000	675 000 000	645 407 295,—	610 578 999,68

(¹) En bevilling på 13 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 13 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 19 07 — FORBINDELSER MED DE VESTLIGE BALKANLANDE (fortsat)

19 07 01

Bistand til landene i den vestlige del af Balkanregionen

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
254 000 000 (¹)	256 500 000 (²)	257 500 000	280 000 000	270 500 000,—	266 391 674,28
(¹) En bevilling på 13 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 13 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	628 908 200	215 000 000	145 000 000	120 000 000	110 000 000	38 908 200	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	257 500 000	65 000 000	75 000 000	50 000 000	50 000 000	17 500 000	
Bevillinger 2004	267 000 000 (¹)		50 000 000	75 000 000	55 000 000	87 000 000	
I alt	1 153 408 200	280 000 000	270 000 000 (²)	245 000 000	215 000 000	143 408 200	
(¹) Hvoraf 13 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 13 500 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.							

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af bistandsprogrammet, hvis vigtigste mål er at støtte modtagerlandenes deltagelse i stabiliserings- og associeringsprocessen.

Denne bevilling vedrører navnlig støtte til:

- genopbygning, flygtninges og fordrevnes tilbagevenden samt stabilisering i regionen
- etablering af institutionelle og retlige rammer til støtte for demokrati, retsstaten, menneskerettigheder og mindretals rettigheder, forskning og konsolidering af civilsamfundet, finansiering af radiostationer og udsendelser, mediernes uafhængighed, styrkelse af legaliteten og bekæmpelse af organiseret kriminalitet
- bæredygtig økonomisk udvikling og økonomiske reformer i retning af markedsøkonomi, herunder programmer for opbygning af institutioner for at bistå finansielle institutioner med at yde hjælp til SMV'er
- social udvikling, særlig fattigdomsbekæmpelse, ligestilling, bekæmpelse af diskrimination mod alle sårbare grupper herunder handicappede, ældre og børn, alle former for uddannelse og undervisning samt genopretning af miljøet
- regionalt, multinationalt og interregionalt samarbejde samt samarbejde på tværs af grænserne.

Bevillingen skal også dække udgifterne til det sydøsteuropæiske universitet i Tetovo.

Den er også bestemt til at dække finansieringen af sociale og økonomiske foranstaltninger for romabefolkningen.

En betydelig del af denne bevilling skal anvendes til fremme af menneskerettighederne, demokratiet og retsstaten.

En del af denne bevilling kan også anvendes som støtte til Det Europæiske Genopbygningsagentur til finansiering af de programmer, det varetager, og til driftsudgifterne. Disse finansieres med et beløb på højst 8 % af det globale flerårige budget for de programmer, der forvaltes.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 07 — FORBINDELSER MED DE VESTLIGE BALKANLANDE (fortsat)**19 07 01** (fortsat)

Agenturets anslåede indtægter og udgifter for finansåret er som følger:

Indtægter:

— Afsnit 1 »Tilskud fra Det Europæiske Fællesskab«	324 500 000
— Afsnit 2 »Andre indtægter«	11 929 000
	<hr/>
I alt	336 429 000

Udgifter:

— Afsnit 1 »Personale«	18 846 000
— Afsnit 2 »Driftsudgifter«	7 083 000
— Afsnit 3 »Aktionsudgifter«	310 500 000
	<hr/>
I alt	336 429 000

KAPITEL 19 07 — FORBINDELSER MED DE VESTLIGE BALKANLANDE (fortsat)

19 07 01 (fortsat)

Godkendte stillinger (EU-15)

Kategori og lønklasse	Stillinger					
	2003				2004	
	Besat pr. 31.12.2002		Godkendt		Godkendt	
	Fastansatte	Midlertidigt ansatte	Fastansatte	Midlertidigt ansatte	Fastansatte	Midlertidigt ansatte
A 1		—		—		—
A 2		1		1		1
A 3		1		1		1
A 4		25		51		53
A 5		16				
A 6		10		36		34
A 7		20				
A 8		2		2		2
I alt A		75		92		91
B 1		2				
B 2		1				
B 3		10				
B 4		4				
B 5		8				
I alt B		25		28		28
C 1						
C 2						
C 3		1				
C 4						
C 5						
I alt C		1		2		1
D 1						
D 2						
D 3						
D 4						
I alt D						
I alt		101		122		120

Agenturets personale arbejder også med de programmer, som de er tildelt under artikel 19 07 02 og 19 07 03.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 97/831/EF af 27. november 1997 om indgåelse af en samarbejdsaftale mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien (EFT L 348 af 18.12.1997, s. 1) (med tilhørende finansprotokol).

Rådets afgørelse 1999/311/EF af 29. april 1999 om vedtagelse af tredje fase af programmet for tværeurøpæisk samarbejde inden for de videregående uddannelser (Tempus III) (EFT L 120 af 8.5.1999, s. 30).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 07 — FORBINDELSER MED DE VESTLIGE BALKANLANDE (fortsat)**19 07 01** (fortsat)

Rådets afgørelse 2000/460/EF af 17. juli 2000 om ændring af afgørelse 1999/311/EF om vedtagelse af tredje fase af programmet for tværoeuro-pæisk samarbejde inden for de videregående uddannelser (Tempus III) (2000-2006) (EFT L 183 af 22.7.2000, s. 16).

Rådets forordning (EF) nr. 2666/2000 af 5. december 2000 om bistand til Albanien, Bosnien-Hercegovina, Kroatien, Forbundsrepublikken Jugoslavien og Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien samt om ophævelse af forordning (EF) nr. 1628/96 og om ændring af forordning (EØF) nr. 3906/89 og (EØF) nr. 1360/90 og af afgørelse 97/256/EF og 1999/311/EF (EFT L 306 af 7.12.2000, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2667/2000 af 5. december 2000 om Det Europæiske Genopbygningsagentur (EFT L 306 af 7.12.2000, s. 7).

Rådets forordning (EF) nr. 2415/2001 af 10. december 2001 om ændring af forordning (EF) nr. 2666/2000 om bistand til Albanien, Bosnien-Hercegovina, Kroatien, Forbundsrepublikken Jugoslavien og Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien samt forordning (EF) nr. 2667/2000 om Det Europæiske Genopbygningsagentur (EFT L 327 af 12.12.2001, s. 3).

Rådets afgørelse 2002/601/EF af 27. juni 2002 om ændring af afgørelse 1999/311/EF om vedtagelse af tredje fase af programmet for tværoeuro-pæisk samarbejde inden for de videregående uddannelser (Tempus III) (EFT L 195 af 24.7.2002, s. 34).

19 07 02**Bistand til Serbien og Montenegro**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
236 500 000	237 300 000	255 000 000	250 000 000	195 000 000,—	197 718 097,85

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	73 848 609	55 000 000	10 000 000	8 848 609		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	255 000 000	195 000 000	35 000 000	20 000 000	5 000 000	
Bevillinger 2004	236 500 000		192 300 000	30 000 000	10 000 000	4 200 000
I alt	565 348 609	250 000 000	237 300 000	58 848 609	15 000 000	4 200 000

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af bistandsprogrammet, hvis vigtigste mål er at støtte modtagerlandets deltagelse i stabiliserings- og associeringsprocessen. Denne bevilling vedrører navnlig støtte til:

- genopbygning, flygtninges og fordrevnes tilbagevenden samt stabilisering i regionen, som omfatter Serbien og Montenegro, med undtagelse af Kosovo, som finansieres under en anden artikel
- etablering af institutionelle og retlige rammer til støtte for demokrati, retsstaten, menneskerettigheder og mindretals rettigheder, forskning og konsolidering af civilsamfundet, finansiering af særlige radiostationer og radioudsendelser, mediernes uafhængighed samt styrkelse af legaliteten og bekæmpelse af organiseret kriminalitet
- bæredygtig økonomisk udvikling og økonomiske reformer i retning af markedsøkonomi

KAPITEL 19 07 — FORBINDELSER MED DE VESTLIGE BALKANLANDE (fortsat)**19 07 02** (fortsat)

- social udvikling, særlig fattigdomsbekæmpelse, ligestilling, alle former for uddannelse og undervisning samt genopretning af miljøet
- regionalt, tværnationalt og interregionalt samarbejde og samarbejde på tværs af grænserne.

Denne bevilling er også bestemt til at finansiere sociale og økonomiske foranstaltninger for romabefolkningen.

En betydelig del af denne bevilling skal anvendes til fremme af menneskerettighederne, demokratiet og retsstaten.

Denne bevilling skal også dække støtte til Det Europæiske Genopbygningsagentur til de programmer, det varetager, og til driftsudgifterne. Disse finansieres med et beløb på højst 8 % af det globale flerårige budget for de programmer, der forvaltes.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 1999/311/EF af 29. april 1999 om vedtagelse af tredje fase af programmet for tværeuropæisk samarbejde inden for de videregående uddannelser (Tempus III) (2000-2006) (EFT L 120 af 8.5.1999, s. 30).

Rådets afgørelse 2000/460/EF af 17. juli 2000 om ændring af afgørelse 1999/311/EF om vedtagelse af tredje fase af programmet for tværeuropæisk samarbejde inden for de videregående uddannelser (Tempus III) (2000-2006) (EFT L 183 af 22.7.2000, s. 16).

Rådets forordning (EF) nr. 2666/2000 af 5. december 2000 om bistand til Albanien, Bosnien-Hercegovina, Kroatien, Forbundsrepublikken Jugoslavien og Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien samt om ophævelse af forordning (EF) nr. 1628/96 og om ændring af forordning (EØF) nr. 3906/89 og (EØF) nr. 1360/90 og af afgørelse 97/256/EF og 1999/311/EF (EFT L 306 af 7.12.2000, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2667/2000 af 5. december 2000 om Det Europæiske Genopbygningsagentur (EFT L 306 af 7.12.2000, s. 7).

Rådets forordning (EF) nr. 2415/2001 af 10. december 2001 om ændring af forordning (EF) nr. 2666/2000 om bistand til Albanien, Bosnien-Hercegovina, Kroatien, Forbundsrepublikken Jugoslavien og Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien samt forordning (EF) nr. 2667/2000 om Det Europæiske Genopbygningsagentur (EFT L 327 af 12.12.2001, s. 3).

Rådets afgørelse 2002/601/EF af 27. juni 2002 om ændring af afgørelse 1999/311/EF om vedtagelse af tredje fase af programmet for tværeuropæisk samarbejde inden for de videregående uddannelser (Tempus III) (EFT L 195 af 24.7.2002, s. 34).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 07 — FORBINDELSER MED DE VESTLIGE BALKANLANDE (fortsat)

19 07 03 Hjælp til genopbygning af Kosovo

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
59 001 000	87 450 000	50 000 000	120 000 000	146 900 000,—	114 386 531,55

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	137 982 960	95 000 000	34 750 000	8 232 960		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	50 000 000	25 000 000	20 000 000	3 000 000	2 000 000	
Bevillinger 2004	59 001 000		32 700 000	16 000 000	7 000 000	3 301 000
I alt	246 983 960	120 000 000	87 450 000	27 232 960	9 000 000	3 301 000

Anmærkninger

Denne bevilling vedrører navnlig støtte til:

- genopbygning, flygtninges og fordrevnes tilbagevenden samt stabilisering i regionen
- etablering af institutionelle og retlige rammer til støtte for demokrati, retsstaten, menneskerettigheder og mindretals rettigheder, forskning og konsolidering af civilsamfundet, finansiering af særlige radiostationer og radioudsendelser, mediernes uafhængighed samt styrkelse af legaliteten og bekæmpelse af organiseret kriminalitet
- bæredygtig økonomisk udvikling og økonomiske reformer i retning af markedsøkonomi
- social udvikling, særlig fattigdomsbekæmpelse, ligestilling, alle former for uddannelse og undervisning samt genopretning af miljøet
- regionalt, tværnationalt, grænseoverskridende og interregionalt samarbejde.

Denne bevilling er også bestemt til at finansiere sociale og økonomiske foranstaltninger for romabefolkningen.

Den skal desuden dække støtte til Det Europæiske Genopbygningsagenturs budget for de operationelle programmer, det har fået overdraget, og til driftsudgifterne. Disse finansieres med et beløb svarende til højst 8 % af den samlede flerårige bevilling, der er afsat til aktionen.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 1999/311/EF af 29. april 1999 om vedtagelse af tredje fase af programmet for tværeuropæisk samarbejde inden for de videregående uddannelser (Tempus III) (2000-2006) (EFT L 120 af 8.5.1999, s. 30).

Rådets afgørelse 2000/460/EF af 17. juli 2000 om ændring af afgørelse 1999/311/EF om vedtagelse af tredje fase af programmet for tværeuropæisk samarbejde inden for de videregående uddannelser (Tempus III) (2000-2006) (EFT L 183 af 22.7.2000, s. 16).

Rådets forordning (EF) nr. 2666/2000 af 5. december 2000 om bistand til Albanien, Bosnien-Hercegovina, Kroatien, Forbundsrepublikken Jugoslavien og Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien samt om ophævelse af forordning (EF) nr. 1628/96 og om ændring af forordning (EØF) nr. 3906/89 og (EØF) nr. 1360/90 og af afgørelse 97/256/EF og 1999/311/EF (EFT L 306 af 7.12.2000, s. 1).

KAPITEL 19 07 — FORBINDELSER MED DE VESTLIGE BALKANLANDE (fortsat)**19 07 03** (fortsat)

Rådets forordning (EF) nr. 2667/2000 af 5. december 2000 om Det Europæiske Genopbygningsagentur (EFT L 306 af 7.12.2000, s. 7).

Rådets forordning (EF) nr. 2415/2001 af 10. december 2001 om ændring af forordning (EF) nr. 2666/2000 om bistand til Albanien, Bosnien-Hercegovina, Kroatien, Forbundsrepublikken Jugoslavien og Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien og af forordning (EF) nr. 2667/2000 om Det Europæiske Genopbygningsagentur (EFT L 327 af 12.12.2001, s. 3).

Rådets afgørelse 2002/601/EF af 27. juni 2002 om ændring af afgørelse 1999/311/EF om vedtagelse af tredje fase af programmet for tvær-europæisk samarbejde inden for de videregående uddannelser (Tempus III) (2000-2006) (EFT L 195 af 24.7.2002, s. 34).

19 07 04**Civile administrationer i overgangsperioder**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
30 000 000	30 000 000	25 000 000	25 000 000	33 007 295,—	32 082 696,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	2 648 010	2 000 000	648 010			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	25 000 000	23 000 000	1 851 990	148 010		
Bevillinger 2004	30 000 000		27 500 000	1 000 000	1 000 000	500 000
I alt	57 648 010	25 000 000	30 000 000	1 148 010	1 000 000	500 000

Anmærkninger

Fællesskabet yder finansiel bistand til etableringen og driften af De Forenede Nationers midlertidige mission i Kosovo (MINUK) og til Den Høje Repræsentants Kontor i Bosnien-Hercegovina (OHR). Det finansielle bidrag består i støtte til enhedernes budget.

Disse to enheder aflægger hvert halve år beretning til Europa-Parlamentet om den politiske situation i de berørte regioner, særlig med henblik på indvirkningen på gennemførelsen af EU's økonomiske bistand.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1080/2000 af 22. maj 2000 om støtte til De Forenede Nationers midlertidige mission i Kosovo (UNMIK) og Den Høje Repræsentants Kontor i Bosnien-Hercegovina (OHR) (EFT L 122 af 24.5.2000, s. 27).

Rådets forordning (EF) nr. 2098/2003 af 27. november 2003 om ændring af forordning (EF) nr. 1080/2000 om støtte til De Forenede Nationers midlertidige mission i Kosovo (UNMIK) og Den Høje Repræsentants Kontor i Bosnien-Hercegovina (OHR) (EUT L 316 af 29.11.2003, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 08 — FORBINDELSER MED MELLEØSTEN OG DET SYDLIGE MIDDELHAVSOMRÅDE

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
19 08	FORBINDELSER MED MELLEØSTEN OG DET SYDLIGE MIDDELHAVSOMRÅDE							
19 08 01	Finansprotokoller med landene i det sydlige Middelhavsområde							
19 08 01 01	Første og anden finansprotokol med landene i det sydlige Middelhavsområde	4	p.m.	5 000 000	p.m.	5 000 000	0,—	4 967 894,51
19 08 01 02	Tredje og fjerde finansprotokol med landene i det sydlige Middelhavsområde	4	p.m.	60 000 000	p.m.	60 000 000	0,—	89 927 695,98
	<i>Artikel 19 08 01 — Subtotal</i>		p.m.	65 000 000	p.m.	65 000 000	0,—	94 895 590,49
19 08 02	Meda (ledsageforanstaltninger i forbindelse med de økonomiske og sociale reformer i tredjelande i Middelhavsområdet)							
19 08 02 01	Meda (ledsageforanstaltninger i forbindelse med de økonomiske og sociale reformer i tredjelande i Middelhavsområdet)	4	648 400 000 (¹)	428 000 000 (²)	594 470 000	347 497 314	600 720 000,—	438 721 975,36
19 08 02 02	Fællesskabets bidrag til Euro- Middelhavsinvesteringsfaciliteten og Euro- Middelhavspartnerskabet	4	25 000 000	25 000 000	25 000 000	25 000 000		
	<i>Artikel 19 08 02 — Subtotal</i>		673 400 000	453 000 000	619 470 000	372 497 314	600 720 000,—	438 721 975,36
19 08 03	Fællesskabsforanstaltninger i forbindelse med fredsftalen mellem Israel og Den Palæ- stinensiske Befrielsesorganisation (PLO)							
19 08 03		4	50 750 000	35 400 000	47 750 000	31 000 000	87 750 000,—	80 700 000,—
19 08 04	Bistand til De Forenede Nationers Hjelpeor- ganisation for Palæstinaflygtninge i Mellem- østen							
19 08 04		4	60 650 000	60 500 000	57 750 000	60 500 000	55 000 000,—	57 124 500,—
19 08 05	Rehabiliterings- og genopbygningsforan- staltninger til fordel for lande i Middelhavs- området og i Nær- og Mellemøsten							
19 08 05		4	p.m.	8 000 000	p.m.	17 000 000	0,—	16 307 771,82
19 08 06	Andre interventioner til fordel for udvik- lingslande i Nær- og Mellemøsten							
19 08 06		4	8 000 000	2 650 000	7 550 000	2 550 000	7 550 000,—	60 243,20
19 08 07	Støtte til rehabilitering og genopbygning af Irak							
19 08 07		4	160 000 000	128 000 000	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
	Kapitel 19 08 — I alt		952 800 000	752 550 000	732 520 000	548 547 314	751 020 000,—	687 810 080,87

(¹) En bevilling på 34 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 22 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 19 08 — FORBINDELSER MED MELLEØSTEN OG DET SYDLIGE MIDDELHAVSOMRÅDE (fortsat)*Anmærkninger*

Formålet med udviklingssamarbejdet under denne budgetpost er primært dens bidrag til at nå millenniummålene for udvikling, særlig mål 1, der går ud på at halvere andelen af personer, hvis indkomst er mindre end 1 dollar pr. dag, og halvere andelen af personer, der sulter, inden 2015. Millenniummålene er generelt retningsgivende på dette område.

Inden september måned i de enkelte regnskabsår fremsender Kommissionen en årsberetning til Europa-Parlamentet og Rådet, hvoraf det fremgår, hvordan arbejdet har svaret til denne generelle målsætning. Når årsberetningen er forelagt, skal de tre institutioner indlede en dialog om resultaterne og mulighederne for yderligere fremskridt hen imod opfyldelse af målene.

For lande, der af DAC (Komitéen for Udviklingsbistand) er klassificeret som liste 1-lande, er målet, at 35 % af de årlige udgifter afsættes til sociale infrastrukturer, hovedsageligt undervisnings- og sundhedssektoren, men også til makroøkonomisk bistand underlagt social konditionalitet. I den forbindelse anerkendes det, at EU-bidraget skal betragtes som en del af den samlede donorstøtte til den sociale sektor i et givet land, og at en vis grad af fleksibilitet skal være normen. Mindst 20 % af de samlede årlige forpligtelser afsættes til foranstaltninger inden for grundlæggende uddannelse og grundlæggende sundhed, herunder sektorbudgetstøtte til sundheds- og uddannelsesministerier med det formål at støtte grundlæggende sundhed og grundlæggende uddannelse.

Samarbejdsaftalerne med landene i Mellemøsten og landene i det sydlige Middelhavsområde indeholder en menneskerettighedsbestemmelse, som fører til suspension af aftalerne, hvis den ikke overholdes. Kommissionen opfordres til nøje at sørge for, at modtagerne overholder denne bestemmelse i forbindelse med finansieringen af projekter. I den forbindelse anmodes Kommissionen om hvert halve år at forelægge budgetmyndigheden en rapport om evalueringen af gennemførelsen af denne bestemmelse.

19 08 01 *Finansprotokoller med landene i det sydlige Middelhavsområde*

19 08 01 01 Første og anden finansprotokol med landene i det sydlige Middelhavsområde

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	5 000 000	p.m.	5 000 000	0,—	4 967 894,51

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	11 932 296	5 000 000	5 000 000	1 932 296		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	11 932 296	5 000 000	5 000 000	1 932 296		

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 08 — FORBINDELSER MED MELLE MØSTEN OG DET SYDLIGE MIDDELHAVSOMRÅDE (fortsat)**19 08 01** (fortsat)

19 08 01 01 (fortsat)

Anmærkninger

Lande	Første protokolUndertegnet		Anden protokolUndertegnet	
	Unterzeichnung	Betrag	Unterzeichnung	Betrag
Marokko	27. april 1976	74 000 000	10. juni 1982	109 000 000
Algeriet	26. april 1976	44 000 000	28. oktober 1982	44 000 000
Tunesien	25. april 1976	54 000 000	28. oktober 1982	61 000 000
Egypten	18. januar 1977	77 000 000	25. maj 1982	126 000 000
Jordan	18. januar 1977	22 000 000	10. juni 1982	26 000 000
Libanon	3. maj 1977	10 000 000	17. juni 1982	16 000 000
Syrien	18. januar 1977	26 000 000	10. juni 1982	33 000 000
I alt		307 000 000		415 000 000

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 2210/78 af 26. september 1978 om indgåelse af samarbejdsaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Demokratiske Folkerepublik Algeriet (EFT L 263 af 27.9.1978, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2211/78 af 26. september 1978 om indgåelse af samarbejdsaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Marokko (EFT L 264 af 27.9.1978, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2212/78 af 26. september 1978 om indgåelse af samarbejdsaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Tunesiske Republik (EFT L 265 af 27.9.1978, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2213/78 af 26. september 1978 om indgåelse af samarbejdsaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Egypten (EFT L 266 af 27.9.1978, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2214/78 af 26. september 1978 om indgåelse af samarbejdsaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Libanon (EFT L 267 af 27.9.1978, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2215/78 af 26. september 1978 om indgåelse af samarbejdsaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Det Hashemitiske Kongerige Jordan (EFT L 268 af 27.9.1978, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2216/78 af 26. september 1978 om indgåelse af samarbejdsaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Syrien (EFT L 269 af 27.9.1978, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 3177/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Demokratiske Folkerepublik Algeriet (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 3178/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Egypten (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 8).

Rådets forordning (EØF) nr. 3179/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Det Hashemitiske Kongerige Jordan (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 15).

Rådets forordning (EØF) nr. 3180/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Libanon (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 22).

Rådets forordning (EØF) nr. 3181/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Marokko (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 29).

Rådets forordning (EØF) nr. 3182/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Syrien (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 36).

KAPITEL 19 08 — FORBINDELSER MED MELLEMLØSTEN OG DET SYDLIGE MIDDELHAVSOMRÅDE (fortsat)**19 08 01** (fortsat)

19 08 01 01 (fortsat)

Rådets forordning (EØF) nr. 3183/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Tunesiske Republik (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 43).

Rådets forordning (EØF) nr. 1762/92 af 29. juni 1992 om gennemførelse af protokollerne om finansielt og fagligt samarbejde indgået af Fællesskabet med tredjelandene i Middelhavsområdet (EFT L 181 af 1.7.1992, s. 1).

19 08 01 02

Tredje og fjerde finansprotokol med landene i det sydlige Middelhavsområde

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	60 000 000	p.m.	60 000 000	0,—	89 927 695,98

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	152 359 820	60 000 000	60 000 000	22 359 820	10 000 000	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	152 359 820	60 000 000	60 000 000	22 359 820	10 000 000	

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække finansiell støtte uden for Den Europæiske Investeringsbanks aktiviteter, som er omhandlet i den tredje og fjerde finansprotokol med de sydlige Middelhavslande. Tredje protokol dækker perioden 1. november 1986 til 31. oktober 1991 og fjerde protokol perioden 1. november 1991 til 31. oktober 1996.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 08 — FORBINDELSER MED MELLEMLØSTEN OG DET SYDLIGE MIDDELHAVSOMRÅDE (fortsat)**19 08 01** (fortsat)

19 08 01 02 (fortsat)

Lande	Tredje protokolUndertegnet		Fjerde protokol ⁽¹⁾ Undertegnet	
	Unterzeichnung	Betrag	Unterzeichnung	Betrag
Marokko	26. maj 1988	173 000 000	20. juni 1991	218 000 000
Algeriet	26. oktober 1987	56 000 000	20. juni 1991	70 000 000
Tunesien	26. oktober 1987	93 000 000	20. juni 1991	116 000 000
Egypten	26. oktober 1987	200 000 000	26. juni 1991	258 000 000
Jordan	26. oktober 1987	37 000 000	26. juni 1991	46 000 000
Libanon	2. december 1987	20 000 000	18. september 1991	24 000 000
Syrien	7. februar 1991	36 000 000	17. juli 1991	43 000 000
I alt		615 000 000		775 000 000

⁽¹⁾ Denne konto omfatter ligeledes for perioden 1991-1996 et beløb på 300 000 000 EUR til finansiering i henhold til fjerde finansprotokol af ledsageforanstaltninger i forbindelse med den økonomiske tilpasningsproces i visse tredjelande i Middelhavsområdet.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 88/30/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Demokratiske Folkerepublik Algeriet (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 1).

Rådets afgørelse 88/31/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Egypten (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 9).

Rådets afgørelse 88/32/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Det Hashemitiske Kongerige Jordan (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 17).

Rådets afgørelse 88/33/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Libanon (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 25).

Rådets afgørelse 88/34/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Tunesiske Republik (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 33).

Rådets afgørelse 88/453/EØF af 30. juni 1988 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Marokko (EFT L 224 af 13.8.1988, s. 32).

Rådets afgørelse 92/44/EØF af 19. december 1991 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Tunesiske Arabiske Republik (EFT L 18 af 25.1.1992, s. 34).

Rådets afgørelse 92/206/EØF af 16. marts 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Demokratiske Folkerepublik Algeriet (EFT L 94 af 8.4.1992, s. 13).

Rådets afgørelse 92/207/EØF af 16. marts 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Egypten (EFT L 94 af 8.4.1992, s. 21).

Rådets afgørelse 92/208/EØF af 16. marts 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Det Hashemitiske Kongerige Jordan (EFT L 94 af 8.4.1992, s. 29).

Rådets afgørelse 92/209/EØF af 16. marts 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Libanon (EFT L 94 af 8.4.1992, s. 37).

KAPITEL 19 08 — FORBINDELSER MED MELLEØSTEN OG DET SYDLIGE MIDDELHAVSOMRÅDE (fortsat)**19 08 01 (fortsat)**

19 08 01 02 (fortsat)

Rådets forordning (EØF) nr. 1762/92 af 29. juni 1992 om gennemførelse af protokollerne om finansielt og fagligt samarbejde indgået af Fællesskabet med tredjelandene i Middelhavsområdet (EFT L 181 af 1.7.1992, s. 1).

Rådets afgørelse 92/548/EØF af 16. november 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Marokko (EFT L 352 af 2.12.1992, s. 13).

Rådets afgørelse 92/549/EØF af 16. november 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Syriske Arabiske Republik (EFT L 352 af 2.12.1992, s. 21).

Rådets afgørelse 94/67/EF af 24. januar 1994 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Syriske Arabiske Republik (EFT L 32 af 5.2.1994, s. 44).

19 08 02 Meda (ledsageforanstaltninger i forbindelse med de økonomiske og sociale reformer i tredjelande i Middelhavsområdet)

19 08 02 01 Meda (ledsageforanstaltninger i forbindelse med de økonomiske og sociale reformer i tredjelande i Middelhavsområdet)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
648 400 000 (¹)	428 000 000 (²)	594 470 000	347 497 314	600 720 000,—	438 721 975,36
(¹) En bevilling på 34 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 22 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	3 146 375 181	312 497 314	342 000 000	350 000 000	350 000 000	1 791 877 867
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	594 470 000	35 000 000	77 000 000	100 000 000	125 000 000	257 470 000
Bevillinger 2004	682 400 000 (¹)		31 000 000	72 000 000	90 000 000	489 400 000
I alt	4 423 245 181	347 497 314	450 000 000 (²)	522 000 000	565 000 000	2 538 747 867
(¹) Hvoraf 34 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 22 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal navnlig dække udgifterne til støtte til:

- økonomisk overgang (til ledsagelse af den økonomiske moderniserings- og omstrukturingsproces i tredjelande i Middelhavsområdet, navnlig ved at støtte mikrovirksomheder samt små og mellemstore virksomheder med henblik på gradvis etablering af en frihandelszone og til fremme af direkte investeringer i regionen gennem oprettelse af joint ventures (Med-Invest, European Community Investment Partners, risikovillig kapital)

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 08 — FORBINDELSER MED MELLEØSTEN OG DET SYDLIGE MIDDELHAVSOMRÅDE (fortsat)**19 08 02** (fortsat)

19 08 02 01 (fortsat)

- bedre socioøkonomisk ligevægt (bl.a. gennem sociale ledsageforanstaltninger ved makroøkonomiske reformer og omstrukturering af visse økonomiske sektorer ved at bidrage til en forbedring af de sociale tjenester, især ved iværksættelse af programmer til fattigdomsbekæmpelse; til en harmonisk og integreret udvikling af landdistrikterne; til en forbedring af sundheds- og velfærdssystemerne, uddannelsessystemerne, beskæftigelsessystemerne, herunder opgradering af politikker og strukturer på erhvervsuddannelsesområdet; til fremme af udvekslinger på det kulturelle område; til styrkelse af demokratiet og menneskerettigheder; til fremme af en uafhængig presse og uafhængige medier; miljøbeskyttelse; til fremme af deltagelse i de civile samfund; til fremme af kvinders aktive deltagelse i det økonomiske liv og samfundslivet)
- regional integration og især fremme af regionalt samarbejde, bl.a. på miljøområdet (regionale projekter, decentraliserede samarbejdsprogrammer, grænseoverskridende samarbejde med Den Europæiske Unions regioner i Middelhavsområdet) og fredsprocessen i Mellemøsten
- tværnational og interetnisk dialog gennem fælles uddannelsesprogrammer; til dette formål øremærkes 7 mio. EUR

En betydelig del af denne bevilling skal anvendes til fremme af menneskerettighederne, demokratiet og retsstaten.

Den dækker bl.a. beskyttelse og fremme af barnets rettigheder og integration af barnets rettigheder i programmeringen, herunder i landestrategipapirer, nationale vejledende programmer og midtvejsevalueringer.

Den er ligeledes bestemt til at dække undersøgelser og analyser, der kan give et bedre kendskab til udvikling af de socioøkonomiske forhold, især de sektorspecifikke, i modtagerlandene i Meda-zonen i sin helhed, forberedende foranstaltninger og forsøgsprojekter med sigte på information og uddannelse, navnlig på områderne ligestilling, bekæmpelse af børnediskrimination, miljøbeskyttelse, narkotikabekæmpelse og kampen mod aids samt demografiske spørgsmål.

Under gennemførelsen af bevillingerne tager Kommissionen hensyn til situationen i hvert enkelt land med hensyn til respekten for de demokratiske principper og retsstatsprincippet, respekten for menneskerettighederne og mindretalsrettighederne, overholdelsen af bestemmelserne i folkeretten og respekten for den territoriale integritet og de ydre grænser i medlemsstaterne og i tredjelande i Middelhavsområdet (Europa-Parlamentets beslutning af 19. september 1996). Især vil bevillingerne til Tunesien være betinget af udstedelse af 100 % demokratiske nye valglove (for præsidentvalg og valg til lovgivende og administrative organer) og en verificerbar styrkelse af retsstaten.

Denne bevilling skal også dække pilotprojekter på området social udvikling, især for at fremme deltagelsen af de civile samfund og aktører i fastlæggelsen og gennemførelsen af deltagerbaserede programmer vedrørende socioøkonomisk udvikling på lokalt niveau.

En væsentlig del af støtten fra denne bevilling til udvikling af det lokale og regionale erhvervsliv skal gå til overførsel af ledelseserfaringer og skabelse af et positivt finansielt miljø, så små og mellemstore virksomheder kan udnytte deres beskæftigelses- og vækstpotentiale i fuldt omfang.

Den skal også dække pilotprojekter til fremme af miljømæssigt og socialt acceptable forretningsmetoder.

Denne bevilling skal også dække systematisk overvågning og evaluering med henblik på at vurdere de miljømæssige virkninger af udviklingsprojekter, der finansieres over nærværende artikel, og offentliggørelse af en årlig evalueringsrapport.

Mindst 10 % af disse midler skal anvendes til miljøprojekter og især til miljøpolitikker, der udspringer af Agenda 21-programmet, der blev vedtaget på FN's miljø- og udviklingskonference i Rio de Janeiro 3.- 14. juli 1992.

Denne bevilling vil også blive anvendt til finansiering af et særprogram for miljøsam arbejde, navnlig af aktioner til fremme af bæredygtig udvikling i Middelhavsområdet.

Den skal ligeledes dække finansieringen af pilotprojekter vedrørende veterinær prævention og kontrol i de lande, der grænser op til EU.

Denne bevilling dækker også udgifter til synligheds- og oplysningsaktioner og -foranstaltninger af horisontal art, der har direkte tilknytning til virkeliggørelsen af målet for Den Europæiske Unions foranstaltning i tredjelande i Middelhavsområdet.

Et beløb på 200 000 EUR afsættes til at finansiere koordinering og uddannelse af lokalt valgte og aktører på lokalt plan fra de byer, som har undertegnet Euro-Middelhavspagten.

I overensstemmelse med resultaterne af samarbejdsproceduren om strukturforordningerne (erklæring nr. 29 til artikel 11 i forordning (EØF) nr. 4253/88, som ændret) skal denne bevilling ligeledes dække medfinansieringen af strukturforanstaltninger i tredjelande, der grænser op til Fællesskabet, som medfinansieres af strukturfondene.

Denne bevilling er ligeledes bestemt til at dække finansiering af forberedende foranstaltninger med henblik på at udvide de transeuropæiske netværk og etablere en bæredygtig fælles politik for transport på europæisk niveau, forberedelser til indgåelse og iværksættelse af bilaterale og multilaterale aftaler samt opfølgning af den anden fælleseuropæiske transportkonference, der fandt sted på Kreta i 1994.

Kommissionen forelægger hvert kvartal en beretning for budgetmyndigheden om programmets gennemførelse med en analyse af fordelingen af forpligtelses- og betalingsbevillingerne på de enkelte lande og aktiviteter.

KAPITEL 19 08 — FORBINDELSER MED MELLEØSTEN OG DET SYDLIGE MIDDELHAVSOMRÅDE (fortsat)**19 08 02** (fortsat)

19 08 02 01 (fortsat)

Denne bevilling er bestemt til at dække finansiering af forskellige aktioner, navnlig vedrørende industri, videnskab, teknologi, energi, minedrift, transport, kommunikation, turisme, landbrug og fiskeri, der følger af samarbejdsaftaler med tredjelande, herunder landene i Mellemøsten, hvor disse sektorer ikke er omfattet af særprogrammer.

Samtlige foranstaltninger bør omfatte integration af kønsaspektet.

Hvad angår gennemførelsen af Meda-programmet i Tyrkiet skal Kommissionen i overensstemmelse med den aftale, der er indgået mellem Kommissionen og Europa-Parlamentet, i forbindelse med alle foranstaltninger, der gennemføres under dette program, overholde ånd og bogstav i Europa-Parlamentets beslutning af 19. september 1996 om den politiske situation i Tyrkiet (EFT C 320 af 28.10.1996, s. 187).

En væsentlig del af bevillingen skal ligeledes anvendes til små projekter.

Bevillingen skal ligeledes dække aktiviteterne i de fire eksisterende jødisk-arabiske centre for interkulturel dialog i Israel.

Manglende foranstaltninger til forebyggelse og bekæmpelse af grov vold mod kvinder (stening, offentlig afstraffelse, skamfering af kønsorganer, brænding og voldtægt) udgør en grund til indstilling af EU-støtten.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1488/96 af 23. juli 1996 om finansielle og tekniske ledsageforanstaltninger (Meda) i forbindelse med reformen af de økonomiske og sociale strukturer inden for rammerne af Euro-Middelhavs-partnerskabet (EFT L 189 af 30.7.1996, s. 1).

Rådets afgørelse 96/706/EF af 6. december 1996 om vedtagelse af retningslinjerne for de vejledende programmer om finansielle og tekniske ledsageforanstaltninger i forbindelse med reformen af de økonomiske og sociale strukturer inden for rammerne af Euro-Middelhavs-partnerskabet (Meda) (EFT L 325 af 14.12.1996, s. 20).

Rådets forordning (EF) nr. 550/97 af 24. marts 1997 om foranstaltninger på området hiv/aids i udviklingslandene (EFT L 85 af 27.3.1997, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1484/97 af 22. juli 1997 om støtte til befolkningspolitik og -programmer i udviklingslandene (EFT L 202 af 30.7.1997, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2046/97 af 13. oktober 1997 om Nord-Syd-samarbejde vedrørende bekæmpelse af narkotika og narkotikamisbrug (EFT L 287 af 21.10.1997, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2836/98 af 22. december 1998 om integrering af kønsaspektet i udviklingssamarbejdet (EFT L 354 af 30.12.1998, s. 5).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2493/2000 af 7. november 2000 om foranstaltninger til fremme af fuld integrering af miljøaspektet i udviklingslandenes udviklingsproces (EFT L 288 af 15.11.2000, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2494/2000 af 7. november 2000 om foranstaltninger til fremme af bevarelse og bæredygtig forvaltning af tropiske skove og andre skove i udviklingslandene (EFT L 288 af 15.11.2000, s. 6).

Rådets forordning (EF) nr. 2698/2000 af 27. november 2000 om ændring af forordning (EF) nr. 1488/96 om finansielle og tekniske ledsageforanstaltninger (Meda) i forbindelse med reformen af de økonomiske og sociale strukturer inden for rammerne af Euro-Middelhavs-partnerskabet (EFT L 311 af 12.12.2000, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 08 — FORBINDELSER MED MELLEMLØSTEN OG DET SYDLIGE MIDDELHAVSOMRÅDE (fortsat)

19 08 02 (fortsat)

19 08 02 02 Fællesskabets bidrag til Euro-Middelhavsinvesteringsfaciliteten og Euro-Middelhavspartnerskabet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
25 000 000	25 000 000	25 000 000	25 000 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	25 000 000	25 000 000				
Bevillinger 2004	25 000 000		25 000 000			
I alt	50 000 000	25 000 000	25 000 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal indeholde støtte til Euro-Middelhavsinvesteringsfaciliteten inden for Den Europæiske Investeringsbank (EIB), som blev vedtaget af Det Europæiske Råd i Barcelona i marts 2002, og som skal fremme udviklingen af den private sektor. Denne tildeling vil være et supplement til investeringsfacilitetens lånetransaktioner i form af eventuelle transaktioner med risikovillig kapital, og der vil blive ydet teknisk bistand, hvor det er nødvendigt for at gøre investeringsfaciliteten mere effektiv.

Denne bevilling er den første tranche af et flerårigt bidrag.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1488/96 af 23. juli 1996 om finansielle og tekniske ledsageforanstaltninger (Meda) i forbindelse med reformen af de økonomiske og sociale strukturer inden for rammerne af Euro-Middelhavspartnerskabet (EFT L 189 af 30.7.1996, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2836/98 af 22. december 1998 om integrering af kønsaspektet i udviklingssamarbejdet (EFT L 354 af 30.12.1998, s. 5).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2493/2000 af 7. november 2000 om foranstaltninger til fremme af fuld integrering af miljøaspektet i udviklingslandenes udviklingsproces (EFT L 288 af 15.11.2000, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2698/2000 af 27. november 2000 om ændring af forordning (EF) nr. 1488/96 om finansielle og tekniske ledsageforanstaltninger (Meda) i forbindelse med reformen af de økonomiske og sociale strukturer inden for rammerne af Euro-Middelhavspartnerskabet (EFT L 311 af 12.12.2000, s. 1).

KAPITEL 19 08 — FORBINDELSER MED MELLEØSTEN OG DET SYDLIGE MIDDELHAVSOMRÅDE (fortsat)

19 08 03 Fællesskabsforanstaltninger i forbindelse med fredsftalten mellem Israel og Den Palæstinensiske Befrielsesorganisation (PLO)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
50 750 000	35 400 000	47 750 000	31 000 000	87 750 000,—	80 700 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	109 409 468	31 000 000	27 500 000	25 000 000	15 000 000	10 909 468
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	47 750 000		3 300 000	7 000 000	15 000 000	22 450 000
Bevillinger 2004	50 750 000		4 600 000	3 000 000	10 000 000	33 150 000
I alt	207 909 468	31 000 000	35 400 000	35 000 000	40 000 000	66 509 468

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække foranstaltninger, der finansieres i henhold til Fællesskabets støtteprogram for de besatte områder på Vestbredden og i Gaza-striben (1994-1998 og 1999-2003) som led i fredsprocessen i Mellemøsten.

Foranstaltningerne vedrører den palæstinensiske befolkning i de besatte områder. Hovedformålet er socioøkonomisk udvikling i områderne, særlig inden for produktion (landbrug, fiskeri, industri), udvikling af by- og landområder, sundhed, vandforsyning, miljø, uddannelse og oplæring samt opbygning af palæstinensiske institutioner. Foranstaltningerne bør i videst muligt omfang fremme anvendelsen af vedvarende energi.

Ligeledes opført under denne artikel er den nødvendige faglige bistand i forbindelse med støtteprogrammerne og udgifterne til evaluering og kontrol af projekterne.

Bevillingen dækker desuden forberedelserne inden for fredsprocessen til et regionalt samarbejde mellem Israel og nabolandene, særlig på områder som institutioner, økonomi, vand, miljø og energi.

Ligeledes opført under denne artikel er finansiering af foranstaltninger med henblik på at gøre offentligheden i begge lejre positivt stemt over for fredsprocessen, herunder navnlig:

- fælles aktiviteter for unge israelere og palæstinensere
- tydelig information på begge sprog
- israelsk-palæstinensiske informations- og samarbejdsaktiviteter.

En del af denne bevilling skal anvendes til fremme af menneskerettighederne, demokratiet og retsstaten.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1734/94 af 11. juli 1994 om finansielt og fagligt samarbejde med de besatte områder (EFT L 182 af 16.7.1994, s. 4).

Rådets forordning (EF) nr. 2824/98 af 21. december 1998 om ændring af forordning (EF) nr. 1734/94 om finansielt og fagligt samarbejde med de besatte områder (EFT L 351 af 29.12.1998, s. 13).

Rådets forordning (EF) nr. 2840/98 af 21. december 1998 om ændring af forordning (EF) nr. 1734/94 om finansielt og fagligt samarbejde med de besatte områder (EFT L 354 af 30.12.1998, s. 14).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 08 — FORBINDELSER MED MELLEØSTEN OG DET SYDLIGE MIDDELHAVSOMRÅDE (fortsat)

19 08 04 Bistand til De Forenede Nationers Hjelpeorganisation for Palæstinaflygtninge i Mellemøsten

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
60 650 000	60 500 000	57 750 000	60 500 000	55 000 000,—	57 124 500,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	2 750 000	2 750 000				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	57 750 000	57 750 000				
Bevillinger 2004	60 650 000		60 500 000	150 000		
I alt	121 150 000	60 500 000	60 500 000	150 000		

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter i forbindelse med Fællesskabets deltagelse i finansiering af det almindelige budget for De Forenede Nationers Hjelpeorganisation for Palæstinaflygtninge (UNRWA) inden for rammerne af den elvte EU-UNRWA-konvention for 2002-2005 (programmer for sundhed, uddannelse og sociale tjenester).

Retsgrundlag

Rådets afgørelse 2002/817/EF af 23. september 2002 om indgåelse af en konvention mellem Det Europæiske Fællesskab og De Forenede Nationers Hjelpeorganisation for Palæstinaflygtninge (UNRWA) om bistand til flygtninge i landene i Mellemøsten for 2002-2005 (EFT L 281 af 19.10.2002, s. 10).

KAPITEL 19 08 — FORBINDELSER MED MELLEØSTEN OG DET SYDLIGE MIDDELHAVSOMRÅDE (fortsat)

19 08 05 Rehabiliterings- og genopbygningsforanstaltninger til fordel for lande i Middelhavsområdet og i Nær- og Mellemøsten

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	8 000 000	p.m.	17 000 000	0,—	16 307 771,82

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	32 652 123	17 000 000	8 000 000	4 000 000	3 652 123	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	32 652 123	17 000 000	8 000 000	4 000 000	3 652 123	

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække foranstaltninger, der har til formål at sikre en begyndende tilbagevenden til en normal tilværelse for befolkninger i tredjelande i Middelhavsområdet og i de lande i Mellemøsten, der er nævnt i 19 08 06, som har befundet sig i en krisesituation som følge af krig, interne uroligheder eller naturkatastrofer.

Den dækker bl.a. foranstaltninger, der har følgende målsætninger:

- genindførelse af et bæredygtigt produktionssystem
- materiel og funktionel genopretning af basisinfrastrukturene, bl.a. ved minerydning
- social genindpasning, bl.a. af flygtninge, fordrevne og demobiliserede militærfolk
- genskabelse af den institutionelle kapacitet, der er nødvendig for genopretningsfasen, bl.a. på lokalt plan
- støtte til handicappede og handicaporganisationer for at sikre, at deres specielle behov imødekommes i forbindelse med rehabiliteringsforanstaltninger
- at sikre, at der tages hensyn til kvinder, børn og ældre i forbindelse med katastrofebistand og genopbygningsforanstaltninger.

Denne bevilling dækker også udgifter til almen uddannelse af børn, der er ramt af krig eller naturkatastrofer.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2258/96 af 22. november 1996 om rehabiliterings- og genopbygningsforanstaltninger til fordel for udviklingslandene (EFT L 306 af 28.11.1996, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 08 — FORBINDELSER MED MELLE MØSTEN OG DET SYDLIGE MIDDELHAVSOMRÅDE (fortsat)

19 08 06 Andre interventioner til fordel for udviklingslande i Nær- og Mellemøsten

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
8 000 000	2 650 000	7 550 000	2 550 000	7 550 000,—	60 243,20

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	7 489 757	2 550 000	1 000 000	3 000 000	939 757		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	7 550 000		1 350 000	3 000 000	3 000 000	200 000	
Bevillinger 2004	8 000 000		300 000	2 000 000	4 000 000	1 700 000	
I alt	23 039 757	2 550 000	2 650 000	8 000 000	7 939 757	1 900 000	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække foranstaltninger i lande, der ikke er omfattet af Meda-forordningen (Yemen, de seks stater i Samarbejdsrådet for Golfen, Iran og eventuelt Irak).

Den dækker bl.a.

- foranstaltninger til fremme af økonomisk, social og politisk omstilling samt udvikling
- økonomisk samarbejde
- styrkelse af demokratiet og civilsamfundet
- bistand til flygtninge
- narkotikakontrol.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 443/92 af 25. februar 1992 om finansiel og faglig bistand til og økonomisk samarbejde med udviklingslandene i Asien og Latinamerika (EFT L 52 af 27.2.1992, s. 1).

KAPITEL 19 08 — FORBINDELSER MED MELLEMLØSTEN OG DET SYDLIGE MIDDELHAVSOMRÅDE (fortsat)

19 08 07 *Støtte til rehabilitering og genopbygning af Irak*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
160 000 000	128 000 000	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	160 000 000		128 000 000	30 000 000	2 000 000	
I alt	160 000 000		128 000 000	30 000 000	2 000 000	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække fællesskabsforanstaltninger som led i genopbygningen af Irak. Denne bevilling kan suppleres med udgifter, der afholdes under andre kapitler og artikler, særlig kapitel 23 02 (Humanitær bistand), kapitel 21 02 (Fødevarebistand), kapitel 19 04 (Menneskerettigheder og demokrati) og artikel 19 02 05 (Beredskabsmekanisme).

Kommissionen overvåger, at de betingelser, der er knyttet til fællesskabsbidraget til denne proces, opfyldes, særlig at de rammebestemmelser, der blev opnået enighed om på Madrid-konferencen, gennemføres fuldt ud. Den holder budgetmyndigheden orienteret om resultatet af overvågningen og de konklusioner, den drager.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 443/92 af 25. februar 1992 om finansiel og faglig bistand til og økonomisk samarbejde med udviklingslandene i Asien og Latinamerika (EFT L 52 af 27.2.1992, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2258/96 af 22. november 1996 om rehabiliterings- og genopbygningsforanstaltninger til fordel for udviklingslandene (EFT L 306 af 28.11.1996, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 09 — FORBINDELSER MED LATINAMERIKA

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
19 09	FORBINDELSER MED LATINAMERIKA							
19 09 01	Finansielt og fagligt samarbejde med udviklingslandene i Latinamerika	4	189 550 000 (¹)	120 000 000 (²)	209 000 000	154 000 000	122 833 623,41	112 816 815,16
19 09 02	Politisk, økonomisk og kulturelt samarbejde med udviklingslandene i Latinamerika	4	76 900 000	45 000 000	80 922 000	45 000 000	125 504 603,99	25 224 380,—
19 09 03	Bistand til hjemstedsfordrevne i landene i Latinamerika	4	12 000 000	12 000 000	10 550 000	16 120 000	1 522 913,—	8 156 876,99
19 09 04	Rehabilitering og genopbygning til fordel for udviklingslandene i Latinamerika	4	5 125 000	85 315 000	18 078 000	65 000 000	67 211 000,—	26 184 145,84
	Kapitel 19 09 — I alt		283 575 000	262 315 000	318 550 000	280 120 000	317 072 140,40	172 382 217,99

(¹) En bevilling på 10 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 6 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 19 09 — FORBINDELSER MED LATINAMERIKA (fortsat)*Anmærkninger*

Formålet med udviklingssamarbejdet under denne budgetpost er primært dens bidrag til at nå millenniummålene for udvikling, særlig mål 1, der går ud på at halvere andelen af personer, hvis indkomst er mindre end 1 dollar pr. dag, og halvere andelen af personer, der sulter, inden 2015. Millenniummålene er generelt retningsgivende på dette område.

Inden september måned i de enkelte regnskabsår fremsender Kommissionen en årsberetning til Europa-Parlamentet og Rådet, hvoraf det fremgår, hvordan arbejdet har svaret til denne generelle målsætning. Når årsberetningen er forelagt, skal de tre institutioner indlede en dialog om resultaterne og mulighederne for yderligere fremskridt hen imod opfyldelse af målene.

For lande, der af DAC (Komitéen for Udviklingsbistand) er klassificeret som liste 1-lande, er målet, at 35 % af de årlige udgifter afsættes til sociale infrastrukturer, hovedsageligt undervisnings- og sundhedssektoren, men også til makroøkonomisk bistand underlagt social konditionalitet. I den forbindelse anerkendes det, at EU-bidraget skal betragtes som en del af den samlede donorstøtte til den sociale sektor i et givet land, og at en vis grad af fleksibilitet skal være normen. Mindst 20 % af de samlede årlige forpligtelser afsættes til foranstaltninger inden for grundlæggende uddannelse og grundlæggende sundhed, herunder sektorbudgetstøtte til sundheds- og uddannelsesministerier med det formål at støtte grundlæggende sundhed og grundlæggende uddannelse.

Samarbejdsaftalerne med udviklingslandene i Latinamerika indeholder en menneskerettighedsbestemmelse, som fører til suspension af aftalerne, hvis den ikke overholdes. Kommissionen opfordres til nøje at sørge for, at modtagerne overholder denne bestemmelse i forbindelse med finansieringen af projekter. I den forbindelse anmodes Kommissionen om hvert halve år at forelægge budgetmyndigheden en rapport om evalueringen af gennemførelsen af denne bestemmelse.

Bevillingen dækker også beskyttelse og fremme af barnets rettigheder og integration af barnets rettigheder i programmeringen, herunder landestrategipapirer, nationale vejledende programmer og midtvejsevalueringer.

19 09 01**Finansielt og fagligt samarbejde med udviklingslandene i Latinamerika***Tal (Opdelte bevillinger)*

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
189 550 000 (¹)	120 000 000 (²)	209 000 000	154 000 000	122 833 623,41	112 816 815,16
(¹) En bevilling på 10 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 6 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	731 621 481	140 000 000	86 000 000	67 000 000	38 000 000	400 621 481
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	209 000 000	14 000 000	18 500 000	22 000 000	30 000 000	124 500 000
Bevillinger 2004	199 550 000 (¹)		21 500 000	24 000 000	30 000 000	124 050 000
I alt	1 140 171 481	154 000 000	126 000 000 (²)	113 000 000	98 000 000	649 171 481
(¹) Hvoraf 10 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 6 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 09 — FORBINDELSER MED LATINAMERIKA (fortsat)**19 09 01** (fortsat)*Anmærkninger*

Denne bevilling skal dække udviklingsaktioner i udviklingslandene i Latinamerika, særlig i de fattigste af disse lande og navnlig med sigte på de dårligst stillede befolkningsgrupper, med henblik på at

- bidrage til den institutionelle styrkelse og støtte konsolideringen af demokratiet og retsstaten
- bekæmpe fattigdom og social udstødelse med særlig opmærksomhed rettet mod den fattigdomsfælde, handicappede befinder sig i
- støtte integrerede strategier (som kæder økonomisk fremgang sammen med social udvikling og miljø- og forbrugerbeskyttelse)
- støtte den regionale integration
- forbedre uddannelse, sundhed og transportinfrastrukturer
- at fremme en mere udbredt anvendelse af it-teknologi.

En del af denne bevilling skal anvendes til fremme af menneskerettighederne, demokratiet og retsstaten.

Der er fortrinsvis tale om aktioner, som indvirker på den retlige struktur og samarbejdet med Den Europæiske Union herom, den økonomiske struktur og institutionsopbygning, aktioner vedrørende miljø, uddannelse af kvinder og børn, gadebørns situation, fremme af forbrugerpolitikken, demokratisering, regionalt samarbejde og forebyggelse af og genopbygning efter katastrofer samt fremme af fredsprocessen i Colombia og demokratiseringsprocessen i Cuba.

Investeringer i landområder, der pr. tradition bebos af oprindelige folk eller andre lokale samfund, og andre projekter, der i betragtelig grad influerer på disses levevilkår og samfundsform, bør ikke gennemføres, uden at de på forhånd er blevet hørt i videst muligt omfang og har givet deres samtykke.

Denne bevilling skal også dække:

- synligheds- og oplysningsaktioner og -foranstaltninger af horisontal art inden for rammerne af Den Europæiske Unions samarbejde med udviklingslandene i Latinamerika
- foranstaltninger med sigte på information og uddannelse på områderne ligestilling, bekæmpelse af børnediskrimination, forebyggelse af diskrimination mod handicappede børn og voksne, miljøbeskyttelse og tropiske skove
- støtte til aktiviteter, der gennemføres af ikke-statslige organisationer, som arbejder for og forsvare sårbare grupper (kvinder, børn, etniske minoriteter og handicappede) rettigheder. Denne støtte skal også gå til aktioner, der tager sigte på at støtte kvinder og kvindeorganisationer for at mindske de kønsrelaterede forskelle i samfundet og bekæmpe forskelsbehandlingen af kvinder i samfundslivet
- systematisk overvågning og evaluering med henblik på at vurdere de miljømæssige virkninger af udviklingsprojekter, der finansieres over nærværende artikel, og offentliggørelse af en årlig evalueringsrapport. Mindst 10 % af denne bevilling skal anvendes til miljøpolitik som resultat af Agenda 21 vedtaget af De Forenede Nationers konference om miljø og udvikling i Rio de Janeiro 3.- 14. juni 1992, herunder til projekter for vedvarende energi for at lette overførslen af EU-teknologier til produktion af vedvarende energi og nulemissionsenergi og beslægtede teknologier.

Der vil på denne budgetpost blive givet førsteprioritet til forebyggelse og bekæmpelse af grov vold mod kvinder, og manglende foranstaltninger til bekæmpelse af sådanne voldshandlinger vil udgøre en grund til indstilling af EU-støtten.

Bevillingernes anvendelse er underlagt demokratiklausulen i samarbejdsaftalerne.

Bevillingerne skal også anvendes til konsolidering af de vigtige politiske signaler, som er blevet givet på topmøder mellem EU og Latinamerika, og til tilstrækkelig lovgivningsmæssige støtte til det biregionale strategiske partnerskab og eksisterende associeringsaftaler med Latinamerikas lande og regioner

Der kan årligt afsættes 20 000 000 EUR i budgettet for Fællesskabets samarbejde med Latinamerika til en biregional solidaritetsfond, hvis aktiviteter skal koncentrerer om forvaltning og finansiering af sektorprogrammer i forbindelse med sundhed, uddannelse og bekæmpelse af fattigdom og sociale uligheder i Latinamerikas lande og regioner, der har den laveste indkomst pr. indbygger, eller som er stillet over alvorlige uventede vanskeligheder. De organer (EIB, IDB, Verdensbanken osv.) og lande, som har en interesse i dens aktiviteter, kan også deltage i denne fond. Kommissionen koordinerer fonden i samarbejde med de øvrige deltagere.

Bevillingen skal også dække bekæmpelsen af korruption, handel med narkotika og hvidvaskning af penge i forbindelse med programmerne Euro-Latin-For og Euro-Latin-Lex.

KAPITEL 19 09 — FORBINDELSER MED LATINAMERIKA (fortsat)**19 09 01** (fortsat)*Retsgrundlag*

Rådets forordning (EØF) nr. 443/92 af 25. februar 1992 om finansiel og faglig bistand til og økonomisk samarbejde med udviklingslandene i Asien og Latinamerika (EFT L 52 af 27.2.1992, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 550/97 af 24. marts 1997 om foranstaltninger på området hiv/aids i udviklingslandene (EFT L 85 af 27.3.1997, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1484/97 af 22. juli 1997 om støtte til befolkningspolitik og -programmer i udviklingslandene (EFT L 202 af 30.7.1997, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2046/97 af 13. oktober 1997 om Nord-Syd-samarbejdet vedrørende bekæmpelse af narkotika og narkotikamisbrug (EFT L 287 af 21.10.1997, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2836/98 af 22. december 1998 om integrering af kønsaspektet i udviklingssamarbejdet (EFT L 354 af 30.12.1998, s. 5).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2493/2000 af 7. november 2000 om foranstaltninger til fremme af fuld integrering af miljøaspektet i udviklingslandenes udviklingsproces (EFT L 288 af 15.11.2000, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2494/2000 af 7. november 2000 om foranstaltninger til fremme af bevarelse og bæredygtig forvaltning af tropiske skove og andre skove i udviklingslandene (EFT L 288 af 15.11.2000, s. 6).

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om Fællesskabets samarbejde med lande i Asien og Latinamerika og om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 2258/96, forelagt af Kommissionen den 23. juli 2002 (EFT C 331 af 31.12.2002, s. 12).

19 09 02**Politisk, økonomisk og kulturelt samarbejde med udviklingslandene i Latinamerika**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
76 900 000	45 000 000	80 922 000	45 000 000	125 504 603,99	25 224 380,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	394 723 644	40 000 000	34 000 000	25 000 000	22 000 000	273 723 644
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	80 922 000	5 000 000	6 000 000	13 000 000	10 000 000	46 922 000
Bevillinger 2004	76 900 000		5 000 000	5 000 000	12 000 000	54 900 000
I alt	552 545 644	45 000 000	45 000 000	43 000 000	44 000 000	375 545 644

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til i Den Europæiske Unions og partnerlandenes gensidige interesse og for at gennemføre de aftaler, Den Europæiske Union har indgået med udviklingslandene i Latinamerika, at dække forskellige aktionsformer, bl.a. faglig bistand inden for rammerne af støtten til regional integration, kulturelt samarbejde, almen og faglig uddannelse, fremme af ekspertisecentre, herunder teknologioverførelse, samt aktiviteter på samarbejdsområder af generel, gensidig interesse og samarbejde vedrørende virksomhedsmiljø, især med hensyn til institutionel støtte på områderne handelsfremme, energi (især vedvarende energi og nulemissionsenergi og dermed beslægtede teknologier), miljø, administration osv. med henblik på:

- at forbedre den økonomiske, sociale, kulturelle og lovgivningsmæssige baggrund og forbedre de økonomiske forbindelser og samhandelen mellem Den Europæiske Union og Latinamerika

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 09 — FORBINDELSER MED LATINAMERIKA (fortsat)**19 09 02** (fortsat)

- at fremme den regionale integration
- at fremme kapacitetsskabende foranstaltninger, især i de mindst udviklede lande for at hjælpe dem til at blive bedre integreret i det multilaterale handelssystem, herunder forbedre deres muligheder for at deltage i Verdenshandelsorganisationen (WTO)
- at fremme overførslen af knowhow og kontakterne og samarbejdet mellem de to parter erhvervsvirksomheder
- at skabe et mere gunstigt miljø i de pågældende lande for økonomisk ekspansion og således udvikling
- at støtte fagforeninger, ngo'er og lokale initiativer med henblik på at overvåge indvirkningen af europæiske investeringer på den nationale økonomi, herunder navnlig adfærdskodekser og sektoraftaler omfattende overholdelse af arbejdsmarkeds-, miljø-, social- og menneskerettighedsnormer.

En betydelig procentdel af denne bevilling skal anvendes til fremme af menneskerettighederne, demokratiet og retsstaten.

Denne bevilling skal dække foranstaltninger til støtte for handicaporganisationer i kampen mod diskrimination af handicappede i samfundet.

Denne bevilling er også bestemt til at dække aktioner til fremme af miljømæssigt og socialt acceptable forretningsmetoder, herunder overførsel af faglig knowhow vedrørende de bedste metoder inden for rene teknologier og økonomiske initiativer.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 443/92 af 25. februar 1992 om finansiel og faglig bistand til og økonomisk samarbejde med udviklingslandene i Asien og Latinamerika (EFT L 52 af 27.2.1992, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 550/97 af 24. marts 1997 om foranstaltninger på området hiv/aids i udviklingslandene (EFT L 85 af 27.3.1997, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1484/97 af 22. juli 1997 om støtte til befolkningspolitik og -programmer i udviklingslandene (EFT L 202 af 30.7.1997, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2046/97 af 13. oktober 1997 om Nord-Syd-samarbejde vedrørende bekæmpelse af narkotika og narkotikamisbrug (EFT L 287 af 21.10.1997, s. 1)

Rådets forordning (EF) nr. 2836/98 af 22. december 1998 om integrering af kønsaspektet i udviklingssamarbejdet (EFT L 354 af 30.12.1998, s. 5).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2493/2000 af 7. november 2000 om foranstaltninger til fremme af fuld integrering af miljøaspektet i udviklingslandenes udviklingsproces (EFT L 288 af 15.11.2000, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2494/2000 af 7. november 2000 om foranstaltninger til fremme af bevarelse og bæredygtig forvaltning af tropiske skove og andre skove i udviklingslandene (EFT L 288 af 15.11.2000, s. 6).

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om Fællesskabets samarbejde med lande i Asien og Latinamerika og om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 2258/96, forelagt af Kommissionen den 23. juli 2002 (EFT C 331 af 31.12.2002, s. 12).

KAPITEL 19 09 — FORBINDELSER MED LATINAMERIKA (fortsat)

19 09 03

Bistand til hjemstedsfordrevne i landene i Latinamerika

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
12 000 000	12 000 000	10 550 000	16 120 000	1 522 913,—	8 156 876,99

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	19 404 154	11 000 000	5 000 000	2 000 000	1 404 154	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	10 550 000	5 120 000	3 000 000	2 000 000	430 000	
Bevillinger 2004	12 000 000		4 000 000	5 000 000	2 000 000	1 000 000
I alt	41 954 154	16 120 000	12 000 000	9 000 000	3 834 154	1 000 000

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække finansiering af hjælpeforanstaltninger, der skal sikre selvforsyning for flygtninge, fordrevne og andre befolkningsgrupper, der har forladt deres hjemland eller opholdsland på grund af konflikter, usikre forhold eller andre ikke-naturbestemte kriser, især i Colombia.

Den dækker ligeledes støtte til overlevelse, hjemsendelse og genetablering. Navnlige kan bistanden udvides til også at omfatte lokale befolkningsgrupper i værtslandene og hjemlandene på steder, hvor de økonomiske betingelser gør det nødvendigt. Den kan om nødvendigt også bruges til støtte til foranstaltninger, som sigter mod at forhindre, at befolkningsgrupper fordrives.

Den dækker også udgifter til almen uddannelse af børn, der er ramt af krig eller naturkatastrofer.

Der kan samfinansieres foranstaltninger med ikke-statslige og internationale organisationer.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2130/2001 af 29. oktober 2001 om foranstaltninger på området bistand til hjemstedsfordrevne i udviklingslandene i Asien og Latinamerika (EFT L 287 af 31.10.2001, s. 3).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 09 — FORBINDELSER MED LATINAMERIKA (fortsat)

19 09 04 Rehabilitering og genopbygning til fordel for udviklingslandene i Latinamerika

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
5 125 000	85 315 000	18 078 000	65 000 000	67 211 000,—	26 184 145,84

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	229 381 907	61 000 000	74 815 000	45 000 000	40 000 000	8 566 907
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	18 078 000	4 000 000	8 000 000	2 500 000	3 578 000	
Bevillinger 2004	5 125 000		2 500 000	1 700 000	925 000	
I alt	252 584 907	65 000 000	85 315 000	49 200 000	44 503 000	8 566 907

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække foranstaltninger, som kan skabe grundlaget for befolkningens tilbagevenden til normale levevilkår i udviklingslandene efter naturkatastrofer, voldelige konflikter og andre kriser.

Den skal bl.a. dække aktioner, der tager sigte på:

- genetablering af et bæredygtigt produktionssystem
- materiel og funktionel genetablering af den nødvendige basisinfrastruktur, herunder minerydning
- social reintegration, især til fordel for flygtninge, fordrevne og demobiliserede militærpersoner
- genetablering af den institutionelle kapacitet, der kræves til rehabiliteringen, især på lokalt niveau
- varetagelse af børns behov, navnlig rehabilitering af børn, der har været udsat for krig, herunder børnesoldater
- støtte til handicappede og handicaporganisationer for at sikre, at deres specielle behov imødekommes i forbindelse med rehabiliteringsforanstaltninger
- at sikre, at der tages hensyn til kvinder, børn og ældre i forbindelse med katastrofebistand og genopbygningsforanstaltninger
- at skabe opmærksomhed hos de berørte befolkninger om faren for naturkatastrofer og foranstaltninger til at hindre sådanne eller reducere følgerne af dem.

Den dækker også udgifter til almen uddannelse af børn, der er ramt af krig eller naturkatastrofer.

Foranstaltningerne vil især omfatte programmer og projekter, der gennemføres af ikke-statslige udviklingsorganisationer og andre aktører i det civile samfund, som tilskyndes til deltagelse, og som for deres part fremmer bistandsmodtagernes deltagelse på alle niveauer i beslutnings- og implementeringsprocessen.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2258/96 af 22. november 1996 om støtte til rehabiliterings- og genopbygningsforanstaltninger til fordel for udviklingslandene (EFT L 306 af 28.11.1996, s. 1).

KAPITEL 19 10 — FORBINDELSER MED ASIEN

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
19 10	FORBINDELSER MED ASIEN							
19 10 01	Finansielt og fagligt samarbejde med udviklingslandene i Asien	4	278 000 000 (¹)	266 000 000 (²)	302 500 000	283 000 000	274 293 360,—	284 923 517,75
19 10 02	Politisk, økonomisk og kulturelt samarbejde med udviklingslandene i Asien	4	87 000 000	68 000 000	88 000 000	53 000 000	99 152 900,—	58 232 248,36
19 10 03	Bistand til hjemstedsfordrevne i landene i Asien	4	25 000 000	21 000 000	23 000 000	20 900 000	12 861 534,—	26 591 558,—
19 10 04	Rehabilitering og genopbygning til fordel for udviklingslandene i Asien	4	4 125 000	8 500 000	p.m.	10 800 000	2 800 000,—	8 559 901,40
19 10 06	Støtte til rehabilitering og genopbygning af Afghanistan	4	168 000 000 (³)	113 500 000 (⁴)	124 000 000	80 000 000	151 500 000,—	63 948 380,—
	Kapitel 19 10 — I alt		562 125 000	477 000 000	537 500 000	447 700 000	540 607 794,—	442 255 605,51

(¹) En bevilling på 14 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 14 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(³) En bevilling på 15 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁴) En bevilling på 15 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 10 — FORBINDELSER MED ASIEN (fortsat)*Anmærkninger*

Formålet med udviklingssamarbejdet under denne budgetpost er primært dens bidrag til at nå millenniummålene for udvikling, særlig mål 1, der går ud på at halvere andelen af personer, hvis indkomst er mindre end 1 dollar pr. dag, og halvere andelen af personer, der sulter, inden 2015. Millenniummålene er generelt retningsgivende på dette område.

Inden september måned i de enkelte regnskabsår fremsender Kommissionen en årsberetning til Europa-Parlamentet og Rådet, hvoraf det fremgår, hvordan arbejdet har svaret til denne generelle målsætning. Når årsberetningen er forelagt, skal de tre institutioner indlede en dialog om resultaterne og mulighederne for yderligere fremskridt hen imod opfyldelse af målene.

For lande, der af DAC (Komitéen for Udviklingsbistand) er klassificeret som liste 1-lande, er målet, at 35 % af de årlige udgifter afsættes til sociale infrastrukturer, hovedsageligt undervisnings- og sundhedssektoren, men også til makroøkonomisk bistand underlagt social konditionalitet. I den forbindelse anerkendes det, at EU-bidraget skal betragtes som en del af den samlede donorstøtte til den sociale sektor i et givet land, og at en vis grad af fleksibilitet skal være normen. Mindst 20 % af de samlede årlige forpligtelser afsættes til foranstaltninger inden for grundlæggende uddannelse og grundlæggende sundhed, herunder sektorbudgetstøtte til sundheds- og uddannelsesministerier med det formål at støtte grundlæggende sundhed og grundlæggende uddannelse.

Samarbejdsaftalerne med udviklingslandene i Asien indeholder en menneskerettighedsbestemmelse, som fører til suspension af aftalerne, hvis den ikke overholdes. Kommissionen opfordres til nøje at sørge for, at modtagerne overholder denne bestemmelse i forbindelse med finansieringen af projekter. I den forbindelse anmodes Kommissionen om hvert halve år at forelægge budgetmyndigheden en rapport om evalueringen af gennemførelsen af denne bestemmelse.

Bevillingen dækker også beskyttelse og fremme af barnets rettigheder og integration af barnets rettigheder i programmeringen, herunder landestrategipapirer, nationale vejledende programmer og midtvejsevalueringer.

19 10 01**Finansielt og fagligt samarbejde med udviklingslandene i Asien***Tal (Opdelte bevillinger)*

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
278 000 000 (¹)	266 000 000 (²)	302 500 000	283 000 000	274 293 360,—	284 923 517,75
⁽¹⁾ En bevilling på 14 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. ⁽²⁾ En bevilling på 14 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 342 835 940	236 000 000	202 000 000	240 000 000	240 000 000	424 835 940
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	302 500 000	47 000 000	43 000 000	45 000 000	45 000 000	122 500 000
Bevillinger 2004	292 000 000 (¹)		35 000 000	45 000 000	45 000 000	167 000 000
I alt	1 937 335 940	283 000 000	280 000 000 (²)	330 000 000	330 000 000	714 335 940
⁽¹⁾ Hvoraf 14 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. ⁽²⁾ Hvoraf 14 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

KAPITEL 19 10 — FORBINDELSER MED ASIEN (fortsat)**19 10 01 (fortsat)***Anmærkninger*

Denne bevilling er bestemt til at dække udviklingsaktioner vedrørende makroøkonomiske og sektorbestemte problemer i udviklingslande i Asien, særlig i de fattigste af disse lande. Der er fortrinsvis tale om aktioner, som indvirker på den økonomiske struktur og institutionsopbygningen, styrkelsen af det civile samfund, herunder aktioner vedrørende demokratisering, adgang for alle børn, uanset køn, og for kvinder til uddannelse på primær- og sekundærtrinet, miljø, tropeskove, narkotikabekæmpelse, regionalt samarbejde og forebyggelse af og genopbygning efter katastrofer samt mere udbredt anvendelse af it-teknologi.

Den er ligeledes bestemt til at dække foranstaltninger med sigte på information og uddannelse på områderne bekæmpelse af diskrimination af kvinder, handicappede og udnyttelse af børn af begge køn, fremme af forbrugerbeskyttelsespolitikken, narkotikabekæmpelse og bekæmpelse af aids samt demografiske spørgsmål ved hjælp af mere udbredt anvendelse af it-teknologi.

Kommissionen offentliggør hvert år en aktivitetsrapport.

Ligeledes opført under denne artikel er udgifter til synligheds- og oplysningsaktioner og -foranstaltninger af horisontal art inden for rammerne af Den Europæiske Unions samarbejde med udviklingslandene i Asien.

Denne bevilling skal også dække finansiering af mindre lån og kreditter ydet via det uformelle banksystem, som navnlig yder støtte til fremme af kvinders og handicappedes beskæftigelsesmuligheder.

Ligeledes opført under denne artikel er støtte til udvikling af det civile samfund og navnlig støtte til aktiviteter, der gennemføres af ikke-statslige organisationer, som arbejder for og forsvarer sårbare grupper (kvinder, børn, etniske minoriteter, handicappede osv.) rettigheder.

Forudsætningen for at disse bevillinger kan anvendes er, at de principper, der ligger til grund for Den Europæiske Unions aktioner, respekteres.

Manglende foranstaltninger til forebyggelse og bekæmpelse af grov vold mod kvinder (stening, offentlig afstraffelse, skamfering af kønsorganer, brænding og voldtægt) udgør en grund til indstilling af EU-støtten.

Denne bevilling dækker også udgifter til foranstaltninger til fordel for befolkningen i Østtimor.

Bevillingerne til Nepal gøres betinget af, at landets myndigheder garanterer, at de ikke vil udvise de tibetanske flygtninge af landet.

En del af denne bevilling skal anvendes til fremme af menneskerettighederne, demokratiet og retsstaten.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 443/92 af 25. februar 1992 om finansiel og faglig bistand til og økonomisk samarbejde med udviklingslandene i Asien og Latinamerika (EFT L 52 af 27.2.1992, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 550/97 af 24. marts 1997 om foranstaltninger på området hiv/aids i udviklingslandene (EFT L 85 af 27.3.1997, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1484/97 af 22. juli 1997 om støtte til befolkningspolitik og -programmer i udviklingslandene (EFT L 202 af 30.7.1997, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2046/97 af 13. oktober 1997 om Nord-Syd-samarbejde vedrørende bekæmpelse af narkotika og narkotikamisbrug (EFT L 287 af 21.10.1997, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2836/98 af 22. december 1998 om integrering af kønsaspektet i udviklingssamarbejdet (EFT L 354 af 30.12.1998, s. 5).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2493/2000 af 7. november 2000 om foranstaltninger til fremme af fuld integrering af miljøaspektet i udviklingslandenes udviklingsproces (EFT L 288 af 15.11.2000, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2494/2000 af 7. november 2000 om foranstaltninger til fremme af bevarelse og bæredygtig forvaltning af tropiske skove og andre skove i udviklingslandene (EFT L 288 af 15.11.2000, s. 6).

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om Fællesskabets samarbejde med lande i Asien og Latinamerika og om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 2258/96, forelagt af Kommissionen den 23. juli 2002 (EFT C 331 E af 31.12.2002, s. 12).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 10 — FORBINDELSER MED ASIEN (fortsat)

19 10 02 Politisk, økonomisk og kulturelt samarbejde med udviklingslandene i Asien

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
87 000 000	68 000 000	88 000 000	53 000 000	99 152 900,—	58 232 248,36

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	407 283 410	40 000 000	40 000 000	40 000 000	40 000 000	247 283 410
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	88 000 000	13 000 000	15 000 000	15 000 000	15 000 000	30 000 000
Bevillinger 2004	87 000 000		13 000 000	14 000 000	15 000 000	45 000 000
I alt	582 283 410	53 000 000	68 000 000	69 000 000	70 000 000	322 283 410

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til i Den Europæiske Unions og partnerlandenes gensidige interesse at dække forskellige aktionsformer, bl.a. faglig bistand, uddannelse, teknologioverførsel og institutionel støtte på områderne handelsfremme, energi (navnlig vedvarende energi), miljø, administration osv. med henblik på:

- at forbedre den økonomiske, sociale, kulturelle og lovgivningsmæssige baggrund og forbedre de økonomiske forbindelser og samhandelen mellem Den Europæiske Union og Asien
- at fremme den regionale integration
- at fremme kapacitetsskabende foranstaltninger, især i de mindst udviklede lande for at hjælpe dem til at blive bedre integreret i det multilaterale handelssystem, herunder forbedre deres muligheder for at deltage i Verdenshandelsorganisationen (WTO)
- at fremme overførslen af knowhow og kontakterne og samarbejdet mellem de to parters erhvervsvirksomheder
- at skabe et mere gunstigt miljø i de pågældende lande for økonomisk ekspansion og således udvikling
- at fremme en mere udbredt anvendelse af it-teknologi.

Bevillingerne til Nepal gøres betinget af, at landets myndigheder garanterer, at de ikke vil udvise de tibetanske flygtninge af landet.

Denne bevilling skal også dække finansieringen af projekter til fremme af miljømæssigt og socialt acceptable forretningsmetoder, herunder overførsel af faglig knowhow vedrørende de bedste metoder inden for rene teknologier og økonomiske initiativer, og lette overførslen af EU-teknologi til produktion af vedvarende energi og nulemissionsenergi og beslægtede teknologier.

Bevillingerne skal også dække finansieringen af ikke-statslige organisationers, anerkendte politiske institutters såvel som økonomiske og sociale aktørers, som f.eks. arbejdsgiverforeningers, SMV'ers, landbrugets og forbrugernes, samt miljøorganisationers, fagforeningers og fagforeningslignende organisationers overvågning af virkningerne af den regionale integration.

Forudsætningen for at disse bevillinger kan anvendes er, at de principper, der ligger til grund for Den Europæiske Unions aktioner, respekteres.

KAPITEL 19 10 — FORBINDELSER MED ASIEN (fortsat)**19 10 02 (fortsat)**

En del af denne bevilling skal anvendes til fremme af menneskerettighederne, demokratiet og retsstaten.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 443/92 af 25. februar 1992 om finansiel og faglig bistand til og økonomisk samarbejde med udviklingslandene i Asien og Latinamerika (EFT L 52 af 27.2.1992, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 550/97 af 24. marts 1997 om foranstaltninger på området hiv/aids i udviklingslandene (EFT L 85 af 27.3.1997, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1484/97 af 22. juli 1997 om støtte til befolkningspolitik og -programmer i udviklingslandene (EFT L 202 af 30.7.1997, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2046/97 af 13. oktober 1997 om Nord-Syd-samarbejde vedrørende bekæmpelse af narkotika og narkotikamisbrug (EFT L 287 af 21.10.1997, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2836/98 af 22. december 1998 om integrering af kønsaspektet i udviklingssamarbejdet (EFT L 354 af 30.12.1998, s. 5).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2493/2000 af 7. november 2000 om foranstaltninger til fremme af fuld integrering af miljøaspektet i udviklingslandenes udviklingsproces (EFT L 288 af 15.11.2000, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2494/2000 af 7. november 2000 om foranstaltninger til fremme af bevarelse og bæredygtig forvaltning af tropiske skove og andre skove i udviklingslandene (EFT L 288 af 15.11.2000, s. 6).

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om Fællesskabets samarbejde med lande i Asien og Latinamerika og om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 2258/96, forelagt af Kommissionen den 23. juli 2002 (EFT C 331 E af 31.12.2002, s. 12).

19 10 03**Bistand til hjemstedsfordrevne i landene i Asien**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
25 000 000	21 000 000	23 000 000	20 900 000	12 861 534,—	26 591 558,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	24 469 344	10 900 000	7 000 000	6 000 000	569 344		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	23 000 000	10 000 000	7 000 000	5 000 000	1 000 000		
Bevillinger 2004	25 000 000		7 000 000	5 000 000	5 000 000	8 000 000	
I alt	72 469 344	20 900 000	21 000 000	16 000 000	6 569 344	8 000 000	

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække finansiering af hjælpeforanstaltninger, der skal sikre selvforsyning for flygtninge, fordrevne og andre befolkningsgrupper, der har forladt deres hjemland eller opholdsland på grund af konflikter, usikre forhold eller andre ikke-naturbestemte kriser i Asien.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 10 — FORBINDELSER MED ASIEN (fortsat)**19 10 03 (fortsat)**

Den er især bestemt til at indgå i Fællesskabets bidrag til de processer, der giver afghanske flygtninge og fordrevne mulighed for at vende tilbage til deres hjemland og region, hvilket var en forpligtelse, som Det Europæiske Fællesskab påtog sig på konferencen i Tokyo i januar 2002.

Bevillingen skal ligeledes opfylde de tibetanske flygtnings behov og fremme deres integration i modtagerlandene og især Indien.

Den skal også dække finansieringen af aktiviteter i kvindeorganisationer, der i lang tid har arbejdet for afganske kvinders rettigheder.

Bevillingen dækker ligeledes støtte til overlevelse, hjemsendelse og genetablering. Navnlig kan bistanden udvides til også at omfatte lokale befolkningsgrupper i værtslandene og hjemlandene på steder, hvor de økonomiske betingelser gør det nødvendigt. Den kan om nødvendigt også bruges til støtte til foranstaltninger, som sigter mod at forhindre, at befolkningsgrupper fordrives.

Den dækker også udgifter til almen uddannelse af børn, der er ramt af krig eller naturkatastrofer.

Der kan samfinansieres foranstaltninger med ikke-statslige og internationale organisationer.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2130/2001 af 29. oktober 2001 om foranstaltninger på området bistand til hjemstedsfordrevne i udviklingslandene i Asien og Latinamerika (EFT L 287 af 31.10.2001, s. 3).

19 10 04**Rehabilitering og genopbygning til fordel for udviklingslandene i Asien***Tal (Opdelte bevillinger)*

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
4 125 000	8 500 000	p.m.	10 800 000	2 800 000,—	8 559 901,40

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	19 323 870	10 800 000	6 000 000	2 523 870		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	4 125 000		2 500 000	1 000 000	625 000	
I alt	23 448 870	10 800 000	8 500 000	3 523 870	625 000	

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække foranstaltninger, som kan skabe grundlaget for befolkningens tilbagevenden til normale levevilkår i udviklingslandene efter naturkatastrofer, voldelige konflikter og andre kriser.

En del af denne bevilling skal anvendes til rehabilitering og genopbygning af Sri Lanka, et land der forsøger at overvinde de katastrofale følger af mere end to årtiers borgerkrig for økonomien og infrastrukturen, miljøet og befolkningen.

Den skal bl.a. dække aktioner, der tager sigte på:

— genetablering af et bæredygtigt produktionssystem

KAPITEL 19 10 — FORBINDELSER MED ASIEN (fortsat)**19 10 04 (fortsat)**

- materiel og funktionel genetablering af den nødvendige basisinfrastruktur, herunder minerydning
- social reintegration, især til fordel for flygtninge, fordrevne og demobiliserede militærpersoner
- genetablering af den institutionelle kapacitet, der kræves til rehabiliteringen, især på lokalt niveau
- varetagelse af børns behov, navnlig rehabilitering og undervisning af børn, der har været udsat for krig, herunder børnesoldater, eller naturkatastrofer
- iværksættelse af programmer til hindring af rekruttering af børn under væbnede konflikter
- støtte til handicappede og handicaporganisationer for at sikre, at deres specielle behov imødekommes i forbindelse med rehabiliteringsforanstaltninger
- at sikre, at der tages hensyn til kvinder, børn og ældre i forbindelse med katastrofebistand og genopbygningsforanstaltninger
- at skabe opmærksomhed om faren for naturkatastrofer og foranstaltninger til at forhindre sådanne eller reducere følgerne af dem.

Foranstaltningerne vil især omfatte programmer og projekter, der gennemføres af ikke-statslige udviklingsorganisationer og andre aktører i det civile samfund, som tilskyndes til deltagelse, og som for deres part fremmer bistandsmodtagernes deltagelse på alle niveauer i beslutnings- og implementeringsprocessen.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2258/96 af 22. november 1996 om støtte til rehabiliterings- og genopbygningsforanstaltninger til fordel for udviklingslandene (EFT L 306 af 28.11.1996, s. 1).

19 10 06**Støtte til rehabilitering og genopbygning af Afghanistan**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
168 000 000 (¹)	113 500 000 (²)	124 000 000	80 000 000	151 500 000,—	63 948 380,—

(¹) En bevilling på 15 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.
(²) En bevilling på 15 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	205 548 557	50 000 000	50 000 000	30 000 000	25 000 000	50 548 557	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	124 000 000	30 000 000	50 000 000	44 000 000			
Bevillinger 2004	183 000 000 (¹)		28 500 000	48 000 000	49 000 000	57 500 000	
I alt	512 548 557	80 000 000	128 500 000 (²)	122 000 000	74 000 000	108 048 557	

(¹) Hvoraf 15 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.
(²) Hvoraf 15 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 10 — FORBINDELSER MED ASIEN (fortsat)**19 10 06** (fortsat)*Anmærkninger*

Denne bevilling skal dække fællesskabsforanstaltninger som led i genopbygningen af Afghanistan. Den suppleres med bevillinger fra andre budgetposter, hvor andre procedurer finder anvendelse, særlig kapitel 23 02 »Humanitær bistand«, artikel 21 02 01 og 21 02 02 »Fødevarer-hjælp og støtteforanstaltninger« og artikel 19 02 05 »Beredskabsordning«.

Kommissionen overvåger, at de betingelser, der er knyttet til fællesskabsbidraget til denne proces, opfyldes, særlig at Bonn/Petersberg-aftalen gennemføres i fuldt omfang i såvel ånd som bogstav. Den holder budgetmyndigheden orienteret om resultatet af overvågningen og de konklusioner, den drager.

Bevillingen skal også anvendes til udvikling og fremme af rentable afgrøder, der kan udgøre et alternativ til valmuen i Afghanistan.

Der vil blive lagt særlig vægt på kvinders og pigers situation i alle de foranstaltninger, der støttes med disse bevillinger, og foranstaltninger inden for sundhed og uddannelse vil blive prioriteret.

Beløbet i reserven vil blive frigjort, når Kommissionen har forelagt et omfattende program for bekæmpelse af narkotika og tilskyndelse til dyrkning af andre rentable afgrøder for at give producenterne nye muligheder og forhindre eksport af narkotika.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 443/92 af 25. februar 1992 om finansiel og faglig bistand til og økonomisk samarbejde med udviklingslandene i Asien og Latinamerika (EFT L 52 af 27.2.1992, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2258/96 af 22. november 1996 om støtte til rehabiliterings- og genopbygningsforanstaltninger til fordel for udviklingslandene (EFT L 306 af 28.11.1996, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2130/2001 af 29. oktober 2001 om foranstaltninger på området bistand til hjemstedsfordrevne i udviklingslandene i Asien og Latinamerika (EFT L 287 af 31.10.2001, s. 3).

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om Fællesskabets samarbejde med lande i Asien og Latinamerika og om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 2258/96, forelagt af Kommissionen den 23. juli 2003 (EFT C 331 E af 31.12.2002, s. 12).

KAPITEL 19 11 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION FOR POLITIKOMRÅDET EKSTERNE FORBINDELSER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
19 11	POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION FOR POLITIKOMRÅDET EKSTERNE FORBINDELSER							
19 11 01	<i>Evalueringsprogrammer af Fællesskabets bistand, opfølgning og revision</i>	4	12 500 000	11 600 000	12 950 000	11 515 000	11 750 283,—	9 686 434,74
19 11 02	<i>Informationsprogrammer med henblik på tredjelands</i>	4	5 400 000	6 200 000	6 450 000	5 717 000	5 033 287,88	4 688 288,13
	Kapitel 19 11 — I alt		17 900 000	17 800 000	19 400 000	17 232 000	16 783 570,88	14 374 722,87

KOMMISSIONEN
AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 11 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION FOR POLITIKOMRÅDET EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)

19 11 01 Evaluering af resultaterne af Fællesskabets bistand, opfølgning og revision

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
12 500 000	11 600 000	12 950 000	11 515 000	11 750 283,—	9 686 434,74

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	10 463 763	7 515 000	2 948 763			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	12 950 000	4 000 000	7 000 000	1 950 000		
Bevillinger 2004	12 500 000		1 651 237	8 000 000	2 848 763	
I alt	35 913 763	11 515 000	11 600 000	9 950 000	2 848 763	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af evalueringer, opfølgninger og støtteforanstaltninger i programmerings-, forberedelses-, gennemførelses- og evalueringsfasen i forbindelse med udviklingsforanstaltninger, -strategier og -politikker, herunder:

- undersøgelser vedrørende effektivitet, virkningsgrad, relevans, følgevirkninger og levedygtighed
- opfølgning af igangværende aktioner
- støtteforanstaltninger til at øge kvaliteten af løbende opfølgning og forberedelse af fremtidige aktioner
- metodologiske uddybelser for at forbedre evalueringernes kvalitet og nytte
- undersøgelse af de potentielle former for evaluering af programmer baseret på ikke-strukturelle foranstaltninger, som f.eks. alle foranstaltninger, der tager sigte på stiftelse af fred, »fredsuddannelse«, forsoning osv.

Bevillingen dækker desuden finansieringen af aktiviteter under revisionen af den finansielle forvaltning af programmer og projekter, der gennemføres af Kommissionen i forbindelse med ekstern bistand. Det skal ligeledes dække finansieringen af uddannelsesaktiviteter, der er rettet mod de særlige regler, der gælder for Fællesskabets eksterne bistand, og som afholdes for eksterne revisorer, og oprettelsen af en help-desk.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle forpligtelser som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL 19 11 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION FOR POLITIKOMRÅDET EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)

19 11 02

Informationsprogrammer med henblik på tredjelande

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
5 400 000	6 200 000	6 450 000	5 717 000	5 033 287,88	4 688 288,13

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	4 055 514	2 217 000	1 838 514			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	6 450 000	3 500 000	2 100 000	850 000		
Bevillinger 2004	5 400 000		2 261 486	1 660 000	1 478 514	
I alt	15 905 514	5 717 000	6 200 000	2 510 000	1 478 514	

Anmærkninger

I sin meddelelse af 11. februar 2000 til Europa-Parlamentet, Rådet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget om de strategiske mål for 2000-2005 - »Udformning af det ny Europa« - (EFT C 81 af 21.3.2000, s. 1) fastsatte Kommissionen sine strategiske mål for perioden 2000-2005. Et af disse mål var at give Europa »en stærk stemme på verdensscenen«.

De overordnede retningslinjer for 2004 er følgende:

- at udvikle en strategisk fremgangsmåde ved at omlægge informationsaktionerne og bringe dem i overensstemmelse med prioriteterne for EU's udenrigspolitik med henblik på at skabe og viderebringe et sammenhængende og dynamisk billede af denne politik
- at foretage en regional koordinering af informationsprogrammerne for Kommissionens delegationer
- at samarbejde med medlemsstaterne om tilrettelæggelse af fælles aktioner i tredjelande
- at forbedre udnyttelsen af ny teknologi til hurtig og målrettet udsendelse af information (internet og meddelelsetjenester)
- at udnytte stordriftsfordele ved udarbejdelsen af information gennem fælles aktioner
- at samarbejde med medierne
- at udarbejde instrumenter til evaluering af aktionerne
- at øge antallet af delegationer, der kan drage fordel af disse bevillinger.

Disse aktioner kan opdeles i to hovedgrupper: på den ene side horisontale aktiviteter og aktiviteter med henblik på logistisk støtte, som hovedsædet iværksætter, og på den anden side de aktiviteter, Kommissionens delegationer iværksætter i tredjelande.

Aktioner iværksat fra hovedsædet

- EUVP-programmet (det europæiske besøgsprogram), der administreres af Europa-Parlamentet og Kommissionen i fællesskab, giver hvert år ca. 170 deltagere, som foreslås af delegationerne, mulighed for at få kontakt med EU ved at aflægge besøg i Europa-Parlamentet og Kommissionen som led i et individuelt tilrettelagt besøgsprogram, der vedrører et bestemt emne
- udarbejdelse og distribution af publikationer om prioriterede emner som led i et årsprogram
- udarbejdelse og udbredelse af audiovisuelt materiale
- udarbejdelse af information på elektroniske medier (internet og elektroniske meddelelsetjenester)

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 11 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION FOR POLITIKOMRÅDET EKSTERNE FORBINDELSER (fortsat)

19 11 02 (fortsat)

- afholdelse af besøg for grupper af journalister
- samlet indkøb af reklamemateriale til delegationerne
- støtte til informationsaktiviteter iværksat af meningsdannere, der stemmer overens med EU's prioriteter.

Decentraliserede aktioner iværksat af delegationerne i tredjelande

Delegationerne fremlægger hvert år en kommunikationsplan i overensstemmelse med de kommunikationsmål, der er sat for hver region og hvert land. Når hovedsædet har godkendt denne plan, får den tildelt budgetmidlerne.

Disse aktioner kan opdeles i fem kategorier:

- netsted (cd-rom'er)
- forbindelser til medierne (pressekonferencer, seminarer, radioprogrammer m.m.)
- informationsmateriale (andre publikationer, cd-rom'er, grafisk materiale m.m.)
- afholdelse af begivenheder
- andre aktiviteter.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle forpligtelser som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL 19 49 — UDGIFFER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
19 49	UDGIFFER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
19 49 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet eksterne forbindelser							
19 49 04 01	Samarbejde med industrialiserede tredjelande — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	p.m.	p.m.	75 000	120 603,31	222 231,47
19 49 04 02	Beredskabsordning — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	500 000	2 500 000	2 000 000	2 250 000,—	1 927 538,92
19 49 04 03	Informationsprogrammer med henblik på tredjelande — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	100 000	50 000	40 000	31 826,39	979,33
19 49 04 04	Finansielt og fagligt samarbejde med udviklingslandene i Asien — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	3 000 000	25 000 000	35 053 000	12 113 696,86	11 996 306,47
19 49 04 05	Finansielt og fagligt samarbejde med udviklingslandene i Latinamerika — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	5 400 000	18 450 000	24 150 000	14 402 451,—	9 411 271,38
19 49 04 06	Bistand til partnerstaterne i Østeuropa og Centralasien — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	12 000 000	23 700 000	25 300 000	15 892 296,—	14 935 804,29
19 49 04 07	Bistand til landene i den vestlige del af Balkanregionen — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	6 000 000	17 060 000	20 000 000	9 537 469,—	8 590 479,25
19 49 04 08	Evalueringsresultater af Fællesskabets bistand, opfølgning og revision — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	500 000	1 150 000	904 000	809 380,—	854 588,82
19 49 04 09	Fællesskabets deltagelse i foranstaltninger vedrørende personelminer — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	500 000	p.m.	300 000	212 460,—	357 686,14
19 49 04 10	Udvikling og konsolidering af demokratiet og retsstaten — Overholdelse af menneskerettighederne og de grundlæggende frihedsrettigheder — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	3 500 000	5 000 000	5 000 000	3 575 630,—	4 366 672,58
19 49 04 11	Fremme af fællesskabsinvesteringer i udviklingslandene i Latinamerika, Asien, Middelhavsområdet og Sydafrika som led i aftalerne om økonomisk og handelsmæssigt samarbejde — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	p.m.	p.m.	255 000	0,—	670 605,86
19 49 04 12	Meda (ledsageforanstaltninger i forbindelse med de økonomiske og sociale reformer i tredjelande i Middelhavsområdet) — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	10 700 000	21 350 000	50 950 000	12 174 529,99	22 554 321,49
	<i>Artikel 19 49 04 — Subtotal</i>		—	42 200 000	114 260 000	164 027 000	71 120 342,55	75 888 486,—
	Kapitel 19 49 — I alt		—	42 200 000	114 260 000	164 027 000	71 120 342,55	75 888 486,—

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**19 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet eksterne forbindelser**

19 49 04 01 Samarbejde med industrialiserede tredjelande — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	p.m.	75 000	120 603,31	222 231,47

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	250 979	75 000	—			175 979 ⁽¹⁾
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	—					
I alt	250 979	75 000	—			175 979

(¹) Dette beløb vil blive overført eller frigjort.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser, der er indgået under konto 19 01 04 01 (tidligere artikel B7-6 6 5 A), som tidligere indeholdt opdelte bevillinger.

KAPITEL 19 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**19 49 04 (fortsat)**

19 49 04 02 Beredskabsordning — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	500 000	2 500 000	2 000 000	2 250 000,—	1 927 538,92

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	1 253 943	1 253 943				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 500 000	746 057	500 000	1 000 000	253 943	
Bevillinger 2004	—					
I alt	3 753 943	2 000 000	500 000	1 000 000	253 943	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser, der er indgået under konto 19 01 04 02 (tidligere artikel B7-6 7 1 A), som tidligere indeholdt opdelte bevillinger.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**19 49 04** (fortsat)

19 49 04 03

Informationsprogrammer med henblik på tredjelande — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	100 000	50 000	40 000	31 826,39	979,33

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	31 826	30 000	1 826				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	50 000	10 000	38 174	1 826			
Bevillinger 2004	—						
I alt	81 826	40 000	100 000 ⁽¹⁾	1 826			

(¹) Et beløb på 60 000 EUR vil blive overført/frigjort.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser, der er indgået under konto 19 01 04 03 (tidligere artikel B7-8 8 0 A), som tidligere indeholdt opdelte bevillinger.

KAPITEL 19 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**19 49 04 (fortsat)**

19 49 04 04 Finansielt og fagligt samarbejde med udviklingslandene i Asien — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	3 000 000	25 000 000	35 053 000	12 113 696,86	11 996 306,47

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	26 242 602	11 453 000	2 600 000	3 000 000	3 000 000	6 189 602
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002		—	—	—	—	—
Bevillinger 2003	25 000 000	23 600 000	400 000	1 000 000		
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	51 242 602	35 053 000	3 000 000	4 000 000	3 000 000	6 189 602

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser, der er indgået under konto 19 01 04 04 (tidligere artikel B7-3 0 0 A, B7-3 0 2 A og B7-3 0 4 A), som tidligere indeholdt opdelte bevillinger.

Retsgrundlag

Se artikel 19 10 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**19 49 04 (fortsat)**

19 49 04 05 Finansielt og fagligt samarbejde med udviklingslandene i Latinamerika — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	5 400 000	18 450 000	24 150 000	14 402 451,—	9 411 271,38

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	16 888 500	9 870 000	3 500 000	2 000 000	500 000	1 018 500
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	18 450 000	14 280 000	1 900 000	1 100 000	540 000	630 000
Bevillinger 2004	—					
I alt	35 338 500	24 150 000	5 400 000	3 100 000	1 040 000	1 648 500

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser, der er indgået under konto 19 01 04 05 (tidligere artikel B7-3 1 0 A, B7-3 1 2 A og B7-3 1 3 A), som tidligere indeholdt opdelte forpligtelser.

Retsgrundlag

Se artikel 19 09 01.

KAPITEL 19 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**19 49 04 (fortsat)**

19 49 04 06

Bistand til partnerstaterne i Østeuropa og Centralasien — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	12 000 000	23 700 000	25 300 000	15 892 296,—	14 935 804,29

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	37 471 994 ⁽¹⁾	16 300 000	6 000 000	10 000 000	5 171 994	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	17 200	17 200				
Bevillinger 2003	23 700 000	8 982 800	6 000 000	8 717 200		
Bevillinger 2004	—					
I alt	61 189 194	25 300 000	12 000 000	18 717 200	5 171 994	

(¹) Efter fradrag af 17 200 EUR i form af fremførte betalingsbevillinger.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser, der er indgået under konto 19 01 04 07 (tidligere artikel B7-5 2 0 A), som tidligere indeholdt opdelte forpligtelser.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**19 49 04 (fortsat)**

19 49 04 07

Bistand til landene i den vestlige del af Balkanregionen — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	6 000 000	17 060 000	20 000 000	9 537 469,—	8 590 479,25

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	21 679 014	13 300 000	3 000 000	3 000 000	2 379 014	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	17 060 000	6 700 000	3 000 000	7 360 000		
Bevillinger 2004	—					
I alt	38 739 014	20 000 000	6 000 000	10 360 000	2 379 014	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser, der er indgået under konto 19 01 04 08 (tidligere artikel B7-5 4 1 A), som tidligere indeholdt opdelte forpligtelser.

KAPITEL 19 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**19 49 04 (fortsat)**

19 49 04 08 Evaluering af resultaterne af Fællesskabets bistand, opfølgning og revision — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	500 000	1 150 000	904 000	809 380,—	854 588,82

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	616 673	500 000	116 673			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 150 000	404 000	383 327	362 673		
Bevillinger 2004	—					
I alt	1 766 673	904 000	500 000	362 673		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser, der er indgået under konto 19 01 04 09 (tidligere artikel B7-6 5 1 A), som tidligere indeholdt opdelte bevillinger.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**19 49 04 (fortsat)**

19 49 04 09

Fællesskabets deltagelse i foranstaltninger vedrørende personelminer — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	500 000	p.m.	300 000	212 460,—	357 686,14

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	874 774	300 000	500 000	74 774		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	—					
I alt	874 774	300 000	500 000	74 774		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser, der er indgået under konto 19 01 04 10 (tidligere artikel B7-6 6 1 A), som tidligere indeholdt opdelte forpligtelser.

KAPITEL 19 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**19 49 04 (fortsat)**

19 49 04 10

Udvikling og konsolidering af demokratiet og retsstaten — Overholdelse af menneskerettighederne og de grundlæggende frihedsrettigheder — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	3 500 000	5 000 000	5 000 000	3 575 630,—	4 366 672,58

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	3 787 057	2 500 000	1 000 000	287 057		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	5 000 000	2 500 000	2 500 000			
Bevillinger 2004	—					
I alt	8 787 057	5 000 000	3 500 000	287 057		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser, der er indgået under konto 19 01 04 11 (tidligere konto B7-7 0 1 0 A), som tidligere indeholdt opdelte bevillinger.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

KAPITEL 19 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**19 49 04 (fortsat)**

19 49 04 11

Fremme af fællesskabsinvesteringer i udviklingslandene i Latinamerika, Asien, Middelhavsområdet og Sydafrika som led i aftalerne om økonomisk og handelsmæssigt samarbejde — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	p.m.	255 000	0,—	670 605,86

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	925 288	255 000	—			670 288 ⁽¹⁾
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	—					
I alt	925 288	255 000	—			670 288

(¹) Dette beløb vil blive overført eller frigjort.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser, der er indgået under konto 19 01 04 12 (tidligere artikel B7-8 7 2 A), som tidligere indeholdt opdelte bevillinger.

KAPITEL 19 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**19 49 04 (fortsat)**

19 49 04 12

Meda (ledsageforanstaltninger i forbindelse med de økonomiske og sociale reformer i tredjelande i Middelhavsområdet) — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	10 700 000	21 350 000	50 950 000	12 174 529,99	22 554 321,49

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	51 474 979 ⁽¹⁾	29 600 000	10 579 400	7 000 000	4 295 579	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	120 600	120 600				
Bevillinger 2003	21 350 000	21 229 400	120 600			
Bevillinger 2004	—					
I alt	72 945 579	50 950 000	10 700 000	7 000 000	4 295 579	

⁽¹⁾ Efter fradrag af 120 600 EUR i form af fremførte betalingsbevillinger.*Anmærkninger*

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser, der er indgået under konto 19 01 04 06 (tidligere artikel B7-4 1 0 A), som tidligere indeholdt opdelte bevillinger.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 19 — EKSTERNE FORBINDELSER

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL EUROPEAID SAMARBEJDSKONTORET (RELEX)
- ADMINISTRATIV STØTTE TIL GENERALDIREKTORATET FOR EKSTERNE FORBINDELSER
- DELEGATIONSTJENESTEN

AFSNIT 20

HANDEL

AFSNIT 20

HANDEL

Overordnede mål

I almenhedens interesse at bidrage til en harmonisk udvikling af verdenshandelen, til en gradvis afskaffelse af restriktioner for den internationale samhandel og til fjernelse af toldskrænker.

EU's handelspolitik er en vigtig del af EU's økonomiske forbindelser med resten af verden, og dens formål er at fremme EU's økonomiske og politiske interesser. Den dækker alle de vigtigste aspekter af samhandelen med varer og tjenesteydelser (toldmæssige og ikke-toldmæssige skrænker, handelsbeskyttende foranstaltninger, bl.a. i forbindelse med dumping og subsidier og eksportkreditter) samt en række vigtige aspekter vedrørende intellektuel ejendomsret, investeringer og konkurrence.

Dette politikområde dækker to operationelle aktiviteter (handelspolitik og antidumpingstrategi), hvor størsteparten af de foreslåede bevillinger anvendes inden for handelspolitikken.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
20 01	ADMINISTRATIVE UDGIFFER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET HANDEL	62 726 527	62 726 527	59 653 940	59 653 940	54 721 113,67	54 721 113,67
20 02	HANDELSPOLITIK	10 600 000	11 600 000	9 450 000	8 961 000	7 496 279,11	5 012 620,81
20 49	UDGIFFER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING	—	328 000	450 000	537 000	441 525,69	561 303,76
20 50	RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET HANDEL	45 000	45 000				
	Afsnit 20 — I alt	73 371 527	74 699 527	69 553 940	69 151 940	62 658 918,47	60 295 038,24

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	420	407	400
Støttest personale — Artikel XX 01 02 (tidligere afsnit A-7)	64	57	51
Andet støttest personale	13	10	12
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	57	38	37
I alt	554	512	500

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 20

HANDEL

KAPITEL 20 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET HANDEL

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
20 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET HANDEL				
20 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet handel				
20 01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale i Generaldirektoratet for Handel	5	38 061 086 (¹)	35 682 106	31 540 791,62
20 01 01 02	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale i Generaldirektoratet for Handels delegationer	5	2 696 684	3 544 477	2 940 513,18
	<i>Artikel 20 01 01 — Subtotal</i>		40 757 770	39 226 583	34 481 304,80
20 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet handel				
20 01 02 01	Eksternt personale i Generaldirektoratet for Handel	5	4 392 979	3 814 178	3 505 441,83
20 01 02 02	Eksternt personale i Generaldirektoratet for Handels delegationer	5	1 005 086	1 351 189	1 406 014,64
20 01 02 11	Andre administrationsudgifter i Generaldirektoratet for Handel	5	4 188 057 (²)	3 875 709 (³)	3 483 588,43
20 01 02 12	Andre decentraliserede udgifter i Generaldirektoratet for Handels delegationer	5	226 428	280 174	282 690,18
	<i>Artikel 20 01 02 — Subtotal</i>		9 812 550	9 321 250	8 677 735,08
20 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet handel				
20 01 03 01	Bygninger og dertil knyttede udgifter i Generaldirektoratet for Handel	5	9 599 469	8 208 978	9 076 469,92
20 01 03 02	Bygninger og dertil knyttede udgifter i Generaldirektoratet for Handels delegationer	5	2 151 738	2 897 129	2 485 603,87
	<i>Artikel 20 01 03 — Subtotal</i>		11 751 207	11 106 107	11 562 073,79

⁽¹⁾ En bevilling på 98 097 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽²⁾ En bevilling på 16 528 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽³⁾ En bevilling på 16 528 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 20 — HANDEL

KAPITEL 20 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET HANDEL (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
20 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet handel				
20 01 04 01	Handelsforbindelser med andre lande, også omfattende adgang til markedet i tredjelande — Udgifter til den administrative forvaltning	4	405 000		
	<i>Artikel 20 01 04 — Subtotal</i>		405 000		
	Kapitel 20 01 — I alt		62 726 527	59 653 940	54 721 113,67

KAPITEL 20 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET HANDEL (fortsat)**20 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet handel**

20 01 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale i Generaldirektoratet for Handel

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 38 061 086	35 682 106	31 540 791,62

(¹) En bevilling på 98 097 EUR er opført under kapitel 31 01.

20 01 01 02 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale i Generaldirektoratet for Handels delegationer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 696 684	3 544 477	2 940 513,18

20 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet handel

20 01 02 01 Eksternt personale i Generaldirektoratet for Handel

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 392 979	3 814 178	3 505 441,83

20 01 02 02 Eksternt personale i Generaldirektoratet for Handels delegationer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 005 086	1 351 189	1 406 014,64

20 01 02 11 Andre administrationsudgifter i Generaldirektoratet for Handel

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 4 188 057	(²) 3 875 709	3 483 588,43

(¹) En bevilling på 16 528 EUR er opført under kapitel 31 01.(²) En bevilling på 16 528 EUR er opført under kapitel 31 01.

20 01 02 12 Andre decentraliserede udgifter i Generaldirektoratet for Handels delegationer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
226 428	280 174	282 690,18

KOMMISSIONEN
AFSNIT 20 — HANDEL

KAPITEL 20 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET HANDEL (fortsat)

20 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet handel

20 01 03 01 Bygninger og dertil knyttede udgifter i Generaldirektoratet for Handel

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
9 599 469	8 208 978	9 076 469,92

20 01 03 02 Bygninger og dertil knyttede udgifter i Generaldirektoratet for Handels delegationer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 151 738	2 897 129	2 485 603,87

20 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet handel

20 01 04 01 Handelsforbindelser med andre lande, også omfattende adgang til markedet i tredjelande — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
405 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for det program eller de foranstaltninger, der er omfattet af denne konto, samt alle andre udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter om konkrete tjenesteydelser.

KAPITEL 20 02 — HANDELSPOLITIK

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
20 02	HANDELSPOLITIK							
20 02 01	<i>Eksterne handelsforbindelser, herunder adgang til markeder i tredjelande</i>	4	9 600 000	10 600 000	8 550 000	8 061 000	7 496 279,11	5 012 620,81
20 02 02	<i>Gennemførelse og udvikling af det indre marked</i>	3	1 000 000	1 000 000	900 000	900 000		
	Kapitel 20 02 — I alt		10 600 000	11 600 000	9 450 000	8 961 000	7 496 279,11	5 012 620,81

KOMMISSIONEN
AFSNIT 20 — HANDEL

KAPITEL 20 02 — HANDELSPOLITIK (fortsat)

20 02 01 Eksterne handelsforbindelser, herunder adgang til markeder i tredjelande

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
9 600 000	10 600 000	8 550 000	8 061 000	7 496 279,11	5 012 620,81

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	11 401 564	5 923 500	3 660 000	1 818 064		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	8 550 000	2 137 500	4 275 000	1 282 500	855 000	
Bevillinger 2004	9 600 000		2 665 000	5 330 000	1 605 000	
I alt	29 551 564	8 061 000	10 600 000	8 430 564	2 460 000	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til følgende aktioner:

Initiativer i forbindelse med nye multi- og bilaterale handelsforhandlinger (navnlig Doha-udviklingsdagsordenen)

Aktioner, der skal sikre, at EU's politik udformes på grundlag af omfattende og ajourførte oplysninger fra eksperter og støttes af et program for information og koalitionsdannelse for at styrke Kommissionens position i forhandlingerne under Doha-udviklingsdagsordenen og opbygge koalitioner med henblik på et godt udfald af forhandlingerne, herunder:

- ekspertundersøgelser og seminarer i forbindelse med forberedelse af politik og forhandlingspositioner
- bæredygtighedsvurderinger udformet til at vurdere virkningerne af handelsaftaler for bæredygtig udvikling, eventuelt med forslag til ledsageforanstaltninger
- udarbejdelse og gennemførelse af en sammenhængende og omfattende kommunikations- og informationsstrategi, som kan fremme Fællesskabets handelspolitik og skabe større bevidsthed om de nærmere enkeltheder og mål i Fællesskabets handelspolitik, både i og uden for EU
- aktioner, der kan øge kendskabet til handelsproblemer og skabe større ekspertise i civilsamfundets organisationer.

Retlig og anden ekspertbistand til gennemførelse af eksisterende handelsaftaler

Aktioner, som skal sikre, at Fællesskabets handelspartnere indgår og opfylder deres forpligtelser i henhold til WTO og andre multi- og bilaterale aftaler, herunder:

- ekspertundersøgelser og seminarer om tredjelandes opfyldelse af deres forpligtelser i henhold til internationale handelsaftaler
- retlig ekspertise, navnlig om lovgivningen i andre lande, hvilket skal gøre det lettere at forsvare Fællesskabets holdning i WTO-tvistbilæggesager
- andre ekspertundersøgelser til forberedelse, forvaltning og opfølgning af WTO-tvistbilæggesager.

KAPITEL 20 02 — HANDELSPOLITIK (fortsat)**20 02 01 (fortsat)***Handelsrelateret faglig bistand/uddannelses- og kapacitetsopbygningsaktioner*

Aktioner, der skal styrke udviklingslandenes kapacitet til at deltage i internationale handelsforhandlinger, gennemføre internationale handelsaftaler og deltage i verdenshandelssystemet, herunder:

- projekter, som omfatter uddannelses- og kapacitetsopbygningsaktioner for uddannelse af tjenestemænd og erhvervsfolk i udviklingslandene
- oprettelse og drift af en helpdesk, hvor erhvervsfolk i udviklingslande kan hente oplysninger om adgangen til EU's markeder, således at de lettere kan udnytte de muligheder for markedsadgang, der findes i det internationale handelssystem
- programmer for handelsrelateret faglig bistand inden for WTO og andre multilaterale organisationer, navnlig WTO-trustfonde
- godtgørelse af udgifterne til deltagere i fora og konferencer, som skal opbygge bevidsthed og ekspertise om handelsanliggender blandt borgere fra udviklingslande
- godtgørelse af udgifterne til deltagelse af parlamentarikere og andre eksperter fra udviklingslande i en konference med parlamentarikere fra WTO-medlemslande og møder i en parlamentarisk forsamling under WTO, når en sådan er blevet oprettet, samt omkostningerne i forbindelse hermed
- Kommissionens aktioner i forbindelse med EU's generelle præferenceordning.

Aktiviteter vedrørende markedsadgang

Aktioner til støtte for Fællesskabets strategi for markedsadgang, som sigter mod at afskaffe eller sænke handelsbegrænsninger, identificere handelsrestriktioner i tredjelande og fjerne handelshindringer. Disse aktioner kan omfatte:

- udvikling af en database vedrørende markedsadgang, som er til rådighed for erhvervsfolk via internettet med en liste over handelshindringer og andre basisoplysninger vedrørende EU's eksport og eksportører i EU; indkøb af den nødvendige information, data og dokumentation til denne database
- specifik analyse af de forskellige hindringer for adgang til nøglemarkeder, herunder analyse af tredjelands opfyldelse af deres forpligtelser i henhold til internationale handelsaftaler i forbindelse med forberedelsen af forhandlinger
- konferencer, seminarer og andre informationsaktiviteter, f.eks. udarbejdelse og distribution af undersøgelser, informationsmateriale, publikationer og brochurer med oplysninger til erhvervslivet om handelshindringer og handelspolitiske instrumenter
- støtte til europæisk erhvervsliv til tilrettelæggelse af særlige foranstaltninger angående markedsadgang.

Retsgrundlag

Artikel 131-134 i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab.

Rådets afgørelse 98/552/EF af 24. september 1998 om Kommissionens gennemførelse af aktiviteter i relation til Fællesskabets markedsadgangsstrategi (EFT L 265 af 30.9.1998, s. 31).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 20 — HANDEL

KAPITEL 20 02 — HANDELSPOLITIK (fortsat)

20 02 02 Gennemførelse og udvikling af det indre marked

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 000 000	1 000 000	900 000	900 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	900 000	900 000	—			
Bevillinger 2004	1 000 000		1 000 000			
I alt	1 900 000	900 000	1 000 000			

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne i forbindelse med aktioner, der bidrager til færdiggørelsen, anvendelsen og udviklingen af det indre marked.

Denne bevilling skal dække udgifter til gennemførelse af handlingsprogrammet til forvaltning af ordningen med kvantitative begrænsninger og tilsynsforanstaltninger, navnlig finansieringen af foranstaltninger til overvågning af licensforvaltningssystemer og koordineret udvikling af edb-procedurer (SIGL-systemet).

Støtten vil blive ydet i form af finansiering af udgifter til udvikling, implementering og drift af fælles systemer og fastlæggelsen af fælles retningslinjer for uddannelse og teknisk assistance til implementering. Driftsudgifterne dækker også bidrag til systemer (hardware, software, vedligeholdelse), finansiering af oplysnings- og uddannelsesforanstaltninger for systembrugere samt finansiering af teknisk assistance.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle beføjelser som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 520/94 af 7. marts 1994 om fastlæggelse af en fællesskabsprocedure for forvaltning af kvantitative kontingenter (EFT L 66 af 10.3.1994, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 738/94 af 30. marts 1994 om visse gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 520/94 om fastlæggelse af en fællesskabsprocedure for forvaltning af kvantitative kontingenter (EFT L 87 af 31.3.1994, s. 47).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 20 — HANDEL**KAPITEL 20 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING**

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
20 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
20 49 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet handel							
20 49 04 01	Eksterne handelsforbindelser, herunder adgang til markeder i tredjelande — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	328 000	450 000	537 000	441 525,69	561 303,76
	<i>Artikel 20 49 04 — Subtotal</i>		—	328 000	450 000	537 000	441 525,69	561 303,76
	Kapitel 20 49 — I alt		—	328 000	450 000	537 000	441 525,69	561 303,76

KOMMISSIONEN
AFSNIT 20 — HANDEL

KAPITEL 20 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

20 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet handel

20 49 04 01 Eksterne handelsforbindelser, herunder adgang til markeder i tredjelande — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	328 000	450 000	537 000	441 525,69	561 303,76

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	295 359	237 000	58 359			—
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	450 000	300 000	150 000			
Bevillinger 2004	—					
I alt	745 359	537 000	208 359 ⁽¹⁾			—

(¹) Et beløb på 119 641 EUR vil blive overført eller frigjort.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække tidligere forpligtelser vedrørende konto 20 01 04 01, som tidligere omfattede opdelte bevillinger.

KAPITEL 20 50 — RESULTATEFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET HANDEL

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
20 50	RESULTATEFACILITET FOR POLITIKOMRÅ- DET HANDEL							
20 50 01	Resultatfacilitet for udgiftsområde 4	4	45 000	45 000				
	Kapitel 20 50 — I alt		45 000	45 000				

KOMMISSIONEN
AFSNIT 20 — HANDEL

KAPITEL 20 50 — RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET HANDEL (fortsat)

20 50 01 Resultatfacilitet for udgiftsområde 4

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
45 000	45 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	45 000		45 000			
I alt	45 000		45 000			

Anmærkninger

Denne bevilling overføres om nødvendigt til administrative eller operationelle artikler/konti under dette politikområde.

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL GENERALDIREKTORATET FOR HANDEL
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION FOR GENERALDIREKTORATET FOR HANDEL
- HANDELSBESKYTTELSE

AFSNIT 21

UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

AFSNIT 21

UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

Overordnede mål

Dette politikområde dækker en bred vifte af aktiviteter fra de politiske forbindelser til udformning af politik til programmering og gennemførelse af samarbejdsprogrammer. Det omfatter både budgetbevillinger under udgiftsområde 4 i de finansielle overslag og midler under Den Europæiske Udviklingsfond (EUF) til landene i Afrika, Vestindien og Stillehavet (AVS-staterne) og de oversøiske lande og territorier.

På grund af gennemførelsescyklen på fem år er beløbet til EUF forskelligt fra år til år. Det androg ca. 3,275 mia. EUR som forpligtelsesbevillinger i 2004 sammenholdt med det samlede beløb til udgiftsområde 4 på ca. 5 mia. EUR, hvoraf ca. 1 mia. tilfalder dette politikområde.

Dette betyder, at der af de samlede menneskelige ressourcer, der kræves til dette politikområde, er sat betydelige menneskelige ressourcer ind på at gennemføre EUF og de komplekse aktioner under Cotonou-aftalen.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
21 01	ADMINISTRATIVE UDGIFFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE	243 512 323	243 512 323	185 084 717	185 084 717	172 351 308,11	172 351 308,11
21 02	UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER	749 322 660	703 925 000	761 035 000	763 895 000	781 379 892,06	620 254 256,31
21 03	FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDI-SKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER	171 500 000	196 000 000	167 500 000	197 200 000	167 152 785,71	163 215 279,14
21 04	POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION PÅ DET UDVIKLINGSPOLITISKE OMRÅDE	11 800 000	13 500 000	11 650 000	10 566 000	9 948 100,13	8 822 581,78
21 49	UDGIFFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING	—	9 100 000	23 817 000	24 894 000	13 142 813,36	8 756 669,83
	Afsnit 21 — I alt	1 176 134 983	1 166 037 323	1 149 086 717	1 181 639 717	1 143 974 899,37	973 400 095,17

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	906	978	986
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (tidligere afsnit A-7)	74	73	70
Andet støttepersonale	436	384	419
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	30	32	31
I alt	1 446	1 467	1 506

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 21
UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
21 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE				
21 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande				
21 01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande	5	(¹) 50 027 891	54 785 498	53 145 104,74
21 01 01 02	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale i Generaldirektoratet for Udviklings delegerationer	5	62 540 722	47 425 915	39 344 737,23
	<i>Artikel 21 01 01 — Subtotal</i>		112 568 613	102 211 413	92 489 841,97
21 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande				
21 01 02 01	Eksternt personale inden for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande	5	6 123 167	5 643 414	4 631 895,85
21 01 02 02	Eksternt personale i Generaldirektoratet for Udviklings delegerationer	5	23 309 665	18 079 214	18 812 796,66
21 01 02 11	Andre administrationsudgifter inden for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande	5	(²) 3 937 177	(³) 4 033 758	4 082 840,73
21 01 02 12	Andre administrationsudgifter i Generaldirektoratet for Udviklings delegerationer	5	5 251 243	3 748 791	3 782 459,13
	<i>Artikel 21 01 02 — Subtotal</i>		38 621 252	31 505 177	31 309 992,37

(¹) En bevilling på 128 939 EUR er opført under kapitel 31 01.

(²) En bevilling på 427 842 EUR er opført under kapitel 31 01.

(³) En bevilling på 6 082 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
21 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande				
21 01 03 01	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande	5	12 617 642	12 603 879	15 293 526,88
21 01 03 02	Bygninger og dertil knyttede udgifter i Generaldirektoratet for Udviklings delegationer	5	49 902 476	38 764 248	33 257 946,89
	<i>Artikel 21 01 03 — Subtotal</i>		62 520 118	51 368 127	48 551 473,77
21 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande				
21 01 04 01	Anden hjælp i form af produkter, støtteforanstaltninger, transport, distribution, ledsage- og kontrolforanstaltninger i forbindelse med gennemførelsen — Udgifter til den administrative forvaltning	4	14 602 340		
21 01 04 02	Andre samarbejdsforanstaltninger og sektorstrategier — Udgifter til den administrative forvaltning	4	11 000 000		
21 01 04 04	Evaluering af resultaterne af Fællesskabets støtte, opfølgings- og revisionsforanstaltninger — Udgifter til den administrative forvaltning	4	1 500 000		
21 01 04 05	Det Europæiske Program for Genopbygning og Udvikling (EPRD) — Udgifter til den administrative forvaltning	4	2 500 000		
21 01 04 07	Uddannelse og oplysning på udviklingsområdet — Udgifter til den administrative forvaltning	4	200 000		
	<i>Artikel 21 01 04 — Subtotal</i>		29 802 340		
	Kapitel 21 01 — I alt		243 512 323	185 084 717	172 351 308,11

KAPITEL 21 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE (fortsat)**21 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande**

21 01 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 50 027 891	54 785 498	53 145 104,74

(¹) En bevilling på 128 939 EUR er opført under kapitel 31 01.

21 01 01 02 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale i Generaldirektoratet for Udviklings delegerationer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
62 540 722	47 425 915	39 344 737,23

21 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande

21 01 02 01 Eksternt personale inden for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 123 167	5 643 414	4 631 895,85

21 01 02 02 Eksternt personale i Generaldirektoratet for Udviklings delegerationer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
23 309 665	18 079 214	18 812 796,66

21 01 02 11 Andre administrationsudgifter inden for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 3 937 177	(²) 4 033 758	4 082 840,73

(¹) En bevilling på 427 842 EUR er opført under kapitel 31 01.(²) En bevilling på 6 082 EUR er opført under kapitel 31 01.**Anmærkninger**

Denne bevilling skal dække udgifterne til uddannelse af og seminarer for Kommissionens personale i hovedkvarteret inden for følgende områder: fattigdomsbekæmpelse, konfliktforebyggelse og integrering af miljø- og kønsaspektet.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE (fortsat)**21 01 02 (fortsat)**

21 01 02 12 Andre administrationsudgifter i Generaldirektoratet for Udviklings delegationer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 251 243	3 748 791	3 782 459,13

21 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande

21 01 03 01 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
12 617 642	12 603 879	15 293 526,88

21 01 03 02 Bygninger og dertil knyttede udgifter i Generaldirektoratet for Udviklings delegationer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
49 902 476	38 764 248	33 257 946,89

21 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande

21 01 04 01 Anden hjælp i form af produkter, støtteforanstaltninger, transport, distribution, ledsage- og kontrolforanstaltninger i forbindelse med gennemførelsen — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
14 602 340		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til faglig og administrativ bistand, som Kommissionen kan uddelegere til et EU-forvaltningsorgan
- udgifterne til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser til fordel for både støttemodtagerne og Kommissionen
- udgifterne til midlertidigt støttepersonale i hovedsædet (hjælpeansatte, udsendte nationale eksperter, personale fra arbejdsformidlingskontorer) med henblik på overtagelse af arbejdsopgaver fra afviklede kontorer for teknisk bistand; udgifterne til midlertidigt støttepersonale i hovedsædet er begrænset til 1 000 000 EUR, og dette overslag er baseret på en foreløbig årlig enhedsomkostning pr. mandår, hvoraf 97 % består af løn til det pågældende personale og 3 % af ekstraudgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation i tilknytning til dette personale

KAPITEL 21 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE (fortsat)**21 01 04 (fortsat)**

21 01 04 01 (fortsat)

- udgifterne til midlertidigt støttepersonale i delegationerne (udsendte nationale eksperter, individuelle eksperter, lokalt ansatte og lokal faglig bistand) med henblik på dekoncentration af programforvaltningen til Kommissionens delegationer i tredjelande eller overtagelse af arbejdsopgaver fra afviklede kontorer for teknisk bistand samt yderligere udgifter til logistik og infrastrukturer, såsom udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation samt lejeudgifter, som direkte skyldes tilstedeværelsen i delegationen af de midlertidigt ansatte, der aflønnes via bevillinger under denne konto,
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for programmet.

Denne bevilling dækker administrative udgifter under artikel 21 02 01 og 21 02 02.

21 01 04 02

Andre samarbejdsforanstaltninger og sektorstrategier — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
11 000 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til faglig og administrativ bistand, som Kommissionen kan uddelegere til et EU-forvaltningsorgan
- udgifterne til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser til fordel for både støttemodtagerne og Kommissionen
- udgifterne til midlertidigt støttepersonale i delegationerne (udsendte nationale eksperter, individuelle eksperter, lokalt ansatte og lokal faglig bistand) med henblik på dekoncentration af programforvaltningen til Kommissionens delegationer i tredjelande eller overtagelse af arbejdsopgaver fra afviklede kontorer for teknisk bistand samt yderligere udgifter til logistik og infrastrukturer, såsom udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation samt lejeudgifter, som direkte skyldes tilstedeværelsen i delegationen af de midlertidigt ansatte, der aflønnes via bevillinger under denne artikel
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for programmet.

Denne bevilling dækker udgifter til den administrative forvaltning under artikel 21 02 03, 21 02 05, 21 02 06, konto 21 02 07 02, 21 02 07 03, 21 02 07 04, artikel 21 02 08, 21 02 12, 21 02 13 og 21 02 14.

21 01 04 04

Evalueringsresultater af Fællesskabets støtte, opfølgings- og revisionsforanstaltninger — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 500 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for det program eller de foranstaltninger, der er omfattet af denne artikel, samt alle andre udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter om konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Specifikke opgaver, der følger af Kommissionens prerogativer på det institutionelle plan, som fastholdt i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE (fortsat)**21 01 04 (fortsat)**

21 01 04 05 Det Europæiske Program for Genopbygning og Udvikling (EPRD) — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 500 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til faglig og administrativ bistand, som Kommissionen kan uddelegere til et EU-forvaltningsorgan
- udgifterne til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser til fordel for både støttemodtagerne og Kommissionen
- udgifterne til midlertidigt støttepersonale i delegationerne (udsendte nationale eksperter, individuelle eksperter, lokalt ansatte og lokal faglig bistand) med henblik på dekoncentration af programforvaltningen til Kommissionens delegationer i tredjelande eller overtagelse af arbejdsopgaver fra afviklede kontorer for teknisk bistand samt yderligere udgifter til logistik og infrastrukturer, såsom udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation samt lejeudgifter, som direkte skyldes tilstedeværelsen i delegationen af de midlertidigt ansatte, der aflønnes via bevillinger under denne konto,
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for programmet.

Denne bevilling skal dække administrative udgifter under artikel 21 03 17 og 21 03 20.

21 01 04 07 Uddannelse og oplysning på udviklingsområdet — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
200 000		

Anmærkninger

Denne bevilling dækker finansieringen af oplysningsaktioner, der er nødvendige for at fremme offentlighedens, herunder de unges, forståelse af udviklingsproblematikken i landene i den tredje verden og de foranstaltninger, der gennemføres som led i Den Europæiske Unions og dens medlemsstaters samarbejde med disse lande, især finansiel støtte til audiovisuelle og uddannelsesmæssige projekter, der anvendes i udviklings-sammenhæng, frembringelse af informationsmateriale om EF-politikken på dette område, *The ACP-EU Courier*, som er et tidsskrift, der udgives af Kommissionen og distribueres til dens udviklingspartnere, samt Lorenzo Natali-prisen, som gives for journalistiske arbejder om udvikling.

Denne bevilling skal også anvendes til uddannelse og bevidstgørelse om inddragelse af bæredygtighed og miljøspørgsmål i den generelle bistand i lyset af forpligtelsen i Amsterdam-traktaten om bæredygtig udvikling. Disse aktiviteter bør henvende sig til offentligheden og partnere i den private sektor såvel som EU's delegationer i modtagerlandene.

Denne bevilling skal dække administrative udgifter under artikel 21 04 02.

KAPITEL 21 02 — UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
21 02	UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER							
21 02 01	<i>Produkter, der skal mobiliseres i henhold til fødevarerhjelpskonventionen</i>	4	143 250 000	118 000 000	123 970 000	120 000 000	150 926 404,45	163 833 332,97
21 02 02	<i>Anden hjælp i form af produkter, støtteforanstaltninger, transport, distribution, ledsage- og kontrolforanstaltninger i forbindelse med gennemførelsen</i>	4	261 147 660	262 000 000	288 500 000	312 000 000	343 912 279,57	247 767 946,77
21 02 03	<i>Fællesskabets deltagelse i foranstaltninger til fordel for udviklingslande, som gennemføres af ikke-statslige organisationer</i>	4	188 800 000 ⁽¹⁾	171 000 000 ⁽²⁾	199 900 000	185 000 000	199 220 423,73	147 187 777,97
21 02 05	<i>Miljø i udviklingslandene</i>	4	48 500 000	50 000 000	39 720 000	54 000 000	40 917 000,—	37 048 037,53
21 02 06	<i>Integrering af kønsaspektet i udviklingssamarbejdet</i>	4	p.m. ⁽³⁾	2 600 000 ⁽⁴⁾	2 500 000	2 500 000	2 038 000,—	912 321,49
21 02 07	<i>Sociale infrastrukturer og tjenester</i>							
21 02 07 02	Bekæmpelse af fattigdomsbetingede sygdomme (hiv/aids, malaria, tuberkulose) i udviklingslandene	4	82 500 000	68 000 000	80 350 000	64 220 000	25 265 630,—	5 554 319,54
21 02 07 03	Bistand til befolkningen og reproduktiv sundhedspleje	4	17 800 000	12 000 000	13 950 000	14 000 000	8 037 211,92	12 712 013,14
21 02 07 04	Bekæmpelse af fattigdomsbetingede sygdomme i udviklingslandene (bortset fra hiv/aids, malaria, tuberkulose)	4	3 000 000	2 000 000	1 000 000	1 000 000		
	<i>Artikel 21 02 07 — Subtotal</i>		103 300 000	82 000 000	95 300 000	79 220 000	33 302 841,92	18 266 332,68
21 02 08	<i>Bistand til grundlæggende uddannelse i udviklingslandene</i>	4	p.m.	2 500 000	p.m. ⁽⁵⁾	500 000 ⁽⁶⁾	3 500 000,—	0,—
21 02 10	<i>Aftale med De Forenede Nationers Levnedsmiddel- og Landbrugsorganisation (FAO)</i>	4	405 000	405 000	400 000	400 000	387 720,89	387 720,89
21 02 11	<i>Tilskud til den tredje FN-konference om de mindst udviklede lande</i>	4	—	—	—	—	0,—	160 000,—

⁽¹⁾ En bevilling på 10 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.⁽²⁾ En bevilling på 9 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.⁽³⁾ En bevilling på 2 900 000 EUR er opført under kapitel 31 02.⁽⁴⁾ En bevilling på 300 000 EUR er opført under kapitel 31 02.⁽⁵⁾ En bevilling på 3 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02.⁽⁶⁾ En bevilling på 1 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 02 — UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
21 02 12	<i>Integration af børns rettigheder i udviklings-samarbejdet</i>	4	—	p.m.	—	—	400 000,—	0,—
21 02 13	<i>Decentraliseret samarbejde</i>	4	p.m. (¹)	6 500 000	6 000 000	5 030 000	3 000 000,—	4 690 786,01
21 02 14	<i>Kapacitetsskabende foranstaltninger vedrørende informations- og kommunikationsteknologi og bæredygtig energi</i>	4	p.m.	5 000 000	3 000 000	3 500 000	3 775 221,50	0,—
21 02 15	<i>Årlige bidrag fra Den Europæiske Union til internationale organisationer inden for sektorerne for kaffe, kakao, jute og andre tropiske produkter</i>	4	2 920 000	2 920 000	1 745 000 (²)	1 745 000 (³)		
21 02 17	<i>Kulturelt samarbejde med udviklingslande</i>	4	1 000 000	1 000 000				
	Kapitel 21 02 — I alt		749 322 660	703 925 000	761 035 000	763 895 000	781 379 892,06	620 254 256,31

(¹) En bevilling på 10 300 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 1 035 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(³) En bevilling på 1 035 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 21 02 — UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER (fortsat)

21 02 01

Produkter, der skal mobiliseres i henhold til fødevarerhjælpskonventionen

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
143 250 000	118 000 000	123 970 000	120 000 000	150 926 404,45	163 833 332,97

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	242 291 871	110 000 000	75 000 000	45 000 000	12 291 871	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	123 970 000	10 000 000	30 000 000	40 000 000	30 000 000	13 970 000
Bevillinger 2004	143 250 000		13 000 000	37 000 000	48 000 000	45 250 000
I alt	509 511 871	120 000 000	118 000 000	122 000 000	90 291 871	59 220 000

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til køb af fødevarer og eventuelt andre varer til udviklingslandene inden for rammerne af konventionen om fødevarerhjælp af 1999 i henhold til programmet for det igangværende regnskabsår og eventuelt også tidligere programmer.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1292/96 af 27. juni 1996 om fødevarerhjælpspolitik og fødevarerhjælpsforvaltning og om særlige aktioner til støtte for fødevarerikkerheden (EFT L 166 af 5.7.1996, s. 1).

Rådets afgørelse 2000/421/EF af 13. juni 2000 om indgåelse af konventionen om fødevarerhjælp af 1999 på Det Europæiske Fællesskabs vegne (EFT L 163 af 4.7.2000, s. 37).

Afgørelse 2000/421/EF udløber den 30. juni 2003. Det er hensigten at forny den og et nyt retsgrundlag vil således være gældende i 2004.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 02 — UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER (fortsat)

21 02 02

Anden hjælp i form af produkter, støtteforanstaltninger, transport, distribution, ledsage- og kontrolforanstaltninger i forbindelse med gennemførelsen

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
261 147 660	262 000 000	288 500 000	312 000 000	343 912 279,57	247 767 946,77

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	774 130 188	287 000 000	177 000 000	160 000 000	140 000 000	10 130 188
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	288 500 000	25 000 000	65 000 000	60 000 000	60 000 000	78 500 000
Bevillinger 2004	261 147 660		20 000 000	65 000 000	65 000 000	111 147 660
I alt	1 323 777 848	312 000 000	262 000 000	285 000 000	265 000 000	199 777 848

Anmærkninger

Denne bevilling er på den ene side bestemt til at dække udgifterne til køb af fødevarer til udviklingslande samt til foranstaltninger til støtte for fødevareresikkerheden (afsnit II i Rådets forordning (EF) nr. 1292/96) og oplagringsprogrammer og systemer til hurtig varsling (afsnit III i nævnte forordning). Indkøbene skal så vidt muligt ske i form af lokale og regionale aktioner.

Til orientering kan det oplyses, at støtten består af følgende produkter og aktioner:

A. Fødevarer

- korn eller kornprodukter, eventuelt i form af frø
- mælkepulver eller tilsvarende proteinholdige produkter
- vegetabilisk olie
- sukker
- andre produkter som f.eks. tørrede grøntsager, fisk, proteinholdige kiks, frø osv.

Der kan finansieres køb inden for rammerne af indeværende regnskabsårs program og eventuelt tidligere programmer.

B. Aktioner til støtte for fødevareresikkerheden

- finansiering af reformprogrammer for enkeltsektorer ved hjælp af finansiel (inkl. budgetstøtte) og/eller faglig bistand og af udviklingsprogrammer for landbrug og fødevarer i udviklingslande (artikel 3, 4 og 5 i forordning (EF) nr. 1292/96)
- finansiering af programmer og projekter, der gennemføres af ikke-statslige udviklingsorganisationer eller andre aktører i civilsamfundet, navnlig landbrugsorganisationer.

C. Systemer til hurtig varsling og oplagringsprogrammer

Formålet er at øge fødevareresikkerheden i modtagerlandene (artikel 6, 7 og 8 i forordning (EF) nr. 1292/96).

Denne bevilling er på den anden side bestemt til at dække udgifterne til de foranstaltninger, der er nødvendige for fødevarerhjælpens gennemførelse inden for de fastsatte frister og på vilkår, der tilgodeser både modtagernes behov, det bedst mulige cost-benefit-forhold og større gennemsigtighed.

KAPITEL 21 02 — UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER (fortsat)**21 02 02** (fortsat)

Disse foranstaltninger omfatter bl.a.:

- transport og fordeling af hjælpen, inklusive tilknyttede foranstaltninger såsom forsikring, lastning, losning, samordning og andre foranstaltninger, hvis udgifter ikke er omfattet af transportkontrakterne, men er en følge af disse
- absolut nødvendige foranstaltninger til støtte for programmeringen, samordningen og den optimale gennemførelse af hjælpen, hvis finansiering ikke er dækket af andre bevillinger, f.eks. ekstraordinær transport og oplagring, desinficering, forarbejdning eller tilberedelse af levnedsmidler på stedet, ekspertisebistand og faglig og materiel bistand i direkte tilknytning til hjælperens gennemførelse (værktøj, redskaber, brændstoffer osv.)
- kontrol med og samordning af fødevarerhjælpsaktionerne, bl.a. de betingelser, hvorunder de til fødevarerhjælp bestemte produkter tilvejebringes, leveres, fordeles og anvendes, og hvorunder counterpartmidlerne anvendes
- pilotprojekter vedrørende nye former for transport, emballering, oplagring, analyser af fødevarerhjælpsaktioner og endelig bevidstgørelsesaktioner
- oplagring af fødevarer (herunder forvaltningsomkostninger, terminskontrakter med eller uden option, uddannelse af teknikere, fremskaffelse af emballage samt mobile oplagringenheder, udgifter til vedligeholdelse og reparation af lagre osv.)
- kontrolforanstaltninger og -aktioner i forbindelse med gennemførelsen af Den Europæiske Unions fødevarerhjælpsprogram.

Der kan finansieres foranstaltninger inden for rammerne af indeværende regnskabsårs program og eventuelt tidligere programmer.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1292/96 af 27. juni 1996 om fødevarerhjælpspolitik og fødevarerhjælpsforvaltning og om særlige aktioner til støtte for fødevarerikkerheden (EFT L 166 af 5.7.1996, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 02 — UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER (fortsat)

21 02 03 Fællesskabets deltagelse i foranstaltninger til fordel for udviklingslande, som gennemføres af ikke-statslige organisationer

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
188 800 000 (¹)	171 000 000 (²)	199 900 000	185 000 000	199 220 423,73	147 187 777,97
(¹) En bevilling på 10 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 9 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	409 813 645	155 000 000	100 000 000	85 000 000	55 000 000	14 813 645
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	199 900 000	30 000 000	50 000 000	50 000 000	40 000 000	29 900 000
Bevillinger 2004	198 800 000 (¹)		30 000 000	45 000 000	50 000 000	73 800 000
I alt	808 513 645	185 000 000	180 000 000 (²)	180 000 000	145 000 000	118 513 645
(¹) Hvoraf 10 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 9 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække følgende aktiviteter i samarbejde med europæiske ikke-statslige organisationer (ngo):

- samfinansiering af økonomiske og sociale udviklingsaktiviteter til gavn for de fattigste befolkningsgrupper i udviklingslandene, bl.a. de mest udsatte kategorier
- samfinansiering af oplysningsvirksomhed over for den europæiske offentlighed vedrørende udviklingsproblemer i udviklingslandene, bl.a. forbindelserne mellem disse lande og industrilandene
- samfinansiering af foranstaltninger, der har til formål at udbygge samarbejdet og koordinationen mellem de europæiske ngo'er og deres partnere i udviklingslandene og EU-institutionerne, bl.a. via et bidrag til driftsbudgettet for sammenslutningen af ngo'er for nødhjælp og udvikling.

Europæiske ngo'er, der kan komme i betragtning til samfinansiering fra denne bevilling, skal opfylde passende kriterier, for så vidt angår gennemsækelighed og kontrol, og begrænse deres administrative udgifter til den absolut nødvendige minimumsprocentdel af de samlede omkostninger.

Aktioner, der gennemføres i fællesskab af ngo'er fra EU-15 og ngo'er fra de nye medlemsstater, vil blive prioriteret.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1658/98 af 17. juli 1998 om samfinansiering med europæiske ikke-statslige organisationer (ngo) af foranstaltninger af interesse for udviklingslandene (EFT L 213 af 30.7.1998, s. 1).

KAPITEL 21 02 — UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER (fortsat)

21 02 05

Miljø i udviklingslandene

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
48 500 000	50 000 000	39 720 000	54 000 000	40 917 000,—	37 048 037,53

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	155 119 707	52 000 000	39 000 000	31 000 000	28 619 707	4 500 000
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	39 720 000	2 000 000	10 000 000	13 000 000	8 000 000	6 720 000
Bevillinger 2004	48 500 000		1 000 000	16 000 000	15 000 000	16 500 000
I alt	243 339 707	54 000 000	50 000 000	60 000 000	51 619 707	27 720 000

Anmærkninger

Denne bevilling er som supplement til og styrkelse af støtten fra andre instrumenter for udviklingssamarbejde bestemt til:

- at yde finansiel bistand og teknisk knowhow fra EU til støtte for udviklingslandenes bestræbelser for at integrere miljødimensionen i deres udviklingsproces
- at yde finansiel bistand og egnet ekspertise til fremme af bevarelsen og den bæredygtige forvaltning af tropiske skove og andre skove i udviklingslandene med henblik på at imødekomme de økonomiske, sociale og miljømæssige krav, der stilles til skove på lokalt, nationalt og globalt plan.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2493/2000 af 7. november 2000 om foranstaltninger til fremme af fuld integrering af miljøaspektet i udviklingslandenes udviklingsproces (EFT L 288 af 15.11.2000, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2494/2000 af 7. november 2000 om foranstaltninger til fremme af bevarelse og bæredygtig forvaltning af tropiske skove og andre skove i udviklingslandene (EFT L 288 af 15.11.2000, s. 6).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 02 — UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER (fortsat)

21 02 06 Integrering af kønsaspektet i udviklingssamarbejdet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	2 600 000 (²)	2 500 000	2 500 000	2 038 000,—	912 321,49
(¹) En bevilling på 2 900 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 300 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	6 908 095	2 200 000	1 700 000	1 500 000	1 500 000	8 095
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 500 000	300 000	800 000	700 000	600 000	100 000
Bevillinger 2004	2 900 000 (¹)		400 000	900 000	800 000	800 000
I alt	12 308 095	2 500 000	2 900 000 (²)	3 100 000	2 900 000	908 095
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 300 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til gennemførelsen af EF's handlingsprogram for generel hensyntagen til kønsaspektet i Fællesskabets udviklingssamarbejde.

Retsgrundlag

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådet forordning om fremme af ligestilling mellem kønnene i udviklingssamarbejdet, forelagt af Kommissionen den 30. juli 2003 (KOM(2003) 465).

KAPITEL 21 02 — UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER (fortsat)

21 02 07 Sociale infrastrukturer og tjenester

21 02 07 02 Bekæmpelse af fattigdomsbetingede sygdomme (hiv/aids, malaria, tuberkulose) i udviklingslandene

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
82 500 000	68 000 000	80 350 000	64 220 000	25 265 630,—	5 554 319,54

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	37 554 215	18 000 000	9 000 000	9 000 000	1 554 215	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	80 350 000	46 220 000	14 500 000	14 500 000	5 130 000	
Bevillinger 2004	82 500 000		44 500 000	10 000 000	10 000 000	18 000 000
I alt	200 404 215	64 220 000	68 000 000	33 500 000	16 684 215	18 000 000

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække et EU-bidrag til gennemførelse af EU's handlingsprogram, der fokuserer på de tre alvorligste overførbare sygdomme i udviklingslandene, nemlig hiv/aids, malaria og tuberkulose.

Inden for rammerne af dette program yder EU finansiel bistand og knowhow til at fremme investeringerne på sundhedsområdet, mindske fattigdommen og sikre en ligelig fordelt økonomisk vækst i udviklingslandene.

Ved fordelingen af disse midler og denne ekspertise tillægges der de fattigste og mindst udviklede lande og de ringest stillede befolkningslag, særlig kvinder og piger, i udviklingslandene samt aktioner, der supplerer og udbygger udviklingslandenes politikker og kapacitet, og bistand, der ydes via andre af udviklingssamarbejdets instrumenter, højeste prioritet. Disse aktiviteter skal efter planen bidrage til innovative løsninger, der vil gøre de nuværende metoder til bekæmpelse af fattigdomsrelaterede sygdomme mere effektive.

Alle aktiviteterne har til formål at

- maksimere virkningerne af de interventioner, tjenester, råvarer og informationer, der allerede er til rådighed inden for rammerne af bekæmpelsen af de vigtigste overførbare sygdomme, som rammer de fattigste befolkningsgrupper
- sikre, at de essentielle lægemidler kan fås til en overkommelig pris
- intensivere forskning og udvikling, navnlig med hensyn til vacciner og kliniske forsøg, biocider og nye behandlingsformer
- øge aktiviteterne inden for sygdomsforebyggelse, herunder VCCT-test, målrettede informationskampagner og rådgivning for højrisikogrupper
- fremme oplysningskampagner samt uddannelses-, informations- og kommunikationsforanstaltninger, der tager sigte på at mindske risikofremmende adfærd
- integrere kønsensitivitet i hiv/aids-programmeringen og udviklingen af kvinde-initierede og -kontrollerede præventionsmetoder og integrere mænd i programmer med fokus på konsekvenserne for kvinder og piger

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 02 — UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER (fortsat)

21 02 07 (fortsat)

21 02 07 02 (fortsat)

— fremme af »leadership awareness training«.

EF's finansielle bistand ydes til projekter og programmer, der specifikt tager sigte på at nå ovennævnte mål, herunder støtte til internationale initiativer vedrørende de vigtigste overførbare sygdomme inden for rammerne af fattigdomsbekæmpelsen, bl.a. den globale fond til bekæmpelse af hiv/aids, tuberkulose og malaria, som startede sine aktiviteter den 29. januar 2002.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 550/97 af 24. marts 1997 om foranstaltninger på området hiv/aids i udviklingslandene (EFT L 85 af 27.3.1997, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1568/2003 af 15. juli 2003 om støtte til bekæmpelse af fattigdomsbetingede sygdomme (hiv/aids, tuberkulose og malaria) i udviklingslandene (EUT L 224 af 6.9.2003, s. 7).

21 02 07 03

Bistand til befolkningen og reproduktiv sundhedspleje

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
17 800 000	12 000 000	13 950 000	14 000 000	8 037 211,92	12 712 013,14

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	42 069 085	14 000 000	9 000 000	9 000 000	9 000 000	1 069 085
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002				—		
Bevillinger 2003	13 950 000	—	3 000 000	4 000 000	4 000 000	2 950 000
Bevillinger 2004	17 800 000			5 000 000	5 000 000	7 800 000
I alt	73 819 085	14 000 000	12 000 000	18 000 000	18 000 000	11 819 085

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække et EU-bidrag til foranstaltninger, der tager sigte på at forbedre den reproduktive og seksuelle sundhed i udviklingslandene, og sikre, at de dermed forbundne rettigheder respekteres.

Der ydes finansiell bistand til at fremme anerkendelsen af rettigheder på det reproduktive og seksuelle område, beskyttelse af moderskab og almen adgang til en komplet vifte af reproduktive og seksuelle sundhedstjenester, som er sikre og pålidelige.

Denne finansiering og ekspertise skal primært gavne de fattigste og mindst udviklede lande, de vanskeligst stillede befolkningsgrupper i udviklingslandene og de tiltag, der supplerer og styrker de pågældende landes politikker og kapacitet og også bidrager til den støtte, der ydes gennem andre instrumenter for udviklingssamarbejde.

Aktiviteterne har til formål at

- sikre kvinders, mænds og unges ret til en god reproduktiv og seksuel sundhed
- give kvinder, mænd og unge mulighed for at få adgang til en komplet vifte af behandlinger, tjenester og produkter, som er sikre og pålidelige, inden for reproduktiv og seksuel sundhed

KAPITEL 21 02 — UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER (fortsat)**21 02 07** (fortsat)

21 02 07 03 (fortsat)

- mindske moderdødeligheden, især i de lande og befolkningsgrupper, hvor den er størst
- bekæmpe skamfering af kvinders kønsorganer.

Den finansielle bistand ydes til projekter eller programmer, der specifikt tager sigte på at nå ovennævnte mål.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1484/97 af 22. juli 1997 om støtte til befolkningspolitik og -programmer i udviklingslandene (EFT L 202 af 30.7.1997, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1567/2003 af 15. juli 2003 om bistand til politikker og aktioner vedrørende reproduktiv og seksuel sundhed og dermed forbundne rettigheder i udviklingslande (EUT L 224 af 6.9.2003, s. 1).

21 02 07 04

Bekæmpelse af fattigdomsbetingede sygdomme i udviklingslandene (bortset fra hiv/aids, malaria, tuberkulose)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
3 000 000	2 000 000	1 000 000	1 000 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 000 000	1 000 000				
Bevillinger 2004	3 000 000		2 000 000	1 000 000		
I alt	4 000 000	1 000 000	2 000 000	1 000 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal finansiere pilotprojekter vedrørende bekæmpelse af fattigdomsbetingede sygdomme — bortset fra hiv/aids, malaria, tuberkulose — ved at supplere og styrke andre organisationers og stater bestræbelser.

Bevillingen skal også bidrage til immuniseringsprogrammer til bekæmpelse af sygdomme som mæslinger, difteri, stivkrampe, kighoste, hepatitis B, Hib, gul feber, meningitis og pneumococcusfremkaldte sygdomme.

Denne bevilling skal også dække finansieringen af pilotprojekter til bekæmpelse af forebyggelige handicap og til sikring af gode sundhedsfaciliteter og sociale faciliteter, herunder adgang til medicinske faciliteter og revalideringstjenester for handicappede og til fremme af programmer for almen og faglig uddannelse, der bekæmper diskrimination.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 02 — UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER (fortsat)

21 02 08

Bistand til grundlæggende uddannelse i udviklingslandene

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	2 500 000	p.m. (¹)	500 000 (²)	3 500 000,—	0,—
(¹) En bevilling på 3 500 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 1 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	3 500 000	800 000	800 000	800 000	800 000	300 000
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 500 000 (¹)	700 000	1 700 000	500 000	500 000	100 000
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	7 000 000	1 500 000 (²)	2 500 000	1 300 000	1 300 000	400 000
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 1 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal, som pilotprojekt, fremme nationale grundlæggende uddannelsesprogrammer i udviklingslandene gennem relevant aktion og analyse.

Denne bevilling var i 2002 bestemt til finansiering af EU's programmer på området grundlæggende uddannelse med hovedvægten lagt på tilsyn og kontrol med samt opfølgning af initiativer på området grundlæggende uddannelse. Efter andet år (2003) med pilotvirksomhed vil målet for denne artikel være nået, og programmerne på området grundlæggende uddannelse vil i påkommende tilfælde blive integreret i nationale programmer.

Den bevilling, der i 2002 blev opført under denne artikel, vedrørte finansiering af pilotprojekter i henhold til den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1).

KAPITEL 21 02 — UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER (fortsat)

21 02 10

Aftale med De Forenede Nationers Levnedsmiddel- og Landbrugsorganisation (FAO)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
405 000	405 000	400 000	400 000	387 720,89	387 720,89

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	400 000	400 000				
Bevillinger 2004	405 000		405 000			
I alt	805 000	400 000	405 000			

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække EU's årlige bidrag til De Forenede Nationers Levnedsmiddel- og Landbrugsorganisation (FAO) som følge af dets tiltrædelse heraf.

Retsgrundlag

Rådets afgørelse af 25. november 1991 om Fællesskabets optagelse i De Forenede Nationers Levnedsmiddel- og Landbrugsorganisation (FAO).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 02 — UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER (fortsat)

21 02 11 Tilskud til den tredje FN-konference om de mindst udviklede lande

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	—	—	—	0,—	160 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 565 000					1 565 000 ⁽¹⁾
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	1 565 000					1 565 000

(¹) Dette beløb vil blive overført eller frigjort.

KAPITEL 21 02 — UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER (fortsat)

21 02 12 **Integration af børns rettigheder i udviklingssamarbejdet**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	—	—	400 000,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	—					
Bevillinger 2004	—					
I alt	—					

Anmærkninger

Denne bevilling skal sikre, at Kommissionen integrerer børns rettigheder i sin udviklingspolitik.

Den er bestemt til at finansiere bevidstgørelses- og uddannelsesaktioner i Kommissionen for at sikre, at EU's udviklingspolitik og -programmer også rettes mod børn, og at en passende procentdel af EU's udviklingsbistand når ud til børnene.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 02 — UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER (fortsat)

21 02 13

Decentraliseret samarbejde

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	6 500 000	6 000 000	5 030 000	3 000 000,—	4 690 786,01
(¹) En bevilling på 10 300 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	4 051 240	3 030 000	1 000 000	21 240			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002		—					
Bevillinger 2003	6 000 000	2 000 000	1 500 000	1 500 000	500 000	500 000	
Bevillinger 2004	10 300 000 (¹)		4 000 000	2 000 000	2 000 000	2 300 000	
I alt	20 351 240	5 030 000	6 500 000	3 521 240	2 500 000	2 800 000	
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.							

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at forbedre handle-, mobiliserings- og struktureringsevnen for civilsamfundets aktører og de lokale myndigheder, at fremme dialogen mellem de ikke-statslige aktører og regeringerne og at dække finansieringen af foranstaltninger til støtte for bæredygtige udviklingsinitiativer, der tages af lokale myndigheder, lokalt baserede organisationer og sammenslutninger eller grupperinger af udviklingslande, eventuelt i samarbejde med deres EU-modparter.

I denne sammenhæng har den hovedsagelig til formål at dække projekter på områderne oplysningsvirksomhed, uddannelse, opsamling og kommunikation, således at det gøres muligt for potentielle aktører at handle i overensstemmelse med begrebet decentraliseret samarbejde og deltage mere aktivt i konsultationerne som led i EU's programmering og iværksættelsen af det decentraliserede samarbejde.

Denne bevilling vil blive anvendt til finansiering af iværksættelse af informations- og kommunikationsteknologi, som kan fremme processen med decentraliseret samarbejde.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1659/98 af 17. juli 1998 om decentraliseret samarbejde (EFT L 213 af 30.7.1998, s. 6).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 955/2002 af 13. maj 2002 om forlængelse og ændring af Rådets forordning (EF) nr. 1659/98 om decentraliseret samarbejde (EFT L 148 af 6.6.2002, s. 1)

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om forlængelse og ændring af Rådets forordning (EF) nr. 1659/98 om decentraliseret samarbejde, forelagt af Kommissionen den 11. juli 2003 (KOM (2003) 413).

KAPITEL 21 02 — UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER (fortsat)

21 02 14 Kapacitetsskabende foranstaltninger vedrørende informations- og kommunikationsteknologi og bæredygtig energi

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	5 000 000	3 000 000	3 500 000	3 775 221,50	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	3 775 222	1 500 000	2 275 222	—		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	3 000 000	2 000 000	1 000 000			
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	6 775 222	3 500 000	5 000 000 ⁽¹⁾	—		

(¹) Et beløb på 1 724 778 EUR vil blive overført/frigjort.

Anmærkninger

Denne bevilling skal give Kommissionen mulighed for i 2002 at indføre en mekanisme med henblik på at fremme kapacitetsskabende foranstaltninger i udviklingslandene på området informations- og kommunikationsteknologi (IKT) og bæredygtig energi. Programmet skal koordineres nøje med andre donorinitiativer inden for IKT og bæredygtig energi.

Fra 2003 vil komponenten bæredygtig energi blive behandlet via artikel 06 04 02, medens IKT-komponenten vil blive behandlet via nationale/regionale programmer, hvor dette er relevant.

Kommission skal også anvende denne bevilling til i samarbejde med De Forenede Nationers Udviklingsprogram at gennemføre fælles pilotprojekter og påse, at alle de fordele, som IKT og teknologierne frembyder på området bæredygtig energi, undersøges og udnyttes fyldestgørende.

Den bevilling, der er opført under denne artikel, skulle i 2002 dække finansieringen af pilotprojekter i henhold til bestemmelserne i den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 02 — UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER (fortsat)

21 02 15

Årlige bidrag fra Den Europæiske Union til internationale organisationer inden for sektorerne for kaffe, kakao, jute og andre tropiske produkter

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 920 000	2 920 000	1 745 000 (¹)	1 745 000 (²)		
(¹) En bevilling på 1 035 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 1 035 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003		—	—	—	—	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002		—	—	—	—	
Bevillinger 2003	2 780 000 (¹)	2 780 000	—	—	—	
Bevillinger 2004	2 920 000		2 920 000	—	—	
I alt	5 700 000	2 780 000 (²)	2 920 000	—	—	
(¹) Hvoraf 1 035 000 EUR er opført under konto 31 02 41 02. (²) Hvoraf 1 035 000 EUR er opført under konto 31 02 41 02.						

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække betaling af de årlige bidrag, som er Det Europæiske Fællesskabs andel på grundlag af dets enekompetence på området.

I øjeblikket er tre aktioner dækket af denne bevilling (med mulighed for aftaler om yderligere tropiske produkter i de kommende år alt efter de politiske og juridiske muligheder):

- årligt bidrag til Den Internationale Kaffeorganisation
- årligt bidrag til Den Internationale Kakaoorganisation
- årligt bidrag til Den Internationale Juteorganisation (ny international organisation).

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 133.

Den internationale kaffeoverenskomst genforhandlet i 2000 og 2001. Rådets afgørelse 2001/877/EF af 24. september 2001 om undertegnelse og indgåelse af den internationale kaffeoverenskomst 2001 på Fællesskabets vegne (EFT L 326 af 11.12.2001, s. 22).

Årligt bidrag til Den Internationale Kakaoorganisation: Den internationale kakaooverenskomst genforhandlet i 2000 og 2001: Rådets afgørelse 2002/970/EF af 18. november 2002 om indgåelse af den internationale kakaooverenskomst 2001 på Det Europæiske Fællesskabs vegne (EFT L 342 af 17.12.2002, s. 1).

Den internationale juteoverenskomst om oprettelse af en ny international juteorganisation, hvorom der blev ført forhandlinger i 2001. Rådets afgørelse 2002/312/EF af 15. april 2002 om accept på Det Europæiske Fællesskabs vegne af overenskomsten om fastlæggelse af kommissoriet for Den Internationale Juteundersøgelingsgruppe af 2001 (EFT L 112 af 27.4.2002, s. 34).

KAPITEL 21 02 — UDVIKLINGSSAMARBEJDSPOLITIK OG SEKTORSTRATEGIER (fortsat)

21 02 17 **Kulturelt samarbejde med udviklingslande**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 000 000	1 000 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	1 000 000		1 000 000			
I alt	1 000 000		1 000 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal fremme kulturel mangfoldighed ved at støtte samarbejde inden for kultur, herunder:

- aktiviteter til fordel for gensidig forståelse mellem forskellige kulturer i partnerlande
- udvekslinger, der muliggør større kulturel forståelse mellem udviklingslande og Den Europæiske Union.

Den bevilling, der er opført under denne artikel, vedrører finansieringen af pilotprojekter i henhold til bestemmelserne i den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
21 03	FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER							
21 03 01	Programmerbar støtte — AVS-lande	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
21 03 02	Strukturtilpasning, herunder de højt forgældede fattige lande — AVS-lande	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
21 03 03	Stabex — AVS-lande	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
21 03 04	Sysmin — AVS-lande	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
21 03 05	Risikokapital — AVS-lande	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
21 03 06	Rentegodtgørelser — AVS-lande	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
21 03 07	Nødhjælp — AVS-lande	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
21 03 08	Støtte til flygtninge — AVS-lande	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
21 03 09	Programmerbar støtte — OLT	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
21 03 10	Strukturtilpasning, herunder de højt forgældede fattige lande — OLT	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
21 03 11	Stabex — OLT	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
21 03 12	Sysmin — OLT	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
21 03 13	Risikokapital — OLT	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
21 03 14	Rentegodtgørelser — OLT	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
21 03 15	Nødhjælp — OLT	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
21 03 16	Støtte til flygtninge — OLT	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
21 03 17	Det Europæiske Program for Genopbygning og Udvikling (EPRD)	4	131 500 000	150 000 000	125 500 000	151 200 000	123 089 000,—	117 464 696,95
21 03 18	Bistand til AVS-landenes bananproducenter	4	40 000 000	40 000 000	40 000 000	40 000 000	44 000 000,—	33 820 712,82
21 03 19	Bistand til AVS-landenes romproducenter inden for udvikling og diversificering af markeder	4	—	—	p.m.	p.m.	0,—	0,—
21 03 20	Rehabilitering og genopbygning til fordel for udviklingslandene, herunder AVS-staterne	4	p.m.	6 000 000	2 000 000	6 000 000	63 785,71	11 929 869,37
	Kapitel 21 03 — I alt		171 500 000	196 000 000	167 500 000	197 200 000	167 152 785,71	163 215 279,14

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)*Anmærkninger*

Formålet med udviklingssamarbejdet under denne budgetpost er primært dens bidrag til at nå milleniummålene for udvikling, særlig mål 1, der går ud på at halvere andelen af personer, hvis indkomst er mindre end 1 dollar pr. dag, og halvere andelen af personer, der sulter, inden 2015. Milleniummålene er generelt retningsgivende på dette område.

Inden september måned i de enkelte regnskabsår fremsender Kommissionen en årsberetning til Europa-Parlamentet og Rådet, hvoraf det fremgår, hvordan arbejdet har svaret til denne generelle målsætning. Når årsberetningen er forelagt, skal de tre institutioner indlede en dialog om resultaterne og mulighederne for yderligere fremskridt hen imod opfyldelse af målene.

For lande, der af DAC (Komitéen for Udviklingsbistand) er klassificeret som liste 1-lande, er målet, at 35 % af de årlige udgifter afsættes til sociale infrastrukturer, hovedsageligt undervisnings- og sundhedssektoren, men også til makroøkonomisk bistand underlagt social konditionalitet. I den forbindelse anerkendes det, at EU-bidraget skal betragtes som en del af den samlede donorstøtte til den sociale sektor i et givet land, og at en vis grad af fleksibilitet skal være normen. Mindst 20 % af de samlede årlige forpligtelser afsættes til foranstaltninger inden for grundlæggende uddannelse og grundlæggende sundhed, herunder sektorbudgetstøtte til sundheds- og uddannelsesministerier med det formål at støtte grundlæggende sundhed og grundlæggende uddannelse.

Bevillingen dækker også beskyttelse og fremme af barnets rettigheder og integration af barnets rettigheder i programmeringen, herunder landestrategipapirer, nationale vejledende programmer og midtvejsevalueringer.

21 03 01**Programmerbar støtte — AVS-lande***Tal (Opdelte bevillinger)*

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger				
	2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003					
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002					
Bevillinger 2003		p.m.			
Bevillinger 2004		p.m.			
I alt		p.m.			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansiering af nationale vejledende programmer og regionalt samarbejde.

Den tager højde for den forventede finansielle gennemførelse af 7., 8. og 9. Europæiske Udviklingsfond (EUF).

Gennemførelsesmålet for denne artikel er 2 450 000 000 EUR i forpligtelsesbevillinger og 2 450 000 000 EUR i betalingsbevillinger.

Retsgrundlag

Rådets og Kommissionens afgørelse 91/400/EKSF, EØF af 25. februar 1991 om indgåelse af fjerde AVS/EØF-konvention (EFT L 229 af 17.8.1991, s. 1), særlig artikel 233 til 238 i konventionen.

Rådets afgørelse 98/344/EF af 27. april 1998 om indgåelse af aftalen om ændring af fjerde AVS-EF Lomé-konvention, undertegnet den 4. november 1995 på Mauritius (EFT L 156 af 29.5.1998, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)**21 03 02 Strukturtilpasning, herunder de højt forgældede fattige lande — AVS-lande**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansiering af strukturtilpasningsfaciliteter.

Den tager højde for den forventede finansielle gennemførelse af 7. og 8. Europæiske Udviklingsfond.

Gennemførelsesmålet for denne artikel er 350 000 000 EUR i forpligtelsesbevillinger og 350 000 000 EUR i betalingsbevillinger.

Retsgrundlag

Rådets og Kommissionens afgørelse 91/400/EKSF, EØF af 25. februar 1991 om indgåelse af fjerde AVS/EØF-konvention (EFT L 229 af 17.8.1991, s. 1), særlig tredje del, afsnit III, kapitel 2, afdeling 3, i konventionen.

Rådets afgørelse 98/344/EF af 27. april 1998 om indgåelse af aftalen om ændring af fjerde AVS-EF Lomé-konvention, undertegnet den 4. november 1995 på Mauritius (EFT L 156 af 29.5.1998, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)
21 03 03
Stabex — AVS-lande
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansiering af Stabex (ordning til stabilisering af eksportindtægter).

Den tager højde for den forventede finansielle gennemførelse af 7. og 8. Europæiske Udviklingsfond.

Gennemførelsesmålet for denne artikel er 140 000 000 EUR i forpligtelsesbevillinger og 140 000 000 EUR i betalingsbevillinger.

Retsgrundlag

Rådets og Kommissionens afgørelse 91/400/EKSF, EØF af 25. februar 1991 om indgåelse af fjerde AVS/EØF-konvention (EFT L 229 af 17.8.1991, s. 1).

Rådets afgørelse 98/344/EF af 27. april 1998 om indgåelse af aftalen om ændring af fjerde AVS-EF Lomé-konvention, undertegnet den 4. november 1995 på Mauritius (EFT L 156 af 29.5.1998, s. 1), særlig tredje del, afsnit II, kapitel 1 og 2, i konventionen.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)**21 03 04****Sysmin — AVS-lande**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansiering af Sysmin (ordning for mineprodukter).

Den tager højde for den forventede finansielle gennemførelse af 7. og 8. Europæiske Udviklingsfond.

Gennemførelsesmålet for denne artikel er 140 000 000 EUR i forpligtelsesbevillinger og 140 000 000 EUR i betalingsbevillinger.

Retsgrundlag

Rådets og Kommissionens afgørelse 91/400/EKSF, EØF af 25. februar 1991 om indgåelse af fjerde AVS/EØF-konvention (EFT L 229 af 17.8.1991, s. 1).

Rådets afgørelse 98/344/EF af 27. april 1998 om indgåelse af aftalen om ændring af fjerde AVS-EF Lomé-konvention, undertegnet den 4. november 1995 på Mauritius (EFT L 156 af 29.5.1998, s. 1), særlig tredje del, afsnit II, kapitel 3, i konventionen.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)

21 03 05

Risikokapital — AVS-lande

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansiering af risikokapital.

Den tager højde for den forventede finansielle gennemførelse af 7., 8. og 9. Europæiske Udviklingsfond (EUF).

Gennemførelsesmålet for denne artikel er 105 000 000 EUR i forpligtelsesbevillinger og 105 000 000 EUR i betalingsbevillinger.

Retsgrundlag

Rådets og Kommissionens afgørelse 91/400/EKSF, EØF af 25. februar 1991 om indgåelse af fjerde AVS/EØF-konvention (EFT L 229 af 17.8.1991, s. 1), særlig tredje del, afsnit III, kapitel 2, afdeling 3, i konventionen.

Rådets afgørelse 98/344/EF af 27. april 1998 om indgåelse af aftalen om ændring af fjerde AVS-EF Lomé-konvention, undertegnet den 4. november 1995 på Mauritius (EFT L 156 af 29.5.1998, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)**21 03 06****Rentegodtgørelser — AVS-lande**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansiering af rentegodtgørelser.

Den tager højde for den forventede finansielle gennemførelse af 7., 8. og 9. Europæiske Udviklingsfond (EUF).

Gennemførelsesmålet for denne artikel er 105 000 000 EUR i forpligtelsesbevillinger og 105 000 000 EUR i betalingsbevillinger.

Retsgrundlag

Rådets og Kommissionens afgørelse 91/400/EKSF, EØF af 25. februar 1991 om indgåelse af fjerde AVS/EØF-konvention (EFT L 229 af 17.8.1991, s. 1), særlig tredje del, afsnit III, kapitel 2, afdeling 2, i konventionen.

Rådets afgørelse 98/344/EF af 27. april 1998 om indgåelse af aftalen om ændring af fjerde AVS-EF Lomé-konvention, undertegnet den 4. november 1995 på Mauritius (EFT L 156 af 29.5.1998, s. 1).

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)**21 03 07****Nødhjælp — AVS-lande**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansiering af nødhjælp.

Den tager højde for den forventede finansielle gennemførelse af 7., 8. og 9. Europæiske Udviklingsfond (EUF).

Gennemførelsesmålet for denne artikel er 105 000 000 EUR i forpligtelsesbevillinger og 105 000 000 EUR i betalingsbevillinger.

Retsgrundlag

Rådets og Kommissionens afgørelse 91/400/EKSF, EØF af 25. februar 1991 om indgåelse af fjerde AVS/EØF-konvention (EFT L 229 af 17.8.1991, s. 1), særlig tredje del, afsnit III, kapitel 2, afdeling 6, i konventionen.

Rådets afgørelse 98/344/EF af 27. april 1998 om indgåelse af aftalen om ændring af fjerde AVS-EF Lomé-konvention, undertegnet den 4. november 1995 på Mauritius (EFT L 156 af 29.5.1998, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)**21 03 08****Støtte til flygtninge — AVS-lande**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansiering af støtte til flygtninge.

Den tager højde for den forventede finansielle gennemførelse af 7., 8. og 9. Europæiske Udviklingsfond (EUF).

Gennemførelsesmålet for denne artikel er 105 000 000 EUR i forpligtelsesbevillinger og 105 000 000 EUR i betalingsbevillinger.

Retsgrundlag

Rådets og Kommissionens afgørelse 91/400/EKSF, EØF af 25. februar 1991 om indgåelse af fjerde AVS/EØF-konvention (EFT L 229 af 17.8.1991, s. 1), særlig tredje del, afsnit III, kapitel 2, afdeling 6, i konventionen.

Rådets afgørelse 98/344/EF af 27. april 1998 om indgåelse af aftalen om ændring af fjerde AVS-EF Lomé-konvention, undertegnet den 4. november 1995 på Mauritius (EFT L 156 af 29.5.1998, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)
21 03 09 Programmerbar støtte — OLT

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansiering af nationale vejledende programmer og regionalt samarbejde.

Den tager højde for den forventede finansielle gennemførelse af 7., 8. og 9. Europæiske Udviklingsfond (EUF).

Gennemførelsesmålet for denne artikel er 21 000 000 EUR i forpligtelsesbevillinger og 21 000 000 EUR i betalingsbevillinger.

Retsgrundlag

Rådets og Kommissionens afgørelse 91/400/EKSF, EØF af 25. februar 1991 om indgåelse af fjerde AVS/EØF-konvention (EFT L 229 af 17.8.1991, s. 1), særlig artikel 233 til 238 i konventionen.

Rådets afgørelse 98/344/EF af 27. april 1998 om indgåelse af aftalen om ændring af fjerde AVS-EF Lomé-konvention, undertegnet den 4. november 1995 på Mauritius (EFT L 156 af 29.5.1998, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)**21 03 10****Strukturtilpasning, herunder de højt forgældede fattige lande — OLT**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansiering af strukturtilpasningsfaciliteter.

Den tager højde for den forventede finansielle gennemførelse af 7., 8. og 9. Europæiske Udviklingsfond (EUF).

Gennemførelsesmålet for denne artikel er 1 200 000 EUR i forpligtelsesbevillinger og 1 200 000 EUR i betalingsbevillinger.

Retsgrundlag

Rådets og Kommissionens afgørelse 91/400/EKSF, EØF af 25. februar 1991 om indgåelse af fjerde AVS/EØF-konvention (EFT L 229 af 17.8.1991, s. 1), særlig tredje del, afsnit III, kapitel 2, afdeling 3, i konventionen.

Rådets afgørelse 98/344/EF af 27. april 1998 om indgåelse af aftalen om ændring af fjerde AVS-EF Lomé-konvention, undertegnet den 4. november 1995 på Mauritius (EFT L 156 af 29.5.1998, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)
21 03 11**Stabex — OLT**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansiering af Stabex (ordning til stabilisering af eksportindtægter).

Den tager højde for den forventede finansielle gennemførelse af 7. og 8. Europæiske Udviklingsfond.

Gennemførelsesmålet for denne artikel er 1 500 000 EUR i forpligtelsesbevillinger og 1 500 000 EUR i betalingsbevillinger.

Retsgrundlag

Rådets og Kommissionens afgørelse 91/400/EKSF, EØF af 25. februar 1991 om indgåelse af fjerde AVS/EØF-konvention (EFT L 229 af 17.8.1991, s. 1).

Rådets afgørelse 98/344/EF af 27. april 1998 om indgåelse af aftalen om ændring af fjerde AVS-EF Lomé-konvention, undertegnet den 4. november 1995 på Mauritius (EFT L 156 af 29.5.1998, s. 1), særlig tredje del, afsnit II, kapitel 1 og 2, i konventionen.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)**21 03 12****Sysmin — OLT**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansiering af Sysmin (ordning for mineprodukter).

Den tager højde for den forventede finansielle gennemførelse af 7. og 8. Europæiske Udviklingsfond.

Gennemførelsesmålet for denne artikel er 1 500 000 EUR i forpligtelsesbevillinger og 1 500 000 EUR i betalingsbevillinger.

Retsgrundlag

Rådets og Kommissionens afgørelse 91/400/EKSF, EØF af 25. februar 1991 om indgåelse af fjerde AVS/EØF-konvention (EFT L 229 af 17.8.1991, s. 1).

Rådets afgørelse 98/344/EF af 27. april 1998 om indgåelse af aftalen om ændring af fjerde AVS-EF Lomé-konvention, undertegnet den 4. november 1995 på Mauritius (EFT L 156 af 29.5.1998, s. 1), særlig tredje del, afsnit II, kapitel 3, i konventionen.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)
21 03 13
Risikokapital — OLT
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansiering af risikokapital.

Den tager højde for den forventede finansielle gennemførelse af 7., 8. og 9. Europæiske Udviklingsfond (EUF).

Gennemførelsesmålet for denne artikel er 1 200 000 EUR i forpligtelsesbevillinger og 1 200 000 EUR i betalingsbevillinger.

Retsgrundlag

Rådets og Kommissionens afgørelse 91/400/EKSF, EØF af 25. februar 1991 om indgåelse af fjerde AVS/EØF-konvention (EFT L 229 af 17.8.1991, s. 1), særlig tredje del, afsnit III, kapitel 2, afdeling 2, i konventionen.

Rådets afgørelse 98/344/EF af 27. april 1998 om indgåelse af aftalen om ændring af fjerde AVS-EF Lomé-konvention, undertegnet den 4. november 1995 på Mauritius (EFT L 156 af 29.5.1998, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)**21 03 14****Rentegodtgørelser — OLT**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansiering af rentegodtgørelser.

Den tager højde for den forventede finansielle gennemførelse af 7., 8. og 9. Europæiske Udviklingsfond (EUF).

Gennemførelsesmålet for denne artikel er 1 200 000 EUR i forpligtelsesbevillinger og 1 200 000 EUR i betalingsbevillinger.

Retsgrundlag

Rådets og Kommissionens afgørelse 91/400/EKSF, EØF af 25. februar 1991 om indgåelse af fjerde AVS/EØF-konvention (EFT L 229 af 17.8.1991, s. 1), særlig tredje del, afsnit III, kapitel 2, afdeling 2, i konventionen.

Rådets afgørelse 98/344/EF af 27. april 1998 om indgåelse af aftalen om ændring af fjerde AVS-EF Lomé-konvention, undertegnet den 4. november 1995 på Mauritius (EFT L 156 af 29.5.1998, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)

21 03 15

Nødhjælp — OLT

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansiering af nødhjælp.

Den tager højde for den forventede finansielle gennemførelse af 7., 8. og 9. Europæiske Udviklingsfond (EUF).

Gennemførelsesmålet for denne artikel er 1 200 000 EUR i forpligtelsesbevillinger og 1 200 000 EUR i betalingsbevillinger.

Retsgrundlag

Rådets og Kommissionens afgørelse 91/400/EKSF, EØF af 25. februar 1991 om indgåelse af fjerde AVS/EØF-konvention (EFT L 229 af 17.8.1991, s. 1), særlig tredje del, afsnit III, kapitel 2, afdeling 6, i konventionen.

Rådets afgørelse 98/344/EF af 27. april 1998 om indgåelse af aftalen om ændring af fjerde AVS-EF Lomé-konvention, undertegnet den 4. november 1995 på Mauritius (EFT L 156 af 29.5.1998, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)**21 03 16****Støtte til flygtninge — OLT**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansiering af støtte til flygtninge.

Den tager højde for den forventede finansielle gennemførelse af 7., 8. og 9. Europæiske Udviklingsfond (EUF).

Gennemførelsesmålet for denne artikel er 1 200 000 EUR i forpligtelsesbevillinger og 1 200 000 EUR i betalingsbevillinger.

Retsgrundlag

Rådets og Kommissionens afgørelse 91/400/EKSF, EØF af 25. februar 1991 om indgåelse af fjerde AVS/EØF-konvention (EFT L 229 af 17.8.1991, s. 1), særlig tredje del, afsnit III, kapitel 2, afdeling 6, i konventionen.

Rådets afgørelse 98/344/EF af 27. april 1998 om indgåelse af aftalen om ændring af fjerde AVS-EF Lomé-konvention, undertegnet den 4. november 1995 på Mauritius (EFT L 156 af 29.5.1998, s. 1).

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)
21 03 17
Det Europæiske Program for Genopbygning og Udvikling (EPRD)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
131 500 000	150 000 000	125 500 000	151 200 000	123 089 000,—	117 464 696,95

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	445 304 033	151 200 000	120 000 000	115 000 000	50 000 000	9 104 033
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	125 500 000	—	30 000 000	30 000 000	30 000 000	35 500 000
Bevillinger 2004	131 500 000	—	—	40 000 000	40 000 000	51 500 000
I alt	702 304 033	151 200 000	150 000 000	185 000 000	120 000 000	96 104 033

Anmærkninger

I overensstemmelse med handels-, udviklings- og samarbejdsaftalen mellem Den Europæiske Union og Sydafrika og Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1726/2000 skal denne bevilling først og fremmest anvendes til at finansiere sådanne udviklingssamarbejdsprojekter og -programmer i Sydafrika, som bidrager:

- til en harmonisk og bæredygtig økonomisk og social udvikling i Sydafrika via programmer og foranstaltninger, som tager sigte på at nedbringe fattigdommen og anspore til økonomisk vækst til gavn for de fattige
- til en fortsat integrering af landet i verdensøkonomien
- til at konsolidere det fastlagte grundlag for et demokratisk samfund og en stat styret af retsstatsprincipper, hvor menneskerettighederne og de grundlæggende frihedsrettigheder respekteres fuldt ud.

Programmerne skal fokusere på fattigdomsbekæmpelse, tage hensyn til behovene i de tidligere ringe stillede lokalsamfund og integrere køns- og miljødimensionerne i udviklingen. Der skal lægges særlig vægt på en udbygning af den institutionelle kapacitet.

Udviklingssamarbejdet vil navnlig fokusere på:

- støtte til politikker, instrumenter og programmer, som tager sigte på fortsat integrering af den sydafrikanske økonomi i verdenshandelen og -økonomien, jobskabelse, udvikling af den private sektor, regionalt samarbejde og regional integration. I den sidstnævnte sammenhæng kan det blive nødvendigt at afholde udgifter uden for Sydafrika
- forbedring af levevilkårene og ydelse af grundlæggende social service
- støtte til demokratisering, beskyttelse af menneskerettighederne, forsvarlig offentlig forvaltning, styrkelse af lokalsamfundene og inddragelse af civilsamfundet i udviklingsprocessen.

Denne bevilling skal også anvendes til beskyttelse og fremme af barnets rettigheder og integration af barnets rettigheder i programmeringen, herunder landstrategipapirer, nationale vejledende programmer og midtvejsevalueringer i Sydafrika.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)**21 03 17 (fortsat)**

Dialog og partnerskab mellem myndigheder og ikke-statslige udviklingspartnere og -aktører vil blive fremmet.

Alle indtægter i form af tilbagebetalinger i forbindelse med samarbejdet med Sydafrika, der er opført under post 6 1 7 0 i oversigten over indtægter, kan i henhold til artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1) give anledning til yderligere bevillinger.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1726/2000 af 29. juni 2000 om udviklingssamarbejde med Sydafrika (EFT L 198 af 4.8.2000, s. 1).

21 03 18**Bistand til AVS-landenes bananproducenter**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
40 000 000	40 000 000	40 000 000	40 000 000	44 000 000,—	33 820 712,82

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	125 073 817	40 000 000	25 000 000	10 000 000	20 000 000	30 073 817
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	40 000 000		15 000 000	18 000 000	5 000 000	2 000 000
Bevillinger 2004	40 000 000			13 000 000	15 000 000	12 000 000
I alt	205 073 817	40 000 000	40 000 000	41 000 000	40 000 000	44 073 817

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til indfrielse af forpligtelser indgået som led i den faglige bistand og indtægtsstøtten til producenter i landene i Afrika, Vestindien og Stillehavsområdet (AVS) efter indførelsen af den fælles markedsordning for bananer.

Bevillingen er også bestemt til støtte til opbygning af kapacitet i AVS-producentlandene for at bistå disse med at opnå en bedre integration i det multilaterale samhandelssystem, bl.a. ved at forbedre deres muligheder for at deltage i arbejdet i Verdenshandelsorganisationen (WTO).

Fra den 1. januar 1999 er der desuden via denne artikel afholdt udgifter til et nyt bistandsprogram, som tager sigte på at gøre det muligt for bananproducenterne i landene i Afrika, Vestindien og Stillehavsområdet at tilpasse sig de nye markedsvilkår som følge af de stedfundne ændringer i den fælles markedsordning for bananer.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 856/1999 af 22. april 1999 om fastlæggelse af en særlig ramme for bistand til traditionelle AVS-bananleverandører (EFT L 108 af 27.4.1999, s. 2).

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)**21 03 19****Bistand til AVS-landenes romproducenter inden for udvikling og diversificering af markeder**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	—	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	—					
I alt	p.m.					

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)

21 03 20

Rehabilitering og genopbygning til fordel for udviklingslandene, herunder AVS-staterne

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	6 000 000	2 000 000	6 000 000	63 785,71	11 929 869,37

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	9 237 081	6 000 000	3 237 081			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	2 000 000	—	2 000 000			
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	11 237 081	6 000 000	6 000 000 ⁽¹⁾			

(¹) Et beløb på 762 919 EUR vil blive overført/frigjort.

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække foranstaltninger, som kan skabe grundlaget for befolkningens tilbagevenden til normale levevilkår i udviklingslandene, herunder landene i Afrika, Vestindien og Stillehavsområdet (AVS), efter naturkatastrofer, voldelige konflikter og andre kriser.

Den skal bl.a. dække aktioner, der tager sigte på:

- genetablering af et bæredygtigt produktionssystem
- materiel og funktionel genetablering af den nødvendige basisinfrastruktur, herunder minerydning
- forsoning mellem grupper i samfund, der har været ofre for voldelig konflikt, ved hjælp af ikke-strukturelle foranstaltninger
- social reintegrering, især til fordel for flygtninge, fordrevne og hjemsendte militærpersoner
- genetablering af den institutionelle kapacitet, der kræves til rehabiliteringen, især på lokalt niveau
- varetagelse af børns behov, navnlig rehabilitering af børn, der har været udsat for krig, herunder børnesoldater
- skærpelse af de berørte befolkningers opmærksomhed over for faren for naturkatastrofer samt foranstaltninger til at hindre sådanne eller forhindre og reducere følgerne af dem
- støtte til handicappede og handicaporganisationer til fremme af deres menneskerettigheder og for at sikre, at ældre får nødhjælp og omfattes af genopbygningsforanstaltninger, og at der lægges tilstrækkelig vægt på forskning og indsamling af data fordelt efter alder til støtte for programmer og politikker.

Den dækker også udgifter til almen uddannelse af børn, der er ramt af krig eller naturkatastrofer.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 03 — FORBINDELSER MED LANDENE I AFRIKA SYD FOR SAHARA, VESTINDIEN, STILLEHAVET OG DET INDISKE OCEAN SAMT OVERSØISKE LANDE OG TERRITORIER (fortsat)**21 03 20** (fortsat)

Foranstaltningerne bør især dække programmer og projekter, der gennemføres af ikke-statslige udviklingsorganisationer og andre aktører i det civile samfund, og som fremmer modtagerbefolkningens medvirken på alle niveauer i beslutnings- og implementeringsprocessen.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2258/96 af 22. november 1996 om rehabiliterings- og genopbygningsforanstaltninger til fordel for udviklingslandene (EFT L 306 af 28.11.1996, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 04 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION PÅ DET UDVIKLINGSPOLITISKE OMRÅDE

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
21 04	POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION PÅ DET UDVIKLINGSPOLITISKE OMRÅDE							
21 04 01	Evaluering af resultaterne af Fællesskabets bistand, opfølgning og revision	4	7 500 000	6 000 000	6 650 000	5 750 000	6 368 474,—	5 250 063,43
21 04 02	Koordinering og oplysning på udviklingsom- rådet	4	4 300 000	7 500 000	5 000 000	4 816 000	3 579 626,13	3 572 518,35
	Kapitel 21 04 — I alt		11 800 000	13 500 000	11 650 000	10 566 000	9 948 100,13	8 822 581,78

KAPITEL 21 04 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION PÅ DET UDVIKLINGSPOLITISKE OMRÅDE (fortsat)

21 04 01 *Evaluering af resultaterne af Fællesskabets bistand, opfølgning og revision*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
7 500 000	6 000 000	6 650 000	5 750 000	6 368 474,—	5 250 063,43

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	5 372 876 ⁽¹⁾	3 500 000	1 300 000	572 876		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	6 650 000	2 250 000	2 700 000	1 700 000		
Bevillinger 2004	7 500 000		2 000 000	4 000 000	1 500 000	
I alt	19 522 876	5 750 000	6 000 000	6 272 876	1 500 000	

(¹) Efter fradrag af 298 501 EUR i form af fremførte betalingsbevillinger.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af evalueringer, opfølgninger og støtteforanstaltninger i programmerings-, forberedelses-, gennemførelses- og evalueringsfasen i forbindelse med udviklingsforanstaltninger, -strategier og -politikker, herunder:

- undersøgelser vedrørende effektivitet, virkningsgrad, relevans, følgevirkninger og levedygtighed
- opfølgning af igangværende aktioner
- støtteforanstaltninger til at øge kvaliteten af løbende opfølgning og forberedelse af fremtidige aktioner
- metodologiske uddybelser for at forbedre evalueringernes kvalitet og nytte
- undersøgelse af de potentielle former for evaluering af programmer baseret på ikke-strukturelle foranstaltninger, som f.eks. alle foranstaltninger, der tager sigte på stiftelse af fred, »fredsuddannelse«, forsoning osv.

Bevillingen dækker desuden finansieringen af aktiviteter under revisionen af den finansielle forvaltning af programmer og projekter, der gennemføres af Kommissionen i forbindelse med ekstern bistand. Det skal ligeledes dække finansieringen af uddannelsesaktiviteter, der er rettet mod de særlige regler, der gælder for Fællesskabets eksterne bistand, og som afholdes for eksterne revisorer, og oprettelsen af en helpdesk.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens prærogativer på det institutionelle plan i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 04 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION PÅ DET UDVIKLINGSPOLITISKE OMRÅDE (fortsat)

21 04 02 **Koordinering og oplysning på udviklingsområdet**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
4 300 000	7 500 000	5 000 000	4 816 000	3 579 626,13	3 572 518,35

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	4 677 757 ⁽¹⁾	2 500 000	2 138 626	39 131		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	177 374	177 374				
Bevillinger 2003	5 000 000 ⁽²⁾	2 138 626	2 861 374			
Bevillinger 2004	4 300 000		2 500 000	1 500 000	300 000	
I alt	14 155 131 ⁽³⁾	4 816 000 ⁽⁴⁾	7 500 000	1 539 131	300 000	

(¹) Beløb lig med 5 622 951 EUR (artikel B7-6 1 0 (DEV) og B7-6 5 1 (AIDCO/DEV)).
(²) Beløb lig med 5 000 000 EUR (artikel B7-6 1 0 (DEV) og B7-6 5 1 (AIDCO/DEV)).
(³) Beløb lig med 16 922 951 EUR (tidligere artikel B7-6 1 0 og B7-6 5 1 kombineret i artikel 21 04 02).
(⁴) Beløb lig med 4 816 000 EUR (artikel B7-6 1 0 (DEV) og B7-6 5 1 (AIDCO/DEV)).

Anmærkninger

Denne bevilling dækker finansieringen af oplysningsaktioner, der er nødvendige for at fremme offentlighedens, herunder de unges, forståelse af udviklingsproblematikken i landene i den tredje verden og de foranstaltninger, der gennemføres som led i Den Europæiske Unions og dens medlemsstaters samarbejde med disse lande, især finansiel støtte til audiovisuelle og uddannelsesmæssige projekter, der anvendes i udviklings-sammenhæng, frembringelse af informationsmateriale om EU-politikken på dette område, *The ACP-EU Courier*, som er et tidsskrift, der udgives af Kommissionen og distribueres til dens udviklingspartnere, Lorenzo Natali-prisen, som gives for journalistiske arbejder om udvikling og *Global Aid Review* (tidligere *Humanitarian Affairs Review*), som er en publikation, der behandler globale samarbejdsspørgsmål, som blev etableret ved hjælp af en aftale med ECHO.

Den skal også anvendes til uddannelse og bevidstgørelse om inddragelse af bæredygtighed og miljøspørgsmål i den generelle bistand i lyset af forpligtelsen i Amsterdam-traktaten om bæredygtig udvikling. Disse aktiviteter bør henvende sig til offentligheden og partnere i den private sektor såvel som EU's delegerationer i modtagerlandene.

Denne bevilling skal dække finansieringen af evalueringer, opfølgninger og støtteforanstaltninger i programmerings-, forberedelses-, gennemførelses- og evalueringsfasen i forbindelse med udviklingsforanstaltninger, -strategier og -politikker, herunder:

- undersøgelser vedrørende effektivitet, virkningsgrad, relevans, følgevirkninger og levedygtighed
- opfølgning af igangværende aktioner
- støtteforanstaltninger til at øge kvaliteten af løbende opfølgning og forberedelse af fremtidige aktioner
- metodologiske uddybelser for at forbedre evalueringernes kvalitet og nytte

KAPITEL 21 04 — POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION PÅ DET UDVIKLINGSPOLITISKE OMRÅDE (fortsat)**21 04 02** (fortsat)

— undersøgelse af de potentielle former for evaluering af programmer baseret på ikke-strukturelle foranstaltninger, som f.eks. alle foranstaltninger, der tager sigte på stiftelse af fred, »fredsuddannelse«, forsoning osv.

Den dækker ligeledes finansieringen af udgifter til udvekslinger og koordineringsmøder med deltagelse af repræsentanter for de pågældende udviklingslande.

Bevillingen dækker desuden finansieringen af aktiviteter under revisionen af den finansielle forvaltning af programmer og projekter, der gennemføres af Kommissionen i forbindelse med ekstern bistand. Det skal ligeledes dække finansieringen af uddannelsesaktiviteter, der er rettet mod de særlige regler, der gælder for Fællesskabets eksterne bistand, og som afholdes for eksterne revisorer, og oprettelsen af en helpdesk.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens prærogativer på det institutionelle plan i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Opgaver som følge af særlige beføjelser, der direkte er tillagt Kommissionen ved artikel 180 i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
21 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
21 49 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande							
21 49 04 01	Anden hjælp i form af produkter, støtteforanstaltninger, transport, distribution, ledsage- og kontrolforanstaltninger i forbindelse med gennemførelsen — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	5 000 000	13 167 000	14 850 000	8 819 461,09	4 669 886,42
21 49 04 02	Andre samarbejdsforanstaltninger og sektorstrategier — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	3 000 000	8 000 000	7 640 000	2 417 650,27	1 431 795,68
21 49 04 04	Evaluerings af resultaterne af Fællesskabets bistand, opfølgning og revision — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	500 000	1 150 000	904 000	809 380,—	854 588,82
21 49 04 05	Det Europæiske Program for Genopbygning og Udvikling (EPRD) — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	600 000	1 500 000	1 500 000	989 107,—	1 800 209,58
21 49 04 07	Uddannelse og oplysning på udviklingsområdet — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	p.m.	p.m.	p.m.	107 215,—	189,33
	<i>Artikel 21 49 04 — Subtotal</i>		—	9 100 000	23 817 000	24 894 000	13 142 813,36	8 756 669,83
	Kapitel 21 49 — I alt		—	9 100 000	23 817 000	24 894 000	13 142 813,36	8 756 669,83

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)
21 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande

21 49 04 01 Anden hjælp i form af produkter, støtteforanstaltninger, transport, distribution, ledsage- og kontrolforanstaltninger i forbindelse med gennemførelsen — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	5 000 000	13 167 000	14 850 000	8 819 461,09	4 669 886,42

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	17 039 592	12 300 000	1 000 000	2 000 000	1 700 000	39 592
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	13 167 000	2 550 000	4 000 000	2 000 000	2 000 000	2 617 000
Bevillinger 2004	—					
I alt	30 206 592	14 850 000	5 000 000	4 000 000	3 700 000	2 656 592

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielse af forpligtelser, der er indgået under konto 21 01 04 01 (tidligere artikel B7-2 0 1 A), som tidligere indeholdt opdelte bevillinger.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**21 49 04** (fortsat)

21 49 04 02

Andre samarbejdsforanstaltninger og sektorstrategier — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	3 000 000	8 000 000	7 640 000	2 417 650,27	1 431 795,68

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	2 678 190	2 678 190				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	8 000 000	4 961 810	3 000 000	38 190		
Bevillinger 2004	—					
I alt	10 678 190	7 640 000	3 000 000	38 190		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielse af forpligtelser, der er indgået under konto 21 01 04 02 (tidligere artikel B7-6 2 0 A), som tidligere indeholdt opdelte bevillinger.

KAPITEL 21 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**21 49 04 (fortsat)**

21 49 04 04 Evaluering af resultaterne af Fællesskabets bistand, opfølgning og revision — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	500 000	1 150 000	904 000	809 380,—	854 588,82

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	616 673	500 000	116 673			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 150 000	404 000	383 327	362 673		
Bevillinger 2004	—					
I alt	1 766 673	904 000	500 000	362 673		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielse af forpligtelser, der er indgået under konto 21 01 04 04 (tidligere artikel B7-6 5 1 A), som tidligere indeholdt opdelte bevillinger.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

KAPITEL 21 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**21 49 04** (fortsat)

21 49 04 05 Det Europæiske Program for Genopbygning og Udvikling (EPRD) — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	600 000	1 500 000	1 500 000	989 107,—	1 800 209,58

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	1 411 235	811 235	200 000	200 000	200 000		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	103 746	103 746					
Bevillinger 2003	1 500 000	585 019	400 000	400 000	114 981		
Bevillinger 2004	—						
I alt	3 014 981	1 500 000	600 000	600 000	314 981		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielse af forpligtelser, der er indgået under konto 21 01 04 05 (tidligere artikel B7-3 2 0 A), som tidligere indeholdt opdelte bevillinger.

KAPITEL 21 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**21 49 04 (fortsat)**

21 49 04 07 Uddannelse og oplysning på udviklingsområdet — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	p.m.	p.m.	p.m.	107 215,—	189,33

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	- 135 785 (¹)					- 135 785
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	135 785					135 785
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	—					
I alt	—					—

(¹) Efter fradrag af 242 810 EUR i form af fremførte betalingsbevillinger.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielse af forpligtelser, der er indgået under konto 21 01 04 07 (tidligere artikel B7-6 1 0 A og B7-6 5 1 A (delvis)), som tidligere indeholdt opdelte bevillinger.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 21 — UDVIKLING OG FORBINDELSER MED AVS-LANDE

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL GENERALDIREKTORATET FOR UDVIKLING
- ADMINISTRATIV STØTTE TIL EUROPEAID SAMARBEJDSKONTORET (DEV)

AFSNIT 22
UDVIDELSE

AFSNIT 22

UDVIDELSE

Overordnede mål

Fokus for dette politikområde vil i 2004 orientere sig i retning af aktioner, foranstaltninger og initiativer til sikring af, at de tre sidste kandidatlande fortsat arbejder mod de mål, som Det Europæiske Råd fastsatte for dem, dvs.:

- at gennemføre de køreplaner for tiltrædelse, der blev udarbejdet for Bulgarien og Rumænien, og opfylde de særlige mål, der blev fastsat for dem for det korte og mellemlange sigt med henblik på tiltrædelse i 2007
- at øge den finansielle støtte til Bulgarien og Rumænien under Phare-programmet med det formål at hjælpe dem ved opfyldelsen af de strukturelle, institutionelle, administrative og retlige krav i forbindelse med EU-medlemskabet
- at etablere en tæt opfølgning af Tyrkiets fremskridt ved opfyldelsen af København-kriterierne og generelt af reformprocessen, således at Kommissionen senest i december 2004 kan fremlægge en rapport med anbefalinger om indledningen af officielle tiltrædelsesforhandlinger
- at iværksætte den udvidede strategi for førtiltrædelsesstøtte til Tyrkiet, som blev aftalt på Det Europæiske Råds møde i København i december 2002.

Kommissionen må imidlertid i en række år efter tiltrædelsen fortsat påtage sig betydelige tiltrædelsesrelaterede opgaver for så vidt angår de ti tiltrædende lande.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
22 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDVIDELSE	77 138 520	77 138 520	70 265 186	70 265 186	67 292 128,25	67 292 128,25
22 02	FØRTILTRÆDELSESBISTANDSINSTRUMENTER	963 950 000	1 743 750 000	1 822 680 000	1 694 926 686	1 793 144 594,71	1 198 219 668,65
22 03	OVERGANGSFACILITETEN TIL INSTITUTIONSOPBYGGENDE FORANSTALTNINGER EFTER TILTRÆDELSEN	p.m.	p.m.				
22 04	INFORMATIONSG- OG KOMMUNIKATIONSSTRATEGI	16 500 000	19 000 000	21 000 000	17 000 000	12 976 213,85	6 866 193,24
22 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING	—	40 750 000	58 320 000	43 325 000	49 501 103,—	36 150 805,31
	Afsnit 22 — I alt	1 057 588 520	1 880 638 520	1 972 265 186	1 825 516 872	1 922 914 039,81	1 308 528 795,45

KOMMISSIONEN
AFSNIT 22 — UDVIDELSE

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	198	375	394
Støttest personale — Artikel XX 01 02 (tidligere afsnit A-7)	27	42	52
Andet støttest personale	56	148	148
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	29	27	26
I alt	310	592	620

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 22
UDVIDELSE

KAPITEL 22 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDVIDELSE

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
22 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDVIDELSE				
22 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet udvidelse				
22 01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale i Generaldirektoratet for Udvidelse	5	(¹) 17 451 590	25 162 617	24 841 196,27
22 01 01 02	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale i Generaldirektoratet for Udvidelses delelegationer	5	2 556 960	15 390 848	12 768 312,—
	<i>Artikel 22 01 01 — Subtotal</i>		20 008 550	40 553 465	37 609 508,27
22 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet udvidelse				
22 01 02 01	Eksternt personale i Generaldirektoratet for Udvidelse	5	2 168 041	2 875 843	2 897 969,90
22 01 02 02	Eksternt personale i Generaldirektoratet for Udvidelses delelegationer	5	953 009	5 867 139	6 105 204,26
22 01 02 11	Andre administrationsudgifter i Generaldirektoratet for Udvidelse	5	(²) 1 252 472	(³) 1 383 359	1 510 412,24
22 01 02 12	Andre administrationsudgifter i Generaldirektoratet for Udvidelses delelegationer	5	214 696	1 216 573	1 227 498,82
	<i>Artikel 22 01 02 — Subtotal</i>		4 588 218	11 342 914	11 741 085,22
22 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet udvidelse				
22 01 03 01	Bygninger og dertil knyttede udgifter i Generaldirektoratet for Udvidelse	5	4 401 503	5 788 878	7 148 532,39
22 01 03 02	Bygninger og dertil knyttede udgifter i Generaldirektoratet for Udvidelses delelegationer	5	2 040 249	12 579 929	10 793 002,37
	<i>Artikel 22 01 03 — Subtotal</i>		6 441 752	18 368 807	17 941 534,76

⁽¹⁾ En bevilling på 44 979 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽²⁾ En bevilling på 4 628 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽³⁾ En bevilling på 4 628 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 22 — UDVIDELSE

KAPITEL 22 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDVIDELSE (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
22 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet udvidelse				
22 01 04 01	Førtiltrædelsesbistand til landene i Central- og Østeuropa — Udgifter til den administrative forvaltning	7.3	16 000 000		
22 01 04 02	Førtiltrædelsesstrategien for Tyrkiet — Udgifter til den administrative forvaltning	7.4	7 000 000		
22 01 04 03	Udfasning af førtiltrædelsesbistanden til nye medlemsstater — Udgifter til den administrative forvaltning	7.3	21 500 000		
22 01 04 04	Overgangsfacilitet til opbygning af institutioner efter tiltrædelsen — Udgifter den administrative forvaltning	3	p.m.		
22 01 04 05	Aktiviteter i Kontoret for Informationsudveksling om Teknisk Bistand (TAIEX) inden for rammerne af førtiltrædelsesinstrumenterne — Udgifter til den administrative forvaltning	7.3	1 600 000		
22 01 04 06	Aktiviteter i Kontoret for Informationsudveksling om Teknisk Bistand (TAIEX) inden for rammerne af overgangsfaciliteten — Udgifter til den administrative forvaltning	3	p.m.		
	<i>Artikel 22 01 04 — Subtotal</i>		46 100 000		
	Kapitel 22 01 — I alt		77 138 520	70 265 186	67 292 128,25

KAPITEL 22 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDVIDELSE (fortsat)**22 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet udvidelse**

22 01 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale i Generaldirektoratet for Udvidelse

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 17 451 590	25 162 617	24 841 196,27

(¹) En bevilling på 44 979 EUR er opført under kapitel 31 01.

22 01 01 02 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale i Generaldirektoratet for Udvidelses delegationer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 556 960	15 390 848	12 768 312,—

22 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet udvidelse

22 01 02 01 Eksternt personale i Generaldirektoratet for Udvidelse

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 168 041	2 875 843	2 897 969,90

22 01 02 02 Eksternt personale i Generaldirektoratet for Udvidelses delegationer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
953 009	5 867 139	6 105 204,26

22 01 02 11 Andre administrationsudgifter i Generaldirektoratet for Udvidelse

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 1 252 472	(²) 1 383 359	1 510 412,24

(¹) En bevilling på 4 628 EUR er opført under kapitel 31 01.(²) En bevilling på 4 628 EUR er opført under kapitel 31 01.

22 01 02 12 Andre administrationsudgifter i Generaldirektoratet for Udvidelses delegationer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
214 696	1 216 573	1 227 498,82

KOMMISSIONEN
AFSNIT 22 — UDVIDELSE

KAPITEL 22 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDVIDELSE (fortsat)

22 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet udvidelse

22 01 03 01 Bygninger og dertil knyttede udgifter i Generaldirektoratet for Udvidelse
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 401 503	5 788 878	7 148 532,39

22 01 03 02 Bygninger og dertil knyttede udgifter i Generaldirektoratet for Udvidelses delegationer
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 040 249	12 579 929	10 793 002,37

22 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet udvidelse

22 01 04 01 Førtilrædelsesbistand til landene i Central- og Østeuropa — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
16 000 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til faglig og administrativ bistand, som Kommissionen kan uddelegere til et EU-forvaltningsorgan
- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser til fordel for både støttemodtagerne og Kommissionen
- udgifterne til midlertidigt støttepersonale i delegationerne (udsendte nationale eksperter, individuelle eksperter, lokalt ansatte og lokal faglig bistand) med henblik på decentraliseret programforvaltning i Kommissionens delegationer i tredjelande eller overtagelse af arbejdsopgaver fra afviklede kontorer for teknisk bistand samt yderligere udgifter til logistik og infrastrukturer, såsom udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation og lejeudgifter, som direkte skyldes tilstedeværelsen i delegationen af de midlertidigt ansatte, der lønnes via bevillinger på denne budgetpost
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for programmet.

Denne bevilling dækker udgifter til administrativ forvaltning under artikel 22 02 01 og 22 02 02.

22 01 04 02 Førtilrædelsesstrategien for Tyrkiet — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
7 000 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til faglig og administrativ bistand, som Kommissionen kan uddelegere til et EU-forvaltningsorgan

KAPITEL 22 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDVIDELSE (fortsat)**22 01 04 (fortsat)**

22 01 04 02 (fortsat)

- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser til fordel for både støttemodtagerne og Kommissionen
- udgifterne til midlertidigt støttepersonale i delegationerne (udsendte nationale eksperter, individuelle eksperter, lokalt ansatte og lokal faglig bistand) med henblik på decentraliseret programforvaltning i Kommissionens delegationer i tredjelande eller overtagelse af arbejdsopgaver fra afviklede kontorer for teknisk bistand samt yderligere udgifter til logistik og infrastrukturer, såsom udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation og lejeudgifter, som direkte skyldes tilstedeværelsen i delegationen af de midlertidigt ansatte, der lønnes via bevillinger på denne budgetpost
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for programmet.

Denne bevilling dækker udgifter til administrativ forvaltning under konto 22 02 04 01.

22 01 04 03

Udfasning af førtiltrædelsesbistanden til nye medlemsstater — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
21 500 000		

Anmærkninger

Efter udvidelsen vil Kommissionen fortsat have ansvar for at sikre, at alle retlige og finansielle krav er opfyldt, særlig med hensyn til en forsvarlig og effektiv økonomisk forvaltning. I overensstemmelse med tiltrædelsestraktaten vil alle gennemførelsesorganer i kandidatlandene fungere i henhold til det udvidede decentrale implementeringssystem EDIS så hurtigt som muligt og normalt ved tiltrædelsen. For at ledsage denne overgang vil de administrative og personalemæssige strukturer, der i øjeblikket findes i delegationerne, blive opretholdt i indtil 15 måneder efter tiltrædelsen.

Denne bevilling skal dække de administrative udgifter i forbindelse med afviklingen af førtiltrædelsesbistandsprogrammerne i de kandidatlande, der tiltræder Unionen i 2004, nemlig:

- udgifterne til midlertidigt støttepersonale i delegationerne (udsendte nationale eksperter, individuelle eksperter, lokalt ansatte og lokal faglig bistand) med henblik på decentraliseret programforvaltning i Kommissionens delegationer i tredjelande samt yderligere udgifter til logistik og infrastrukturer, såsom udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation og lejeudgifter, som direkte skyldes tilstedeværelsen i delegationen af de midlertidigt ansatte, der lønnes via bevillinger på denne budgetpost
- udgifter til kortfristet faglig bistand i tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for programmet (eller foranstaltninger under denne konto samt alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser).

Retsgrundlag

Tiltrædelsestraktaten, del 4, afsnit I, artikel 33 »Overgangsforanstaltninger«.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 22 — UDVIDELSE

KAPITEL 22 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDVIDELSE (fortsat)

22 01 04 (fortsat)

22 01 04 04 Overgangsfacilitet til opbygning af institutioner efter tiltrædelsen — Udgifter den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.		

Anmærkninger

Ny konto

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser til fordel for både støttemodtagerne og Kommissionen
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, overvågning og evaluering, kortsigtet faglig bistand, information og publikationer i tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for programmet
- udgifter til faglig og administrativ bistand, som Kommissionen måtte uddelegere til de agenturer og/eller organer, der er anført i artikel 54, stk. 2, i finansforordningen.

Denne bevilling dækker udgifter til administrativ forvaltning under artikel 22 03 01.

22 01 04 05 Aktiviteter i Kontoret for Informationsudveksling om Teknisk Bistand (TAIEX) inden for rammerne af førtiltrædelsesinstrumenterne — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 600 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til faglig og administrativ bistand, som Kommissionen kan uddelegere til et EU-forvaltningsorgan
- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser til fordel for både støttemodtagerne og Kommissionen
- udgifterne til midlertidigt støttepersonale (hjælpeansatte, udsendte nationale eksperter, vikarer) på hjemstedet, som skal overtage de opgaver, der tidligere påhvilede kontorerne for teknisk bistand. Udgifterne til midlertidigt støttepersonale på hjemstedet er begrænset til 1 600 000 EUR, og dette skøn er baseret på en foreløbig årlig enhedsudgift pr. mandår, hvoraf 97 % går til vederlag til personale og 3 % til yderligere udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation for disse ansatte
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for programmet.

Denne bevilling dækker udgifter til administrativ forvaltning under artikel 22 02 06.

KAPITEL 22 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET UDVIDELSE (fortsat)**22 01 04** (fortsat)

22 01 04 06 Aktiviteter i Kontoret for Informationsudveksling om Teknisk Bistand (TAIEX) inden for rammerne af overgangsfaciliteten — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.		

*Anmærkninger**Ny konto*

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til faglig og administrativ bistand, som Kommissionen kan uddelegere til de agenturer og/eller organer, der er anført i artikel 54, stk. 2, i finansforordningen
- udgifterne til teknisk og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser til fordel for både støttemodtagerne og Kommissionen
- udgifterne til midlertidigt støttepersonale (hjelpeansatte, udsendte nationale eksperter, vikarer) på hjemstedet, som skal overtage de opgaver, der tidligere påhvilede kontorerne for teknisk bistand. Udgifterne til midlertidigt støttepersonale på hjemstedet er begrænset til 800 000 EUR, og dette skøn er baseret på en foreløbig årlig enhedsudgift pr. mandår, hvoraf 97 % går til vederlag til personale og 3 % til yderligere udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation for disse ansatte
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for programmet.

Denne bevilling dækker udgifter til administrativ forvaltning under artikel 22 03 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 22 — UDVIDELSE

KAPITEL 22 02 — FØRTILTRÆDELSESBISTANDSINSTRUMENTER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
22 02	FØRTILTRÆDELSESBISTANDSINSTRUMENTER							
22 02 01	<i>Førtiltrædelsesbistand til landene i Central- og Østeuropa</i>	7.3	662 100 000 (¹)	500 000 000	518 700 000	392 950 000	361 275 000,—	391 326 890,—
22 02 02	<i>Grænseoverskridende samarbejde for Central- og Østeuropa</i>	7.3	41 000 000	60 000 000	84 000 000	40 600 000	41 000 000,—	38 137 350,—
22 02 03	<i>Afslutning af Phare-førtiltrædelsesbistanden</i>	7.3	p.m.	950 000 000	1 034 300 000	1 071 950 000	1 204 307 000,—	618 356 060,23
22 02 04	<i>Førtiltrædelsesbistand til Tyrkiet</i>							
22 02 04 01	Førtiltrædelsesbistand til Tyrkiet	7.4	235 600 000	100 000 000	144 000 000	35 000 000	126 000 000,—	0,—
22 02 04 02	Afslutning af det tidligere samarbejde med Tyrkiet	7.4	p.m.	85 000 000	p.m.	115 502 686	20 000 000,—	125 061 758,58
	<i>Artikel 22 02 04 — Subtotal</i>		235 600 000	185 000 000	144 000 000	150 502 686	146 000 000,—	125 061 758,58
22 02 05	<i>Førtiltrædelsesbistand til Malta og Cypern</i>	4	p.m.	19 000 000	24 180 000	24 924 000	20 242 000,—	22 897 983,13
22 02 06	<i>Aktiviteter i Kontoret for Informationsudveksling om Teknisk Bistand (TAIEX) inden for rammerne af førtiltrædelsesinstrumenterne</i>	7.3	25 000 000	12 500 000	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
22 02 07	<i>Udvidelsens følger for Den Europæiske Unions grænseregioner — Forberedende aktioner</i>	3	p.m.	17 000 000	17 000 000	13 500 000	20 000 000,—	2 119 032,—
22 02 08	<i>Støtte til tilrettelæggelse af kursusophold for unge diplomater fra kandidatlandene</i>	5	250 000	250 000	500 000	500 000	320 594,71	320 594,71
22 02 09	<i>Pilotprojekt vedrørende minerydningsaktiviteter på Cypern</i>	3	p.m.	p.m.				
	Kapitel 22 02 — I alt		963 950 000	1 743 750 000	1 822 680 000	1 694 926 686	1 793 144 594,71	1 198 219 668,65

(¹) En bevilling på 40 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 22 02 — FØRTILTRÆDELSBISTANDSINSTRUMENTER (fortsat)

22 02 01 Førtiltrædelsesbistand til landene i Central- og Østeuropa

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
662 100 000 (¹)	500 000 000	518 700 000	392 950 000	361 275 000,—	391 326 890,—
(¹) En bevilling på 40 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 076 328 311	315 145 000	265 010 000	248 086 656	248 086 655	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	518 700 000	77 805 000	129 675 000	129 675 000	103 740 000	77 805 000
Bevillinger 2004	702 100 000 (¹)		105 315 000	175 525 000	175 525 000	245 735 000
I alt	2 297 128 311	392 950 000	500 000 000	553 286 656	527 351 655	323 540 000
(¹) Hvoraf 40 000 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Den Europæiske Union fortsætter en samarbejdspolitik med landene i Central- og Østeuropa, som indgår i EU's førtiltrædelsesstrategi for de pågældende lande.

I perioden 1990 til 1994 var formålet med bevillingen at lette de central- og østeuropæiske landes overgang til markedsøkonomi og demokrati.

Efter Det Europæiske Råd i Essen har Phare-programmet gradvist udviklet sig til et støtteinstrument for ansøgerlandenes tiltrædelse.

Efter den globale styrkelse af førtiltrædelsesstrategien og i overensstemmelse med retningslinjerne i Agenda 2000 er Phare-foranstaltningerne nu koncentreret om to prioriterede områder:

- institutionel opbygning, hvor formålet er at opbygge effektiv kapacitet til gennemførelse af fællesskabsretten, bl.a. ved:
 - tilnærmelse af lovgivningen
 - strukturreformer og regionalpolitik
 - fremme af demokrati, social dialog og det civile samfund og aktivt samarbejde på området retlige og indre anliggender
 - åbning af fællesskabsprogrammer, herunder på området social integration
- finansiering af infrastruktur, navnlig som støtte til ansøgerlandene, så de får mulighed for at overholde standarderne i fællesskabsbestemmelserne og at gennemføre fællesskabsretten på områderne økonomisk og social sammenhørighed.

Med den planlagte tiltrædelse af otte Phare-lande af Unionen i 2004 skal denne bevilling dække Phare-førtiltrædelsesbistanden til de lande, med hvilke der stadig føres forhandlinger.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 22 — UDVIDELSE

KAPITEL 22 02 — FØRTILTRÆDELSESBISTANDSINSTRUMENTER (fortsat)

22 02 01 (fortsat)

Foranstaltninger under programmet omfatter navnlig de prioriteringer, der er fastlagt i forbindelse med tiltrædelsespartnerskaberne og under hensyn til fremskridtene i arbejdet med gennemførelsen af fællesskabsretten.

For perioden 2000-2006 vil ca. 30 % af Phare-bevillingen i den forbindelse blive anvendt til opbygning af institutioner som første prioritering og ca. 70 % til finansiering af infrastruktur. Disse tal er dog kun vejledende og vil kunne ændres i forhold til situationen i det pågældende land, dvs. landets særlige behov og absorptionskapacitet.

En del af denne bevilling er bestemt til finansiering af foranstaltninger til udvikling og forberedelse af partnerskaber, dvs. erhvervsmesser, mellem virksomheder i medlemsstaterne og i kandidatlandene.

I Agenda 2000 og konklusionerne fra flere af Det Europæiske Råds møder gentages betydningen af et højt sikkerhedsniveau på det nukleare område i ansøgerlandene. Foranstaltninger, der iværksættes inden for rammerne af Phare-programmet, skal støtte ansøgerlandenes bestræbelser for at sikre et sådant højt niveau, navnlig henstillingerne fra Rådets gruppe vedrørende nukleare spørgsmål.

De foranstaltninger, der gennemføres på området nuklear sikkerhed, skal også dække finansieringen af den faglige og juridiske bistand, der kræves for at evaluere de sikkerhedsmæssige, miljømæssige, økonomiske og finansielle aspekter af projekter, der er genstand for en anmodning om finansiering via et Euratom-lån, heri indbefattet undersøgelser foretaget af Den Europæiske Investeringsbank, og gøre det muligt at indgå og gennemføre låneaftalerne. Kommissionen skal give budgetmyndigheden detaljerede oplysninger om udgifterne til denne tekniske og juridiske bistand.

I overensstemmelse med bestemmelserne i den eneste artikel i afgørelse 94/179/Euratom vil eventuelle indtægter opført på konto 6 1 9 1 i oversigten over indtægter og hidrørende fra de enkelte virksomheder, som inden for rammerne af nævnte afgørelse har fået bevilget et lån, kunne åbne mulighed for yderligere bevillinger i overensstemmelse med artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Denne bevilling er ligeledes bestemt til at dække de associerede central- og østeuropæiske landes deltagelse i fællesskabsprogrammerne.

Alle foranstaltninger skal udarbejdes under hensyn til ligestilling mellem mænd og kvinder. Desuden vil en passende og ikke desto mindre betydelig del af Phare-budgettet, som skal anvendes udelukkende til projekter, der tager sigte på kvinder, blive øremærket til dette formål.

Retsgrundlag

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 139.

Tillægsprotokoller til Europaaftalerne (artikel 300 og 310) om åbning af fællesskabsprogrammerne for de associerede central- og østeuropæiske lande.

Rådets forordning (EØF) nr. 3906/89 af 18. december 1989 om økonomisk bistand til Republikken Ungarn og Folkerepublikken Polen (EFT L 375 af 23.12.1989, s. 11).

Rådets forordning (EØF) nr. 2698/90 af 17. september 1990 om ændring af forordning (EØF) nr. 3906/89 med henblik på udvidelse af den økonomiske bistand til andre lande i Central- og Østeuropa (EFT L 257 af 21.9.1990, s. 1) (Bulgarien, Rumænien, Tjekkioslovakiet, Jugoslavien, DDR).

Europaaftale af 16. december 1991 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Ungarn på den anden side (EFT L 347 af 31.12.1993, s. 2).

Europaaftale af 16. december 1991 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Polen på den anden side (EFT L 348 af 31.12.1993, s. 2).

Rådets forordning (EØF) nr. 3800/91 af 23. december 1991 om ændring af forordning (EØF) nr. 3906/89 med henblik på at udvide den økonomiske bistand til også at omfatte andre lande i Central- og Østeuropa (EFT L 357 af 28.12.1991, s. 10) (Albanien, Estland, Letland, Litauen; DDR udgår).

Rådets forordning (EØF) nr. 2334/92 af 7. august 1992 om ændring af forordning (EØF) nr. 3906/89 med henblik på at udvide den økonomiske bistand til også at omfatte Slovenien (EFT L 227 af 11.8.1992, s. 1).

Europaaftale af 1. februar 1993 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Rumænien på den anden side (EFT L 357 af 31.12.1994, s. 2).

Europaaftale af 8. marts 1993 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Bulgarien på den anden side (EFT L 358 af 31.12.1994, s. 3).

Rådets forordning (EØF) nr. 1764/93 af 30. juni 1993 om ændring af forordning (EØF) nr. 3906/89 om økonomisk bistand til visse lande i Central- og Østeuropa (EFT L 162 af 3.7.1993, s. 1) (Tjekkiet og Slovakiet).

Europaaftale af 4. oktober 1993 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Den Slovakiske Republik på den anden side (EFT L 359 af 31.12.1994, s. 2).

Europaaftale af 4. oktober 1993 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Den Tjekkiske Republik på den anden side (EFT L 360 af 31.12.1994, s. 2).

KAPITEL 22 02 — FØRTILTRÆDELSSEBISTANDSINSTRUMENTER (fortsat)**22 02 01** (fortsat)

Rådets afgørelse 94/179/Euratom af 21. marts 1994 om ændring af afgørelse 77/270/Euratom om bemyndigelse for Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på bidrag til finansiering af forbedring af sikkerheden og effektiviteten i atomkraftværkerne i visse tredjelande (EFT L 84 af 29.3.1994, s. 41).

Europaaftale af 12. juni 1995 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Letland på den anden side (EFT L 26 af 2.2.1998, s. 3).

Europaaftale af 12. juni 1995 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Litauen på den anden side (EFT L 51 af 20.2.1998, s. 3).

Europaaftale af 12. juni 1995 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Estland på den anden side (EFT L 68 af 9.3.1998, s. 3).

Rådets forordning (EF) nr. 622/98 af 16. marts 1998 om bistand som led i førtiltrædelsesstrategien til de stater, der har ansøgt om tiltrædelse af Den Europæiske Union, og navnlig om etablering af tiltrædelsespartnerskaber (EFT L 85 af 20.3.1998, s. 1).

Europaaftale af 21. december 1998 om oprettelse af en associering mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Slovenien på den anden side (EFT L 51 af 26.2.1999, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1266/1999 af 21. juni 1999 om samordning af støtten til ansøgerlandene som led i førtiltrædelsesstrategien og om ændring af forordning (EØF) nr. 3906/89 (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 68).

Rådets afgørelse 2002/83/EF, 2002/85/EF, 2002/86/EF, 2002/87/EF, 2002/88/EF, 2002/89/EF, 2002/91/EF, 2002/92/EF, 2002/93/EF og 2002/94/EF af 28. januar 2002 om de principper, prioriteter, mellemliggende mål og betingelser, der skal indgå i tiltrædelsespartnerskabet med henholdsvis Bulgarien, Den Tjekkiske Republik, Estland, Ungarn, Letland, Litauen, Polen, Rumænien, Slovakiet og Slovenien (EFT L 44 af 14.2.2002).

22 02 02**Grænseoverskridende samarbejde for Central- og Østeuropa**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
41 000 000	60 000 000	84 000 000	40 600 000	41 000 000,—	38 137 350,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	120 995 098	28 000 000	32 850 000	30 072 549	30 072 549	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	84 000 000	12 600 000	21 000 000	21 000 000	16 800 000	12 600 000
Bevillinger 2004	41 000 000		6 150 000	10 250 000	10 250 000	14 350 000
I alt	245 995 098	40 600 000	60 000 000	61 322 549	57 122 549	26 950 000

Anmærkninger

Af denne bevilling afsættes mindst to tredjedele til grænseområderne mellem Den Europæiske Union og kandidatlandene som led i førtiltrædelsesstrategien og højst en tredjedel til andre grænseområder. Under overholdelse af denne fordeling er 10 % af bevillingen øremærket til små fælles projekter, om hvilke der træffes beslutning på lokalt plan.

Den kan kombineres med Interreg-bevillinger til fælles projekter ved de eksterne grænser mellem EU og kandidatlandene.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 22 — UDVIDELSE

KAPITEL 22 02 — FØRTILTRÆDELSBISTANDSINSTRUMENTER (fortsat)

22 02 02 (fortsat)

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 3906/89 af 18. december 1989 om økonomisk bistand til Republikken Ungarn og Folkerepublikken Polen (EFT L 375 af 23.12.1989, s. 11), senest ændret ved forordning (EF) nr. 1266/1999 (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 68).

Rådets forordning (EF) nr. 622/98 af 16. marts 1998 om bistand som led i førtiltrædelsesstrategien til de stater, der har ansøgt om tiltrædelse af Den Europæiske Union, og navnlig om etablering af tiltrædelsespartnerskaber (EFT L 85 af 20.3.1998, s. 1).

Kommissionens forordning (EF) nr. 2760/98 af 18. december 1998 om gennemførelse af et program for grænseoverskridende samarbejde inden for rammerne af Phare-programmet (EFT L 345 af 19.12.1998, s. 49).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1783/1999 af 12. juli 1999 om Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFT L 87 af 31.3.1999, s. 47).

22 02 03

Afslutning af Phare-førtiltrædelsesbistanden

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	950 000 000	1 034 300 000	1 071 950 000	1 204 307 000,—	618 356 060,23

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	3 018 778 242	916 805 000	691 425 000	705 274 121	705 274 121	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 034 300 000	155 145 000	258 575 000	258 575 000	206 860 000	155 145 000
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	4 053 078 242	1 071 950 000	950 000 000	963 849 121	912 134 121	155 145 000

Anmærkninger

Ny artikel

Med den planlagte tiltrædelse af otte Phare-lande af Unionen i 2004 skal denne bevilling dække indfrielsen af tidligere indgåede forpligtelser under førtiltrædelsesbistanden til disse tiltrædende lande (tidligere artikel B7-0 3 2, B7-0 3 0 (p.p.) og B7-0 3 1 (p.p.)).

Denne artikel kan give anledning til forpligtelser affødt af retlige forpligtelser i forbindelse med afslutningen af projekterne (såsom retlig bilæggelse, sanktioner for forsinkede betalinger, reguleringer osv.).

KAPITEL 22 02 — FØRTILTRÆDELSBISTANDSINSTRUMENTER (fortsat)

22 02 04 Førtiltrædelsesbistand til Tyrkiet

22 02 04 01 Førtiltrædelsesbistand til Tyrkiet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
235 600 000	100 000 000	144 000 000	35 000 000	126 000 000,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	126 000 000	13 400 000	28 660 000	41 970 000	41 970 000	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	144 000 000	21 600 000	36 000 000	36 000 000	28 800 000	21 600 000
Bevillinger 2004	235 600 000		35 340 000	58 900 000	58 900 000	82 460 000
I alt	505 600 000	35 000 000	100 000 000	136 870 000	129 670 000	104 060 000

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække finansieringen af forskellige aktioner under den særlige førtiltrædelsesstrategi, der er fastlagt for Tyrkiet i konklusionerne fra Det Europæiske Råd i Helsingfors i december 1999. Foranstaltningerne i programmet vil blive koncentreret om to prioriterede områder:

- institutionel opbygning, hvor formålet er at opbygge effektiv kapacitet til gennemførelse af fællesskabsretten, bl.a. ved:
 - tilnærmelse af lovgivningerne
 - strukturreformer og regionalpolitik
 - fremme af demokrati, social dialog og det civile samfund og aktivt samarbejde på området retlige og indre anliggender
 - åbning af fællesskabsprogrammer, herunder programmer vedrørende social integration
- finansiering af infrastruktur, navnlig som støtte til Tyrkiet, så landet får mulighed for at overholde standarderne i fællesskabsbestemmelserne og at gennemføre fællesskabsretten på områderne økonomisk og social samhørighed.

Foranstaltninger under programmet omfatter navnlig de prioriteringer, der er fastlagt i forbindelse med partnerskabet med henblik på Tyrkiets tiltrædelse og under hensyn til fremskridtene i arbejdet med gennemførelsen af fællesskabsretten, navnlig:

- deltagelse i visse konkrete aktioner, særlig på områderne styrkelse af administrationens og domstolenes kapacitet samt retsvæsenet
- deltagelse i visse fællesskabsprogrammer og -agenturer
- grænseoverskridende samarbejde

KOMMISSIONEN
AFSNIT 22 — UDVIDELSE

KAPITEL 22 02 — FØRTILTRÆDELSSEBISTANDSINSTRUMENTER (fortsat)

22 02 04 (fortsat)

22 02 04 01 (fortsat)

- anvendelse af teknisk bistand fra TAIEX (Kontoret for Informationsudveksling om Teknisk Bistand)
- uddannelses- og oplysningstiltag med henblik på at fremme det civile samfund og den menneskelige dimension i Tyrkiet.

Ca. 30 % af Phare-bevillingen vil i den forbindelse blive anvendt til opbygning af institutioner som første prioritering og ca. 70 % til finansiering af infrastruktur. Disse tal er dog kun vejledende og vil kunne ændres i forhold til situationen i den pågældende sektor.

Alle foranstaltninger skal udarbejdes under hensyn til ligestilling mellem mænd og kvinder.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2500/2001 af 17. december 2001 om finansiel førtiltrædelsesstøtte til Tyrkiet og om ændring af forordning (EØF) nr. 3906/89, (EF) nr. 1267/1999, (EF) nr. 1268/1999 og (EF) nr. 555/2000 (EFT L 342 af 27.12.2001, s. 1).

22 02 04 02

Afslutning af det tidligere samarbejde med Tyrkiet

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	85 000 000	p.m.	115 502 686	20 000 000,—	125 061 758,58

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	546 288 535	115 502 686	85 000 000	172 892 925	172 892 924	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	546 288 535	115 502 686	85 000 000	172 892 925	172 892 924	

Anmærkninger

Denne bevilling skal anvendes til indfrielse af forpligtelser vedrørende forskellige foranstaltninger iværksat forud for vedtagelsen af forordningen om finansiel førtiltrædelsesstøtte til Tyrkiet og som tidligere er indgået under artikel B7-4 1 0 (p.p.), konto B7-4 0 3 2, B7-4 0 3 4, B7-4 0 3 5 og B7-4 0 3 6.

Denne konto kan give anledning til forpligtelser affødt af retlige forpligtelser i forbindelse med afslutningen af projekterne (såsom skifte, bøder for forsinkede betalinger, efterbetalinger osv.).

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 3906/89 af 18. december 1989 om økonomisk bistand til visse lande i Central- og Østeuropa (EFT L 375 af 23.12.1989), senest ændret ved Rådets forordning (EF) nr. 2500/2001 af 17. december 2001, særlig artikel 9 (EFT L 342 af 27.12.2001, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2500/2001 af 17. december 2001 om finansiel førtiltrædelsesstøtte til Tyrkiet og ændring af forordning (EØF) nr. 3906/89, (EF) nr. 1267/1999, (EF) nr. 1268/1999 og (EF) nr. 555/2000 (EFT L 342 af 27.12.2001, s. 1).

KAPITEL 22 02 — FØRTILTRÆDELSBISTANDSINSTRUMENTER (fortsat)

22 02 05 **Førtiltrædelsesbistand til Malta og Cypern**

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	19 000 000	24 180 000	24 924 000	20 242 000,—	22 897 983,13

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	44 506 493	21 297 000	12 955 000	5 127 247	5 127 246	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	24 180 000	3 627 000	6 045 000	6 045 000	4 254 000	4 209 000
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	68 686 493	24 924 000	19 000 000	11 172 247	9 381 246	4 209 000

Anmærkninger

Med den planlagte tiltrædelse af Cypern og Malta af Unionen i 2004 skal denne bevilling dække afviklingen af tidligere indgåede forpligtelser under artikel B7-0 4 0, B7-0 4 1, B7-4 1 0 (delvis) og konto B7-4 0 1 0 og B7-4 0 1 1 for disse tiltrædende lande.

Denne artikel kan give anledning til forpligtelser affødt af retlige forpligtelser i forbindelse med afslutningen af projekterne (såsom retlig bilæggelse, sanktioner for forsinkede betalinger, reguleringer osv.).

Hvis der opnås en politisk løsning mellem de to befolkningsgrupper på Cypern før 1. maj 2004, kan der afsættes yderligere fællesskabsbidrag fra budgettet for 2004.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 555/2000 af 13. marts 2000 om iværksættelsen af foranstaltninger som led i førtiltrædelsesstrategien for Republiken Cypern og Republiken Malta (EFT L 68 af 16.3.2000, s. 3).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 22 — UDVIDELSE

KAPITEL 22 02 — FØRTILTRÆDELSSEBISTANDSINSTRUMENTER (fortsat)

22 02 06 *Aktiviteter i Kontoret for Informationsudveksling om Teknisk Bistand (TAIEX) inden for rammerne af førtiltrædelsesinstrumenterne*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
25 000 000	12 500 000	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003							
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	p.m.						
Bevillinger 2004	25 000 000		12 500 000	7 500 000	5 000 000		
I alt	25 000 000		12 500 000	7 500 000	5 000 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække faglig bistand på området tilpasning af lovgivningen for hele fællesskabsretten og bistå alle organer, der er involveret i gennemførelsen og håndhævelsen af fællesskabsretten, herunder ikke-statslige organisationer, med at nå deres mål og overvåge deres resultater.

Målet er så hurtigt som muligt at tilvejebringe kortsigtet bistand gennem seminarer, workshopper, studie- og ekspertbesøg, uddannelsesarrangementer, tilvejebringelse af værktøjer og produkter, især til informationsindhentning og -udbredelse, oversættelse/tolkning samt alle andre former for faglig bistand i forbindelse med tilnærmelsen til fællesskabsretten.

Modtagerne omfatter repræsentanter fra alle offentlige og halvoffentlige organer, såsom nationale forvaltninger, parlamenter, lovgivende råd, regionale myndigheder, regeludstedende og tilsynsførende myndigheder samt repræsentanter fra arbejdsmarkedets parter og erhvervsmæssige, faglige og økonomiske grupperinger, der er involveret i overtagelsen, gennemførelsen og håndhævelsen af fællesskabsretten.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 3906/89 af 18. december 1989 om økonomisk bistand til visse lande i Central- og Østeuropa (EFT L 375 af 23.12.1989), senest ændret ved Rådets forordning (EF) nr. 2500/2001 af 17. december 2001, særlig artikel 9 (EFT L 342 af 27.12.2001, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2500/2001 af 17. december 2001 om finansiel førtiltrædelsesstøtte til Tyrkiet og ændring af forordning (EØF) nr. 3906/89, (EF) nr. 1267/1999, (EF) nr. 1268/1999 og (EF) nr. 555/2000 (EFT L 342 af 27.12.2001).

KAPITEL 22 02 — FØRTILTRÆDELSESBISTANDSINSTRUMENTER (fortsat)

22 02 07 Udvidelsens følger for Den Europæiske Unions grænseregioner — Forberedende aktioner

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	17 000 000	17 000 000	13 500 000	20 000 000,—	2 119 032,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	27 880 968	4 500 484	8 999 516	9 093 263	5 287 705	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	17 000 000	8 999 516	8 000 484			
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	44 880 968	13 500 000	17 000 000	9 093 263	5 287 705	

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække de forberedende aktioner, som skal støtte regioner og økonomiske sektorer, der bliver særligt ramt af forventede udgifter i forbindelse med udvidelsesprocessen. Regioner og økonomiske sektorer skal hjælpes med at klare forventede sociale og økonomiske forandringer i tilknytning til udvidelsen. Formålet med de forberedende aktioner er at evaluere og minimere eventuelle negative følgevirkninger og udarbejde forslag til et program for de økonomiske sektorer og geografiske områder, som udvidelsen vil indvirke mest på, særlig de mest berørte grænseregioner.

De forberedende aktioner skal bl.a. dække udgifter til finansiering af foranstaltninger til fordel for små og mellemstore virksomheder i Fællesskabet med henblik på at forbedre deres muligheder for at reagere på mulighederne og udfordringerne i kandidatlandene som følge af udvidelsesprocessen. Bevillingerne vil gå til små og mellemstore virksomheder (SMV'er), sammenslutninger af SMV'er eller regionale og lokale organer og skal bl.a. støtte foranstaltninger til at forbedre kontakter og forberede samarbejde, joint ventures og samarbejdsforbindelser med SMV'er i kandidatlandene, foranstaltninger til at forbedre konkurrenceevnen for SMV'er i grænseregioner og foranstaltninger til at forbedre handelsforbindelserne mellem SMV'er i de nuværende medlemsstater og SMV'er i kandidatlandene og senere de nye medlemsstater med henblik på at lette strømmen af varer og tjenesteydelser i begge retninger.

Foranstaltninger, der kan støttes, omfatter også:

- information om de økonomiske og sociale aspekter af udvidelsen for samarbejde og SMV'er
- samarbejde mellem regionale og lokale myndigheder og fælles udnyttelse af erfaringer.

Disse aktioner skal supplere de foranstaltninger, der finansieres i henhold til Rådets beslutning 2000/819/EF af 20. december 2000 om et flerårigt program til fremme af initiativ og iværksætterånd, navnlig for små og mellemstore virksomheder (SMV'er) (2001-2005) (EFT L 333 af 29.12.2000, s. 84).

Bevillingen skal også bruges til at finansiere aktioner med inddragelse af forbrugerorganisationer eller enheder (f.eks. nationale myndigheder, domstole osv.) i kandidatlandene med henblik på at fremme forbrugernes sundhed og sikkerhed og beskyttelse, som der på generel vis er truffet bestemmelse om i afgørelse nr. 283/1999/EF.

Den skal også dække foranstaltninger til fordel for unge i de regioner, der grænser op til kandidatlandene, herunder f.eks. støtte til transnational mobilitet, informations- og kommunikationsteknologi for unge, udvikling af samarbejdsnetværk, fremme af sproglige færdigheder og forståelse for forskellige kulturer.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 22 — UDVIDELSE

KAPITEL 22 02 — FØRTILTRÆDELSESBISTANDSINSTRUMENTER (fortsat)

22 02 07 (fortsat)

Der indgår også udgifter til projekter, der gennemføres af organisationer af forskellig art og lokale og regionale myndigheder, med henblik på at fremme den frie bevægelighed for personer efter tiltrædelsen af nye medlemsstater. Aktionerne skal bl.a. vedrøre:

- analyser af de kvantitative aspekter af den forventede indvandring og de deraf følgende udfordringer for de lokale og regionale økonomier og arbejdsmarkeder
- foranstaltninger, der sigter mod forberedelse på de administrative og økonomiske virkninger af øget indvandring, som kan omfatte kontakter mellem repræsentanter for erhvervsliv og administration fra medlemslandene og kandidatlandene
- information til berørte organisationer og grupper om de forventede indvandringsrelaterede virkninger af EU's udvidelse, herunder navnlig de positive virkninger af den frie bevægelighed for personer på økonomien og kulturen.

Denne foranstaltning er ikke rettet mod den brede offentlighed.

Projekter, der gennemføres i regioner, der har land- eller søgrænse op til kandidatlandene, eller som omfatter partnere fra kandidatlande, vil blive foretrukket. Alle projekter og aktioner, der finansieres over denne bevilling, skal sikre fuld adgang for handicappede. Alle aktioner tager højde for Kommissionens meddelelse af 25. juli 2001 om følgerne af EU's udvidelse for de regioner, der grænser op til ansøgerlandene — fællesskabsforanstaltning for grænseregionerne (KOM(2001) 437 endelig).

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltning i henhold til den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 283/1999/EF af 25. januar 1999 om etablering af en generel ramme for Fællesskabets aktiviteter til fordel for forbrugerne (EFT L 34 af 9.2.1999, s. 1).

22 02 08

Støtte til tilrettelæggelse af kursusophold for unge diplomater fra kandidatlandene

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
250 000	250 000	500 000	500 000	320 594,71	320 594,71

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	500 000	500 000				
Bevillinger 2004	250 000		250 000			
I alt	750 000	500 000	250 000			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække et bidrag til uddannelsen af unge diplomater fra kandidatlandene, hovedsagelig med bistand fra institutioner for uddannelse af diplomater, der allerede varetager en sådan undervisning i EU.

KAPITEL 22 02 — FØRTILTRÆDELSESBISTANDSINSTRUMENTER (fortsat)

22 02 09 Pilotprojekt vedrørende minerydningsaktiviteter på Cypern

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	p.m.		p.m.			

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække EU's finansiering af minerydningsaktiviteter på Cypern, herunder navnlig i bufferzonen mellem det regeringskontrollerede område og den nordlige del af øen.

Retsgrundlag

Pilotprojekt i henhold til den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 22 — UDVIDELSE

KAPITEL 22 03 — OVERGANGSFACILITETEN TIL INSTITUTIONSOPBYGGENDE FORANSTALTNINGER EFTER TILTRÆDELSEN

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
22 03	OVERGANGSFACILITETEN TIL INSTITUTIONSOPBYGGENDE FORANSTALTNINGER EFTER TILTRÆDELSEN							
22 03 01	<i>Overgangsfaciliteten til institutionsopbyggende foranstaltninger efter tiltrædelsen</i>	3	p.m.	p.m.				
22 03 02	<i>Aktiviteter i Kontoret for Informationsudveksling om Teknisk Bistand (TAIEX) inden for rammerne af overgangsfaciliteten</i>	3	p.m.	p.m.				
22 03 04	<i>Forberedende foranstaltning til støtte for civilsamfundet i EU's nye medlemsstater</i>	3	p.m.	p.m.				
	Kapitel 22 03 — I alt		p.m.	p.m.				

KAPITEL 22 03 — OVERGANGSFACILITETEN TIL INSTITUTIONSOPBYGGENDE FORANSTALTNINGER EFTER TILTRÆDELSEN (fortsat)

22 03 01

Overgangsfaciliteten til institutionsopbyggende foranstaltninger efter tiltrædelsen

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	p.m.		p.m.			

*Anmærkninger**Ny artikel*

Europa-Kommissionen har i sit strategidokument af 9. oktober 2002 (KOM(2002) 700 endelig) foreslået at oprette en overgangsfacilitet for visse foranstaltninger med henblik på institutionsopbygning i perioden 2004-2006. Målet er fortsat at hjælpe de nye medlemsstater med at styrke deres administrative kapacitet til at gennemføre fællesskabslovgivningen og at fremme udvekslingen af god praksis.

Overgangsfaciliteten skal fortsætte institutionsopbyggende aktiviteter i henhold til samme principper som finansieret af Phare i førtiltrædelsesperioden. De strukturer og metoder, der blev fastsat under Phare for planlægning og beslutningstagning, vil derfor fortsat blive anvendt for overgangsfaciliteten med visse mindre ændringer.

Retsgrundlaget for etablering af overgangsfaciliteten er artikel 34 i afsnit I, fjerde del, i tiltrædelsestraktaten. I stk. 3 henvises til den procedure, der i henhold til Phare-forordningen benyttes til at indhente udtalelser fra medlemsstaterne om programmer. I stk. 4 nævnes de bestemmelser i finansforordningen, der gælder for de interne gennemførelsespolitikker.

Overgangsfacilitetens formål er at fortsætte bistanden til de nye medlemsstater på områder, hvor de stadig ikke har administrativ og institutionel kapacitet til at nå samme resultater som de nuværende medlemsstater. Overgangsfaciliteten vil tilvejebringe midler til at sætte disse lande i stand til at reagere hurtigt og præcist på konstaterede svagheder, især hvor der er gjort brug af beskyttelsesklausuler, eller hvor der er risiko herfor.

Bistanden skal afhjælpe det fortsatte behov for at styrke den institutionelle kapacitet på visse områder gennem aktioner, der ikke kan finansieres af strukturfondene, især på følgende områder:

- retlige og indre anliggender (stærkelse af retsvæsenet, ekstern grænsekontrol, korruptionsbekæmpelsesstrategi, styrkelse af lovhåndhævelseskapaciteten)
- finanskontrol
- beskyttelse af Fællesskabernes finansielle interesser og bekæmpelse af svig
- det indre marked, herunder toldunionen
- miljøet
- veterinære tjenester og opbygning af administrativ kapacitet i forbindelse med fødevarer sikkerhed

KOMMISSIONEN
AFSNIT 22 — UDVIDELSE

KAPITEL 22 03 — OVERGANGSFACILITETEN TIL INSTITUTIONSOPBYGGENDE FORANSTALTNINGER EFTER TILTRÆDELSEN (fortsat)

22 03 01 (fortsat)

- administrative og kontrolmæssige strukturer for landbruget og udvikling af landdistrikter, herunder det integrerede forvaltnings- og kontrolsystem (IACS)
- nuklear sikkerhed (styrkelse af effektiviteten og kompetencen hos de nukleare sikkerhedsmyndigheder, deres tekniske støtteorganisationer og offentlige organer for forvaltning af radioaktivt affald)
- statistik
- styrkelse af den offentlige forvaltning i henhold til de behov, som er konstateret i Kommissionens omfattende tilsynsrapport, og som ikke er dækket af strukturfondene.

De spørgsmål, der skal behandles af overgangsfaciliteten, vil hovedsagelig blive identificeret i den omfattende tilsynsrapport. Der bør i første række sættes ind over for områder, hvor beskyttelsesklausuler risikerer at blive eller er blevet benyttet for hurtigt at afhjælpe et problem.

En del af hver rammebevilling tildeles programmer med flere modtagere. Resten fordeles mellem de nye medlemsstater.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens specifikke kompetencer i medfør af artikel 34 i tiltrædelsesakten af 16. april 2003.

22 03 02

Aktiviteter i Kontoret for Informationsudveksling om Teknisk Bistand (TAIEX) inden for rammerne af overgangsfaciliteten

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser	Betalinger					Senere regnskabsår
	2003	2004	2005	2006		
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004		p.m.				
I alt		p.m.				

Anmærkninger

Ny artikel

Denne bevilling skal dække udgifterne til flerlandeprogrammet TAIEX for at tilvejebringe kortfristet faglig bistand til de nye medlemsstater.

Denne bistand vil navnlig blive tilvejebragt i form af seminarer, workshops, studie- og ekspertbesøg, uddannelsesarrangementer, tilvejebringelse af værktøjer og produkter, informationsspredning, oversættelse, tolkning samt alle andre former for faglig bistand i forbindelse med tilnærmelsen til fællesskabsretten.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens specifikke kompetencer i medfør af artikel 34 i tiltrædelsesakten af 16. april 2003.

KAPITEL 22 03 — OVERGANGSFACILITETEN TIL INSTITUTIONSOPBYGGENDE FORANSTALTNINGER EFTER TILTRÆDELSEN (fortsat)

22 03 04 Forberedende foranstaltning til støtte for civilsamfundet i EU's nye medlemsstater

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

Denne bevilling skal finansiere en forberedende foranstaltning af en varighed på mindst tre år til fordel for EU's nye medlemsstater med henblik på at støtte lokale ngo'ers aktiviteter inden for respekt for retsstaten, demokratiet, grundlæggende rettigheder, gennemsækelighed, uafhængige medier og adgang til oplysninger samt bekæmpelse af korruption.

Modtagere af midler fra denne fond bør være ngo'er, der arbejder inden for følgende områder:

- lovgivning af hensyn til almenvellet (f.eks. fremme love for ngo'er og behandle sager om statslige myndigheders ulovlige praksis)
- god offentlig forvaltning på centralt og lokalt plan (herunder respekt for borgernes rettigheder og åbenhed i administrationen)
- tjenestemænds uafhængighed
- bekæmpelse af korruption.

Forberedende foranstaltning som omhandlet i den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 22 — UDVIDELSE

KAPITEL 22 04 — INFORMATIONSS- OG KOMMUNIKATIONSSTRATEGI

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
22 04	INFORMATIONSS- OG KOMMUNIKATIONS- STRATEGI							
22 04 01	Prince — Informations- og kommunikati- onsstrategi	3	16 500 000	19 000 000	21 000 000	17 000 000	12 976 213,85	6 866 193,24
	Kapitel 22 04 — I alt		16 500 000	19 000 000	21 000 000	17 000 000	12 976 213,85	6 866 193,24

KAPITEL 22 04 — INFORMATIONSS- OG KOMMUNIKATIONSSTRATEGI (fortsat)

Denne bevilling skal dække finansieringen af prioriterede informationsforanstaltninger om fællesskabspolitikkerne.

Den dækker foranstaltningen »EU-udvidelse: en udfordring for Europa«. Foranstaltningen udformes som et effektivt middel til kommunikation og dialog mellem EU-borgerne og EU-institutionerne om udvidelsen af Unionen. Den skal udarbejdes i snævert samarbejde med medlemsstaternes myndigheder under hensyn til de nationale og regionale særpræg. I denne forbindelse vedtog Kommissionen en meddelelse af 10. maj 2000 om en strategi for kommunikation om udvidelsen (SEK(2000) 737).

Gennem hele udvidelsesåret vil begivenheder og ceremonier i anledning af den historiske udvidelse den 1. maj 2004 blive taget i betragtning. Størrelsen af de foreslåede bevillinger afspejler prioriteterne for aktionen i overensstemmelse med tidsplanen for udvidelsen. I 2003 vil foranstaltninger, der ledsager ratifikationsprocessen for tiltrædelsestraktaten i de nuværende medlemsstater, blive prioriteret. I 2004 vil aktionen have som mål at oplyse alle europæiske borgere om den udvidede Union, der er en realitet fra den 1. maj 2004. Med det foreslåede beløb tages der derfor hensyn til tiltrædelsen af ti nye medlemsstater i løbet af 2004: aktionen vil vedrøre nationale strategier i 25 lande i stedet for 15 som året forinden.

Kommissionen vedtog en meddelelse til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget af 27. juni 2001 om nye rammer for samarbejde om aktiviteter vedrørende informations- og kommunikationspolitikken i Den Europæiske Union (KOM(2001) 354 endelig). Meddelelsen foreslår en ramme for samarbejdet mellem institutionerne og medlemsstaterne om udvikling af en informations- og kommunikationsstrategi for Den Europæiske Union.

22 04 01

Prince — Informations- og kommunikationsstrategi

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
16 500 000	19 000 000	21 000 000	17 000 000	12 976 213,85	6 866 193,24

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	16 311 058	9 000 000	5 000 000	2 311 058		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	21 000 000	8 000 000	7 000 000	6 000 000		
Bevillinger 2004	16 500 000		7 000 000	5 000 000	4 500 000	
I alt	53 811 058	17 000 000	19 000 000	13 311 058	4 500 000	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af prioriterede informationsforanstaltninger om fællesskabspolitikkerne.

Den dækker foranstaltningen »EU-udvidelse: en udfordring for Europa«. Foranstaltningen udformes som et effektivt middel til kommunikation og dialog mellem EU-borgerne og EU-institutionerne om udvidelsen af Unionen. Den skal udarbejdes i snævert samarbejde med medlemsstaternes myndigheder under hensyn til de nationale og regionale særpræg. I denne forbindelse vedtog Kommissionen en meddelelse af 10. maj 2000 om en strategi for kommunikation om udvidelsen (SEK(2000) 737).

Gennem hele udvidelsesåret vil begivenheder og ceremonier i anledning af den historiske udvidelse den 1. maj 2004 blive taget i betragtning. Størrelsen af de foreslåede bevillinger afspejler prioriteterne for aktionen i overensstemmelse med tidsplanen for udvidelsen. I 2003 vil foranstaltninger, der ledsager ratifikationsprocessen for tiltrædelsestraktaten i de nuværende medlemsstater, blive prioriteret. I 2004 vil aktionen have som mål at oplyse alle europæiske borgere om den udvidede Union, der er en realitet fra den 1. maj 2004. Med det foreslåede beløb tages der derfor hensyn til tiltrædelsen af ti nye medlemsstater i løbet af 2004: aktionen vil vedrøre nationale strategier i 25 lande i stedet for 15 som året forinden.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 22 — UDVIDELSE

KAPITEL 22 04 — INFORMATIONSS- OG KOMMUNIKATIONSSTRATEGI (fortsat)

22 04 01 (fortsat)

Kommissionen vedtog en meddelelse til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget af 27. juni 2001 om nye rammer for samarbejde om aktiviteter vedrørende informations- og kommunikationspolitikken i Den Europæiske Union (KOM(2001) 354 endelig). Meddelelsen foreslår en ramme for samarbejdet mellem institutionerne og medlemsstaterne om udvikling af en informations- og kommunikationsstrategi for Den Europæiske Union.

Den interinstitutionelle informationsgruppe (GII) under fælles forsæde af Kommissionen, Europa-Parlamentet og Rådet fastlægger de fælles retningslinjer for de områder, der henhører under det interinstitutionelle samarbejde vedrørende information og kommunikation i Den Europæiske Union. Den koordinerer de centraliserede og decentraliserede informationsaktiviteter rettet mod offentligheden inden for disse områder. GII udtaler sig hvert år om prioriteterne for de følgende år på grundlag af en rapport udarbejdet af Kommissionen.

Retsgrundlag

Opgaven følger af Kommissionens prerogativer på institutionelt plan, som fastsat i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL 22 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
22 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
22 49 04	<i>Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet udvidelse</i>							
22 49 04 01	Førtiltrædelsesbistand til landene i Central- og Østeuropa — Udgifter til den administrative forvaltning	7.3	—	40 000 000	52 500 000	38 000 000	47 798 103,—	36 150 805,31
22 49 04 02	Førtiltrædelsesbistand til Tyrkiet — Udgifter til den administrative forvaltning	7.4	—	300 000	5 000 000	5 000 000	1 000 000,—	0,—
22 49 04 03	Førtiltrædelsesstrategi for Malta og Cypern — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	450 000	820 000	325 000	703 000,—	0,—
	<i>Artikel 22 49 04 — Subtotal</i>		—	40 750 000	58 320 000	43 325 000	49 501 103,—	36 150 805,31
	Kapitel 22 49 — I alt		—	40 750 000	58 320 000	43 325 000	49 501 103,—	36 150 805,31

KOMMISSIONEN
AFSNIT 22 — UDVIDELSE

KAPITEL 22 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

22 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet udvidelse

22 49 04 01 Førtilrædelsesbistand til landene i Central- og Østeuropa — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	40 000 000	52 500 000	38 000 000	47 798 103,—	36 150 805,31

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	88 364 853	11 750 000	26 875 000	24 869 927	24 869 926	
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	52 500 000	26 250 000	13 125 000	13 125 000		
Bevillinger 2004	—					
I alt	140 864 853	38 000 000	40 000 000	37 994 927	24 869 926	

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til indfrielse af indgåede forpligtelser under konto 22 01 04 01 og 22 01 04 05 (tidligere artikel B7-0 3 0 A), der tidligere havde opdelte bevillinger.

KAPITEL 22 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**22 49 04 (fortsat)**

22 49 04 02 Førtilrædelsesbistand til Tyrkiet — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	300 000	5 000 000	5 000 000	1 000 000,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	1 000 000	1 000 000				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	5 000 000	4 000 000	300 000	700 000		
Bevillinger 2004	—					
I alt	6 000 000	5 000 000	300 000	700 000		

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til indfrielse af indgåede forpligtelser under konto 22 01 04 02 (tidligere artikel B7-0 5 0 A), der tidligere havde opdelte bevillinger.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 22 — UDVIDELSE

KAPITEL 22 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

22 49 04 (fortsat)

22 49 04 03 Førtiltrædelsesstrategi for Malta og Cypern — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	450 000	820 000	325 000	703 000,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	703 000	162 500	245 000	295 500			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	820 000	162 500	205 000	252 500	200 000		
Bevillinger 2004	—						
I alt	1 523 000	325 000	450 000	548 000	200 000		

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til indfrielse af indgåede forpligtelser under tidligere artikel B7-0 4 0 A, B7-0 4 1 A og B7-4 1 0 A (delvis), der tidligere havde opdelte bevillinger.

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL GENERALDIREKTORATET FOR UDVIDELSE
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION FOR GENERALDIREKTORATET FOR UDVIDELSE
- FØRTILTRÆDELSFORHANDLINGER SOM LED I UDVIDELSEN
- BILATERALE FORBINDELSER OG FØRTILTRÆDELSSTRATEGI

AFSNIT 23
HUMANITÆR BISTAND

AFSNIT 23

HUMANITÆR BISTAND

Overordnede mål

Formålet med dette politikområde er at yde bistand til ofre for humanitære katastrofer overalt i verden og i den forbindelse:

- yde bistand i nøje overensstemmelse med identificerede humanitære behov
- fokusere mere direkte på »glemte kriser«, der ikke dækkes af andre donorer
- sikre en mere afbalanceret tildeling af midler, som tager hensyn til aktionernes forskellige grad af kompleksitet, de objektive behov, som skyldes den geografiske beliggenhed, og de specifikke krisers karakter
- lægge særlig vægt på ustabile situationer i kølvandet på en krise, hvor andre (nationale) donorer kan være tilbøjelige til at engagere sig
- søge at opnå maksimal komplementaritet og samspil med andre nøgleaktørers prioriteter
- sikre, at der i forbindelse med aktionerne systematisk tages hensyn til horisontale aspekter (ligestilling, menneskerettigheder og handicap).

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
23 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET HUMANITÆR BISTAND	25 297 794	25 297 794	16 592 111	16 592 111	15 128 550,31	15 128 550,31
23 02	HUMANITÆR BISTAND	482 000 000	482 000 000	434 400 000	434 400 000	517 745 000,—	472 008 906,54
23 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FOR- PLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFOR- ORDNING	—	3 000 000	7 290 000	7 290 000	2 570 000,—	2 244 467,43
	Afsnit 23 — I alt	507 297 794	510 297 794	458 282 111	458 282 111	535 443 550,31	489 381 924,28

KOMMISSIONEN
AFSNIT 23 — HUMANITÆR BISTAND

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	140	136	134
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (tidligere afsnit A-7)	17	16	17
Andet støttepersonale	8	6	
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	2	2	1
I alt	167	160	152

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 23
HUMANITÆR BISTAND

KAPITEL 23 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET HUMANITÆR BISTAND

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
23 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET HUMANITÆR BISTAND				
23 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet humanitær bistand	5	11 966 804 ⁽¹⁾	11 613 516	10 162 307,56
23 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet humanitær bistand				
23 01 02 01	Eksternt personale i Kontoret for Humanitær Bistand	5	1 064 953	982 756	872 289,77
23 01 02 11	Andre administrationsudgifter i Kontoret for Humanitær Bistand	5	1 247 863 ⁽²⁾	1 324 049 ⁽³⁾	1 169 553,36
	<i>Artikel 23 01 02 — Subtotal</i>		2 312 816	2 306 805	2 041 843,13
23 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet humanitær bistand	5	3 018 174	2 671 790	2 924 399,62
23 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet humanitær bistand				
23 01 04 01	Bistand til befolkningerne og fødevarnehjælp i udviklingslande og andre tredjelandslande, som er ramt af katastrofer eller alvorlige kriser — Udgifter til den administrative forvaltning	4	8 000 000		
	<i>Artikel 23 01 04 — Subtotal</i>		8 000 000		
	Kapitel 23 01 — I alt		25 297 794	16 592 111	15 128 550,31

⁽¹⁾ En bevilling på 30 843 EUR er opført under kapitel 31 01.

⁽²⁾ En bevilling på 2 644 EUR er opført under kapitel 31 01.

⁽³⁾ En bevilling på 2 644 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 23 — HUMANITÆR BISTAND

KAPITEL 23 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET HUMANITÆR BISTAND (fortsat)

23 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet humanitær bistand

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 11 966 804	11 613 516	10 162 307,56
(¹) En bevilling på 30 843 EUR er opført under kapitel 31 01.		

23 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet humanitær bistand

23 01 02 01 Eksternt personale i Kontoret for Humanitær Bistand

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 064 953	982 756	872 289,77

23 01 02 11 Andre administrationsudgifter i Kontoret for Humanitær Bistand

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 1 247 863	(²) 1 324 049	1 169 553,36
(¹) En bevilling på 2 644 EUR er opført under kapitel 31 01. (²) En bevilling på 2 644 EUR er opført under kapitel 31 01.		

23 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet humanitær bistand

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 018 174	2 671 790	2 924 399,62

23 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet humanitær bistand

23 01 04 01 Bistand til befolkningerne og fødevarehjælp i udviklingslande og andre tredjelande, som er ramt af katastrofer eller alvorlige kriser — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
8 000 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af målsætningen for det program eller de foranstaltninger, der er omfattet af denne artikel, samt alle andre udgifter til faglig og administrativ bistand med undtagelse af public service-opgaver, som Kommissionen har uddelegeret i form af kontrakter om konkrete tjenesteydelser

KAPITEL 23 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET HUMANITÆR BISTAND (fortsat)**23 01 04** (fortsat)

23 01 04 01 (fortsat)

- udgifterne til midlertidigt støttepersonale i hovedsæderne (midlertidigt ansatte, hjælpeansatte og vikarer), med et loft på 450 000 EUR. Dette personale skal overtage de opgaver, der i øjeblikket udføres af eksterne kontrahenter, som led i overtagelsen af administrationen af individuelle eksperter, og dette beløb skal dække vederlag til det pågældende personale samt udgifter til og telekommunikation for disse ansatte.

Den skal også dække udgifterne til udvikling af informationssystemer, der er tilgængelige via Europa-netstedet eller et sikret netsted i Datacentret, med henblik på at forbedre koordinationen mellem Kommissionen og andre institutioner, nationale forvaltninger, agenturer, ikke-statslige organisationer, andre partnere på området humanitær bistand og ECHO's eksperter i felten.

I overensstemmelse med artikel 4 i Rådets forordning (EF) nr. 1257/96 af 20. juni 1996 om humanitær bistand (EFT L 163 af 2.7.1996, s. 1) skal bevillingen også dække udgifterne til tilskud til driftsomkostningerne for nettet for humanitær bistand (NOHA) med et årligt maksimumsbeløb på 300 000 EUR. Det drejer sig om diplom for etårige studier i flere fag efter kandidateksamen på det humanitære område, der skal bidrage til at fremme en større professionalisme blandt dem, der arbejder med humanitære anliggender, med inddragelse af flere deltagende universiteter,

KOMMISSIONEN

AFSNIT 23 — HUMANITÆR BISTAND

KAPITEL 23 02 — HUMANITÆR BISTAND

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
23 02	HUMANITÆR BISTAND							
23 02 01	<i>Bistand til befolkningerne og fødevarerødhjælp i udviklingslande og andre tredjelande, som er ramt af katastrofer eller alvorlige kriser</i>	4	472 000 000	472 000 000	426 400 000	426 400 000	509 745 000,—	464 659 938,67
23 02 02	<i>Operational støtte og katastrofeberedskab</i>	4	10 000 000	10 000 000	8 000 000	8 000 000	8 000 000,—	7 348 967,87
	Kapitel 23 02 — I alt		482 000 000	482 000 000	434 400 000	434 400 000	517 745 000,—	472 008 906,54

KAPITEL 23 02 — HUMANITÆR BISTAND (fortsat)

23 02 01

Bistand til befolkningerne og fødevarehjælp i udviklingslande og andre tredjelande, som er ramt af katastrofer eller alvorlige kriser

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
472 000 000	472 000 000	426 400 000	426 400 000	509 745 000,—	464 659 938,67

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	344 213 111	213 000 000	97 000 000	34 213 111		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	426 400 000	213 400 000	130 000 000	83 000 000		
Bevillinger 2004	472 000 000		245 000 000	150 000 000	77 000 000	
I alt	1 242 613 111	426 400 000	472 000 000	267 213 111	77 000 000	

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til finansiering af bistands-, nødhjælps- og beskyttelsesforanstaltninger samt fødevarehjælp til fordel for befolkningerne i udviklingslande, herunder AVS-lande, lande i Asien og Latinamerika og andre tredjelande, der er ofre for naturkatastrofer, menneskeskabte begivenheder såsom krige og konflikter eller ekstraordinære situationer og begivenheder, der svarer til natur- eller menneskeskabte katastrofer, i den periode, der er nødvendig af hensyn til de humanitære behov, som er skabt af disse forskellige situationer.

Denne bistand må ikke indebære forskelsbehandling af ofre som følge af racemæssige, etniske eller religiøse forhold, handicap, køn, alder, nationalitet eller politisk tilhørsforhold.

Denne artikel omfatter køb og levering af enhver vare og ethvert materiel, der er nødvendigt til gennemførelse af disse foranstaltninger, herunder bygning af boliger eller husly til de berørte befolkningsgrupper, rehabiliterings- og genopbygningsarbejde på kort sigt, herunder infrastrukturer og udstyr, udgifter til udenlandsk, udsendt eller lokalt personale, dog ikke udgifter dækket af »B... A« — afsnit eller decentraliserede forvaltningsenheder, oplagring, international eller national transport, logistisk støtte og uddeling af nødforsyninger samt alle andre tiltag, der tager sigte på at fremme fri adgang til bistandsmodtagerne.

Denne bevilling kan ligeledes dække alle andre udgifter, der er direkte forbundet med gennemførelsen af humanitære aktioner.

Den dækker desuden:

- forberedende feasibilityundersøgelser vedrørende humanitære aktioner og evaluering af humanitære projekter og planer
- tilsyn med humanitære projekter og planer samt fremme og udvikling af initiativer, der har til formål at forstærke koordinationen og samarbejdet med henblik på at forbedre bistandens effektivitet og tilsynet med projekter og planer
- kontrol- og koordinationsaktioner i forbindelse med gennemførelsen af foranstaltninger, der indgår som led i den pågældende bistand
- foranstaltninger til udbygning af Fællesskabets koordinations medlemsstaterne, andre donorlande, internationale organisationer og institutioner (navnlig dem, der er en del af FN-systemet), ikke-statslige organisationer samt disses repræsentative organisationer
- bevidstgørelses- og oplysningsaktioner samt synliggørelsesaktioner og andre foranstaltninger af horisontal art, der tager sigte på at fremhæve bistandens fællesskabskarakter

KOMMISSIONEN
AFSNIT 23 — HUMANITÆR BISTAND

KAPITEL 23 02 — HUMANITÆR BISTAND (fortsat)

23 02 01 (fortsat)

- faglige bistandsaktioner, der er nødvendige både for forberedelsen af humanitære planer og for gennemførelsen af humanitære projekter, og navnlig udgifter til kontrakter med individuelle eksperter på stedet samt udgifter til infrastrukturer og logistik — der er dækket af forskudsordninger og udgiftsgodkendelse — i forbindelse med ECHO-strukturerne rundt omkring i verden
- finansiering af kontrakter om faglig bistand med henblik på at lette udveksling af teknisk viden og erfaringer mellem europæiske humanitære organisationer og institutioner indbyrdes og mellem disse og tilsvarende organer i tredjelande
- humanitære minerydningsaktioner, herunder bevidstgørelse af lokalbefolkninger over for personelminer.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1257/96 af 20. juni 1996 om humanitær bistand (EFT L 163 af 2.7.1996, s. 1).

23 02 02

Operational støtte og katastrofeberedskab

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
10 000 000	10 000 000	8 000 000	8 000 000	8 000 000,—	7 348 967,87

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger					Senere regnskabsår
		2003	2004	2005	2006		
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	11 706 130	5 000 000	3 000 000	2 706 130	1 000 000		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002							
Bevillinger 2003	8 000 000	3 000 000	2 000 000	2 000 000	1 000 000		
Bevillinger 2004	10 000 000		5 000 000	2 500 000	2 500 000		
I alt	29 706 130	8 000 000	10 000 000	7 206 130	4 500 000		

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække finansieringen af beredskabsforanstaltninger og foranstaltninger til forebyggelse af katastrofer eller tilsvarende ekstraordinære situationer.

Den dækker også finansiering af videnskabelige undersøgelser med henblik på forebyggelse af katastrofer samt indkøb og transport af alt materiel, der er nødvendigt for en sådan forebyggelse eller for etableringen af alarmsystemer til varsling af oversvømmelser, jordskælv, vulkanudbrud osv.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 1257/96 af 20. juni 1996 om humanitær bistand (EFT L 163 af 2.7.1996, s. 1).

KAPITEL 23 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
23 49	UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
23 49 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet humanitær bistand							
23 49 04 01	Bistand til befolkningerne og fødevarerødhjælp i udviklingslande og andre tredjelande, som er ramt af katastrofer eller alvorlige kriser — Udgifter til den administrative forvaltning	4	—	3 000 000	7 290 000	7 290 000	2 570 000,—	2 244 467,43
	<i>Artikel 23 49 04 — Subtotal</i>		—	3 000 000	7 290 000	7 290 000	2 570 000,—	2 244 467,43
	Kapitel 23 49 — I alt		—	3 000 000	7 290 000	7 290 000	2 570 000,—	2 244 467,43

KOMMISSIONEN
AFSNIT 23 — HUMANITÆR BISTAND

KAPITEL 23 49 — UDGIFTER TIL ADMINISTRATIV FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)

23 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet humanitær bistand

23 49 04 01 Bistand til befolkningerne og fødevarehjælp i udviklingslande og andre tredjelande, som er ramt af katastrofer eller alvorlige kriser — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	3 000 000	7 290 000	7 290 000	2 570 000,—	2 244 467,43

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	5 499 190	3 290 000	1 200 000	1 009 190		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	7 290 000	4 000 000	1 800 000	1 490 000		
Bevillinger 2004	—					
I alt	12 789 190	7 290 000	3 000 000	2 499 190		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække tidligere forpligtelser vedrørende konto 23 01 04 01, som tidligere omfattede opdelte bevillinger.

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL KONTORET FOR HUMANITÆR BISTAND
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINATION FOR KONTORET FOR HUMANITÆR BISTAND

AFSNIT 24

BEKÆMPELSE AF SVIG

AFSNIT 24

BEKÆMPELSE AF SVIG

Overordnede mål

Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) har til opgave at beskytte Den Europæiske Unions finansielle interesser og at bekæmpe bedrageri, korrupsion og andre ulovlige aktiviteter, herunder tjenesteforsømmelse inden for EU's institutioner. OLAF udfører sine opgaver på en ansvarlig, gennemsigtig og omkostnings-effektiv måde og yder dermed EU's borgere en service af høj kvalitet.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
24 01	ADMINISTRATIVE UDGIFFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BEKÆMPELSE AF SVIG	41 882 000	41 882 000	37 344 720	37 344 720	32 391 299,74	32 391 299,74
24 02	BEKÆMPELSE AF SVIG	10 275 000	9 425 000	7 575 000	6 875 000	6 103 222,60	4 896 098,28
	Afsnit 24 — I alt	52 157 000	51 307 000	44 919 720	44 219 720	38 494 522,34	37 287 398,02

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	327	300	300
Andet støttepersonale	48	48	35
I alt	375	348	335

AFSNIT 24
BEKÆMPELSE AF SVIG

KAPITEL 24 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BEKÆMPELSE AF SVIG

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
24 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØ- RENDE POLITIKOMRÅDET BEKÆMPELSE AF SVIG				
24 01 06	Kontoret for Bekæmpelse af Svig (OLAF)	5	41 882 000	(¹) 37 344 720	32 391 299,74
	Kapitel 24 01 — I alt		41 882 000	37 344 720	32 391 299,74

(¹) En bevilling på 549 280 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 24 — BEKÆMPELSE AF SVIG

KAPITEL 24 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BEKÆMPELSE AF SVIG (fortsat)

24 01 06 Kontoret for Bekæmpelse af Svig (OLAF)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
41 882 000	(¹) 37 344 720	32 391 299,74
⁽¹⁾ En bevilling på 549 280 EUR er opført under kapitel 31 01.		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter vedrørende Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF), hvis formål er bedrageribekæmpelse inden for en interinstitutionel ramme.

De indtægter, der er formålsbestemte indtægter i henhold til finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e)-j), anslås til 22 000 EUR.

Momsbedragerier bør også behandles med særlig opmærksomhed.

Retsgrundlag

Kommissionens afgørelse 1999/352/EF, EKSF, Euratom af 28. april 1999 om oprettelse af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) (EFT L 136 af 31.5.1999, s. 20), især artikel 4 og artikel 6, stk. 3.

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1073/1999 af 25. maj 1999 om undersøgelser, der foretages af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) (EFT L 136 af 31.5.1999, s. 1).

Rådets forordning (Euratom) nr. 1074/1999 af 25. maj 1999 om undersøgelser, der foretages af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) (EFT L 136 af 31.5.1999, s. 8), særlig artikel 11.

KAPITEL 24 02 — BEKÆMPELSE AF SVIG

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
24 02	BEKÆMPELSE AF SVIG							
24 02 01	<i>Generelle foranstaltninger til bekæmpelse af svig</i>	3	5 100 000	4 500 000	5 100 000	4 600 000	5 378 768,60	4 392 291,56
24 02 02	<i>Perikles</i>	3	900 000	900 000	900 000	700 000	474 905,—	254 257,72
24 02 03	<i>Informationssystem til bekæmpelse af svig (AFIS)</i>	3	3 900 000	3 650 000	1 200 000	1 200 000		
24 02 04	<i>Støtte til europæiske juristforbunds aktiviteter med henblik på at beskytte Fællesskabets finansielle interesser</i>	5	375 000	375 000	375 000	375 000	249 549,—	249 549,—
	Kapitel 24 02 — I alt		10 275 000	9 425 000	7 575 000	6 875 000	6 103 222,60	4 896 098,28

KOMMISSIONEN
AFSNIT 24 — BEKÆMPELSE AF SVIG

KAPITEL 24 02 — BEKÆMPELSE AF SVIG (fortsat)

24 02 01 *Generelle foranstaltninger til bekæmpelse af svig*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
5 100 000	4 500 000	5 100 000	4 600 000	5 378 768,60	4 392 291,56

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	5 100 000	4 600 000	500 000			
Bevillinger 2004	5 100 000		4 000 000	1 425 000	- 83 333	- 41 667
I alt	10 200 000	4 600 000	4 500 000	1 425 000	- 83 333	- 41 667

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække den faglige bistand, som Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig yder medlemsstaterne.

Den skal ligeledes dække alle udgifter til den kontrol, som Kommissionen foretager med alle midler, der kan bidrage til, at man undgår at miste egne indtægter og betale nødvendige udgifter på alle områder, der er omfattet af EU's budget, navnlig gennem kontrol på stedet. Strukturforanstaltningerne under Samhørighedsfonden er dog ikke omfattet heraf.

En del af denne bevilling øremærkes til en ekstern undersøgelse af Den Europæiske Unions muligheder for at begrænse indtægtstab, særlig som følge af momsbedragerier.

Retsgrundlag

Rådets forordning (Euratom, EF) nr. 2185/96 af 11. november 1996 om Kommissionens kontrol og inspektion på stedet med henblik på beskyttelse af De Europæiske Fællesskabers finansielle interesser mod svig og andre uregelmæssigheder (EFT L 292 af 15.11.1996, s. 2).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1073/1999 af 25. maj 1999 om undersøgelser, der foretages af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) (EFT L 136 af 31.5.1999, s. 1).

Rådets forordning (Euratom) nr. 1074/1999 af 25. maj 1999, om undersøgelser, der foretages af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) (EFT L 136 af 31.5.1999, s. 8).

Rådets forordning (EF) nr. 1266/1999 af 21. juni 1999 om samordning af støtten til kandidatlandene som led i fortiltrædelsesstrategien og om ændring af forordning (EØF) nr. 3906/89 (EFT L 161 af 26.6.1999, s. 68).

Opgaver, der følger af Kommissionens prærogativer i henhold til EF-traktatens artikel 280, stk. 3.

KAPITEL 24 02 — BEKÆMPELSE AF SVIG (fortsat)

24 02 02

Perikles

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
900 000	900 000	900 000	700 000	474 905,—	254 257,72

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	900 000	700 000	200 000			
Bevillinger 2004	900 000		700 000	200 000		
I alt	1 800 000	700 000	900 000	200 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal finansiere handlingsprogrammet for udveksling, bistand og uddannelse med henblik på beskyttelse af euroen mod falskmøntneri («Perikles-programmet»).

Retsgrundlag

Konklusionerne fra Det Europæiske Råd i Nice den 7., 8. og 9. december 2000.

Rådets afgørelse 2001/923/EF af 17. december 2001 om et handlingsprogram for udveksling, bistand og uddannelse med henblik på beskyttelse af euroen mod falskmøntneri («Perikles-programmet») (EFT L 339 af 21.12.2001, s. 50).

Rådets afgørelse 2001/924/EF af 17. december 2001 om udvidelse af afgørelse om et handlingsprogram til udveksling, bistand og uddannelse med henblik på beskyttelse af euroen mod falskmøntneri (Perikles-programmet) til også at omfatte de medlemsstater, som ikke har indført euroen som fælles valuta (EFT L 339 af 21.12.2001, s. 55).

Kommissionens meddelelse til Rådet, Europa-Parlamentet og Den Europæiske Centralbank »beskyttelse af euroen mod falskmøntneri« (KOM(1998) 474 endelig udg.)]

Europa-Parlamentets beslutning af 17. november 1998 om Kommissionens meddelelse til Rådet, Europa-Parlamentet og Den Europæiske Centralbank »beskyttelse af euroen mod falskmøntneri« (EFT C 379 af 7.12.1998, s. 39).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 24 — BEKÆMPELSE AF SVIG

KAPITEL 24 02 — BEKÆMPELSE AF SVIG (fortsat)

24 02 03 Informationssystem til bekæmpelse af svig (AFIS)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
3 900 000	3 650 000	1 200 000	1 200 000		

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 200 000	1 200 000	—			
Bevillinger 2004	3 900 000		3 650 000	350 000	- 66 667	- 33 333
I alt	5 100 000	1 200 000	3 650 000	350 000	- 66 667	- 33 333

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til gennemførlighedsundersøgelser, udvikling og produktion af nye edb-applikationer, som skal anvendes til bekæmpelse af svig, og som udgør infrastrukturen i AFIS-systemet, specielt AFIS Portal, FIDE (fortegnelse til identificering af sager vedrørende toldundersøgelser) og COAS (Customs Operational Analysis System), idet forslaget til retsgrundlaget herfor er opført på Kommissionens arbejdsprogram for andet kvartal af 2002.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 515/97 af 13. marts 1997 om gensidig bistand mellem medlemsstaternes administrative myndigheder og om samarbejde mellem disse og Kommissionen med henblik på at sikre den rette anvendelse af told- og landbrugsbestemmelserne (EFT L 82 af 22.3.1997, s. 1).

Kommissionens afgørelse 1999/352/EF af 28. april 1999 om oprettelse af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (EFT L 136 af 31.5.1999, s. 20), særlig artikel 2, stk. 4.

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1073/1999 af 25. maj 1999 om undersøgelser, der foretages af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) (EFT L 136 af 31.5.1999, s. 1).

Rådets forordning (Euratom) nr. 1074/1999 af 25. maj 1999 om undersøgelser, der foretages af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) (EFT L 136 af 31.5.1999, s. 8), særlig artikel 10, stk. 1.

KAPITEL 24 02 — BEKÆMPELSE AF SVIG (fortsat)

24 02 04

Støtte til europæiske juristforbunds aktiviteter med henblik på at beskytte Fællesskabets finansielle interesser

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
375 000	375 000	375 000	375 000	249 549,—	249 549,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003			—	—		
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	375 000	375 000				
Bevillinger 2004	375 000		375 000			
I alt	750 000	375 000	375 000	—		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække en del af udgifterne i forbindelse med koordinering af de europæiske juristforbunds aktiviteter med henblik på at beskytte Fællesskabets økonomiske interesser på nationalt og tværnationalt plan, samt udgifterne til aktiviteterne i ansøgerlandene og i Den Europæiske Unions nabolande.

Den dækker bl.a. udgifter til juristforbundenes drift, tilrettelæggelse af seminarer, møder, undersøgelser og konferencer samt uddannelsesforanstaltninger og andre initiativer, der skal til for at fremme og udvikle sådanne forbund og forbedre beskyttelsen af Fællesskabets finansielle interesser.

Retsgrundlag

Opgaver, der følger af Kommissionen prærogativer på det institutionelle plan, jf. artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 24 — BEKÆMPELSE AF SVIG

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL OLAF
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR OLAF

AFSNIT 25

KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING

AFSNIT 25

KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING

Overordnede mål

Målet for dette politikområde er:

- at sikre, at Kommissionens prioriterede politiske mål som defineret af Kommissionens formand opfyldes
- at bidrage med strategisk planlægning og programmering og fungere som den samlede kraft i Kommissionen
- at sørge for en gnidningsløs beslutningsproces i kommissærkollegiet og oplyse herom
- at sikre en effektiv intern koordinering og effektive relationer med andre institutioner
- at fremme forenklinger i administrationen
- at styre »EU's fremtid« — processen
- at orientere om EU's aktiviteter
- at kontrollere sammenhængen i lovgivningen og
- at forsvare Kommissionens standpunkt i enhver tvist, den måtte blive impliceret i.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
25 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING«	185 635 979	185 635 979	159 858 091	159 858 091	156 299 338,76	156 299 338,76
25 02	RELATIONER MED CIVILSAMFUNDET, ÅBENHED OG INFORMATION	3 100 000	3 100 000	4 000 000	4 000 000	3 982 878,86	3 982 878,86
25 03	NYE STYREFORMER OG UDVIKLING AF INSTITUTIONERNE	4 500 000	10 000 000	12 750 000	9 750 000	6 849 912,51	3 778 015,80
25 04	FORBEREDENDE FORANSTALTNING VEDRØRENDE FREMME AF HENSYNET TIL DEN DEMOGRAFISKE UDVIKLING I EU'S OG MEDLEMSSTATERNES POLITIKKER	850 000	600 000				
	Afsnit 25 — I alt	194 085 979	199 335 979	176 608 091	173 608 091	167 132 130,13	164 060 233,42

KOMMISSIONEN

AFSNIT 25 — KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	1 224	1 109	1 132
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (tidligere A-7)	114	83	80
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	205	190	188
I alt	1 543	1 382	1 400

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 25 — KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING

AFSNIT 25
KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING

KAPITEL 25.01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING«

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
25 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING«				
25 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet »koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning«				
25 01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet »koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning«	5	120 249 764 ⁽¹⁾	109 318 529	99 364 785,07
25 01 01 03	Lønninger, godtgørelser og betalinger til institutionens medlemmer	5	10 287 000	5 781 000	5 686 058,77
	<i>Artikel 25 01 01 — Subtotal</i>		130 536 764	115 099 529	105 050 843,84
25 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet »koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning«				
25 01 02 01	Eksternt personale inden for politikområdet »koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning«	5	9 688 332	7 209 200	6 816 136,42
25 01 02 03	Særlige rådgivere	5	300 000	325 000	141 520,98
25 01 02 11	Andre administrationsudgifter vedrørende politikområdet »koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning«	5	7 932 430 ⁽²⁾	6 724 686 ⁽³⁾	8 511 707,95
25 01 02 13	Andre administrationsudgifter vedrørende institutionens medlemmer	5	2 850 000	2 350 000	2 275 000,—
	<i>Artikel 25 01 02 — Subtotal</i>		20 770 762	16 608 886	17 744 365,35

⁽¹⁾ En bevilling på 309 925 EUR er opført under kapitel 31 01.

⁽²⁾ En bevilling på 943 828 EUR er opført under kapitel 31 01.

⁽³⁾ En bevilling på 73 384 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 25 — KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING

KAPITEL 25 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING« (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
25 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet »koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning«	5	30 328 453	25 149 676	28 594 129,57
25 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet »koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning«				
25 01 04 01	EKSFs Rådgivende Udvalg	5	—	—	510 000,—
	Artikel 25 01 04 — Subtotal		—	—	510 000,—
25 01 08	Juridisk rådgivning, retssager og overtrædelser				
25 01 08 01	Procesomkostninger	5	4 000 000	3 000 000	4 400 000,—
	Artikel 25 01 08 — Subtotal		4 000 000	3 000 000	4 400 000,—
	Kapitel 25 01 — I alt		185 635 979	159 858 091	156 299 338,76

KOMMISSIONEN
AFSNIT 25 — KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING

KAPITEL 25 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING« (fortsat)

25 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet »koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning«

25 01 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet »koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning«
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 120 249 764	109 318 529	99 364 785,07
(¹) En bevilling på 309 925 EUR er opført under kapitel 31 01.		

25 01 01 03 Lønninger, godtgørelser og betalinger til institutionens medlemmer
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 287 000	5 781 000	5 686 058,77

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække:

- grundlønninger til medlemmerne af Kommissionen
- boligtilskud til medlemmerne af Kommissionen
- familietillæg til medlemmerne af Kommissionen, dvs.:
 - husstandstillæg
 - børnetillæg
 - uddannelsestillæg
 - repræsentationstillæg til medlemmerne af Kommissionen
 - arbejdsgiverbidrag til ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme
 - arbejdsgiverbidrag til sygeforsikring
 - ydelser ved fødsel
 - i tilfælde af et kommissionsmedlems død:
 - afdødes fulde vederlag indtil udgangen af den tredje måned efter den måned, hvor døden indtraf
 - udgifter i forbindelse med transport af afdøde til hjemstedet
 - virkningerne af de justeringskoefficienter, der anvendes på lønninger, overgangsgodtgørelser
 - udgifterne til justeringskoefficientens anvendelse på den del af vederlaget, som overføres til et andet land end der, hvor der gøres tjeneste
 - virkningerne af eventuelle tilpasninger af vederlag, midlertidige godtgørelser og pensioner, der vedtages af Rådet i løbet af regnskabsåret.

Under denne konto opføres en eventuel bevilling til at dække:

- rejseudgifter for Kommissionens medlemmer (inklusive familiemedlemmer) ved tiltræden eller fratræden
- bosættelsespenge ved tiltræden eller fratræden til Kommissionens medlemmer
- flytteudgifter for Kommissionens medlemmer ved tiltræden eller fratræden.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 25 — KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING

KAPITEL 25 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING« (fortsat)**25 01 01 (fortsat)**

25 01 01 03 (fortsat)

Retsgrundlag

Analog anvendelse af artikel 7 i bilag VII til vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber.

Lønningsregulativet for medlemmerne af Kommissionen, bl.a. artikel 2, 3, 4, 4a, 5, 11 og 14.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

25 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet »koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning«

25 01 02 01 Eksternt personale inden for politikområdet »koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning«

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
9 688 332	7 209 200	6 816 136,42

25 01 02 03 Særlige rådgivere

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
300 000	325 000	141 520,98

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække vederlag, tjenesterejsudgifter samt arbejdsgiverbidrag til ulykkesforsikring for særlige rådgivere.

Retsgrundlag

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 5, 82 og 83.

25 01 02 11 Andre administrationsudgifter vedrørende politikområdet »koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning«

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 7 932 430	(²) 6 724 686	8 511 707,95

⁽¹⁾ En bevilling på 943 828 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽²⁾ En bevilling på 73 384 EUR er opført under kapitel 31 01.

25 01 02 13 Andre administrationsudgifter vedrørende institutionens medlemmer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 850 000	2 350 000	2 275 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække:

— befodringsudgifter, dagpenge samt ekstrapudgifter eller ekstraordinære udgifter afholdt i forbindelse med en tjenesterejse

KOMMISSIONEN
AFSNIT 25 — KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING

KAPITEL 25 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING« (fortsat)

25 01 02 (fortsat)

25 01 02 13 (fortsat)

— udgifter i forbindelse med de forpligtelser, der påhviler Kommissionen vedrørende receptioner og repræsentation; disse udgifter kan afholdes individuelt af Kommissionens medlemmer, når de udøver deres hverv inden for rammerne af institutionens virksomhed.

Indtægter i form af refusion af tjenesterejseudgifter, der er afholdt for andre EF-institutioners eller -organers regning eller for tredjemands regning, er formålsbestemte indtægter.

De indtægter, der er formålsbestemte indtægter i henhold til finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e)-j), anslås til 20 000 EUR.

Retsgrundlag

Lønningsregulativet for medlemmerne af Kommissionen, særlig artikel 6.

Kommissionens beslutning af 19. september 1979.

25 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet »koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning«

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
30 328 453	25 149 676	28 594 129,57

25 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet »koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning«

25 01 04 01

EKSF's Rådgivende Udvalg

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
—	—	510 000,—

25 01 08 Juridisk rådgivning, retssager og overtrædelser

25 01 08 01

Procesomkostninger

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 000 000	3 000 000	4 400 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter opstået forud for processen samt i forbindelse med bistand fra advokater eller andre sagkyndige, der optræder som rådgivere for Kommissionen.

Den skal endvidere gøre det muligt at afholde de sagsomkostninger, som Domstolen eller andre dømmende myndigheder måtte idømme Kommissionen.

De indtægter, der er formålsbestemte indtægter i henhold til finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e)-j), anslås til 50 000 EUR.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 25 — KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING

KAPITEL 25 02 — RELATIONER MED CIVILSAMFUNDET, ÅBENHED OG INFORMATION

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
25 02	RELATIONER MED CIVILSAMFUNDET, ÅBENHED OG INFORMATION							
25 02 01	Institutioner af europæisk interesse							
25 02 01 01	Den Europæiske Unions historiske arkiver	5	p.m. (¹)	p.m. (²)	1 200 000	1 200 000	1 126 220,61	1 126 220,61
	<i>Artikel 25 02 01 — Subtotal</i>		p.m.	p.m.	1 200 000	1 200 000	1 126 220,61	1 126 220,61
25 02 04	Information og publikationer							
25 02 04 01	Dokumentationsdatabaser	5	1 000 000	1 000 000	1 000 000	1 000 000	1 061 635,—	1 061 635,—
25 02 04 02	Publikationer af generel art	5	2 100 000	2 100 000	1 800 000	1 800 000	1 795 023,25	1 795 023,25
	<i>Artikel 25 02 04 — Subtotal</i>		3 100 000	3 100 000	2 800 000	2 800 000	2 856 658,25	2 856 658,25
25 02 05	Bidrag til europæiske politiske partier	3	p.m.	p.m.	p.m. (³)	p.m. (⁴)	0,—	0,—
	Kapitel 25 02 — I alt		3 100 000	3 100 000	4 000 000	4 000 000	3 982 878,86	3 982 878,86

(¹) En bevilling på 1 600 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 1 600 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(³) En bevilling på 7 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁴) En bevilling på 7 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

KAPITEL 25 02 — RELATIONER MED CIVILSAMFUNDET, ÅBENHED OG INFORMATION (fortsat)

25 02 01 Institutioner af europæisk interesse

25 02 01 01 Den Europæiske Unions historiske arkiver

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m. (¹)	p.m. (²)	1 200 000	1 200 000	1 126 220,61	1 126 220,61
(¹) En bevilling på 1 600 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 1 600 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 200 000	1 200 000				
Bevillinger 2004	1 600 000 (¹)		1 600 000			
I alt	2 800 000	1 200 000	1 600 000 (²)			
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Tidligere konto A-3 0 3 1 (delvis)

Bevillingen skal dække udgifterne til Det Europæiske Universitetsinstituts forvaltning (personale- og driftsudgifter) af de historiske arkiver.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle beføjelser som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

Rådets forordning (EØF, Euratom) nr. 354/83 af 1. februar 1983 om åbning for offentligheden af de historiske arkiver for Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Det Europæiske Atomenergifællesskab (EFT L 43 af 15.2.1983, s. 1).

Kommissionens beslutning nr. 359/83/EKSF af 8. februar 1983 om åbning for offentligheden af de historiske arkiver for Det Europæiske Kul- og Stålfællesskab (EFT L 43 af 15.2.1983, s. 14).

Kontrakt undertegnet mellem Kommissionen og Det Europæiske Universitetsinstitut i Firenze den 17. december 1984.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 25 — KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING

KAPITEL 25 02 — RELATIONER MED CIVILSAMFUNDET, ÅBENHED OG INFORMATION (fortsat)

25 02 04 Information og publikationer

25 02 04 01 Dokumentationsdatabaser

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
1 000 000	1 000 000	1 000 000	1 000 000	1 061 635,—	1 061 635,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 000 000	1 000 000				
Bevillinger 2004	1 000 000		1 000 000			
I alt	2 000 000	1 000 000	1 000 000			

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til Kommissionens databaser for oplysninger om procedurer og officielle dokumenter, herunder:

- indsamling og forberedelse, metodisk syntese og indlæsning af tekster og procedurer
- udvikling, vedligehold og udnyttelse af et integreret system
- udbredelse af data fra forskellige elektroniske medier.

Bevillingen dækker udgifter afholdt inden for Fællesskabets område.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle beføjelser som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1)

KOMMISSIONEN
AFSNIT 25 — KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING

KAPITEL 25 02 — RELATIONER MED CIVILSAMFUNDET, ÅBENHED OG INFORMATION (fortsat)

25 02 04 (fortsat)

25 02 04 02

Publikationer af generel art

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
2 100 000	2 100 000	1 800 000	1 800 000	1 795 023,25	1 795 023,25

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	1 800 000	1 800 000				
Bevillinger 2004	2 100 000		2 100 000			
I alt	3 900 000	1 800 000	2 100 000			

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til udgivelse på alle former for medier af de i traktaterne fastsatte publikationer samt andre EU-publikationer eller referencepublikationer.

Udgivelsesomkostningerne dækker især forberedelse og udarbejdelse (herunder forfatterkontrakter), aflønning af uafhængige journalister, dokumentationsudnyttelse, mangfoldiggørelse af dokumenter, køb eller forvaltning af data, redaktion, oversættelse, revision (herunder kontrol af teksternes indbyrdes overensstemmelse), trykning, kopiering til internettet eller til andet elektronisk medie, distribution, oplagring, oplysning og reklamer for disse publikationer.

De indtægter, der stammer fra bidrag fra medlemmerne af Den Europæiske Frihandelssammenslutning til Fællesskabets driftsudgifter i henhold til artikel 76 og artikel 82 i aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, afstedkommer afsættelse af yderligere bevillinger under de relevante budgetposter i dette afsnit i overensstemmelse med finansforordningen. Indtægterne anslås til 15 000 EUR.

De indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e)-j), anslås til 1 000 000 EUR.

Retsgrundlag

Opgaver som følge af Kommissionens institutionelle beføjelser som omhandlet i artikel 49, stk. 2, i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 25 — KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING

KAPITEL 25 02 — RELATIONER MED CIVILSAMFUNDET, ÅBENHED OG INFORMATION (fortsat)

25 02 05 Bidrag til europæiske politiske partier

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m. (¹)	p.m. (²)	0,—	0,—
(¹) En bevilling på 7 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 7 000 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	7 000 000 (¹)	7 000 000				
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	7 000 000	7 000 000 (²)	p.m.			
(¹) Denne bevilling er opført under kapitel 31 02. (²) Denne bevilling er opført under kapitel 31 02.						

Anmærkninger

På baggrund af behovet for gennemskelighed og styrkelse af den demokratiske kontrol i Den Europæiske Union skal denne bevilling anvendes til på europæisk plan at finansiere politiske partier, der medvirker til at henlede opmærksomheden på EU og udtrykke EU-borgernes politiske ønsker.

Kommissionen er med henblik på overholdelse af traktaten blevet opfordret til snarest muligt at fremsætte et forslag til en statut for europæiske politiske partier.

Retsgrundlag

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 191.

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2004/2003 af 4. november 2003 om statut for og finansiering af politiske partier på europæisk plan (EUT L 297 af 15.11.2003, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 25 — KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING

KAPITEL 25 03 — NYE STYREFORMER OG UDVIKLING AF INSTITUTIONERNE

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
25 03	NYE STYREFORMER OG UDVIKLING AF INSTITUTIONERNE							
25 03 01	Bidrag til den fond, der skal finansiere Konventet om Den Europæiske Unions Fremtid	5	p.m.	p.m.	750 000	750 000	2 600 000,—	2 600 000,—
25 03 02	Prince — Debat om EU's fremtid	3	4 500 000	10 000 000	12 000 000	9 000 000	4 249 912,51	1 178 015,80
	Kapitel 25 03 — I alt		4 500 000	10 000 000	12 750 000	9 750 000	6 849 912,51	3 778 015,80

KOMMISSIONEN

AFSNIT 25 — KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING

KAPITEL 25 03 — NYE STYREFORMER OG UDVIKLING AF INSTITUTIONERNE (fortsat)

25 03 01

Bidrag til den fond, der skal finansiere Konventet om Den Europæiske Unions Fremtid

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	750 000	750 000	2 600 000,—	2 600 000,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	750 000	750 000	p.m.			
Bevillinger 2004	p.m.		p.m.			
I alt	750 000	750 000	p.m.			

Anmærkninger

Under denne konto opføres en eventuel bevilling, der skal dække Kommissionens bidrag til finansieringen af Konventet om Den Europæiske Unions Fremtid, som Det Europæiske Råd i Laeken den 14. og 15. december 2001 indkaldte til.

Retsgrundlag

Afgørelse 2002/176/EU truffet af repræsentanterne for medlemsstaternes regeringer, forsamlet i Rådet den 21. februar 2002, om oprettelse af en fond til finansiering af Konventet om Den Europæiske Unions Fremtid og fastsættelse af de finansielle regler for forvaltning af fonden (EFT L 60 af 1.3.2002, s. 56).

Interinstitutionel aftale af 28. februar 2002 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om finansieringen af Konventet om Den Europæiske Unions Fremtid (EFT C 54 af 1.3.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 25 — KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING

KAPITEL 25 03 — NYE STYREFORMER OG UDVIKLING AF INSTITUTIONERNE (fortsat)

25 03 02 *Prince — Debat om EU's fremtid*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
4 500 000	10 000 000	12 000 000	9 000 000	4 249 912,51	1 178 015,80

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	3 147 002	3 147 002				
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	12 000 000	5 852 998	6 147 002			
Bevillinger 2004	4 500 000		3 852 998	647 002		
I alt	19 647 002	9 000 000	10 000 000	647 002		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække finansieringen af prioriterede informationsforanstaltninger om fællesskabspolitikkerne.

Den skal dække foranstaltningen »Debat om EU's fremtid«, som er indledt som led i regeringskonferencen. Bevillingen skal i første række anvendes til information af borgerne om konventets arbejde og konklusioner samt den kommende regeringskonferences arbejde og til fremme af den brede offentlige debat om disse spørgsmål. Disse foranstaltninger udformes som et effektivt middel til kommunikation og dialog mellem EU-borgerne og EU-institutionerne. Disse foranstaltninger skal udarbejdes i snævert samarbejde med medlemsstaternes myndigheder under hensyn til de nationale og regionale særpræg. I denne forbindelse vedtog Kommissionen den 25. april 2001 en meddelelse om, hvordan debatten om EU's fremtid bedst kan foregå (KOM(2001) 178 endelig udg.).

Kommissionen vedtog en meddelelse til Rådet, Europa-Parlamentet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg og Regionsudvalget af 27. juni 2001 om nye rammer for samarbejde om aktiviteter vedrørende informations- og kommunikationspolitikken i Den Europæiske Union (KOM(2001) 354 endelig udg.). Meddelelsen foreslår en ramme for samarbejdet mellem institutionerne og medlemsstaterne om udvikling af en informations- og kommunikationsstrategi for Den Europæiske Union.

Det Europæiske Råd i Laeken indkaldte et konvent, der skal udarbejde et forslag til EU-forfatning, og hvis arbejde, der skal være afsluttet i løbet af 2003, skal tjene som grundlag for en regeringskonference.

Den interinstitutionelle informationsgruppe (GII) under fælles forsæde af Kommissionen, Europa-Parlamentet og Rådet fastlægger de fælles retningslinjer for de områder, der henhører under det interinstitutionelle samarbejde vedrørende information og kommunikation i Den Europæiske Union. Den koordinerer de centraliserede og decentraliserede informationsaktiviteter rettet mod offentligheden inden for disse områder. GII udtaler sig hvert år om prioriteterne for de følgende år på grundlag af en rapport udarbejdet af Kommissionen.

Under denne artikel kan der ikke afholdes administrative udgifter, uanset hvem den begunstige er.

I henhold til bestemmelserne i den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1) skal de opførte bevillinger anvendes til finansiering af foranstaltninger, som Kommissionen gennemfører i medfør af sine institutionelle beføjelser.

KOMMISSIONEN

AFSNIT 25 — KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING

KAPITEL 25 04 — FORBEREDENDE FORANSTALTNING VEDRØRENDE FREMME AF HENSYNET TIL DEN DEMOGRAFISKE UDVIKLING I EU'S OG MEDLEMSSTATERNES POLITIKKER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
25 04	FORBEREDENDE FORANSTALTNING VEDRØRENDE FREMME AF HENSYNET TIL DEN DEMOGRAFISKE UDVIKLING I EU'S OG MEDLEMSSTATERNES POLITIKKER							
25 04 01	<i>Forberedende foranstaltning vedrørende fremme af hensynet til den demografiske udvikling i EU's og medlemsstaternes politikker</i>	3	850 000	600 000				
	Kapitel 25 04 — I alt		850 000	600 000				

KOMMISSIONEN
AFSNIT 25 — KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING

KAPITEL 25 04 — FORBEREDENDE FORANSTALTNING VEDRØRENDE FREMME AF HENSYNET TIL DEN DEMOGRAFISKE UDVIKLING I EU'S OG MEDLEMSSTATERNES POLITIKKER (fortsat)

25 04 01 Forberedende foranstaltning vedrørende fremme af hensynet til den demografiske udvikling i EU's og medlemsstaternes politikker

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
850 000	600 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	850 000		600 000	250 000		
I alt	850 000		600 000	250 000		

Anmærkninger

Europa-Kommissionen forelægger en gang om året en offentlig beretning om den demografiske udvikling og dens betydning for EU's og medlemsstaternes økonomiske politik og øvrige politikker. Denne beretning indeholder ud over en status over og en prognose for samfundsudviklingen også henstillinger vedrørende tilpasning af politikkerne med henblik på at afværge negative konsekvenser af samfundsudviklingen.

Retsgrundlag

Forberedende foranstaltning i henhold til Rådets forordning (EF, Euratom) nr.1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget, særlig artikel 49, stk. 2 (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN

AFSNIT 25 — KOORDINERING AF KOMMISSIONENS POLITIK OG JURIDISK RÅDGIVNING

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL GENERALSEKRETARIATET
- KOORDINERING INDEN FOR KOMMISSIONEN
- KOORDINERING OG RELATIONER MED DE ANDRE INSTITUTIONER
- ADMINISTRATIV STØTTE TIL JURIDISK TJENESTE
- ADMINISTRATIV STØTTE TIL DEN POLITISKE KONSULENTGRUPPE
- POLITISK RÅDGIVNING
- KABINETKOLLEGIET
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR DEN POLITISKE KONSULENTGRUPPE
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GENERALSEKRETARIATET
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR JURIDISK TJENESTE
- FORENKLING AF ARBEJDSGANGEN OG ÅBENHED
- LOGISTISK STØTTE TIL KOMMISSIONEN OG PROTOKOLLEN

AFSNIT 26

ADMINISTRATION

AFSNIT 26

ADMINISTRATION

Overordnede mål

Målet er at skabe en moderne administrativ struktur baseret på en servicekultur med forvaltningsansvar for størstedelen af de emner, der vedrører Kommissionens program for administrativ reform i henhold til den hvidbog om reformen, der blev vedtaget den 1. marts 2000.

At sætte Kommissionen i stand til at opfylde sine retlige og politiske forpligtelser og behov på de sprog, den skal kommunikere på skriftligt.

At sikre tolkning af høj kvalitet ved møder i Kommissionen, Rådet, Det Økonomiske og Sociale Udvalg, Regionsudvalget, Den Europæiske Investeringsbank og Den Europæiske Unions øvrige organer.

At sikre teknisk og logistisk support ved møder i Kommissionen med henblik på afholdelse af konferencer samt knowhow og konsulentbistand i forbindelse hermed.

Offentliggørelse af information fra Den Europæiske Unions institutioner.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
26 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION«	657 854 637	657 854 637	590 288 195	590 288 195	693 339 475,90	693 339 475,90
26 02	MULTIMEDIEPRODUKTION	21 069 000	23 000 000	24 700 000	24 700 000	27 700 000,—	29 779 490,91
	Afsnit 26 — I alt	678 923 637	680 854 637	614 988 195	614 988 195	721 039 475,90	723 118 966,81

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	5 247	5 008	5 081
Støttestøttepersonale — Artikel XX 01 02 (tidligere A-7)	142	112	151
Andet støttestøttepersonale	873	717	511
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	- 1 660	- 1 550	- 1 499
I alt	4 602	4 287	4 244

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 26
ADMINISTRATION

KAPITEL 26 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION«

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
26 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION«							
26 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet »Kommissionens administration«	5	158 643 263 (¹)	158 643 263 (²)	152 406 355	152 406 355	230 496 190,82	230 496 190,82
26 01 02	Udgifter til eksternt personale og andre administrationsudgifter til støttefunktioner inden for politikområdet »Kommissionens administration«							
26 01 02 01	Udgifter til eksternt personale og andre administrationsudgifter til støttefunktioner inden for politikområdet »Kommissionens administration«	5	8 672 080	8 672 080	6 742 232	6 742 232	9 558 292,26	9 558 292,26
26 01 02 11	Andre administrationsudgifter inden for politikområdet »Kommissionens administration«	5	24 893 628 (³)	24 893 628 (⁴)	13 521 638 (⁵)	13 521 638 (⁶)	22 861 780,94	22 861 780,94
	Artikel 26 01 02 — Subtotal		33 565 708	33 565 708	20 263 870	20 263 870	32 420 073,20	32 420 073,20
26 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet »Kommissionens administration«	5	40 011 760	40 011 760	35 062 404	35 062 404	66 329 715,72	66 329 715,72
26 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet »Kommissionens administration«							
26 01 04 01	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet »Kommissionens administration«	5	3 277 000	3 277 000	3 215 000	3 215 000	2 131 314,—	2 131 314,—
	Artikel 26 01 04 — Subtotal		3 277 000	3 277 000	3 215 000	3 215 000	2 131 314,—	2 131 314,—
26 01 07	Interinstitutionelle samarbejdsaktiviteter på sprogområdet	5	300 000	300 000				

(¹) En bevilling på 408 879 EUR er opført under kapitel 31 01.

(²) En bevilling på 408 879 EUR er opført under kapitel 31 01.

(³) En bevilling på 143 991 EUR er opført under kapitel 31 01.

(⁴) En bevilling på 143 991 EUR er opført under kapitel 31 01.

(⁵) En bevilling på 143 990 EUR er opført under kapitel 31 01.

(⁶) En bevilling på 143 990 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 26 — ADMINISTRATION

KAPITEL 26 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION« (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
26 01 09	Administrativ støtte til Publikationskontoret							
26 01 09 01	Publikationskontoret	5	74 029 844	74 029 844	68 890 436	68 890 436	59 864 403,35	59 864 403,35
	Artikel 26 01 09 — Subtotal		74 029 844	74 029 844	68 890 436	68 890 436	59 864 403,35	59 864 403,35
26 01 10	Kodificering og konsolidering af fællesskabsretten							
26 01 10 01	Kodificering og konsolidering af fællesskabsretten	5	3 500 000	3 500 000	2 000 000	2 000 000	8 499 999,48	8 499 999,48
	Artikel 26 01 10 — Subtotal		3 500 000	3 500 000	2 000 000	2 000 000	8 499 999,48	8 499 999,48
26 01 11	Den Europæiske Unions Tidende (L- og C-udgaven)							
26 01 11 01	Den Europæiske Unions Tidende	5	45 000 000	45 000 000	27 000 000	27 000 000	34 700 000,—	34 700 000,—
	Artikel 26 01 11 — Subtotal		45 000 000	45 000 000	27 000 000	27 000 000	34 700 000,—	34 700 000,—
26 01 20	Det Europæiske Personaleudvælgelseskontor (EPSO)							
26 01 20	Det Europæiske Personaleudvælgelseskontor (EPSO)	5	21 428 000	21 428 000	21 018 500	21 018 500	13 149 982,23	13 149 982,23
26 01 21	Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder (Udbetalingskontoret)							
26 01 21	Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder (Udbetalingskontoret)	5	31 267 000	31 267 000	30 646 000	30 646 000	30 483 599,55	30 483 599,55
26 01 22	Kontoret for Infrastruktur og Logistik (Bruxelles)							
26 01 22	Kontoret for Infrastruktur og Logistik (Bruxelles)	5	58 866 000	58 866 000	59 546 000	59 546 000	59 257 838,72	59 257 838,72
26 01 23	Kontoret for Infrastruktur og Logistik (Luxembourg)							
26 01 23	Kontoret for Infrastruktur og Logistik (Luxembourg)	5	22 958 000	22 958 000	22 789 500	22 789 500	22 735 350,72	22 735 350,72
26 01 49	Administrationsbevillinger automatisk fremført fra 2003							
26 01 49	Administrationsbevillinger automatisk fremført fra 2003	5	—	—				
26 01 50	Personalepolitik og forvaltning							
26 01 50 01	Lægetjenesten	5	4 679 000	4 679 000	3 561 000	3 561 000	3 450 812,06	3 450 812,06
26 01 50 02	Interinstitutionelle udvælgelsesprøver (forskellige udgifter)	5	3 550 000	3 550 000	1 800 000	1 800 000	1 410 221,45	1 410 221,45
26 01 50 03	Sprogkurser	5	5 380 000	5 380 000	5 000 000	5 000 000	4 663 991,34	4 663 991,34
26 01 50 04	Interinstitutionelt samarbejde på det sociale område	5	7 757 000	7 757 000	6 876 000	6 876 000	5 420 299,52	5 420 299,52
26 01 50 05	Hjælp til ofre for katastrofer i kul- og stålsektoren og hjælp til forældreløse	3	200 000	200 000	220 000	220 000	165 703,84	165 703,84
26 01 50 06	Tjenestemænd fra institutionen, der midlertidigt ansættes i nationale administrationer, internationale organisationer eller offentlige eller private institutioner eller virksomheder	5	1 200 000	1 200 000	1 200 000	1 200 000	1 200 000,—	1 200 000,—

KAPITEL 26 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION« (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
26 01 50 11	Europaskoler: Luxembourg I	5	22 053 297	22 053 297	19 369 086	19 369 086	18 996 446,—	18 996 446,—
26 01 50 12	Europaskoler: Bruxelles (Uccle)	5	18 123 334	18 123 334	16 449 683	16 449 683	15 527 268,—	15 527 268,—
26 01 50 13	Europaskoler: Bruxelles II (Woluwe)	5	17 899 248	17 899 248	15 915 807	15 915 807	14 431 672,—	14 431 672,—
26 01 50 14	Europaskoler: Bruxelles III (Ixelles)	5	16 616 322	16 616 322	15 024 122	15 024 122	12 543 329,—	12 543 329,—
26 01 50 15	Europaskoler: München (DE)	5	1 113 124	1 113 124	991 879	991 879	836 321,—	836 321,—
26 01 50 16	Europaskoler: Varese (IT)	5	7 800 585	7 800 585	7 741 469	7 741 469	7 538 961,—	7 538 961,—
26 01 50 17	Europaskoler: Karlsruhe (DE)	5	4 143 939	4 143 939	4 911 858	4 911 858	5 561 889,—	5 561 889,—
26 01 50 18	Europaskoler: Culham (UK)	5	6 615 943	6 615 943	7 093 732	7 093 732	6 525 151,—	6 525 151,—
26 01 50 19	Europaskoler: Bergen (NL)	5	6 678 448	6 678 448	7 209 999	7 209 999	5 985 727,—	5 985 727,—
26 01 50 20	Europaskoler: Mol (BE)	5	6 448 963	6 448 963	6 540 924	6 540 924	6 077 399,—	6 077 399,—
26 01 50 21	Europaskoler: Alicante (ES)	5	6 654 830	6 654 830	3 781 562	3 781 562	1 281 828,—	1 281 828,—
26 01 50 22	Europaskoler: Frankfurt (DE)	5	4 992 616	4 992 616	3 513 009	3 513 009	1 112 500,—	1 112 500,—
26 01 50 23	Europaskoler: Det Øverste Råds repræsentants kontor (Bruxelles)	5	5 935 601 (¹)	5 935 601 (²)	5 500 000 (³)	5 500 000 (⁴)	5 647 616,—	5 647 616,—
26 01 50 24	Europaskoler: Luxembourg II	5	1 304 812	1 304 812				
	<i>Artikel 26 01 50 — Subtotal</i>		149 147 062	149 147 062	132 700 130	132 700 130	118 377 135,21	118 377 135,21
26 01 51	Infrastrukturpolitik og forvaltning							
26 01 51 01	Skadeserstatninger	5	125 000	125 000	100 000	100 000	1 475 000,—	1 475 000,—
26 01 51 02	Restauranter og kantiner	5	811 000	811 000	800 000	800 000	674 898,92	674 898,92
	<i>Artikel 26 01 51 — Subtotal</i>		936 000	936 000	900 000	900 000	2 149 898,92	2 149 898,92

(¹) En bevilling på 600 000 EUR er opført under kapitel 31 01.(²) En bevilling på 600 000 EUR er opført under kapitel 31 01.(³) En bevilling på 743 401 EUR er opført under kapitel 31 01.(⁴) En bevilling på 743 401 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 26 — ADMINISTRATION

KAPITEL 26 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION« (fortsat)

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
26 01 52	Forvaltning og koordinering af informationsteknologi							
26 01 52 01	Interinstitutionelt samarbejde på it-området om udvikling og drift af netstedet Europa på internettet	5	1 525 000	1 525 000	1 450 000	1 450 000	1 394 351,64	1 394 351,64
26 01 52 02	Datacenter	5	13 400 000	13 400 000	12 400 000	12 400 000	11 349 622,34	11 349 622,34
	<i>Artikel 26 01 52 — Subtotal</i>		14 925 000	14 925 000	13 850 000	13 850 000	12 743 973,98	12 743 973,98
	Kapitel 26 01 — I alt		657 854 637	657 854 637	590 288 195	590 288 195	693 339 475,90	693 339 475,90

KAPITEL 26 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION« (fortsat)**26 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet »Kommissionens administration«**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 158 643 263	152 406 355	230 496 190,82
(¹) En bevilling på 408 879 EUR er opført under kapitel 31 01.		

26 01 02 Udgifter til eksternt personale og andre administrationsudgifter til støttefunktioner inden for politikområdet »Kommissionens administration«

26 01 02 01 Udgifter til eksternt personale og andre administrationsudgifter til støttefunktioner inden for politikområdet »Kommissionens administration«

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
8 672 080	6 742 232	9 558 292,26

26 01 02 11 Andre administrationsudgifter inden for politikområdet »Kommissionens administration«

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 24 893 628	(²) 13 521 638	22 861 780,94
(¹) En bevilling på 143 991 EUR er opført under kapitel 31 01. (²) En bevilling på 143 990 EUR er opført under kapitel 31 01.		

26 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet »Kommissionens administration«

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
40 011 760	35 062 404	66 329 715,72

26 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet »Kommissionens administration«

26 01 04 01 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet »Kommissionens administration«

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 277 000	3 215 000	2 131 314,—

Anmærkninger

Når det gælder terminologi- og sprogdata-baser, oversættelsesværktøjer samt dokumentations- og biblioteksudgifter i oversættelsestjenesten, skal denne bevilling dække:

- udgifterne til konsolidering og udvidelse af terminologidatabasen Eurodicautom med henblik på integrering af de nye medlemsstaters sprog, migrering til den interinstitutionelle base IATE og forvaltning af sprogdata-basen Euramis samt tilpasning og forvaltning af specifikke oversættelsesværktøjer

KOMMISSIONEN
AFSNIT 26 — ADMINISTRATION

KAPITEL 26 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION« (fortsat)

26 01 04 (fortsat)

26 01 04 01 (fortsat)

- udgifterne til dokumentation og bøger til brug for oversætterne, bl.a.:
 - indkøb af værker (monografier, ordbøger, glossarer, leksika, årbøger og serieudgivelser) og ajourføring af eksisterende værker
 - abonnementer generelt (tidsskrifter, aviser mv.) udgivet på papir, diskette, cd-rom osv.
 - udgifter til opbevaring af værker og tidsskrifter (indkøb af særlige arkiveringsmapper, udgifter til indbinding mv.).

Det skal bemærkes, at bevillingen dækker udgifter afholdt inden for Fællesskabets område, bortset fra Det Fælles Forskningscenters anlæg. Udgifterne hertil er opført under artikel 01 05 i de berørte afsnit.

Det indtægtsbeløb, der kan genanvendes, anslås til 10 000 EUR.

Hvad angår tjenesteydelser fra Kommissionen (Afdelingen for Oversættelser på Mellemlang og Lang Sigt) til Publikationskontoret, har Kommissionen ifølge den aftale, der trådte i kraft den 1. januar 1973, forpligtet sig til at stille tilstrækkelig oversætterkapacitet til rådighed for Publikationskontoret til at garantere udførelse af alle oversættelser, som Publikationskontoret anmoder om til eget brug eller til brug for Fællesskabets institutioner. Arbejdet skal udføres af de oversættere, der er ansat i Luxembourg, og som er opført i Kommissionens stillingsfortegnelse. Om nødvendigt kan der ligeledes midlertidigt anvendes freelanceoversættere. Antallet af oversættere mv. fra Afdelingen for Oversættelser på Mellemlang og Lang Sigt, der er tilknyttet Publikationskontoret, androg i 2002, 18 LA og 9 C (de tilsvarende bevillinger er opført under artikel 01).

Hvad angår Oversættelsescentret for Den Europæiske Unions organer, stammer dets budgetmidler fra finansielle bidrag fra de organer, som det arbejder for, og de institutioner og organer, som har indgået et samarbejde med centret, samt fra indtægter fra anden side.

Under budgetproceduren, i løbet af regnskabsåret eller i forbindelse med udarbejdelsen af en ændringsskrivelse eller et tillægs- og ændringsbudget giver Kommissionen på forhånd budgetmyndigheden oplysning om eventuelle ændringer i agenturernes budget, særlig med hensyn til de stillingsfortegnelser, der indgår heri. Denne procedure er i overensstemmelse med gennemskuelighedsbestemmelserne i den interinstitutionelle erklæring af 17. november 1995 som udtrykt i den adfærdskodeks, som er indgået af Europa-Parlamentet, Kommissionen og agenturerne.

Indtægter og udgifter for regnskabsåret anslås som følger:

Indtægter		
— Afsnit 1 »Indbetalinger fra agenturer og organer«		23 694 200
— Afsnit 2 »Tilskud fra Kommissionen«		p.m.
— Afsnit 3 »Samarbejde mellem institutionerne«		4 648 000
— Afsnit 4 »Andre indtægter«		50 000
— Afsnit 5 »Overskud fra tidligere regnskabsår«		p.m.
	I alt	28 392 200
Udgifter		
— Afsnit 1: »Personale«		14 921 400
— Afsnit 2: »Bygninger, materiel og diverse driftsudgifter«		3 883 500
— Afsnit 3: »Operationelle udgifter«		7 948 800
Reserve		1 638 500
	I alt	28 392 200

KAPITEL 26 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION« (fortsat)

26 01 04 (fortsat)

26 01 04 01 (fortsat)

Oversættelsescentret for Den Europæiske Unions Organer

Lønklasser	Faste stillinger		Midlertidige stillinger	
	2003	2004	2003	2004
A 2	—	—	1	1
A 3	—	—	—	—
A 4	—	1	—	—
A 5	2	1	—	—
A 6	1	1	1	1
A 7	2	2	—	1
A 8	—	—	—	—
I alt	5	5	2	3
LA 3	1	1	—	—
LA 4	1	—	3	4
LA 5	4	6	9	11
LA 6	—	—	28	36
LA 7	2	6	23	25
LA 8	—	—	1	3
I alt	8	13	64	79
B 1	—	—	—	—
B 2/B 3	3	4	5	6
B 4	—	—	7	9
B 5	2	3	12	9
I alt	5	7	24	24
C 1	—	—	—	1
C 2	—	—	2	2
C 3	1	1	6	7
C 4	—	—	16	20
C 5	1	2	20	17
I alt	2	3	44	47
D 1	—	—	1	—
D 2	—	—	2	—
D 3	—	—	1	—
I alt	—	—	4	—
Tilsammen	20	28	138	153

KOMMISSIONEN
AFSNIT 26 — ADMINISTRATION

KAPITEL 26 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION« (fortsat)

26 01 04 (fortsat)

26 01 04 01 (fortsat)

Centret søger at bevare en direkte forbindelse mellem arbejdsprogrammet og det godkendte budget. Alle ændringer i oversigten under denne konto meddeles på forhånd budgetmyndigheden.

Den del af denne bevilling, som vedrører centret, skal dække dets udgifter til tilrettelæggelse af det interinstitutionelle samarbejde mellem de forskellige oversættelsestjenester, jf. Rådets forordning (EF) nr. 2610/95 om ændring af forordning (EF) nr. 2965/94, og til organisatoriske spørgsmål, som ikke er direkte knyttet til oversættelsestjenesterne i Den Europæiske Unions organer.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF) nr. 2965/94 af 28. november 1994 om oprettelse af et oversættelsescenter for Den Europæiske Unions organer (EFT L 314 af 7.12.1994, s. 1), ændret ved forordning (EF) nr. 2610/95 (EFT L 268 af 10.11.1995, s. 1).

Aftale af 8. december 1972 mellem Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber og Kontoret for De Europæiske Fællesskabers Officielle Publikationer om tilknytning af Afdelingen for Oversættelser på Mellemlang og Lang Sigt (STML).

Erklæring fra repræsentanterne for medlemsstaternes regeringer, forsamlet på stats- eller regeringschefsniveau den 29. oktober 1993 i Bruxelles.

26 01 07 Interinstitutionelle samarbejdsaktiviteter på sprogområdet

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
300 000		

Anmærkninger

Ny artikel

Denne bevilling skal dække udgifter i forbindelse med tiltag, som det interinstitutionelle udvalg for oversættelse og tolkning (CITI) har truffet beslutning om, og som skal fremme det interinstitutionelle samarbejde på sprogområdet.

26 01 09 Administrativ støtte til Publikationskontoret

26 01 09 01

Publikationskontoret

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
74 029 844	68 890 436	59 864 403,35

Anmærkninger

Det opførte beløb svarer til Publikationskontorets bevillinger, som er specificeret i bilag II i denne del af oversigten over udgifter i denne sektion.

Denne bevilling skal dække de yderligere omkostninger til de hjælpeansatte, der bliver brug for til Den Europæiske Unions Tidende efter udvidelsen.

Ifølge Publikationskontorets omkostningsregnskab vil kontorets udgifter i forbindelse med de enkelte institutioner komme til at andrage:

Europa-Parlamentet	7 721 313
Rådet	2 783 522
Kommissionen	51 065 786
Domstolen	11 200 715
Revisionsretten	303 522
Det Økonomiske og Sociale Udvalg	407 164
Regionsudvalget	547 821

I alt 74 029 844

KAPITEL 26 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION« (fortsat)**26 01 09 (fortsat)**

26 01 09 01 (fortsat)

Indtægtsbeløbet, der anvendes ifølge finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e)-j), anslås til 10 796 300 EUR.

Retsgrundlag

Beslutning 69/13/Euratom, EKSF, EØF af 16. januar 1969 om oprettelse af Kontoret for De Europæiske Fællesskabers Officielle Publikationer (EFT L 13 af 18.1.1969, s. 19), særlig artikel 5 og 7.

Europa-Parlamentets, Rådets, Kommissionens, Domstolens, Revisionsrettens, Det Økonomiske og Sociale Udvalgs og Regionaludvalgets afgørelse af 20. juli 2000 om organisationen og driften af Kontoret for De Europæiske Fællesskabers Officielle Publikationer (EFT L 183 af 22.7.2000, s. 12).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), særlig artikel 171 til 175.

26 01 10 Kodificering og konsolidering af fællesskabsretten

26 01 10 01 Kodificering og konsolidering af fællesskabsretten

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 500 000	2 000 000	8 499 999,48

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifterne til konsolidering og kodificering af Fællesskabets retsakter og til at stille de konsoliderede retsakter til rådighed for offentligheden på alle de officielle EU-sprog ved brug af alle eksisterende medier.

26 01 11 Den Europæiske Unions Tidende (L- og C-udgaven)

26 01 11 01 Den Europæiske Unions Tidende

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
45 000 000	27 000 000	34 700 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til offentliggørelse (under enhver form) og udsendelse af Den Europæiske Unions Tidende .

De indtægter, der er formålsbestemte indtægter i henhold til finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e)-j), anslås til 2 000 000 EUR.

Denne bevilling skal først og fremmest dække udgifter i forbindelse med offentliggørelse af gældende fællesskabsret.

Retsgrundlag

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 254.

Rådets forordning nr. 1 af 15. april 1958 om den ordning, der skal gælde for Det Europæiske Økonomiske Fællesskab på det sproglige område (EFT 17 af 6.10.1958, s. 385/58), senest ændret ved akten vedrørende Østrigs, Finlands og Sveriges tiltrædelse.

Rådets beslutning af 15. september 1958 om oprettelse af *De Europæiske Fællesskabers Tidende* (EFT 17 af 6.10.1958, s. 390/58), senest ændret ved akten vedrørende Østrigs, Finlands og Sveriges tiltrædelse.

Beslutning 69/13/Euratom, EKSF, EØF af 16. januar 1969 om oprettelse af Kontoret for De Europæiske Fællesskabers Officielle Publikationer (EFT L 13 af 18.1.1969, s. 19).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 26 — ADMINISTRATION

KAPITEL 26 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION« (fortsat)

26 01 20 Det Europæiske Personaleudvælgelseskontor (EPSO)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
21 428 000	21 018 500	13 149 982,23

Anmærkninger

Det opførte beløb svarer til Det Europæiske Personaleudvælgelseskontors bevillinger, som er specificeret i bilag IV i denne del af oversigten over udgifter for denne sektion.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets, Rådets, Kommissionens, Domstolens, Revisionsrettens, Det Økonomiske og Sociale Udvalgs, Regionsudvalgets og Ombudsmandens afgørelse af 25. juli 2002 om oprettelse af De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor (EFT L 197 af 26.7.2002, s. 53).

26 01 21 Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder (Udbetalingskontoret)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
31 267 000	30 646 000	30 483 599,55

Anmærkninger

Det opførte beløb svarer til bevillingerne til Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder, som er specificeret i bilag V i denne del af oversigten over udgifter for denne sektion.

Retsgrundlag

Kommissionens afgørelse af 6. november 2002 om oprettelse af Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder (K(2002) 4367).

26 01 22 Kontoret for Infrastruktur og Logistik (Bruxelles)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
58 866 000	59 546 000	59 257 838,72

Anmærkninger

Det opførte beløb svarer til bevillingerne til Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Bruxelles, som er specificeret i bilag VI i denne del af oversigten over udgifter for denne sektion.

Retsgrundlag

Kommissionens afgørelse af 6. november 2002 om oprettelse af Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Bruxelles (K(2002) 4368).

KAPITEL 26 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION« (fortsat)**26 01 23 Kontoret for Infrastruktur og Logistik (Luxembourg)**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
22 958 000	22 789 500	22 735 350,72

Anmærkninger

Det opførte beløb svarer til bevillingerne til Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Luxembourg, som er specificeret i bilag VII i denne del af oversigten over udgifter for denne sektion.

Retsgrundlag

Kommissionens afgørelse af 6. november 2002 om oprettelse af Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Luxembourg (K(2002) 4369).

26 01 49 Administrationsbevillinger automatisk fremført fra 2003

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
—		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de udgifter til administration automatisk fremført fra 2003 i henhold til finansforordningens artikel 9, stk.4, der svarer til de budgetposter, der i 2004 er opdelt efter politikområde, eller til de poster i den tidligere del A på budgettet, som er blevet til OB (opdelte bevillinger). Da de bevillinger fremført fra 2003, der ikke er udnyttet ved udgangen af 2004, automatisk annulleres, optræder denne post kun på 2004-budgettet.

26 01 50 Personalepolitik og forvaltning

26 01 50 01 Lægetjenesten

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 679 000	3 561 000	3 450 812,06

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- lægehonorarer, omkostninger i forbindelse med forebyggende lægeundersøgelser (specialundersøgelser, analyser osv.), medicinalvarer (lægemidler, forbindinger osv.), indkøb af specielt udstyr og inventar, omkostninger i forbindelse med Invalditetsudvalgets arbejde
- udgifter til lægebesøg ved ansættelse af personale til vuggestuerne
- omkostninger ved fysisk undersøgelse i forbindelse med sundhedsbeskyttelse af stråleudsat personale samt udgifter til tjenesterejser for de inspektører, der skal aflægge besøg på et kontrolcenter.

Det indtægtsbeløb, der kan genanvendes, anslås til 120 000 EUR.

Det skal bemærkes, at denne bevilling dækker udgifter afholdt inden for Fællesskabets område, bortset fra kontorer i Fællesskabet. Udgifterne hertil opføres under konto 16 01 03 02.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 59 (lægeundersøgelse i forbindelse med fravær på grund af sygdom og forebyggende lægeundersøgelser) og artikel 8 i bilag II (Invalditetsudvalget).

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Atomenergifællesskab, særlig kapitel III.

Nationale love vedrørende basisnormer.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 26 — ADMINISTRATION

KAPITEL 26 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION« (fortsat)

26 01 50 02 Interinstitutionelle udvælgelsesprøver (forskellige udgifter)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 550 000	1 800 000	1 410 221,45

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til:

- indkaldelse af personer, der har bestået ansættelsesprøver, til ansættelsessamtaler og lægebesøg for disse personer
- udvælgelse til og ansættelse i lederstillinger.

Det skal bemærkes, at de tilsvarende udgifter for tjenestemænd og midlertidigt ansatte, som bestrider en stilling, der er anført i de for forskningssektoren gældende stillingsfortegnelser, dækkes af bevillinger, der er opført under artikel 01 05 i de berørte afsnit.

De indtægter, der er formålsbestemte indtægter i henhold til finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e)-j), anslås til 50 000 EUR.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 27-31, artikel 33 og bilag III.

26 01 50 03

Sprogkurser

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 380 000	5 000 000	4 663 991,34

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække sprogkurser.

Den dækker ligeledes udgifter til indkøb af det nødvendige materiel og den nødvendige dokumentation samt til ekspertbistand.

De indtægter, der er formålsbestemte indtægter i henhold til finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e)-j), anslås til 5 000 EUR.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 24, stk. 3.

26 01 50 04

Interinstitutionelt samarbejde på det sociale område

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
7 757 000	6 876 000	5 420 299,52

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til etablering og udvikling af Kommissionens intranetsted (IntraComm) og til udgivelse af ugeavisen *Commission en direct*
- udgifter i forbindelse med abonnementer på og anvendelse af elektroniske informationsbaser og eksterne databaser samt erhvervelse af oplysninger via edb (cd-rom osv.)
- den nødvendige uddannelse og støtte til anvendelse af disse oplysninger
- afgifter for kopier af værker, der er beskyttet af ophavsret

KAPITEL 26 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION« (fortsat)

26 01 50 04 (fortsat)

- anvendelse af midlertidigt og privatretligt personale i Luxembourg og Ispra til restauranter, værksteder og lagerlokaler
- anvendelse af midlertidigt personale til de dagcentre, feriecentre og udendørs fritidscentre, som drives af Kommissionen
- reproduktionsarbejde, der udføres eksternt, i det omfang det ikke kan udføres af Kommissionens egne tjenestegrene
- udgifter i forbindelse med privatretlige kontrakter, der indgås med personer, der vikarierer for de tjenstemandsansatte pædagoger og sygeplejersker i vuggestuen
- en del af udgifterne til personalefoyer, de kulturelle arrangementer, tilskuddene til personaleklubber, forvaltning af sportsfaciliteter og ekstraudstyr hertil samt til initiativer til fremme af kontakten mellem ansatte af forskellig nationalitet
- de ansattes udgifter til bl.a. familierådgivning, juridisk bistand, de udendørs fritidscentre, sproglige og kulturelle praktikantophold
- udgifter i forbindelse med råd og vejledning til nyansatte tjenstemænd og øvrige ansatte samt udgifter til bistand til personalet vedrørende fast ejendom
- kontanthjælp, der kan ydes til tjenstemænd, forhenværende tjenstemænd eller en afdød tjenstemands ydelsesberettigede pårørende, som befinder sig i en særlig vanskelig situation
- visse udgifter til dagcentre for mindre børn samt andre vuggestuer og børnehaver; indtægterne fra forældrenes bidrag genanvendes.

Når det gælder en politik til fordel for handicappede inden for følgende kategorier:

- tjenstemænd og midlertidigt ansatte i aktiv tjeneste
- tjenstemænds og midlertidigt ansattes ægtefæller
- børn, over for hvem der i henhold til vedtægten for tjenstemænd i De Europæiske Fællesskaber består forsørgerpligt

skal denne bevilling gøre det muligt, inden for rammerne af budgettet, og efter at eventuelle nationale rettigheder i enten bopælslandet eller oprindelseslandet er udtømt, at godtgøre andre nødvendige udgifter end lægeudgifter, som er en følge af handicapet, og som er behørigt begrundede.

Desuden skal bevillingen delvis dække udgifterne til skolegang for børn, der af klare pædagogiske grunde ikke eller ikke længere kan optages på Europaskolerne, eller som på grund af tjenestestedet for faderen eller moderen, der er tjenstemand (eksterne kontorer), ikke kan få undervisning i en Europaskole.

Det skal bemærkes, at de tilsvarende udgifter inden for forskningsområdet er dækket ved bevillinger, der er opført under artikel 01 05 i de berørte afsnit.

Det skal bemærkes, at bevillingen dækker udgifter afholdt inden for Fællesskabets område, bortset fra kontorer i Fællesskabet. Udgifterne hertil er opført under konto 16 01 03 02.

De indtægter, der er formålsbestemte indtægter i henhold til finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e)-j), anslås til 6 641 000 EUR.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenstemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 76.

26 01 50 05

Hjælp til ofre for katastrofer i kul- og stålsektoren og hjælp til forældreløse

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
200 000	200 000	220 000	220 000	165 703,84	165 703,84

Anmærkninger

Støtte i form af engangsforanstaltninger til enker, efterladte børn og slægtninge til ofre for kollektive arbejdsulykker inden for mine-, kul- og stålsektoren.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 26 — ADMINISTRATION

KAPITEL 26 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION« (fortsat)

26 01 50 05 (fortsat)

Støtte til forældreløses skolegang, uddannelsesstipendier fra Paul Finet-fondet, som stiftedes i 1965 af Den Høje Myndighed, til efterladte børn af minearbejdere og af jern- og stålarbejdere, der er blevet ofre for en arbejdsulykke eller en erhvervs sygdom.

Støtte til velgørende uddannelsesinstitutioner, der ud fra et socialt sigte tager sig af efterladte børn af minearbejdere, der er blevet ofre for arbejdsulykker eller erhvervs sygdomme, samt børn af minearbejdere med familieproblemer, der skyldes de sociale konsekvenser af omstruktureringen inden for kul- og stålsektoren.

Retsgrundlag

EKSF's Høje Myndigheds afgørelse efter Marcinelle-katastrofen i 1953.

26 01 50 06

Tjenestemænd fra institutionen, der midlertidigt ansættes i nationale administrationer, internationale organisationer eller offentlige eller private institutioner eller virksomheder

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 200 000	1 200 000	1 200 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække supplerende udgifter til udstationering af EU-tjenestemænd svarende til de dagpenge og godtgørelser af udgifter, som de har ret til i forbindelse med udstationering.

Den skal endvidere dække udgifterne til praktikophold ved administrationer eller institutioner i medlemsstater og i tredjelande.

De indtægter, der er formålsbestemte indtægter i henhold til finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e)-j), anslås til 1 000 EUR.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 38.

26 01 50 11

Europaskoler: Luxembourg I

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
22 053 297	19 369 086	18 996 446,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal bidrage til kapitel 1 og 5 i Europaskolens budget (Luxembourg I).

26 01 50 12

Europaskoler: Bruxelles (Uccle)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
18 123 334	16 449 683	15 527 268,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal bidrage til kapitel 1 og 5 i Europaskolens budget (Bruxelles I — Uccle).

KAPITEL 26 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION« (fortsat)

26 01 50 13 Europaskoler: Bruxelles II (Woluwe)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
17 899 248	15 915 807	14 431 672,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal bidrage til kapitel 1 og 5 i Europaskolens budget (Bruxelles II — Woluwe).

26 01 50 14 Europaskoler: Bruxelles III (Ixelles)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
16 616 322	15 024 122	12 543 329,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal bidrage til kapitel 1 og 5 i Europaskolens budget (Bruxelles III — Ixelles).

26 01 50 15 Europaskoler: München (DE)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 113 124	991 879	836 321,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal bidrage til kapitel 1 og 5 i Europaskolens budget (München).

26 01 50 16 Europaskoler: Varese (IT)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
7 800 585	7 741 469	7 538 961,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal bidrage til kapitel 1 og 5 i Europaskolens budget (Varese).

26 01 50 17 Europaskoler: Karlsruhe (DE)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 143 939	4 911 858	5 561 889,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal bidrage til kapitel 1 og 5 i Europaskolens budget (Karlsruhe).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 26 — ADMINISTRATION

KAPITEL 26 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION« (fortsat)

26 01 50 18 Europaskoler: Culham (UK)
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 615 943	7 093 732	6 525 151,—

Anmærkninger

Denne bevilling bidrage til kapitel 1 og 5 i Europaskolens budget (Culham).

26 01 50 19 Europaskoler: Bergen (NL)
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 678 448	7 209 999	5 985 727,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal bidrage til kapitel 1 og 5 i Europaskolens budget (Bergen).

26 01 50 20 Europaskoler: Mol (BE)
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 448 963	6 540 924	6 077 399,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal bidrage til kapitel 1 og 5 i Europaskolens budget (Mol).

26 01 50 21 Europaskoler: Alicante (ES)
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 654 830	3 781 562	1 281 828,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal bidrage til kapitel 1 og 5 i Europaskolens budget (Alicante).

26 01 50 22 Europaskoler: Frankfurt (DE)
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 992 616	3 513 009	1 112 500,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal bidrage til kapitel 1 og 5 i Europaskolens budget (Frankfurt am Main).

KAPITEL 26 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION« (fortsat)

26 01 50 23 Europaskoler: Det Øverste Råds repræsentants kontor (Bruxelles)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 5 935 601	(²) 5 500 000	5 647 616,—

(¹) En bevilling på 600 000 EUR er opført under kapitel 31 01.(²) En bevilling på 743 401 EUR er opført under kapitel 31 01.*Anmærkninger*

Denne bevilling skal bidrage til finansieringen af Det Øverste Råds repræsentants kontor (Bruxelles).

26 01 50 24 Europaskoler: Luxembourg II

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 304 812		

Anmærkninger

Denne bevilling skal bidrage til kapitel 1 og 5 i Europaskolens budget (Luxembourg II).

26 01 51 Infrastrukturpolitik og forvaltning

26 01 51 01 Skadeserstatninger

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
125 000	100 000	1 475 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- Kommissionens udgifter til skadeserstatning og ved erstatningsansvar over for tredjemand; bevillingen skal desuden dække udgifterne til sager vedrørende personalet og institutionens drift
- udgifterne i forbindelse med visse sager, hvor det af ligestillingsmæssige grunde er nødvendigt at betale en erstatning, uden at der opnås nogen rettigheder.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 26 — ADMINISTRATION

KAPITEL 26 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION« (fortsat)

26 01 51 (fortsat)

26 01 51 02 Restauranter og kantiner

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
811 000	800 000	674 898,92

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

- udgifter i forbindelse med driften af restauranter, cafeterier og kantiner, blandt andet udgifter til vedligeholdelse af inventar samt køb af forskelligt materiel
- løbende udgifter til istandsættelse og til løbende fornyelser af materiel
- de betydelige udgifter til den nødvendige istandsættelse og fornyelse, som helt klart adskiller sig fra løbende omkostninger i forbindelse med istandsættelse, reparation og fornyelse af installationer og materiel.

Det skal bemærkes, at bevillingen dækker udgifter afholdt inden for Fællesskabets område, bortset fra de tilsvarende udgifter på forskningsområdet, som er dækket ved bevillinger, der er opført under artikel 01 05 i de berørte afsnit.

De indtægter, der er formålsbestemte indtægter i henhold til finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e)-j), anslås til 1 000 EUR.

26 01 52 Forvaltning og koordinering af informationsteknologi

26 01 52 01 Interinstitutionelt samarbejde på it-området om udvikling og drift af netstedet Europa på internettet

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 525 000	1 450 000	1 394 351,64

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udvikling og drift af netstedet Europa på internettet.

Europa-netstedet på internet er fælles for samtlige EU-institutioner. Formålet med dette netsted er at give alle europæiske borgere, uanset placering, mulighed for at informere sig udtømmende og online om den europæiske institutions mål, institutionernes struktur, de igangværende og kommende politikker. Formålet er endvidere at oprette en postkasse, således at de europæiske borgere kan kommunikere med Den Europæiske Unions forskellige institutioner.

De berørte tjenestegrene aflægger til sin tid rapport til Europa-Parlamentet om Europa-serverens faciliteter, herunder de interinstitutionelle sider og udviklingen af postkassen, bl.a. den hjælp, der ydes medlemmerne af Europa-Parlamentet i deres kommunikation med offentligheden (konkrete oplysninger).

KAPITEL 26 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET »KOMMISSIONENS ADMINISTRATION« (fortsat)**26 01 52 (fortsat)**

26 01 52 02

Datacenter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
13 400 000	12 400 000	11 349 622,34

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til:

- datacentrets køb, leje eller leasing af datamaskiner, perifert udstyr og programmel samt udgifter til helpdeske
- vedligeholdelse, støttefunktioner, undersøgelser, dokumentation, uddannelse og materialer i tilknytning til dette udstyr samt til eksternt betjeningspersonale
- kontraktmæssig udvikling og vedligeholdelse af de programmeller, der er nødvendige for datacentrets funktion.

De indtægter, der er formålsbestemte indtægter i henhold til finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e)-j), anslås til 200 000 EUR.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 26 — ADMINISTRATION

KAPITEL 26 02 — MULTIMEDIEPRODUKTION

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
26 02	MULTIMEDIEPRODUKTION							
26 02 01	Procedurerne for indgåelse og offentliggørelse af offentlige indkøbs-, anlægs- og servicekontrakter	3	21 069 000	23 000 000	24 700 000	24 700 000	27 700 000,—	29 779 490,91
	Kapitel 26 02 — I alt		21 069 000	23 000 000	24 700 000	24 700 000	27 700 000,—	29 779 490,91

KAPITEL 26 02 — MULTIMEDIEPRODUKTION (fortsat)

26 02 01 *Procedurerne for indgåelse og offentliggørelse af offentlige indkøbs-, anlægs- og servicekontrakter*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
21 069 000	23 000 000	24 700 000	24 700 000	27 700 000,—	29 779 490,91

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	24 700 000	24 700 000				
Bevillinger 2004	21 069 000		23 000 000	- 168 000	- 112 000	- 1 651 000 ⁽¹⁾
I alt	45 769 000	24 700 000	23 000 000	- 168 000	- 112 000	- 1 651 000

(¹) Dette beløb skal forhøjes i forbindelse med opsamlingsoverførslen.

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne i forbindelse med:

- sammensætning, behandling, offentliggørelse og videreformidling af bekendtgørelser om Fællesskabets og tredjeparters offentlige kontrakter via forskellige medier samt deres integrering i de eProcurement-tjenesteydelser, som institutionerne stiller til rådighed for virksomhederne og licitationsmyndighederne
- fremme og anvendelse af nye teknikker for sammensætning og videreformidling udbudsbekendtgørelser ad elektronisk vej
- udvikling og udnyttelse af eProcurement-tjenesteydelser i de forskellige faser af kontraktindgåelsen.

Det indtægtsbeløb, der er formålsbestemt ifølge finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) — j), anslås til 500 000 EUR.

Retsgrundlag

Rådets forordning nr. 1 af 15. april 1958 om den ordning, der skal gælde for Det Europæiske Økonomiske Fællesskab på det sproglige område (EFT L 7 af 6.10.1958, s. 385/58), senest ændret ved akten vedrørende Østrigs, Finlands og Sveriges tiltrædelse.

Rådets beslutning af 15. september 1958 om oprettelse af *De Europæiske Fællesskabers Tidende* (EFT L 7 af 6.10.1958, s. 390/58), senest ændret ved akten vedrørende Østrigs, Finlands og Sveriges tiltrædelse.

Rådets afgørelse 80/271/EØF af 10. december 1979 om indgåelse af de multilaterale aftaler, der er resultatet af handelsforhandlingerne 1973-1979 (EFT L 71 af 17.3.1980, s. 1), særlig aftalen om statslige indkøb.

Rådets direktiv 80/767/EØF af 22. juli 1980 om ændring og supplerung, for så vidt angår visse ordregivende myndigheder, af direktiv 77/62/EØF om samordning af fremgangsmåderne ved offentlige indkøb (EFT L 215 af 18.8.1980, s. 1).

Rådets afgørelse 87/565/EØF af 16. november 1987 om indgåelse af protokollen om ændring af GATT-aftalen om statslige indkøb (EFT L 345 af 9.12.1987, s. 24).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 26 — ADMINISTRATION

KAPITEL 26 02 — MULTIMEDIEPRODUKTION (fortsat)

26 02 01 (fortsat)

Rådets direktiv 88/295/EØF af 22. marts 1988 om ændring af direktiv 77/62/EØF om samordning af fremgangsmåderne ved offentlige indkøb samt om ophævelse af visse bestemmelser i direktiv 80/767/EØF (EFT L 127 af 20.5.1988, s. 1).

Rådets direktiv 89/665/EØF af 21. december 1989 om samordning af love og administrative bestemmelser vedrørende anvendelsen af klageprocedurerne i forbindelse med indgåelse af offentlige indkøbs- samt bygge- og anlægskontrakter (EFT L 395 af 30.12.1989, s. 33).

Rådets direktiv 92/13/EØF af 25. februar 1992 om samordning af love og administrative bestemmelser vedrørende anvendelse af EF-reglerne for fremgangsmåden ved tilbudsgivning inden for vand- og energiforsyning samt transport og telekommunikation (EFT L 76 af 23.3.1992, s. 14).

Rådets direktiv 92/50/EØF af 18. juni 1992 om samordning af fremgangsmåderne ved indgåelse af offentlige tjenesteydelsesaftaler (EFT L 209 af 24.7.1992, s. 1).

Rådets afgørelse 93/323/EØF af 10. maj 1993 om indgåelse af en aftale i form af et aftalememorandum mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Amerikas Forenede Stater om offentlige indkøb (EFT L 125 af 20.5.1993, s. 1).

Rådets beslutning 93/324/EØF af 10. maj 1993 om udvidelse af bestemmelserne i direktiv 90/531/EØF til også at omfatte Amerikas Forenede Stater (EFT L 125 af 20.5.1993, s. 54).

Rådets forordning (EØF) nr. 1461/93 af 8. juni 1993 om adgang til offentlige aftaler for bydende fra Amerikas Forenede Stater (EFT L 146 af 17.6.1993, s. 1).

Rådets direktiv 93/36/EØF af 14. juni 1993 om samordning af fremgangsmåderne ved offentlige indkøb (EFT L 199 af 9.8.1993, s. 1), der erstatter direktiv 77/62/EØF.

Rådets direktiv 93/37/EØF af 14. juni 1993 om samordning af fremgangsmåderne med hensyn til indgåelse af offentlige bygge- og anlægskontrakter (EFT L 199 af 9.8.1993, s. 54), ændret ved Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 97/52/EF (EFT L 328 af 28.11.1997, s. 1).

Rådets direktiv 93/38/EØF af 14. juni 1993 om samordning af fremgangsmåderne ved tilbudsgivning inden for vand- og energiforsyning samt transport og telekommunikation (EFT L 199 af 9.8.1993, s. 84), ændret ved Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 98/4/EF (EFT L 101 af 1.4.1998, s. 1).

Rådets og Kommissionens afgørelse 94/1/EKSF, EF af 13. december 1993 om indgåelse af aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde (EFT L 1 af 3.1.1994, s. 1).

Rådets afgørelse 94/800/EF af 22. december 1994 om indgåelse på Det Europæiske Fællesskabs vegne af de aftaler, der er resultatet af de multilaterale forhandlinger i Uruguay-rundens regi (1986-1994), for så vidt angår de områder, der hører under Fællesskabets kompetence (EFT L 336 af 23.12.1994, s. 1).

Rådets afgørelse 95/215/EF af 29. maj 1995 om indgåelse af aftalen i form af brevveksling mellem Det Europæiske Fællesskab og Amerikas Forenede Stater om offentlige indkøb (EFT L 134 af 20.6.1995, s. 25).

Kommissionens direktiv 2001/78/EF af 13. september 2001 om anvendelse af standardformularer ved offentliggørelse af bekendtgørelser om offentlige kontrakter (EFT L 285 af 29.10.2001, s. 1).

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL DEN FÆLLES TOLKE- OG KONFERENCETJENESTE
- TOLKNING OG DERTIL KNYTTEDE AKTIVITETER
- LOGISTISK STØTTE TIL KOMMISSIONENS ARRANGEMENTER (LACE)
- KONFERENCETILRETTELÆGGELSE OG -RÅDGIVNING
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR DEN FÆLLES TOLKE- OG KONFERENCETJENESTE
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR PUBLIKATIONSKONTORET
- ADMINISTRATIV STØTTE TIL OVERSÆTTELSESTJENESTEN
- OVERSÆTTELSER
- ADMINISTRATIV STØTTE OG FORVALTNING FOR GD FOR PERSONALE OG ADMINISTRATION
- SIKKERHED
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GD FOR PERSONALE OG ADMINISTRATION
- UDGIVENDE TJENESTEGRENE
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR OVERSÆTTELSESTJENESTEN
- GENERELLE PUBLIKATIONER
- OFFENTLIGGØRELSE
- ADMINISTRATIV STØTTE TIL KONTORET FOR INFRASTRUKTUR OG LOGISTIK, LUXEMBOURG
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR KONTORET FOR INFRASTRUKTUR OG LOGISTIK, LUXEMBOURG

AFSNIT 27

BUDGET

AFSNIT 27

BUDGET

Overordnede mål

Aktiviteterne inden for dette politikområde er relateret til følgende fem hovedopgaver:

- at sikre, at budgetmyndigheden — dvs. Europa-Parlamentet og Rådet — tildeler de nødvendige midler til gennemførelsen af EU's politikker
- at forvalte den retlige ramme for budgettet
- at gennemføre budgettet med hensyn til indtægter og udgifter, under overholdelse af den retlige ramme
- at opstille institutionernes årlige regnskaber og rapportere om budgettets gennemførelse
- gennem rådgivning og uddannelse samt tilrådsstilling af kontrol- og forvaltningsværktøjer at bidrage til at fremme en forsvarlig økonomisk forvaltning i Kommissionens tjenester.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
27 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BUDGET	66 768 123	66 768 123	66 156 907	66 156 907	50 499 668,67	50 499 668,67
27 02	BUDGETGENNEMFØRELSE, KONTROL OG DECHARGE	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
	Afsnit 27 — I alt	66 768 123	66 768 123	66 156 907	66 156 907	50 499 668,67	50 499 668,67

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	380	380	394
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (tidligere A-7)	55	35	23
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	52	46	46
Stillinger til overflytning ⁽²⁾	88	132	
Ikke-decentraliseret forvaltning ⁽³⁾	47	22	
I alt	622	615	463

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

⁽²⁾ Stillinger, der for øjeblikket ikke er tildelt et specifikt politikområde, men skal overflyttes og af tekniske grunde tildeles budgetpolitikområdet.

⁽³⁾ Ressourcer, der er til rådighed for samtlige politikområder, men som af tekniske grunde tildeles budgetpolitikområdet.

AFSNIT 27

BUDGET

KAPITEL 27 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BUDGET

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
27 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BUDGET				
27 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet budget	5	36 315 927 ⁽¹⁾	35 850 418	33 121 595,02
27 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet budget				
27 01 02 01	Eksternt personale inden for Generaldirektoratet for Budget	5	3 549 957	2 312 649	1 447 774,87
27 01 02 09	Eksternt personale — Ikke-decentraliseret forvaltning	5	2 673 292	1 688 752	0,—
27 01 02 11	Andre administrationsudgifter vedrørende Generaldirektoratet for Budget	5	5 213 125 ⁽²⁾	3 324 483 ⁽³⁾	4 683 922,26
27 01 02 19	Andre administrationsudgifter — Ikke-decentraliseret forvaltning	5	8 076 503 ⁽⁴⁾	13 152 905 ⁽⁵⁾	0,—
	<i>Artikel 27 01 02 — Subtotal</i>		19 512 877	20 478 789	6 131 697,13
27 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet budget	5	9 159 319	8 247 700	9 531 376,52
27 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet budget	5	180 000	180 000	315 000,—
27 01 12	Regnskab				
27 01 12 01	Finansielle udgifter	5	1 600 000	1 400 000	1 400 000,—
	<i>Artikel 27 01 12 — Subtotal</i>		1 600 000	1 400 000	1 400 000,—
	Kapitel 27 01 — I alt		66 768 123	66 156 907	50 499 668,67

⁽¹⁾ En bevilling på 93 599 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽²⁾ En bevilling på 19 833 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽³⁾ En bevilling på 19 833 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽⁴⁾ En bevilling på 25 717 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽⁵⁾ En bevilling på 25 718 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 27 — BUDGET

KAPITEL 27 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BUDGET (fortsat)

27 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet budget

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 36 315 927	35 850 418	33 121 595,02
(¹) En bevilling på 93 599 EUR er opført under kapitel 31 01.		

27 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet budget

27 01 02 01 Eksternt personale inden for Generaldirektoratet for Budget

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 549 957	2 312 649	1 447 774,87

27 01 02 09 Eksternt personale — Ikke-decentraliseret forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 673 292	1 688 752	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling tildeles ikke et bestemt politikområde fra regnskabsårets begyndelse og forventes at dække behov inden for samtlige Kommissionens tjenestegrene. Bevillingen gennemføres ikke under denne konto, men overføres i løbet af regnskabsåret, i overensstemmelse med finansforordningens bestemmelser, til den budgetpost, der svarer til de politikområder, inden for hvilke bevillingerne skal gennemføres.

27 01 02 11 Andre administrationsudgifter vedrørende Generaldirektoratet for Budget

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 5 213 125	(²) 3 324 483	4 683 922,26
(¹) En bevilling på 19 833 EUR er opført under kapitel 31 01. (²) En bevilling på 19 833 EUR er opført under kapitel 31 01.		

27 01 02 19 Andre administrationsudgifter — Ikke-decentraliseret forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 8 076 503	(²) 13 152 905	0,—
(¹) En bevilling på 25 717 EUR er opført under kapitel 31 01. (²) En bevilling på 25 718 EUR er opført under kapitel 31 01.		

Anmærkninger

Denne bevilling tildeles ikke et bestemt politikområde fra regnskabsårets begyndelse og forventes at dække behov inden for samtlige Kommissionens tjenestegrene. Bevillingen gennemføres ikke under denne konto, men overføres i løbet af regnskabsåret, i overensstemmelse med finansforordningens bestemmelser, til den budgetpost, der svarer til de politikområder, inden for hvilke bevillingerne skal gennemføres

KAPITEL 27 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET BUDGET (fortsat)**27 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet budget**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
9 159 319	8 247 700	9 531 376,52

27 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet budget

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
180 000	180 000	315 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække reproduktion af dokumenter i tilknytning til EU's budget, der udføres eksternt.

Det skal bemærkes, at de tilsvarende udgifter inden for forskningsområdet er dækket ved bevillinger, der er opført under artikel 01 05 i de berørte afsnit.

De indtægter, der er formålsbestemte indtægter i henhold til finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e)-j), anslås til 250 000 EUR.

27 01 12 Regnskab

27 01 12 01 Finansielle udgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 600 000	1 400 000	1 400 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække bankomkostninger (provisioner, agio og diverse omkostninger), omkostninger for tilslutning til bankernes telekommunikationsnetværk (Swift) og omkostninger for abonnementet hos finansevalueringsorganer.

Desuden skal denne konto give mulighed for at opføre en eventuel bevilling, der skal dække tab, som skyldes likvidation af eller standsning af virksomheden i de banker, hvor Kommissionen har forskudsforvaltningskonti.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 27 — BUDGET

KAPITEL 27 02 — BUDGETGENNEMFØRELSE, KONTROL OG DECHARGE

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
27 02	BUDGETGENNEMFØRELSE, KONTROL OG DECHARGE							
27 02 01	<i>Underskud fremført fra det foregående regnskabsår</i>	6.2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
27 02 02	<i>Midlertidig kompensation og kompensation i form af engangsbeløb til de nye medlemsstater</i>	8	p.m.	p.m.				
	Kapitel 27 02 — I alt		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

KAPITEL 27 02 — BUDGETGENNEMFØRELSE, KONTROL OG DECHARGE (fortsat)

27 02 01

Underskud fremført fra det foregående regnskabsår

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	p.m.					
Bevillinger 2004	p.m.					
I alt	p.m.					

Anmærkninger

I medfør af artikel 15 i finansforordningen opføres hvert regnskabsårs saldo — afhængigt af om der er tale om et overskud eller et underskud — som henholdsvis indtægt eller betalingsbevillinger på budgettet for det følgende regnskabsår.

Overslag over sådanne indtægter eller betalingsbevillinger opføres på budgettet under budgetbehandlingen ved forelæggelse af en ændringskrivelse efter fremgangsmåden i finansforordningens artikel 34. De opstilles i overensstemmelse med Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 om gennemførelse af afgørelsen om Fællesskabernes egne indtægter.

Efter regnskabsaflæggelsen hvert regnskabsår opføres forskellen i forhold til skønnene på budgettet for det følgende regnskabsår i form af et ændringsbudget.

Et overskud opføres under artikel 3 0 0 i oversigten over indtægter.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1150/2000 af 22. maj 2000 om gennemførelse af afgørelse 94/728/EF, Euratom om ordningen for Fællesskabernes egne indtægter (EFT L 130 af 31.5.2000, s. 1).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 27 — BUDGET

KAPITEL 27 02 — BUDGETGENNEMFØRELSE, KONTROL OG DECHARGE (fortsat)

27 02 02 *Midlertidig kompensation og kompensation i form af engangsbeløb til de nye medlemsstater*

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække kompensation til de nye medlemsstater fra datoen for tiltrædelsesaktens ikrafttrædelse på grundlag af aktens bestemmelser.

Medlemsstat	Regnskabsåret 2004
Tjekkiet	332 289 448
Estland	17 494 744
Cypern	106 961 552
Letland	21 591 616
Litauen	38 532 736
Ungarn	171 957 856
Malta	55 363 120
Polen	490 295 800
Slovenien	105 079 200
Slovakiet	69 978 984
I alt	1 409 545 056

Retsgrundlag

Akten vedrørende vilkårene for Den Tjekkiske Republiks, Republikken Estlands, Republikken Cyperns, Republikken Ungarns, Republikken Letlands, Republikken Litauens, Republikken Maltas, Republikken Polens, Republikken Sloveniens og Den Slovakiske Republiks tiltrædelse og tilpasningerne af de traktater, der danner grundlag for Den Europæiske Union, særlig artikel 29 og 30.

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- FREMME AF FORSVARLIG ØKONOMISK FORVALTNING
- ADMINISTRATIV STØTTE OG FORVALTNING AF GENERALDIREKTORATET
- FINANSIEL RAMME OG BUDGETPROCEDURE
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR GENERALDIREKTORATET FOR BUDGET

AFSNIT 28

REVISION

AFSNIT 28**REVISION****Overordnede mål**

Målet for kontrolpolitikken er ved uafhængig, effektiv og objektiv kontrol og rådgivning at medvirke til, at alle Kommissionens aktiviteter gennemføres effektivt og ansvarligt. Kontrollen omfatter kontrol af alle interne revisionssystemer i Kommissionen for at effektivisere dem og mere generelt optimere gennemførelsen af politikker, programmer og aktioner i Kommissionens tjenestegrene med henblik på fortsat forbedring. Et andet mål for politikområdet er at bistå Kommissionen og dens tjenestegrene med udtalelser, rådgivning og anbefalinger vedrørende risikokontrol, sikring af aktiver, overholdelse af regler, præcis og pålidelig bogføring og forvaltningsinformation, kvaliteten af den interne kontrol og endelig aktionernes effektivitet. Disse opgaver er baseret på finansforordningen og udføres i overensstemmelse med denne forordning som beskrevet i de relevante internationale standarder, dvs. Institute of Internal Auditors' standarder.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
28 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET REVISION	9 385 182	9 222 709	18 067 419,77
	Afsnit 28 — I alt	9 385 182	9 222 709	18 067 419,77

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	73	74	169
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (tidligere A-7)	17	18	13
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	1		4
I alt	91	92	186

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Oversættelsestjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 28

REVISION

KAPITEL 28 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET REVISION

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
28 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET REVISION				
28 01 01	<i>Udgifter vedrørende tjenestegørende personale inden for politikområdet revision</i>	5	(¹) 6 232 711	6 227 537	13 022 808,95
28 01 02	<i>Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet revision</i>				
28 01 02 01	Eksternt personale inden for politikområdet revision	5	1 008 849	1 076 581	575 184,36
28 01 02 11	Andre administrationsudgifter inden for politikområdet revision	5	(²) 571 657	(³) 485 892	721 862,51
	<i>Artikel 28 01 02 — Subtotal</i>		1 580 506	1 562 473	1 297 046,87
28 01 03	<i>Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet revision</i>	5	1 571 965	1 432 699	3 747 563,95
	Kapitel 28 01 — I alt		9 385 182	9 222 709	18 067 419,77

⁽¹⁾ En bevilling på 16 064 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽²⁾ En bevilling på 1 983 EUR er opført under kapitel 31 01.⁽³⁾ En bevilling på 1 983 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 28 — REVISION

KAPITEL 28 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET REVISION (fortsat)

28 01 01 Udgifter vedrørende tjenestegørende personale inden for politikområdet revision

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 6 232 711	6 227 537	13 022 808,95
<small>(¹) En bevilling på 16 064 EUR er opført under kapitel 31 01.</small>		

28 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter til støtte for politikområdet revision

28 01 02 01 Eksternt personale inden for politikområdet revision

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 008 849	1 076 581	575 184,36

28 01 02 11 Andre administrationsudgifter inden for politikområdet revision

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 571 657	(²) 485 892	721 862,51
<small>(¹) En bevilling på 1 983 EUR er opført under kapitel 31 01. (²) En bevilling på 1 983 EUR er opført under kapitel 31 01.</small>		

28 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet revision

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 571 965	1 432 699	3 747 563,95

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE OG KOORDINERING FOR DEN INTERNE REVISIONSTJENESTE
- DEN INTERNE REVISIONSTJENESTE
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR DEN INTERNE REVISIONSTJENESTE

AFSNIT 29

STATISTIK

AFSNIT 29

STATISTIK

Overordnede mål

Dette område vedrører aktiviteter, som er foreslået i det statistiske rammeprogram for 2003-2007. Der er tre prioriteter:

- Udvidelsen
- Økonomisk og monetær union
- Konkurrenceevne, bæredygtig udvikling og den social- og arbejdsmarkedspolitiske dagsorden.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
29 01	ADMINISTRATIVE UDGIFFER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET STATISTIK	76 765 872	76 765 872	73 058 908	73 058 908	68 337 356,88	68 337 356,88
29 02	UDARBEJDELSE AF STATISTISK MATERIALE	36 204 050	34 306 850	9 570 000	27 900 000	36 336 646,53	33 190 383,18
29 49	UDGIFTER TIL DEN ADMINISTRATIVE FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING	—	2 064 000	567 000	1 967 000	3 555 296,65	3 240 736,44
29 50	RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET STATISTIK	465 000	465 000				
	Afsnit 29 — I alt	113 434 922	113 601 722	83 195 908	102 925 908	108 229 300,06	104 768 476,50

Menneskelige ressourcer

	2004	2003	2002
Stillingsfortegnelse — Driftsbudget	550	557	562
Støttepersonale — Artikel XX 01 02 (tidligere A-7)	93	87	84
Andet støttepersonale	52	52	52
Sprogtjeneste (overflytning) ⁽¹⁾	36	45	45
I alt	731	741	743

⁽¹⁾ Overflyttet til dette politikområde fra Terminologitjenesten og Den Fælles Tjeneste for Tolkning og Konferencer.

AFSNIT 29

STATISTIK

KAPITEL 29 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET STATISTIK

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
29 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET STATISTIK				
29 01 01	<i>Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet statistik</i>	5	(¹) 49 446 171	50 661 859	45 692 745,86
29 01 02	<i>Eksternt personale og andre administrationsudgifter inden for politikområdet »statistik«</i>				
29 01 02 01	Eksternt personale	5	(²) 5 332 235	5 487 899	4 600 937,83
29 01 02 11	Andre administrationsudgifter	5	(³) 5 331 540	(⁴) 5 253 950	4 894 706,03
	<i>Artikel 29 01 02 — Subtotal</i>		10 663 775	10 741 849	9 495 643,86
29 01 03	<i>Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet statistik</i>	5	12 470 926	11 655 200	13 148 967,16
29 01 04	<i>Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet statistik</i>				
29 01 04 01	Politik for statistisk information — Udgifter til den administrative forvaltning	3	3 645 000		
29 01 04 02	Edicom-net (statistik over handelen mellem medlemsstaterne) — Udgifter til den administrative forvaltning	3	540 000		
	<i>Artikel 29 01 04 — Subtotal</i>		4 185 000		
	Kapitel 29 01 — I alt		76 765 872	73 058 908	68 337 356,88

(¹) En bevilling på 127 440 EUR er opført under kapitel 31 01.(²) En bevilling på 588 834 EUR er opført under kapitel 31 01.(³) En bevilling på 643 864 EUR er opført under kapitel 31 01.(⁴) En bevilling på 59 500 EUR er opført under kapitel 31 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 29 — STATISTIK

KAPITEL 29 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET STATISTIK (fortsat)

29 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet statistik

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 49 446 171	50 661 859	45 692 745,86
⁽¹⁾ En bevilling på 127 440 EUR er opført under kapitel 31 01.		

29 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter inden for politikområdet »statistik«

29 01 02 01 Eksternt personale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 5 332 235	5 487 899	4 600 937,83
⁽¹⁾ En bevilling på 588 834 EUR er opført under kapitel 31 01.		

Anmærkninger

En del af bevillingerne opføres i reserven. Bevillingerne frigives fra reserven på betingelse af:

- at Den Interne Revisionstjeneste fastlægger ensartede kriterier for udarbejdelsen af revisionsrapporter, som vedtages og anvendes af de decentraliserede revisionsenheder i de enkelte generaldirektorater inden Kommissionens vedtagelse af det næste foreløbige budgetforslag (april 2004)
- at Kommissionen fastsætter de interne bestemmelser, der er nødvendige for, at den kan suspendere kontrakter med og betalinger til tredjemand, når OLAF har forelagt den tilstrækkelige dokumentation, der tyder på uregelmæssigheder og svig; disse foranstaltninger bør træffes før Parlamentets andenbehandling i december 2003. Kommissionen bør desuden informere Parlamentet om de mulige finansielle følger for EU-budgettet af sådanne suspensioner
- at der forelægges en rapport med en redegørelse for Eurostats kerneaktiviteter og for, hvilke aktiviteter der kan udliciteres.

29 01 02 11 Andre administrationsudgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
(¹) 5 331 540	(²) 5 253 950	4 894 706,03
⁽¹⁾ En bevilling på 643 864 EUR er opført under kapitel 31 01.		
⁽²⁾ En bevilling på 59 500 EUR er opført under kapitel 31 01.		

Anmærkninger

10 % af bevillingerne opføres i reserven. Bevillingerne frigives fra reserven på betingelse af:

- at Den Interne Revisionstjeneste fastlægger ensartede kriterier for udarbejdelsen af revisionsrapporter, som vedtages og anvendes af de decentraliserede revisionsenheder i de enkelte generaldirektorater inden Kommissionens vedtagelse af det næste foreløbige budgetforslag (april 2004)

KAPITEL 29 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET STATISTIK (fortsat)**29 01 02 (fortsat)**

29 01 02 11 (fortsat)

- at Kommissionen fastsætter de interne bestemmelser, der er nødvendige for, at den kan suspendere kontrakter med og betalinger til tredjemand, når OLAF har forelagt den tilstrækkelige dokumentation, der tyder på uregelmæssigheder og svig; disse foranstaltninger bør træffes før Parlamentets andenbehandling i december 2003. Kommissionen bør desuden informere Parlamentet om de mulige finansielle følger for EU-budgettet af sådanne suspensioner
- at der forelægges en rapport med en redegørelse for Eurostats kerneaktiviteter og for, hvilke aktiviteter der kan udliciteres.

29 01 03 Bygninger og dertil knyttede udgifter inden for politikområdet statistik

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
12 470 926	11 655 200	13 148 967,16

29 01 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet statistik

29 01 04 01

Politik for statistisk information — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 645 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til faglig og/eller administrativ bistand vedrørende identificering, forberedelse, forvaltning, opfølgning, revision og kontrol af programmet eller projekterne.

Den skal ligeledes dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer, der er direkte forbundet med gennemførelsen af formålet med det program eller de foranstaltninger, der er omfattet af dette kapitel.

Denne bevilling skal dække:

- udgifterne til faglig og administrativ bistand, som Kommissionen skal uddelegere til et EU-forvaltningsorgan. I den forbindelse kan den pågældende bevilling dække udgifterne til midlertidigt støttepersonale (hjælpeansatte, udlånte nationale eksperter, vikarer) på hjemstedet, som skal overtage arbejdet efter de kontorer for teknisk bistand, hvis kontrakt udløber senest den 31. december 2001
- udgifterne til midlertidigt støttepersonale på hjemstedet er begrænset til 3 015 000 EUR ud fra et skøn på 36 mandår. Dette skøn er baseret på en årlig enhedsudgift pr. mandår, hvoraf 97 % går til vederlag til personale og 3 % til udgifter til uddannelse, møder, tjenesterejser, it og telekommunikation for disse ansatte
- udgifterne til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne artikel, samt alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Bevillingerne opført under denne konto suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 30. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

Retsgrundlag

Se artikel 29 02 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 29 — STATISTIK

KAPITEL 29 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET STATISTIK (fortsat)

29 01 04 (fortsat)

29 01 04 02 Edicom-net (statistik over handelen mellem medlemsstaterne) — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
540 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til undersøgelser, ekspertmøder, information og publikationer i direkte tilknytning til gennemførelsen af målsætningen for det program eller de aktioner, der er dækket af denne konto, samt, efterhånden som KFB-kontrakterne udløber i de kommende år, alle øvrige udgifter til faglig og administrativ bistand, som ikke indebærer udøvelse af offentlig myndighed, og som Kommissionen har uddelegeret i forbindelse med kontrakter vedrørende konkrete tjenesteydelser.

Retsgrundlag

Se artikel 29 02 02.

KAPITEL 29 02 — UDARBEJDELSE AF STATISTISK MATERIALE

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
29 02	UDARBEJDELSE AF STATISTISK MATERIALE							
29 02 01	Politik for statistisk information	3	27 874 050 (¹)	26 743 550 (²)	p.m. (³)	20 150 000 (⁴)	29 293 645,79	27 408 245,99
29 02 02	Edicom-net (statistik over handelen mellem medlemsstaterne)	3	8 330 000 (⁵)	7 563 300 (⁶)	9 570 000	7 750 000	7 043 000,74	5 782 137,19
	Kapitel 29 02 — I alt		36 204 050	34 306 850	9 570 000	27 900 000	36 336 646,53	33 190 383,18

(¹) En bevilling på 4 918 950 EUR er opført under kapitel 31 02.

(²) En bevilling på 4 719 450 EUR er opført under kapitel 31 02.

(³) En bevilling på 31 400 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁴) En bevilling på 7 850 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁵) En bevilling på 1 470 000 EUR er opført under kapitel 31 02.

(⁶) En bevilling på 1 334 700 EUR er opført under kapitel 31 02.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 29 — STATISTIK

KAPITEL 29 02 — UDARBEJDELSE AF STATISTISK MATERIALE (fortsat)

29 02 01 Politik for statistisk information

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
27 874 050 (¹)	26 743 550 (²)	p.m. (³)	20 150 000 (⁴)	29 293 645,79	27 408 245,99
(¹) En bevilling på 4 918 950 EUR er opført under kapitel 31 02. (²) En bevilling på 4 719 450 EUR er opført under kapitel 31 02. (³) En bevilling på 31 400 000 EUR er opført under kapitel 31 02. (⁴) En bevilling på 7 850 000 EUR er opført under kapitel 31 02.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	42 470 341	24 229 330	8 494 068	8 494 068	628 561	624 314
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	1 194 800	418 180	418 180	238 960	59 740	59 740
Bevillinger 2003	31 400 000 (¹)	3 352 490	14 642 000	8 280 000	3 850 000	1 275 510
Bevillinger 2004	32 793 000 (²)		7 908 752	15 955 290	6 205 933	2 723 025
I alt	107 858 141	28 000 000 (³)	31 463 000 (⁴)	32 968 318	10 744 234	4 682 589
(¹) Denne bevilling er opført under konto 31 02 41 01. (²) Hvoraf 4 918 950 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (³) Hvoraf 7 850 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01. (⁴) Hvoraf 4 719 450 EUR er opført under konto 31 02 41 01.						

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække følgende udgifter:

- statistiske undersøgelser, undersøgelser og udvikling af indikatorer/benchmarks
- undersøgelser af kvaliteten og aktioner til forbedring af statistikernes kvalitet
- tilskud til de nationale statistiske kontorer
- behandling, uddeling, fremme og markedsføring af statistiske oplysninger
- udstyr, behandlingsinfrastruktur og vedligeholdelse, som er påkrævet for statistiske informationssystemer
- analyse og statistisk dokumentation på magnetisk databærer
- ekspertise udført af sagkyndige udefra
- samfinansiering af den offentlige og den private sektor
- finansiering af virksomhedsundersøgelser
- afholdelse af kurser i avanceret statistisk teknologi for statistikere
- udgifter til indkøb af dokumentation
- støtte til det internationale statistiske institut og medlemsbidrag til andre internationale statistiske organisationer.

Denne bevilling skal også sikre oplysninger, der er nødvendige i forbindelse med en årlig udarbejdelse af en samlet rapport om den økonomiske og sociale tilstand i Den Europæiske Union på grundlag af økonomiske data og strukturelle indikatorer/benchmarks.

KAPITEL 29 02 — UDARBEJDELSE AF STATISTISK MATERIALE (fortsat)**29 02 01** (fortsat)

Bevillingerne frigives fra reserven på betingelse af:

- at Den Interne Revisionstjeneste fastlægger ensartede kriterier for udarbejdelsen af revisionsrapporter, som vedtages og anvendes af de decentraliserede revisionsenheder i de enkelte generaldirektorater inden vedtagelsen af det næste foreløbige budgetforslag (april 2004)
- at Kommissionen fastsætter de interne bestemmelser, der er nødvendige for, at den kan suspendere kontrakter med og betalinger til tredjemand, når OLAF har forelagt den tilstrækkelige dokumentation, der tyder på uregelmæssigheder og svig; disse foranstaltninger bør træffes før Parlamentets andenbehandling i december 2003. Kommissionen bør desuden informere Parlamentet om de mulige finansielle følger for EU-budgettet af sådanne suspensioner
- at der forelægges en rapport med en redegørelse for Eurostats kerneaktiviteter og for, hvilke aktiviteter der kan udliciteres.

Den dækker ligeledes udgifter i forbindelse med uddannelse af nationale statistikere og inden for rammerne af politikken for samarbejde med udviklingslandene, de central- og østeuropæiske lande og landene i det sydlige Middelhavsområde; udgifter i forbindelse med udveksling af embedsmænd, udgifter i forbindelse med møder med henblik på udveksling af oplysninger, subventioner samt refusionsudgifter i forbindelse med tjenesteydelser i forbindelse med tilpasning af vederlagene til tjenestemænd og øvrige ansatte i Fællesskabet.

Ligeledes opført under denne artikel er udgifter forbundet med køb af data og adgang for Kommissionens tjenestegrene til eksterne databaser. Endvidere skal der anvendes bevillinger til udvikling af nye modulære metoder.

Herudover skal bevillingen dække forelæggelsen efter anmodning fra Kommissionen eller de øvrige fællesskabsinstitutioner af de statistiske oplysninger, der er nødvendige til vurdering, opfølgning og evaluering af Fællesskabets udgifter. Således forbedres gennemførelsen af finans- og budgetpolitikken (udarbejdelse af budgettet, periodisk tilpasning af finansielle overslag), og der kan på mellemlang og lang sigt indsamles data med henblik på Fællesskabets finansiering.

Bevillingerne opført under denne artikel suppleres af EFTA-landenes bidrag i henhold til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 82 og protokol 32. Til orientering afstedkommer disse beløb, som stammer fra EFTA-landenes bidrag, der er konteret under artikel 6 3 0 i oversigten over indtægter, og som er formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra d), afsættelse af de tilsvarende bevillinger og anvendelse heraf inden for rammerne af bilag V i nærværende del af oversigten over udgifter for denne sektion, der udgør en integrerende del af budgettet.

De formålsbestemte indtægter, jf. artikel 18, stk. 1, litra e) til j), i finansforordningen, anslås til 1 500 000 EUR.

Retsgrundlag

Rådets forordning (Euratom, EØF) nr. 1588/90 af 11. juni 1990 om fremsendelse af fortrolige statistiske oplysninger til De Europæiske Fællesskabers Statistiske Kontor (EFT L 151 af 15.6.1990, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 322/97 af 17. februar 1997 om EF-statistikker (EFT L 52 af 22.2.1997, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 2367/2002/EF af 16. december 2002 om Fællesskabets statistiske program (2003-2007), (EFT C 358 af 31.12.2002, s. 1).

1. Klassifikationer og standarder

Rådets forordning (EØF) nr. 2658/87 af 23. juli 1987 om told- og statistiknomenklaturen og Den Fælles Toldtarif (EFT L 256 af 7.9.1987, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 3037/90 af 9. oktober 1990 om Den Statistiske Nomenklatur for Økonomiske Aktiviteter i De Europæiske Fællesskaber (EFT L 293 af 24.10.1990, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2913/92 af 12. oktober 1992 om indførelse af en EF-toldkodeks (EFT L 302 af 19.10.1992, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 696/93 af 15. marts 1993 om de statistiske enheder til observation og analyse af det produktive system i Det Europæiske Fællesskab (EFT L 76 af 30.3.1993, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 3696/93 af 29. oktober 1993 om den statistiske aktivitetstilknyttede produktklassifikation (CPA) for Det Europæiske Økonomiske Fællesskab (EFT L 342 af 31.12.1993, s. 1).

2. Økonomisk og finansiel statistik

Rådets direktiv 89/130/EØF, Euratom af 13. februar 1989 om harmonisering af fastlæggelsen af bruttonationalindkomsten i markedspriser (EFT L 49 af 21.2.1989, s. 26).

Rådets forordning (EF) nr. 3605/93 af 22. november 1993 om gennemførelse af den protokol om proceduren i forbindelse med uforholdsmæssige store underskud, der er knyttet som bilag til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab (EFT L 332 af 31.12.1993, s. 7).

Rådets afgørelse 93/716/EF af 22. november 1993 om de statistiske data, der er nødvendige for fastlæggelse af fordelingsnøglen for Det Europæiske Instituts finansielle midler (EFT L 332 af 31.12.1993, s. 12).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 29 — STATISTIK

KAPITEL 29 02 — UDARBEJDELSE AF STATISTISK MATERIALE (fortsat)

29 02 01 (fortsat)

Rådets forordning (EF) nr. 2494/95 af 23. oktober 1995 om harmoniserede forbrugerprisindekser (EFT L 257 af 27.10.1995, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2223/96 af 25. juni 1996 om det europæiske national- og regionalregnskabssystem i Det Europæiske Fællesskab (EFT L 310 af 30.11.1996, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 448/98 af 16. februar 1998 om supplerings og ændring af forordning (EF) nr. 2223/96 for så vidt angår fordeling af indirekte målte finansielle formidlingstjenester (FISIM) inden for rammerne af det europæiske national- og regionalregnskabssystem (ENS) (EFT L 58 af 27.2.1998, s. 1).

Rådets afgørelse 98/382/EF af 5. juni 1998 om brug af statistiske data til fastsættelse af fordelingsnøglen for kapitalindskud i Den Europæiske Centralbank (EFT L 171 af 17.6.1998, s. 33).

Rådets forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2762/98 af 17. december 1998 om tilpasning med virkning fra 1. juli 1998 af vederlag og pensioner til tjenestemænd og øvrige ansatte ved De Europæiske Fællesskaber samt af justeringskoefficienterne for disse vederlag og pensioner (EFT L 346 af 22.12.1998, s. 1).

Rådets forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 620/1999 af 22. marts 1999 om tilpasning af de rejsedagpengesatser, der gælder for tjenesterejser inden for medlemsstaternes europæiske område i henhold til artikel 13 i bilag VII til vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber (EFT L 78 af 24.3.1999, s. 1).

Rådets afgørelse 2000/597/EF, Euratom af 29. september 2000 om ordningen for De Europæiske Fællesskabers egne indtægter (EFT L 253 af 7.10.2000, s. 42).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1221/2002 af 10. juni 2002 om ikke-finansielle kvartalsregnskaber for den offentlige forvaltning og service (EFT L 179 af 9.7.2002, s. 1).

3. Befolkningsstatistik og arbejdsmarkedsstatistik

Rådets forordning (EØF) nr. 311/76 af 9. februar 1976 om udarbejdelse af statistik vedrørende udenlandske arbejdstagere (EFT L 39 af 14.2.1976, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 577/98 af 9. marts 1998 om gennemførelse af en stikprøveundersøgelse vedrørende arbejdsstyrken i Fællesskabet (EFT L 77 af 14.3.1998, s. 3).

Rådets forordning (EF) nr. 530/1999 af 9. marts 1999 om statistikker over løn- og lønomkostningsstrukturer (EFT L 63 af 12.3.1999, s. 6).

4. Statistikker over handel inden for EU og handel med tredjelande

Rådets forordning (EØF) nr. 3330/91 af 7. november 1991 om statistikker over udveksling af goder mellem medlemsstater (EFT L 316 af 16.11.1991, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1172/95 af 22. maj 1995 om statistikker over Fællesskabets og dets medlemsstaters udveksling af goder med tredjelande (EFT L 118 af 25.5.1995, s. 10).

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 507/2001/EF af 12. marts 2001 om en række foranstaltninger vedrørende det transeuropæiske net til indsamling, udarbejdelse og udbredelse af statistikker over udveksling af goder inden for Fællesskabet og med tredjelande (Edicom) (EFT L 76 af 16.3.2001, s. 1).

5. Virksomhedsstatistik

Rådets direktiv 80/1119/EØF af 17. november 1980 om statistisk registrering af godstransporten ad indre vandveje (EFT L 339 af 15.12.1980, s. 30).

Rådets direktiv 80/1177/EØF af 4. december 1980 om statistisk registrering af godstransporten med jernbane inden for rammerne af en regional statistik (EFT L 350 af 23.12.1980, s. 23).

Rådets forordning (EØF) nr. 3924/91 af 19. december 1991 om iværksættelse af en fællesskabsundersøgelse vedrørende industriproduktionen (EFT L 374 af 31.12.1991, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2186/93 af 22. juli 1993 om oprettelse af statistisk øjemed af EF-samordnede registre over foretagender (EFT L 196 af 5.8.1993, s. 1).

Rådets beslutning 93/704/EF af 30. november 1993 om oprettelse af en EF-databank vedrørende færdselsulykker (EFT L 329 af 30.12.1993, s. 63).

Rådets direktiv 95/57/EF af 23. november 1995 om indsamling af statistiske oplysninger vedrørende turisme (EFT L 291 af 6.12.1995, s. 32).

Rådets direktiv 95/64/EF af 8. december 1995 om statistisk registrering af godstransport og passagerbefordring ad søvejen (EFT L 320 af 30.12.1995, s. 25).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 58/97 af 20. december 1996 om statistik over erhvervsstrukturer (EFT L 14 af 17.1.1997, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1165/98 af 19. maj 1998 om konjunkturstatistik (EFT L 162 af 5.6.1998, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 1172/98 af 25. maj 1998 om statistisk registrering af vejgodstrafikken (EFT L 163 af 6.6.1998, s. 1).

KAPITEL 29 02 — UDARBEJDELSE AF STATISTISK MATERIALE (fortsat)**29 02 01** (fortsat)

Rådets beslutning 1999/297/EF af 26. april 1999 om etablering af en fælles infrastruktur for statistisk information vedrørende industri og markeder inden for de audiovisuelle og dermed forbundne sektorer (EFT L 117 af 5.5.1999, s. 39).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 91/2003 af 16. december 2002 om statistik over jernbanetransport (EFT L 14 af 21.1.2003, s. 1).

6. Energi, jern og stål

Rådets direktiv 90/377/EØF af 29. juni 1990 om en fællesskabsprocedure med hensyn til gennemsigtigheden af prisen på gas og elektricitet til den endelige forbruger i industrien (EFT L 185 af 17.7.1990, s. 16).

7. Fiskeri- og landbrugsstatistik

Rådets forordning (EØF) nr. 357/79 af 5. februar 1979 om statistiske undersøgelser vedrørende vinarealerne (EFT L 54 af 5.3.1979, s. 124).

Rådets forordning (EØF) nr. 837/90 af 26. marts 1990 om statistiske oplysninger, der skal tilvejebringes af medlemsstaterne vedrørende kornproduktion (EFT L 88 af 3.4.1990, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 1382/91 af 21. maj 1991 om fremsendelse af data vedrørende landinger af fiskerivarer i medlemsstaterne (EFT L 133 af 28.5.1991, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 3880/91 af 17. december 1991 om indberetning af statistiske oplysninger om fangster taget af medlemsstater, der driver fiskeri i det nordøstlige Atlanterhav (EFT L 365 af 31.12.1991, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 959/93 af 5. april 1993 om statistiske oplysninger, der skal tilvejebringes af medlemsstaterne vedrørende andre afgrøder end korn (EFT L 98 af 24.4.1993, s. 1).

Rådets direktiv 93/23/EØF af 1. juni 1993 om statistiske undersøgelser af svineproduktionen (EFT L 149 af 21.6.1993, s. 1).

Rådets direktiv 93/24/EØF af 1. juni 1993 om statistiske undersøgelser af hornkvægproduktionen (EFT L 149 af 21.6.1993, s. 5).

Rådets direktiv 93/25/EØF af 1. juni 1993 om statistiske undersøgelser af fåre- og gedeproduktionen (EFT L 149 af 21.6.1993, s. 10).

Rådets forordning (EØF) nr. 2018/93 af 30. juni 1993 om indberetning af statistiske oplysninger om medlemsstaternes fangster og fiskeriaktivitet i det nordvestlige Atlanterhav (EFT L 186 af 28.7.1993, s. 1).

Rådets forordning (EF) nr. 2597/95 af 23. oktober 1995 om indberetning af statistiske oplysninger om fangster, taget af medlemsstater, der driver fiskeri i visse områder uden for det nordlige Atlanterhav (EFT L 270 af 13.11.1995, s. 1).

Rådets direktiv 96/16/EF af 19. marts 1996 om statistiske undersøgelser af mælk og mejeriprodukter (EFT L 78 af 28.3.1996, s. 27).

Rådets forordning (EF) nr. 788/96 af 22. april 1996 om medlemsstaternes indberetning af statistiske oplysninger om akvakulturproduktionen (EFT L 108 af 1.5.1996, s. 1).

Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2001/109/EF af 19. december 2001 om statistiske undersøgelser, der skal foretages af medlemsstaterne for at bestemme produktionskapaciteten i plantager med visse arter af frugttræer (EFT L 13 af 16.1.2002, s. 21).

8. Miljøstatistik

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 2150/2002 af 25. november 2002 om affaldsstatistik (EFT L 332 af 9.12.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 29 — STATISTIK

KAPITEL 29 02 — UDARBEJDELSE AF STATISTISK MATERIALE (fortsat)

29 02 02 Edicom-net (statistik over handelen mellem medlemsstaterne)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
8 330 000 (¹)	7 563 300 (²)	9 570 000	7 750 000	7 043 000,74	5 782 137,19

(¹) En bevilling på 1 470 000 EUR er opført under kapitel 31 02.
(²) En bevilling på 1 334 700 EUR er opført under kapitel 31 02.

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003	9 352 527	5 699 898	1 700 875	1 700 875	125 865	125 014
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	905 470	332 287	308 637	176 364	44 091	44 091
Bevillinger 2003	9 570 000	1 717 815	5 072 100	1 914 000	478 500	387 585
Bevillinger 2004	9 800 000 (¹)		1 816 388	5 302 000	1 894 000	787 612
I alt	29 627 997	7 750 000	8 898 000 (²)	9 093 239	2 542 456	1 344 302

(¹) Hvoraf 1 470 000 EUR er opført under konto 31 02 41 01.
(²) Hvoraf 1 334 700 EUR er opført under konto 31 02 41 01.

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter til iværksættelse af Edicom (Electronic Data Interchange on Commerce). Formålet med denne foranstaltning er som led i etableringen af transeuropæiske net at fremme indførelsen af datakommunikation for at gøre det lettere for administrationerne, samt de erhvervsdrivende og regionale/lokale myndigheder, at gennemføre den elektroniske udveksling af samhandelsstatistiske data, oplysninger og dokumenter, som kræves for, at Fællesskabet og det indre marked kan fungere.

Støtten omfatter finansiering af forundersøgelser, databehandling, formidling, oplysning og markedsføring, foranstaltninger til validering, udvikling og forvaltning af projekter vedrørende elektronisk udveksling af statistiske data fra flere sektorer og i givet fald også ajourføring af udstyr og edb-infrastruktur. Projekterne udvælges i henhold til en oversigtsplan, der vil indeholde de fornødne generelle retningslinjer for etablering af en fælles telematikinfrastruktur til et europæisk statistiksystem samt for etablering og udbredelse af systemet.

Bevillingerne frigives fra reserven på betingelse af:

- at Den Interne Revisionstjeneste fastlægger ensartede kriterier for udarbejdelsen af revisionsrapporter, som vedtages og anvendes af de decentraliserede revisionsenheder i de enkelte generaldirektorater inden vedtagelsen af det næste foreløbige budgetforslag (april 2004)
- at Kommissionen fastsætter de interne bestemmelser, der er nødvendige for, at den kan suspendere kontrakter med og betalinger til tredjemand, når OLAF har forelagt den tilstrækkelige dokumentation, der tyder på uregelmæssigheder og svig; disse foranstaltninger bør træffes før Parlamentets andenbehandling i december 2003. Kommissionen bør desuden informere Parlamentet om de mulige finansielle følger for EU-budgettet af sådanne suspensioner

KAPITEL 29 02 — UDARBEJDELSE AF STATISTISK MATERIALE (fortsat)**29 02 02** (fortsat)

— at der forelægges en rapport med en redegørelse for Eurostats kerneaktiviteter og for, hvilke aktiviteter der kan udliciteres.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets beslutning nr. 507/2001/EF af 12. marts 2001 om en række foranstaltninger vedrørende det transeuropæiske net til indsamling, udarbejdelse og udbredelse af statistikker over udveksling af goder inden for Fællesskabet og med tredjelande (Edicom) (EFT L 76 af 16.3.2001, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 29 — STATISTIK

KAPITEL 29 49 — UDGIFTER TIL DEN ADMINISTRATIVE FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
29 49	UDGIFTER TIL DEN ADMINISTRATIVE FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING							
29 49 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet statistik							
29 49 04 01	Politik for statistisk information — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	1 448 000	p.m. (¹)	1 400 000 (²)	3 172 396,65	2 958 128,47
29 49 04 02	Edicom-net (statistik over handelen mellem medlemsstaterne) — Udgifter til den administrative forvaltning	3	—	616 000	567 000	567 000	382 900,—	282 607,97
	<i>Artikel 29 49 04 — Subtotal</i>		—	2 064 000	567 000	1 967 000	3 555 296,65	3 240 736,44
	Kapitel 29 49 — I alt		—	2 064 000	567 000	1 967 000	3 555 296,65	3 240 736,44

(¹) En bevilling på 4 000 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

(²) En bevilling på 2 200 000 EUR er opført under kapitel 31 01.

**KAPITEL 29 49 — UDGIFTER TIL DEN ADMINISTRATIVE FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE
I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)****29 49 04 Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet statistik**

29 49 04 01 Politik for statistisk information — Udgifter til den administrative forvaltning

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	1 448 000	p.m. (¹)	1 400 000 (²)	3 172 396,65	2 958 128,47
(¹) En bevilling på 4 000 000 EUR er opført under kapitel 31 01. (²) En bevilling på 2 200 000 EUR er opført under kapitel 31 01.					

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	849 200	759 486	89 714	—	—	—
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	198 800	198 800	—	—	—	—
Bevillinger 2003	4 000 000	2 641 714	1 358 286	—	—	—
Bevillinger 2004	—	—	—	—	—	—
I alt	5 048 000	3 600 000	1 448 000	—	—	—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indgået før den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 29 02 01.

KOMMISSIONEN
AFSNIT 29 — STATISTIK

**KAPITEL 29 49 — UDGIFTER TIL DEN ADMINISTRATIVE FORVALTNING AF PROGRAMMER, FOR HVILKE DER ER INDGÅET FORPLIGTELSE
I OVERENSSTEMMELSE MED DEN TIDLIGERE FINANSFORORDNING (fortsat)**

29 49 04 (fortsat)

29 49 04 02 Edicom-net (statistik over handelen mellem medlemsstaterne) — Udgifter til den administrative forvaltning
Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	616 000	567 000	567 000	382 900,—	282 607,97

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfrie forpligtelser, der er indgået for 2003	374 000	144 164	229 836			
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002	242 000	242 000		—	—	
Bevillinger 2003	567 000	180 836	386 164			
Bevillinger 2004	—		—			
I alt	1 183 000	567 000	616 000	—	—	

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække indfrielsen af forpligtelser indgået før den 31. december 2003.

Retsgrundlag

Se artikel 29 02 02.

KAPITEL 29 50 — RESULTATEFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET STATISTIK

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
29 50	RESULTATEFACILITET FOR POLITIKOMRÅ- DET STATISTIK							
29 50 01	Resultatfacilitet for udgiftsområde 3	3	465 000	465 000				
	Kapitel 29 50 — I alt		465 000	465 000				

KOMMISSIONEN
AFSNIT 29 — STATISTIK

KAPITEL 29 50 — RESULTATFACILITET FOR POLITIKOMRÅDET STATISTIK (fortsat)

29 50 01 Resultatfacilitet for udgiftsområde 3

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
465 000	465 000				

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003						
Bevillinger 2004	465 000		465 000			
I alt	465 000		465 000			

Anmærkninger

Denne bevilling overføres om nødvendigt til administrative eller operationelle artikler/konti under dette politikområde.

AKTIVITETER UDEN BUDGETPOST

- ADMINISTRATIV STØTTE TIL EUROSTAT
- POLITISK STRATEGI OG KOORDINERING FOR EUROSTAT

AFSNIT 30
PENSIONER

AFSNIT 30
PENSIONER

Overordnede mål

Varetagelse af opgaver ifølge de relevante regler samt ydelse af støtte og service af høj kvalitet til tjenestemænd, der er pensioneret fra Kommissionen og de andre institutioner.

Bidrage til den heldige gennemførelse af Kommissionens administrative reform ved at forbedre bestemmelserne derom, yde støtte og service samt effektivisere den praktiske gennemførelse af disse opgaver.

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
30 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET PENSIONER OG DERTIL KNYTTEDE UDGIFTER	817 641 000	741 116 000	688 598 943,43
	Afsnit 30 — I alt	817 641 000	741 116 000	688 598 943,43

KOMMISSIONEN
AFSNIT 30 — PENSIONER

AFSNIT 30
PENSIONER

KAPITEL 30 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET PENSIONER OG DERTIL KNYTTEDE UDGIFTER

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
30 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET PENSIONER OG DERTIL KNYTTEDE UDGIFTER				
30 01 13	Pensioner				
30 01 13 01	Overgangsgodtgørelser	5	405 000	p.m.	759 593,68
30 01 13 02	Pensioner til tidligere medlemmer og efterladte	5	3 734 000	3 774 000	3 394 680,39
30 01 13 03	Tilpasninger af lønningsregulativet	5	609 000	627 000	528 749,95
30 01 13 04	Ventepenge og godtgørelser ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse	5	13 631 000	4 381 000	3 702 204,10
30 01 13 05	Sygeforsikring	5	444 000	149 000	79 683,25
30 01 13 06	Tilpasninger af diverse godtgørelser	5	2 279 000	813 000	711 702,38
30 01 13 07	Pensioner og udtrædelsespenge	5	707 874 000	660 232 000	614 952 667,62
30 01 13 08	Supplerende indbetalinger til pensionsfonden til dækning af udestående forpligtelser	5	p.m.	p.m.	0,—
30 01 13 09	Sygeforsikring	5	23 480 000	21 885 000	19 512 000,—
30 01 13 10	Socialbidrag til modtagere af EF-pension samt deres ydelsesberettigede pårørende og efterladte	5	275 000	270 000	273 000,—
30 01 13 11	Tilpasninger af pensioner og diverse tillæg	5	64 910 000	48 985 000	44 684 662,06
	<i>Artikel 30 01 13 — Subtotal</i>		817 641 000	741 116 000	688 598 943,43
	Kapitel 30 01 — I alt		817 641 000	741 116 000	688 598 943,43

KAPITEL 30 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET PENSIONER OG DERTIL KNYTTEDE UDGIFTER (fortsat)

30 01 13 Pensioner

30 01 13 01 Overgangsgodtgørelser

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
405 000	p.m.	759 593,68

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække:

- overgangsgodtgørelse
- familietillæg

til Kommissionens medlemmer efter udtræden af tjenesten.

Retsgrundlag

Lønningsregulativet for medlemmerne af Kommissionen, særlig artikel 7.

30 01 13 02 Pensioner til tidligere medlemmer og efterladte

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 734 000	3 774 000	3 394 680,39

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække:

- alderspension til tidligere medlemmer af Kommissionen
- invalidepension til tidligere medlemmer af Kommissionen
- efterladtepension til enker og/eller børn af tidligere medlemmer af Kommissionen.

Retsgrundlag

Lønningsregulativet for Kommissionens medlemmer, særlig artikel 8, 9, 10, 15 og 18.

30 01 13 03 Tilpasninger af lønningsregulativet

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
609 000	627 000	528 749,95

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække virkningerne af de justeringskoefficienter, der anvendes på alderspensioner, invalidepensioner og efterladtepensioner for tidligere medlemmer og andre berettigede.

En del af denne bevilling er bestemt til at dække virkningerne af eventuelle tilpasninger af pensioner, der vedtages af Rådet i løbet af regnskabsåret. Den er udelukkende en formålsbestemt reserve, som kun kan anvendes efter overførsel til andre konti i dette kapitel i overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningen.

Retsgrundlag

Artikel 2, 3 og 4a i lønningsregulativet for medlemmerne af Kommissionen.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 30 — PENSIONER**KAPITEL 30 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET PENSIONER OG DERTIL KNYTTEDE UDGIFTER** (fortsat)**30 01 13** (fortsat)

30 01 13 04 Ventepenge og godtgørelser ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
13 631 000	4 381 000	3 702 204,10

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække godtgørelser til tjenestemænd:

- som er sat på ventepenge som følge af en nedskæring i antallet af stillinger i institutionen
- som beklæder en stilling i lønklasse A 1 eller A 2, der nedlægges af tjenstlige grunde.

Den dækker endvidere udgifter som følge af anvendelsen af Rådets forordninger vedrørende særlige og/eller midlertidige foranstaltninger i forbindelse med tjenestemænds og/eller midlertidigt ansattes endelige udtræden af tjenesten.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 41 og 50 samt bilag IV hertil.

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 1679/85 af 19. juni 1985 om indførelse af særlige og midlertidige foranstaltninger vedrørende visse videnskabelige og tekniske tjenestemænds udtræden af tjenesten i De Europæiske Fællesskaber (EFT L 162 af 21.6.1985, s. 1), særlig artikel 3.

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3518/85 af 12. december 1985 om indførelse af særlige foranstaltninger vedrørende tjenestemænds udtræden af tjenesten i De Europæiske Fællesskaber i anledning af Spaniens og Portugals tiltrædelse (EFT L 335 af 13.12.1985, s. 56).

Rådets forordning (Euratom, EKSF, EØF) nr. 2274/87 af 23. juli 1987 om indførelse af særlige foranstaltninger vedrørende midlertidigt ansattes udtræden af tjenesten i De Europæiske Fællesskaber (EFT L 209 af 31.7.1987, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 1857/89 af 21. juni 1989 om indførelse af særlige og midlertidige foranstaltninger vedrørende tjenestemænds udtræden af tjenesten i De Europæiske Fællesskaber (EFT L 181 af 28.6.1989, s. 2).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1746/2002 af 30. september 2002 om særlige foranstaltninger for endelig udtræden af tjenesten for De Europæiske Fællesskabers fastansatte tjenestemænd i Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber som følge af reformen af Kommissionen (EFT L 264 af 2.10.2002, s. 1).

30 01 13 05 Sygeforsikring

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
444 000	149 000	79 683,25

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække arbejdsgiverbidrag til sygeforsikring af pensionerede tjenestemænd eller tjenestemænd, der får udbetalt godtgørelsen, når de sættes på ventepenge, fritages fra stillingen eller afskediges.

Bevillingen dækker ligeledes udbetalingen (i form af supplementer til refusioner af lægeudgifter) til personer, der har været deporteret eller interneret, medens de var i modstandsbevægelsen.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 72.

KAPITEL 30 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET PENSIONER OG DERTIL KNYTTEDE UDGIFTER (fortsat)**30 01 13** (fortsat)

30 01 13 06 Tilpasninger af diverse godtgørelser

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 279 000	813 000	711 702,38

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække de finansielle virkninger af anvendelse af justeringskoefficienterne på godtgørelser, som udbetales til tjenestemænd, der sættes på ventepenge, fritages fra stillingen eller afskediges.

En del af denne bevilling er bestemt til at dække virkningerne af eventuelle tilpasninger af diverse godtgørelser, der vedtages af Rådet i løbet af regnskabsåret. Den er udelukkende en formålsbestemt reserve, som kun kan anvendes efter overførsel til andre konti i dette kapitel i overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningen.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 64, 65 og 65a.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

30 01 13 07 Pensioner og udtrædelsespenge

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
707 874 000	660 232 000	614 952 667,62

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække:

- alderspension til tjenestemænd og midlertidigt ansatte i samtlige institutioner i De Europæiske Fællesskaber, herunder dem, som aflønnes over bevillingerne til forskning og teknologisk udvikling
- invalidepension til tjenestemænd og midlertidigt ansatte i samtlige institutioner i De Europæiske Fællesskaber, herunder dem, som aflønnes over bevillingerne til forskning og teknologisk udvikling
- efterladtepension til ydelsesberettigede pårørende efter tidligere tjenestemænd og midlertidigt ansatte i samtlige institutioner i De Europæiske Fællesskaber, herunder dem, som aflønnes over bevillingerne til forskning og teknologisk udvikling
- udtrædelsespenge til tjenestemænd og midlertidigt ansatte i samtlige institutioner i De Europæiske Fællesskaber, herunder dem, som aflønnes over bevillingerne til forskning og teknologisk udvikling
- udbetaling af den aktuariemæssige modværdi af alderspensionsrettigheder
- udbetaling (pensionstillæg) til modtagere (eller deres pårørende), der har været deporteret eller interneret, mens de var i modstandsbevægelsen.

Endvidere er formålet med henlæggelserne under denne konto at bidrage til eventuel opførelse af den forventede kapitalværdi af fremtidige pensionsforpligtelser over for EU-tjenestemænd, som opstår inden for et regnskabsår (ud over bestående forpligtelser fra tidligere regnskabsår). Formålet er at bidrage til en henlæggelse.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 11, 12, 77, 78, 79, 80 og 83 samt bilag VIII hertil.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 39.

Kommissionens forslag til forordning om oprettelse af en pensionsfond (alderspension) for tjenestemænd ved Den Europæiske Unions organer (KOM(1999)...).

KOMMISSIONEN
AFSNIT 30 — PENSIONER

KAPITEL 30 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET PENSIONER OG DERTIL KNYTTEDE UDGIFTER (fortsat)

30 01 13 (fortsat)

30 01 13 08 Supplerende indbetalinger til pensionsfonden til dækning af udestående forpligtelser

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Kontoen repræsenterer pensionsordningens årlige underskud, der skyldes forpligtelsen til at dække udestående forpligtelser. Den kan også indeholde bidrag til en reserve med det formål at betale udestående forpligtelser ud over de årlige forpligtelser.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 77 og 83 samt bilag VIII hertil.

Kommissionens forslag til forordning om oprettelse af en pensionsfond (alderspension) for tjenestemænd ved Den Europæiske Unions organer (KOM(1999)...).

30 01 13 09

Sygeforsikring

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
23 480 000	21 885 000	19 512 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække arbejdsgiverbidrag til sygeforsikring af pensionerede tjenestemænd.

Bevillingen dækker ligeledes udbetalingen (i form af supplementer til refusioner af lægeudgifter) til personer, der har været deporteret eller interneret, medens de var i modstandsbevægelsen.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 72.

30 01 13 10

Socialbidrag til modtagere af EF-pension samt deres ydelsesberettigede pårørende og efterladte

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
275 000	270 000	273 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække særlige udbetalinger til personer, der modtager EF-pension, og som befinder sig i en særlig vanskelig situation, samt deres ydelsesberettigede pårørende og eventuelle efterladte.

Den kan også anvendes til at finansiere forebyggende projekter, der opfylder særlige behov for forhenværende EF-medarbejdere, som er bosat i EU-lande, og til at støtte foreninger af tidligere EF-ansatte.

KAPITEL 30 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER VEDRØRENDE POLITIKOMRÅDET PENSIONER OG DERTIL KNYTTEDE UDGIFTER (fortsat)**30 01 13** (fortsat)

30 01 13 11 Tilpasninger af pensioner og diverse tillæg

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
64 910 000	48 985 000	44 684 662,06

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække de finansielle virkninger af anvendelse af justeringskoefficienterne på pensioner.

En del af denne bevilling er bestemt til at dække virkningerne af eventuelle tilpasninger af pensioner, der vedtages af Rådet i løbet af regnskabsåret. Den er udelukkende en formålsbestemt reserve, som kun kan anvendes efter overførsel til andre konti i dette kapitel i overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningen.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 64, 65 og 65a.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

AFSNIT 31
RESERVER

AFSNIT 31

RESERVER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
		Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
31 01	RESERVER TIL ADMINISTRATIVE UDGIFTER	16 080 880	16 080 880	7 418 081	8 104 681	0,—	0,—
31 02	RESERVER TIL FINANSIELLE INTER- VENTIONER	573 904 834	429 533 154	506 920 050	366 169 050	0,—	0,—
	Afsnit 31 — I alt	589 985 714	445 614 034	514 338 131	374 273 731	0,—	0,—

KOMMISSIONEN
AFSNIT 31 — RESERVER

AFSNIT 31
RESERVER

KAPITEL 31 01 — RESERVER TIL ADMINISTRATIVE UDGIFTER

De nærmere oplysninger vedrørende artikel 1, 2 3 og 5 findes i kapitel XX 01

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
31 01	RESERVER TIL ADMINISTRATIVE UDGIFTER							
31 01 40	<i>Reserve til administrative udgifter</i>	5	16 080 880	16 080 880	2 367 681	2 367 681	0,—	0,—
31 01 42	<i>Reserve til uforudsete udgifter</i>	5	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
31 01 43	<i>Reserve til dækning af en eventuel bevil- lingsmanko udtrykt i national valuta som følge af forskellen mellem omregningskursen for euro ved budgettets opstilling og kur- serne for omregning til national valuta</i>	5	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
31 01 47	<i>Reserve til administrative udgifter — Udgiftsområde 3</i>	3	—	—	647 400	509 000		
31 01 48	<i>Reserve til administrative udgifter — Udgiftsområde 4</i>	4	—	—	4 403 000	5 228 000		
	Kapitel 31 01 — I alt		16 080 880	16 080 880	7 418 081	8 104 681	0,—	0,—

KAPITEL 31 01 — RESERVER TIL ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)

31 01 40

Reserve til administrative udgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
16 080 880	2 367 681	0,—

Anmærkninger

Bevillingerne i denne artikel er udelukkende formålsbestemte reserver, der kun kan anvendes efter at være blevet overført til andre poster i budgettet i overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningen.

1.	Artikel	01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet økonomiske og finansielle anliggender	100 239
2.	Konto	01 01 02 11	Andre administrationsudgifter	60 822
3.	Artikel	02 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet erhvervs politik	163 209
4.	Konto	02 01 02 11	Andre administrationsudgifter	26 445
5.	Artikel	03 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet konkurrence	140 291
6.	Konto	03 01 02 11	Andre administrationsudgifter	204 946
7.	Artikel	04 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet beskæftigelse, sociale anliggender og arbejdsmarkedsforhold	133 866
8.	Konto	04 01 02 11	Andre administrationsudgifter	760 892
9.	Konto	04 01 04 07	Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af udstødelse — Udgifter til den administrative forvaltning	450 000
10.	Konto	04 01 04 12	Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af diskrimination — Udgifter til den administrative forvaltning	630 000
11.	Artikel	05 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet landbrug	224 466
12.	Konto	05 01 02 11	Andre administrationsudgifter	39 668
13.	Artikel	06 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet energi og transport	186 984
14.	Konto	06 01 02 11	Andre administrationsudgifter	33 056
15.	Artikel	07 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet miljø	116 088
16.	Artikel	08 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet forskning	37 697
17.	Artikel	09 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet informations samfundet	66 183
18.	Konto	09 01 02 11	Andre administrationsudgifter	2 116
19.	Konto	09 01 04 04	Foranstaltning til bekæmpelse af ulovligt og skadeligt indhold på internet — Udgifter til den administrative forvaltning	162 000
20.	Artikel	10 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet direkte forskning	1 071
21.	Artikel	11 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet fiskeri	61 043
22.	Konto	11 01 02 11	Andre administrationsudgifter	463
23.	Artikel	12 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet det indre marked	95 741
24.	Konto	12 01 02 11	Andre administrationsudgifter	6 611
25.	Artikel	13 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet regionalpolitik	114 589

KOMMISSIONEN
AFSNIT 31 — RESERVER

KAPITEL 31 01 — RESERVER TIL ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)

31 01 40 (fortsat)

26.	Artikel	14 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet beskatning og toldunion	91 885
27.	Konto	14 01 02 11	Andre administrationsudgifter	19 833
28.	Artikel	15 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet uddannelse og kultur	132 152
29.	Konto	15 01 02 11	Andre administrationsudgifter	666 661
30.	Konto	15 01 04 01	Styrkelse af fællesskabsaktioner på uddannelsesområdet — Udgifter til den administrative forvaltning	300 000
31.	Konto	15 01 04 11	Europæisk integration på universiteterne — Udgifter til den administrative forvaltning	500 000
32.	Konto	15 01 04 12	Foranstaltninger for civilsamfundet og besøg i Kommissionen — Udgifter til den administrative forvaltning	1 050 000
33.	Konto	15 01 04 14	Erasmus Mundus — Udgifter til den administrative forvaltning	700 000
34.	Konto	15 01 04 15	e-Learning — Udgifter til den administrative forvaltning	1 330 000
35.	Konto	16 01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for GD for Presse og Kommunikation/hovedsædet	116 303
36.	Konto	16 01 02 11	Andre administrationsudgifter vedrørende GD for Presse og Kommunikation/hovedsædet	6 611
37.	Artikel	17 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet sundhed og forbrugerbeskyttelse	158 283
38.	Konto	17 01 02 11	Andre administrationsudgifter	33 056
39.	Konto	17 01 04 03	Fællesskabets aktiviteter til fordel for forbrugerne — Udgifter til den administrative forvaltning	1 000 000
40.	Artikel	18 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet frihed, sikkerhed og retfærdighed	70 253
41.	Konto	18 01 02 11	Andre administrationsudgifter	52 889
42.	Konto	18 01 04 03	Nødforanstaltninger ved massiv indstrømning af flygtninge — Udgifter til den administrative forvaltning	163 800
43.	Konto	19 01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet eksterne forbindelser	230 892
44.	Konto	19 01 02 11	Andre administrationsudgifter inden for politikområdet eksterne forbindelser	961 319
45.	Konto	20 01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale i Generaldirektoratet for Handel	98 097
46.	Konto	20 01 02 11	Andre administrationsudgifter i Generaldirektoratet for Handel	16 528
47.	Konto	21 01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande	128 939
48.	Konto	21 01 02 11	Andre administrationsudgifter inden for politikområdet udvikling og forbindelser med AVS-lande	427 842
49.	Konto	22 01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale i Generaldirektoratet for Udvidelse	44 979
50.	Konto	22 01 02 11	Andre administrationsudgifter i Generaldirektoratet for Udvidelse	4 628
51.	Artikel	23 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet humanitær bistand	30 843
52.	Konto	23 01 02 11	Andre administrationsudgifter i Kontoret for Humanitær Bistand	2 644

KAPITEL 31 01 — RESERVER TIL ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**31 01 40** (fortsat)

53.	Konto	25 01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning	309 925
54.	Konto	25 01 02 11	Andre administrationsudgifter vedrørende politikområdet koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning	943 828
55.	Artikel	26 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet Kommissionens administration	408 879
56.	Konto	26 01 02 11	Andre administrationsudgifter inden for politikområdet Kommissionens administration	143 991
57.	Konto	26 01 50 23	Europaskoler: Det Øverste Råds repræsentants kontor (Bruxelles)	600 000
58.	Artikel	27 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet »budget«	93 599
59.	Konto	27 01 02 11	Andre administrationsudgifter vedrørende GD for Budget	19 833
60.	Konto	27 01 02 19	Andre administrationsudgifter — Ikke-decentraliseret forvaltning	25 717
61.	Artikel	28 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet »revision«	16 064
62.	Konto	28 01 02 11	Andre administrationsudgifter inden for politikområdet »revision«	1 983
63.	Artikel	29 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet »statistik«	127 440
64.	Konto	29 01 02 01	Eksternt personale	588 834
65.	Konto	29 01 02 11	Andre administrationsudgifter	643 864
				I alt 16 080 880

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

31 01 42**Reserve til uforudsete udgifter**

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

KOMMISSIONEN
AFSNIT 31 — RESERVER

KAPITEL 31 01 — RESERVER TIL ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)

31 01 43 *Reserve til dækning af en eventuel bevillingsmanko udtrykt i national valuta som følge af forskellen mellem omregningskursen for euro ved budgettets opstilling og kurserne for omregning til national valuta*

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

31 01 47 *Reserve til administrative udgifter — Udgiftsområde 3*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	—	647 400	509 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække administrative udgifter på grundlag af en behovsevaluering, der udføres af Kommissionen.

31 01 48 *Reserve til administrative udgifter — Udgiftsområde 4*

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
—	—	4 403 000	5 228 000		

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække administrative udgifter på grundlag af en behovsevaluering, der udføres af Kommissionen.

KAPITEL 31 02 — RESERVER TIL FINANSIELLE INTERVENTIONER

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
			Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
31 02	RESERVER TIL FINANSIELLE INTERVENTIONER							
31 02 40	Ikke-opdelte bevillinger							
31 02 40 01	Ikke-opdelte bevillinger (ikke-obligatoriske udgifter)	6.2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
31 02 40 02	Ikke-opdelte bevillinger (obligatoriske udgifter)	6.2	p.m.	p.m.	18 000 000	18 000 000	0,—	0,—
	<i>Artikel 31 02 40 — Subtotal</i>		p.m.	p.m.	18 000 000	18 000 000	0,—	0,—
31 02 41	Opdelte bevillinger							
31 02 41 01	Opdelte bevillinger (ikke-obligatoriske udgifter)	6.2	332 609 141	187 637 461	243 499 500	103 067 500	0,—	0,—
31 02 41 02	Opdelte bevillinger (obligatoriske udgifter)	6.2	20 295 693	20 895 693	28 420 550	28 101 550	0,—	0,—
	<i>Artikel 31 02 41 — Subtotal</i>		352 904 834	208 533 154	271 920 050	131 169 050	0,—	0,—
31 02 42	Reserve til nødhjælp	6.3	221 000 000	221 000 000	217 000 000	217 000 000	0,—	0,—
	Kapitel 31 02 — I alt		573 904 834	429 533 154	506 920 050	366 169 050	0,—	0,—

KOMMISSIONEN
AFSNIT 31 — RESERVER

KAPITEL 31 02 — RESERVER TIL FINANSIELLE INTERVENTIONER (fortsat)

31 02 40 Ikke-opdelte bevillinger

31 02 40 01 Ikke-opdelte bevillinger (ikke-obligatoriske udgifter)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Bevillingerne under formålsbestemte reserver tager udelukkende sigte på følgende to situationer: a) der er ikke på tidspunktet for budgettets fastsættelse vedtaget et retsgrundlag for den pågældende foranstaltning; b) der er velbegrundet usikkerhed med hensyn til, om bevillingerne er tilstrækkelige, eller hvorvidt de bevillinger, der er opført på de pågældende konti, kan udnyttes under overholdelse af god finansforvaltning. Bevillingerne under denne konto kan kun udnyttes efter overførsel i overensstemmelse med proceduren i finansforordningens artikel 24.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

31 02 40 02 Ikke-opdelte bevillinger (obligatoriske udgifter)

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	18 000 000	0,—

Anmærkninger

Bevillingerne under formålsbestemte reserver tager udelukkende sigte på følgende to situationer: a) der er ikke på tidspunktet for budgettets fastsættelse vedtaget et retsgrundlag for den pågældende foranstaltning; b) der er velbegrundet usikkerhed med hensyn til, om bevillingerne er tilstrækkelige, eller hvorvidt de bevillinger, der er opført på de pågældende konti, kan udnyttes under overholdelse af god finansforvaltning. Bevillingerne under dette afsnit kan kun udnyttes efter overførsel i overensstemmelse med proceduren i finansforordningens artikel 24.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL 31 02 — RESERVER TIL FINANSIELLE INTERVENTIONER (fortsat)

31 02 41 *Opdelte bevillinger*

31 02 41 01 Opdelte bevillinger (ikke-obligatoriske udgifter)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
332 609 141	187 637 461	243 499 500	103 067 500	0,—	0,—

Anmærkninger

Bevillingerne under formålsbestemte reserver tager udelukkende sigte på følgende to situationer: a) der er ikke på tidspunktet for budgettets fastsættelse vedtaget et retsgrundlag for den pågældende foranstaltning; b) der er velbegrundet usikkerhed med hensyn til, om bevillingerne er tilstrækkelige, eller hvorvidt de bevillinger, der er opført på de pågældende konti, kan udnyttes under overholdelse af god finansforvaltning. Bevillingerne under dette afsnit kan kun udnyttes efter overførsel i overensstemmelse med proceduren i finansforordningens artikel 24.

De samlede bevillinger fordeler sig således (forpligtelsesbevillinger, betalingsbevillinger):

1.	Artikel	03 03 01	Ledsageforanstaltninger til reformen af aktiviteter vedrørende fusioner, karteller og liberalisering af markedet	500 000	500 000
2.	Konto	04 04 06 01	Det Europæiske Observationscenter for Racisme og Fremmedhad — Tilskud til afsnit 1 og 2	200 000	200 000
3.	Artikel	04 04 09	Driftstilskud til platformen for de europæiske ngo'er i socialektoren	909 091	909 091
4.	Artikel	04 05 01	Europæisk Kvindeforum	750 000	750 000
5.	Konto	04 49 04 07	Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af udstødelse — Udgifter til den administrative forvaltning		215 928
6.	Konto	04 49 04 12	Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af diskrimination — Udgifter til den administrative forvaltning		562 192
7.	Konto	05 04 03 02	Vegetabiliske og animalske genressourcer	2 000 000	1 000 000
8.	Konto	06 02 02 03	Det Europæiske Søfartssikkerhedsagentur — Foranstaltninger til forureningsbekæmpelse	2 000 000	1 000 000
9.	Konto	06 02 08 01	Det Europæiske Jernbaneagentur — Støtte vedrørende afsnit 1 og 2	4 490 000	4 490 000
10.	Konto	06 02 08 02	Det Europæiske Jernbaneagentur — Støtte vedrørende afsnit 3	410 000	410 000
11.	Artikel	06 03 02	Finansiel støtte til projekter af fælles interesse i det trans-europæiske energinet	3 225 000	
12.	Konto	07 03 01 01	Beskyttelse af skovene	17 000 000	17 000 000
13.	Artikel	09 03 01	Informationssamfundet	6 000 000	2 200 000
14.	Konto	09 03 05 01	Det Europæiske Agentur for Net- og Informationssikkerhed — Støtte vedrørende afsnit 1 og 2	2 080 000	2 080 000
15.	Konto	09 03 05 02	Det Europæiske Agentur for Net- og Informationssikkerhed — Støtte vedrørende afsnit 3	420 000	420 000

KOMMISSIONEN
AFSNIT 31 — RESERVER

KAPITEL 31 02 — RESERVER TIL FINANSIELLE INTERVENTIONER (fortsat)

31 02 41 (fortsat)

31 02 41 01 (fortsat)

16.	Artikel	11 07 02	Støtte til medlemsstaterne til dækning af udgifter i forbindelse med kontrol	31 060 000	4 000 000
17.	Konto	15 02 01 01	Europæisk integration på universiteterne	3 600 000	1 800 000
18.	Konto	15 02 01 06	Studie- og forskningscenter	1 500 000	1 500 000
19.	Konto	15 02 01 08	Europæisk Agentur for Udvikling af Specialundervisning	750 000	750 000
20.	Konto	15 02 02 01	Styrkelse af fællesskabsaktioner på uddannelsesområdet	3 700 000	3 750 000
21.	Konto	15 02 02 04	e-Learning	9 670 000	6 000 000
22.	Konto	15 02 02 05	Erasmus Mundus	5 300 000	4 400 000
23.	Konto	15 03 03 02	Det Europæiske Erhvervsuddannelsesinstitut — Tilskud til afsnit 3	406 100	406 100
24.	Konto	15 06 01 01	Foranstaltninger for civilsamfundet	3 150 000	1 230 000
25.	Konto	15 06 01 02	Vort Europa-sammenslutningen	600 000	600 000
26.	Artikel	15 06 05	Besøg i Kommissionen	1 500 000	1 540 000
27.	Konto	15 07 01 01	Europæisk Ungdomsforum	2 000 000	2 000 000
28.	Konto	15 49 04 01	Forberedende samarbejdsforanstaltninger inden for uddannelses- og ungdomspolitik — Udgifter til den administrative forvaltning		1 200 000
29.	Konto	15 49 04 12	Foranstaltninger for civilsamfundet — Udgifter til den administrative forvaltning		270 000
30.	Artikel	16 02 02	Oplysning af borgerne gennem medierne	2 000 000	2 000 000
31.	Artikel	18 03 01	Det Europæiske Råd for Flygtninge og Personer i Eksil	450 000	450 000
32.	Artikel	18 03 04	Nødforanstaltninger ved massiv indstrømning af flygtninge	9 818 000	9 818 000
33.	Konto	18 04 01 02	Foranstaltninger til bekæmpelse af vold mod børn, unge og kvinder — Daphne II	6 400 000	3 200 000
34.	Artikel	18 06 03	Sammenslutningen af statsråd og øverste forvaltningsdomstole i Den Europæiske Union	300 000	300 000
35.	Artikel	18 08 03	Visa Information System (VIS)	4 500 000	4 500 000
36.	Artikel	19 02 03	Samarbejde med tredjelande på migrationsområdet	30 000 000	
37.	Artikel	19 04 01	Det Fælleseuropæiske Universitetscenter	1 732 000	1 732 000
38.	Artikel	19 06 01	Bistand til partnerstaterne i Østeuropa og Centralasien	17 000 000	17 000 000
39.	Artikel	19 07 01	Bistand til landene i den vestlige del af Balkanregionen	13 000 000	13 500 000

KAPITEL 31 02 — RESERVER TIL FINANSIELLE INTERVENTIONER (fortsat)**31 02 41 (fortsat)**

31 02 41 01 (fortsat)

40.	Konto	19 08 02 01	Meda (ledsageforanstaltninger i forbindelse med de økonomiske og sociale reformer i tredjelande i Middelhavsområdet)	34 000 000	22 000 000	
41.	Artikel	19 09 01	Finansielt og fagligt samarbejde med udviklingslandene i Latinamerika	10 000 000	6 000 000	
42.	Artikel	19 10 01	Finansielt og fagligt samarbejde med udviklingslandene i Asien	14 000 000	14 000 000	
43.	Artikel	19 10 06	Støtte til rehabilitering og genopbygning af Afghanistan	15 000 000	15 000 000	
44.	Artikel	21 02 03	Fællesskabets deltagelse i foranstaltninger til fordel for udviklingslande, som gennemføres af ikke-statslige organisationer	10 000 000	9 000 000	
45.	Artikel	21 02 06	Integrering af kønsaspektet i udviklingssamarbejdet	2 900 000	300 000	
46.	Artikel	21 02 13	Decentraliseret samarbejde	10 300 000		
47.	Artikel	22 02 01	Førtiltrædelsesbistand til landene i Central- og Østeuropa	40 000 000		
48.	Konto	25 02 01 01	Den Europæiske Unions historiske arkiver	1 600 000	1 600 000	
49.	Artikel	29 02 01	Politik for statistisk information	4 918 950	4 719 450	
50.	Artikel	29 02 02	Edicom-net (statistik over handelen mellem medlemsstaterne)	1 470 000	1 334 700	
				I alt	332 609 141	187 637 461

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

31 02 41 02

Opdelte bevillinger (obligatoriske udgifter)

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
20 295 693	20 895 693	28 420 550	28 101 550	0,—	0,—

Anmærkninger

Bevillingerne under formålsbestemte reserver tager udelukkende sigte på følgende to situationer: a) der er ikke på tidspunktet for budgettets fastsættelse vedtaget et retsgrundlag for den pågældende foranstaltning; b) der er velbegrunnet usikkerhed med hensyn til, om bevillingerne er tilstrækkelige, eller hvorvidt de bevillinger, der er opført på de pågældende konti, kan udnyttes under overholdelse af god finansforvaltning. Bevillingerne under dette afsnit kan kun udnyttes efter overførsel i overensstemmelse med proceduren i finansforordningens artikel 24.

De samlede bevillinger fordeler sig således (forpligtelsesbevillinger, betalingsbevillinger)::

1.	Artikel	05 06 01	Internationale aftaler på landbrugsområdet	650 000		
2.	Artikel	11 03 01	Internationale fiskeriaftaler	19 645 693	20 895 693	
				I alt	20 295 693	20 895 693

KOMMISSIONEN
AFSNIT 31 — RESERVER

KAPITEL 31 02 — RESERVER TIL FINANSIELLE INTERVENTIONER (fortsat)

31 02 41 (fortsat)

31 02 41 02 (fortsat)

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL 31 02 — RESERVER TIL FINANSIELLE INTERVENTIONER (fortsat)

31 02 42

Reserve til nødhjælp

Tal (Opdelte bevillinger)

Bevillinger 2004		Bevillinger 2003		Gennemførelse 2002	
Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger	Forpligtelser	Betalinger
221 000 000	221 000 000	217 000 000	217 000 000	0,—	0,—

Der forventes følgende forfaldsplan for betalingerne i forhold til forpligtelserne:

Forpligtelser		Betalinger				
		2003	2004	2005	2006	Senere regnskabsår
Uindfriede forpligtelser, der er indgået for 2003						
Forpligtelsesbevillinger fremført og/eller genopført fra 2002						
Bevillinger 2003	217 000 000	217 000 000				
Bevillinger 2004	221 000 000		221 000 000			
I alt	438 000 000	217 000 000	221 000 000			

Anmærkninger

På baggrund af konklusionerne fra Det Europæiske Råd i Edinburgh den 11. og 12. december 1992 og Det Europæiske Råd i Berlin den 24. og 25. marts 1999 er institutionerne blevet enige om at opføre en reserve med henblik på nødhjælp i budgettet.

Denne reserve skal i henhold til bestemmelserne i stk. 23, litra c), i den interinstitutionelle aftale af 6. maj 1999 give mulighed for hurtigt at opfylde punktuelle behov for hjælp i situationer, som ikke kunne forudses, da budgettet blev lagt; der gives prioritet til humanitære aktioner.

Når Kommissionen anser det for nødvendigt at gøre brug af denne reserve, indleder den hurtigst muligt en trepartsprocedure, eventuelt i forenklet form, med henblik på at opnå en aftale med budgetmyndighedens to parter om nødvendigheden af at gøre brug af reserven og om det nødvendige beløb. Frigørelsen af denne reserve sker ved overførsel til de berørte budgetposter.

Interinstitutionel aftale af 6. maj 1999 mellem Europa-Parlamentet, Rådet og Kommissionen om budgetdisciplin og forbedring af budgetproceduren (EFT C 172 af 18.6.1999, s. 1).

BILAG

UDGIFTSOMRÅDE V

KOMMISSIONEN
UDGIFTSOMRÅDE V

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Budget 2003	Foreløbigt bud- getforslag 2004	Forskel 2004/2003 (i %)	Tidligere kontoplan
01 02 02	Koordinering og overvågning af Den Økonomiske og Monetære Union	5	5 500 000	5 650 000	2,73	A-3 5 0
	<i>Artikel 01 02 02 — Tilsammen</i>		5 500 000	5 650 000	2,73	
	<i>Kapitel 01 02 — Tilsammen</i>		5 500 000	5 650 000	2,73	
	Afsnit 01 — I alt		60 010 551	5 650 000	- 90,58	
03 02 01	Organisationer, der beskæftiger sig med retligt samarbejde inden for europæisk ret	5	—	—	0,—	A-3 0 1 7
	<i>Artikel 03 02 01 — Tilsammen</i>		—	—	0,—	
	<i>Kapitel 03 02 — Tilsammen</i>		—	—	0,—	
	Afsnit 03 — I alt		75 151 610	—	- 100,—	
04 03 01	Særligt udvalg for arbejdssikkerhed	5	795 000	900 000	13,21	A-2 5 3
	<i>Artikel 04 03 01 — Tilsammen</i>		795 000	900 000	13,21	
04 03 02	Udgifter til forudgående konsultationer mellem fagforeninger	5	300 000	300 000	0,—	A-2 5 6
	<i>Artikel 04 03 02 — Tilsammen</i>		300 000	300 000	0,—	
	<i>Kapitel 04 03 — Tilsammen</i>		1 095 000	1 200 000	9,59	
04 04 07	Uddannelsesaktiviteter til bekæmpelse af racisme, fremmedhad og antisemitisme	5	100 000	—	- 100,—	A-3 0 4 5
	<i>Artikel 04 04 07 — Tilsammen</i>		100 000	—	- 100,—	
	<i>Kapitel 04 04 — Tilsammen</i>		100 000	—	- 100,—	
	Afsnit 04 — I alt		78 396 535	1 200 000	- 98,47	
05 01 06	Udgifter vedrørende landbrugsanalyser og inspektion samt forligsorganet i forbindelse med regnskabsafslutning for EUGFL, Garanti-sektionen	5	500 000	500 000	0,—	A-3 6 2
	<i>Artikel 05 01 06 — Tilsammen</i>		500 000	500 000	0,—	
	<i>Kapitel 05 01 — Tilsammen</i>		119 085 232	500 000	- 99,58	
	Afsnit 05 — I alt		119 085 232	500 000	- 99,58	

KOMMISSIONEN
UDGIFTSOMRÅDE V

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Budget 2003	Foreløbigt bud- getforslag 2004	Forskel 2004/2003 (i %)	Tidligere kontoplan
06 01 06	Tilskud til Euratom til drift af Forsynings- agenturet	5	205 000	205 000	0,—	A-3 0 0
	<i>Artikel 06 01 06 — Tilsammen</i>		205 000	205 000	0,—	
	<i>Kapitel 06 01 — Tilsammen</i>		96 460 584	205 000	- 99,79	
	Afsnit 06 — I alt		96 460 584	205 000	- 99,79	
15 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet uddannelse og kultur					
15 01 04 17	Tilskud til organisationer af europæisk kultu- rel interesse — Udgifter til den administrative forvaltning	5		p.m.	0,—	A-3 0 4 2 A
15 01 04 18	Venskabsbyer i EU — Udgifter til den admini- strative forvaltning	5		p.m.	0,—	A-3 2 1 A
15 01 04 19	Støtte til internationale, ikke-statslige ung- domsorganisationer — Udgifter til den admini- strative forvaltning	5		p.m.	0,—	A-3 0 2 9 A
	<i>Artikel 15 01 04 — Tilsammen</i>			p.m.	0,—	
15 01 60	Indkøb af information					
15 01 60 01	Biblioteksbeholdninger, abonnementer, ind- køb og bevaring af bøger	5	2 180 000	2 400 000	10,09	A-2 2 5 0, A-2 2 5 5(pp)
	<i>Artikel 15 01 60 — Tilsammen</i>		2 180 000	2 400 000	10,09	
	<i>Kapitel 15 01 — Tilsammen</i>		75 476 939	2 400 000	- 96,82	
15 06 02	Udgifter til tilrettelæggelse af uddannelsesop- hold i institutionens tjenestegrene	5	5 100 000	5 300 000	3,92	A-3 2 0 0
	<i>Artikel 15 06 02 — Tilsammen</i>		5 100 000	5 300 000	3,92	
	<i>Kapitel 15 06 — Tilsammen</i>		21 890 000	5 300 000	- 75,79	
	Afsnit 15 — I alt		119 759 939	7 700 000	- 93,57	

KOMMISSIONEN
UDGIFTSOMRÅDE V

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Budget 2003	Foreløbigt bud- getforslag 2004	Forskel 2004/2003 (i %)	Tidligere kontoplan
16 01 02	Eksternt personale og andre administrations- udgifter til støtte for politikområdet presse og kommunikation					
16 01 02 02	Lokalt ansatte i GD Presse og Kommunikation/repræsentationer	5	8 000 000	9 400 000	17,50	A-1 1 1 2
	<i>Artikel 16 01 02 — Tilsammen</i>		15 788 575	9 400 000	- 40,46	
	<i>Kapitel 16 01 — Tilsammen</i>		81 392 391	9 400 000	- 88,45	
16 02 01	Andre generelle tilskud					
16 02 01 01	Journalister i Europa	5	—	—	0,—	A-3 0 2 5
	<i>Artikel 16 02 01 — Tilsammen</i>		—	—	0,—	
16 02 04	Radio- og fjernsynsstudiers drift og audiovi- suel udstyr	5	5 300 000	6 000 000	13,21	A-4 2 1
	<i>Artikel 16 02 04 — Tilsammen</i>		5 300 000	6 000 000	13,21	
	<i>Kapitel 16 02 — Tilsammen</i>		5 300 000	6 000 000	13,21	
16 03 03	Det prioriterede publikationsprogram	5	2 250 000	2 400 000	6,67	A-3 4 1 1
	<i>Artikel 16 03 03 — Tilsammen</i>		2 250 000	2 400 000	6,67	
	<i>Kapitel 16 03 — Tilsammen</i>		2 250 000	2 400 000	6,67	
	Afsnit 16 — I alt		88 942 391	17 800 000	- 79,99	
18 03 02	Den Europæiske Unions Indvandrerforum	5	p.m.	p.m.	0,—	A-3 0 4 0
	<i>Artikel 18 03 02 — Tilsammen</i>		p.m.	p.m.	0,—	
	<i>Kapitel 18 03 — Tilsammen</i>		450 000	p.m.	- 100,—	
	Afsnit 18 — I alt		34 561 845	p.m.	- 100,—	
22 02 08	Støtte til tilrettelæggelse af kursusophold for unge diplomater fra kandidatlandene	5	500 000	p.m.	- 100,—	A-3 2 0 1
	<i>Artikel 22 02 08 — Tilsammen</i>		500 000	p.m.	- 100,—	
	<i>Kapitel 22 02 — Tilsammen</i>		500 000	p.m.	- 100,—	
	Afsnit 22 — I alt		70 388 621	p.m.	- 100,—	

KOMMISSIONEN
UDGIFTSOMRÅDE V

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Budget 2003	Foreløbigt bud- getforslag 2004	Forskel 2004/2003 (i %)	Tidligere kontoplan
24 02 04	Støtte til europæiske juristforbunds aktivite- ter med henblik på at beskytte Fællesskabets finansielle interesser	5	375 000	375 000	0,—	A-3 6 1
	<i>Artikel 24 02 04 — Tilsammen</i>		375 000	375 000	0,—	
	<i>Kapitel 24 02 — Tilsammen</i>		375 000	375 000	0,—	
	Afsnit 24 — I alt		37 719 720	375 000	- 99,01	
25 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale inden for politikområdet koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgiv- ning					
25 01 01 03	Lønninger, godtgørelser og betalinger til institutionens medlemmer	5	5 781 000	10 287 000	77,94	A-1 0 0 0, A-1 0 0 1, A-1 0 0 2, A-1 0 0 3, A-1 0 1, A-1 0 5 0, A-1 0 5 1, A-1 0 5 2, A-1 0 9 0(pp), A-1 0 9 1(pp)
	<i>Artikel 25 01 01 — Tilsammen</i>		115 099 529	10 287 000	- 91,06	
25 01 02	Eksternt personale og andre administrations- udgifter til støtte for politikområdet koordi- nering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning					
25 01 02 03	Særlige rådgivere	5	325 000	300 000	- 7,69	A-1 1 1 3
25 01 02 13	Andre administrationsudgifter vedrørende institutionens medlemmer	5	2 350 000	2 850 000	21,28	A-1 7 0 0, A-1 0 4
	<i>Artikel 25 01 02 — Tilsammen</i>		16 608 886	3 150 000	- 81,03	
25 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet koordinering af Kommissionens politik og juridisk rådgivning					
25 01 04 01	EKSFS Rådgivende Udvalg	5	—	—	0,—	A-2 5 2 0
	<i>Artikel 25 01 04 — Tilsammen</i>		—	—	0,—	

KOMMISSIONEN
UDGIFTSOMRÅDE V

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Budget 2003	Foreløbigt bud- getforslag 2004	Forskel 2004/2003 (i %)	Tidligere kontoplan
25 01 08	Juridisk rådgivning, retssager og overtrædelser					
25 01 08 01	Procesomkostninger	5	3 000 000	4 000 000	33,33	A-2 3 3
	<i>Artikel 25 01 08 — Tilsammen</i>		3 000 000	4 000 000	33,33	
	<i>Kapitel 25 01 — Tilsammen</i>		158 222 108	17 437 000	- 88,98	
25 02 04	Information og publikationer					
25 02 04 01	Dokumentationsdatabaser	5	1 000 000	1 000 000	0,—	A-2 2 5 8
25 02 04 02	Publikationer af generel art	5	1 800 000	2 100 000	16,67	A-3 4 1 0
	<i>Artikel 25 02 04 — Tilsammen</i>		2 800 000	3 100 000	10,71	
	<i>Kapitel 25 02 — Tilsammen</i>		4 000 000	3 100 000	- 22,50	
25 03 01	Bidrag til den fond, der skal finansiere Konventet om Den Europæiske Unions Fremtid	5	750 000	p.m.	- 100,—	A-4 4 0
	<i>Artikel 25 03 01 — Tilsammen</i>		750 000	p.m.	- 100,—	
	<i>Kapitel 25 03 — Tilsammen</i>		750 000	p.m.	- 100,—	
	Afsnit 25 — I alt		162 972 108	20 537 000	- 87,40	
26 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet Kommissionens administration					
26 01 04 01	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet Kommissionens administration	5	3 215 000	3 277 000	1,93	A-4 0 1 2, A-4 0 1 3, A-4 0 1 4, A-4 0 1 5
	<i>Artikel 26 01 04 — Tilsammen</i>		3 215 000	3 277 000	1,93	
26 01 07	Interinstitutionelle samarbejdsaktiviteter på sprogområdet	5		300 000	100,—	A-4 0 1 6
	<i>Artikel 26 01 07 — Tilsammen</i>			300 000	100,—	

KOMMISSIONEN
UDGIFTSOMRÅDE V

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Budget 2003	Foreløbigt bud- getforslag 2004	Forskel 2004/2003 (i %)	Tidligere kontoplan
26 01 10	Kodificering og konsolidering af fællesskabsretten					
26 01 10 01	Kodificering og konsolidering af fællesskabsretten	5	2 000 000	3 500 000	75,—	A-3 4 3
	<i>Artikel 26 01 10 — Tilsammen</i>		2 000 000	3 500 000	75,—	
26 01 11	Den Europæiske Unions Tidende (L- og C-udgaven)					
26 01 11 01	Den Europæiske Unions Tidende	5	27 000 000	45 000 000	66,67	A-3 4 0
	<i>Artikel 26 01 11 — Tilsammen</i>		27 000 000	45 000 000	66,67	
26 01 20	Det Europæiske Personaleudvælgelseskontor (EPSO)	5	21 018 500	21 428 000	1,95	A-4 0 2 1
	<i>Artikel 26 01 20 — Tilsammen</i>		21 018 500	21 428 000	1,95	
26 01 21	Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder (Udbetalingskontoret)	5	30 646 000	31 267 000	2,03	A-4 5 1
	<i>Artikel 26 01 21 — Tilsammen</i>		30 646 000	31 267 000	2,03	
26 01 22	Kontoret for Infrastruktur og Logistik (Bruxelles)	5	59 546 000	58 866 000	- 1,14	A-4 5 2
	<i>Artikel 26 01 22 — Tilsammen</i>		59 546 000	58 866 000	- 1,14	
26 01 23	Kontoret for Infrastruktur og Logistik (Luxembourg)	5	22 789 500	22 958 000	0,74	A-4 5 3
	<i>Artikel 26 01 23 — Tilsammen</i>		22 789 500	22 958 000	0,74	
26 01 50	Personalepolitik og forvaltning					
26 01 50 01	Lægetjenesten	5	3 561 000	4 679 000	31,40	A-1 4 1 0, A-1 4 1 1, A-1 4 2
26 01 50 02	Interinstitutionelle udvælgelsesprøver (forskellige udgifter)	5	1 800 000	3 550 000	97,22	A-4 0 2 0
26 01 50 03	Sprogkurser	5	5 000 000	5 380 000	7,60	A-4 0 3 0

KOMMISSIONEN
UDGIFTSOMRÅDE V

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Budget 2003	Foreløbigt bud- getforslag 2004	Forskel 2004/2003 (i %)	Tidligere kontoplan
26 01 50 04	Interinstitutionelt samarbejde på det sociale område	5	6 876 000	7 757 000	12,81	A-2 2 5 1, A-2 2 5 5(pp), A-4 0 0 4(pp), A-4 1 0 0, A-4 1 0 1, A-4 1 0 2, A-4 1 0 3, A-4 1 0 4
26 01 50 06	Tjenestemænd fra institutionen, der midlertidigt ansættes i nationale administrationer, internationale organisationer eller offentlige eller private institutioner eller virksomheder	5	1 200 000	1 200 000	0,—	A-1 5 2 1
26 01 50 11	Europaskoler: Luxembourg I	5	19 369 086	22 053 297	13,86	A-3 2 7 4
26 01 50 12	Europaskoler: Bruxelles (Uccle)	5	16 449 683	18 123 334	10,17	A-3 2 7 5
26 01 50 13	Europaskoler: Bruxelles II (Woluwe)	5	15 915 807	17 899 248	12,46	A-3 2 7 6
26 01 50 14	Europaskoler: Bruxelles III (Ixelles)	5	15 024 122	16 616 322	10,60	A-3 2 7 7
26 01 50 15	Europaskoler: München (DE)	5	991 879	1 113 124	12,22	A-3 2 7 8
26 01 50 16	Europaskoler: Varese (I)	5	7 741 469	7 800 585	0,76	A-3 2 7 9
26 01 50 17	Europaskoler: Karlsruhe (DE)	5	4 911 858	4 143 939	-15,63	A-3 2 8 0
26 01 50 18	Europaskoler: Culham (UK)	5	7 093 732	6 615 943	-6,74	A-3 2 8 1
26 01 50 19	Europaskoler: Bergen (NL)	5	7 209 999	6 678 448	-7,37	A-3 2 8 2
26 01 50 20	Europaskoler: Mol (B)	5	6 540 924	6 448 963	-1,41	A-3 2 8 3
26 01 50 21	Europaskoler: Alicante (E)	5	3 781 562	6 654 830	75,98	A-3 2 8 4
26 01 50 22	Europaskoler: Frankfurt (DE)	5	3 513 009	4 992 616	42,12	A-3 2 8 5
26 01 50 23	Europaskoler: Det Øverste Råds repræsentants kontor (Bruxelles)	5	5 500 000	7 156 645	30,12	A-3 2 8 6
26 01 50 24	Europaskoler: Luxembourg II	5		1 304 812	100,—	A-3 2 8 7
	<i>Artikel 26 01 50 — Tilsammen</i>		132 480 130	150 168 106	13,35	

KOMMISSIONEN
UDGIFTSOMRÅDE V

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Budget 2003	Foreløbigt bud- getforslag 2004	Forskel 2004/2003 (i %)	Tidligere kontoplan
26 01 51	Infrastrukturpolitik og forvaltning					
26 01 51 01	Skadeserstatninger	5	100 000	125 000	25,—	A-2 3 4 0, A-2 3 4 1
26 01 51 02	Restauranter og kantiner	5	800 000	811 000	1,38	A-4 1 1 0, A-4 1 1 1
	<i>Artikel 26 01 51 — Tilsammen</i>		900 000	936 000	4,—	
26 01 52	Forvaltning og koordinering af informations- teknologi					
26 01 52 01	Interinstitutionelt samarbejde på it-området om udvikling og drift af netstedet Europa på internettet	5	1 450 000	1 525 000	5,17	A-4 3 0 2
26 01 52 02	Datacenter	5	12 400 000	13 400 000	8,06	A-2 4 2 0
	<i>Artikel 26 01 52 — Tilsammen</i>		13 850 000	14 925 000	7,76	
	<i>Kapitel 26 01 — Tilsammen</i>		587 787 391	352 625 106	- 40,01	
	Afsnit 26 — I alt		587 787 391	352 625 106	- 40,01	
27 01 02	Eksternt personale og andre administrations- udgifter til støtte for politikområdet budget					
27 01 02 10	Andre administrationsudgifter vedrørende GD for Budget	5	3 324 484	0	- 100,—	Se XX 01 02 11
	<i>Artikel 27 01 02 — Tilsammen</i>		20 478 790	0	- 100,—	
27 01 04	Udgifter til støttefunktioner i forbindelse med foranstaltninger inden for politikområdet budget	5	180 000	180 000	0,—	A-4 0 0 4(pp)
	<i>Artikel 27 01 04 — Tilsammen</i>		180 000	180 000	0,—	
27 01 12	Regnskab					
27 01 12 01	Finansielle udgifter	5	1 400 000	1 600 000	14,29	A-2 3 2 0, A-2 3 2 9
	<i>Artikel 27 01 12 — Tilsammen</i>		1 400 000	1 600 000	14,29	
	<i>Kapitel 27 01 — Tilsammen</i>		65 620 396	1 780 000	- 97,29	
	Afsnit 27 — I alt		65 620 396	1 780 000	- 97,29	
30 01 13	Pensioner					
30 01 13 01	Overgangsgodtgørelser	5	p.m.	405 000	100,—	A-1 0 2

KOMMISSIONEN
UDGIFTSOMRÅDE V

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Budget 2003	Foreløbigt bud- getforslag 2004	Forskel 2004/2003 (i %)	Tidligere kontoplan
30 01 13 02	Pensioner til tidligere medlemmer og efter- ladte	5	3 774 000	3 734 000	- 1,06	A-1 0 3 0, A-1 0 3 1, A-1 0 3 2
30 01 13 03	Tilpasninger af lønningsregulativet	5	627 000	609 000	- 2,87	A-1 0 9 0(pp), A-1 0 9 1(pp)
30 01 13 04	Ventepenge og godtgørelser ved fritagelse fra stillingen og afskedigelse	5	4 381 000	13 631 000	211,14	A-1 2 1 0, A-1 2 1 4, A-1 2 1 5, A-1 2 1 6, A-1 2 1 7, A-1 2 1 8
30 01 13 05	Sygeforsikring	5	149 000	444 000	197,99	A-1 2 3
30 01 13 06	Tilpasninger af diverse godtgørelser	5	813 000	2 279 000	180,32	A-1 2 9 0, A-1 2 9 1
30 01 13 08	Supplerende indbetalinger til pensionsfonden til dækning af udestående forpligtelser	5	p.m.	p.m.	0,—	A-1 9 2 0
30 01 13 09	Sygeforsikring	5	21 885 000	23 480 000	7,29	A-1 9 3
30 01 13 10	Socialbidrag til modtagere af EF-pension samt deres ydelsesberettigede pårørende og efterladte	5	270 000	275 000	1,85	A-1 9 6, A-3 0 3 8
30 01 13 11	Tilpasninger af pensioner og diverse tillæg	5	48 985 000	64 910 000	32,51	A-1 9 9 0, A-1 9 9 1
	<i>Artikel 30 01 13 — Tilsammen</i>		<i>741 116 000</i>	<i>109 767 000</i>	<i>- 85,19</i>	
	<i>Kapitel 30 01 — Tilsammen</i>		<i>741 116 000</i>	<i>109 767 000</i>	<i>- 85,19</i>	
	Afsnit 30 — I alt		741 116 000	109 767 000	- 85,19	
31 01 40	Reserve til administrative udgifter	5	2 367 681	7 354 222	210,61	A-10 0
	<i>Artikel 31 01 40 — Tilsammen</i>		<i>2 367 681</i>	<i>7 354 222</i>	<i>210,61</i>	
31 01 42	Reserve til uforudsete udgifter	5	p.m.	p.m.	0,—	A-10 1
	<i>Artikel 31 01 42 — Tilsammen</i>		<i>p.m.</i>	<i>p.m.</i>	<i>0,—</i>	

KOMMISSIONEN
UDGIFTSOMRÅDE V

Afsnit Kapitel Artikel Konto	Tekst	FO	Budget 2003	Foreløbigt bud- getforslag 2004	Forskel 2004/2003 (i %)	Tidligere kontoplan
31 01 43	Reserve til dækning af en eventuel bevillings- manko udtrykt i national valuta som følge af forskellen mellem omregningskursen for euro ved budgettets opstilling og kurserne for omregning til national valuta	5	p.m.	p.m.	0,—	A-10 2
	<i>Artikel 31 01 43 — Tilsammen</i>		<i>p.m.</i>	<i>p.m.</i>	<i>0,—</i>	
	<i>Kapitel 31 01 — Tilsammen</i>		<i>2 367 681</i>	<i>7 354 222</i>	<i>210,61</i>	
	Afsnit 31 — I alt		2 367 681	7 354 222	210,61	
	Udgifter — I alt		3 488 752 284	525 493 328	- 84,94	

KOMMISSIONEN
Publikationskontoret

PUBLIKATIONSKONTORET

KOMMISSIONEN
Publikationskontoret

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADrag I VEDERLAG

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 4 0			
4 0 0	<i>Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til tjenestemænd og øvrige ansatte</i>	2 351 853	2 182 891	2 020 584,—
4 0 1	<i>Personalets bidrag til pensionsordningen</i>	2 255 220	2 096 100	2 037 750,—
4 0 3	<i>Provenu af det midlertidige bidrag, der gælder for tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	p.m.	478 775	441 142,—
4 0 4	<i>Provenu af det særlige fradrag i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	195 663		
	KAPITEL 4 0 I ALT	4 802 736	4 757 766	4 499 476,—
	Afsnit 4 i alt	4 802 736	4 757 766	4 499 476,—

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

4 0 0 *Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til tjenestemænd og øvrige ansatte*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
2 351 853	2 182 891	2 020 584,—

4 0 1 *Personalets bidrag til pensionsordningen*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
2 255 220	2 096 100	2 037 750,—

Disse indtægter udgør det samlede bidrag, som Publikationskontorets personale yder til finansieringen af pensionsordningen. Dette bidrag fradrages lønningerne månedligt i medfør af artikel 83, stk. 2, i vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber.

4 0 3 *Provenu af det midlertidige bidrag, der gælder for tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	478 775	441 142,—

Retsgrundlag

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 3831/91 af 19. december 1991 om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber samt af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne med henblik på indførelse af et midlertidigt bidrag (EFT L 361 af 31.12.1991, s. 7).

4 0 4 *Provenu af det særlige fradrag i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
195 663		

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, især artikel 66a som ændret ved ændret forslag til Rådets forordning om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne, fremlagt af Kommissionen den... (KOM(2004)...).

KOMMISSIONEN
 Publikationskontoret

AFSNIT 6

BIDRAG TIL FÆLLESSKABSPROGRAMMER, TILBAGEBETALINGER AF UDGIFTER OG INDTÆGTER

KAPITEL 6 6 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 6 6			
6 6 0	Andre bidrag og tilbagebetalinger			
6 6 0 0	Andre bidrag og tilbagebetalinger, der er formålsbestemte	p.m.	p.m.	
	<i>Artikel 6 6 0 i alt</i>	p.m.	p.m.	
	KAPITEL 6 6 I ALT	p.m.	p.m.	
	Afsnit 6 i alt	p.m.	p.m.	
	TILSAMMEN	4 802 736	4 757 766	4 499 476,—

AFSNIT 6

BIDRAG TIL FÆLLESSKABSPROGRAMMER, TILBAGEBETALINGER AF UDGIFTER OG INDTÆGTER

Nyt afsnit

KAPITEL 6 6 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEBETALINGER

Nyt kapitel

6 6 0 Andre bidrag og tilbagebetalinger

Ny artikel

6 6 0 0 Andre bidrag og tilbagebetalinger, der er formålsbestemte

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

Ny konto

Under denne konto opføres, i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), eventuelle indtægter, der ikke er forudset i andre dele af afsnit 6, og som giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger beregnet til finansiering af de udgifter, hvortil disse indtægter er øremærkede.

KOMMISSIONEN
Publikationskontoret

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
A2	BILAG II PUBLIKATIONSKONTORET			
A2 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER	59 474 844	58 995 626	49 882 997,21
A2 02	SÆRLIGE AKTIVITETER	14 555 000	9 894 810	9 981 406,14
A2 10	FORELØBIGE BEVILLINGER	p.m.	p.m.	p.m.
	Afsnit A2 i alt	74 029 844	68 890 436	59 864 403,35
	TILSAMMEN	74 029 844	68 890 436	59 864 403,35

AFSNIT A2

BILAG II PUBLIKATIONSKONTORET

KAPITEL A2 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL A2 01			
A2 01 01	Udgifter vedrørende personale og andre administrationsudgifter			
A2 01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale			
	Ikke-opdelte bevillinger	36 534 000	34 412 270	33 148 506,63
A2 01 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	6 697 944	9 078 175	3 360 703,01
A2 01 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	15 749 200	15 115 681	13 020 962,57
A2 01 01 08	Procesomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 000	1 000	0,—
A2 01 01 12	Finansielle udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
A2 01 01 50	Personalepolitik og forvaltning			
	Ikke-opdelte bevillinger	438 500	346 500	323 800,—
A2 01 01 51	Infrastrukturpolitik og forvaltning			
	Ikke-opdelte bevillinger	19 200	16 200	7 600,—
A2 01 01 60	Udgifter til dokumentation og bibliotek			
	Ikke-opdelte bevillinger	35 000	25 800	21 425,—
	<i>Artikel A2 01 01 i alt</i>	59 474 844	58 995 626	49 882 997,21
	KAPITEL A2 01 I ALT	59 474 844	58 995 626	49 882 997,21

KOMMISSIONEN
Publikationskontoret

KAPITEL A2 02 — SÆRLIGE AKTIVITETER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL A2 02			
A2 02 01	Anvisningsberettigede tjenester			
A2 02 01 01	Anvisningsberettigede tjenester			
	Ikke-opdelte bevillinger	280 000	150 000	105 000,—
	<i>Artikel A2 02 01 i alt</i>	280 000	150 000	105 000,—
A2 02 02	EUT L- og C-udgave			
A2 02 02 01	EUT L- og C-udgave			
	Ikke-opdelte bevillinger	20 000	11 000	10 360,—
	<i>Artikel A2 02 02 i alt</i>	20 000	11 000	10 360,—
A2 02 03	Databaser			
A2 02 03 01	Databaser			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 041 000	1 065 000	1 064 999,29
	<i>Artikel A2 02 03 i alt</i>	4 041 000	1 065 000	1 064 999,29
A2 02 04	Multimediaprodukter			
A2 02 04 01	Multimediaprodukter			
	Ikke-opdelte bevillinger	550 000	300 000	284 727,61
	<i>Artikel A2 02 04 i alt</i>	550 000	300 000	284 727,61
A2 02 05	Generelle publikationer			
A2 02 05 01	Generelle publikationer			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 151 000	965 600	792 705,28
	<i>Artikel A2 02 05 i alt</i>	1 151 000	965 600	792 705,28

KAPITEL A2 02 — SÆRLIGE AKTIVITETER (fortsat)**KAPITEL A2 10 — FORELØBIGE BEVILLINGER**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
A2 02 06	Distribution			
A2 02 06 01	Distribution			
	Ikke-opdelte bevillinger	8 513 000	7 403 210	7 723 613,96
	<i>Artikel A2 02 06 i alt</i>	8 513 000	7 403 210	7 723 613,96
	KAPITEL A2 02 I ALT	14 555 000	9 894 810	9 981 406,14
	KAPITEL A2 10			
A2 10 01	Foreløbige bevillinger			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
A2 10 10	Reserve til uforudsete udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	KAPITEL A2 10 I ALT	p.m.	p.m.	p.m.
	Afsnit A2 i alt	74 029 844	68 890 436	59 864 403,35
	TILSAMMEN	74 029 844	68 890 436	59 864 403,35

KOMMISSIONEN
Publikationskontoret

AFSNIT A2

BILAG II PUBLIKATIONSKONTORET

KAPITEL A2 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER

A2 01 01 Udgifter vedrørende personale og andre administrationsudgifter

A2 01 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
36 534 000	34 412 270	33 148 506,63

Tidligere konti: A-1 1 0 0, A-1 1 0 1, A-1 1 0 2, A-1 1 0 3, A-1 1 3 0, A-1 1 3 1, A-1 1 3 2, A-1 1 3 3, A-1 1 4 0, A-1 1 4 1, A-1 1 4 2, A-1 1 4 3, A-1 1 4 4, A-1 1 4 7, A-1 1 4 9, A-1 1 5 0, A-1 1 8 1, A-1 1 8 2, A-1 1 8 3, A-1 1 8 4 (delvis), A-1 1 9 0, A-1 1 9 1 (delvis), A-1 2 9 1 og A-1 5 2 1.

Denne bevilling er bestemt til at dække følgende udgifter for tjenstemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, der er opført i stillingsfortegnelsen:

- lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg
- ulykkes- og sygeforsikring og andre sociale afgifter
- arbejdsløshedsforsikring for midlertidigt ansatte samt institutionens udbetalinger til midlertidigt ansatte, for at de kan opnå eller bevare pensionsrettigheder i deres hjemland
- øvrige tillæg og godtgørelser
- udgifter til årlige rejser fra tjenestestedet til hjemstedet
- tillæg for skifteholds- eller turnustjeneste eller rådighedsstilling på tjenestestedet og/eller i hjemmet
- godtgørelse i tilfælde af afskedigelse af en tjenstemand på prøve, såfremt denne er klart uegnet
- godtgørelse i tilfælde af institutionens opsigelse af en midlertidigt ansat kontrakt
- faste overarbejds godtgørelser og overtidsbetaling i henhold til gældende timesatser udført af tjenstemænd, midlertidigt ansatte og hjælpeansatte i kategori C og D, som ikke har kunnet kompenseres i henhold til reglerne om afspadsering
- rejseudgifter for tjenstemænd og midlertidigt ansatte (inklusive familiemedlemmer) ved tiltræden, udtræden eller forflyttelse til et nyt tjenestested
- bosættelsesgodtgørelser til tjenstemænd og midlertidigt ansatte, der tvinges til at skifte bopæl, efter at de er indtrådt i tjenesten, eller når de forflyttes til et nyt tjenestested, samt ved den endelige udtræden af tjenesten efterfulgt af flytning til en anden lokalitet
- flytteudgifter til tjenstemænd og midlertidigt ansatte, der tvinges til at skifte bopæl, efter at de er indtrådt i tjenesten, eller når de forflyttes til et nyt tjenestested, samt ved den endelige udtræden af tjenesten efterfulgt af flytning til en anden lokalitet
- dagpenge til tjenstemænd og midlertidigt ansatte som godtgørelse for, at de er nødt til at skifte bopæl ved tiltræden af tjenesten eller ved forflyttelse til et nyt tjenestested
- virkningerne af de justeringskoefficienter, der anvendes på tjenstemænds og midlertidigt ansattes vederlag, samt virkningerne af justeringskoefficienten på den del af vederlaget, som overføres til et andet land end der, hvor der gøres tjeneste
- indvirkninger af en eventuel tilpasning af vederlagene og tillæggene besluttet af Rådet i regnskabsåret
- godtgørelse af supplerende udgifter for Fællesskabets tjenstemænd i forbindelse med udstationeringen samt udgifter til uddannelsesforanstaltninger.

Størrelsen af de formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) — j), anslås til 100 EUR.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenstemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 4, 4a, 5 til 10, 14, 14a, 14b, 15, 17, 20, 34, 56, 56a, 56b, 62, 64, 65, 65a, 66, 67, 68a, 69, 70 til 75 og bilag VI, bilag VII, afdeling 1, bilag VII, stk. 3, og bilag VIII, artikel 15.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 42 og 47.

Vedtægten for personalet i Det Europæiske Kul- og Stålfællesskab, særlig artikel 95.

KAPITEL A2 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A2 01 01** (fortsat)

A2 01 01 01 (fortsat)

Rådets forordning nr. 6/66/Euratom, 121/66/EØF af 28. juli 1966 om opstilling af en fortegnelse over de steder, hvor der kan ydes boligtilskud samt af den maksimale størrelse af dette tilskud og de nærmere bestemmelser for ydelsen deraf (EFT L 150 af 12.8.1966, s. 2749/66), senest ændret ved forordning (EKSF, EF, Euratom) nr. 3358/94 (EFT L 356 af 31.12.1994, s. 1).

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 2799/85 af 27. september 1985 om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i disse Fællesskaber (EFT L 265 af 8.10.1985, s. 1).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

A2 01 01 02

Eksternt personale og andre administrationsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 697 944	9 078 175	3 360 703,01

Tidligere konti: A-1 1 1 0, A-1 1 1 1, A-1 1 1 2, A-1 1 7 4, A-1 1 7 5, A-1 1 8 4 (delvis), A-1 1 9 1 (delvis), A-1 5 2 0, A-3 4 1 3, A-1 1 2 0, A-1 3 0 0, A-1 7 0 1, A-2 3 5 2 og tidligere artikler: A-2 5 0 og A-2 6 0.

Bevillingen skal dække:

- lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg til hjælpeansatte (i henhold til artikel 61 i vedtægten for øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber), arbejdsgiverbidrag til de hjælpeansattes sygesikringsordning samt virkningen af justeringskoefficienterne på disse ansattes vederlag
- eventuelle udgifter til benyttelse af kontraktansatte
- udgifter til uddannelse for at forbedre personalets kompetence, resultater og effektivitet med særligt henblik på at dække kontorets specifikke behov, især:
 - anvendelse af eksperter til at udpege behov, udforme, udarbejde, tilrettelægge, evaluere og opfølge uddannelsen
 - anvendelse af konsulenter på forskellige områder, herunder organisation, management, strategi, kvalitet og forvaltning af personalet
- udgifter til deltagelse i eksternt uddannelse
- udgifter til den praktiske tilrettelæggelse af kurser, lokaler, transport, måltider og indlogering af deltagere i kurser med indkvartering
- udgifter til uddannelse i tilknytning til publikationer og information, internet-adresser og køb af undervisningsmateriale, til abonnementer og licenser til fjernuddannelse, til bøger, presse og multimedie-produkter
- finansiering af undervisningsmateriale
- supplerende ydelser i forbindelse med korrektion af tekster, udgifter til midlertidigt og freelance personale og til administrative udgifter i forbindelse hermed
- udgifter (lønninger, forsikringer m.m.) til benyttelse af midlertidigt ansatte og andre privatretlige kontrakter med eksternt personale
- ydelser udført af personale i kontorets trykkeri
- dagpenge til tjenestemænd og midlertidigt ansatte som godtgørelse for, at de er nødt til at skifte bopæl ved tiltræden af tjenesten eller ved forflyttelse til et nyt tjenestested
- indvirkninger af en eventuel tilpasning af vederlagene og tillæggene besluttet af Rådet i regnskabsåret
- udgifter til befordring, dagpenge samt diverse udgifter og ekstraordinære udgifter i forbindelse med tjenesterejser foretaget af det vedtægtsmæssige personale, eksperter og udstationerede nationale og internationale embedsmænd
- udgifter i forbindelse med udstationering og midlertidigt ansættelse på kontoret af tjenestemænd fra medlemsstaterne og andre eksperter samt supplerende udgifter i forbindelse med at stille tjenestemænd til rådighed for nationale myndigheder eller internationale organisationer
- udgifter ved repræsentationsforpligtelser på kontorets vegne i tjenestens interesse, som kan refunderes (der kan ikke være tale om repræsentationsforpligtelser over for tjenestemænd eller andre ansatte i Kommissionen eller andre EU-institutioner)

KOMMISSIONEN
Publikationskontoret

KAPITEL A2 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)

A2 01 01 (fortsat)

A2 01 01 02 (fortsat)

- udgifter til de forfriskninger og eventuelle måltider, der bydes på under interne møder
- tjenesteydelser fra Kommissionen (Afdelingen for Oversættelser på Mellemlang og Lang Sigt) til kontoret
- rejse- og opholdsudgifter og andre udgifter i forbindelse hermed for sagkyndige indkaldt i studie- og arbejdsgrupper, endvidere udgifter i forbindelse med afholdelse af disse møder, når de ikke dækkes af den bestående infrastruktur i institutionernes sæder eller i kontorer uden for institutionerne (refusioner til de sagkyndige fastsættes på grundlag af afgørelser truffet af Kommissionen)
- diverse udgifter til konferencer, kongresser og møder, som kontoret afholder
- udgifter til undersøgelser og konsultationer, der pr. kontrakt er overdraget til højt kvalificerede eksperter (fysiske eller juridiske personer), hvis kontorets eget personale ikke selv kan udføre arbejdet.

Størrelsen af de formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e)-j), anslås til 25 000 EUR.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 24, stk. 3, og artikel 65a, samt artikel 11 til 14 i bilag VII. Ansættelsesvilkår for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Nærmere betingelser vedrørende udnævnelse og aflønning samt andre finansielle betingelser fastsat af Kommissionen.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

A2 01 01 03

Bygninger og dertil knyttede udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
15 749 200	15 115 681	13 020 962,57

Tidligere artikler: A-2 0 0 (delvis), A-2 0 1, A-2 0 2, A-2 0 3, A-2 0 4, A-2 0 5, A-2 0 6, A-2 0 7, A-2 0 8, A-2 0 9, A-2 1 0, A-2 1 2, A-2 3 0 (delvis), A-2 4 0 (delvis) og A-2 4 1 og tidligere konti: A-2 2 0 0 (delvis), A-2 2 0 2 (delvis), A-2 2 0 3 (delvis), A-2 2 1 0, A-2 2 1 2, A-2 2 1 3, A-2 2 3 0, A-2 2 3 2, A-2 2 3 3, A-2 3 5 0, A-2 3 5 1, A-2 3 5 3 og A-2 3 5 9.

Denne bevilling skal dække nedennævnte udgifter, som afholdes inden for Fællesskabets område:

- betaling af leje og forpagtningsafgifter for de benyttede bygninger eller bygningsafsnit samt leje af konferencelokaler, lagerlokaler, arkiver, garager og parkeringspladser
- betaling af de præmier, der er fastsat i forsikringspolicerne for de bygninger og bygningsafsnit, som kontoret benytter
- betaling af udgifterne til vand, gas, elektricitet og opvarmning i de bygninger eller dele af bygninger, som kontoret benytter
- udgifter til vedligeholdelse af lokaler, elevatorer, centralvarmeanlæg, klimaanlæg osv., beregnet i henhold til gældende kontrakter; udgifter til visse periodiske rengøringsarbejder, køb af varer til vedligeholdelse, afvaskning, vaskeri, kemisk rensning osv. og til malerarbejde, istandsættelse og nødvendige leveringer til værkstederne
- indretning af lokaler, såsom ændringer af skillevægspstillinger i bygningerne, ændringer af elektriske installationer og andre særlige arbejder (låsesmedarbejde, elektricitet, sanitet, maling, gulvbelægning mv.), samt udgifter til ændringer af bygningens netværksmateriel og udgifter til materialer til indretningen
- udgifter til fysisk og materiel sikring af personer og ejendomme, herunder kontrakter om tilsyn med bygningerne, kontrakter om vedligeholdelse af sikkerhedsinstallationer og indkøb af mindre materiel
- udgifter til det sundhedsmæssige område og personbeskyttelse på arbejdspladsen, herunder indkøb, leje og vedligeholdelse af brandbekæmpelsesudstyr, fornyelse af udstyret til de frivillige brandfolk og udgifter til lovbestemte kontrolforanstaltninger
- udgifter til køb eller leje af bygninger
- opførelse af bygninger
- udgifter til juridisk, finansiell og teknisk bistand i forbindelse med køb, leje eller opførelse af bygninger

KAPITEL A2 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A2 01 01** (fortsat)

A2 01 01 03 (fortsat)

- øvrige udgifter i forbindelse med bygninger, bl.a. udgifter til forvaltning af bygninger med flere lejemål, udgifter i forbindelse med ekspertbesigtigelser af bygninger, betaling for almindelige ydelser (vejafgifter, renovation mv.) samt udgifter til behandling, sortering, oplagring og bortskaffelse af affald
- udgifter til teknisk bistand i forbindelse med større indretningsarbejder
- køb, leje eller leasing samt vedligeholdelse af it-udstyr, som computere, terminaler, mikro-pc'er, perifert udstyr, sammenkoblingsudstyr og det nødvendige software til deres drift
- installation, konfigurerings, vedligeholdelse, undersøgelser, dokumentation og materialer i tilknytning til dette udstyr
- køb, leje eller leasing samt vedligeholdelse af udstyr til fremstilling af informationsmateriale af enhver art, f.eks. printere, faxmaskiner, fotokopieringsmaskiner, scannere og mikrokopieringsmaskiner
- teknisk og logistisk støtte i forbindelse med it-udstyr og software, især eksternt servicepersonale, sikkerhedsundersøgelser og kvalitetsstyring i forbindelse med it-udstyr og software, udgifter til brug, vedligeholdelse og udvikling af det eksisterende software og gennemførelse af it-projekter
- køb, leje eller leasing, vedligeholdelse, reparation, installation og udskiftning af udstyr og teknisk materiel, herunder især:
 - audiovisuelt materiel og materiel til biblioteker og tolkning (kabiner, hovedtelefoner, lytteboks til simultantolkning m.m.)
 - forskelligt værktøj til vedligeholdelse af bygninger
 - installation af udstyr til handicappede tjenestemænd, samt undersøgelser, dokumentation og uddannelse vedrørende dette udstyr
 - udgifter til kontorudstyr og -materiel, f.eks. køb, leje eller leasing af skrivemaskiner, tekstbehandlingsmaskiner og andet elektronisk udstyr til kontorbrug
- køb, leje, vedligeholdelse og reparation af møbler, især køb af kontormøbler og specielle møbler, herunder ergonomiske møbler, reoler til arkiver osv., samt udskiftning af forældede eller ødelagte møbler
- køb, udskiftning, leje, vedligeholdelse og reparation af transportmateriel, især køb af transportmateriel, udskiftning af køretøjer, der i regnskabsårets løb vil have kørt så mange kilometer, at det vil være rimeligt at udskifte dem, udgifter til kort- eller langfristet leje af biler, udgifter til vedligeholdelse, reparation og forsikring af tjenestekøretøjer
- udgifter til indkøb af papir, kuverter, kontorartikler og materialer til værkstederne
- diverse forsikringer (bl.a. ansvar og tyveri)
- udgifter til arbejdsudstyr, især indkøb af tjenestebeklædning til kontorbetjente og chauffører, indkøb og rengøring af arbejdstøj til værkstedspersonalet og til personale, der skal udføre arbejde, som nødvendiggør beskyttelse mod ugunstige klimatiske forhold og kulde, mod ekstra slid og mod smuds
- indkøb og godtgørelse af det udstyr, der måtte vise sig nødvendigt i forbindelse med gennemførelsen af direktiv 89/391/EØF og 90/270/EØF
- omkostninger i forbindelse med flytning og omgruppering af tjenestegrene og udgifter til intern transport (modtagelse, oplagring, anbringelse) af materiel, løsøre og kontorinventar
- andre administrative udgifter, som ikke er omhandlet specifikt ovenfor, f.eks. indskrivningsgebyrer ved konferencer (eksklusive uddannelsesudgifter), abonnemeter for deltagelse i faglige eller videnskabelige sammenslutninger, udgifter til optagelse i telefonbøger
- udgifter til frankering af og porto på almindelige forsendelser, rapporter, beretninger og publikationer, forsendelsesomkostningerne for postpakker m.m., sendt med luftpost, ad søvejen og med jernbane samt kontorets interne post
- udgifter til telekommunikationsudstyr til bygninger, herunder køb, leje, installation og vedligeholdelse af kabler, telefoncentraler og -fordelere, audio- og videokonferencesystemer og interne og mobile telefonanlæg, udgifter til datanet (udstyr og vedligeholdelse), samt tilknyttede tjenester (teknisk hjælp, dokumentation, installation og flytning)
- abonnementsudgifter og udgifter til kommunikation via kabel eller radiobølger (telefon (fast og mobil), telegraf, telex, fjernsyn, telekonference og videokonference) samt udgifter til installation, vedligeholdelse og reparation af materiel og linjer, udgifter til datatransmissionsnet, telematiske tjenester osv. og køb af kataloger

KOMMISSIONEN
Publikationskontoret

KAPITEL A2 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)

A2 01 01 (fortsat)

A2 01 01 03 (fortsat)

— udgifter til telefon- og datakommunikationsforbindelser mellem bygningerne og internationale transmissionslinjer mellem tjenestestederne

Det skal bemærkes, at denne konto ikke dækker udgifter til industriel trykning eller til distributionscentre.

Størrelsen af de formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) — j), anslås til 68 700 EUR.

Retsgrundlag

Rådets direktiv 89/391/EØF af 12. juni 1989 om iværksættelse af foranstaltninger til forbedring af arbejdstagernes sikkerhed og sundhed under arbejdet (EFT L 183 af 29.6.1989, s. 1).

Rådets direktiv 90/270/EØF af 29. maj 1990 om minimumsforskrifter for sikkerhed og sundhed i forbindelse med arbejde ved skærmterminaler (femte særdirektiv i henhold til artikel 18, stk. 1, i direktiv 89/391/EØF) (EFT L 156 af 21.6.1990, s. 14).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

A2 01 01 08

Procesomkostninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 000	1 000	0,—

Tidligere artikel: A-2 3 3

Denne artikel er bestemt til at dække udgifter dels til procesforberedelse, dels til advokat- og konsulentbistand, samt udgifter, som kontoret kan blive pålagt af Domstolen eller andre retsinstanser.

A2 01 01 12

Finansielle udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Tidligere konti: A-2 3 2 0 og A-2 3 2 9

Denne bevilling er bestemt til at dække eventuelle bankomkostninger (provisioner, agio og diverse omkostninger), omkostninger for tilslutning til bankernes telekommunikationsnetværk (Swift) og omkostninger for abonnementet hos finansevalueringsorganer.

A2 01 01 50

Personalepolitik og forvaltning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
438 500	346 500	323 800,—

Tidligere artikler: A-1 6 0, A-1 6 1, A-1 6 2, A-1 6 3 og A-1 6 4

Bevillingen skal dække:

- udgifter i forbindelse med råd og vejledning til nyansatte tjenestemænd, samt de ansattes udgifter til bl.a. familierådgivning, juridisk bistand, de udendørs fritidscentre, sproglige og kulturelle praktikantophold
- kontanthjælp, der kan ydes til tjenestemænd, forhenværende tjenestemænd eller en afdød tjenestemandes ydelsesberettigede pårørende, som befinder sig i en særlig vanskelig situation
- det bidrag, som kontoret yder til dækning af udgifterne i forbindelse med personalefoyeren samt andre kulturelle og sportslige arrangementer samt udgifterne til de initiativer, der tages for at fremme det sociale samvær mellem ansatte af forskellig nationalitet i Luxembourg
- kontorets bidrag til udgifter til børnehaver, vuggestuer og skolebusser

KAPITEL A2 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A2 01 01** (fortsat)

A2 01 01 50 (fortsat)

— udgifter til følgende grupper af handicappede som led i handicappolitikken: tjenestemænd og midlertidigt ansatte i aktiv tjeneste, tjenestemænds og midlertidigt ansattes ægtefæller, og børn, over for hvem der i henhold til vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber består forsørgerpligt.

Den skal gøre det muligt, inden for rammerne af budgettet, og efter at eventuelle nationale rettigheder i enten bopælslandet eller oprindelseslandet er udtømt, at godtgøre andre nødvendige udgifter end lægeudgifter, som er en følge af handicapet, og som er behørigt begrundede.

Størrelsen af de formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) — j), anslås til 100 EUR.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 76.

A2 01 01 51

Infrastrukturpolitik og forvaltning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
19 200	16 200	7 600,—

Tidligere artikler: A-2 3 4, A-1 4 0, A-1 4 1 og A-1 4 2

Bevillingen skal dække:

- udgifter til drift af restauranter, cafeterier og kantiner, især udgifter til vedligeholdelse og indkøb af forskellige effekter
- løbende udgifter til istandsættelse og til løbende fornyelser af materiel
- de betydelige udgifter til den nødvendige istandsættelse og fornyelse, som helt klart adskiller sig fra løbende omkostninger i forbindelse med istandsættelse, reparation og fornyelse af installationer og materiel
- kontorets udgifter til skadeserstatning og ved erstatningsansvar over for tredjemand samt eventuelle udgifter i forbindelse med visse sager, hvor det af ligestillingsmæssige grunde er nødvendigt at betale en erstatning, uden at der opnås nogen rettigheder.

Størrelsen af de formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) — j), anslås til 100 EUR.

A2 01 01 60

Udgifter til dokumentation og bibliotek

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
35 000	25 800	21 425,—

Tidligere konti: A-2 2 5 0, A-2 2 5 1, A-2 2 5 2, A-2 2 5 3 og A-2 2 5 5

Bevillingen skal dække:

- køb af ordbøger, leksikoner m.m., samt tekniske værker, som vedrører kontorets aktiviteter
- køb af specialudstyr til biblioteker (kartoteker, reoler, katalogmøbler osv.)
- udgifter til abonnementer på aviser og fagtidsskrifter, statstidender og andre specialiserede publikationer
- udgifter til abonnement hos nyhedsbureauer på fjernskrivermeddelelser eller nyhedsbreve
- abonnementer på hurtig levering af oplysninger via skærme.

Størrelsen af de formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) — j), anslås til 100 EUR.

KOMMISSIONEN
Publikationskontoret

KAPITEL A2 02 — SÆRLIGE AKTIVITETER

A2 02 01 *Anvisningsberettigede tjenester*

A2 02 01 01 Anvisningsberettigede tjenester

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
280 000	150 000	105 000,—

Tidligere konto: A-3 4 3 2

Denne bevilling skal dække alle udgifter i forbindelse med anvisningsberettigede tjenester, navnlig til:

- katalogisering, der omfatter dokumentanalyse samt redigering, dataindlæsning og korrekturlæsning af de bibliografiske oplysninger, der er en forudsætning for oprettelsen af databaser med information om Den Europæiske Unions publikationer
- årsabonnementer på tidsskrifter fra internationale organer inden for katalogisering.

Størrelsen af de formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) — j), anslås til 5 000 EUR.

A2 02 02 *EUT L- og C-udgave*

A2 02 02 01 EUT L- og C-udgave

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
20 000	11 000	10 360,—

Tidligere konto: A-2 2 5 4

Denne bevilling skal dække alle udgifter i forbindelse med EUT L- og C-udgave, navnlig til udgifter til indbinding og andre udgifter til konservering af bøger og periodiske udgivelser, herunder især *Den Europæiske Unions Tidende*.

A2 02 03 *Databaser*

A2 02 03 01 Databaser

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 041 000	1 065 000	1 064 999,29

Tidligere konto: A-3431

Denne bevilling skal dække alle udgifter i forbindelse med databaser, navnlig til samtlige udgifter til udvikling og udbredelse af Celex og EUR-Lex, herunder udgifter til dokumentanalyse, datainput, oprettelse og udnyttelse af it-systemer, redaktion og fremstilling af dokumentation til brugere samt planlægning og produktion af afledte produkter ud over EUT.

Størrelsen af de formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) — j), anslås til 230 000 EUR.

Retsgrundlag

Rådets resolution af 26. november 1974 vedrørende automatisering af den juridiske dokumentation (EFT C 20 af 28.1.1975, s. 2).

KAPITEL A2 02 — SÆRLIGE AKTIVITETER (fortsat)**A2 02 03 (fortsat)**

A2 02 03 01 (fortsat)

Rådets resolution af 13. november 1991 om omlægning af Celex-systemets funktionsstrukturer (automatiseret dokumentation om fællesskabsretten) (EFT C 308 af 28.11.1991, s. 2).

Rådets resolution af 20. juni 1994 om elektronisk formidling af fællesskabsretten og de nationale gennemførelsesbestemmelser samt om forbedring af adgangsbetingelserne (EFT C 179 af 1.7.1994, s. 3).

A2 02 04 *Multimedieprodukter*

A2 02 04 01 Multimedieprodukter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
550 000	300 000	284 727,61

Tidligere konti: A-3 4 3 4 og A-3 4 3 6

Denne bevilling skal dække alle udgifter i forbindelse med multimedieprodukter, navnlig til:

- udgifter til forberedelse og udarbejdelse af fælles redigeringsinstrumenter for institutionerne med henblik på udarbejdelse, redigering og opdatering af multimedieprodukter, især cd-rom'er, websites m.m., samt udarbejdelse af standarder og tilhørende manualer og bistand ved deres ibrugtagning
- kontorets støtteforanstaltninger for institutioner, agenturer og andre organer, der offentliggør tekster elektronisk, navnlig udgifter til undersøgelser af og prototyper på fælles tjenester, samt den tilhørende gennemførelse, forvaltning, support og promovring.

En del af bevillingerne skal dække overgangen til disse fælles tjenester. Alt efter anmodningens beskaffenhed kan institutionerne bidrage til finansieringen af disse arbejder.

Størrelsen af de formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) — j), anslås til 10 000 EUR.

A2 02 05 *Generelle publikationer*

A2 02 05 01 Generelle publikationer

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 151 000	965 600	792 705,28

Tidligere konti: A-2 2 0 0 (delvis), A-2 2 0 2 (delvis), A-2 2 0 3 (delvis), A-2 3 0 0 (delvis) og A-3 4 1 0 (delvis).

Denne bevilling skal dække alle udgifter i forbindelse med generelle publikationer, navnlig til:

- trykkeriinfrastruktur
- udgifter til installation, vedligeholdelse, reparation og udskiftning af udstyr og til materiel til produktion, reproduktion og arkivering af publikationer og dokumenter under forskellige former (papir, elektronisk udgave), herunder forskelligt værktøj
- undersøgelser, dokumentation og uddannelse vedrørende dette materiel
- udgifter til leje af industrielle fotokopieringsmaskiner og tekniske installationer i forskellige værksteder, herunder udgifter til forbrugsmaterialer
- udgifter til indkøb af papir og andre produkter
- udgifter til produktion af de publikationer, som kontoret udgiver, herunder udgifter til omtrykning og rettelser, som skyldes en fejl, der kan tilskrives kontoret.

Størrelsen af de formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) — j), anslås til 165 000 EUR.

KOMMISSIONEN
Publikationskontoret

KAPITEL A2 02 — SÆRLIGE AKTIVITETER (fortsat)

A2 02 06 Distribution

A2 02 06 01 Distribution

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
8 513 000	7 403 210	7 723 613,96

Tidligere konti: A-2 0 0 0 (delvis), A-2 2 0 0 (delvis), A-2 2 0 2 (delvis), A-2 2 0 3 (delvis), A-2 3 0 0 (delvis), A-2 4 0 0 (delvis), A-3 4 1 0 (delvis), A-3 4 1 2, A-3 4 3 0 og A-3 4 3 5.

Denne bevilling skal dække alle udgifter i forbindelse med distribution, navnlig til:

- udgifter til lagerlokaler og oplagring af kontorets publikationer
- udgifter til indpakning og adressering, samt udgifter til køb, leje, vedligeholdelse, reparation og udskiftning af udstyr og materiel på distributionscentret (maskiner, installationer, forbrugsmaterialer, arbejdskraft og intern transport)
- udgifter til ekspedition, dirigering og frankering på distributionscentret, samt til forvaltning af adresselister
- elektronisk udsendelse (gratis og mod betaling), herunder driftsudgifter for »EU Bookshop«, offentliggørelse efter anmodning, genoptryk, fællesudgivelser
- udgifter til reklame og marketing
- udgifter til information og bistand til offentligheden og kunder om kontorets produkter (i alle former)
- udgifter til markedsføring af publikationerne, især udgifter til distribution til salgsnettene.

Denne bevilling dækker ikke udgifter til frankering af administrativ korrespondance.

Størrelsen af de formålsbestemte indtægter, jf. finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e) — j), anslås til 10 292 200 EUR.

KAPITEL A2 10 — FORELØBIGE BEVILLINGER

A2 10 01 Foreløbige bevillinger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

A2 10 10 Reserve til uforudsete udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

KOMMISSIONEN
Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig

DET EUROPÆISKE KONTOR FOR BEKÆMPELSE AF SVIG

KOMMISSIONEN

Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 4 0			
4 0 0	<i>Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til tjenestemænd og øvrige ansatte</i>	2 662 000	2 346 000	2 351 000,—
4 0 1	<i>Personalets bidrag til pensionsordningen</i>	1 689 000	1 427 000	1 527 000,—
4 0 3	<i>Provenu af det midlertidige bidrag, der gælder for tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	p.m.	198 000	408 000,—
4 0 4	<i>Provenu af det særlige fradrag i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	132 388		
	KAPITEL 4 0 I ALT	4 483 388	3 971 000	4 286 000,—
	Afsnit 4 i alt	4 483 388	3 971 000	4 286 000,—

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

4 0 0 *Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til tjenestemænd og øvrige ansatte*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
2 662 000	2 346 000	2 351 000,—

Disse indtægter omfatter provenuet af den skat på lønninger og godtgørelser til tjenestemænd og øvrige ansatte, som månedligt fradrages i de vederlag, der udbetales personalet i Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 260/68 af 29. februar 1968 om fastlæggelse af betingelserne for og fremgangsmåden ved opkrævning af skat til De Europæiske Fællesskaber (EFT L 56 af 4.3.1968, s. 8), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2459/98 (EFT L 307 af 17.11.1998, s. 3).

Protokollen vedrørende De Europæiske Fællesskabers privilegier og immuniteter, særlig artikel 13.

4 0 1 *Personalets bidrag til pensionsordningen*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
1 689 000	1 427 000	1 527 000,—

Disse indtægter udgør det samlede bidrag, som personalet i Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig yder til finansieringen af pensionsordningen. Dette bidrag fradrages lønningerne månedligt i medfør af artikel 83, stk. 2, i vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber.

Vedtægten for tjenestemænd ved De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 83, stk. 2.

4 0 3 *Provenu af det midlertidige bidrag, der gælder for tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	198 000	408 000,—

Disse indtægter omfatter provenuet af det midlertidige bidrag, der månedligt fratrækkes i vederlagene til tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste ved Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd ved De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 66a.

4 0 4 *Provenu af det særlige fradrag i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
132 388		

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, især artikel 66a som ændret ved »ændret forslag til Rådets forordning om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne« fremlagt af Kommissionen den... (KOM(2004)...).

AFSNIT 6

BIDRAG TIL FÆLLESSKABSPROGRAMMER, TILBAGEFØRSLER AF UDGIFTER OG INDTÆGTER

Nyt afsnit.

KAPITEL 6 6 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEFØRSLER

Nyt kapitel.

6 6 0 Andre bidrag og tilbageførsler

Ny artikel.

6 6 0 0 Andre bidrag og tilbagebetalinger, der er formålsbestemte

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
20 000	p.m.	

Ny konto.

Under denne konto opføres, i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), eventuelle indtægter, der ikke er forudset i andre dele af afsnit 6, og som giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger beregnet til finansiering af de udgifter, hvortil disse indtægter er formålsbestemt.

KOMMISSIONEN

Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
A3	ADMINISTRATIONSUDGIFTER FOR DET EUROPÆISKE KONTOR FOR BEKÆMPELSE AF SVIG			
A3 01	ADMINISTRATIONSUDGIFTER	39 704 000	35 311 720	31 051 173,44
A3 02	FINANSIERING AF FORANSTALTNINGER TIL BEKÆMPELSE AF SVIG	1 978 000	1 825 000	1 197 126,30
A3 03	UDGIFTER I FORBINDELSE MED MANDATET FOR MEDLEMMERNE AF OVER- VÅGNINGSUDVALGET	200 000	208 000	143 000,—
A3 10	RESERVER	p.m.	p.m.	0,—
	Afsnit A3 i alt	41 882 000	37 344 720	32 391 299,74
	TILSAMMEN	41 882 000	37 344 720	32 391 299,74

AFSNIT A3

ADMINISTRATIONSUDGIFTER FOR DET EUROPÆISKE KONTOR FOR BEKÆMPELSE AF SVIG

KAPITEL A3 01 — ADMINISTRATIONSUDGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL A3 01			
A3 01 01	Udgifter vedrørende personale			
A3 01 01 01	Udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	26 080 000	23 429 000	18 931 670,47
A3 01 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	8 740 100	7 286 720 ⁽¹⁾	7 396 173,73
A3 01 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 873 900	4 585 000	4 715 081,84
A3 01 01 08	Procesomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	1 000	1 250,—
A3 01 01 12	Finansielle udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
A3 01 01 50	Personalepolitik og -forvaltning			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
A3 01 01 51	Infrastrukturpolitik og -forvaltning			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
A3 01 01 60	Udgifter til dokumentation og bibliotek			
	Ikke-opdelte bevillinger	10 000	10 000	6 997,40
	<i>Artikel A3 01 01 i alt</i>	39 704 000	35 311 720	31 051 173,44
	KAPITEL A3 01 I ALT	39 704 000	35 311 720	31 051 173,44

⁽¹⁾ En bevilling på 449 280 EUR er opført under kapitel.

KOMMISSIONEN

Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig

KAPITEL A3 02 — FINANSIERING AF FORANSTALTNINGER TIL BEKÆMPELSE AF SVIG**KAPITEL A3 03 — UDGIFFER I FORBINDELSE MED MANDATET FOR MEDLEMMERNE AF OVERVÅGNINGSUDVALGET****KAPITEL A3 10 — RESERVER**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL A3 02			
A3 02 01	Kontrol, undersøgelser, analyser og særlige aktiviteter udført af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig			
	Ikke-opdelte bevillinger	1 450 000	1 425 000	1 020 055,05
A3 02 02	Foranstaltninger med henblik på at beskytte euroen mod falskmøntneri			
	Ikke-opdelte bevillinger	100 000	100 000	10 500,—
A3 02 03	Oplysnings- og kommunikationsforanstaltninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	428 000	300 000 (¹)	166 571,25
	KAPITEL A3 02 I ALT	1 978 000	1 825 000	1 197 126,30
	KAPITEL A3 03			
A3 03 01	Udgifter i forbindelse med mandatet for medlemmerne af Overvågningsudvalget			
	Ikke-opdelte bevillinger	200 000	208 000	143 000,—
	KAPITEL A3 03 I ALT	200 000	208 000	143 000,—
	KAPITEL A3 10			
A3 10 01	Reserver			
A3 10 01 01	Kapitel 10 0 — Foreløbige bevillinger			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—

⁽¹⁾ En bevilling på 100 000 EUR er opført under kapitel.

KOMMISSIONEN

Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig

AFSNIT A3

ADMINISTRATIONSUDGIFTER FOR DET EUROPÆISKE KONTOR FOR BEKÆMPELSE AF SVIG

KAPITEL A3 01 — ADMINISTRATIONSUDGIFTER

A3 01 01 Udgifter vedrørende personale

A3 01 01 01 Udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
26 080 000	23 429 000	18 931 670,47

Tidligere konti: A-1 1 0 0, A-1 1 0 1, A-1 1 0 2, A-1 1 0 3, A-1 1 3 0, A-1 1 3 1, A-1 1 3 2, A-1 1 3 3, A-1 1 4 0, A-1 1 4 1, A-1 1 4 4, A-1 1 4 7, A-1 1 5 0, A-1 1 8 0, A-1 1 8 1, A-1 1 8 2, A-1 1 8 3, A-1 1 8 4, A-1 1 9 0, A-1 1 9 1 (delvis) og A-1 5 2 1.

Bevillingen skal dække:

- lønninger til tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, der er opført i stillingsfortegnelsen
- familietillæg for tjenestemænd og midlertidigt ansatte, nemlig:
 - husstandstillæg
 - børnetillæg
 - uddannelsesstillæg
- udlandstillæg og særligt udlandstillæg til tjenestemænd og midlertidigt ansatte
- den faste godtgørelse til tjenestemænd og midlertidigt ansatte i kategori C, der gør tjeneste i en stilling som maskinskriver, sekretær med stenografi og maskinskrivning, telexoperatør, stenomaskinskriver, direktionssekretær eller chefsekretær
- arbejdsgiverbidrag til sygeforsikring
- udbetalinger (i form af supplementer til refusioner af lægeudgifter) til personer, der har været deporteret eller interneret, mens de var i modstandsbevægelsen
- arbejdsgivers bidrag til ulykkesforsikring og forsikring mod erhvervs sygdomme samt de ekstraudgifter, der følger af anvendelsen af vedtægtens bestemmelser på området
- arbejdsløshedsforsikring for midlertidigt ansatte
- institutionens udbetalinger til midlertidigt ansatte, for at de kan opnå eller bevare pensionsrettigheder i deres hjemland
- for tjenestemænd og midlertidigt ansatte i aktiv tjeneste:
 - ydelser ved fødsel
 - ved dødsfald:
 - afdødes fulde vederlag indtil udgangen af den tredje måned efter den måned, hvor døden indtraf
 - udgifter i forbindelse med transport af afdøde til hjemstedet
- et fast beløb til dækning af rejseudgifter for tjenestemænd og midlertidigt ansatte, for ægtefæller og personer, over for hvem der består forsørgerpligt, fra tjenestested til hjemsted på følgende betingelser:
 - en gang pr. kalenderår, hvis afstanden pr. jernbane udgør mere end 50 km, men mindre end 725 km
 - to gange pr. kalenderår, hvis afstanden pr. jernbane udgør mindst 725 km
- boligtilskud til tjenestemænd, på hvis tjenestested boligforholdene anses for særlig vanskelige
- befordringstilskud til tjenestemænd, på hvis tjenestested transportforholdene på grund af afstanden mellem bolig og arbejdssted anses for særlig vanskelige og bekostelige
- fast tjenestegodtgørelse for tjenestemænd, som på grund af de opgaver, der overdrages dem, regelmæssigt har repræsentationsudgifter, samt i særlige tilfælde en del af boligudgifterne
- godtgørelse for tjenstlig kørsel, som ikke kan overstige 75 EUR, for tjenestemænd i andre lønklasser end A 1 eller A 2, der af tjenstlige grunde til stadighed foretager tjenstlig kørsel, som de får bemyndigelse til at foretage i deres private biler
- en særlig godtgørelse til de tjenestemænd, der beklæder en post som regnskabsfører, som underordnet regnskabsfører eller som forskudsbestyrer
- for tjenestemænd og midlertidigt ansatte: godtgørelse for skifteholdstjeneste eller beredskab på tjenestestedet eller i hjemmet

KAPITEL A3 01 — ADMINISTRATIONSUDGIFTER (fortsat)**A3 01 01** (fortsat)

A3 01 01 01 (fortsat)

- den kompensationsgodtgørelse, som tildeles fastansatte EKSF-tjenestemænd, hvis nettovederlag er faldet
- godtgørelse i tilfælde af afskedigelse af en tjenestemand på prøve, såfremt denne er klart uegnet
- godtgørelse i tilfælde af institutionens opsigelse af en midlertidigt ansats kontrakt
- godtgørelse af udgifter i forbindelse med sikringen af boliger for tjenestemænd i delegationer og kontorer i Fællesskabet
- faste godtgørelser og timeoverarbejdsbetaling til tjenestemænd og hjælpeansatte i kategori C og D samt lokalt ansatte, for så vidt angår præsteret arbejde, der ikke har kunnet afspadseres efter reglerne herom
- rejseudgifter for tjenestemænd og midlertidigt ansatte (inklusive familiemedlemmer) ved tiltræden, udtræden eller forflyttelse til et nyt tjenestested
- bosættelsesgodtgørelser til tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der tvinges til at skifte bopæl, efter at de er indtrådt i tjenesten, eller når de flyttes til et nyt tjenestested, samt ved den endelige udtræden af tjenesten efterfulgt af flytning til en anden lokalitet
- flytteudgifter til tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der tvinges til at skifte bopæl, efter at de er indtrådt i tjenesten, eller når de flyttes til et nyt tjenestested, samt ved den endelige udtræden af tjenesten efterfulgt af flytning til en anden lokalitet.
- dagpenge til tjenestemænd og midlertidigt ansatte, som godtgør, at de er nødt til at skifte bopæl ved tiltræden af tjenesten eller ved forflyttelse til et nyt tjenestested
- virkningerne af de justeringskoefficienter, der anvendes på tjenestemænds og midlertidigt ansattes vederlag, samt virkningerne af justeringskoefficienten på den del af vederlaget, som overføres til et andet land end der, hvor der gøres tjeneste
- indvirkninger af en eventuel tilpasning af vederlagene besluttet af Rådet i regnskabsåret
- supplerende udgifter til udstationering af EU-tjenestemænd svarende til de dagpenge og godtgørelser af udgifter, som de har ret til i forbindelse med udstationeringen, samt udgifterne til praktikophold ved administrationer eller institutioner i medlemsstaterne og i tredjelændene.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, herunder navnlig:

- artikel 20, 27 til 31, 33, 34, 38, 56, 56a, 56b, 62, 64, 65, 65a, 66, 67, 68a, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75

samt

- bilag III og VI
- bilag VII, især afdeling I og artikel 4, 4a, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 14, 14a, 14b, 15 og 17, stk. 3
- bilag VIII, navnlig artikel 15
- bilag X.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 42 og 47.

Vedtægten for Det Europæiske Kul- og Stålfællesskab, særlig artikel 95.

Rådets forordning nr. 6/66/Euratom, 121/66/EØF af 28. juli 1966 om opstilling af en fortegnelse over de steder, hvor der kan ydes boligtilskud samt af den maksimale størrelse af dette tilskud og de nærmere bestemmelser for ydelsen deraf (EFT 150 af 12.8.1966, s. 2749/66), senest ændret ved forordning (EKSF, EF, Euratom) nr. 3358/94 (EFT L 356 af 31.12.1994, s. 1).

Rådets forordning nr. 7/66/Euratom, 122/66/EØF af 28. juli 1966 om opstilling af en fortegnelse over de steder, hvor der kan ydes befordrings-tilskud, samt af den maksimale størrelse af dette tilskud og de nærmere bestemmelser for ydelsen deraf (EFT 150 af 12.8.1966, s. 2751/66).

Finansforordningen af 21. december 1977 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 356 af 31.12.1977, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 762/2001 (EFT L 111 af 20.4.2001, s. 1), særlig artikel 75.

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 2799/85 af 27. september 1985 om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i disse Fællesskaber (EFT L 265 af 8.10.1985, s. 1).

Kommissionens forordning (Euratom, EKSF, EF) nr. 3418/93 af 9. december 1993 om gennemførelsesbestemmelser til visse bestemmelser i finansforordningen af 21. december 1977 (EFT L 315 af 16.12.1993, s. 1), særlig artikel 31.

KOMMISSIONEN

Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig

KAPITEL A3 01 — ADMINISTRATIONSUDGIFTER (fortsat)

A3 01 01 (fortsat)

A3 01 01 02 Eksternt personale og andre administrationsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
8 740 100	(¹) 7 286 720	7 396 173,73
(¹) En bevilling på 449 280 EUR er opført under kapitel.		

Tidligere konti: A-1 1 1 0, A-1 1 7 0, A-1 1 7 1, A-1 1 7 5, A-1 1 9 1 (delvis), A-1 5 2 0, A-1 7 0 1 og A-2 3 5 2 og tidligere artikler: A-1 1 2, A-1 3 0, A-2 5 0 og A-2 6 0.

Bevillingen skal dække:

- vederlag til hjælpeansatte (i henhold til artikel 61 i vedtægten for øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber), arbejdsgiverbidrag til de hjælpeansattes sygesikringsordning samt virkningen af justeringskoefficienterne på disse ansattes vederlag
- beløb til aflønning af hjælpeansatte, der bistår handicappede
- anvendelse af midlertidigt personale, bl.a. assistenter og sekretærer
- udgifter til personale med entreprisekontrakt om underleverancer på det tekniske og administrative område samt tjenesteydelser af intellektuel art og udgifterne til bygninger, materiel og drift vedrørende dette personale
- udgifter i forbindelse med udstationering og midlertidig ansættelse i Kommissionens tjenestegrene af tjenestemænd fra medlemsstaterne og andre eksperter samt til konsultering af kort varighed, som navnlig er nødvendig ved udarbejdelsen af retsakter om harmonisering på forskellige områder. Udvekslingerne tager også sigte på at sætte medlemsstaterne i stand til at foretage en ensartet gennemførelse af fællesskabslovgivningen
- indvirkninger af en eventuel tilpasning af vederlagene besluttet af Rådet i regnskabsåret.

Denne bevilling skal desuden dække:

- udgifter til indkøb af papir, kuverter, kontorartikler, materialer til reproduktionsafdelingerne samt visse trykkeriarbejder uden for kontoret
- udgifterne til frankering af og porto på almindelige forsendelser, rapporter, beretninger og publikationer, forsendelsesomkostningerne for postpakker m.m., sendt med luftpost, ad søvejen og med jernbane samt Kommissionens interne post
- abonnementsudgifter og udgifter til kommunikation via kabel eller radiobølger: telefon (fast og mobil), telegraf, telex, fjernsyn, telekonferencer og videokonferencer samt udgifter til datatransmissionsnet, telematiske tjenester osv. og køb af kataloger
- udgifter til telefon- og datakommunikationsforbindelser mellem bygningerne og internationale transmissionslinjer mellem tjenestestederne
- følgende udgifter vedrørende udstyr og software i tjenestegrenene:
 - køb, leje eller leasing af datamaskiner, terminaler, mikrodatamater, perifert udstyr, sammenkoblingsudstyr og de nødvendige programmer til deres drift
 - køb, leje eller leasing af udstyr til fremstilling af informationsmateriale på papir, f.eks. printere, telefaxapparater, fotokopieringsmaskiner, skannere og mikrokopieringsmaskiner
 - køb, leje eller leasing af skrivemaskiner, tekstbehandlingsmaskiner og andet elektronisk udstyr til kontorbrug
 - installering, konfigurerings, vedligeholdelse, undersøgelser, dokumentation og materialer i tilknytning til dette udstyr
- følgende udgifter vedrørende teknisk og logistisk støtte og bistand til brugerne:
 - teknisk og logistisk støtte, uddannelse og andre aktiviteter af almen interesse i forbindelse med edb-udstyr og programmel
 - generel edb-uddannelse, abonnemeter på teknisk dokumentation på papir eller i elektronisk form osv.
 - eksternt betjeningspersonale, servicebureauer, abonnemeter hos internationale organisationer osv.
 - sikkerhedsundersøgelser og kvalitetsstyring i forbindelse med edb-udstyr og programmel.

KAPITEL A3 01 — ADMINISTRATIONSUDGIFTER (fortsat)**A3 01 01** (fortsat)

A3 01 01 02 (fortsat)

Denne bevilling skal desuden dække honorarer, sociale sikringsbidrag samt rejse- og opholdsudgifter for freelancetolke og andre tolke, der indkaldes af den fælles tolke- og konferencetjeneste med henblik på at tolke under møder, der afholdes af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig, i tilfælde, hvor Kommissionens tolke (tjenestemænd, midlertidigt ansatte og hjælpeansatte) ikke kan udføre dette arbejde, samt arbejde udført af freelanceoversættere og datalingsvister samt skrive- og andet arbejde udført freelance for oversættelsestjenesten.

Denne bevilling skal desuden dække følgende decentrale driftsudgifter:

- befordringsudgifter, inklusive ekstraudgifter til udstedelse af rejsehjemmel og reservationer, dagpenge i forbindelse med tjenesterejse samt ekstraudgifter eller ekstraordinære udgifter afholdt i forbindelse med en tjenesterejse, som er foretaget af Kommissionens vedtægtsmæssige personale, af sagkyndige eller af nationale eller internationale embedsmænd, knyttet til Kommissionens tjenestegrene.
- udgifter ved repræsentationsforpligtelser på Kommissionens vegne i tjenestens interesse, som kan refunderes (der kan ikke være tale om repræsentationsforpligtelser over for tjenestemænd eller andre ansatte ved Kommissionen eller andre EU-institutioner)
- rejse- og opholdsudgifter og andre udgifter i forbindelse hermed for sagkyndige indkaldt i studie- og arbejdsgrupper, endvidere udgifter i forbindelse med afholdelse af disse møder, når de ikke dækkes af den bestående infrastruktur i institutionernes sæder eller i kontorer uden for institutionerne, for så vidt som der ikke er tale om møder i forbindelse med undersøgelser eller foranstaltninger til bekæmpelse af svig (refusioner til de sagkyndige fastsættes på grundlag af afgørelser truffet af Kommissionen)
- udgifter til rejser og ophold samt andre udgifter i forbindelse hermed for sagkyndige, der indkaldes i forbindelse med arbejde i udvalg og komitéer, der er nedsat i henhold til traktaten og Rådets og Kommissionens forordninger samt udgifter i forbindelse med afholdelse af møder, når de ikke dækkes af den bestående infrastruktur (i institutionernes sæder eller i kontorer uden for institutionerne)
- udgifterne til de forfriskninger og eventuelle måltider, der bydes på under interne møder
- diverse udgifter til konferencer, kongresser og møder, som Kommissionen deltager i
- udgifter til specialiserede undersøgelser og konsultationer, der pr. kontrakt er overdraget til højt kvalificerede eksperter (fysiske eller juridiske personer), hvis Kommissionens eget personale ikke selv kan udføre arbejdet
- køb af allerede gennemførte undersøgelser og abonnementer hos forskningsinstitutter
- udgifter til generel uddannelse for at forbedre personalets kompetence og institutionens resultater og effektivitet
 - anvendelse af eksperter til at udpege behov og udforme, udarbejde, tilrettelægge, evaluere og opfølge uddannelsen
 - anvendelse af konsulenter på forskellige områder, herunder organisation, management, strategi, kvalitet og forvaltning af personalet
 - udgifter til udformning, tilrettelæggelse og evaluering af den uddannelse, som Kommissionens tjenestegrene organiserer i form af kurser, seminarer og konferencer (undervisere/konferenceledere og deres rejse- og opholdsudgifter og undervisningsmateriale)
 - udgifter til deltagelse i eksterne undervisningsarrangementer og medlemskab af relevante faglige organisationer
 - udgifter til den praktiske tilrettelæggelse af kurser, lokaler, transport, måltider og indlogering af deltagere i kurser med indkvartering
 - udgifter til uddannelse i tilknytning til publikationer og information, internetadresser og køb af undervisningsmateriale, til abonnementer og licenser til fjernuddannelse, til bøger, presse og multimedieprodukter
 - finansiering af undervisningsmateriale
- følgende udgifter vedrørende informations- og forvaltningssystemerne:
 - kontraktmæssig udvikling og vedligeholdelse af informations- og forvaltningssystemer
 - undersøgelser, dokumentation og uddannelse i tilknytning til disse systemer samt forvaltning
 - erhvervelse af edb-viden og edb-ekspertise inden for alle tjenester: kvalitet, sikkerhed, teknologi, metodologi ved udvikling, edb-forvaltning osv.
 - teknisk support i forbindelse med disse systemer og den tekniske indsats, som er nødvendig af hensyn til en uforstyrret drift
- andre driftsudgifter, såsom:
 - tilmeldingsgebyrer til konferencer
 - deltagelsesgebyrer til faglige og videnskabelige sammenslutninger
 - udgifter til erindringsmedaljer til tjenestemænd efter 20 års ansættelse.

KOMMISSIONEN

Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig

KAPITEL A 3 01 — ADMINISTRATIONSUDGIFTER (fortsat)

A 3 01 01 (fortsat)

A 3 01 01 02 (fortsat)

Retsgrundlag

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og 4 og afsnit III og IV.

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 65a, artikel 24, stk. 3, og artikel 11 til 14 i bilag VII.

Nærmere betingelser vedrørende udnævnelse og aflønning samt andre finansielle betingelser fastsat af Kommissionen vedrørende nationale og internationale tjenestemænd og ansatte i den private sektor, som midlertidigt arbejder i institutionens tjenestegrene.

A 3 01 01 03

Bygninger og dertil knyttede udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 873 900	4 585 000	4 715 081,84

Tidligere artikler: A-2 0 0, A-2 0 1, A-2 0 2, A-2 0 3, A-2 0 4, A-2 0 5, A-2 0 6, A-2 0 7, A-2 0 8, A-2 0 9, A-2 1 0, A-2 1 2, A-2 2 0, A-2 2 1, A-2 3 0, A-2 4 0 og A-2 4 1 og tidligere konti: A-2 2 3 0, A-2 3 5 0, A-2 3 5 1, A-2 3 5 3 og A-2 3 5 9.

Denne bevilling skal dække udgifterne i forbindelse med Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svigs bygninger, herunder bl.a.:

- betaling af leje og forpagtningsafgifter for de benyttede bygninger eller bygningsafsnit samt leje af konferencelokaler, lagerlokaler, garager og parkeringspladser
- betaling af de præmier, der er fastsat i forsikringspolicerne for de bygninger og bygningsafsnit, som institutionen benytter
- betaling af udgifterne til vand, gas, elektricitet og opvarmning
- betaling af de ifølge gældende kontrakter beregnede udgifter til vedligeholdelse af lokaler, elevatorer, centralvarmeanlæg, klimaanlæg osv.; udgifter til visse periodiske rengøringsarbejder, køb af varer til vedligeholdelse, afvaskning, vaskeri, kemisk rensning osv. og til malerarbejde, istandsættelse og nødvendige leveringer til værkstederne
- udgifter til behandling, sortering, oplagring og bortskaffelse af affald
- indretning af lokaler, såsom ændringer af skillevægsopstillinger i bygningerne, ændringer af elektriske installationer og andre særlige arbejder (låsesmedarbejde, elektricitet, sanitet, maling, gulvbelægning mv.), samt udgifter til ændringer af bygningens netværksmateriel og udgifter til materialer til indretningen
- udgifter til fysisk og materiel sikring af personer og ejendomme, herunder kontrakter om tilsyn med bygningerne, kontrakter om vedligeholdelse af sikkerhedsinstallationer og indkøb af mindre materiel
- udgifter til det sundhedsmæssige område og personbeskyttelse på arbejdspladsen, herunder indkøb, leje og vedligeholdelse af brandbekæmpelsesudstyr, fornyelse af udstyret til de frivillige brandfolk og udgifter til lovbestemte kontrolforanstaltninger
- udgifter til køb eller leje af bygninger
- opførelse af bygninger
- udgifter til finansiel og teknisk ekspertbistand forud for køb, leje eller opførelse af bygninger
- øvrige udgifter i forbindelse med bygninger, bl.a. udgifter til forvaltning af bygninger med flere lejemål, udgifter i forbindelse med ekspertbesigtigelser af bygninger, betaling for almindelige ydelser (vejafgifter, renovation m.v.)
- udgifter til teknisk bistand i forbindelse med større indretningsarbejder
- køb, leje eller leasing, vedligeholdelse, reparation, installation og udskiftning af udstyr og teknisk materiel, herunder især
 - materiel (herunder fotokopimaskiner) til produktion, reproduktion og arkivering af publikationer og dokumenter under forskellige former (papir, elektronisk udgave)
 - audiovisuelt materiel og materiel til biblioteker og tolkning (kabiner, hovedtelefoner, lytteboks til simultantolkning)
 - køkken- og restaurationsudstyr
 - forskelligt værktøj til vedligeholdelse af bygninger

KAPITEL A3 01 — ADMINISTRATIONSUDGIFTER (fortsat)**A3 01 01** (fortsat)

A3 01 01 03 (fortsat)

- udstyr til handicappede tjenestemænd
- undersøgelser, dokumentation og uddannelse vedrørende dette materiel
- køb, leje, vedligeholdelse og reparation af udstyr, herunder især
 - køb af kontormøbler og specielle møbler, herunder ergonomiske møbler, reoler til arkiver osv.
 - udskiftning af nedslidt og ubrugeligt inventar
 - specialudstyr til biblioteker (kartoteker, reoler, katalogmøbler osv.)
 - kantine- og restaurationsudstyr
 - leje af inventar
 - udgifter til vedligeholdelse og reparation af inventar
- køb, leje, vedligeholdelse og reparation af transportudstyr, herunder især
 - anskaffelse af transportmidler
 - udskiftning af køretøjer, der i regnskabsårets løb vil have kørt så mange kilometer, at det vil være rimeligt at udskifte dem
 - kortvarig og langvarig leje af automobiler, når behovet overstiger bilparkens kapacitet
 - vedligeholdelse, istandsættelse og forsikring af tjenestekøretøjer (indkøb af brændstof, smøremidler, dæk, slanger, forskelligt udstyr, reservedele, værktøj osv.)
- forskellige forsikringer (bl.a. ansvarsforsikring og tyverforsikring) og de forsikringsudgifter, der er omhandlet i artikel 75 i finansforordningen
- udgifter til arbejdsudstyr, herunder især:
 - anskaffelse af uniformer til betjente og chauffører
 - anskaffelse og rensning af arbejdstøj til værkstedspersonale og til personale, der skal udføre arbejde, som nødvendiggør beskyttelse mod ugunstige klimatiske forhold og kulde, mod ekstra slid og mod smuds
 - anskaffelse eller godtgørelse af udstyr, der viser sig nødvendigt i forbindelse med anvendelsen af direktiv 89/391/EØF og 90/270/EØF
- omkostninger i forbindelse med flytning og omgruppering af tjenestegrene og udgifter til intern transport (modtagelse, oplagring, anbringelse) af materiel, løsøre og kontorinventar
- udgifter til telekommunikationsudstyr til bygninger, herunder køb, leje, installation og vedligeholdelse af telefoncentraler og -fordelere, audio- og videokonferencesystemer og interne og mobile telefonanlæg, udgifter til datanet (udstyr og vedligeholdelse), samt tilknyttede tjenester (teknisk hjælp, dokumentation, installation og flytning).

Det indtægtsbeløb, som kan anvendes på ny, anslås til 20 000 EUR.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig bilag X.

Finansforordningen af 21. december 1977 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 356 af 31.12.1977, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 762/2001 (EFT L 111 af 20.4.2001, s. 1).

Rådets direktiv 89/391/EØF af 12. juni 1989 om iværksættelse af foranstaltninger til forbedring af arbejdstagernes sikkerhed og sundhed under arbejdet (EFT L 183 af 29.6.1989, s. 1).

Rådets direktiv 90/270/EØF af 29. maj 1990 om minimumsforskrifter for sikkerhed og sundhed i forbindelse med arbejde ved skærmterminaler (femte særdirektiv i henhold til artikel 16, stk. 1, i direktiv 89/391/EØF) (EFT L 156 af 21.6.1990, s. 14).

KOMMISSIONEN

Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig

KAPITEL A 3 01 — ADMINISTRATIONSUDGIFTER (fortsat)

A 3 01 01 (fortsat)

A 3 01 01 08

Procesomkostninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	1 000	1 250,—

Tidligere konto: A-2 3 3 0.

Denne bevilling skal dække udgifter dels til procesforberedelse, dels til den advokat- og konsulentbistand, som Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig har behov for.

Den skal desuden dække de udgifter, som kan pålægges Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig af Domstolen eller andre retsinstanser.

A 3 01 01 12

Finansielle udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Tidligere konti: A-2 3 2 0 og A-2 3 2 9.

På denne konto opføres eventuelle bevillinger, der skal dække bankomkostningerne (provisioner, agio og diverse omkostninger) samt kassedifferencer, tab eller forringelse af midler eller værdier inden for rammerne af finansforordningen.

A 3 01 01 50

Personalepolitik og -forvaltning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Tidligere konti: A-1 6 0 0, A-1 6 1 0, A-1 6 2 0, A-1 6 3 0 og A-1 6 4 0.

Denne bevilling skal dække:

- kontanthjælp, der kan ydes til tjenestemænd eller en tidligere tjenstemands ydelsesberettigede pårørende, som befinder sig i en særlig vanskelig situation
- Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svigs bidrag til udgifter i forbindelse med personalefoyeren samt andre kulturelle og sportslige arrangementer i Bruxelles
- Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svigs andel af tilskuddene til sociale aktiviteter i Bruxelles
- udgifterne til modtagelse og til juridisk bistand til personalet
- Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svigs bidrag til udgifter til børnehaver, vuggestuer og skolebusser.

Denne bevilling skal dække udgifterne til en politik til fordel for handicappede og omfatter følgende handicappede personer:

- tjenestemænd og midlertidigt ansatte i aktiv tjeneste
- tjenestemænds og midlertidigt ansattes ægtefæller
- børn, over for hvem der i henhold til vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber består forsørgerpligt.

Endelig skal den inden for rammerne af budgettet, og efter at eventuelle nationale rettigheder i enten bopælslandet eller oprindelseslandet er udtømt, gøre det muligt at godtgøre andre nødvendige udgifter end lægeudgifter, som er en følge af handicapet, og som er behørigt begrundede.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 76.

KAPITEL A3 01 — ADMINISTRATIONSUDGIFTER (fortsat)**A3 01 01** (fortsat)

A3 01 01 51 Infrastrukturpolitik og -forvaltning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Tidligere konti: A-1 4 0 0 A-1 4 0 1, A-1 4 0 2 og A-2 3 4 0.

Under denne konto opføres eventuelle bevillinger til dækning af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svigs udgifter til skadeserstatning og udgifterne i forbindelse med dets civilretlige ansvar.

Den skal også dække:

- udgifter til drift af restauranter, cafeterier og kantiner, især udgifter til vedligeholdelse
- udgifterne til løbende istandsættelse og fornyelse af materiellet samt til anskaffelse af nyt udstyr, der ikke kan opføres som løbende vedligeholdelsesudgifter
- de betydelige udgifter til den nødvendige istandsættelse og fornyelse, som klart skal holdes adskilt fra de løbende omkostninger i forbindelse med istandsættelse, reparation og fornyelse af installationer og materiel.

A3 01 01 60 Udgifter til dokumentation og bibliotek

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 000	10 000	6 997,40

Tidligere artikel: A-2 2 5.

Denne bevilling skal dække Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svigs udgifter til køb af publikationer, værker, der har forbindelse med dets arbejde, samt udgifter til avisabonnementer, fagtidsskrifter, statstidender, parlamentsdokumenter, udenrigshandelsstatistikker, forskellige magasiner og andre fagblade.

KAPITEL A3 02 — FINANSIERING AF FORANSTALTNINGER TIL BEKÆMPELSE AF SVIG**A3 02 01 Kontrol, undersøgelser, analyser og særlige aktiviteter udført af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
1 450 000	1 425 000	1 020 055,05

Tidligere konti: A-3 0 0 0 og A-3 0 0 1 (delvis).

Denne bevilling skal dække alle udgifterne i forbindelse med de foranstaltninger til bekæmpelse af svig, der ikke hører ind under kontorets forvaltning.

Den skal bl.a. gøre det muligt at:

- udforme, udvikle, forbedre og forvalte informationsudvekslingssystemerne og de fælles infrastrukturer under overholdelse af fortroligheds- og sikkerhedskravene
- indhente, indsamle, behandle og udnytte alle oplysninger, der kan føre til opdagelse og forfølgelse af svig (f.eks. via databaser) og videre- sende oplysningerne til de nationale efterforskningsmyndigheder
- støtte medlemsstaternes indsats, bl.a. i forbindelse med tværnational svig, hvor det er nødvendigt at gøre en indsats på fællesskabsplan
- finansiere foranstaltninger, der sigter mod at gøre de forebyggende foranstaltninger, kontrollen og undersøgelserne mere effektive
- udbygge samarbejdet med de nationale myndigheder, specielt om bekæmpelse af cigaretsmugling
- tilrettelægge og deltage i kontrol og undersøgelser på stedet

KOMMISSIONEN

Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig

KAPITEL A3 02 — FINANSIERING AF FORANSTALTNINGER TIL BEKÆMPELSE AF SVIG (fortsat)**A3 02 01 (fortsat)**

- finansiere rejseudgifter og dagpenge for de nationale efterforskere og retsmedsmænd, der rejser uden for deres egen stat i forbindelse med kontrolbesøg og undersøgelser på stedet og koordinationsmøder og hver gang det i øvrigt er nødvendigt af hensyn til en undersøgelse
- dække rejse- og opholdsudgifter og andre udgifter for de eksperter, som kontoret inviterer i forbindelse med undersøgelser eller med henblik på at afgive en faglig, enkeltstående udtalelse
- dække udgifterne til konferencer, kongresser og møder, som Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig holder som led i bekæmpelsen af svig.

Det indtægtsbeløb, der er formålsbestemt ifølge finansforordningens artikel 18, stk. 1, litra e)-j), anslås til 20 000 EUR.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 4045/89 af 21. december 1989 om medlemsstaternes kontrol med operationerne under EUGFL, Garantisektionens finansforordning og om ophævelse af direktiv 77/435/EØF (EFT L 388 af 30.12.1989, s. 18).

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1073/1999 af 25. maj 1999 om undersøgelser, der foretages af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) (EFT L 136 af 31.5.1999, s. 1).

Rådets forordning (Euratom) nr. 1074/1999 af 25. maj 1999 om undersøgelser, der foretages af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) (EFT L 136 af 31.5.1999, s. 8).

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 280.

A3 02 02**Foranstaltninger med henblik på at beskytte euroen mod falskmøntneri**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
100 000	100 000	10 500,—

Tidligere konto: A-3 0 1 0.

Denne bevilling skal dække udgifterne til initiativer og særlige foranstaltninger med henblik på at beskytte euroen mod falskmøntneri.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1073/1999 af 25. maj 1999 om undersøgelser, der foretages af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) (EFT L 136 af 31.5.1999, s. 1).

Rådets forordning (Euratom) nr. 1074/1999 af 25. maj 1999 om undersøgelser, der foretages af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) (EFT L 136 af 31.5.1999, s. 8).

A3 02 03**Oplysnings- og kommunikationsforanstaltninger**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
428 000	(1) 300 000	166 571,25
(1) En bevilling på 100 000 EUR er opført under kapitel.		

Tidligere konto: A-3 0 0 1 (delvis).

Denne bevilling skal dække kontorets udgifter til information og kommunikation.

Kontorets strategi for information udadtil og for kommunikation er afgørende for dets arbejde. Kontoret er oprettet som selvstændigt undersøgelsesorgan og skal i den forbindelse have sin egen kommunikationsstrategi. Arten af kontorets arbejde er ofte for teknisk til, at det umiddelbart kan forstås af den brede offentlighed. Kontoret skal informere sine samarbejdspartnere og offentligheden generelt om den rolle, den skal spille, og de opgaver, den skal udføre. Offentlighedens opfattelse af kontorets arbejde er således af største betydning.

Kontoret skal som en tjenestegren under Kommissionen også tage hensyn til det demokratiske underskud mellem fællesskabsinstitutionerne og EU-borgerne, som er blevet anerkendt af Kommissionen, og som der er udarbejdet en handlingsplan for.

Den kommunikationsstrategi, som kontoret har udarbejdet og fortsat fører ud i livet, skal vise dets uafhængighed.

KAPITEL A3 02 — FINANSIERING AF FORANSTALTNINGER TIL BEKÆMPELSE AF SVIG (fortsat)**A3 02 03 (fortsat)***Retsgrundlag*

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1073/1999 af 25. maj 1999 om undersøgelser, der foretages af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) (EFT L 136 af 31.5.1999, s. 1).

Rådets forordning (Euratom) nr. 1074/1999 af 25. maj 1999 om undersøgelser, der foretages af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) (EFT L 136 af 31.5.1999, s. 8).

KAPITEL A3 03 — UDGIFTER I FORBINDELSE MED MANDATET FOR MEDLEMMERNE AF OVERVÅGNINGSUDVALGET**A3 03 01****Udgifter i forbindelse med mandatet for medlemmerne af Overvågningsudvalget**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
200 000	208 000	143 000,—

Tidligere artikler: A-5 0 0, A-5 0 1, A-5 0 2 og A-5 0 4 og tidligere konti: A-5 0 3 0, A-5 0 3 1 og A-5 0 3 2.

Denne bevilling skal dække alle udgifter i forbindelse med mandatet for medlemmerne af overvågningsudvalget, herunder:

- godtgørelser, der ydes medlemmerne af overvågningsudvalget for den tid, de anvender på at varetage deres funktion, og til dækning af deres udgifter til tjenesterejser, transport og andre udgifter i forbindelse hermed
- udgifter afholdt af medlemmer af overvågningsudvalget, der officielt repræsenterer overvågningsudvalget
- alle driftsudgifter, såsom køb af udstyr, papir- og kontorartikler, kommunikations- og telekommunikationsudgifter (porto, telefon, telex og telegraf), dokumentations- og biblioteksudgifter, anskaffelse af bøger og abonnementer på informationsmedier, indskrivningsgebyrer ved konferencer mv.
- udgifter til rejser og ophold samt andre udgifter i forbindelse hermed for sagkyndige indkaldt af medlemmerne af overvågningsudvalget til at deltage i studie- og arbejdsgrupper, og endvidere udgifter i forbindelse med afholdelse af disse møder, når de ikke dækkes af den bestående infrastruktur (i institutionernes sæder eller i kontorer uden for institutionerne)
- udgifter til specialstudier og -konsultationer, der ved kontrakt overdrages højt kvalificerede eksperter (fysiske eller juridiske personer), når medlemmerne af overvågningsudvalget ikke har mulighed for at anmode egnede ansatte ved Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig om at foretage sådanne studier.

Retsgrundlag

Kommissionens afgørelse 1999/352/EF, EKSF, Euratom af 28. april 1999 om oprettelse af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) (EFT L 136 af 31.5.1999, s. 20), særlig artikel 4 og artikel 6, stk. 3.

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1073/1999 af 25. maj 1999 om undersøgelser, der foretages af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) (EFT L 136 af 31.5.1999, s. 1), særlig artikel 11.

Rådets forordning (Euratom) 1074/1999 af 25. maj 1999 om undersøgelser, der foretages af Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig (OLAF) (EFT L 136 af 31.5.1999, s. 8), særlig artikel 11.

KAPITEL A3 10 — RESERVER**A3 10 01****Reserver**

A3 10 01 01

Kapitel 10 0 — Foreløbige bevillinger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Bevillingerne under dette kapitel er udelukkende at betragte som reserve og kan kun anvendes efter overførsel til andre kapitler efter den i finansforordningen foreskrevne procedure.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN

*Det Europæiske Kontor for Bekæmpelse af Svig***KAPITEL A3 10 — RESERVER** (fortsat)**A3 10 01** (fortsat)

A3 10 01 02

Kapitel 10 1 — Reserve til uforudsete udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

KOMMISSIONEN
De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor

DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS PERSONALEUDVÆLGELSESKONTOR

KOMMISSIONEN

De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 4 0			
4 0 0	<i>Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til tjenestemænd og øvrige ansatte</i>	1 191 000	1 058 000	
4 0 1	<i>Personalets bidrag til pensionsordningen</i>	392 000	342 000	
4 0 3	<i>Provenu af det midlertidige bidrag, der gælder for tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	—	59 000	
4 0 4	<i>Provenu af det særlige fradrag i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	52 239		
	KAPITEL 4 0 I ALT	1 635 239	1 459 000	
	Afsnit 4 i alt	1 635 239	1 459 000	
	TILSAMMEN	1 635 239	1 459 000	

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

4 0 0 *Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til tjenestemænd og øvrige ansatte*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
1 191 000	1 058 000	

Disse indtægter omfatter provenuet af den skat på lønninger og godtgørelser til tjenestemænd og øvrige ansatte, som månedligt fradrages i de vederlag, der udbetales personalet i De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 260/68 af 29. februar 1968 om fastlæggelse af betingelserne for og fremgangsmåden ved opkrævning af skat til De Europæiske Fællesskaber, (EFT L 56 af 4.3.1968, s. 8) senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2459/98 (EFT L 307 af 17.11.1998, s. 3).

Protokollen vedrørende De Europæiske Fællesskabers privilegier og immuniteter, særlig artikel 13.

4 0 1 *Personalets bidrag til pensionsordningen*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
392 000	342 000	

Disse indtægter udgør det samlede bidrag, som personalet i De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor yder til finansieringen af pensionsordningen. Dette bidrag fradrages lønningerne månedligt i medfør af artikel 83, stk. 2, i vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber.

Vedtægten for tjenestemænd ved De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 83, stk. 2.

4 0 3 *Provenu af det midlertidige bidrag, der gælder for tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	59 000	

Disse indtægter omfatter provenuet af det midlertidige bidrag, der månedligt fratrækkes i vederlagene til tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste ved De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd ved De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 66a.

4 0 4 *Provenu af det særlige fradrag i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
52 239		

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, især artikel 66a som ændret ved »ændret forslag til Rådets forordning om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne« fremlagt af Kommissionen den... (KOM(2004)...).

KOMMISSIONEN

De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
A4	DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS PERSONALEUDVÆLGELSESKONTOR			
A4 01	UDGIFTER TIL FORVALTNING OG STØTTEFUNKTIONER	12 580 000	12 247 500	10 328 015,13
A4 02	INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE, INTERINSTITUTIONELLE TJENESTER OG AKTIVITETER	8 848 000	8 771 000	2 821 967,73
A4 10	RESERVER	p.m.	p.m.	0,—
	Afsnit A4 i alt	21 428 000	21 018 500	13 149 982,86
	TILSAMMEN	21 428 000	21 018 500	13 149 982,86

AFSNIT A4

DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS PERSONALEUDVÆLGELSESKONTOR

KAPITEL A4 01 — UDGIFTER TIL FORVALTNING OG STØTTEFUNKTIONER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL A4 01			
A4 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale			
A4 01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale i EPSO			
	Ikke-opdelte bevillinger	5 933 700	6 103 000	5 526 287,20
A4 01 01 02	Andre administrationsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	2 895 300	2 536 000	1 561 522,78
A4 01 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 741 000	3 598 500	3 233 205,15
A4 01 01 08	Procesomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
A4 01 01 12	Finansielle udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
A4 01 01 50	Personalepolitik og forvaltning			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
A4 01 01 51	Infrastrukturpolitik og forvaltning			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
A4 01 01 60	Udgifter til dokumentation og bibliotek			
	Ikke-opdelte bevillinger	10 000	10 000	7 000,—
	<i>Artikel A4 01 01 i alt</i>	12 580 000	12 247 500	10 328 015,13
	KAPITEL A4 01 I ALT	12 580 000	12 247 500	10 328 015,13

KOMMISSIONEN

De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor

KAPITEL A4 02 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE, INTERINSTITUTIONELLE TJENESTER OG AKTIVITETER**KAPITEL A4 10 — RESERVER**

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL A4 02			
A4 02 01	Interinstitutionelt samarbejde, interinstitutionelle tjenester og aktiviteter			
A4 02 01 01	Interinstitutionelle udvælgelsesprøver			
	Ikke-opdelte bevillinger	8 783 000	8 716 000	2 794 966,78
A4 02 01 02	Konsultationer, studier og undersøgelser af begrænset omfang			
	Ikke-opdelte bevillinger	50 000	50 000	23 000,95
A4 02 01 03	Forskellige udgifter til interne møder			
	Ikke-opdelte bevillinger	15 000	5 000	4 000,—
	<i>Artikel A4 02 01 i alt</i>	8 848 000	8 771 000	2 821 967,73
	KAPITEL A4 02 I ALT	8 848 000	8 771 000	2 821 967,73
	KAPITEL A4 10			
A4 10 01	Foreløbige bevillinger			
A4 10 01 01	Foreløbige bevillinger			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Artikel A4 10 01 i alt</i>	p.m.	p.m.	0,—

KOMMISSIONEN

De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor

AFSNIT A4

DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS PERSONALEUDVÆLGELSESKONTOR

KAPITEL A4 01 — UDGIFTER TIL FORVALTNING OG STØTTEFUNKTIONER

A4 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale

A4 01 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale i EPSO

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
5 933 700	6 103 000	5 526 287,20

Tidligere konti: A-1 1 0 0, A-1 1 0 1, A-1 1 0 2, A-1 1 0 3, A-1 1 3 0, A-1 1 3 1, A-1 1 3 2, A-1 1 3 3, A-1 1 4 0, A-1 1 4 1, A-1 1 4 4, A-1 1 4 7, A-1 1 5 0, A-1 1 8 1, A-1 1 8 2, A-1 1 8 3, A-1 1 8 4, A-1 1 9 0, A-1 1 9 1 og A-1 5 2 1.

Denne bevilling er bestemt til at dække følgende udgifter for tjenstemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, der er opført i stillingsfortegnelsen:

- lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg
- ulykkes- og sygeforsikring og andre sociale afgifter
- arbejdsløshedsforsikring for midlertidigt ansatte samt institutionens udbetalinger til midlertidigt ansatte for at de kan opnå eller bevare pensionsrettigheder i deres hjemland
- øvrige tillæg og godtgørelser
- for tjenstemænd og midlertidigt ansatte: godtgørelse for skifteholdstjeneste eller beredskab på tjenestestedet eller i hjemmet
- den kompensationsgodtgørelse, som tildeles fastansatte EKSF-tjenstemænd, hvis nettovederlag er faldet
- godtgørelse i tilfælde af afskedigelse af en tjenstemand på prøve, såfremt denne er klart uegnet
- godtgørelse i tilfælde af institutionens opsigelse af en midlertidigt ansats kontrakt
- faste godtgørelser og timeoverarbejdsbetaling til tjenstemænd og hjælpeansatte i kategorierne C og D, samt lokalt ansatte, for så vidt angår præsteret arbejde, der ikke har kunnet afspadseres efter reglerne herom
- virkningerne af de justeringskoefficienter, der anvendes på tjenstemænds og midlertidigt ansattes vederlag, samt virkningerne af justeringskoefficienten på den del af vederlaget, som overføres til et andet land end der, hvor der gøres tjeneste
- rejseudgifter for tjenstemænd og midlertidigt ansatte (inklusive familiemedlemmer) ved tiltræden, udtræden eller forflyttelse til et nyt tjenestested
- bosættelsesgodtgørelser til tjenstemænd og midlertidigt ansatte, der tvinges til at skifte bopæl, efter at de er indtrådt i tjenesten, eller når de flyttes til et nyt tjenestested, samt ved den endelige udtræden af tjenesten efterfulgt af flytning til en anden lokalitet
- flytteudgifter til tjenstemænd og midlertidigt ansatte, der tvinges til at skifte bopæl, efter at de er indtrådt i tjenesten, eller når de flyttes til et nyt tjenestested, samt ved den endelige udtræden af tjenesten efterfulgt af flytning til en anden lokalitet
- dagpenge til tjenstemænd og midlertidigt ansatte, som godtgør, at de er nødt til at skifte bopæl ved tiltræden af tjenesten eller ved forflyttelse til et nyt tjenestested
- indvirkninger af en eventuel tilpasning af vederlagene besluttet af Rådet i regnskabsåret
- supplerende udgifter til udstationering af EU-tjenstemænd svarende til de dagpenge og godtgørelser af udgifter, som de har ret til i forbindelse med udstationering; den skal endvidere dække udgifterne til praktikophold ved administrationer eller institutioner i medlemsstaterne og i tredjelændene.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenstemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 4, 4a, 5 til 10, 14, 14a, 14b, 15, 17, 20, 34, 56, 56a, 56b, 62, 64, 65, 65a, 66, 67, 68a, 69, 70 til 75 og bilag VI, bilag VII, afdeling 1, bilag VII, stk. 3, og bilag VIII, artikel 15.

KAPITEL A4 01 — UDGIFTER TIL FORVALTNING OG STØTTEFUNKTIONER (fortsat)**A4 01 01** (fortsat)

A4 01 01 01 (fortsat)

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 42 og 47.

Vedtægten for Det Europæiske Kul- og Stålfællesskab, særlig artikel 95.

Rådets forordning nr. 6/66/Euratom, 121/66/EØF af 28. juli 1966 om opstilling af en fortegnelse over de steder, hvor der kan ydes boligtilskud samt af den maksimale størrelse af dette tilskud og de nærmere bestemmelser for ydelsen deraf (EFT L 150 af 12.8.1966, s. 2749/66), senest ændret ved forordning (EKSF, EF, Euratom) nr. 3358/94 (EFT L 356 af 31.12.1994, s. 1).

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 2799/85 af 27. september 1985 om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i disse Fællesskaber (EFT L 265 af 8.10.1985, s. 1).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

A4 01 01 02

Andre administrationsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
2 895 300	2 536 000	1 561 522,78

Tidligere artikel: A-1 1 2 og tidligere konti: A-1 1 1 0, A-1 1 7 0, A-1 1 7 1, A-1 1 7 5, A-1 5 2 0, A-1 7 0 1 og A-1 7 0 2.

Denne bevilling skal dække:

- vederlag til hjælpeansatte (i henhold til artikel 61 i vedtægten for øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber), arbejdsgiverbidrag til de hjælpeansattes sygesikringsordning samt virkningen af justeringskoefficienterne på disse ansattes vederlag
- eventuelle udgifter til benyttelse af kontraktansatte
- sociale sikringsbidrag samt rejse- og opholdsudgifter for freelancetolke og andre tolke, der indkaldes af den fælles tolke- og konferencetjeneste med henblik på at tolke under møder, der afholdes af kontoret, i tilfælde, hvor Kommissionens tolke (tjenestemænd, midlertidigt ansatte og hjælpeansatte) ikke kan udføre dette arbejde
- arbejde udført af freelanceoversættere og -lingvister samt skrive- og andet arbejde udført freelance for oversættelsestjenesten
- udgifter (lønninger, forsikringer m.m.) i henhold til privatretlige kontrakter med eksternt personale (pædagoger) og midlertidigt ansatte på daginstitutioner i Luxembourg, benyttelse af midlertidigt ansatte, især til skrivearbejde
- udgifterne til personale med entreprisekontrakt om underleverancer på det tekniske og administrative område samt tjenesteydelser af intellektuel art og udgifterne til bygninger, materiel og drift vedrørende dette personale
- udgifter i forbindelse med udstationering og midlertidig ansættelse på kontoret af tjenestemænd fra medlemsstaterne og andre eksperter samt supplerende udgifter i forbindelse med at stille tjenestemænd til rådighed for nationale myndigheder eller internationale organisationer
- udgifter til befordring, dagpenge samt diverse udgifter og ekstraordinære udgifter i forbindelse med tjenesterejser foretaget af det vedtægtsmæssige personale, eksperter og udstationerede nationale og internationale embedsmænd
- udgifter ved repræsentationsforpligtelser på kontorets vegne i tjenestens interesse, som kan refunderes (der kan ikke være tale om repræsentationsforpligtelser over for tjenestemænd eller andre ansatte i Kommissionen eller andre EU-institutioner)
- rejse- og opholdsudgifter og andre udgifter i forbindelse hermed for sagkyndige indkaldt i studie- og arbejdsgrupper, endvidere udgifter i forbindelse med afholdelse af disse møder, når de ikke dækkes af den bestående infrastruktur i institutionernes tjenestesteder eller i kontorer uden for institutionerne (refusioner til de sagkyndige fastsættes på grundlag af afgørelser truffet af Kommissionen)
- diverse udgifter til konferencer, kongresser og møder, som kontoret deltager i
- udgifter til generel uddannelse for at forbedre personalets kompetence og kontorets resultater og effektivitet
 - anvendelse af eksperter til at udpege behov, udforme, udarbejde, tilrettelægge, evaluere og opfølge uddannelsen

KOMMISSIONEN

De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor

KAPITEL A4 01 — UDGIFTER TIL FORVALTNING OG STØTTEFUNKTIONER (fortsat)

A4 01 01 (fortsat)

A4 01 01 02 (fortsat)

- anvendelse af konsulenter på forskellige områder, herunder organisation, management, strategi, kvalitet og forvaltning af personalet
- udgifter til deltagelse i eksterne undervisningsarrangementer og medlemskab af relevante faglige organisationer
- udgifter til den praktiske tilrettelæggelse af kurser, lokaler, transport, måltider og indlogering af deltagere i kurser med indkvartering
- udgifter til uddannelse i tilknytning til publikationer og information, internetadresser og køb af undervisningsmateriale, til abonnementer og licenser til fjernuddannelse, til bøger, presse og multimedieprodukter
- finansiering af undervisningsmateriale.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 24, stk. 3, og 65a, og artikel 11 til 14 i bilag VII.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Nærmere betingelser vedrørende udnævnelse og aflønning samt andre finansielle betingelser fastsat af Kommissionen.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

A4 01 01 03

Bygninger og dertil knyttede udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 741 000	3 598 500	3 233 205,15

Tidligere artikler: A-2 0 0, A-2 0 1, A-2 0 2, A-2 0 4, A-2 0 6, A-2 0 7, A-2 0 8, A-2 0 9, A-2 1 0, A-2 1 2, A-2 3 0, A-2 4 0 og A-2 4 1 og *tidligere konti:* A-2 0 3 0, A-2 0 3 1, A-2 0 5 0, A-2 0 5 1, A-2 2 0 0, A-2 2 1 0, A-2 2 3 0, A-2 2 3 2, A-2 2 3 3, A-2 3 5 0, A-2 3 5 1, A-2 3 5 3 og A-2 3 5 9.

Denne bevilling skal dække følgende udgifter afholdt inden for Fællesskabets grænser:

- betaling af leje og forpagtningsafgifter for de benyttede bygninger eller bygningsafsnit samt leje af konferencelokaler, lagerlokaler, garager og parkeringspladser
- betaling af de præmier, der er fastsat i forsikringspolicerne for de bygninger og bygningsafsnit, som kontoret benytter
- betaling af udgifterne til vand, gas, elektricitet og opvarmning i de bygninger eller dele af bygninger, som kontoret benytter
- betaling af de ifølge gældende kontrakter beregnede udgifter til vedligeholdelse af lokaler, elevatorer, centralvarmeanlæg, klimaanlæg osv.; udgifter til visse periodiske rengøringsarbejder, køb af varer til vedligeholdelse, afvaskning, vaskeri, kemisk rensning osv. og til malerarbejde, istandsættelse og nødvendige leveringer til værkstederne.
- udgifter til behandling, sortering, oplagring og bortskaffelse af affald
- udgifter til bygningernes indretning, såsom ændring af bygningernes skillerum og tekniske installationer samt specialopgaver vedrørende låsesmedarbejde, elektriske og sanitære installationer, maling, gulvbelægning m.m., samt udgifter til ændringer af bygningens netværksmateriel og materialeudgifter i forbindelse hermed (før forlængelse eller indgåelse af kontrakter på over 300 000 EUR og for at rationalisere udgifterne indhenter kontoret oplysninger hos de andre institutioner om, hvilke betingelser hver af dem har opnået (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre klausuler) for en lignende kontrakt)
- udgifter til fysisk og materiel sikring af personer og ejendomme, herunder kontrakter om tilsyn med bygningerne, kontrakter om vedligeholdelse af sikkerhedsinstallationer og indkøb af mindre materiel (før forlængelse eller indgåelse af kontrakter på over 300 000 EUR og for at rationalisere udgifterne indhenter kontoret oplysninger hos de andre institutioner om, hvilke betingelser hver af dem har opnået (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre klausuler) for en lignende kontrakt)

KAPITEL A4 01 — UDGIFTER TIL FORVALTNING OG STØTTEFUNKTIONER (fortsat)**A4 01 01** (fortsat)

A4 01 01 03 (fortsat)

- udgifter til det sundhedsmæssige område og personbeskyttelse på arbejdspladsen, herunder indkøb, leje og vedligeholdelse af brandbekæmpelsesudstyr, fornyelse af udstyret til de frivillige brandfolk og udgifter til lovbestemte kontrolforanstaltninger (før forlængelse eller indgåelse af kontrakter på over 300 000 EUR og for at rationalisere udgifterne indhenter kontoret oplysninger hos de andre institutioner om, hvilke betingelser hver af dem har opnået (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre klausuler) for en lignende kontrakt)
 - udgifter til juridisk, finansiel og teknisk ekspertbistand forud for køb, leje eller opførelse af bygninger
 - øvrige udgifter i forbindelse med bygninger, bl.a. udgifter til forvaltning af bygninger med flere lejemål, udgifter i forbindelse med ekspertbesigtigelser af bygninger, betaling for almindelige ydelser (vejafgifter, renovation m.v.)
 - udgifter til teknisk bistand i forbindelse med større indretningsarbejder
 - køb, leje eller leasing, vedligeholdelse, reparation, installation og udskiftning af udstyr og teknisk materiel, herunder især
 - materiel (herunder fotokopimaskiner) til produktion, reproduktion og arkivering af publikationer og dokumenter under forskellige former (papir, elektronisk udgave)
 - audiovisuelt materiel og materiel til biblioteker og tolkning (kabiner, hovedtelefoner, lytteboks til simultantolkning)
 - køkken- og restaurationsudstyr
 - forskelligt værktøj til vedligeholdelse af bygninger
 - udstyr til handicappede tjenestemænd
- samt undersøgelser, dokumentation og uddannelse vedrørende dette materiel
- køb, leje, vedligeholdelse og reparation af udstyr, herunder især
 - køb af kontormøbler og specielle møbler, herunder ergonomiske møbler, reoler til arkiver osv.
 - udskiftning af gammelt inventar, der ikke længere er i brug
 - specialudstyr til biblioteker (kartoteker, reoler, katalogmøbler osv.)
 - kantine- og restaurationsudstyr
 - leje af inventar
 - udgifter til vedligeholdelse og reparation af inventar
 - køb, leje, vedligeholdelse og reparation af transportudstyr, herunder især
 - anskaffelse af transportmidler
 - udskiftning af køretøjer, der i regnskabsårets løb vil have kørt så mange kilometer, at det vil være rimeligt at udskifte dem
 - kortvarig og langvarig leje af biler, når behovet overstiger bilparkens kapacitet
 - vedligeholdelse, istandsættelse og forsikring af tjenestekøretøjer (indkøb af brændstof, smøremidler, dæk, slanger, forskelligt udstyr, reservedele, værktøj osv.).
 - diverse forsikringer (bl.a. ansvar og tyveri)

KOMMISSIONEN

De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor

KAPITEL A4 01 — UDGIFTER TIL FORVALTNING OG STØTTEFUNKTIONER (fortsat)**A4 01 01** (fortsat)

A4 01 01 03 (fortsat)

- udgifter til arbejdsudstyr, herunder især:
 - indkøb af tjenestebeklædning til kontorbetjente og chauffører
 - anskaffelse og rensning af arbejdstøj til værkstedspersonalet og til personale, der skal udføre arbejde, som nødvendiggør beskyttelse mod ugunstige klimatiske forhold og kulde, mod ekstra slid og mod smuds
 - anskaffelse eller godtgørelse af udstyr, der viser sig nødvendigt i forbindelse med anvendelsen af direktiv 89/391/EØF og 90/270/EØF
- omkostninger i forbindelse med flytning og omgruppering af tjenestegrene og udgifter til intern transport (modtagelse, oplagring, anbringelse) af materiel, løsøre og kontorinventar
- udgifter til telekommunikationsudstyr til bygninger, herunder køb, leje, installation og vedligeholdelse af telefoncentraler og -fordelere, audio- og videokonferencesystemer og interne og mobile telefonanlæg, udgifter til datanet (udstyr og vedligeholdelse), samt tilknyttede tjenester (teknisk hjælp, dokumentation, installation og flytning)
- køb, leje eller leasing samt vedligeholdelse af computere, terminaler, mikro-pc'er, perifert udstyr, sammenkoblingsudstyr og det nødvendige software til deres drift
- køb, leje eller leasing samt vedligeholdelse af udstyr til fremstilling af informationsmateriale på papir, f.eks. printere, faxmaskiner, fotokopieringsmaskiner, scannere og mikrokopieringsmaskiner
- køb, leje eller leasing af skrivemaskiner, tekstbehandlingsmaskiner og andet elektronisk udstyr til kontorbrug
- installering, konfigurering, vedligeholdelse, undersøgelser, dokumentation og materialer i tilknytning til dette udstyr
- udgifter til indkøb af papir, kuverter, kontorartikler, materialer til reproduktionsafdelingerne samt visse trykkeriarbejder uden for kontoret
- udgifter til frankering af og porto på almindelige forsendelser, rapporter, beretninger og publikationer, forsendelsesomkostningerne for postpakker m.m., sendt med luftpost, ad søvejen og med jernbane samt kontorets interne post
- abonnementsudgifter og udgifter til kommunikation via kabel eller radiobølger: telefon (fast og mobil), telegraf, telex, fjernsyn, telekonference og videokonference samt udgifter til datatransmissionsnet, telematiske tjenester osv. og køb af kataloger
- udgifter til telefon- og datakommunikationsforbindelser mellem bygningerne og internationale transmissionslinjer mellem tjenestestederne
- teknisk og logistisk støtte, uddannelse og andre aktiviteter af almen interesse i forbindelse med it-udstyr og software, generel it-uddannelse, abonnementer på teknisk dokumentation på papir eller i elektronisk form osv., eksternt betjeningspersonale, servicebureauer, abonnementer hos internationale organisationer osv., sikkerhedsundersøgelser og kvalitetsstyring i forbindelse med it-udstyr og software, udgifter til brug, vedligeholdelse og udvikling af det eksisterende software og gennemførelse af it-projekter Denne bevilling dækker ligeledes andre administrative udgifter, som ikke er omhandlet specifikt ovenfor, f.eks. indskrivningsgebyrer ved konferencer (eksklusive uddannelsesudgifter), abonnementer for deltagelse i faglige eller videnskabelige sammenslutninger, udgifter til optagelse i telefonbøger. Før forlængelse eller indgåelse af kontrakter på over 300 000 EUR og for at rationalisere udgifterne indhenter kontoret oplysninger hos de andre institutioner om, hvilke betingelser hver af dem har opnået (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre klausuler) for en lignende kontrakt.

Retsgrundlag

Rådets direktiv 89/391/EØF af 12. juni 1989 om iværksættelse af foranstaltninger til forbedring af arbejdstagernes sikkerhed og sundhed under arbejdet (EFT L 183 af 29.6.1989, s. 1).

Rådets direktiv 90/270/EØF af 29. maj 1990 om minimumsforskrifter for sikkerhed og sundhed i forbindelse med arbejde ved skærmterminaler (femte særdirektiv i henhold til artikel 16, stk. 1, i direktiv 89/391/EØF) (EFT L 156 af 21.6.1990, s. 14).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL A4 01 — UDGIFTER TIL FORVALTNING OG STØTTEFUNKTIONER (fortsat)**A4 01 01** (fortsat)

A4 01 01 08

Procesomkostninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Tidligere artikel: A-2 3 3.

Denne artikel er bestemt til at dække udgifter dels til procesforberedelse, dels til advokat- og konsulentbistand, samt udgifter, som kontoret kan blive pålagt af Domstolen eller andre retsinstanser.

A4 01 01 12

Finansielle udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Tidligere konti: A-2 3 2 0 og A-2 3 2 9.

Denne bevilling er bestemt til at dække eventuelle bankomkostninger (provisioner, agio og diverse omkostninger), omkostninger for tilslutning til bankernes telekommunikationsnetværk (Swift) og omkostninger for abonnementet hos finansevalueringsorganer.

A4 01 01 50

Personalepolitik og forvaltning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Tidligere artikler: A-1 6 0, A-1 6 1, A-1 6 2, A-1 6 3 og A-1 6 4.

Denne bevillingen skal dække:

- kontanthjælp, der kan ydes til tjenestemænd, forhenværende tjenestemænd eller en afdød tjenstemands ydelsesberettigede pårørende, som befinder sig i en særlig vanskelig situation
- det bidrag, som kontoret yder til dækning af udgifterne i forbindelse med personalefoyeren samt andre kulturelle og sportslige arrangementer samt udgifterne til de initiativer, der tages for at fremme det sociale samvær mellem ansatte af forskellig nationalitet
- kontorets bidrag til udgifter til børnehaver, vuggestuer og skolebusser
- udgifter til følgende grupper af handicappede som led i handicappolitikken:
 - tjenestemænd og midlertidigt ansatte i aktiv tjeneste
 - tjenestemænds og midlertidigt ansattes ægtefæller
 - børn, over for hvem der i henhold til vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber består forsørgerpligt.

Den skal gøre det muligt, inden for rammerne af budgettet, og efter at eventuelle nationale rettigheder i enten bopælslandet eller oprindelseslandet er udtømt, at godtgøre andre nødvendige udgifter end lægeudgifter, som er en følge af handicapet, og som er behørigt begrundede.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 76.

KOMMISSIONEN

De Europæiske Fællesskabers Personaleudvælgelseskontor

KAPITEL A4 01 — UDGIFTER TIL FORVALTNING OG STØTTEFUNKTIONER (fortsat)**A4 01 01 (fortsat)**

A4 01 01 51 Infrastrukturpolitik og forvaltning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Tidligere konti: A-2 3 4 0, A-1 4 0 0, A-1 4 0 1 og A-1 4 0 2 og artikel: A-2 3 4.

Denne bevilling skal dække:

- løbende udgifter til drift af og ombygning af installationer og materiel i restauranter, kantiner og cafeterier
- kontorets udgifter til skadeserstatning og ved erstatningsansvar over for tredjemand samt eventuelle udgifter i forbindelse med visse sager, hvor det af ligestillingsmæssige grunde er nødvendigt at betale en erstatning, uden at der opnås nogen rettigheder.

A4 01 01 60 Udgifter til dokumentation og bibliotek

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 000	10 000	7 000,—

Tidligere konti: A-2 2 5 0, A-2 2 5 1, A-2 2 5 2, A-2 2 5 3, A-2 2 5 4 og A-2 2 5 5.

Denne bevilling er bestemt til at dække oprettelse og udvikling af Kommissionens intranet (IntraComm) abonnementer på hurtig levering af oplysninger via skærme; udgifter til indbinding og andre udgifter til konservering af bøger og periodiske udgivelser, udgifter til abonnementer på aviser og fagtidsskrifter; køb af publikationer og tekniske værker, som vedrører kontorets aktiviteter.

KAPITEL A4 02 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE, INTERINSTITUTIONELLE TJENESTER OG AKTIVITETER**A4 02 01 Interinstitutionelt samarbejde, interinstitutionelle tjenester og aktiviteter**

A4 02 01 01 Interinstitutionelle udvælgelsesprøver

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
8 783 000	8 716 000	2 794 966,78

Tidligere konto: A-3 0 2 0.

Denne bevilling skal dække udgifter i forbindelse med afholdelse af forskellige udvælgelsesprøver.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 27-31 og artikel 33 i bilag VII.

A4 02 01 02 Konsultationer, studier og undersøgelser af begrænset omfang

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
50 000	50 000	23 000,95

Tidligere konto: A-3 0 2 1.

Denne bevilling skal dække udgifterne til undersøgelser og konsultationer, der pr. kontrakt er overdraget til højt kvalificerede eksperter (fysiske eller juridiske personer), hvis kontorets eget personale ikke selv kan udføre arbejdet. Den dækker også køb af allerede gennemførte undersøgelser og abonnementer hos forskningsinstitutter.

KAPITEL A4 02 — INTERINSTITUTIONELT SAMARBEJDE, INTERINSTITUTIONELLE TJENESTER OG AKTIVITETER (fortsat)**A4 02 01 (fortsat)**

A4 02 01 03 Forskellige udgifter til interne møder

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
15 000	5 000	4 000,—

Tidligere konto: A-3 0 2 2.

Denne bevilling skal dække udgifterne til de forfriskninger og eventuelle måltider, der bydes på under interne møder, herunder møder for prøvejuryer og oversættere.

KAPITEL A4 10 — RESERVER**A4 10 01 Foreløbige bevillinger**

A4 10 01 01 Foreløbige bevillinger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Bevillingerne opført under dette kapitel er udelukkende at betragte som reserve og kan kun anvendes efter overførsel til andre kapitler efter den i finansforordningen foreskrevne procedure.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

A4 10 10 Reserve til uforudsete udgifter

A4 10 10 02 Reserve til uforudsete udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	

KOMMISSIONEN
Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder

KONTORET FOR FORVALTNING OG FASTSÆTTELSE AF INDIVIDUELLE RETTIGHEDER

KOMMISSIONEN

Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 4 0			
4 0 0	<i>Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til tjenestemænd og øvrige ansatte</i>	3 820 000	3 331 000	
4 0 1	<i>Personalets bidrag til pensionsordningen</i>	1 446 000	1 339 000	
4 0 3	<i>Provenu af det midlertidige bidrag, der gælder for tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	p.m.	183 500	
4 0 4	<i>Provenu af det særlige fradrag i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	167 550		
	KAPITEL 4 0 I ALT	5 433 550	4 853 500	
	Afsnit 4 i alt	5 433 550	4 853 500	

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

4 0 0 *Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til tjenestemænd og øvrige ansatte*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
3 820 000	3 331 000	

Disse indtægter omfatter provenuet af den skat på lønninger og godtgørelser til tjenestemænd og øvrige ansatte, som månedligt fradrages i de vederlag, der udbetales personalet i kontoret.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 260/68 af 29. februar 1968 om fastlæggelse af betingelserne for og fremgangsmåden ved opkrævning af skat til De Europæiske Fællesskaber (EFT L 56 af 4.3.1968, s. 8), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2459/98 (EFT L 307 af 17.11.1998, s. 3).

Protokollen vedrørende De Europæiske Fællesskabers privilegier og immuniteter, særlig artikel 13.

4 0 1 *Personalets bidrag til pensionsordningen*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
1 446 000	1 339 000	

Disse indtægter udgør det samlede bidrag, som personalet i kontoret yder til finansieringen af pensionsordningen. Dette bidrag fradrages lønningerne månedligt i medfør af artikel 83, stk. 2, i vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber.

Vedtægten for tjenestemænd ved De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 83, stk. 2.

4 0 3 *Provenu af det midlertidige bidrag, der gælder for tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	183 500	

Disse indtægter omfatter provenuet af det midlertidige bidrag, der månedligt fratækkes i vederlagene til tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste ved kontoret.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd ved De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 66a.

4 0 4 *Provenu af det særlige fradrag i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
167 550		

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, især artikel 66a som ændret ved »ændret forslag til Rådets forordning om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne« fremlagt af Kommissionen den... (KOM(2004)...).

AFSNIT 6

BIDRAG TIL FÆLLESSKABSPROGRAMMER, TILBAGEBETALINGER AF UDGIFTER OG INDTÆGTER

KAPITEL 6 6 — INDTÆGTER

6 6 0 *Indtægter*

6 6 0 0 Indtægter

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

Under denne konto opføres, i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), eventuelle indtægter, der ikke er forudset i andre dele af afsnit 6, og som giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger beregnet til finansiering af de udgifter, hvortil disse indtægter er formålsbestemte.

KOMMISSIONEN

Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
A5	KONTORET FOR FORVALTNING OG FASTSÆTTELSE AF INDIVIDUELLE RETTIGHEDER			
A5 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER	31 267 000	30 646 000	30 509 538,90
	Afsnit A5 i alt	31 267 000	30 646 000	30 509 538,90
	TILSAMMEN	31 267 000	30 646 000	30 509 538,90

AFSNIT A5

KONTORET FOR FORVALTNING OG FASTSÆTTELSE AF INDIVIDUELLE RETTIGHEDER

KAPITEL A5 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL A5 01			
A5 01 01	Udgifter vedrørende personale og andre administrationsudgifter			
A5 01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale			
	Ikke-opdelte bevillinger	21 524 000	22 081 000	21 194 935,73
A5 01 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 331 000	1 878 000	1 845 531,39
A5 01 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	6 412 000	6 687 000	7 469 071,78
A5 01 01 08	Procesomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
A5 01 01 12	Finansielle udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
A5 01 01 50	Personalepolitik og forvaltning			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
A5 01 01 51	Infrastrukturpolitik og forvaltning			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
A5 01 01 60	Udgifter til dokumentation og bibliotek			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Artikel A5 01 01 i alt</i>	31 267 000	30 646 000	30 509 538,90
	KAPITEL A5 01 I ALT	31 267 000	30 646 000	30 509 538,90
	Afsnit A5 i alt	31 267 000	30 646 000	30 509 538,90
	TILSAMMEN	31 267 000	30 646 000	30 509 538,90

KOMMISSIONEN

Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder

AFSNIT A5

KONTORET FOR FORVALTNING OG FASTSÆTTELSE AF INDIVIDUELLE RETTIGHEDER

KAPITEL A5 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER

A5 01 01 Udgifter vedrørende personale og andre administrationsudgifter

A5 01 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
21 524 000	22 081 000	21 194 935,73

Tidligere konti: A-1 1 0 0, A-1 1 0 1, A-1 1 0 2, A-1 1 0 3, A-1 1 3 0, A-1 1 3 1, A-1 1 3 2, A-1 1 3 3, A-1 1 4 0, A-1 1 4 1, A-1 1 4 4, A-1 1 4 7, A-1 1 5 0, A-1 1 8 1, A-1 1 8 2, A-1 1 8 3, A-1 1 8 4, A-1 1 9 0 og A-1 1 9 1.

Denne bevilling er bestemt til at dække følgende udgifter for tjenstemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, der er opført i stillingsfortegnelsen:

- lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg
- ulykkes- og sygeforsikring og andre sociale afgifter
- arbejdsløshedsforsikring for midlertidigt ansatte samt institutionens udbetalinger til midlertidigt ansatte for at de kan opnå eller bevare pensionsrettigheder i deres hjemland
- øvrige tillæg og godtgørelser
- for tjenstemænd og midlertidigt ansatte: godtgørelse for skifteholdstjeneste eller beredskab på tjenestestedet eller i hjemmet
- den kompensationsgodtgørelse, som tildeles fastansatte EKSF-tjenstemænd, hvis nettovederlag er faldet
- godtgørelse i tilfælde af afskedigelse af en tjenestemand på prøve, såfremt denne er klart uegnet
- godtgørelse i tilfælde af institutionens opsigelse af en midlertidigt ansats kontrakt
- faste godtgørelser og timeoverarbejdsbetaling til tjenstemænd og hjælpeansatte i kategorierne C og D, samt lokalt ansatte, for så vidt angår præsteret arbejde, der ikke har kunnet afspadseres efter reglerne herom
- virkningerne af de justeringskoefficienter, der anvendes på tjenstemænds og midlertidigt ansattes vederlag, samt virkningerne af justeringskoefficienten på den del af vederlaget, som overføres til et andet land end der, hvor der gøres tjeneste
- rejseudgifter for tjenstemænd og midlertidigt ansatte (inklusive familiemedlemmer) ved tiltræden, udtræden eller forflyttelse til et nyt tjenestested
- bosættelsesgodtgørelser til tjenstemænd og midlertidigt ansatte, der tvinges til at skifte bopæl, efter at de er indtrådt i tjenesten, eller når de flyttes til et nyt tjenestested, samt ved den endelige udtræden af tjenesten efterfulgt af flytning til en anden lokalitet
- flytteudgifter til tjenstemænd og midlertidigt ansatte, der tvinges til at skifte bopæl, efter at de er indtrådt i tjenesten, eller når de flyttes til et nyt tjenestested, samt ved den endelige udtræden af tjenesten efterfulgt af flytning til en anden lokalitet
- dagpenge til tjenstemænd og midlertidigt ansatte, som godtgør, at de er nødt til at skifte bopæl ved tiltræden af tjenesten eller ved forflyttelse til et nyt tjenestested
- indvirkninger af en eventuel tilpasning af vederlagene besluttet af Rådet i regnskabsåret
- supplerende udgifter ved at stille tjenstemænd til rådighed for nationale myndigheder eller internationale organisationer.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenstemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 20, 34, 37, 38, 39, 56, 56a, 56b, 62, 64, 65, 65a, 66, 67, 68a, 69, 70 til 75.

Vedtægten for tjenstemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig bilag VI.

Vedtægten for tjenstemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig afdeling 1 i bilag VII.

KAPITEL A5 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A5 01 01 (fortsat)****A5 01 01 01 (fortsat)**

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 4, 4a, 5 til 10, 14, 14a, 14b, 15 og 17, stk. 3, i bilag VII.

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 15 i bilag VIII.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 42 og 47.

Vedtægten for Det Europæiske Kul- og Stålfællesskab, særlig artikel 95.

Rådets forordning nr. 6/66/Euratom, 121/66/EØF af 28. juli 1966 om opstilling af en fortegnelse over de steder, hvor der kan ydes boligtilskud samt af den maksimale størrelse af dette tilskud og de nærmere bestemmelser for ydelsen deraf (EFT L 150 af 12.8.1966, s. 2749/66), senest ændret ved forordning (EKSF, EF, Euratom) nr. 3358/94 (EFT L 356 af 31.12.1994, s. 1).

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 2799/85 af 27. september 1985 om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i disse Fællesskaber (EFT L 265 af 8.10.1985, s. 1).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

A5 01 01 02

Eksternt personale og andre administrationsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 331 000	1 878 000	1 845 531,39

Tidligere konti: A-1 1 1 0, A-1 1 1 1, A-1 1 1 2, A-1 5 2 0, A-1 7 0 1, A-1 7 0 2 og A-2 3 5 2 og tidligere artikler: A-1 1 2, A-1 1 7, A-1 3 0 og A-2 5 0.

Denne bevilling skal dække:

- vederlag til hjælpeansatte (i henhold til artikel 61 i vedtægten for øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber), arbejdsgiverbidrag til de hjælpeansattes sygesikringsordning samt virkningen af justeringskoefficienterne på disse ansattes vederlag
- eventuelle udgifter til benyttelse af kontraktansatte
- udgifter (lønninger, forsikringer m.m.) i henhold til privatretlige kontrakter med eksternt personale og benyttelse af midlertidigt ansatte, især til skrivearbejde, på kontoret
- udgifterne til personale med entreprisekontrakt om underleverancer på det tekniske og administrative område samt tjenesteydelser af intellektuel art og udgifterne til bygninger, materiel og drift vedrørende dette personale
- udgifter i forbindelse med udstationering og midlertidigt ansættelse på kontoret af tjenestemænd fra medlemsstaterne og andre eksperter
- udgifter til befordring, dagpenge samt diverse udgifter og ekstraordinære udgifter i forbindelse med tjenesterejser foretaget af det vedtægtsmæssige personale, eksperter og udstationerede nationale og internationale embedsmænd
- udgifter ved repræsentationsforpligtelser på kontorets vegne i tjenestens interesse, som kan refunderes (der kan ikke være tale om repræsentationsforpligtelser over for tjenestemænd eller andre ansatte i Kommissionen eller andre EU-institutioner)
- rejse- og opholdsudgifter og andre udgifter i forbindelse hermed for sagkyndige indkaldt i studie- og arbejdsgrupper, endvidere udgifter i forbindelse med afholdelse af disse møder, når de ikke dækkes af den bestående infrastruktur i institutionernes sæder eller i kontorer uden for institutionerne (refusioner til de sagkyndige fastsættes på grundlag af afgørelser truffet af Kommissionen)
- udgifterne til de forfriskninger og eventuelle måltider, der bydes på under interne møder
- diverse udgifter til konferencer, kongresser og møder, som kontoret deltager i
- udgifter til undersøgelser og konsultationer, der pr. kontrakt er overdraget til højt kvalificerede eksperter (fysiske eller juridiske personer), hvis kontorets eget personale ikke selv kan udføre arbejdet
- udgifter til generel uddannelse for at forbedre personalets kompetence og kontorets resultater og effektivitet
 - anvendelse af eksperter til at udpege behov, udforme, udarbejde, tilrettelægge, evaluere og opfølge uddannelsen
 - anvendelse af konsulenter på forskellige områder, herunder organisation, management, strategi, kvalitet og forvaltning af personalet

KOMMISSIONEN

Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder

KAPITEL A5 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A5 01 01** (fortsat)

A5 01 01 02 (fortsat)

- udgifter til deltagelse i eksterne undervisningsarrangementer og medlemskab af relevante faglige organisationer
- udgifter til den praktiske tilrettelæggelse af kurser, lokaler, transport, måltider og indlogering af deltagere i kurser med indkvartering
- udgifter til uddannelse i tilknytning til publikationer og information, internetadresser og køb af undervisningsmateriale, til abonnementer og licenser til fjernuddannelse, til bøger, presse og multimedieprodukter
- finansiering af undervisningsmateriale.

Retsgrundlag

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne, særlig artikel 3 og afsnit III.

Kommissionens beslutning af 7. januar 1998, ændret ved Kommissionens beslutning af 3. februar 1999, om ansættelsesvilkårene for nationale eksperter, der udstationeres ved Kommissionens tjenestegrene.

Nærmere betingelser vedrørende udnævnelse og aflønning samt andre finansielle betingelser fastsat af Kommissionen.

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 11 til 14 i bilag VII og artikel 24, stk. 3, og 65a.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

A5 01 01 03

Bygninger og dertil knyttede udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
6 412 000	6 687 000	7 469 071,78

Tidligere artikler: A-2 0 0, A-2 0 1, A-2 0 2, A-2 0 3, A-2 0 4, A-2 0 5, A-2 0 8, A-2 0 9, A-2 1 0, A-2 1 2, A-2 2 0, A-2 2 1, A-2 3 0, A-2 4 0 og A-2 4 1 og *tidligere konti:* A-2 2 3 0, A-2 3 5 0, A-2 3 5 1, A-2 3 5 3 og A-2 3 5 9.

Denne bevilling er bestemt til at dække kontorets udgifter til:

- betaling af leje og forpagtningsafgifter samt leje af konferencelokaler, lagerlokaler, garager og parkeringspladser
- forsikringspræmier i henhold til policerne
- udgifter til vand, gas, elektricitet og opvarmning
- udgifter til vedligeholdelse og rengøring af lokaler, elevatorer, centralvarmeanlæg, klimaanlæg osv., beregnet i henhold til gældende kontrakter; udgifter til visse periodiske rengøringsarbejder, køb af varer til vedligeholdelse, afvaskning, vaskeri, kemisk rensning osv. og til malerarbejde, istandsættelse og nødvendige leveringer til værkstederne
- udgifter til behandling, sortering, oplagring og bortskaffelse af affald
- udgifter til bygningernes indretning, såsom ændring af bygningernes skillerum og tekniske installationer samt specialopgaver vedrørende låsesmedarbejde, elektriske og sanitære installationer, maling, gulvbelægning m.m., samt udgifter til ændringer af bygningens netværksmateriel og materialeudgifter i forbindelse hermed
- udgifter til fysisk og materiel sikring af personer og ejendomme, især kontrakter om tilsyn med bygningerne, kontrakter om vedligeholdelse af sikkerhedsinstallationer og indkøb af mindre materiel
- udgifter til det sundhedsmæssige område og personbeskyttelse på arbejdspladsen, herunder indkøb, leje og vedligeholdelse af brandbekæmpelsesudstyr, fornyelse af udstyret til de frivillige brandfolk og udgifter til lovbestemte kontrolforanstaltninger
- eventuelle udgifter til køb eller leje af bygninger eller til opførelse af bygninger
- udgifter til juridisk, finansiell og teknisk ekspertbistand forud for køb, leje eller opførelse af bygninger
- øvrige udgifter i forbindelse med bygninger, bl.a. udgifter til forvaltning af bygninger med flere lejemaal, udgifter i forbindelse med ekspertbesigtigelser af bygninger, betaling for almindelige ydelser (vejafgifter, renovation mv.)
- udgifter til teknisk bistand i forbindelse med større indretningsarbejder

KAPITEL A5 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A5 01 01** (fortsat)

A5 01 01 03 (fortsat)

- køb, leje og vedligeholdelse af computere, programmer, software og perifert udstyr, samt køb af materiel, udstyr og dokumentation i forbindelse hermed
- udgifter til eksternt personale (operatører, programmører, planlæggere, systemingeniører osv.), samt udgifter til vedligeholdelse og udvikling af software og gennemførelse af it-projekter
- køb, leje eller leasing, vedligeholdelse, reparation, installation og udskiftning af udstyr og teknisk materiel, herunder især
 - materiel (herunder fotokopimaskiner) til produktion, reproduktion og arkivering af publikationer og dokumenter under forskellige former (papir, elektronisk udgave)
 - audiovisuelt materiel og materiel til biblioteker og tolkning (kabiner, hovedtelefoner, lyttebokse til simultantolkning) og materiel til kantiner og restauranter
 - forskelligt værktøj til vedligeholdelse af bygninger
 - udstyr til handicappede tjenestemænd
 - undersøgelser, dokumentation og uddannelse vedrørende dette materiel
- køb af kontormøbler og specielle møbler, herunder ergonomiske møbler, reoler til arkiver osv., samt udskiftning af forældede eller nedslidte møbler
- specialudstyr til biblioteker (kartoteker, reoler, katalogmøbler osv.)
- kantine- og restaurationsudstyr
- leje af inventar
- udgifter til vedligeholdelse og reparation af inventar
- køb af transportmateriel
- udskiftning af køretøjer, der i regnskabsårets løb vil have kørt så mange kilometer, at det vil være rimeligt at udskifte dem
- kortvarig og langvarig leje af biler, når behovet overstiger bilparkens kapacitet
- vedligeholdelse, istandsættelse og forsikring af tjenestekøretøjer (indkøb af brændstof, smøremidler, dæk, slanger, forskelligt udstyr, reservedele, værktøj osv.)
- diverse forsikringer (bl.a. ansvar og tyveri)
- indkøb af tjenestebeklædning til kontorbetjente og chauffører
- indkøb og renligholdelse af arbejdstøj til personalet i de tekniske afdelinger samt til personale, der under arbejdet udsættes for dårlige vejrforhold og kulde, eller hvis arbejde er snavset og indebærer slitage af tøjet
- indkøb og godtgørelse af det udstyr, der måtte vise sig nødvendigt i forbindelse med gennemførelsen af direktiv 89/391/EØF og 90/270/EØF
- omkostninger i forbindelse med flytning og omgruppering af tjenestegrene og udgifter til intern transport (modtagelse, oplagring, anbringelse) af materiel, løsøre og kontorinventar
- gebyrer for deltagelse i konferencer
- medlemskontingenter til faglige og videnskabelige foreninger
- udgifter til forsendelse og frankering af korrespondance
- abonnementsudgifter og udgifter til kommunikation via kabel eller radiobølger: telefon (fast og mobil), telegraf, telex, fjernsyn, telekonference og videokonference samt udgifter til datatransmissionsnet, telematiske tjenester osv. og køb af kataloger
- udgifter til telefon- og datakommunikationsforbindelser mellem bygningerne og internationale transmissionslinjer mellem tjenestestederne
- udgifter til telekommunikationsudstyr til bygninger, herunder køb, leje, installation og vedligeholdelse af telefoncentraler og -fordelere, audio- og videokonferencesystemer og interne og mobile telefonanlæg, udgifter til datanet (udstyr og vedligeholdelse), samt tilknyttede tjenester (teknisk hjælp, dokumentation, installation og flytning).

KOMMISSIONEN

Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder

KAPITEL A5 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A5 01 01** (fortsat)

A5 01 01 03 (fortsat)

Før forlængelse eller indgåelse af kontrakter på over 300 000 EUR og for at rationalisere udgifterne indhenter kontoret oplysninger hos de andre institutioner om, hvilke betingelser hver af dem har opnået (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre klausuler) for en lignende kontrakt.

Retsgrundlag

Rådets direktiv 89/391/EØF af 12. juni 1989 om iværksættelse af foranstaltninger til forbedring af arbejdstagernes sikkerhed og sundhed under arbejdet (EFT L 183 af 29.6.1989, s. 1).

Rådets direktiv 90/270/EØF af 29. maj 1990 om minimumsforskrifter for sikkerhed og sundhed i forbindelse med arbejde ved skærmterminaler (femte særdirektiv i henhold til artikel 16, stk. 1, i direktiv 89/391/EØF) (EFT L 156 af 21.6.1990, s. 14).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

A5 01 01 08

Procesomkostninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Tidligere artikel: A-2 3 3.

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter opstået forud for processen samt i forbindelse med bistand fra advokater eller andre sagkyndige, der optræder som rådgivere for kontoret.

Den skal endvidere gøre det muligt at afholde de sagsomkostninger, som Domstolen eller andre retsinstanser pålægger kontoret.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

A5 01 01 12

Finansielle udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Tidligere artikel: A-2 3 2.

Denne bevilling er bestemt til at dække eventuelle bankomkostninger (provisioner, agio og diverse omkostninger), omkostninger for tilslutning til bankernes telekommunikationsnetværk (Swift) og omkostninger for abonnementet hos finansevalueringsorganer.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL A5 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A5 01 01** (fortsat)

A5 01 01 50

Personalepolitik og forvaltning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Tidligere artikler: A-1 6 0, A-1 6 1, A-1 6 2, A-1 6 3 og A-1 6 4.

Denne bevilling skal dække:

- kontanthjælp, der kan ydes til tjenestemænd, forhenværende tjenestemænd eller en afdød tjenstemands ydelsesberettigede pårørende, som befinder sig i en særlig vanskelig situation
- det bidrag, som kontoret yder til dækning af udgifterne i forbindelse med personalefoyeren samt andre kulturelle og sportslige arrangementer samt udgifterne til de initiativer, der tages for at fremme det sociale samvær mellem ansatte af forskellig nationalitet
- kontorets bidrag til udgifter til børnehaver, vuggestuer og skolebusser
- godtgørelse inden for rammerne af budgettet, og efter at eventuelle nationale rettigheder i enten bopælslandet eller oprindelseslandet er udtømt, af andre nødvendige udgifter end lægeudgifter, som er en følge af handicappet, og som er behørigt begrundede, for følgende kategorier af handicappede:
 - tjenestemænd og midlertidigt ansatte i aktiv tjeneste
 - tjenestemænds og midlertidigt ansattes ægtefæller
 - børn, over for hvem der i henhold til vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber består forsørgerpligt.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 76.

A5 01 01 51

Infrastrukturpolitik og forvaltning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Tidligere artikel: A-1 4 0 og A-2 3 4.

Denne bevilling skal dække:

- løbende udgifter til drift af og ombygning af installationer og materiel i restauranter, kantiner og cafeteriaer
- kontorets udgifter til skadeserstatning og ved erstatningsansvar over for tredjemand samt eventuelle udgifter i forbindelse med visse sager, hvor det af ligestillingsmæssige grunde er nødvendigt at betale en erstatning, uden at der opnås nogen rettigheder.

KOMMISSIONEN

Kontoret for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder

KAPITEL A5 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A5 01 01** (fortsat)

A5 01 01 60 Udgifter til dokumentation og bibliotek

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Tidligere artikel: A-2 2 5.

Denne bevilling skal dække udgifter til oprettelse og udvikling af Kommissionens intranet (IntraComm); udgivelse af ugeskriftet *Commission en direct*; abonnemeter på hurtige informationstjenester på skærme, udgifter til indbinding og andre udgifter til konservering af bøger og periodiske udgivelser, udgifter til abonnement på aviser, periodiske fagtidsskrifter, statstidender, parlamentsdokumenter, udenrigshandelsstatistikker, forskellige magasiner og andre fagblade, som vedrører konorets aktiviteter.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Bruxelles

KONTORET FOR INFRASTRUKTUR OG LOGISTIK, BRUXELLES

KOMMISSIONEN

Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Bruxelles

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADrag I VEDERLAG

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 4 0			
4 0 0	<i>Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til tjenestemænd og øvrige ansatte</i>	6 492 000	5 835 000	
4 0 1	<i>Personalets bidrag til pensionsordningen</i>	2 377 000	2 306 000	
4 0 3	<i>Provenu af det midlertidige bidrag, der gælder for tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	—	310 000	
4 0 4	<i>Provenu af det særlige fradrag i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	284 748		
	KAPITEL 4 0 I ALT	9 153 748	8 451 000	
	Afsnit 4 i alt	9 153 748	8 451 000	

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

4 0 0 *Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til tjenestemænd og øvrige ansatte*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
6 492 000	5 835 000	

Disse indtægter omfatter provenuet af den skat på lønninger og godtgørelser til tjenestemænd og øvrige ansatte, som månedligt fradrages i de vederlag, der udbetales personalet på kontoret.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 260/68 af 29. februar 1968 om fastlæggelse af betingelserne for og fremgangsmåden ved opkrævning af skat til De Europæiske Fællesskaber, (EFT L 56 af 4.3.1968, s. 8) senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2459/98 (EFT L 307 af 17.11.1998, s. 3).

Protokollen vedrørende De Europæiske Fællesskabers privilegier og immuniteter, særlig artikel 13.

4 0 1 *Personalets bidrag til pensionsordningen*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
2 377 000	2 306 000	

Disse indtægter udgør det samlede bidrag, som personalet på kontoret yder til finansieringen af pensionsordningen. Dette bidrag fradrages lønningerne månedligt i medfør af artikel 83, stk. 2, i vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber.

Vedtægten for tjenestemænd ved De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 83, stk. 2.

4 0 3 *Provenu af det midlertidige bidrag, der gælder for tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	310 000	

Disse indtægter omfatter provenuet af det midlertidige bidrag, der månedligt fratækkes i vederlagene til tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste ved kontoret.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd ved De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 66a.

4 0 4 *Provenu af det særlige fradrag i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
284 748		

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, især artikel 66a som ændret ved »ændret forslag til Rådets forordning om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne« fremlagt af Kommissionen den... (KOM(2004)...).

AFSNIT 6

BIDRAG TIL FÆLLESSKABSPROGRAMMER, TILBAGEFØRSLER AF UDGIFTER OG INDTÆGTER

Nyt afsnit

KAPITEL 6 6 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEFØRSLER

*Nyt kapitel***6 6 0** *Andre bidrag og tilbageførsler**Ny artikel*

6 6 0 0 Andre bidrag og tilbageførsler, der er formålsbestemte

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Ny konto

Under denne konto opføres, i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), eventuelle indtægter, der ikke er forudset i andre dele af afsnit 6, og som giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger beregnet til finansiering af de udgifter, hvortil disse indtægter er formålsbestemt.

KOMMISSIONEN

Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Bruxelles

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
A6	KONTORET FOR INFRASTRUKTUR OG LOGISTISK, BRUXELLES			
A6 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER	58 866 000	59 554 000	59 295 801,50
	Afsnit A6 i alt	58 866 000	59 554 000	59 295 801,50
	TILSAMMEN	58 866 000	59 554 000	59 295 801,50

AFSNIT A6

KONTORET FOR INFRASTRUKTUR OG LOGISTISK, BRUXELLES

KAPITEL A6 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL A6 01			
A6 01 01	Udgifter vedrørende personale og andre administrationsudgifter			
A6 01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale			
	Ikke-opdelte bevillinger	36 824 000	39 365 000	38 334 264,55
A6 01 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	10 986 000	8 395 000	7 570 587,32
A6 01 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	11 056 000	11 794 000	13 390 949,63
A6 01 01 08	Procesomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	
A6 01 01 12	Finansielle udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
A6 01 01 50	Personalepolitik og forvaltning			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	
A6 01 01 51	Infrastrukturpolitik og forvaltning			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
A6 01 01 60	Udgifter til dokumentation og bibliotek			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Artikel A6 01 01 i alt</i>	58 866 000	59 554 000	59 295 801,50
	KAPITEL A6 01 I ALT	58 866 000	59 554 000	59 295 801,50
	Afsnit A6 i alt	58 866 000	59 554 000	59 295 801,50
	TILSAMMEN	58 866 000	59 554 000	59 295 801,50

KOMMISSIONEN

Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Bruxelles

AFSNIT A6

KONTORET FOR INFRASTRUKTUR OG LOGISTISK, BRUXELLES

Med sin afgørelse af 6. november 2002 oprettede Kommissionen Kontoret for Infrastruktur og Logistik i Bruxelles.

Kontoret påbegyndte sit arbejde den 1. januar 2003 og er ansvarlig for:

- administration af indkøb, leje og vedligeholdelse af Kommissionens løsøre og faste ejendom samt de tilhørende inventarlistere og spørgsmål vedrørende moms
- organisering af flytninger og forvaltning af bygningsarealer
- administration af:
 - intern transport af ansatte og varer
 - indkommende og udgående post og intern distribution af dokumenter til Kommissionens generaldirektorater
 - trykning
 - kontorforsyning
- håndhævelse af reglerne om fysisk sikkerhed i bygninger, især administration af sikkerhedskontrakten
- administration af de sociale faciliteter for de ansatte ved de europæiske institutioner, herunder restauranter, kantiner, forretninger for personalet, sportscentre m.m.
- service til institutionerne i forbindelse med visse sociale faciliteter, f.eks. vuggestuer/fritidshjem
- iværksættelse af de nødvendige forholdsregler for at sikre, at sundheds- og sikkerhedskrav overholdes i Kommissionens bygninger.

Kontoret kan desuden udføre tjenester for andre institutioner og agenturer mod betaling.

KAPITEL A6 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER

A6 01 01 Udgifter vedrørende personale og andre administrationsudgifter

A6 01 01 01 Udgifter vedrørende tjenstgørende personale

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
36 824 000	39 365 000	38 334 264,55

Tidligere konti: A-1 1 0 0, A-1 1 0 1, A-1 1 0 2, A-1 1 0 3, A-1 1 3 0, A-1 1 3 1, A-1 1 3 2, A-1 1 3 3, A-1 1 4 0, A-1 1 4 1, A-1 1 4 4, A-1 1 4 7, A-1 1 5 0, A-1 1 8 1, A-1 1 8 4, A-1 1 9 0 og A-1 1 9 1.

Denne bevilling er bestemt til at dække følgende udgifter for tjenstemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, der er opført i stillingsfortegnelsen:

- lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg
- ulykkes- og sygeforsikring og andre sociale afgifter
- arbejdsløshedsforsikring for midlertidigt ansatte samt institutionens udbetalinger til midlertidigt ansatte for at de kan opnå eller bevare pensionsrettigheder i deres hjemland
- øvrige tillæg og godtgørelser
- for tjenstemænd og midlertidigt ansatte: godtgørelse for skifteholdstjeneste eller beredskab på tjenestestedet eller i hjemmet
- den kompensationsgodtgørelse, som tildeles fastansatte EKSF-tjenstemænd, hvis nettovederlag er faldet
- godtgørelse i tilfælde af afskedigelse af en tjenestemand på prøve, såfremt denne er klart uegnet
- godtgørelse i tilfælde af institutionens opsigelse af en midlertidigt ansats kontrakt
- faste godtgørelser og timeoverarbejdsbetaling til tjenstemænd og hjælpeansatte i kategorierne C og D, samt lokalt ansatte, for så vidt angår præsteret arbejde, der ikke har kunnet afspadseres efter reglerne herom
- virkningerne af de justeringskoefficienter, der anvendes på tjenstemænds og midlertidigt ansattes vederlag, samt virkningerne af justeringskoefficienten på den del af vederlaget, som overføres til et andet land end der, hvor der gøres tjeneste

KAPITEL A6 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A6 01 01 (fortsat)****A6 01 01 01 (fortsat)**

- rejseudgifter for tjenestemænd og midlertidigt ansatte (inklusive familiemedlemmer) ved tiltræden, udtræden eller forflyttelse til et nyt tjenestested
- bosættelsesgodtgørelser til tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der tvinges til at skifte bopæl, efter at de er indtrådt i tjenesten, eller når de flyttes til et nyt tjenestested, samt ved den endelige udtræden af tjenesten efterfulgt af flytning til en anden lokalitet
- flytteudgifter til tjenestemænd og midlertidigt ansatte, der tvinges til at skifte bopæl, efter at de er indtrådt i tjenesten, eller når de flyttes til et nyt tjenestested, samt ved den endelige udtræden af tjenesten efterfulgt af flytning til en anden lokalitet
- dagpenge til tjenestemænd og midlertidigt ansatte, som godtgør, at de er nødt til at skifte bopæl ved tiltræden af tjenesten eller ved forflyttelse til et nyt tjenestested
- indvirkninger af en eventuel tilpasning af vederlagene besluttet af Rådet i regnskabsåret.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 4, 4a, 5 til 10, 14, 14a, 14b, 15, 17, 20, 34, 56, 56a, 56b, 62, 64, 65, 65a, 66, 67, 68a, 69, 70 til 75 og bilag VI, bilag VII, afdeling 1, bilag VII, stk. 3, og bilag VIII, artikel 15.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 42 og 47.

Vedtægten for Det Europæiske Kul- og Stålfællesskab, særlig artikel 95.

Rådets forordning nr. 6/66/Euratom, 121/66/EØF af 28. juli 1966 om opstilling af en fortegnelse over de steder, hvor der kan ydes boligtilskud samt af den maksimale størrelse af dette tilskud og de nærmere bestemmelser for ydelsen deraf (EFT L 150 af 12.8.1966, s. 2749/66), senest ændret ved forordning (EKSF, EF, Euratom) nr. 3358/94 (EFT L 356 af 31.12.1994, s. 1).

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 2799/85 af 27. september 1985 om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i disse Fællesskaber (EFT L 265 af 8.10.1985, s. 1).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

A6 01 01 02**Eksternt personale og andre administrationsudgifter**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
10 986 000	8 395 000	7 570 587,32

Tidligere artikler: A-1 1 2, A-1 1 7, A-1 3 0 og A-2 5 0 og tidligere konti: A-1 1 1 0, A-1 1 1 1, A-1 1 1 2, A-1 5 2 0, A-1 7 0 1, A-1 7 0 2 og A-2 3 5 2.

Denne bevilling skal dække:

- vederlag til hjælpeansatte (i henhold til artikel 61 i vedtægten for øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber), arbejdsgiverbidrag til de hjælpeansattes sygesikringsordning samt virkningen af justeringskoefficienterne på disse ansattes vederlag
- eventuelle udgifter til benyttelse af kontraktansatte
- udgifter (lønninger, forsikringer m.m.) i henhold til privatretlige kontrakter med eksternt personale (pædagoger) og midlertidigt ansatte på daginstitutioner i Luxembourg, benyttelse af midlertidigt ansatte, især til skrivearbejde
- udgifterne til personale med entreprisekontrakt om underleverancer på det tekniske og administrative område samt tjenesteydelser af intellektuel art og udgifterne til bygninger, materiel og drift vedrørende dette personale
- udgifter i forbindelse med udstationering og midlertidigt ansættelse på kontoret af tjenestemænd fra medlemsstaterne og andre eksperter samt supplerende udgifter i forbindelse med at stille tjenestemænd til rådighed for nationale myndigheder eller internationale organisationer
- udgifter til befordring, dagpenge samt diverse udgifter og ekstraordinære udgifter i forbindelse med tjenesterejser foretaget af det vedtægtsmæssige personale, eksperter og udstationerede nationale og internationale embedsmænd
- udgifter ved repræsentationsforpligtelser på kontorets vegne i tjenestens interesse, som kan refunderes (der kan ikke være tale om repræsentationsforpligtelser over for tjenestemænd eller andre ansatte i Kommissionen eller andre EU-institutioner)

KOMMISSIONEN

Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Bruxelles

KAPITEL A6 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A6 01 01 (fortsat)****A6 01 01 02 (fortsat)**

- rejse- og opholdsudgifter og andre udgifter i forbindelse hermed for sagkyndige indkaldt i studie- og arbejdsgrupper, endvidere udgifter i forbindelse med afholdelse af disse møder, når de ikke dækkes af den bestående infrastruktur i institutionernes sæder eller i kontorer uden for institutionerne (refusioner til de sagkyndige fastsættes på grundlag af afgørelser truffet af Kommissionen)
- udgifterne til de forfriskninger og eventuelle måltider, der bydes på under interne møder
- diverse udgifter til konferencer, kongresser og møder, som kontoret deltager i
- udgifter til undersøgelser og konsultationer, der pr. kontrakt er overdraget til højt kvalificerede eksperter (fysiske eller juridiske personer), hvis kontorets eget personale ikke selv kan udføre arbejdet

— udgifter til generel uddannelse for at forbedre personalets kompetence og kontorets resultater og effektivitet

- anvendelse af eksperter til at udpege behov, udforme, udarbejde, tilrettelægge, evaluere og opfølge uddannelsen
- anvendelse af konsulenter på forskellige områder, herunder organisation, management, strategi, kvalitet og forvaltning af personalet
- udgifter til deltagelse i eksterne undervisningsarrangementer og medlemskab af relevante faglige organisationer
- udgifter til den praktiske tilrettelæggelse af kurser, lokaler, transport, måltider og indlogering af deltagere i kurser med indkvartering
- udgifter til uddannelse i tilknytning til publikationer og information, internetadresser og køb af undervisningsmateriale, til abonnementer og licenser til fjernuddannelse, til bøger, presse og multimedieprodukter
- finansiering af undervisningsmateriale.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 24, stk. 3, og artikel 65a, samt artikel 11 til 14 i bilag VII.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Nærmere betingelser vedrørende udnævnelse og aflønning samt andre finansielle betingelser fastsat af Kommissionen.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

A6 01 01 03**Bygninger og dertil knyttede udgifter**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
11 056 000	11 794 000	13 390 949,63

Tidligere artikler: A-2 0 0, A-2 0 1, A-2 0 2, A-2 0 3, A-2 0 4, A-2 0 5, A-2 0 8, A-2 0 9, A-2 1 0, A-2 1 2, A-2 2 0, A-2 2 1, A-2 3 0, A-2 4 0 og A-2 4 1 og tidligere konti: A-2 2 3 0, A-2 3 5 0, A-2 3 5 1, A-2 3 5 3 og A-2 3 5 9.

Denne bevilling er bestemt til at dække kontorets udgifter til:

- betaling af leje og forpagtningsafgifter samt leje af konferencelokaler, lagerlokaler, garager og parkeringspladser
- forsikringspræmier i henhold til policerne
- udgifter til vand, gas, elektricitet og opvarmning
- udgifter til vedligeholdelse og rengøring af lokaler, elevatorer, centralvarmeanlæg, klimaanlæg osv., beregnet i henhold til gældende kontrakter; udgifter til visse periodiske rengøringsarbejder, køb af varer til vedligeholdelse, afvaskning, vaskeri, kemisk rensning osv. og til malerarbejde, istandsættelse og nødvendige leveringer til værkstederne
- udgifter til behandling, sortering, oplagring og bortskaffelse af affald
- udgifter til bygningernes indretning, såsom ændring af bygningernes skillerum og tekniske installationer samt specialopgaver vedrørende låsesmedarbejde, elektriske og sanitære installationer, maling, gulvbelægning m.m., samt udgifter til ændringer af bygningens netværksmateriel og materialeudgifter i forbindelse hermed
- udgifter til fysisk og materiel sikring af personer og ejendomme, især kontrakter om tilsyn med bygningerne, kontrakter om vedligeholdelse af sikkerhedsinstallationer og indkøb af mindre materiel

KAPITEL A6 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A6 01 01** (fortsat)

A6 01 01 03 (fortsat)

- udgifter til det sundhedsmæssige område og personbeskyttelse på arbejdspladsen, herunder indkøb, leje og vedligeholdelse af brandbæmpelsesudstyr, fornyelse af udstyret til de frivillige brandfolk og udgifter til lovbestemte kontrolforanstaltninger
- eventuelle udgifter til køb eller leje af bygninger eller til opførelse af bygninger
- udgifter til juridisk, finansiel og teknisk ekspertbistand forud for køb, leje eller opførelse af bygninger
- øvrige udgifter i forbindelse med bygninger, bl.a. udgifter til forvaltning af bygninger med flere lejemål, udgifter i forbindelse med ekspertbesigtigelser af bygninger, betaling for almindelige ydelser (vejafgifter, renovation m.v.)
- udgifter til teknisk bistand i forbindelse med større indretningsarbejder
- køb, leje og vedligeholdelse af computere, programmer, software og perifert udstyr, samt køb af materiel, udstyr og dokumentation i forbindelse hermed
- udgifter til eksternt personale (operatører, programmører, planlæggere, systemingeniører osv.), samt udgifter til vedligeholdelse og udvikling af software og gennemførelse af it-projekter

—
køb, leje eller leasing, vedligeholdelse, reparation, installation og udskiftning af udstyr og teknisk materiel, herunder især

- materiel (herunder fotokopimaskiner) til produktion, reproduktion og arkivering af publikationer og dokumenter under forskellige former (papir, elektronisk udgave)
- audiovisuelt materiel og materiel til biblioteker og tolkning (kabiner, hovedtelefoner, lyttebokse til simultantolkning) og materiel til kantiner og restauranter
- forskelligt værktøj til vedligeholdelse af bygninger
- udstyr til handicappede tjenestemænd.

Den omfatter også undersøgelser, dokumentation og uddannelse vedrørende dette materiel:

- køb af kontormøbler og specielle møbler, herunder ergonomiske møbler, reoler til arkiver osv., samt udskiftning af forældede eller nedslidte møbler
- specialudstyr til biblioteker (kartoteker, reoler, katalogmøbler osv.)
- kantine- og restaurationsudstyr
- leje af inventar
- udgifter til vedligeholdelse og reparation af inventar
- køb af transportmateriel
- udskiftning af køretøjer, der i regnskabsårets løb vil have kørt så mange kilometer, at det vil være rimeligt at udskifte dem
- kortvarig og langvarig leje af biler, når behovet overstiger bilparkens kapacitet
- vedligeholdelse, istandsættelse og forsikring af tjenestekøretøjer (indkøb af brændstof, smøremidler, dæk, slanger, forskelligt udstyr, reservedele, værktøj osv.)
- diverse forsikringer (bl.a. ansvar og tyveri)
- indkøb af tjenestebeklædning til kontorbetjente og chauffører
- indkøb og renligholdelse af arbejdstøj til personalet i de tekniske afdelinger samt til personale, der under arbejdet udsættes for dårlige vejrforhold og kulde, eller hvis arbejde er snavset og indebærer slitage af tøjet
- indkøb og godtgørelse af det udstyr, der måtte vise sig nødvendigt i forbindelse med gennemførelsen af direktiv 89/391/EØF og 90/270/EØF
- omkostninger i forbindelse med flytning og omgruppering af tjenestegrene og udgifter til intern transport (modtagelse, oplagring, anbringelse) af materiel, løsøre og kontorinventar
- gebyrer for deltagelse i konferencer
- medlemskontingenter til faglige og videnskabelige foreninger
- udgifter til forsendelse og frankering af korrespondance
- abonnementsudgifter og udgifter til kommunikation via kabel eller radiobølger: telefon (fast og mobil), telegraf, telex, fjernsyn, telekonference og videokonference samt udgifter til datatransmissionsnet, telematiske tjenester osv. og køb af kataloger

KOMMISSIONEN

Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Bruxelles

KAPITEL A6 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A6 01 01** (fortsat)

A6 01 01 03 (fortsat)

- den dækker ligeledes udgifter til telefon- og datamatikforbindelser mellem bygningerne og internationale transmissionslinjer mellem tjenestestederne
- udgifter til telekommunikationsudstyr til bygninger, herunder køb, leje, installation og vedligeholdelse af telefoncentraler og -fordelere, audio- og videokonferencesystemer og interne og mobile telefonanlæg, udgifter til datanet (udstyr og vedligeholdelse).

Den dækker ligeledes tilknyttede tjenester (teknisk hjælp, dokumentation, installation og flytning).

Retsgrundlag

Rådets direktiv 89/391/EØF af 12. juni 1989 om iværksættelse af foranstaltninger til forbedring af arbejdstagernes sikkerhed og sundhed under arbejdet (EFT L 183 af 29.6.1989, s. 1).

Rådets direktiv 90/270/EØF af 29. maj 1990 om minimumsforskrifter for sikkerhed og sundhed i forbindelse med arbejde ved skærmterminaler (femte særdirektiv i henhold til artikel 16, stk. 1, i direktiv 89/391/EØF) (EFT L 156 af 21.6.1990, s. 14).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

A6 01 01 08

Procesomkostninger

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	

Tidligere artikel: A-2 3 3.

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter opstået forud for processen samt i forbindelse med bistand fra advokater eller andre sagkyndige, der optræder som rådgivere for kontoret.

Den skal endvidere gøre det muligt at afholde de sagsomkostninger, som Domstolen eller andre retsinstanser pålægger kontoret.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

A6 01 01 12

Finansielle udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Tidligere artikel: A-2 3 2.

Denne bevilling er bestemt til at dække eventuelle bankomkostninger (provisioner, agio og diverse omkostninger), omkostninger for tilslutning til bankerne telekommunikationsnetværk (Swift) og omkostninger for abonnement hos finansvurderingsorganer.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KAPITEL A6 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A6 01 01** (fortsat)

A6 01 01 50

Personalepolitik og forvaltning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	

Tidligere artikler: A-1 6 0, A-1 6 1, A-1 6 2, A-1 6 3 og A-1 6 4.

Denne bevilling skal dække:

- kontanthjælp, der kan ydes til tjenestemænd, forhenværende tjenestemænd eller en afdød tjenstemands ydelsesberettigede pårørende, som befinder sig i en særlig vanskelig situation
- det bidrag, som kontoret yder til dækning af udgifterne i forbindelse med personalefoyeren samt andre kulturelle og sportslige arrangementer samt udgifterne til de initiativer, der tages for at fremme det sociale samvær mellem ansatte af forskellig nationalitet
- kontorets bidrag til udgifter til børnehaver, vuggestuer og skolebusser

—

udgifter til følgende grupper af handicappede som led i handicappolitikken:

- tjenestemænd og midlertidigt ansatte i aktiv tjeneste
- tjenestemænds og midlertidigt ansattes ægtefæller
- børn, over for hvem der i henhold til vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber består forsørgerpligt.

Den skal gøre det muligt, inden for rammerne af budgettet, og efter at eventuelle nationale rettigheder i enten bopælslandet eller oprindelseslandet er udtømt, at godtgøre andre nødvendige udgifter end lægeudgifter, som er en følge af handicapet, og som er behørigt begrundede.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 76.

A6 01 01 51

Infrastrukturpolitik og forvaltning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Tidligere artikler: A-1 4 0 og A-2 3 4.

Denne bevilling skal dække:

- løbende udgifter til drift af og ombygning af installationer og materiel i restauranter, kantiner og cafeterier
- kontorets udgifter til skadeserstatning og ved erstatningsansvar over for tredjemand samt eventuelle udgifter i forbindelse med visse sager, hvor det af ligestillingsmæssige grunde er nødvendigt at betale en erstatning, uden at der opnås nogen rettigheder.

KOMMISSIONEN

Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Bruxelles

KAPITEL A6 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A6 01 01** (fortsat)

A6 01 01 60 Udgifter til dokumentation og bibliotek

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	p.m.

Tidligere artikel: A-2 2 5.

Disse bevillinger skal dække udgifter til oprettelse og udvikling af Kommissionens intranet (IntraComm); udgivelse af ugeskriftet *Commission en direct*; abonnemeter på hurtige informationstjenester på skærme, udgifter til indbinding og andre udgifter til konservering af bøger og periodiske udgivelser, udgifter til abonnement på aviser, periodiske fagtidsskrifter, statstidender, parlamentsdokumenter, udenrigshandelsstatistikker, forskellige magasiner og andre fagblade, som vedrører kontorets aktiviteter.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

KOMMISSIONEN
Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Luxembourg

KONTORET FOR INFRASTRUKTUR OG LOGISTIK, LUXEMBOURG

KOMMISSIONEN

Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Luxembourg

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADrag I VEDERLAG

Artikel Konto	Tekst	Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
	KAPITEL 4 0			
4 0 0	<i>Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til tjenestemænd og øvrige ansatte</i>	2 539 000	2 277 000	
4 0 1	<i>Personalets bidrag til pensionsordningen</i>	960 000	881 000	
4 0 3	<i>Provenu af det midlertidige bidrag, der gælder for tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	—	118 000	
4 0 4	<i>Provenu af det særlige fradrag i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste</i>	111 364		
	KAPITEL 4 0 I ALT	3 610 364	3 276 000	
	Afsnit 4 i alt	3 610 364	3 276 000	

AFSNIT 4

EF-SKATTER OG DIVERSE EF-AFGIFTER

KAPITEL 4 0 — FRADRAG I VEDERLAG

4 0 0 *Provenu af skat på lønninger og godtgørelser til tjenestemænd og øvrige ansatte*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
2 539 000	2 277 000	

Disse indtægter omfatter provenuet af den skat på lønninger og godtgørelser til tjenestemænd og øvrige ansatte, som månedligt fradrages i de vederlag, der udbetales personalet på kontoret.

Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 260/68 af 29. februar 1968 om fastlæggelse af betingelserne for og fremgangsmåden ved opkrævning af skat til De Europæiske Fællesskaber, (EFT L 56 af 4.3.1968, s. 8) senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 2459/98 (EFT L 307 af 17.11.1998, s. 3).

Protokollen vedrørende De Europæiske Fællesskabers privilegier og immuniteter, særlig artikel 13.

4 0 1 *Personalets bidrag til pensionsordningen*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
960 000	881 000	

Disse indtægter udgør det samlede bidrag, som personalet på kontoret yder til finansieringen af pensionsordningen. Dette bidrag fradrages lønningerne månedligt i medfør af artikel 83, stk. 2, i vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber.

Vedtægten for tjenestemænd ved De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 83, stk. 2.

4 0 3 *Provenu af det midlertidige bidrag, der gælder for tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
—	118 000	

Disse indtægter omfatter provenuet af det midlertidige bidrag, der månedligt fratækkes i vederlagene til tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste ved kontoret.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd ved De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 66a.

4 0 4 *Provenu af det særlige fradrag i de vederlag, der udbetales til medlemmer af institutionen, tjenestemænd og øvrige ansatte i aktiv tjeneste*

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
111 364		

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, især artikel 66a som ændret ved »ændret forslag til Rådets forordning om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og af ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Fællesskaberne« fremlagt af Kommissionen den... (KOM(2004)...).

AFSNIT 6

BIDRAG TIL FÆLLESSKABSPROGRAMMER, TILBAGEFØRSLER AF UDGIFTER OG INDTÆGTER

Nyt afsnit

KAPITEL 6 6 — ANDRE BIDRAG OG TILBAGEFØRSLER

Nyt kapitel

6 6 0 Andre bidrag og tilbageførsler

Ny artikel

6 6 0 0 Andre bidrag og tilbageførsler, der er formålsbestemte

Regnskabsåret 2004	Regnskabsåret 2003	Regnskabsåret 2002
p.m.	p.m.	

Ny konto

Under denne konto opføres, i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 18 i Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1), eventuelle indtægter, der ikke er forudset i andre dele af afsnit 6, og som giver anledning til opførelse af supplerende bevillinger beregnet til finansiering af de udgifter, hvortil disse indtægter er formålsbestemt.

KOMMISSIONEN

Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Luxembourg

UDGIFTER

Almindelig oversigt over bevillingerne (2004 og 2003) og gennemførelse (2002)

Afsnit Kapitel	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
A7	KONTORET FOR INFRASTRUKTUR OG LOGISTISK — LUXEMBOURG			
A7 01	ADMINISTRATIVE UDGIFTER	22 958 000	22 789 500	22 742 325,57
	Afsnit A7 i alt	22 958 000	22 789 500	22 742 325,57
	TILSAMMEN	22 958 000	22 789 500	22 742 325,57

AFSNIT A7

KONTORET FOR INFRASTRUKTUR OG LOGISTISK — LUXEMBOURG

KAPITEL A7 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER

Artikel Konto	Tekst	Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
	KAPITEL A7 01			
A7 01 01	Udgifter vedrørende personale og andre administrationsudgifter			
A7 01 01 01	Udgifter vedrørende tjenstgørende personale			
	Ikke-opdelte bevillinger	14 665 000	15 295 000	14 969 403,72
A7 01 01 02	Eksternt personale og andre administrationsudgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	3 331 000	2 360 500	2 163 757,61
A7 01 01 03	Bygninger og dertil knyttede udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	4 913 000	5 088 000	5 591 357,—
A7 01 01 08	Procesomkostninger			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
A7 01 01 12	Finansielle udgifter			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
A7 01 01 50	Personalepolitik og forvaltning			
	Ikke-opdelte bevillinger	49 000	46 000	17 807,24
A7 01 01 51	Infrastrukturpolitik og forvaltning			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
A7 01 01 60	Udgifter til dokumentation og bibliotek			
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—
	<i>Artikel A7 01 01 i alt</i>	22 958 000	22 789 500	22 742 325,57
	KAPITEL A7 01 I ALT	22 958 000	22 789 500	22 742 325,57
	Afsnit A7 i alt	22 958 000	22 789 500	22 742 325,57
	TILSAMMEN	22 958 000	22 789 500	22 742 325,57

KOMMISSIONEN

Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Luxembourg

AFSNIT A7

KONTORET FOR INFRASTRUKTUR OG LOGISTISK — LUXEMBOURG

KAPITEL A7 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER

A7 01 01 Udgifter vedrørende personale og andre administrationsudgifter

A7 01 01 01 Udgifter vedrørende tjenstegørende personale

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
14 665 000	15 295 000	14 969 403,72

Tidligere konti: A-1 1 0 0, A-1 1 0 1, A-1 1 0 2, A-1 1 0 3, A-1 1 3 0, A-1 1 3 1, A-1 1 3 2, A-1 1 3 3, A-1 1 4 0, A-1 1 4 1, A-1 1 4 4, A-1 1 4 7, A-1 1 5 0, A-1 1 8 1, A-1 1 8 2, A-1 1 8 3, A-1 1 8 4, A-1 1 9 0 og A-1 1 9 1.

Denne bevilling er bestemt til at dække følgende udgifter for tjenstemænd og midlertidigt ansatte, der beklæder en stilling, der er opført i stillingsfortegnelsen:

- lønninger og hermed forbundne godtgørelser og tillæg
- ulykkes- og sygeforsikring og andre sociale afgifter
- arbejdsløshedsforsikring for midlertidigt ansatte samt institutionens udbetalinger til midlertidigt ansatte, for at de kan opnå eller bevare pensionsrettigheder i deres hjemland
- øvrige tillæg og godtgørelser
- for tjenstemænd og midlertidigt ansatte: godtgørelse for skifteholdstjeneste eller beredskab på tjenestestedet eller i hjemmet
- den kompensationsgodtgørelse, som tildeles fastansatte EKSF-tjenstemænd, hvis nettovederlag er faldet
- godtgørelse i tilfælde af afskedigelse af en tjenestemand på prøve, såfremt denne er klart uegnet
- godtgørelse i tilfælde af institutionens opsigelse af en midlertidigt ansats kontrakt
- faste godtgørelser og timeoverarbejdsbetaling til tjenstemænd og hjælpeansatte i kategorierne C og D, samt lokalt ansatte, for så vidt angår præsteret arbejde, der ikke har kunnet afspadseres efter reglerne herom
- virkningerne af de justeringskoefficienter, der anvendes på tjenstemænds og midlertidigt ansattes vederlag, samt virkningerne af justeringskoefficienten på den del af på af vederlaget, som overføres til et andet land end der, hvor der gøres tjeneste
- rejseudgifter for tjenstemænd og midlertidigt ansatte (inklusive familiemedlemmer) ved tiltræden, udtræden eller forflyttelse til et nyt tjenestested
- bosættelsesgodtgørelser til tjenstemænd og midlertidigt ansatte, der tvinges til at skifte bopæl, efter at de er indtrådt i tjenesten, eller når de flyttes til et nyt tjenestested, samt ved den endelige udtræden af tjenesten efterfulgt af flytning til en anden lokalitet
- flytteudgifter til tjenstemænd og midlertidigt ansatte, der tvinges til at skifte bopæl, efter at de er indtrådt i tjenesten, eller når de flyttes til et nyt tjenestested, samt ved den endelige udtræden af tjenesten efterfulgt af flytning til en anden lokalitet
- dagpenge til tjenstemænd og midlertidigt ansatte, som godtgør, at de er nødt til at skifte bopæl ved tiltræden af tjenesten eller ved forflyttelse til et nyt tjenestested
- indvirkninger af en eventuel tilpasning af vederlagene besluttet af Rådet i løbet af regnskabsåret.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenstemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 4, 4a, 5 til 10, 14, 14a, 14b, 15, 17, 20, 34, 56, 56a, 56b, 62, 64, 65, 65a, 66, 67, 68a, 69, 70 til 75 og bilag VI, bilag VII, afdeling 1, bilag VII, stk. 3, og bilag VIII, artikel 15.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 42 og 47.

Vedtægten for Det Europæiske Kul- og Stålfællesskab, særlig artikel 95.

KAPITEL A7 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A7 01 01** (fortsat)

A7 01 01 01 (fortsat)

Rådets forordning nr. 6/66/Euratom, 121/66/EØF af 28. juli 1966 om opstilling af en fortegnelse over de steder, hvor der kan ydes boligtilskud samt af den maksimale størrelse af dette tilskud og de nærmere bestemmelser for ydelsen deraf (EFT L 150 af 12.8.1966, s. 2749/66), senest ændret ved forordning (EKSF, EF, Euratom) nr. 3358/94 (EFT L 356 af 31.12.1994, s. 1).

Rådets forordning (EKSF, EØF, Euratom) nr. 2799/85 af 27. september 1985 om ændring af vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i disse Fællesskaber (EFT L 265 af 8.10.1985, s. 1).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

A7 01 01 02

Eksternt personale og andre administrationsudgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
3 331 000	2 360 500	2 163 757,61

Tidligere artikler: A-1 1 2, A-1 1 7, A-1 3 0 og A-2 5 0 og tidligere konti: A-1 1 1 0, A-1 1 1 1, A-1 1 1 2, A-1 5 2 0, A-1 7 0 1, A-1 7 0 2 og A-2 3 5 2.

Denne bevilling skal dække:

- vederlag til hjælpeansatte (i henhold til artikel 61 i vedtægten for øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber), arbejdsgiverbidrag til de hjælpeansattes sygesikringsordning samt virkningen af justeringskoefficienterne på disse ansattes vederlag
- eventuelle udgifter til benyttelse af kontraktansatte
- udgifter (lønninger, forsikringer m.m.) i henhold til privatretlige kontrakter med eksternt personale (pædagoger) og midlertidigt ansatte på daginstitutioner i Luxembourg, benyttelse af midlertidigt ansatte, især til skrivarbejde
- udgifterne til personale med entreprisekontrakt om underleverancer på det tekniske og administrative område samt tjenesteydelser af intellektuel art og udgifterne til bygninger, materiel og drift vedrørende dette personale
- udgifter i forbindelse med udstationering og midlertidig ansættelse på kontoret af tjenestemænd fra medlemsstaterne og andre eksperter samt supplerende udgifter i forbindelse med at stille tjenestemænd til rådighed for nationale myndigheder eller internationale organisationer
- udgifter til befordring, dagpenge samt diverse udgifter og ekstraordinære udgifter i forbindelse med tjenesterejser foretaget af det vedtægtsmæssige personale, eksperter og udstationerede nationale og internationale embedsmænd
- udgifter ved repræsentationsforpligtelser på kontorets vegne i tjenestens interesse, som kan refunderes (der kan ikke være tale om repræsentationsforpligtelser over for tjenestemænd eller andre ansatte i Kommissionen eller andre EU-institutioner)
- rejse- og opholdsudgifter og andre udgifter i forbindelse hermed for sagkyndige indkaldt i studie- og arbejdsgrupper, endvidere udgifter i forbindelse med afholdelse af disse møder, når de ikke dækkes af den bestående infrastruktur i institutionernes sæder eller i kontorer uden for institutionerne (refusioner til de sagkyndige fastsættes på grundlag af afgørelser truffet af Kommissionen)
- udgifterne til de forfriskninger og eventuelle måltider, der bydes på under interne møder
- diverse udgifter til konferencer, kongresser og møder, som kontoret deltager i
- udgifter til undersøgelser og konsultationer, der pr. kontrakt er overdraget til højt kvalificerede eksperter (fysiske eller juridiske personer), hvis kontorets eget personale ikke selv kan udføre arbejdet
- udgifter til generel uddannelse for at forbedre personalets kompetence og kontorets resultater og effektivitet
 - anvendelse af eksperter til at udpege behov, udforme, udarbejde, tilrettelægge, evaluere og opfølge uddannelsen
 - anvendelse af konsulenter på forskellige områder, herunder organisation, management, strategi, kvalitet og forvaltning af personalet

KOMMISSIONEN

Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Luxembourg

KAPITEL A7 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A7 01 01 (fortsat)**

A7 01 01 02 (fortsat)

- udgifter til deltagelse i eksterne undervisningsarrangementer og medlemskab af relevante faglige organisationer
- udgifter til den praktiske tilrettelæggelse af kurser, lokaler, transport, måltider og indlogering af deltagere i kurser med indkvartering
- udgifter til uddannelse i tilknytning til publikationer og information, internetadresser og køb af undervisningsmateriale, til abonnementer og licenser til fjernuddannelse, til bøger, presse og multimedieprodukter
- finansiering af undervisningsmateriale.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 24, stk. 3, og artikel 65a, samt artikel 11 til 14 i bilag VII.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 3 og afsnit III.

Nærmere betingelser vedrørende udnævnelse og aflønning samt andre finansielle betingelser fastsat af Kommissionen.

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

A7 01 01 03

Bygninger og dertil knyttede udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
4 913 000	5 088 000	5 591 357,—

Tidligere artikler: A-2 0 0, A-2 0 1, A-2 0 2, A-2 0 3, A-2 0 4, A-2 0 5, A-2 0 8, A-2 0 9, A-2 1 0, A-2 1 2, A-2 2 0, A-2 2 1, A-2 3 0, A-2 4 0 og A-2 4 1 og tidligere konti: A-2 2 3 0, A-2 3 5 0, A-2 3 5 1, A-2 3 5 3 og A-2 3 5 9.

Denne bevilling skal dække følgende udgifter afholdt inden for Fællesskabets grænser:

- betaling af leje og forpagtningsafgifter for de benyttede bygninger eller bygningsafsnit samt leje af konferencelokaler, lagerlokaler, garager og parkeringspladser
- betaling af de præmier, der er fastsat i forsikringspolicerne for de bygninger og bygningsafsnit, som kontoret benytter
- betaling af udgifterne til vand, gas, elektricitet og opvarmning i de bygninger eller dele af bygninger, som kontoret benytter
- udgifter til vedligeholdelse af lokaler, elevatorer, centralvarmeanlæg, klimaanlæg osv., beregnet i henhold til gældende kontrakter; udgifter til visse periodiske rengøringsarbejder, køb af varer til vedligeholdelse, afvaskning, vaskeri, kemisk rensning osv. og til malerarbejde, istandsættelse og nødvendige leveringer til værkstederne
- udgifter til behandling, sortering, oplagring og bortskaffelse af affald
- udgifter til bygningernes indretning, såsom ændring af bygningernes skillerum og tekniske installationer samt specialopgaver vedrørende låsesmedarbejde, elektriske og sanitære installationer, maling, gulvbelægning m.m., samt udgifter til ændringer af bygningens netværksmateriel og materialeudgifter i forbindelse hermed (før forlængelse eller indgåelse af kontrakter på over 300 000 EUR og for at rationalisere udgifterne indhenter kontoret oplysninger hos de andre institutioner om, hvilke betingelser hver af dem har opnået (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre klausuler) for en lignende kontrakt)
- udgifter til fysisk og materiel sikring af personer og ejendomme, herunder kontrakter om tilsyn med bygningerne, kontrakter om vedligeholdelse af sikkerhedsinstallationer og indkøb af mindre materiel (før forlængelse eller indgåelse af kontrakter på over 300 000 EUR og for at rationalisere udgifterne indhenter kontoret oplysninger hos de andre institutioner om, hvilke betingelser hver af dem har opnået (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre klausuler) for en lignende kontrakt)
- udgifter til det sundhedsmæssige område og personbeskyttelse på arbejdspladsen, herunder indkøb, leje og vedligeholdelse af brandbekæmpelsesudstyr, fornyelse af udstyret til de frivillige brandfolk og udgifter til lovbestemte kontrolforanstaltninger (før forlængelse eller indgåelse af kontrakter på over 300 000 EUR og for at rationalisere udgifterne indhenter kontoret oplysninger hos de andre institutioner om, hvilke betingelser hver af dem har opnået (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre klausuler) for en lignende kontrakt)

KAPITEL A7 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A7 01 01** (fortsat)

A7 01 01 03 (fortsat)

- udgifter til juridisk, finansiel og teknisk ekspertbistand forud for køb, leje eller opførelse af bygninger
- øvrige udgifter i forbindelse med bygninger, bl.a. udgifter til forvaltning af bygninger med flere lejemål, udgifter i forbindelse med ekspertbesigtigelser af bygninger, betaling for almindelige ydelser (vejafgifter, renovation m.v.)
- udgifter til teknisk bistand i forbindelse med større indretningsarbejder
- køb, leje eller leasing, vedligeholdelse, reparation, installation og udskiftning af udstyr og teknisk materiel, herunder især
 - materiel (herunder fotokopimaskiner) til produktion, reproduktion og arkivering af publikationer og dokumenter under forskellige former (papir, elektronisk udgave)
 - audiovisuelt materiel og materiel til biblioteker og tolkning (kabiner, hovedtelefoner, lyttebokse til simultantolkning)
 - køkken- og restaurationsudstyr
 - forskelligt værktøj til vedligeholdelse af bygninger
 - udstyr til handicappede tjenestemænd
 - samt undersøgelser, dokumentation og uddannelse vedrørende dette materiel
- køb, leje, vedligeholdelse og reparation af udstyr, herunder især
 - køb af kontormøbler og specielle møbler, herunder ergonomiske møbler, reoler til arkiver osv.
 - udskiftning af gammelt inventar, der ikke længere er i brug
 - specialudstyr til biblioteker (kartoteker, reoler, katalogmøbler osv.)
 - kantine- og restaurationsudstyr
 - leje af inventar
 - udgifter til vedligeholdelse og reparation af inventar.
- køb, leje, vedligeholdelse og reparation af transportudstyr, herunder især
 - anskaffelse af transportmidler
 - udskiftning af køretøjer, der i regnskabsårets løb vil have kørt så mange kilometer, at det vil være rimeligt at udskifte dem
 - kortvarig og langvarig leje af biler, når behovet overstiger bilparkens kapacitet
 - vedligeholdelse, istandsættelse og forsikring af tjenestekøretøjer (indkøb af brændstof, smøremidler, dæk, slanger, forskelligt udstyr, reservedele, værktøj osv.)
- diverse forsikringer (bl.a. ansvar og tyveri)
- udgifter til arbejdsudstyr, herunder især:
 - indkøb af tjenestebeklædning til kontorbetjente og chauffører
 - anskaffelse og rensning af arbejdstøj til værkstedspersonalet og til personale, der skal udføre arbejde, som nødvendiggør beskyttelse mod ugunstige klimatiske forhold og kulde, mod ekstra slid og mod smuds
 - anskaffelse eller godtgørelse af udstyr, der viser sig nødvendigt i forbindelse med anvendelsen af direktiv 89/391/EØF og 90/270/EØF
- omkostninger i forbindelse med flytning og omgruppering af tjenestegrene og udgifter til intern transport (modtagelse, oplagring, anbringelse) af materiel, løsøre og kontorinventar

KOMMISSIONEN

Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Luxembourg

KAPITEL A7 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A7 01 01 (fortsat)****A7 01 01 03 (fortsat)**

- udgifter til telekommunikationsudstyr til bygninger, herunder køb, leje, installation og vedligeholdelse af telefoncentraler og -fordelere, audio- og videokonferencesystemer og interne og mobile telefonanlæg, udgifter til datanet (udstyr og vedligeholdelse), samt tilknyttede tjenester (teknisk hjælp, dokumentation, installation og flytning)
- køb, leje eller leasing samt vedligeholdelse af computere, terminaler, mikro-pc'er, perifert udstyr, sammenkoblingsudstyr og det nødvendige software til deres drift
- køb, leje eller leasing samt vedligeholdelse af udstyr til fremstilling af informationsmateriale på papir, f.eks. printere, faxmaskiner, fotokopieringsmaskiner, scannere og mikrokopieringsmaskiner
- køb, leje eller leasing af skrivemaskiner, tekstbehandlingsmaskiner og andet elektronisk udstyr til kontorbrug
- installering, konfigurerings, vedligeholdelse, undersøgelser, dokumentation og materialer i tilknytning til dette udstyr
- udgifter til indkøb af papir, kuverter, kontorartikler, materialer til reproduktionsafdelingerne samt visse trykkeriarbejder uden for kontoret
- udgifter til frankering af og porto på almindelige forsendelser, rapporter, beretninger og publikationer, forsendelsesomkostningerne for postpakker m.m., sendt med luftpost, ad søvejen og med jernbane samt kontorets interne post
- abonnementsudgifter og udgifter til kommunikation via kabel eller radiobølger: telefon (fast og mobil), telegraf, telex, fjernsyn, telekonference og videokonference samt udgifter til datatransmissionsnet, telematiske tjenester osv. og køb af kataloger
- udgifter til telefon- og datakommunikationsforbindelser mellem bygningerne og internationale transmissionslinjer mellem tjenestestederne
- teknisk og logistisk støtte, uddannelse og andre aktiviteter af almen interesse i forbindelse med it-udstyr og software, generel it-uddannelse, abonnemeter på teknisk dokumentation på papir eller i elektronisk form osv., eksternt betjeningspersonale, servicebureauer, abonnemeter hos internationale organisationer osv., sikkerhedsundersøgelser og kvalitetsstyring i forbindelse med it-udstyr og software, udgifter til brug, vedligeholdelse og udvikling af det eksisterende software og gennemførelse af it-projekter
- andre administrative udgifter, som ikke er omhandlet specifikt ovenfor, f.eks. indskrivningsgebyrer ved konferencer (eksklusive uddannelsesudgifter), abonnemeter for deltagelse i faglige eller videnskabelige sammenslutninger, udgifter til optagelse i telefonbøger.

Før forlængelse eller indgåelse af kontrakter på over 300 000 EUR og for at rationalisere udgifterne indhenter kontoret oplysninger hos de andre institutioner om, hvilke betingelser hver af dem har opnået (pris, valuta, pristalsregulering, varighed, andre klausuler) for en lignende kontrakt.

Retsgrundlag

Rådets direktiv 89/391/EØF af 12. juni 1989 om iværksættelse af foranstaltninger til forbedring af arbejdstagernes sikkerhed og sundhed under arbejdet (EFT L 183 af 29.6.1989, s. 1).

Rådets direktiv 90/270/EØF af 29. maj 1990 om minimumsforskrifter for sikkerhed og sundhed i forbindelse med arbejde ved skærmterminaler (femte særdirektiv i henhold til artikel 16, stk. 1, i direktiv 89/391/EØF) (EFT L 156 af 21.6.1990, s. 14).

Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1605/2002 af 25. juni 2002 om finansforordningen vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 248 af 16.9.2002, s. 1).

A7 01 01 08**Procesomkostninger**

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Tidligere artikel: A-2 3 3.

Denne artikel er bestemt til at dække udgifter dels til procesforberedelse, dels til advokat- og konsulentbistand, samt udgifter, som kontoret kan blive pålagt af Domstolen eller andre retsinstanser.

KAPITEL A7 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A7 01 01 (fortsat)**

A7 01 01 12

Finansielle udgifter

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Tidligere artikel: 2 3 2.

Denne bevilling er bestemt til at dække eventuelle bankomkostninger (provisioner, agio og diverse omkostninger), omkostninger for tilslutning til bankernes telekommunikationsnetværk (Swift) og omkostninger for abonnementet hos finansevalueringsorganer.

A7 01 01 50

Personalepolitik og forvaltning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
49 000	46 000	17 807,24

Tidligere artikler: A-1 6 0, A-1 6 1, A-1 6 2, A-1 6 3 og A-1 6 4.

Denne bevilling skal dække:

- kontanthjælp, der kan ydes til tjenestemænd, forhenværende tjenestemænd eller en afdød tjenestemands ydelsesberettigede pårørende, som befinder sig i en særlig vanskelig situation
- det bidrag, som kontoret yder til dækning af udgifterne i forbindelse med personalefoyeren samt andre kulturelle og sportslige arrangementer samt udgifterne til de initiativer, der tages for at fremme det sociale samvær mellem ansatte af forskellig nationalitet
- kontorets bidrag til udgifter til børnehaver, vuggestuer og skolebusser
- udgifter til følgende grupper af handicappede som led i handicappolitikken:
 - tjenestemænd og midlertidigt ansatte i aktiv tjeneste
 - tjenestemænds og midlertidigt ansattes ægtefæller
 - børn, over for hvem der i henhold til vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber består forsørgerpligt.

Den skal gøre det muligt, inden for rammerne af budgettet, og efter at eventuelle nationale rettigheder i enten bopælslandet eller oprindelseslandet er udtømt, at godtgøre andre nødvendige udgifter end lægeudgifter, som er en følge af handicapet, og som er behørigt begrundede.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 76.

A7 01 01 51

Infrastrukturpolitik og forvaltning

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Tidligere artikler: A-1 4 0 og A-2 3 4.

Denne bevilling skal dække:

- løbende udgifter til drift af og ombygning af installationer og materiel i restauranter, kantiner og cafeteriaer
- kontorets udgifter til skadeserstatning og ved erstatningsansvar over for tredjemand samt eventuelle udgifter i forbindelse med visse sager, hvor det af ligestillingsmæssige grunde er nødvendigt at betale en erstatning, uden at der opnås nogen rettigheder.

KOMMISSIONEN

Kontoret for Infrastruktur og Logistik, Luxembourg

KAPITEL A7 01 — ADMINISTRATIVE UDGIFTER (fortsat)**A7 01 01** (fortsat)

A7 01 01 60

Udgifter til dokumentation og bibliotek

Bevillinger 2004	Bevillinger 2003	Gennemførelse 2002
p.m.	p.m.	0,—

Tidligere artikel: A-2 2 5.

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til oprettelse og udvikling af Kommissionens intranet (IntraComm); abonnemeter på hurtige informationstjenester på skærme, udgifter til indbinding og andre udgifter til konservering af bøger og periodiske udgivelser, udgifter til abonnement på aviser, periodiske fagtidsskrifter; køb af forskellige magasiner og andre fagblade, som vedrører kontorets aktiviteter.

STRUKTURFONDE

KOMMISSIONEN
STRUKTURFONDE

STRUKTURFONDE

Tabel over tilladte overførsler i henhold til finansforordningens artikel 158

		Forpligtelsesbevillinger				
		Beskæftigelse og sociale anliggender	Landbrug og udvikling af landdistrikter	Fiskeri	Regionalpolitik	I alt
		04 01 04 / 04 02	05 01 04 / 05 04 02	11 01 04 / 11 06	13 01 04 / 13 02 / 13 03	
Mål°1-programmer	B2-1 0 0 til B2-1 0 3	X	X	X	X	X
Peace-programmer	B2-1 0 4 1	X	X	X	X	X
Afslutning mål° 1-programmer	B2-1 0 5	p.m.	p.m	p.m	p.m	p.m
Afslutning mål° 2-programmer	B2-1 1 0 til B2-1 1 1	X	p.m		X	X
Afslutning mål° 2-programmer	B2-1 1 2	p.m			p.m	p.m
Afslutning af fællesskabsinitiativer	B2-1 4 4	p.m	p.m	p.m	p.m	p.m

		Betalingsbevillinger				
		Beskæftigelse og sociale anliggender	Landbrug og udvikling af landdistrikter	Fiskeri	Regionalpolitik	I alt
		04 01 04 / 04 02	05 01 04 / 05 04 02	11 01 04 / 11 06	13 01 04 / 13 02 / 13 03	
Mål°1-programmer	B2-1 0 0 til B2-1 0 3	X	X	X	X	X
Peace-programmer	B2-1 0 4 1	X	X	X	X	X
Afslutning mål° 1-programmer	B2-1 0 5	X	X	X	X	X
Afslutning mål° 2-programmer	B2-1 1 0 til B2-1 1 1	X	X		X	X
Afslutning mål° 2-programmer	B2-1 1 2	X			X	X
Afslutning af fællesskabsinitiativer	B2-1 4 4	X	X	X	X	X

Ud over overførsler inden for samme aktivitet er der mulighed for overførsler mellem de forskellige artikler eller konti, som anvendes til gennemførelse af samme mål (jf. ovenstående oversigt).

FORSKNING OG TEKNOLOGISK UDVIKLING

OVERSIGTSTABEL FOR 2004 (EU 25) vedrørende de bevillinger, der er opført under området »Forskning og teknologisk udvikling«

(i mio. EUR)

Tekst	Forpligtelsesbevillinger					Betalingsbevillinger				
	Aktion	Forskningspersonale	Eksternt personale	(¹) Øvrige	I alt	Aktion	Forskningspersonale	Eksternt personale	(²) Øvrige	I alt
<i>Direkte foranstaltninger</i>										
EF — rammeprogrammet	29,073	111,815	21,682	46,500	209,070	23,798	111,815	21,682	57,346	214,641
Euratom — rammeprogrammet	6,917	41,701	4,832	26,380	79,830	6,643	41,701	4,832	32,588	85,764
Afslutning af tidligere foranstaltninger						22,872				22,872
<i>Direkte foranstaltninger i alt</i>	35,990	153,516 (³)	26,514 (⁴)	72,880 (⁵)	288,900	53,313	153,516 (⁶)	26,514 (⁷)	89,934 (⁸)	323,277
<i>Indirekte foranstaltninger</i>										
EF — rammeprogrammet										
Særprogrammet »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum«	3 307,035	138,810 (⁹)	42,820 (¹⁰)	66,225 (¹¹)	4 266,100 (¹²)	1 388,788	139,390 (¹³)	44,875 (¹⁴)	88,445 (¹⁵)	2 000,498 (¹⁶)
Særprogrammet »Strukturering af det europæiske forskningsrum«	711,210					339,000				
<i>I alt indirekte foranstaltninger — EF — rammeprogrammet</i>	4 018,245	138,810	42,820	66,225	4 266,100	1 727,788	139,390	44,875	88,445	2 000,498
Euratom — rammeprogrammet	221,000	31,600	2,200	5,200	260,000	136,200	31,600	2,280	8,100	178,180
Afslutning af tidligere foranstaltninger						1 437,016				1 437,016
<i>I alt indirekte foranstaltninger</i>	4 239,245	170,410	45,020	71,425	4 526,100	3 301,004	170,990	47,155	96,545	3 615,694
<i>I alt forskning (EU25)</i>	4 275,235	323,926	71,534	144,305	4 815,000	3 354,317	324,506	73,669	186,479	3 938,971
heraf EUR10	461,856	11,893	15,521	15,730	505,000	121,353	11,893	15,521	15,730	164,497

(¹) Inklusive driftsbevillinger og bevillinger til oplysning og publikationer.

(²) Inklusive driftsbevillinger og bevillinger til oplysning og publikationer.

(³) 15 % af disse bevillinger er bestemt til at dække Det Fælles Forskningscenters administrative og økonomiske forvaltning (administrationsomkostninger).

(⁴) 15 % af disse bevillinger er bestemt til at dække Det Fælles Forskningscenters administrative og økonomiske forvaltning (administrationsomkostninger).

(⁵) 15 % af disse bevillinger er bestemt til at dække Det Fælles Forskningscenters administrative og økonomiske forvaltning (administrationsomkostninger).

(⁶) 15 % af disse bevillinger er bestemt til at dække Det Fælles Forskningscenters administrative og økonomiske forvaltning (administrationsomkostninger).

(⁷) 15 % af disse bevillinger er bestemt til at dække Det Fælles Forskningscenters administrative og økonomiske forvaltning (administrationsomkostninger).

(⁸) 15 % af disse bevillinger er bestemt til at dække Det Fælles Forskningscenters administrative og økonomiske forvaltning (administrationsomkostninger).

(⁹) Samlet beløb for de to EF-særprogrammer.

(¹⁰) Samlet beløb for de to EF-særprogrammer.

(¹¹) Samlet beløb for de to EF-særprogrammer.

(¹²) Samlet beløb for de to EF-særprogrammer.

(¹³) Samlet beløb for de to EF-særprogrammer.

(¹⁴) Samlet beløb for de to EF-særprogrammer.

(¹⁵) Samlet beløb for de to EF-særprogrammer.

(¹⁶) Samlet beløb for de to EF-særprogrammer.

FLERÅRIG OG VEJLEDENDE FORFALDSPLAN FOR FORPLIGTELSE OG BETALINGER (EU 25) vedrørende de bevillinger, der er opført under området

»Forskning og teknologisk« udvikling (6. rammeprogram)

(i mio. EUR)

Tekst	Forpligtelsesbevillinger					Betalingsbevillinger				
	2003	2004	2005	2006	I alt	2003	2004	2005	2006 ff.	I alt
<i>Direkte foranstaltninger</i>										
<i>EF — rammeprogrammet</i>										
Bevillinger »personale og gennemførelsesmidler«	157,085	179,997	186,900	192,318	716,300 ⁽¹⁾	142,872	190,843	189,627	192,958	716,300 ⁽²⁾
Direkte driftsbevillinger	27,915	29,073	29,500	31,909	118,397	11,166	23,798	27,574	55,859	118,397
<i>I alt EF — rammeprogrammet</i>	185,000	209,070	216,400	224,227	834,697	154,038	214,641	217,201	248,817	834,697
<i>Euratom — rammeprogrammet</i>										
Bevillinger »personale og gennemførelsesmidler«	63,744	72,913	75,500	78,043	290,200 ⁽³⁾	55,609	79,121	77,061	78,409	290,200 ⁽⁴⁾
Direkte driftsbevillinger	6,856	6,917	7,000	7,530	28,303	3,207	6,643	5,985	12,468	28,303
<i>I alt Euratom — rammeprogrammet</i>	70,600	79,830	82,500	85,573	318,503	58,816	85,764	83,046	90,877	318,503
<i>I alt direkte foranstaltninger</i>	255,600	288,900	298,900	309,800	1 153,200	212,854	300,405	300,247	339,694	1 153,200
<i>Indirekte foranstaltninger</i>										
<i>EF — rammeprogrammet</i>										
Administrationsomkostninger	228,800	247,855	264,000	281,544	1 022,199	203,945	272,710	264,000	281,544	1 022,199
<i>Driftsbevillinger</i>										
Særprogrammet »Integration og styrkelse af det europæiske forskningsrum«	2 804,300	3 307,035	3 541,100	3 695,377	13 337,812	504,430	1 388,788	2 194,542	9 250,052	13 337,812
Særprogrammet »Strukturering af det europæiske forskningsrum«	540,900	711,210	708,000	719,290	2 689,400	81,500	339,000	474,400	1 794,500	2 689,400
<i>Subtotal driftsbevillinger</i>	3 345,200	4 018,245	4 249,100	4 414,667	16 027,212	585,930	1 727,788	2 668,942	11 044,552	16 027,212
<i>I alt EF — rammeprogrammet</i>	3 574,000	4 266,100	4 513,100	4 696,211	17 049,411	789,875	2 000,498	2 932,942	11 326,096	17 049,411
<i>Euratom — rammeprogrammet</i>										
Administrationsomkostninger	37,300	39,000	44,300	49,700	170,300	34,320	41,980	44,300	49,700	170,300
Driftsbevillinger	188,100	221,000	223,700	229,289	862,089	85,700	136,200	200,750	439,439	862,089
<i>I alt Euratom — rammeprogrammet</i>	225,400	260,000	268,000	278,989	1 032,389	120,020	178,180	245,050	489,139	1 032,389
<i>I alt indirekte foranstaltninger</i>	3 799,400	4 526,100	4 781,100	4 975,200	18 081,800	909,895	2 178,678	3 177,992	11 815,235	18 081,800
<i>I alt forskning (EU25)</i>	4 055,000	4 815,000	5 080,000	5 285,000	19 235,000	1 122,749	2 479,083	3 478,239	12 154,929	19 235,000
heraf EUR10	0,000	505,000	580,000	650,000	1 735,000	0,000	164,497	230,795	1 339,708	1 735,000

⁽¹⁾ 15 % af disse bevillinger er bestemt til at dække Det Fælles Forskningscenters administrative og økonomiske forvaltning (administrationsomkostninger).

⁽²⁾ 15 % af disse bevillinger er bestemt til at dække Det Fælles Forskningscenters administrative og økonomiske forvaltning (administrationsomkostninger).

⁽³⁾ 15 % af disse bevillinger er bestemt til at dække Det Fælles Forskningscenters administrative og økonomiske forvaltning (administrationsomkostninger).

⁽⁴⁾ 15 % af disse bevillinger er bestemt til at dække Det Fælles Forskningscenters administrative og økonomiske forvaltning (administrationsomkostninger).

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE

KOMMISSIONEN

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE

Ifølge aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde deltager EFTA-landene (med undtagelse af Schweiz) i en bred vifte af fællesskabspolitikker, der dækkes af udgiftsområde 3, 4 og 5 i de finansielle overslag, mod et finansielt bidrag til aktionsbevillingerne, som beregnes ved at anvende en »proportionalitetsfaktor«. Proportionalitetsfaktoren er lig med summen af de forholdstal, der fremkommer ved at dividere hvert enkelt EFTA-lands bruttonationalprodukt i markedspriser med alle medlemsstaters bruttonationalprodukt i markedspriser plus det pågældende EFTA-lands bruttonationalprodukt i markedspriser.

Deltagelsessatsen anslås til 2,29 % (beregnet efter 2002-tal) på grundlag af 15 EU-medlemsstater.

Disse finansielle bidrag vil ikke blive opført i budgettet formelt; under hver enkelt budgetpost vedrørende de aktiviteter, som EFTA-landene deltager i, vil EFTA-bidraget stå opført som en p.m.-post. Oversigtstabellen (på grundlag af 15 EU-medlemsstater) med de berørte budgetposter og EFTA-bidraget til hver post er anført nedenfor. Det samlede EFTA-bidrag til aktioner i 2004 anslås til 119 mio. EUR for EU-15 i forpligtelsesbevillinger. EFTA-landene vil også bære en del af de administrative udgifter, der er direkte forbundet med gennemførelsen af de pågældende politikker. Tal og budgetposter i forbindelse med EFTA-landenes bidrag skal fortsat drøftes med landene, og angivelserne skal derfor betragtes som foreløbige.

Aftale mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Europæiske Frihandelssammenslutning om Det Europæiske Økonomiske Område

Land	Bruttonationalprodukt 2002 ⁽¹⁾ (i mia. EUR)	Beregning af proportionalitetsfaktoren EU-15 (BNP EFTA-stater/(BNP EFTA-stater + BNP EU-stater))
Belgien	261,4	
Danmark	184,2	
Tyskland	2 112,4	
Grækenland	139,9	
Spanien	689,8	
Frankrig	1 503,8	
Irland	124,8	
Italien	1 251,9	
Luxembourg	21,7	
Nederlandene	446,3	
Østrig	216,4	
Portugal	130,0	
Finland	139,1	
Sverige	256,7	
Det Forenede Kongerige	1 644,9	
EU-15	9 123,5	
Norge	203,2	= 203,2/9 326,7 = 2,18 %
Island	8,7	= 8,7/9 132,2 = 0,10 %
Lichtenstein	1,3	= 1,3/9 124,8 = 0,01 %
EFTA	213,3	2,29 %
EFTA uden Liechtenstein.	212,0	2,27 %

⁽¹⁾ Kommissionens seneste statistiske skøn.

Liste over budgetposter, der er berørt af EØS-aftalen — EU-15

Budgetkontoplan		Tekst	Forpligtelser ⁽¹⁾	Betalinger ⁽²⁾	EFTA-landenes bidrag	
ABB	Traditionel				Forpligtelser	Betalinger
XX 01 02 01	A-7 (p.p)	Eksternt personale inden for institutionen ⁽³⁾	160 033 619	160 033 619	569 000	569 000
XX 01 02 11	A-7 (p.p)	Andre administrationsudgifter for institutionen ⁽⁴⁾	160 569 174	160 569 174	1 028 000	1 028 000
XX 01 03 01	A-2 (p.p)	Bygninger og dertil knyttede udgifter for institutionen ⁽⁵⁾	378 906 546	378 906 546	864 000	864 000
25 02 04 02	A-3 (p.p)	Generelle publikationer ⁽⁶⁾	2 100 000	2 100 000	15 000	15 000
SUBTOTAL ADMINISTRATIONSDEL			701 609 339	701 609 339	2 476 000	2 476 000
01 04 05	B5-5 1 1	Program for virksomhederne: forbedring af det finansielle klima for små og mellemstore virksomheder	71 000 000	43 000 000	1 625 900	984 700
01 04 06	B5-5 1 2	Afslutning af beskæftigelsesinitiativet (1998-2000)	p.m.	36 100 000	p.m.	826 690
02 01 04 04	B5-5 1 0 A	Program til fremme af initiativ og iværksætterånd, særlig med henblik på små og mellemstore virksomheder — udgifter til den administrative forvaltning	6 650 000	6 650 000	152 285	152 285
02 01 04 05	B5-7 2 1 0 A	Dataudvekslingsnet mellem administrationerne (Ida) — udgifter til den administrative forvaltning	750 000	750 000	17 175	17 175
02 01 05 01	B6-6 0 1 1	Personaleudgifter	4 000 000	4 000 000	91 600	91 600
02 01 05 02	B6-6 0 1 2	Eksternt personale	1 300 000	1 300 000	29 770	29 770
02 01 05 03	B6-6 0 1 3	Andre administrationsudgifter	1 200 000	1 200 000	27 480	27 480
02 02 02	B5-3 2 5	Fællesskabsforanstaltninger på turistområdet	—	p.m.	—	p.m.
02 02 03 01	B5-5 1 5	Program til fremme af initiativ og iværksætterånd, særlig med henblik på små og mellemstore virksomheder	22 350 000	26 800 000	511 815	613 720

⁽¹⁾ Inklusive bevillinger, der er opført i reserve, men eksklusive områder uden EFTA-deltagelse.⁽²⁾ Inklusive bevillinger, der er opført i reserve, men eksklusive områder uden EFTA-deltagelse.⁽³⁾ Bevillingerne til den administrative del er udelukkende beregnet for EU-25.⁽⁴⁾ Bevillingerne til den administrative del er udelukkende beregnet for EU-25.⁽⁵⁾ Bevillingerne til den administrative del er udelukkende beregnet for EU-25.⁽⁶⁾ Bevillingerne til den administrative del er udelukkende beregnet for EU-25.

KOMMISSIONEN

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE

Liste over budgetposter, der er berørt af EØS-aftalen — EU-15 (fortsat)

Budgetkontoplan		Tekst	Forpligtelser ⁽¹⁾	Betalinger ⁽²⁾	EFTA-landenes bidrag	
ABB	Traditionel				Forpligtelser	Betalinger
02 02 04	B5-7 2 1 0	Dataudvekslingsnet mellem administrationerne (Ida)	24 250 000	26 500 000	555 325	606 850
02 03 01	B6-6 2 1	Forskning og innovation	58 500 000	37 189 000	1 339 650	851 628
02 03 02	B6-6 1 9 2	Støtte til en sammenhængende udvikling af politikker	1 500 000	1 600 000	34 350	36 640
02 03 04 01	B6-5 1 1	Afslutning af programmer (før 1999)	—	1 000 000	—	22 900
02 03 04 02	B6-5 2 1 1	Afslutning af femte EF-rammeprogram (1998-2002)	—	52 870 000	—	1 210 723
02 04 02 01	B5-3 1 2 0	Det Europæiske Agentur for Lægemiddel-vurdering — tilskud til afsnit 1 og 2	9 000 000	9 000 000	206 100	206 100
02 04 02 02	B5-3 1 2 1	Det Europæiske Agentur for Lægemiddel-vurdering — tilskud til afsnit 3	13 100 000	13 300 000	299 990	304 570
02 04 02 03	B5-3 1 2 2	Særligt bidrag til sjældne lægemidler	3 500 000	3 500 000	80 150	80 150
02 49 04 04	B5-5 1 0 A	Program til fremme af initiativ og iværksætterånd, særlig med henblik på små og mellemstore virksomheder — udgifter til den administrative forvaltning	—	2 000 000	—	45 800
02 49 04 05	B5-7 2 1 0 A	Dataudvekslingsnet mellem administrationerne (Ida) — udgifter til den administrative forvaltning	—	500 000	—	11 450
02 49 05 01	B6-6 0 1 1	Personaleudgifter	—	500 000	—	11 450
02 49 05 02	B6-6 0 1 2	Eksternt personale	—	300 000	—	6 870
02 49 05 03	B6-6 0 1 3	Andre administrationsudgifter	—	400 000	—	9 160
03 03 01	B5-3 4 0 (A-3 0 1 7)	Ledsageforanstaltninger til reformen af aktiviteter vedrørende fusioner, karteller og liberalisering af markedet ⁽¹⁾	500 000	500 000	11 450	11 450

⁽¹⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.

KOMMISSIONEN
DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE

Liste over budgetposter, der er berørt af EØS-aftalen — EU-15 (fortsat)

Budgetkontoplan		Tekst	Forpligtelser ⁽¹⁾	Betalinger ⁽²⁾	EFTA-landenes bidrag	
ABB	Traditionel				Forpligtelser	Betalinger
04 01 04 04	B3-4 0 1 1 A'	Eures (European Employment Services) — udgifter til den administrative forvaltning ⁽¹⁾	405 000	405 000	9 194	9 194
04 01 04 05	B3-4 0 1 2 A	Fællesskabsstrategien for ligestilling mellem mænd og kvinder — udgifter til den administrative forvaltning	270 000	270 000	6 183	6 183
04 01 04 07	B3-4 1 0 5 A	Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af udstødelse — udgifter til den administrative forvaltning	450 000	450 000	10 305	10 305
04 01 04 10	B5-5 0 2 A	Arbejdsmarkedet — udgifter til den administrative forvaltning ⁽²⁾ ⁽³⁾	1 800 000	1 800 000	41 220	41 220
04 01 04 12	B5-8 0 3 A	Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af diskrimination — udgifter til den administrative forvaltning ⁽⁴⁾	630 000	630 000	14 427	14 427
04 01 04 13	B5-8 0 6 A	Det Europæiske Handicapår — udgifter til den administrative forvaltning	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
04 02 12	B3-4 0 1 1	Eures (European Employment Services) ⁽⁵⁾	15 459 375	13 877 419	350 928	315 017
04 02 15	B5-5 0 2	Arbejdsmarkedet	10 500 000	10 100 000	240 450	231 290
04 03 05 02	B3-4 3 2 0	Det Europæiske Arbejdsmiljøagentur — tilskud til afsnit 1 og 2 ⁽⁶⁾	4 911 000	4 150 000	p.m.	p.m.
04 03 05 03	B3-4 3 2 1	Det Europæiske Arbejdsmiljøagentur — tilskud til afsnit 3 ⁽⁷⁾	4 464 000	4 300 000	p.m.	p.m.
04 04 02 02	B3-4 1 0 5	Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af udstødelse	14 700 000	13 600 000	336 630	311 440
04 04 04	B5-8 0 3	Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af diskrimination ⁽⁸⁾	16 700 000	17 510 000	382 430	400 979

⁽¹⁾ Uden Liechtenstein.

⁽²⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.

⁽³⁾ Forbeholdet vedrørende en aftale berører kun forslaget til et nyt program for Fællesskabets tilskyndelsesforanstaltninger på beskæftigelsesområdet.

⁽⁴⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.

⁽⁵⁾ Uden Liechtenstein.

⁽⁶⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes bidrag, herunder de nærmere finansielle bestemmelser.

⁽⁷⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes bidrag, herunder de nærmere finansielle bestemmelser.

⁽⁸⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.

KOMMISSIONEN

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE

Liste over budgetposter, der er berørt af EØS-aftalen — EU-15 (fortsat)

Budgetkontoplan		Tekst	Forpligtelser ⁽¹⁾	Betalinger ⁽²⁾	EFTA-landenes bidrag	
ABB	Traditionel				Forpligtelser	Betalinger
04 04 05	B5-8 0 6	Det Europæiske Handicapår	p.m.	4 664 654	p.m.	106 821
04 04 09	B3-4 1 0 6 (B3-4 1 0 5/ B5-8 0 3)	Driftstilskud til platformen for de europæiske ngo'er i social- og arbejdsmarkedssektoren ⁽¹⁾	909 091	909 091	20 819	20 819
04 05 01	A-3 0 3 7	Europæisk Kvindeforum ⁽²⁾	750 000	750 000	17 175	17 175
04 05 02	B3-4 0 1 2	Fællesskabsstrategien for ligestilling mellem mænd og kvinder	9 700 000	10 300 000	222 130	235 870
04 05 03	A-3 0 4 6	Kvindeorganisationer ⁽³⁾	350 000	350 000	8 015	8 015
04 49 04 04	B3-4 0 1 1 A	Eures (European Employment Services) — udgifter til den administrative forvaltning	—	436 090	—	9 899
04 49 04 05	B3-4 0 1 2 A	Fællesskabsstrategien for ligestilling mellem mænd og kvinder — udgifter til den administrative forvaltning	—	160 174	—	3 668
04 49 04 07	B3-4 1 0 5 A	Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af udstødelse — udgifter til den administrative forvaltning	—	215 928	—	4 945
04 49 04 10	B5-5 0 2 A	Arbejdsmarkedet — udgifter til den administrative forvaltning	—	1 574 737	—	36 061
04 49 04 12	B5-8 0 3 A	Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af diskrimination — udgifter til den administrative forvaltning ⁽⁴⁾	—	562 192	—	12 874
04 49 04 13	B5-8 0 6 A	Det Europæiske Handicapår — udgifter til den administrative forvaltning	—	—	—	—
06 01 04 08	B4-1 0 6 A	Programmet »Intelligent energi i Europa« 2003-2006 - udgifter til den administrative forvaltning	1 062 000	1 062 000	24 320	24 320
06 01 04 09	B7-8 4 1 A	Programmet »Intelligent energi i Europa«, ekstern del — Coopener — udgifter til den administrative forvaltning ⁽⁵⁾	85 000	85 000	1 947	1 947

⁽¹⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽²⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽³⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁴⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁵⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.

KOMMISSIONEN
DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE

Liste over budgetposter, der er berørt af EØS-aftalen — EU-15 (fortsat)

Budgetkontoplan		Tekst	Forpligtelser ⁽¹⁾	Betalinger ⁽²⁾	EFTA-landenes bidrag	
ABB	Traditionel				Forpligtelser	Betalinger
06 01 05 01	B6-6 0 1 1	Personaleudgifter	6 600 000	6 600 000	151 140	151 140
06 01 05 02	B6-6 0 1 2	Eksternt personale	3 100 000	3 100 000	70 990	70 990
06 01 05 03	B6-6 0 1 3	Andre administrationsudgifter	2 100 000	2 100 000	48 090	48 090
06 02 01 01	B2-7 0 0 0	Det Europæiske Luftfartssikkerhedsagentur — tilskud til afsnit 1 og 2 ⁽¹⁾	9 440 000	9 440 000	p.m.	p.m.
06 02 01 02	B2-7 0 0 1	Det Europæiske Luftfartssikkerhedsagentur — tilskud til afsnit 3 ⁽²⁾	1 100 000	1 260 000	p.m.	p.m.
06 02 02 01	B2-7 0 1 0	Det Europæiske Søfartssikkerhedsagentur — tilskud til afsnit 1 og 2	4 100 000	4 100 000	93 890	53 898
06 02 02 02	B2-7 0 1 1	Det Europæiske Søfartssikkerhedsagentur — tilskud til afsnit 3	1 000 000	1 040 000	22 900	23 816
06 02 07	B2-7 0 7	Marco Polo-programmet ⁽³⁾	15 000 000	9 000 000	343 500	206 100
06 04 01	B4-1 0 6	Programmet »Intelligent Energi i Europa« (2003-2006)	47 820 000	16 800 000	1 095 078	384 720
06 04 02	B7-8 4 1	Programmet »Intelligent energi i Europa«: eksternt del- Coopener ⁽⁴⁾	4 915 000	1 900 000	112 554	43 510
06 04 04	B4-1 0 3 0	Afslutning af energirammeprogrammet (1999-2002) - Konventionel og vedvarende energi	p.m.	20 820 000	p.m.	476 778
06 06 01	B6-6 1 4	Luftfart og rumfart	48 000 000	20 353 000	1 099 200	466 084

⁽¹⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes bidrag, herunder de nærmere finansielle bestemmelser.

⁽²⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes bidrag, herunder de nærmere finansielle bestemmelser.

⁽³⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.

⁽⁴⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.

KOMMISSIONEN

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE

Liste over budgetposter, der er berørt af EØS-aftalen — EU-15 (fortsat)

Budgetkontoplan		Tekst	Forpligtelser ⁽¹⁾	Betalinger ⁽²⁾	EFTA-landenes bidrag	
ABB	Traditionel				Forpligtelser	Betalinger
06 06 02 01	B6-6 1 6	Bæredygtige energisystemer	97 700 000	44 025 000	2 237 330	1 008 173
06 06 02 02	B6-6 1 6	Bæredygtig landtransport	47 500 000	16 340 000	1 087 750	374 186
06 06 03	B6-6 1 8 1	Underbyggelse af politikker og foregribelse af EU's behov inden for videnskab og teknologi	5 800 000	1 680 000	132 820	38 472
06 06 05 01	B6-5 1 1	Afslutning af programmer (før 1999)	—	5 404 000	—	123 752
06 06 05 02	B6-5 2 1 1	Afslutning af femte EF-rammeprogram (1998-2002)	—	120 000 000	—	2 748 000
06 49 04 04	B4-1 0 3 0 A	Afslutning af energirammeprogrammet (1999-2002) - Konventionel og vedvarende energi — udgifter til den administrative forvaltning	—	136 000	—	3 114
06 49 05 01	B6-6 0 1 1	Personaleudgifter	—	p.m.	—	p.m.
06 49 05 02	B6-6 0 1 2	Eksternt personale	—	300 000	—	6 870
06 49 05 03	B6-6 0 1 3	Andre administrationsudgifter	—	400 000	—	9 160
07 01 04 04	B4-3 0 8 A	EF-handlingsprogram for civilbeskyttelse — udgifter til den administrative forvaltning	90 000	90 000	2 061	2 061
07 03 06 01	B4-3 0 8	EF-handlingsprogram for civilbeskyttelse	4 200 000	5 180 000	96 180	118 622
07 03 08	B4-3 0 5	Fælles ramme for samarbejde til fordel for en bæredygtig udvikling af bymiljøet	4 200 000	3 080 000	96 180	70 532
07 03 09	B4-3 0 7	Fællesskabssamarbejde om havforurening	1 000 000	1 070 000	22 900	24 503
07 04 01 01	B4-3 1 0 0	Tilskud til Det Europæiske Miljøagentur — tilskud til afsnit 1 og 2	11 041 000	11 041 000	252 839	252 839
07 04 01 02	B4-3 1 0 1	Tilskud til Det Europæiske Miljøagentur — tilskud til afsnit 3	8 456 000	8 456 000	193 642	193 642
07 49 04 04	B4-3 0 8 A	EF-handlingsprogram for civilbeskyttelse — udgifter til den administrative forvaltning	—	50 000	—	1 145

Liste over budgetposter, der er berørt af EØS-aftalen — EU-15 (fortsat)

Budgetkontoplan		Tekst	Forpligtelser ⁽¹⁾	Betalinger ⁽²⁾	EFTA-landenes bidrag	
ABB	Traditionel				Forpligtelser	Betalinger
08 01 05 01	B6-6 0 1 1	Udgifter vedrørende forskningspersonale	76 000 000	76 000 000	1 740 400	1 740 400
08 01 05 02	B6-6 0 1 2	Eksternt personale	22 900 000	22 900 000	524 410	524 410
08 01 05 03	B6-6 0 1 3	Andre administrationsudgifter	43 100 000	43 100 100	986 990	986 990
08 02 01 01	B6-6 1 1	Avanceret genomforskning og dennes anvendelse på sundhedsområdet	277 800 000	86 200 000	6 361 620	1 973 980
08 02 01 02	B6-6 1 1	Bekæmpelse af større sygdomme	278 547 482	145 700 000	6 378 737	3 336 530
08 03 01	B6-6 1 3	Nanoteknologi, intelligente materialer, nye produktionsprocesser og nyt udstyr	302 700 000	115 500 000	6 931 830	2 644 950
08 04 01	B6-6 1 4	Luftfart og rumfart	200 200 000	67 900 000	4 584 580	1 554 910
08 05 01	B6-6 1 5	Fødevarekvalitet og -sikkerhed	159 500 000	36 900 000	3 652 550	845 010
08 06 01 01	B6-6 1 6	Bæredygtige energisystemer	91 500 000	34 200 000	2 095 350	783 180
08 06 01 02	B6-6 1 6	Bæredygtig landtransport	100 600 000	35 900 000	2 303 740	822 110
08 06 01 03	B6-6 1 6	Globale miljø- og klimaændringer og økosystemer	163 100 000	75 800 000	3 734 990	1 735 820
08 07 01	B6-6 1 7	Borgere og styreformere i et videnbaseret samfund	52 400 000	25 900 000	1 199 960	593 110
08 08 01 01	B6-6 1 8 1	Underbyggelse af politikker og foregribelse af EU's behov inden for videnskab og teknologi	86 662 454	51 800 000	1 984 570	1 186 220
08 08 01 02	B6-6 1 8 2	Forskningsaktiviteter for små og mellemstore virksomheder	100 100 000	71 200 000	2 292 290	1 630 480
08 08 01 03	B6-6 1 8 3	Specifikke foranstaltninger til styrkelse af det internationale samarbejde	73 400 000	36 200 000	1 680 860	828 980
08 09 01 01	B6-6 1 9 1	Støtte til koordinering af aktiviteter	58 413 552	41 400 000	1 337 670	948 060
08 09 01 02	B6-6 1 9 2	Støtte til en sammenhængende udvikling af politikker	9 300 000	5 400 000	212 970	123 660

KOMMISSIONEN
DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE

Liste over budgetposter, der er berørt af EØS-aftalen — EU-15 (fortsat)

Budgetkontoplan		Tekst	Forpligtelser ⁽¹⁾	Betalinger ⁽²⁾	EFTA-landenes bidrag	
ABB	Traditionel				Forpligtelser	Betalinger
08 10 01 01	B6-6 2 1	Forskning og innovation	7 000 000	5 300 000	160 300	121 370
08 10 01 02	B6-6 2 2	Menneskelige ressourcer	363 510 005	152 900 000	8 324 379	3 501 410
08 10 01 03	B6-6 2 3	Forskningsinfrastruktur	101 508 475	71 500 000	2 324 544	1 637 350
08 10 01 04	B6-6 2 4	Videnskab og samfund	18 600 000	9 500 000	425 940	217 550
08 12 01	B6-5 1 1	Afslutning af programmer (før 1999)	—	51 300 000	—	1 174 770
08 12 02 01	B6-5 2 1 1	Afslutning af femte EF-rammeprogram (1998-2002)	—	783 800 000	—	17 949 020
08 49 05 01	B6-6 0 1 1	Personaleudgifter	—	p.m.	—	p.m.
08 49 05 02	B6-6 0 1 2	Eksternt personale	—	430 000	—	9 847
08 49 05 03	B6-6 0 1 3	Andre administrationsudgifter	—	15 600 000	—	357 240
09 01 04 02	B5-3 3 4 A	Fremme af europæisk digitalt indhold på globale net — udgifter til den administrative forvaltning	405 000	405 000	9 275	9 275
09 01 04 04	B5-8 2 1 A	Foranstaltning til bekæmpelse af ulovligt og skadeligt indhold på internettet — udgifter til den administrative forvaltning ⁽¹⁾ ⁽²⁾	162 000	162 000	3 710	3 710
09 01 05 01	B6-6 0 1 1	Udgifter vedrørende forskningspersonale	45 800 000	45 800 000	1 048 820	1 048 820
09 01 05 02	B6-6 0 1 2	Eksternt personale	10 500 000	10 500 000	240 450	240 450
09 01 05 03	B6-6 0 1 3	Andre administrationsudgifter	12 400 000	12 400 000	283 960	283 960

⁽¹⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.

⁽²⁾ Forbeholdet i forbindelse med aftale vedrører 2004.

Liste over budgetposter, der er berørt af EØS-aftalen — EU-15 (fortsat)

Budgetkontoplan		Tekst	Forpligtelser ⁽¹⁾	Betalinger ⁽²⁾	EFTA-landenes bidrag	
ABB	Traditionel				Forpligtelser	Betalinger
09 03 01	B5-3 3 1	Informationssamfundet ⁽¹⁾ ⁽²⁾	6 000 000	7 300 000	137 400	167 170
09 03 02	B5-3 3 4	Fremme af europæisk digitalt indhold på globale net	24 550 000	24 000 000	562 195	549 600
09 03 03	B5-8 2 1	Foranstaltning til bekæmpelse af ulovligt og skadeligt indhold på internettet ⁽³⁾ ⁽⁴⁾	6 520 000	10 340 000	149 308	236 786
09 04 01	B6-6 1 2	Teknologi til informationssamfundet	782 320 000	372 850 000	17 915 128	8 538 265
09 04 02	B6-6 1 8 1	Underbyggelse af politikker og foregribelse af EU's behov inden for videnskab og teknologi	1 500 000	907 000	34 350	20 770
09 04 03	B6-6 2 3	Forskningsinfrastruktur	89 980 000	42 274 000	2 060 542	968 075
09 04 05 01	B6-5 1 1	Afslutning af programmer (før 1999)	—	28 000 000	—	641 200
09 04 05 02	B6-5 2 1 1	Afslutning af femte EF-rammeprogram (1998-2002)	—	334 749 000	—	7 665 752
09 49 04 02	B5-3 3 4 A	Fremme af europæisk digitalt indhold på globale net — udgifter til den administrative forvaltning	—	300 000	—	6 870
09 49 04 04	B5-8 2 1 A	Foranstaltning til bekæmpelse af ulovligt og skadeligt indhold på internettet — udgifter til den administrative forvaltning ⁽⁵⁾ ⁽⁶⁾	—	450 000	—	10 305
09 49 05 01	B6-6 0 1 1	Udgifter vedrørende bygninger	—	p.m.	—	p.m.
09 49 05 02	B6-6 0 1 2	Eksternt personale	—	1 000 000	—	22 900
09 49 05 03	B6-6 0 1 3	Andre administrationsudgifter	—	8 600 000	—	196 940
10 01 05 01	B6-1 1 1 1	Personaleudgifter	106 947 000	106 947 000	2 449 087	2 449 087

⁽¹⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽²⁾ Forbeholdet vedrørende en aftale berører kun forslaget til det nye Modinis-program.⁽³⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁴⁾ Forbeholdet i forbindelse med aftale vedrører 2004.⁽⁵⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁶⁾ Forbeholdet i forbindelse med aftale vedrører 2004.

KOMMISSIONEN

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE

Liste over budgetposter, der er berørt af EØS-aftalen — EU-15 (fortsat)

Budgetkontoplan		Tekst	Forpligtelser ⁽¹⁾	Betalinger ⁽²⁾	EFTA-landenes bidrag	
ABB	Traditionel				Forpligtelser	Betalinger
10 01 05 02	B6-1 1 1 2	Eksternt personale	13 095 000	13 095 000	299 876	299 876
10 01 05 03	B6-1 1 1 3 B6-1 2 1	Andre administrationsudgifter	42 003 000	42 003 000	961 869	961 869
10 02 01	B6-2 1 1 1	Fødevarer, kemikalier og sundhed	8 135 000	7 946 000	186 292	181 963
10 02 02	B6-2 2 1 1	Miljø og bæredygtig udvikling	8 700 000	7 654 000	199 230	175 277
10 02 03	B6-2 3 1	Horisontale foranstaltninger	9 020 000	6 840 000	206 558	156 636
10 02 04	B6-2 9 4	FFC's deltagelse i indirekte aktioner	300 000	142 000	6 870	3 252
10 04 01	B6-4 1 1	Afslutning af tidligere fælles programmer	—	22 872 000	—	523 769
10 49 05 01	B6-1 1 1 1	Personaleudgifter	—	p.m.	—	p.m.
10 49 05 02	B6-1 1 1 2	Eksternt personale	—	p.m.	—	p.m.
10 49 05 03	B6-1 1 1 3 B6-1 2 1	Andre administrationsudgifter	—	17 054 000	—	390 537
11 01 05 01	B6-6 0 1 1	Udgifter vedrørende forskningspersonale	1 200 000	1 200 000	27 480	27 480
11 01 05 02	B6-6 0 1 2	Eksternt personale	200 000	200 000	4 580	4 580
11 01 05 03	B6-6 0 1 3	Andre administrationsudgifter	200 000	200 000	4 580	4 580
11 05 01	B6-6 1 8 1	Underbyggelse af politikker og foregribelse af EU's behov inden for videnskab og teknologi	10 500 000	10 790 000	240 450	247 091
11 05 03 01	B6-5 1 1	Afslutning af programmer (før 1999)	—	200 000	—	4 580
11 05 03 02	B6-5 2 1 1	Afslutning af femte EF-rammeprogram (1998-2002)	—	24 293 000	—	556 310
11 49 05 01	B6-6 0 1 1	Personaleudgifter	—	80 000	—	1 832
11 49 05 02	B6-6 0 1 2	Eksternt personale	—	105 000	—	2 405

Liste over budgetposter, der er berørt af EØS-aftalen — EU-15 (fortsat)

Budgetkontoplan		Tekst	Forpligtelser ⁽¹⁾	Betalinger ⁽²⁾	EFTA-landenes bidrag	
ABB	Traditionel				Forpligtelser	Betalinger
11 49 05 03	B6-6 0 1 3	Andre administrationsudgifter	—	120 000	—	2 748
12 01 04 01	B5-3 0 0 1 A	Gennemførelse og udvikling af det indre marked — udgifter til den administrative forvaltning ⁽¹⁾	1 390 500	1 390 500	31 842	31 842
12 02 01	B5-3 0 0 1	Gennemførelse og udvikling af det indre marked ⁽²⁾	7 600 000	6 400 000	174 040	146 560
15 01 04 01	B3-1 0 0 0 A	Styrkelse af fællesskabsaktioner på uddannelsesområdet — udgifter til den administrative forvaltning ⁽³⁾ ⁽⁴⁾	300 000	300 000	6 870	6 870
15 01 04 02	B3-1 0 0 1 A	Socrates — udgifter til den administrative forvaltning	7 000 000	7 000 000	160 300	160 300
15 01 04 03	B3-1 0 0 3 A	Forberedende foranstaltninger til fremme af Fællesskabets sproglige mangfoldighed i informationsområdet — udgifter til den administrative forvaltning	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
15 01 04 04	B3-1 0 1 0 A	Ungdom — udgifter til den administrative forvaltning	3 100 000	3 100 000	70 990	70 990
15 01 04 05	B3-1 0 2 0 A	Fremme af ophold i andre europæiske lande som led i vekseluddannelse, herunder lærlingeuddannelse — udgifter til den administrative forvaltning	200 000	200 000	4 580	4 580
15 01 04 06	B3-1 0 2 1 A	Leonardo da Vinci — udgifter til den administrative forvaltning	5 100 000	5 100 000	116 790	116 790
15 01 04 07	B3-2 0 0 8 A	Kulturelt rammeprogram — udgifter til den administrative forvaltning	1 200 000	1 200 000	27 480	27 480
15 01 04 08	B3-2 0 1 0 A	Media (foranstaltninger til fremme af udviklingen af den audiovisuelle industri) — udgifter til den administrative forvaltning	5 600 000	5 600 000	128 240	128 240
15 01 04 11	B3-3 0 4 A	Europæisk integration på universiteterne — udgifter til den administrative forvaltning ⁽⁵⁾	500 000	500 000	11 450	11 450

⁽¹⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽²⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽³⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁴⁾ Forbeholdet i forbindelse med aftale vedrører 2004.⁽⁵⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.

KOMMISSIONEN

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE

Liste over budgetposter, der er berørt af EØS-aftalen — EU-15 (fortsat)

Budgetkontoplan		Tekst	Forpligtelser ⁽¹⁾	Betalinger ⁽²⁾	EFTA-landenes bidrag	
ABB	Traditionel				Forpligtelser	Betalinger
15 01 04 12	B3-3 0 5 A	Foranstaltninger for civilsamfundet og besøg i Kommissionen ⁽¹⁾ — udgifter til den administrative forvaltning ⁽²⁾	1 050 000	1 050 000	24 045	24 045
15 01 04 14	B3-1 0 0 5 A	Erasmus Mundus — udgifter til den administrative forvaltning ⁽³⁾	700 000	700 000	16 030	16 030
15 01 04 15	B3-1 0 0 8 A	eLearning — udgifter til den administrative forvaltning ⁽⁴⁾	1 330 000	1 330 000	30 457	30 457
15 01 04 16	B3-1 0 0 4 A	Det europæiske år for uddannelse gennem idræt — udgifter til den administrative forvaltning	350 000	350 000	8 015	8 015
15 01 04 18	A-3 2 1 A	Venskabsbyer i EU — udgifter til den administrative forvaltning ⁽⁵⁾	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
15 01 04 19	A-3 0 2 9 A	Støtte til internationale, ikke-statslige ungdomsorganisationer — udgifter til den administrative forvaltning ⁽⁶⁾	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
15 02 01 01	B3-3 0 4	Europæisk integration på universiteterne ⁽⁷⁾	3 600 000	1 432 656	82 440	32 808
15 02 01 02	A-3 0 1 0	Europakollegiet ⁽⁸⁾	2 895 500	2 895 500	66 307	66 307
15 02 01 03	A-3 0 1 1	Det Europæiske Universitetsinstitut i Firenze ⁽⁹⁾	4 400 000	4 400 000	100 760	100 760
15 02 01 04	A-3 0 1 2	Det Europæiske Retsakademi (Trier) ⁽¹⁰⁾	1 550 000	1 550 000	35 495	35 495
15 02 01 05	A-3 0 1 3	Det Europæiske Institut for Offentlig Forvaltning (Maastricht) ⁽¹¹⁾	823 000	823 000	18 847	18 847

⁽¹⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽²⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽³⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁴⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁵⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁶⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁷⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁸⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁹⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽¹⁰⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽¹¹⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.

Liste over budgetposter, der er berørt af EØS-aftalen — EU-15 (fortsat)

Budgetkontoplan		Tekst	Forpligtelser ⁽¹⁾	Betalinger ⁽²⁾	EFTA-landenes bidrag	
ABB	Traditionel				Forpligtelser	Betalinger
15 02 01 06	A-3 0 2 2	Studie- og forskningscenter ⁽¹⁾	1 500 000	1 500 000	34 350	34 350
15 02 01 07	A-3 0 2 7	Det Internationale Center for Europæisk Uddannelse ⁽²⁾	2 000 000	2 000 000	45 800	45 800
15 02 01 08	A-3 0 4 4	Det Europæiske Agentur for Udvikling af Specialundervisning ⁽³⁾	750 000	750 000	17 175	17 175
15 02 02 01	B3-1 0 0 0	Styrkelse af fællesskabsaktioner på uddannelsesområdet ⁽⁴⁾ ⁽⁵⁾	3 700 000	10 750 000	84 730	246 175
15 02 02 02	B3-1 0 0 1	Socrates	261 700 000	245 000 000	5 992 930	5 610 500
15 02 02 04	B3-1 0 0 8	eLearning ⁽⁶⁾	9 670 000	6 000 000	221 443	137 400
15 02 02 05	B3-1 0 0 5	Erasmus Mundus ⁽⁷⁾	5 300 000	4 400 000	121 370	100 760
15 03 01 01	B3-1 0 2 0	Fremme af ophold i andre europæiske lande som led i vekseluddannelse, herunder lærlinguddannelse	1 600 000	1 540 000	36 640	35 266
15 03 01 02	B3-1 0 2 1	Leonardo da Vinci	172 900 000	163 000 000	3 959 410	3 732 700
15 04 02 01	B3-2 0 0 8	Kulturelt rammeprogram	29 300 000	23 300 000	670 970	533 570
15 04 02 02	B3-2 0 0 9	Gennemførelse af tidligere programmer og aktioner	—	p.m.	—	p.m.
15 04 02 03	B3-2 0 0 7	Forberedende foranstaltninger med henblik på samarbejde på det kulturelle område ⁽⁸⁾	2 000 000	2 040 000	45 800	46 716
15 04 03 01	B3-1 0 0 3	Foranstaltninger til fremme af Fællesskabets sproglige mangfoldighed i informationsområdet	—	p.m.	—	p.m.

⁽¹⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽²⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽³⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁴⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁵⁾ Forbeholdet i forbindelse med aftale vedrører 2004.⁽⁶⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁷⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁸⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.

KOMMISSIONEN

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE

Liste over budgetposter, der er berørt af EØS-aftalen — EU-15 (fortsat)

Budgetkontoplan		Tekst	Forpligtelser ⁽¹⁾	Betalinger ⁽²⁾	EFTA-landenes bidrag	
ABB	Traditionel				Forpligtelser	Betalinger
15 05 01 01	B3-2 0 1 0	Media Plus (foranstaltninger til fremme af udviklingen af den audiovisuelle industri)	66 900 000	55 400 000	1 532 010	1 268 660
15 05 01 02	B3-2 0 1 1	Media Uddannelse (foranstaltninger til fremme af udviklingen af den audiovisuelle industri)	8 000 000	8 300 000	183 200	190 070
15 05 04	B3-1 0 0 4	Det Europæiske År for Uddannelse gennem Idræt	7 650 000	5 050 000	175 185	115 645
15 06 01 01	B3-3 0 5	Foranstaltninger for civilsamfundet ⁽¹⁾	3 150 000	1 592 132	72 135	36 460
15 06 01 02	A-3 0 2 0	Vort Europa-sammenslutningen ⁽²⁾	600 000	600 000	13 740	13 740
15 06 01 03	A-3 0 2 1	Tilskud til ekspertudvalg og organisationer, der fremmer den europæiske idé ⁽³⁾	2 405 000	2 405 000	55 075	55 075
15 06 01 04	A-3 0 2 4	Sammenslutninger og foreninger med europæisk sigte ⁽⁴⁾	1 500 000	1 500 000	34 350	34 350
15 06 01 05	A-3 0 2 6	Europæiske tænketanke ⁽⁵⁾	500 000	500 000	11 450	11 450
15 06 01 06	A-3 0 3 6	Støtte til Jean Monnet-Huset og Robert Schuman-Huset ⁽⁶⁾	375 000	375 000	8 588	8 588
15 06 01 07	A-3 2 1	Venskabsbyer i EU ⁽⁷⁾	14 000 000	14 000 000	320 600	320 600
15 07 01 01	A-3 0 2 3	Europæisk Ungdomsforum ⁽⁸⁾	2 000 000	2 000 000	45 800	45 800
15 07 01 02	A-3 0 2 9	Støtte til internationale, ikke-statslige ungdomsorganisationer ⁽⁹⁾	1 870 000	1 870 000	42 823	42 823
15 07 02	B3-1 0 1 0	Ungdom	67 900 000	68 000 000	1 554 910	1 557 200

⁽¹⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽²⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽³⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁴⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁵⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁶⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁷⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁸⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁹⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.

Liste over budgetposter, der er berørt af EØS-aftalen — EU-15 (fortsat)

Budgetkontoplan		Tekst	Forpligtelser ⁽¹⁾	Betalinger ⁽²⁾	EFTA-landenes bidrag	
ABB	Traditionel				Forpligtelser	Betalinger
15 07 03	B3-1 0 1 1	Pilotprojekter til fremme af unges deltagelse ⁽¹⁾	2 000 000	2 040 000	45 800	46 716
15 49 04 01	B3-1 0 0 0 A	Forberedende samarbejdsforanstaltninger inden for uddannelses- og ungdomspolitik — udgifter til den administrative forvaltning ⁽²⁾ ⁽³⁾	—	1 200 000	—	27 480
15 49 04 02	B3-1 0 0 1 A	Socrates — udgifter til den administrative forvaltning	—	5 700 000	—	130 530
15 49 04 03	B3-1 0 0 3 A	Forberedende foranstaltninger til fremme af Fællesskabets sproglige mangfoldighed i informationssamfundet — udgifter til den administrative forvaltning	—	p.m.	—	p.m.
15 49 04 04	B3-1 0 1 0 A	Ungdom — udgifter til den administrative forvaltning	—	2 000 000	—	45 800
15 49 04 05	B3-1 0 2 0 A	Fremme af ophold i andre europæiske lande som led i vekseluddannelse, herunder lærlingeuddannelse — udgifter til den administrative forvaltning	—	5 000	—	115
15 49 04 06	B3-1 0 2 1 A	Leonardo da Vinci — udgifter til den administrative forvaltning	—	2 800 000	—	64 120
15 49 04 07	B3-2 0 0 8 A	Kulturelt rammeprogram — udgifter til den administrative forvaltning	—	750 000	—	17 175
15 49 04 08	B3-2 0 1 0 A	Media (foranstaltninger til fremme af udviklingen af den audiovisuelle industri) — udgifter til den administrative forvaltning	—	2 000 000	—	45 800
15 49 04 11	B3-3 0 4 A	Europæisk integration på universiteterne — udgifter til den administrative forvaltning ⁽⁴⁾	—	140 000	—	3 206
15 49 04 12	B3-3 0 5 A	Foranstaltninger for civilsamfundet — udgifter til den administrative forvaltning ⁽⁵⁾	—	270 000	—	6 183
17 01 04 02	B3-4 3 0 8 A	Folkesundhed (2003-2008) - udgifter til den administrative forvaltning	6 622 000	6 622 000	151 644	151 644

⁽¹⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽²⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽³⁾ Forbeholdet i forbindelse med aftale vedrører 2004.⁽⁴⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁵⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.

KOMMISSIONEN

DET EUROPÆISKE ØKONOMISKE SAMARBEJDSOMRÅDE

Liste over budgetposter, der er berørt af EØS-aftalen — EU-15 (fortsat)

Budgetkontoplan		Tekst	Forpligtelser ⁽¹⁾	Betalinger ⁽²⁾	EFTA-landenes bidrag	
ABB	Traditionel				Forpligtelser	Betalinger
17 01 04 03	B5-1 0 0 A	Fællesskabets aktiviteter til fordel for forbrugere — udgifter til den administrative forvaltning ⁽¹⁾ ⁽²⁾	1 000 000	1 000 000	22 900	22 900
17 02 01	B5-1 0 0	Fællesskabets aktiviteter til fordel for forbrugere ⁽³⁾ ⁽⁴⁾	17 000 000	19 522 588	389 300	447 067
17 03 01 01	B3-4 3 0 8	Folkesundhed (2003-2008)	45 600 223	57 495 736	1 044 245	1 316 652
17 04 08 01	B3-4 3 3 0	Den Europæiske Fødevarerikkerhedsautoritet — tilskud til afsnit 1 og 2 ⁽⁵⁾	16 430 000	16 430 000	p.m.	p.m.
17 04 08 02	B3-4 3 3 1	Den Europæiske Fødevarerikkerhedsautoritet — tilskud til afsnit 3 ⁽⁶⁾	10 455 000	9 409 500	p.m.	p.m.
17 49 04 02	B3-4 3 0 8 A	Folkesundhed (2003-2008) - udgifter til den administrative forvaltning	—	2 772 910	—	63 500
17 49 04 03	B5-1 0 0 A	Fællesskabets aktiviteter til fordel for forbrugere — udgifter til den administrative forvaltning ⁽⁷⁾ ⁽⁸⁾	—	566 582	—	12 975
18 01 04 01	B5-8 0 2 A	Foranstaltninger til bekæmpelse af vold mod børn, unge og kvinder — udgifter til den administrative forvaltning ⁽⁹⁾	540 000	540 000	12 366	12 366
18 03 01	A-3 0 3 0	Det Europæiske Råd for Flygtninge og Personer i Eksil ⁽¹⁰⁾	450 000	450 000	10 305	10 305
18 04 01 01	B5-8 0 2	Foranstaltninger til bekæmpelse af vold mod børn, unge og kvinder — Daphne I	—	5 147 000	—	117 867

⁽¹⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽²⁾ Forbeholdet i forbindelse med aftale vedrører 2004.⁽³⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁴⁾ Forbeholdet i forbindelse med aftale vedrører 2004.⁽⁵⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes bidrag, herunder de nærmere finansielle bestemmelser.⁽⁶⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes bidrag, herunder de nærmere finansielle bestemmelser.⁽⁷⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁸⁾ Forbeholdet i forbindelse med aftale vedrører 2004.⁽⁹⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽¹⁰⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.

Liste over budgetposter, der er berørt af EØS-aftalen — EU-15 (fortsat)

Budgetkontoplan		Tekst	Forpligtelser ⁽¹⁾	Betalinger ⁽²⁾	EFTA-landenes bidrag	
ABB	Traditionel				Forpligtelser	Betalinger
18 04 01 02	B5-8 0 2	Foranstaltninger til bekæmpelse af vold mod børn, unge og kvinder — Daphne II ⁽¹⁾	6 400 000	3 200 000	146 560	73 280
18 06 03	A-3 0 1 6	Sammenslutningen af statsråd og øverste forvaltningsdomstole i Den Europæiske Union ⁽²⁾	300 000	300 000	6 870	6 870
18 49 04 01	B5-8 0 2 A	Foranstaltninger til bekæmpelse af vold mod børn, unge og kvinder — udgifter til den administrative forvaltning ⁽³⁾	—	200 000	—	4 580
19 04 01	A-3 0 1 4	Det Fælleseuropæiske Universitetscenter ⁽⁴⁾	1 732 000	1 732 000	39 663	39 663
25 02 01 01	A-3 0 1 1	Den Europæiske Unions historiske arkiver ⁽⁵⁾	1 600 000	1 600 000	36 640	36 640
25 02 01 03						
29 01 04 01	B5-6 0 0 A	Politik for statistisk information — udgifter til den administrative forvaltning ⁽⁶⁾	3 645 000	3 645 000	62 603	62 603
29 02 01	B5-6 0 0	Politik for statistisk information ⁽⁷⁾	32 793 000	31 463 000	563 220	540 377
29 49 04 01	B5-6 0 0 A	Politik for statistisk information — udgifter til den administrative forvaltning ⁽⁸⁾	—	1 448 000	—	24 869
SUBTOTAL AKTIONSDEL			5 253 712 657	4 742 637 489	119 026 525	107 323 926
I ALT AKTIONSDEL OG ADMINISTRATIONSDEL			5 955 321 996	5 444 246 828	121 502 525	109 799 926

⁽¹⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽²⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽³⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁴⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁵⁾ Under forudsætning af aftale om EFTA-landenes deltagelse.⁽⁶⁾ Beregnet på grundlag af et bidrag fra EFTA-landene på 75 % af bevillingerne.⁽⁷⁾ Beregnet på grundlag af et bidrag fra EFTA-landene på 75 % af bevillingerne.⁽⁸⁾ Beregnet på grundlag af et bidrag fra EFTA-landene på 75 % af bevillingerne.

FORTEGNELSE OVER BUDGETPOSTER TIL DE ASSOCIEREDE CENTRAL- OG ØSTEURØPÆISKE LANDE OG TYRKIET

KOMMISSIONEN

BILAG IV — FORTEGNELSE OVER BUDGETPOSTER TIL DE ASSOCIEREDE CENTRAL- OG ØSTEUROPEISKE LANDE OG TYRKIET

Fortegnelse over budgetposter til de associerede central- og østeuropæiske lande og Tyrkiet

Betalingsbevillinger (mio. EUR) (med tre decimaler)

Decentrale udgifter til hjælpepersonale og driftsudgifter Budget 2004: p.m.	Modtagerlande												
									RO	BG			TR
Tredjelændenes samlede bidrag								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Herunder fra tredjelande								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
06 02 07 og 06 01 04 03 Marco Polo — programmet Budget 2003: 20,000	Modtagerlande												
								RO	BG			TR	Bidrag i alt
Tredjelændenes samlede bidrag								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Herunder fra tredjelande								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
15 02 02 02 og 15 01 04 02 Socrates Budget 2004: 335,700	Modtagerlande												
								RO	BG			TR	Bidrag i alt
Tredjelændenes samlede bidrag								9,374	4,907			p.m.	14,281
Herunder fra tredjelande								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
15 05 04 Det Europæiske År for Uddannelse gennem Idræt Budget 2004: 8,250	Modtagerlande												
								RO	BG			TR	Bidrag i alt
Tredjelændenes samlede bidrag								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Herunder fra tredjelande								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
15 07 02 og 15 01 04 04 Ungdom Budget 2004: 93,500	Modtagerlande												
								RO	BG			TR	Bidrag i alt
Tredjelændenes samlede bidrag								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Herunder fra tredjelande								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
15 03 01 02 og 15 01 04 06 Leonardo da Vinci Budget 2004: 216,000	Modtagerlande												
								RO	BG			TR	Bidrag i alt
Tredjelændenes samlede bidrag								5,134	3,587			p.m.	8,721
Herunder fra tredjelande								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

KOMMISSIONEN

BILAG IV — FORTEGNELSE OVER BUDGETPOSTER TIL DE ASSOCIEREDE CENTRAL- OG ØSTEUROPEISKE LANDE OG TYRKIET

15 04 02 01 og 15 01 04 07 Kulturelt rammeprogram Budget 2004: 34,200	Modtagerlande												
									RO	BG			TR
Tredjelandes samlede bidrag								0,699	0,217			p.m.	0,916
Herunder fra tredjelande								0,382	0,083			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>								0,318	0,134			p.m.	p.m.
15 05 01 01 og 15 01 04 08 Media Plus Budget 2003: 81,200	Modtagerlande												
									RO	BG			TR
Tredjelandes samlede bidrag								p.m.	0,109			p.m.	0,109
Herunder fra tredjelande								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
15 05 01 02 Media »Uddannelse« Budget 2003: 9,000	Modtagerlande												
									RO	BG			TR
Tredjelandes samlede bidrag								p.m.	0,012			p.m.	0,012
Herunder fra tredjelande								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
04 05 02 og 04 01 04 05 Fællesskabsstrategien for ligestilling mellem mænd og kvinder Budget 2004: 10,900	Modtagerlande												
									RO	BG			TR
Tredjelandes samlede bidrag								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Herunder fra tredjelande								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
04 04 02 02 og 04 01 04 07 Forberedende foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af social udstødelse Budget 2004: 15,770	Modtagerlande												
									RO	BG			TR
Tredjelandes samlede bidrag								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Herunder fra tredjelande								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Postes 17 03 01 01 og 17 01 04 02 Folkesundhed (2003-2008) Budget 2004: 51,512	Modtagerlande												
									RO	BG			TR
Tredjelandes samlede bidrag								0,265	0,094			0,957	1,316
Herunder fra tredjelande								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>								p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

KOMMISSIONEN

BILAG IV — FORTEGNELSE OVER BUDGETPOSTER TIL DE ASSOCIEREDE CENTRAL- OG ØSTEUROPEISKE LANDE OG TYRKIET

06 04 01 og 06 01 04 08 Programmet »Intelligent energi i Europa« (2003-2006) Budget 2004:	Modtagerlande													
										RO	BG			TR
Tredjelandes samlede bidrag									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Herunder fra tredjelände									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 04 01 01 og 07 04 01 02 Det Europæiske Miljøagentur Budget 2004: p.m.	Modtagerlande													
										RO	BG			TR
Tredjelandes samlede bidrag									0,571	0,167			2,596	3,334
Herunder fra tredjelände									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 03 03 og 07 01 04 02 Life III (2000-2004) (finansielt instrument for miljøet) — Beskyttelse af naturen Budget 2004: 75,000	Modtagerlande													
										RO	BG			TR
Tredjelandes samlede bidrag									0,699	p.m.			p.m.	0,699
Herunder fra tredjelände									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 03 04 og 07 01 04 03 Life III (2000-2004) (finansielt instrument for miljøet) — Miljøbeskyttelse Budget 2004: 75,000	Modtagerlande													
										RO	BG			TR
Tredjelandes samlede bidrag									0,699	p.m.			p.m.	0,699
Herunder fra tredjelände									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
17 02 01 og konto 17 01 04 03 Fællesskabets aktiviteter til fordel for forbrugere (2004-2007) Budget 2003: p.m.	Modtagerlande													
										RO	BG			TR
Tredjelandes samlede bidrag									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Herunder fra tredjelände									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
14 04 02 Told 2007 Budget 2004: 24,450	Modtagerlande													
										RO	BG			TR
Tredjelandes samlede bidrag									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Herunder fra tredjelände									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

KOMMISSIONEN

BILAG IV — FORTEGNELSE OVER BUDGETPOSTER TIL DE ASSOCIEREDE CENTRAL- OG ØSTEUROPEISKE LANDE OG TYRKIET

14 05 03 Fiscalis 2007 Budget 2004: 12,900	Modtagerlande													
									RO	BG			TR	Bidrag i alt
Tredjelandes samlede bidrag									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Herunder fra tredjelande									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
09 04 01 og 09 01 04 02 Fremme af europæisk digitalt indhold på globale net Budget 2004: 869,560	Modtagerlande													
									RO	BG			TR	Bidrag i alt
Tredjelandes samlede bidrag									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Herunder fra tredjelande									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
04 02 15 og 04 01 04 10 Arbejdsmarkedet Budget 2004: 12,400	Modtagerlande													
									RO	BG			TR	Bidrag i alt
Tredjelandes samlede bidrag									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Herunder fra tredjelande									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
02 02 03 og 02 01 04 04 Program til fremme af initiativ og iværksætterånd, særlig med henblik på små og mellemstore virksomheder Budget 2004: 20,850	Modtagerlande													
									RO	BG			TR	Bidrag i alt
Tredjelandes samlede bidrag									0,624	0,584			1,374	2,582
Herunder fra tredjelande									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
02 02 04 og 02 01 04 05 Ida Budget 2004: 25,7500	Modtagerlande													
									RO	BG			TR	Bidrag i alt
Tredjelandes samlede bidrag									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Herunder fra tredjelande									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
18 02 01 og 18 01 04 01 Foranstaltninger til bekæmpelse af vold mod børn, unge og kvinder (Daphne 2000-2003) Budget 2004: p.m.	Modtagerlande													
									RO	BG			TR	Bidrag i alt
Tredjelandes samlede bidrag									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Herunder fra tredjelande									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>									p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

KOMMISSIONEN

BILAG IV — FORTEGNELSE OVER BUDGETPOSTER TIL DE ASSOCIEREDE CENTRAL- OG ØSTEUROPÆISKE LANDE OG TYRKIET

04 04 04 og 04 01 04 12 Foranstaltninger til bekæmpelse og forebyggelse af diskrimination Budget 2003: 18,170	Modtagerlande														
										RO	BG			TR	Bidrag i alt
Tredjelandes samlede bidrag										p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Herunder fra tredjelande										p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>										p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
04 04 05 og 04 01 04 13 Det Europæiske Handicapår Budget 2004: p.m.	Modtagerlande														
											RO	BG			TR
Tredjelandes samlede bidrag										p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Herunder fra tredjelande										p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>										p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
18 05 01 02 og 18 01 04 04 Uddannelses-, udvekslings- og samarbejdsprogrammer vedrørende retlige og indre anliggender (AGIS) Budget 2004:	Modtagerlande														
											RO	BG			TR
Tredjelandes samlede bidrag										p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Herunder fra tredjelande										p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>										p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Undersektion B6 Det sjette EF-rammeprogram for forskning (ikke nuklear) Budget 2004: 3 759,000	Modtagerlande														
											RO	BG			TR
Tredjelandes samlede bidrag										17,274	5,931			63,167	171,600
Herunder fra tredjelande										p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>										p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Undersektion B6 Det sjette EKSF-rammeprogram for forskning (ikke nuklear) Budget 2004: 296,000	Modtagerlande														
											RO	BG			TR
Tredjelandes samlede bidrag										p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
Herunder fra tredjelande										p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<i>Herunder fra udgiftsområde 4 og 7</i>										p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

**BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTIL-
LELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET**

KOMMISSIONEN

*BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET***A. INDLEDNING**

Dette bilag er udarbejdet i henhold til artikel 20, stk. 5, litra c), i finansforordningen af 21. december 1977 vedrørende De Europæiske Fællesskabers almindelige budget (EFT L 356 af 31.12.1977, s. 1), senest ændret ved forordning (EF, EKSF, Euratom) nr. 762/2001 (EFT L 111 af 20.4.2001, s. 1).

Det giver en række kvantitative oplysninger om lånoptagelse og långivning, som der stilles sikkerhed for over det almindelige budget: »betalingsbalance«, Euratom- og NIC-lånoptagelse samt Den Europæiske Investeringsbanks långivning til landene i Middelhavsområdet og fra 1991 lånoptagelse med henblik på mellemfristet finansiel bistand til tredjelande, EIB-långivning til landene i Central- og Østeuropa og det vestlige Balkan, EIB-långivning til projekter af fælles interesse i en række tredjelande (udviklingslande i Latinamerika og Asien), EIB-långivning til Sydafrika og fra marts 1994 Euratom-lånoptagelse med henblik på at bidrage til finansieringen af sikkerheds- og effektivitetsforbedringer på atomkraftværker i en række tredjelande.

Udviklingen i fællesskabsengagementer i form af lånoptagelse bestod i 2001 af tilbagebetaling af NIC-lån på 84,4 mio. EUR i medlemsstaterne og af tilbagebetaling af lån uden for Den Europæiske Union, nærmere betegnet af lånetrancherne på 150 mio. EUR af et lån til Algeriet, 70 mio. EUR af et lån til Bulgarien, 9 mio. EUR af et lån til Moldova og 17 mio. EUR af et lån til Ukraine. Desuden er der i 2001 sket udbetaling af lån til Bosnien-Herzegovina (10 mio. EUR), Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien (10 mio. EUR), Forbundsrepublikken Jugoslavien (225 mio. EUR) og Tadsjikistan (60 mio. EUR).

Pr. 31. december 2001 udgjorde samtlige mellemværender, der dækkes af Fællesskabets budget, 15 449 000 000 EUR, heraf 52 000 000 EUR inden for Den Europæiske Union og 15 397 000 000 EUR uden for.

B. KORTFATTET PRÆSENTATION AF DE FORSKELLIGE KATEGORIER AF LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

I. ENHEDSMEKANISMEN FOR MELLEMLISTET BETALINGSBALANCESTØTTE TIL MEDLEMSSTATERNE

1. Retsgrundlag

Rådets forordning (EØF) nr. 397/75 af 17. februar 1975 om fællesskabslån (EFT L 46 af 20.2.1975, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 682/81 af 16. marts 1981 om tilpasning af mekanismen med fællesskabslån bestemt til støtte af medlemsstaternes betalingsbalancer (EFT L 73 af 19.3.1981, s. 1).

Rådets beslutning 83/298/EØF af 16. maj 1983 om et fællesskabslån til Den Franske Republik (EFT L 153 af 11.6.1983, s. 44).

Rådets forordning (EØF) nr. 1131/85 af 30. april 1985 om ændring af Rådets forordning (EØF) nr. 682/81 om tilpasning af mekanismen med fællesskabslån bestemt til støtte af medlemsstaternes betalingsbalancer (EFT L 118 af 1.5.1985, s. 59).

Akt af 12. juni 1985 vedrørende vilkårene for Kongeriget Spaniens og Den Portugisiske Republiks tiltrædelse og tilpasningerne af traktaterne (EFT L 302 af 15.11.1985, s. 23), særlig anvendelse af mekanismen med fællesskabslån til fordel for Portugal.

Rådets beslutning 85/543/EØF af 9. december 1985 om et fællesskabslån til fordel for Den Hellske Republik (EFT L 341 af 19.12.1985, s. 17).

Rådets forordning (EØF) nr. 1969/88 af 24. juni 1988 om indførelse af en enhedsmekanisme for mellemfristet betalingsbalancestøtte til medlemsstaterne (EFT L 178 af 8.7.1988, s. 1).

Rådets beslutning 91/136/EØF af 4. marts 1991 om et fællesskabslån til Den Hellske Republik (EFT L 66 af 13.3.1991, s. 22).

Rådets beslutning 93/67/EØF af 18. januar 1993 om et fællesskabslån til Den Italienske Republik (EFT L 22 af 30.1.1993, s. 121).

Rådets forordning (EF) nr. 332/2002 af 18. februar 2002 om indførelse af en mekanisme for mellemfristet betalingsbalancestøtte til medlemsstaterne (EFT L 53 af 23.2.2002, s. 1).

2. Beskrivelse

I henhold til bestemmelserne i forordning (EØF) nr. 1969/88 kan Den Europæiske Union yde lån til medlemsstater, som har vanskeligheder eller alvorligt trues af vanskeligheder med hensyn til betalingsbalancen. Det samlede beløb for hovedstolen i disse lån er begrænset til 16 mia. EUR.

Med henblik herpå er Kommissionen bemyndiget til på Det Europæiske Fællesskabs vegne at optage lån på kapitalmarkederne eller i finansielle institutioner. Sikkerhedsstillelsen over budgettet vedrører disse lånoptagelser. Det samlede beløb for hovedstolen i lån, som således kan ydes, er begrænset til 14 mia. EUR. Restbeløbet, i forhold til de 16 mia. EUR, kan finansieres af medlemsstaterne.

Ved beregningen af den disponible saldo i forhold til det godkendte maksimumsbeløb bogføres långivningstransaktionerne til valutakursen den dag, de gennemføres, og tilbagebetalingen af de ydede lån bogføres til valutakursen den dag, det tilsvarende lån blev ydet.

Den endnu ikke tilbagebetalte del af de løbende fællesskabslån, som er optaget i henhold til forordning (EØF) nr. 682/81, afskrives på det nævnte loft.

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSES- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

Beslutningen om at yde en medlemsstat et lån træffes af Rådet med kvalificeret flertal.

I forbindelse med hver långivningstransaktion, skal medlemsstaten vedtage egne økonomisk-politiske foranstaltninger med henblik på at genskabe en acceptabel betalingsbalancesituation.

I henhold til forordning (EF) nr. 332/2002 kan EU yde lån til medlemsstater, der har vanskeligheder eller alvorligt trues af vanskeligheder med hensyn til sin handelsbalance eller sine betalingsbevægelser. Kun medlemsstater, som ikke har indført euroen, kan benytte sig af denne fællesskabsmekanisme. Hovedstolen for disse lån er begrænset til 12 mia. EUR.

3. *Virkninger for budgettet*

Da lånoptagelses- og långivningstransaktionerne finder sted på identiske betingelser, er virkningerne for budgettet begrænset til, at sikkerhedsstillelsen træder i kraft i tilfælde af en debtors manglende betalingsevne.

II. EURATOM-LÅNOPTAGELSE OG -LÅNGIVNING

1. Retsgrundlag

Rådets afgørelse 77/270/Euratom af 29. marts 1977 om bemyndigelse for Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på et bidrag til finansieringen af atomkraftværker (EFT L 88 af 6.4.1977, s. 9.).

Rådets afgørelse 77/271/Euratom af 29. marts 1977 om gennemførelse af afgørelse 77/270/Euratom om bemyndigelse for Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på et bidrag til finansieringen af atomkraftværker (EFT L 88 af 6.4.1977, s. 11), hvori der gives bemyndigelse til en første tranche på maksimalt 500 000 000 EUR.

Rådets afgørelse 80/29/Euratom af 20. december 1979 om ændring af afgørelse 77/271/Euratom om gennemførelse af afgørelse 77/270/Euratom om bemyndigelse for Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på et bidrag til finansieringen af atomkraftværker (EFT L 12 af 17.1.1980, s. 28), hvorved de samlede Euratom-lån, som Kommissionen er bemyndiget til at optage, forhøjes fra 500 000 000 til 1 mia. EUR.

Rådets afgørelse 82/170/Euratom af 15. marts 1982 om ændring af afgørelse 77/271/Euratom for så vidt angår de samlede Euratom-lån, som Kommissionen kan optage med henblik på et bidrag til finansiering af atomkraftværker (EFT L 78 af 24.3.1982, s. 21), hvorved de samlede Euratom-lån, som Kommissionen er bemyndiget til at optage, forhøjes fra 1 mia. til 2 mia. EUR.

Rådets afgørelse 85/537/Euratom af 5. december 1985 om ændring af afgørelse 77/271/Euratom for så vidt angår de samlede Euratom-lån, som Kommissionen kan optage med henblik på at bidrage til finansiering af atomkraftværker (EFT L 334 af 12.12.1985, s. 23), hvorved de samlede Euratom-lån, som der er givet bemyndigelse til at optage, forhøjes fra 2 mia. til 3 mia. EUR.

Rådets afgørelse 90/212/Euratom af 23. april 1990 om ændring af afgørelse 77/271/Euratom om anvendelse af afgørelse 77/270/Euratom om bemyndigelse for Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på et bidrag til finansieringen af atomkraftværker (EFT L 112 af 3.5.1990, s. 26), hvorved det samlede beløb af de Euratom-lån, som Kommissionen er bemyndiget til at optage, forhøjes fra 3 mia. til 4 mia. EUR.

2. Beskrivelse

I henhold til ovennævnte retsakter er Kommissionen bemyndiget til i Det Europæiske Atomenergifællesskabs navn at optage lån, hvoraf provenuet anvendes som lån til finansiering af investeringsprojekter, der sigter mod industriel produktion af elektricitet ved hjælp af kerneenergi og industrielle brændselscyklusanlæg.

For at nedbringe Europas afhængighed af importeret energi skal der tilskyndes til øget anvendelse af kerneenergi ved produktion af elektricitet under hensyntagen til sikkerhedskravene. Ifølge industrierne vil det især dreje sig om at fremme de nødvendige investeringer i forbindelse med oparbejdning og lagring af affald.

I kraft af den af Det Europæiske Atomenergifællesskab oprettede lånoptagelses- og långivningsordning sættes elektricitetsproducenterne, der står over for en kraftig udgiftsstigning såvel på investerings- som på driftsområdet, i stand til at gøre øget brug af kredit.

Lånoptagelsen administreres af Kommissionen; de ydede lån forvaltes af Kommissionen i samarbejde med Den Europæiske Investeringsbank.

I overensstemmelse med artikel 4 i afgørelse 77/270/Euratom har Kommissionen forelagt en rapport om de Euratom-lån, der er optaget eller ydet, i forbindelse med årsberetningen til Rådet og Parlamentet om Fællesskabets lånoptagelse og långivning i regnskabsåret 2000.

3. Virkninger for budgettet

Da lånoptagelses- og långivningstransaktioner finder sted på identiske betingelser, er virkningerne for budgettet begrænset til, at sikkerhedsstillelsen træder i kraft i tilfælde af en debtors manglende betalingsevne.

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

III. LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING UNDER DET NYE FÆLLESSKABSINSTRUMENT MED HENBLIK PÅ FREMME AF INVESTERINGERNE I FÆLLESSKABET (NIC), EKSTRAORDINÆR HJÆLP TIL GENOPBYGNING AF DE KATASTROFERAMTE OMRÅDER VED JORDSKÆLV (NIC-TT)

1. **Retsgrundlag**

a) NIC

Traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 235.

Rådets afgørelse 78/870/EØF af 16. oktober 1978 om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 298 af 25.10.1978, s. 9) til et beløb af maksimalt modværdien af 1 mia. EUR i hovedstol (NIC I).

Rådets afgørelse 79/486/EØF af 14. maj 1979 om gennemførelse af afgørelse 78/870/EØF om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 125 af 22.5.1979, s. 16), hvori der gives bemyndigelse til at optage en første tranche på maksimalt modværdien af 500 000 000 EUR i hovedstol.

Rådets afgørelse 80/739/EØF af 22. juli 1980 om anvendelse for anden gang af afgørelse 78/870/EØF om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 205 af 17.8.1980, s. 19), hvori der gives bemyndigelse til anden lånetranche på maksimalt modværdien af 500 000 000 EUR i hovedstol.

Rådets afgørelse 80/1103/EØF af 25. november 1980 om supplerig, med hensyn til anvendelsen af en del af anden lånetranche, af afgørelse 80/739/EØF om anvendelse for anden gang af afgørelse 78/870/EØF om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 326 af 2.12.1980, s. 19), der vedrører tildeling af modværdien af 100 000 000 EUR i hovedstol.

Rådets afgørelse 82/169/EØF af 15. marts 1982 om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 78 af 24.3.1982, s. 19) til et beløb af maksimalt modværdien af 1 mia. EUR i hovedstol (NIC II).

Rådets afgørelse 82/268/EØF af 26. april 1982 om gennemførelse af afgørelse 82/169/EØF om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 116 af 30.4.1982, s. 16), hvori der gives bemyndigelse til en tranche på maksimalt 1 mia. EUR i hovedstol.

Rådets afgørelse 83/200/EØF af 19. april 1983 om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån inden for rammerne af Det Nye Fællesskabsinstrument (NIC III) til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 112 af 28.4.1983, s. 26), til et beløb af 3 mia. EUR.

Rådets afgørelse 83/308/EØF af 13. juni 1983 om anvendelse af afgørelse 83/200/EØF, om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån under Det Nye Fællesskabsinstrument til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 164 af 23.6.1983, s. 31), hvormed der blev givet tilladelse til en første lånetranche på 1 500 000 000 EUR.

Rådets afgørelse 84/383/EØF af 23. juli 1984 om anvendelse af afgørelse 83/200/EØF om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån under Det Nye Fællesskabsinstrument til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 208 af 3.8.1984, s. 53), hvormed der blev givet tilladelse til en tredje lånetranche på 1 400 000 000 EUR.

Rådets afgørelse 87/182/EØF af 9. marts 1987 om bemyndigelse af Kommissionen til at optage lån under Det Nye Fællesskabsinstrument til fremme af investeringerne i Fællesskabet (EFT L 71 af 14.3.1987, s. 34) til et beløb af 750 000 000 EUR (NIC IV).

b) NIC-TT

Rådets afgørelse 81/19/EØF af 20. januar 1981 om Fællesskabets ekstraordinære hjælp til genopbygning af de katastroferamte områder i Italien ved jordskælvet i november 1980 (EFT L 37 af 10.2.1981, s. 21), hvori Kommissionen bemyndiges til at optage lån til et beløb af maksimalt 1 mia. EUR i hovedstol med fradrag af de beløb, som Den Europæiske Investeringsbank måtte udlåne med samme sigte på grundlag af dennes egne midler.

Rådets afgørelse 81/1013/EØF af 14. december 1981 om Fællesskabets ekstraordinære hjælp til genopbygning af de katastroferamte områder i Grækenland efter jordskælvet i februar/marts 1981 (EFT L 367 af 23.12.1981, s. 27) med tilbagevirkende kraft til 1. januar 1981, hvori Kommissionen bemyndiges til at optage lån til et beløb af maksimalt 80 000 000 EUR i hovedstol med fradrag af de beløb, som Den Europæiske Investeringsbank måtte udlåne med samme sigte på grundlag af dennes egne midler.

2. Beskrivelse

a) NIC

I henhold til ovennævnte retsakter er Kommissionen bemyndiget til på Det Europæiske Fællesskabs vegne at optage lån, hvoraf provenuet skal anvendes til udlån til finansiering af investeringsprojekter, der bidrager til øget konvergens mellem og integration af medlemsstaternes økonomier. Disse projekter skal være i overensstemmelse med Den Europæiske Unions højt prioriterede mål inden for energi- og industrisektorerne, infrastrukturarbejder samt fremme af finansieringen af investeringer i små og mellemstore virksomheder i produktionssektorerne og af nye teknologier og innovation, idet der bl.a. tages hensyn til projekternes virkninger på regionalt plan og nødvendigheden af at bekæmpe arbejdsløsheden.

Ligesom det er tilfældet for maksimumsbeløbene for Fællesskabets øvrige finansielle instrumenter, træffer Rådet med enstemmighed afgørelse om NIC-lånelofterne, mens NIC-trancherne — som for NIC I og NIC II ligeledes blev vedtaget af Rådet med enstemmighed — siden Rådet traf sin afgørelse 83/200/EØF, fastsættes af Rådet med kvalificeret flertal.

Inden for de af Rådet godkendte trancher optager Kommissionen lån på kapitalmarkederne; den bemyndiger i en samarbejdsaftale med Den Europæiske Investeringsbank denne til at træffe beslutning om ydelse af lånene til modtagervirksomhederne og at administrere dem, efter at Kommissionen har truffet positiv afgørelse om, hvilke projekter der kan komme i betragtning.

Kommissionen fremlagde i henhold til afgørelse 78/870/EØF, artikel 6, forordning (EØF) nr. 1736/79, artikel 10, afgørelse 81/19/EØF, artikel 7, afgørelse 82/268/EØF, artikel 7, og afgørelse 83/200/EØF, artikel 7, den 30. juni 2001 en rapport til Rådet og Parlamentet for regnskabsåret 2000 om:

— NIC-lånoptagelsen og -långivningen

— Den Europæiske Unions ekstraordinære støtte til genopbygning af de katastroferamte områder efter jordskælvet i Italien i november 1980 og i Grækenland i februar/marts 1981.

Endvidere forelægger Kommissionen i henhold til bestemmelserne i artikel 6 i afgørelse 83/200/EØF Rådet og Europa-Parlamentet halvårlige rapporter om udnyttelsen af NIC-trancherne.

Pr. 31. december 1998 resterede der kun ca. 281 300 000 EUR inden for rammerne af de forskellige NIC-trancher (herunder NIC-TT).

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

b) NIC-TT

Ved en udvidelse af de oprindelige bestemmelser vedrørende Det Nye Fællesskabsinstrument er Kommissionen ekstraordinært og som engangsforanstaltning bemyndiget til at optage lån med henblik på at finansiere investeringer i forbindelse med genopbygningen af produktionsapparatet og den økonomiske og sociale infrastruktur i de katastroferamte områder i Syditalien og Grækenland efter jordskælvene henholdsvis den 23. november 1980 og i februar/marts 1981.

Den lånoptagelse, som Kommissionen kan mobilisere, er begrænset til 1 mia. EUR for Italien og 80 000 000 EUR for Grækenland, i princippet med fradrag af eventuelt af EIB udlånte beløb på grundlag af egne midler.

Sikkerhedsstillelsen over budgettet gælder for de af Kommissionen optagne lån.

Alle de 80 000 000 EUR til Grækenland blev optaget og ydet via NIC i 1982. For Italiens vedkommende var der pr. 31. december 1992 udbetalt 950 300 000 EUR ud af de godkendte 1 mia. EUR, heraf 63 % via NIC og 37 % på grundlag af EIB's egne midler.

Den Europæiske Union kan yde rentegodtgørelse på 3 % i maksimalt 12 år i forbindelse med lån på op til 1 mia. EUR i hovedstol, der ydes til investeringer i de zoner, som ramtes af jordskælvet i Italien i november 1980, via Det Nye Fællesskabsinstrument til fremme af investeringerne i Fællesskabet i henhold til afgørelse 78/870/EØF, artikel 1, suppleret med afgørelse 81/19/EØF, artikel 1, og/eller via Den Europæiske Investeringsbank på grundlag af dennes egne midler.

Den Europæiske Union kan ligeledes yde rentegodtgørelse på 3 % i maksimalt 12 år i forbindelse med lån på op til 80 000 000 EUR i hovedstol, der ydes til investeringer i de zoner, som ramtes af jordskælvet i Grækenland i februar/marts 1981, via Det Nye Fællesskabsinstrument til fremme af investeringerne i Fællesskabet i henhold til afgørelse 78/870/EØF, artikel 1, suppleret med afgørelse 81/1013/EØF, artikel 1, og/eller via Den Europæiske Investeringsbank på grundlag af dennes egne midler.

Endelig kan Den Europæiske Union yde rentegodtgørelse på 3 % inden for et loft, der svarer til 100 000 000 EUR i hovedstol, for en periode på højst 12 år for lån, der ydes af Den Europæiske Investeringsbank over Bankens egne midler til investeringer i de områder i Grækenland, der blev ramt af jordskælvene i september 1986, jf. artikel 1 i Rådets afgørelse 88/561/EØF.

3. Virkninger for budgettet

De enslydende lånoptagelses- og långivningstransaktioner er normalt uden virkninger for Fællesskabernes budget. Muligheden for midlertidig anbringelse af de lånte midler på Kommissionens konti hos Den Europæiske Investeringsbank (likvide midler) i henhold til artikel 4 i afgørelserne om NIC skulle ikke påvirke disse lånoptagelses- og långivningstransaktioners budgetmæssige neutralitet.

De finansielle virkninger er begrænset til:

- at sikkerhedsstillelsen træder i kraft i tilfælde af en debtors manglende betalingsevne
- rentegodtgørelserne i tilknytning hertil (TT-foranstaltninger).

IV. DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR FÆLLESSKABETS LÅNOPTAGELSESPROGRAM MED HENBLIK PÅ AT YDE EN FINANSIEL BISTAND TIL LANDENE I MIDDELHAVSOMRÅDET

1. **Retsgrundlag**

Rådets afgørelse 91/510/EØF af 23. september 1991 om ydelse af et mellemfristet lån til Algeriet (EFT L 272 af 28.9.1991, s. 90).

Rådets afgørelse 94/938/EF af 22. december 1994 om supplerende makrofinansiel bistand til Algeriet (EFT L 336 af 31.12.1994, s. 28).

2. **Beskrivelse**

Rådet godkendte den 23. september 1991 en transaktion over for Algeriet. Det drejer sig om optagelse/ydelse af et lån på 400 000 000 EUR i to trancher på 250 000 000 EUR og 150 000 000 EUR. Den første tranche blev udbetalt i januar 1992. Den anden tranche udbetaltes i august 1994. Den første tranche på 250 000 000 EUR blev tilbagebetalt fuldstændigt af Algeriet den 15. december 1997. Den anden tranche på 150 000 000 EUR blev tilbagebetalt den 17. august 2001.

En ny transaktion over for Algeriet 200 000 000 EUR, i to trancher og med en maksimal løbetid på syv år, er blevet foreslået af Kommissionen og vedtaget af Rådet den 22. december 1994. Første tranche på 100 000 000 EUR blev udbetalt den 27. november 1995. Som følge af den klare forbedring af Algeriets stilling over for udlandet, er udbetalingen af anden tranche ikke længere programmeret

3. **Virkninger for budgettet**

Efter at Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 2728/94 af 31. oktober 1994 om oprettelse af en garantifond for aktioner i forhold til tredjelande (EFT L 293 af 12.11.1994, s. 1), senest ændret ved Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1149/1999 (EFT L 139 af 2.6.1999, s. 1), er trådt i kraft, påtager fonden sig inden for sine bevillingsmæssige muligheder ansvaret for eventuel misligholdelse.

Virkningerne for budgettet er herefter begrænset til:

- overførsel til fonden på 9 % af det transaktionsbeløb og den lånegaranti, der er truffet afgørelse om og indgået forpligtelse for fra den 1. januar 2000
- eventuel udløsning af sikkerhedsstillelsen i tilfælde af debtors manglende betalingsevne.

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

V. DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR FÆLLESSKABETS LÅNOPTAGELSESPROGRAM MED HENBLIK PÅ AT YDE EN FINANSIEL BISTAND TIL LÅNDENE I CENTRAL- OG ØSTEUROPA

1. **Retsgrundlag**

Rådets afgørelse 91/384/EØF af 22. juli 1991 om mellemfristet bistand til Rumænien (EFT L 208 af 30.7.1991, s. 64).

Rådets afgørelse 92/511/EØF af 19. oktober 1992 om supplerende mellemfristet finansiel bistand til Bulgarien (EFT L 317 af 31.10.1992, s. 94).

Rådets afgørelse 92/542/EØF af 23. november 1992 om mellemfristet bistand til Estland, Letland og Litauen (EFT L 351 af 2.12.1992, s. 29).

Rådets afgørelse 92/551/EØF af 27. november 1992 om yderligere mellemfristet finansiel bistand til Rumænien (EFT L 353 af 3.12.1992, s. 30).

Rådets afgørelse 94/369/EF af 20. juni 1994 om yderligere makrofinansiel bistand til Rumænien (EFT L 168 af 2.7.1994, s. 29).

Rådets afgørelse 97/472/EF af 22. juli 1997 om makrofinansiel bistand til Bulgarien (EFT L 200 af 29.7.1997, s. 61).

Rådets afgørelse 1999/731/EF af 8. november 1999 om supplerende makrofinansiel bistand til Bulgarien (EFT L 294 af 16.11.1999, s. 27)

Rådets afgørelse 1999/732/EF af 8. november 1999 om supplerende makrofinansiel bistand til Rumænien (EFT L 294 af 16.11.1999, s. 29)

2. **Beskrivelse**

Rådet vedtog den 19. oktober 1992 på forslag af Kommissionen en transaktion over for Bulgarien omfattende 110 000 000 EUR med en maksimal løbetid på syv år til udbetaling i to trancher.

Den første tranche på 70 000 000 EUR blev udbetalt til Bulgarien den 7. december 1994. Beløbet skal tilbagebetales på en gang syv år efter udbetalingen. Den anden tranche på 40 000 000 EUR blev udbetalt i august 1996.

Rådet vedtog den 22. juli 1997 at yde langfristet makrofinansiel bistand til Bulgarien på maksimalt 250 000 000 EUR. Lånet er blevet udbetalt i to trancher. Den første tranche på 125 000 000 EUR fik Bulgarien udbetalt den 10. februar 1998. Den anden tranche på 125 000 000 EUR blev udbetalt den 22. december 1998.

Rådet vedtog den 8. november 1999 at yde supplerende makrofinansiel bistand til Bulgarien på maksimalt 100 000 000 EUR. Lånet er blevet udbetalt i to trancher. Den første tranche på 40 000 000 EUR blev udbetalt til Bulgarien den 21. december 1999. Den anden tranche på 60 000 000 EUR blev udbetalt den 29. september 2000.

Rådet vedtog den 22. juli 1991 at yde Den Europæiske Unions garanti til en lånoptagelses-/långivningstransaktion til fordel for Rumænien.

Det drejer sig om optagelse af et lån på 375 000 000 EUR i to trancher med en maksimal løbetid på syv år. Den første tranche på 190 000 000 EUR blev udbetalt i januar 1992. Den blev tilbagebetalt den 1. februar 1999. Den anden tranche på 185 000 000 EUR blev udbetalt i april 1992 og tilbagebetalt fuldstændigt den 18. marts 1998.

Rådet vedtog den 27. november 1992 på forslag af Kommissionen en ny transaktion over for Rumænien omfattende 80 000 000 EUR med en maksimal løbetid på syv år til udbetaling i en enkelt tranche. Lånet blev udbetalt den 26. februar 1993. Dette beløb blev tilbagebetalt den 28. februar 2000.

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

Kommissionen har foreslået en tredje transaktion over for Rumænien, i to trancher, omfattende 125 000 000 EUR med en maksimal løbetid på syv år, og Rådet vedtog denne den 20. juni 1994. Første tranche på 55 000 000 EUR blev udbetalt den 20. november 1995. Den anden tranche på 70 000 000 EUR blev udbetalt til Rumænien ad to gange, henholdsvis den 30. september 1997 (40 000 000 EUR) og den 23. december 1997 (30 000 000 EUR).

Rådet vedtog den 8. november 1999 at yde supplerende makrofinansiel bistand til Rumænien. Der er tale om et langfristet lån på maksimalt 200 000 000 EUR og en løbetid på op til ti år. Første tranche på 100 000 000 EUR blev udbetalt den 29. juni 2000.

Rådet vedtog den 23. november 1992 at yde Den Europæiske Unions garanti til en lånoptagelses-/långivningstransaktion til fordel for De Baltiske Stater.

Der er tale om et lån på 220 000 000 EUR, fordelt således:

- 40 000 000 EUR til Estland
- 80 000 000 EUR til Letland
- 100 000 000 EUR til Litauen.

De planlagte lån skal løbe maksimalt syv år og udbetales i to trancher. De første trancher på henholdsvis 20 000 000 og 40 000 000 EUR blev udbetalt til Estland og Letland i marts 1993 (Estland og Letland tilbagebetalte hele den første tranche pr. 31. marts 2000). Den første tranche på 50 000 000 EUR blev udbetalt til Litauen i juli 1993. Halvdelen af anden tranche, dvs. 25 000 000 EUR af de i alt 50 000 000 EUR, blev udbetalt til Litauen den 16. august 1995. Udbetalingen af anden lånetranche til Estland og Letland samt udbetalingen af resten af anden tranche til Litauen er ikke længere programmeret. Derudover har Litauen tilbagebetalt første tranche den 27. juli 2000.

Kommissionen tilstiller mindst én gang om året Europa-Parlamentet og Rådet en rapport om gennemførelsen af afgørelser herom.

3. **Virkningerne for budgettet**

Efter at Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 2728/94 af 31. oktober 1994 om oprettelse af en garantifond for aktioner i forhold til tredjelande (EFT L 293 af 12.11.1994, s. 1), senest ændret ved Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1149/1999 (EFT L 139 af 2.6.1999, s. 1), er trådt i kraft, påtager fonden sig inden for sine bevillingsmæssige muligheder ansvaret for eventuel misligholdelse.

Virkningerne for budgettet er herefter begrænset til:

- overførsel til fonden på 9 % af det transaktionsbeløb og den lånegaranti, der er truffet afgørelse om og indgået forpligtelse for fra den 1. januar 2000
- eventuel udløsning af sikkerhedsstillelsen i tilfælde af debtors manglende betalingsevne.

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

VI. DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS GARANTI I FORBINDELSE MED DETS LÅNOPTAGELSESPROGRAM MED HENBLIK PÅ YDELSE AF FINANSIEL BISTAND TIL SAMFUNDET AF UAFHÆNGIGE STATER OG MONGOLIET

1. Retsgrundlag

Rådets afgørelse 91/658/EØF af 16. december 1991 om ydelse af et mellemfristet lån til Sovjetunionen og dens republikker (EFT L 362 af 31.12.1991, s. 89).

Rådets afgørelse 94/346/EF af 13. juni 1994 om makrofinansiel bistand til Moldova (EFT L 155 af 22.6.1994, s. 27).

Rådets afgørelse 94/940/EF af 22. december 1994 om makrofinansiel bistand til Ukraine (EFT L 366 af 31.12.1994, s. 32).

Rådets afgørelse 95/132/EF af 10. april 1995 om ydelse af makrofinansiel bistand til Hviderusland (EFT L 89 af 21.4.1995, s. 28).

Rådets afgørelse 95/442/EF af 23. oktober 1995 om supplerende makrofinansiel bistand til Ukraine (EFT L 258 af 28.10.1995, s. 63).

Rådets afgørelse 96/242/EF af 25. marts 1996 om supplerende makrofinansiel bistand til Moldova (EFT L 80 af 30.3.1996, s. 60).

Rådets afgørelse 97/787/EF af 17. november 1997 om ekstraordinær finansiel bistand til Armenien og Georgien (EFT L 322 af 25.11.1997, s. 37).

Rådets afgørelse 98/592/EF af 15. oktober 1998 om supplerende makrofinansiel bistand til Ukraine (EFT L 284 af 22.10.1998, s. 45).

Rådets afgørelse 2000/244/EF af 20. marts 2000 om ændring af afgørelse 97/787/EF om ekstraordinær finansiel bistand til Armenien og Georgien med henblik på at udvide den til at omfatte Tadsjikistan (EFT L 77 af 28.3.2000, s. 11).

Rådets afgørelse 2000/452/EF af 10. juli 2000 om supplerende makrofinansiel bistand til Moldova (EFT L 181 af 20.7.2000, s. 77).

Forslag til Rådets afgørelse om supplerende makrofinansiel bistand til Ukraine, forelagt af Kommissionen den 17. januar 2002 (KOM(2002) 12).

2. Beskrivelse

Den Europæiske Union har besluttet at yde et lån på 1 250 000 000 EUR til det tidligere Sovjetunionen og dets republikker.

Formålet med lånet er at finansiere importen af landbrugsprodukter og fødevarer med oprindelse i Den Europæiske Union og de central- og østeuropæiske lande.

Lånet er fordelt mellem de forskellige uafhængige stater i det tidligere Sovjetunionen. Løbetiden er tre år.

Rådet besluttede den 13. juni 1994 at yde Den Europæiske Unions garanti for en lånoptagelses-/långivningstransaktion til fordel for Moldova.

Det drejer sig om et langfristet lån med et maksimumbeløb på 45 000 000 EUR og med en løbetid på højst ti år.

Den første tranche på 25 000 000 EUR med en løbetid på ti år blev udbetalt til Moldova den 7. december 1994. Beløbet skal tilbagebetales over fem år fra og med det sjette år.

Anden tranche på 20 000 000 EUR blev udbetalt den 8. august 1995. Lånet tilbagebetales i fem lige store årlige trancher fra og med det sjette år.

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

Rådet besluttede den 25. marts 1996 at yde garanti for en lånoptagelses-/långivningstransaktion til fordel for Moldova for et beløb på højst 15 000 000 EUR.

Lånet blev udbetalt i en enkelt tranche i december 1996.

Rådet besluttede den 22. december 1994 at yde Den Europæiske Unions garanti for en lånoptagelses-/långivningstransaktion til fordel for Ukraine.

Det drejer sig om et lån på højst 85 000 000 EUR som hovedstol og med en løbetid på højst ti år. Lånet blev udbetalt i en enkelt tranche den 28. december 1995.

Rådet besluttede den 23. oktober 1995 at yde Den Europæiske Unions garanti for anden lånoptagelses-/långivningstransaktion til fordel for Ukraine.

Det drejer sig om et lån på højst 200 000 000 EUR som hovedstol og med en løbetid på højst ti år. Lånet skal udbetales i to trancher.

Halvdelen af første tranche på 50 000 000 EUR af de 100 000 000 EUR blev udbetalt i august 1996. Anden halvdel blev udbetalt i december 1996. Den anden tranche på 100 000 000 EUR blev udbetalt den 25. september 1997.

Rådet besluttede den 10. april 1995 at yde Den Europæiske Unions garanti for en lånoptagelses-/långivningstransaktion til fordel for Hviderusland.

Det drejer sig om et lån på højst 75 000 000 EUR som hovedstol og med en løbetid på højst ti år.

Rådet besluttede den 17. november 1997 at yde fællesskabsgaranti for en ekstraordinær lånoptagnings- og långivningstransaktion til fordel for Armenien og Georgien. Det drejer sig om et lån til Georgien med en hovedstol på maksimalt 142 000 000 EUR og et lån på 28 000 000 EUR til Armenien, med en løbetid på højst 15 år.

Første tranche på 110 000 000 EUR blev udbetalt til Georgien den 24. juli 1998 og skal tilbagebetales i fem lige store årlige rater fra det 11. år (Georgien havde tilbagebetalt 10 000 000 EUR i januar 2000).

Lånet på 28 000 000 EUR blev udbetalt til Armenien den 30. december 1998 (Armenien havde tilbagebetalt 5 000 000 EUR i december 1999).

Rådet besluttede den 15. oktober 1998 at yde fællesskabsgaranti for en tredje lånoptagnings- og långivningstransaktion til fordel for Ukraine. Det drejer sig om et lån med en hovedstol på maksimalt 150 000 000 EUR med en løbetid på højst ti år, der skal udbetales i to trancher. Den første tranche på 58 000 000 EUR blev udbetalt til Ukraine den 30. juli 1999. Udbetalingen af saldoen er ikke planlagt som led i denne transaktion, men indgår i et ny forslag om finansiel bistand på 110 mio. EUR, som Kommissionen vedtog i januar 2002.

Rådet vedtog den 20. marts 2000 at yde fællesskabsgaranti for en ekstraordinær lånoptagnings- og långivningstransaktion til fordel for Tadsjikistan. Der er tale om et lån med en hovedstol på maksimalt 75 000 000 EUR med en løbetid på højst 15 år. I 2001 blev der udbetalt et beløb på 60 000 000 EUR.

Rådet vedtog den 10. juli 2000 at yde supplerende makrofinansiel bistand på 15 000 000 EUR til Moldova med en løbetid på højst 10 år.

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

3. *Virksomheder for budgettet*

Efter at Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 2728/94 af 31. oktober 1994 om oprettelse af en garantifond for aktioner i forhold til tredjelande (EFT L 293 af 12.11.1994, s. 1), senest ændret ved Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1149/1999 (EFT L 139 af 2.6.1999, s. 1), er trådt i kraft, påtager fonden sig inden for sine bevillingsmæssige muligheder ansvaret for eventuel misligholdelse.

Virksomhederne for budgettet er herefter begrænset til:

- overførsel til fonden på 9 % af det transaktionsbeløb og den lånegaranti, der er truffet afgørelse om og indgået forpligtelse for fra den 1. januar 2000
- eventuel udløsning af sikkerhedsstillelsen i tilfælde af debtors manglende betalingsevne.

VII. DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS GARANTI I FORBINDELSE MED DETS LÅNOPTAGELSESPROGRAM MED HENBLIK PÅ YDELSE AF FINANSIEL BISTAND TIL LANDENE I DET VESTLIGE BALKAN

1. Retsgrundlag

Rådets afgørelse 97/471/EF af 22. juli 1997 om makrofinansiel bistand til Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien (EFT L 200 af 29.7.1997, s. 59).

Rådets afgørelse 1999/282/EF af 22. april 1999 om makrofinansiel bistand til Albanien (EFT L 110 af 28.4.1999, s. 13).

Rådets afgørelse 1999/325/EF af 10. maj 1999 om makrofinansiel bistand til Bosnien-Hercegovina (EFT L 123 af 13.5.1999, s. 57).

Rådets afgørelse 1999/733/EF af 8. november 1999 om supplerende makrofinansiel bistand til Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien (EFT L 294 af 16.11.1999, s. 31).

Rådets afgørelse 2001/549/EF af 16. juli 2001 om makrofinansiel bistand til Forbundsrepublikken Jugoslavien (EFT L 197 af 21. juli 2001, s. 38).

2. Beskrivelse

Rådet besluttede den 22. juli 1997 at yde Den Europæiske Unions garanti for en lånoptagelses-/långivningstransaktion til fordel for Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien.

Det drejer sig om et langsigtet lån med en hovedstol på højst 40 000 000 EUR og en løbetid på 15 år.

Første tranche på 25 000 000 EUR, med en løbetid på højst 15 år, blev udbetalt til Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien den 30. september 1997. Den skal tilbagebetales over fem år fra det 11. år.

Anden tranche på 15 000 000 EUR blev udbetalt den 13. februar 1998. Lånet skal tilbagebetales i fem lige store årlige rater fra det 11. år.

Rådet besluttede den 22. april 1999 at yde Den Europæiske Unions garanti for en lånoptagelses-/långivningstransaktion til fordel for Albanien.

Det drejer sig om et langsigtet lån med en hovedstol på højst 20 000 000 EUR og en løbetid på højst 15 år.

Rådet besluttede den 10. maj 1999 at yde Den Europæiske Unions garanti for en lånoptagelses-/långivningstransaktion til fordel for Bosnien. Der er tale om et langfristet lån med en hovedstol på maksimalt 20 000 000 EUR og en løbetid på højst 15 år.

Den første tranche på 10 000 000 EUR med en løbetid på højst 15 år blev udbetalt til Bosnien den 21. december 1999. Den anden tranche på 10 000 000 EUR blev overført i 2001.

Rådet besluttede den 8. november 1999 igen at yde Den Europæiske Unions garanti for en lånoptagnings- og långivningstransaktion til fordel for Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien. Det drejer sig om et lån med en hovedstol på maksimalt 50 000 000 EUR med en løbetid på højst 15 år.

Den første tranche på 10 000 000 EUR med en løbetid på højst 15 år blev udbetalt til Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien i januar 2001.

Rådet vedtog den 16. juli 2001 at yde Den Europæiske Unions garanti for en lånoptagelses-/långivningstransaktion til fordel for Forbundsrepublikken Jugoslavien (nu Serbien og Montenegro). Der er tale om et langfristet lån med en hovedstol på maksimalt 225 000 000 EUR og en løbetid på højst 15 år. Lånet blev overført i en tranche i oktober 2001.

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSES- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

3. *Virksomheder for budgettet*

Efter at Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 2728/94 af 31. oktober 1994 om oprettelse af en garantifond for aktioner i forhold til tredjeland (EFT L 293 af 12.11.1994, s. 1), senest ændret ved Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1149/1999 (EFT L 139 af 2.6.1999, s. 1), er trådt i kraft, påtager fonden sig inden for sine bevillingsmæssige muligheder ansvaret for eventuel misligholdelse.

Virksomhederne for budgettet er herefter begrænset til:

- overførsel til fonden af 9 % af det transaktionsbeløb og den lånegaranti, der er truffet afgørelse om og indgået forpligtelse for fra den 1. januar 2000
- eventuel udløsning af sikkerhedsstillelsen i tilfælde af debtors manglende betalingsevne.

VIII. DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR EURATOM-LÅN BEREGNET PÅ ATOMKRAFTVÆRKER I LANDENE I CENTRAL- OG ØSTEUROPA SAMT SNG

1. Retsgrundlag

Rådets afgørelse 94/179/Euratom af 21. marts 1994 om ændring af afgørelse 77/270/Euratom om bemyndigelse for Kommissionen til at optage Euratom-lån med henblik på bidrag til finansiering af forbedring af sikkerheden og effektiviteten i atomkraftværker i visse tredjelande (EFT L 84 af 29.3.1994, s. 41).

2. Beskrivelse

I overensstemmelse med afgørelse 94/179/Euratom udvider Den Europæiske Union Euratom-lånenes anvendelsesområde til at omfatte forbedringer af effektiviteten og sikkerheden på atomkraftværker i landene i Central- og Østeuropa samt SNG.

Det gældende samlede maksimum for Euratom-lån til medlemsstater og tredjelande forbliver uændret 4 mia. EUR.

3. Virkninger for budgettet

Efter at Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 2728/94 af 31. oktober 1994 om oprettelse af en garantifond for aktioner i forhold til tredjelande (EFT L 293 af 12.11.1994, s. 1), senest ændret ved Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1149/1999 (EFT L 139 af 2.6.1999, s. 1), er trådt i kraft, påtager fonden sig inden for sine bevillingsmæssige muligheder ansvaret for eventuel misligholdelse.

Virkningerne for budgettet er herefter begrænset til:

- overførsel til fonden på 9 % af det transaktionsbeløb og den lånegaranti, der er truffet afgørelse om og indgået forpligtelse for fra den 1. januar 2000
- eventuel udløsning af sikkerhedsstillelsen i tilfælde af debtors manglende betalingsevne.

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

IX. DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR DEN EUROPÆISKE INVESTERINGSBANKS LÅNGIVNING TIL LANDENE I MIDDELHAVSOMRÅDET

1. **Retsgrundlag**

a) EIB's långivning

Rådets afgørelse af 8. marts 1977 »Middelhavsprotokoller«.

Rådets afgørelse 78/666/EØF af 25. juli 1978 om indgåelse af finansprotokollen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Grækenland (EFT L 225 af 16.8.1978, s. 25).

Rådets forordning (EØF) nr. 2210/78 af 26. september 1978 om indgåelse af samarbejdsaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Demokratiske Folkerepublik Algeriet (EFT L 263 af 27.9.1978, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2211/78 af 26. september 1978 om indgåelse af samarbejdsaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Marokko (EFT L 264 af 27.9.1978, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2212/78 af 26. september 1978 om indgåelse af samarbejdsaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Tunesiske Republik (EFT L 265 af 27.9.1978, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 2237/78 af 26. september 1978 om indgåelse af finansprotokollen og tillægsprotokollen til overenskomsten mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Portugisiske Republik (EFT L 274 af 29.9.1978, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 1273/80 af 23. maj 1980 om indgåelse af interimsprotokollen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Socialistiske Føderative Republik Jugoslavien om fremskyndet iværksættelse af protokol nr. 2 til samarbejdsaftalen (EFT L 130 af 27.5.1980, s. 98).

Rådets forordning (EØF) nr. 3323/80 af 18. december 1980 om indgåelse af en aftale i form af en brevveksling mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Portugisiske Republik om ydelse af støtte til Portugal forud for tiltrædelsen (EFT L 349 af 23.12.1980, s. 1).

Rådets afgørelse af 4. juni 1981 (finansielt samarbejde med Spanien).

Rådets afgørelse af 19. juli 1982 (yderligere ekstraordinær bistand til genopbygning af Libanon).

Rådets forordning (EØF) nr. 3177/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Demokratiske Folkerepublik Algeriet (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 1).

Rådets forordning (EØF) nr. 3178/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Egypten (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 8).

Rådets forordning (EØF) nr. 3179/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Det Hashemitiske Kongerige Jordan (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 15).

Rådets forordning (EØF) nr. 3180/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Libanon (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 22).

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE
OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

Rådets forordning (EØF) nr. 3181/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Marokko (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 29).

Rådets forordning (EØF) nr. 3182/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Syrien (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 36).

Rådets forordning (EØF) nr. 3183/82 af 22. november 1982 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Tunesien (EFT L 337 af 29.11.1982, s. 43).

Rådets afgørelse af 17. oktober 1983 (forlængelse af det finansielle samarbejde med Spanien og Portugal).

Rådets forordning (EØF) nr. 3354/83 af 22. november 1983 om indgåelse af protokollen om finansielt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Israel (EFT L 335 af 30.11.1983, s. 7).

Rådets forordning (EØF) nr. 787/84 af 26. marts 1984 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Cypern (EFT L 85 af 28.3.1984, s. 37).

Rådets afgørelse af 18. juni 1984 (skrivelse fra Rådets formand til Den Europæiske Investeringsbank med henstilling om anden forlængelse af det finansielle samarbejde med Spanien og Portugal).

Rådets afgørelse af 9. oktober 1984 (lån uden for protokollen med Jugoslavien).

Rådets afgørelse 87/604/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af anden protokol om finansielt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Socialistiske Føderative Republik Jugoslavien (EFT L 389 af 31.12.1987, s. 65).

Rådets afgørelse 88/30/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen vedrørende finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Demokratiske Folkerepublik Algeriet (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 1).

Rådets afgørelse 88/31/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Egypten (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 9).

Rådets afgørelse 88/32/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Det Hashemitiske Kongerige Jordan (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 17).

Rådets afgørelse 88/33/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Libanesiske Republik (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 25).

Rådets afgørelse 88/34/EØF af 21. december 1987 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Tunesiske Republik (EFT L 22 af 27.1.1988, s. 33).

Rådets afgørelse 88/453/EØF af 30. juni 1988 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Marokko (EFT L 224 af 13.8.1988, s. 32).

Rådets afgørelse 88/597/EØF af 21. november 1988 om indgåelse af protokollen om finansielt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Staten Israel (EFT L 327 af 30.11.1988, s. 51).

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

Rådets afgørelse 89/378/EØF af 12. juni 1989 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Malta (EFT L 180 af 27.6.1989, s. 46).

Rådets afgørelse 90/153/EØF af 26. februar 1990 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Cypern (EFT L 82 af 29.3.1990, s. 32).

Rådets afgørelse 92/44/EØF af 19. december 1991 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Tunesiske Republik (EFT L 18 af 25.1.1992, s. 34).

Rådets afgørelse 92/206/EØF af 16. marts 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Demokratiske Folkerepublik Algeriet (EFT L 94 af 8.4.1992, s. 13).

Rådets afgørelse 92/207/EØF af 16. marts 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Egypten (EFT L 94 af 8.4.1992, s. 21).

Rådets afgørelse 92/208/EØF af 16. marts 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Det Hashemitiske Kongerige Jordan (EFT L 94 af 8.4.1992, s. 29).

Rådets afgørelse 92/209/EØF af 16. marts 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Libanesiske Republik (EFT L 94 af 8.4.1992, s. 37).

Rådets afgørelse 92/210/EØF af 16. marts 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Staten Israel (EFT L 94 af 8.4.1992, s. 45).

Rådets forordning (EØF) nr. 1763/92 af 29. juni 1992 om finansielt samarbejde af interesse for alle tredjelande i Middelhavsområdet (EFT L 181 af 1.7.1992, s. 5).

Rådets afgørelse 92/548/EØF af 16. november 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Marokko (EFT L 352 af 2.12.1992, s. 13).

Rådets afgørelse 92/549/EØF af 16. november 1992 om indgåelse af protokollen om finansielt og teknisk samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Syrien (EFT L 352 af 2.12.1992, s. 21).

Rådets afgørelse 93/408/EØF af den 19. juli 1993 om indgåelse af protokollen om finansielt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Slovenien (EFT L 189 af 29.7.1993, s. 152).

Rådets afgørelse 94/67/EF af den 24. januar 1994, om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Syriske Arabiske Republik (EFT L 32 af 5.2.1994, s. 44).

Rådets afgørelse 95/484/EF af den 30. oktober 1995 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Fællesskab og Republikken Malta (EFT L 278 af 21.11.1995, s. 14).

Rådets afgørelse 95/485/EF af den 30. oktober 1995 om indgåelse af protokollen om finansielt og fagligt samarbejde mellem Det Europæiske Fællesskab og Republikken Cypern (EFT L 278 af 21.11.1995, s. 22).

Rådets afgørelse 97/256/EF af 14. april 1997 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (de central- og østeuropæiske lande, Middelhavslandene, landene i Latinamerika og Asien samt Sydafrika) (EFT L 102 af 19.4.1997, s. 33).

Rådets afgørelse 1999/786/EF af 29. november 1999 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank (EIB) mod tab i forbindelse med lån til projekter til genopbygning af de jordskælvsramte områder i Tyrkiet (EFT L 308 af 3.12.1999, s. 35).

Rådets afgørelse 2000/24/EF af 22. december 1999 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (Central- og Østeuropa, Middelhavslandene, Latinamerika og Asien samt Den Sydafrikanske Republik) (EFT L 9 af 13.1.2000, s. 24).

Rådets afgørelse 2000/788/EF af 4. december 2000 om ændring af afgørelse 2000/24/EF for at indføre et særligt handlingsprogram for Den Europæiske Investeringsbank til støtte for konsolidering og intensivering af toldunionen mellem Fællesskabet og Tyrkiet.

b) Sikkerhedsstillelse over det almindelige budget

I henhold til Rådets afgørelse af 8. marts 1977, der er omtalt ovenfor, påtager Den Europæiske Union sig sikkerhedsstillelsen i forbindelse med de lån, der skal ydes af Den Europæiske Investeringsbank som led i Den Europæiske Unions finansielle forpligtelser over for Middelhavslandene.

Denne afgørelse ligger til grund for en kontrakt om sikkerhedsstillelse, som Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank undertegnede den 30. oktober 1978 (i Bruxelles) og den 10. november 1978 (i Luxembourg), i henhold til hvilken der stilles en samlet sikkerhed svarende til 75 % af de samlede bevillinger, der er afsat til lån i følgende lande: Malta, Tunesien, Algeriet, Marokko, Portugal (finansprotokol, nødhjælp), Tyrkiet, Cypern, Egypten, Jordan, Syrien, Israel, Grækenland, det tidligere Jugoslavien og Libanon.

I forbindelse med hver ny finansprotokol udarbejdes der et nyt dokument om forlængelse af kontrakten om sikkerhedsstillelse. Størrelsen af den samlede sikkerhedsstillelse er anført i del D (tabel 3).

Afgørelse 97/256/EF ligger til grund for en kontrakt om sikkerhedsstillelse, som Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank undertegnede den 25. juli 1997 (i Bruxelles) og den 29. juli 1997 (i Luxembourg), i henhold til hvilken der stilles en samlet sikkerhed svarende til 70 % af de samlede bevillinger, inklusive alle tilknyttede beløb.

Afgørelse 1999/786/EF ligger til grund for en kontrakt om sikkerhedsstillelse, som Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank undertegnede den 18. april 2000 (i Bruxelles) og den 23. maj 2000 (i Luxembourg), i henhold til hvilken der stilles en samlet sikkerhed svarende til 65 % af de samlede bevillinger, inklusive alle tilknyttede beløb.

Afgørelse 2000/24/EF ligger til grund for en kontrakt om sikkerhedsstillelse, som Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank undertegnede den 19. juli 2000 (i Bruxelles) og den 24. juli 2000 (i Luxembourg), i henhold til hvilken der stilles en samlet sikkerhed svarende til 65 % af de samlede bevillinger, inklusive alle tilknyttede beløb.

2. Beskrivelse

Inden for rammerne af finansprotokollerne med tredjelande i Middelhavsområdet er der fastsat samlede beløb for de lån, som Den Europæiske Investeringsbank kan yde over Bankens egne midler. Den Europæiske Investeringsbank yder lån til sektorer, der kan bidrage til de pågældende landes økonomiske udvikling, nemlig transportinfrastruktur, havne, vandforsyning, energiproduktion og -transmission, landbrugsprojekter, støtte til små og mellemstore virksomheder.

Efter forslag fra Kommissionen og høring af Parlamentet besluttede Rådet den 14. april 1997 at forny Fællesskabets sikkerhedsstillelse for Den Europæiske Investeringsbanks lån til projekter i følgende Middelhavslande: Algeriet, Cypern, Egypten, Israel, Jordan, Libanon, Malta, Marokko, Syrien, Tunesien, Tyrkiet, Gaza-striben og Vestbredden. Sikkerhedsstillelsen er begrænset til 70 % af de samlede bevillinger, inklusive alle tilknyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne svarer til 7 105 000 000 EUR, heraf 2 310 000 000 EUR til ovennævnte Middelhavslande, i en periode på tre år at regne fra den 31. januar 1997. Hvis de lån, der er ydet af Den Europæiske Investeringsbank, ved udløbet af den nævnte periode ikke er nået op på ovennævnte samlede beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

Den Europæiske Investeringsbank opfordres til at sigte imod, at 25 % af dens lån for så vidt angår de kommercielle risici dækkes af ikke-statslige garantier.

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

Rådet besluttede den 29. november 1999 at stille sikkerhed for Den Europæiske Investeringsbanks tab i forbindelse med lån til projekter om genopbygning i de egne af Tyrkiet, der blev ramt af jordskælvet. Sikkerhedsstillelsen er begrænset til 65 % af de samlede bevillinger, inklusive alle tilknyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne svarer til 600 000 000 EUR i en periode på tre år at regne fra den 29. november 1999. Hvis de lån, der er ydet af Den Europæiske Investeringsbank, ved udløbet af den nævnte periode ikke er nået op på ovennævnte samlede beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

Den Europæiske Investeringsbank opfordres til at sigte imod, at 30 % af dens lån for så vidt angår de kommercielle risici dækkes af ikke-statslige garantier. Denne procentsats bør om muligt hæves, når markedet tillader det.

Efter forslag fra Kommissionen og høring af Parlamentet besluttede Rådet den 22. december 1999 at forny Fællesskabets sikkerhedsstillelse for Den Europæiske Investeringsbanks lån til projekter i følgende Middelhavslande: Algeriet, Cypern, Egypten, Israel, Jordan, Libanon, Malta, Marokko, Syrien, Tunesien, Tyrkiet, Gaza-striben og Vestbredden. Sikkerhedsstillelsen er begrænset til 65 % af de samlede bevillinger, inklusive alle tilknyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne svarer til 18 410 000 000 EUR, heraf 6 425 000 000 EUR til ovennævnte Middelhavslande, i en periode på syv år at regne fra den 1. februar 2000 til den 31. januar 2007. Hvis de lån, der er ydet af Den Europæiske Investeringsbank, ved udløbet af den nævnte periode ikke er nået op på ovennævnte samlede beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

Rådet vedtog den 4. december 2000 at indføre et særligt handlingsprogram for Den Europæiske Investeringsbank til støtte for konsolidering og intensivering af toldunionen mellem Fællesskabet og Tyrkiet. Det samlede låneloft beløber sig til 450 000 000 EUR.

Denne afgørelse ligger til grund for forlængelsen af aftalen om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank, der blev undertegnet den 19. juli 2000 (Bruxelles) og den 24. juli 2000 (Luxembourg), hvorefter sikkerhedsstillelsen er begrænset til 65 % af det samlede lån, inklusive alle tilknyttede beløb. Det samlede låneloft svarer til 19 110 000 EUR i en periode på syv år at regne fra den 1. februar 2000 til den 31. januar 2007. Hvis de lån, der er ydet af Den Europæiske Investeringsbank, ved udløbet af den nævnte periode ikke er nået op på ovennævnte samlede beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

3. Virkninger for budgettet

Efter at Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 2728/94 af 31. oktober 1994 om oprettelse af en garantifond for aktioner i forhold til tredjelande (EFT L 293 af 12.11.1994, s. 1), senest ændret ved Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1149/1999 (EFT L 139 af 2.6.1999, s. 1), er trådt i kraft, påtager fonden sig inden for sine bevillingsmæssige muligheder ansvaret for eventuel misligholdelse.

Virkningerne for budgettet er herefter begrænset til:

- overførsel til fonden på 9 % af det transaktionsbeløb og den lånegaranti, der er truffet afgørelse om og indgået forpligtelse for fra den 1. januar 2000
- eventuel udløsning af sikkerhedsstillelsen i tilfælde af debtors manglende betalingsevne. Inden da blev sikkerhedsstillelsen anvendt første gang i februar 1988. Den Europæiske Union har siden måttet betale 11 gange på grund af Libanons manglende betalingsevne. Der er i alt betalt 32 009 000 ECU. Libanon har tilbagebetalt hele beløbet. Sikkerhedsstillelsen i forbindelse med Syrien trådte i funktion første gang i marts 1990, og Kommissionen har siden måttet træde til fem gange til et samlet udbetalt beløb på 8 100 000 ECU. Syrien har siden tilbagebetalt hele beløbet. Sikkerhedsstillelsen for en række republikker i det tidligere Jugoslavien trådte i kraft første gang i oktober 1992, og Kommissionen har siden måttet træde til 23 gange. Der er i alt betalt 138 746 418,15 EUR. Heraf har Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien tilbagebetalt 26 400 000 EUR, mens Bosnien-Hercegovina har tilbagebetalt 7 100 000 EUR, svarende til hele det skyldige beløb
- ydelsen i en række tilfælde af rentegodtgørelser på 2 %, der udbetales som gavebistand inden for de i finansprotokollerne fastsatte rammer.

X. DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅN, DER YDES TIL LANDE I CENTRAL- OG ØST-EUROPA OG DET VESTLIGE BALKAN AF DEN EUROPÆISKE INVESTERINGSBANK

1. **Retsgrundlag**

Beslutning truffet den 29. november 1989 af Den Europæiske Investeringsbanks Styrelsesråd om Bankens transaktioner i Ungarn og Polen.

Rådets afgørelse 90/62/EØF af 12. februar 1990 om Fællesskabets ydelse af garanti over for Den Europæiske Investeringsbank i tilfælde af tab i forbindelse med lån bevilget til projekter i Ungarn og Polen (EFT L 42 af 16.2.1990, s. 68).

Rådets afgørelse 91/252/EØF af 14. maj 1991 om udvidelse af anvendelsesområdet for afgørelse 90/62/EØF om Fællesskabets ydelse af garanti over for Den Europæiske Investeringsbank i tilfælde af tab i forbindelse med lån bevilget til projekter i Ungarn og Polen til også at omfatte Tjekkoslaviet, Bulgarien og Rumænien (EFT L 123 af 18.5.1991, s. 44).

Rådets afgørelse 93/166/EØF af 15. marts 1993 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank med henblik på at dække tab på lån til investeringsprojekter i Estland, Letland og Litauen (EFT L 69 af 20.3.1993, s. 42).

Rådets afgørelse 93/696/EF af 13. december 1993 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank med henblik på at dække tab i forbindelse med lån til projekter i de central- og østeuropæiske lande (Polen, Ungarn, Tjekkiet, Slovakiet, Rumænien, Bulgarien, Estland, Letland, Litauen og Albanien) (EFT L 321 af 23.12.1993, s. 27).

Afgørelse 90/62/EØF er grundlaget for en aftale om sikkerhedsstillelse, som Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank undertegnede den 24. april 1990 i Bruxelles og den 14. maj 1990 i Luxembourg, vedrørende lån i Ungarn og Polen; den er desuden grundlaget for den udvidelse af aftalen til også at omfatte lånene i Tjekkiet, Rumænien og Bulgarien, der blev undertegnet den 31. juli 1991 i Bruxelles og Luxembourg.

Til denne aftale om sikkerhedsstillelse knyttedes en akt, undertegnet den 19. januar 1993 i Bruxelles og den 4. februar 1993 i Luxembourg, hvorved Den Tjekkiske Republik og Den Slovakiske Republik fra den 1. januar 1993 erstatter Den Tjekkiske og Slovakiske Føderative Republik.

Afgørelse 93/696/EF ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank, der blev undertegnet den 22. juli 1994 i Bruxelles og den 12. august 1994 i Luxembourg.

Rådets afgørelse 97/256/EF af 14. april 1997 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (de central- og østeuropæiske lande, Middelhavslandene, landene i Latinamerika og Asien samt Sydafrika) (EFT L 102 af 19.4.1997, s. 33).

Afgørelse 97/256/EF ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank, der blev undertegnet den 25. juli 1997 (Bruxelles) og den 29. juli 1997 (Luxembourg).

Rådets afgørelse 98/348/EF af 19. maj 1998 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter i Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien og om ændring af Rådets afgørelse 97/256/EF af 14. april 1997 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (de central- og østeuropæiske lande, Middelhavslandene, landene i Latinamerika og Asien samt Sydafrika) (EFT L 155 af 29.5.1998, s. 53).

Rådets afgørelse 98/729/EF af 14. december 1998 om ændring af afgørelse 97/256/EF med henblik på at udvide fællesskabsgarantien til Den Europæiske Investeringsbank til også at omfatte lån til projekter i Bosnien-Hercegovina (EFT L 346 af 22.12.1998, s. 54).

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

Disse to afgørelser ligger til grund for et tillæg til aftalen om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank, undertegnet den 25. juli 1997 (Bruxelles) og den 29. juli 1997 (Luxembourg).

Rådets afgørelse 2000/24/EF af 22. december 1999 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (Central- og Østeuropa, Middelhavslandene, Latinamerika og Asien samt Den Sydafrikanske Republik) (EFT L 9 af 13.1.2000, s. 24).

Denne afgørelse ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank, der blev undertegnet den 19. juli 2000 (Bruxelles) og den 24. juli 2000 (Luxembourg).

Rådets afgørelse 2000/688/EF af 7. november 2000 om ændring af afgørelse 2000/24/EF med henblik på at udvide fællesskabsgarantien til Den Europæiske Investeringsbank til også at omfatte lån til projekter i Kroatien (EFT L 285 af 10.11.2000, s. 20).

Rådets afgørelse 2000/778/EF af 6. november 2001 om ændring af afgørelse 2000/24/EF med henblik på udvidelse af fællesskabsgarantien til Den Europæiske Investeringsbank til også at omfatte lån til projekter i Forbundsrepublikken Jugoslavien (EFT L 292 af 9.11.2001, s. 43).

2. Beskrivelse

Som følge af en opfordring fra Rådet (økonomi og finans) den 9. oktober 1989 besluttede Den Europæiske Investeringsbanks Styrelsesråd den 29. november 1989 at bemyndige Banken til at yde lån over dens egne midler til finansiering af investeringsprojekter i Ungarn og Polen til et beløb på indtil 1 mia. EUR. Disse lån ydes til finansiering af investeringsprojekter, der opfylder Bankens normale kriterier for ydelse af lån over egne midler.

Efter forslag fra Kommissionen og høring af Parlamentet besluttede Rådet den 14. maj 1991 og den 15. marts 1993 at udvide denne sikkerhedsstillelse til at omfatte de lån, som Den Europæiske Investeringsbank eventuelt måtte yde i de andre lande i Central- og Østeuropa (Tjekkioslovakiet, Bulgarien og Rumænien) i en periode på to år med et beløb på op til 700 000 000 EUR.

Efter forslag fra Kommissionen og høring af Parlamentet besluttede Rådet den 13. december 1993 at forny Den Europæiske Unions sikkerhedsstillelse for Den Europæiske Investeringsbanks lån til projekter i Polen, Ungarn, Tjekkiet, Slovakiet, Rumænien, Bulgarien, Estland, Letland, Litauen og Albanien. Den nye sikkerhedsstillelse lyder på 3 mia. EUR og gælder i tre år.

Sikkerhedsstillelsen over budgettet omfatter debtors forpligtelser (betaling af renter og afdrag og diverse omkostninger) i forbindelse med disse lån.

Efter forslag fra Kommissionen og høring af Parlamentet besluttede Rådet den 14. april 1997 at forny Fællesskabets sikkerhedsstillelse for Den Europæiske Investeringsbanks lån til projekter i Albanien, Bulgarien, Tjekkiet, Estland, Ungarn, Letland, Litauen, Polen, Rumænien, Slovakiet og Slovenien. Sikkerhedsstillelsen er begrænset til 70 % af de samlede bevillinger, inklusive alle tilknyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne svarer til 7 105 000 000 EUR, heraf 3 520 000 000 EUR til ovennævnte central- og østeuropæiske lande, i en periode på tre år at regne fra den 31. januar 1997. Hvis de lån, der er ydet af Den Europæiske Investeringsbank, ved udløbet af den nævnte periode ikke er nået op på ovennævnte samlede beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

Rådet besluttede den 19. maj 1998 at stille sikkerhed for Den Europæiske Investeringsbanks tab i forbindelse med lån til projekter i Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien. Sikkerhedsstillelsen er begrænset til 70 % af de samlede bevillinger, inklusive alle tilknyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne er på 150 000 000 EUR i en periode på to år at regne fra den 1. januar 1998. Hvis de lån, der er ydet af Den Europæiske Investeringsbank, ved udløbet af den nævnte periode ikke er nået op på ovennævnte samlede beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

Rådet besluttede den 14. december 1998 af ændre beslutning 97/256/EF for at udvide fællesskabsgarantien til Den Europæiske Investeringsbank til også at omfatte lån til projekter i Bosnien-Hercegovina. Sikkerhedsstillelsen er begrænset til 70 % af de samlede bevillinger, inklusive alle tilknyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne er på 100 000 000 EUR i en periode på to år at regne fra den 22. december 1998. Hvis de lån, der er ydet af Den Europæiske Investeringsbank, ved udløbet af den nævnte periode ikke er nået op på ovennævnte samlede beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

Den Europæiske Investeringsbank opfordres til at sigte imod, at 25 % af dens lån for så vidt angår de kommercielle risici dækkes af ikke-statslige garantier.

Efter forslag fra Kommissionen og høring af Parlamentet besluttede Rådet den 22. december 1999 at forny Fællesskabets sikkerhedsstillelse for Den Europæiske Investeringsbanks lån til projekter i Albanien, Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien, Bosnien-Hercegovina, Bulgarien, Estland, Ungarn, Letland, Litauen, Polen, Slovakiet, Tjekkiet, Rumænien og Slovenien. Sikkerhedsstillelsen er begrænset til 65 % af de samlede bevillinger, inklusive alle tilknyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne svarer til 18 410 000 000 EUR, heraf 8 680 000 000 EUR til ovennævnte central- og østeuropæiske lande, i en periode på syv år at regne fra den 1. februar 2000 til den 31. januar 2007. Hvis de lån, der er ydet af Den Europæiske Investeringsbank, ved udløbet af den nævnte periode ikke er nået op på ovennævnte samlede beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

Den Europæiske Investeringsbank opfordres til at sigte imod, at 30 % af dens lån for så vidt angår de kommercielle risici dækkes af ikke-statslige garantier. Denne procentsats bør om muligt hæves, når markedet tillader det.

Rådet vedtog den 7. november 2000 at udvide Fællesskabets garanti til Den Europæiske Investeringsbank til også at omfatte lån til projekter i Kroatien. Der er et samlet loft på 250 000 000 EUR for disse lån, som skal ydes over en periode på fire år.

Rådet vedtog den 6. november 2001 at udvide fællesskabsgarantien til Den Europæiske Investeringsbank til også at omfatte lån til projekter i Forbundsrepublikken Jugoslavien (nu Serbien og Montenegro). Der er et samlet loft på 350 000 000 EUR for disse lån.

3. *Virkninger for budgettet*

Efter at Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 2728/94 af 31. oktober 1994 om oprettelse af en garantifond for aktioner i forhold til tredjeland (EFT L 293 af 12.11.1994, s. 1), senest ændret ved Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1149/1999 (EFT L 139 af 2.6.1999, s. 1), er trådt i kraft, påtager fonden sig inden for sine bevillingsmæssige muligheder ansvaret for eventuel misligholdelse.

Virkningerne for budgettet er herefter begrænset til:

- overførsel til fonden på 9 % af det transaktionsbeløb og den lånegaranti, der er truffet afgørelse om og indgået forpligtelse for fra den 1. januar 2000
- eventuel udløsning af sikkerhedsstillelsen i tilfælde af debtors manglende betalingssevne.

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

XI. DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR DEN EUROPÆISKE INVESTERINGSBANKS EVENTUELLE TAB PÅ LÅN TIL PROJEKTER AF FÆLLES INTERESSE I VISSE TREDJELANDE

1. Retsgrundlag

Rådets afgørelse 93/115/EØF af 15. februar 1993, hvorved Fællesskabet stiller garanti for Den Europæiske Investeringsbank for tab i forbindelse med lån til projekter af fælles interesse i visse tredjelande (EFT L 45 af 23.2.1993, s. 27).

Denne afgørelse ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank, der blev undertegnet den 4. november 1993 i Bruxelles og den 17. november 1993 i Luxembourg.

Rådets afgørelse 96/723/EF af 12. december 1996 om Fællesskabets garanti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter af fælles interesse i latinamerikanske og asiatiske lande, med hvilke Fællesskabet har indgået samarbejdsaftaler (EFT L 329 af 19.12.1996, s. 45).

Afgørelse 96/723/EF ligger til grund for en kontrakt om sikkerhedsstillelse, som Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank undertegnede den 18. marts 1997 (i Bruxelles) og den 26. marts 1997 (i Luxembourg).

Rådets afgørelse 97/256/EF af 14. april 1997 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (de central- og østeuropæiske lande, Middelhavslanene, landene i Latinamerika og Asien samt Sydafrika) (EFT L 102 af 19.4.1997, s. 33).

Denne afgørelse ligger til grund for en kontrakt om sikkerhedsstillelse, som Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank undertegnede den 25. juli 1997 (i Bruxelles) og den 29. juli 1997 (i Luxembourg).

Rådets afgørelse 2000/24/EF af 22. december 1999 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (Central- og Østeuropa, Middelhavslanene, Latinamerika og Asien samt Den Sydafrikanske Republik) (EFT L 9 af 13.1.2000, s. 24).

Denne afgørelse ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank, der blev undertegnet den 19. juli 2000 (Bruxelles) og den 24. juli 2000 (Luxembourg).

Rådets afgørelse 2001/777/EF af 6. november 2001 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med en særlig långivningsaktion til fordel for udvalgte miljøprojekter i området langs Ruslands østersøkyst som led i den nordlige dimension (EFT L 292 af 9.11.2001, s. 41).

2. Beskrivelse

I overensstemmelse med Rådets afgørelse 93/115/EØF stiller Den Europæiske Union garanti for hvert enkelt projekt, som Den Europæiske Investeringsbank yder lån til i de tredjelande, Den Europæiske Union har indgået samarbejdsaftale med.

Der er ved afgørelse 93/115/EØF fastsat et samlet loft på 250 000 000 EUR pr. år over en treårig periode.

Den 12. december 1996 ydede Rådet EIB en fællesskabsgaranti på 100 % for lån til projekter af gensidig interesse i en række tredjelande (udviklingslande i Latinamerika og Asien), med hvilke Fællesskabet har indgået samarbejdsaftaler. Det samlede loft for sikkerhedsstillelsen er på 275 000 000 EUR for 1996. Afgørelsens gyldighedsperiode forlænges automatisk med seks måneder, såfremt de lån, der er ydet af EIB pr. 31. december 1996, ikke er nået op på 275 000 000 EUR.

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

Efter forslag fra Kommissionen og høring af Parlamentet besluttede Rådet den 14. april 1997 at forny Fællesskabets sikkerhedsstillelse for Den Europæiske Investeringsbanks lån til projekter i følgende lande i Latinamerika og Asien: Argentina, Bolivia, Brasilien, Chile, Colombia, Costa Rica, Ecuador, Guatemala, Honduras, Mexico, Nicaragua, Panama, Paraguay, Peru, El Salvador, Uruguay, Venezuela, Bangladesh, Brunei, Kina, Indien, Indonesien, Macao, Malaysia, Mongoliet, Pakistan, Filippinerne, Singapore, Sri Lanka, Thailand og Vietnam. Sikkerhedsstillelsen er begrænset til 70 % af de samlede bevillinger, inklusive alle tilknyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne svarer til 7 105 000 000 EUR, heraf 900 000 000 EUR til ovennævnte lande i Latinamerika og Asien, i en periode på tre år at regne fra den 31. januar 1997. Hvis de lån, der er ydet af Den Europæiske Investeringsbank, ved udløbet af den nævnte periode ikke er nået op på ovennævnte samlede beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

Den Europæiske Investeringsbank opfordres til at sigte imod, at 25 % af dens lån for så vidt angår de kommercielle risici dækkes af ikke-statslige garantier.

Rådet besluttede den 22. december 1999 at forny Fællesskabets sikkerhedsstillelse for Den Europæiske Investeringsbanks lån til projekter i følgende lande i Latinamerika og Asien: Argentina, Bolivia, Brasilien, Chile, Colombia, Costa Rica, Ecuador, Guatemala, Honduras, Mexico, Nicaragua, Panama, Paraguay, Peru, El Salvador, Uruguay, Venezuela, Bangladesh, Brunei, Kina, Sydkorea, Indien, Indonesien, Laos, Macao, Malaysia, Mongoliet, Nepal, Pakistan, Filippinerne, Singapore, Sri Lanka, Thailand, Vietnam og Yemen. Sikkerhedsstillelsen er begrænset til 65 % af de samlede bevillinger, inklusive alle tilknyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne svarer til 18 410 000 000 EUR, heraf 2 480 000 000 EUR til ovennævnte lande i Latinamerika og Asien, i en periode på syv år at regne fra den 1. februar 2000 til den 31. januar 2007. Hvis de lån, der er ydet af Den Europæiske Investeringsbank, ved udløbet af den nævnte periode ikke er nået op på ovennævnte samlede beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

Den Europæiske Investeringsbank opfordres til at sigte imod, at 30 % af dens lån for så vidt angår de kommercielle risici dækkes af ikke-statslige garantier. Denne procentsats bør om muligt hæves, når markedet tillader det.

Rådet godkendte afgørelse 2001/777/EF den 6. november 2001 om en særlig garanti på 100 % til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med en særlig långivningsaktion til fordel for udvalgte miljøprojekter i området langs Ruslands østersøkyst som led i den nordlige dimension (EFT L 292 af 9.11.2001, s. 41).

3. Virkninger for budgettet

Efter at Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 2728/94 af 31. oktober 1994 om oprettelse af en garantifond for aktioner i forhold til tredjeland (EFT L 293 af 12.11.1994, s. 1), senest ændret ved Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1149/1999 (EFT L 139 af 2.6.1999, s. 1), er trådt i kraft, påtager fonden sig inden for sine bevillingsmæssige muligheder ansvaret for eventuel misligholdelse.

Virkningerne for budgettet er herefter begrænset til:

- overførsel til fonden på 9 % af det transaktionsbeløb og den lånegaranti, der er truffet afgørelse om og indgået forpligtelse for fra den 1. januar 2000
- eventuel udløsning af sikkerhedsstillelsen i tilfælde af debtors manglende betalingsevne.

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

XII. DET EUROPÆISKE FÆLLESSKABS SIKKERHEDSSTILLELSE FOR LÅN YDET AF DEN EUROPÆISKE INVESTERINGSBANK TIL SYDAFRIKA

1. **Retsgrundlag**

Rådets afgørelse 95/207/EF af 1. juni 1995 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank med henblik på at dække tab i forbindelse med lån til projekter i Sydafrika (EFT L 131 af 15.6.1995, s. 31).

Denne afgørelse ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank den 4. oktober 1995 i Bruxelles og den 16. oktober 1995 i Luxembourg.

Rådets afgørelse 97/256/EF af 14. april 1997 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (de central- og østeuropæiske lande, Middelhavslandene, landene i Latinamerika og Asien samt Sydafrika) (EFT L 102 af 19.4.1997, s. 33).

Denne afgørelse ligger til grund for en kontrakt om sikkerhedsstillelse, som Det Europæiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank undertegnede den 25. juli 1997 (i Bruxelles) og den 29. juli 1997 (i Luxembourg).

Rådets afgørelse 2000/24/EF af 22. december 1999 om en fællesskabsgaranti til Den Europæiske Investeringsbank mod tab i forbindelse med lån til projekter uden for Fællesskabet (Central- og Østeuropa, Middelhavslandene, Latinamerika og Asien samt Den Sydafrikanske Republik) (EFT L 9 af 13.1.2000, s. 24).

Denne afgørelse ligger til grund for en aftale om sikkerhedsstillelse mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Europæiske Investeringsbank, der blev undertegnet den 19. juli 2000 (Bruxelles) og den 24. juli 2000 (Luxembourg).

2. **Beskrivelse**

I overensstemmelse med bestemmelserne i afgørelse 95/207/EF påtager Den Europæiske Union sig at stille sikkerhed for lån ydet af Den Europæiske Investeringsbank til Sydafrika med et maksimumsbeløb på 300 000 000 EUR.

Sikkerhedsstillelsen dækker alle gældsudbetalinger (afdrag, renter og ekstra omkostninger) i forbindelse med disse lån.

Efter forslag fra Kommissionen og høring af Parlamentet besluttede Rådet den 14. april 1997 at forny Fællesskabets sikkerhedsstillelse for Den Europæiske Investeringsbanks lån til projekter i Sydafrika. Sikkerhedsstillelsen er begrænset til 70 % af de samlede bevillinger, inklusive alle tilknyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne svarer til 7 105 000 000 EUR, heraf 375 000 000 EUR til Sydafrika, i en periode på tre år at regne fra den 1. juli 1997. Hvis de lån, der er ydet af Den Europæiske Investeringsbank, ved udløbet af den nævnte periode ikke er nået op på ovennævnte samlede beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

Den Europæiske Investeringsbank opfordres til at sigte imod, at 25 % af dens lån for så vidt angår de kommercielle risici dækkes af ikke-statslige garantier.

Efter forslag fra Kommissionen og høring af Parlamentet besluttede Rådet den 22. december 1999 at forny Fællesskabets sikkerhedsstillelse for Den Europæiske Investeringsbanks lån til projekter i Sydafrika. Sikkerhedsstillelsen er begrænset til 65 % af de samlede bevillinger, inklusive alle tilknyttede beløb. Det samlede loft for bevillingerne svarer til 18 410 000 000 EUR, heraf 825 000 000 EUR til Sydafrika, i en periode fra den 1. juli 2000 til den 31. juli 2007. Hvis de lån, der er ydet af Den Europæiske Investeringsbank, ved udløbet af den nævnte periode ikke er nået op på ovennævnte samlede beløb, forlænges perioden automatisk med seks måneder.

Den Europæiske Investeringsbank opfordres til at sigte imod, at 30 % af dens lån for så vidt angår de kommercielle risici dækkes af ikke-statslige garantier. Denne procentsats bør om muligt hæves, når markedet tillader det.

3. *Virksomheder for budgettet*

Efter at Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 2728/94 af 31. oktober 1994 om oprettelse af en garantifond for aktioner i forhold til tredjeland (EFT L 293 af 12.11.1994, s. 1), senest ændret ved Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1149/1999 (EFT L 139 af 2.6.1999, s. 1), er trådt i kraft, påtager fonden sig inden for sine bevillingsmæssige muligheder ansvaret for eventuel misligholdelse.

Virksomhederne for budgettet er herefter begrænset til:

- overførsel til fonden på 9 % af det transaktionsbeløb og den lånegaranti, der er truffet afgørelse om og indgået forpligtelse for fra den 1. januar 2000
- eventuel udløsning af sikkerhedsstillelsen i tilfælde af debtors manglende betalingsevne.

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

C. OVERSLAG 2003-2004: NY LÅNOPTAGELSE/LÅNGIVNING

I nedenstående tabel gives med meget afrundede tal et indtryk af den mulige udvikling i lånoptagelse og udbetalingerne af de nye lån (med sikkerhedsstillelse over budgettet) i 2003-2004.

Ny lånoptagelse/långivning i 2003-2004 (overslag)

Instrument	2003	2004
A. EF-og Euratom-lånoptagelse/-långivning garanteret over det almindelige budget		
1. EF's makrofinansielle bistand til tredjelande		
Vedtagne transaktioner:		
Albanien III/IV	10	10
Algeriet II	—	—
Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien II	40	—
Belarus	—	—
Moldova III	15	—
Rumænien IV	100	—
Ukraine III	—	—
Foreslåede transaktioner og transaktioner under forberedelse:		
Bosnien-Hercegovina II	15	5
Bosnien-Hercegovina III	—	15
Forbundsrepublikken Jugoslavien II	50	25
Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien III	—	30
Ukraine IV	55	55
2. Euratom-lån	40	210
<i>Subtotal</i>	325	350
B. Den Europæiske Investeringsbanks långivning med garanti over det almindelige budget		
1) til tredjelande i Middelhavsområdet og på Balkan	2 035	1 750
2) til tredjelande i Central- og Østeuropa	750	750
3) til de øvrige tredjelande i Latinamerika og Asien	350	350
4) til Sydafrika	125	125
5) til Forbundsrepublikken Jugoslavien	—	—
6) til de baltiske lande og Rusland	25	40
<i>Subtotal</i>	3 285	3 015
I alt	3 610	3 365

A. EF- OG EURATOM-LÅNOPTAGELSE OG -LÅNGIVNING GARANTERET OVER BUDGETTET

Makrofinansiel bistand til tredjelande

1. Makrofinansiel bistand til Albanien — Albanien III og IV

Efter at der to gange er blevet bevilget Albanien makrofinansiel bistand i form af gaver, vedtog Rådet den 22. april 1999 en ny makrofinansiel bistandsforanstaltning (Albanien III) i form af et lån på højst 20 000 000 EUR.

Da Albanien ikke kan acceptere finansieringsvilkårene, er der ikke længere planer om at gennemføre den påtænkte transaktion. Ifølge overslag fra Den Internationale Monetære Fond (IMF) og de albanske myndigheder kan Albanien i 2002 og 2003 få behov for ekstraordinær finansiel bistand. Man vil i så fald kunne fremsætte et nyt forslag om makrofinansiel bistand eller om en revision af den tidligere i form af gaver og lån.

2. Makrofinansiel bistand til Algeriet — Algeriet II

Første tranche på 100 000 000 EUR af den makrofinansielle bistand på 200 000 000 EUR, der blev vedtaget i 1994, blev udbetalt i 1995 som led i støtten til Algeriets økonomiske program for 1994/95.

På grund af den politiske og økonomiske situation i landet blev udbetalingen af den anden tranche suspenderet i 1998. På grund af den klare forbedring af landets eksterne situation er der ikke længere planer om at udbetale den anden tranche.

3. Makrofinansiel bistand til Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien — FYROM II og III

Rådet vedtog i 1999 en ny makrofinansiel bistandspakke bestående af en lånedel på maksimalt 50 000 000 EUR og en gavedel på maksimalt 30 000 000 EUR. For lånedelens vedkommende blev der udbetalt en første tranche på 10 000 000 EUR i 2001. Udbetalingen af anden tranche på 12 000 000 EUR er planlagt til 2002.

Udbetalingen af saldoen på 28 000 000 EUR er planlagt til senest at blive foretaget i løbet af 2002.

Kommissionen kan fremsætte forslag om en tredje makrofinansiel bistandstransaktion bestående af en lånedel på op til 30 000 000 EUR i 2003. Hvis den vedtages, er udbetalingen planlagt til 2003.

4. Makrofinansiel bistand til Belarus

Første tranche (30 000 000 EUR) af den makrofinansielle bistand på 55 000 000 EUR, der blev truffet beslutning om i 1995, blev udbetalt dette år som led i støtten til Belarus økonomiske program for 1996. På grund af landets politiske og økonomiske situation er der i øjeblikket ikke planer om at udbetale anden tranche.

5. Makrofinansiel bistand til Bosnien-Hercegovina — Bosnien I, II og evt. III

Rådet vedtog i 1999 den første makrofinansielle bistandspakke bestående af en lånedel på maksimalt 20 000 000 EUR og en gavedel på maksimalt 40 000 000 EUR. Første tranche af lånedelen, 10 000 000 EUR, blev udbetalt i 1999. Udbetalingen af anden tranche på 10 000 000 EUR fandt sted i 2001.

Der er desuden planer om en yderligere makrofinansiel bistandspakke bestående af en lånedel på maksimalt 20 000 000 EUR og en gavedel i 2002. Lånene kan udbetales i tre trancher i 2002 og 2003.

Kommissionen foreslår en tredje makrofinansiel bistandspakke. Hvis den vedtages, kan den føre til udbetaling af 15 000 000 EUR i 2003.

6. Makrofinansiel bistand til Rumænien — Rumænien IV

I 1999 blev der vedtaget en ny makrofinansiel bistandspakke på op til 200 000 000 EUR. Den første tranche på 100 000 000 EUR blev udbetalt i 2000, mens den anden tranche ventes udbetalt i to rater i 2002.

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

7. Makrofinansiel bistand til Ukraine — Ukraine IV

Rådet vedtog den 15. oktober 1998 en mellemfristet bistandsfacilitet for Ukraine med et maksimumsbeløb på 150 000 000 EUR som led i støtten til Ukraines økonomiske program for 1999-2000. Den første tranche på 58 000 000 EUR blev udbetalt i 1999. Udbetalingen af saldoen forventes ikke længere at ske som led i denne transaktion, men indgår i et nyt forslag om bistand, som Kommissionen vedtog i januar 2002. Dette forslag om en ny finansiel bistandstransaktion på 110 000 000 EUR blev forelagt Parlamentet og Rådet med henblik på vedtagelse i løbet af 2002. Udbetalingen vil ske i to lige store trancher i 2002 og 2003.

8. Makrofinansiel bistand til Moldova — Moldova III

Rådet vedtog den 10. juli 2000 makrofinansiel bistand på 15 000 000 EUR. Den første tranche på 10 000 000 EUR skal udbetales inden udgangen af første kvartal i 2002. Resten udbetales inden årets udgang.

En første makrofinansiel bistandstransaktion på 225 000 000 EUR i form af et lån blev vedtaget i juli 2001 og udbetalt fuldt ud i september 2001.

Kommissionen vil muligvis fremsætte forslag om en anden transaktion i form af lån på 75 000 000 EUR i 2002. Hvis den vedtages, vil udbetalingen ske i 2002-2003.

9. Makrofinansiel bistand til Forbundsrepublikken Jugoslavien (nu Serbien og Montenegro) — Forbundsrepublikken Jugoslavien I og II

En første makrofinansiel bistandstransaktion på 225 000 000 EUR i form af et lån blev vedtaget i juli 2001 og udbetalt fuldt ud i september 2001.

Kommissionen vil muligvis fremsætte forslag om en anden transaktion i form af lån på 75 000 000 EUR i 2002. Hvis den vedtages, vil udbetalingen ske i 2002-2003.

Euratom-lån til tredjelande

Rådet vedtog den 21. marts 1994 at bemyndige Kommissionen til at optage og bevilge Euratom-lån med det formål at bidrage til finansieringen af forbedringer af sikkerheden og effektiviteten på atomkraftværker i nogle af landene i Central- og Østeuropa samt i nogle af landene i SNG. Det skønnes i denne forbindelse, at der vil blive udstedt lån til tredjelande for 585 000 000 USD fra USA i begyndelsen af 2003 og endnu et lån, ligeledes i 2003, på 223 500 000 USD, som endnu ikke er undertegnet. Udbetalingerne skulle blive på 40 000 000 EUR i 2002 og 210 000 000 EUR i 2003.

B. LÅN FRA DEN EUROPÆISKE INVESTERINGSBANK MED GARANTI OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

1. **Lån fra Den Europæiske Investeringsbank til Middelhavslande**

De lån, der er undertegnet inden for rammerne af det nye Middelhavsmandat (Med), beløber sig til 6 425 000 000 EUR, og de finansprotokoller, der endnu ikke er disponeret fuldt ud over, kan anslås til ca. 1 535 000 EUR i 2002 og 1 350 000 000 EUR i 2003. Inden for rammerne af den særlige facilitet til genopbygning i Tyrkiet kan der blive undertegnet lån på 150 000 000 EUR i 2002.

2. **Lån fra Den Europæiske Investeringsbank til tredjelande i Central- og Østeuropa**

Som led i det nye mandat for de central- og østeuropæiske lande kan der undertegnes lån på 1 100 000 000 EUR i 2002 og 1 100 000 000 i 2003, herunder forlængelsen af mandatet for Forbundsrepublikken Jugoslavien (nu Serbien og Montenegro). Som led i den særlige aktion Østersøen/Rusland vil der blive undertegnet lån på 25 000 000 EUR i 2002 og 40 000 000 i 2003.

3. **Lån fra Den Europæiske Investeringsbank til Sydafrika**

I medfør af det nye mandat for Sydafrika på 825 000 000 EUR kan der i 2002 og 2003 undertegnes lån på ca. 125 000 000 EUR.

4. **Lån fra Den Europæiske Investeringsbank til andre tredjelande**

I medfør af det nye mandat for andre tredjelande på 2 480 000 000 EUR kan der i 2001 undertegnes lån på ca. 480 000 000 EUR og på 350 000 000 EUR i 2003.

5. **Udviklingen i de samlede risici**

De samlede engagementer, indgået som led i lånoptagelses-/långivningstransaktionerne og i forbindelse med sikkerhedsstillelsen, beløb sig den 31. december 2001 til 15 449 000 000 EUR, heraf 52 000 000 EUR i medlemsstaterne og 15 397 000 000 EUR i tredjelande.

6. **Garantifond**

Rådet vedtog forordningen (EF, Euratom) nr. 2728/94 af 31. oktober 1994 om oprettelse af en garantifond for aktioner i forhold til tredjelande i overensstemmelse med Det Europæiske Råds konklusioner i Edinburgh af 11. og 12. december 1992. Denne forordning er senest ændret ved Rådets forordning (EF, Euratom) nr. 1149/1999 (EFT L 139 af 2.6.1999, s. 1).

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

TABEL 1 — OPTAGNE LÅN — Kapitaltransaktioner og forvaltning af de lånte midler -
(til kurserne pr. 31. december 2001) (fortsat)

Instrument og år for undertegnelsen	Modværdi på undertegnelsestidspunktet	Oprindeligt indbetalt beløb indtil 31. december 2002	Mellemværender pr. 31. december 2002	Tilbagebetalinger		Mellemværender pr. 31. december		Renter		
				2003	2004	2003	2004	2002	2003	2004
<i>2. Euratom</i>										
1977	98,3	119,4	—	—	—	—	—	—	—	—
1978	72,7	95,9	—	—	—	—	—	—	—	—
1979	152,9	170,2	—	—	—	—	—	—	—	—
1980	183,5	200,7	—	—	—	—	—	—	—	—
1981	362,3	430,9	—	—	—	—	—	—	—	—
1982	355,4	438,5	—	—	—	—	—	—	—	—
1983	369,1	400,1	—	—	—	—	—	—	—	—
1984	205,—	248,7	—	—	—	—	—	—	—	—
1985	337,8	389,5	—	—	—	—	—	—	—	—
1986	594,4	500,9	—	—	—	—	—	—	—	—
1987	674,6	900,9	—	—	—	—	—	—	—	—
1988	88,—	70,2	—	—	—	—	—	—	—	—
1989	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1990	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1991	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1992	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1993	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1994	48,5	47,4	—	—	—	—	—	—	—	—
1995	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1996	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1997	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1998	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1999	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2001	40,—	40,—	40,—	—	—	40,—	40,—	—	2,3	2,3
<i>I alt</i>	3 582,5	4 053,3	40,—	0,—	0,—	40,—	40,—	0,—	2,3	2,3

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

TABEL 1 — OPTAGNE LÅN — Kapitaltransaktioner og forvaltning af de lånte midler -
(til kurserne pr. 31. december 2001) (fortsat)

Instrument og år for undertegnelsen	Modværdi på undertegnelsestidspunktet	Oprindeligt indbetalt beløb indtil 31. december 2002	Mellemværender pr. 31. december 2002	Tilbagebetalinger		Mellemværender pr. 31. december		Renter		
				2003	2004	2003	2004	2002	2003	2004
<i>3. Det ny fællesskabsinstrument (NIC)</i>										
1979	180,—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1980	298,—	85,6	—	—	—	—	—	—	—	—
1981	333,1	94,4	—	—	—	—	—	0,1	—	—
1982	762,5	249,5	—	—	—	—	—	—	—	—
1983	1 459,8	851,4	—	—	—	—	—	—	—	—
1984	1 001,4	566,4	18,9	—	—	18,9	18,9	2,2	2,2	2,2
1985	776,4	513,7	—	—	—	—	—	—	—	—
1986	509,2	464,8	—	—	—	—	—	—	—	—
1987	604,1	344,7	—	—	—	—	—	—	—	—
1988	911,7	621,7	—	—	—	—	—	—	—	—
1989	535,6	387,5	—	—	—	—	—	—	—	—
1990	76,1	24,9	—	—	—	—	—	—	—	—
1991	48,7	52,2	—	—	—	—	—	—	—	—
1992	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1993	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1994	70,—	70,—	—	—	—	—	—	5,1	—	—
1995	66,1	59,2	—	—	—	—	—	—	—	—
1996	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1997	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1998	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<i>I alt</i>	7 632,7	4 386,0	18,9	0,—	0,—	18,9	18,9	7,4	2,2	2,2

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

TABEL 1 — OPTAGNE LÅN — Kapitaltransaktioner og forvaltning af de lånte midler -
(til kurserne pr. 31. december 2001) (fortsat)

Instrument og år for undertegnelsen	Modværdi på undertegnelsestidspunktet	Oprindeligt indbetalt beløb indtil 31. december 2002	Mellemværender pr. 31. december 2002	Tilbagebetalinger		Mellemværender pr. 31. december		Renter		
				2003	2004	2003	2004	2002	2003	2004
<i>4. Finansiell bistand på mellemlangt sigt til tredjelande</i>										
1990	350,—	350,—	—	—	—	—	—	—	—	—
1991	945,—	945,—	—	—	—	—	—	—	—	—
1992	1 671,0	1 671,0	—	—	—	—	—	—	—	—
1993	659,—	659,—	—	—	—	—	—	—	—	—
1994	400,—	400,—	15,—	5,—	5,—	10,—	5,—	18,8	0,5	0,3
1995	410,—	410,—	288,—	207,—	27,—	81,—	54,—	14,9	8,8	2,7
1996	155,—	155,—	155,—	23,—	63,—	132,—	69,—	7,6	5,9	5,1
1997	195,—	195,—	195,—	—	20,—	195,—	175,—	9,1	6,8	6,8
1998	403,—	403,—	388,—	15,—	—	373,—	373,—	17,—	9,—	12,7
1999	108,—	108,—	108,—	—	—	108,—	108,—	5,1	2,6	3,6
2000	160,—	160,—	160,—	—	—	160,—	160,—	7,4	5,4	5,4
2001	305,—	305,—	305,—	8,—	—	297,—	297,—	1,8	10,3	10,5
<i>I alt</i>	5 761,0	5 761,0	1 614,0	258,—	115,—	1 356,0	1 241,0	81,7	49,4	47,1
Instrumenter i alt	16 976,2	14 200,3	1 672,9	258,—	115,—	1 414,9	1 299,9	89,1	53,8	51,5

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

TABEL 1 — YDEDE LÅN — Kapitaltransaktioner og forvaltning af de lånte midler -
(til kurserne pr. 31. december 2001) (fortsat)

(mio. EUR)

Instrument og år for undertegnelsen	Modværdi på undertegnelsestidspunktet	Oprindeligt udbetalt beløb indtil 31. december 2002	Mellemværender pr. 31. december 2002	Tilbagebetalinger		Mellemværender pr. 31. december		Renter		
				2003	2004	2003	2004	2002	2003	2004
<i>2. Euratom</i>										
1977	95,3	23,2	—	—	—	—	—	—	—	—
1978	70,8	45,3	—	—	—	—	—	—	—	—
1979	151,6	43,6	—	—	—	—	—	—	—	—
1980	183,5	74,3	—	—	—	—	—	—	—	—
1981	360,4	245,3	—	—	—	—	—	—	—	—
1982	354,6	249,5	—	—	—	—	—	—	—	—
1983	366,9	369,8	—	—	—	—	—	—	—	—
1984	183,7	207,1	—	—	—	—	—	—	—	—
1985	208,3	179,3	—	—	—	—	—	—	—	—
1986	575,—	445,8	—	—	—	—	—	—	—	—
1987	209,6	329,8	—	—	—	—	—	—	—	—
1988	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1989	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1990	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1991	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1992	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1993	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1994	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1995	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1996	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1997	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1998	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1999	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2001	40,—	40,—	40,—	—	—	40,—	40,—	—	2,3	2,3
<i>I alt</i>	2 799,7	2 253,0	40,—	0,—	0,—	40,—	40,—	0,—	2,3	2,3

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

TABEL 1 — YDEDE LÅN — Kapitaltransaktioner og forvaltning af de lånte midler -

(til kurserne pr. 31. december 2001) (fortsat)

(mio. EUR)

Instrument og år for undertegnelsen	Modværdi på undertegnelsestidspunktet	Oprindeligt udbetalt beløb indtil 31. december 2002	Mellemværender pr. 31. december 2002	Tilbagebetalinger		Mellemværender pr. 31. december		Renter		
				2003	2004	2003	2004	2002	2003	2004
<i>3. Det Nye Fællesskabsinstrument (NIC)</i>										
<i>a) Eksklusive lån til genopbygning efter jordskælv</i>										
1979	272,7	325,8	—	—	—	—	—	—	—	—
1980	197,6	237,9	—	—	—	—	—	—	—	—
1981	243,5	279,5	—	—	—	—	—	0,1	—	—
1982	631,4	608,8	—	—	—	—	—	—	—	—
1983	961,—	974,6	—	—	—	—	—	—	—	—
1984	1 154,0	1 117,5	18,9	—	—	18,9	18,9	2,2	2,2	2,2
1985	845,7	859,8	—	—	—	—	—	—	—	—
1986	390,8	383,8	—	—	—	—	—	—	—	—
1987	384,9	371,2	—	—	—	—	—	—	—	—
1988	309,5	298,3	—	—	—	—	—	—	—	—
1989	78,3	75,1	—	—	—	—	—	—	—	—
1990	23,6	22,5	—	—	—	—	—	—	—	—
1991	25,4	20,5	—	—	—	—	—	—	—	—
1992	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1993	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1994	—	—	—	—	—	—	—	6,9	—	—
1995	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1996	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1997	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1998	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Subtotal	5 518,4	5 575,3	18,9	0,—	0,—	18,9	18,9	9,2	2,2	2,2
<i>b) Lån til genopbygning efter jordskælv</i>										
Italien	598,7	677,6	—	—	—	—	—	—	—	—
Grækenland	80,—	83,6	—	—	—	—	—	—	—	—
Subtotal	678,7	761,2	—	—	—	—	—	—	—	—
I alt	6 197,1	6 336,5	18,9	0,—	0,—	18,9	18,9	9,2	2,2	2,2

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

TABEL 1 — YDEDE LÅN — Kapitaltransaktioner og forvaltning af de lånte midler -
(til kurserne pr. 31. december 2001) (fortsat)

(mio. EUR)

Instrument og år for undertegnelsen	Modværdi på undertegnelsestidspunktet	Oprindeligt udbetalt beløb indtil 31. december 2002	Mellemløbet pr. 31. december 2002	Tilbagebetalinger		Mellemløbet pr. 31. december		Renter		
				2003	2004	2003	2004	2002	2003	2004
<i>4. Finansiell bistand på mellemlang sigt til tredjelande samt fødevarerhjælp til det tidligere Sovjetunionen</i>										
1990	350,—	350,—	—	—	—	—	—	—	—	—
1991	945,—	945,—	—	—	—	—	—	—	—	—
1992	1 671,0	1 671,0	—	—	—	—	—	—	—	—
1993	659,—	659,—	—	—	—	—	—	—	—	—
1994	400,—	400,—	15,—	5,—	5,—	10,—	5,—	17,7	0,5	0,3
1995	410,—	410,—	288,—	207,—	27,—	81,—	54,—	12,3	8,8	2,7
1996	155,—	155,—	155,—	23,—	63,—	132,—	69,—	7,6	6,—	5,1
1997	445,—	445,—	195,—	—	20,—	195,—	175,—	20,5	6,8	6,8
1998	153,—	153,—	388,—	15,—	—	373,—	373,—	6,7	8,4	12,1
1999	108,—	108,—	108,—	—	—	108,—	108,—	5,1	2,6	3,6
2000	160,—	160,—	160,—	—	—	160,—	160,—	7,9	5,4	5,4
2001	305,—	305,—	305,—	8,—	—	297,—	297,—	1,3	10,3	10,5
<i>I alt</i>	5 761,0	5 761,0	1 614,0	258,—	115,—	1 356,0	1 241,0	79,1	48,8	46,5
Instrumenter i alt	14 757,8	14 350,5	1 672,9	258,—	115,—	1 414,9	1 299,9	88,3	53,3	50,9

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE
OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

TABEL 1 — YDEDE LÅN — Kapitaltransaktioner og forvaltning af de lånte midler -
(til kurserne pr. 31. december 2001) (fortsat)

(mio. EUR)

Instrument og år for undertegnelsen	Modværdi på under- tegnelses- tidspunktet	Oprindeligt udbetalt beløb indtil 31. decem- ber 2002	Mellemvæ- render pr. 31. decem- ber 2002	Tilbagebetalinger		Mellemværender pr. 31. december		Renter		
				2003	2004	2003	2004	2002	2003	2004
<i>5. Fordeling på valutaer</i>										
EUR		3 757,5	1 654,0	258,—	115,—	1 396,0	1 281,0	80,9	51,1	48,8
BEF		—	—	—	—	—	—	—	—	—
DKK		—	—	—	—	—	—	—	—	—
DEM		—	—	—	—	—	—	—	—	—
GDR		—	—	—	—	—	—	—	—	—
ESP		—	—	—	—	—	—	—	—	—
FRF		—	—	—	—	—	—	—	—	—
IEP		—	—	—	—	—	—	—	—	—
ITL		—	—	—	—	—	—	—	—	—
LUF		—	—	—	—	—	—	—	—	—
NLG		—	—	—	—	—	—	—	—	—
PTE		—	—	—	—	—	—	—	—	—
GBP		—	18,9	—	—	18,9	18,9	7,4	2,2	2,2
USD		—	—	—	—	—	—	—	—	—
CHE		—	—	—	—	—	—	—	—	—
JPY		—	—	—	—	—	—	—	—	—
CAD		—	—	—	—	—	—	—	—	—
<i>I alt</i>			1 672,9	258,—	115,—	1 414,9	1 299,9	88,3	53,3	50,9

KOMMISSIONEN

BUDGETTETS DEL II: LÅNOPTAGELSE- OG LÅNGIVNINGSTRANSAKTIONER — LÅNOPTAGELSE OG LÅNGIVNING MED SIKKERHEDSSTILLELSE OVER DET ALMINDELIGE BUDGET

Tekniske bemærkninger til tabel 1

1. **Tabel 1**

a) I forbindelse med NIC- og Euratom-transaktioner til betalingsbalancestøtte svarer de lånte beløb normalt til de udlånte beløb.

Imidlertid kan de lånte beløb konverteres — som led i swaptransaktioner — til andre valutaer (med en anden rentesats), således at de udlånte beløb er udbetalt i en anden valuta.

Den forskellige udvikling i kurserne på de lånte og udlånte valutaer i forhold til euroen er baggrunden for forskellene mellem kolonnerne »tilbagebetalinger« og »mellemværender« i forbindelse med låne- og udlånstransaktionerne.

Forskellen mellem rentesatserne for de valutaer, der anvendes ved låne- og udlånstransaktionerne, er baggrunden for forskellene mellem kolonnerne »rente« for disse to typer af transaktioner.

b) Omregningskurs: Beløbene i kolonne 2 »Modværdi på undertegnelsestidspunktet« omregnes til kurserne på undertegnelsestidspunktet. I tilfælde af refinansiering er der i tabel 1 angivet både den oprindelige transaktion (f.eks. i 1979) og erstatningstransaktionen (f.eks. i 1986), idet erstatningstransaktionen omregnes til de oprindelige transaktioners kurser. Den deraf følgende dobbeltkontering beregnes og elimineres i totalen.

Alle andre beløb omregnes til kurserne pr. 31. december 2001.

c) Kolonne 3 »Oprindeligt indbetalt/udbetalt beløb indtil 31. december 2002«. Eksempel: Linjen »1986« viser den kumulerede sum af alle de beløb, der er indbetalt indtil den 31. december 2001 for de i 1986 undertegnede lånoptagelser (tabel 1), inklusive refinansieringerne (der medfører en vis dobbeltkontering).

d) Kolonne 4 »Mellemværender pr. 31. december 2002«: Nettotal, uden dobbeltkontering som følge af refinansiering, som fås ved i kolonne 3 at fratække de samlede kumulerede tilbagebetalinger, der har fundet sted indtil 31. december 2001, inklusive tilbagebetalinger i tilknytning til refinansieringer (totalen er ikke anført i tabellerne).

e) Kolonne 7 = kolonne 4 — kolonne 5

TABEL 7

Oversigt over det almindelige budgets finansiering efter type af egne indtægter og medlemsstat

Medlemsstat	(1)	(2)	(3)	(4) = (1) + (2) + (3)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9) = (4) + (5) + (6) + (7) + (8)
	Landbrugsafgifter netto (75 %)	Sukker- og isoglucoseafgifter netto (75 %)	Toldafgifter netto (75 %)	I alt traditionelle egne indtægter netto (75 %)	Egne indtægter efter den ensartede sats	Egne indtægter på grundlag af BNI, eksklusive reserver	Egne indtægter på grundlag af BNI, reserver	Korrektion til fordel for Det Forenede Kongerige	Egne indtægter i alt (1)
Belgien	16 275 000	21 000 000	1 026 450 000	1 063 725 000	344 221 743	2 031 056 652	13 010 044	248 262 824	3 700 276 263
Danmark	5 250 000	12 225 000	197 025 000	214 500 000	233 268 898	1 399 839 840	8 966 750	171 107 090	2 027 682 578
Tyskland	102 600 000	129 675 000	2 091 225 000	2 323 500 000	2 988 463 966	15 664 942 401	100 342 632	320 441 649	21 397 690 648
Grækenland	8 550 000	4 725 000	132 075 000	145 350 000	247 909 014	1 165 358 682	7 464 768	142 445 676	1 708 528 140
Spanien	27 075 000	9 600 000	676 875 000	713 550 000	1 165 433 942	5 478 415 398	35 092 286	669 644 974	8 062 136 600
Frankrig	94 275 000	97 500 000	898 275 000	1 090 050 000	2 300 628 925	11 624 489 616	74 461 296	1 420 900 112	16 510 529 949
Irland	525 000	2 850 000	103 275 000	106 650 000	180 486 847	848 423 824	5 434 624	103 705 672	1 244 700 967
Italien	51 600 000	24 600 000	984 150 000	1 060 350 000	1 548 801 949	9 603 528 243	61 515 920	1 173 871 267	13 448 067 379
Luxembourg	150 000	—	12 750 000	12 900 000	31 946 425	150 172 206	961 936	18 356 049	214 336 616
Nederlandene	143 400 000	23 700 000	1 021 875 000	1 188 975 000	692 100 827	3 382 268 217	21 665 302	69 187 590	5 354 196 936
Østrig	7 650 000	9 675 000	159 300 000	176 625 000	327 237 990	1 617 862 308	10 363 304	33 094 949	2 165 183 551
Portugal	14 475 000	375 000	93 825 000	108 675 000	207 236 637	974 167 940	6 240 086	119 075 794	1 415 395 457
Finland	2 625 000	2 175 000	75 300 000	80 100 000	185 066 855	1 062 365 446	6 805 040	129 856 470	1 464 193 811
Sverige	10 425 000	5 475 000	265 350 000	281 250 000	348 179 064	1 945 631 699	12 462 850	39 799 791	2 627 323 404
Det Forenede Kongerige	354 225 000	16 350 000	2 112 225 000	2 482 800 000	2 518 488 210	12 054 095 647	77 213 162	- 4 659 749 907	12 472 847 112
I alt	839 100 000	359 925 000	9 849 975 000	11 049 000 000	13 319 471 292	69 002 618 119	442 000 000	—	93 813 089 411

(1) Egne indtægter i alt i % af BNI: (9 381 089 411 / (9 688 804 900 000)) = 0,97 %; loft for egne indtægter i % af BNI: 1,24 %.